

Мајерасѣ  
јѣтменіјісѣі уáвáiуе  
тамаеиe соуѣітисубо



New Testament in Cubeo (CO:cub:Cubeo)

## **Majepacu jūmenijicui yávaiye mamaene coyaitucubo New Testament in Cubeo (CO:cub:Cubeo)**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Cubeo

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Cubeo [cub], Colombia

### **Copyright Information**

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### **The New Testament**

in Cubeo

**© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

## Contents

San Mateo . . . . .	1
San Marcos . . . . .	67
San Lucas . . . . .	106
San Juan . . . . .	171
Hechos . . . . .	222
Romanos . . . . .	282
1 Corintios . . . . .	313
2 Corintios . . . . .	343
Gálatas . . . . .	364
Efesios . . . . .	375
Filipenses . . . . .	386
Colosenses . . . . .	393
1 Tesalonicenses . . . . .	400
2 Tesalonicenses . . . . .	406
1 Timoteo . . . . .	410
2 Timoteo . . . . .	418
Tito . . . . .	424
Filemón . . . . .	428
Hebreos . . . . .	430
Santiago . . . . .	459
1 San Pedro . . . . .	466
2 San Pedro . . . . .	474
1 San Juan . . . . .	479
2 San Juan . . . . .	486
3 San Juan . . . . .	488
San Judas . . . . .	490
Apocalipsis . . . . .	493

## San Mateo

Mamabɛnɔre soyɛyebu Mateo b́acu ũi toivaiye báquede Jesucristorã. Mateo b́acu barejaquémavu judíovacacu, Galilea âmícarijaborõcacu, aru Jesús ũi yávaiye méne beorí soyɛcõjeimaracacu. Leví âmícacu barejaquémavu Mateo b́acu, ñai jabovare tãutura ãcaipõescu b́acu, Roma âmícuro jaborõre memehń macu, Jesús ũi órejaquiye jipocare ũ macure. Majidivɛ ne dáriaiyere iye soyɛyede Jesucristorã toivarejaquemavu ũ macu cacu b́acu Israel b́acui pãramena ne carijaborõi. Põescu cabebi majicu ye ɛju ũi toivaiju bácarõre diede, ɛbenita obedivɛ majidivɛ ne dáriaiyere ãniju bácarõre 70 d.C. jipocare.

Mateo b́acu jãðovarejaquemavu Jesúre yóre jabocure. Toivarejaquemavu judíovare, ne majinaiyere ayɛ Jesúre Jãmenijicui daroimɛ macuure, yóre ũi soyɛcõjeiye báqueredeca ãre soyɛcaipõeva macavure aru ne toivaiye báqueredeca Majeracu Jãmenijicui yávaiye javequede soyɛitucubore. Soyɛrejaquemavu 1:1 David b́acu aru Abraham macu Jesús ũi jipocacavu bácvure, dáriare ðacuyɛ Jãmenijicu “Yóre ðarãjare”, ũi aiye báqueredeca na macavure (Gn 15:18, 2 S 7:8-16). Jãðovarejaquemavu Jesúre yóre bueipõescure máre. Cũináruure paiye Jesús ũi soyɛiye báquede toivarejaquemavu Mateo b́acu: (1) Jãmenijicui jaboteinore soyɛino (caps. 5-7); (2) Jesús ũi yávaiye méne beorí soyɛcõjeimarare cõjeiyede soyɛino (cap. 10); (3) jãri dáriarí ne ðarãjiyere ainore soyɛino (cap. 13); (4) aipe ðaiye jauõre Jesúre ju aipõevare soyɛino (cap. 18); aru (5) ijãravɛ cũiyede aru Jãmenijicui jaboteino buiyede soyɛino (caps. 13-24).

### *Jesucristo ũi jipocacavu bácvure soyɛino (Lc 3.23-38)*

<sup>1</sup> Yu toivaquijivɛ ne ãmiãre ina Jesucristo ũi jipocacavu bácvure, ũi jipoca põeteivɛ bácvure. Étame ñai jabocu b́acu David b́acui pãramecu, aru Abraham macui pãramecu máre.

<sup>2</sup> Abraham macu Isaac b́acui racu barejaquémavu. Isaac b́acu Jacob b́acui racu barejaquémavu. Jacob b́acu Judájã macavu néracu barejaquémavu. <sup>3</sup> Judá b́acu Fares b́acu aru Zara b́acu néracu barejaquémavu. Aru Tamar báco népaco barejaquémavu. Fares b́acu Esrom macui racu barejaquémavu. Esrom macu Aram macui racu barejaquémavu. <sup>4</sup> Aram macu Aminadab b́acui racu barejaquémavu. Aminadab b́acu Naasón macui racu barejaquémavu. Naasón macu Salmón macui racu barejaquémavu. <sup>5</sup> Salmón macu Booz b́acui racu barejaquémavu. Aru Rahab báco jíracu barejaquémavu. Booz b́acu Obed b́acui racu barejaquémavu. Aru Rut báco jíracu barejaquémavu. Obed b́acu Isaí b́acui racu barejaquémavu. <sup>6</sup> Isaí b́acu David b́acui racu barejaquémavu. Ñai David b́acu Israecavu bácvu ne jabocu barejaquémavu. David b́acu Salomón macui racu barejaquémavu. Aru Uriás b́acui márepaco jíracu barejaquémavu.

<sup>7</sup> Salomón macu Roboam macui racu barejaquémavu. Roboam macu Abías b́acui racu barejaquémavu. Abías b́acu Asa b́acui racu barejaquémavu. <sup>8</sup> Asa b́acu Josafat b́acui racu barejaquémavu. Josafat b́acu Joram macui racu barejaquémavu. Joram macu Uzías b́acui ñescu marejaquémavu. <sup>9</sup> Uzías b́acu Jotam macui racu barejaquémavu. Jotam macu Acáz b́acui racu barejaquémavu. Acáz b́acu Ezequías b́acui racu barejaquémavu. <sup>10</sup> Ezequías b́acu Manasés b́acui racu barejaquémavu. Manasés b́acu Amón macui racu barejaquémavu. Amón macu Josías b́acui racu barejaquémavu. <sup>11</sup> Josías b́acu Jecóniájã macavu néñescu marejaquémavu. Dinɛmure, ne carinɛmure, ina Babilonia âmícurocavu bácvu ne buorí ñvaimara marejaquémavu maja Israecavu maje jipocacavu bácvu. Na macavure ñvarejaquemavu ru Babilonia âmícuroita.

<sup>12</sup> Na macavure ne buorí ñvariburu yóboi, Jecóniás b́acu Salatiel b́acui racu barejaquémavu. Salatiel b́acu Zorobabel b́acui racu barejaquémavu. <sup>13</sup> Zorobabel b́acu Abiud

bácui pacu barejaquemavu. Abiud bácu Eliaquim mácu pacu barejaquemavu. Eliaquim mácu Azor bácui pacu barejaquemavu. <sup>14</sup> Azor bácu Sadoc bácui pacu barejaquemavu. Sadoc bácu Aquim mácu pacu barejaquemavu. Aquim mácu Eliud bácui pacu barejaquemavu. <sup>15</sup> Eliud bácu Eleazar bácui pacu barejaquemavu. Eleazar bácu Matán bácui pacu barejaquemavu. Matán bácu Jacob bácui pacu barejaquemavu. <sup>16</sup> Jacob bácu Joséi pacu barejámeđa. Ñai José Maríai márepacu barejámeđa. Aru María Jesúi paco barejácođa. Ñai Jesús Jūmenijicu ũi epeimu, Cristo, barejámeđa.

<sup>17</sup> Que baru Abraham mácu cūrinumre, pū David bácui cūrinumrita, catorce paiyajuboa bácavu cūrejaquemavu. Aru David bácui cūrinumre, pū ina Babilonia āmicurōcavu bácavu ne b̄orī nūvaiyeta maja Israecavu maje jipocacavu bácavure Babiloniaita, arevu catorce paiyajuboa bácavu cūrejaquemavu. Aru maja Israecavu maje jipocacavu bácavure ne b̄orī nūvaiyede, pū ñai Cristoi pōteiyeta, arevu catorce paiyajuboa bácavu cūrejaquemavu.

*Jesucristo ũi pōteino*  
(Lc 1.27, 31; 2.1-7, 21)

<sup>18</sup> Yópe barejávūya Jesucristo ũi pōteino mácarō. Jípacu bacodó María āmicuco barejácođa. Joséi márepaco bacodó barejácođa. Ōre ũi nomicubedata cāreja, javeta ō micatedejaquemavu ñai Espiritu Santo ũi parúque. <sup>19</sup> José boropatebecu barejámeđa Jūmenijicui jāinore. Que baru María ōi juedojīcure eaiyede coreóvarī, judíova ne đaicōjeiyepedeca đaiyarī, ōre jaruvacūyū barejámeđa. Ūbenita Josécapūravu ye jaruvaiyūbedejameđa ōre pōeva ne jāiyede, “Cūyoje tede đaquijichavu yū ōre” ayu. Que baru ōre pōeva ne jāmene jaruvaiyūrdurejameđa ñai José. <sup>20</sup> Ūi nópe đápiarīburu yóboi, cūinácū ángele, Jūmenijicui daroimu, earejameđa v̄orūmūi José yebai. Aru yópe arī, coyurejameđa úre:

—Mū, José, David bácui pāramecu, jidūbecūva Maríare nomicūjacu mū. Espiritu Santo ũi juedojímo mácotame ō. <sup>21</sup> Ūmū juedojīcure cūvacodome ō. Ū macūyūme meadacūyū ũi pōevare, ne āmeina teiyede jaruvarī. Que baru ũ macūyū Jesús āmicūcūyūme ũ, arejameđa ñai ángele Joséde.

<sup>22</sup> Caiye iye nópe vaidéjavūya cūináturū Jūmenijicu ũi coyūicōjeiye báquepedeca cūinácū ũi yávaiyede coyūcāipōescu bácure. Yópe arī, toivaicōjenejaquemavu ũ mácure Jūmenijicu:

<sup>23</sup> Nomió ũmūcūbecova juedoearī juedocūvacodome ō. Emanuel āmicūcūyūme ũ macūyū, arejaquemavu ñai Jūmenijicui yávaiyede coyūcāipōescu bácu.

Emanuel aiyrō, “Jūmenijicu majaque cūbi”, aiyrōtamu. <sup>24</sup> Que teni José coedarī, ángele ũi aiye báquepe đarejameđa. Maríare nūvarejameđa ũi cūrami. <sup>25</sup> Ūbenita ōque cūbedejameđa cāreja, pū ōi mácure juedocūvarīburu yóboita. Aru ōi juedocūvaede, “Jesús bájacu mū” arī, āmidorejameđa José.

## 2

*Abiácovare bueipōeva Jesúre ne jāranūino*

<sup>1</sup> Belén āmicurīmaroi, Judea āmicurijoborōi, pōtedejameđa Jesús. Ūi pōteiyede dijoborōcavu ne jabocu Herodes āmicūcu barejámeđa. Ū carejameđa Jerusalén āmicurīmaroi. Dinumre aviá dainocavu, abiácovare bueipōeva, earejaimađa Herodes yebai. <sup>2</sup> Earī, yópe arī, jēniari jārejaimađa:

—¿Mūja judíova mūje jabocu bacūyū, āri pōtecūba ũ? Cūinácū abiácorū ũi pōteiyede jāđovañure jāri, daiyūbu ñūja, jínajivū mearore úre, arejaimađa ina abiácovare bueipōeva.

<sup>3</sup> Apevu diede ne coyūiyede jápiarī, āmei cārijīñū marejámeđa ñai jabocu. Ūi jabocu bae boje, apescu jabocu ũi pōteiyede jápaiyūbedejaquemavu. Aru obedivū Jerusalēcavu máre cārijivū barejaimađa. <sup>4</sup> Cārijīñū, úre memecaivure órejaicōjenejameđa Herodes arevu

sacerdotevare jaboteipðevare aru Jūmenijicui yāvaiye báquede bueipðevare máre. Ne eaiyede, yópe arī, jēniari jārejamedā ñai jabocu:

—¿Āri pðeteuyba Jūmenijicui epeimū ijāravūi, ñai Cristo? arejamedā náre.

<sup>5</sup> Yópe arī, soyñrejaimada úre:

—Belén āmicurīīmaroi, Judeacarði, pðetesuyame Jūmenijicui epeimū, ñai Cristo. Yope-deca toivaicðjenejaquemavū Jūmenijicui yāvaiyede soyñcaipðescu bācure:

<sup>6</sup> Judea āmicurijoborðcarð īmaro, Belén āmicurīīmaroi, pðetesuyame ñai, Israecavū ne jabocu bacuyá, náre jipocatesuyū. Que baru diīmaro quñjinovacari, pararð maquiyébu, arī soyñrejaquemavū Jūmenijicui yāvaiyede soyñcaipðescu bācure, arejaimada ina judíovai jabova Herodede.

<sup>7</sup> Ne soyñrīburu yóboi, úre memecaivure yavenina órejaicðjenejamedā Herodes ina abiácovare bueipðevare, pðeva ne járiabenoi. Náque boroteni, coreóvarī majidejamedā aipiye bajure abiácorū ūi járorð mácarðre. <sup>8</sup> Majicū bācū, náre jarorejamedā pū Belén āmicurīīmaroita. Yópe ðaicðjenejamedā náre:

—Vorāñjara mñja juedojīcure. Vorī eaiivū bācavū, soyñrāðajarā yure cojedeca. Yū máre nūcuyūtu ūi yebai, mearore jīcuyū úre, arejamedā borocūcū ñai Herodes.

<sup>9</sup> Járiavū bācavū ūi soyñiyede, ina abiácovare bueipðeva mái nñrejaimada, yópe ñai jabocu ūi aiye báquepedeca. Que teni abiácorū, ne jāimū mácū aviá dainocapūravūi, náre jipocateni nñrejamedā pū ūi eaiyede juedojīcui curiñamine. Aru diñami pñenoī mautedejamedā. <sup>10</sup> Ne jāiyede abiácorū mauteyure cuibeda diñami pñenoī, ñrarð torojñrejaimada ne ūmei. <sup>11</sup> Diñami cārami jīvūi ne ecoiyede, jārejaimada juedojīcure jīpaco Maríaque. Ññatutarī ūi yebai, jídejaimada mearore úre. Que teni ne cūve īmaritðcuare voarī, úrure, olíbano āmicūe mumijñede, aru mirra āmicūe mumijñede máre jídejaimada úre. <sup>12</sup> No yóboi, vñorūmūi, Jūmenijicū copaināicðjemenejamedā náre Herodes yebai. Que baru ma apemamata copainñrejaimada ne cñrðita.

### *Jesúi bñcūva Egiptoi ne dupini nñino*

<sup>13</sup> Ina abiácovare bueipðeva ne nñriburu yóboi, cñinácū ángele, Jūmenijicui daroimū, cñetedejamedā Joséde vñorūmūi. Yópe arī, soyñrejamedā úre:

—Coedarī, nacajari, nñvajacū juedojīcure, jípacore máre, Egipto āmicurijoborðita. Dupini nñjara mñja. Juedojīcure vorī, boarī jarñvaicðjesuyame Herodes. Que baru mautejarā mñja nore pū “Nñjara”, ji aiyeta cojedeca, arejamedā ñai ángele Joséde.

<sup>14</sup> Coedarī, juedojīcure, jípacore máre, nñvarejamedā José. Diñamimareca Egipto āmicurijoborðita dupini nñrejaimada na. <sup>15</sup> Aru nore, Herodes ūi yaibéde cñreja, mautedejaimada na. Caiye iye nópe vaidéjavñya cñináturū Jūmenijicū ūi soyñicðjeiye báquepedeca cñinácū ūi yāvaiyede soyñcaipðescu bācure. Yópe arī, toivaicðjenejaquemavū ūi mácure Jūmenijicū: “Jīmacure cutucacū yū, ūi etaquiyere ayū Egipto āmicurijoborðre jocarī”, arejaquemavū Jūmenijicū.

### *Herodes ūmū juedojīñare ūi boarī jarñvaicðjeino* (Mr 1.24; Lc 2.39; Jñ 1.45)

<sup>16</sup> Ina abiácovare bueipðeva, ne copainñmene Herodes yebai yópe ūi cðjeino mácarðre, Herodecapūravū jorojīnejamedā, ne jū abe boje úre. Ne jñjovaiyede coreóvayū bācū, jorojīñū, churaravare boarī jarñvaicðjenejamedā caivū ina ūmū juedojīna pñcañjua cñvabevare cñreja. Yópe ūi corevaiyere ina abiácovare bueipðeva ne soyñiyede báquepe, mamarñmñre ne jāiye báquede abiácorñre, Herodes boarī jarñvaicðjenejamedā caivū ina ūmū juedojīñare, Belén āmicurīīmaroi cñrivñre aru no īmaro joabenoi cñrivñre máre. <sup>17</sup> Yópe Raquel báco ði oiye báquepe, nopedeca ina Belēcavū máre orejaimada. Caiye iye nópe vaidéjavñya cñináturū Jūmenijicū ūi soyñicðjeiye báquepedeca ūi yāvaiyede soyñcaipðescu bācū Jeremías bācure. Yópe arī, toivaicðjenejaquemavū ūi mácure Jūmenijicū:

18 Ramá ãmicurĩĩmarore jápurateavũya urredõ ne chĩori oiye. Ico Raquedecabe odo mamara mácvare boje. Nárecabu yaivũ b́acavũ. Que baru orĩ dajocabebico õ, arejaquemavũ Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõescũ b́acũ.

19 Apenũũa vaiyede, Herodes b́acũ ãi yainĩburu yóboi, José ãi cuede Egipto ãmicurijoborõi, bediõva cojedeca v̄orũm̄i c̄etedejamedã úre cũinácũ ángele, Jũmenijicũ daroimũ. Yópe arĩ, coyũrejamedã úre:

20 —Coedarĩ, nacajari, n̄vajascũ j̄edocure, jípacore máre. M̄je joborõ, Israel ãmicurijoborõi, n̄jara cojedeca. Ñai boaiyũcũ b́acũ j̄edocure jave yaibí, arejamedã ñai ángele Joséde.

21 José coedarĩ, n̄varejamedã j̄edocure jípacoque. Aru copainũrejaimedã Israel ãmicurijoborõita. 22 Israecarõ Judea ãmicurijoborõi n̄j̄rorivũ barejáimadã na. Ūbenita Herodes b́acũ mácsũ, Arquelao ãmicũcũ, Judeacavure jaboteyũ barejáimadã jípacũ b́acũ yóboi. Aru die borore jápiarĩ, jidũcũ, Josécapũravũ c̄iyũbedejamedã noi. Bediõva cojedeca v̄orũm̄i, Joséde nore n̄icõjemenejamedã Jũmenijicũ. Que baru apeno Israecarõ, Galilea ãmicurijoborõi, n̄rejaimedã Joséjã. 23 Nazaret ãmicurĩĩmaroi n̄ri, earĩ, c̄rejaimedã na. Nópe vaidéjavũya cũinátũcũ Jũmenijicũ coyũicõjeiye báquepedeca ina ãi yávaiyede coyũcaipõeva mácvare. Yópe arĩ, “Ñai Cristo Nazarecascũ bacũyũme”, arejaquemavũ na mácvã.

### 3

*Juan Bautista ãi coyũino Jũmenijicũ yávaiyede p̄escũbenoi*

*(Mt 4.17; 7.19; 12.34; 23.33; Mr 1.1-8, 15; Lc 3.1-9, 15-17; Jn 1.19-28; 8.33)*

1 Obediũũa yóboi, Juan Bautista coyũrĩ búrejamedã Jũmenijicũ yávaiyede. Judea ãmicurijoborõcarõ p̄escũbenoi, p̄eva vaivũre coyũre curejamedã nore. 2 Yópe arĩ, coyũrejamedã:

—Chĩori dápiarĩ m̄je ãmeina teiyede, oatũvajarã m̄je ðaiyede. M̄je nópe ðaiyede, maumena m̄jare jabotecũyũme Jũmenijicũ, arejamedã, coyũyũ náre.

3 Ñai Juan Bautista barejaquemavũ Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõescũ b́acũ Isaías ãi coyũimũ mácsũ. Javede yópe arĩ, Isaías b́acure coyũicõjenejaquemavũ Jũmenijicũ Juan Bautista bacũyũrã:

Jũmenijicure coyũcaipõescũ codoboboyũre jápiarãjarama p̄escũbenoi: “Meadajarã m̄je ùmene corũ etaburĩ m̄je jabocure, nopedeca m̄je meadaiyere daimare ñai ùmũ, m̄je p̄edaimũ, ãi daquiye jírocãi. Que ðarĩ dajocajarã m̄je ãmeina teiyede Jũmenijicũ daroimũ macũyũ ãi daquiye jírocãi, Jũmenijicũ corũ etaquiye ayũ m̄jare”, arejaquemavũ Isaías b́acũ, coyũyũ Juan Bautista bacũyũrã.

4 Juan Bautista dorejamedã camello ãmicũcũi podaque ðaicajede ãi cuitótecaje. Aru ãi járiõicãva máre ãimacajeque ðaicãva marejávũya. Ū ãre curejamedã mujuñũvare aru mumicorore máre, yópe apenũ nócvã c̄ve c̄vabevũpe. 5 Obedivũ p̄eva, Jerusalén ãmicurĩĩmarocavũ, Judea ãmicurijoborõcavũ, aru Jordán ãmicurĩya jia êcarũacavũ máre jápiarãn̄rejaimedã Juan Bautista yebãi. 6 Aru jia, Jordán ãmicurĩyai, na coapa “Ámecũbu yũ” ne arĩburu yóboi Jũmenijicure, ne chĩori dápiãiye boje ne ãmeina teiyede, jáðovarejamedã Jũmenijicũque.

7 Obedivũ judiõvai jabova, fariseo ãmicurĩyãjubocavũ aru saduceo ãmicurĩyãjubocavũ máre, jáðovaran̄rejaimedã Jũmenijicũque jia. Ūbenita na eãivũre jári, yópe arejamedã Juan Bautista:

—¡M̄ja j̄jovãivũbu, m̄je ðaiye boje mearape! ¡Aru ðãvape paivũbu m̄ja, m̄je ãmedaiye boje apenũre! Jũmenijicũ jorõjĩquijãravũ eãiyede, jáve dupini b̄ojabenamũ m̄ja. 8 Ðajarã m̄ja yópe p̄eva chĩovũ ne ãmeina teiyede, oatũvaivũ ne ðaiyere. 9 Yópe arĩ, “M̄jẽnescũ Abraham mácsũ meacũ barejaquemavũ. Jũmenijicũ yóvarejaquemavũ ã

mácare. Que baru meara bajutamu maja Jāmenijicai jāinore. Aru ũi jorojĩquinore dupini bhojarājaramu maja”, arĩ dáriabejarā m̃ja. Jāve соууубу m̃jare: M̃ja oatvabeṽ baru, Jāmenijicai jorojĩquijāraṽ eaiyede dupini bhojabenamu m̃ja. Járiajarā. Jūmenijic̃ ucu baru, bhojaibi oatvaỹṽ iboá c̃raboare Abraham mácuĩ p̃ramena márajiṽre đac̃ỹu, ne đarājiyere aỹ yópe ũi ưõpe. <sup>10</sup> Yópe jiore memep̃õesc̃ ũi jāiyede joc̃c̃ua j̃id̃ua mear̃ua cubec̃ure ũi jioi, ũi jar̃ṽaj̃uroepe đic̃uáre toaboi, nopedeca Jūmenijic̃u j̃ãñ̃u m̃jare mearo đabeṽre, jar̃ṽac̃ỹume m̃jare toabo c̃iméboi.

<sup>11</sup> Ỹu jāve m̃jare j̃đovaiñu Jūmenijic̃ure ocoque, m̃je ch̃ori dáriaiye boje m̃je āmeina teiyede. Æbenita đac̃ỹume ji yóboi c̃inác̃u, ji p̃eno par̃cu. Æ mac̃ỹume j̃đovañ̃u m̃jare Jūmenijic̃uque Esp̃ritu Santoque, ũi c̃uquiyere aỹ m̃jaque aru ũi cadatequiyere aỹ m̃jare máre. Aru ã mac̃ỹume j̃đovañ̃u m̃jare Jūmenijic̃uque toaque máre, m̃je meara tenajiyere aỹ yópe p̃õeva ne meadaiyere t̃aure toaque, aru ũi ñájine đaquiyere aỹ m̃jare, meara tebedu. Que baru caiṽñ p̃eno meacu bajube ã. Yúcap̃uraṽñ pare ũi c̃chinocac̃ubu. Que baru úre cadateni bhojabeṽñ ỹ. P̃u oarĩ bhojabeṽñ ỹ ñvacaỹñ úre ũi c̃araidoare. <sup>12</sup> Yópe oteiye memep̃õesc̃ ũi veoiyere jaraboque, oteiyede ep̃esc̃ỹu ũi epeiñ̃ami, aru oteiye cajeáre juac̃ỹu, nopedeca Jūmenijic̃u úre j̃u aiṽre ep̃esc̃ỹume ũi jaboteinoi aru úre j̃u abeṽre jar̃ṽac̃ỹume toabo c̃iméboi, arĩ buedejameda Juan Bautista.

*Juan Bautista ũi j̃đovaino Jesúre Jūmenijic̃uque  
(Mt 12.18; 17.5; Mr 1.9-11; Lc 3.21-22; 9.35)*

<sup>13</sup> Diñm̃are Jesús ñrejameda, etac̃ỹu Galilea āmic̃rijoborõre jocarĩ, p̃u Juan Bautista yebaita, Jordán āmic̃riya jiai, ũi j̃đovaquiyere aỹ úre Jūmenijic̃uque. <sup>14</sup> Juan Bautistacap̃uraṽñ úre j̃đovaiỹbedejameda. Que baru arejameda Jesúre:

—Ỹure jãṽñ mi j̃đovaino ocoi Jūmenijic̃uque, ji āmeina teiye boje. M̃recabu meacu baju. Que baru m̃re jãbeṽñ ji j̃đovaino ocoi Jūmenijic̃uque, arejameda Jesúre Juan Bautista.

<sup>15</sup> Æbenita Jesúcap̃uraṽñ arejameda:

—Yópe Jūmenijic̃u đaicõjeiyere đaiye jãṽñ majare. Que baru m̃re jãṽñ mi j̃đovaino ỹure ocoi Jūmenijic̃uque, arejameda úre Jesús.

Que baru Juan Bautista j̃đovarejameda Jesúre Jūmenijic̃uque no jiai. <sup>16</sup> Æi j̃đovariburu yójĩboi, maumena marejameda Jesús jiare jocarĩ. Diñm̃amiareca vorĩ ñrejaṽya cavarõ mearo Jūmenijic̃u c̃rõ. Aru Jūmenijic̃u Esp̃ritu jurecope ěmeni tubacodadore ũi p̃enora j̃rejameda Jesús. <sup>17</sup> Aru ina c̃riṽñ noi járiarejaimada areno yávainore, cavarõ mearo Jūmenijic̃u c̃rõque aiyede yópe: “Ñainecabe jímac̃u, ji ưm̃. Me toroj̃ṽñ ỹ úre”, arejameda Jesúre Jūmenijic̃u.

## 4

*Abujuvai jabocu ũi Jesúre j̃jovarĩduino  
(Mr 1.12-13; Lc 4.1-13; He 2.18; 4.15)*

<sup>1</sup> Diñm̃are ñai Esp̃ritu Santo ñvarejameda Jesúre p̃õesc̃ubenoĩ, ñai abujuvai jabocu ũi j̃jovarĩduquiyere aỹ úre. <sup>2</sup> Aru cuarenta paijāraṽua, cuarenta paiñ̃amia yéde āmenejameda Jesús. Que baru no yóboi āṽné ijidejaṽya úre. <sup>3</sup> Ñai j̃jovaỹñ, Satanás āmic̃cu, earĩ, Jesús āuyaiỹre coreóvarĩ, arejameda úre:

—Jāveneca Jūmenijic̃u mácu baru, āiye đajacu iboá c̃raboare, arejameda.

<sup>4</sup> Æbenita Jesús arejameda ñai abujuvai jabocure:

—Mi aiyere đabeṽñ ỹ. Jūmenijic̃u yávaiye ũi toivaicõjeiye báque соуи̃ṽñ yópe: “P̃õeva cubenama ne āiye mat̃iyeda. Qué Nora c̃rājarama caiye Jūmenijic̃u yávaiyeque máre”, arejameda Jesús.



<sup>5</sup> Que arĩburu yóboi, ñai abujuvai jabocũ n̄varejameđa Jesúre Jerusalén ãmicũriĩmaroi. Ɛre mari n̄re ðarejameđa Jũmenijicũi cãrami p̄enora. <sup>6</sup> Aru arejameđa úre:

—Jãve Jũmenijicũi mácsu baru, tũrĩ n̄jacũ yore jocarĩ, p̄u joborõita. Que baru Jũmenijicũi yávaiye ñi toivaicõjeiye báque soyũivũ mi borore yóre: “Jũmenijicũ jarocũyũme ñi ángelevare, ne corenajiyere ayũ mare. Jãmũórajarama mare ne p̄ũũaque mi ijie tebequiyere aivũ mi cãbobare cãraboque”, arĩ toivarejaquemavũ. Que baru mi tũrĩ n̄ru, yũ jãñũ bũojacũyũtu Jũmenijicũ ðayũre yóre ñi aiyẽ báquepedeca, arejameđa Jesúre ñai abujuvai jabocũ.

<sup>7</sup> Aru Jesúcapũravũ arejameđa úre:

—Mi aiyere ðabevũ yũ. Jũmenijicũi yávaiye ñi toivaicõjeiye báque soyũivũ yóre: “Jũjovabejacũ mi jabocũ Jũmenijicũre. Jãðovaicõjemejacũ ñi p̄ũũede”, arĩ toivarejaquemavũ. Que baru yéde ðabevũ yũ, jãðovaicõjejuocũ ñi p̄ũũede. Majivũ yũ p̄ũũere, arejameđa Jesús.

<sup>8</sup> Aru bedióva cojedeca ñai abujuvai jabocũcapũravũ n̄varejameđa Jesúre. Cãracũ ãmũjũricũ p̄enoi jãðovarejameđa caiye ijãravũcarõa ĩmaroare aru caiye die cãve méne máre. Aru arejameđa úre:

<sup>9</sup> —Caiye iye jabocũbu yũ. Que baru jíquijivũ mare caiye iyede, mi ñatutarĩ mearore jídu yũre, arejameđa Jesúre ñai abujuvai jabocũ.

<sup>10</sup> Dinũmare Jesúcapũravũ arejameđa úre:

—Mi aiyere ðabevũ yũ. Aru mũ, Satanás, maumena n̄jacũ mũ yũre jocarĩ. Jũmenijicũi yávaiye ñi toivaicõjeiye báque soyũivũ yóre: “Mearore jíjacũ mi jabocũ Jũmenijicũre aru úre cũinácsũra memecajacũ yóre ñi urõre”, arejameđa Jesús.

<sup>11</sup> Que baru ñai abujuvai jabocũ n̄rejameđa Jesúre jocarĩ. Aru ángeleva coreni cadatedejaimada úre.

### *Jesús Galilei ñi bueni bũino*

*(Mt 3.2; 14.3; Mr 1.14-15; 6.17; Lc 3.19-20; 4.14-15; Jn 2.12)*

<sup>12</sup> Dinũmare Herodes ãmicũcũ jabocũ bũoicõjenejameđa Juan Bautistare. Die borore járiayũ básũ Jesús, n̄rejameđa Galilea ãmicũrijoborõi. <sup>13</sup> Nazaret ãmicũriĩmarore ðajocarĩ, n̄ri apeno joborõi, Zabulón aru Neftalí ãmicũriyajuboa p̄õeyajuboacavũ ne cãrijoborõi, n̄rejameđa Jesús. Capernaum ãmicũriĩmaroi cũcũn̄rejameđa, macajitabu urabũ ěcarai. <sup>14</sup> Nóre vaidéjavũya cũinátũrũ Jũmenijicũ ñi soyũicõjeiye báquepedeca ñi yávaiyede soyũcaip̄õecũ básũre, Isaías ãmicũcũre. Yóre arĩ, toivaicõjenejaquemavũ ñi mácsũre Jũmenijicũ:

<sup>15</sup> Zabulón aru Neftalí ãmicũrijoborõai, Jordán ãmicũriya apedũve, jia uraðacapũravui, Galilea ãmicũrõ, judíoiva ãmevũ ne cãrõtamũ. <sup>16</sup> Ina p̄õeva ñeminoi dobarivũ básavũ urarõ mearo miadãrore jãðama. Ina p̄õeva bótainope painoi dobarivũ básavũre, ne ũme yaijũroede, miadãe tũivũ náre, arejaquemavũ Jũmenijicũi yávaiyede soyũcaip̄õecũ básũ.

Nóre ñi soyũiyede, yóre aiyũrejaquemavũ: Ina judíoiva ãmevũ Jũmenijicũi yávaiyede jãvene majibedejaquemavũ aru jãravũ cũiméjãravũ baquinóre cãvabedejaquemavũ Cristoi daquiye jírocãi.

<sup>17</sup> Dinũmũmiata bueni búrejameđa Jesús. Yóre arĩ, soyũre curejameđa:

—Chĩori dápiarĩ mũje ãmeina teiyede, oatũvajarã mũje ðaiyede. Mũje nóre ðaiyede, maumena mũjare jabotecũyũme Jũmenijicũ, are n̄rejameđa Jesús.

### *Jesús ñi “Dajarã” aino yónvaicũvaivũ moa boaip̄õevare*

*(Mt 9.35; Mr 1.16-20, 39; Lc 5.1-11)*

18 Que teniburu yóboi, Jesús cuyu macajitabu urabu Galilea ámicurijitabu êcarui, járejamedá pucarã ãmuvare, Simóre aru Andrés ímacumaquevure. Moa boarfí bojedáipõeva marejáimada na. Que baru ðavaivã barejáimada ne páricu uracure dibu macajitabui. 19 Ne que teiyede, Jesús arejamedá náre:

—Dajarã yúque. Epequijivã mujare, muxe davarãjijeyepẽ põevare ji yebai, yóre muxe moare davaiyepẽ páricuque, ji meadaquiyepẽ náre, arejamedá Jesús.

20 Que ayure járiarí, dajocarejaimada ne páricuare, nãrajivã Jesúque. 21 Aru cuyu cãreja, jipocai járejamedá apevã pucarã ãmuvare, Zebedeoi márare, Santiago aru ímacu Juan. Ímarejaimada népacuque ne jiaðocũ, meadaivã ne páricuare. Járina, cuturejamedá náre.

22 Quénora cũiná dajocarejaimada dicũre aru népacure máre, nãrajivã Jesúque.

*Jesús ãi bueino obedivã põevare*  
(Lc 6.17-19)

23 Jesús bueyã barejáme Jãmenijicui yávaiyede caino Galilea ámicurijoborõdi judíovai cójijíñamiai. Coyuyã barejáme iye yávaiye méne Jãmenijicui jaboteiyede põevare. Aru meadauyã barejáme põevare caiye duica ijíe coapa aru caino ijinore máre. 24 Que baru caivã põeva Siria ámicurijoborõcavã járiarejaquemavã Jesú borore. Aru obedivã põeva névã ijimarare meadarãnãvarejaima Jesús yebai. Ina duica ijíede cãvarivãre, ijíede ñájivãre, ijinore cãrivãre, abujuva ímamarare, bidivãre aburi ne jijecamure etaiyeque, aru nacajaiye majibevãre máre meadarejame Jesús. 25 Aru obedivã põeva nãrejaima ãi yóboi, Galilea ámicurijoborõcavã, Decápolis ámicurõcavã, Jerusalén ámicuríimarocavã, Judea ámicurijoborõcavã, aru Jordán ámicuriya jia apedãvecavã máre.

## 5

*Jesús ãi bueino obedivã põevare cãracũ*  
(Lc 6.20-23; Hch 7.52; 1 P 3.14; 4.14)

1 Jesús jáñã ina obedivã põevare, mãri nãrejamedá cãracũ. Noi ãi dobacũnyeyede, buescuyã ãi bueimarare, ina põeva nãrejaimada ãi yebai. 2 Náre yóre arí buení búrejamedá Jesús, ne majinajiyepẽ ayã aipe ãrojarivãre ina põevare, Jãmenijicui jaboteimara márãjivãre. Yóre arejamedá:

3 —Torojũrãjarama ina cõmaje ãrojarivã ne õmei, ne coreóvãiyẽ boje ne baju ãmeina teivã. Jãmenijicui ãi cadatebedu náre, bõojabema ðaivã mearore. Nárecabu Jãmenijicui jaboteimara. 4 Torojũrãjarama ina chõioivã ne baju ãmeina teiye boje, aru ijãravãcavã ne ãmeina ðaiye boje máre. Nárecabu Jãmenijicui torojũre ðaquimara. 5 Torojũrãjarama ina “¿Meara márica ñãja?” abevã, ne coreóvãiyẽ boje Jãmenijicui jíyãre caiye náre jaúede, ne cãvarãjijeyepẽ ayã méne, aru ne ðarãjijeyepẽ ayã mearore. Mamajãravã edaquijãravã baquinóre, nárecabu Jãmenijicui mearore jícaquimara. 6 Torojũrãjarama ina teiyãrivã boropatebevãre Jãmenijicui jáinore, yóre ãuyãivã ne ãiyãepẽ aru náre cũiñóiyede ne õcuiyãepẽ. Nárecabu Jãmenijicui boropatebede ðaquimara. 7 Torojũrãjarama ina cõmaje ãroje jáivã apevãre, ne coreóvãiyẽ boje Jãmenijicui náre cõmaje ãroje jámenu, na máre ñájijũrorivãre ne ãmeina teiye boje. Nárecabu Jãmenijicui cõmaje ãroje jáquimara. 8 Torojũrãjarama ina pũcaũmea cãbevã, ne ðaiyã boje caiyede yóre Jãmenijicui urõpẽ, ne baju urõpẽ ðaiyãbevãva. Nárecabu Jãmenijicure járajivã. 9 Torojũrãjarama ina cãrijimene ðaivã apevãre, ne baju cãrijimevãva cãe boje Jãmenijicucãque. Nárecabu Jãmenijicui “Jãmaramu”, ãi aquimara. 10 Torojũrãjarama ina põeva apevã ne ñájine ðaimara, ne ðaiye boje mearore yóre Jãmenijicui urõpẽ dajocãbevãva. Nárecabu Jãmenijicui jaboteimara. 11 Torojũrãjaramu muxe põeva Jãmenijicure jã abevã ne jaraiyede mujare, ne ñájine ðaiyede mujare, aru ne borocũrĩ ãmeina coyũiyede mujara máre, muxe yóvãiyẽ boje yãre. 12 Me torojũrãjaramu muxe. Que teni boje urãrõre cãvarãjaramu muxe cavarõ mearo Jãmenijicui cãrõdi. Nopedeca ina javãcãvã bácvã, Jãmenijicure jã abevã bácvã máre,

ñájine ðarejaquemav̄u ina Jūmenijic̄u yávaiyede soȳucaip̄ðeva mácav̄ure, m̄aje jiprocacav̄u b́acav̄ure, arejamed̄a Jesús.

*“Yuquirare” aru “p̄õib̄ure” j̄ari dápiar̄i ne ðarãj̄iyere aino  
(Mr 4.21; 9.50; Lc 8.16; 11.33; 14.34-35; Jn 8.12; 9.5; 1 P 2.12)*

<sup>13</sup> Bedióva Jesús, yópe ar̄i, buedejamed̄a náre:

—M̄ajarecabu yópe yuquirape raiv̄u ij̄arav̄u. Meadaiv̄ubu maje ãiyede yuquiraque. Nopedeca m̄aja meara ðaiv̄ubu p̄ðevare. Yuquira maje ãiyede meadaiv̄u. Ëbenita yuquira ejué b́jaru, ãiyede meadar̄i b̄uojabev̄u. Quédata p̄ðeva jar̄uvaðama diede mára, ðimai cuiv̄u ne c̄rarãj̄iyere aiv̄u diena. <sup>14</sup> M̄ajarecabu yópe miadárope raiv̄u ij̄arav̄u. Cūináro ïmaro c̄racū p̄ñeno c̄rð maru, ye yaveni b̄ojaino ãnev̄u. Que baru caiv̄u p̄ðeva j̄arajarama ðiimarore. <sup>15</sup> P̄ðesu p̄õib̄ure p̄õoriburu yóboi, ñómemi ðib̄ure p̄neb̄u c̄chinoi. Quénora ñoimi ðib̄ure joc̄uve p̄ñenora. Que baru caiv̄u ðiñami c̄rami c̄riv̄u j̄arajarama me. <sup>16</sup> Nopedecabu m̄aje c̄e p̄ðeva ne j̄ainore. Ména c̄jarã m̄aja ij̄arav̄u, yócov̄u ne j̄arajiyere aiv̄u m̄aje mearore ðaiyede. Diede j̄ari, coreóvar̄ajarama aipe ãrojacure majepacu cavarõ mearocac̄ure. Aru “Meac̄ubu m̄”, arãjarama úre, arejamed̄a Jesús.

*Jesús ñi bueino Jūmenijic̄u jaboteiyede aru ñi ðaicõjeiyede  
(Lc 16.17)*

<sup>17</sup> Cojedeca Jesús, yópe ar̄i, buedejamed̄a náre:

—“Jar̄uvas̄daȳube”, ar̄i dápiabejarã yure iye ðaicõjeiyede Jūmenijic̄u soȳuie báquede Moisés b́ac̄ure, aru ina Jūmenijic̄u yávaiyede soȳucaip̄ðeva mácav̄u ne soȳuie báquede máre. Diede jar̄uvas̄dabev̄u ȳu. Quénora m̄jare j̄ãðovac̄daȳubu aipe aiyarõre, aru aipe ðaiye jaurõre caiye diede j̄abev̄uva. <sup>18</sup> Que baru j̄ave soȳuȳubu m̄jare: Cūinájarav̄u yo cavarõ aru yo joborõ máre cūiquíyebu. Ëbenita caiye iye Jūmenijic̄u yávaiye, ñi toivaicõjeiye báque, ye cūiméquiye. Quénora caiye vaiquíyebu yópe Jūmenijic̄u toivaicõjeiye báqueredeca ñi yávaiyede. <sup>19</sup> Caiye iye Jūmenijic̄u yávaiye, ñi toivaicõjeiye báque, j̄av̄u m̄jare. Que baru caiv̄u p̄ðevare j̄u are ðaiye j̄av̄u caiye diede.

’Ëbenina yávabec̄ube Jūmenijic̄u. Ácu p̄ðesu apej̄e ñi yávaiyede j̄u abede ðabecu baru, aru arev̄ure máre bueȳu baru ne j̄u abede ðabenajiyere aȳu, úrecabe jaboteim̄u ãmecu ȳu cavarõ mearo Jūmenijic̄u c̄rði. Ëbenita ácu p̄ðesu caiye Jūmenijic̄u yávaiyede j̄u are ðaȳu baru, aru arev̄ure máre bueȳu baru ne j̄u are ðarãj̄iyere aȳu, úrecabe Jūmenijic̄u jaboteim̄u me p̄uedaim̄u mac̄uȳu cavarõ mearo Jūmenijic̄u c̄rði. <sup>20</sup> Que baru soȳuȳubu m̄jare: Mearore ðaiye j̄av̄u m̄jare ina Jūmenijic̄u yávaiye báquede bueip̄ðeva p̄ñeno aru ina fariseova p̄ñeno máre. Ne p̄ñeno Jūmenijic̄u ñrõpe ðar̄i, mearore ðabev̄u baru m̄ja, ye Jūmenijic̄u jaboteimara ãmenajaramu m̄ja, aru cavarõ mearo ñi c̄rði c̄benajaramu m̄ja, arejamed̄a Jesús.

*Jesús ñi bueino p̄ðeva ne jaraiyede  
(Lc 12.57-59)*

<sup>21</sup> Yópe ar̄i, buedejamed̄a Jesús:

—Járiaðav̄u m̄ja ina javecav̄u járiaiv̄u b́acav̄ure iye soȳuie báquede yópe ar̄i: “P̄ðevare boar̄i jar̄uvabejarã m̄ja. Ácu p̄ðesu ap̄ec̄ure boar̄i jar̄uva ȳu baru, úrecabe ñájic̄uȳu”, arejaquemav̄u. <sup>22</sup> Ëbenita ýcar̄urav̄u soȳuȳubu m̄jare yópe: Ácu p̄ðesu jaraȳu baru ap̄ec̄ure, úrecabe ñájic̄uȳu. Ácu p̄ðesu “Ár̄umec̄ubu m̄” aȳu baru ap̄ec̄ure, úrecabe ñájic̄uȳu. Aru ácu p̄ðesu “Jūmenijic̄ure coreóvabec̄ubu m̄” aȳu baru ap̄ec̄ure, úrecabe ñájic̄uȳu toabo cūiméboi. P̄ðeva nópe ãmeina yávaiȳu ap̄ec̄ure ãmeina ðaiv̄ubu, yópe ne boar̄i jar̄uvaj̄roere úre.

<sup>23-24</sup> Que baru m̄ p̄nav̄ñ̄ maru mi Jūmenijic̄ure j́caquiyede ñi c̄rami, aru nore ear̄i, dária ȳu baru ap̄esu ch̄ioñ̄ure mi ãmeina ðaiye boje úre, epeni dajocajacu mi Jūmenijic̄ure

jícaquiyede iva úre jícaiyede juaiva jírocái. Nájacu ñai mi ãmeina teimã yebai, jēniacũyũ ãi ãrãmetequiyere ayũ iye mi ãmeina teiye báquede úre copũ. Mi cãrijimene ðarĩburu yóboi úque, copainãri Jãmenijicũ cãrami, mi jícaquiyede jíjacũ úre.

<sup>25</sup> 'Apecũ ãi ãmecorogu mãre, aru ãi nãvaiyũru mãre jabova ne ãmeina teivãre jēniari jãĩñami, maumena “Meaðarãjarevũ” ajacu úre, ãi nãvamequiyere ayũ mãre jabova ne ãmeina teivãre jēniari jãipõecũre, aru ãi jēni jíbequiyere ayũ mãre churaravare, aru ne jarãvabenajiyere aivũ mãre ãmeina teivãre jēni jacoĩñami jívnĩ. <sup>26</sup> Jãve soyũyũbu mãre: Ne bũoru mãre ãmeina teivãre jēni jacoĩñami, etabecũyũtu mã caiye iye mi bojecãbe ðaiyede bojedayũta, arejameða náre Jesús.

*Jesús ãi bueino põeva ne ãmeina ðaiyede arevũ némarebũcũvaque*

*(Mt 18.8-9; Mr 9.43, 47)*

<sup>27</sup> Bediõva Jesús buedejameða, yópe arĩ:

—Jãriãðavũ mãja ina javescavũ jãriãivũ bácvãre iye soyũiye báquede yópe arĩ: “Ãmeina ðabejarã mãja arevũ némarebũcũvaque”, arejaquemavũ. <sup>28</sup> Æbenita yãcarũravũ soyũyũbu mãjare yópe: Ácũ põescũ jãĩñ mãru nomiõre, jēiyũrĩ dáriayũ baru õre, úrecãbe ãmeina ðayũ ðque ãi que dáriãiyẽ boje.

<sup>29</sup> 'Que baru mã ãmeina teyũ baru mi jãiyede yacogũ mearũravũcarũque, ñni jarãvajacu didũre. Meaquiyebu bíjaru mãre cũinárgũ yacogũ, Jãmenijicũ jarãvabequiyere ayũ mi baju caibajure toabo cũiméboi. <sup>30</sup> Aru mã ãmeina teyũ baru mi ðaiyede rãrgũ mearũravũcarũque, burarĩ jarãvajacu ðipãrgũ. Meaquiyebu bíjaru mãre cũinárgũ, Jãmenijicũ jarãvabequiyere ayũ mi baju caibajure toabo cũiméboi, arejameða náre Jesús.

*Jesús ãi bueino nomi jarãvainore*

*(Mt 19.7, 9; Mr 10.4, 11-12; Lc 16.18; 1 Co 7.10-11)*

<sup>31</sup> Bediõva Jesús buedejameða, yópe arĩ:

—Jãriãðavũ mãja ina javescavũ jãriãivũ bácvãre iye soyũiye báquede yópe arĩ: “Ácũ põescũ jarãvayũ baru jímarepacore, õre jíjacũrĩ cũináyoca ‘Mãre jarãvayũbu yũ’ aiyocare”, arejaquemavũ. <sup>32</sup> Æbenita yãcarũravũ soyũyũbu mãjare yópe: Ácũ põescũ jarãvayũ baru jímarepacore ãmeina ðabecoreca apecũque, úrecãbe ãmeina ðare ðacũyũ õre, ãi jarãvarĩburu yóboi cãco baru apecũque. Aru ácũ põescũ rãrgũbũoyũ apecũ ãi jarãvaimo mácoque, úrecãbe ãmeina ðayũ ðque ði mamarãmãcãrgũ jarãvarĩ, arejameða Jesús.

Nópe ayũ, “Nomi jarãvainore ãbevũ yũ”, aiyũcũ barejaquemavũ Jesús.

*Jesús ãi bueino põeva “Jãve ðacũyũtu” ne aiyede*

*(Mt 23.22; Stg 5.12)*

<sup>33</sup> Yópe arĩ, buedejameða Jesús:

—Jãriãðavũ mãja ina javescavũ jãriãivũ bácvãre iye soyũiye báquede yópe arĩ: “Borocũrĩ, ‘Jãve ðacũyũtu yũ jí soyũiyere’, abejarã mãja. Quénora ðacajarã Jãmenijicũre caiyede yópe mãje soyũiye báqueredeca úre”, arejaquemavũ. <sup>34</sup> Æbenita yãcarũravũ soyũyũbu mãjare yópe: Mãje yãvaiyede ye jēniamejara apecũre, ãi jãðovaquiyere aivũ mãje soyũiye jãvene. Cavarõ mearotamu Jãmenijicũ dobarõ mearo cãrõ. Que baru jēniamejara cavarõ mearocãrgũ, ãi jãðovaquiyere aivũ mãje soyũiye jãvene. <sup>35</sup> Ijãravũtamu yópe Jãmenijicũ cãboba tũoinore, ãi cãedãiyẽ báque boje ijãravãre aru ãi rãrgũcãvãe boje caiyede. Que baru jēniamejara ijãravãcãrgũ, ãi jãðovaquiyere aivũ mãje soyũiye jãvene. Jerusalén ãmicũrĩmarotamu Jãmenijicũ, ñai jabocũ rãrgũcã baju, ãi ímaro. Que baru jēniamejara Jerusalẽcãrgũ, ãi jãðovaquiyere aivũ mãje soyũiye jãvene. <sup>36</sup> Mãja oarĩ ðabevũ cũináme mãje poðamene boede aru ñemiéne máre. Jãmenijicũ cũinárcãrecãbe oarĩ ðayũ diede. Que baru jãðovamejara mãje soyũiye jãvene mi jírobãque. <sup>37</sup> Que baru

maje yávaivede ja ajarã aru bi ajarã quénora. Apejĩene soyuivn baru, ãmeina ðajebu. Ina borocurĩ yávaivure jēniaiye jaunv arecure, ñi jãðovariduquiyere aivn ne soyuie yãvene. Ëbenita mja jãvene yávaivure jaubevn diede, arejamedã Jesús.

*Jesús ñi bueino pðeva ne ñájine ðaiyvede ne mauvare*  
(Lc 8.29-30)

<sup>38</sup> Bediõva yópe arĩ, buedejamedã Jesús:

—Jápiadavũ mja ina javesavn jápiaivn bácvure iye soyuie báquede yópe arĩ: “Ácu pðecu ñi ãmedaru arecui yacorure, ñi yacorure máre ãmedajarã mja. Aru ácu pðecu ñi ãmedaru arecui cõpiyore, ñi cõpiyore máre ãmedajarã mja”, arejaquemavn. <sup>39</sup> Ëbenita yúcarũravn soyuyubv mjure yópe: Maucvabejarã ina mjare ãmedaivure. Quénora cūinácuv pðecu ñi pēvaru mje mearpũravncaviobure, copedini pēvaicõjeara mje cãcopũravncaviobure máre. <sup>40</sup> Aru cūinácuv pðecu ñi nvaicõjenu mjare jabova ne ãmeina teivure jēniari jãĩñami, aru ñi ãmecororu mjare, jabocv ñi jícõjequiyere ayv mjure mje camisare ñai pðecure, ñi nvaicõjequie jipocai, ñre jjarã dicajede aru mje pñenocacajede máre. <sup>41</sup> Cūinácuv churara ñi nvacaicõjenu mjare ñi cvvede cūinákilometro, yópe Romacavn ne jabova ne cõjeinope, nvacajarã diede pñcakilometros, diede ðaiyubevvacari. <sup>42</sup> Ñai mjare jēniañure jjarã ñi jēniaiyede, bojedabecareca mjure. Aru ñai mjenore “Jjarã cãreja” ñi aru, ja arĩ jjarã mjure ñi jēniaiyede máre, jacopaiyovabecareca mjure mje jíye báquede ñre, arejamedã Jesús.

*Jesús ñi bueino maje urõre maje mauvare*  
(Lc 6.27-28, 32-36)

<sup>43</sup> Jesús buedejamedã cojedeca:

—Jápiadavũ mja ina javesavn jápiaivn bácvure iye soyuie báquede yópe arĩ: “Ëjarã mjevure aru vbejarã mje mauvare”, arejaquemavn. <sup>44</sup> Ëbenita yúcarũravn soyuyubv mjure yópe: Ëjarã mje mauvare. Ina mjare ñájine ðaivure jēniacajarã Jñmenijicvque, ñi mearo ðacaquiyere aivn náre. <sup>45</sup> Que ðaivn baru, majeracv cavarõ mearocacv ñi mára marajáramu mja. Ëpe pavv barãjáramu mja, mje mearo ðaiyede mearare aru ãmenare máre. Ërecabe aviáre bóre ðayv ina mearare aru ina ãmenare máre, aru ocare ðayv ina boropatebevure aru ina boropateivure máre. <sup>46</sup> Mja, Jñmenijicv pðeva, mje urv náre ina urivure mjare, Jñmenijicv ye bojedabecuyvme ména pðevare ne que ðaiyede. Ina máre, jbovare tãutura ñcaipðeva, ãmeina ðaivvacari, nópe ðadama. <sup>47</sup> Mja, Jñmenijicv pðeva, jacoyuivn baru mjevn quénvra, mearore ðabevn mja. Ina máre, judiõva ãmevn, ãmeina ðaivvacari, nópe ðadama. <sup>48</sup> Que baru mjacarpũravn, cõmaje ãroje jãri, mearore ðajarã arevure jaubevvna, yópe majeracv cavarõ mearocacv ñi ðaiyere, arejamedã Jesús.

## 6

*Jesús ñi bueino aipe ðaiye jaurõre pðevare, ne cadatenajiyere cõmaje ãrojarivure aino*  
(Mt 23.5)

<sup>1</sup> Bediõva cojedeca Jesús, yópe arĩ, buedejamedã:

—Me jãjara mja mje ðaiyede mearore, cadatenajivv ina cõmaje ãrojarivure. Náre cadatedu, jãicõjenajivv arevure mje ðaiyede mearore. meamejebu. Nópe ðaru, majeracv cavarõ mearocacv ye bojedabecuyvme mjare.

<sup>2</sup> Que baru cainvtna mje jícaiyede cadatenajivv ina cõmaje ãrojarivure, jíbejarã caivv ne jãinoi, yópe ina jãjovavv ne jíyere. Nácarpũravv jíyaima maje cõjijĩñamiai aru mái máre, jãicõjenajivv arevure, ne mearo yávarãjiyere aivv nára. Jáve soyuyubv mjure: Nácarpũravv javede cvvama ne boje caiyede. Arevn pðeva ne mearore jíye náre, diebu ne boje matuie. Majeracv cavarõ mearocacv ye bojedabecuyvme náre. <sup>3</sup> Ëbenita

mujacarpũravũ, mũje jícaiyede cađatenajivũ ina cõmaje ãrojarivũre, ñamene coyũbejarã mũje ðaiyede. <sup>4</sup> Quénora cainũmũa jíjarã yavenina, arevũ ne coreóvabenajiyere aivũ. Nóre ðaru, majeracũ cavarõ mearocacũ, ñai jáñũ mũje ðaiyede yavenina, bojedacũyũme mũjare ména, arejamedã Jesús.

*Jesús ñi bueino aipe ðaiye jaũrõre põevare, ne jẽniarajiyere Jũmenijicũque aino*  
(Mr 11.25-26; Lc 11.2-4; 18.10-14)

<sup>5</sup> Yóre arĩ, budejamedã Jesús:

—Cainũmũa mũje jẽniaiyede majeracũ Jũmenijicũque, ðabejarã yóre ina jũjovaiivũ ne ðaiyere. Nácapũravũ jẽniadãima Jũmenijicũque, núrivũ maje cójijĩñamiai aru tãibũai máre, jáicõjenajivũ arevũre, ne ména yávarãjiyere aivũ nára. Jáve coyũyũbu mũjare: Nácapũravũ javede cũvama ne boje caiyede. Arevũ põeva ne mearore jíye náre, diebu ne boje matũye. Majeracũ cavarõ mearocacũ ye bojedabecũyũme náre. <sup>6</sup> Ëbenita mujacarpũravũ, mũje jẽniaiyede Jũmenijicũque, ecorĩ mũje cũramiai, jedevacobede bieniburu, arevũ ne jámenoi, jẽniajara majeracũque mũja coara. Nóre ðaru, majeracũ cavarõ mearocacũ, ñai jáñũ mũje ðaiyede yavenina, bojedacũyũme mũjare ména.

<sup>7</sup> Mũje jẽniaiyede majeracũ Jũmenijicũque, cúpecare nũmejara cũináromia borore mũje coyũiyede. Nóre ðadãma ina judíova ãmevũ, Jũmenijicũre coreóvabevũ, “Ërarõ ñũje coyũru Jũmenijicũre, járiaquijichũbi ñũjare”, ne ÷benina arĩ dáriaiye boje. <sup>8</sup> Ne ðaiyere ðabejarã mũja. Mũje jẽniarajiyere jíprocai javeta coreóvaibi majeracũ cavarõ mearocacũ aipe jaũrõre mũjare. <sup>9</sup> Que baru yóre arĩ, jẽniajara majeracũ Jũmenijicũque:

Mũ, ñũjercacũ, cavarõ mearocacũ, meacũ bajubu mũ. Que baru caivũ põeva mũre pueðarĩ mearore jíjarãri. <sup>10</sup> Bãre ðajacũ mũ mi jabotequiyede põevare. Caivũ ijãravũcavũ ðajarãri mearore yóre mi ırõre, yóre ina cavarõ mearocavũ ne ðaiyere mi ırõre cainũmũa. <sup>11</sup> Jíjacũ ñũjare jãravũa coara ñũje ãiyeva. <sup>12</sup> Aru ãrumetejacũ ñũje ãmeina teiyede, yóre ñũja máre ñũje ãrumeteiyere caiye arevũ ne ãmeina ðaiyede ñũjaque. <sup>13</sup> Ñai abujuvai jabocũ ñi jũjovajũroede ñũjare vainí tuicõjemejacũ ñũjare, ñũje ðabenajiyere ãmenore. Quénora ñũjare ãmedare ðaicõjemejacũ ñai abujuvai jabocũre, arejamedã Jesús, náre bueyũ Jũmenijicũque jẽniaiyede.

<sup>14</sup> Aru yóre arĩ, coyũre nũrejamedã Jesús:

—Mujacarpũravũ ãrumetedu põevare ne ãmeina teiye báquede mũjare, majeracũ cavarõ mearocacũcapũravũ máre ãrumetecũyũme mũje ãmeina teiyede. <sup>15</sup> Ëbenita mujacarpũravũ ãrumetebedu põevare ne ãmeina teiye báquede mũjare, majeracũ cavarõ mearocacũcapũravũ máre ãrumetebecũbe mũje ãmeina teiyede, arejamedã Jesús.

*Jesús ñi bueino aipe ðaiye jaũrõre põevare ãmevũva ãiyede ne jẽniarajiyere Jũmenijicũque aino*

<sup>16</sup> Yóre arĩ, budejamedã Jesús:

—Mũje ãmene ãiyede jẽniarajivũ Jũmenijicũque, chĩore cubejarã põeva ne jáinore, ne coreóvarãjiyere aivũ mũja ãmevũre ãiyede, mũje jẽniarajiyere aivũ Jũmenijicũque. Nóre ðadãma ina jũjovaiivũ. Nácapũravũ chĩore cuyama, jáicõjenajivũ arevũre ne ména yávarãjiyere aivũ nára, ne ãiyede ãme boje. Jáve coyũyũbu mũjare: Nácapũravũ javede cũvama ne boje caiyede. Arevũ põeva ne mearore jíye náre, diebu ne boje matũye. Majeracũ cavarõ mearocacũ ye bojedabecũyũme náre. <sup>17</sup> Ëbenita mujacarpũravũ, mũje ãiyede ãmene jẽniarajivũ Jũmenijicũque, chĩore cubejarã. Quénora vaivéni mũje poðare, cũitútujara mũje jivare. <sup>18</sup> Mũje nóre ðaru, arevũ põeva coreóvabename mũja ãmevũre ãiyede. Quénora majeracũ cavarõ mearocacũ cũináçũra coreóvacũyũme mũja ãmevũre ãiyede. Aru ñai jáñũ mũje ðaiyede yavenina, bojedacũyũme mũjare ména, arejamedã Jesús.

*Jesús ñi bueino maje cãvarãjiyede mearo bajure cavarõ mearoita*  
(Lc 12.33-34; Stg 5.2-3)

<sup>19</sup> Cojedeca yópe arí, buedejameđa Jesús:

—Vobejarã m̄ja ɯrarõ m̄je cɯvae méne ijãravai. Diede bocomiva ãinomu, cɯra etainomu, aru ñavacɯrívɯ ecorí ñavainomu. <sup>20</sup> Ƴbenita vojarã m̄ja ɯrarõ m̄je cɯvae méne cavarõ mearo J̄menijicɯi cɯrõi, bocomiva ne ãmenoi, cɯra etabenoí, aru ñavacɯrívɯ ne ñmenoi máre. <sup>21</sup> Que baru m̄je cɯvae cɯrõre dápiarãjaramu m̄je ũmeque máre, arejameđa Jesús.

*Jesús ñi bueino p̄eva ne ðainore ne dápiainope*  
(Lc 11.34-36)

<sup>22</sup> Cojedeca Jesús buedejameđa náre, ũque cɯrívɯre:

—P̄eva ne yacorɯa, p̄oinope, jãre ðaívɯ náre, ne memenajiyere aino aru ne maji-najiyere aino ãri ne ɯiyede. P̄eva ne yacorɯa ijetedu náre, ye ne memeyede aru ne ɯiyede máre majibenama. Aru p̄eva ne ũme, yacorɯape paino, p̄ore ðaívɯ ne dápiayede. <sup>23</sup> Que teni p̄ocɯ cainɯmɯa dápiayɯ baru ijãravɯquede, ijetede ðaibi ñi ũmene, ñi dápiabe boje cavarõ mearo J̄menijicɯi cɯrõquede. Aru ñai p̄ocɯ ñi ũme bíjacɯɯme. Que baru p̄eva ne jãmenu ne yacorɯaque ãmenotamu. Ƴbenita p̄eno ãmenotamu ne ũme ñemino maru, arí buedejameđa Jesús.

*Jesús ñi bueino tãutɯrare ɯrõre aru ɯbenore J̄menijicɯre*  
(Lc 16.13)

<sup>24</sup> Yópe arí, buedejameđa Jesús cojedeca:

—J̄menijicɯre aru tãutɯrare máre ãrɯmejara m̄ja. Cũináɯ p̄ocɯ J̄menijicɯre ãrɯcɯ baru, pare ãrɯmemi tãutɯrare. Aru tãutɯrare pare ãrɯcɯ baru, ãrɯmemi J̄menijicɯre. Que baru ñai tãutɯrare ɯcɯ baru, J̄menijicɯre ɯbecɯɯme, arejameđa Jesús.

*Jesús ñi bueino J̄menijicɯi coreiyede ñi p̄evare*  
(Lc 12.22-31; 1 P 5.7)

<sup>25</sup> Bedióva yópe arí, buedejameđa Jesús:

—Que baru coɯɯɯbu m̄jare: M̄ja ãrɯrívɯ baru J̄menijicɯre, cãrijimejara m̄ja arɯrívɯ m̄je ãrajyede, m̄je ũcurajyede máre. Aru cãrijimejara m̄ja m̄je bajure, m̄je dorãjyede máre. J̄menijicɯi arɯre ðaiye boje m̄jare, jãve m̄je ãiyede máre cɯvare ðacɯɯme. Aru ñi cɯe ðaiye boje m̄je bajuáre, jãve m̄je doiyede máre cɯvare ðacɯɯme. <sup>26</sup> Jãrijide apa m̄ja ina míjinare. Majeracɯ cavarõ mearocacɯ jíbi náre ne ãiyeva, na otebevɯreca, aru oteiyede ñmevɯreca, aru diede máre epebevɯreca oteiyede epeiñamia jívi. Aru caívɯ míjina obedívɯ p̄eno bojecɯrívɯtamu m̄ja, J̄menijicɯi p̄eno ɯe boje m̄jare. Que baru m̄jare jauéde jíɯɯme ũ. <sup>27</sup> Aru m̄jacacɯ cãrijíñɯ maru, cũináora cɯre ðarí majibebi ñi cɯede ijãravai. Que baru cãrijiyede meamevɯ m̄jare.

<sup>28</sup> 'Que baru, ¿aípe teni cãrijivãrũ m̄ja m̄je dorãjyede? Jãrijide apa m̄ja iye cóvɯare, dácarõre. Die bɯcɯiyavã, mememevacari, aru ne cuitótecajeare máre naremevacari. <sup>29</sup> Ƴbenita coɯɯɯbu m̄jare: Iye cóvɯa métau, caiye icajea ñai jabocɯ básɯ Salomón mácɯi cuitótecajea bojecɯricajea p̄eno. <sup>30</sup> ¡M̄ja pare quíjino jɯ aivɯbu J̄menijicɯre! J̄menijicɯ nópe mearo ðaibi iye cõriáre, caride dáí cɯede aru javenare p̄eva ne juarãjyede. Nopedeca J̄menijicɯ jíɯɯme m̄jare m̄je cuitótecajea meacajeare caiye iye cóvɯa p̄eno. <sup>31</sup> Que baru cãrijimejara m̄ja yéde m̄je ãrajyede, m̄je ũcurajyede, aru m̄je dorãjyede máre. <sup>32</sup> Ina judióva ãmevɯ, J̄menijicɯre jɯ abevɯ, cãrijini vodama caiye iyede, ne ãrajyede, ne ũcurajyede, aru ne dorãjyede máre. Aru majeracɯ cavarõ mearocacɯ majibi caiye iye m̄jare jauéde. <sup>33</sup> Ƴbenita vojarã m̄ja iye J̄menijicɯi jaboteinoquede, m̄je ðaiyɯe boje mearore yópe ñi ðaicõjeiyere. Aru J̄menijicɯ jíɯɯme m̄je ãrajyede, m̄je ũcurajyede, aru cuitótecajeare máre. <sup>34</sup> Que baru cãrijimejara iye vaiquíyede m̄jare javenare. Caijãravɯa coapa p̄eva ñájiñama ãmenore. Que baru dápiajarã cari jãravɯque ãmenore, apejãravɯ edaquijãravɯque ãmenore dápiabevɯva, arí buedejameđa náre Jesús.

## 7

*Jesús ñi pǝevare apevure ãmecoroicǝjemeneno*  
(Mr 4.24; Lc 6.37-38, 41-42)

<sup>1</sup> Jesús, yǝpe arĩ, buedejamedã náre cojedeca:

—“Ãmenatamu” arĩ, ãmecorobejarã mǝja apevure. Mǝje nópe aru, majerasu Jãmenijicu ãmecororĩ, “Ãmenatamu mǝja” asuymete mǝjare. <sup>2</sup> Yǝpe mǝje ãmecoroiyere apevure, nopedeca mǝjare ãmecorosuymete Jãmenijicu. Nópe mǝje apevure jíyepedeca, jícuymete mǝjare Jãmenijicu. <sup>3</sup> Urarǝ ãmeina teino mǝje cuvaru, ãmecoroie jaubevu apevu quĩjino ãmeina teivure. Nópe ðaiye yǝpe bájebu: Me jáivubu mǝja mǝjesu ñi docujĩe curǝre ñi yacorui. Ubenita jámevu mǝja mǝje urarǝ docucurǝre mǝje yacorui. <sup>4</sup> Aru jámevuvacari mǝja urarǝ docucurǝre mǝje yacorui, mǝjesure “¿Mi docujĩene ñnaji mi cuvaede mi yacorui?” arĩ buojabevu mǝja. <sup>5</sup> ¡Mǝjovaivutamu mǝja! Mamarumu ñjara mǝja mǝje urarǝ docucurǝre mǝje yacorure. No yǝboi mearo jáivuta, ñjara mǝjesu ñi docujĩene ñi cuvaede ñi yacorui. <sup>6</sup> Jãmenijicui yávaiye rueno me bajure coubejarã ina pǝeva ãmenare, diede jápiarĩ eabevure. Nópe ðaru, yǝpe pǝeva ne jíjuroerebu jiarure yavimivare. Jiarura méne aru ãmene máre coreóvabeni, copedini cũñaima náre jívure. Nopedeca ina pǝeva ãmena, Jãmenijicui yávaiyede járiaiyubevu, ãmedarãjarama mǝjare diede couĩrĩduivure náre. Aru jí yávaiye méne, rueno bojesuede pǝevare ne ùmei, buebejarã ina pǝeva ãmenare, diede jápiarĩ eabevure. Nópe ðaru, yǝpe pǝeva ne ðuvajuroerebu curajiboa bojesurijĩboa perla ãmicurijĩboare vãriva ne jíposai. Nijiboare coreóvabeni, curadaima nijiboare jobo jívai. Nopedeca ina pǝeva ãmena, jí yávaiye méne járiaiyubevu, ãmedarãjarama mǝjare diede bueniduvure náre, arĩ buedejamedã Jesús.

*Jesús ñi bueino aipe jẽniaye jaũrǝre Jãmenijicũque aru aipe ðaiye jaũrǝre apevure*  
(Lc 6.31; 11.9-13; Jn 14.13-14; 15.7, 16; 16.23-24; 1 Jn 3.21-22; 5.14-15)

<sup>7</sup> Jesús courejedeca náre yǝpe:

—Jẽniare ñjara Jãmenijicũque, aru jícuymete mǝje jẽniainore úque. Vore ñjara úre, aru earãjaramu. Mǝje órejare ñiyede jedevacobei, Jãmenijicu voacasuymete mǝjare. <sup>8</sup> Que baru caivu jẽniaivu Jãmenijicũque cuvama ne jẽniainore. Caivu voivu eadama ne voimure. Aru caivu órejavure jedevacobei voaibi náre Jãmenijicu, arĩ buedejamedã Jesús.

<sup>9</sup> Aru cojedeca Jesús, yǝpe arĩ, buedejamedã náre:

—¿Mǝja juedocuvavivũ, mǝjemasu ñi jẽniaru mǝjare pãubore, jíje bárica mǝja úre curabore? <sup>10</sup> ¿Aru mǝjemasu ñi jẽniaru mǝjare moasure, jíje bárica mǝja úre ãðare? ¡Que ãmevu! <sup>11</sup> Que baru mǝja ãmena méne cuvaede jíni majiépedeca mǝjemarare, majerasu cavarǝ mearocasu rueno méne cuvaede jíni majibi mǝja jẽniaivure úque.

<sup>12</sup> 'Que baru ðajarã apevure yǝpe mǝje ure ðaivure mǝjaque me. Nopedeca ðaicǝjenejaquemavu Jãmenijicu pǝevare ñi couyie báquede ñi yávaiyede Moisés bácare aru ina Jãmenijicui yávaiyede coucaipǝeva mácvure máre, arejedeca Jesús.

*Jesús ñi bueino jedevacobe quĩjicobede*  
(Lc 13.24)

<sup>13</sup> Yǝpe arĩ, náre buede ñurejedeca Jesús:

—Ecojarã Jãmenijicui jaboteinoi, yǝpe mǝje ecoiyere jedevacobe quĩjicobei. Yǝpe jedevacobe uracoberpe aru urama maiyójabe ne cuimare, obedivu pǝeva ñivubu, ne bíjarãjiyede toabo cũiméboi. <sup>14</sup> Ubenita yǝpe jedevacobe quĩjicoberpe aru quĩjima maiyójabe ne cuima, obebejĩna ñivubu, ne meadarãjiyede cavarǝ mearo Jãmenijicui curǝi, arejedeca Jesús.

*Jesús ñi bueino maje majinore joscsua jẽidure*  
(Mt 3.10; 12.33; Lc 3.9; 6.43-44)

<sup>15</sup> Cojedeca Jesús buedejamedã náre, ne majinajiyere ayu aipe ãrojarivure bueipǝevare:



—Me jājara ina Jāmenijicai yāvaiyede соуѣаирѣваре teivа, ɯbenina ne buenajiyere aivа borocɯede. Nāmu yóре āimara jijecurivа lobova āmicurivаре раivа. Ovejavare teni ina lobova ecoɣama ne yebai, boarājivа náre. Nopedeca ina borocɯede bueivа, Jāmenijicare ju aivаре yávaɣama, ecorājivа mɯje yebai. Ʋbenita āmedaiyurivabu mɯjare mɯje ũmei. <sup>16</sup> Náre coreóvarājaramu mɯja ne ɣaiyeque, yóре maje coreóvaiyere jocɯcure dicɯ jēidɯaque. Miuñɯa jēmevа úyaiboare. Nopedeca jēmevа higo āmicuridɯa miuñɯare. <sup>17</sup> Jocɯcɯ meacɯ cɯvavа jēidɯa mearɯare. Ʋbenita jocɯcɯ āmecɯ, āmedɯare cɯvavа. <sup>18</sup> Jocɯcɯ meacɯ cɯbevа jēiye āmene jíсɯ. Aru jocɯcɯ āmecɯ cɯbevа jēiye méne jíсɯ. <sup>19</sup> Caiye jocɯcɯa jēidɯa mearɯa cɯbedu, jiore memeiрѣсɯ coení jarɯvajebu toaboi. Nopedeca Jāmenijicɯ ina borocɯede bueivаре ñájine ɣacɯyume. <sup>20</sup> Nopedeca coreóvarājaramu mɯja ina borocɯede bueivаре aru ina yāvaiyede jāvene bueivаре máre ne ɣaiyeque, arejamedá Jesús.

*Jesús āi bueino caivа ne ecobenajinore Jāmenijicai jaboteinore*  
(Lc 13.25-27)

<sup>21</sup> Bedióna buede nɯrejamedá Jesús:

—Caivа ina yure aivа “mɯ, ñɯje jabocɯ”, ɯbenita ɣabevɯvacari yóре jipacɯ, cavarō mearocacɯ, āi ɯrōре, ecobenama āi jaboteinore. Quévара ina āi ɯrōре ɣaivа ecorājarama nore. <sup>22</sup> Ānijāravа daquijāravа baquinóre obedivа рѣeva, yóре arī, соуѣrājarama yure: “Mɯ, ñɯje jabocɯ, ñɯjarecabu Jāmenijicai yāvaiyede соуѣcaivа báсavа, aru jarɯvaivа báсavа abujuvare, aru ɯre рѣeva ne ɣarī majibede máre ɣaivа báсavа mi āmiái, mi parɯéque”, arājarama. <sup>23</sup> Dinɯmɯ maquinóre náre соуѣсɯyumu yu: “Jivа āmevа mɯja. ¡Que baru caivа mɯja āmeina teivа nɯjara yure jocarī!” acɯyumu, arejamedá Jesús, náre ecoicōjemecɯ Jāmenijicai jaboteinore.

*Jesús āi соуѣino рɯcadāmia cūramia ɣaivа báсavаре*  
(Mr 1.22; Lc 4.32; 6.47-49)

<sup>24</sup> Cojedeca Jesús, yóре arī, buedejamedá náre:

—Ina járiaiвa yure aru ɣaivа ji cōjeiyere ɣaivabu yóре ñai cūramine ɣayure jājaroi. <sup>25</sup> Ocarī, jia yaborī, oco eaquemavа diñamine. Ʋrarō japuquemavа ũmevа. Ʋbenita cújibetequemavа diñami, jājaroi núe boje. <sup>26</sup> Ʋbenita ina járiaiвvacari yure, ɣabevа baru ji cōjeiyere ɣaivabu yóре ñai cūramine ɣayure jājamenoi. <sup>27</sup> Ocarī, jia yaborī, oco eaquemavа diñamine. Ʋrarō japuquemavа ũmevа. Aru tɣquemavа diñami. Ʋrarō bíjaino matequémavа, arī buedejamedá Jesús.

Ʋi nóре aiyede, yóре aiyɯcɯ barejaquémavа Jesús: Ina ɣaivа yóре āi ɯrōре bíjabenajarama, ɯbenita ina ɣabevа yóре āi ɯrōре bíjarājarama.

<sup>28-29</sup> Aru Jesús āi bueni ɯojaiyede, ina obedivа рѣeva, āi соуѣiyede járiaiв báсavа ɯrarō dáriarī cуecumarejaimada, āi bueiye boje náre yóре parɯcɯre ina Jāmenijicai yāvaiye báquede bueipѣeva рɯeno.

## 8

*Jesús āi meadaino pojeyure*  
(Mr 1.40-45; Lc 5.12-16)

<sup>1</sup> Jesús ēmeñɯ máсɯre dicɯ cāracūre jocarī, obedivа рѣeva nɯrejaimada āi yóboi. <sup>2</sup> Aru nɯrejamedá Jesús yebai cūináсɯ pojeyɯ. Ñɯatutarī, arejamedá ũre:

—Mɯ, ji jabocɯ, ɯсɯ baru, meadajacɯ ji pojeiyede. Ʋojaiв mɯ meadayɯ yure, arejamedá.

<sup>3</sup> Dinɯmɯre Jesús, āi рɯrɯque jabióvarī tɯoyɯ, arejamedá ũre:

—Ʋvа yu. Caride meatejacɯ mɯ, arejamedá Jesús.

Aru maumejiena Jesús āi que aiyede, meatedejamedá. <sup>4</sup> Jesús соуѣicōjemecɯ arevure arejamedá:

—Cūiná, nari Jerusalén āmicarīīmaroi, jāđovajacu sacerdotede. Aru jįjacu mi meateiye boje, yópe Jāmenijicai đaicđjeiyede ũi coyuiye báquepe Moisés bācure, pđeva ne coreóvarājiyere ayu mi meateinore, arejameđa ũre Jesús.

*Jesús ũi meadaino churaravai jabocu yebacacure*

*(Mt 22.13; 25.30; Lc 7.1-10; 13.28-29)*

<sup>5</sup> Jesús ũi ecoiyede Capernaum āmicarīīmaroi, cūinācu ũm, cien paivn churaravai jabocu, narejame ũi yebai. Yópe arį, jēniañn marejáme, ũi cadatequiyepe ayu:

<sup>6</sup> —Mn, ji jabocu, cūinācu ji yebacacu cūbi cūrami, parayn, nacajaiye majibesn. Aru pare ñájiñnme ũ, arejame Jesúre ñai jabocu.

<sup>7</sup> Aru Jesús arejame:

—Yúvacari ũre meadacūdaquijivn, arejame Jesús.

<sup>8</sup> Ūbenita ñai jabocu arejame Jesúre:

—Mn, ji jabocu, meacūbu mn. Ūbenita yúcapūravn āmecutamu. Que baru darį ecobejacu ji cūrami. Quénora coyujacu mi cđjeinore. Aru ji yebacacu meatesūynte. <sup>9</sup> Yūrecabu cūcu ne cđjeieyeque ina ji jabova. Aru cūnavn churaravare, ji cđjeimarare. Nācacu cūinācure “Nųjacu” ji arįburu, nūimi ũ. Aru “Dajacu” ji arįburu, đaiibi ũ. Aru ji đaicđjenu arejēne ji yebacacure, đaiibi ũ, arejame Jesúre.

Ūi que aiyede, “Ijiede cđjeipđecūbu mn” aiyūcu barejaquémavn Jesúre.

<sup>10</sup> Que ayure jápiarį, pare đápiarejame Jesús. Aru jări ina nūivnre ũi yóboi, arejame:

—Jāve coyūyūbu mųjare: Eabevn cāreja majacacure, Israecacure, me jn ayure yure yópe ñai churaravai jabocure. <sup>11</sup> Coyūyūbu mųjare: Darājarama pđeva cainoa joborđacavn, yure jn airđeva. Dobarājarama tñoiiva yebai, ārajivn Jāmenijicai jaboteinoi ũi pđevaque, Abrahāque, Isaaque, aru Jacoque máre. <sup>12</sup> Ūbenita obedivn mųjacavn, judíoiva, ina cųjnrōrivn bācavn noi, jarūvaimara marajárama ñeminoita, ne jn abe boje yure, ne coatenajiyere ayu yure jarūvarį. Chīoivn orį mautenajarama nore. Aru jararį cđpi cūrājarama na, arejame Jesús.

<sup>13</sup> Dinmū ñai jabocure arejame Jesús:

—Copainųjacu mn mi cūrami. Jave đacavn yu yópe mi jēniaiyere. Jave mi yebacacure meadavn yu, mi jn aiye boje yure, arejame Jesús.

Aru dinmūmareca meatedejameđa ũ.

*Jesús ũi meadaino Simón Pedroi vácore*

*(Mr 1.29-31; Lc 4.38-39)*

<sup>14</sup> Jesús narejameđa Simón Pedroi cūrami. Ecoyū bācu noi, jārejameđa Pedroi vácore, moimo paradore. <sup>15</sup> Ūi yebai nari, đre tñorejameđa Jesús ũi pūnūque. Aru dajocarejavūya moino đre. Dinmūmia nacajari, āiyede meadarį jidejacoda ina noi cūrivnre.

*Jesús ũi meadaino obedivn ijimarare*

*(Mr 1.32-34; Lc 4.40-41)*

<sup>16</sup> Dinainumica ñamijie baji, jabūóvaujāravn vaiyede, ina ĩmarocavn nūvarejaimađa Jesús yebai obedivn abujvna ne ĩmamarare. Ina abujvare yávarį jaetovarejameđa Jesús. Aru caivn ina ijimarare máre meadarejameđa. <sup>17</sup> Caiye iye nópe vaidéjavūya cūinátūrn Jāmenijicai coyūicđjeiye báquepedeca ũi yávaiyede coyūcāipđecū bācu, Isaías āmicacu, ũi aiye báquede Jāmenijicai epequimūra: “Ūrecabe maja parūbevure meadauyū, aru majare ijiede jarūvayū”, arejaquemavn Isaías bācu Jesúrā.

*Apevn Jesúque ne nūiyūrđuino*

*(Lc 9.57-62)*

<sup>18</sup> Jesús ina obedivn pđevare jāñn ũi yebai, jataicđjenejame ũi bueimarare.

—Jārica, macajitabū nrabū apedūvei nūrevn, arejame Jesús.

<sup>19</sup> Dinmū cūinācu Jāmenijicai yávaiye báquede bueipđecū ũi yebai nari, arejame:

—Má, bueipõesa, múque ñaquijivá yá caino mi ñainoita, arejame Jesúre.

<sup>20</sup> Aru Jesús arejame úre:

—Macayavimiva cãvama ne cobeá. Aru mójina cãvama ne juaiboa. Ëbenita yá, Jãmenijicái daroimá máca ãmãpe, ji curõ cãvabevá, arejame Jesús.

<sup>21</sup> Apesa, ãi bueimá, arejame úre:

—Má, ji jaboca, mamarãmãre jarãvaquijivá cãreja jipacãre cãracobei, ãi yaiyede. No yóboi múque ñaquijivá, arejame Jesúre.

<sup>22</sup> Ëbenita Jesúcapũravá arejame:

—Dajaca yúque. Ina yaivá bácvãpe paivá, ne járiabe boje Jãmenijicái jaboteinoque yávyaiyede, jarãvajarãri ina yaivá bácvãpe, arejame Jesús.

*Jesús ãmevãre ãi bíjaroino*  
(Mr 4.35-41; Lc 8.22-25)

<sup>23</sup> Jesús jatuyá jiãdocũi, ñãjare ãi bueimara máre jaturejacaã. <sup>24</sup> No macajitabá urabãre jataivãre japurejavã ãmevã parãrõ baju. Aru pãcaiboa coiyede jiãdocũi, buidéjavã dicũre oco. <sup>25</sup> Ëbenita Jesús cãñã marejãme. Que baru ãi yebai ñãri, yóre arĩ, coedavarejacaã úre:

—¡Má, ñãje jaboca, meãdajaca ñãjare! ¡Coivãbu maja! ¡Bíjarãjivãbu maja! arejacaã ñãja.

<sup>26</sup> Aru Jesús arejame ñãjare:

—¿Aipe teni jidãrivãrã mãja? ¿Aipe teni “Jesús meãdacaãme ñãjare”, abevãrã mãja? arejame ñãjare Jesús.

Dinãmãre nacajari, jararejame ãmevãre. Iboá uraboa pãcaiboa bíjarejavã. Aru cãrijimene ðarejame ã. <sup>27</sup> Cuesumari, urãrõ dápiarejacaã. Aru arejacaã ñãje bajumia:

—¿Yécvã ñãi, yóre cõjeñã ãmevãre aru macajitabãre máre jã aimá? arejacaã ñãja.

*Jesús ãi meãdãino ãmãva abujuva ne ãmamarare*  
(Mr 5.1-20; Lc 8.26-39)

<sup>28</sup> No macajitabá urabãre jatarĩ ñãri, apedãvei Gadara ãmicãrõi earejacaã ñãja. Ñãje maiyede jiãdocũre jocarĩ, pãcarã ãmãva, abujuva ne ãmamara, Jesúre corã ñãrejaima. Cãracobeai, põeva ne yaivá bácvãre jarãvainoi, curivá barejaquémãvã na. Ne pare jijecãe boje, põeva ye oabedejaquemãvã vaivã nore. <sup>29</sup> Aru bũjié codoboborejaima:

—Má, Jesús, Jãmenijicái máca, ¿yéde ucãrã ñãjaque? ¿Ñãjare ñãjine ðacaãyãrã Jãmenijicái abujuvãre ñãjiovaquijãravã jipocãmia? arejaima.

<sup>30</sup> Joabenoĩ ãivá barejãima obedivá oteivãriva. <sup>31</sup> Aru jẽniarejaima ina abujuva Jesúre:

—Ñãjare jaetovãyã baru, coicõjejacã ina oteivãrivarã, arejaima.

<sup>32</sup> —Corãñãjara nára, arejame Jesús.

Aru etarĩ, corejaima ina oteivãrivarã. Cúyarĩ ñãri, tãrejaima cãracũ ãmeinoi, macajitabá urabãi. Tãrĩ, corĩ, bíjarejaima na. <sup>33</sup> Aru ina oteivãriva mácvãre coreipõeva cúyarĩ ñãrejaima, coyãrãjivã urãĩmarocãvãre caiye iye vaiye báquede ina pãcarã abujuva ne ãmamara mácvãre. <sup>34</sup> Caiã no ãmarocãvã corã ñãrejaima Jesúre. Aru úre jári, “Ñãjacã mã” arĩ parãrõque, etaicõjenejaima úre ne curõre jocarĩ.

## 9

*Jesús ãi cure ðãino nacajaiye majibecãre*  
(Mr 2.1-12; Lc 5.17-26)

<sup>1</sup> No yóboi Jesújã jiãdocũi jaturĩ, macajitabá urabãre jatarĩ, earejaimã ãi ãmarore.

<sup>2</sup> Apesã ãmãva ñãvãrejaimã ãi yebai cũinãca ãmã, nacajaiye majibecãre, ãi parãinoque. Coreónãyã báca Jesús náre jã aivãre úre, arejaimã ñãi nacajaiye majibecãre:

—M̄u, ji ʘm̄u, ch̄iomejac̄u. Mi ʘmeina teiyede jar̄uvarĩ, diede ʘrumeteiv̄u ȳu, arejameḁa Jesús.

<sup>3</sup> Apev̄u J̄umenijic̄u yávaiye báquede bueip̄ðevacav̄u nore c̄uriv̄u, “Ñai ʘm̄u J̄umenijic̄u ʘbenore ḁaibi. J̄umenijic̄upe páȳu teibi ʘ”, arĩ dápiarejaimaḁa na ne ʘmei. <sup>4</sup> ʘbenita Jesús j̄ari, coreóvarĩ ne dápiayede ʘre, j̄eniari j̄arejameḁa náre:

—¿Aipe teni ʘmeno dápiav̄ur̄u m̄uja? <sup>5</sup> Maiyójabev̄u yópe aru ap̄ec̄ure, “Mi ʘmeina teiyede jar̄uvarĩ, diede ʘrumeteiv̄u ȳu”, ji par̄uéde j̄áðovame boje, ji que coȳiyede. ʘbenita maiyójar̄otamu nacajari cuic̄ojenu nacajaiye majibec̄ure. ʘre cure ḁaȳu baru, j̄áðovaquijiv̄u ji par̄uéde. “Mi ʘmeina teiyede jar̄uvaiv̄u” ji aiyede, coreóvabev̄u m̄uja J̄umenijic̄u ʘrumeteinore diede. ʘbenita ñai c̄uvac̄u J̄umenijic̄u majié par̄uéde, ʘrame yópe ḁarĩ j̄áðovaiye majic̄u. Quécura J̄umenijic̄u vacari meḁarĩ majibi ijimarare. <sup>6</sup> Que baru m̄uje majinaiyere aȳu J̄umenijic̄u daroim̄u mácu ʘm̄upe, ȳu, par̄uéde c̄uvac̄ure ij̄arav̄ure, jar̄uvac̄uȳu ʘmeina teiyede, yópe ḁaquijiv̄u ȳu, arejameḁa Jesús.

Din̄m̄u arejameḁa nacajaiye majibec̄ure:

—Nacajari, mi parainore ñni, n̄jac̄u mi c̄arami, arejameḁa ʘre Jesús.

<sup>7</sup> Din̄m̄uma, yópe Jesús ʘi ḁaic̄ojeyepedeca ḁarejameḁa. <sup>8</sup> Ina obediv̄u p̄ðeva diede j̄ari, c̄ucumari, mearore jídejaimaḁa J̄umenijic̄ure, ʘi nópe par̄ure ḁaiye boje ʘm̄upe.

### *Jesús ʘi “Dajac̄u” aino Mateore*

*(Mt 12.7; Mr 2.13-17; Lc 5.27-32; 15.1-2)*

<sup>9</sup> Jesús ʘi vaiyede j̄arejame ȳure, Mateore, dobac̄ure ji memeitucub̄u, p̄ðeva ne Roma ʘmicur̄o jaboteino bojedainoi. Aru arejame ȳure, “Dajac̄u yúque”. Que baru nacajari, n̄rejacac̄u ʘque. <sup>10</sup> No yóboi, Jesús ʘi ʘc̄un̄iyede ji c̄arami, obediv̄u jabovare tāut̄ura ĩcaip̄ðeva, ʘmeno ḁaip̄ðeva, aru ʘi bueimara máre dobarejaima, ʘrajiv̄u ʘque. <sup>11</sup> Apev̄u judíova, ḁaic̄ojeyede ḁaiye c̄omajiv̄u, fariseo ʘmicuriyajubocav̄u, c̄urejaima nore. Ina fariseovacav̄u, J̄umenijic̄u yávaiye báquede bueip̄ðeva, Jesús ʘñure j̄arejaima ina jabovare tāut̄ura ĩcaip̄ðevaque aru ʘmeno ḁaip̄ðevaque. Aru arejaima ʘi bueimarare:

—¿Aipe teni ʘñuma jabovare tāut̄ura ĩcaip̄ðevaque aru ʘmeno ḁaip̄ðevaque máre? j̄eniari j̄arejaima ñ̄jare.

<sup>12</sup> Que aiv̄ure járiarĩ, Jesús arejame:

—Meara p̄ðevare j̄uip̄ðec̄u cadateiye jaubev̄u. Quéhora ijimarare ʘi cadateiye jaub̄u.

<sup>13</sup> Buejar̄a m̄uja, coreóvar̄ajiv̄u me c̄uinác̄u J̄umenijic̄u yávaiyede coȳucaip̄ðec̄u bácu toivaiye báquede. Yópe arĩ, toivaic̄ojenejaquemav̄u J̄umenijic̄u ʘ mác̄ure: “ʘv̄u ȳu m̄uje c̄omaje ʘroje j̄arajiyere aȳu ap̄ev̄ure, m̄uje ȳure jícaiye p̄eno”, arĩ toivaic̄ojenejaquemav̄u. Dabedejacac̄u ȳu ij̄arav̄u, cutuc̄uȳu mearare ne baju dápiainore. Quéhora darejacac̄u ȳu, meḁac̄uȳu ʘmenare, ne ch̄iorajiyere aȳu ne ʘmeina teiyede, J̄umenijic̄u ʘrumetequiyere aȳu diede, arejame Jesús.

### *P̄ðeva ʘmev̄uva ʘiyede ne j̄eniaino J̄umenijic̄uque*

*(Mr 2.18-22; Lc 5.33-39)*

<sup>14</sup> Din̄m̄u Juan Bautistai bueimara, Jesús yebai n̄ri, j̄eniari j̄arejaima ʘre judíova ne ḁarĩ c̄omajiyede, ne j̄eniayede J̄umenijic̄uque ʘmev̄uva ʘiyede:

—¿Aipe teni ñ̄ja aru ina fariseova máre ʘmev̄uva ʘiyede, ʘbenita mi bueimara ʘmev̄u ʘmema ʘiyede? arejaima.

<sup>15</sup> Jesús j̄ev̄ari coȳurĩ, arejame náre:

—Ina p̄r̄ub̄oȳu ʘi cutuimara ne toroj̄uve tenajiyere aȳu ʘi p̄r̄ub̄oȳu, ye ch̄iomenama ʘi c̄uede c̄areja náque. Que baru ʘmev̄u ʘmema ʘiyede. Nopedeca ji bueimara toroj̄uriv̄u ji c̄uede náque, ʘmev̄u ʘmema ʘiyede. ʘbenita ji mauva ne n̄varajiyede ȳure, ji bueimara ch̄ioiv̄u ʘmenajarama ʘiyede, arejame Jesús.

<sup>16</sup> Cojedeca Jesús buedejame náre:

—Põeva jëomema cuitótecaje mamacaje joabecajei javecarõre. Nópe ðaru, no jëoicajeva mamacaje jadevajebu javecarõre. Que ðaru, pñeno baju járojebu codeicobe. Quédeca ñame bñojabema jñ aivñ ji bueiye mamaene aru javeque bueiyede máre. <sup>17</sup> Põeva yuabema vino úyaicorore mamacorore ãimacaje curubñ javecacurubñque. Que ðaru, codeóvajebu dicurubñre. Yurí bíjajebu dicoro. Aru bíjajebu dicurubñ máre. Ëbenita ne yuaru mamacorore mamacurubñque, bíjabebu dicoro aru dicurubñ máre. Quédeca ñame bñojabema ðaivñ yópe ji bueiye mamaere, ðare nñivñ baru yópe ne jave ðaiye báquepe, náre arí buedejame Jesús.

*Jesús ñi nacovaino Jairoi máco bácore aru ñi meadaino nomió ñájiñore jiveque*  
(Mr 5.21-43; Lc 8.40-56)

<sup>18</sup> Jesús ñi coyuyede náre, cñinácñ maja judíova maje jabovacacñ darí, pueðarí, ññatutarejame Jesús jipocai. Que teni yópe arejame:

—Carijñe yaibíco jímaco. Ëbenita yúque darí, tñojacñ ðre mi pññque, ði apñcojiyere ayñ, arejame Jesúsre.

<sup>19</sup> Ëi que aiyede, Jesús nacajari, nñrejame úque, ññja ñi bueimaraque. <sup>20</sup> Ññje vaivaráñ nñiyede, obedivñ põeva jëneboi cñrejaquemavñ cñinácñ nomió, ijimo doce paiñña baju jive yuiyeque. Jesús yóboi nñri, jëni járejaquemavñ ñi doicaje tññvarã. <sup>21</sup> Yópe arí dápiarejaquemavñ ð: “Yñ jëni jáðo maru ñi doicajede, quénora ñmedacoðomu yñ”, arejaquemavñ ð. <sup>22</sup> Ëbenita Jesús copedini, ðre jári, arejame:

—Mñ, ji ñmo, torojñjaco. “Ë meadaiye majibi yñre”, arí dápiarebu mñ. Que baru mi que arí dápiaye boje, meadavñ mñre, arejame ðre Jesús.

Aru dinñmñmareca ico nomió, ijimo máco, meatedejaquemavñ.

<sup>23</sup> Jesús eayñ ñai judíovai jabocñi cñrami, pedu japuivñre aru obedivñ põeva bñjié oivñre járejame. <sup>24</sup> Náre etaicðjeññ arejame:

—Etajarã mñja. Ico jñeðoco yayió ãmemico. Quénora cãdotame, arejame Jesús.

Náre nópe arejame Jesús, ñi majié boje ñi nacovaquinore ðre yainore jarñvarí. Ëi que aiyede, yñridejaima úre. <sup>25</sup> Ëi etavaríburu yóboi ina põevare, ecorejame Jesús jñeðoco bácoi cñritucubñi. Ò mácoi pññre jënejameða. Aru nacajarejacoda ð, apñco cojedeca. <sup>26</sup> Aru ñi que ðaiye borore jápiarejaimaða caivñ põeva dijaborðcavñ.

*Jesús ñi meadaino pñcarã ñmñva jári eabevñre*

<sup>27</sup> Jesús ñi dajocarí nñiyede nore jocarí, pñcarã ñmñva, jári eabevñ, darejaima ñi yóboi. Bñjié, yópe arí, coðoboborejaima:

—Mñ, David bácní pñramecñ, Jñmenijicñi daroimñ mácn, ññje jabocñ bacñyú, ññjare cõmaje ãroje jájacñ mñ, coðoboborí are nñrejaima na.

<sup>28</sup> Jesús ñi ecoiyede cñrami, ina pñcarã jári eabevñ darejaima ñi yebai. Aru jëniari járejame náre:

—¿Dápiavññ mñja yñre meadaiye majicñre? arejame.

—Jájñ, ññje jabocñ, majivñ ññja mñre meadaiye majicñre, arejaima na.

<sup>29</sup> Dinñmñ ne yacorñarã tñorí, arejame:

—Meatejarã mñja. Yópe mñje jñ aiyere ðacavñ yñ mñjare, arejame Jesús.

<sup>30</sup> Que ðayñre, járejaima ina jári eabevñ bácnvñ. Parñðreca Jesús apevñre coyñicðjemenidurejame náre:

—Ñamene coyñbejarã iye ji meadaiyede mñjare, aríñdurejame.

<sup>31</sup> Ëbenita cñiná, etaivñ bácnvñ diñamine jocarí, coyñrejaimaða caivñ dijaborðcavñre Jesús ñi meadaiye báquede náre.

*Jesús ñi meadaino yáñaiye majibecñre*  
(Mt 10.25; 12.24; Mr 3.22; Lc 11.15)

<sup>32</sup> Ina p̄carã jãri eabev̄n b́acav̄n ne etaiyede, c̄inác̄u ãm̄u, yávaiye majibec̄ure, davarejaima arev̄n Jesús yebai. Ñai ãm̄u abujuc̄u ãi ãmam̄u marejaquémav̄n. <sup>33</sup> Jesús ãi jaetovarĩburu yóboi ñai abujuc̄ure, yávaiye majidejame ñai abujuc̄u ãi ãmam̄u mács̄u. Caiv̄n ina obediv̄n p̄õeva Jesús ãi nópe ðaiyede jãiv̄n b́acav̄n, cuicumari, urarõ dápiarĩ aiv̄n barejáima:

—Javede p̄u cari jãrav̄nita ye jãmev̄n ñaja iyere paiye ðaiyede yore, ñaje joborõ, Israel ãmic̄urijoborõi, arejaima.

<sup>34</sup> Ëbenita ina fariseova yópe are curejaima Jesúrã:

—Abujuvai jaboc̄uĩ parúeque jar̄nvaibi abujuvare, arejaima ãbenina.

*Jesús ãi cõmaje ãroje jãino p̄õevare*  
(Mt 4.23; Mr 1.39; 6.34; Lc 4.44; 10.2)

<sup>35</sup> Jesús buede n̄arejame cainoa ãmaroai aru ãmajinoai máre. Judíova ne cójijiñamiai bueni, coȳuȳu barejáme iye yávaiye méne Jãmenijic̄uĩ jaboteiyede p̄õevare. Aru mead̄aȳu barejáme caiye duica ijíe coapa aru caino ijignore máre. <sup>36</sup> Ëi jãiyede p̄õeva ch̄ioiv̄ure ne ñãjiye boje aru ne baju cadateiye majibe boje, cõmaje ãroje jãrejame náre, yópe ovejava náre coreip̄õesc̄u cubev̄nre paiv̄nre. <sup>37</sup> Que baru ñaja ãi bueimarare arejame Jesús:

—Obediv̄n p̄õeva cur̄iv̄n̄bu, Jãmenijic̄uĩ yávaiye méne majibev̄n cãreja, m̄aje buenajimara iye yávaiye méne, ãi mead̄aquiyere aiv̄n náre. Ëbenita obebev̄n memecaiv̄n̄bu Jãmenijic̄ure. <sup>38</sup> Que baru j̄eniajara ãque, ãi bueic̄õjequiyere aiv̄n arev̄nre ãi yávaiye méne ina diede coreóvabev̄nre cãreja, arejame ñajare Jesús.

## 10

*Jesús ãi beoino ãi yávaiye méne coȳuc̄õjeimarava*  
(Mr 3.13-19; Lc 6.12-16)

<sup>1</sup> No yóboi Jesús órejarejame doce paiv̄n ñajare ãi bueimarare. Aru par̄ure ðarejame ñajare, ñaje jaetovarãjiyere aȳu abujuvare aru ñaje meadarãjiyere aȳu caiye duica ijíe coapa aru caino ijignore máre. <sup>2-4</sup> Ñajare beorĩ epedejame ãi yávaiye méne beorĩ coȳuc̄õjeimarare: Mamar̄um̄u Simón, ãi ãmidoim̄u mács̄u Pedro, aru Andrés, Simón Pedroi yócs̄u; aru Zebedeoi mács̄u Santiago, aru Santiagoi yócs̄u Juan; Felipe aru Bartolomé; Tomás aru ȳu, Mateo, jabovare tãut̄ara ãcaip̄õesc̄u b́acs̄u; Santiago, Alfeoi mács̄u, aru Tadeo; Simón, ãmic̄uc̄u Celote, aru Judas Iscariote máre. Ñai marejáme j̄eni jícs̄uȳu Jesúre ãi mauvare. Ñaja marejacárã Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coȳuc̄õjeimara.

*Jesús ãi jaroino ãi bueimarare*  
(Mt 11.24; Mr 6.7-13; Lc 9.1-6; 10.4-12; Hch 13.51; 1 Co 9.14; 1 Tĩ 5.18)

<sup>5</sup> Ñaja doce paiv̄nre jaroc̄uȳu barejáme Jesús, ñaje coȳurãjiyere aȳu Jãmenijic̄uĩ jaboteinoquede yávaiye méne. Yópe arĩ, majicarejame ñajare ãi jaroquiye jipocai:

—Judíova ãmev̄n ne joborõai n̄amejara. Aru Samaria ãmic̄urijoborõque ãmaroare escobejarã m̄aja. <sup>6</sup> Quénora coȳurãñajara m̄aja majev̄nre, ina judíova, Israel b́acs̄uĩ p̄ãramenare. Jãmenijic̄uĩ yávaiyede járiabeni, ãi urõpe ðabeni, úre jaboteic̄õjemema na. Que baru ovejava mamateiv̄nre paiv̄n̄bu na. <sup>7</sup> M̄aje n̄aiyede yópe arĩ: “Jãmenijic̄uĩ jabotec̄uȳume p̄õevare maumejiena”, arĩ coȳujarã náre. Mead̄ajarã ijimarare. Nacovajara yaiv̄n b́acav̄nre yainore jar̄nvarĩ. Mead̄ajarã pojeiv̄nre. Aru jaetovajarã abujuvare ne ãmamarare jocarĩ. <sup>8</sup> Wojec̄ubeda jív̄n ȳu m̄aje parúeva, m̄aje meadarãjiyere aȳu p̄õevare. Que baru mead̄ajarã náre bojec̄ubeda. <sup>9</sup> N̄avamejara tãut̄arare m̄aje jãrióicãvai. Úrure, platare, aru cobrede máre n̄avamejara. <sup>10</sup> Curub̄nre máre, m̄aje cur̄ãn̄ri c̄uve n̄avaj̄roric̄urub̄nre, n̄avamejara m̄aja. Aru p̄cs̄ac̄ajea m̄aje cuitótecajeare, cur̄aidoare, aru tuturiteiyoare máre n̄avamejara m̄aja. Memecaip̄õesc̄ure bojedaiye j̄av̄n ãi memeinore. Que baru ina m̄aje mead̄aimara márãjiv̄nre jíye j̄av̄n m̄ajare j̄av̄éde.

11 'Īmaroi m̄je eaiyede, vorĩ eajarã cūinácsu p̄oc̄ure, ne pueđaim̄re, járiaiȳcs̄ure m̄je soȳiyede. Ūque c̄jarã m̄ja ũi c̄rami p̄u dajocarĩ n̄iv̄uta nore jocarĩ. 12 M̄je ecoiyede c̄rami, diñamicav̄re jacȳjarã m̄ja, j̄niacaiv̄u J̄menijic̄que ũi mearo đacaquiyepe aiv̄u náre. 13 Na meara maru, náre mearo đacac̄ȳme J̄menijic̄u yópe m̄je j̄niaiyepe. Ūbenita na āmena maru, náre mearo đacabec̄ȳme ũ. 14 Ap̄esu ũi cop̄u etabedu m̄jare, aru m̄je soȳiyede járiaiȳbedu máre, p̄pejarã jobore m̄jare j̄iyede m̄je c̄boba c̄chinois ũi j̄iyede, m̄je etaiyede ũi c̄ramine jocarĩ, no ĩmarore jocarĩ máre. 15 Jáve soȳȳbu m̄jare: Ina Sodomacav̄u b̄acav̄u aru ina Gomorracav̄u b̄acav̄u máre pare āmeina đaiiv̄u barejaquémav̄u. Ūbenita diñmarocav̄u m̄jare cop̄u etabev̄u ñájinajarama n̄ocav̄u b̄acav̄u p̄eno baju, J̄menijic̄u ñájoaquiñarav̄u baquinóre p̄evare, ne āmeina teiye boje, arejame Jesús, ñjare jarōu.

*Jesús ũi soȳino úre ju aiv̄u ne ñájiyede*

*(Mt 9.34; 12.24; 24.9, 13; Mr 3.22; 13.9-13; Lc 6.40; 10.3; 11.15; 12.11-12; 21.12-17; Jn 13.16; 15.20)*

16 Jesús soȳre n̄rejame ñjare, yópe arĩ:

—J̄jara. Jaroiiv̄u yu m̄jare ij̄rav̄cav̄u j̄neboi, yópe ovejava n̄iyere āimara j̄jec̄riv̄u j̄neboi. Ávaiv̄bu maja judíova: Āđa me majibi, aru jureco j̄jec̄bebico. Que baru āđape me majjarã, aru jurecope j̄jec̄bejarã p̄evaque, m̄je soȳiyede náre. 17 Me j̄jara m̄ja. M̄jare j̄ni n̄varajarama jabova ne āmeina teiv̄re j̄niari j̄iñami. Jara popenajarama m̄jare maja judíova maje cójijiñamiai. 18 Aru m̄jare n̄varajarama c̄jeip̄eva ne j̄pocai aru jabova ne j̄pocai máre, ȳre m̄je ju aiye boje, m̄je soȳr̄jiyepe aiv̄u ji borore náre aru ina judíova āmev̄re máre. 19 Ne j̄ni n̄vaiyede m̄jare āmeina teiv̄re j̄niari j̄iñami, “¿Aipe soȳr̄jidi náre?” arĩ c̄rijimejara m̄ja. Din̄m̄ maquinóm̄reca majinajaramu m̄je soȳr̄jiye m̄jare j̄uède. 20 Soȳjarã m̄ja yópe majerac̄u Esp̄ritu ũi d̄piare đaquiyere aiv̄u din̄m̄ maquinóre.

21 'M̄jare, ȳre ju aiv̄re, ina ȳre ju abev̄u abenajarama. Que baru ũm̄ j̄ni j̄cs̄ȳme j̄b̄cs̄ure o ĩmac̄ure máre, jabova ne boarĩ jar̄vaic̄j̄enajiyere ayu úre. Aru popedeca j̄rac̄u j̄ni j̄cs̄ȳme mam̄cs̄ure. Aru popedeca n̄m̄ara ju abeni n̄b̄cs̄v̄re mauc̄varĩ boar̄jarama náre. 22 Caiiv̄u m̄jare, ȳre m̄je ju aiye boje, joroj̄ni j̄rajarama cainoa jobor̄ocav̄u. Ūbenita ñai ju ayu ȳre ũi yain̄m̄ita, ũ mac̄ȳme ji mead̄aim̄. 23 Cūináro ĩmarocav̄u ne ñájine đaiyede m̄jare, dup̄ini n̄jara m̄ja areno ĩmaroi. Jáve soȳȳbu m̄jare: Yu, J̄menijic̄u daroim̄u m̄cs̄u ũm̄re, cop̄idac̄ȳmu m̄je soȳr̄i bubar̄jiye j̄poc̄m̄ia ji yáviye méne cainoa maje ĩmaroa, Israeque ĩmaroi.

24 'Ina bueimara ñame majibema náre bueip̄oc̄u p̄eno. Aru ina memecaiv̄u ñame par̄bema ne jaboc̄u p̄eno. 25 Ñai bueim̄re vaiye j̄v̄v̄u caiye iye úre bueip̄oc̄u vaiye b̄aque. Aru ñai memecaȳre vaiye j̄v̄v̄u caiye iye ũi jaboc̄u vaiye b̄aque. P̄eva āmeina yávaiv̄u baru c̄rami up̄cs̄ure, p̄eno baju āmeina yávar̄jarama ũi c̄ramicav̄re. Quédecabu ina ȳre ju abev̄u “Abujuvai jaboc̄bu m̄” aiȳr̄i ȳre, āmidoiv̄u Beelzebúre. Que baru m̄jare majicaȳbu: P̄eno baju āmeina yávarĩ ñájine đar̄jarama m̄jare, arejame ñjare Jesús.

*Jesús ũi soȳino p̄eva ne jid̄r̄j̄m̄re*

*(Mr 4.22; Lc 8.17; 12.2-7)*

26 Ñjare soȳre n̄rejame Jesús:

—P̄evareca jid̄bejarã m̄ja. Caiye yaveiye báque jároquiye bu. Aru dup̄iówaiye b̄aque máre majinajarama caiv̄u p̄eva. 27 Caiye ji soȳiyede m̄jare ñeminoi, p̄eva ne járiabede, soȳjarã p̄evare miad̄aroi, ne járiaiyede. Aru caiye m̄je járiaiyede, p̄eva ne j̄juvaiyede, soȳjarã obediv̄u p̄evare ne cójjinoai. 28 Jid̄bejarã ina boarĩ jar̄vaiv̄re m̄je bajure,

ubenita m̄je ũmene boarĩ jar̄vaiv̄a oabev̄are. Quénora jid̄jarã J̄menijic̄are, ñaine m̄je bajure aru m̄je ũmene máre, b̄jarorĩ majic̄are toabo c̄iméboi.

<sup>29</sup> 'Yócaiv̄a bojed̄aiv̄a p̄caj̄ina m̄jina qūj̄inare c̄uináturava t̄aturaturava bojec̄ubeturavaque. Ubenita c̄uinájic̄a nácas̄a t̄ar̄buru joborõita ũi yaidú, majepac̄a J̄menijic̄a t̄aic̄ojeimi ére. J̄menijic̄a ũi t̄aic̄ojemenu c̄uinájic̄a nácas̄are joborõita, t̄abec̄uȳme. <sup>30</sup> Aru caiye iye pod̄amea c̄uede m̄je j̄pob̄ai majibi majepac̄a J̄menijic̄a.

<sup>31</sup> Que baru jid̄bejarã. M̄ja bojec̄uriv̄atamu caiv̄a m̄jina obediv̄a p̄eno. Que baru J̄menijic̄ai c̄ojemenu, ãmeno vaibéquiye bu m̄jare, arejame ñ̄jare Jesús.

*Jesús j̄a aiv̄are aru j̄a abev̄are coȳino*  
(Lc 12.8-9; 2 Ti 2.12)

<sup>32</sup> Yópe arĩ, coȳare ñ̄rejame Jesús:

—Caiv̄a ina j̄a aiv̄are ȳre p̄eva ne j̄aiyede, ȳa máre náre j̄a ac̄uȳmu j̄ipac̄a, cavarõ mearocac̄a, ũi j̄ainoi. <sup>33</sup> Ubenita caiv̄a ina j̄a abev̄are ȳre p̄eva ne j̄aiyede, ȳa máre náre j̄a abec̄bu j̄ipac̄a, cavarõ mearocac̄a, ũi j̄ainoi, arejame Jesús.

*Jesús ũi coatede ðaino p̄evare*  
(Mt 16.24-25; Mr 8.34-35; Lc 9.23-24; 12.51-53; 14.26-27; 17.33; Jn 12.24-25)

<sup>34</sup> Cojedeca Jesús, yópe arĩ, buedejame ñ̄jare:

—Dáriabejarã m̄ja ȳa daȳa b̄ac̄are, c̄ar̄ijimene ðac̄uȳa ij̄arav̄ac̄av̄are. Dabedejacac̄a ȳa ij̄arav̄ai, c̄ar̄ijimene ðac̄uȳa m̄jare. Quénora darejacac̄a ȳa, p̄evare coatede ðac̄uȳa, arev̄a ȳre ne j̄a aiye boje ubenita arev̄a ȳre ne j̄a abe boje. <sup>35</sup> Ji daiye báque boje, mamac̄a mauc̄v̄ac̄uȳme j̄ipac̄are, aru mamaco mauc̄v̄ac̄oðome j̄ipac̄ore, aru mamac̄ai márepaco mauc̄v̄ac̄oðome ði vác̄ore máre. <sup>36</sup> Que baru p̄esc̄a ũi c̄aramic̄av̄vacaribu ũi mauva m̄arajiv̄a.

<sup>37</sup> 'Áca p̄esc̄a j̄ipac̄are o j̄ipac̄ore uc̄a baru ji p̄eno, ũ b̄ojabebi j̄ic̄a bac̄uȳú. Áca p̄esc̄a mamac̄are o mamac̄ore uc̄a baru ji p̄eno, ũ b̄ojabebi j̄ic̄a bac̄uȳú. <sup>38</sup> Áca p̄esc̄a daiȳuc̄a ȳque, dajocajac̄arĩ p̄eva ne mearo j̄aiyede ére, c̄ȳebejac̄arĩ ȳre yóv̄aiyede, aru jid̄bejac̄arĩ ũi ñ̄ajiquiyede. Nópe ðabec̄a baru, ũ b̄ojabebi j̄ic̄a bac̄uȳú. <sup>39</sup> Ñai p̄esc̄a ũi baju ñ̄õpe ðarĩ, meaðaiȳuc̄a baru ũi bajure, coatec̄uȳme ũi bajure J̄menijic̄are jar̄varĩ, yópe yaiȳú b̄ac̄are ũi ũmei. Ubenita ñai p̄esc̄a, “Ye baju ãmev̄a, ji yaidú Cristore boje” aȳa, ũi baju ñ̄õpe ðabec̄v̄a quénora ji ñ̄õpe ðarĩ, érecabe ji meaðaquim̄a, c̄ac̄uȳa J̄menijic̄aque cain̄m̄a, ñ̄jare arĩ buedejame Jesús.

*P̄eva bojedaimara ne baju daiyep̄e*  
(Mr 9.37, 41; Lc 9.48; 10.16; Jn 13.20)

<sup>40</sup> Jesús buedejame ñ̄jare cojedeca:

—Ñai p̄esc̄a cor̄a etaȳa baru m̄jare m̄je coȳr̄añ̄iyede ji yávaiye méne, ȳre máre cor̄a etaibi ũ. Aru ñai p̄esc̄a cor̄a etaȳa baru ȳre, cor̄a etaibi ñai ȳre daroȳare máre. <sup>41</sup> Ñame cor̄a etaiv̄a c̄uinác̄a J̄menijic̄ai yávaiyede coȳcaip̄esc̄are, J̄menijic̄a bojedac̄uȳme náre yópe ũi bojedaiyep̄edeca ñai ũi yávaiyede coȳcaip̄esc̄are. Aru ñame cor̄a etaiv̄a c̄uinác̄a ũm̄a meac̄are, J̄menijic̄a bojedac̄uȳme náre yópe ũi bojedaiyep̄edeca ñai ũm̄a meac̄are. <sup>42</sup> J̄ave coȳuȳabu m̄jare: Ñai p̄esc̄a j̄iȳa c̄uinár̄a joroḡare ocoque, cadatec̄uȳa c̄uinác̄a ji bueimaracac̄are, par̄abec̄areca ũi yóv̄aiye boje ȳre, j̄ave b̄jabec̄uȳme ũ J̄menijic̄ai bojedaiyede ére, arĩ buedejame Jesús.

## 11

*Juan Bautista ũi jaroimara Jesús yebai*  
(Mt 17.10-13; Mr 9.11-13; Lc 7.18-35; 16.16)



<sup>1</sup> Jesús ñhja doce paivn ñi bueimarare majicarĩ bhojayn b́acu, nore jocarĩ nurejame dijaborõcaĩmaroai, pðevare buescun aru councun ñi yáviye méne.

<sup>2</sup> Dinamare Juan Bautista ñai jabocu Herodes ñi bhoimn marejámeda. Curejameda ãmeina teivure jēni jacoĩñami jívn. Noi cun, járiarejameda Cristo ñi ñaiye borore. Que baru jarorejameda areven ñi bueimarare Jesús yebai. <sup>3</sup> Jēniari jáicõjenejameda náre yópe:

—¿Jáveneca márn Juan Bautista “Ji yóboi dacunme apesu councõcesu” arĩ, ñi buevacan? ¿Ëi que arĩ buevacan ãmenu, coreñajidi ñhja apesure? aicõjenejameda náre Juan Bautista.

<sup>4</sup> Ne que arĩburu yóboi, Jesús jn ay n arejame náre:

—Nuri councarã Juan Bautistare mje jáiyede aru mje járiaiyede caride: <sup>5</sup> Ina jári eabevn b́acavn jári eadama aru ina cuiye majibevn b́acavn cuyama caride. Ina pojeivn b́acavn meama aru ina járiabevn b́acavn járiadama caride. Ina yainv b́acavn nacovaimara yainore jarvarĩ apna cojedeca caride. Aru cõmaje ãrojarivure councunbu iye yáviye méne, Jūmenijicui meadaiyede pðevare. <sup>6</sup> Aru torojubi ñai jn arĩ dajocabesu yure, arejame náre Jesús.

<sup>7</sup> Ina daroimara ne nriburu yóboi, Jesús Juan Bautistai borore yavarĩ b́ay n arejame ina obedivn pðevare noi curivure:

—Jáve járanmeteavn mja cõriare ũmevn jaruiyede pðescubeno. <sup>8</sup> Aru jáve járanmeteavn mja pðesu cuitótecaje meacajede doynre máre pðescubeno. Majivn mja ina doivure cuitótecaje meacajeare curivure cainmna jabovai cãramiai. <sup>9</sup> Quéñora jáve járanmavn mja cūinacu Jūmenijicui yáviyede councapðesure. Jáve councunbu mjure: Jáquemavn mja Jūmenijicui yáviyede councapðesure pñeno meacu bajure. <sup>10</sup> Juan Bautistabe ñai Jūmenijicui toivaicõjeimn mácu ũre councapðesu b́acure:

Jaroinv yure councapðesure mi jipocai, ñi meadaquiyepe ay pðevare, ne copn etarãjiyepe ay n mre, nopedeca pðeva ne meadaiyepe cuimare ñai ũm, ne pueðaimn, ñi daquiye jipocai, arĩ councõjenejaquemavn Jūmenijicn.

<sup>11</sup> Jáve councunbu mjure: Cūbebi apesu Jūmenijicui yáviyede councapðesu meacu baju Juan Bautista pñeno, ina ijāravure pðeteivn jēneboi. Ũbenita caivn Jūmenijicui jaboteimara ñi mearo ñacaimaramu Juan Bautista pñeno. Aru nácacu ũbeni cun máre Jūmenijicui mearo ñacaimame Juan Bautista pñeno, arejame Jesús.

<sup>12</sup> Aru yópe arĩ, buede nurejame:

—Ñijāravn b́acarõ Juan Bautista Jūmenijicui yáviyede ñi councĩ buijāravmata pn caride máre, obedivn pðeva parurõ ñadama, ecoiyarivn Jūmenijicui jaboteinore. Aru pðeva Jūmenijicure jn abevn parurõ ñadamatedama, cūiné ñaiyurivn ñi jaboteinore.

<sup>13</sup> Juan Bautista ñi curinmare curejaquemavn Jūmenijicui ñaicõjeiye Moisés b́acure toivaicõjeni bueiye báque aru ina Jūmenijicui yáviyede councapðeva mácavn toivarĩ bueiye báque Jūmenijicn jabotecunure ñi pðevare. <sup>14</sup> Aru ji counciyede mje jn aiyn, councunbu mjure: Juan Bautistarecabe ñai Jūmenijicui yáviyede councapðesu Elíape ráyn dacun Jūmenijicui erequimn ñi daquiye jipocamia. <sup>15</sup> Me járiajarã mja iye ji bueiyede, arejame Jesús.

<sup>16</sup> Aru yópe arĩ, buede nurejame:

—¿Yéque jēvari counci ina pðeva ijāravncavnre? ¿Aipe ãrojari na? Jueðova tãibni dobarivnrebu, yajurãjivn nácavnque. Aru yópe aivnrebu: <sup>17</sup> “Jarivn ñhja yariainore. Ũbenita upabetevn mja. Yurivn ñhja chõre ñaiyede. Ũbenita obetevn mja”. Aru nópe ijāravncavn máre cãrijĩñama na. <sup>18</sup> Que baru Juan Bautista ñi daiyede, ñ ãmeni aru ũcumeni teiyede, “Abujucure cunabi”, ũra ũbenina aivnbu mja. <sup>19</sup> Aru Jūmenijicui daroimn mácu ũmure, ji daiyede, ñari aru ũcuri teiyede yópe caivn apenure, “Ñai ũm nrarõ ñari ñi vainĩ taiyeta, aru nrarõ ũcuri ñi pacoteiyeta, yóvaibi ãmenare aru jabovare tãutara ñaipðevare

máre”, yãã ùbenina aivùbu mɔja. Que baru mɔja máre, ijãravùcavùpedeca cãrijivùbu. Ùbenita Jãmenijicui majiéde pðeva jãðama úre jù aivùque, arejame Jesús.

*Apeĩmaroacavù ne jù abeno Jãmenijicure*  
(Mt 10.15; Lc 10.12-15)

<sup>20</sup> Apeĩmaroai ùre pðeva ne ðarĩ majibede ðarejame Jesús. Ùbenita nócavù chĩomeni ne ãmeina teiyede, oatùvabedejaima ne ðaiyede. Que baru Jesús, yóre arĩ, jijatani bárejame ina ïmaroacavùre:

<sup>21</sup> —¡Mɔja, judíova, Corazĩcavù, ãmeno ñájinajaramu mɔja! ¡Aru mɔja, judíova, Betsaidacavù máre, ãmeno ñájinajaramu mɔja! Pðecu ùi ðaru pðeva ne ðarĩ majibede yóre ji ðaiyere mɔje jãiyede, judíova ãmevù Tirocavù aru Sidðcavù máre ne jãiyede, nócavù jave chĩori ne ãmeina teiyede, oatùvajebu ne ðaiyede. Ñeminicajeare dorĩ, ùapenare tũorĩ ne jipobui, jãðovajebu ne chĩori dáriaiyede. <sup>22</sup> Ùbenita yù coyuyùbu mɔjare: Mɔja ñájinajaramu Tirocavù aru Sidðcavù rùeno baju, Jãmenijicui ñájiovaquijãravù baquinóre pðevare, ne ãmeina teiye boje. <sup>23</sup> Aru mɔja, judíova, Capernaucavù, jãve nùmenajaramu mɔja cavarõ mearo Jãmenijicui curõi. Quénoa mɔja nùrajaramu toabo cùiméboi. Ina Sodomacavù bácvù ãmena bajuvacari, jãivù bácvù baru pðeva ne ðarĩ majibede, yóre ji ðaiye báquepe Capernaui, chĩori ne ãmeina teiyede, oatùvajebu ne ðaiyede. Aru na mácvùre bíjare ðabejebu Jãmenijicù. <sup>24</sup> Ùbenita yù coyuyùbu mɔjare: Ina Sodomacavù bácvù pare ãmeina teivùreca, ne rùeno ñájinajaramu mɔja, Jãmenijicui ñájiovaquijãravù baquinóre pðevare, ne ãmeina teiye boje, arejame Jesús.

*Jesús ùi jabùovare ðaiyùe pðevare*  
(Lc 10.21-22; Jn 1.18; 3.35; 10.15)

<sup>25</sup> Dìnùmùmareca Jesús, yóre arĩ, coyurejame Jãmenijicure:

—Mù, jipacu, cavarõ mearocavù ne jabocu aru ijãravùcavù ne jabocu máre, mearore jívù mure, mi jãðovame boje caiye iye ji coyuiyede ina majidivùre aru mi jãðovaiye boje caiye iyede ina majibevùre. <sup>26</sup> Mù, jipacu, mearore jívù mure mi nóre ðaiye boje, arejame Jesús.

<sup>27</sup> Jãmenijicure coyurĩ bũojarĩ, Jesús arejame ñujare, úque curivùre:

—Jipacu Jãmenijicù yùre majide ðaibi caiyede, aru parùre ðaibi máre. Ñame majibema yùre, quénoa majibi jipacvù. Ñame majibema jipacure quénoa majivù yù, aru na máre ina ji majide ðaimara. <sup>28</sup> Caivù mɔja ùetivù mɔje ðarĩduiye boje yóre Jãmenijicui ðaicðjeiyere, dajarã ji yebai. Jabùovare ðaquijivù mɔjare diede jocarĩ, mɔje cãrijimenajiyere ayù. <sup>29</sup> Jù ajarã yùre aru ji coyuiyede máre. Buejarã yáque ji bueiyede. Majicaicðejara mɔjare yùre, ðarãjivù ji ðaiyere. Yù cõmaje ãroje jãñùmu pðevare. “¿Meacu bárica yù?” arĩ dáriabevù. Que baru yù jabùovare ðaquijivù mɔjare mɔje ùmene. <sup>30</sup> Jù arĩ yùre, ji coyuiyede máre, maiyójabevù mɔjare. Mɔje ðaiye majibede ðaicðjemevù mɔjare, arejame Jesús.

## 12

*Jesú bueimara ne rùyoino oteiyede jabùovaijãravù*  
(Mt 9.13; Mr 2.23-28; Lc 6.1-5)

<sup>1</sup> Apejãravù, judíovai jabùovaijãravù sábadoi, ñuja Jesújã vaidéjacarã oteiyere curõi. Ñuja ùi bueimarare ãvùé ijidejavã. Que baru die oteiyede jëni rùyorĩ ãrejacarã ñuja. <sup>2</sup> Aru apevu fariseovacavù ñuje nóre ðaiyede jãri, arejaima Jesús:

—Jãjacù. Mi bueimara maja judíova maje ðaicðjemenope ðarĩ, ãmeno ðaivùbu jabùovaijãravùre, arejaima.

<sup>3</sup> Ùbenita Jesús, ùi dáriaiye boje ñuja ãmeno ðabevùre, arejame náre:

—¿Jãve ãrmetenaru mɔja yo David bácii ðaino mácarõre ãvúé ijiéde úre aru úque curivare máre? <sup>4</sup> Ɛ mácsu ecorejauemavu Jūmenijicui cūrami. Aru ãrejaquemavu pãure, Jūmenijicure jíye báquede, ina sacerdoteva ne ãiyede, sacerdote ãmecu bácvacari. Aru jídejaquemavu úque curivare máre, sacerdoteva ãmevu bácvareca. Ɛbenita Jūmenijicu ñájine ðabedejaquemavu na mácvare. <sup>5</sup> ¿Aru jãve ãrmetenaru mɔja Jūmenijicui ðaicõjeiyede sacerdotevare ãi toivaicõjeiye báquede Moisés bácvare? Ina sacerdoteva memeivavacari Jūmenijicui cūrami jabuóvaujãravare, ãmeno ðabema na. <sup>6</sup> Ƴu soyuyubu mɔjare: Ji cuede mɔje jēneboi mearotamu mɔjare, mɔje Jūmenijicui cūramine cvave pueno. <sup>7</sup> Mɔja ji bueimarara “Ãmeno ðaivubu” abejebu, majidivn bácvu baru aipe aiyurõre iye Jūmenijicui yávaiyede toivaicõjeiye báquede: “Ɛvu yu mɔje cõmaje ãroje jãrajeyere ayu arevare, mɔje yure jícaiye pueno”, arí toivaicõjenejaquemavu Jūmenijicu. <sup>8</sup> Ƴu, Jūmenijicui daroimn mácsu ãmure, jabocubu yu. Que baru ðaicõjeni buojaiyv yu pðevare ne ðaiyede caijãravare aru jabuóvaujãravare máre, arejame Jesús.

*Jesús ãi meadaino ãmɔ ãmuve jiacubecure  
(Mr 3.1-6; Lc 6.6-11; 14.5)*

<sup>9</sup> Nore jocarí nurejagarã ñɔja, Jesújã. Aru cūináðami judío vai cójijiñami ecorejagarã. Noi carejame cūinácsu ãmɔ, ãmuve cūinárpūravu jiacubecu. <sup>10</sup> Arevn fariseovacavu jēniari jãrejaima Jesúre:

—¿Mi dápiaru, meaðaicõjeini Jūmenijicu jabuóvaujãravu sábadoi? arejaima na.

Nópe arejaima, boro soyurí adaiyuríduivn úre.

<sup>11</sup> Jesús arejame náre:

—¿Ácsu mɔjacacsu ãi oveja taru cobe jívni, cūiná jēni ímeje bárica úre judío vai jabuóvaujãravu, mɔjare memeicõjemejãravure? ¡Pðecu bojescucutame oveja pueno! <sup>12</sup> Que baru Jūmenijicu mearore ðaicõjeimi pðevare jabuóvaujãravu sábadoi. Aru yu meadayu baru ñai ãmure caride, mearo ðajebu yu, arejame Jesús.

<sup>13</sup> Nópe ayuva, ñai ãmɔ ãmuve jiacubecure arejame:

—Jabióvajacu mi ãmuvede, arejame.

Ɛi jabióvaiyede, meatedejavũ ãi ãmuve, yópe aperpūravucaãmuvepe. <sup>14</sup> Que teni ina fariseova etaivn bácvu cójijidejaimada. “Boarí jaruvargãjavnu”, arí dápiavnu barejaimada Jesúre.

*Isaías bácsi soyucaimn Jesús*

<sup>15</sup> Jesús coreóvayu ina fariseova ne boarí jaruvaiyvude úre, náre dajocarí nurejame nore jocarí. Obedivn pðeva cujurejaima ãi yóboi. Aru caivn nácvu ijimarare meadarejame Jesús. <sup>16</sup> Yávaicõjemenidurejame náre arevare, ne coreóvabenajiyere ayu ãi ðaiyede. <sup>17</sup> Caiye iye nópe vaidéjavũ cūinátvn Jūmenijicui soyucõjeiye báquepedeca ñai Isaías ãmicucu ãi yávaiyede soyucaipðecu bácvare. Yópe arí, toivaicõjenejaquemavu ã mácvare Jūmenijicu:

<sup>18</sup> Jápiagarã. Ñaime yure memecayn, ji beoimn mácsu. Ɛrecabe ji un. Ɛque torojvnu yu ji ũmei. Ɛre darocaynu ji Espíriture, ãi cõjequiyere ayu yure memecayn ãi dápiayede, ãi soyuyede, aru ãi ðaiyede máre. Que baru soyucaynte yure memecayn judío va ãmevare aipe ðarí buojaiyvare, boropatebenajivnu ji jãinore. <sup>19</sup> Ɛrecabe ãdamatebecu, codobobobecu mái, aru órejabecu ímaroacarõ táibui. <sup>20</sup> Nariñu cadatecaynte ina parubevare. Aru cõmaje ãroje jãñu meadacaynte ina ijimara yaijrogivare. Nópe ðacaynte pn ãi vainí tarĩburu yóboita ãmenore jaruvarí, ãi jaboteiyeta. <sup>21</sup> Ɛrecabe pðevare meadarí buojayn. Que baru úre napini corenajarama ina judío va ãmevu, ãi meaðaquiyere aivn náre, arí toivaicõjenejaquemavu Isaías bácvare Jūmenijicu.

*“Abujuvai jabocai parúede cɔvabi ñ” arĩ, ne boro coyurĩ adarĩduino Jesúre  
(Mt 9.34; 10.25; Mr 3.20-30; 9.40; Lc 11.14-23; 12.10)*

<sup>22</sup> Dinumure arevɔ davarejaima cūináɔ ùmure, abujucɔ ùi ìmamure, Jesús yebai. Ñai ùmɔ jãri eabecɔ aru yávaiye majibecɔ barejáme. Aru úre meadarejame Jesús. <sup>23</sup> Ëi que ðaiyede, caivɔ ina pðeva, nóɔavɔ, cuɔcumari arejaima:

—¿David báɔɔi pãrameɔ, Jūmenijicɔi epeimɔ máɔɔ maje jabocɔ bacɔyú bárica ñai? jēniari jãrejaima ne bajumia.

<sup>24</sup> Ëbenita ina fariseova, jápiaivɔ pðeva nópe ne coyuiyede, yópe arejaima:

—Ñai ùmɔ cɔvabi Beelzebúre. Que baru abujuvai jabocai parúeque jaetovaibi abujuvare, arejaima na.

<sup>25</sup> Jesús coreóvayɔ ne dápiayede, arejame náre:

—Cūináro jaborõɔavɔ ãðamateivɔ baru ne bajumia, ina jaborõɔavɔ cūinájarama na. Aru nopedeca cūináro ìmarocavɔ o cūinádamì cūramicavɔ máre ãðamateivɔ baru ne bajumia, diimarocavɔ o diñamicavɔ máre cūinájarama na. <sup>26</sup> Aru nopedeca bájebu ñai abujuvai jabocɔ, jaetovayɔ baru abujuvai jabocare. ãðamateyɔ bájebu ùi bajuma. Aru jaetovayɔ baru abujuvare, joe parɔɔɔ cɔbejebu ù. <sup>27</sup> ¿Ji jaetovaru abujuvare ne jabocai parúeque, ñamei parúeque jaetovaidi mɔjacavɔ abujuvare? Que baru mɔjacavɔ, abujuvare jaetovaiivɔ, jãðovaðama mɔjare mɔje borocɔede yure ùbenina. <sup>28</sup> Ëbenita Jūmenijicɔi Espiritu Santo ùi parúeque jaetovayɔbu yɔ abujuvare. Que baru jãðovaivɔ yɔ Jūmenijicɔi jaboteyure mɔjare.

<sup>29</sup> Ëbenita buojaino ãmevɔ ecoivɔ ñai ùmɔ parɔɔɔi cūramine, ñavarajivɔ ùi cɔvaede. Mamarumure úre buorĩ, que ðaivɔ báɔavɔta buojaiivɔ ñavaivɔ ùi cɔvaede, arejame Jesús.

Nópe ayɔ, Jesús yópe aiyɔɔɔ barejaquémavɔ: Ëvacari parubi abujuvai jabocɔ pɔeno, ùi jaetovaiye boje abujuvare pðevare jocarĩ.

<sup>30</sup> Aru Jesús arejame:

—Ñai yóvabecɔ maucɔvabi yure. Aru ñai arevure yóvare ðabebi yure, náre maucɔvare ðaibi yure.

<sup>31</sup> ‘Que baru coyuyɔbu mɔjare: Jūmenijicɔi ãrumetecɔyume caiye iye mɔje ãmeina teiyede, aru caiye iye úre ãmeina yávaiyede máre. Ëbenita áɔɔ pðecɔ ùi yávaru ãmeina ñai Espiritu Santore, aipinɔmɔ Jūmenijicɔi ãrumetebecɔbe ùi ãmeina teiyede. Quédada boropateɔyume, bíɔɔyɔ Jūmenijicure jocarĩ cainumɔ. <sup>32</sup> Que baru caivɔ ina ãmeina yávaivure yure, Jūmenijicɔi daroimɔ máɔɔre ùmure, Jūmenijicɔi ãrumetecɔyume ne ãmeina teiyede. Ëbenita ina ãmeina yávaivure ñaine, Espiritu Santore, Jūmenijicɔi ãrumetebecɔbe ne ãmeina teiyede, ijãravure aru daquijãravɔ baquinóre máre, arejame Jesús.

*Jesús ùi bueino maje majinore jocɔɔɔa jēidɔare  
(Mt 3.7; 7.20; 15.18; 23.33; Lc 3.7; 6.43-45)*

<sup>33</sup> Cojedeca Jesús, yópe arĩ, buedejame:

—Jocɔɔɔ meacɔ cɔvavɔ jēidɔa mearure. Ëbenita jocɔɔɔ ãmecu, ãmedure cɔvavɔ. Que baru coreóvaivɔbu iye jocɔɔɔare ðicɔá jēiyeque. Nopedeca mɔja coreóvarĩ buojaiivɔbu yure ji ðaiyeque. <sup>34</sup> ¡Mɔja, jɔjovaiivɔ, ãðavare paivɔbu mɔja! Mɔjarecabu dápiavɔ ãmene. Que baru ãme matuiyede yávaivɔbu mɔja. Aru méne yávarĩ buojabevɔ mɔja. <sup>35</sup> Ñai pðecɔ meacɔ yávayɔbe méne, ùi ùmei mearo cɔe boje. Aru ñai pðecɔ ãmecu yávayɔbe ãmene, ùi ùmei ãmeno cɔe boje. Que baru pðecɔ yávaibi ùi jijecamuque úre cɔede ùi ùmei. <sup>36</sup> Coyuyɔbu mɔjare: ãnijãravɔ daquijãravɔ baquinó Jūmenijicɔi ñájiovaquijãravɔ baquinóre pðevare, ne ãmeina teiye boje, caivɔ ùbenina yávaivɔ báɔavure ñájine ðacɔyume Jūmenijicɔi, ne nópe yávaiye báque boje. <sup>37</sup> Mɔje yávaiyeque jãðovaivɔbu aipe mɔje dápiayede. Que baru Jūmenijicɔi bojedacɔyume mɔjare yópe mɔje yávaiyere. Mɔje

ména yávaru, mājare boropatebevure jācuyume Jūmenijicu. Ūbenita mąje āmeina yávaru, mājare boropateivure jācuyume ũ, arĩ buedejame Jesús.

*Pōeva ne đarĩ majibenore Jesúre đaicōjeniduíno  
(Mt 16.1, 4; Mr 8.11-12; Lc 11.16, 29-32)*

<sup>38</sup> Dínũmũre apevũ ina Jūmenijicũ yávaiye báquede bueipōevacavũ aru apevũ fariseovacavũ máre yópe arĩdurejaima Jesúre:

—Mũ, bueipōescũ, Jūmenijicũ majiéque đarĩ jǎđovajacũ pōeva ne đarĩ majibenore, arĩdurejaima.

<sup>39</sup> Ūbenita Jesúcapũravũ yópe arejame náre:

—Āmena bajutamu mąja. Jūmenijicũre dajocaiyũrivũbu mąja yópe nomió āmeco ōi dajocaiyere jímarepacũre jocarĩ. Que baru jēniariduívũbu ji jǎđovaquiyere aivũ Jūmenijicũ majiéque đainore, pōeva ne đarĩ majibenore. Ūbenita jāmenamu apenore Jūmenijicũ đainore mąjare, quénora yo Jonás mácsũre vaino mácarōre. <sup>40</sup> Yópe Jonás mácsũ cũe báquere moacsũ igracsũ yaribũ jívũi yóbecũrijǎravũa aru yóbecũriñamia máre, nopedeca yũ, Jūmenijicũ dargoimũ mácsũ ũmũre, cũcũyũtu joborō jívũi yóbecũrijǎravũa aru yóbecũriñamia máre.

<sup>41</sup> Aru Jūmenijicũ ĩǎjiovaquijǎravũ baquinóre pōevare, ne āmeina teiye boje, ina ũmũva mácsũ, Nínivecavũ bǎcavũ, nacajarajarama mąja ijǎravũcavũque, aru āmecororǎjarama mąjare, yũre mąje jũ abe boje. Aru ina Nínivecavũ bǎcavũ chĩori ne āmeina teiye báquede oatũvarejaquemavũ, járiavũ bǎcavũ Jonás mácsũ coyũiyede Jūmenijicũ yávaiyede. Ūbenita Jonás mácsũ majié pũeno baju bueyũbu yũ. <sup>42</sup> Aru Jūmenijicũ ĩǎjiovaquijǎravũ baquinóre pōevare, ne āmeina teiye boje, ico jaboco, aviá daino cǎcorũravũcaco bǎco, nacajacođome mąja ijǎravũcavũque aru āmecorocođome mąjare, yũre mąje jũ abe boje. Ō máco darejaquemavũ joarō joborōre jocarĩ, járiacođo ĩai Salomón mácsũ coyũiyede báquede ũi majiéque. Ūbenita Salomón mácsũ majié pũeno baju bueyũbu yũ, arejame Jesús.

*Jesús ũi coyũino abujucũ copainore  
(Lc 11.24-26)*

<sup>43</sup> Bedióva cojedeca Jesús, yópe arĩ, buedejame:

—Abujucũ etayũ bǎcsũ ũmũre jocarĩ, voibi ũi jabũóvaino penenoi, pōescũbenoi. <sup>44</sup> Ūbenita jabũóvaino eabescũ baru, copaiyũbi ĩai ũmũ, ũi etaimũ mácsũrecata. Aru copaini dayũ, eaibi ĩai ũmũ meacsũre, yópe cũrami oeni meadǎiñamipe páyũre. <sup>45</sup> Que teni nũñũ, nũvaimi apevũ siete paivũ abujuva ũi pũeno āmenare. Aru ne ecoiyede ĩai ũmũre, āmedadama úre pũeno baju. Nopedeca vaiquíyebu ijǎravũcavũ āmenare. ĩǎjinajarama yóbocajǎravũare ne mamarũmũ ĩǎjiye báque pũeno, arejame Jesús.

*Jesús ũ jina ne voino úre  
(Mr 3.31-35; Lc 8.19-21)*

<sup>46</sup> Jesús ũi coyũiyede ina pōevare, jípacu aru ũi yóva máre úque boroteiyũrivũ edarejaimada ũi cũrōi. Ūbenita jedevamia mautedejaimada na. <sup>47</sup> Aru cũinácsũ nore cũcsũ arejame Jesúre:

—Mípaco aru míyova máre, mũre jǎradaivũ, jedevai núma, arejame.

<sup>48</sup> Ūbenita Jesúcapũravũ arejame úre coyũyũ bǎcsũre:

—¿ĩamema jípacu aru jíyova? jēniari jǎrejame ũ.

<sup>49</sup> Aru ũi pũũre jabióvarĩ jǎđovacsũñũ ĩmąjare, ũi bueimarare, arejame:

—Yuibu jípacupe paivũ aru jíyovape paivũ máre. <sup>50</sup> Que baru caivũ ina đavũ jípacũ, cavarō mearocacsũ, ũi igrōre, nárecabu jíyocupe páyũ, jíyocupe páđo, aru jípacupe páđo máre, arejame Jesús.

## 13

*“Oteipõescure” jãri dápiarĩ ne ðarãjiyere aino*  
(Mr 4.1-9; Lc 5.1-3; 8.4-8)

<sup>1</sup> Dijãravumareca cãramine etarĩ, macajitabu urabu êcarui nãri, dobarejame Jesús.  
<sup>2</sup> Obedivã põeva cójjidejaima ãi yebai. Que baru jiadocũ êcaru joabenoĩ curicũre jãri, jaturĩ, dobarejame dicũra, buescuyã põevare. Aru caivã ina põeva curejaima macajitabu urabu êcarui. <sup>3</sup> Jesús buedejame ñujare jãri dápiarĩ ñuje ðarãjiyere ayã caijẽ arejĩene. Yõre arĩ, buedejame:

—Yui oteipõescu otecunãquemavã. <sup>4</sup> Ñi oteiyede, ape oteiyẽ tãquemavã ma êcarui. Aru mĩjina darĩ, ãradaquemavã caiye iye oteiyede. <sup>5</sup> Ape oteiyẽ tãquemavã joborõ edubenoĩ, cãraboã pãenoĩ. Nore joborõ yãrijĩ cãbeniburu, maumejiena pĩarĩ etaquemavã. <sup>6</sup> Ñbenita aviã ãi boiyede, êquemavã. Aru ñomua ãmujãrimua cãbeni, yaiquemavã. <sup>7</sup> Ape oteiyẽ tãquemavã miucãa jẽneboi. Aru yõboi miucãa bucãrĩ, chĩoquemavã iye oteiyede. <sup>8</sup> Aru ape oteiyẽ tãquemavã mearo joborõi. Aru die jẽquemavã, areñã jẽiñã cien paivãa, areñã jẽiñã sesenta paivãa, aru areñã jẽiñã treinta paivãa, caiye oteiyabeã coãra. <sup>9</sup> Me járiãjarã mãja iye ji bueiyede, arejame Jesús.

*Aipe aiyãrõre Jesús ãi jãri dápiarĩ ne ðarãjiyere aino*  
(Mt 25.29; Mr 4.10-12, 25; Lc 8.9-10, 18; 10.23-24; 19.26)

<sup>10</sup> Dinãmãre ñuja, ãi bueimara, ãi yebai nãri, jẽniari járejãcarã Jesúre:

—¿Aipe teni bueyãrã mã jãri dápiarĩ ñuje ðarãjiyere ayã mi coyãiyeeque? arejãcarã.

<sup>11</sup> Aru Jesús coyãrejame ñujare, yõre arĩ:

—Mujare coyãrĩ majide ðayãbu iye Jãmenijicã ãi coyãicõjeme máquede. Ñ jaboteibi mujare, ãi põevare. Ñbenita ina arevã, iyede majibevãre, quẽda jãri dápiarĩ ne ðarãjiyere ayã, bueyãbu yã náre. <sup>12</sup> Nopedeca ina járiãivãre Jãmenijicã yãvãiyede, Jãmenijicã pãeno baju majide ðacuyãme náre. Ñbenita ina járiãbevãre Jãmenijicã yãvãiyede, iye ne quĩjino majiẽde, Jãmenijicã náre ãcuyãme. <sup>13</sup> Jáivãvacari ji ðaiyede, coreõvãiyãbema yãre. Aru járiãivãvacari ji coyãiyede, jã aiyãbema yãre. Yẽde majibema na ji yãvãiyede. Que baru jãri dápiarĩ ne ðarãjiyeeque coyãyãbu yã náre. <sup>14</sup> Ne ðaiye nõre vaidẽjaquemavã cũinãtãrã Jãmenijicã coyãicõjeiye báquepedeca ñai Isaiãã ãmicãcã ãi yãvãiyede coyãcaipõescu bácurẽ. Yõre arĩ, toivãicõjẽnejaquemavã ã mácurẽ:

Jãve járiãrĩdurãjãramu mãja. Ñbenita ye járiãrĩ eabenajãramu. Jãve járidurãjãramu mãja. Ñbenita ye jãri eabenajãramu. <sup>15</sup> Mãja coreõvãiyãbevã, mãje yãvãiyede jãvene járiãrĩ eaiyãbe boje. Mãja járiãbevã, mãje yãvãiyede jãvene járiãiyãbe boje. Mãja bieivã mãje yãcorãare, mãje jãvene jáiyãbe boje. Yãre jãri coreõvãivã baru mãje yãcorãaque, jã ajebu mãja. Yãre járiãivã baru mãje cámicobeaque, jã ajebu mãja. Yãre járiãrĩ ðãivã baru mãje ãmeque, jã ajebu mãja. Que ðãivãre, meããjebu yã mujare, toivãicõjẽnejaquemavã Jãmenijicã Isaiãã bácurẽ.

<sup>16</sup> Ñbenita torojãrãjãramu mãja, ji ðaiyede jãri coreõvãivãbu mãje jáiyede. Aru ji coyãiyede járiãrĩ, jã aivãbu diede. Que baru Jãmenijicã mearo ðacaimãramu mãja. <sup>17</sup> Jãve coyãyãbu mujare: Obedivã Jãmenijicã yãvãiyede coyãcaipõeva aru meara põeva mãre jáiyãrĩduquemavã caiye iye mãje jáiyede. Ñbenita jãmetequemavã. Aru járiãiyãrĩduquemavã caiye iye mãje járiãiyede. Ñbenita járiãbetequemavã, arĩ coyãrejame ñujare Jesús.

*Jesús ãi coyãino aipe aiyãrõre “oteipõescure” jãri dápiarĩ ne ðarãjiyere aino*  
(Mr 4.13-20; Lc 8.11-15)

<sup>18</sup> Yõre arĩ, Jesús coyãrejame ñuja ãi bueimãrãre:

—Yo jãri dápiarĩ mãje ðarãjiyere ayã ji aino mãcarõ yõre coyãiyãrõmũ mujare: Iye oteiyẽ Jãmenijicã yãvãiyere paivãbu ãi jaboteinoque yãvãiyẽ. Aru ñai oteipõescu Jãmenijicã yãvãiyede bueipõescure páyãbe. <sup>19</sup> Aru inãmu ma êcarui oteiyẽ tãrĩduiyẽ

báquepe paivᵛ. Náre coyᵛiyede Jāmenijicᵛi yāvaiyede jápiadama, ũbenita coreóvarĩ eabevᵛva. Que baru ne jápiarĩburu yóboi, ñai abujuvai jabocᵛ darĩ, āᵛmetede đaiibi Jāmenijicᵛi yāvaiyede, ne jápaiye báquede. <sup>20</sup> Aru inamu joborō edubenoĩ, cāraboa pᵛenoĩ, oteiye tᵛrĩduiye báquepe paivᵛ. Jāmenijicᵛi yāvaiyede jápiarĩ, torojᵛma me. <sup>21</sup> Ũbenita diede jᵛ arĩduyama na. Que baru quĩjino yóboi, pᵛeva ne cārijovaru aru ñájine đaru náre, ne jᵛ aiye boje, maumena dajocadama ne jᵛ aiyede Jāmenijicᵛi yāvaiyede. Que teni jᵛ abema na. <sup>22</sup> Aru inamu miucᵛa jēneboi oteiye tᵛrĩduiye báquepe paivᵛ. Na máre jápaiᵛ Jāmenijicᵛi yāvaiyede, ũbenita cārijĩᵛama ijāravᵛquede. Aru torojᵛma tautᵛraque. Que baru dápiadama caiye diede. Ũbenita dápiabema Jāmenijicᵛi yāvaiyede. Que baru Jāmenijicᵛ cadatebebi náre ũi yāvaiyeque yópe ũi ᵛrᵛpe. <sup>23</sup> Ũbenita inamu mearo joborōi oteiye tᵛiye báquepe paivᵛ. Jāmenijicᵛi yāvaiyede jápiadama. Aru diede jápiarĩ coreóvadama. Nárecabu jᵛ are đaiᵛ areᵛᵛ pᵛevare, areᵛᵛ cien paivᵛre, aru areᵛᵛ sesenta paivᵛre, aru areᵛᵛ treinta paivᵛre, arĩ buedejame Jesús ñᵛja ũi bueimarare.

*“Āmecōria oteiye jēneboi” jāri dápiarĩ ne đarājiyepa aino*

<sup>24</sup> Apeno jāri dápiarĩ ñᵛje đarājiyepa ainoque buedejame Jesús:

—Jāmenijicᵛi jaboteino yópe painomu. Cūinácᵛ ũᵛ ũi oteiye méne, trigo āmicᵛede, otequemavᵛ jioi. <sup>25</sup> Ũbenita ñami, pᵛeva ne cāiyede, ũi maucᵛ đupini darĩ, otequemavᵛ āmecōriare ũi oteiye jēneboi. Aru que darĩ bᵛojarĩ, nᵛquemavᵛ ñai ũi maucᵛ. <sup>26</sup> Que baru oteiye me pĩarĩ bᵛcᵛiyede, āmecōria máre pĩarĩ bᵛcᵛquemavᵛ. <sup>27</sup> Dinᵛmᵛre ñai jio upacᵛ úre memecaivᵛ ũi yebai nᵛri, aquemavᵛ: “Mᵛ, ñᵛje jabocᵛ, ¿otebetecᵛrᵛ oteiye méne jioi? Jājacᵛ. Mi oteiyeque āmecōria máre cᵛᵛ”, arĩ coyᵛquemavᵛ. <sup>28</sup> Ñai jio upacᵛ náre coyᵛᵛ: “Ji maucᵛ que đayᵛme”, aquemavᵛ. Ũre memecaivᵛ jēniari jāquemavᵛ: “¿Iye āmecōriare ĩnajidi ñᵛja?” aquemavᵛ. <sup>29</sup> Ũbenita ñai jio upacᵛ aquemavᵛ: “Bítamu. Mᵛje ĩyede āmene, méne máre ĩnajichᵛᵛ mᵛja. <sup>30</sup> Bᵛcᵛicᵛejara caiyede, oteiye méne aru āmecōriare máre, pᵛ jēijāravᵛ eaiyeta. Jēijāravᵛ eaiyede, yópe coyᵛcᵛyᵛmu yᵛ ji oteiyede ĩcaipᵛevare: ‘Mamarᵛᵛmᵛ ĩjara mᵛja iye āmecōriare. ĩni, tóroa darĩ, ditoroa coapa bᵛorĩ, juajarā mᵛja. Ũbenita iye oteiye méne trigo āmicᵛede ĩniburu, epejarā ji epeiᵛami jívᵛi’, coyᵛcᵛyᵛmu náre”, aquemavᵛ ñai jio upacᵛ, arĩ buedejame Jesús.

*“Oteiyabe mostazare” jāri dápiarĩ ne đarājiyepa aino*

*(Mr 4.30-32; Lc 13.18-19)*

<sup>31</sup> Apeno jāri dápiarĩ ñᵛje đarājiyepa ainoque buedejame Jesús:

—Coyᵛquiivᵛ mᵛjare aipe ārojarore yo Jāmenijicᵛi jaboteinore. Yópe mostaza āmicᵛriyabe oteiyabepebu. Cūinácᵛ ũᵛ diyabede ĩni, oteibi ũi jioi. <sup>32</sup> Diyabedecabu oteiyabe quĩjiyabe caiye oteiye pᵛeno. Ũbenita ũi oteniburu yóboi, bᵛcᵛrĩ mᵛivᵛ ᵛracᵛ ape oteiye pᵛeno. Aru dicᵛ cavabᵛa ᵛracavabᵛa nᵛivᵛ, dicᵛ taino cāchinois mĩjina ne juaiboa đadama, arejame Jesús.

Nopedeca mamarᵛᵛmᵛ Jāmenijicᵛi jaboteino quĩjinotamu, pᵛeva obebevᵛ ne cᵛe boje noi. Ũbenita Jāmenijicᵛi yāvaiye méne coyᵛrĩburu yóboi, ᵛrarᵛtamu no Jāmenijicᵛi jaboteino, obedivᵛ pᵛeva ne cᵛe boje noi.

*“Pāure bᵛcᵛre đaiyede” jāri dápiarĩ ne đarājiyepa aino*

*(Lc 13.20-21)*

<sup>33</sup> Bedióva diede buedejame Jesús apeno jāri dápiarĩ ñᵛje đarājiyepa ainoque, yópe arĩ:

—Jāmenijicᵛi jaboteino yópebu nomió ᵛi pāure bᵛcᵛre đaiyepa. Diede adarĩ jívaiyepabu yóbecᵛricurubᵛa pāu đaicurubᵛare. Aru caino jívaiibore bᵛcᵛóvainopebu, arejame Jesús.

*Aipe teni Jesús ũi bueino jāri dápiarĩ ne đarājiyepa aiyede*

*(Mr 4.33-34)*

<sup>34</sup> Caiye iye jāri dápiarĩ ne đarājiyepa aiyede coyᵛrejame Jesús ina obedivᵛ pᵛevare. Coyᵛre curejame cainᵛᵛmᵛ jāri dápiarĩ ne đarājiyepa aiyequa ũi bueinore.

<sup>35</sup> Nópe vaidéjavũ cūináturu Jāmenijicui coyucōjeiye báquepedeca cūinácui ũi yávaiyede coyũcaipōescui básure. Yópe arĩ, toivaicōjenejaquemavũ ã máscure Jāmenijicui: Jāri dápiarĩ ne ñarājiyepere ainoque coyucuyũtu yũ pōevare. Iye yávaiye jãdovame máquede Jāmenijicui jãravũre cãedaquiye jipocamata coyucuyũtu yũ náre, arĩ toivaicōjenejaquemavũ.

*Jesús ũi coyũino aipe aiyrōre “ãmecōria oteiye jēneboi” jāri dápiarĩ ne ñarājiyepere aino*

<sup>36</sup> Dinũtu ina obedivũ pōevare dajocarĩ, cūrami ecorejame Jesús. Aru noi ñũja, ũi bueimara, ũi yebai nũri, yópe arejagarã úre:

—Mu, bueipōescui, coyujacu ñũjare aipe aiyrōre yo jāri dápiarĩ ñũje ñarājiyepere ayũ mi aino mácarōre, ãmecōria oteiye jēneboi, arejagarã.

<sup>37</sup> Yópe arĩ, coyurejame ñũjare Jesús:

—Ñai jio upacũ oteiye méne oteicōjeñũre páyũbu yũ, Jāmenijicui daroimũ máscui ũmũre.

<sup>38</sup> Ũi jio ijãravũre painomu. Iye trigo ãmicũe oteiye bu Jāmenijicui jaboteimarape paivũ. Aru iye ãmecōriamu abujuvai jabocui jaboteimarape paivũ. <sup>39</sup> Ñai jio upacui maucũbe, ãmecōriare oteyũ, abujuvai jabocũre páyũ. No jãravũ oteiye jēijãravũ ijãravũ cūiquijãravũre painomu. Aru ina oteiye ñcaipōevamu ángelevape paivũ. <sup>40</sup> Yópe ne ñni juaiyepere toaque iye ãmecōriare, nopedeca vaiquiyebu ijãravũ cūiyede.

<sup>41</sup> Yũ, Jāmenijicui daroimũ máscui ũmũre, darocuyũtu ji ángelevare ji jaboteimara yebai. Ina ángeleva ñnajarãma caivũ ina ji jaboteimara jēneboi ãmeina ñaivũre aru apevũre ãmeina ñare ñaivũre máre. <sup>42</sup> Náre ñni jarorãjarãma toabo cūiméboi. Chĩoivũ orĩ cũrãjarãma nore. Aru jararĩ cōpi cũrajarama na. <sup>43</sup> Dinũtu maquinóre ina pōeva meara, ina ñaivũ yópe Jāmenijicui ũrōre, cũrãjarãma majeracũ Jāmenijicui jaboteinoi, miadãre ñaivũre yópe aviã ũi boiyepere. Me járiajarã mũja iye ji bueiyede, arejame Jesús.

*“Bojecũe yaveiyede” jāri dápiarĩ ne ñarājiyepere aino*

<sup>44</sup> Apeno jāri dápiarĩ ñũje ñarājiyepere ainoque budejame Jesús:

—Jāmenijicui jaboteinomũ yópe bojecũede yaveiye báquepe jioi. Cūinácui ũmũ memẽñũ, ũi ũiyede joborō jívũi eayũ baru bojecũede yaveiye báquede noi, epeni yaveyũbe diede cojedeca. Aru jiore copainũri, caiye ũi cãvaede jĩni bojedarĩ, no jiore bojedayũbe, cãvacũyũ iye bojecũede, arejame Jesús.

*“Perla ãmicũrijĩbo cãrajibo pare bojecũrijĩbore” jāri dápiarĩ ne ñarājiyepere aino*

<sup>45</sup> Apeno jāri dápiarĩ ñũje ñarājiyepere ainoque budejame Jesús:

—Jāmenijicui jaboteinomũ yópe bojedapōescui voiyepere cãrajiboa perla ãmicũrijĩboa bojecũrijĩboare. <sup>46</sup> Ñai ũmũ eayũ baru cūinájibo perla ãmicũrijĩbo cãrajibore, bojecũrijĩbo caiboa areboa pũeno, caiye ũi cãvaede jĩni bojedacũñũme, ñni bojedacũyũ nijibore, arejame Jesús.

*“Páricũ ũracũre” jāri dápiarĩ ne ñarājiyepere aino*

<sup>47</sup> Apeno jāri dápiarĩ ñũje ñarājiyepere ainoque budejame Jesús:

—Jāmenijicui jaboteinomũ yópe páricũ ũracũ ne jaboáicũ jia ũradai, obedivũ moa ne coiyepe dicui. <sup>48</sup> Dicũ buiyede, ina moa boaipōeva dicũre nũvari, jabũborĩ ñcarũita, noi dobarĩ, jāri beorĩ adãivũbu caivũ ina moa mearare ne pũeá jívũi. Aru caivũ ina ãmenare jarũvaivũbu na. <sup>49</sup> Nopedeca vaiquiyebu ijãravũ cūiyede. Ina ángeleva darĩ, jāri beorĩ ñnajarãma ina pōeva ãmenare ina meara jēneboi. <sup>50</sup> Ina ãmenare jarorãjarãma toabo cūiméboi. Chĩoivũ orĩ cũrãjarãma nore. Aru jararĩ cōpi cũrajarama na, arejame Jesús.

*Bueiye tamae aru javeque máre*

<sup>51</sup> Yópe arĩ, jēniari jārejame ñũjare Jesús:

—¿Caiye iye ji coyuiyede mũjare jápiarĩ eãivũũ mũja? arejame ñũjare.

Aru arejagarã úre:



—Jápiarĩ eaivũbu ñũa, arejacarã.

<sup>52</sup> Que arĩ, Jesús arejame ñũjare:

—Caivũ ina Jũmenijicũ yávaiye báquede bueipõeva bueivũ baru Jũmenijicũ jaboteiyede ñi põevare yópe ji coyũiyere, bueni bũojarájarama Jũmenijicũ yávaiye báque javede aru Jũmenijicũ yávaiye mamaene máre, cadatenajivũ ina jápiaivũre, ne majinajiyere aivũ aipe ðaiye jaũõre. Nopedeca cãrami upacũ davaibi ñi cãvae javequede aru mamaene máre ñi epeiye báquede ñi cãrami jívũi, cadatecũyũ diñamicavũre ne ðaiyede, arejame Jesús.

*Jesús Nazarei ñi ñũino*

*(Mr 6.1-6; Lc 4.16-30; Jn 4.44)*

<sup>53</sup> Caiye iye jári dápiarĩ ne ðarãjiyere aiyede coyũrĩburu yóboi, ñarejame Jesús nore jocarĩ. <sup>54</sup> Copainũrejame ñi joborõi. Aru judíovai cójijiñami buedejame põevare. Êre jápiaivũ cuecumari arejaima:

—¿Ároqueba caiye iye ñi majié aru iye ñi ðaiye põeva ne ðarĩ majibede? <sup>55</sup> ¿Ñai ãmeni jocũre memepõecũ mácu? ¿Ico María ãmicũco ãmeni jípacõ? ¿Ëi yóna ãmeni Santiago, José, Simón, aru Judas máre? <sup>56</sup> ¿Aru ñi yórõmiva máre cubedi majaque yui? Que baru, ¿ároqueba caiye iye ñi ðaiye ñai ñũ, majape páyu? jëniari járejaima na.

<sup>57</sup> Que arĩ, ãmeina járejaima ãre. Êbenita Jesúcapũravũ náre arejame, ne jũ abe boje ãre:

—Cũbebi Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõecũ ne pueðaimũ ñi joborõcavũ aru ñi cãramicavũ máre, arejame.

<sup>58</sup> Aru obebejĩe põeva ne ðarĩ majibede ðarejame nore, ne jũ abe boje ãre.

## 14

*Juan Bautista bácu ñi yaino*

*(Mr 6.14-29; Lc 3.19-20; 9.7-9)*

<sup>1</sup> Dinũmũ ñai Herodes, ñũa Galilea ãmicũrijoborõcavũ ñũje jabocũ, jápiarejameða Jesú borore. <sup>2</sup> Jápiayũ, ãre memecaivũre arejameða:

—Ñaime Juan Bautista. Nacajacũbe yainore jarũvarĩ. Que baru yópe parũcũbe ñ, ãbenina arejameða.

<sup>3</sup> Nópe dápiarejameða Herodes, Juan Bautista bácu arũcũre cãreja, ñi yaiquíye jípacai, Herodes ñi bũoicõjeiye báque boje ãre. Aru bũoicõjenejameða, jacocũyũ ãmeina teivũre jëni jacoíñami, yópe Herodei márepacõ Herodíai urõpe. Nópe urejacoða, õi jorojĩye boje ñi ãmecoroiye báquede Herodede, ñi cãvae boje õre, ímacũ Felipei márepacore. <sup>4</sup> Javede Juan Bautista bácu ávarejameða Herodede: “Jũmenijicũ ðaicõjeiye Moisés bácu ñi coyũiyere báque cãvaicõjemevũ mũre apescũ márepacore”, ávarejameða ãre.

<sup>5</sup> Herodecapũravũ Juan Bautista bácu boarĩ jarũvaiyũcãvacari, jíðarejameða ina obedivũ põevare, “Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõecũbe Juan Bautista”, arĩ dápiaivũre.

<sup>6</sup> Êbenita cũinájãravũ ñi ãrũrijãravũ eaiyede, Herodei põeteijãravũ bácarõre, torojũve teino ðarejameða ñ. Dijãravũre Herodíai máco ñari, uparejacoða caivũ ina Herodei cutuimara ne jáiyede. Que teni Herodede pare cojũyarejacoða õ. <sup>7</sup> Que baru parũéque arejameða õre:

—Jíquijivũ mũre yéde mi urõre. Yũre ñájine ðajacũrĩ Jũmenijicũ, ji ðabedu yópe ji ainore, arejameða.

<sup>8</sup> Jípacõ jëniaicõjenejacoða õre. Aru ico nomió bojũyo arejacoða Herodede:

—Jíjacũ yũre carijĩe Juan Bautistai jírobũre jororũque, arejacoða õ.

<sup>9</sup> Õi jëniainore jápiarĩ, chĩorejameða ñai jabocũ. Êbenita ñi aiyere báque boje parũéque ñi cutuimara ne jápiaiyede, jícaicõjenejameða õre. <sup>10</sup> Voaipõecũre jarorejameða ãmeina teivũre jëni jacoíñami jívũi, ñi burarĩ jarũvaquiyere ayũ Juan Bautistai jírobũre. <sup>11</sup> Burarĩ

bhojarĩ, jororũque nũvari, jídejamedã ico nomió bojũyore. Aru jídejacođa jípacore, ði majicojiyere ađo Juan Bautista bácia jãve yaiyú bácia. <sup>12</sup> Aru Juan Bautista bácia bueimara nũvarejaimada ùi baju báciaõre, jarũvarãjivũ cũracobe jívũi. Que teniburu yóboi, coyũrãnũrejaimada Jesúre die borore.

*Jesús ùi ãre ðaino cũináruũre paimil baju ùmũvare*  
(Mr 6.30-44; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)

<sup>13</sup> Jesús diede járiayũ bácia, nore jocarĩ nũrejame jiađocũi, ina põeva obedivũre dajocarĩ, pũ põecubenoita. Æbenita nũñũre majidejaimada na. Aru mái ùi yóboi nũrejaima na, obedivũ ìmaroacavũ. <sup>14</sup> Æi jataiyede, ãcarũ mari, ina obedivũ põevare cõmaje ãroje jãrejame Jesús. Nácavũ ijimarare meãđarejame ù. <sup>15</sup> Nainúta ñũja ùi bueimara ùi yebai nũri, coyũrejacarã ùre:

—Nainútamũ majare yui põecubenoĩ. Põeva ne ãrajiyede bojedãrãnũicõjebasũ mũ. Noi ìmajinoai jarorĩ, náre “Ãranũjara” ajacũ mũ, arĩdurejacarã Jesúre.

<sup>16</sup> Ñũjare arejame:

—Ne ãrajiyede bojedãrãnũiye jaubevũ náre. Jíjarã mũja ne ãrajiyede, arejame ñũjare.

<sup>17</sup> Ære arejacarã:

—Pãuboa cũináruũre paiboa aru moa pũcarã cũvavũ ñũja, arejacarã Jesúre.

<sup>18</sup> —Diede davajarã ji yebai, arejame Jesús.

<sup>19</sup> Dinũmũre cõriã pũenora põevare dobaicõjenejame Jesús. Aru die pãuboa cũináruũre paiboa aru moa pũcarãre jẽni, cavarõi jãñũ, torojũede jídejame Jũmenijicũre. Æi cotũvarĩburu yóboi pãuboare, ñũja ùi bueimara jídejacarã diede ina põevare, yópe Jesús ùi jícõjeiye báquepedeca ñũjare. <sup>20</sup> Aru caivũ ãri, yapidejaima na. Æri bubarĩburu yóboi, iye cotũvaiye báquede, ne ãri oabede, ìni, meãđarĩ, pũebũa doce paibũa, judíovai pũebũare, buivãrejacarã ñũja. <sup>21</sup> Aru ina ãivũ báciavũ ùmũva cũináruũre paimil baju barejáima. Arevũ, nomiva aru jũeđova máre, ãrejaima na.

*Jesús ùi cuino oco pũenora*  
(Mr 6.45-52; Jn 6.16-21)

<sup>22</sup> Dinũmũ Jesús jatũicõjenejame ñũja ùi bueimarare jiađocũi, ñũje nũrajiyere ayũ ùi jírocãi macajitabũ ùrabũ aređũvei. Que teni coraicõjenejamedã ina põevare ne cũramiai. <sup>23</sup> Ne nũriburu yóboi, Jũmenijicũre coyũcũnũrejamedã cũinácvã cũracũi. Noi ùi coyũiyede Jũmenijicũque, ñami marejãvũya. <sup>24</sup> Dicũ, ñũje jiađocũ, macajitabũ ùrabũ coricãi cũrejavũ. Pãcaiboa ùrãboa jarũũrejavũ dicũre. Aru ùmevũ cobarejavũ ñũjare. <sup>25</sup> Aru jãravũcarũravũ avia ùi daquiye jírocãi, Jesús curĩ macajitabũ ùrabũ pũenora darejame ñũje yebai. <sup>26</sup> Æbenita ñũja jãivũ ù coyũre macajitabũ ùrabũ pũenora, jíđũrivũ baju cođoboborejacarã:

—¡Põe decocũ báciatame! arĩ cođoboborejacarã ñũja, jíđũrivũ.

<sup>27</sup> Æbenita maumena ñũjare coyũrĩ, arejame Jesús:

—Pãũéque dáriajarã. Yútamu Jesús. Jíđũbejarã mũja, arejame ù.

<sup>28</sup> Dinũmũma Pedro arejame ùre:

—Mũ, ji jabocũ, jãve mũ maru, yũre daicõjebasũ mi yebai, oco pũenora, arejame ù.

<sup>29</sup> Aru Jesús arejame ùre:

—Dajacũ, arejame.

Que járiayũ, Pedro etarejame dicũre jocarĩ. Aru vaivãrejame oco pũenora, nũriducũyũ Jesús yebai. <sup>30</sup> Æbenita ùmevũ pare japuiyede jãri, jíđũrejamedã ù. Jíđũcũ, corĩ bárejame. Que baru cođoboborejame:

—¡Mũ, ji jabocũ, cađatejacũ yũre! arejame.

<sup>31</sup> Maumejiena Jesús jabióvarejame Pedrorẽ ùi pũrũi. Aru arejame ùre:

—¿Aipe teni jiducurū m̄? ¿Aipe teni “Jesús meadac̄uyme yure”, abecurū m̄? arejame Pedrore.

<sup>32</sup> Ne jatuiyede dicū jiađocūi, ūmev̄u b́jarejav̄u. <sup>33</sup> Aru ñ̄ja dicūi curiv̄u mearore jídejarã Jesúre.

—Jãve mútamu Jūmenijic̄u mácu, arejagarã úre.

*Jesús ũi meadaino Genesarecav̄u ijimarare*  
(Mr 6.53-56)

<sup>34</sup> Jatarĩburu yóboi, earejagarã Genesaret āmicurijoborōi. <sup>35</sup> Aru dicūre jocarĩ etaiv̄u b́cav̄ure, obediv̄u p̄đeva coreóvarejaima Jesúre. Que baru ũi borore jarorejaimada caino ne ĩmaroai, ne davarãjiyep̄e aiv̄u ijimarare. <sup>36</sup> Úre jēniarejaima, jēni jãrajiv̄u ũi cuitótecaje taravarã. Aru caiv̄u jēni jãiv̄u meateiv̄u barejáima na, ijimara mácav̄u.

## 15

*Iye p̄đevare āmeina tede đaiye*  
(Mt 12.34; Mr 7.1-23; Lc 6.39)

<sup>1</sup> Din̄m̄ fariseovacav̄u arev̄u Jūmenijic̄u yávaiye báquede bueip̄đevaque, Jerusalén āmicurĩmarore jocarĩ daiv̄u b́cav̄u, jãradarejaima Jesúre. Aru úre yópe arĩ, jēniari jãrejaima:

<sup>2</sup> —¿Aipe teni mi bueimara ne p̄r̄uáre cojabedi ne ārajiye jipocai, Jūmenijic̄u me jãquiyepe aiv̄u náre? Yópe ne āiyede, majeñecuva mácav̄u ne đaicōjeiye báquede vainí t̄yama na, arejaima.

<sup>3</sup> Jesús náre yópe arĩ, soȳrejame:

—¿M̄ja máre, aipe teni vainí t̄iv̄ur̄u Jūmenijic̄u đaicōjeiyede, đarãjiv̄u yópe m̄jeñecuva mácav̄u ne đaicōjeiye báquepe? <sup>4</sup> Jūmenijic̄u yópe aicōjenejaquemav̄u: “Mipac̄ure aru mipacore máre ur̄i, j̄u ajarã. Úbenita ñ̄aine āmeno soȳuyme jípac̄ure o jípacore máre, m̄je jabova boarĩ jar̄uvajarãri úre”, arejaquemav̄u Jūmenijic̄u, ũi ne boje p̄đeva ne cadatequiyepe aȳu nébc̄avare. <sup>5</sup> Úbenita m̄ja bueiv̄ubu yópe: “Cūinác̄u p̄đecu jípac̄ure o jípacore aȳu baru, ‘M̄re cadateȳu b̄uojabev̄u. Ji t̄aut̄urare, m̄je jacor̄uj̄roede, javeita jícas̄u ȳu Jūmenijic̄ure’, aȳu bájebu ũ. <sup>6</sup> Ñ̄ai p̄đec̄ure cadateiye jaubev̄u ũi b̄uc̄avare”, aiv̄ubu m̄ja. Que baru m̄je đaiye boje yópe m̄jeñecuva mácav̄u ne đaicōjeiye báquepe, Jūmenijic̄u yávaiyede bojec̄ubede đaiv̄ubu m̄ja. <sup>7</sup> M̄ja, jajovaīv̄u, jãve Jūmenijic̄u, yópe arĩ, soȳcaicōjenejaquemav̄u ũi yávaiyede Isaías b́cure m̄jara:

<sup>8</sup> Ina p̄đeva yure j̄u ad̄ama ne jijecam̄que. Úbenita đabema yópe ji ur̄đre. <sup>9</sup> Wojec̄ubenoque mearore jíniduyama yure. Bueniduyama p̄đeva ne bueinore Jūmenijic̄u yávaiyep̄e, arejaquemav̄u.

Que arejame Jesús ina fariseovare aru ina Jūmenijic̄u yávaiye báquede bueip̄đevare.

<sup>10</sup> Jesús órejarejame ina p̄đevare ũi yebai. Aru arejame náre:

—Caiv̄u yure j̄ar̄iaiv̄u d̄ar̄iajarã. <sup>11</sup> Caiye iye ecoiye p̄đeva ne jijecam̄ui jedevaque āmeina tede đabev̄u náre. Úbenita caiye iye etaie p̄đeva ne jijecam̄ure jocarĩ ne ūmeque āmeina tede đaiv̄u náre, arejame Jesús.

<sup>12</sup> Din̄m̄re ñ̄ja, ũi bueimara, ũi yebai n̄ri, arejagarã Jesúre:

—Ina fariseova jorojĩñ̄ama m̄re, ne j̄ar̄iaiyede mi soȳiyede, arejagarã úre.

<sup>13</sup> Yópe arĩ, soȳrejame ñ̄jare:

—Yópe jio upac̄u ĩni jar̄uvaiyep̄e caiye āmene b̄uc̄iyede ũi jioi, ũi oteiye báque āmene, nopedeca jípac̄u, cavarō mearoc̄ac̄u, ĩni jar̄uvac̄uyme úre jocarĩ caiv̄u ina úre soȳcaip̄đevare teiv̄ure ũbenina. <sup>14</sup> Náre c̄ar̄ijovaicōjemejara m̄ja. Námu j̄ar̄i eabev̄ure paiv̄u jírocateiȳuriv̄u arev̄ure, ũbenita jãve ñ̄amene cadateni majibev̄u. Cūinác̄u j̄ar̄i eabecu b̄uojabebi n̄ñ̄ mái ap̄ecu j̄ar̄i eabecuque. Que baru caip̄carã j̄ar̄i eabev̄u baru, t̄jebu na cobei, arejame Jesús.

15 Pedrocapũravu arejame ũre:

—Coyujacu ñujare aipe aiyurõre yo jãri dápiarĩ ñuje ðarãjijeyere ainore, arejame ũ.

16 Aru arejame:

—¿Mũja máre jápiarĩ coreóvabenaru? 17 ¿Coreóvabenaru caiye iye ecoiyede põeva ne jijecamui jedevaque, ne yarıbũi earĩ etaiyede ne bajure jocarĩ? 18 Ũbenita caiye iye etaiye põeva ne jijecamure jocarĩ ne ũmeque, diedecabu, ne dápiaye, ãmeina tede ðaiye náre. 19 Ne ũmei ãmeina dápiadama arevure. Boarĩ jarũvadama põevare. Nomicurivuvacari apocoque cuma. O nomiva máre ũmucurivuvacari apocque cuma. Nomicubevu, aru ũmucubevu máre, ðadama caiyede ãmeina ðaiyede arevure. Ñavadama arevu ne cuvade. Borocuma arevui borore. Aru coyuyama ãmenore arevui borore caivu ne járiayede. 20 Caiye iye ãmene etaiye põeva ne ũme jivunque, ãmeũme cure ðaivu náre. Ũbenita ne ãiyede ne rurũare cojabevuva, ðabevu yóre mũjeñecuva mácavu ne ðaicõjeiye báquepe, ãmeina tede ðabevu náre, arejame Jesús.

*Cũináco nomió, judíova ãmevucaco, õi ju aino Jesúre  
(Mr 7.24-30)*

21 Diĩmarore jocarĩ, Jesús nurejame arejaborõi, Tiro aru Sidón ãmicurijitaba yebai.

22 Aru cũináco nócano, judíova ãmevucaco, Canaán ãmicurijubocaco, ũi yebai darĩ, yóre arĩ, codoboborejaco:

—Mũ, ji jabocu, David básui pãramecu, judíovai jabocu bacuyú, cõmaje ãroje jájacu yure. Jímacobe abujucu ũi imamo. Pare ñájiñome õ, arejaco õ.

23 Ũbenita Jesúcapũravu bi ayu, yéde coyubedejame õre. Aru ñuja ũi bueimaracapũravu Jesús yebai nuri, ũre jaroicõjenidurejacaã õre.

—Maje yóboi codoboborĩ daibico õ. Que baru õre copainure ðajacu mũ, arĩdurejacaã.

24 Jesús arejame:

—Jipacu Jũmenijicu daroibi yure, ji cadatequiyere ayu ñuja Israecavure quévura. Námu yóre ovejava mamateivure paivu, náre coreipõecu cuvabevure, arejame Jesús.

25 Ũbenita õ darĩ, ñuatutarĩ ũi jipocai, pueðacodo ũre, arejaco:

—Mũ, ji jabocu, cadatejacu yure, arejaco.

26 Jesúcapũravu arejame õre:

—Meamevu ñnu jueðova ne ãiyede, jínajivu yavimivare, arejame ũ.

Que arĩ, aiyucu barejaquémavu judíovare Jũmenijicui märke aru judíova ãmevure yavimivare.

27 Aru õcapũravu arejaco:

—Mũ, ji jabocu, jáve coyivu mũ. Ũbenita yavimiva máre ãdama náre upacu jivu ne ãri jaruvaiye tuiye báquede tãoivare jocarĩ, arejaco Jesúre.

28 Jesús arejame:

—Mũ, ji mo, urarõ ju adobu yure. Que baru ðacaivu mũre yóre mi urõpe, arejame õre Jesús.

Aru cũiná meatedejaquemavu õi máco.

*Jesús ũi meadaino obedivu ijimarare*

29 Jesús nurejame nore jocarĩ. Vaidéjame macajitabu urabu Galilea ãmicurijitabu écarui. Aru cãracũ uracũi mũri nuriburu yóboi, dicũ rãnoi dobarejame ũ. 30 Noi dobacure, obedivu põeva darejaima ũi yebai. Davarejaima cuiye majibevure, jári eabevure, rurũ ijimarare, yávaiye majibevure, aru arevure máre. Náre jũarejaima Jesúi cuboba yebai. Aru náre meadarejame ũ. 31 Que teni caivu ina obedivu põeva cuesumarejaima ne jáiyede ina yávaiye majibevu básavu yávavure, ina ijimara mácavu meadaimarare, ina cuiye majibevu básavu vaivávure, aru ina jári eabevu básavu jáivure. Aru caivu ina põeva mearore jídejaima Jũmenijicare, maja Israecavu maje mearore jímure.

*Jesús ñi ãre ðaino yóvaicuvaimil baju ãmuvare  
(Mr 8.1-10)*

<sup>32</sup> Dinuvuvu Jesús órejarejame ñuja ñi bueimarare ñi yebai. Aru arejame:

—Cõmaje ãroje jáivuvu ñi ina põevare. Ina obedivuvu cõma yáque yóbecurijãravua. Aru ãiyede cuvabema. Apevuvu ne cõramia joarõtamu. Que baru copaicõjeiyuvbevuvu yu náre. Máí nuri, mamadajebu, ne ãvuvé ñájiye boje, arejame Jesús.

<sup>33</sup> Ñujacarpũravuvu jẽniari járejacarã úre:

—¿Ári earãjidica ñuja ãiyede yui põecubenoí, jínajivuvu caivuvu ina obedivuvu põevare? arejacarã ñuja.

<sup>34</sup> Jesúcapũravuvu jẽniari járejame ñujare:

—¿Aipino pãuboare cuvvarãgvuvu mija? arejame ñi.

Aru arejacarã:

—Siete paiboabu. Aru obebejina moajinare máre cuvavuvu, arejacarã.

<sup>35</sup> Que aiyede, ina põevare dobaicõjenezame joborõí. <sup>36</sup> Diboá pãuboa siete paiboare ñi, aru ina moajinare máre ñi, torojuede jídejame Jãmenijicure. Ëí cotãvarĩburu yóboi pãuboare, ñuja ñi bueimara jídejacarã diede ina põevare, yópe Jesús ñi jícõjeiye báquepedeca ñujare. <sup>37</sup> Que ðaiyede, ãri yapidejaima caivuvu. Aru ãri bubarĩburu yóboi, iye cotãvaiye báque pãu aru moa máre, põeva ne ãri oabede ñi, meadarĩ, pueá siete paipuea, judíova ãmevuvu ne pueáre, buivárejacarã ñuja. <sup>38</sup> Ina ãivuvu bácvuvu ãmuvu yóvaicuvaimil baju barejáima na. Aru apévuvu, nomíva aru juedova máre, ãrejaima na. <sup>39</sup> Jesús ñi copaicõjeniburu yóboi ina põevare ne cõramiai, jiadocũí jaturĩ, nãrejacarã úque apejoborõí, Magadán ãmicurijoborõita.

## 16

*Fariseovacavuvu aru saduceovacavuvu ne jẽniaino põeva ne ðarĩ majibede  
(Mt 12.38-39; Mr 8.11-13; Lc 11.16, 29; 12.54-56)*

<sup>1</sup> Apevuvu fariseovacavuvu aru saduceovacavuvu máre jujovaiyuvrãdarejaima Jesús yebai. Jẽniarejaima ñi jáðovaquiyepe aivuvu náre põeva ne ðarĩ majibede, cavarõ mearo Jãmenijicui curõquede. <sup>2</sup> Jesús, yópe arĩ, coyurejame náre:

—Aviá ñi doiyede, “Ocopenibobu jũaripenibo. Que baru javena meajãravuvu baquiyébu”, aiyavuvu mija. <sup>3</sup> Aru aviá ñi cõaiyede, “Ocopenibobu jũaripenibo. Que baru cari jãravuvu ocaquiyebu”, aiyavuvu mija. Cavarõquede coreóvaivuvacari, ubenita pare coreóvabevuvu mija ijãravuvu vaiyede. <sup>4</sup> Mija ãmena bajutamu, dajocaiyuvrivuvu Jãmenijicure yópe nomió ãmeco õí dajocaiyepere jímarepacure jocarĩ. Mijarecabu jẽniaridivuvu jáðovaiye põeva ne ðarĩ majibede. Ëbenita jãmenamu mija apenore Jãmenijicui ðainore mujare, quénora yo Jonás mácvure vaino mácarõre, arejame Jesús.

Que arĩ, náre dajocarĩ nãrejame ñi.

*Fariseova ne ãmeno dápiaye  
(Mt 14.17-21; 15.34-38; Mr 8.14-21; Lc 12.1)*

<sup>5</sup> Jataivuvu bácvuvu macajitabuvu urabuvu apedãveita, ñuja Jesúí bueimara coreóvarejacarã ãrumeteivuvu bácvuvu pãure. <sup>6</sup> Jesús arejame ñujare:

—Me ðajarã. Me jájara ina fariseova aru ina saduceova máre ne pãure bucõóvare ðaiyede, arejame ñi.

<sup>7</sup> Que teni yávrejacarã ñuje bajumia:

—Ë yópe aibi, maje pãure cuvabe boje, arejacarã.

<sup>8</sup> Ëbenita Jesús coreóvarejaquemavuvu ñuje yávainore. Que baru arejame:

—¿Aipe teni yure ju abenaruvu mija? ¿Aipe teni coyuvivuvuvu mija, “Pãure cuvabevuvu mija” aivuvu? <sup>9</sup> ¿Coreóvabenaruvu mija? ¿Aru ãrumenaruvu mija? ¿Ji cotãvacaiye báquede cõinárvuvure paiboa pãuboare ina cõinárvuvure paimil baju ãmuvare, doce paibua puebua baju

cotavaiye báqueque ìmetecarãru m̃ja? <sup>10</sup> ¿Aru ji cotavacaiye báquede siete paiboare ina yóvaicvaimil baju ãm̃vare, siete paip̃ea baju cotavaiye báqueque ìmetecarãru m̃ja? <sup>11</sup> Que baru m̃jare jaúede, m̃je ãrajyede, jíyu majiṽu ỹ. Ëbenita, “Me jãjara ina fariseova aru ina saduceova máre ne pãure b̃sc̃óvare ðaiyede” ji ainore, coỹbeteṽu ỹ pãure. Quénora coỹỹbu ỹ ne dáriaiyede. Que baru me jãjara, m̃je dáriabenajiyere aiṽu yóre ne dáriaiyere, arejame ñ̃jare Jesús.

<sup>12</sup> Diñm̃ coreóvarejacarã coỹỹre ina fariseova aru ina saduceova máre ne bueiyede. Yóre pãure b̃sc̃ure ðaiye jívaiyere, caiye iye pãu ðaiyede, nopedeca ne bueiye jáve ãmeque j̃jovadama obediṽu p̃evare, arejame Jesús.

*Pedro ãi “Cristobu m̃” aino*

*(Mt 14.1-2; 18.18; Mr 6.14-15; 8.27-30; Lc 9.7-8, 18-21; Jn 6.68-69; 20.23)*

<sup>13</sup> Jesús, ãi eaiyede Cesarea de Filipo ãmic̃r̃oi, ñ̃ja ãi bueimarare j̃niari járejame:

—¿Aipe aidi p̃eva ỹre, J̃menijic̃i daroim̃ másc̃re ãm̃re? arejame ã.

<sup>14</sup> Ëre arejacarã:

—Areṽu adama, “Juan Bautistabe”. Aru areṽu adama, “Elíabe”. Aru areṽu adama, “Jeremíame”. Aru areṽu adama, “C̃inác̃u J̃menijic̃i yávaiyede coỹcaip̃õesc̃be ã”, arejacarã ãre.

<sup>15</sup> Aru arejame ñ̃jare:

—¿Ëbenita aipe aiṽr̃u m̃ja ỹre? arejame Jesús.

<sup>16</sup> Aru Simón Pedro arejame ãre:

—M̃ J̃menijic̃i daroim̃ másc̃bu, ñ̃jare jabotec̃ỹu. Cristobu m̃. J̃menijic̃u ar̃sc̃i másc̃bu m̃, arejame Pedro Jesúsre.

<sup>17</sup> Aru Jesúsap̃raṽu, yóre ar̃i, coỹrejame Pedrorre:

—M̃, Simón, Jonái másc̃, togoj̃sc̃ỹm̃u m̃. J̃menijic̃i mearo ðacaim̃m̃u m̃. P̃esc̃u cubebi coreóvare ðaỹu m̃re diede. Quénora jípac̃u, cavarõ mearocasc̃recabe coreóvare ðaỹu m̃re diede. <sup>18</sup> Coỹỹbu m̃re: Mi ãmiámu Pedro. No ãmiá c̃ravacarõ aiỹr̃om̃u. Mi coỹiyebu ỹre yóre c̃rava ñ̃rava par̃rivare paiye c̃rami c̃chinois. Caiṽu j̃u aiṽure ỹre, aru caiṽu j̃u arãjiṽure ỹre máre, coỹiyē jaiṽu ỹre mi coỹiyere paiye. Aru caiṽu ina yaibénajarama ne ãmei. Que baru coatebenajarama J̃menijic̃ure jar̃var̃i. <sup>19</sup> Yóre ñ̃ai sc̃vasc̃u c̃ramine voainore, llavede, ãi ecoic̃õjeiyere p̃evare diñamine, nopedeca coỹic̃õjeiṽu m̃re ji yávaiye méne p̃evare, ne ecorãjyere aỹu J̃menijic̃i jaboteinore, diede ne j̃u aru. Mi jacorp̃bemarare ijãraṽni jacorp̃besc̃ỹm̃e J̃menijic̃u cavarõ mearo ãi sc̃r̃oi. Aru mi jacorp̃marare ijãraṽni jacorp̃sc̃ỹm̃e J̃menijic̃u cavarõ mearo ãi sc̃r̃oi, arejame Jesús.

<sup>20</sup> Aru par̃éque ñ̃jare “Jesúbe ñ̃ai Cristo, J̃menijic̃i daroim̃ másc̃”, ar̃i coỹic̃õjemenejame areṽure.

*Jesús ãi coỹino ãi yaiquínore*

*(Mt 10.38-39; 25.31; Mr 8.31-9.1; Lc 9.22-27; 14.27; 17.33; Jn 12.24-25; Ro 2.6)*

<sup>21</sup> Diñm̃mata Jesús jáðvari búrejame ñ̃ja ãi bueimarare ñ̃ajic̃ñsc̃ỹre Jerusalén ãmic̃r̃iim̃aroi. Yóre ar̃i, buedejame ñ̃jare:

—Jaiṽu ỹre ñ̃rarõ ji ñ̃ajiquino. Ina judíova b̃sc̃va, aru sacerdotevare jaboteip̃eva, aru J̃menijic̃i yávaiye báquede bueip̃eva máre ỹre ñ̃ajine ðarãjarama. Ỹre boar̃i jar̃varãjarama. Aru yóbesc̃r̃ijãraṽna yóboi nacajasc̃ỹm̃u ỹu yainore jar̃var̃i, ar̃i coỹrejame ñ̃jare.

<sup>22</sup> Pedro ãre ñ̃varejame areṽu ñ̃jare jocar̃i. Aru yóre ar̃i, jarar̃idurejame Jesúsre:

—¡M̃, ji jabosc̃u, mi que aiyere vaic̃õjemejac̃r̃i m̃re J̃menijic̃u! arejame Pedro.

<sup>23</sup> Ëbenita Jesús copedini, arejame Pedrorre:

—M̄, Satanás, j̄jovarĩdubejac̄u ȳre. N̄jac̄u m̄ ȳre jocarĩ. M̄recabu mauc̄vaca ȳre mi nóre aiyeque. Dáriav̄ m̄ p̄evape. Aru dáriabev̄ m̄ J̄menijic̄u jiede, arejame Jesús.

<sup>24</sup>No yóboi Jesús, yóre arĩ, soȳrejame ñ̄ja ñi bueimarare:

—Ác̄u p̄esc̄u daiȳc̄u yúque, dajocajac̄urĩ p̄eva ne mearo jāiyede úre, c̄yebejac̄urĩ ȳre yóvayede, aru jid̄ubejac̄urĩ ñi ñ̄ajiquiyede. Nóre ðabec̄u baru, ñ̄ b̄ojabebi jícu bac̄yá. <sup>25</sup>Ñai p̄esc̄u ñi baju ɱ̄õre ðarĩ, meadaiȳc̄u baru ñi bajure, coatec̄yume ñi bajure J̄menijic̄ure jar̄varĩ, yóre yayú básc̄ure ñi ũmei. Ũbenita ñai p̄esc̄u, “Ye baju ánev̄, ji yaidú Cristore boje” aȳ, ñi baju ɱ̄õre ðabec̄uva quénora ji ɱ̄õre ðarĩ, úrecabe ji meadaquim̄, c̄sc̄ȳu J̄menijic̄uque cain̄m̄. <sup>26</sup>Ñai p̄esc̄u c̄vaca baru caiye ij̄rav̄quede, ũbenita bíjaȳ baru ñi ũmene, ñ̄ajic̄yume cain̄m̄ toabo c̄iméboi. <sup>27</sup>Que teni ȳ, J̄menijic̄u daroim̄ másc̄ ũm̄re, meac̄u baju dac̄ȳm̄u jipac̄u mearoque aru ji ángelevaque, bojedac̄ȳu caiv̄ p̄evare yóre ne ðaiyere. <sup>28</sup>J̄ave soȳȳbu m̄jare: Arev̄ c̄rív̄ yui, ne yainájiye jipocai j̄rajarama ȳre, J̄menijic̄u daroim̄ másc̄ure ũm̄re, jaboteȳre, arejame ñ̄jare Jesús.

## 17

### *Jesús ñi baju oat̄vaino*

*(Mt 3.17; 11.14; 12.18; Mr 1.11; 9.2-13; Lc 3.22; 9.28-36; 2 P 1.17-18)*

<sup>1</sup>Seis paj̄rav̄a yóboi, Jesús n̄varejameða Pedrore, aru Santiagore, ĩmac̄u J̄ure máre. Jipocatedejameða náre c̄rac̄u ũm̄j̄ric̄u p̄enoĩ, arev̄are jocarĩ. <sup>2</sup>Aru na jārejaimaða ñi oat̄vaiye me bajure. Ũi jiva p̄orejav̄ya, yóre avia ñi p̄oiyere. Ũi cuitótecaje máre p̄orejav̄ya, pare boricaje yóre miadárope. <sup>3</sup>Aru jārejaimaða Elías Moisémaque. Núrejaimaða boroteiv̄ Jesúsque. <sup>4</sup>Aru Pedro arejameða Jesúre:

—M̄, ji jaboc̄u, mearotamu ñ̄je c̄ru yui. Mi ɱ̄ru, ðacaquijiv̄ ȳ yóbec̄urĩñamia c̄ramia quĩjiñamia maquiyéde. C̄inádami míñami maquinóre, aru aped̄ami maquinóre Moiséde, aru aped̄ami maquinóre Elíare ðacaquijiv̄ ȳ, arejameða Pedro.

<sup>5</sup>Ũi soȳiyedeca, ocopenibo miadáripenibo ĩmeni, taorejav̄ya náre. Aru jāpiarejaimaða apeno yávainore, ocopeniboi etaiyede: “Ñaime jímac̄u, ji ɱ̄m̄. Me toroj̄v̄ ȳ úre. Que baru jāriajarã ñi soȳiyede”, arejaquemav̄ J̄menijic̄u.

<sup>6</sup>Ina yóbec̄urã Jesús bueimara ne jāriayede diede, jid̄urĩ, mori t̄rejaimaða joborõĩ. <sup>7</sup>Ũbenita Jesús ne yebai n̄ri, náre t̄orĩ, arejameða:

—Nacajajara m̄ja. Jid̄ubejarã, arejameða Jesús.

<sup>8</sup>Ne jāiyede, jārejaimaða Jesúre c̄inác̄ura. <sup>9</sup>Aru ĩmeni daiyede dic̄u c̄rac̄ure jocarĩ, Jesús arev̄are soȳic̄õjemenejameða náre ne jāino mácarõre. Yóre arejameða:

—Me jāriajarã m̄ja. Soȳubejarã arev̄are no m̄je jāino mácarõre c̄rac̄u ũm̄j̄ric̄u p̄enoĩ p̄ ji nacajariburu yóboita yainore jar̄varĩ. Yábu J̄menijic̄u daroim̄ másc̄ ũm̄re, arejameða náre Jesús.

<sup>10</sup>Aru ina ñi bueimara, coreóvaiv̄ úre J̄menijic̄u daroim̄ másc̄ure, úre j̄niari jārejaimaða:

—¿Aipe teni aiv̄ba ina J̄menijic̄u yávaiye báquede bueip̄eva, “Mamar̄m̄ Elías dac̄ȳme, ñai J̄menijic̄u daroim̄ ñi daquiye jipocai”? arejaimaða na.

<sup>11</sup>Aru Jesús arejameða náre:

—J̄ave Elíarecabe meadac̄udac̄ȳu caiyede, J̄menijic̄u daroim̄ ñi daquiye jipocai.

<sup>12</sup>Jave dáme Elías, aȳbu ȳ m̄jare. Ũbenita p̄eva úre coreóvabeteima na. Quénora ne ɱ̄õre ðaima úre. Quédecabu ȳre, J̄menijic̄u daroim̄ másc̄ure ũm̄re. Ȳre máre p̄eva ñ̄ajine ðar̄jarama, arejameða Jesús.

<sup>13</sup>Din̄m̄re ina ñi bueimara coreóvarejaimaða ñi soȳiyede náre Juan Bautista básc̄ure.

*Jesús ñi meadaino jmedocure, abujuc ñi ñamure*  
(Mt 21.21; Mr 9.14-29; 11.23; Lc 9.37-43; 1 Co 13.2)

<sup>14</sup> Jesús ña ne eaiyede obediv ðeva yebai, cūináca ñm ñarejame Jesús yebai. Ñatutarĩ ñi jipocai, puedacuy ñre, arejame:

<sup>15</sup> —Mñ, ji jabocñ, cõmaje ñroje jãjacñ jímacñre. Bidini, aru aburi etarĩ ñi jijecamure, pare ñájimi ñ. Apenñmña tuibi toaboi. Aru apenñmña jiai tarĩ coibi ñ. <sup>16</sup> Ñre davavñ yñ mi bueimara yebai, ñbenita meadaiye majibetema na, arejame Jesúsre.

<sup>17</sup> Jesús arejame:

—Mñja, ijãravñcavñ, Jñmenijicñre jñ abevñ aru ñmeina teivñ máre, ¿aipijãravñ cñquidi yñ mñjaque? ¿Aru aipijãravñ ñájquidi yñ mñjaque, mñje jñ arãjiyere ayñ ji coyñiyede? Davajacñ mímacñre jí yebai, arejame Jesús.

<sup>18</sup> Que teni Jesús ñai abujucñre jararĩ, jaetovarejame jmedocñre jocarĩ. Aru maumejiena meatedejame ñ.

<sup>19</sup> Que ñarĩburu yóboi, ññja ñi bueimara jñniari jãre ñarejacarã Jesúsre cūináca, yóre arĩ:

—¿Aipe teni ññja jaetovarĩ majibetedi ñai abujucñre? arejacarã ññja.

<sup>20</sup> Aru Jesús arejame ññjare:

—Quñjino mñje jñ aiye boje yñre, que baru jaetovarĩ majibetevñ mñja. Jáve coyñyñbu mñjare: Oteiyabe mostaza ñmicñriyabe quñjiyabetamu. Ñbenita ñarĩburu yóboi, jocñcñ ñracñtamñ. Nopedeca mñje jñ aru yñre quñjino, nóre quñjiyabe oteiyabepe, Jñmenijicñ ñrarõ mearore ñajebu mñjare. Mñja me jñ aivñ Jñmenijicñre mñje cõjenu icñ cñracñ ñracñre yóre: “Ññjacñ yore jocarĩ ññ ñnoita”, dicñ jñ ajebu mñje cõjeiyede. Jáve jñ aivñ baru yñre, caiye ñaiyede majinajaramñ mñja. <sup>21</sup> Jñmenijicñre jñniari jññvñ ñmevñva ñiyede, abujucñ ñaire ñáyñre mñje jaetovarãjiyere aivñ, arejame ññjare Jesús.

*Jesús ñi coyñino cojedeca ñi yayiquñore*  
(Mr 9.30-32; Lc 9.43-45)

<sup>22-23</sup> Ññje cõjjiyede Galilea ñmicñrijoborõi, Jesús, yóre arĩ, buedejame ññjare:

—Yñre, Jñmenijicñi daroimñ mácñre ñmñre, jñni jññajivñbu jí mavñre, ne boarĩ jarñvarãjiyere ayñ yñre. Aru yóbecñrijãravñ yóboi, Jñmenijicñ ñacovacñyñme yñre yainore jarñvarĩ, arejame Jesús.

Ñi nóre aiyede, pare cñrijivñ barejacarã ññja.

*Jñmenijicñi cñramine coreivñ ne ðevñre jícaicõjeino tãutñrare*

<sup>24</sup> Ññje copaidaiyede Capernaum ñmicñriñmaroi, Pedro yebai darejaimada ina Jñmenijicñi cñramine tãutñra ñcaipõeva. Ñre jñniari jãrejaimada, yóre arĩ:

—¿Jĩbedi ñai mi bueipõecñ tãutñratñravñre, Jñmenijicñi cñramine meadaiye boje? arejaimada.

<sup>25</sup> Aru Pedro jñ arejaimada náre:

—Jájñ, jíbi ñ, arejaimada.

Aru cñrami copaiyede, mamarñmñre Jesús jñniari jãrejaimada ñre, yóre arĩ:

—Mñ, Simón, ¿aibe dáriayññ mñ? ¿Ñamene jocarĩ tãutñrare ñni ijãravñcavñ jabova? ¿Ñni ne jaboteimarare jocarĩ o arevñre jocarĩ? arejaimada Jesús.

<sup>26</sup> Pedro arejaimada:

—Tãutñrare ññama arevñre jocarĩ, arejaimada.

Jesús arejaimada:

—Que baru ne jaboteimarare jíye jñbevñ tãutñrare ne jabovñre. Quédeca tãutñrare jíye jñbevñ yñre, Jñmenijicñi mácñre, ne meadarãjiyere jípacñi cñramine. <sup>27</sup> Ñbenita ne jorojñmenajiyere majare, jajovacñññjacñ mñ macajitavñ ñrabñ ñcarai. Ñai mamarñmñ mi ñmñ moacñ ñi jijecamure voarĩ, eacñyñmñ mñ cūináca tãutñratñravñre, jícacñyñ yñre



aru mure máre. Diturava cūináturu baquiyébu maja pucarã majare jíye jaue Jūmenijicai cūramine meadaiyede, arejameda Jesús.

Aru yópe Jesús ūi daicōjeiyepe darejameda Pedro.

## 18

*¿Namema parucu maje jēnebore?*

*(Mr 9.33-37; 10.15; Lc 9.46-48; 18.17; 22.24)*

<sup>1</sup> Dinumare ñaja, ūi bueimara, narejacularã Jesús yebai. Aru jēniari jārejacularã úre:

—¿Namema parucu arevnu pueno Jūmenijicai jaboteinore? arejacularã.

<sup>2</sup> Jesús órejarejame cūinácnu juedocure. Núvarejame úre ñaje coricai. <sup>3</sup> Aru arejame:

—Jāve soyuyubu mujare: Juedova “¿Meara márica ñaja?” arĩ dáriabevupe dáriajarã maja. Oatvabevnu baru mije dáriaiyede, Jūmenijicai jaboteimara teivnu buojabenjaramu maja.

<sup>4</sup> Ácnu pōescu “¿Meacu bárica yu?” abescu baru, yópe ñai juedocure, úrecabe parucu arevnu pueno Jūmenijicai jaboteinore. <sup>5</sup> Cūinácnu pōescu copnu etaynu baru cūinácnu juedocure ji āmiái, ji cōjeiyepe, que daynu copnu etaibi yure, arejame Jesús.

*Jidojarō maje āmeina teino*

*(Mt 5.29-30; Mr 9.42-48; Lc 17.1-2)*

<sup>6</sup> Ñujare yópe arĩ, buede narejame Jesús:

—Ácnu pōescu ūi āmeina tede daru apescu yure ju ayure parubescureca, ūi dajocaquiyere ayu ūi ju aiyede yure, meajebu úre jaravaru ūi ñamemui buorĩ cūinábo cūrabo uraboque jia uradaí. <sup>7</sup> Chĩori āmeno ñájinajarama ina ijāravacavnu jujovainvnu arevure, ne āmeno darājiyere aivnu. Jāve jujovarājarama mujare. Ubenita ñai jujovare daynu arevure chĩori āmeno ñájiyeyume ū. <sup>8</sup> Aru mñ āmeno daynu baru mi puraque o mi cubobaque, burarĩ jaravajacu dirvure o dibare. Meaquiyebu mure, mi earu Jūmenijicai curōi cūinárvunque o cūinába cubobaque. Ubenita meamequiyebu mure, mi nuru toabo cūiméboi caipucarpvunque o caipucaba cubobaque. <sup>9</sup> Aru mñ āmeno daynu baru mi yacorvunque, ĩni jaravajacu didvure. Meaquiyebu mure, mi earu Jūmenijicai curōi cūinárvu yacorvunque. Ubenita meamequiyebu mure, mi nuru toabo cūiméboi caipucarvuna yacorvunque, majicarĩ arejame Jesús.

*“Oveja mamateyure” jãri dáriarĩ ne darājiyere aino*

*(Lc 15.3-7; 19.10)*

<sup>10</sup> Jesús, yópe arĩ, buedejame bedióva cojedeca juedovarã:

—Cavarō mearo Jūmenijicai curōi ina ángeleva juedovare coreivnu cūma cainvnu Jūmenijicai jivateinoi. Que baru cūinájiacu ina juedovacacure ye āmeina jāmejara maja. Yéde āmeina dabegarã cūinájiacure. <sup>11</sup> Yu, Jūmenijicai daroimvnu mácvnu ūmure, meadacvdaivnu ina bíjare ñaivure Jūmenijicure jocarĩ. <sup>12</sup> ¿Aipe dáriavvurũ maja iye ji soyvquiyede mujare? Cūinácvnu ūmñ, ovejavare coreipōescu, cvvacvnu baru cien paivnu ovejavare, aru cūinácvnu nácacvnu ūi mamatedu, ñai dajocajebu ina noventa y nueve paivnu ovejavare cūracūai, vocvñvnu ñai bíjayvnu bácvure. <sup>13</sup> Aru jāve soyuyubu mujare: Eayvnu baru ñai mamateyvnu bácvure, torojvnebu úque ina noventa y nueve paivnu mamatebevnu pueno. <sup>14</sup> Quédeca cūinájiacu ina quĩjinacacvnu ūi bíjaiyede vbebi jipacvnu cavarō mearocacvnu, arejame Jesús.

*Aipe ārvmeteye javrō majescvnu ūi āmeina ñaiyede*

*(Mt 16.19; Lc 17.3-4; Jn 20.23)*

<sup>15</sup> Yópe arĩ, buedejame ñujare Jesús:

—Apescu ūi āmeina daru mure, arevnu ne járiabenoi soyvjavcu úre ūi āmeina ñaiyede. Mi soyviyede járiaru, ārvmetevjavcu ūi āmeina ñaiyede. Aru cārijimene ñajarã maja. <sup>16</sup> Ubenita mi soyviyede járiavvubedu, nvjavjavcu ūi yebai cūinácvnu mjevscure, ūi majiquiyere ayu, o

pusarã m̄jevure, ne majinajiyere ayu, aipe mi soyuyede úre aru aipe ñi soyuyede mare máre, ne majicarãjiyere ayu úre. <sup>17</sup> Ne soyuyede máre járiaiyubedu, soyujacu ñi ãmeina ðaiyede caivn ina yure ju aivure ne cójjinoi. Aru ne soyuyede máre járiaiyubedu, ðajacu úre yópe mi ðaiyere ina judíova ãmevure aru ina jabovare tãutara ñcaipõevare. <sup>18</sup> Jáve soyuyubu m̄jare: Caivn m̄je jacorubemarare ijãravni jacorubecuyume Jãmenijicu cavarõ mearo ñi cãrõi. Aru caivn m̄je jacorubimarare ijãravni jacorubecuyume Jãmenijicu cavarõ mearo ñi cãrõi.

<sup>19</sup> 'Bedíova cojedeca soyuyubu m̄jare: Pusarã m̄jacavnu cūináturu baru m̄je ũmei, m̄je jēniayede jipacu cavarõ mearocacure, úcarũravnu ðacuyume yópe m̄je jēniayere. <sup>20</sup> Pusarã o yóbecarã ne cójjidu, jēniarajivnu jī ãmiái, jī parúeque, yúvacari cavn ne jēneboi, arī buedejame Jesús.

<sup>21</sup> Dinmure Pedro jēniari jārejame Jesúsre:

—Mn, jī jabocu, ¿aiyiye baju majecu ñi ãmeina ðaiyede yure ãrumeteji? ¿Siete baju ñi ãmeina ðaiyede ãrumeteji? arejame Pedro.

<sup>22</sup> Aru Jesús arejame úre:

—Siete baju abevnu yu. Quéhora corevabecvna ãrumetejacu ñi ãmeina ðaiyede cainmna, arejame Jesús.

*“Memecaipõescu ãrumeteiyubecure apescu ñi ãmeina ðaiyede” jāri dāpiarī ne ðarãjiyere aino*

<sup>23</sup> Yópe arī, buedejame Jesús, jāri dāpiarī ne ðarãjiyere ayu, põeva ne ãrumetenajiyere ayu apevure ne ãmeina ðaiyede:

—Jãmenijicni jaboteino yópebu cūinácnu jabocu meadaiyuncnu úre memecaivnu ne bojecube ðaiyede. <sup>24</sup> Ũi corevarī buiyede, apevnu davaquemavnu ñi yebai cūinácnu úre memecaipõescure, bojecube ðayure obedimillones tãuturare. <sup>25</sup> Ũi bojecube ðaiyede ye bojedaynu bnojabetequemavnu. Que baru ñai jabocu, yebacavure teni, bojedaicõjequemavnu úre, aru jímarepacore, aru némarare máre. Caiye ne cãvaede máre bojedaicõjequemavnu, ñcnyu ñi bojecube ðaiyede. <sup>26</sup> Ñai memecaipõescu pueðarī ñai jabocure, ñnatutaquemavnu ñi jipocai. “Mn, jī jabocu, narijacu yure. Aru caiyede bojedacuyumu mare”, aquemavnu. <sup>27</sup> Que baru ñai jabocu, cõmaje ãroje jāri, ãrumetequemavnu caiye iye ure bojecube ðaiyede. Aru jodeicõjequemavnu úre.

<sup>28</sup> 'Ũbenita ñai memecaipõescu etaynu bácu, apescu memecaipõescu ñi yóvaimure coruquemavnu. Ñai ñi corum̄m̄ majiéda bojecube ðaquemavnu úre, obebecentenares tãuturare. Ñai ñi corum̄m̄re ñi ñamemui jēni, yaiváiyurĩduquemavnu úre. “¡Mi bojecube ðaiyede jījacu yure!” aquemavnu. <sup>29</sup> Que ðayure, apescu ñnatutaquemavnu ñi jipocai. “Narijacu yure. Caiyede bojedacuyumu mare”, aquemavnu. <sup>30</sup> Ũbenita apescu járiaiyubetequemavnu úre. Quéhora jarvnaicõjequemavnu úre ãmeina teivure jēni jacoĩñami jivni, pu ñi bojedaiyeta caiye iye bojecube ðaiyede. <sup>31</sup> Apevnu ñai jabocure memecaivnu ñi ðaiyede jāri, chĩori, soyurãnuquemavnu diede ne jabocure. <sup>32</sup> Ne soyuyede ñi járiarĩburu yóboi, ñai jabocu órejaicõjequemavnu ñai ñi ãrumeteim̄ mácure. Aru aquemavnu: “¡Ámescu bajutamu m̄! Yúcarũravnu ãrumetevnu caiye iye mi bojecube ðaiye báque urarõ bajure, mi jēniaye báque boje yure. <sup>33</sup> Que baru mare máre, cõmaje ãroje jāiye javnu mícure, yópe jī cõmaje ãroje jāiyere mare”, aquemavnu. <sup>34</sup> Pare jaraynu, ñai jabocu ãmeina teivure jēni jacoĩñami coreipõevare nãvaicõjequemavnu úre, ñi ñájiquiyere ayu, pu ñi bojedaiyeta caiye iye bojecube ðaiyede, arejame Jesús.

<sup>35</sup> Aru arejame Jesús:

—Quédeca ðacuyume m̄jare jipacu, cavarõ mearocacu, m̄je ãrumetebedu m̄jecure ñi ãmeina ðaiyede, arejame ñm̄jare, majicaynu Jesús.

## 19

*Jesús ñi bueino nomi jaruvainore*

*(Mt 5.31-32; Mr 10.1-12; Lc 16.18; 1 Co 7.10-11)*

<sup>1</sup> Jesús caiye iyede soyarĩ bhojarĩ, ñarejame Galilea ãmicurijoborõre jocarĩ. Aru ecorejame Judea ãmicurijoborõi, Jordán ãmicuriya jia apeduvei. <sup>2</sup> Obedivũ põeva darejaima ñi yóboi. Aru noi ijimarare meadarejame. <sup>3</sup> Fariseovacavũ máre ñarejaima ñi yebai. Ére jñjovaiyurivũ, jëniari jãrejaima:

—¿Cũinácũ ãmũ jaruvayũ baru jímarepacore, apejĩe õi ðaiye boje, ðaidi yópe maje ðaicõjeiyere? arejaima na.

<sup>4</sup> Jesús arejame náre:

—Jãve buedavũ mñja. Mamarũmũre Jũmenijicũ cñedarejaquemavũ caiyede, “Émũ macũyũre aru nomió macodóre máre ðarejaquemavũ Jũmenijicũ”. <sup>5</sup> Aru arejaquemavũ: “Que baru caride ácsũ põescũ, jímarepaco bacodó cñvacũyũ, ñi bñcñvare dajocascũyũme. Aru jímarepacore cñvarĩ, õmaque cũinávũpetamu na Jũmenijicũi jãinore”. <sup>6</sup> Que baru pñcarã ãmema. Quénora cũinávũpetamu na. Que baru põescũ Jũmenijicũi cójijovaimara mácavũre coavabejacũrĩ ñ, arĩ buedejame Jesús.

<sup>7</sup> Jesúre jëniari jãrejaima na:

—¿Aipe teni Moisés básũ jícdõjenejaquemari jímarepacũre cũináyoca, “Mũre jaruvayũbu yũ” aiyocare, jímarepacore? arejaima.

<sup>8</sup> Aru Jesús arejame náre:

—Moisés básũ jaruvãicõjenejaquemavũ mñjare mñjemarepacore, mñje Jũmenijicũi ðaicõjeiyede járiaiyũbe boje. Ébenita mamarũmũmata nóre ãmenejaquemavũ. <sup>9</sup> Aru yũcarũravũ soyũyũbu mñjare: Ácsũ põescũ jímarepacore ãmeina ðabecoreca jaruvãrĩburu yóboi pñrũbhooyũ baru apescoque, ãmeina ðaibi õre ñi mamarũmũcacore jaruvãrĩ, arejame Jesús.

Nóre ayũ, “Nomi jaruvainore ãbenvũ yũ”, aiyũcsũ barejaquémavũ Jesús. <sup>10</sup> Que ayũre, ññja ñi bueimara arejagarã ére:

—Nóre mi soyũiyere baru, meamequiyebe pñrũbhoiye majare, arejagarã.

<sup>11</sup> Ébenita ññjare yópe arĩ, soyũrejame Jesús:

—Caivũ põeva cũinácũva cñrivũ majibema. Quénora na quénũra Jũmenijicũi torojũre ðaimara cñrivũ cũinácũva coara majima na. <sup>12</sup> Arevũ põeva nomicsũrĩ, ãmñcsũrĩ máre, bñjabema, ne nóre põeteiye báque boje. Que baru pñrũbñobema na. Aru arevũ põeva ne baju burãicõjeiye boje, nomicsũrĩ bñjabema na. Que baru pñrũbñobema na. Aru arevũ põeva ne baju burabenvũvacari, burãivũ básavũpe paivũ tedama na, ne memecarãjiye boje Jũmenijicũre cainũmũ ñi jaboteinore. Que baru na máre pñrũbñobema, ne baju nóre ðaiyũe boje. Ácsũ põescũ Jũmenijicũre torojũre ðaimũ cñcsũ cũinácũva, que ðajacsũrĩ ñ, arĩ buedejame Jesús.

*Jesús ñi mearore jíno jñedovare Jũmenijicũque*

*(Mr 10.13-16; Lc 18.15-17)*

<sup>13</sup> Põeva davare cuivũ barejáima némarare Jesús yebai, ñi tñoquiyere aivũ náre ñi pñrũáque, ñi jëniayede Jũmenijicũque náre boje. Que teni ññja ñi bueimara davaicõjemenidurejagarã némarare. <sup>14</sup> Ébenita Jesús arejame:

—Ina jñedova ðajarãri ji yebai. Jũmenijicũ jabotecũyũme põevare náre paivũre. Que baru, “Davabejarã jñedovare”, abejarã náre, arejame Jesús.

<sup>15</sup> Aru náre coara tñorĩ ñi pñrũáque, jëniarejame Jũmenijicũque náre boje. Que teniburu yóboi, ññjagarã ññja, Jesújã.

*Cũinácũ bojũyo cñve cñvacũ Jesúmaque ne boroteino*

*(Mt 20.16; 25.31; Mr 10.17-31; Lc 13.30; 18.18-30; 22.30)*

<sup>16</sup> Cūinácū bojūyo, Jesús yebai nari, jēniari jārejame:

—Mū, bueipōescū meascū, ¿aibe dāiye me jāri yūre, cūvacūyū jāravū cūiméjāravū baquinóre cavarō mearo Jūmenijicūi cūgōi? arejame ũ.

<sup>17</sup> Jesús arejame ũre:

—¿Aibe teni jēniari jāñūyū mū yūre dāiye ména? Cūinácūrabe meascū bajū. Jūmenijicūvacaribe. Cūvaiyūscū baru jāravū cūiméjāravū baquinóre, dājacū yōre Jūmenijicūi dāicōjeiye, arejame Jesús.

<sup>18</sup> —¿Ádeba dāicōjeiye? jēniari jārejame.

Aru Jesús arejame:

—Pōevare boarī jārvabejacū. Cūvabejacū apcore mimarepacore jārvārī. Ńavamejacū apescū ũi cūvaede. Borodabejacū apescūre. <sup>19</sup> Jū ajascū mipascūre aru mipacore máre. Aru mícūre, mi bajure jescūpedeca, ũre máre jescūjacū mū, arejame Jesús.

<sup>20</sup> Que ayūre, űai bojūyo arejame:

—Dāivū caiye iye mi coyūiyede. ¿Āroma yūre jārvō cāreja? arejame.

<sup>21</sup> Jesús ũre arejame:

—Jāvbescūva cūiyūscū baru Jūmenijicūi jāinore, nūjacū aru jīni bojédajascū mi cūvede. Aru mi ĩquiyede jījacū ina cōmaje ārojarivūre. Que teni cūvacūyūmū mū mi boje méne cavarō mearo Jūmenijicūi cūgōi. Aru dajascū yūque, arejame Jesús.

<sup>22</sup> Ūbenita iyede jāriarī, űrarōreca chīlorejame, dajocaiyūbescū ũi űre cūvede. <sup>23</sup> Que baru Jesús arejame űija ũi bueimarare:

—Jāve coyūyūbu mūjare: Ina pōeva cūve cūvarivūre pare maiyójavū ne jū aiye Jūmenijicūre, ũi meadaquiyepe aivū nāre aru ne ecorājjiyepe aivū ũi jaboteinore, cavarō mearo ũi cūgōre. <sup>24</sup> Bedióva cojedeca coyūyūbu mūjare: Cūinácū āimascū űrascū, camello āmicūscū, ũi ecoru aviyo cobei, maiyójajebu ũre. Aru pūeno maiyójavū cūve cūvacūre ũi ecoquino Jūmenijicūi jaboteinore, arejame Jesús.

<sup>25</sup> Que ayūre jāriaivū űija, cūcumarejascarā pare. Aru arejascarā:

—¿Ńame būjarī ecorājidica Jūmenijicūi jaboteinore, cūvarājivū jāravū cūiméjāravū baquinóre? jēniari jārejascarā Jesúre.

<sup>26</sup> Ūcapūravū űijare jāri, arejame:

—Pōeva ne darī majibeno maiyójabevū Jūmenijicūre. Ū cūinácūra būjarī meadayūbe pōevare, arejame Jesús.

<sup>27</sup> Aru Pedro arejame:

—Dajocascarā űija caiye űije cūvaede, űije daiye boje múque. ¿Yéde earājidica űija? arejame Pedro.

<sup>28</sup> Aru űijare arejame Jesús:

—Jāve coyūyūbu mūjare: Mamajāravū daquijāravū baquinó yū, Jūmenijicūi daroimū máscū ũmūre, dobascūyūmū jaboscūi dobarō mearoi, jabotescūyū pōevare. Aru mūja máre, dāivū bācavū yūque, dobarājaramū doce rainoa jabovai dobarōa mearoa coara, coyūrājivū ina doce paiyajuboascavū Israecavūre méne o āmene ne dāiyede. <sup>29</sup> Áscū pōescū dajocayū baru ũi cūramine, o jībūgāre, ĩmarare, jípacūre, jípacore, mamarare, o ũi joborōre máre jī āmiá boje, ũi daiye boje yūque, memescūyūyū yūre, eascūyūme pūeno bajū mearo bajure. Aru cūvacūyūme jāravū cūiméjāravū baquinóre. <sup>30</sup> Ūbenita dīnūmū maquinóre aprevū, jaboteivū bācavū ijāravūre, jabotebenajarama na Jūmenijicūi jabotequiyede. Aru aprevū, mūjapedeca, jabotebevū bācavū ijāravūre, jabotenajarama na Jūmenijicūi jabotequiyede, arī buedejame Jesús.

## 20

*“Memeipōevare” jāri dāriarī ne darājjiyepe aino  
(Mt 19.30; Mr 10.31; Lc 13.30)*

<sup>1</sup> Jesús, yópe arí, buedejame:

—Jāmenijicai jaboteinomu yópe jio upacai memepōevare vorí, earí bojedaiyepe náre ne memeyede. Javejñara, seis baji, ñai jio upacu tāibui vocuñuquemavu memepōevare, ne jēnajiyepe ayu úyaiboare ñi jioi. <sup>2</sup> Náre earí, “Cūináturava tāuturatava, cūinájāravu memeye bojedaitravare jíquijivū mūjare coapa”, aquemavu ñ. Aru ñi nópe aiyepe, ju aquemavu na coapa. Ne ju aríburu yóboi, ñai jio upacu náre jaroquemavu jioi. <sup>3</sup> Yóbecariora vainíburu yóboi, nueve baji, bedióna tāibui ñuquemavu ñai jio upacu. Noi jáquemavu apevu memepōevare, ne memeyo cuvabevure. <sup>4</sup> Aru náre máre, “Memenanajara mūja ji jioi. Aru bojedacuyumu mūjare me, yópe jauépe”, aquemavu ñ. Que baru memenanuquemavu na. <sup>5</sup> No yóboi, jāravu corica baji, aru no yóboi tres baji máre, nopedeca ñaquemavu ñ. <sup>6</sup> Bedióna cojedeca, cinco baji, cūináora ne memeyora jauéde cāreja, ñuquemavu ñai jio upacu tāibui. Noi jáquemavu apevu memepōevare, ne memeyo cuvabevure. Náre jēniari jáquemavu, “¿Aipe teni curivurū mūja yui caijāravu mememevava?” aquemavu. <sup>7</sup> Ére aquemavu na, “Pōecu cubebi memeycōjeñū ñūjare”, aquemavu. Náre máre “Memenanajara ji jioi”, aquemavu.

<sup>8</sup> Avia ñi doiyede, ñai jio upacu yópe arí, coyūquemavu ñi cūramine corecaipōecure: “Ina memepōevare órejarí bojedajacu náre. Ina memeni buivū bācavūi yóbocavure bojedajacu mamarumū. Aru no yóboi ina mamarumū memeni buivū bācavure bojedajacu mū”, aquemavu. <sup>9</sup> Ina cūináora memeyū bācavū ne daiyede, cūináturava tāuturatava, cūinájāravu memeye bojedaitravare jacorūquemavu na coapa. <sup>10</sup> Diede jāri, ina javejñara memeni buivū bācavū dāriaríduquemavu ne baju jacorūjivure pūeno baju ne bojedaiyede. Ubenita na máre quédeca, cūináturava tāuturatava, cūinájāravu memeye bojedaitravare jacorūquemavu na coapa. <sup>11</sup> Ne jacorūiyede, jaraqumavu ñai jio upacure. <sup>12</sup> Ére aquemavu, “Nācapūravu cūináora quénora memema. Aru ñūjacapūravu memevū caijāravū. Avia ñi boiyede ñājivū ñūja. Ubenita ñājimevū bācavureca, náre bojedaiivū mū cūináturureca mi bojedaiyepe ñūjare, ñājivū bācavure”, aquemavu ina javejñara memeni buivū bācavū. <sup>13</sup> Ubenita ñai jio upacu aquemavu cūinácu nācacure, “Pacomá, mure āmeno ñabevū yū. Mūcapūravū ju avū yure, ‘Cūinájāravū memeye bojedaitravare jíquijivū mure’, ji aiyepe. <sup>14</sup> Que baru íjacū iye mi bojede aru ñūjacū mū. Cūináturū iye ji jíyere mure, jíyuvū yū ñai cūináora memecayure. <sup>15</sup> ¿Yure jícōjemeniduyurū ji cuvaequede yópe ji urōpe? Ámeina jāmejacu yure, ji cadatequiyere ayu pōevare, ji mearo ñaiye boje”, aquemavu ñai jio upacu, arejame Jesús.

<sup>16</sup> Pōeva ne jāri dāriabede yópe maje jabocu Jāmenijicai jāri dāriaiyepe arí coyurejame Jesús:

—Apevu jabotebevū bācavū ijāravure jabotenajarama na Jāmenijicai jabotequiyede. Aru apevu jaboteivū bācavū ijāravure jabotebenajarama na Jāmenijicai jabotequiyede, arí buedejame Jesús.

*Jesús ñi coyūino bedióna cojedeca ñi yaiquínore  
(Mr 10.32-34; Lc 18.31-34)*

<sup>17</sup> Mái nuri, cuivū barejacārā Jerusalén āmicurímaroi. Ñūje ñūiyede, ñūja ñi bueimarare ñūvarejame apevure jocarí. Aru yópe arí, coyurejame Jesús:

<sup>18</sup> —Jerusalēi ñūivūbu. Nore curí, yure, Jāmenijicai daroimū mácure ũmure, ji maucu jēni jíquijibi sacerdotevare jaboteipōevare aru Jāmenijicai yāvaiye báquede bueipōevare máre. Ina pōeva arājivūbu: “¡Boarí jarūvaicōjējara úre! ¡Yaijácūrí!” <sup>19</sup> Que arí, jínajivūbu yure ina judiōva āmēvure. Que teni ina pōeva yūrinajivūbu yure. Jara ropenajivūbu yure. Aru yure pēvari jocucujaravēna, boarí jarūvarājivūbu. Ubenita yóbēcarijāravūa yóboi, jípacū, Jāmenijicū, nacovacuyūme yure yainore jarūvarí, arejame Jesús.

*Santiago aru Juan népaco ði jēniaino Jesúre*  
(Mt 23.11; Mr 9.35; 10.35-45; Lc 22.25-27; Jn 13.12-15)

<sup>20</sup> No yóboi Zebedeoi márai paco n̄arejacoda Jesús yebai mamaraque, Santiago aru Jũaque máre. Ɛi jipocai ñ̄atutarejacoda, ði jēniayue boje apejĩene úre. <sup>21</sup> Aru Jesús jēniari jãrejamedã ðre:

—¿Yéde ðacaji m̄are? arejamedã.

Ɛre arejacoda:

—Dobaicõjejacu ina jímara p̄carãre mi yebai, cūinácure mearp̄ravui aru apesure cãcop̄ravui, mi jabotequin̄m̄ maquinóre, arejacoda õ.

<sup>22</sup> Ɛbenita Jesúcap̄ravu arejamedã:

—Mi jēniayede coreóvabevu m̄. Põesu dobaiyucu baru yáque ji jabotequin̄m̄ maquinóre, mamaram̄ ñájije javu úre yáque. ¿Ûcuri buõjarãjidica m̄ja ji ũcuinore? arejamedã náre Jesús.

Aru j̄ arejaimada úre:

—Buõjaivubu ñ̄ja, arejaimada.

<sup>23</sup> Aru Jesús arejamedã náre:

—Ji ũcuinore ũcurajivubu m̄ja. Ji que aiyede, yópe ayubu: Ji ñájyepedeca ñájinajivubu m̄ja. Ɛbenita yávacari beobevu náre, dobarãjivure ji mearp̄ravui aru ji cãcop̄ravui máre. Quénora dobarãjarama nore ina jipacu beoimara mácavu, javeta ũi meadaimara mácavu, arejamedã Jesús.

<sup>24</sup> No yóboi, járiarejacarã ne borore apavu ñ̄ja caip̄carãre paivu Jesúi bueimara. Que baru jararejacarã inare. <sup>25</sup> Din̄m̄ Jesús órejarejame ñ̄jare ũi yebai. Aru arejame ñ̄jare:

—M̄ja majivu ina jaboteivure judíoiva ãmevure ne ðaiyede. Parúque cõjeivubu ina ne jaborõcavure, ne ðacarãjyepere aivu náre ne urõpe. <sup>26</sup> Ɛbenita náre ðabejarã m̄ja. Ñai m̄jacacu parucu baiyucu baru, memecajacurĩ m̄jare. <sup>27</sup> Aru nopedeca ñai m̄jacacu jabocu baiyucu baru, yebacatejacurĩ caivure. <sup>28</sup> Nopedeca j̄menijicui daroim̄ mácu ũm̄pe, yu, dabedejacacu, p̄eva ne memecarãjyepere ayu yure. Quénora darejacacu yu, memecacuyu apavure aru boarĩ jaruvaicõjesuyu ji bajure, meadacuyu obedivu p̄evare, ji yaiquiyede náre boje, arejame ñ̄jare Jesús.

*Jesús ũi meadaino p̄carã jári eabevure*  
(Mr 10.46-52; Lc 18.35-43)

<sup>29</sup> Jericó ãmicurĩmarore etarejacarã ñ̄ja, Jesújã. Obedivu p̄eva darejaima ñ̄je yóboi. <sup>30</sup> Aru p̄carã ũm̄va, jári eabevu, ma écarui dobarejaima. Põeva “Jesús Nazarecacube ũ”, aivure járiavui, codoboborejaima na, jári eabevu:

—M̄, David bácuĩ p̄ramecu, j̄menijicui daroim̄ mácu, ñ̄je jabocu bacuyú, cõmaje ãroje jájacu ñ̄jare, arejaima na.

<sup>31</sup> Ina obedivu p̄eva náre arĩdurejaima:

—Bi ajarã m̄ja, arĩdurejaima.

Ɛbenita p̄eno baju codoboborejaima cojedeca:

—M̄, ñ̄je jabocu, David bácuĩ p̄ramecu, cõmaje ãroje jájacu ñ̄jare, arejaima na.

<sup>32</sup> Que teni úre codoboboivure járiay Jesús, dajocarejame. Aru apavure cutuicõjenezame ina p̄carã jári eabevure ũi yebai. Eavure, Jesús jēniari jãrejame náre:

—¿Aipe ðacaji yu m̄jare? arejame ũ.

<sup>33</sup> Ɛre arejaima na:

—M̄, ñ̄je jabocu, jári eabevubu ñ̄ja. Ɛrarõ jáiyurivubu ñ̄ja, arejaima.

<sup>34</sup> Jesús cõmaje ãroje jáñ̄, ne yacorure t̄orejame ũ. Aru cūiná jãrejaima na, jári eabevu bácvu. Que teni Jesúre yóvarĩ n̄rejaima na máre.

## 21

### *Jesús Jerusalēi ũi ecoino*

*(Mr 11.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)*

<sup>1</sup> Jerusalén āmicarīimaro joabejīnoi carī, Betfajé āmicarīimajino baji, no cāracū Olivocū āmicaricū ēmeino baji, earejagarā ñja, Jesújā. Nore earī, p̄carā ñja ũi buemaracav̄re yópe arī, jarorejame Jesús:

<sup>2</sup> —No cōchinois carīimajinois ñjara m̄ja. Cūiná earājaramu m̄ja p̄devare ũmaiāimac̄re, burra āmic̄sco, mamac̄que, nácas̄i buoimarare. Náre buoimeare jodeni, davajarā ȳre.

<sup>3</sup> Aru, “¿Aipe teni ina āimarare náre buoimeare jodeni, náre ñvaiv̄rū m̄ja?” ne aruta, yópe ajarā: “Ñjare ĩcōjēni darobi maje jaboc̄s. Ére ũmac̄aȳ āimac̄s jaubi ũ. Carijīneca m̄jare jacoraiyovac̄ȳme cojedeca”, ajarā, arejame Jesús.

<sup>4</sup> Caiye iye nópe vaidéjav̄ cūinátur̄ Jūmenijic̄i coȳicōjeiye báquepedeca cūinac̄s ũi yávaiyede coȳcaip̄oc̄s̄ bács̄re. Yópe arī, toivaicōjēnejacquem̄v̄ ũ mác̄re Jūmenijic̄s:

<sup>5</sup> Coȳjac̄s̄ ina Jerusalén āmicarīimarocav̄re. Jājara. M̄je jaboc̄s̄ bac̄ȳú m̄jare dac̄ȳme. “¿Meac̄s̄ b̄rica ȳ?” abec̄s̄be. Burr̄ore tubarī dac̄ȳme. Burro boj̄yovacarī bac̄ȳúme ũi tubam̄ mas̄ȳú, arī toivaicōjēnejacquem̄v̄ Jūmenijic̄s.

<sup>6</sup> Jesúi daroimara ñrejaima. Aru ðarejaimāda yópe ũi aiye báquepedeca náre.

<sup>7</sup> Davacarejaima Jesúre ico burrare mamac̄que. Aru ñje doicajea p̄nocacajeare burrare aru mamac̄re máre t̄orejagarā. Mamac̄re tubarejame Jesús. <sup>8</sup> Din̄m̄ma ina obediv̄ p̄eva, ñjaque cariv̄, ne p̄nocacajeare jūrejaima mára. Aru arev̄ joc̄s̄ cavab̄a yoca caricavab̄are burarī, jūrejaima mára, Jesúre mead̄aiȳr̄iv̄, ne p̄edarī jacoȳr̄ijiyere aiv̄. <sup>9</sup> Ére jipocateiv̄ aru ũi yóbocav̄ máre codoboborejaima na:

—David b̄cs̄i p̄ames̄, maje jaboc̄s̄ bac̄ȳúre toroj̄e bajadēni. Jūmenijic̄s̄ mearo ðacaim̄me ũ, Jūmenijic̄s̄i daroim̄ mác̄s̄. Cari jaboc̄s̄ bac̄ȳúre ména borotenajarev̄, codoborī arejagarā ñja caiv̄.

<sup>10</sup> Jesús ũi eaiyede Jerusalén āmicarīimaro, caiv̄ nócav̄ etarī, jāri, jēniari jārejaima na, “¿Ñamema ñai?” <sup>11</sup> Aru ina p̄eva ñjare yóvaiv̄ arejaima náre:

—Étame ñai Jūmenijic̄s̄i yávaiyede coȳcaip̄oc̄s̄, Jesús Nazarecas̄, Galileacar̄cas̄, arejaima ina p̄eva.

### *Jesús ũi mead̄aino Jūmenijic̄s̄i cāramine*

*(Mr 11.15-19; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)*

<sup>12</sup> Jesús edarī Jūmenijic̄s̄i cārami yebai, diñami t̄ib̄ ũrat̄ib̄i ecorejame ũ. Aru nore diñami cariv̄ boj̄ed̄aip̄oc̄s̄re jar̄v̄arejame Jesús. T̄aut̄ara oat̄vaip̄oc̄s̄a ne jādov̄aiv̄are moari najuárejame ũ. Aru jurev̄are boj̄ed̄aip̄oc̄s̄a ne dobar̄are máre moari najuárejame.

<sup>13</sup> Náre yópe arejame Jesús:

—Yópe arī toivaicōjēnejacquem̄v̄ Jūmenijic̄s̄ ũi yávaiyede: “Ji cārami caiv̄ p̄eva ne ȳre, Jūmenijic̄s̄re, coȳiñamim̄”, arī toivaicōjēnejacquem̄v̄. Ūbenita diñamine tatorī ĩv̄ ne dupiñamipe ðacquem̄v̄ m̄ja, m̄je p̄eno ũrar̄ō t̄aut̄ara ĩye boje p̄evare jocarī, ne boj̄ed̄aiyede m̄je c̄vaede, arejame náre Jesús.

<sup>14</sup> Jāri eabev̄ darī, aru cuiye majibev̄ máre daiv̄ barejáima ũi yebai no Jūmenijic̄s̄i cārami. Náre coapa mead̄arejame Jesús. <sup>15</sup> Arev̄ fariseova aru Jūmenijic̄s̄i yávaiye báquede bueip̄oc̄s̄a caiye iye p̄eva ne ðarī majibede Jesús ũi ðaiyede jārejaima. Aru ina j̄ed̄ova noi cariv̄, “David b̄cs̄i p̄ames̄, maje jaboc̄s̄ bac̄ȳúre toroj̄e bajadēni”, ne arī codoboboiyede jápiarejaima ina fariseovajā. Que baru joroj̄nejaima úre. <sup>16</sup> Aru arīdurejaima:

—¿Jápiabec̄r̄ū m̄ ne aiyede? arīdurejaima.

Ūbenita Jesús arejame náre:

—Jáриаива уа. ¿Árūmetenaru mаја? Jūmenijicu ũi yávaiye báquede toivaicōjēnejaquemavu cūinácū ũi yávaiyede соуцаipōescū bácure yópe arī yarā:  
Mа, ñaje jabocū, juedovare aru juedojīnare máre mearore jícōjeivа mure, arī toivaicōjēnejaquemavu Jūmenijicu, arejame Jesús.

<sup>17</sup> Que arīburu yóboi, náre dajocarī etarejagarā ñaja, Jesújā, diīmarore jocarī. Cāranurejagarā Betania āmicarīīmajinoi.

*Jesús ũi āmecoroino higueraсū jēidua cubecure*

*(Mt 17.20; Mr 11.12-14, 20-26; 1 Co 13.2)*

<sup>18</sup> Cōmiáijāravу javejīnara copainurejagarā Jerusalén āmicarīīmaroita. Aru āvūé ijidejavūya Jesúre. <sup>19</sup> Que baru ũi jāiyede cūinácū jocсū higuera āmicarīcure ma ēcarai, jēidure vocunridurejame dicū yebai. Ūbenita yoca matūyeda earejame. Aru arejame dicure:

—Cainumua jēmejadēni mi jēidua cojedeca, arejame ũ.

Aru cūiná dicū yaidéjavū. <sup>20</sup> Ñaja ũi bueimara diede jāri, cuеcumarejagarā. Aru arejagarā:

—¿Aipe teni cūiná yaidí dicū higueraсū? arejagarā.

<sup>21</sup> Aru Jesús, yópe arī, соуреjame ñajare:

—Jāve соууубу mајare: Mаја me ja aivа baru Jūmenijicure, aru “Jūmenijicu iye ðaiyede majibebi” arī dáriabevу baru, mаја máre ðarī buojarājaramu yópe ji ðaiye báquere dicū higueraсure. Aru рæno baju ðarī buojarājaramu mаја. Icū cāracūre “Ñajacū yore jocarī раја uradaita, cocunajacū” mаје aru, nópe ðaquiyebu dicū. <sup>22</sup> Caiye iye mаје Jūmenijicure jēniayede, “Jāve Jūmenijicu jícууme yure” arī dáriaru, Jūmenijicu jícууme mајare mаје uede, arī buedejame ñajare Jesús.

*Jesús ũi parué*

*(Mr 11.27-33; Lc 20.1-8)*

<sup>23</sup> Diede соуууу bácū, Jesús Jūmenijicūi cārami ecorejame cojedeca. Noi pōevare bueyure, sacerdotevare jaboteipōeva aru judíova бссва máre ũi yebai nurejaima. Aru jēniari jārejaima ũre:

—¿Ye paruéque ðayurū mа iye mi ðaiyede? ¿Ñame jídi mure iye paruéde mi nópe ðaiyede? arejaima na.

<sup>24</sup> Jesús arejame náre:

—Yū máre jēniari jāquijivа mајare cūináro jēniari jāinore. Yure соуру, yū máre соуқuijivа mајare ji paruéque ji ðaiyede. <sup>25</sup> ¿Juan Bautista bácū jāðovaquemari pōevare Jūmenijicu ũi paruéque o pōeva ne paruéque? Соујarā yure, arejame náre Jesús.

Ūi que aiyede, ne bajumia boroteivа arejaimaða yópe:

—Maje aru “Jūmenijicuque”, ũ aquiјibi “¿Aipe teni ja abetecarāru ũre?” <sup>26</sup> Ūbenita maje aru “pōevaque”, jídué jaevу majare. Ina obedivа pōeva coreóvaðama Juan Bautista bácū Jūmenijicūi yávaiyede соуцаipōescū bácure. Que baru nácapūravу āmedajebu majare, arejaimaða. <sup>27</sup> Que baru arejaima Jesúre:

—Majibevу ñaja, arejaima.

Dinumure Jesús arejame náre:

—Yū máre соуубevу mајare ñamei paruéque ji ðaiyede, arejame Jesús.

*“Pucarā mamarare” jāri dápiarī ne ðarājijeyere aino*

*(Lc 3.12; 7.29-30)*

<sup>28</sup> Bedióva yópe arī, buedejame Jesús:

—¿Aipe dáriaivurū mаја iye ji соуқuiyede mајare? Cūinácū ũmа рссарā mamarare сывасū yópe aquemavu cūinácure: “Mа, бсс, memecunajacū úyaimu jioi cari jāravу”, aquemavu jípacū. <sup>29</sup> Ūbenita ũcapūravу “Ñuyubevу”, aquemavu jípacure. Ūbenita nópe arīburu yóboi, chīori dáriaquemavu ũi ja abe báquede jípacure. Aru jioi nūquemavu



ũ, mamacũ. <sup>30</sup> Népacũ ñai mamacũre ùi coyrĩburu yóboi, apescũ mamacũre quédaca arĩduquemavũ. Aru ñai mamacũcarũravũ “Báyu, memescũñĩñĩtu yũ”, jũ arĩduyũvacari, ũbenita ye nũmetequemavũ ù, arejame Jesús.

<sup>31</sup> Náre jēniari jãrejame Jesús:

—¿Ácũba ina rũcarã mamaracascũ jíracũi Ƴrõpe ðayũ bÁCũ? arejame Jesús.

Arejaima Jesúsre:

—Ëi mamarũmũ jēniaimũ mácũ ùi Ƴrõpe ðaquemavũ, arejaima.

Aru Jesús arejame náre:

—Jãve coyrũyũbu mũjare: Ina jabovare tãutũra ĩcaipõeva aru ina nomiva ãmena ne bajure bojedãivũ ecorãjarama Jũmenijicũi jaboteinore mũje jipocai. <sup>32</sup> Quédaca Juan Bautista bÁCũ buescũdame mũjare aipe ðarĩ Jũmenijicũ jãñũre põevare boropatebevũre. ũbenita mũjacarũravũ ù mácũre jũ abetequemavũ. Quénora ina jabovare tãutũra ĩcaipõeva aru ina nomiva ãmena ne bajure bojedãivũ ù mácũre jũ aquemavũ, arejame náre Jesús.

*“Ãmena memecaipõevare” jãri dápiarĩ ne ðarãjijeye aino  
(Mr 12.1-12; Lc 20.9-19)*

<sup>33</sup> Jesús, yópe arĩ, buede nũrejame náre:

—Apeno jãri dápiarĩ mũje ðarãjijeye aino ji coyrũquiyede járiajarã mũja. Cũinácũ cãrami urascũ doaicõjequemavũ jiore úyaimuque. Doarĩ bũojarĩ, ðaicõjequemavũ biaidore jio tũrvã. Aru ũicõjequemavũ cobede úyai pipoicobede. Aru ðaicõjequemavũ ũmũjũriñami cãramine, jiore coreipõescũ ùi jãquiñamine máre. Caiye iyede meðarĩ bũojarĩ, vorĩ earĩ jiore memeipõevare, epequemavũ náre, ne memecarãjijeye ayũ úre. Ina memecaipõeva ĩnajivũ batequémavũ areboa úyaiboare, ne memeiye boje. Aru nũquemavũ ñai jio urascũ apeno joborõi. <sup>34</sup> ũyũ jēijãravũ yóboi, ñai jio urascũ jarorĩduquemavũ apenvũ ùi yebacavũre memecaipõeva yebai, ne ĩnajijeye ayũ areboa úyaiboare, ñai jio urascũ jiede. <sup>35</sup> ũbenita ina memecaipõeva ina yebacavũ eãivũre jēni, cũinácũre jara porequemavũ, aru apescũre boarĩ jarũvaquemavũ, aru apescũre cãraboaque ðvarĩ boarĩ jarũvaquemavũ máre. <sup>36</sup> Ñai jio urascũ jarorĩduquemavũ apenvũ yebacavũre. ũbenita náre quédaca ðaquemavũ ina memecaipõeva.

<sup>37</sup> ‘No yóboi, ñai jio urascũ jarorĩduquemavũ mamacũre memecaipõeva yebai. “Jĩmacũre jãivũ pueðarãjichũma na”, arĩ dápiarĩ, que ðarĩduquemavũ. <sup>38</sup> ũbenita ina memecaipõeva jãivũ ñai jio urascũ mácũre, aquemavũ ne bajumia, “Ñai ñũje jaboscũ bacũyũte. Jĩracũ ùi yainĩburu yóboi, cãvacũyũte caiye ùi cãvaede. Jãrica, boarĩ jarũvarãjarevũ úre, maja cãvaburĩ caiye ùi cãvaede”, aquemavũ na. <sup>39</sup> Que arĩ, úre jēni jaetovaquemavũ jiore jocarĩ. Aru boarĩ jarũvaquemavũ úre, arejame Jesús.

<sup>40</sup> Na ùi coyrũiyede járiaivũre jēniari jãrejame Jesús:

—¿Ñai jio urascũ copaini ðayũ, aipe ðaquidi ina memecaipõevare? arejame ù.

<sup>41</sup> ũre járiaivũ arejaima:

—Ina ãmenare pare ñájine ðarĩ boarĩ jarũvaicõjescũyũte ù. Aru epescũyũte apenvũ memecaipõevare noi, ùi jioi, úre jĩnajivũre ùi jēidũare jēijãravũ eaiyeta, arejaima na.

<sup>42</sup> Jesús arejame náre:

—¿Ãrũmetenarũ mũja iye Jũmenijicũi yãvaiye ùi toivaicõjeiye báquede? Yópe toivarejaquemavũ yũrã, Cristo ji borore:

Iva cãravare cãramine ðaipõeva ũbeni jarũvaquemavũ. Caride iva cãrava caiva apeva rũeno parũrivabu. Nóre ðaino mácarõre ðaquemavũ Jũmenijicũ. Que baru pare mearotamu majare, maje dápiarũ, arĩ toivarejaquemavũ.

<sup>43</sup> Que baru coyrũyũbu mũjare: Mũja judíova mũje ðabe boje mearore yópe Jũmenijicũi Ƴrõpe ùi jaboteimarare ðaiye jaúere, apenvũ põeva, judíova ãnevũ, mearore ðaivũ yópe Jũmenijicũi Ƴrõpe, ùi jaboteimara marajãrama na mũje rũeno. <sup>44</sup> Ácũ põescũ tũyũ baru

divarã, tarĩ yavacũyame ñi bajure. Aru diva tũiva baru p̄õecu p̄nenora chĩtoquiye bu ùre, arejame nãre Jesũs.

Yõpe aiyurõtamu no: Põeva “Ãmecube ã”, arĩdurãjarama Jesũi borore. Ëbenita meacu bajube ã, Jesũs, caivũ apevũ p̄eno.

<sup>45</sup> Ina sacerdotevare jaboteipõeva aru ina fariseova jápiaivũ bãcavũ Jesũs ñi jári dápiarĩ ne ðarãjiyepe aiyede, coreóvarejaima ða coyũyare nára, “Mũja judíova mũje ðabe boje mearore yõpe Jũmenijicũi urõpe, judíova ãmevũ ñi jaboteimara marajãrama mũje p̄eno” ñi aye báque boje. Que baru jẽni nũvaiyũrĩdurejaima. <sup>46</sup> Ëbenita ne jẽiyũrĩduiyede ùre, obedivũ p̄õeva “Jesũbe Jũmenijicũi yãvaiyede coyũcaipõecu” arĩ dápiaivũre jidũrejaima ða.

## 22

*“Pũrubũoiivũ ne torojũve teinore” jári dápiarĩ ne ðarãjiyepe aino*  
(Mt 8.12; 25.30; Lc 13.28; 14.15-24)

<sup>1</sup> Bediõva cojedeca Jesũs, yõpe arĩ, buedejame nãre apeno jári dápiarĩ ne ðarãjiyepe ainoque:

<sup>2</sup> —Jũmenijicũi jaboteinomũ yõpe cũinãcu jabocũi mácu pũrubũoyũre torojũve tede ðainope. <sup>3</sup> Ñai torojũve teino upacu jarorĩ, “Nũjara” aicõjenidũquemavũ ñi yebacavũre ñi cutuimarare. Ëbenita ina cutuimaracapũravũ nũiyũbetequemavũ. <sup>4</sup> Bediõva cojedeca jarorĩ, aicõjenidũquemavũ apevũ ñi yebacavũre yõpe: “Coyũjarã ina ji cutuimarare yõpe: ‘Ji torojũve teinore meadaivũ yũ. Boaicõjeivũ oteivecũva urarãre aru ina mamara jiacũrivũre máre. Caiyede meadaivũ yũ. Que baru ãranũjara carĩ’, ajarã ji cutuimarare”, aquemavũ ñai jabocu. <sup>5</sup> Ëbenita ina cutuimara ñai jabocũre ãmeina jári, yũrini, nũmetequemavũ ñi torojũve teinore. Cũinãcu memecũnũquemavũ ñi jioi. Apecũ memecũnũquemavũ ñi bojedaitucubũi. <sup>6</sup> Aru apevũ ina yebacavũre jẽni, cũyojarõ ðarĩ, boarĩ jarũvaquemavũ náre. <sup>7</sup> Diede jápiarĩ, ñai jabocu jaraqquemavũ. Churaravare jaroquemavũ, ne boarĩ jarũvarãjiyepe ayũ ina boarĩ jarũvaivũ bãcavũre ñi yebacavũre aru ne juarãjiyepe ayũ ne ñmarore.

<sup>8</sup> Dinũmũre ñai jabocu aquemavũ apevũ ñi yebacavũre, “Jímacũ ñi pũrubũoiye torojũve teino meadarĩ bũojainomu. Ëbenita ina ji cutuimara mácavũ ãmena bajure daiye jaubetedebu. <sup>9</sup> Que baru ma uramai nũjara mũja. Nore caivũ mũje eaimarare cutujarã, ne ðarãjiyepe aivũ ji torojũve teinoi”, aquemavũ ñai jabocu. <sup>10</sup> Ëĩ que arĩburu yõboi, ina yebacavũ mái nũri cójijovaquemavũ caivũ ne eaimarare, mearare aru ãmenare máre, ne torojũve teitucubũ buiquíyepe aivũ. <sup>11</sup> Ëbenita ñai jabocu jácũnũri ina ñi cutuimarare no torojũve teitucubũi, jáquemavũ cũinãcu p̄õecũre pũrubũoino doiyede dobecũva. <sup>12</sup> Que baru ùre jẽniari jáquemavũ, “Pacomã, ¿aibe teni ecoyũ bũojacũrũ yore pũrubũoino doiyede dobecũva?” aquemavũ. Ëbenita ñai cutuimũcapũravũ bi aquemavũ. <sup>13</sup> Dinũmũre ñai jabocu ùre cadateipõevare yõpe aquemavũ, “Ëĩ pũrũãre, ñi cãbobare máre bũorĩ, jarũvajarã ùre joai, ñeminoi, ñi jũ abe boje yũre, ñi coatequiyepe aivũ yũre jarũvarĩ. Chĩoiivũ orĩ cũrãjarama p̄õeva nore. Aru jararĩ cõpi cũrajarama na, aquemavũ ñai jabocu”, arejame Jesũs.

<sup>14</sup> Jesũs, yõpe arĩ, buede nũrejame:

—Obedivũ p̄õevatamu ina Jũmenijicũ ñi cuturĩduimara. Ëbenita obebejĩnatamu ina ñi beoimara, ñi jaboteimara mãrajivũ, arejame Jesũs.

*Jesũs ñi coyũino jabovare bojedainore*  
(Mr 12.13-17; Lc 20.20-26)

<sup>15</sup> No yõboi apevũ fariseova ne bajumia borotedejaima aipe ðarĩ ne jũjovarĩ jacotũjũroede Jesũre ñi coyũiyequede. <sup>16</sup> Apevũ ne bueimarare apevũ Herodecavũque jarorejaima ða. Ëĩ yebai edarĩ, ùre yõpe arejaima, mamadaiyũrivũ:

—Мн, бueipōecy, m̄are coreóvaiv̄ybu ñ̄m̄ja. Nurié yávaiv̄y m̄y. Jāveneca bueiv̄y m̄y pōevare, ne ðarājiyere aȳy mearore yópe J̄menijic̄y ðaicōjeiyere. Caiv̄yre c̄inác̄am̄yara yávaiv̄y m̄y. Coym̄bev̄y m̄y pōevare yópe ne ðaiyere. Qué̄nora jid̄abec̄yva coym̄iv̄y m̄y náre yópe ne dápiayere. <sup>17</sup> Que baru coym̄jac̄y yéde mi dápiayede iye ñ̄m̄je jēniayede m̄are caride. ¿Maje jaboc̄y César ũi Īcōjēm̄roede, ũi jaboteiye boje, maje bojedaru, mearica die? ¿O bojedabejeba maja? arejaima na, ũ̄re j̄jovaiȳr̄id̄uiv̄y.

<sup>18</sup> Ūbenita ne ũ̄re āmeina ðáj̄m̄roede majini, yópe arejame Jesús:

—M̄m̄ja, j̄jovaiiv̄y, ¿aibe teni yare j̄jovaiȳr̄id̄ur̄ar̄y m̄m̄ja? <sup>19</sup> Jāðovajara ȳare t̄aut̄arat̄ravare, arejame Jesús.

Que aȳyre, nácac̄y c̄inát̄r̄ava t̄aut̄arat̄ravare ðavarejame ũ̄re. <sup>20</sup> Ūre ũi ðavar̄i j̄iyede, arejame Jesús:

—¿Ñamema ñai, ðit̄ravare jēñ̄y? ¿Aru ñamei āmiá c̄arit̄ravaba ðit̄rava? arejame náre Jesús.

<sup>21</sup> —Ñai jaboc̄y César decoc̄y aru ũi āmiá máre c̄arit̄ravat̄am̄y, arejaima Jesúre.

Que aiv̄yre arejame Jesús:

—César jiede ũ̄re jacopaiyovajarā m̄m̄ja. J̄jarā ũ̄re t̄aut̄ara yópe ũi bojed̄aicōjeiyere m̄m̄jare. Aru J̄menijic̄y jiede ũ̄re jacopaiyovajarā m̄m̄ja. Ðajarā yópe ũi ųōpe, arejame náre, jēniari j̄radaiv̄yre, Jesús.

<sup>22</sup> Ūi que aiyede jápiar̄i, pare dápiar̄i c̄ucum̄arejaima ða ina ũ̄re j̄jovaiȳr̄id̄uiv̄y bácaiv̄y. Que baru ũ̄re ðajocar̄i etar̄i n̄rejaima na.

*Saduceova ne jēniari j̄ino Jesúre yainore jar̄m̄var̄i nacajainore  
(Mr 12.18-27; Lc 20.27-40; Hch 23.8)*

<sup>23</sup> Dij̄ar̄av̄m̄areca arev̄y saduceova ðarejaima Jesús yebai. Saduceo āmic̄ariȳajubobu jud̄iovac̄av̄y ne yajubo c̄ináyajubo. Caiv̄y saduceova “Yainore jar̄m̄var̄i nacajaiye c̄ubev̄y”, a ðama na. Jesúre jēniari j̄rejaima ina saduceova yópe ar̄i:

<sup>24</sup> —Мн, бueipōecy, J̄menijic̄y cōjeiyede Moisés bás̄y coym̄rejaquem̄av̄y: “C̄inác̄y nétm̄amic̄y yaidú, j̄eðoc̄yvac̄yva, yaiyú bás̄y yócyre p̄r̄yb̄oiye j̄av̄y nom̄iópezoque, j̄eðoc̄yvac̄yuy. Aru ina j̄eðova bár̄ajiv̄y yaiyú bás̄y āmiáre c̄var̄ajarama na”, coym̄icōj̄enejaquem̄av̄y Moisés bás̄yre J̄menijic̄y. <sup>25</sup> Javede cútequem̄av̄y siete paiv̄y ũ̄m̄va ñ̄jac̄av̄y. C̄inác̄y ũ̄m̄i mára matequem̄av̄y na. Aru nétm̄amic̄y p̄r̄yb̄oquem̄av̄y. No yóboi yaiquém̄av̄y ũ̄ mácy, j̄eðoc̄yvac̄yva. <sup>26</sup> Que baru arecy, nétm̄amic̄y bás̄yr̄a cutuȳy, p̄r̄yb̄oquem̄av̄y j̄ib̄cy bás̄y márep̄oque. Aru j̄ib̄cy bás̄y pedeca, yaiquém̄av̄y ũ̄ mácy máre, j̄eðoc̄yvac̄yva. Aru arecy, ũ̄ mácyr̄a cutuȳy máre, nop̄edeca, aru caiv̄y ina siete paiv̄y bácaiv̄y ðque p̄r̄yb̄oŕ̄i, yaiquém̄av̄y na mácaiv̄y caiv̄y j̄eðoc̄yvac̄yva. <sup>27</sup> Caiv̄y ne yóboi, ico nom̄ió máco máre yaiquém̄av̄y. <sup>28</sup> ¿Aru yainore jar̄m̄var̄i nacajaij̄ar̄av̄y baquinóre, ñamei márep̄aco bacod̄oba ico? Ij̄ar̄av̄y caiv̄y ina siete paiv̄y c̄v̄atequem̄av̄y ðre, arejaima na Jesúre.

<sup>29</sup> Ūbenita Jesús arejame ina saduceovare:

—M̄mateiv̄ybu m̄m̄ja, m̄m̄je majibe boje J̄menijic̄y yávaiv̄yede. Aru J̄menijic̄y paŕ̄éde máre majibev̄ybu m̄m̄ja. <sup>30</sup> Yainore jar̄m̄var̄i nacajaij̄ar̄av̄y baquinóre p̄r̄yb̄obenajarama. Aru j̄ibenajarama némaromivare, ne p̄r̄yb̄oŕ̄ajiyere aiv̄y. Qué̄nora ángeleva, ina p̄r̄yb̄obev̄y, cavar̄ō mearo J̄menijic̄y c̄r̄oc̄av̄yre paiv̄y, bar̄ajarama ina yainore jar̄m̄var̄i nacajarajiv̄y. <sup>31</sup> ¿Iye yainore jar̄m̄var̄i nacajaiyede, jápiar̄i eabenar̄y m̄m̄ja iye J̄menijic̄y coym̄iye báquede Moisés bás̄yre? <sup>32</sup> “Yút̄am̄y J̄menijic̄y. Abraham, Isaac, aru Jacob ne mearore j̄im̄yuy”, arejaquem̄av̄y J̄menijic̄y. Que ar̄i, yaiv̄y bácaiv̄y ne mearore j̄im̄y āmemi J̄menijic̄y. Qué̄nora ar̄m̄iv̄y ne mearore j̄im̄yame ũ̄, ar̄i coym̄rejame náre Jesús.

<sup>33</sup> Ina obedivᵃ pᵃeva Jesús ñi nópe coyᵃiyede jápiaivᵃ, pare dápiarĩ cuicumarejaimada, ñi nópe aiye boje.

*Daicõjeiye parᵃé caiye pᵃeno*  
(Mr 12.28-34; Lc 10.25-28)

<sup>34</sup> Apevᵃ fariseova ne jápiaiyede Jesús vainí tᵃyᵃ bácure ina saduceovare, bi are đayᵃ bácure náre, cójijidejaima ñi yebai. <sup>35</sup> Aru cūinácᵃ nácacᵃ, Jāmenijicᵃi đaicõjeiyede majicᵃ, Jesúre jᵃjovari jácotᵃiyurĩduyᵃ jēniari jārejame yópe:

<sup>36</sup> —Mᵃ, bueipᵃescᵃ, ¿āroma majare Jāmenijicᵃi đaicõjeino pᵃeno parᵃrᵃ cõjeino? arejame ũ.

<sup>37</sup> Jesús arejame ũre:

—“Ūjacᵃ mi jabocᵃ Jāmenijicᵃare caino mi ũmedᵃque, caino mi ũmeque, aru caino mi majiéque”. <sup>38</sup> Nótamu Jāmenijicᵃi đaicõjeino pᵃeno parᵃrᵃ, pᵃeno mearo máre. <sup>39</sup> Aru no yóbo cāchijino parᵃrᵃ đaicõjeinotamu mamaro cõjeinope raino. “Mi bajure mi jecᵃépedeca jecᵃjacᵃ mícure máre”. <sup>40</sup> Caiye Jāmenijicᵃi đaicõjeiye ñi coyᵃiye báquede Moisés bácure, aru caiye ina Jāmenijicᵃi yávaiyede coyᵃaipᵃeva mácavᵃ ne bueiye báquede máre coyᵃiyetamu cūinátarᵃra iye pᵃque đaicõjeiyeque. Pᵃevare ñe jᵃvᵃ ma-jepacᵃ Jāmenijicᵃare aru jecᵃé jᵃvᵃ arevᵃ pᵃevare máre, arĩ buedejame Jesús.

*Cristo ñai jabocᵃ David bácᵃi pāramecᵃ*  
(Mr 12.35-37; Lc 20.41-44)

<sup>41</sup> Ina fariseovacavᵃ cójjivᵃreca cāreja Jesús yebai, náre yópe arĩ, jēniari jārejame Jesús:

<sup>42</sup> —¿Aipe dápiaivᵃrᵃ mᵃja ñai Cristore? ¿Ñamei mácᵃba ñai? arejame.

Ūre arejaima:

—David bácᵃi pāramecᵃbe ũ, arejaima.

<sup>43</sup> Náre arejame Jesús:

—Que baru, ¿aipe teni David bácᵃvacari Espíritu Santoi parᵃéque coyᵃicõjeimᵃ mare-jaquémari “mᵃ, ji jabocᵃ” Cristorā? David bácᵃ, yópe arĩ, coyᵃrejaquemavᵃ Cristorā:

<sup>44</sup> Jāmenijicᵃ aquemavᵃ ji jabocᵃre, “Dobajacᵃ ji mearpᵃravᵃi, mi cᵃvae boje parᵃéde yᵃpedeca. Aru yᵃ epescᵃyᵃmᵃ mi mauvare mi cᵃboba cāchinoi. Que teni mure vainí jarᵃvare đacᵃyᵃmᵃ yᵃ náre, mi jabotequiyepe ayᵃ náre”, arĩ toivarejaquemavᵃ David bácᵃ Cristorā.

<sup>45</sup> David bácᵃvacari Cristoi borore arejaquemavᵃ, “Ūrecabe ji jabocᵃ”. Que baru, ¿aipe teni David bácᵃi pāramecᵃba ũ? arejame Jesús.

<sup>46</sup> Ñame bᵃojari cūiná coyᵃbeteima ũre. Dijāravᵃmata ñame yéde jēniari jāmenejaima Jesúre bediᵃva cojedeca.

## 23

*Jesús ñi boro coyᵃrĩ adaino fariseovare aru Jāmenijicᵃi yávaiye báquede bueipᵃevare*  
(Mt 3.7; 5.34; 6.1; 12.34; 20.26-27; Mr 9.35; 10.43-44; 12.38-40; Lc 3.7; 11.37-54; 14.7-14; 18.14; 20.45-47; 22.26; Hch 23.3)

<sup>1</sup> No yóboi Jesús, yópe arĩ, coyᵃrejame ina obedivᵃ pᵃevare aru ñᵃja ñi bueimarare máre:

<sup>2</sup> —Jāmenijicᵃi yávaiye báquede bueipᵃeva aru fariseova buedama mᵃjare Jāmenijicᵃi đaicõjeiyede ñi coyᵃiye báquede Moisés bácure. Jāmenijicᵃi yávaiye jāvene buedama na. Que baru đajarā mᵃja yópe ne bueiyepepedeca. <sup>3</sup> Ūbenita návacari đabenama yópe ne bueiyepe. Que baru đabejarā mᵃja yópe ne đaiyepe. <sup>4</sup> Ne baju dápiayepede đaicõjedama pᵃevare. Ūbenita yópe Jāmenijicᵃi yávaiye báquepe dápiabenama na. Maiyójajebu iye đaicõjeiye ne baju dápiaye báque. Návacari caiye iyede ye đabenama na. Aru ne đaicõjeimarare ye cadatebenama, ne đarājiyepe aivᵃ die maiyójaje đaiyede. <sup>5</sup> Caiye ne đaiyede đadama arevare jāicᵃjenajivᵃ, “¿Meara márica na?” ne arĩ dápiarājiyepe aivᵃ. Que baru Jāmenijicᵃi yávaiyequede ne toivaino mácarᵃ yocarā, ne adaino mácarᵃ

quĭjitiōcua jĭvĭi bĥođama na. Ditōcuare ne bĥoĭyede ne tātĭva coapa aru ne āmuve cācorĭravĭcaāmuve coapa, ɱramea bĥoĭmeaque bĥođama na, jāicōjenajivĭ arevĭre. Aru ne cuitōtecajea coapa nareicōjedama tĭrvacajea ɱracajeare, jāicōjenajivĭ arevĭre. Que teni arevĭre dāriare đaiyĭrĭduyama mearore jĭvaivĭre Jĭmenijicĭre aru jĭ ávaivĭre máre. Ũbenita nóre dāriaĭebu pđeva náre ɱbenina. <sup>6</sup> Toroĭjĭve teinore cĭiyĭma na ĩai toroĭjĭve teino upacĭ yebai, arevĭ ne pueđarĭjiyere aivĭ náre. Judĭovai cójjiĭñamiare ɱma na ne dobae mearoa bajĭ, arevĭ ne jāraĭiyere aivĭ náre parɱrivĭre. <sup>7</sup> Aru ɱma na pđeva pueđarĭ ne jacyĭnore tāibĭi aru “mĭ, bueipđecu” ne ainore máre náre.

<sup>8</sup> Ũbenita mĭjacarpĭravĭ “mĭ, bueipđecu” aicōjemejara arevĭre mĭja coapa, mĭje dāriaiye boje meara arevĭ rĭeno. Yĭ cĭinácĭratamu mĭje bueipđecu. Aru cĭinátĭrvbu mĭja, caivĭ cĭinánvĭre raivĭ. <sup>9</sup> Aru ijāravĭcascĭ cĭbebi “mĭ, ĩĭjerascĭ, ĩĭje jaboscĭ” mĭje aĭmĭ. Nóre abejarĭ pđecu. Maĭerascĭ cĭinácĭratame cavarō mearocascĭ. <sup>10</sup> Aru “mĭ, jaboscĭ” aicōjemejara arevĭre mĭja coapa. Yĭ, Cristo, cĭinácĭratamu mĭje jaboscĭ. <sup>11</sup> Que baru ĩai mĭjacascĭ parɱcĭ baiyĭcĭ baru, memecajascĭrĭ mĭjare. <sup>12</sup> ĩai cĭiyĭcĭ me arevĭ rĭeno, parɱbecĭyĭme rĭeno bajĭ. Aru ĩai parɱbede đaiyĭcĭ ĩi bajĭ arevĭ cāchino, me cĭcĭyĭme rĭeno bajĭ, Jĭmenijicĭi mearo đacaquiye boje áre, arĭ buedejame ĩĭjare Jesús.

<sup>13</sup> Aru yóre arĭ, coyĭre nĭrejame ĩ:

—Mĭja, Jĭmenijicĭi yávaiye báquede bueipđeva, aru mĭja, fariseova, jĭjovaiivĭ, chĭorajaramu mĭja. Jĭmenijicĭi ĩájine đascĭyĭme mĭjare. Mĭja đadavĭ yóre pđecu ĩi bieiyere cĭramine, arevĭ ne ecobenajiyere ayĭ, aru ĩ máre ecobescĭyĭ. Mĭja coreóvadavĭ Jĭmenijicĭi yávaiyede. Ũbenita diede jĭ are đabevĭ arevĭre, ne ecobenajiyere aivĭ Jĭmenijicĭi jaboteinore, aru mĭja máre jĭ abevĭ. Que baru ecobenajaramu nore.

<sup>14</sup> Mĭja, Jĭmenijicĭi yávaiye báquede bueipđeva, aru mĭja, fariseova, jĭjovaiivĭ, chĭorajaramu mĭja. Jĭmenijicĭi ĩájine đascĭyĭme mĭjare. Jĭjovarĭ ĩnavadavĭ ina nomióreva ne areĭene. Aru jĭniadavĭ joe Jĭmenijicĭique, pđeva ne dāriarĭjiyere aivĭ ɱbenina mĭja me Jĭmenijicĭre jĭ aivĭre. Caiye iyede mĭje đaiye boje, rĭeno ɱgarō ĩájinajaramu mĭja, mĭje āmeina teiye boje.

<sup>15</sup> Mĭja, Jĭmenijicĭi yávaiye báquede bueipđeva, aru mĭja, fariseova, jĭjovaiivĭ, chĭorajaramu mĭja. Jĭmenijicĭi ĩájine đascĭyĭme mĭjare. Joai curĭññĭnavĭ mĭja jĭa ɱrađai aru joborōi máre. Cĭinácĭ pđecuĭre vorĭññĭnavĭ, oatĭvarĭjivĭ ĩi dāriaiyede, ĩi dāriaquiye aivĭ mĭje dāriaiyere. Aru ĩi đaiyede máre oatĭvadavĭ mĭja, ĩi đaquiye aivĭ rĭeno āmenore, ĩi ĩájiquiyere aivĭ toabo cĭiméboi mĭje rĭeno.

<sup>16</sup> Mĭja, Jĭmenijicĭi yávaiye báquede bueipđeva, aru mĭja, fariseova, jĭjovaiivĭ, chĭorajaramu mĭja. Jĭmenijicĭi ĩájine đascĭyĭme mĭjare. “Jĭmenijicĭi yávaiye báquede buenĭ bĥojaiivĭbu ĩĭja”, adavĭ mĭja pđevare ɱbenina. Yóre jāri eabevĭ ne ĭipocateiyere pđevare, mĭja Jĭmenijicĭi yávaiye báquede buenĭ bĥojabenamu. Yóre ɱbenina buedavĭ mĭja: “Pđecu ayĭ baru ‘ĭi aiyere đascĭyĭtu yĭ, Jĭmenijicĭi cĭramĭ cĭe boje’, đaiye jaubevĭ áre. Ũbenita ayĭ baru ‘ĭi aiyere đascĭyĭtu yĭ, úru cĭe boje Jĭmenijicĭi cĭramĭ jĭvĭi’, đaiye jaubĭ áre”, adavĭ mĭja. <sup>17</sup> Mĭjatamu jāri eabevĭre raivĭ mĭje ũmei. Mĭjatamu ārvĭmĭvĭ. Coreóvabevĭ mĭja Jĭmenijicĭi cĭramine rĭeno parɱđore caiye iye úru rĭeno. Iye úrubu rĭeno me, die cĭe boje Jĭmenijicĭi cĭramĭ jĭvĭi. <sup>18</sup> Aru yóre ɱbenina buedavĭ mĭja: “Pđecu ayĭ baru ‘ĭi aiyere đascĭyĭtu yĭ, Jĭmenijicĭre ĭicaiyede ĭicaiva cĭe boje ĩi cĭramĭ jĭvĭi’, đaiye jaubevĭ áre. Ũbenita ayĭ baru ‘ĭi aiyere đascĭyĭtu yĭ, Jĭmenijicĭre ĭicaiye boje ĭicaiva rĭenora ĩi cĭramĭ jĭvĭi’, đaiye jaubĭ áre”, adavĭ mĭja. <sup>19</sup> Mĭjatamu jāri eabevĭre raivĭ mĭje ũmei. Coreóvabevĭ mĭja Jĭmenijicĭre ĭicaiyere rĭeno parɱđore caiye iye ĭicaiye rĭeno. Iye ĭicaiyebu rĭeno me, die cĭe boje Jĭmenijicĭre ĭicaiva rĭenora. <sup>20</sup> Que baru pđecu ayĭ baru “ĭi aiyere đascĭyĭtu yĭ, Jĭmenijicĭre ĭicaiva

sue boje ãi cãrami jívui”, jáve aiyrõ “Jãmenijicure jícaiva aru caiye Jãmenijicure jícaiye diva pñenora”, aiyrõ ãi. <sup>21</sup> Aru pñesu ayu baru “Ji aiyepe ñacuyumu yu, Jãmenijicui cãrami sue boje”, jáve aiyrõ “Jãmenijicui cãrami aru ñai cusu noi”, aiyrõ ãi. <sup>22</sup> Aru pñesu ayu baru “Ji aiyepe ñacuyumu yu, cavarõ mearo sue boje”, jáve aiyrõ “Jãmenijicui dobarõ mearo aru ñai dobasu nore”, aiyrõ ãi, arejame Jesús.

Ëi que aiyepe, Jesús yóre aiyrõ barejaquéman: Cainyma ñaiye jayvu pñevare yóre ne aiye báquepedeca.

<sup>23</sup> Aru yóre arí, soyure nãrejame Jesús:

—Maja, Jãmenijicui yãvaiye báquede bueipõeva, aru maja, fariseova, jãjovaiyu, chõorajaramu maja. Jãmenijicu ñãjine ñacuyume mujare. Caiye mje oteiyoca, quijiyoca bojesubeyoca, caipucapucare paiyocare cãvariyu, cõináyocare jíyavã Jãmenijicure. Ëbenita mearo ñaiyre apevare, cõmaje ñroje jáivare apevare, aru jã aivare Jãmenijicure máre ñrumevu maja. Caipucapucare paiye mje cãvaede jocarí, cõinárore Jãmenijicure jíye jayvu mujare. Ëbenita pñeno baju jayvu mujare mje mearo ñaiye apevare, mje cõmaje ñroje jáiye apevare, aru mje jã aiye Jãmenijicure máre. <sup>24</sup> Maja ñaãavã yóre jári eabevu ne jipocateiyere pñevare. Iye parãbede dáriaãavã maja. Que teni ñaãavã yóre pñesu ãi iyere jujicure ãi ñcuidore jocarí, ñbenita ãi járuóiyere camello ñmicusu ñimacu uracure.

<sup>25</sup> Maja, Jãmenijicui yãvaiye báquede bueipõeva, aru maja, fariseova, jãjovaiyu, chõorajaramu maja. Jãmenijicu ñãjine ñacuyume mujare. Maja joadavã mje ñcuidoare aru jororãre máre pñenomía, pñeva ne jáinore. Ëbenita mujavacari tatoiyarivubu apevu ne cãvaede. Que teni ñmeno baju ñaãavã maja. Que baru mearo ñaiye apevare mearotamu joare ñaicõjeiye pñeno. <sup>26</sup> Maja, fariseova, ñaãavã yóre jári eabevare paivu ne ñmei. Mje joaru mamarãmãre ñcuido jívu aru jororã jívu máre, ñcuido pñeno aru jororã pñeno máre docsubequiyebu. Quédeca dáriaivu baru me, ñarãjaramu me máre.

<sup>27</sup> Maja, Jãmenijicui yãvaiye báquede bueipõeva, aru maja, fariseova, jãjovaiyu, chõorajaramu maja. Jãmenijicu ñãjine ñacuyume mujare. Mujatamu yóre yaivu bácvu ne epeiñamia boriñamiare paivu. Diñamiare pñeva ne járu jedevai, meãdamiare ñrojariñamiamu. Ëbenita diñamia jívu, buidiñamiamu yaivu bácvu ne cããoaque, aru docsubequé máre. <sup>28</sup> Quédeca pñeva ne járu mujare, mearape aru mearore ñaiyre ñrojarivubu maja ne jáiyede. Ëbenita mje ñmei dáriaãavã jãjovaiyre paivu aru ñmenore ñaiyre paivu máre.

<sup>29</sup> Maja, Jãmenijicui yãvaiye báquede bueipõeva, aru maja, fariseova, jãjovaiyu, chõorajaramu maja. Jãmenijicu ñãjine ñacuyume mujare. Maja ñaãavã meãdamia cãramiare ina Jãmenijicui yãvaiyede soyucapõeva mácvu ne jobocobea báque pñenoi. Aru maja meããavã ñrãriñamia cãramiare ina meara mácvare. <sup>30</sup> Yóre borocurí ñaãavã maja: “Majeñescuva mácvu ne cãriñmã cãrivu baru maja, ne boarí jarãvaiye báquede ina Jãmenijicui yãvaiyede soyucapõeva mácvare caãatebejebu maja”, ñaãavã maja. <sup>31</sup> Ëbenita mujavacari jáãovaãavã ina Jãmenijicui yãvaiyede soyucapõeva mácvare boarí jarãvaiyu bácvare paivare. <sup>32</sup> Maumejiena iye ñmeina ñaiyede mjeñescuva mácvu ne buiye báquede bubajarã maja, mje boarí jarãvarãjiyede yure, Jãmenijicui daroimã mácvare.

<sup>33</sup> Maja, jãjovaiyu, ñãvare paivubu maja! Mje toabo cõiméboi ñãjinajiyede jocarí, dupini ñivã bõojabenamu maja. <sup>34</sup> Que baru yu daroquijivã mje yebai Jãmenijicui yãvaiyede soyucapõevare aru ñmãva majidivare, aru Jãmenijicui yãvaiye báquede bueipõevare máre. Apevu nácvare boarí jarãvarãjaramu maja. Apevare jocuscãjaravena pñvari, boarí jarãvarãjaramu. Apevare jara ropenajaramu maja judíova mje cõjijiñamiai. Aru apevare cãjurãjaramu maja ñmaroa coara. <sup>35</sup> Que baru Jãmenijicu ñãjine ñacuyume mujare, caivu meara mácvu ne yaie báque boje ijãravare, apecu ãi boarí jarãvaiye báque boje ñai Abel bácvare, aru apevu ne boarí jarãvaiye báque boje caivu Abel bácvu yóbocavã bácvare máre, pu Zacarías bácvu bajita, Verequías bácvu mácvu bácvare,

ñai m̄jacav̄n b́acav̄n ne boar̄ĩ jar̄v̄vaim̄n ḿac̄ure J̄menijic̄i c̄rami t̄ib̄n coricai. <sup>36</sup> J̄ve soȳv̄v̄bu m̄jare: M̄ja ij̄rav̄ncav̄n ñ́ajinajaramu, m̄je ãmeina ðaiye boje, ar̄ĩ buedejame Jes̄s.

*Jes̄s ñi oino, Jerusal̄cav̄re jec̄nc̄n*  
(Lc 13.34-35)

<sup>37</sup> Yópe arejame Jes̄s:

—¡M̄ja, Jerusal̄cav̄n, m̄jeñ̄ec̄uva ḿac̄av̄n boar̄ĩ jar̄v̄varejaquem̄v̄n ina J̄menijic̄i ýav̄iyede soȳc̄aip̄õeva ḿac̄av̄re! C̄raboaque ð̄var̄ĩ boar̄ĩ jar̄v̄varejaquem̄v̄n ina J̄menijic̄i ðaroimara ḿac̄av̄re ne yebai. Obediv̄n̄n̄a ćojijov̄iȳr̄ĩdiv̄n ȳn m̄jare j̄i yebai, yópe cáyuso ði ćojijov̄iyere mamarare ði caveba c̄ch̄inoi. Ëbenita ùbeteav̄ñ̄ m̄ja. <sup>38</sup> J̄jara. D̄iv̄n̄n̄ maquinó m̄je c̄r̄õre J̄menijic̄i ðajocar̄ĩ jar̄v̄nc̄ȳme. <sup>39</sup> Aru soȳv̄v̄bu m̄jare: Ȳre j̄menajaramu m̄ja cojedeca p̄n j̄ðov̄ac̄daȳre meac̄n bajure j̄iv̄nta. D̄iv̄n̄n̄ maquinóre ar̄jaramu yópe: “Toroj̄e bajad̄eni ñai daȳre J̄menijic̄i ãmiái, ñi raḡéque”, arejame Jes̄s.

## 24

*Jes̄s ñi soȳv̄v̄no “J̄menijic̄i c̄rami t̄quiyebu” ar̄ĩ*  
(Mr 13.1-2; Lc 21.5-6)

<sup>1</sup> Jes̄s etaȳn b́ac̄n J̄menijic̄i c̄ramine jocar̄ĩ, ñ̄ja ñi bueimara ñi yebai n̄ri, j̄ðov̄arejagar̄a ðiñ̄amia c̄ramiare, J̄menijic̄i c̄ramic̄ad̄miare. <sup>2</sup> Aru ñ̄jare arejame: —Caiñ̄amia ðiñ̄amia ñrad̄amia c̄ramiare j̄iv̄v̄bu m̄ja. J̄ve soȳv̄v̄bu m̄jare: C̄ináva c̄rava mautebequiyebu apeva p̄nora. Caiye iva c̄rava t̄quiyebu, arejame Jes̄s.

*J̄ðov̄aiye j̄rav̄n c̄iquíye j̄pocai*  
(Mt 10.22; Mr 13.3-23; Lc 17.22-24, 31, 37; 21.7-24; Ap 7.14)

<sup>3</sup> Jes̄s ðobarejame c̄rac̄ũ Olivoc̄ũ ãmic̄ric̄ũ p̄nori. Ëi ðobaede noi, ñ̄ja, ñi bueimara, j̄niari j̄rejagar̄a ùre yavenina, p̄õevare jocar̄ĩ:

—Soȳjac̄n ñ̄jare: ¿Aip̄iyede t̄quidi caiye iye c̄ramia ñrad̄amia? ¿Aipe ðar̄ĩ coreóvar̄jidica ñ̄ja mi copaidaquiyede? ¿Aipe ðar̄ĩ majinajidica ñ̄ja ij̄rav̄n c̄iquíyede? j̄niari j̄rejagar̄a ùre.

<sup>4</sup> Ñ̄jare yópe ar̄ĩ, soȳvejame Jes̄s:

—Me j̄jara ap̄ec̄n j̄jov̄aiȳnc̄re m̄jare. <sup>5</sup> Obediv̄n̄ ñ̄m̄va ðar̄ĩ ar̄jarama “Cristobu ȳn”, j̄jov̄ar̄jiv̄n obediv̄n̄ p̄õevare. <sup>6</sup> Aru “P̄õeva boad̄ama ap̄ev̄n p̄õevaque” ne borore j̄ariar̄ĩ, aru “P̄õeva boar̄jarama ap̄ev̄n p̄õevaque” ne borore máre j̄ariar̄ĩ, j̄id̄bejar̄a m̄ja. Que baru caiye iye vaiye j̄av̄n, j̄rav̄n c̄iquíye j̄pocai. Ëbenita c̄imébu c̄reja. <sup>7</sup> C̄ináyajubo p̄õeyajubocav̄n ãðamat̄enajarama ap̄eyajubo p̄õeyajubocav̄n̄que. Aru c̄ináro jaboteinocav̄n ãðamat̄enajarama ap̄eno jaboteinocav̄n̄que. Jobor̄õ cújiquiyebu obediv̄nc̄õare. Ñ́ajinajarama ãv̄éna. <sup>8</sup> Iye ñ́ajiye baquiyébu yópe j̄edoc̄n p̄õeteȳre ñ́ajiye. Yópe báquiyebu caiye iye ãmeina ñ́ajinajiye.

<sup>9</sup> ’M̄jare j̄eni j́inajarama, m̄je ñ́ajinajiyepe aiv̄n. Aru m̄jare boar̄ĩ jar̄v̄var̄jarama na. M̄jare cainoa jabor̄õacav̄n joroj̄ĩni j̄arajarama, ȳre m̄je j̄n aiye boje. <sup>10</sup> D̄iv̄n̄n̄ maquinóre obediv̄n̄ ȳre j̄n aiv̄n b́ac̄av̄n ðajocar̄ajarama ne ȳre j̄n aiye báquede. Obediv̄n̄ j̄eni j́inajarama név̄re ne mauvare. Aru obediv̄n̄ joroj̄ĩni j̄arajarama név̄re máre. <sup>11</sup> Obediv̄n̄ boroc̄riv̄n̄ “J̄menijic̄i ýav̄iyede soȳc̄aip̄õec̄v̄bu ȳn” ar̄ĩ, ùbenina soȳc̄ar̄ĩdiv̄n, p̄õevare j̄jov̄ar̄ad̄ar̄ajarama. <sup>12</sup> D̄iv̄n̄n̄ maquinóre obediv̄n̄ p̄õeva ñrar̄õ baju ãmenore ðar̄ajarama. Que baru obediv̄n̄ p̄õeva ùbenajarama ap̄ev̄n p̄õevare. <sup>13</sup> Ëbenita ñai j̄n aȳn ȳre ñi yain̄m̄ita, ñ̄ mas̄c̄ȳme j̄i mead̄aim̄n. <sup>14</sup> Mamar̄m̄re ýav̄iye méne J̄menijic̄i jaboteinora soȳiye j̄av̄n cainoa jabor̄õacav̄re, ne j̄ariar̄ajiyepe aiv̄n ðiede. Que baru cainoa jabor̄õacav̄n iye ýav̄iye méne coreóv̄iv̄n bar̄ajarama. No yóboi j̄rav̄n c̄iquiyebu.

15 'Ubenita iye vaiquíye jipocai, ñai ãm̃a pare ãm̃es̃a núsc̃aỹme nore, J̃amenijic̃ai c̃aic̃õjemenore ãre, yópe Daniel ãmic̃sc̃a J̃amenijic̃ai yávaiyede coỹcaip̃õesc̃a b́ac̃a ãi coỹuie báqueredeca. Caiṽa j̃ari boroteiṽa iye toivaiyede me dáriajar̃ari caiye iyede. Ñai ãm̃are j̃arajaramu m̃ja. 16 Judeacaṽa dupini ñjarari c̃arac̃ũai, ne jid̃é boje ñai ãm̃are. 17 Aru ñai c̃arami p̃enora c̃sc̃aỹ, ãi dupini ñiyede, emeni, dar̃i, ñvaridusc̃aỹ ãi arej̃ene, ecobejac̃ar̃i ãi c̃arami. 18 Aru ñai jiore memesc̃aỹ, ãi dupini ñiyede, copaiñmejac̃ar̃i, ñidusc̃aỹ ãi cuitótecaje p̃enocacajede. 19 ¡Cõmaje ãrojarajarama ina nomiva micava bár̃ajiṽa dij̃araṽa baquiyéde! ¡Aru ina nomiva némajina nuri dajocabeṽare c̃var̃ajiṽa máre pare ñájinajarama dij̃araṽa baquiyéde! 20 J̃eniajara J̃amenijic̃aque iye vaibéquiyepe aiṽa ocor̃m̃are aru jab̃uóṽaij̃araṽa sábadore máre.

21 'Dij̃araṽa baquiyéde p̃õeva ãrar̃õ ñájinajarama. Nóre paiye c̃beṽa c̃areja, matam̃mata J̃amenijic̃a ãi c̃edar̃i buiñm̃are p̃a caride máre. Aru caiñm̃a c̃bequiyebu. 22 J̃amenijic̃a ãi javaiyobedu dij̃araṽa ñájiovaquij̃araṽa baquiyéde, caiṽa yaijébu. Meadaimara c̃bejebu. Ubenita J̃amenijic̃a javaiyoc̃aỹme dij̃araṽa ñájiovaquij̃araṽa baquiyéde, ãi beoimara mácaṽare boje.

23 'Dij̃araṽa baquiyéde apesc̃a ãi aru m̃jare yópe, "J̃ajara. ¡Ñainecabe Cristo!" o apesc̃a ãi aru m̃jare, "¡Ñãñrecabe Cristo!" náre j̃a abejar̃a. 24 Que teni obediṽa boroc̃ariṽa dar̃i, coỹr̃ajarama "Cristobu ỹ". Aru apenṽa máre J̃amenijic̃ai yávaiyede coỹcar̃idur̃ajarama. Ubenita J̃amenijic̃ai yávaiyede coỹcaip̃õeva baju ãmenajarama na. Urar̃õ p̃õeva ne j̃amene aru ne dar̃i majibede máre dar̃ajarama, j̃jovaiỹar̃idiṽa J̃amenijic̃ai beoimara mácaṽare. 25 Ubenita me j̃ajara m̃ja. Coỹỹbu m̃jare ne borore, m̃je majinajiyere aỹ, ne dar̃ajiye jipocai. 26 Que baru apenṽa ne aru "J̃ajara. Ñai Cristo c̃abi p̃õesc̃abenoí", ñmejara m̃ja nore. Aru apenṽa ne aru "J̃ajara. Ñai Cristo c̃abi tucub̃a jiṽai", j̃a abejar̃a ne nóre coỹiyede.

27 'J̃amenijic̃ai daroim̃a másc̃a ãm̃are, yaroinope ñquiyebu ji copaidaquij̃araṽa baquinóre. Yópe no yaroino p̃õiyere cavar̃õ, aviá dainocarp̃raṽare jocar̃i p̃a aviá doinocarp̃raṽaita, caiṽa p̃õeva ne j̃arajiyere aỹ nore, nopedeca copaidasc̃aỹmu ỹ. Aru caiṽa p̃õeva j̃arajarama ji copaidaquiyede ij̃araṽai. 28 ãri yaiỹa b́ac̃ai c̃ar̃õ, noi cójjinajarama cavava. Nopedeca caiye iye ji coỹiyede j̃áiṽa, majinajaramu m̃ja ji copaidaquino joabenore, ji ñájiovaquinore p̃õevare, ne ãmeina teiye boje, ar̃i buedejame Jesús.

### *J̃amenijic̃ai daroim̃a másc̃a ãm̃are ãi copaidaquino*

*(Mr 13.24-37; Lc 12.39-40; 17.26-30, 34-36; 21.25-33; Ap 1.7; 6.12-13)*

29 Bedióva cojedeca Jesús, yópe ar̃i, coỹrejame ñjare:

—C̃uináj̃araṽa dij̃araṽacaj̃araṽa baquinói, iye ãrar̃õ ñájiniburu yóboi, aviá ñemitec̃aỹme. Aru aviá ñamic̃sc̃a máre p̃õemesc̃aỹme. Na abiácova tur̃ajarama cavar̃õre jocar̃i. Aru caiṽa ina par̃ariṽa c̃ariṽa cavar̃õ c̃ujinajarama. 30 Diñm̃a maquinóre J̃amenijic̃ai daroim̃a másc̃a ãm̃are ji copaidaquiyede j̃ãovaiye jároquiyebu cavar̃õ. Aru caiṽa p̃õeyajuboacaṽa ij̃araṽacaṽa ch̃ori or̃ajarama. Diñm̃a maquinóre j̃arajarama ỹre, J̃amenijic̃ai daroim̃a másc̃are ãm̃are, daỹre ocor̃eniboai, ãrar̃õ par̃éque, j̃ãovañ̃are measc̃a bajure. 31 Que teni trompeta ãmic̃ar̃iyo jaruiyore jaruiye pare buj̃iéque, ji ángelevare daroc̃aỹmu ỹ. Nácarp̃raṽa cójjovar̃ajarama J̃amenijic̃ai beoimara mácaṽare, caiṽa aviá dainocaṽare aru caiṽa aviá doinocaṽare máre, cainoa jobor̃õacaṽare.

32 'Majjar̃a yo m̃je j̃áinore. Is̃a josc̃sc̃a higuerasc̃a ãmic̃ar̃ic̃are yoca uiyede, majiṽa m̃ja ãj̃r̃m̃a joabenore. 33 Nopedeca j̃áiṽa caiye iye teiyede, majinajaramu m̃ja j̃araṽa c̃uino joabenore. 34 Jáve coỹỹbu m̃jare: Apenṽa ij̃araṽai c̃ariṽa vaibédeca c̃areja, vaiquíyebu caiye iye yópe ji coỹiyere. 35 Caino cavar̃õ, aru caino jobor̃õ máre c̃uiquiyebu. Yópe ji yávaiyepedeca jáve vaiquíyebu.



<sup>36</sup> ʘbenita dijāravu baquinóre aru diora baquinóre ñame majibema. Ángeleva, ina cūrivu Jūmenijicūque cavarō mearoi, aru yu, Jūmenijicūi māsū máre, majibevu ñuja. Quénora jipacu majibi dijāravu baquinóre.

<sup>37</sup> ʘijāravua baquiyéde, Jūmenijicūi daroimū māsū ũmure ji copaidaquijāravu jipocai, cūquiyebu nóre ānijāravua Noé māsūi cūrijāravua báquepe. <sup>38</sup> Ānijāravua báquede, muiváibo daquiyé jipocai, caivu pōeva āivu barejaquémavu, aru ũcuivu barejaquémavu. ʘmūva pūgūbuoivu barejaquémavu. Aru jivu barejaquémavu némaromivare, ne pūgūbuorājiyere aivu. Nóre tedejaquemavu, Noé māsūi jiaḁocū uracūre ecoijāravu bácarōita. <sup>39</sup> ʘbenita ne bíjarājiyede coreóvabedejaquemavu, pū muiváibo daiyeta. Aru caivu ina pōeva corī bíjarejaquemavu na māsavu. Nopedeca baquiyébu Jūmenijicūi daroimū māsū ũmure ji copaidaquiyede. <sup>40</sup> Dinūmū maquinóre pūcarā ũmūva memenajarama ne jioi. Cūinácu pūvaimū macūyúme, yure ũi ju aye boje. Aru apesu mautescūyume, yure ũi ju abe boje. <sup>41</sup> Pūcarā nomiva jīorajarama ne cūrami jívūi. Cūináco pūvaimo macoḁóme, yure ḁi ju aye boje. Aru apeso mautescoḁome, yure ḁi ju abe boje.

<sup>42</sup> ʘue baru me jājara mūja. Mūja majibevu ji copaidaquijāravure, ji jabotequiyede mūjare. <sup>43</sup> ʘai cūrami upacu majibebi aipiyede ñavaipōescu dascūyure. Majicu baru ñavaipōescu ũi daiyede, coreni, ecoicōjemeni, ñavaicōjemejebu ũi cūramiquede. <sup>44</sup> Aru mūjare máre meadaiye javu. Que baru yu máre, Jūmenijicūi daroimū māsū ũmure, dascūyumu mūje corebeorai yure, arī buedejame Jesús.

*“Memecairōescu ju ayure aru memecairōescu ju abescu” jāri dápiarī ne ḁarājiyere aino (Lc 12.41-48)*

<sup>45</sup> Bedióva jāri dápiarī ñuje ḁarājiyere arī, buedejame Jesús:

—Coyūquijivu mūjare ũi borore ñai memecairōescure ju ayure ũi jabocure aru majicure máre. ʘai cūrami upacu coreicōjescūyube ñai memecairōescu majicure, ũi jíquiyere ayu yebacavure ne ārajyeva caijāravua. <sup>46</sup> ʘai cūrami upacu copaini dayu earu ũre memecairōescure ḁayure yóre ũi cōjeinore, torojūscūyube ñai memecairōescu, cūrami upacu ũi jíquiyé boje ũre bojedaino mearore. <sup>47</sup> Jāve coyūyubu mūjare: ʘai cūrami upacu coreicōjescūyube ñai memecairōescure caiye ũi cavaede. <sup>48-49</sup> ʘbenita ñai memecairōescu, ju abescu baru ũi jabocure, “Ji jabocu maume dabescu” arī, aru āmeina ḁayū baru ũi yebacavure aru yebacarōmivare máre, urarō āri aru ũcuri racotescūyube ũ. <sup>50</sup> Que teiyede ũi jabocu dascūyube ñai memecairōescu ũi corebejāravu baquinói aru ũi majibeora baquinói máre. <sup>51</sup> Aru ñai jabocu jarūvaicōjescūyube ũre jūjovaiyure ne jarūvainoi, ũi ñájiquiyere ayu noi. Nore chíoivu orī, cūgājarama pōeva. Aru jararī cōpi cūrajarama na, arī buedejame Jesús.

## 25

*“Cairūscarūnape raivu bojūrōmivare” jāri dápiarī ne ḁarājiyere aino (Lc 12.35; 13.25)*

<sup>1</sup> Yóre arī, jāri dápiarī ñuje ḁarājiyere ainoque buedejame Jesús:

—Dijāravu baquinói, ji copaidaquijāravūi, Jūmenijicūi jaboteino yóre baquiyébu cairūscarūnape raivu bojūrōmiva ne ḁaiye báquepe. Ina bojūrōmiva, ne pōoibūare náre coara ñni, copū etaquemavu ñai pūgūbuoyure ũi daiyede. <sup>2</sup> Cūinápūre raivu nácavu majibevu batequémavu. Aru apenvū cūinápūre raivu nácavu majidivū batequémavu. <sup>3</sup> Ina majibevu, ne pūvaiyede ne pōoibūare, neore pūvametequemavu. <sup>4</sup> ʘbenita ina majidivū, ne pūvaiyede ne pōoibūare, pūvaquemavu ne neobūare máre neoque. <sup>5</sup> ʘai pūgūbuoyū ũi dabe boje cāreja, caivu ina bojūrōmiva cāquemavu.

<sup>6</sup> ʘbenita ñami corica bajī coḁoboiyede járiaquemavu na. “Jājara. ʘai pūgūbuoyū daibi. ʘre copū etajarā mūja”. <sup>7</sup> Diede jápiarī, caivu ina bojūrōmiva coedaquemavu. Aru

ne p̄oib̄are meadaquemav̄ na. <sup>8</sup> Que teni ina majibev̄, yópe ar̄i, j̄eniaridudemav̄ ina majidiv̄are, “Ñ̄je p̄oib̄a cod̄aib̄atamu. Que baru j̄jar̄ã ñ̄jare majiód̄arij̄ino m̄je neoquede”, ar̄idudemav̄ na. <sup>9</sup> Ëbenita ina majidiv̄, yópe ar̄i, coȳquemav̄ náre, “Bi, j̄ibev̄ m̄jare. Neo eabequiyebu ñ̄jare aru m̄jare máre. Quéhora neore bojedainoi bojedar̄ãñ̄jara m̄ja, ñ̄najiv̄ m̄jeva”, aquemav̄ na. <sup>10</sup> Ne neore bojedar̄ãñ̄iyede, ñ̄ai p̄r̄ñ̄b̄oȳu daquemav̄. Ina boj̄r̄õmiva meadaiv̄ b̄acav̄ ecoquemav̄ úque, ãrajiv̄ toroj̄ave teinoi. Aru no c̄rami jedevacobede biequemav̄. <sup>11</sup> No yóboi ina boj̄r̄õmiva meadabev̄ b̄acav̄ edaquemav̄ toroj̄ave teiñ̄ami máre. Aru yópe ar̄i, “M̄, ñ̄je jaboc̄, voacajac̄ ñ̄jare”, j̄eniaridudemav̄. <sup>12</sup> Ëbenita ñ̄ai p̄r̄ñ̄b̄oȳu yópe aquemav̄ náre: “J̄ave coȳȳubu m̄jare: J̄iv̄ ãmev̄ m̄ja. M̄jare coreóvabev̄ ȳ”, aquemav̄ ã ina boj̄r̄õmiva majibev̄are, arejame Jesús.

<sup>13</sup> Aru buede ñ̄rejame Jesús:

—Que baru mead̄aimara májara m̄ja, m̄je majibe boje ye j̄arav̄are aru ye órare máre ji copaidaquiyede, m̄jare mead̄aiye jañ̄quino, arejame Jesús.

*“T̄aut̄urare” j̄ari dápiar̄i ne dar̄ãj̄iyep̄e aino*

*(Mt 8.12; 13.12; 22.13; Mr 4.25; Lc 8.18; 13.28; 19.11-27)*

<sup>14</sup> Yópe ar̄i, j̄ari dápiar̄i ñ̄je dar̄ãj̄iyep̄e ainoque buedejame Jesús:

—Dij̄arav̄, ji copaidaquij̄arav̄ baquinói, J̄umenij̄ic̄i jaboteino yópe baquiyébu c̄inác̄u ãm̄ areno jaborõi ñ̄c̄ȳu ãi ðaiye báquepe. Ëi ñ̄quiyep̄e j̄ipocai, órejaquemav̄ úre memecaip̄õevare, epec̄ȳu ãi c̄vaede náque, ne j̄ari coreñ̄aj̄iyep̄e aȳu diede. <sup>15</sup> C̄inác̄u nácac̄ure epequemav̄ c̄inár̄p̄ure paimil turava t̄aut̄urat̄uravare. Ap̄ec̄u nácac̄ure epequemav̄ p̄c̄amil turava t̄aut̄urat̄uravare. Aru ap̄ec̄ure epequemav̄ c̄inámil turava t̄aut̄urat̄uravare. Ne majiép̄e epequemav̄ náre coapa. Caiye iyede epeniburu yóboi, ñ̄quemav̄ ñ̄ai ãm̄. <sup>16</sup> Ñ̄ai memecaip̄õec̄u jac̄or̄ȳu b̄ac̄u c̄inár̄p̄ure paimil turava t̄aut̄urat̄uravare bojedac̄ñ̄quemav̄ dieque. Aru eaquemav̄ ape c̄inár̄p̄ure paimil turava t̄aut̄urat̄uravare. <sup>17</sup> Quédeca ñ̄ai memecaip̄õec̄u jac̄or̄ȳu b̄ac̄u p̄c̄amil turava t̄aut̄urat̄uravare bojedac̄ñ̄quemav̄ dieque. Aru eaquemav̄ ape p̄c̄amil turava t̄aut̄urat̄uravare. <sup>18</sup> Ëbenita ñ̄ai memecaip̄õec̄u jac̄or̄ȳu b̄ac̄u c̄inámil turava t̄aut̄urat̄uravare ãc̄ñ̄quemav̄ joborõi, yavec̄ȳu dit̄urava, ãi jaboc̄i t̄aut̄urat̄uravare.

<sup>19</sup> ’Obedij̄arav̄na yóboi, ñ̄ai jaboc̄u copaidaquemav̄. Corevac̄adaquemav̄ ne bojed̄aiyede ãi epeiye báqueque náre. <sup>20</sup> Ñ̄ai jac̄or̄ȳu b̄ac̄u c̄inár̄p̄ure paimil turava t̄aut̄urat̄uravare ñ̄quemav̄ ãi jaboc̄u yebai. Ñ̄vaquemav̄ caip̄c̄ar̄p̄ure paimil turava t̄aut̄urat̄uravare. Aru aquemav̄, “M̄, ji jaboc̄u, m̄ epeáv̄ c̄inár̄p̄ure paimil turava t̄aut̄urat̄uravare ȳre. Diede bojed̄ar̄i, ñ̄v̄ ȳ ape c̄inár̄p̄ure paimil turava t̄aut̄urat̄uravare”, aquemav̄ ã. <sup>21</sup> Que baru ñ̄ai jaboc̄u aquemav̄ úre, “Mearo ðarebu m̄. Memecaip̄õec̄u meac̄ȳu m̄. Ðaiv̄ m̄ yópe ðaiye jañ̄épe. Mi mearo ðaiye boje qūj̄inoque, epequij̄iv̄ m̄re p̄eno baju. Caride toroj̄c̄ȳm̄u m̄, yópe ji toroj̄ere”, aquemav̄ ñ̄ai jaboc̄u. <sup>22</sup> Aru ñ̄ai jac̄or̄ȳu b̄ac̄u p̄c̄amil turava t̄aut̄urat̄uravare ñ̄quemav̄ ãi jaboc̄u yebai. Ëi jaboc̄ure aquemav̄, “M̄, ji jaboc̄u, m̄ epeáv̄ p̄c̄amil turava t̄aut̄urat̄uravare ȳre. Diede bojed̄ar̄i, ñ̄v̄ ȳ ape p̄c̄amil turava t̄aut̄urat̄uravare”, aquemav̄ ã. <sup>23</sup> Que baru ñ̄ai jaboc̄u aquemav̄ úre máre, “Mearo ðarebu m̄. Memecaip̄õec̄u meac̄ȳu m̄. Ðaiv̄ m̄ yópe ðaiye jañ̄épe. Mi mearo ðaiye boje qūj̄inoque, epequij̄iv̄ m̄re p̄eno baju. Caride toroj̄c̄ȳm̄u m̄, yópe ji toroj̄ere”, aquemav̄ ñ̄ai jaboc̄u.

<sup>24</sup> Ëbenita ñ̄ai jac̄or̄ȳu b̄ac̄u c̄inámil turava t̄aut̄urat̄uravare ñ̄quemav̄ ãi jaboc̄u yebai. Ëi jaboc̄ure aquemav̄, “M̄, ji jaboc̄u, j̄idojac̄ȳu m̄. M̄ ñ̄ñ̄m̄ ap̄ec̄u ãi epeiye báquede. Aru m̄ j̄ẽñ̄m̄ ap̄ec̄u ãi oteiye báquede. <sup>25</sup> Que baru j̄id̄av̄ ȳ m̄re. Aru yavec̄ac̄u mi t̄aut̄urare joborõ j̄iv̄i. Yui c̄v̄av̄u mi t̄aut̄urare”, aquemav̄ ã. <sup>26-27</sup> Ëbenita ñ̄ai jaboc̄u aquemav̄ úre, “M̄, memecaip̄õec̄u ãmec̄ȳu. J̄irac̄c̄ȳu m̄. Ȳ ñ̄ñ̄re ap̄ec̄u

ñi epeiye báquede aru jěñure apesca ñi oteiye báquede majiscavacari, epecunari jaarĩdurebu mare ji tãuturare tãutara epeiñami. Mi que ðaru, copaini dayu jascorñeju yu ji tãuturare pueno baju, diñamicavu ne bojedaiye báque cojiórĩ”, aquemavu ñai jabocu. <sup>28</sup> Que baru ñai jabocu arevure ĩcõjeni aquemavu, “Ījara úre jocarĩ yo cūinámil turava tãutaturavare. Aru jíjarã ñai caipucarpucare paimil turava cavacure. <sup>29</sup> Caivu cavarivu jascorñajarama pueno baju, cavarãjivu urarõ baju. Ubenita caivu dáriaivure cavarivure arevu pueno, caiyede náre ĩcuyumu yu. <sup>30</sup> Aru ñai memecaipõescu yure caðatebecure jaetovajarã joai ñeminoi, ñi ju abe boje yure, ñi coatequiyepe aivu yure jarucvarĩ. Noi põeva chõioivu orĩ, curãjarama. Aru jararĩ, cõpi cūrajarama na”, arĩ buedejame Jesús.

*Jesús ñi bojedaino caivure yópe ne ðaiye báquepe  
(Mt 16.27; 19.28; 1 Co 8.12; He 13.3)*

<sup>31</sup> Yópe arĩ, soyurejame Jesús:

—Yu, Jūmenijicu daroimca mácu ũmure, meacu baju dacuyumu ijāravui. Aru caivu ina ángeleva darãjarama yúque. Edarĩburu yóboi, dobacuyumu jabocu dobarõ mearora. <sup>32</sup> Ji jipocai cójjinajarama caivu ijāravui joborõacavu. Yópe oteiãimarare coreipõescu ñi beoiyere ovejavare ñi cabravare jocarĩ, nopedeca beocuyumu yu ina põevare. <sup>33</sup> Yópe ñi epeiyepe ina ovejavare ñi mearpūravui aru ina cabravare ñi cãcorpūravui, nopedeca beorĩ epecuyumu yu ina põevare.

<sup>34</sup> Beorĩburu yóboi, acuyumu yu, caivu ne jabocu, ina põeva meara ji mearpūravui curivure, “Dajarã mija. Mijamu jipacui mearo ðacaimara. Ji jaboteimara májara mija. Jipacu Jūmenijicu ñi cuedaiye báquedata caiyede, meadacarejaquemavu yo jaboteinore mijare boje. <sup>35</sup> Yure ávné ijiteavũ. Aru ãiyede jianũ mija yure. Yure cūñóavu. Aru ũcuiyede jianũ mija yure. Joai cucadacacu mije yebai. Aru yure copu etavũ mija. <sup>36</sup> Cuitótecaje cavabetcacu yu. Aru ji doiyeve jianũ mija yure. Ijimca matecácu yu. Aru ji yebai curãdavũ mija. Jabova ne buoimca matecácu yu ãmeina teivure jēni jacoñami jivui. Aru yure jãradavũ mija noi”, acuyumu mijare. <sup>37</sup> Que ayure, ina põeva meara, ji mearpūravucavu, yópe arãjarama yure: “Mu, ñije jabocu, ¿aiyede mare ãuyaiyure jãri, ãiyede jiarĩ ñija? ¿aiyede mare cūñóimare jãri, ũcuiyede jiarĩ ñija? <sup>38</sup> ¿aiyede mare joai cucadayure jãri, copu etarĩ ñija? ¿aiyede mare cuitótecaje cavabecure jãri, mi doiyeve jiarĩ ñija? <sup>39</sup> ¿aiyede mare ijimare aru mare ne buoimare jãri, jãradarĩ ñija?” arãjarama yure. <sup>40</sup> Aru yu, caivu ne jabocu, acuyumu náre: “Jãve soyuyubu mijare: Mije caðateiyede cūinájicu ina jivucacure parubecureca, yure mije caðateiyerebu”, acuyumu yu.

<sup>41</sup> Dinmca maquinóre ina põeva ámenare, ji cãcorpūravui curivure yópe acuyumu yu: “Nujara mija yure jocarĩ. Mijamu jipacui ámedaimara. Nujara mija toabo cūiméboi. No meadaino mácarõre abujuvai jabocu curõre ñi ángelevaque. <sup>42</sup> Yure ávné ijiteavũ. Ubenita ãiyede jibeteavũ mija yure. Yure cūñóavu. Ubenita ũcuiyede jibeteavũ mija yure. <sup>43</sup> Joai cucadacacu mije yebai. Ubenita yure copu etabeteavũ mija. Cuitótecaje cavabetcacu yu. Ubenita ji doiyeve jibeteavũ mija yure. Ijimca matecácu yu. Aru jabova ne buoimca matecácu yu ãmeina teivure jēni jacoñami jivui. Ubenita yure jãradabeteavũ mija”, acuyumu yu. <sup>44</sup> Que ayure, ina põeva ámena, ji cãcorpūravucavu, yópe arãjarama yure: “Mu, ñije jabocu, ¿aiyede mare ãuyaiyure, o cūñóimare, o joai cucadayure, o cuitótecaje cavabecure, o ijimare, o jabova ne buoimare jãri, ubenita mare caðatebetearĩ ñija?” arãjarama na. <sup>45</sup> Aru yu acuyumu náre: “Jãve soyuyubu mijare: Mije caðatebede cūinájicu ina jivucacure parubecureca, yure mije caðatebepedecabu”, acuyumu yu. <sup>46</sup> Aru nácarpūravu nurajarama toabo cūiméboi, ñájinajivu cainmca. Ubenita ina meara escorãjarama ji jaboteinore, me curãjivu cainmca, arĩ soyurejame Jesús.

## 26

*Jesús ñi coyaino ne jēnainore úre yóboimia*  
(Mr 14.1-2; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)

<sup>1</sup> Caiye iyede Jesús coyarī buojarī, yópe arejame ñija ñi bueimarare:

<sup>2</sup> —Majivn mija. Pascua āmicurijāravn aru pāure bucure ðaiye cūbe āiye torojvne teinm̄n p̄cajāravna jipocai barejávū cāreja. Aru dinm̄n maquinóre yvre, Jūmenijicūi daroim̄n mácure ūm̄pe, jēni jínajarama ji mauvare, ji yaiquiyere aivn jocucjaravena, arejame Jesús.

<sup>3</sup> Dinm̄nre sacerdotevare jaboteipōecu Caifás āmicurejame. Apevn sacerdotevare jaboteipōeva aru judíova bucūva cójjidejaimada ñai Caifás ñi cūrami. <sup>4</sup> Cójjivn, ne bajumia majicarejaimada Jesúre jūjovarī jēni, boarī jarvvarājivn yavenina. <sup>5</sup> Ne bajumia arejaimada:

—Torojvne teinm̄n úre jēmenajarevn maja. Úre jēnu torojvne teinm̄n, p̄devacarpūravn jorojīni, majare boarī jarvvaivujebu, arejaimada ina judíovai jabova.

*Cūináco nomió ði mumijve yuaino Jesúre*  
(Mr 14.3-9; Lc 7.37-38; Jn 12.1-8)

<sup>6-7</sup> Dinm̄nre Jesús ñi cūede Betania āmicurīimajinoi, Simón pojevn bácūi cūrami tūoiva yebai āivn barejacará ñija. Que teni cūináco nomió darejaco Jesús yebai. Ico nomió davarejaco cūinábn ūm̄jvribn boribvne, mumijvricoro curibvne. Iye mumijve, nardo āmicve, pare mearo corajurejavū. Aru pare bojecve barejávūya. Que ðarī ico nomió yuarejaco caiye iye mumijvede Jesúi jipoburā. <sup>8</sup> Ūbenita ñija Jesúi bueimara ði nópe ðaiyede jāri, jorojīni arejagarā:

—¿Aipe teni iye mumijvede jarvvaðoba ð? <sup>9</sup> Diede bojeðarī, vragō boje ñni, jíye javjebu ðre cūve cūvabevvne, arejagarā ñija.

<sup>10</sup> Ūbenita Jesús, diede coreóvayv, arejame ñijare:

—¿Aipe teni ico nomióre cārijovainvrgū mija? Ōi ðaiye yvre mearotamu. <sup>11</sup> Cainm̄na ina cūve cūvabevn curājarama mijaque. Ūbenita yv cūbecūbu mijaque cainm̄na. <sup>12</sup> Ōi yuaiyede dicorore yvrā, meadacaibico ji bajure, ne jarvvarājivvne ađo. <sup>13</sup> Que baru jāve coyvūbu mijare: Cainoa joborðai ijāravni p̄deva ne coyviyede iye yāvaiye méne ji meadaiyede p̄devare, iye ði yvre ðacaiyede máre coyvrājarama, ne āvrarajivvne aivn ðre, arejame Jesús.

*Judas ñi jēni jíno Jesúre*  
(Mr 14.10-11; Lc 22.3-6)

<sup>14</sup> No yóboi cūinácn ñijacacū, doce paivn Jesúi bueimaracacū, ñi āmiá Judas Iscariote, n̄rejameda ina sacerdotevare jaboteipōeva yebai. <sup>15</sup> Ñai Judas náre jēniari jārejameda:

—¿Ji Jesúre jēni jídu mijare, aipino jínajivvrgū mija yvre? arejameda ũ.

Aru treinta paitvra plataque ðaitvra tautvratvra jidejaimada úre. <sup>16</sup> Que baru dinm̄nmata Judas jāri, coreni búrejameda yavenina, jēni jícvv Jesúre.

*Jesús ñi āino ñi bueimaraque*  
(Mr 14.12-25; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1 Co 11.23-26)

<sup>17</sup> Pāure bucure ðaiye cūbe āiye torojvne teinm̄n mamabvjjāravn barejávū. Aru dijāravvne Jesús yebai n̄ri, jēniari jārejagarā ñija, ñi bueimara:

—¿Āri n̄ri, m̄re maje Pascua jāravvneque āiyede meadacarājidica ñija? arejagarā úre.

<sup>18</sup> Aru arejame Jesús:

—Jerusalēi n̄ri, ñai ūm̄, ji aimv mácn, ñi cūrami n̄jara mija. Úre yópe ajarā mija, “Maje bueipōecu aibi, ‘Joabēj̄notamu ji yaiquino. Que baru mi cūrami āquijivn yv Pascua jāravvquede ji bueimaraque’, aibi maje bueipōecu”, ajarā mija, ñijare arejame Jesús.

19 Ére ja arí, ñmaroi nari, ðarejacaã ñña yópe Jesús ñi aiye báquepedeca. Noi Pascua jãravuque ãiyede meaðarejacaã ñña. 20 Que teni meaðarí buojarí, nainú baji, avia ñi dorĩburu yóboi, darí dobarejame Jesús tãoiva yebai, ñña ñi bueimara doce paivauque.

21 Ññje ãiyedeca, Jesús arejame ññjare:

—Jãve soyuyubu mñjare: Mñjacacu cñinácu yure ji mauvare jëni jícuyme ñ, arejame Jesús.

22 Que baru chĩoivã barejacarã. Aru ñña coapa yópe arí búrejacarã Jesúre:

—¡Mñ, ji jabocu, que ðabescu bu yu! ¿Múcarí? arejacaã ñña coapa.

23 Que arí, Jesús arejame ññjare:

—Cñinácu mñjacacu jóyu pãure jorogãmica yáque, ñ macuyáme ji mauvare yure jëni jíyu. 24 Yu, Jãmenijicui daroimã mácu ñmure ijãravai, ji yaijãravai nscuyumu yu, yópe Jãmenijicui toivaicõjeiye báquepedeca ñi yávaiyede. Ubenita ãmeno vaicáyume ñ, ñai yure jëni jíyu bacuyá. Ñai nópe ðacuyu, ñi pðetebedu meajebu, arejame Jesús.

25 Judas, úre jëni jícuyme, arejame úre:

—Mñ, bueipðescu, yu ãmevu mi soyumã nópe. ¿Múcarí? arejame Judas.

Ére arejame Jesús:

—Mátamu ji soyumã nópe, arejame Jesús.

26 Ññje ãiyedeca, pãure ñni, Jãmenijicure torojuede jídejame Jesús. No yóboi, pãure cotãvarejame. Aru ññjare coapa jídejame.

—Pãure ãjara mñja. Diedecabu ji bajupe, jãðovaiye ji yaiquínore mñjare boje, arejame ññjare Jesús.

Aru ãrejacarã ñña.

27 Úcuidore máre ñni, torojuede jíni Jãmenijicure, ññjare jídejame Jesús, yópe arí:

—Jëni, ñcuri, veorí, ñcujara caivã mñja coapa. 28 Diedecabu ji jivepe, jãðovaiye ji yaiquínore mñjare boje, Jãmenijicui ãrumetequiyere ayu mñje ãmeina teiyede. Jãmenijicui “Yópe ðajarã mñja, boropatebenajivã ji jãinoi”, ñi yóbocarõ soyino mácarõre pðevare ãmrajaramu mñja, mñje ñcuiyede diede. 29 Soyuyubu mñjare: Quépora vino úyaicorore ñcuiñumu yu ijãravare. Ubenita ãnijãravã, jípacui jabotequinamã maquinóre, bedióva cojedeca ñcuri jãcuymu yu, arejame Jesús ñña ñi bueimarare.

Aru ñcurejacarã ñña.

*Jesús ñi soyino Pedrore ñi “Jesúre yu coreóvabevu” aquinore*

*(Mt 28.16; Mr 14.26-31; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)*

30 Ññje ãriburu yóboi, Salmos ãmicue yãriaiyede yãriarejacarã ñña. Yãriarí buojarí, no cãracũ Olivocũ ãmicuricũi nãrejacarã ñña, Jesújã. 31 Mái nari, arejame Jesús:

—Yure ðajocarí nãrajaramu mñja. Yure vaiquiyede Jãmenijicui toivaicõjenejaquemavã, yópe arí: “Ovejavare coreipðescure boarí jarãvacuyumu yu. Aru coateni nãrajarama na, ovejava”, arí toivaicõjenejaquemavã. 32 Ubenita ji yainĩburu yóboi, Jãmenijicui ñi nacovaiyede yure yainore jarãvarí, mñje jírocãi nscuyumu Galileai, arejame Jesús.

33 Que ayure, Pedrocãpũravã arĩdurejame úre:

—Caivã arevu ne ðajocarí ñaiyedeca, yãcãpũravã mãre jocarí nãmescu yu, arĩdurejame.

34 Aru Jesús arejame úre:

—Jãve soyuyubu mãre: Carí ñami cáyu ñi órejaquiye jírocãi, yóbescue baju “Jesúre yu coreóvabevu” acuyumu mñ, arejame Pedrore Jesús.

35 Ubenita Pedrocãpũravã sorã ayu barĩdurejame:

—Máque yure ne boarí jarãvaruta, “Jesúre yu coreóvabevu” abescu yu, arĩdurejame Pedro.

Aru ñña coapa nópe arĩdurejacarã.

*Jesús Getsemaní ñi jēniaino Jūmenijicūque*  
(Mr 14.32-42; Lc 22.39-46)

<sup>36</sup> No yóboi Jesús nūrejame ñūja ñi bueimaraque Getsemaní āmicūgōi. Nore earī, arejame ñūjare:

—Yui dobarī corejarā mūja ji Jūmenijicūque boroteiyede ānoi, arejame Jesús.

<sup>37</sup> Ñūjacavū Pedrore aru ina pūcarā Zebedeoi mārare máre nūvarejame Jesús. Chīoñū baju āmeno vaidéjameđa. <sup>38</sup> Que teni arejameđa náre:

—Yū āmeno chīori dápiavū ji yaiquínore. Yui mauteni, jāri capūjarā mūja, arejameđa ũ.

<sup>39</sup> Jipojīca báque nūñū Jesús, ñūatutarī, mori tūrejameđa joborōita. Aru Jūmenijicūque boroteyū barejāmeđa ũ:

—Mū, jīpacū, yūre cari vaiquíye vaibéjađeni. Caiyede đaiye majicūtamū mū. Ūbenita ji ũgōpe đabejacū. Quénora mi ũgōpe đajacū mū, arejameđa jīpacūre Jesús.

<sup>40</sup> Ina ñi bueimara yóbecūrā ne yebai copainūri, náre cāivūre earejameđa Jesús. Aru arejameđa Pedrore:

—¿Cūināorajīe cāmevūva coreiye majibenarū mūja yūque? arejameđa Pedrore.

<sup>41</sup> Caivū náre arejameđa:

—Coreni, Jūmenijicūque borotejarā mūja, abujuvai jabocū mūjare jūjovarī, āmeina tede đabequiyere aivū. Mūje ũme ũe parūgō maridivū. Ūbenita mūje baju đaiye bajure parūbevū mūja, arejameđa náre Jesús.

<sup>42</sup> Cojedeca Jūmenijicūque borotecūnūrejameđa, yópe arī:

—Mū, jīpacū, yūre cari vaiquíye jaūru, mi ũgōpe đajacū mū, arejameđa Jesús.

<sup>43</sup> Ūi bueimara yóbecūrā ne yebai copainūri, náre cāivūre earejameđa Jesús cojedeca. Āmei vūo ijidejavūya náre. <sup>44</sup> Que baru Jūmenijicūque ñi boroteiye báquepedeca bediōva borotecūnūrejameđa, yóbecūe borotecūñū. <sup>45</sup> Boroteni buojarī, ne yebai copainūri, arejameđa náre:

—¿Cāivūgū mūja cāreja? Jede, quénoramū. Iora jave eaivū. Ijāravūi dayū bācū, Jūmenijicūi daroimū mácū ũmūpe, āmeina teivū ne jēni jīnajimūtu yū. <sup>46</sup> Nacajajara mūja. Copū nūrajarevū. Yūre ji mauvare jēni jīcūyū daibi, arejameđa Jesús.

*Jesúre jēni ne nūvaino*

(Mr 14.43-50; Lc 19.47; 21.37; 22.47-53; Jn 18.2-11)

<sup>47</sup> Jesús ñi boroteiyedeca, edarejame Judas, ñūjacacū, doce paivūcacū. Obedivū pōeva ũque darī, boaicarovea aru boaidūa đurūrī edarejaima, sacerdotevare jaboteipōeva aru judiōva būcūva máre ne daroimara. <sup>48</sup> Judas, ñai Jesúre jēni jīcūyū, ñi edaquiyere jīpocamia nore, javeta Jesúre boarī jarūvayūrivūre coyūrejameđa yópe: “Ji jacyūgū jīva nuimū macūyūme mūje jēnajimū. Ūre jējara”, arejameđa náre Judas. <sup>49</sup> Jesús yebai nūri, cūiná Judas ũre earī, arejame:

—Aru, bueipōecū, arejame Jesúre Judas.

Que arī, ũre jīva nuri jacyūrejame. <sup>50</sup> Que teni Jesúcapūravū jēniari jārejame Judare:

—Mū, jīcū, ¿aipe teni dacūgū mū? arejame Jesús.

Que teiyede, Judaque edaivū bācavū Jesúre jēnejaima na. <sup>51</sup> Nópe teiyede jāinata, ñūjacacū cūinācū, Jesúque cūgīvūcacū, ñi boaicarovede tatorī, duarī, ĩni, sacerdotevare jaboteipōecū ñi yebacacūre juijōgī, najuárejame ñi cāmucare.

<sup>52</sup> Nópe đayūre jāri, Jesús arejame ũre:

—Mi boaicarovede meadajacū mū. Caivū boaicarovede ĩni, pōevare boarājivū, yainájarama na boaicarovequedeca. <sup>53</sup> ¿Coreóvabenarū mūja yūre jīpacū cadateni buojayūre? Ji jēniaru jīpacūre, cūiná darojebu yūre doce paivyūboā ángeleva obedivū ne yajūboare, ne cadatenajiyere ayū yūre. <sup>54</sup> Ūbenita ji nópe đaru, vaibéjebu yópe Jūmenijicūi toivaicōjeiye báquepe ñi yāvaiyede, arejame ñūjare Jesús.

<sup>55</sup> Dinūmūre Jesús arejame ina obedivū pōevare:

—¿Tatorĩ ñavaipõecure jëivupe yure boaicaroveaque aru boaiduaque jëni jacorãdaivurũ mũa? Jãravna coapa mũa jëneboi Jũmenijicui cãmami bueyũ batecãcu yũ. Arũĩ mũaque cãcure, yure jëni jacobeteavũ mũa. <sup>56</sup> Ëbenita caiye iye vaivũ yópe Jũmenijicui toivaicõjeiye báquepedeca ina ãi yávaiyede coyũcaipõeva mácvure, arejame náre Jesús.

Que tedurata ñũa ãi bueimara úre jocarĩ, dupini nãrejacarã ñũa.

*Jesúre ne nãvaino judíovai jabova cójjivũ yebai*

*(Mr 14.53-65; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 2.19; 18.12-14, 19-24)*

<sup>57</sup> Jesúre Caifás yebai, ñai sacerdotevare jaboteipõecu yebai, nãvarejaimada na, úre jëivũ bãcvũ. Nore ina Jũmenijicui yávaiye báquede bueipõeva aru judíova bũcvũ ne baju cójjini borotenanãrejaimada ne jabova baju. <sup>58</sup> Aru Pedrocãpũravũ joajjënata Jesús yóboi nãre nãñũ mácvũ, sacerdotevare jaboteipõecu tãibũ ecorejameda ã. Nore ecorĩ, Jũmenijicui cãmamine coreipõevaque dobarejameda ã, jãcvũ aipe vaiquiyede Jesúre.

<sup>59</sup> Na sacerdotevare jaboteipõeva aru caivũ ne cójjinocavũ Jesúre ãmecororãjivure vorĩdurejaimada, úre boarĩ jarũvaiyurivũ. <sup>60</sup> Ëbenita obedivũ Jesúre borocũrĩ, ãmecororĩduivũreca, eabedejaimada na. No yóboi, pũcarã darĩ, borocũrĩ ãmecororejaimada Jesúre:

<sup>61</sup> —Ñai põecu yópe arĩ coyũyure járiacarã ñũa: “Iñami Jũmenijicui cãmamine jarũvarĩ majivũ yũ. Yóbecũrijãravna jarũvarĩburu yóboi apedãmi ãacũyũmu”, áme Jesús, arejaimada na.

<sup>62</sup> Que teni ñai sacerdotevare jaboteipõecu nacajari, arejameda Jesúre:

—¿Coyũrĩ majibecũrũ mũa? ¿Ne nópe ãmecoroiyede, aipe ayũrũ mũa? arejameda Jesúre.

<sup>63</sup> Ëbenita Jesúcapũravũ bi arejameda. Dinũmũ arejameda Jesúre sacerdotevare jaboteipõecu:

—Yũ coyũicõjeivũ mũre Jũmenijicui arũcu cãe boje. ¿Mũru ñai Cristo, Jũmenijicui mácvũ? Coyũjacũ ñũjare, arejameda ã.

<sup>64</sup> Aru Jesús jũ ayũ arejameda úre:

—Quédeca mi aimãtamu yũ. Ëbenita yũcapũravũ coyũyũbu mũjare: Jũmenijicui daroimũ mácvure ãmũpe, yure, járajaramu mũa, Jũmenijicui parũcui mearpũravũ dobacure. Aru ji ocoopeniboai jõdari ãmeiyede máre járajaramu mũa, arejameda náre Jesús.

<sup>65</sup> Que ayũre, ñai sacerdotevare jaboteipõecu jorojĩni, ãi baju doiyede tatorĩ, jadẽvarĩ, arejameda:

—Ñai ãmũ Jũmenijicure corũ ãmeina yávaibi. Quénoa ãi ãmeina teiyede coyũjarã mũa. Arevũ ne coyũiye jaubevũ. Javeta mũa járiãdavũ. Jũmenijicui ãbebi ñai yópe yávayũre.

<sup>66</sup> ¿Aipe adãrãrũ mũa? arejameda ã.

Aru arejaimada na:

—Boarĩ jarũvaimũ macũyũme ã, arejaimada na caivũ, úre boarĩ jarũvaicõjeivũ.

<sup>67</sup> Que arĩ, ãi jivarã jëcututurejaimada na. Úre jara popedejaimada. Aru pẽvavarejaimada máre úre. <sup>68</sup> Aru arejaimada:

—Mũ, Cristo, coyũjacũ ñũjare. ¿Ñame matedí pẽvañũ mũre? úre pẽvavavũ arejaimada na.

Ëbenita Jesúcapũravũ ye coyũbedejameda.

*“Jesúre yũ coreóvabevũ” arĩ, Pedro ãi coyũino*

*(Mr 14.66-72; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-27)*

<sup>69</sup> Pedro sacerdotevare jaboteipõecu tãibũ dobacũ barejameda. Ëĩ noi dobaedeca, yebacarõmivacaco cũináco ãi yebai earejacoã. Aru arejacoã:

—Mũ máre ñai Jesús Galileacacũque cãtevenũ mũa, arejacoã úre.

<sup>70</sup> Ëbenita caivũ ne járiaiyede, Pedrocãpũravũ jũ abedejameda õre:

—¡Nácacu ãmevu! Jesúre yu coreóvabevu. ¿Aipe arĩ, mu que adorũ? arejamedu.

<sup>71</sup> Que arĩ, tãibui etarĩ, jedevai nuĩtenevei nuĩrejamedu Pedro. Aru apoco yebacarõmivacaco úre jãri, arejacoda náre, nore curivure coyuyo:

—Ñai cátebi Jesús Nazarecacuque, arejacoda.

<sup>72</sup> Aru bedióva cojedeca Pedrocapũravu ju abedejamedu:

—¡Nácacu ãmevu! Jesúre yu coreóvabevu. Jãmenijicu majibi jãve coyuure, arejamedu.

<sup>73</sup> No yójĩboi ina nore curivu Pedro yebai nuri, arejaimadu úre:

—Jãve mu máre nácacubu mu. Mi yávaiyeque majivu Galileacacure mre, arejaimadu na.

<sup>74</sup> Dinumu jãve ayure, náre pare baju arĩ, coyrejamedu Pedro:

—¡Jãveneca Jãmenijicui jãinoi yu mujare coyuutamui! ¡Jãve ji coyubedu, Jãmenijicu ãmedajacurĩ yure! Jesúre yu coreóvabevu, arejamedu.

Ëi que aiye bajure, órearejamedu cáyu. <sup>75</sup> Ëi órejaiyede, ãrãrejamedu Pedro Jesús ãi coyuie báquede: “Cáyu ãi óreajuiye jipocai, yóbecue baju ‘Jesúre yu coreóvabevu’, acuyumu mu”, arĩ coyuie báquede ãrãrejamedu. Aru ãrucu, cūiná etarĩ, pare chĩori orejamedu ã.

## 27

### *Jesúre ne nuvaino Pilato yebai*

*(Mr 15.1; Lc 23.1-2; Jn 18.28-32)*

<sup>1</sup> Avia ãi tucumiyede, caivu ina sacerdotevare jaboteipõeva aru judíova bucva cójjidejaimadu na, ne bajumia boroteni majicarãjivu aipe ne boarĩ jarũvarãjiyede Jesúre.

<sup>2</sup> Boroteni bujarĩ, Jesúre buorĩ, nuvari, jacobu ãi ãmiá Pilato yebai jacorãnuĩrejaimadu na.

### *Jesúre jẽni jíyu bácu ãi yaino*

*(Hch 1.18-19)*

<sup>3</sup> Judas, Jesúre jẽni jíyu bácu ãi mauvare, coreóvayu ne boarĩ jarũvarãjiyede Jesúre, chĩõnu marejamedu ã. Chĩori dápiarĩ, oatũvaiyũrĩdurejamedu ãi ðaiye báquede. Que baru iye tãutũrũrava treinta paitũrava plataque ðaitũravare nuvarejamedu ina sacerdotevare jaboteipõeva aru ina judíova bucva ne yebai. Diede náre nuvari jacopaiyovacuũridurejamedu Judas. <sup>4</sup> Ne yebai earĩ, arejamedu:

—Yũrecabu ãmeina teyu bácu. Jẽni jívu mujare põecu meacure, ãmeina ðabecure. Que baru mije tãutũrũre, mije jíye báquede yure jẽni jíye bojede, jacopaiyovaquijivu mujare caride, arejamedu Judas.

Ëbenita nãcapũravu arejaimadu úre:

—Ye baquiyé ãmevu; míyetamura die, arejaimadu na.

<sup>5</sup> Que aivure, Judacapũravu iye tãutũrũre ðũvarĩ jarũvarejamedu Jãmenijicui cãrami jívu. Aru etarĩ, nuri, ãi ñamemure buorĩ, jocucu cavabui yuyurĩ boarĩ jarũvarejamedu ãi baju. <sup>6</sup> Die tãutũrũre ñni, ina sacerdotevare jaboteipõeva arejaimadu ne bajumia:

—Maje ðaicõjeiyepere iye tãutũrũre epeicõjememaramu maja Jãmenijicure jícaiyeque. Diedecabu bojedarĩ jíye báque põecure ãi boarĩ jarũvare ðaiyede apesu põecure. Que baru diede jíye jaubevu majare Jãmenijicure, arejaimadu na.

<sup>7</sup> Que arĩ, ne baju boroteni majicarejaimadu. Boroteni bujarĩ, iye tãutũraque jíni, jiore bojedarejaimadu. No jio jorodãipõecui jio bácarõ marejãvãya. “Apenocavu yaivu bácvare yore, ne yuarĩ jarũvarãjinomu” arĩ, no jiore bojedarejaimadu. <sup>8</sup> No jiore bojedarejaimadu tãutũraque, põecu ãi jíye báque, apesu põecure boarĩ jarũvaicõjecuyu. Que baru aivubu maja “Jivecũrõ” no jiore, pu caride máre. <sup>9</sup> Nópe vaidéjavãya cūináture Jãmenijicui coyuicõjeiyepere báquedepeda ñai Jeremías ãmicucu ãi yávaiyede coyuicãipõecu bácvare. Yóre arĩ, toivaicõjenejaquemavu ã mácvare Jãmenijicu:



Ĩnama iye tãuturaturava treinta paiturava plataque daituravare. Apevu Israecavu bojedaicõjenejaquemavu nópe paiye bojede úre boje. <sup>10</sup> Iye tãuturaque jini bojedadama no jiore, jorodaipõecui jio bácarõre. Que teni yópe Jãmenijicui ðaicõjeino mácarõpedeca yure, ðadama na, arĩ toivaicõjenejaquemavu Jãmenijicu.

*Pilato ãi jẽniari jãino Jesúre*  
(Mr 15.2-5; Lc 23.3-5; Jn 18.33-38)

<sup>11</sup> Jesús ãi eaiyede ñai jabocu Pilato yebai, núrejamedã ãi jipocai. Ñai jabocu jẽniari jãrejamedã úre:

—¿Máru judíovai jabocu? arejamedã.

Jesúcapũravu arejamedã:

—Quédeca mi aimurecabu yu, arejamedã.

<sup>12</sup> Æbenita ina sacerdotevare jaboteipõeva aru ina judíova bucava ne ãmecoroyede úre, náre coyubedejamedã Jesús. <sup>13</sup> Dinumure Pilatocapũravu arejamedã úre:

—¿Jápiabecurũ caiye ne ãmecoroyede mure? arejamedã.

<sup>14</sup> Æbenita bi arejamedã Jesús. Caiye ne ãmecoroyede ye coyubedejamedã ã. Aru ãi que yávabede cuecumañu urarõ dápiarejamedã Pilato.

*Põeva ne boarĩ jaruvaicõjeino Jesúre*  
(Mr 15.6-20; Lc 23.13-25; Jn 18.38-19.16)

<sup>15</sup> No torojave teinumure, ñai jabocu Pilatocapũravu ujá coapa etavavarejamedã cūinácũ jacoimũ mácure, põeva ne etavaicõjeimure. <sup>16</sup> Dinumure, cūinácũ ãi buoimaracacũ, caivũ ne coreóvaimũ marejamedã, Barrabás ãmicũ. <sup>17</sup> Que baru põeva obedivũ ne cójijiyede Pilato yebai, náre yópe arĩ, jẽniari jãrejamedã Pilato:

—¿Ñamene etavaji yu? ¿Barrabáre urivurũ mija? ¿O Jesúre, Cristo ne aimure, urivurũ mija? arejamedã ã.

<sup>18</sup> Ina sacerdotevare jaboteipõeva Jesúre ne jorojĩyede majini, obedivũ põeva ne ue boje úre, nópe náre jẽniari jãrejamedã Pilato. <sup>19</sup> Pilato dobarejamedã nore, coyucũyu ina põevare ñamene ãi etavaquimure. Coyubecu cãreja, ãi dobaedeca, jímarepaco úre yópe arĩ, boro jarorejacoda: “Ñai ãmũ Jesúre ãmedabejacũ mũ. Ærecabe meacũ baju. Cari ñami marede decoboavu yu úre. Aru pare urarõ cãrijivũ yu, iye decoboaiye báque boje. Que baru me ðajacũ mũ” arĩ, boro jarorĩ majicarejacoda jímarepaco Pilatore.

<sup>20</sup> Ina sacerdotevare jaboteipõeva aru ina judíova bucava máre ina obedivũ põevare jẽniaicõjenejaimada Pilatore, ãi etavaquiyepe aivũ Barrabáre aru ãi boarĩ jaruvaquiyepe aivũ Jesúre. <sup>21</sup> Bedióva cojedeca ñai jabocu Pilato jẽniari jãrejamedã ina põevare:

—¿Ñamene ina pũcarã buoimaracacure jaetovaji? arejamedã.

Aru arejaimada:

—Barrabáre jaetovajacũ mũ, arejaimada na.

<sup>22</sup> Ne que coyurĩburu, arejamedã náre Pilato:

—¿Dinumũ ñai Jesús, Cristo ne aimure, aipe ðaji yu? arejamedã.

Caivũ ina põeva arejaimada:

—¡Ére jocucũjaravena pẽvari boarĩ jaruvaicõjejacũ mũ! arejaimada ñai jabocure.

<sup>23</sup> —¿Yéde ãmeina tearĩ ñai? jẽniari jãrejamedã náre Pilato.

Æbenita pũeno baju codoborĩ, arejaimada na:

—¡Ére jocucũjaravena pẽvari boarĩ jaruvaicõjejacũ mũ! arĩ, codoboborejaimada na.

<sup>24</sup> Ne que aiyede, Pilato coreóvarejamedã úre ju abevure. Quédata pũeno cãrijovari búrejaimada na. Que baru ocoque joarejamedã ãi pũuáre, yópe judíova ne ðaiyepe, ne jãðovarajiyepe ayu boropatebevure. Æi joaiyedeca arejamedã:

—Yúvacari boropatebecabu, m̄je boarĩ jaruvaru ñai Jesúre, ũm̄ meacure ji jãinoi. M̄jemu die, arejamedã Pilato.

<sup>25</sup> Aru caivu ina p̄eva arejaimada:

—Jau, ñjavacari aru ñjemara máre boropatenajivabu ñai ũm̄ ũi yaiye boje, arejaimada na.

<sup>26</sup> Ne que arĩburu yóboi, Barrabáre etavarĩ darorejamedã Pilato. Aru Jesúre jara ropeic̄jenezamedã. No yóboi, ina churaravare Jesúre joc̄s̄jaravena p̄vaic̄jenezamedã Pilato.

<sup>27</sup> Que teni ina churarava Jesúre ñni, n̄vari, ecovarejaimada ñai jaboc̄s̄ Pilatoĩ c̄rami. Nore ecovarĩ, arev̄ churarava caiv̄re c̄ojjovarejaimada Jesús jipocai. <sup>28</sup> Ői cuitotecajeare ũre duarejaimada. Jesúre p̄enocacaje, jaboc̄s̄i doicajep̄e paicajep̄e ñemijuaricajede doarejaimada na. <sup>29</sup> Doarĩ bujarĩ, miuumã cãteni, cainitarab̄ darĩ, ũi jipoburã ditarab̄re t̄orejaimada na. Aru joc̄yo, jaboc̄s̄i c̄ojeiyop̄e paiyore, d̄ure d̄arejaimada Jesúre ũi mearp̄rav̄sar̄v̄i, yópe jaboc̄s̄i j̄eyep̄e. Ne que teim̄re yuriv̄, jacyurejaimada na:

—Ména c̄jac̄s̄ m̄, judíovai jaboc̄s̄, arejaimada churarava Jesúre, ũbenita ũre yuriv̄.

<sup>30</sup> Őra j̄ecututuiv̄ barejaimada. Aru ũre jipoburã iyo joc̄yoque jãdovav̄ barejaimada na. <sup>31</sup> Que teni ũre yurini bujarĩ, ũre ne doicajep̄e ñemijuaricajep̄e bácarõre, no jaboc̄s̄i doicajep̄e paicajede ñni, duarĩ, ũi doicajep̄e bácarõre bedióva ũre doarejaimada cojedeca. Que teni, bujarĩ, ũre n̄vari, joc̄s̄jaravena ũre p̄vari j̄oran̄rejaimada na, churarava.

### *Jesúre ne p̄vari yuyaino joc̄s̄jaravena*

*(Mt 26.61; Mr 15.21-32; Lc 23.26-43; Jn 2.19; 19.17-27)*

<sup>32</sup> Ina churarava Jesúque n̄iv̄, joc̄s̄jaravede ture n̄ñ̄ maridurejame Jesús. Nari, cor̄rejaimã c̄inác̄ ũm̄re, Cirene ãmicurĩmarocacure, ũi ãmiã Simón. Őre Jesús ũi joc̄s̄jaravede tuino mácarõre tuic̄jenezaimã na, churarava.

<sup>33</sup> Ina churarava n̄varejaimã Jesúre c̄rac̄ Gólgota ãmicuric̄i. P̄e jipoburã aiyur̄õmu no. <sup>34</sup> Noi ũcuiye upiáteiyep̄e báque cur̄joror̄ cur̄jav̄ vino úyaicoro mirra ãmicue joc̄s̄ cuidóque, churarava ne n̄vaiyep̄e báquede. Die ũcuiyede j̄nidurejaimã Jesúre, ũre ijibequiyepe aiv̄. ũbenita ũ ũcuri j̄ari, ũbec̄, ũcumenejame. <sup>35</sup> Que teni ũre joc̄s̄jaravena p̄vari j̄orejaimã. Aru ne yajuiyede d̄varejaimã. Cainijid̄na etaiyede j̄ari, Jesús ũi doiyede náre coapa ñnejaimã na, ũre p̄vaiv̄ bácan̄. <sup>36</sup> Que teniburu yóboi, dobarejaimã, j̄ari sar̄r̄jiv̄ ũre. <sup>37</sup> Joc̄s̄jaravena ũi jipobur̄ p̄enoi toivaino j̄enejav̄, arev̄ ne majinajiyep̄e aino Jesúre boarĩ jaruvav̄ ne dápiainore, “¿Aipe teni ũre boarĩ jaruvav̄na na?” ne aino. Yópe aiyurejav̄ no toivaino: “Ñaime Jesús, judíovai jaboc̄s̄”.

<sup>38</sup> Őque máre p̄vari boarĩ jaruvarejaimã p̄sarã tatorĩ ñvaip̄evare, ape p̄sarõa joc̄s̄jaravearã. C̄inác̄ Jesús ũi mearp̄rav̄i aru ap̄ec̄ ũi c̄cor̄rav̄i cur̄ejaimã.

<sup>39-40</sup> Ina vainánurav̄i j̄ari, ne jipobur̄are cújiovarĩ, ãmeina yávarejaimã ũre, yópe arĩ:

—M̄, J̄menijic̄i c̄ramine jaruvav̄vacac̄ aru yóbesc̄rij̄arav̄na yóboi diñamine mead̄av̄vacac̄, mi bajure mead̄jac̄ m̄. M̄ J̄menijic̄i mács̄ baru, caride joc̄s̄jaravede dajocarĩ, ĩmeni, dajac̄ m̄, arejaimã Jesúre ina vainánurav̄i.

<sup>41</sup> Nopedeca ina sacerdotevare jaboteip̄eva, ina J̄menijic̄i yávaiyep̄e báquede buaip̄evaque, aru ina judíova buc̄vaque máre, ne baju yuriv̄ Jesúre, yópe arejaimã:

<sup>42</sup> —Arev̄re mead̄av̄vacac̄vacari, ũbenita ũi bajure meadarĩ majibebi ũ. Cristo, maja Israecav̄ maje jaboc̄s̄ baru, joc̄s̄jaravede dajocarĩ ĩmeni dajac̄rĩ ũ. Que daru, maja j̄ ar̄jaramu ũre. <sup>43</sup> Ő “Yúbu J̄menijic̄i mács̄”, ayu bateáme. Őrecabe j̄ ayu J̄menijic̄ure aru “J̄menijic̄u yure cadatec̄yame”, arĩ dápiayu. Que baru J̄menijic̄, ũre ũcs̄ baru, cadatejac̄rĩ caride, arejaimã na.

44 Aru ina pucarã tatorĩ ñavaipõeva pẽvaimara mácavũ máre úque, nopedeca ãmeina yávarejaima úre.

### *Jesús ãi yaino*

*(Mr 15.33-41; Lc 8.2-3; 23.44-49; Jn 19.28-30; He 10.20)*

45 Jãravũ corica baji ñemié turĩ darejavũ caino joborõi. Pũ yóbescũriora yóboita vaidéjavũ.

46 Aru yóbescũriora bajita, iye ñemié tuyede dajocaiyede pare bujié codoboborĩ, yávarĩ darorejame Jesús:

—Elí, Elí, ¿lama sabactani? Nópe aino: “Mũ, ji mearore jímu, mũ, Jũmenijicũ, ¿aipe teni yũre dajocarĩ, ñũũũ mũ?” aiyarõ marejávũ.

47 Que ayũre, arevũ nore nũrivũcavũ úre jápiarĩ, ũbenita jápiarĩ eabeni, arejaima:

—Jápiarã. Elíare órejaibi ũ, arejaima na.

48 Dinũmũre maumena nácacũ cúyarĩ, jaũbore ñni, uyovarejame vino úyaicoro upiáricoroque. Aru dijaũbore abodorã buorĩ, jẽori, jarũurejame Jesús ãi úcuquiyepe ayũ.

49 ũbenita arevũ arejaima:

—Corejarã. Jãrajarevũ Elías jõdavacũdayũre úre, arejaima na.

50 Cojedeca Jesús pare bujié codoboborĩ, yaidéjame ũ. 51 Dinũmũ ãi yaitãvabomica Jũmenijicũi cũramicacaje uracaje coricõpavaicaje bácarõ quẽda corica baji jaðeni nũrejavũya, pũnocaturũvai búrĩ pũ cãchinocaturũvaita. Joborõ cújidejavũ. Aru cãraboa uraboia pãrejavũ máre. 52 Yaivũ bácvũ ne jarũvainoa voarejavũya. Obedivũ Jũmenijicũi põeva yaivũ bácvũ nacovaimara marejáimaða na, apũrãjivũ bedióva cojedeca. 53 Aru ina nacovaimara mácavũ ne jarũvainoare jocarĩ etarejaimaða, Jesús ãi nacajariburu yóboi. Etarĩ bujarĩ, Jerusalén ãmicũriũmaroi ecorejaimaða. Obedivũ põeva jãrejaimaða náre, yaivũ bácvũ nacovaimara mácavũre. 54 Nore Jesús bácvũre cocorĩ nũrivũ barejáima arevũ churarava ne jabocũque. No joborõ cújinore jãri, aru caiye iye vaiye jidojaede máre, pare dápriaivũ cuicumarejaima. Aru arejaima:

—Jãveneca Jũmenijicũi mácũ baju batecũbe ñai, arejaima na.

55-56 Obedivũ nomiva máre cocorĩ nũrivũ joajĩemia cũrejaima. Ne jẽneboi cũrejaima cũináco nomió, Magdala ãmicũriũmarocaco, õi ãmiá María, aru apeco nomió, õi ãmiá María máre, ico Santiago aru José népaco, aru apeco máre, Zebedeoi márai paco. Jesús ãi cũede Galilea ãmicũrõi cadateivũ barejáima úre. Aru arevũ nomiva, ina daivũ bácvũ úque Jerusalén ãmicũriũmaroi, cũrejaima nore.

### *Jesús bácvũ jarũvaimũ ne põe jarũvainoi*

*(Mr 15.42-47; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)*

57 Dijãravũ bácarõ, nainú, avia ãi dorĩburu yóboi, cũinácũ ũmũ nũrejameða Pilato yebai. ũ marejáimeða cũve cũvacũ, Arimatea ãmicũriũmarocacũ, ãi ãmiá José. ũ máre Jesús bácvũ bueimaracacũ barejáimeða ũ. 58 Pilato yebai nũri, Jesús bácvũ baju bácarõre jẽniacũnũrejameða ũ. ũi jẽniayede Pilato churaravacavũre jíçõjenejameða Jesús bácvũ baju bácarõre úre. 59 Aru Jesús bácvũre jocũcũjaravede jõðavari, ñni, meacaje docũcũbecaje lino ãmicũricajeque ũ mácvũre cũmarejaimaða Joséjã. 60 ũ mácvũre nũvari, cãracobe mamacobe, José jicobei, Jesús bácvũre jarũvarejaimaða Joséjã. Nore jarũvarĩburu yóboi, apetũrava cũratũravare ñni, jãturũvari, dicobede bidejaimaða. Aru bieniburu yóboi, nũrejaimaða na. 61 Ne Jesús bácvũre jarũvaiyede cũrejaimaða nore María Magdalacaco aru apeco María máre, dobarivũ dicobe jipocai.

### *Churarava ne jãri coreniduino Jesús bácvũ baju bácarõre ne jarũvainore*

*(Mt 16.21; 17.23; 20.19; Mr 8.31; 9.31; 10.33-34; Lc 9.22; 18.31-33)*

62 Dijãravũ yóbocajãravũi, maja judíoia maje jabuóvãijãravũ sãbadoi, ina sacerdotevare jaboteipõeva aru fariseovacavũ cójijidejaimaða Pilato yebai. 63 Aru úre arejaimaða:

—Mъ, ñъje jabocъ, ârurivъbu ñъja ñai jъjovayъ bâcъ ùi айede apъcъ cъreja, yópe arî: “Yóbecurijâravъa ji yainîburu yóboi nacajacъyъmu yъ yainore jarъvarî”, ayъ bateáme. <sup>64</sup> Que baru churaravare me jâri coreicôjеjacъ mъ Jesús bâcъi baju bâcarôre ne jarъvainore yóbecurijâravъa vaiyeta. Nópe ðajacъ, ùi bueimara ne ñavamenajiyеpe ayъ ù mácъi baju bâcarôre ñamine. Ъ mácъi baju bâcarôre ñavaivъ baru, “Jesús nacajaimi yainore jarъvarî”, arî соуrâjarama pôevare. Nópe ðaivъ baru, âmei jъjovajеbu pôevare ne mamarъmъ jъjovaiye báque pъeno. Ъ mácъi “Nacajacъyъmu” ùi айe báqueque pôevare jъjovarîduame. Ъbenita “Nacajaimi” ne ájъroeque, pôevare jâve jъjovajеbu, arejaimaða na Pilatore.

<sup>65</sup> Pilatocapûravъ arejameða náre:

—Churaravare cъnavъ mъja. Náre jarorî me coreicôjеjara Jesús bâcъi baju bâcarôre ne jarъvainore, arejameða Pilato.

<sup>66</sup> Que baru churaravare jarorî, cûratъrava uratъrava Jesús bâcъre jarъvaicobede bieitъravare me jâjare ðaicôjenejaimaða na. Aru ditъravare jâjare ðarîburu yóboi, no ne jarъvainore me jâri coreicôjenidurejaimaða churaravare.

## 28

### *Jesús ùi nacajaino yainore jarъvarî (Mr 16.1-8; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)*

<sup>1</sup> No judíovai jabûóvajâravъ sábado yóbocajâravъ, sumana bûijâravъ, domingo, miadâe tъquiye jipocai, María Magdalacaco apeco Maríamaque jâranъrejaimaða Jesús bâcъi baju bâcarôre ne jarъvainore. <sup>2</sup> Aru urarô baju joborô cújidejavûya, ángele ùi êmeni daiye boje cavarô mearo Jâmenijicъi cъrôre jocarî. Ñai ángele, Jâmenijicъi daroimъ, êmeni, darî jâturuvarejameða diva cûrava uravare, no cûracobede bieitъrava bâcarôre. Ditъravare ùi jâturubariburu yóboi, dobarejameða ditъrava pъenora. <sup>3</sup> Ñai ángele pëoñъpe páyъ ârojacъ barejámeða, yópe yaroinope. Ъi cuitótecaje boricaje baju barejávûya. <sup>4</sup> Ъre jâivъ, ina churarava dicobede jâri coreniduivъ jidъrivъ bididejaimaða, ne jidъé boje. Bidini, turejaimaða joborôi, yópe yaivъ bâcavъpe. <sup>5</sup> Aru ñai ángele arejameða ina nomivare:

—Jidûbejarâ mъja. Coreóvaivъ yъ voivъre Jesúre, ne jocъcъjaravena pëvaimъ mácъre. <sup>6</sup> Yore cъbebi ù. Javeta nacajaimi, yópe ùi айe báquepedeca. Dajarâ. Jârijide apa. Ъi baju bâcarôre ne jarъvaino mácarôre jâjara mъja. <sup>7</sup> Maumena nъjara mъja. Yópe arî, соуrjarâ ùi bueimarare: “Jesús nacajaimi yainore jarъvarî. Nъcъyъme mъje jipocai Galilea âmicurijoborôi. Noi jârajaramu mъja úre”, соуrjarâ. Jede, quénoramu ji соуино mъjare, arejameða náre.

<sup>8</sup> Que arîburu yóboi, maumejiena dicobede etarî, nъrejaimaða ina nomiva, jidъrivъ ûbenita pare torojъrivъ. Cûyarî соуrâñъrejaimaða iye borore ùi bueimarare. <sup>9</sup> Ne nъiyede, Jesúvacari náre copъrejameða. Aru náre jacoyъrejameða. Ъi yebai nъri, mori turejaimaða joborôi ùi jipocai. Aru ùi cъbobare jêni, mearore jídejaimaða úre, yópe judíova ne ðarî cômajiyеpe. <sup>10</sup> Que teni Jesús arejameða náre:

—Jidûbejarâ mъja. Jívъre yópe arî, соуrâñъjara mъja, “Galileai nъri, noi yъre jâranъjara mъja, aibi Jesús”, náre ajarâ mъja, arejameða dinomivare Jesús.

### *Churarava Jesús bâcъi baju bâcarôre jâri coreniduivъ bâcavъ ne соуино borocъrô*

<sup>11</sup> Ina nomiva ne nъiyedeca, apevъ ina churarava, Jesús bâcъi baju bâcarôre jâri coreniduivъ bâcavъ, Jerusalén âmicurîîmaroi nъrejaimaða. Соуrâñъrejaimaða ina sacerdotevare jaboteipôevare caiye iye vaiye báquede náre. <sup>12</sup> Ina churarava ne соуiyede járiaivъ bâcavъ, ina sacerdotevare jaboteipôeva ina judíova bъcъvaque cójjidejaimaða, majicarâjivъ ne bajumia. Cójjini bъojarî, urarô tâturare jídejaimaða ina churaravare.

<sup>13</sup> Aru yópe arî, borocъicôjenejaimaða náre:

—Yópe ajarã mɔja pǒevare, “Jesús báci bueimara ñamine darĩ, ñɔje cãiyede, ñavarama ẽ mácuí baju bácarǒre”, ajarã mɔja. <sup>14</sup> Aru ñai jabocu ẽi járiaru diede, “Ina churarava boropateivɔbu ne jári corebe boje” arĩ dáriaru, ñɔjavacari meadarãjaramu caiyede ẽque, ẽi ñájine ðabequiyere aivɔ mɔjare, arejaimađa ina judíovai jabova.

<sup>15</sup> Que baru iye táutɔrare ñni, borocãrĩ couɔrejaimađa ina churarava, yópe ina sacerdotevare jaboteipǒeva ne couɔicǒjeiye báquepe. Aru no couɔino borocãrǒre couɔvaivɔbu judíova ne bajumia pɔ caride máre.

*Jesús ẽi couɔicǒjeino ẽi yávaiye méne*

*(Mt 26.32; Mr 14.28; 16.14-18; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23; Hch 1.8)*

<sup>16</sup> Ñɔja once paivɔ Jesúi bueimara Galilea ãmicãrijoborǒi nɔrejacarã. Yópe Jesús ẽi nɔicǒjeiye báquepe, cãracũi nɔrejacarã ñɔja. <sup>17</sup> Noi ẽre jári, mearore jídejarã. Ɛbenita arevɔ ñɔjacavɔ, “Jesús ãmemi” arĩ, jɔ abedejaima. <sup>18</sup> Aru Jesús arejame ñɔjare:

—Caiye parɔéde cɔvavɔ yɔ. Jipacu Jãmenijicu parɔre ðaibi yɔre, ji cǒjequiyere ayɔ caivɔ cavarǒ mearocavɔre aru caivɔ ijãravɔcavɔre máre. <sup>19</sup> Que baru jaroivɔ yɔ mɔjare. Buenanɔjara caivɔ ijãravɔcavɔre ji yávaiye méne, ne jɔ arãjiyere aivɔ diede, aru ne ðarãjiyere aivɔ ji ɔrǒre. Ocoque jáðovajara ina jɔ aivɔre jipacu Jãmenijicɔre; aru yɔre, Jãmenijicui mácɔre; aru ñai Espíritu Santore máre. <sup>20</sup> Buejarã náre, ne ðarãjiyere aivɔ caiyede yópe ji ðaicǒjeiye báquepe mɔjare. Aru yávacari cɔcɔyɔmu mɔjaque caivɔmɔ, pɔ ijãravɔ bɔojaiyeta, arejame ñɔjare Jesús.

Quénoramu.

## San Marcos

Mamabɛinore soyɛiyebu Marcos b́acu ɛi toivaiye báquede Jesucristorã. Marcos b́acu barejaquémavu judíovacacu, Bernabé b́acui chimacu (Hch 5:36, Col 4:10). Jípacó b́aco, María ámicuco, ði c̄rami cójjivarejaquemavu Jesúre jɛ aipõeva (Hch 12:12). Juan ámicucu barejaquémavu Marcos b́acu. Cucun̄rejaquemavu Pablo b́acucque aru Bernabé b́acucque (Hch 12:25, 15:37-39). Majidivɛ ne dáriaiyere, iye soyɛiyede Jesucristorã toivarejaquemavu ɛ mácu c̄acu b́acu Roma ámicurĩmaroi. Marcos b́acu, Jesúque cubecu b́acuvacari, majidejaquemavu Jesúi borore Simón Pedro b́acu, ñai Jesús ɛi yávaiye méne beorĩ soyɛic̄jeimɛ, ɛi soyɛiye báque boje ɛ mácuare Jesúrã. Põecu cubebi majicu ye uɛ ɛi toivaijɛ b́acarõre diede. Ƴbenita obedivɛ majidivɛ ne dáriaiyere Marcos b́acu toivarejaquemavu Mateo b́acu, Lucas b́acu, aru Juan mácu ne toivarãjiye jipocare, ániujɛ báquede 57-63 d.C. baji.

Marcos b́acu jáðovarejaquemavu Jesúre yóre memecairpõecuare. Judío b́acuvacari, toivarejaquemavu judíova ámevɛare, ne majinajiyere ayɛ Jesús paɛcuare caivɛ p̄eno, ɛi ðaiye boje p̄eva ne ðarĩ majibede, ɛi c̄jeiye boje abujuvare, aru ɛi jaruvaiye boje p̄eva ne ámeina teiyede. Soyurĩ búrejaquemavu Jesús ámɛreca, ɛi b̄iyede ɛi memecaiyede, Juan Bautista b́acu ɛi jáðovaiye báquede ɛre J̄menijic̄are ocoque.

*Juan Bautista ɛi soyɛino J̄menijic̄ui yávaiyede p̄õecubenoí*  
(Mt 3.1-12; Lc 3.1-9; Jn 1.19-28)

<sup>1</sup> Yópeda teni búrejaquemavu iye yávaiye me Jesucristo J̄menijic̄ui mácuã soyɛiye.

<sup>2</sup> Javede toivarejaquemavu J̄menijic̄ui yávaiyede soyɛairpõecu b́acu ɛi ámiá Isaías, yóre J̄menijic̄ui aiye báquede mamacuare:

Jaroiɛvɛ yɛre soyɛairpõecuare mi jipocai, mi cuimare meadaquiyepe ayɛ. <sup>3</sup> J̄menijic̄ure soyɛairpõecu codoboyɛre járiarãjarama p̄õecubenoí: “Meadajarã m̄je ɛmene sorɛ etaburĩ maje jabocuare, nopedeca m̄je meadaiyere daimare ñai ɛmɛ, m̄je p̄uedaimɛ, ɛi daquiye jipocai”, arejaquemavu J̄menijic̄u, arĩ toivarejaquemavu Isaías b́acu.

<sup>4</sup> Nóre J̄menijic̄ui yávaiyede soyɛayu, Isaías b́acu, ɛi aiye báquepedeca tedejaquemavu Juan Bautista p̄õecubenoí. P̄eva vaivɛre soyɛre curejamedá nore. Ocoque jáðovacayu p̄õevare J̄menijic̄ucque, soyuyɛ barejamedá p̄õevare, ne ch̄ori dáriarãjiyere ayɛ ne ámeina teiyede, J̄menijic̄ui árametequiyepe ayɛ diede.

<sup>5</sup> Obedivɛ p̄eva Judea ámicurijoborõcavɛ aru Jerusalén ámicurĩmarocavɛ máre járiarãn̄rejaimada Juan Bautista yebai. Aru na coara “Ámecubu yɛ” ne arĩburu yóboi J̄menijic̄ure, ne ch̄ori dáriaiye boje ne ámeina teiyede, jáðovarejamedá náre J̄menijic̄ucque Jordán ámicuriya jiai.

<sup>6</sup> Juan Bautista dorejamedá áimacu camello ámicucui podaque ðaicajede ɛi cuitótecaje. Aru ɛi járiócáva máre áimacajeque ðaicáva marejávaya. Ƴ áre curejamedá mujuñuvare aru mumicorore máre, yóre arevɛ nócavɛ c̄ve c̄vabevɛre. <sup>7</sup> Yóre arĩ, soyɛrejamedá p̄õevare:

—Dacuyame ji yóboi c̄inácɛ, ji p̄eno paɛcu. Que baru caivɛ p̄eno meacu bajube ɛ. B̄ojabevɛ yɛ oarĩ nacachini duayɛ ɛi c̄raidoa b̄oimeare. <sup>8</sup> Yɛ ocoque jáðovaiɛvɛ m̄jare J̄menijic̄ure. Ƴbenita ɛ macuyame jáðovañɛ m̄jare J̄menijic̄ucque, daroyɛ Espírиту Santore, arejamedá Juan Bautista.

*Juan Bautista ɛi jáðovaino Jesúre J̄menijic̄ucque*  
(Mt 3.13-17; 12.18; Mr 9.7; Lc 3.21-22)

<sup>9</sup> Dijãravai Jesús n̄rejamedá Nazaret ámicurĩmarore jocarĩ, etacuyɛ Galilea ámicurijoborõre jocarĩ, n̄ñɛ Juan Bautista yebai. Aru Juan Bautista jáðovarejamedá

úre Jāmenijicūque Jordán āmicūriya jiai. <sup>10</sup> Maumena ũi maiyede jiare jocarī, Jesús jārejamedā cavarō mearo vorī nūinore. Aru űai Espīritu Santo jurecope ēmeni darejamedā ũi pūenora. <sup>11</sup> Aru jāriarejamedā apeno yāvainore, cavarō mearo Jāmenijicūi cūrōque aiyede yópe: “Mū, jímacū, jí ũmū, me torojūvū yū mūre”, arejamedā Jesúre Jāmenijicū.

*Abujuvai jabocū Jesúre ũi jūjovarīduino*  
(Mt 4.1-11; Lc 4.1-13)

<sup>12</sup> No yóboi űai Espīritu Santo nūvarejamedā Jesúre pōecubenoī. <sup>13</sup> Cuarenta pajāravūa Jesús cūrejamedā nore, āimara jījecūrivū ne jēneboi. Que teni űai abujuvai jabocū, Satanás āmicūcū, jūjovaiyūrdurejamedā úre. Aru ángeleva coreni cadatedejaimada Jesúre.

*Jesús Galileai ũi bueni būino*  
(Mt 3.2; 4.12-17; Lc 4.14-15)

<sup>14</sup> Dinūmūre Herodes āmicūcū jabocū būorejamedā Juan Bautistare. Úre būorīburu yóboi, Jesús nūrejamedā Galilea āmicūrijoborōi, coyūcūyū iye yāvaiye méne, Jāmenijicūi coyūicōjeiyede úre. <sup>15</sup> Que teni arejamedā pōevare:

—Jave eaiyū dijāravū. Maumena Jāmenijicū mūjare jabotecūyūme. Que baru chōjara mūje āmeina teiyede. Oatūvajarā mūje daiyede. Aru jū ajarā iye yāvaiye méne, Jāmenijicūi coyūcaiyede mūjare, arejamedā Jesús.

*Jesús ũi “Dajarā” aino yóvaicūvaivū moa boaipōevare*  
(Mt 4.18-22; Lc 5.1-11)

<sup>16</sup> No yóboi Jesús cuyū macajitabū űrabū Galilea āmicūrijitabū ēcarūi, jārejamedā Simóre aru Andrés ĩmacūmaquevūre. Moa boarī bojedaipōeva marejáimada na. Que baru dūvaivū barejáimada ne páricūre no macajitabūi. <sup>17</sup> Ne que teiyede, Jesús arejamedā náre:

—Dajarā yúque. Aru epequijivū mūjare, mūje davarājiyepere pōevare jí yebai, yópe mūje moare davaiyepere páricūque, jí meadaquiyepe náre, arejamedā Jesús.

<sup>18</sup> Que ayūre jāpiarī, dajocarejaimada ne páricūare, nūrajivū Jesúque.

<sup>19</sup> Aru cuyū cāreja, jírocāi jārejamedā Zebedeoi mārare, ne āmiā Santiago aru ĩmacū Juan. ĩmarejaimada ne jiadocūi, meadaivū ne páricūare. <sup>20</sup> Jārīna cuturejamedā náre. Quénora cūiná dajocarejaimada népacūre úre memecaipōevaque jiadocūi, nūrajivū Jesúque.

*Abujucū ũi ĩmamū Jesúre ũi copūino*  
(Mt 7.28-29; Lc 4.31-37)

<sup>21</sup> Jesús ũi bueimaraque earejaimada Capernaum āmicūriĩmaroi judíovai jabūvāijāravū sábadoi. Judíovai cójijīñami ecorī, Jesús buedejamedā ina pōeva noi cūrivūre. <sup>22</sup> Ina Jāmenijicūi yāvaiye báquede bueipōeva pūeno buedejamedā náre, yópe parūcūre. Que baru ina jāriaiyū ũi bueiye tōrojūrī cūcumarejaimada. <sup>23</sup> Aru cūrejamedā judíovai cójijijīñami cūinácu ũmū, abujucū ũi ĩmamū. <sup>24</sup> Codoboborī arejamedā Jesúre:

—Mū, Jesús Nazarecācū, ¿yéde ũcūrū mū űūjaque? ¿Jarūvacūdayū dacūrū mū űūjare? Coreóvaivū yū mūre. Jāmenijicūi mácū meacū bajubu mū, arī codoboborejamedā.

<sup>25</sup> Ūbenita Jesús bi aicōjēnejamedā úre:

—Mū, bída etajacū űai ũmūre jocarī, arejamedā Jesús.

<sup>26</sup> Que baru abujucū bidíovarejamedā pare űai ũmūre. Codoboborī pare, etarejamedā úre jocarī. <sup>27</sup> Aru cūcumari jāivū ina pōeva, arejaimada ne bajumia:

—¿Yéba yo? ¿Ye bueiye mamaema iye? Ūi yāvaiye parūéque jarūvaibi abujuvare. Aru nácapūravū jū adama úre, arejaimada na.

<sup>28</sup> Aru maumejiena majidejaimada Jesúi borore caino Galilea āmicūrijoborōcavū caivū.

*Jesús ñi meadaino Simón Pedroi vácore**(Mt 8.14-15; Lc 4.38-39)*

<sup>29</sup> Etaiv̄u b́acav̄u jud́iovai cójijĩñamine jocarĩ, ecorãñ̄urejaimada maumena ne c̄rami ina Simón aru Andrés máre. Santiago aru Juan máre yóvarejaimada náre. <sup>30</sup> Ico Simói váco moimo pararejacoda. Aru c̄uiná coȳurejaimada Jesúre òi borore. <sup>31</sup> Que baru Jesús ñarejameda òi yebai. J̄eni òi p̄ur̄ure, òre nacovarejameda. Aru maumejiena dajocarejav̄uya moino òre. Din̄um̄mia ãiyede meadarĩ jídejacoda náre.

*Jesús ñi meadaino obediv̄u ijimarare**(Mt 8.16-17; Lc 4.40-41)*

<sup>32</sup> Dinainumica ñamijie baji aviá ñi dorĩburu yóboi, jab̄uóv̄aij̄arav̄u vaiyede, ina ñmarocav̄u ñ̄varejaimada Jesús yebai caiv̄u ijimarare, aru abujuva ne ñmamarare máre. <sup>33</sup> Que teni caiv̄u ina ñmarocav̄u cójijidejaimada jedevacobena. <sup>34</sup> Jesús meadarejameda obediv̄u ijimarare. Caiye ijidé jar̄v̄arejameda. Jarorejameda náre jocarĩ ina abujuvare máre. Aru yávale ðabedejameda, ne coreóv̄aiye boje úre.

*Jesús Galileai ñi bueino**(Mt 4.23; 9.35; Lc 4.42-44)*

<sup>35</sup> Jesús coedarĩ nacajari ñeminomia, aviá ñi c̄oquiye jipocai, ñarejameda p̄ec̄ubeno. J̄eniare cuȳu barejameda J̄menijic̄uque. <sup>36</sup> Miad̄ae t̄aiyede Simón úcav̄uque vorejaimada Jesúre. <sup>37</sup> Vorĩ earĩ, arejaimada úre:

—Caiv̄u p̄eva vodama m̄re, arejaimada Jesúre.

<sup>38</sup> Náre arejameda:

—J̄arica, apenoa ñmaroa joabenoai ñ̄rev̄u, coȳur̄ajiv̄u J̄menijic̄u yávaiyede noi. Que baru daiv̄u ȳu, coȳuc̄daȳu diede, arejameda Jesús.

<sup>39</sup> Coȳurejameda J̄menijic̄u yávaiyede caino Galilea ãmicurijobor̄oi jud́iovai cójijĩñamiai. Aru jaetovarejameda abujuvare máre.

*Jesús ñi meadaino pojeȳre**(Mt 8.1-4; Lc 5.12-16)*

<sup>40</sup> C̄uinác̄u pojeȳu ñarejameda Jesús yebai. Aru ñ̄atutarĩ, arejameda úre:

—M̄u uc̄u baru, meadajac̄u ji pojeȳyede. B̄uojav̄u m̄u meadaȳu ȳure, arejameda.

<sup>41</sup> Que aȳre jápiarĩ, Jesús c̄omaje ãroje jári, ñi p̄r̄uque jabiívarĩ t̄uoȳu, arejameda úre:

—Ûv̄u ȳu. Caride meatejac̄u m̄u, arejameda Jesús.

<sup>42</sup> Maumejiena Jesús ñi que aiyeda vaidéjav̄uya úre. Meatedejameda ñ. <sup>43</sup> Ûbenita Jesús majicarejameda parur̄õrec̄a, “Ñujac̄u” aȳu úre, arejameda majicarĩduȳu:

<sup>44</sup> —Coȳubejac̄u apev̄ure. C̄uiná ñuri, jáðovajac̄u sacerdotede. Aru jíjac̄u mi meateiye boje, yópe J̄menijic̄u ðaic̄õjeiyede ñi coȳuie báquepe Moisés b́ac̄ure, p̄eva ne coreóvar̄ajiyep̄e aȳu mi meateinore, arejameda úre Jesús.

<sup>45</sup> Ûbenita coȳure ñarejameda Jesúi borore. Que baru ecorĩ majibedejameda Jesús p̄eva ne jáinore. Quénora c̄arejameda p̄ec̄ubeno. Aru ñarejaimada p̄eva, caino ñmarocav̄u, ñi yebai.

**2***Jesús ñi cure ðaino nacajaiye majibec̄ure**(Mt 9.1-8; Lc 5.17-26)*

<sup>1</sup> Ecorejameda Jesús cojedeca Capernaum ãmicurĩmaroi obedij̄arav̄u yóboi. Jápiarejaimada c̄uc̄ure c̄rami. <sup>2</sup> Que baru cójijidejaimada obediv̄u p̄eva. Buiní jajidejaimada jedevacobeita. Aru Jesús coȳurejameda J̄menijic̄u yávaiyede náre.

<sup>3</sup> Din̄um̄u yóvaic̄v̄aiv̄u ñ̄m̄va ñ̄varejaimada ñi yebai c̄uinác̄u ñ̄m̄u nacajaiye majibec̄ure. <sup>4</sup> Ûbenita ecoiv̄u b̄uojabedejaimada Jesús yebai, p̄eva obediv̄u ne c̄ae boje.



Que baru m̄ari n̄ari c̄arami p̄enora, voarejaimada diede, ẽmeóvarajiv̄a ñai nacajaiye majibec̄ure ñi parainoque Jesús yebai. <sup>5</sup> Náre coreóvaȳu j̄u aiv̄ure, Jesús arejamed̄a ñai nacajaiye majibec̄ure:

—M̄u, j̄i ẽm̄u, mi ẽmeina teiyede jar̄var̄i ẽr̄umeteiv̄u ȳu, arejamed̄a Jesús.

<sup>6-7</sup> Noi dobarejaimada obebev̄u J̄umenijic̄u yávaiye báquede bueip̄õeva, dápiav̄u ne ðaiȳr̄õre: “¿Aipe teni que yávaȳba ñai? J̄umenijic̄u ẽbenore ðaibi ẽ. ¿Ñamema b̄uõjar̄i jar̄vaȳu ẽmeina teiyede, ẽr̄umeteni diede? Quénora c̄uinác̄urabe J̄umenijic̄u jar̄vaȳu diede” ar̄i, dápiarejaimada na.

<sup>8</sup> Jesús j̄ari coreóvar̄i maumejiena ne baju ne dápiayede, j̄eniari j̄arejamed̄a náre:

—¿Aipe teni que ar̄i dápiav̄r̄ũ m̄ja? <sup>9</sup> Maiyójabev̄u yópe aru ap̄ec̄ure, “Mi ẽmeina teiyede jar̄var̄i ẽr̄umeteiv̄u ȳu”, j̄i par̄éde j̄ãðovame boje, j̄i que soȳiyede. Ɛbenita maiyójar̄õtam̄u nacajari cuicõjenu nacajaiye majibec̄ure. Ɛre cure ðaȳu baru, j̄ãðovaquijiv̄u j̄i par̄éde. “Mi ẽmeina teiyede jar̄vaiv̄u” j̄i aiyede, coreóvabev̄u m̄ja J̄umenijic̄u ẽr̄umeteinore diede. Ɛbenita ñai c̄v̄ac̄u J̄umenijic̄u majié par̄éde, úrame yópe ðar̄i j̄ãðovaiye majic̄u. Quéc̄ura J̄umenijic̄u vacari mead̄ar̄i majibi ijimarare. <sup>10-11</sup> Que baru m̄je majinajiyere aȳu J̄umenijic̄u daroim̄u mácu ẽm̄ure, ȳu, par̄éde c̄v̄ac̄ure ij̄ar̄av̄ure, jar̄v̄ac̄uȳu ẽmeina teiyede, yópe ðaquijiv̄u ȳu, arejamed̄a Jesús.

Din̄m̄u arejamed̄a nacajaiye majibec̄ure:

—Yópe aiv̄u ȳu m̄ure, nacajari, mi parainore ñni, n̄jac̄u mi c̄arami, arejamed̄a ẽre Jesús.

<sup>12</sup> Din̄m̄u ma nacajari maumejiena, ñi parainore ñni, etarejamed̄a ne j̄eneboi. Caiv̄u cuecumari, mearore jídejaimada J̄umenijic̄ure. Aru, “Aipin̄m̄u j̄ãmeteav̄ũ maja yópe painore”, arejaimada na.

*Jesús ẽi “Dajarã” aino Levíde  
(Mt 9.9-13; Lc 5.27-32)*

<sup>13</sup> No yóboi Jesús n̄arejamed̄a cojedeca macajitab̄u ẽrab̄u ẽcar̄u. Caiv̄u p̄õeva n̄arejaimada ñi yebai. Aru bueȳu barejamed̄a náre. <sup>14</sup> Din̄m̄ure vainí n̄ñ̄u j̄arejamed̄a Levíde, Alfeoi mácu, dobac̄ure ñi memeitucub̄u, p̄õeva ne Roma ẽmic̄ur̄õ jaboteino bojedainoi. Aru arejamed̄a ẽre:

—Dajac̄u yúque, arejamed̄a Jesús.

<sup>15</sup> Nacajari n̄arejamed̄a Jesúsque. Aru obediv̄u p̄õeva n̄arejaimada ñi yóboi. Que teni Jesús ẽi ẽc̄un̄iyede Leví c̄arami, obediv̄u jabovare tãut̄ura ñcaip̄õeva, ẽmeno ðaip̄õeva, aru ñi bueimara máre dobarejaimada, ẽrajiv̄u Jesúsque. <sup>16</sup> Apev̄u judíova, ðaicõjeiyede ðaiye cõmajiv̄u, fariseo ẽmic̄uriyajubocav̄u, c̄arejaimada nore. Ina fariseovacav̄u, J̄umenijic̄u yávaiye báquede bueip̄õeva, Jesús ẽñ̄ure j̄ari, ina jabovare tãut̄ura ñcaip̄õevaque aru ẽmeno ðaip̄õevaque máre, arejaimada ñi bueimarare:

—¿Aipe teni ẽñ̄uma jabovare tãut̄ura ñcaip̄õevaque aru ẽmeno ðaip̄õevaque máre? j̄eniari j̄arejaimada náre.

<sup>17</sup> Que aiv̄ure j̄apiar̄i, Jesús arejamed̄a:

—Meara p̄õevare j̄uõip̄õec̄u cadateiye j̄av̄bev̄u. Quénora ijimarare ñi cadateiye j̄av̄v̄u. Dabedejac̄u ȳu ij̄ar̄av̄u, cutuc̄uȳu mearare ne baju dápiainore. Quénora darejac̄u ȳu, mead̄ac̄uȳu ẽmenare, ne ch̄iorajiyere aȳu ne ẽmeina teiyede, J̄umenijic̄u ẽr̄umetequiyere aȳu diede, arejamed̄a Jesús.

*P̄õeva ẽmev̄va ẽiyede ne j̄eniaino J̄umenijic̄uque  
(Mt 9.14-17; Lc 5.33-39)*

<sup>18</sup> Din̄m̄u Juan Bautistai bueimara aru fariseovai bueimara máre ne j̄eniayede J̄umenijic̄uque ẽmenejaimada ẽiyede. Aru p̄õeva ear̄i, j̄eniari j̄arejaimada Jesúsre:

—¿Aipe teni Juan Bautistai bueimara aru fariseovai bueimara máre ẽmev̄ba ẽiyede, ẽbenita mi bueimara ẽmev̄ ẽmema ẽiyede? arejaimada.

<sup>19</sup> Jesús arejamed̄a náre:

—Ina p̄arab̄uoȳ ũi cutuimara, ne toroj̄ve tenajiyere aȳ ũi p̄arab̄uoȳede, ye āmev̄ ũmema āiyede ũi c̄uede c̄areja náque. Nopedeca ji bueimara toroj̄r̄iv̄ ji c̄uede náque, āmev̄ ũmema āiyede. <sup>20</sup> Ūbenita ji mauva ne n̄avarajiyede ȳre, ji bueimara ch̄ioiv̄ āmenajarama āiyede, arejamed̄a Jesús.

<sup>21</sup> Cojedeca Jesús buedejamed̄a náre:

—P̄õeva j̄õemema cuitótecaje mamacaje joabecajei javecarõre. Nópe ðaru, no j̄õicajeva mamacaje jad̄evajebu javecarõre. Que ðaru, p̄æno baju jároj̄ebu codeicobe. Quédeca ñame b̄uojabema j̄u aiv̄ ji bueiye mamaene aru javeque bueiyede máre. <sup>22</sup> P̄õeva yuabema vino úyaicorore mamacorore āimacaje curub̄u javecacurub̄uque. Que ðaru, codeóvajebu dicurub̄ure. Yur̄i b̄ijajebu dicoro. Aru b̄ijajebu dicurub̄u máre. Ūbenita ne yuaru mamacorore mamacurub̄uque b̄ijabebu dicoro. Quédeca ñame b̄uojabema ðaiv̄ yópe ji bueiye mamaere, ðare n̄aiv̄ baru yópe ne jave ðaiye báquepe, náre ar̄i buedejamed̄a Jesús.

*Jesú bueimara ne p̄yoyino oteiyede jab̄uóv̄aij̄arav̄i*

*(Mt 12.1-8; Lc 6.1-5)*

<sup>23</sup> Apej̄arav̄, judío vai jab̄uóv̄aij̄arav̄ sábadoi, Jesús vaidéjamed̄a oteiye c̄ur̄õi ũi bueimaraque. Aru ũi bueimara j̄enejaimada iye oteiyede. <sup>24</sup> Apev̄ fariseova j̄eniari járejaimada úre:

—J̄ajac̄. ¿Aipe teni mi bueimara ðaiv̄ba āmeno, maja judío va maje ðaicõjemenope, jab̄uóv̄aij̄arav̄re? arejaimada na.

<sup>25</sup> Ūbenita Jesús, ũi dápiaye boje ũi bueimara āmeno ðabev̄re, arejamed̄a náre:

—¿J̄ãve ār̄umetenar̄u m̄aja yo David b̄ac̄i ðaino mácarõre, úre jauéde aru āv̄é ijiéde úre, úque c̄ur̄iv̄re máre? <sup>26</sup> Ū m̄ac̄u ecorejajuemav̄ J̄āmenijic̄i c̄ārami, Abiatar b̄ac̄u ũi sacerdotev̄re jaboteiye báquede. Aru ārejaquemav̄ p̄ãure, J̄āmenijic̄ure j̄iye báquede, ina sacerdoteva ne āiyede, sacerdote āmec̄u b̄ac̄u vacari. Aru jídejaquemav̄ úque c̄ur̄iv̄re máre, sacerdoteva āmev̄ b̄ac̄u vaca. Ūbenita J̄āmenijic̄u ñájine ðabedejaquemav̄ na m̄ac̄av̄re, arejamed̄a Jesús.

<sup>27</sup> Cojedeca Jesús ar̄i buedejamed̄a:

—J̄āmenijic̄u epedejaquemav̄ jab̄uóv̄aij̄arav̄re p̄õev̄re boje. Ūbenita epebedejaquemav̄ p̄õev̄re dij̄arav̄re boje. <sup>28</sup> Ȳu, J̄āmenijic̄i daroim̄u m̄ac̄u ũm̄ure, jaboc̄ubu ȳu. Que baru ðaicõjeni b̄uojav̄ ȳu p̄õev̄re ne ðaiyede caij̄arav̄re aru jab̄uóv̄aij̄arav̄re máre, arejamed̄a Jesús.

### 3

*Jesús ũi mead̄aino ũm̄u āmuve jiac̄ubec̄ure*

*(Mt 12.9-14; Lc 6.6-11)*

<sup>1</sup> Bediõva Jesús ecorejamed̄a cojedeca judío vai cójij̄iñami. Noi c̄arejamed̄a c̄uinác̄u ũm̄u, āmuve c̄uinár̄p̄ur̄av̄ jiac̄ubec̄u. <sup>2</sup> Aru fariseovac̄u Jesúre coreni járejaimada. Jesús ũi mead̄aru ñai ũm̄ure, āmuve jiac̄ubec̄ure, judío vai jab̄uóv̄aij̄arav̄ sábadoi, jáiȳr̄iv̄, boro soȳr̄i adaiȳr̄id̄iv̄ barejaimada úre. <sup>3</sup> Din̄m̄ma Jesús arejamed̄a ñai ũm̄u āmuve jiac̄ubec̄ure:

—Nacajari nújac̄u p̄õeva j̄eneboi, arejamed̄a Jesús.

<sup>4</sup> Aru arejamed̄a ap̄ev̄u noi c̄ur̄iv̄re:

—J̄eniari jáquij̄iv̄u c̄uináro m̄jare. ¿Yéde ðaicõjeini J̄āmenijic̄u jab̄uóv̄aij̄arav̄re, mearore o āmenore; mead̄aru p̄õev̄re o boar̄i jar̄varu náre? arejamed̄a Jesús.

Ūbenita bi arejaimada na. <sup>5</sup> Que baru Jesús jarar̄i ch̄iorejamed̄a, ne coreóvabe boje. Aru arejamed̄a ñai ũm̄u āmuve jiac̄ubec̄ure:

—Jabióvajac̄u mi āmuvede, arejamed̄a Jesús.

Ëi jabióvayede meatedejavūya ũi āmuve. <sup>6</sup> Que teni ina fariseova etaiṽa b́acaṽa cójijidejaimada Herodede cadateipõevaque. “Boarĩ jar̃varãjareṽa”, arĩ dápiaiṽa barejaimada Jesúre.

*Jesús ũi meadaino obediṽa põevare macajitab̃a urab̃a êcar̃ui*  
(Mr 4.1; Lc 5.1-3)

<sup>7-8</sup> Jesús areṽare dajocarĩ ñarejaimada macajitab̃a urab̃a êcar̃ui ũi bueimaraque. Obediṽa põeva cujurejaimada ũi yóboi, Galilea aru Judea āmic̃urijoborõacaṽa, Jerusalén āmic̃urĩmarocaṽa, Idumea āmic̃urijoborõcaṽa, aru Jordán āmic̃uriya jia aped̃avecaṽa: Tiro aru Sidón āmic̃urĩmaroacaṽa máre. Obediyajuboa põeyajuboa ñarejaimada ũi yebai, jápiaiṽa ðayure urarõ põeva ne ðarĩ majibede. <sup>9</sup> Aru Jesús arejaimada ũi bueimarare:

—Meadarĩ corejarã jiaðocũre, põeva obediṽa ne darĩburu, jatujivarĩ, ne chĩtomenajiyere yure, arejaimada Jesús.

<sup>10</sup> Obediṽare ũi meadaiye báque boje, areṽa ijimara úre chĩtorejaimada, t̃oioyurĩduiṽa úre. <sup>11</sup> Aru ina abujuva ne ĩmamara máre Jesúre jári, mori turĩ codoboborejaimada úre:

—M̃arecabu J̃amenijic̃ui mácu, arĩ codoboborejaimada.

<sup>12</sup> Ëbenita Jesús yávaicõjemenejaimada par̃arõque, areṽa ne coreóvabenajiyere ayu ũi ðaiyede.

*Jesús ũi beoino ũi yávaiye méne coỹucõjeimarava*  
(Mt 10.1-4; Lc 6.12-16)

<sup>13</sup> No yóboi Jesús m̃uri ñarejaimada c̃urac̃ui. Aru órejurejaimada ũi umarare. <sup>14-15</sup> Beorejaimada doce paiṽare. Aru epedejaimada náre ũi yávaiye méne beorĩ coỹucõjeimarare, ne yóvarãjiyere ayu úre aru jaroc̃yu náre ne coỹurãjiyere ayu J̃amenijic̃ui yávaiyede. Par̃uéde jídejaimada náre, ne jaetovarãjiyere ayu abujuvare. <sup>16</sup> Jesús epedejaimada ina doce paiṽare: Simón āmic̃ucu b́acure āmidorejaimada Pedro. <sup>17</sup> Zebedeoi mácu Santiago, aru Santiagoi yócu Juan máre, āmidorejaimada náre Boanerges, õpo t̃uinoi mára ayu. <sup>18-19</sup> Areṽare máre beorejaimada Jesús: Andrés, Felipe, Bartolomé, Mateo, Tomás, Alfeoi mácu Santiago, Tadeo, Simón āmic̃ucu Celote, aru Judas Iscariote máre. Ñai marejaimada j̃eni jícu yu Jesúre ũi mauvare. Que teniburu yóboi, Jesús ecorejaimada c̃urami.

*“Abujuvai jaboc̃ui par̃uéde cuvabi ũ” arĩ, ne boro coỹurĩ adarĩduino Jesúre*  
(Mt 9.34; 10.25; 12.22-32; Lc 11.14-23; 12.10)

<sup>20</sup> Bedióva cójijidejaimada obediṽa põeva. Aru āicõjemenejaimada Jesúre, ũi bueimarare máre. <sup>21</sup> Põeva “Ārumemi” ne are cuiye boje úre, ũ jiṽa jápiarĩ, ñarejaimada, úre j̃enañiṽa. <sup>22</sup> Ëbenita ina J̃amenijic̃ui yávaiye báquede bueipõeva, ěmeni ðaiṽa b́acaṽa Jerusalén āmic̃urĩmarore jocarĩ, arejaimada:

—Cuvabi Beelzebúre. Que baru abujuvai jaboc̃ui par̃uéque jaetovaibi abujuvare, arejaimada.

<sup>23</sup> Jesús náre órejayu b́acu ũi yebai, yóre coỹurejaimada:

—¿Aipe teni b̃ojaidica abujuvai jaboc̃u jaetovaỹu ũi baju? <sup>24</sup> C̃uináro jaborõcaṽa āðamateiṽa baru ne bajumia, ina jaborõcaṽa c̃uinájarama na. <sup>25</sup> Aru nopedeca c̃uináðami c̃uramicaṽa āðamateiṽa baru ne bajumia, diñamicaṽa c̃uinájarama na. <sup>26</sup> Aru nopedeca b́ajebu ñai abujuvai jaboc̃u, jaetovaỹu baru abujuvai jaboc̃ure. Āðamateỹu b́ajebu ũi bajuma. Aru jaetovaỹu baru abujuvare, joe par̃ucu c̃ubejebu ũ.

<sup>27</sup> Ëbenita b̃ojaino āmeṽu ecoiṽu ñai ũm̃u par̃uc̃ui c̃uramine, ñavarajiṽu ũi cuvade. Mamarum̃are úre b̃orĩ, que ðaiṽa b́acaṽuta b̃ojaiiṽu ñavaiiṽu ũi cuvade, arejaimada Jesús.

Nóre ayu, Jesús yóre aiyucu barejaquémanṽa: Ëvacari par̃ubi abujuvai jaboc̃u p̃eno, ũi jaetovaiye boje abujuvare põevare jocarĩ.

<sup>28</sup> Aru Jesús arejamedá:

—Jãve соууубу мајаре: Јүменижісә әрүметесууе caiye iye маје әмеина теiyеде, aru caiye iye Јүменижісәре әмеина yávaiyеде máre. <sup>29</sup> Ёbenita áсә рѳесә үи yávaru әмеина ñai Espíritu Santore, aipinuma Јүменижісә әрүметеbecube үи әмеина теiyеде. Quédата boropatesууе, bíjacуу Јүменижісәре jocarí cainuma, náre arí buedejamedá Jesús.

<sup>30</sup> Nópe arejamedá Jesús, ina Јүменижісәi yávaiye báquede bueipѳeva “Ñai umu cavabi abujucәre”, ne borocarí yávaiye boje үи borore.

*Jesús ñ jina ne voino úre*  
(Mt 12.46-50; Lc 8.19-21)

<sup>31</sup> Dinumәre Jesúi yóva aru jípacо máre earí, jedevamia mauteni órejaicѳenejaimada úre.

<sup>32</sup> Aru ina рѳeva obedivu dobarivu үи сүрѳi arejaimada úre:

—Mipaco aru míyova máre jedevai сума. Aru vodama mәre, arejaimada úre.

<sup>33</sup> Aru Jesús arejamedá:

—¿Ñamema jipaco aru jíyova? jēniari jãrejamedá Jesús.

<sup>34</sup> Ina рѳeva obedivu dobarivәre үи сүрѳi jãri, arejamedá:

—Yuibu jipaco aru jíyova máre. <sup>35</sup> Que baru caivu ina ðaivu Јүменижісәi urѳpe, nárecabu jíyocupe páyu, aru jíyocupe páѳo, aru jipacope páѳo máre, arejamedá náre Jesús.

## 4

*“Oteipѳesәre” jãri dápiarí ne ðarãjiyеpe aino*  
(Mt 13.1-9; Lc 5.1-3; 8.4-8)

<sup>1</sup> Apejãravu Jesús buedejamedá cojedeca macajitabu urabu ēcarui. Aru obedivu рѳeva cѳjjidejaimada үи yebai. Que baru jiaѳocü ēcaru joabenoí сүricüre jãri, jaturí dobarejamedá dicүra, buesуу рѳevare. Aru caivu ina рѳeva сүrejaimada macajitabu urabu ēcarui. <sup>2</sup> Náre buedejamedá jãri dápiarí ne ðarãjiyеpe ayu caijē apejēne. Aru arejamedá үи bueiyеque:

<sup>3</sup> —Jápiajarã. Yui oteipѳesә otesнuquemavн. <sup>4</sup> Ёi oteiyеде ape oteiyе tуquemavн ma ēcarui. Aru míjina darí, ãradaquemavн caiye iye oteiyеде. <sup>5</sup> Ape oteiyе tуquemavн joborѳ edubenoí сәрaboa рәenoí. Nore joborѳ yaarijē сәbeniburu, maumejiena pīarí etaquemavн. <sup>6</sup> Ёbenita aviá үи boiyеде ēquemavн. Aru нuomua umәjrimua сәbeni, yaiquémavн. <sup>7</sup> Ape oteiyе tуquemavн miucнa jēneboi. Aru yóboi miucнa бuсarí, muini, chīoiyеде, jēiyе jēmetequemavн. <sup>8</sup> Aru ape oteiyе tуquemavн mearo joborѳi. Aru jēiyе jēquemavн, apeñu jēiñu treinta paivна, aru apeñu jēiñu sesenta paivна, aru apeñu jēiñu cien paivна, caiye oteiyabea coapa, náre arí buedejamedá Jesús.

<sup>9</sup> Dinumu Jesús arejamedá náre:

—Me jápiajarã mәja iye ji bueiyеде, arejamedá Jesús.

*Aipe айурѳore Jesús үи jãri dápiarí ne ðarãjiyеpe aino*  
(Mt 13.10-17; Lc 8.9-10)

<sup>10</sup> Jesús үи сүеде cүнácнva, apevн үи yebai joabenoí сүrivн aru үи bueimara máre jēniari jãrejaimada úre:

—¿Aipe teni bueyurü mu jãri dápiarí ñuје ðarãjiyеpe ayu mi соуиyeque? arejaimada.

<sup>11-12</sup> Jesús arejamedá náre:

—Mәjare соугí majide ðayubu yu Јүменижісә үи соуиcѳjeme máquede. Ё jaboteibi mәjare, үи рѳevare. Ёbenita ina үи jaboteimara әmevн, yópe jedevai сүrivнpe, diede majibema. Quéda jãri dápiarí ne ðarãjiyеpe ayu bueyubu yu náre, jáivнrecа, ne jãri majibenajiyеpe ayu aipe айурѳore ne jáiyеде, aru jápiaivнrecа, ne jápiarí majibenajiyеpe ayu aipe айурѳore ne jápiaiyеде. Na majidivн baru, chīori oatuvajebu ne ðaiyеде. Јүменижісәре ju aru, әрүmeteјebu ү ne әмеина теiyеде, arejamedá Jesús.

*Jesús ñi coyũino aipe aiyũrõre “oteipõecũre” jãri dápiarĩ ne ñarãjijeyepẽ aino*  
(Mt 13.18-23; Lc 8.11-15)

<sup>13</sup> Yõpe arĩ, Jesús coyũrejedameđa ñi bueimarare:

—¿Majibenaru yo jãri dápiarĩ mũje ñarãjijeyepẽ ayũ ji ainore? ¿Aipe ñarĩ majinajivũrũ caiye ji jãri dápiarĩ mũje ñarãjijeyepẽ ayũ arĩ bueiyede? <sup>14</sup> Iye oteiyepẽ Jũmenijicũ yãvaiyepẽ paiyebu. Aru ñai oteipõecũ Jũmenijicũ yãvaiyede coyũpõecũre páyũbe. <sup>15</sup> Aru inamu ma êcarũi oteiyepẽ tũrĩduiyepẽ báquepe paivũ. Náre coyũiyede Jũmenijicũ yãvaiyede jápiadama, ãbenita coreóvarĩ eabevũva. Que baru ne jápiarĩburu yóboi, ñai abujuvai jabocũ darĩ, ãrumetede ñaibi Jũmenijicũ yãvaiyede, ne jápaiyepẽ báquede. <sup>16</sup> Aru inamu joborõ edubenoĩ, cãraboã pũenoĩ, oteiyepẽ tũrĩduiyepẽ báquepe paivũ. Jũmenijicũ yãvaiyede jápiarĩ, torojũma me. <sup>17</sup> Ëbenita Jũmenijicũ yãvaiyede jũ arĩduyama. Que baru quĩjino yóboi, põeva ne cãrijovaru aru ñájine ñaru náre, ne jũ aiyepẽ boje, maumena dajocadama ne jũ aiyepẽ Jũmenijicũ yãvaiyede. Que teni jũ abema na. <sup>18-19</sup> Aru inamu miucũã jẽneboi oteiyepẽ tũrĩduiyepẽ báquepe paivũ. Na máre jápaiyepẽ Jũmenijicũ yãvaiyede, ãbenita cãrijijĩnama ijãravũquede. Torojũma tãutũraque. Aru cãvaiyũma caijĩe apejĩene. Que baru jápiadama caiyepẽ diede. Ëbenita dápiabema Jũmenijicũ yãvaiyede. Que baru Jũmenijicũ cadatebebi náre ñi yãvaiyepẽ yõpe ñi rõpẽ. <sup>20</sup> Ëbenita inamu mearo joborõĩ oteiyepẽ tũiyepẽ báquepe paivũ. Jũmenijicũ yãvaiyede jápiadama. Aru diede jũ adama. Nárecabu jũ are ñaivũ arevũ põevare, arevũ treinta paivũre, arevũ sesenta paivũre, aru arevũ cien paivũre, arĩ buedejedameđa Jesús.

*“Põoibũre” jãri dápiarĩ ne ñarãjijeyepẽ aino*

(Mt 5.15; 7.2; 10.26; 13.12; 25.29; Lc 6.38; 8.16-18; 11.33; 12.2; 19.26)

<sup>21</sup> Cojedeca Jesús, yõpe arĩ, buedejedameđa náre:

—¿Põecũ davaidĩ põoibũre, ñócũyũ dibũre pũebũ cãchinois o paraino cãchinois? Bi, quénora tũoibi dibũre jocũve pũenora. <sup>22</sup> Que baru caiyepẽ yaveiyepẽ báque jároquiyebu. Aru ñupioĩvaiyepẽ báquede máre járajarama caivũ põeva. <sup>23</sup> Me jápiajarã mũja iye ji bueiyede, arejedameđa Jesús.

<sup>24</sup> Aru cojedeca, yõpe arĩ, buedejedameđa náre:

—Me jápiajarã mũje jápaiyepẽ ji bueiyede. Yõpe põeva adama: “Mi corevacaru apecũre cũinãrũ jorogũque, didũmica Jũmenijicũ corevacacũyũme mũre. Aru jíscũyũme pũeno baju”. <sup>25</sup> Nopedeca ñai jápaiyepẽ Jũmenijicũ yãvaiyede Jũmenijicũ pũeno baju ñi majiéquede jíscũyũme úre. Ëbenita ñai jápiabecũre Jũmenijicũ yãvaiyede, iye ñi quĩjino majiéde Jũmenijicũ úre íscũyũme, arejedameđa Jesús.

*“Oteiyepẽ bũcũinore” jãri dápiarĩ ne ñarãjijeyepẽ aino*

<sup>26-27</sup> Cojedeca Jesús arĩ coyũrejedameđa:

—Jũmenijicũ jaboteino yõpe painotamu. Cũinãcũ ãmũ ñi oteiyepẽ epeiyepẽ joborõĩ, oteni bũojarĩ cãimi ñi ñamiã coapa aru coedaibi jãravũã coapa. Que teni ãrumemi diede, oteiyepẽ báquede. Ëi oteiyepẽ bũcũivũ, ãbenita ñi majibedeca. <sup>28</sup> No joborõ bũcũre ñaivũ no bajumia. Mamarũmũ etaivũ cainiũ. No yóboi etaivũ yoca. No yóboi bajĩ etaivũ diũ jẽiyoa. <sup>29</sup> Aru jẽijãravũ eaiyepẽ, jẽiyoa coboiyepẽ, põeva jẽñaima divũãre, arejedameđa Jesús.

*“Oteiyepẽ mostazare” jãri dápiarĩ ne ñarãjijeyepẽ aino*

(Mt 13.31-32; Lc 13.18-19)

<sup>30</sup> Jesús arejedameđa:

—¿Yépe ãrojari yo Jũmenijicũ jaboteino? ¿Yéque jãri coyũrãjidi maja nore? <sup>31</sup> Yõpe mostaza ãmicũriyepẽ oteiyepẽbebu. Cũinãcũ ãmũ diyabede ñni, oteibi joborõĩ. Diyabedecabu oteiyepẽ quĩjijepẽ caiyepẽ oteiyepẽ pũeno. <sup>32</sup> Ëbenita ñi oteniburu yóboi, bũcũrĩ mũivũ uracũ ape oteiyepẽ pũeno. Aru dicũ cavabũã uracavabũã nũivũ. Dicũ taino cãchinois, mĩjina ne juaiboa ñadama, arejedameđa Jesús.

Nopedeca mamarumare Jūmenijicai jaboteino quñjnotamu, pōeva obebevū ne cūe boje noi. Ūbenita Jūmenijicai yāvaiye méne coyurīburu yóboi, ɱrarōtamū no Jūmenijicai jaboteino, obedivū pōeva ne cūe boje noi.

*Aipe teni Jesús űi bueino jāri dāpiarī ne ɔarājiyere aiyede*  
(Mt 13.34-35)

<sup>33</sup> Yópe arī, buedejamedā Jesús Jūmenijicai yāvaiyede jāri dāpiarī ne ɔarājiyere ayū. Ne jāpiarī coreóvarājiyere ayū buedejamedā náre cainumū. <sup>34</sup> Coyure curejamedā cainumū jāri dāpiarī ne ɔarājiyere ayeque űi bueinore. Ūbenita coyurejamedā űi bueimarare aipe aiyede iye jāri dāpiarī ne ɔarājiyere aiyede.

*Jesús űmevure űi bījaroino*  
(Mt 8.23-27; Lc 8.22-25)

<sup>35</sup> Dijāravūmica nainújie baji Jesús arejamedā űi bueimarare:

—Jārica, macajitabū ɱrabū apedūvei nūrevū, arejamedā náre.

<sup>36</sup> Quénora dajocarī nūrejaimada, nūvaiyū Jesúsre pōevare jocarī jiadocūi. Apevū pōeva nūrejaimada jiadocūai, náre coapa yóvaiyū náre. <sup>37</sup> Aru jataivure japurejavūya űmevū parūō baju. Pācaiboa coiye boje jiadocūi, buidéjavūya dicūre oco. <sup>38</sup> Ūbenita Jesús cāñū marejamedā japūvaino yebai. Tūorejamedā jabūóvaiboi. Aru coedavarī, arejaimada űre:

—¿Mū jidūbecarū maje corājinore? arejaimada.

<sup>39</sup> Jesús coedarī jararejamedā űmevure. Aru arejamedā macajitabūre:

—Quénora, pācamejabū, arejamedā Jesús.

Que aiyede, űmevū bījacūnūri, pācamenejavūya dibū macajitabū. <sup>40</sup> Que teni Jesús arejamedā űi bueimarare:

—¿Aipe teni jidūrivarū mūja? ¿Aipe teni “Jesús meadacūyūme ñūjare”, abevarū mūja? arejamedā.

<sup>41</sup> Jesús űi que aiyede, cūecumari arejaimada ne bajumia:

—¿Yécūba ñai yópe ɔayū, űmevū aru macajitabū máre jū aimū? arejaimada na.

## 5

*Jesús űi meadaino űmū abujuva ne ĩmamūre*  
(Mt 8.28-34; Lc 8.26-39)

<sup>1</sup> No macajitabū ɱrabūre jatarī nūri, apedūvei jatarejamedā Jesús űi bueimaraque. Didūvei cūrejaimada na, Gerasa āmicūōsavū. <sup>2</sup> Aru Jesús űi maiyede jiadocūre jocarī, maumejiena corū nūrejamedā cūinācū űmū, abujuva ne ĩmamū. Yaiyū bācavū ne baju bācarōre jaūvainore jocarī etarejamedā. <sup>3</sup> Cūcū barejamedā noi. Aru ñame būojabedejaimada būoivū űre tāumeaque. <sup>4</sup> Cainumū űre űi āradoare aru űi āmuveare máre tāumeaque būoīrdurejaimada. Ūbenita die űi āmuveare ne būoiyede cobūrvūrī burarī, die űi āradoare ne būoiyede máre pēvari buravarejamedā ű. Tūijībūa ɔarī dajocavarejamedā ñai abujuva ne ĩmamū. Aru pōeva űre jēivū parūbedejaimada na. <sup>5</sup> Jāravūa aru ñamiá coapa cūyū barejamedā cođoborī cūracūai aru pōeva ne yaiyū bācavūre jarūvainoi. Ūi bajure jāđođovari, churiá teni, jive copidejamedā. <sup>6</sup> Ūbenita Jesúsre joai jāri, cúyarī nūri, ñūatutarejamedā űi yebai. <sup>7</sup> Aru būjié cođoborī, arejamedā:

—Mū, Jesús, Jūmenijicai mácū, caivū pūeno parūcūi mácū, ¿yéde ɱcūrū yáque? Jēniaivū mūre Jūmenijicūque, ñājine ɔabejacū yūre, arī cođoboborejamedā Jesúsre.

<sup>8</sup> Nópe arejamedā, Jesús űi aiyé bāque boje jipocamia: “Mūja, abujuva, etajarā ñai űmūre jocarī”, ayū barejamedā Jesús. <sup>9</sup> Aru Jesús jēniari jārejamedā:

—¿Yécū āmicūcūrū mū? arejamedā.

Jū arī arejamedā:

—Obedivūbu ñūja. Que baru Obecū āmicūvū yū, arejamedā.

10 Pare jēniarejameda Jesús ñi jarobequiyere ayu náre ne curõre jocarĩ. 11 Corejaimada noi cãracũ yebai obedivũ oteivãriva, ãre cuivũ. 12 Aru jēniarejaimada ina abujuva Jesúre: —Jarojacũ ñũjare ina oteivãrivarã, ñũje corãjiyere nára, arejaimada na.

13 Dinũmũma nuicõjenejameda náre Jesús.

—Nũjara, arejameda.

Aru ina abujuva etarĩ, corejaimada ina oteivãrivarã. Na marejáimada pũcamil paivu baju. Cũyarĩ nũri, tũrejaimada cãracũ ĩmeinoi, macajitabu urabui. Turĩ, corĩ bíjarejaimada na. 14 Diede jãri, ina oteivãriva mácvãre coreipõeva cũyarĩ nũrejaimada, coyũivũ urãĩmaroai aru ĩmaro curõvaquede máre. Que baru obedivũ põeva, “¿Aipe tenama?” arĩ, jãranũrejaimada. 15 Jesús yebai nuivũ, jãrejaimada ñai ãmũ abujuva ne ñájine ñaimũ mácvũ dobacũre, cuitótecajede doyvũre, meacũre cari. Aru jidũrejaimada úre. 16 Coyũrejaimada ina jãivũ bácvũ Jesúi ñaiye báquede aru aipe vaino mácarõre ñai ãmũ abujuva ne ĩmamũ mácvũre, ina oteivãrivare máre. 17 Quénora “Nũjacũ”, arejaimada Jesúre parũrõque. Etaicõjenejaimada úre ne curõre jocarĩ.

18 Aru Jesús ñi jatuyede jiãdocũi, jaturĩdurejameda ñai ãmũ abujuva ne ĩmamũ mácvũ. Jēniaridurejameda parũrõreca cuiyvũcũ úque. 19 Ubenita Jesús yóvaicõjemecũ arejameda úre:

—Nũjacũ mi cũrami, mívũ yebai. Aru coyũjacũ caiye iye urarõ Jũmenijicũ ñi ñaiyede máque, aru aipe ñi cõmaje ãroje jãinore mũre, arejameda Jesús.

20 Nũri, coyarĩ búrejameda Decápolis ãmicũrijoborõcaĩmaroai caiye iye Jesús ñi ñaiye báquede úre. Aru caivũ cuicumarejaimada jápiaivũ ñi que ainore.

*Jesús ñi nacovaino Jairoi máco bácore aru ñi meadaino nomió ñájiñore jiveque (Mt 9.18-26; Lc 8.40-56)*

21 No macajitabu urabu Jesús jatayũ bácvũ cojedeca apedũvei jiãdocũi, cójjidejaimada obedivũ põeva ñi yebai. Aru ñi curjameda macajitabu urabu ĩcarui. 22 Uĩ yebai earejameda cũinácũ judíovai cójjijĩñamine coreipõecũ, Jairo ãmicũcũ. Aru maumejie jãrina ñũatutarejameda Jesúi cũboba yebai. 23 Urarõreca jēniari, arejameda Jesúre:

—Jĩmaco yaivyóta tebico õ. Yáque darĩ, tũojacũ õre mi pũruque, õi yaibécojiyere ayu. Aru cũcodome õ, arejameda Jesúre.

24 Uĩ que aiyede, Jesús nũrejameda úque. Cujurejaimada náre obedivũ põeva. Aru cojivare nũrejaimada Jesúre. 25 Ne jēneboi cũinácũ nomió curjacoða. Doce paivũa baju ijimo marejácoða jive yuiyeque. 26 Pare ñájiño mácore, obedivũ jũoipõeva jũorĩdurejaimada õre. Aru bojedarĩ jarũvarejacoða caiye õi cãvae báquede, bojedacoða ina jũoipõevare. Ubenita ye meatebedejavũya. Quédata pũeno baju ijino nũrejavũya õre. 27 Jesús ñi põevare ũmedavaiyede borore jápiãdo báco, nũrejacoða ñi yóboi obedivũ põeva jēneboi. Aru jēni jãrejacoða ñi doicajena. 28 Yópe arĩ dápiarejacoða õ: “Yũ jēni jãdo maru ñi doicajede, quénora ũmedacoðomu yũ”, arejacoða õ.

29 Maumejiena õi jēni jãiyede, bíjarejavũya õi jive yuino mácarõ. Aru dápiarejacoða caino õi baju meateni nuinore. 30 Ubenita Jesús majicũ ñi baju ñi parũécarõre etaiyede úre jocarĩ, copedini, ina obedivũ põevare arejameda:

—¿Ñame matedí yũre jēni jãdo ji cuitótecajede? jēniari jãrejameda Jesús.

31 Uĩ bueimara arejaimada Jesúre:

—¿Obedivũ põeva cojivare ñaiyvũre jãñũvacari, “¿Ñame matedí yũre jēni jãdo?” ayurũ mũ? arejaimada na Jesúre.

32 Ubenita jãridurejameda caino ñi curõvare, jãiyũcũ ñame jēni jãdo mácore úre.

33 Que teni ico nomió bidini jidũco, majico Jesús ñi ũmedavaino mácarõre õre, nũri ñũatutarejacoða ñi jipocai. Aru coyũrejacoða jáve õi ñaino mácarõre. 34 Jesúcapũravũ arejameda õre:

—M̄, ji ɯmo, “ʃ meadaiye majibi yure”, arĩ d̄apiarebu m̄. Que baru mi que arĩ d̄apiaye boje, meadaiv̄ m̄re. Ména n̄ri c̄jaco m̄. Caride meateiv̄, arejameda ɔre.

<sup>35</sup> ʃi boroteiyede ɔque, earejaimada ina judíovai cójijiñamine coreip̄ec̄i c̄ramicav̄. Jairore arejaimada na:

—Javeta mímaco yaibíco ɔ. Quénora c̄rijovamejac̄ bueip̄ec̄re, arejaimada.

<sup>36</sup> ʃbenita Jesús járiaȳ b̄ac̄u ne yávainore, járiabec̄upe teni, arejameda Jairore:

—Jid̄bejac̄u m̄. Quénora j̄u ajac̄u ji coȳinore, arejameda Jesús.

<sup>37</sup> Aru ap̄ev̄re n̄aic̄jemeni, n̄varejameda Pedrore, Santiagore, aru J̄uare, Santiagoi ȳoc̄ure máre. <sup>38-39</sup> N̄urejaimada Jairoi c̄rami. Cójijiv̄re j̄ari, aru codobobor̄i oiv̄re j̄ari, aru c̄omaje ãroje teiv̄re máre j̄ari, ecor̄i arejameda Jesús:

—¿Aipe teni cójijini b̄jiéque oiv̄r̄u m̄ja? ʃ yaiyó ãmemico. Quénora c̄ãdotame, arejameda.

N̄are nópe arejameda Jesús, ãi majié boje ãi nacovaquinore ɔre yainore jar̄var̄i. <sup>40</sup> ʃi que aiyede, yaridejaimada úre. ʃbenita Jesúsap̄urav̄ n̄are etavar̄i, jarorejameda jedevai. J̄ipac̄ure ñni, aru j̄ipacore ñni, aru úque cariv̄re máre ñni, ecorejameda j̄ueɔoco bácoi caritucub̄i.

<sup>41</sup> ʃ mácoi p̄ur̄re j̄eni, “Talita cumi”, arejameda ɔre Jesús. “J̄ueɔoco, nacajajaco”, aȳu barejameda, ɔre que aȳu.

<sup>42</sup> C̄uiná ico j̄ueɔoco, doce paiv̄j̄ua c̄vaco, nacajari, vaiv̄arejac̄oɔa. Aru ina j̄ãiv̄u b̄acav̄u pare cuicumari d̄apiarejaimada. <sup>43</sup> ʃbenita Jesús ap̄ev̄re coȳic̄jemenejameda n̄are iye ãi ɔaiye báquede. Aru “Áiyede j̄jarã ɔre”, arejameda Jesús.

## 6

### *Jesús Nazarei ãi n̄aino*

*(Mt 13.53-58; Lc 4.16-30; Jn 4.44)*

<sup>1</sup> Jesús n̄arejameda nore jocar̄i, copain̄ñ̄u ãi jobor̄i ãi bueimaraque. <sup>2</sup> Aru judíovai jab̄uónv̄ij̄arav̄u s̄abadoi bueni bárejameda judíovai cójijiñami. Ina obediv̄u p̄oɔva úre jápiaiv̄u cuicumari arejaimada:

—¿Ároqueba caiye iye ɔaiye? ¿Yéba iye úre majide ɔaiye, aru iye ɔaiye p̄oɔva ne ɔar̄i majibede? <sup>3</sup> ¿Ñai ãmeni joc̄ure memep̄ec̄i mácu? ¿Ñai ãmeni Maríai mácu? ¿Santiago, José, Judas, aru Simón máre néamic̄u ãmeni? ¿ʃi yór̄miva máre c̄bedi majaque yui? arejaimada na.

Que ar̄i, ãmeina j̄arejaimada úre. <sup>4</sup> ʃbenita Jesúsap̄urav̄u arejameda n̄are, ne j̄u abe boje: —C̄ubebi J̄umenijic̄i yávaiyede coȳac̄ip̄ec̄u ne p̄uedaim̄u ã jiv̄u aru ãi c̄ramicav̄u máre ãi jobor̄i, arejameda.

<sup>5</sup> Que baru ɔabedejameda p̄oɔva ne ɔar̄i majibede nore. Quénora obebev̄u ijimarare ãi p̄r̄uque t̄uor̄i meadarejameda. <sup>6</sup> Ch̄iori d̄apiarejameda pare ne j̄u abe boje úre.

### *Jesús ãi jaroino ãi bueimarare*

*(Mt 10.5-15; Lc 9.1-6; 10.4-11; Hch 13.51; Stg 5.14)*

Jesús buede n̄arejameda cainoa ñmaroa coapa. <sup>7</sup> C̄uináj̄arav̄u ina doce paiv̄u ãi bueimarare ɔrearejameda ãi yebai. J̄idejameda ne par̄éva, ne jaetovar̄ãjiyep̄e aȳu abujuv̄are. Aru jarorejameda p̄ucar̄ã mat̄iyeda, ne coȳar̄ãjiyep̄e aȳu J̄umenijic̄i jaboteinoque yávaiye méne. <sup>8</sup> N̄v̄aic̄jemenejameda ap̄ej̄iene ne n̄inore, p̄ãuboare, aru curub̄are, aru t̄ãturare máre ne j̄arióic̄ãvai. Quénora n̄v̄aic̄jemenejameda ne tuturiteyoava ne n̄ainoi.

<sup>9</sup> Aru doic̄jemeni ne c̄raidoare. ʃbenita n̄v̄aic̄jemenejameda n̄are p̄cacajea cuitótecajear̄e. <sup>10</sup> Que baru arejameda n̄are:

—Ári m̄ja ecoiv̄re ñmaroi, c̄jarã c̄uinácu c̄rami upac̄uque p̄u dajocar̄i n̄iv̄ta nore jocar̄i. <sup>11</sup> Aru ap̄enoi ne cop̄u etabedu m̄jare, aru ne jápiaiv̄bedu iye yávaiye méne, etar̄i



nɔjara. Aru pɔpejarã jobore mɔjare jẽiyede mɔje cɔboba cãchinoi ne jãiyede, ne járiaiyube boje. Que teni diimarocavɔ coreóvarãjarama jɔ abevɔre Jɔmenijicɔre aru mɔjare máre, arejamedá Jesús.

<sup>12</sup> Que arĩburu yóboi, etarĩ nɔrejaimada ãi bueimara, yópe arĩ coyɔrãjivɔ pɔevare: “Chĩori dápiarĩ dajocajarã mɔje ãmeina teiyede, Jɔmenijicɔi ãrɔmetequiyepɔ aivɔ diede”.

<sup>13</sup> Jaetovarejaimada obedivɔ abujuvare. Aru obedivɔ ijimarare olivo ãmicɔricɔ jẽidɔa córoque yuarĩ meadarejaimada na.

### *Juan Bautista b́acɔ ãi yaino*

*(Mt 14.1-12; 16.14; Mr 8.28; Lc 3.19-20; 9.7-9, 19)*

<sup>14</sup> Dinɔmɔ ñai jabocɔ Herodes járiarejamedá Jesúi borore, cainoacavɔ ne yávaiye boje úre. Aru arejamedá:

—Juan Bautista, yaiyá b́acɔ, nacajacɔbe yainore jarɔvarĩ. Que baru yópe parɔcɔbe ã, ɔbenina arejamedá Herodes.

<sup>15</sup> Apevɔ arejaimada: “Érecabe Elías”. Aru apɔvɔ arejaimada: “Jɔmenijicɔi yávaiyede coyɔcaipɔcɔbe. Jɔmenijicɔi yávaiyede coyɔcaipɔcɔva mácavɔpe páyube ã”, ávarejaimada pɔcɔva Jesúi borore. <sup>16</sup> ɔbenita Herodes, járiayɔ Jesúi borore, arejamedá:

—Ñaime Juan Bautista, ji buravacamɔ ãi jipobɔre, nacajañɔ mácɔ yainore jarɔvarĩ, ɔbenina arejamedá.

<sup>17</sup> Nópe dápiarejaquemavɔ Herodes, Juan Bautistare, apɔcɔre cãreja, ãi yaiquíye jipocai, Herodei bɔoicɔjeiye báque boje úre. Bɔoicɔjenezamedá, jacocɔyɔ ãmeina teivɔre jẽni jacoĩñami, yópe Herodei márepaco Herodíai ɔrɔpe. Nópe ɔrejacoða, ði jorojĩye boje, ãi ãmecoroíye báquede Herodede, ãi cɔvae boje ðre, ãmacɔ Felipei márepacore. <sup>18</sup> Javede Juan Bautista b́acɔ ávarejamedá Herodede: “Jɔmenijicɔi ðaicɔjeiye ãi coyúye báque Moisés b́acɔre cɔvaicɔjemɔvɔ mɔre apɔcɔi márepacore”, ávarejamedá úre.

<sup>19</sup> Que baru Herodías jararĩ pare ɔbedejacoða Juan Bautistare, apɔcɔre cãreja. Ére boarĩ jarɔvayurĩdurejacoða. ɔbenita majibedejacoða ð. <sup>20</sup> Aru Herodes jidɔre curejamedá Juan Bautistare, apɔcɔre cãreja, ãi majié boje meacɔre aru mearo ðayɔre. Herodes cãrijĩñɔ mácɔvacari Juan Bautistai coyúye báque boje, torojarĩ járiarejamedá úre. Aru meadarejamedá úre, apɔcɔre cãreja. <sup>21</sup> ɔbenita cũinájãravɔ, ãi ãrurijãravɔ eaiyede, Herodei pɔteijãravɔ bácarðre torojɔve teino ðarejamedá ã. Cuturejamedá caivɔ ina jabovare, churara jabovare, aru Galilea ãmicɔrijoborðcavɔ parɔrívɔre máre. Dijãravɔi Herodías coreóvarejaquemavɔ aipe boarĩ jarɔvarĩ bɔojacodore Juan Bautistare. <sup>22</sup> Herodíai máco nɔri, uparĩ, coyɔyarejacoða Herodede aru ãi cutuimarare máre. Que baru Herodes arejamedá ðre:

—Jíquijivɔ mɔre mi ɔrðre, arejamedá.

<sup>23</sup> Aru parɔéque arejamedá ðre:

—Jíquijivɔ mɔre yéde mi ɔrðre. Yɔre ñájine ðajacurĩ Jɔmenijicɔ, ji ðabedu yópe ji ainope. Coricaíta ji jaboteni cɔvarðre jíquijivɔ mɔre, arejamedá cojedeca.

<sup>24</sup> Náre jocarĩ, etarĩ nɔri, jẽniari járejacoða jípacore:

—¿Yéde jẽniaji úre? arejacoða.

Aru jípacó jẽniaicɔjenezamedá ðre:

—Juan Bautistai jipobɔre jẽniajaco, arejacoða.

<sup>25</sup> Maumena copainɔri ñai jabocɔ yebai, arejacoða:

—Jíjacɔ yɔre carijĩe Juan Bautistai jipobɔre jororɔque, arejacoða ð Herodede.

<sup>26</sup> 0i jẽniainore jápiarĩ, chĩorejamedá pare. ɔbenita ãi aiyɔ báque boje parɔéque, aru ãi cutuimarare cɔyeni, jɔ abeni majibedejamedá ã. <sup>27</sup> Que baru maumena boaipɔcɔre jarorejamedá, ãi davaquiyepɔ ayɔ Juan Bautista b́acɔi jipobɔre. <sup>28</sup> ãmeina teivɔre jẽni jacoĩñami nɔri, burarĩ bɔojarĩ nɔvarejamedá Juan Bautista b́acɔi jipobɔre jororɔque.

Jídejameđa ico nomió bojuyore. Aru jídejacođa jípacore, ði majicojiyepe ađo Juan Bautista bácia jáve yaiyá bácare.

<sup>29</sup> Aru cūiná jápiaivuva iyede, Juan Bautista báci bueimara nãvarejaimađa ãi baju bácarõre, jarãvarãjivã cãracobe jívi.

*Jesús ãi ãre ðaino cūináꝑꝑꝑe paimil baju ãmãvare*  
(Mt 9.36; 14.13-21; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)

<sup>30</sup> Dinũũ Jesús ãi daroimara mácavã copainãrejaimađa ãi yebai. Aru úre coyãrejaimađa caino ne ðaino mácarõre aru ne bueino mácarõre máre. <sup>31</sup> Aru obedivã põeva Jesújãre nãri, jári, copainãrejaimađa. Que baru ina põevacapũravũ ãicõjemenejaimađa Jesújãre. Que teni Jesús arejameđa ãi bueimarare:

—Jãrica, majapeda jabũóvarãnãrajarevã ne cãrijovamenoi, arejameđa.

<sup>32</sup> Que teni jiađocũi jaturĩ, nãri põecãbenoi, nãridurejaimađa na, Jesújã, põevare jocarĩ nãivũ. <sup>33</sup> ðbenita náre nãivãre járejaimađa põeva obedivã. Nãivãre jári, náre coreóvarĩ arejaimađa: “Jesújãmu”. Que arĩ, cúyarĩ nãri, Jesújã ne earãjinoi ne jipocai ãmeni, coredejaimađa na macajitabũ ãrabũ ãcarũ curĩĩmaroacavũ obedivã. <sup>34</sup> Aru ã jatayã bácia, ãcarũ mañũ, ina obedivã põevare jáñũ, náre cõmaje ãroje járejameđa Jesús. “Ovejãva ne coreipõecũ cubevãpebebu ina” arĩ, bueni bárejameđa náre Jesús. <sup>35</sup> ðrarõ coyũrĩ buedejameđa náre Jesús. Náre bueni, nainúta marejãvãya. Que baru coyããearejaimađa na, ãi bueimara.

—Javeta nainútãmu. Aru yo põecãbenotãmu. <sup>36</sup> Mũ, bueipõecũ, põevare ne ãrajiye bojeđaicõjejacũ mũ. ãcarãcavũ ne cãramia coapa aru noi ãmajinoai máre náre jarorĩ, “ãranãjara” ajacũ mũ, arĩdurejaimađa Jesúre ãi bueimara.

<sup>37</sup> —Mũja náre ãiyede jíjarã, arejameđa Jesús.

Ëi bueimara arejaimađa úre:

—Doscientos paijãravã memeiye báque bojeque obedivãre ne ãrajiye pãuboare ne bojeđarãnãru, eabequiyebu iye náre coapa, arejaimađa.

<sup>38</sup> Arejameđa náre:

—¿Aipiboa pãuboare cãvarãrũ mũja? Járanãrijide apa, arejameđa.

Aru na majidivã bácvã arejaimađa, úre coyãivũ:

—Pãuboa cūináꝑꝑꝑe paiboa aru moa ꝑãcarã cãvãvũ ñũja, arejaimađa na.

<sup>39</sup> Dinũũre cõriã ꝑnenora põevare dobaicõjenezameđa Jesús. Yajuboa teni, náre dobaicõjenezameđa ã. <sup>40</sup> Ëi dobaicõjeiyede, dobarejaimađa ina põevacapũravũ. Dobarĩ, yajuboa teni, cainimea teni, dobarejaimađa na. Cincuenta paivũ cãriyajuboa aru cien paivũ cãriyajuboa dobarejaimađa na. <sup>41</sup> Aru die pãuboa cūináꝑꝑꝑe paiboare aru moa ꝑãcarãre jẽni, cavarõi jáñũ, torojũede jídejameđa Jãmenijicãre. Torojũede jíni bũojarĩ, pãuboare cotãvarĩ jebeni, põevare jícõjenezameđa Jesús ãi bueimarare. Aru moare máre quédeca põevare cotãvarejameđa Jesús. <sup>42</sup> Aru caivũ ãri yapidejaimađa na. <sup>43</sup> ãri bubarĩburu iye cotãvaiye báque pãu aru moa máre põeva ne ãri oabede ãni, međarĩ, ꝑebũa doce paibãre, judíovai ꝑebũare, buivãrejaimađa ãi bueimara. <sup>44</sup> Aru ina ãivu bácvã ãmãva cūináꝑꝑꝑe paimil baju barejãimađa na.

*Jesús ãi cuino oco ꝑnenora*  
(Mt 14.22-27; Jn 6.16-21)

<sup>45</sup> Maumejiena Jesús jatuicõjenezameđa ãi bueimarare jiađocũi, ne nãrajiyepe ayu ãi jipocai apedãvei, Betsaida ãmicãriĩmaroi. Que teni copaicõjenezameđa ina põevare.

<sup>46</sup> Ne nãriburu yóboi, Jãmenijicãre coyãcãnjameđa cãracũi. <sup>47</sup> Ñami marejãvãya. Ne jiađocũ macajitabũ ãrabũ coricãi cãrejãvãya. Aru Jesús cãracũi cãrejameđa. <sup>48</sup> Nore cũcũ, járejameđa ãmevã cobainore náre. Que baru jatabedejaimađa apedãvei. Pare doarĩ ñãjinejaimađa. Aru járavãcapũravũ avia ãi daquiye jipocai, Jesús curĩ macajitabũ

urabꝯ pꝯenora nꝯarejameða ne yebai. Vaivárejameða náre jocarĩ vaiyúpe. <sup>49</sup> Æbenita ù cuyꝯre macajitabꝯ urabꝯ pꝯenora jári, jidꝯrivꝯ codoboborejaimaða na:

—¿Põe decocꝯ báccꝯ bária? codoboborĩ arejaimaða na.

<sup>50</sup> Caivꝯ ina úre jári, pare cuccumarejaimaða. Æbenita maumena náre coyꝯꝯ arejameða:

—Parúéque dápijarã. Yútamu Jesús. Jidꝯbejarã mꝯja, arejameða náre Jesús.

<sup>51</sup> Que arĩ, jaturejameða ne yebai jiaðocũi. Aru úmevꝯ bíjarejavũya. Que teni cuccumari pare dápiarejaimaða. <sup>52</sup> Coreóvabedejaimaða iye Jesús ùi ðaiye báquede pãuboaque, ùi áre ðaiye báquede ina cũinárꝯꝯre paimil baju ùmavare. Que baru ye coreóvarĩ majibedejaquemavꝯ na.

*Jesús ùi meaðaino Genesarecavꝯ ijimarare*  
(Mt 14.34-36)

<sup>53</sup> Jatarĩburu yóboi, earejaimaða Genesaret ámicurijoborõi. Aru buorejaimaða ne jiaðocũre êcarai. <sup>54</sup> Dicũre jocarĩ etaivare, obedivꝯ pðeva coreóvarejaimaða Jesúre. <sup>55</sup> Que baru cúyarejaimaða caino ne ïmaroai, nꝯvarajivꝯ ijimarare ne parainoai, caino curðai, ne járiaiyede Jesús curꝯre. <sup>56</sup> Caino Jesús ùi nꝯino, ïmaroai, aru ïmajinoai, aru curðvaquei máre, ijimarare nꝯvari epedejaimaða táibui. Úre jēniarejaimaða, ùi jēni jáicðjequiyere aivꝯ ùi cuitótecaje turavará. Aru caivꝯ jēni jáivꝯ meateivꝯ barejáimaða na, ijimara mácavꝯ.

## 7

*Iye pðevare ãmeina tede ðaiye*  
(Mt 15.1-20)

<sup>1</sup> Dinꝯmꝯ fariseovacavꝯ arevꝯ Jāmenijicꝯi yávaiye báquede bueipðevaque Jerusalén ámicurĩmarore jocarĩ etaivꝯ báccavꝯ earĩ, cójjidejaimaða Jesús yebai. <sup>2</sup> Aru járejaimaða ùi bueimaracavꝯre áivꝯre ne pꝯuráre cojabevꝯva. Ina fariseova dápiarejaimaða caivꝯre ne cojaiye jauéde ne árajiye jipocai, Jāmenijicꝯi mearo jáquiyere aivꝯ náre. <sup>3</sup> Que baru ina fariseova ãmeina járejaimaða náre. Caivꝯ fariseova aru caivꝯ arevꝯ judíoiva máre cainꝯmꝯa cojavarejaimaða, ne árajiye jipocai. Nópe ðarejaimaða ññjeñecua máccavꝯ ne ðaicðjeiye báquere. <sup>4</sup> Aru áiye bojedainore jocarĩ copavꝯ báccavꝯ cainꝯmꝯa cuyavarejaimaða ne bajure, ne árajiye jipocai. Aru ape urarð ññjeñecua máccavꝯ ne ðaicðjeiye báquede ðarejaimaða na. Quédeca joavarejaimaða ne jororꝯare, ne cðaiñꝯare, ne táucðaiñꝯare, aru ne paraiboare máre. <sup>5</sup> Que baru ina fariseova aru Jāmenijicꝯi yávaiye báquede bueipðeva jēniari járejaimaða úre:

—¿Aipe teni mi bueimara ne pꝯuráre cojabedi ne árajiye jipocai? Yópe ári majeñecua máccavꝯ ne ðaicðjeiye báquere ðabema na, arejaimaða na.

<sup>6</sup> Jesúcapũravꝯ arejameða náre:

—Jāve Isaías báccꝯ Jāmenijicꝯi yávaiyede coyꝯcarejaquemavꝯ mꝯjare, jꝯjovavꝯre. Yópe arĩ, Jāmenijicꝯi toivaicðjenejaquemavꝯ ù máccꝯre:

Ina pðeva yꝯre jꝯ adama ne jijecamuque. Æbenita ðabema yópe jĩ urðre. <sup>7</sup> Wojecubenoque mearore jíniduyama yꝯre. Bueniduyama pðeva ne bueinore Jāmenijicꝯi yávaiyere, arĩ toivarejaquemavꝯ.

<sup>8</sup> Mꝯja dajocarĩ jarꝯvavꝯbu Jāmenijicꝯi ðaicðjeiyede. Æbenita jꝯ arĩ ðavꝯbu mꝯja pðeva ne ðaicðjeiyede, arejameða Jesús.

<sup>9</sup> Aru náre arejameða cojedeca:

—Jāve dajocarĩ jarꝯvavꝯbu mꝯja Jāmenijicꝯi ðaicðjeiyede, ðarãjivꝯ yópe mꝯjeñecua máccavꝯ ne ðaicðjeiye báquere. <sup>10</sup> Que baru Jāmenijicꝯi coyꝯrejaquemavꝯ Moisés báccꝯre, ùi toivaquiyere ayꝯ yópe: “Mípacꝯre aru mípacore máre urĩ, jꝯ ajarã. Æbenita ñaine ámeno coyꝯꝯre jípacꝯre o jípacore máre, mꝯje jabova boarĩ jarꝯvajarãri úre”, arejaquemavꝯ.

<sup>11</sup> Æbenita mꝯja bueivꝯbu yópe, “Cũinácꝯ pðecꝯ jípacꝯre o jípacore ayꝯ baru, ‘Mꝯre caðateyꝯ

bhojabevu. Mu jacorujebu ji tauturare. Ubenita jave jicacu yu Jumenijicure ji tauturare', ayu bajebe u", aivubu mja. <sup>12</sup> Mja ure cadateicodemevu bajebe jipacure o jipacore mare. <sup>13</sup> Que teni Jumenijicui yavaiyede bojecubepe darī, comajivubu mjeñecuva macavu ne daicōjeiye báquepe daivu, ne bueiye báque Jumenijicui yavaiye pueno. Aru daivubu mja cainuma iyere paiyede, arejamedá náre Jesús.

<sup>14</sup> Cojedeca Jesús orejarejamedá ina pōevare. Aru arejamedá náre:

—Caivu yure jápiarī dápiarā. <sup>15</sup> Caiye iye ecoiye pōevare jedevaque ámeina tede dabevu náre. Ubenita caiye iye etaiye pōeva ne ūmene ámeina tede daivu náre. <sup>16</sup> Me jápiarā mja iye ji bueiye, arejamedá Jesús.

<sup>17</sup> Que arī, dajocarī nari ina pōevare jocarī, ecorejamedá cārami. U bueimara yore ūi coyino macarōre jēniari jārejaimada ūre. <sup>18</sup> Aru náre arejamedá:

—¿Mja mare jápiarī eabenaru? ¿Coreóvabenaru? Caiye iye ecoiye pōevare jedevaque ámeina tede dabevu náre. <sup>19</sup> Ecobevu ne ūmei. Ubenita ne yapibu jivui earī etaiyu bajure jocarī, arejamedá.

Caiye iye maje áiye métamu aiyucu barejaquémavu Jesús. <sup>20</sup> Cojedeca arejamedá:

—Ubenita caiye iye etaiye pōevare jocarī, ne dápiaye, ámeina tede daivu náre. <sup>21</sup> Ne ūmei ámeina dápiadama arevure. Dadama ámeina daiyede arevure, némarebucava ámevure. Navaadama arevu ne cavaede. Boarī jaruvadama pōevare. <sup>22</sup> Nomicurivuvacari apocoque cuma aru nomiva mare ūmucurivuvacari apocque cuma némarebucavare jarvarī. Cuvaiyuma arevu ne cavaede. Ámeina daiyurī dápiadama. Jjovadama arevure. Ne baju ámeno dadama. Jorojīñama. Soyuyama ámenore arevui borore caivu ne jápiayede. “¿Meara márica?” adama. Aru árumevure ámeina dadama, coreóvaivuvacari njajinajivure ne que daiye boje. <sup>23</sup> Caiye iye ámene etaiye pōeva ne ūme jivunque, ámeūme cure daivu náre, arī buedejamedá Jesús.

*Cūináco nomió, judíova ámevucaco, ōi ju aino Jesúre  
(Mt 15.21-28)*

<sup>24</sup> Dīmarore jocarī Jesús nurejamedá apejoborōi, Tiro aru Sidón ámicurīmaroa yebai. Noi cūinadami cārami ecorejamedá. Aru arevu ne majinore ubedejamedá cūcure noi. Ubenita dupini oabedejamedá. <sup>25</sup> Maumejie cūináco nomió ūi borore jápiarī, nari ūi yebai, ñatutarejacođa ūi cuboba yebai. Cuvarejacođa mamacore abujucu ūi ímamore. <sup>26</sup> Aru ō nomió judíovacaco ámenejacođa. Sirofencia ámicurijoborōi pōetedejacođa ō. Jesúre jēniarejacođa, ūi etavaquiyere ado abujucure ōi macore jocarī.

<sup>27</sup> Jesús arejamedá ōre:

—Meamevu ūnu juedova ne áiyede, jínajivu yavimivare. Que baru juedova ájarari mamarumure, arejamedá Jesús.

Que arī, aiyucu barejaquémavu judíovare Jumenijicui mārāpe aru judíova ámevure yavimivare.

<sup>28</sup> Aru arejacođa ūre:

—Mu, ji jabocu, jave coyivubu m. Ubenita yavimiva mare tōoiva cāchinois curivu, juedova ne āri jaruvaiyede áadama na, arejacođa Jesúre.

<sup>29</sup> Aru arejamedá ōre:

—Me copainujaco, mi que aiye boje. Abujucu jave etayume mímacore jocarī, arejamedá ōre Jesús.

<sup>30</sup> Cārami copainuri, earī, jārejacođa ōi macore ōi parainoi meacore. Aru abujucu cubedejamedá ōque.

*Jesús ūi meadaino jápiabeni yávabecure*

<sup>31</sup> No yóboi copainurejamedá Tiro ámicurīmaro curijoborōre jocarī. Aru vaidéjamedá Sidón ámicurīmarore aru Decápolis ámicurijoborōre mare, pu earīta macajitavu urabu

Galilea ãmicarjitatũre. <sup>32</sup> Noi ãi cuede, nãvarejaimada ãi yebai cũinãcũ ãmũre, ñai járiabecũre aru yávarĩ majibecũre. Aru jẽniarejaimada Jesũre, ãi pũrũque tũoquiyepe aivũ úre.

<sup>33</sup> Que baru Jesũs nãvarejamedã úre joajĩemaque apẽvũre jocarĩ. Doarejamedã ãi ãmuyõare ñai ãmũ ãi cá mucobea jívuĩ. Aru ãi ãmuyõare jẽcuturi tũorejamedã ñai ãmũ ãi jemedore. <sup>34</sup> Cavarõre jári, ãme dapurĩ, arejamedã: “Efata”. “Efata” aino, voajarõ aiyũrõtamũ no.

<sup>35</sup> Que arĩ, Jesũs ñai járiabecũ bãcũre járiare ðarĩ, ñai yávabecũ bãcũre yávare ðarejamedã. <sup>36</sup> Que teniburu Jesũs apẽvũre coyũicõjemenejamedã náre pare, ne majibenajiyẽpe ayũ. Ëbenita cainũmũã ãi coyũrĩduiyedeca yóboi, cainũmũã coyũrejaimada ãi borore pũeno baju. <sup>37</sup> Aru pare cuezumari arejaimada úre:

—Ë ðaibi cainũmũã méne. Járiare ðayũbe járiabevũ bãcavũre. Aru yávare ðayũbe yávabevũ bãcavũre máre, arejaimada na.

## 8

### *Jesũs ãi ãre ðaino yóvaicũvaimil baju ãmũvare* (Mt 15.32-39)

<sup>1</sup> Apejãravũi bediõva cójjidejaimada obedivũ põeva Jesũs yebai. Aru ãiyede cũvabedejaimada na. Que baru Jesũs órejarejamedã ãi bueimarare ãi yebai. Aru arejamedã náre:

<sup>2</sup>—Cõmaje ãroje jáivũ yũ ina põevare. Ina obedivũ cũma yúque yóbecũrijãravũã. Aru ãiyede cũvabema. <sup>3</sup> Apevũ ne cũramia joarõtamũ. Que baru ji copaicõjenu náre ne cũramiai, mái nũri mamaðajebu, ne ãvũé ñájiye boje, arejamedã Jesũs.

<sup>4</sup>Ëi bueimara jẽniari járejaimada úre:

—¿Ëbenita aipe ðarĩ jíñajidi ãiyede caivũ ina põevare, ne ãrajiyẽpe yui põecũbenoi? arejaimada na.

<sup>5</sup>Jesũs jẽniari járejamedã náre:

—¿Aipiboa pãũboare cũvarãrũ mũja? arejamedã.

Aru arejaimada:

—Siete paiboabu, arejaimada.

<sup>6</sup>Que aiyede, ina põevare dobaicõjenejamedã joborõi. Aru diboá pãũboa siete paiboare ñni, torojũede jíni Jũmenijicũre, diboáre cotũvarĩ jídejamedã ãi bueimarare, ne jíñajiyẽpe ayũ põevare. Aru nópe ðarĩ jídejaimada na. <sup>7</sup>Obebejĩna moajinare máre cũvarejaimada. Jũmenijicũre torojũede jíñiburu yóboi, jícõjenejamedã náre máre. <sup>8</sup>Que ðaiyede, ãri yapidejaimada caivũ. ãri bubarĩburu yóboi, iye cotũvaiye báque pãu aru moa máre, põeva ne ãri oabede ñni, meaðarĩ, pũeá siete paipũeare, judiõva ãmevũ ne pũeáre, buivãrejaimada na. <sup>9</sup>Aru ina ãivũ bãcavũ põeva yóvaicũvaimil baju barejáimada na. <sup>10</sup>Jesũs copaicõjenejamedã náre, úre jocarĩ. No yóboi, maumejiena jaturejamedã jiaðocũi ãi bueimaraque. Aru nũrejaimada apejoborõi, Dalmanúta ãmicũrijoborõita.

### *Fariseovacavũ ne jẽniaino põeva ne ðarĩ majibede* (Mt 12.38-39; 16.1-4; Lc 11.16, 29; 12.54-56)

<sup>11</sup>Apevũ fariseovacavũ nũrejaimada Jesũs yebai. Aru ãmeina boro coyũrĩ búrejaimada úre. Jáiyũrejaimada ãi jáðovaiyede cavarõ mearo Jũmenijicũi cãrõquede, jũjovãrĩdurãjivũ úre. Yópe arĩ, põeva ne ðarĩ majibede ðaicõjenidurejaimada úre:

—Mũ, Jesũs, jáðovajacũ ñũjare apede mi ðaiyede Jũmenijicũi parũéque, ñũje majinajiyẽpe aivũ jáve mũre Jũmenijicũi daroimũ mácũre, arĩdurejaimada Jesũre.

Nópe arĩ, úre jũjovaiyũrejaimada na. <sup>12</sup>Aru chĩori, ãme dapurĩ pare, arejamedã:

—¿Aipe teni ijãravũcavũ jáðovaiyede jáiyũri? Jáve coyũyũbu mũjare: Ijãravũcavũ jámenajarama jáðovaiye cavarõ mearo Jũmenijicũi cãrõquede, arejamedã Jesũs.

13 Que arĩ, náre dajocarĩ, jiadocũi jaturĩ cojedeca, jatarĩ nãrejamedã apedãvei.

*Fariseova ne ãmeno dápiayẽ*  
(Mt 16.5-12; Mr 4.12; Lc 12.1)

14 Jesúi bueimara ãrãmeteivũ bácvã pãure, quénora cãvarejaimada cũinábo pãubore náque jiadocũi. 15 Aru Jesús cõjeñũ arejamedã náre:

—Me ðajarã. Me jãjara ina fariseova aru ñai Herodes máre ne pãure bucúovare ðaiyede, arejamedã Jesús.

16 Ñi que aiyede, arejaimada ne bajumia:

—Ñ yópe aibi, maje pãure cãvabe boje, arejaimada na.

17 Ñbenita Jesús coreóvarejamedã ne yávainore. Que baru arejamedã náre:

—¿Aipe teni coyũivũrũ mũja “Pãure cãvabevũ ñũja” aivũ? ¿Coreóvabenarũ cãreja? ¿Majibenarũ cãreja? ¿Dápiabeni coreóvabenarũ mũja? 18 ¿Yacorũã cãvarivãvacari, jámenarũ? ¿Aru cá mucobea cãvarivãvacari, jápiabenarũ? 19 ¿Aru ãrãmenarũ? ¿Yũ cotãvacavũ cũinárvũre paiboa pãboare ina cũinárvũre paimil baju ãmãvare, aipirãebũã cotãvaiye báqueque ïcanarũ mũja? arejamedã náre Jesús.

Na jã arejaimada ãre:

—Doce paibũã rãebũã baju ïcarã ñũja, arejaimada na.

20 Jesús arejamedã náre cojedeca:

—¿Aru yũ cotãvacavũ siete paiboa ina yóvaicãvaimil baju ãmãvare, aipirãea cotãvaiye báqueque ïcanarũ mũja? arejamedã.

Aru na jã arejaimada ãre:

—Siete paipãea baju ïcarã ñũja, arejaimada na.

21 Dinãmũre arejamedã náre:

—¿Aipe teni majibenarũ cãreja? Coyũyũbu mũjare: Me jãjara ina fariseova aru Herodes máre ne dápiayede, mũje dápiabenajiyere ne dápiainope, arejamedã náre Jesús.

*Jesús ãi meadaino jãri eabecãre Betsaidai*

22 No yóboi earejaimada Betsaida ãmicãriĩmaroi. Arevũ põeva nãvarejaimada Jesús yebai cũinácvũ ãmũ, jãri eabecãre. Aru Jesúre jẽniarejaimada, ãi pãrãque tãoquiyere aivũ ñai ãmũre. 23 Que teni jãri eabecã ãi pãrãre jẽni, nãvarejamedã ãre diĩmarore jocarĩ. Aru jẽcuturi ãi yacorũarã, ãre tãorĩ ãi pãrãáque, jẽniari jãrejamedã ãre:

—¿Apejẽne jãñãrũ cari? arejamedã Jesús.

24 Quĩjino jãri, arejamedã:

—Jãivũ yũ ãmãvare. Ñbenita jocãcãape ãrojama cuivũ, arejamedã Jesúre.

25 Cojedeca Jesús tãorejamedã ãi yacorũarã. Que teni ñai ãmũ cocorejamedã me. Jãri earejamedã cojedeca. Aru me jãrejamedã caiyede. 26 Jesús copaicõjenedã ãre ãi cãrami, yópe arĩ:

—Diĩmaroi ecobejacũ mũ, arejamedã ãre Jesús.

*Pedro ãi “Cristobu mũ” aino*  
(Mt 16.13-20; Mr 6.14-15; Lc 9.7-8, 18-21; Jn 6.68-69)

27 Jesús nãrejamedã ãi bueimaraque ïmaroi Cesarea de Filipino ãmicãriĩmaro joabejĩnoi. Aru mái nãre nãiyede jẽniari jãrejamedã ãi bueimarare yópe:

—¿Aipe aidi põeva yãre? ¿“Yécãbebu”, aidi yãre? arejamedã Jesús.

28 Arejaimada ãre:

—Arevũ adama, “Juan Bautistabe”. Aru arevũ adama, “Elíabe”. Aru arevũ adama, “Jãmenijicãi yãvaiyede coyãcaipõecãbe ã”, adama mũre, arejaimada na.

29 Aru jẽniari jãrejamedã náre:

—¿Ñbenita aipe aivũrũ mũja yãre? arejamedã Jesús.

Aru Pedro arejamedã ãre:

—Mɛ Jɛmenijicɛi daroimɛ mɛcɛbu. Nɛjare jabotecɛyɛmu mɛ, arejamedɛ Pedro Jesúre.

<sup>30</sup> Aru náre coyɛicɔjemenejamedɛ aɓevɛre ɛi borore.

*Jesús ɛi coyɛino ɛi yaiquínore*

(Mt 10.38-39; 16.21-28; Lc 9.22-27; 14.27; 17.33; Jn 12.24-25)

<sup>31</sup> Jesús, yópe arɛ, bueni búrejamedɛ náre:

—Jɛɛvɛ yɛre, Jɛmenijicɛi daroimɛ mɛcɛre ɛmɛre, ɛrarɔ ji nɛjiquino. Ina judíova bɛcɛva, aru sacerdotevare jaboteipɔeva, aru Jɛmenijicɛi yávaiye báquede bueipɔeva máre yɛre boarɛ jarɛvarɛjarama. Aru yóbecɛrijáravɛa yóboi nasajacɛyɛmu yɛ yainore jarɛvarɛ, arejamedɛ Jesús.

<sup>32</sup> Caiye iyede coyɛrejamedɛ náre. Aru ɛi coyɛiye báque maiyójabedejavɛya náre, ne járiarɛ earɛjiyere aiye. Dinɛmɛre Pedro nɛvarejamedɛ ɛre aɓevɛ ina bueimarare jocarɛ. Aru parɛrɔque jararɛ búridurejamedɛ Jesúre. <sup>33</sup> Ɛbenita Jesús, copedini járejamedɛ aɓevɛ ɛi bueimarare. Aru Pedro cɛrejamedɛ ɛi yóboi. Que teni jararɛ arejamedɛ ɛre:

—Mɛ, Satanás, jɛjovarɛidubejacɛ yɛre. Nɛjacɛ yɛre jocarɛ. Dápiavɛ mɛ pɔevape. Aru dápiabevɛ mɛ Jɛmenijicɛi jiede, arejamedɛ Pedrorre.

<sup>34</sup> Jesús órejarejamedɛ ɛi yebai obedivɛ pɔevare ɛi bueimaraque. Aru arejamedɛ náre:

—Ácɛ pɔecɛ daiyɛcɛ yúque, dajocajacɛrɛ pɔeva ne mearo jáiyede ɛre, cɛyebecajacɛrɛ yɛre yóvaiyede, aru jidɛbecajacɛrɛ ɛi nɛjiquiyede. Nóre ɛabecɛ baru, ɛ bɛojabebi jícɛ basɛyá. <sup>35</sup> Nɛi pɔecɛ ɛi baju ɛrɔpe ɛarɛ, meadaiyɛcɛ baru ɛi bajure, coatesɛyɛme ɛi bajure Jɛmenijicɛre jarɛvarɛ, yópe yaiyá bácɛpe ɛi ɛmei. Ɛbenita nɛi pɔecɛ, “Ye baju ɛnevɛ, ji yaidú Cristore boje” ayɛ, ɛi baju ɛrɔpe ɛabecɛva quénora ji ɛrɔpe ɛarɛ, ɛrecabe ji meadaquimɛ, cɛcɛyɛ Jɛmenijicɛque cainɛmɛa. <sup>36-37</sup> Nɛi pɔecɛ cɛvacɛ baru caiye ijáravɛquede, ɛbenita bíjayɛ baru ɛi ɛmene, nɛjicɛyɛme cainɛmɛa toabo cɛiméboi. <sup>38</sup> Aru nɛi pɔecɛi cɛyedu yɛre aru ji yávaiyede máre ijáravɛcɛvɛ ɛmeina teivɛ ne jáiyede, yɛ, Jɛmenijicɛi daroimɛ mɛcɛ ɛmɛre, máre cɛyeni dápiacɛyɛmu ɛre ji jádovaiyede jipacɛ meacɛ baju ɛi mearore ji daiyede ina ángeleva mearaque máre, arejamedɛ Jesús.

## 9

<sup>1</sup> Aru arejamedɛ náre cojedeca:

—Jáve coyɛyɛbu mɛjare: Aɓevɛ cɛrivɛ yui, ne yainájiye jipocai járajarama Jɛmenijicɛi jaboteino cɛrɔre parɛéque, ji jaboteiyede pɔevare, arejamedɛ Jesús.

*Jesús ɛi baju oatɛvaino*

(Mt 3.17; 11.14; 17.1-13; Mr 1.11; Lc 3.22; 9.28-36; 2 P 1.17-18)

<sup>2</sup> Seis paijáravɛa yóboi, Jesús nɛvarejamedɛ Pedrorre, Santiagore, aru Jũare máre. Jipocatedejamedɛ náre cɛracɛ ɛmɛjericɛ pɛnoi, aɓevɛre jocarɛ. Aru na járejaimada ɛi oatɛvaiye me bajure. <sup>3</sup> Yópe barejávɛya. Ɛi cuitótecaje pɔorejavɛya, pare boricaje ɛi cuitótecaje. Ijáravɛre joaipɔecɛ yópe boricaje ɛarɛ majibebi. <sup>4</sup> Aru járorejaimada Elías Moisémaque, boroteivɛ Jesúque. <sup>5</sup> Dinɛmɛ Pedro arejamedɛ Jesúre:

—Mɛ, bueipɔecɛ, mearotamu nɛje cɛru yui. Que baru ɛarɛjivɛbu nɛja yóbecɛriñamia cɛramia quɛjɛñamia maquiyéde, cɛináɛami míñami maquinóre, aɓeɛami maquinóre Moiséde, aru aɓeɛami maquinóre Elíare, arejamedɛ Pedro.

<sup>6</sup> Pare cɛcumarejaimada na. Que baru Pedro majibedejamedɛ aipe ɛi ainore.

<sup>7</sup> Dinɛmɛta ocopenibo ɛmeni taorejavɛya náre. Aru jápiarejaimada apeno yávainore ocopeniboi etaiyede: “Nɛime jímacɛ, ji ɛmɛ. Que baru jápiajarɛ ɛre”, arejamedɛ Jɛmenijicɛ.

<sup>8</sup> Aru yávarɛburu yóboi, járejaimada Jesúre cɛinácɛra.

<sup>9</sup> Ne ěmeni daiyede dicũ cãracũre jocarĩ, Jesũs arevure soyũcõjemenejameda náre ne jáino mácarõre. Yópe arejameda:

—Me járiajarã m̃ja. Soyubejarã arevure no m̃je jáino mácarõre cãracũ ĩm̃jũricũ p̃neoi, ji nacajariburu yóboita yainore jarũvarĩ. Yábu Jũmenijicũi daroim̃a mácsũ ĩm̃pe, arejameda náre Jesũs.

<sup>10</sup> Que baru jũ aivũ ĩre, soyubedejaimada arevure no ne jáino mácarõre. Aru jẽniari járejaimada ne bajumia, “¿Aipe aiyũcsũba yo ĩi aino nacajainore yainore jarũvarĩ?” arejaimada na. <sup>11</sup> Que teni jẽniari járejaimada ĩre:

—¿Aipe teni aivũba ina Jũmenijicũi yávaiye báquede bueipõeva, “Mamarũm̃a Elías dacũyũme, ñai Jũmenijicũi daroim̃a ĩi daquiye jipocai?” arejaimada na.

<sup>12</sup> Aru arejameda náre:

—Jãve Elías dacũyũme Jũmenijicũi daroim̃a ĩi daquiye jipocai, meadacsũdayũ caiyede. Toivarejaquemavũ yópe yũre, Jũmenijicũi daroim̃a mácsũre ĩm̃pe: “Pare ñájine ñarãjarama põeva ĩre. Aru ĩbenama ĩre”, arĩ toivarejaquemavũ. <sup>13</sup> ĩbenita jave dáme Elías, ayũbu yũ m̃jare. Aru põeva ne ĩrõpe ñaima ĩre, yópe Jũmenijicũi toivaicõjeiye báqueredeca ĩre, arĩ budejameda náre Jesũs.

*Jesũs ĩi meadaino jũedocsũre, abujucũ ĩi ĩmamũre  
(Mt 17.14-21; Lc 9.37-43)*

<sup>14</sup> Arevũ Jesũi bueimara yebai earĩ, járejaimada ina bueimarare obedivũ põeva jẽneboi. Aru Jũmenijicũi yávaiye báquede bueipõeva jararĩ yávarejaimada náque. <sup>15</sup> Jesũs ĩi eaiyede, ina põeva ĩre jári, torojũrĩ cúyarejaimada ĩi yebai, ĩre jacoyũrãũivũ. <sup>16</sup> Jesũs jẽniari járejameda náre:

—¿Yéde yávaivũrũ m̃ja náque? arejameda náre.

<sup>17</sup> Cũinácsũ põescũ põeyajubo jẽneboi arejameda ĩre:

—Mũ, bueipõescũ, jímacũre abujucũ ĩmami. Aru yávaicõjememi ĩre. Que baru ĩre davarĩdivũ yũ mi yebai. <sup>18</sup> Ñai abujucũ cainãm̃a bidióvarĩ tũre ñávabi ĩre joborõi. Aru aburi etavavũ ĩre. Cõpi cũvabi ĩ. Aru ĩi baju jájatevabi ĩ. Que baru yũ jẽniaridivũ mi bueimarare, ne jaetovarãjiyere ayũ ñai abujucũre. ĩbenita na ñaine jarũvarĩ majibema, arejameda Jesũre.

<sup>19</sup> Aru Jesũs arejameda náre:

—M̃ja, ijãravũsavũ, Jũmenijicũre jũ abevũ, ¿aipijãravũa csũquidi yũ m̃jaque? ¿Aru aipijãravũa ñájiquidi yũ m̃jaque, m̃je jũ arãjiyere ayũ ji soyũiyede? Davajarã ñai jũedocsũre ji yebai, arejameda Jesũs.

<sup>20</sup> Nũvarejaimada jũedocsũre Jesũs yebai. Aru ñai abujucũ Jesũre jári, jũedocsũre bidióvarĩ, tũre ñarejameda joborõi. Joborõi tũrĩ, ñai jũedocsũ jãtũrũrejameda. Aru aburi etarejavãya ĩre.

<sup>21</sup> Jesũs jẽniari járejameda jípacũre yópe:

—¿Aipinãm̃a baju abujucũ ĩmari ĩre? arejameda Jesũs.

Aru jípacũ jũ arejameda:

—Javeita, quĩjicũrata. <sup>22</sup> Aru apenãm̃a ĩre bidióvarĩ, tũre ñarĩ toaboi aru jiai, boarĩ jarũvarĩdivabi ĩre. ĩbenita bũojayũ baru cõmaje ãroje jári, cadatejacũ ñũjare, arejameda Jesũre.

<sup>23</sup> Jesũs arejameda ĩre:

—¿Bũojayũ baru, ayũrũ m̃? Yũ caiyede ñacarĩ majivũ m̃re, yũre mi jũ aru, arejameda ĩre Jesũs.

<sup>24</sup> Maumejie ñai jũedocsũi pacũ codoboborejameda:

—M̃re jũ aivũ yũ. Cadatejacũ yũre ji jũ aiye parũé baquiýere, arejameda Jesũre.



<sup>25</sup> Dinamure Jesús jári obedivn pðeva cúyaivure ùi yebai, paruéque etaicðjenedameða abujucure. Arejameða:

—Mn, abujucn, ñai juedocure yávaicðjemecn aru jápiaicðjemecn, yn cðjeivn mure. Etajacn úre jocarĩ. Aru ïmamejacn úre cojedeca, arejameða Jesús.

<sup>26</sup> Que ayu Jesús, ñai abujucn codoboborĩ aru pare bidióvarĩ, tare ðarĩ juedocure, etarejameða úre jocarĩ. Que teni ñai juedocn yaiyá báscure pararejameða. Que baru ina pðeva obedivn “Jave yaibí ù”, arĩdurejaimada na. <sup>27</sup> Æbenita Jesús, ùi pũre jēni, nacovarejameða úre. Aru ñai juedocn nacajarejameða. <sup>28</sup> Que ðarĩburu yóboi, Jesús ecorejameða cũrami. Nore ùi bueimara jēniari járejaimada úre cũinácura, yópe arĩ:

—¿Aipe teni ñaja jaetovarĩ majibetedi ñai abujucure? arejaimada na.

<sup>29</sup> Náre arejameða:

—Jāmenijicure jēniaye jaɯvɯ āmevɯva āiyede, abujucn ñaipe páyure mɯje jaetovarājiyere aivɯ, arejameða náre Jesús.

*Jesús ùi coyũino cojedeca ùi yaiquĩnore*  
(Mt 17.22-23; Lc 9.43-45)

<sup>30</sup> Nore jocarĩ nuivn, Jesújã vaidėjaimada Galilea āmicurijoborõre. Aru pðeva ne majiède ubedejameða Jesús. <sup>31</sup> Æ bueyn barejámeða ùi bueimarare. Que baru arevn pðeva ne eaiyede ùi yebai ubedejameða Jesús. Yópe arĩ, buedejameða ùi bueimarare:

—Yure, Jāmenijicui daroimn máscure ũmure, jēni jínajivɯbu ji mauvare, ne boarĩ jarɯvarājiyere ayu yure. Aru yóbecurijāravna yóboi, nacajacɯyɯtu yn yainore jarɯvarĩ, arejameða náre Jesús.

<sup>32</sup> Æbenita jápiarĩ eabedejaimada ùi coyũino mácarõre. Aru jidurivn jēniari jāiyuabedejaimada úre.

*¿Ñamema parɯcn mɯje jēnebore?*  
(Mt 10.40; 18.1-5; 20.26-27; 23.11; Mr 10.43-44; Lc 9.46-48; 10.16; 22.24, 26; Jn 13.20)

<sup>33</sup> Jesújã earejaimada Capernaum āmicurĩmaroi. Aru ecorejaimada cũrami. Cũrami jivni curivn, Jesús jēniari járejameða ùi bueimarare yópe:

—¿Ye batedi mɯje borotede daiye mái? arejameða náre Jesús.

<sup>34</sup> Æbenita coyubedejaimada úre, ne borotede daiye báque boje ñamene parɯcure ne jēneboi arevn pũeno. <sup>35</sup> Dinamure Jesús dobacɯnurejameða, buescɯn. Ójarejameða ina doce paivn ùi bueimarare. Aru arejameða náre:

—Ñai pðecn ùi cðjeiyuru arevure, dáriaiye jaɯvɯ úre yópe parubescure. Aru caivn ne yebacacure bacɯyáme ù. Arevure bojecube memecaiye jaɯvɯ úre, arejameða Jesús.

<sup>36</sup> Que arĩburu, Jesús jēnejameða cũinácn juedocure. Aru núvari úre ne coricai, ðururĩ úre ùi āmuveaque, arejameða náre:

<sup>37</sup> —Cũinácn pðecn corɯ etayn baru cũinácn juedocure ji āmiái, ji cðjeiyere, que ðayn popedeca corɯ etaibi yure. Aru cũinácn pðecn corɯ etayn baru yure, corɯ etaibi ñai yure daroyure máre, arejameða Jesús.

*Majare jarabecn, majacacɯbe*  
(Mt 10.42; 12.30; Lc 9.49-50; 11.23)

<sup>38</sup> Juan arejameða Jesúre:

—Mn, bueipðecn, jácarã ñaja cũinácn ũmɯ abujuvare jaetovayure mi āmiái, mi paruéque. Æbenita ñajaque ùi cube boje, “Ðabecacɯ” acarã ñaja úre, arejameða Juan.

<sup>39</sup> Æbenita Jesús arejameða náre:

—Ñai ðayn pðeva ne ðarĩ majibede ji āmiái, ji paruéque, no yóboi āmeina yávabecube yure. Que baru nópe abejarã mɯja úre. <sup>40</sup> Ñai pðecn maucɯvabecn majare quénora majacacube ù. <sup>41</sup> Que baru jāve coyɯyɯbu mɯjare: Ácn pðecn jíyn baru cũinácn jorogure ocoque,

cadatecuy cūinácu ji bueimaracacure, ũi yóvaiye boje yure, jáve bíjabecuy me Jūmenijicui me bojedaiyede úre, arejamedá Jesús.

*Jidojarō maje āmeina teino*

(Mt 5.13, 29-30; 18.6-9; Lc 14.34-35; 17.1-2)

<sup>42</sup> Bedióva buedejamedá Jesús, yópe arī:

—Ácu pōecu ũi vainí tare đaru apesu yure ju ayure parubecureca, ũi dajocaquiyere ayu ũi ju aiye de yure, meajebu úre jaravaru jia uradai ũi ñamemui bñorī cūinábo cārabo uraboque. <sup>43-44</sup> Aru mñ āmeina teyu baru mi pñyque, burarī jaravajacu dipñyque. Meaquiyebu mñre, mi earu cavarō mearo Jūmenijicui cñrōi cūinápñyque. Ũbenita meamequiyebu mñre, mi nñru toabo cūiméboi caipñcarñyque. <sup>45-46</sup> Aru mñ āmeina teyu baru mi cñbobaque, burarī jaravajacu dibare. Meaquiyebu mñre, mi earu cavarō mearo Jūmenijicui cñrōi cūinába cñbobaque. Ũbenita meamequiyebu mñre, mi nñru toabo cūiméboi caipñcaba cñbobaque. <sup>47</sup> Aru mñ āmeina teyu baru mi yacorñque, ñni jaravajacu didare. Meaquiyebu mñre, mi ecoru Jūmenijicui jaboteinore cūináru yacorñque. Ũbenita meamequiyebu mñre, mi nñru toabo cūiméboi pñcarñya yacorñque. <sup>48</sup> Nore toabo cūimébo cñrōi cñma júva yaibévñ. Que baru pōeva nore nñivñ baru cainñmñya ñájinajarama na, toabore aru júvare máre.

<sup>49</sup> Meadaivñ maje āiyede yuquiraque. Nopedeca ñájiye meadaivñ pōevare. <sup>50</sup> Yuquira maje āiyede meadaivñ. Ũbenita yuquira vaijue bíjaru, āiyede meadaíye bñojabevñ. Aru mñja máre yuquirape bájarā. Nópe yuquira meadaíyepedeca maje āiyede, cadatejarā mñjevare. Aru cñrijimene đarī, me cñjarā mñjevñque, arejamedá Jesús.

## 10

*Jesús ũi bueino nomi jaravainore*

(Mt 5.31-32; 19.1-12; Lc 16.18; 1 Co 7.10-11)

<sup>1</sup> Bueniburu yóboi, Jesús etarejamedá ne ñmarore jocarī. Aru nñrejamedá Judea āmicñrijoborōi aru Jordán āmicñriya jia apedñvei máre. Bedióva cojedeca obedivñ pōeva cójjidejaimada ũi yebai. Aru ũi đarī cōmajiyere, bueyu barejamedá náre. <sup>2</sup> Fariseovacavñ máre nñrejaimada ũi yebai, jñjovaiyñvñ úre, jñniari járejaimada:

—¿Cūinácu ũmñ jaravayñ baru jímarepacore, đaidi yópe maje đaicōjeiyere? arejaimada na.

<sup>3</sup> Náre arejamedá Jesús:

—¿Aipe đaicōjenejaquemari Jūmenijicui, ũi toivaicōjeiyere báquede Moisés básure? arejamedá.

<sup>4</sup> Aru arejaimada:

—Moisés básu jícojenejaquemavñ pōecure cūináyoca “Mñre jaravayñbu yñ” aiycare jímarepacore, arejaimada na.

<sup>5</sup> Aru Jesús arejamedá:

—Moisés básu jaravaicōjenejaquemavñ mñjare mñjemarepacore, mñje Jūmenijicui đaicōjeiyede járiaiyube boje. <sup>6</sup> Ũbenita mamarñmñre, Jūmenijicui cñedarejaquemavñ caiyede. “Ũmñ macñyure aru nomió macodóre máre đarejaquemavñ Jūmenijicui”. <sup>7</sup> Aru, “Que baru caride ácu pōecu jímarepacore bacodó cñvacñyñ, ũi bñcñvare dajocacñyñme. <sup>8</sup> Aru jímarepacore cñvarī, đmaque cūináñpetamu na Jūmenijicui jáinore”. <sup>9</sup> Que baru pñcarā āmeta. Quénora cūináñpetamu na. Que baru pōecu Jūmenijicui cójjiovaimara mácavñre coavabejacñrī ũ, arī buedejamedá Jesús.

<sup>10</sup> No yóboi, cñrami jívñi ina ũi bueimara jñniari járejaimada úre cojedeca aipe iye ũi coyñiye báquede. <sup>11</sup> Náre arejamedá:

—Ácu pōecu jímarepacore jaravñrīburu yóboi pññbñoyñ baru apesoque, nomíscñvacari apesoque cñcu baru, āmeina đaibi đre ũi mamarñmñcasure

jaruvarĩ. <sup>12</sup> Aru áco p̄oeco jímareracure jaruvarĩburu yóboi puruubodo baru arecure, umucovacari arecure curo baru, amaina daibico ure õi mamarumacure jaruvarĩ, arĩ buedjameda náre Jesús.

*Jesús ãi mearore jino juedovare Jumenijicure*  
(Mt 18.3; 19.13-15; Lc 18.15-17)

<sup>13</sup> Põeva nuvare cuivã barejáimada némarare Jesús yebai, ãi tuoquiyere aivã náre ãi puruáque. Que teni ãi bueimara nuvaicõjemenidurejaimada némarare. <sup>14</sup> Ubenita Jesús jãrejameda náre ne que daiyede. Pare cojubedjavũya ure. Que baru arejameda náre:

—Ina juedova dajarãri ji yebai. Jumenijicu jabotecuyume p̄evare náre paivare. Que baru, “Davabejarã juedovare”, abejarã náre. <sup>15</sup> Jãve soyuyabu mujare: Ácu p̄oecu coru etabecu baru Jumenijicure jaboteyure ure, yóre juedocu ãi coru etaiyere, ecobecuyume ãi jaboteinore, arejameda Jesús.

<sup>16</sup> Que arĩ, Jesús ãni durarejameda ina juedovare ãi amuveaque. Náre coapa dururĩ, tuorĩ ãi puruáque, mearore jdejameda náre Jumenijicure.

*Cuinácu umã cãve cãvacu Jesúmaque ne boroteino*  
(Mt 19.16-30; 20.16; Lc 13.30; 18.18-30)

<sup>17</sup> Jesús ãi naiyede cojedeca, cuinácu umã cúyarĩ ñatutarejameda ãi yebai. Aru jẽniari jãrejameda ure:

—Mũ, bueip̄oecu meacu, ¿aibe daji yũ, cãvacuyũ jãravũ cũiméjãravũ baquinóre? arejameda ã.

<sup>18</sup> Jesús arejameda ure:

—¿Aibe teni “Meacubu mũ”, ayurũ yure? Jumenijicu cuinácurabe meacu baju.

<sup>19</sup> Majivura mũ Jumenijicũ daicõjeiyede ãi soyiye báquede Moisés bácu: “P̄evare boarĩ jaruvabecũ. Cuvabecũ arecore mimarepacore jaruvarĩ. Ñavamejacũ arecu ãi cãvaede. Borodabecũ arecure. Borocurĩ ãtejacu arecu ãi cãvede. Jũ ajacu mipacure aru mipacore máre”, arejameda Jesús.

<sup>20</sup> Que teni arejameda Jesúre:

—Mũ, bueip̄oecu, dacacu caiye iye mi soyiyede juedocu cãreja yũ, aru caride máre, arejameda.

<sup>21</sup> Jesús ure jãri, urejameda. Aru arejameda ure:

—Cũináro javũ mure cãreja. Nujacu aru jini bojedajacu mi cãvede. Aru mi ãquiyede jíjacũ ina cõmaje ãrojarivure. Que teni cãvacuyumu mũ boje méne cavarõ mearo Jumenijicũ curõi. Aru dajacu yúque, arejameda Jesús.

<sup>22</sup> Iyede járiarĩ, ñai umã cojubeteni aru urarõ baju chõori nãrejameda Jesúre jocarĩ, dajocaiyubecũ ãi ure cãvede. <sup>23</sup> Que teni Jesús ãi bueimarare jãri, arejameda náre:

—Ina p̄eva cãve cãvarivure pare maiyójavũ ne jũ aiye Jumenijicure, ãi meadaquiyere aivã náre aru ne ecorãjiyere aivã ãi jaboteinore, cavarõ mearo ãi curõre, arejameda náre Jesús.

<sup>24</sup> Iye ãi soyiyede járiavũ bácvã ãi bueimara, cucumarejaimada. Aru Jesús arejameda náre cojedeca:

—¡Mũja, ji umãra, pare maiyójavũ cãve cãvarivure ecoiyurivure Jumenijicũ jaboteinore! <sup>25</sup> Cũinácu ãimacu uracu, camello ãmicũ, ãi ecoru aviyo cobei, maiyójajebu ure. Aru p̄eno maiyójavũ cãve cãvacure ãi ecoquino Jumenijicũ jaboteinore, arejameda Jesús.

<sup>26</sup> Urarõreca cucumavũ, arejaimada ure:

—¿Ñame buojarĩ ecorãjidica Jumenijicũ jaboteinore, cãvarãjivũ jãravũ cũiméjãravũ baquinóre? arejaimada na.

<sup>27</sup> Jesúcapũravũ náre jãri, arejameda:

—Põeva ne ðarĩ majibeno maiyójabevu Jãmenijicure. Ƨ cõinácura buojarĩ meadayube põevare, arejamedã Jesús.

<sup>28</sup> Aru Pedro arejamedã úre:

—Dajocacarã ñña caiye ññje cãvaede, ññje daiye boje máque, arejamedã Pedro.

<sup>29-30</sup> Jesús arejamedã:

—Jãve coyuyubu mujare: Ácu põescu dajocayu baru ñi cãramine, o jíbũrãre, ñmarare, jípacore, jípacure, mamarare, o ñi joborõre máre, ñi daiye boje yúque, aru Jãmenijicui yávaiye méne coyuiye boje máre, eacuyume pãeno baju caride ijãravui cãramiare, aru jíbũrãre, ñmarare, jíbcũgõmivare, mamarare, aru ñi joborõre máre apevu ñãjine ðaivareca úre, daquijãravu baquinói cãvacuyume jãravu cõiméjãravu baquinóre. <sup>31</sup> Dinumare apevu jaboteivũ bãcavũ ijãravure, jabotebenajarama na Jãmenijicui jabotequiyede. Aru apevu jabotebevũ bãcavũ ijãravure, jabotenajarama na Jãmenijicui jabotequiyede, náre arĩ buedejamedã Jesús.

*Jesús ñi coyũino bedióva cojedeca ñi yaiquĩnore*  
(Mt 20.17-19; Lc 18.31-34)

<sup>32</sup> Mái nũre nuivũ barejáimada Jerusalén ãmicurĩĩmaroi. Jesús nũrejamedã ne jipocai. Ƨi bueimara cuezumarejaimada. Aru apevu máre, náre cujuivũ, jidũrejaimada. Cojedeca Jesús nũvarejamedã ina doce paivũre apevũre jocarĩ. Aru coyurĩ búrejamedã náre põeva ne ðarãjiyede úre. <sup>33</sup> Coyurĩ arejamedã yópe:

—Jerusalẽi nuivũbu. Nore curĩ, yure, Jãmenijicui daroimũ mácure ñmũpe, ji maucu jẽni jíquijibi sacerdotevare jaboteipõevare aru Jãmenijicui yávaiye báquede bueipõevare máre. Ina põeva arãjivũbu: “¡Boarĩ jarũvajarã úre! ¡Yaijácurĩ!” Que arĩ, jínavivũbu yure ina judíova ãmevũre. <sup>34</sup> Que teni ina põeva yurinajivũbu yure. Jẽcututurajivũbu yure. Jara popenajivũbu yure. Aru boarĩ jarũvarãjivũbu yure. Ƨbenita yóbecurijãravua yóboi, jípacũ, Jãmenijicũ, nacovacuyume yure yainore jarũvarĩ, arejamedã Jesús.

*Santiago aru Juan ne jẽniaino Jesúre*  
(Mt 20.20-28; 23.11; Mr 9.35; Lc 12.50; 22.25-27; Jn 13.12-15)

<sup>35</sup> Santiago aru Juan máre, Zebedeoi mára eare nũrejaimada Jesús yebai. Aru arejaimada úre:

—Mũ, bueipõescu, ðajacu ññje urõre, ññje jẽniarajiyede mũre, arejaimada na.

<sup>36</sup> Jesús jẽniari jãrejamedã náre:

—¿Yéde ðacaji mujare? arejamedã ñ.

<sup>37</sup> Aru arejaimada úre:

—Dobaicõjejacũ ññjare mi yebai, cõinácũ mearpũravui aru apecũ cãcopũravui, mi jabotequinũmũ maquinóre, arejaimada na.

<sup>38</sup> Ƨbenita Jesúsapũravũ arejamedã náre:

—Mũje jẽniayede coreóvabevũbu mũja. Dobaiyurivũ baru yúque ji jabotequinũmũ maquinóre, mamarũmũ ñãjiye javũvũ mujare yúque. ¿Úcuri buojarãjidica mũja ji ñcũinore? ¿Aru jãðovari buojarãjidica mũja yópe ji jãðovainore Jãmenijicũque? arejamedã náre Jesús.

<sup>39</sup> Na jũ arejaimada úre:

—Bũojaivũbu ññja, arejaimada.

Aru Jesús arejamedã náre:

—Ji ñcũinore ñcurajivũbu mũja. Que teni ji ñãjiyepedeca ñãjinajivũbu mũja. Aru ji Jãmenijicũque jãðovaiyepedeca jãðovarajivũbu mũja. Que teni ji ðaiyepedeca ðarãjivũbu mũja Jãmenijicui urõre. <sup>40</sup> Ƨbenita yúvacari beobevũ náre, dobarãjivũre ji mearpũravui aru ji cãcopũravui máre. Quénora dobarãjarama nore ina jípacui beoimara mácavũ, javeta ñi meaðaimara mácavũ, arejamedã Jesús.

<sup>41</sup> No yóboi, jápiarejaimada ne borore arevu caipucapucupe paivu Jesú bueimara. Que baru jararejaimada inare, Santiagore aru Jũare máre. <sup>42</sup> Dinamu Jesús órejarejaimada ñi bueimarare ñi yebai. Aru arejaimada náre:

—Maja majivu ina jaboteivure judío va ãmevure ne ðaiyede. Paruêque cõjeivubu ina ne jaborõcavure, ne ðacarãjiyere aivu náre ne urõpe. <sup>43</sup> Ubenita náre ðabejarã mja. Ñai mujacacu parucu baiyucu baru, memecajacurĩ mujare. <sup>44</sup> Aru nopedeca ñai mujacacu jabocu baiyucu baru, yebacatejacurĩ caivure. <sup>45</sup> Nopedeca Jãmenijicui daroimu mácu ãmure, yu, dabedejacacu, põeva ne memecarãjiyere ayu yure. Quénora darejacacu yu, memecacuyu arevure aru boarĩ jaruvaicõjescuyu ji bajure, meadacuyu obedivu põevare, ji yaiquiyede náre boje, arejaimada Jesús.

*Jesús ñi meadaino Bartimeore, jári eabecure*  
(Mt 20.29-34; Lc 18.35-43)

<sup>46</sup> Jericó ãmicurĩmaroi earejaimada na Jesújã. Nore curĩduivu bávucu nurejaimada na cojedeca. Jesús ñi bueimaraque, obedivu põeva máre yóvarĩ nurejaimada. Ne nuimai, no ma êcarui, Bartimeo, Timeoi mácu, dobarejaimada. Jári eabecu barejaimada. Que baru tãuturare jëniavarejaimada. <sup>47</sup> Aru põeva “Jesús Nazarecacube ñ”, aivure járiayuc, codoboborejaimada Bartimeo:

—Mu, Jesús, David bávuci pãramecu, Jãmenijicui daroimu mácu, ñje jabocu bacuyú, yure cõmaje ãroje jájacu mu, arejaimada ñ.

<sup>48</sup> —Bi ajacu mu, arĩdurejaimada Jesújãque nuivu.

Ubenita pueno baju codoboborejaimada ñ cojedeca:

—Mu, David bávuci pãramecu, Jãmenijicui daroimu mácu, ñje jabocu bacuyú, yure cõmaje ãroje jájacu mu, arejaimada ñ.

<sup>49</sup> Que teni ãre codoboboyure járiayuc Jesús, dajocarejaimada. Aru ãque nuivure cutuicõjenejaimada.

—“Dajacurĩ”, aibi mure Jesús. Torojujacu mu, arejaimada Bartimeore.

<sup>50</sup> Aru cõiná nacajari, ñi puenocacajede quédada durĩ jaruvarĩ, Jesús yebai earejaimada ñ.

<sup>51</sup> —¿Aipe ðacaji yu mure? jëniari járejaimada ãre Jesús.

—Mu, bueipõecu, jári eabevu yu. Urarõ jáiyuvu yu, arejaimada Jesúre.

<sup>52</sup> —Dinamu meavu. Ména mujacu. “Yu meadacuyume Jesús”, arĩ dápiarebu mu. Que baru mi jári eabede meadacavuvu yu caride, arejaimada ãre Jesús.

Aru cõiná járejaimada ñ, jári eabecu bávucu. Que teni Jesúre yóvarĩ nurejaimada ñ máre, Bartimeo.

## 11

*Jesús Jerusalëi ñi ecoino*  
(Mt 21.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)

<sup>1</sup> Jerusalén ãmicurĩmaro joabejinoi nuri, Betfajé aru Betania ãmicurĩmajinoa baji, no curacũ Olivocũ ãmicuricũ êmeino baji, earejaimada na, Jesús ñi bueimaraque. Nore earĩ ñi bueimaracavu pucarãre jarorejaimada Jesús.

<sup>2</sup> Náre yópe arĩ:

—No cõchinoi curĩmajinoi mujara mja. Ma êmeinoi põevare ãmaiãimacure, burrore, earãjaramu mja, nócacu ñi buoimure. Põeva ne tubabemutame cãreja. Ubenita ñi buoimene jodeni, ãre davacajarã yure. <sup>3</sup> Aru, “¿Aipe teni burrore ñi buoimene jodeni, ãre nuvaivurã mja?” ne aruta, yópe ajarã: “Ñujare icõjeni darobi maje jabocu. Ure umacayuc ãimacu jaubi ñ. Carijñeneca mujare jacopaiyovacuyume cojedeca”. Nópe ajarã, arejaimada Jesús.

<sup>4</sup> Na j̄a arĩ ĩcarãñ̄arejaimada. N̄ari, burrore earejaimada na. C̄rami jedevai, ma ĩcarui, b̄uoiñ̄a n̄urejaimada ñ̄, tubam̄. Aru ñ̄i b̄uoiñ̄ene jodenidurejaimada na. Din̄am̄ma ina burro yebai n̄uriv̄ arejaimada:

<sup>5</sup> —¿Aipe teni jodeiv̄r̄ũ m̄ja ñ̄i b̄uoiñ̄ene? arejaimada tubam̄re ĩcaiv̄re Jesúre.

<sup>6</sup> Jesús ñ̄i aiye báquepedeca náre, nore n̄uriv̄re soȳarejaimada tubam̄re ĩv̄. <sup>7</sup> Soȳr̄ĩ b̄uoiñ̄arĩ, n̄vaic̄õjenejaimada náre n̄ocav̄. N̄vari Jesúre burrore n̄vacarejaimada ina p̄carã. Ne doicajea, ne p̄nocacajeare tubam̄ra t̄orĩ, Jesú tubaquinore ðarejaimada ñ̄i bueimara. Aru burrore tubarejaimada Jesús. <sup>8</sup> Din̄am̄ma ne p̄nocacajeare j̄urejaimada ina obediv̄ p̄eva mára. Aru ap̄ev̄ joc̄c̄a cavab̄a yoca caricavab̄are burarĩ, j̄urejaimada mára, Jesúre mead̄aiyv̄riv̄ ne p̄edarĩ jacȳr̄ãjijere aiv̄.

<sup>9</sup> Ére jipocateiv̄ aru ñ̄i yóbocav̄ máre codoboborejaimada na:

—J̄amenijic̄are toroj̄e bajad̄eni. J̄amenijic̄a mearo ðacaim̄me ñ̄, J̄amenijic̄a daroim̄ mác̄. <sup>10</sup> Majeñ̄ecu mác̄, David bácuĩ jaboteino mácarõpedeca, carĩ jabotec̄uȳme. Éĩ jabotequino meaquiyebu. Cari jaboc̄a bac̄uȳre ména borotenajarev̄. J̄amenijic̄are toroj̄e bajad̄eni, codoboborĩ arejaimada na.

<sup>11</sup> Aru Jesús Jerusalén ãmic̄r̄ĩmaroi earĩ, J̄amenijic̄a c̄rami n̄urejaimada. Nore earĩ, ecorejaimada Jesús. Nore cocorĩ j̄aridurejaimada Jesús. Ébenita nainúta marejáv̄ya. Que baru ñ̄i bueimara doce paiv̄que Betania ãmic̄r̄ĩmajinoi n̄urejaimada Jesús.

*Jesús ñ̄i ãmecoroino higueraç̄a j̄eid̄na c̄bec̄are*  
(Mt 21.18-19)

<sup>12</sup> C̄omiáij̄arav̄ javej̄nara, Jesújã ne etaiyede Betania ãmic̄r̄ĩmajinore jocarĩ, ãv̄é ijidejav̄ya Jesúre. <sup>13</sup> J̄arejaimada joai c̄inác̄a joc̄c̄a higueraç̄are yoca caric̄are. Que baru j̄eid̄nare voc̄n̄uridurejaimada dic̄a yebai. Ébenita nore earĩ, yoca mat̄aiyeda j̄arejaimada. J̄eid̄na c̄bedejav̄ya, j̄eid̄na higo ãmic̄rid̄na j̄ej̄arav̄ eabe boje. <sup>14</sup> Aru arejaimada dic̄are:

—Cain̄m̄ma ãmejarari p̄eva mi j̄eid̄nare cojedeca, arejaimada Jesús.

Aru nópe ñ̄i aiyede j̄apiarejaimada ina ñ̄i bueimara.

*Jesús ñ̄i mead̄aino J̄amenijic̄a c̄ramine*  
(Mt 21.12-17; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)

<sup>15</sup> Bedióva Jerusalén ãmic̄r̄ĩmaroi earejaimada na Jesújã, Betania ãmic̄r̄õi n̄iv̄ bácv̄. Earĩ, J̄amenijic̄a c̄rami n̄ari, diñ̄ami t̄ib̄ai ecorejaimada Jesús. Nore diñ̄ami cariv̄ bojed̄aip̄ev̄are jar̄varĩ jarorejaimada Jesús. T̄aut̄ara oat̄vaip̄eva ne j̄ãdov̄aiv̄are moari najuárejaimada ñ̄. Aru jurev̄are bojed̄aip̄eva ne dobarõare máre moari najuárejaimada. <sup>16</sup> Diñ̄ami t̄ib̄ai n̄vari jataj̄roriv̄re ye ap̄ej̄e paiyede n̄vaic̄õjemenejaimada Jesús. <sup>17</sup> Náre bueyv̄, yópe arejaimada ñ̄:

—Yópe arĩ, toivaic̄õjenejaquemav̄ J̄amenijic̄a ñ̄i yávaiyede: “Ji c̄rami caiv̄ p̄eva ne ȳre, J̄amenijic̄are, soȳñ̄amimu”, arĩ toivaic̄õjenejaquemav̄. Ébenita diñ̄amine tatorĩ ĩv̄ ne dupiñ̄amipe ðaquemav̄ m̄ja, m̄je p̄eno r̄arõ t̄aut̄ara ĩye boje p̄ev̄are jocarĩ, ne bojed̄aiyede m̄je c̄vaede, arejaimada náre Jesús.

<sup>18</sup> Sacerdotev̄are jaboteip̄eva aru ina J̄amenijic̄a yávaiye báquede bueip̄eva diede, Jesús ñ̄i ðaiye báquede, j̄apiarĩ, ére boarĩ jar̄v̄aiyv̄r̄idurejaimada na. Ébenita ina p̄ev̄ac̄ap̄urav̄ Jesús ñ̄i bueiyede j̄apiarĩ, r̄arõ dápiarejaimada na. Que baru jid̄arĩ, ére ne boarĩ jar̄varĩjijyede borotedejaimada ina sacerdotev̄are jaboteip̄eva ina J̄amenijic̄a yávaiye báquede bueip̄evaque. <sup>19</sup> Aru nain̄iburu yóboi diñ̄marore jocarĩ, n̄urejaimada Jesújã.

*Higueraç̄a yaic̄a*  
(Mt 6.14-15; 17.20; 21.20-22; 1 Co 13.2)

<sup>20</sup> Cõmiáijãravu javejñara vainánvuvu dicu higueraçu yebai járejaimada. Aru caicu dicu aru caiye nuõ máre yaidéjavãya. <sup>21</sup> Dinãmama Pedro, Jesús ùi yávaino mácarõre dicure ãruri, arejamedã úre:

—¡Mũ, bueipõescu, jájacu! Dicu, mi ênoare âmecorovaricu, yaidébu, arejamedã Jesúre.

<sup>22</sup> Aru Jesús arejamedã náre:

—Jũ ajarã mũa Jũmenijicure, ùi cadatequiyere aivu mũjare. <sup>23</sup> Jãve soyũyũbu mũjare: Áçu põescu icũ cãracũre ùi aru yõre: “Nũjacũ yore jocarĩ pu jia uradaita, cocunãjacũ”, nõre ðaquiyebu dicũ. Áçu põescu ùi me ju aru Jũmenijicure aru “Jũmenijicu iye ðaiyede majibebi”, arĩ dãriabedu, caiye ùi cãracũre cõjeiyere tequiyebu. <sup>24</sup> Que baru soyũyũbu mũjare: Caiye iye mũje Jũmenijicure jẽniayede, dãriajarã yõre: “Jãve Jũmenijicu jícũyũme yũre”, arĩ dãriajarã mũa. Yõre dãriaru, Jũmenijicu jícũyũme mũjare mũje ùede. <sup>25</sup> Aru cainũmũa mũje jẽniayede majeracũque, jaraivũ baru o chõivũ baru apescu ùi ãmeina teiyede, ãrũmetejarã diede. Cãrijimene ðajarã úque, majeracũ cavarõ mearocacũ ùi ãrũmetequiyere aivu mũje ãmeina teiyede máre. <sup>26</sup> Ëbenita apescu ùi ãmeina teiyede mũaque ãrũru, majeracũ cavarõ mearocacũ ãrũmetebecũbe mũje ãmeina teiyede máre, náre arĩ buedejamedã Jesús.

### *Jesús ùi parúe*

*(Mt 21.23-27; Lc 20.1-8)*

<sup>27</sup> Bediõva cojedeca earejaimada Jerusalén ãmicurĩmaroi. Nore Jũmenijicũ cãrami tãibũi cuyũ barejãmedã Jesús. Sacerdotevare jaboteipõeva, aru Jũmenijicũ yávaiye báquede bueipõeva, aru judiõva bucũva máre nũrejaimada ùi yebai. <sup>28</sup> Jẽniari járejaimada úre:

—¿Ye parúeque ðayũgũ mũ iye mi ðaiyede? ¿Ñame jidi mũre iye parúede mi nõre ðaiyede? arejaimada Jesúre.

<sup>29</sup> Jesús arejamedã náre:

—Yũ máre jẽniari jáquijivũ mũjare cũináro jẽniari jãinore. Soyũjarã yũre. Yũre mũje soyũiyede, yũ máre soyũquijivũ mũjare ji parúeque ji ðaiyede. <sup>30</sup> ¿Juan Bautista básũ jáðovarejaquemari põevare Jũmenijicu ùi parúeque o põeva ne parúeque? Soyũjarã yũre, arejamedã náre Jesús.

<sup>31</sup> Ëi que aiyede, borotedejaimada ne bajumia yõre:

—Maje aru “Jũmenijicũque”, ù aquijibi “¿Aipe teni ju abetecarãrũ úre?” <sup>32</sup> Ëbenita “põevaque” aiyé jaũbevũ majare, ne bajumia arejaimada.

Caivũ ina obedivũ põeva coreõvarejaimada Juan Bautista básũ Jũmenijicũ yávaiyede soyũcaipõescu bajure. Que baru ina jabova jidũrejaimada náre. <sup>33</sup> Arejaimada Jesúre:

—Majibevũ ñũa, arejaimada.

Dinãmũre Jesús arejamedã náre:

—Yũ máre soyũbevũ mũjare ñamei parúeque ji ðaiyede, arejamedã Jesús.

## 12

### *“Ãmena memecaipõevare” jãri dãriarĩ ne ðarãjiyere aino*

*(Mt 21.33-46; Lc 20.9-19)*

<sup>1</sup> Dinãmũre Jesús soyũrĩ búrejamedã náre jãri dãriarĩ ne ðarãjiyere ainoque, yõre arĩ:

—Cũináçu ùmũ doaicõjequemavũ jiore úyaimuque. Doarĩ bũojarĩ, ðaicõjequemavũ biaidore jio tũgvã. Aru ùicõjequemavũ cobede úyai pipoicobede. Aru ðaicõjequemavũ ùmũjarĩñami cãramine, jiore coreipõescu ùi jáquĩñamine máre. Caiye iyede meadarĩ bũojarĩ, vorĩ earĩ jiore memepõevare, epequemavũ náre ne memecarãjiyere ayũ úre. Ina memecaipõeva ñajivũ batequémavũ apeboa úyaiõboare, ne memeyé boje. Aru nõquemavũ ñai ùmũ apeno joborõi. <sup>2</sup> Úyai jẽjãravũ yõboi, ñai ùmũ jarorĩduquemavũ cũináçu ùi yebacacũre memecaipõeva yebai, ùi ñquiyere ayũ apeboa úyaiõboare, ñai jabocũ

jiede. <sup>3</sup> Ëbenita ñai yebacacũ ãi eaiyede nore, ina memecaipõeva úre jëni, pare boarĩ, copaide ðaquemavũ úre quédata. <sup>4</sup> Cojedeca ñai ãmũ, jio upacũ, jarorĩduquemavũ apescũ ãi yebacacũre memecaipõeva yebai. Ëbenita churiá ðaquemavũ úre ãi jiprobũi. Aru cãyojarõ ðaquemavũ úre máre. <sup>5</sup> Cojedeca ñai ãmũ, jio upacũ, jarorĩduquemavũ apescũ ãi yebacacũre nore, memecaipõeva yebai. Ëbenita boarĩ jarũvaquemavũ úre. Apevũre jio upacũ ãi jaroimarare máre boaquémavũ. Aru aprevũre boarĩ jarũvaquemavũ na.

<sup>6</sup> 'No yóboi, mautequemavũ ñai jio upacũre cũinácũ ãi mácsũ cũinácũva, pare ãi ãmũ. Quénora jarorĩduquemavũ mamacũre. "Ére jáivũ, pueðarãjichũma" ayũ, que dáriaquemavũ ãi. <sup>7</sup> Ëbenita ina memecaipõeva jáivũ ñai jio upacũi mácsũre, aquemavũ ne bajumia, "Ñai ñũje jabocũ bacũyũme. Jípacũ ãi yainĩburu yóboi, cãvacũyũme caiye ãi cãvaede. Járica, boarĩ jarũvarãjarevũ úre, maja cãvaburĩ caiye ãi cãvaede". <sup>8</sup> Que arĩ, úre jëni, boarĩ jarũvaquemavũ. Aru ãi baju bácarõre jaetovaquemavũ jiore jocarĩ, arejamedã Jesús.

<sup>9</sup> Na ãi coyũiyede járiaivũre jëniari járejamedã Jesús:

—¿Aipe ðaquidi ñai jio upacũ náre? Ë boarĩ jarũvacũnũcũyũme ina memecaipõevare. Aru epescũyũme aprevũ memecaipõevare noi, ãi jioi. <sup>10</sup> ¿Jãri borotebenarũ mũja iye Jãmenijicũi yávaiye ãi toivaicõjeiye báquede? Yópe toivarejaquemavũ yũrã, Cristo ji borore:

Iva cãravare cãramine ðaipõeva ãbeni jarũvaquemavũ. Caride iva cãrava caiva apeva pũeno parũrivabu. <sup>11</sup> Nópe ðaino mácarõre ðaquemavũ Jãmenijicũ. Que baru pare mearotamu majare, maje dápiaru, arĩ toivarejaquemavũ, arejamedã Jesús.

Yópe aiyũrõtamu no: Põeva "Ámecũbe ã", arĩdurãjarama Jesúi borore. Ëbenita meacsũ bajube ã, Jesús, caivũ aprevũ pũeno.

<sup>12</sup> Que aiyede, Jesúre jëni, nũvaiyũrĩdurejaimada, ãi coyũiyede boje nára no jãri dápiarĩ ne ðarãjiyere ainore. Ëbenita jidũrejaimada ina obedivũ põevare. Que baru úre ðajocarĩ etarĩ nũrejaimada.

*Jesús ãi coyũino jabovare bojedainore  
(Mt 22.15-22; Lc 20.20-26)*

<sup>13</sup> Fariseova aru Herodecavũ jarorejaimada nácvũre Jesús yebai, úre jũjovarĩ, jacotũjũrorivũre. <sup>14</sup> Ëi yebai earĩ, úre yópe arejaimada na, mamaðaiyũrivũ:

—Mũ, bueipõescũ, mũre coreóvaivũbu ñũja. Nurié yávaivũ mũ. Caivũre cũinácãmuara yávaivũ mũ. Coyũbevũ mũ põevare yópe ne ðaiyere. Quénora jidũbecũva coyũivũ mũ náre yópe ne dáriaiyere. Jáveneca bueivũ mũ põevare, ne ðarãjiyere ayũ mearore yópe Jãmenijicũi ðaicõjeiyere. ¿Maje jabocũ César ãi ĩcõjejũroede, ãi jaboteiye boje, maje bojedaru, mearica die? ¿O bojedabejeba maja? ¿Bojedaje bárica maja? ¿O bojedaicõjeino ãmeni? arejaimada Jesúre ina fariseova aru ina Herodecavũ.

<sup>15</sup> Ëbenita ne jũjovajũroede majicũ, náre yópe arejamedã Jesús:

—¿Aipe teni yũre jũjovaiyũrĩdurĩ vainĩ tũiyũrãrũ mũja? Yũre tãutũratũravã, ji jãquitũravare, ðavajacũrĩ mũjacacũ, arejamedã náre Jesús.

<sup>16</sup> Ére tãutũratũravare nũvarejamedã nácsũ. Ére nũvari jíyede, arejamedã Jesús:

—¿Ñamema ñai, ðitũravare jëñũ? ¿Aru ñamei ãmiá cãritũravaba ðitũrava? arejamedã náre Jesús.

Ére arejaimada:

—Ñai jabocũ Césai decocũ aru ãi ãmiá máre cãritũravatamu, arejaimada.

<sup>17</sup> Que aivũre arejamedã Jesús:

—César jiede úre jacopaiyovajarã mũja. Jíjarã úre tãutũra yópe ãi bojedaicõjeiyere mũjare. Aru Jãmenijicũ jiede úre jacopaiyovajarã mũja. Ðajarã yópe ãi urõpe, arejamedã náre, jëniari járadaivũre, Jesús.



Aru jəjovaiyərĩduivə bəcavə Jesúre ũi que aiyede, ɯrarõ dápiarejaimada ina fariseova aru ina Herodecavə máre.

*Saduceova ne jēniari jãino Jesúre yainore jarɯvarĩ nacajainore  
(Mt 22.23-33; Lc 20.27-40; Hch 23.8)*

<sup>18</sup> Arevə saduceova nərejaimada Jesús yebai. Saduceo ãmicɯriyajubobu judíovacavə ne yajubo cūináyajubo. Caivə saduceova “Yainore jarɯvarĩ nacajaiye cəbevə”, adama na. Jesúre jēniari jãrejaimada ina saduceova yópe:

<sup>19</sup> —Mɯ, bueipõescɯ, Jəmenijicɯi ðaicõjeiyede Moisés bəcɯ toivarejaquemavə yópe: Cūináscɯ némamiscɯ yaidú, jímarepacore jocarĩ juedocɯvabescova, yaiyú bəcɯi yóscɯre pɯɯɯbɯoiye jaɯvə ðque, juedocɯvacɯyɯ. Aru ina juedova bárãjivə yaiyú bəcɯi ãmiáre cɯvarãjarama na. Que arĩ, toivarejaquemavə Moisés bəcɯ.

<sup>20</sup> 'Javede cútequemavə siete paivə ũmɯva. Cūináscɯ ũmɯi mára matequémavə na. Némamiscɯ pɯɯɯbɯoquemavə. No yóboi, yaiquémavə ũ máscɯ, juedocɯvabescova. <sup>21-22</sup> Que baru apescɯ, ũ máscɯrã cutuyɯ, pɯɯɯbɯoquemavə jíbcɯ bəcɯi márepacoque. Aru jíbcɯ bəcɯpedeca, yaiquémavə ũ máscɯ máre, juedocɯvabescova. Aru apescɯ, ũ máscɯrã cutuyɯ máre, poredeca, aru caivə ina siete paivə bəcavə ðque pɯɯɯbɯorĩ, yaiquémavə, juedocɯvabescova. Caivə ne yóboi, ico nomió máco máre yaiquémavə. <sup>23</sup> ¿Yainore jarɯvarĩ nacajaijãravə baquinóre, ñamei márepaco bacodóba ico? Ijãravəi caivə ina siete paivə cɯvatequemavə ðre, arejaimada na Jesúre.

<sup>24</sup> Aru Jesús arejamedə ina saduceovare:

—Mamateivəbu mɯja mɯje majibe boje Jəmenijicɯi yávaiyede. Aru Jəmenijicɯi paɯéde máre majibevəbu mɯja. <sup>25</sup> Yainore jarɯvarĩ nacajaijãravə baquinóre pɯɯɯbɯobenajarama. Aru jíbenajarama némaromivare, ne pɯɯɯbɯorãjiyepere aivə. Quéhora ángeleva, ina pɯɯɯbɯobevə, cavarõ mearo Jəmenijicɯi cɯɯõcavəpe paivə barãjarama ina yainore jarɯvarĩ nacajarajivə. <sup>26</sup> ¿Iye yainore jarɯvarĩ nacajaiyede, jápiarĩ eabenarə mɯja iye Jəmenijicɯi coyɯiye báquede Moisés bəcɯ ũi toivaiye báquede, jocɯjicɯ uruijicɯre coyɯĩ? “Yátamu Jəmenijicɯ. Abraham, Isaac, aru Jacob ne mearore jímtu yɯ”, arejaquemavə Jəmenijicɯ Moisés bəcɯre. <sup>27</sup> Que arĩ, yaiivə bəcavə ne mearore jímtu ãmemi Jəmenijicɯ. Quéhora apɯrivə ne mearore jímtame ũ. Que baru ina majeñescuva apɯrivəbu. Que baru pare mamateivəbu mɯja, arejamedə náre Jesús.

*Daicõjeiye paɯé caiye pɯeno  
(Mt 22.34-40; Lc 10.25-28)*

<sup>28</sup> Cūináscɯ Jəmenijicɯi yávaiye báquede bueipõescɯ Jesús yebai earĩ, jápiarejamedə Jesús apɯɯque ne corɯ boroteiyede. Jesús náre ũi corɯ aiyede cojarejavəya úre. Dinɯmɯta Jesúre yópe jēniari jãrejamedə Jəmenijicɯi yávaiye báquede bueipõescɯ:

—¿Ároma majare Jəmenijicɯi ðaicõjeino mácarõ pɯeno paɯrõ cõjeino? arejamedə.

<sup>29</sup> Aru Jesús jɯ arejamedə úre:

—Pɯeno paɯrõ ðaicõjeinotamu yo: “Jápiarã mɯja, Israecavə. Maje jabocɯ Jəmenijicɯ cūináscɯratame. <sup>30</sup> Ɖjacɯ mi jabocɯ Jəmenijicɯre caino mi ũmedɯque, caino mi ũmeque, caino mi majiéque, aru caino mi baju paɯéque máre”. <sup>31</sup> Aru no yóbo cãchijino paɯrõ ðaicõjeino yópe ainomu: “Mi bajure mi jescúpedeca jescɯjacɯ mícɯre máre”. Iye ðaicõjeiyebu pɯeno paɯé. Apeno ðaicõjeino pɯeno paɯrõ cəbevə, arejamedə Jesús.

<sup>32</sup> Arejamedə Jesúre:

—Mɯ, bueipõescɯ, jávetamu. Mɯ jáve arĩ coyivə mɯ. Jəmenijicɯ cūináscɯrabe ũ. Apescɯ cəbebi. <sup>33</sup> Maje ãmacɯ caicɯre toaque juarĩ, Jəmenijicɯre jíye o maje ape pa iyede Jəmenijicɯre jíye meavə. Ɖbenita Jəmenijicɯre caiye maje ũmedɯque, caiye maje majiéque, aru caiye maje paɯéque máre jescú aru majescɯre maje bajure jescúõpe máre jescú, pɯeno mearotamu, arejamedə Jesúre ũ.

<sup>34</sup> Jesús ũi jápaiyede mearo ũi jɯ aiyede, yópe arejamedə:

—Quĩjino baju jaũrĩdurebu mi eaquino Jũmenijicũi jaboteinore, arejamedã Jesũs. Que arĩburu jidũrĩ, Jesũre ye jẽniari jãmenejaimadã na caivũ.

*Cristo ñai jabocũ David bãcũi pãramecũ*  
(Mt 22.41-46; Lc 20.41-44)

<sup>35</sup> Jesũs buede curejamedã Jũmenijicũi cãrami. Aru arejamedã:

—¿Aipe teni “Cristobe David bãcũi pãramecũ”, aivũba Jũmenijicũi yãvaiye báquede bueipõeva? <sup>36</sup> David bãcũvacari Espĩritu Santoi parũeque coyũicõjeimũ arejaquemavũ ñ mãcũ:

Jũmenijicũ aquemavũ ji jabocũre, “Dobajacũ ji meapũravũi, mi cãvae boje parũede yũpedeca. Aru yũ epecũyũtu mi mauvare mi cãboba cãchinoi. Que teni mãre vainĩ jarũvare ñacũyũtu yũ náre, mi jabotequiyere ayũ náre”, arejaquemavũ David bãcũ Cristorã.

<sup>37</sup> David bãcũvacari Cristoi borore “Ërecabe ji jabocũ”, arejaquemavũ. Que baru, ¿aipe teni David bãcũi pãramecũba ñ? arejamedã Jesũs.

Aru caivũ ina obedivũ põeva torojũrĩ járiarejaimadã Jesũre.

*Jesũs ñi boro coyũrĩ adaino Jũmenijicũi yãvaiye báquede bueipõevare*  
(Mt 23.1-36; Lc 11.37-54; 20.45-47)

<sup>38</sup> Jesũs bueyũ bãcũ arejamedã:

—Me ñajarã ina Jũmenijicũi yãvaiye báquede bueipõevare. Námu cuiyũrivũ cuitótecajea ñmũjũricajeaque. Aru ñma na põeva pueðarĩ ne jacoyũinore náre tãibũi. <sup>39</sup> Judíovai cójijiñamiare ne dobae méne ñma na, põeva ne járãjiyere aivũ náre. Aru torojũve teinore, cãiyũma na ñai torojũve teino upacũ yebai. <sup>40</sup> Ëbenita jũjovarĩ ñavaðama ina nomiórevare ne arejĩene. Aru jẽniadama joe urarõ Jũmenijicũque, põeva ne dápiarãjiyere aivũ Jũmenijicũi yãvaiye báquede bueipõeva me Jũmenijicũre jũ aivũre. Caiye iyede ne ñaiye boje, pũeno urarõ ñájinajarama na, ne ñmeina teiye boje, arejamedã Jesũs.

*Nomiópeco cãve cãvabeco õi tãutũra jíno Jũmenijicũre*  
(Lc 21.1-4)

<sup>41</sup> Nore, Jũmenijicũi cãrami, Jesũs dobarejamedã joabejĩnoi cũinátõcu põeva ne Jũmenijicũre tãutũra jíye epeitõcu yebai. Ditõcu cãrejavnũya ñi jipocai. Noi dobarĩ, põeva obedivũ ne ñre tãutũrare ditõcui jíni tũoivũre jáñũ marejãmedã Jesũs. Aru obedivũ cãve cãvarivũ tũorejaimadã ñre tãutũrare. <sup>42</sup> Que teiyede cũináco nomiópeco, cãve cãvabeco, ditõcu yebai earĩ, tũorejacoda pũcatũrava tãutũratũravare, me bojecũbetũravare. <sup>43</sup> Õi que ñaiyede jáñũ Jesũs, órejurejamedã ñi bueimarare ñi yebai. Aru arejamedã náre:

—Jãve coyũyũbu mãjare: Ico nomiópeco cãve cãvabeco, Jũmenijicũre jíbico apevũ ne jíye pũeno baju, õi jíye boje õi cãvarõ cainore. Ëbenita nácapũravũ quénora quĩjino ne cãvarõcarõre jíyama. <sup>44</sup> Caivũ ina põeva ne urarõ cãvaecarõre jíyama Jũmenijicũre náre jaũbede. Ëbenita ico nomió õi quĩjino cãvarijĩno mácarõre cainore jíbico Jũmenijicũre. Caiye õi ijãravũ cãvajũroede jíbico õ Jũmenijicũre, arejamedã náre Jesũs.

## 13

*Jesũs ñi coyũino “Jũmenijicũi cãrami tũquiyebu” arĩ*  
(Mt 24.1-2; Lc 21.5-6)

<sup>1</sup> No yóboi Jesũs etayũ bãcũre Jũmenijicũi cãramine jocarĩ, cũinácu ñi bueimaracacu arejamedã ñre:

—Mũ, bueipõecũ, jájacũ. ¡Pare meavabu iva cãrava! ¡Aru pare meadãmiamu iñamia cãramia! arejamedã Jesũre.

<sup>2</sup> Ëi que aiyede, Jesũs arejamedã ñre:

—¿Jãñũru mã iñamia uradãmia cãramiare? Cũináva cãrava mautebequiyebu apeva pũenora. Caiye iva cãravare najuárajarama. Que teni cũiquiyebu, arejamedã Jesũs.

*Jãdovaiye jãravu cũiquíye jipocai**(Mt 10.17-20, 22; 24.3-28; Lc 12.11-12; 17.22-24, 31; 21.7-24; Ap 7.14)*

<sup>3</sup> Jesús dobarejameđa cãracũ Olivocũ ãmicãricũ p̃uenoi, Jũmenijicũ cãrami ãi jipocai jãñu mácu. Ëi dobaede noi Pedro, Santiago, Juan, aru Andrés máre jẽniari jãrejaimađa ãre yavenina, p̃õevare jocarĩ:

<sup>4</sup> —Coyujacu ñũjare: ¿Aipiyede tãquidi caiye iye cãramia uradãmia? ¿Aipe ðarĩ coreóvarãjidica ñũja caiye iye bũojaquiyede? arejaimađa na.

<sup>5</sup> Aru Jesús arĩ búrejameđa náre:

—Me jãjara apesu jũjovaiyũcũre mũjare. <sup>6</sup> Darãjarama obedivũ ãmũva. Aru arãjarama “Cristobu yũ”. Jũjovarãjarama obedivũ p̃õevare.

<sup>7</sup> Mũje járiaiyede boaino borore aru boaquino borore máre, jidubejarã. Caiye iye vaiquiyebu jãravu cũiquíye jipocai. Ëbenita cũimébu cãreja. <sup>8</sup> Cũináyajubo p̃õeyajubocavũ ãđamatenajarama apreyajubo p̃õeyajubocavũque. Aru cũináro jaboteinocavũ ãđamatenajarama apeno jaboteinocavũque. Joborõ cújiquiyebu obedicãrõare. Ñájinajarama ãvũena. Iye ñájiye baquiyébu yóre jũedocu p̃õeteyũre ñájiyere. Yóre búquiyebu caiye iye ãmeina ñájinajiye.

<sup>9</sup> Ëbenita mũjacarpũravu me jári me ðajarã. Mũjare jẽni jínajarama ne jabovare. Mũjare jara popenajarama judíovai cójijiñamiai. Aru mũja núrajaramu cõjeipõeva ne jipocai aru jabova ne jipocai máre, yũre mũje jũ aiye boje, coyurãjivũ ji borore. <sup>10</sup> Mamarũmũre yávaiye méne Jũmenijicũ jaboteinora coyũiyẽ jãvũ, cainoa joborõacavũ ne járiarãjiyere aivũ diede. <sup>11</sup> Ne jẽni nũvaiyede mũjare jabova ne ãmeina teivũre jẽniari jáiñami, “¿Aipe arĩ coyurãjidi náre?” arĩ, cãrijimejara mũja. Ëbenita coyurãjã mũja yóre ñai Espiritu Santo ãi dáriare ðaquiyere dínũmũ maquinóre. <sup>12</sup> Que teni ãmũ jẽni jícyũme jíbucũre o ãmacũre máre, jabova ne boarĩ jarũvarãjiyere ayũ ãre. Nopedeca jíracũ jẽni jícyũme mamacũre. Aru nopedeca némara nébũcũvare jũ abeni jẽni jínajarama, boarĩ jarũvaicõjenajivũ náre. <sup>13</sup> Caivũ mũjare mũje yũre jũ aiye boje jorojĩni jãrajarama. Ëbenita ñai jũ ayũ yũre pũ ãi yainũmũita, ã macũyũme ji meadãimũ, arejameđa Jesús.

<sup>14</sup> Aru Jesús buedejameđa náre, ãi bueimarare, cojedeca:

—Ñai ãmũ pare ãmescu núcyũme nore, Jũmenijicũ cãicõjemenore ãre. Caivũ iye toivaiyede jári boroteivũ me dáriajarãri caiye iyede. Ñai ãmũre jãrajaramu mũja. Judeacavũ dupini nũjarari cãracũai. <sup>15</sup> Ñai cãrami p̃uenora cãcyũ, ãi dupini nũiyede, ěmeni ðarĩ, nũvariducũyũ ãi apẽjĩene, ecobejacurĩ ãi cãrami. <sup>16</sup> Aru ñai jiore memescũyũ, ãi dupini nũiyede, copainũmejãcurĩ ãniducũyũ ãi cuitótecaje p̃uenocacajede. <sup>17</sup> ¡Cõmaje ãrojarajarama ina nomiva micava bárãjivũ dijãravũ baquiyéde! ¡Aru ina nomiva némajina nuri dajocabevũre cãvarãjivũ máre pare ñájinajarama dijãravũ baquiyéde! <sup>18</sup> Jẽniajara Jũmenijicũque iye vaibéquiyere aivũ ocorũmũre. <sup>19</sup> Dijãravũ baquiyéde p̃õeva urarõ ñájinajarama. Nóre paiye cãbevũ cãreja, mamarũmũmata Jũmenijicũ ãi cũedarĩ bũinũmũre, pũ caride máre. Aru cainũmũ cãbequiyebu. <sup>20</sup> Jũmenijicũ ãi javaiyobedu dijãravũ ñájiovaquijãravũ baquiyéde, caivũ yaijébu. Meadãimara cãbejebu. Ëbenita Jũmenijicũ javaiyocũyũme dijãravũ ñájiovaquijãravũ baquiyéde, ãi beoimara mácãvũre boje.

<sup>21</sup> Dijãravũ baquiyéde apesu ãi aru mũjare yóre, “Jãjara. ¡Ñainecabe Cristo!” o apesu ãi aru mũjare, “¡Ñãñrecabe Cristo!” náre jũ abejarã. <sup>22</sup> Que teni obedivũ borocãrivũ ðarĩ coyurãjarama “Cristobu yũ”. Aru apenvũ máre Jũmenijicũ yávaiyede coyũcarĩdurãjarama. Ëbenita Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõeva baju ãmenajarama na. Ërarõ jãdovaiye aru p̃õeva ne ðarĩ majibede máre ðarãjarama, jũjovarĩduivũ Jũmenijicũ beoimara mácãvũre. <sup>23</sup> Ëbenita me jãjara mũja. Coyũyũbu mũjare ne borore, mũje majinajiye ayũ, ne ðarãjiye jipocai, arejameđa Jesús.

*Jāmenijicai daroimɔ mácsɔ ũtɔpe ũi copaidaquino*  
(Mt 24.29-36, 42, 44; Lc 12.36-38; 21.25-36; Ap 1.7; 6.12-13)

<sup>24</sup> Bediõva cojedeca Jesús coyurejameða náre:

—Cũinájãravɔ dijãravɔacajãravɔ baquinói, iye ɯrarõ ñájiniburu yóboi, aviá ñemitecɔyɔme. Aru aviá ñamicacɔ máre pẽomesɔyɔme. <sup>25</sup> Na abiácova tãrãjarama cavarõre jocarĩ. Aru caivɔ ina parɔéque cãrivɔ cavarõi cújinajarama. <sup>26</sup> Dinɔmɔ maquinóre jãrajarama yure, Jāmenijicai daroimɔ mácsɔre ũtɔpe, dayure ocopeniboai, ɯrarõ parɔéque, jãðovañure meacɔ bajure. <sup>27</sup> Que teni ina ángelevare darocɔyɔmɔ yɔ. Nácapũravɔ cójijovarãjarama Jāmenijicai beoimara mácsavure, caivɔ aviá dainocavure aru caivɔ aviá doinocavure máre, cainoa joborðacavure.

<sup>28</sup> 'Majijarã yo mɔje jãinore. Icsɔ jocsɔ higuercavure yoca yuiyede, majivɔ mɔja ɯjãrɔmɔ joabenore. <sup>29</sup> Nopedeca jãivɔ caiye iye teiyede, majinajarama mɔja jãravɔ cũino joabenore. <sup>30</sup> Jãve coyuyubu mɔjare: Arevɔ ijãravɔi cãrivɔ yaibédeca cãreja, vaiquíyebu caiye iye yóre ji coyúyere. <sup>31</sup> Caino cavarõ, aru caino joborð máre cũiquíyebu. Yóre ji yávaiyepedeca jãve vaiquíyebu.

<sup>32</sup> 'Ũbenita dijãravɔ baquinóre aru diora baquinóre ñame majibema. Ángeleva, ina cãrivɔ Jāmenijicɔque cavarõ mearoi, aru yɔ, Jāmenijicai mácsɔ máre majibevɔ ñɔja. Quénora jipacɔ majibi dijãravɔ baquinóre, ji aijãravure. <sup>33</sup> Que baru me jãjara mɔja. Ārɔjara. Mɔja majibevɔ ji copaidaquijãravure. <sup>34</sup> Jẽvari coyũquijivɔ ji copaidaquinore yóre cũinácsɔ ũmɔ ũi cuscɔnquiyere arejaborõi. Ũi etaquiyee jipocai ũi cãramine, memeciõjeimi ũi yebacavure náre coapa. Aru jedevacobede coreipðescavure máre coreicõjeimi cãtesɔva. <sup>35</sup> Quédeca memeni corejarã mɔja, cãmevɔva. Mɔja majibevɔ cãrami upacɔ ũi copaidaquinore. Daquijichɔbi nainúre, o ñami coricai, o cáyu ũi ðrejaiyede, o javejĩnare. <sup>36</sup> Ũi copaidaru maumejiena aru mɔjare cãivure earu, meamejebu mɔjare. <sup>37</sup> Nopedeca ji coyúinore mɔjare, coyuyubu quédeca caivure: Cãmevɔva memeni corejarãri, arĩ buedejameða náre Jesús.

## 14

*Jesús ũi coyúino ne jẽnãjinore ũre yóbomia*  
(Mt 26.1-5; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)

<sup>1</sup> Pascua āmicãrijãravɔ aru pãure bucavure ðaiye cãbe ðiye torojɔve teinɔmɔ pɔcãjãravɔa jipocai barejávũya cãreja. Yavenina Jesúre jãjovari jẽni, boarĩ jarɔvãiyurejaimaða sacerdotevare jaboteipðeva aru Jāmenijicai yávaiye báquede bueipðeva máre. <sup>2</sup> Ne bajumia arejaimaða:

—Torojɔve teinɔmɔ ũre jẽmenajarevɔ maja. Ũre jẽnu torojɔve teinɔmɔ, pðevacãpũravɔ majare jorojĩni, majare boarĩ jarɔvãiyurejebu, arejaimaða ina judíovai jabova.

*Cũináco nomió ði mumijɔe yuaino Jesúre*  
(Mt 26.6-13; Lc 7.37-38; Jn 12.1-8)

<sup>3</sup> Jesús ũi cãede Betania āmicãriĩmajinoi, Simón pojeyu básai cãrami tãoiva yebai ðivɔ barejãimaða na, Jesújã. Que teni cũináco nomió earejacoða Jesús yebai. Ico nomió nãvarejacoða cũinácsɔ ũmɔjãribɔ boribɔ mumijãricoroque. Iye mumijɔe nardo āmicãe pare mearo corãjãjavũya. Aru pare bojescã barejávũya. Ico nomió earĩ, dibure cobarĩ yuarejacoða caiye iye mumijɔede Jesúi jipobũrã. <sup>4</sup> Ũbenita nore cãrivɔ arevɔ, jorojĩni, ne bajumia arejaimaða:

<sup>5</sup> —¿Aipe teni iye mumijɔede jarɔvãðoba ð? Diede bojedarĩ, ɯrarõ boje ñni, cũinácsɔ memepðescɔ cũinácsɔ ũi memeiño bojede ñni, jíye jãjebu ðre cãve cãvabevure, arejaimaða na.

Que baru jararejaimaða ðre. <sup>6</sup> Ũbenita Jesús arejameða:

—Yávabejarã ãmeno ðre. ¿Aipe teni cãrijovaivurũ ðre? Õi ðaiye yure mearotamu. <sup>7</sup> Cainumua ina cãve cãvabevã cãrãjarama mũjaque. Que baru mũja cadateiyurivã cainumua náre bũojaivã. Ëbenita yã cãbecũbu mũjaque cainumua. <sup>8</sup> Õ ðacaibico yure ði oainope. Õ meadacaibico ji bajure, ne yure jarãvarãjiye jipocai. <sup>9</sup> Que baru jãve coyũyũbu mũjare: Cainoa joborðai ijãravã pðeva ne coyũiyede iye yãvaiye méne ji meadaiyede pðevare, iye ði yure ðacaiyede máre coyũãjarama, ne ãrãrajiyepe aivã ðre, arejamedã Jesús.

*Judas ãi jẽni jĩno Jesúre*  
(Mt 26.14-16; Lc 22.3-6)

<sup>10</sup> No yóboi Judas Iscariote, cũinãcũ doce paivã Jesúi bueimaracacũ, nũrejamedã ina sacerdotevare jaboteipðeva yebai, náre jẽni jĩyũrejamedã Jesúre. <sup>11</sup> Ëi ðaiyũede jápiarĩ, torojũrejaimada na. Que baru arejaimada úre:

—Ñũja jĩnajivũbu mũre tãutũrare, mi yavenina jẽni jĩye boje úre, arejaimada na Judare. Que baru Judas jãri coreni búrejamedã yavenina, jẽni jĩcũyũ Jesúre.

*Jesús ãi ãino ãi bueimaraque*  
(Mt 26.17-29; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1 Co 11.23-26)

<sup>12</sup> Pãure bũcũre ðaiye cãbe ãiye torojũve teinũmũ mamabũijãravã barejãvũya. Pascua jãravãcãcũre, ovejãicũre, boarĩ, toaque juarĩ, ãvarejaimada dijãravũre. Aru dijãravũre arejaimada Jesúre ãi bueimara:

—¿Ãri nũri mũre maje Pascua jãravũque ãiyede meadacarãjidica ñũja? arejaimada na.

<sup>13</sup> Aru nácaũ pũcarã jarorĩ, arejamedã Jesús:

—Ïmaroi nũri, ãmeni, nócacũre oco tuyũre copũãrãjaramu mũja. <sup>14</sup> Ëque nũri, cũramine ãi ecoiyede cũinãtũrũ mũja máre ecojarã. Diñami upacũre yópe ajarã mũja: “¿Átucubũba ji bueimaraque ji Pascua jãravũre ji ãquitucubũ?” aibi bueipðecũ”, ajarã mũja. <sup>15</sup> Diñami upacũcapũravũ pũenocatucubũ jave majare javéde meadaitucubũ bácarðre mũjare jãðovacũyũme ã. Noi ditucubũ majare maje ãrajyede meadajarã mũja, arejamedã náre Jesús.

<sup>16</sup> Ëre jũ arĩ, nũri, ïmaroi earejaimada. Earĩ, nore Jesús ãi aiye báquepedeca ãi aitucubũre earejaimada na. Noi Pascua jãravũque ãiyede meadarejaimada na pũcarã.

<sup>17</sup> Que teni meadarĩ bũjarĩ, nainú baji, aviã ãi dorĩburu yóboi, ãi bueimara ina doce paivũque no ditucubũre earejamedã Jesús. <sup>18</sup> Nore earĩ, dobarĩ ãivũre, Jesús arejamedã ãi bueimarare:

—Jãve coyũyũbu mũjare: Cũinãcũ mũjacacũ yure ji mauvare jẽni jĩcũyũme ã. Ñai yure nópe ðacũyũ, yúque caride ãñũme ã, arejamedã náre Jesús.

<sup>19</sup> Que baru chĩorejaimada. Aru na coapa yópe arejaimada Jesúre:

—¿Que ðabecũbu yũ! ¿Múcarĩ? arejaimada na coapa.

<sup>20</sup> Que arĩ, Jesús arejamedã náre:

—Cũinãcũ mũjacacũ, jóyũ pãure jorogũmica yúque, ã macũyũme ji mauvare yure jẽni jĩyũ. <sup>21</sup> Yũ, Jãmenijicũi daroimũ mácũ ãmũre ijãravã, ji yaijãravã nũcũyũtu yũ, yópe Jãmenijicũi toivaicðjeiye báquepedeca ãi yãvaiyede. Ëbenita ãmeno vaicũyũme ã, ñai yure jẽni jĩyũ bacũyũ. Ñai nópe ðacũyũ, ãi pðetebedu meajebu, arejamedã ãi bueimarare Jesús.

<sup>22</sup> Ne ãiyedeca, pãure ïni, Jãmenijicũre torojũede jídejamedã Jesús. Torojũede jíni bũjarĩ, pãure cotãvarejamedã. Cotãvarĩ bũjarĩ, náre coapa jídejamedã. Aru arejamedã:

—Pãure ãjara mũja. Diedecabu ji bajupe, jãðovaiye ji yaiquĩnore mũjare boje, arejamedã náre Jesús.

<sup>23</sup> Ûcuidore máre ïni, torojũede jíni Jãmenijicũre, náre jídejamedã Jesús. Didore jẽni, ùcuri, veorĩ, ùcurejaimada na coapa. <sup>24</sup> Aru Jesús arejamedã náre:

—Dicorore ũcujara m̃ja. Diedecabu ji jivepe, jãðovaiye ji yaiquínore m̃jare boje, Jãmenijic̃ai ãr̃metequiyere aỹ m̃je ãmeina teiyede. Jãmenijic̃a “Yópe ðajarã m̃ja, boropatebenajiṽa ji jãinoi”, ãi yóbocarõ coỹino mácarõre p̃evare ãr̃rajaramu m̃ja, m̃je ũcuiyede diede. <sup>25</sup> Jãve coỹuỹbu m̃jare: Quénora vino úyaicorore ũcuñ̃mu ỹ ijãraṽure. Ëbenita ãnijãraṽa baquinói, Jãmenijic̃ai jabotequiñm̃a maquinóre, bediõva cojedeca ũcuri jãc̃uỹmu ỹ, arejamedã ãi bueimarare Jesús.

*Jesús ãi coỹino Pedrore ãi “Jesúre ỹ coreóvabeṽa” aquinore*  
(Mt 26.30-35; 28.16; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)

<sup>26</sup> Ne ãriburu yóboi, Salmos ãmic̃ric̃i ñrejaiameda na, Jesújã. <sup>27</sup> Mái ñri, arejamedã Jesús:

—Ỹre ðajocarĩ ñrajaramu m̃ja. Ỹre vaiquiyede Jãmenijic̃a toivaicõjenejaquemaṽa, yópe arĩ: “Ovejavare coreip̃õc̃ure boarĩ jar̃vac̃uỹmu ỹ. Aru coateni ñrajarama na, ovejava”, arĩ toivarejaquemaṽa. <sup>28</sup> Ëbenita ji yainĩburu yóboi, Jãmenijic̃a ãi nacovaiyede ỹre yainore jar̃varĩ, m̃je jipocai ñc̃uỹmu Galileai, arejamedã Jesús.

<sup>29</sup> Que aỹre, Pedrocap̃uraṽa arĩdurejamedã úre:

—Caiṽa areṽa ne ðajocarĩ jocarĩ ñiyedeca, yácar̃uraṽa m̃re jocarĩ ñmec̃ubu ỹ, arĩdurejamedã.

<sup>30</sup> Aru Jesús arejamedã úre:

—Jãve coỹuỹbu m̃re: Cari ñami r̃que cáyu ãi órejaquiye jipocai, yóbec̃e baju “Jesúre ỹ coreóvabeṽa” ac̃uỹmu m̃, arejamedã Pedrore Jesús.

<sup>31</sup> Ëbenita Pedrocap̃uraṽa cop̃a aỹ barĩdurejamedã:

—Máque ỹre ne boarĩ jar̃varuta, “Jesúre ỹ coreóvabeṽa”, abec̃ubu ỹ, arĩdurejamedã Pedro.

Aru na coapa nópe arĩdurejaiameda, Jesúi bueimara.

*Jesús Getsemaní ãi j̃niaino Jãmenijic̃aque*  
(Mt 26.36-46; Lc 22.39-46)

<sup>32</sup> Getsemaní ãmic̃rõi ñrejaiameda Jesújã. Nore earĩ, arejamedã ãi bueimarare Jesús: —Yui dobarĩ corejarã m̃ja ji Jãmenijic̃aque boroteiyede ãnoi, arejamedã Jesús.

<sup>33</sup> Ñvarejamedã úque Pedrore, Santiagore, aru Jũare máre. Aru urarõ ñájĩñ̃ ãi dápiaino, ãmeno vaidéjamedã Jesús.

<sup>34</sup> Que teni arĩdurejamedã náre:

—Ỹ ãmeno chĩori dápiaṽa ji yaiquínore. Yui mauteni, jãri cap̃jarã m̃ja, arĩdurejamedã ã.

<sup>35</sup> Jipojĩca báque ññ̃ Jesús, ñ̃atutarĩ, mori t̃rejamedã joborõita. Aru Jãmenijic̃aque boroteỹ barejãmedã ã:

—M̃, jipac̃a, ỹre cari vaiquiỹe vaibéjadeni. Caiyede ðaiye majic̃tamu m̃. <sup>36</sup> Ëbenita ji urõpe ðabejac̃a. Quénora mi urõpe ðajac̃a m̃, arejamedã jípac̃ure Jesús.

<sup>37</sup> Ëi bueimara yebai copaiñri, náre cãiṽure earejamedã Jesús. Aru arejamedã Pedrore:

—Simón, ¿cãñ̃utar̃u m̃? ¿Cũináoraj̃e cãmec̃ava coreiye majibec̃ur̃u m̃? arejamedã Jesús.

<sup>38</sup> Caiṽa ãi bueimarare arĩdurejamedã cojedeca:

—Coreni, Jãmenijic̃aque borotejarã m̃ja, abujuvai jaboc̃a m̃jare jujovarĩ, ãmeina tede ðabequiyere aiṽa. M̃je ũme ñe parurõ mariduṽa. Ëbenita m̃je baju ðaiye bajure par̃beṽa m̃ja, arĩdurejamedã náre Jesús.

<sup>39</sup> Cojedeca Jãmenijic̃aque borotec̃uñrejaiameda Jesús. Ëi Jãmenijic̃aque boroteiye báquepedeca bediõva borotec̃uñrejaiameda ã. <sup>40</sup> Ëi bueimara yebai copaiñri, náre cãiṽure earejamedã Jesús cojedeca. ãmei ṽno ijidejaṽaya náre. Aru úre j̃a aiye majibedejaiameda

na. <sup>41</sup> Bedi'ova Jāmenijicūque borotecunari, yóbescue borotecaññ. Boroteni buojari, ne yebai copainari, arejameđa náre:

—¿Cāivurū mąja cāreja? Jede, quénoramu. Iora jave eaivñ. Ijāravñi dayñ bácñ, Jāmenijicui daroimñ mácn ũmure, āmeina teivñre ne jēni jīnajimñmu yñ. <sup>42</sup> Nacajajara mąja. Copñ nurajarevñ. Yñre ji mauvare jēni jícñyñ daibi, arejameđa Jesús.

*Jesúre jēni ne nāvaino*

*(Mt 26.47-56; Lc 19.47; 21.37; 22.47-53; Jn 18.2-11)*

<sup>43</sup> Jesús ũi boroteiyedecata earejameđa Judas, nácacñ, doce paivñcacñ. Obedivñ pōeva ũque earī, boaicarovea aru boaidñña dñññ earejaimađa, sacerdotevare jaboteipōeva, aru Jāmenijicui yāvaiye báquede bueipōeva, aru judi'ova bucñva máre ne daroimara.

<sup>44</sup> Judas, ñai Jesúre jēni jícñyñ, ũi eaquiye jipocamia, javeta Jesúre boarī jarñvaiyññivñre coyñrejameđa yópe: “Ji jacyññi jiva nuimñ macñyñme mąje jēnajimñ. Ũre jējara. Ũre jēni, ména ũre jāri capññi nñvajara mąja”, arejameđa náre Judas. <sup>45</sup> Jesús yebai nñri, cūinā Judas ũre earī, arejameđa:

—Aru, bueipōecñ, arejameđa Jesúre Judas.

Que arī, ũre jiva nuri jacyññrejameđa. <sup>46</sup> Que teni ina pōeva ũre jēnejaimađa na. <sup>47</sup> Nópe teiyede jāri, cūinácñ Jesúi bueimaracacñ ũi boaicarovede tatorī, duarī, ñni, sacerdotevare jaboteipōecñi yebacacñre juijórī najuárejameđa ũi cámuicare.

<sup>48</sup> Ũre jēnaeivñre arejameđa Jesús:

—¿Tatorī ñavaipōecñre jēivñre yñre boaicaroveaque aru boaidññaque jēni jacorādaivññrū mąja? <sup>49</sup> Jāravñña coapa mąje jēneboi Jāmenijicui cñrami bueyñ batecácn yñ. Arññi mąjaque cñcñre, yñre jēni jacobeteavñ mąja. Ũbenita yópe Jāmenijicui toivaicōjeiye báquepedeca, caiye iye vaivñ, náre arejameđa Jesús.

<sup>50</sup> Que tedurata ũi bueimara ũre jocarī, dupini nñrejaimađa na.

<sup>51</sup> Cūinácñ bojñyo, nore cñcñ, Jesús yóboi nñññ, dorejameđa quénora cūinácñe doicaje meacajede, lino āmicñricajede. Jesúre jēivñ bācavñ jēnidurejaimađa ñai bojñyore máre, ũi doicajede jēni. <sup>52</sup> Ũbenita dajocayñ dicajede ne pññái, cýyarī, dupini nñrejameđa cuitótecaje cubecñva.

*Jesúre ne nāvaino judi'ovai jaboña cójijivñ yebai*

*(Mt 26.57-68; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 2.19; 18.12-14, 19-24)*

<sup>53</sup> Jesúre nñvarejaimađa sacerdotevare jaboteipōecñi yebai na, ũre jēivñ bācavñ. Nore ina sacerdotevare jaboteipōeva, aru ina judi'ova bucñva, aru ina Jāmenijicui yāvaiye báquede bueipōeva máre ne baju cójijini borotenanñrejaimađa ne jaboña baju ne cójijiniñami. <sup>54</sup> Aru Pedro joajñenata Jesús yóboi nñre nñññ mácn, sacerdotevare jaboteipōecñi tāibñi ecorejameđa ũ. Nore ecorī, Jāmenijicui cñramine coreipōevaque toaboi cñocarī dobarejameđa ũ.

<sup>55</sup> Na sacerdotevare jaboteipōeva aru caivñ ne cójijinocavñ Jesúre āmecororājivñre vorīdurejaimađa, ũre boarī jarñvaiyññivñ. Ũbenita eabedejaimađa na. <sup>56</sup> Obedivñ Jesúre borocññi āmecororīdurejaimađa. Ũbenita cūinátññ boro coyñbedejaimađa na. <sup>57</sup> Arevñ ne jēneboi cñrivñ nacajari, núri, borocññi āmecororejaimađa Jesúre, yópe arī:

<sup>58</sup> —Ũi yópe arī coyñiyede jápiacarā ññja: “Iñami Jāmenijicui cñrami, pōevai ñaiñamine, jarñvacñyñmu yñ. Yóbecññijāravñña ji jarñvarīburu yóboi, apedñmi ñacñyñmu yñ. Ũbenita ji pññáque ñabecñbu yñ”, áme Jesús, arejaimađa na.

<sup>59</sup> Ũbenita yópe ne āmecororīduiyedeca cūinátññ abedejaimađa na. <sup>60</sup> Dinñmñre ñai sacerdotevare jaboteipōecñi nacajari ne coricai núri, arejameđa Jesúre:

—¿Coyññi majibecñññ mñ? ¿Ne nópe āmecoroiyede, aipe ayñññ mñ? arejameđa Jesúre.

<sup>61</sup> Ũbenita Jesúcapñravñ bi arejameđa. Dinñmñ bedi'ova cojedeca arejameđa Jesúre sacerdotevare jaboteipōecñi:

—¿Mũ Cristo ãmecũrũ mũ? ¿Jũmenijicũ meacũi mácũrũ mũ? arejamedã ã.

<sup>62</sup> Aru Jesús arejamedã úre:

—Quédeca mi aimũtamu yũ. Jũmenijicũi daroimũ mácũre ãmũpe, yũre, jãrajaramu mũja, Jũmenijicũi parũcũi meapũravũi dobacũre. Aru ji ocopeniboai jõðari ãmeiyede máre jãrajaramu mũja, arejamedã náre Jesús.

<sup>63</sup> Que ayũre, ñai sacerdotevare jaboteipõecũ jorojĩni, ãi doiyede tatorĩ, jadevarĩ, arejamedã:

—Apevũ ne coyũiye jaũbevũ. <sup>64</sup> Javeta mũja járiadaũ. Jũmenijicũi ãbebi ñai nópe yávayũre. ¿Aipe adarãru mũja? arejamedã ã.

—Boarĩ jarũvaimũ macũyũme ã, arejaimada na caivũ, úre boarĩ jarũvaicõjeivũ.

<sup>65</sup> Que arĩ, úra jẽcututurajaimada na. Aru ãi jivare moari, úre pẽvavarejaimada na. Aru arejaimada:

—Coyũjacũ mũ. ¿Ñame matedí mũre pẽvañũ? úre pẽvavaivũ arejaimada na.

Ina Jũmenijicũi cãramine coreipõeva máre úre totarejaimada na.

*“Jesúre yũ coreóvabevũ” arĩ, Pedro ãi coyũino  
(Mt 26.69-75; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-29)*

<sup>66</sup> Pedro ãi cuedeca tãibũi, sacerdotevare jaboteipõecũi yebacarõmivacaco cũináco nore earejacoda õ. <sup>67</sup> Ɔ cõcaayũre jári, úre me cocorejacoda õ. Aru arejacoda:

—Mũ máre ñai Jesús Nazarecacũque cátevũ mũ, arejacoda úre.

<sup>68</sup> Ɔbenita Pedrocapũravũ arejamedã õre:

—¡Nácacũ ãmevũ! Jesúre yũ coreóvabevũ. ¿Aipe arĩ, mũ que adorũ? arejamedã.

Que arĩ, tãibũi etarĩ, jedevai ñaitenevei ñarejamedã Pedro. Dinũtũ cáyu órearejamedã.

<sup>69</sup> Aru bedióva cojedeca úre jári, arejacoda ico yebacaco náre, nore cãrivũre coyũyo:

—Ñai nácacũbe ã, arejacoda.

<sup>70</sup> Aru Pedrocapũravũ arejamedã cojedeca:

—¡Nácacũ ãmevũ! Jesúre yũ coreóvabevũ, arejamedã.

No yójĩboi ina nore cãrivũ Pedrore jári, cocorĩ, arejaimada úre cojedeca:

—Mũ máre nácacũbu mũ. Galileacacũtamu mũ, arejaimada na.

<sup>71</sup> Dinũtũma jáve ayũre, náre pare baju arĩ coyũrearejamedã Pedro:

—¡Jãveneca Jũmenijicũi jáinoi yũ mũjare coyũyũtamu! ¡Jãve ji coyũbedu, Jũmenijicũi ãmedajacũrĩ yũre! Mũje aimũre ye majibecũtamu yũ. Jesúre yũ coreóvabevũ, arejamedã.

<sup>72</sup> Ɔi que aiyẽ bajure, bedióva cojedeca órearejamedã cáyu. Ɔi órejaiyede, Pedro ãrũrearejamedã Jesús ãi coyũiye báquede: “Cáyu ãi rũque órejaquiye jipocai, yóbecũe baju, ‘Jesúre yũ coreóvabevũ’, acũyũtũ mũ”, arĩ coyũiye báquede ãrũrearejamedã. Aru ãrũcũ, cũiná orejamedã ã.

## 15

*Jesúre ne ñavaino Pilato yebai  
(Mt 27.1-2, 11-14; Lc 23.1-5; Jn 18.28-38)*

<sup>1</sup> Aviã ãi tucũmũiyede ina sacerdotevare jaboteipõeva, judióva bũcũvaque, Jũmenijicũi yávaiye báquede bueipõevaque, aru caivũ ne cójijinocavũ diede boroteni cójijidejaimada na. Boroteni bũojarĩ, Jesúre bũorĩ, ñavari jabocũ ãi ãmiã Pilato yebai jacorãñarejaimada na.

<sup>2</sup> Ne ñavaiyede úre, Pilato arejamedã Jesúre:

—¿Márgũ judióvai jabocũ? arejamedã.

Jesúcapũravũ arejamedã:

—Quédeca, mi aimũrecabu yũ, arejamedã.

<sup>3</sup> Dinũtũma Jesúre caijĩe ãmene ãmecororejaimada na. <sup>4</sup> Aru Pilatocapũravũ arejamedã Jesúre:



—¿Cora náre ja abecurũ mu? ¿Jápiabecurũ caijẽ ne ãmecoroiyede mre? arejameda.  
 5 Ëbenita ye yávabedejameda Jesús. Ëi yávabe boje, urarõ dápiarejameda Pilato.

*Põeva ne boarĩ jarũvaicõjeino Jesúre*  
 (Mt 27.15-31; Lc 23.13-25; Jn 18.38–19.16)

6 No torojũve teinũmre Pilatocapũravũ jacoimũ mácsũre põeva ne etavaicõjeimre etavavarejameda. 7 Roma ãmicurõ jaboteinore boainũmre, põevare boarĩ jarũvaivũ bácvũ jacoimara marejáimada. Nácacũ cũinácũ Barrabás ãmicurejameda. 8 Obedivũ põeva Pilato yebai muri nuri, jẽniari járanũrejaimada Pilatore:

—Mi darĩ cõmajiyepẽ dacajacũ caride, arejaimada na.

9 Ne jẽniari jáiyede arejameda náre Pilato:

—¿Dinũmũ mũje jabocũre jaetovaji yũ? arĩdurejameda.

10 Ina sacerdotevare jaboteipõeva Jesúre ne jorojĩyede majini, obedivũ põeva ne ãe boje úre, nópe náre jẽniari járejameda Pilato. 11 Ëbenita ina põevare majicarĩ, aicõjenejaimada sacerdotevare jaboteipõeva yópe:

—“Barrabáre jaetovajacũ mu”, arĩ coyũjarã mũja Pilatore, arejaimada sacerdotevare jaboteipõeva.

Que baru ina põeva náre ja arĩ, que arejaimada Pilatore. 12 Ne que coyũrĩburu yóboi, arejameda náre Pilato:

—¿Dinũmũ ñai judíovai jabocũ, mũje aimre, aipe daji yũ? arejameda.

13 —¿Ére jocũcũjaravena pẽvari, boarĩ jarũvaicõjejacũ mu! codoboborĩ arejaimada.

14 —¿Yéde ãmeina tearĩ ñai? jẽniari járejameda náre Pilato.

Ëbenita pũeno baju codoboborĩ arejaimada na:

—¿Ére jocũcũjaravena pẽvari, boarĩ jarũvaicõjejacũ mu! arĩ codoboborejaimada na.

15 Que teiyede Barrabáre jaetovarejameda Pilato, náre ne urõpe daisyũ. Aru Jesúre jara popeicõjenejameda. No yóboi churaravare Jesúre jocũcũjaravena pẽvaicõjenejameda ã, Pilato.

16 Que teni ina churarava Jesúre ñni, nũvari jabocũi cũrami, úre ecovarejaimada diñami tãibũi. Nore covarĩ, cójijicõjenejaimada caivũ apcvũ churaravare. 17 Jesúre pũenocacaje, jabocũi doicajepẽ paicajẽ ñemijuaricajede doarejaimada na. Doarĩ bũojarĩ, miumua cãteni, cainitarabũre darĩ, ãi jipobũrã ditarabũre tũorejaimada na. 18 Que darĩ úre jacoyũrejaimada na:

—Ména cũjacũ mu, judíovai jabocũ, arejaimada churarava Jesúre, ãbenita úre yũrivũ.

19 Ére jipobũrã jocũyoque jádori, úra jẽcututuri, úre jabocũre jacoyũivũpẽ ñuaturĩ tedejaimada na coapa. 20 Ére yũrini bũojarĩ, úre ne doicajẽ ñemijuaricajẽ bácarõre, no jabocũi doicajepẽ paicajede ñni, duarĩ, ãi doicajẽ bácarõre bedióva úre doarejaimada cojedeca. Que teni bũojarĩ, úre nũvari, jocũcũjaravena úre pẽvari jẽoranũrejaimada na, churarava.

*Jesúre ne pẽvari yuyaino jocũcũjaravena*  
 (Mt 27.32-44; Mr 14.58; Lc 23.26-43; Jn 2.19; 19.17-27; Ro 16.13)

21 Jesús jocũcũjaravede ture nũñũ maridurejameda. Aru cuyũ bácvũ ñmaroi earejameda Simón, Cirene ãmicurĩmarocacũ. Alejandro aru Rufo népacũ barejameda ã, Simón. Nore vaiyúre, úre Jesús ãi jocũcũjaravede tuino mácarõre tuicõjenejaimada na, churarava.

22 Ina churarava nũvarejaimada Jesúre cũracũ Gólgota ãmicuricũi, Põe jipobũcũ aiyũrõmu. 23 Noi ùcuiye upiáteiye báque cãrijorora cãrejavũya, vino úyaicoro mirra ãmicũe jocũcũ cuidóque. Die ùcuiyede jínidurejaimada Jesúre, úre ijibequiyepe aivũ. Ëbenita ã ùcuri jári, ãbecũ, ùcumenejameda. 24 Que teni úre jocũcũjaravena pẽvari jẽorejaimada. Aru ne yajuiyede cainijidũare dũvarejaimada. Didũá etaiyede jári, majidejaimada ácvũ

nácacu ĩcuyure Jesús ñi doiye báque coapa. Que teni yajurĩ, coavarĩ Jesús ñi doiye báquede, ĩnejaimada úre pēvavũ bácavũ.

<sup>25</sup> Javejĩna nueve baji, pēvari jēorejaimada úre. <sup>26</sup> Jocusujaravena, ñi jipobũ puenoi, toivaino jēnejavũya, arevũ ne majinajiyere aino Jesúre boarĩ jarũvavũ ne dápiainore, “¿Aipe teni úre boarĩ jarũvarãma na?” ne aino. Yópe aiyurejavũya no toivaino: “Judíovai jabocũbe”. <sup>27</sup> Úque máre pēvari jēorejaimada pũcarã tatorĩ ñavaipōevare, ape pũcarõa jocusujaravearã. Cũinácũ Jesús ñi mearpũravũ aru apecũ ñi cãcopũravũ carejaimada. <sup>28</sup> Que teni darejaimada ina yópe Jũmenijicũ ñi toivaicōjeiye báquepedeca ñi yávaiyede: “Pōeva úre ñarãjarama yópe ne ñaiyere ãmeina teivure”, toivaicōjenejaquemavũ.

<sup>29-30</sup> Ina vainánũraivũ jãri, ne jipobũare cújiovarĩ, ãmeina yávarejaimada úre, yópe arĩ:

—Mũ, Jũmenijicũ cãmramine jarũvavũvacacũ aru yóbescũrijãravũa yóboi diñamine meadaiyũvacacũ, caride jocusujaravede dajocarĩ, ĩmeni, mi bajure meadajacũ mũ, arejaimada Jesúre ina vainánũraivũ.

<sup>31</sup> Nopedeca ina sacerdotevare jaboteipōeva aru Jũmenijicũ yávaiye báquede bueipōevaque máre, ne baju yurivũ Jesúre, yópe arejaimada:

—Arevure meadavacacũvacari, ũbenita ñi bajure meadarĩ majibebi ñ. <sup>32</sup> Cristo, Israecavũ ne jabocũ, jocusujaravede dajocarĩ, ĩmeni, dajacũrĩ ñ. Que ñaru, maja jũ arãjaramu úre, arejaimada na.

Aru ina pũcarã pēvaimara mácavũ máre úque, nopedeca ãmeina yávarejaimada úre.

### *Jesús ñi yaino*

*(Mt 27.45-56; Lc 8.2-3; 23.44-49; Jn 19.28-30; He 10.20)*

<sup>33</sup> Jãravũ corica baji ñemié turĩ darejavũya caino joborõi. Pũ yóbescũrora yóboita vaidéjavũya. <sup>34</sup> Aru yóbescũrora bajita, iye ñemié tãiyede dajocaiyede, pare bũjié codoborĩ, yávarĩ darorejamedã Jesús:

—Eloi, Eloi, ¿lama sabactani?

Nópe aino: “Mũ, ji mearore jímũ, mũ, Jũmenijicũ, ¿aipe teni yũre dajocarĩ ñũñũra mũ?” aiyurõ marejavũya.

<sup>35</sup> Que ayũre, arevũ nore nũrivũcavũ úre jápiarĩ, ũbenita jápiarĩ eabeni, arejaimada:

—Jápiarã. Elíare órejaibi ñ, arejaimada na.

<sup>36</sup> Dinũmure cũinácũ nácacũ cúyarĩ, jaũbore ĩni, ũyovarejamedã vino úyaicoro upiáricoroque aru dijaũbore abodorã bũorĩ, jēori, jarũrejamedã Jesús ñi ũcuquiyere ayũ. Aru arejamedã:

—Corejarã. Jãrajarevũ Elías jōðavacũdayũre úre, arejamedã ñ.

<sup>37-38</sup> Cojedeca Jesús pare bũjié codoborĩ, “Quénoramu” arĩ, yaidéjamedã ñ. Úi yaiyeda, Jũmenijicũ cãmramicacaje ũracaje coricōpavaicaje bácarõ quẽda corica baji jaðeni ñũrejavũya, pũenocatũravũ bũrĩ pũ cãchinocatũravũaita. <sup>39</sup> Nore Jesús bácare cocorĩ nũcũ barejamedã churaravai jabocũ. Jesús yaiyũre jãri, arejamedã ñai:

—Jãveneca Jũmenijicũ mácũ baju batecũbe ñai, arejamedã churaravai jabocũ.

<sup>40</sup> Nomiva máre cocorĩ nũrivũ joajjẽmia carejaimada. Ne jēneboi carejaimada cũinácũ nomió, Magdala ãmicũriĩmarocaco, õi ãmiã María, aru apeco õi ãmiã Salomé, aru apeco õi ãmiã María máre, ico Santiago aru José népaco. Ñai Santiago bojũyo barejamedã. Apecũ Santiago bũcũcũ ñi cãchinocacũ barejamedã ñ, Maríai mácũ. <sup>41</sup> Na Jesús ñi cũede Galilea ãmicũrõi caðateivũ barejaimada úre. Aru arevũ nomiva, ina eavũ bácavũ úque Jerusalén ãmicũriĩmaroi, carejaimada nore.

### *Jesús bácu jarũvaimũ ne pōe jarũvainoi*

*(Mt 27.57-61; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)*

<sup>42</sup> Dijãravũ, nainú, torojũve teijãravũ baquinóre meadaijãravũ barejavũya. Sábado baquinó jipocacajãravũ barejavũya. <sup>43</sup> Pilato yebai ñarejamedã José, Arimatea

ãmicurĩmarocacu. Sacerdotevai cójijinore coyurpõevacacu barejámeđa ũ. Ne puedaimu marejámeđa José. Ɛ máre Jümenijicui jabotequinũmũ maquinóre napini coreyũ barejámeđa. Jidurõ cubeno, parurĩũme curĩ, Pilato yebai nurĩ, Jesús bÁCui baju bÁcarõre jēniacunũrejameđa ũ. José ũi jēniaiyede, Pilato cuturejameđa churaravai jabocure. Aru jēniari järejameđa ũre:

<sup>44</sup>—¿Jave yaidíca ũ? ¿Aipiye bajure yaidí? arejameđa.

<sup>45</sup> Aru churaravai jabocu ju arejameđa:

—Jave yaibí ũ mácu, arejameđa.

Aru aiyeta, Jesús bÁCui baju bÁcarõre ĩcõjenejameđa Pilato, Joséde ĩcõjeñũ. <sup>46</sup> Meacaje boricaje, lino ãmicuricajede bojedarĩ, Jesús bÁCure jocucujaravede jõđavari, ĩni, dica-jeque, ũ mácure cūmari bũorejaimađa Joséjã. Ɛ mácure nũvari cūracobei, Jesús bÁCure jarũvarejaimađa na. Nore ne jarũvarĩburu yóboi, apeturava cūratavare ĩni, jäturuvari, dicobede bidejaimađa. <sup>47</sup> Aru Jesús bÁCure jarũvainore järejaimađa na, María Magdalacaco aru María, Joséi paco máre.

## 16

*Jesús ũi nacajaino yainore jarũvarĩ*

*(Mt 26.32; 28.1-10; Mr 14.28; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)*

<sup>1</sup> No judíovai jabũóvairavũ sábado, nainú vaiyede, María Magdalacaco, aru Salomé, aru Santiagoi paco mumijuribure ĩni bojedarejaimađa na. Jesús bÁCure ne jarũvainoi nurĩ, die mumijueque ũ mácu baju bÁcarõre yuarãniivũ barejámeđa na. <sup>2</sup> No sumana bũijãravũ domingo javejĩnara, aviã ũi tucumaiyede, Jesús bÁCure ne jarũvainoi nũrejaimađa ina nomiva.

<sup>3</sup> Ne bajumia borotede nũrejaimađa, yópe arĩ:

—¿Ñame majare cūracobe bieituravare jäturuvari, cađatenajidica na? arejaimađa dinomiva.

<sup>4</sup> Ne eaiyede nore, dicobe biebecobede järejaimađa na. Diturava bieiturava bÁcarõ uraturava baju barejãvũya. Ɛbenita joajĩeneca dituravare jãri earejaimađa na. <sup>5</sup> Dicobede ecoivũ nore meapũravũi dobacure, bojũyore järejaimađa ina nomiva. Boricajede, ũmũjricajede doyu barejámeđa ũ. Aru dinomiva cuedumarejaimađa na.

<sup>6</sup> Náre arejameđa:

—Jidũbejarã mũja. Jesús Nazarecacure, ne jocucujaravena pēvaimũ mácure, vorĩduivũbu mũja. Yore cubebi ũ. Javeta nacajami. Jãrijide apa. Ɛĩ bajure ne jarũvaino mácarõre jãjara mũja. <sup>7</sup> Pedrore aru Jesúi bueimara mácavũ arevũre yópe coyurãnjara mũja: “Mũje jipocai Galileai nũcũyũme Jesús. Nore mũjare ũi ávarepe ũre jãrajaramu mũja”, ajarã, arejameđa náre.

<sup>8</sup> Aru dicobede etarĩ, cúyarĩ nũrejaimađa ina nomiva. Jidurĩ bididejaimađa na. Nurĩ, ne copũmarare ye abedejaimađa dinomiva, cuedumaivũ.

*Jesús ũi cũeteino María Magdalacacore*

*(Jn 20.11-18)*

<sup>9</sup> Jesús nacajañũ mácu yainore jarũvarĩ, sumana bũijãravũ domingo javejĩnara, cũetedejameđa mamarũmũre María Magdalacacore, ico ũi jarũvaimo máco siete paivũ abujuvare. <sup>10</sup> Ő nurĩ, majide đarejacoda ina ĩque curivũ bÁcavũre, chĩori oivũre. <sup>11</sup> Aru na járiaiivũ nacajañũre yainore jarũvarĩ, aru õi jãino mácarõre máre járiarĩ, “Jãve majũvũ”, abedejaimađa na.

*Jesús ũi cũeteino pũcarã ũi bueimarare*

*(Lc 24.13-35)*

<sup>12</sup> No yóboi cũetedejameđa apesũpeda ina pũcarã ũi bueimaracavũre ne nũiyede mái ĩmarore jocarĩ. <sup>13</sup> Na nurĩ coyurĩdurejaimađa nÁcavũre. Ɛbenita ju abedejaimađa náre máre.

*Jesús ñi coyucōjeino ñi yávaiye méne*  
(Mt 28.16-20; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23; Hch 1.8)

<sup>14</sup> Yóbo baji Jesús c̄etedejameđa caiv̄u once paiv̄u ñi bueimarare ne dobaede t̄oiva yebai. J̄u abev̄u barejáimada ina j̄áiv̄u b̄acav̄u Jesúre, nacajañ̄u mács̄ure yainore jar̄uvarĩ, ne coyuiyede úra. Que baru jararejameđa ne j̄u abenore aru ne jápiarĩ coreóvabede máre.

<sup>15</sup> Arejameđa náre:

—Buenan̄jara caiv̄u ij̄arav̄ucav̄ure iye yávaiye méne. <sup>16</sup> N̄acav̄u ne j̄u arĩ j̄áđovaru J̄ūmenijic̄ure ocoque meadac̄uȳmu ȳu. Ūbenita n̄acav̄u j̄u abev̄u baru bíjar̄ajarama na. <sup>17</sup> Ina yure j̄u aiv̄u p̄ōeva ne đarĩ majibede đar̄ajarama. Ji ãmiái, ji par̄uéque, jaetovar̄ajarama abujuvare. Yávar̄ajarama apcamua yávaicamuare ne majibecamuare.

<sup>18</sup> D̄ur̄ar̄ajarama áđavare. Ne ũcuiyede ijede ye ãmedabequiyebu náre. Ijimarare t̄or̄ajarama, aru meatenajarama na, arejameđa Jesús.

*Jesús ñi m̄ino cavarō mearo J̄ūmenijic̄i c̄ur̄ōi*  
(Lc 24.50-53; Hch 1.9-11)

<sup>19</sup> Jesús yávaȳu b̄ac̄u náre, m̄ari n̄rejaquemav̄u ij̄arav̄ure jocarĩ. N̄rejaquemav̄u cavarō mearo J̄ūmenijic̄i c̄ur̄ōi. Dobarejaquemav̄u J̄ūmenijic̄i mearp̄ur̄av̄i. <sup>20</sup> Aru ñi bueimara mács̄av̄u coyur̄ān̄rejaimada iye yávaiye méne p̄ōevare cainoai. Que baru cain̄m̄ua Jesús cadatedejameđa ñi p̄ōevare, ne coyur̄ājiyere aȳu J̄ūmenijic̄i yávaiyede p̄ōeva ne đarĩ majibede đaiyeque. Quénoramu.

## San Lucas

Mamabũinore coũiyebu Lucas b́acu ũi toivaiye báquede Jesucristorã. Lucas b́acu j̃uoip̃õescu barejaquemavũ. Arevũ bueip̃õeva ne dáriaru, ũ mácu judío ãmenejaquemavũ (Col 4:11-14). Cucũñrejaquemavũ Pablo b́acuque (Hch 16:10). ãro ũi cuede ũi toivaiyede iye coũiyede Jesucristorã caivũ majibevũ. Arevũ ne dáriaru Roma ãmicũriĩmaroi, arevũ ne dáriaru Cesarea ãmicũriĩmaroi, aru arevũ ne dáriaru Acaya ãmicũrijoborõi c̃rejaquemavũ. Majidivũ ne dáriaiyere Lucas b́acu toivarejaquemavũ Marcos b́acu ũi toivarĩburu yóboi ũi coũiyede Jesucristorã, ãniũua báquede 60-65 d.C. baji. Que baru Lucas b́acu Jesúque cubescu b́acũvacari, majidejaquemavũ Jesúi borore, ũi j̃ari boroteiye báque boje Marcos b́acu ũi toivaiye báquede.

Lucas b́acu j̃ãðovarejaquemavũ Jesúre, Jũmenijicũ bajureca, yópe p̃õescu. Coũrejaquemavũ Jesús ũi j̃ipocacavũ b́acavũre pũ Adán mácuta, aru Juan Bautista b́acu ũi p̃õeteiyede, aru Jesús ũi p̃õeteiyede, aru Jesús j̃uedocure. Coũrejaquemavũ j̃eniayede Jũmenijicũque (3:2; 5:16; 6:12; 9:18, 29; 11:5-13; 18:1-8; 22:32; 23:40), nomivare (Juan Bautista b́acũi paco b́acore aru Jesúi paco b́acore: 2:36; 7:11, 37; 8:2; 10:38-42; 13:11; 15:8; 18:1; 21:1; 23:27), aru arevũ cõmaje ãrojarivũre, inape j̃uedovare, c̃ve c̃vabevũre, aru jabovare tãutũra ĩcaip̃õevare. Lucas b́acu toivarejaquemavũ Jesús ũi ðaiyede, mamabũinoque b́arĩ pũ b̃uojainoque jebeni, c̃ĩnáro, c̃ĩnáro coapa. Toivarejaquemavũ ñai ũmũ Teófilo b́acũre aru arevũ judíoiva ãnevũre, ne majinajiyere ayũ “jãveneca iye coũiyey” ne j̃ariayede Jesúrã (1:4). Que baru toivarejaquemavũ, ne majinajiyere ayũ Jesús caivũ p̃õevare meaðaip̃õescu, judíovare aru judíoiva ãnevũre máre.

### *Mamabũino (Hch 1.1)*

<sup>1</sup> Mũ, Teófilo, obedivũ p̃õeva toivarĩ báquemavũ caiye iye Jesúi ðaiye báquede maje j̃ẽneboi coũinore. <sup>2</sup> Yópe ina mamarũmũre j̃ãivũ b́acavũ caiye Jesúi ðaiye báquede aru Jũmenijicũi yávaiyede ũi toivaicõjeiye báquede coũivũ b́acavũ majare toivaquemavũ. Návacari úque c̃rejaquemavũ ũi mamabũij̃aravũi pũ ũi jebelij̃aravũita. <sup>3</sup> Aru yũ máre jãve j̃ari coreóvacacu joe báque caiye iye ðaiye báquede. Que baru dáriavũ yũ yópe, “Ji toivaru coũinore iye teiye báquepe Teófilore, meajebu úre”, arĩ dáriavũ yũ. <sup>4</sup> Que baru toivaivũ mũre, mi majiquiyere ayũ jãveneca iye coũiyey mi j̃ariayede báquede.

### *Juan Bautista ũi p̃õetequinore c̃ĩnácũ ángele ũi coũino*

<sup>5</sup> ãnij̃aravũa báquei Herodes b́acu Judea ãmicũrijoborõcavũ ne jabocu baede, c̃rejamedã c̃ĩnácũ sacerdote, ũi ãmiã Zacarías. Abías ãmicũrijajubocacu barejãmedã ũ. Jĩmarepaco máre Aarón ãmicũcũ b́acu sacerdote b́acũi p̃ãrameco barejãcodã, õi ãmiã Isabel. <sup>6</sup> Ina pũcarã meara marejãimada Jũmenijicũi j̃ainore. Aru ðarejaimada iye Jũmenijicũi ðaicõjeiyede ũi coũiyey báquede Moisés b́acũre. <sup>7</sup> Ũbenita Isabel j̃uedoebadejacoða. Aru ina pũcarã bũcũj̃ĩna marejãimada. Que baru j̃uedocũvabedejaimada na.

<sup>8</sup> C̃ĩnáj̃aravũ Zacaríai yajubo, sacerdotevacavũi yajubo, ne memej̃aravũ Jũmenijicũi c̃ũrami j̃ivũi barejãvũya. <sup>9</sup> Aru Zacaríare ne beoiye boje, ũi juacũnũino marejãvũya. Que baru sacerdoteva ne ðarĩ cõmajiyepedeca ðaiye jaũrejavũya úre. Mumij̃uede juacũcorejamedã ũ Jũmenijicũi c̃ũrami. <sup>10</sup> Que teni obedivũ p̃õeva j̃eniarejaimada Jũmenijicũre ũi c̃ũrami j̃edevacobei diora, mumij̃uede juaiorai. <sup>11</sup> Zacarías mumij̃uede juayũ b́acu, úre c̃uetejedamedã c̃ĩnácũ ángele, Jũmenijicũi daroimũ, núcũ meapũravũi ne juaino yebai. <sup>12</sup> Aru úre j̃ari, c̃uecumarejamedã Zacarías. Jidũcũ barejãmedã ũ. <sup>13</sup> Ũbenita ñai ángele arejamedã úre:

—M̄, Zacarías, jidubejasc̄ m̄. J̄menijic̄ j̄riaibi mi j̄ñiaiye báquede. Aru caride J̄menijic̄ cadatec̄yume m̄re. Mimarepaco j̄edoc̄vacodome. Aru Juan ãmidojasc̄ m̄ ã mac̄yúre. <sup>14</sup> Toroj̄sc̄yumu m̄ m̄mac̄ bac̄yúre boje. Aru obediv̄ p̄eva toroj̄rãjarama ãi p̄oteiyede. <sup>15</sup> M̄mac̄ bac̄yú paꝛc̄ bac̄yúme J̄menijic̄i j̄ãnore. J̄menijic̄i Esp̄ritu Santo éque c̄sc̄yume j̄pacoi yarib̄ j̄v̄miareca. Que baru vino úyaicoro boqueicorore úc̄mec̄yume ã. Aru apescoro boqueicorore máre úc̄mec̄yume ã. <sup>16</sup> Ñai m̄mac̄ bac̄yú obediv̄ p̄eva Israel bás̄i p̄aramena márajiv̄re, ãi coȳquiyede náre J̄menijic̄i yávaiye méne, ch̄ore ðarĩ j̄ arãjarama ne jaboc̄ J̄menijic̄re. <sup>17</sup> J̄menijic̄i nóre ðare ðasc̄yume m̄mac̄ bac̄yúre. Aru j̄pocatede ðasc̄yume m̄mac̄ bac̄yúre maje jaboc̄re ãi Esp̄rituque, ãi paꝛéque. Nopedeca J̄menijic̄i paꝛre ðarejaquemav̄ ãi yávaiyede coȳcaip̄oc̄e bás̄re máre, ãi ãmiá Elías, ãi Esp̄rituque, ina buc̄va ne j̄ arĩ j̄pocatenajiyere aȳ némarare ne c̄rijimene ðarãjiyere aȳ náque, aru ina j̄ abev̄ ne dápiarãjiyere aȳ j̄ aiv̄ ne majiépedeca. Caiye iye ðasc̄yume m̄mac̄ bac̄yú p̄evare meaðarĩ, ne jacop̄rãjiyere aȳ maje jaboc̄re, J̄menijic̄i daroquim̄re, arejamedã ñai ángele Zacaríasre.

<sup>18</sup> Ñai ángele ãi arĩburu yóboi, Zacarías j̄ñiari j̄rejamedã úre:

—¿Aipe ðarĩ coreóvaji ȳ j̄marepaco j̄edoc̄vacodore? Buc̄c̄bu ȳ. Aru j̄marepaco máre buc̄c̄obe ð, arejamedã Zacarías.

<sup>19</sup> Aru ñai ángele arejamedã úre:

—Yúbu Gabriel. Ȳ núc̄bu cain̄m̄a J̄menijic̄i yebai, memecaȳ úre. J̄menijic̄i daroim̄mu ȳ. M̄re coȳc̄daȳbu ȳ iye yávaiye méne. <sup>20</sup> Ëbenita caride yávarĩ majibec̄bu m̄. Aru yávabesc̄yumu m̄ m̄mac̄ bac̄yú ãi p̄oteiyeta, mi j̄ abe boje j̄i coȳiyede. Caiye vaiquíyebu yóre j̄i coȳiyere m̄re cari, arejamedã ñai ángele.

<sup>21</sup> Aru ina nóre coȳiv̄, caiv̄ ina obediv̄ p̄eva Zacarías etaiyede coredejaimadã na. Ërarõ coreni úre, pare dápiarejaimadã, “¿Aipe teni Zacarías etabedi J̄menijic̄i c̄ramine jocarĩ?” aiv̄. <sup>22</sup> Buc̄jarĩ, etarejamedã Zacarías J̄menijic̄i c̄ramine jocarĩ. Etaȳ bás̄, yávarĩ majibedejamedã náre. Que baru ina p̄eva coreóvarejaimadã Zacarías j̄ñ̄ m̄ac̄re yóre decoboainope ap̄c̄re diñami J̄menijic̄i c̄rami j̄v̄i. Zacaríasap̄rav̄ yaredejamedã ãi paꝛque náre. Ëbenita yávarĩ majibec̄ mautedejamedã ã.

<sup>23</sup> No yóboi, arejãrav̄ ãi yajubo, sacerdotevacav̄i yajubo, ne J̄menijic̄i c̄rami memejãrav̄a yóboi, Zacarías copain̄rejamedã ãi c̄rami. <sup>24</sup> Aru dijãrav̄a yóboi j̄marepaco j̄edoearejacoðã ð. Que teni c̄ináp̄re paiaviavare mautedejacoðã ð c̄rami j̄v̄i. Aru arejacoðã:

<sup>25</sup> —Yopedeca ðacaquemav̄ J̄menijic̄i ȳre. Cõmaje ãroje j̄ari ȳre, ñame j̄i c̄yeno mácarõre. Aru ðacaibi ȳre p̄eva ne c̄ñim̄enajiyere aȳ, arejacoðã ð, Isabel.

*Jesús ãi p̄otequinore c̄inác̄ ángele ãi coȳino*  
(Mt 1.18, 21)

<sup>26</sup> Isabel õi seis paiaviava micaco baedata, din̄m̄ita bedióva cojedeca ñai ángele Gabriede darorejamedã J̄menijic̄i, Galilea ãmic̄rõi, Nazaret ãmic̄rĩmaroi. <sup>27</sup> Diĩmaroi c̄inác̄o nomió c̄rejacodã, María ãmic̄co. Õ marejãcodã David bás̄i p̄amesc̄ Joséi márepaco bacoðó. Õ ye c̄bedejacoðã ãm̄que c̄reja. Õi yebai darorejamedã J̄menijic̄i ñai ángelede. <sup>28</sup> Õi yebai earĩ, yóre arejamedã Maríare ñai ángele:

—¿Me c̄corã m̄? M̄ J̄menijic̄i beoimomu. Máque c̄bi J̄menijic̄i, arejamedã Maríare.

<sup>29</sup> Ëbenita ñai ángele ãi nóre aiyede c̄cumari, “¿Aipe aȳ b̄rica ã ȳre?” arĩ dápiarejacoðã. <sup>30</sup> Aru ñai ángele arejamedã õre:

—J̄i coȳiyede jidubejaco m̄, María. J̄menijic̄i m̄re jec̄bi. <sup>31</sup> Micateni, j̄edoc̄vacodomu m̄. Mi j̄edoc̄vacojim̄ Jesús ãmic̄sc̄yume ã mac̄yú. <sup>32</sup> Jaboc̄ paꝛc̄ bac̄yúme m̄mac̄ bac̄yú. Aru p̄eva arãjarama ãi borore, “J̄menijic̄i paꝛc̄i

mácube ñ”. Ɛi ñecu mácu, David básure, jabotede đacuyme Jāmenijicu mímacu bacuyáre. <sup>33</sup> Israel básui pāramena ne jabocu bacuyáre. Mímacu bacuyá ñi jaboteiye ye cūiméquiyebe, arejamedá Maríare.

<sup>34</sup> Maríacarpūravu arejacoda úre:

—¿Aipe ayuñ m, nóre ayu? Yu ye ñmque cubecotamu yu, arejacoda ð.

<sup>35</sup> Ñai ángelecapūravu arejamedá ðre:

—Mure dacuyame Jāmenijicui Espíritu Santo. Aru Jāmenijicu caivu pñeno parucu ñi parué cuquiyebe múque. Que baru mi juedocuvacojim meacu baju bacuyáre ñ. Jāmenijicui mácu bacuyáre ñ. <sup>36</sup> Aru miparímo Isabel, bñcovacari, micacobe ð máre. Caride “juedoebeco”, ne aimo máco javeta seis paiaviava micacotamedá. <sup>37</sup> Jāmenijicu caiyede đaiye majibi. Que baru ye cubevu ñi đabeno, arejamedá Maríare ñai ángele.

<sup>38</sup> Aru arejacoda Maríacarpūravu:

—Jāmenijicui yebacacotamu yu. Mi aiyere bajarðri yure, arejacoda ð.

Coyarí bujarí, nurejamedá ñai ángele ðre jocarí.

### *María ði jāconuino Isabede*

<sup>39</sup> Dijāravuñai María nurejacoda maumejie cūināimaroi, cāracūai, Judea āmicurijoborði. <sup>40</sup> Īmaroi earí, Zacaríai cūrami ecorejacoda ð. Aru ecorí jacyurejacoda Isabede. <sup>41</sup> Ői járiayede Maríai jacyuyede, ði mácu cújidejamedá ði yapibui. Aru Espíritu Santo dáriacðjenedá Isabede. <sup>42</sup> Que baru Isabel, yóre arí, codoboborejacoda Maríare:

—Jāmenijicu mure me jāri, mearo đacaquemavu mure caivu nomiva pñeno! Jāmenijicu me jāri, mearo đacacuyame mímacu bacuyáre máre pñeno baju! <sup>43</sup> Cuesumari dáriavuvu yu ji jabocu paco ji yebai ði cucodaiyede. <sup>44</sup> Ji járiayede mí jacyuyede, jímacu torojucu cújibi ji yapibui. <sup>45</sup> Mu ju arebu ángele ñi coyuiye báquede mure. Mu dáriarebu Jāmenijicu đacuyme mure ñi aye báqueredeca. Que baru Jāmenijicu me teybe mure. Torojuvu m, arejacoda ð.

<sup>46</sup> Aru María arejacoda:

Ji ũmei coreóvaivu ji jabocu paruéde. <sup>47</sup> Aru ji decocu torojuvu Jāmenijicure, yure meadaipðecure, boje. <sup>48</sup> Jāmenijicu cōmaje āroje jāquemavu yure, ñi yebacacore. Que baru caivu ijāravucavu “Jāmenijicui torojure đaimome ð”, arājarama yure.

<sup>49</sup> Ñai parucu baju đayube yure mearo ñrarðre. Aru meacu bajube. Caivu arevu pñeno meacube ñ. <sup>50</sup> Cōmaje āroje jāñume caivu ina pueđavure úre, javede aru caride máre. <sup>51</sup> Ɛi đaiyeque jāđovañume ñi paruéde. Ina pðeva ne baju me dáriavure, arevu pñeno meara dáriavure, coavayube. <sup>52</sup> Ina jabova pararivure ne paruéde ññume náre jocarí. Aru ina cōmaje ārojarivure mearo đacayube ñ.

<sup>53</sup> Ina āuyavure yapide đayube me āiyeque. Aru ina cūve cūvarivure jaroyube cūve cūvabevuva. <sup>54</sup> Cadateyube ñi pðevare, maja Israecavure, ñi cōmaje āroje jāri ārué boje. <sup>55</sup> Cūinátuvu yāvarejaquemavu majeñecuva mácvure, Abraham mácvure aru ñi pāramenare máre, cainuvu, arejacoda María.

<sup>56</sup> Cūrejacoda Isabeque yóbecurā aviáva. Aru no yóboi copainurejacoda ði cūrami.

### *Juan Bautista ñi pðeteino*

<sup>57</sup> Dinuvuñai Isabel juedocuvarejacoda ñm juedojícure. <sup>58</sup> Aru ði cadañecavu, ð jivu máre, ne járiayede ði borore Jāmenijicu cōmaje āroje jāñure ðre, torojurejaimada ðque. <sup>59</sup> Ocho paijāravu pðeteniburu yóboi, sacerdoteva ði mácu cajede buracðjenu judíova ne đarí cōmajiyere, đarñearejaimada na. Aru amidorājivu baríðurejaimada úre Zacarías, jípacure. <sup>60</sup> Ɛbenita jípaco arejacoda:

—Bi, Zacarías āmemi. Ɛ āmicucuyame Juan, arejacoda ð.

<sup>61</sup> Que teni ina pðeva arejaimada ðre:

—Cūbebi arecu mívu jēnebore Juan āmicucu, arejaimada na.

<sup>62</sup> Aru ina p̄oēva yaredejaimada ne p̄uŋque jípacure, jēniari jāiv̄ ūre, “¿Yéscu āmidoc̄uŋr̄ ūre?” <sup>63</sup> Que teni Zacarías jabióvarī jēniarejameđa toivaivede. Aru toivarejameđa yópe: “Juan āmic̄ubi ũ”. Que baru caiv̄ pare dápiarejaimada caiye iyede. <sup>64</sup> Aru c̄uiná yávarī b̄arī, torojurī, mearore jídejameđa Jūmenijic̄ure Zacarías. <sup>65</sup> Que baru caiv̄ ina p̄oēva, ũi cađaj̄ecav̄, c̄ucumarejaimada na. Caiye iye borore borotedejaimada caiv̄ caino dijoborōi, Judea āmic̄urijoborōc̄ac̄ūa c̄arac̄ūai. <sup>66</sup> Aru caiv̄ ina jápiaiv̄, me dápiarī arejaimada:

—¿Yéscu baquidíca ñai j̄ueđoc̄u? arejaimada na.

Aru Jūmenijic̄u cađatedejaquemav̄ ūre.

### *Zacarías ũi yávaino Jūmenijic̄ure*

<sup>67</sup> Din̄m̄ure Esp̄iritu Santo dápiaic̄ōjenejameđa Zacaríare. Que baru Jūmenijic̄u yávaiyede coȳurejameđa:

<sup>68</sup> Toroj̄uv̄ ȳ Jūmenijic̄uque. Que baru mearore jív̄ ȳ maje jaboc̄ure, Israec̄av̄ maje mearore jímv̄. C̄ōmaje āroje jāri ũi p̄oēvare, meadaibi majare abujuv̄ai jaboc̄u paŋéde jar̄varī. <sup>69</sup> Jūmenijic̄u daroȳbe majare c̄uinásc̄u meadaip̄oc̄ure, ũi p̄oc̄u David básc̄u p̄āramec̄ure. <sup>70</sup> Javede Jūmenijic̄u yávaiyede coȳcaip̄oēva másc̄av̄, yópe arī, coȳrejaimada: “Jūmenijic̄u daroc̄uŋme meadaip̄oc̄ure, ũi p̄oēvare meadaquiyepe aȳ”. <sup>71</sup> Majare meadaip̄oc̄u meadaic̄uŋme majare mauc̄variv̄ ne paŋéde jar̄varī. <sup>72</sup> Que đac̄uŋme ũi c̄ōmaje āroje jāiye báque boje maje jíroc̄ac̄av̄ básc̄av̄re aru ũi āŋmetebe boje “Yópe đar̄jarev̄”, ũi aino mácar̄pedeca na másc̄av̄re. <sup>73</sup> Jāve đac̄ac̄uŋme majare yópe ũi aiye báquepedeca majeñecu másc̄u Abraham másc̄ure. <sup>74-75</sup> Meadaic̄uŋme majare mauc̄variv̄re jar̄varī, maje memecar̄jiyepe aȳ Jūmenijic̄u jaboteinore jíđ̄bev̄va maja, mearore dápiarī aru mearore đarī Jūmenijic̄u jāiyede cain̄m̄a, caride p̄u maje yain̄m̄ita, arejameđa Jūmenijic̄ure.

<sup>76</sup> Aru mamac̄ure máre arejameđa Zacarías:

M̄u, jímac̄u, coreóvar̄jarama m̄ure Jūmenijic̄u yávaiyede coȳcaip̄oc̄ure caiv̄ p̄eno paŋc̄ure. Que baru m̄u p̄nc̄uŋm̄u maje jaboc̄u jíroc̄ai. Coȳnc̄uŋm̄u Jūmenijic̄u yávaiye méne p̄oēva ch̄ori ne āmeina teiyede, ne oat̄var̄jiyepe aȳ ne đaiyede ũi daquiye jíroc̄ai. <sup>77</sup> Coreóvare đac̄uŋm̄u m̄u ũi p̄oēvare, ne majinajiyere aȳ meadaquiyeđe náre. Ęrecabe āŋmetec̄uŋ ne āmeina teiyede. <sup>78</sup> Nópe đac̄uŋm̄u m̄u Jūmenijic̄u c̄ōmaje āroje jāiye boje p̄oēvare ānij̄arav̄, majare meadaip̄oc̄u bac̄uŋ ũi daquij̄arav̄ baquinói. Yópe mamaj̄arav̄ miad̄epe baquiyébu majare. <sup>79</sup> Ānij̄arav̄ baquinóre yávaiyede jāvene majide đac̄uŋme p̄oēvare majare meadaip̄oc̄u bac̄uŋ, yópe p̄eoiye jāre đaiyepe ina ñeminoi dobariv̄re, ina yainore jíđ̄riv̄re. Yópe máre p̄eori maje cuiyepe, nopedeca c̄ure đac̄uŋme majare c̄ar̄ijimenoque. Jūmenijic̄u majide đac̄uŋme caiv̄ ina coreóvabev̄re ũi yávaiyede jāvene. Aru caiv̄ majare c̄ure đac̄uŋme c̄ar̄ijimev̄va, arejameđa Zacarías.

<sup>80</sup> V̄nc̄urejameđa Zacaríai másc̄u. Paŋr̄iŋme c̄urejameđa. Aru macar̄ōi, p̄oc̄ubenoí, c̄urejameđa, ũi coȳrī buij̄arav̄ baquinó eaiyeta Israel básc̄u p̄āramenare.

## 2

### *Jesús ũi p̄oēteino* (Mt 1.18-25)

<sup>1</sup> Din̄m̄ure ũi jabodaimarare corevaic̄ōjenejameđa César Augusto. <sup>2</sup> No mamar̄m̄u ne āmiare toivaic̄ōjein̄m̄ure Siria āmic̄urijoborōc̄av̄re c̄ōjeip̄oc̄u barejameđa Cirenio. <sup>3</sup> Que baru caiv̄ corevaimara márajiv̄ ne v̄nc̄v̄a básc̄av̄ ne c̄ue báquei copaidejaimada. <sup>4</sup> Aru José máre Galileacar̄ō ĩmaro, Nazaret āmic̄urĩmaroí c̄sc̄u básc̄u, Judea āmic̄ur̄ōi n̄urejameđa ũ. Noi n̄urī, Belén āmic̄urĩmaro, ũi ñecu másc̄u c̄ur̄ō mácar̄ōi earejameđa José, David básc̄u



pãramecu. Que baru nãrejameda José noi. <sup>5</sup> Nãri, jímarepaco bacodóre nãvarejameda José. Ne ãmiãre toivarĩ ĩcõjenanãrejaimada na. Aru dinãtare micacota barejáoda õ. <sup>6</sup> Noi earĩ, cãrĩ, juedocunãvejacoða María, ãmã juedojĩcu, mama juedocure. <sup>7</sup> Cuiõõeva ne cãĩñami buidĩñami marejãvãya. Que baru ne cújũrorõ eabeni, oteiãimara ne cãriñami cãrĩ, juedocunãvejacoða María. Juedocunãvarĩ, mamacure pavaicajeaque cãmari, oteiãimara ne ãitõcui tũorejacoða ãre María, ãi cãquiyepe ado.

*Ángeleva Jesúĩ põeteinore ne coyũino ovejavare coreipõevare*

<sup>8</sup> Nore ovejavare coreipõeva cãrejaimada dáre ñami, ne oteiãimarare coreivã. <sup>9</sup> Cũiná, Jũmenijicũi daroimã, ángele, nore emenejamedã ã nára. Cojié nãrejãvãya. Jũmenijicũi cojino pare cojidejavãya. Nára põorejãvãya. Ámei jidũrejaimada ina oteiãimarare coreipõeva. <sup>10</sup> Õbenita ñai ángele arejamedã náre:

—Jidũbejarã mũja. Mũjare yãvaiye méne davayũtãmu yũ. Mũjare aru caivũre mũje torojũrãjyede davayũbu yũ. <sup>11</sup> Cari ñami David bácuĩ cãrĩĩmaro mácarõĩ põeteibi mũje ãmeina téjũroede meadacũyũ, Jũmenijicũi epeimã, Cristo, mũje jabocu bacũyũ. Jãvetãmu. <sup>12</sup> Mũjare ji coyũimãre noi earãjãramu mũja, cũmãimãre. Oteiãimara ne ãitõcui paraibi, arejamedã ñai ángele.

<sup>13</sup> Coyũrĩ bũojãrĩ, obedivã Jũmenijicũi daroimãra, ángelevã, jãrõrejaimada ñai ángeleque. Jũmenijicũre torojũrĩ mearore jídejaimada ina ángelevã.

<sup>14</sup> Mearore jĩnãjãrevã Jũmenijicũre, cavarõ mearocacure, caivã pũeno parũcure. Aru ijãravũcãvũre, ijõborõcãvũre, Jũmenijicũre jã aivũre, meaquiyebu, arejaimada na.

<sup>15</sup> Que arĩ bũojãrĩ, cavarõ mearo Jũmenijicũi cãrõĩ copaidejaimada ina ángelevã. Ne nãriburu yóboita, ina oteiãimarare coreipõeva arejaimada ne bajumia:

—Jãrica, Belẽĩ nãri, Jũmenijicũi cari coyũiyede jãranãrajãrevã, arejaimada na.

<sup>16</sup> Que arĩ, cũiná nãrejaimada. Nãri pũ Joséde aru Maríãre earejaimada na. Aru Maríãĩ mácure máre, parayũre, oteiãimara ne ãitõcui earejaimada na. <sup>17</sup> Que teni juedojĩcũre jãri, Jũmenijicũi coyũiyede báquede náre coyũrejaimada ina oteiãimarare coreipõeva. <sup>18</sup> Ne coyũiyede jãriãivã bácvã cucumãri dápiãrejaimada na. <sup>19</sup> Aru Maríãcapũravũ die caiyede jãriãrĩ, me dápiãrejacoða õĩ ãmei. <sup>20</sup> Que teni ne cãrõre copãinãrejaimada ina oteiãimarare coreipõeva. Nóre ne jãriãiyede báquepe, ñai ángele ãi coyũiyede báquepedeca, jãrejaimada na. Que baru torojũrĩ arejaimada ina oteiãimarare coreipõeva:

—jMã, Jũmenijicũ, meacũ bajutãmu mũ! are nãrejaimada na.

*Ne nãvãino Jesúre Jũmenijicũi cãrami*

*(Lc 1.31)*

<sup>21</sup> Ocho paijãravũã ãi põeteniburu yóboi, sacerdotevãre Maríãĩ mácuĩ cajede bu-raicõjẽnejaimada, judíova ne ðãrĩ cõmajiyepe. Aru ãmidõrejaimada ãre Jesús, yópe ñai ángele ãi coyũiyede báquepe Jesúĩ põetequiyede jipocãĩ. <sup>22</sup> No yóboi náre ðãiyede jãuẽde nóre Jũmenijicũi ðãicõjeyede ãi coyũiyede báquepe Moisés bácvãre, ne meara marãjyẽpe ayũ Jũmenijicũi jãinore, Jesúĩ bũcũvã, ãre nãvãri, mũri nãrejaimada Jerusalén ãmicũrĩĩmaroĩ, jĩnãjivũ ãre Jũmenijicũre. <sup>23</sup> Nóre ðãrĩ, ðãrejaimada yópe Jũmenijicũi ðãicõjeyede ãi toivaicõjeyede báquepe: “Caivã ina ãmã juedova népacore mãmãgũmã põeteivã, Jũmenijicũi beoimãra mãmãjivũbu. Que baru náre jíjarã Jũmenijicũre”. <sup>24</sup> Jũmenijicũi cãrami nãrejaimada. Aru mĩjinãre jídejaimada Jũmenijicũre, ne boãrĩ juãrãjyepẽ aivã yópe Jũmenijicũi ðãicõjeyepẽ mãmãgũmã põteyũ boje: “Pũcãrã jurevãre o pũcãrã cõriãjũrevãre jíjarã Jũmenijicũre”.

<sup>25</sup> Dinãtare cũinácu ãmã cãrejamedã Jerusalén ãmicũrĩĩmaroĩ, ãi ãmiã Simeón. Ñai Simeón meacũ barejãmedã. Jũmenijicũre urĩ, ãi ðãicõjeyepẽ ðãre nãrejamedã cãinãmã. Napini coreni vore nãrejamedã Israecãvũre cadãtecũyũre. Aru ñai Espĩritu Santo ãque cãrejamedã. <sup>26</sup> Ñai Espĩritu Santo ãre coreóvãre ðãrejamedã yaibécũyũre jipocãmia jãmecũvã ñai Jũmenijicũi epeimã, Cristore. <sup>27-28</sup> Que baru ñai Espĩritu Santo ecore

ðarejamedá úre Jūmenijicai cūrami. Aru ina b̄sc̄va ne n̄vayiede diñami némac̄u Jesúre, ne ðarājijere aȳu yóre Jūmenijicai ðaicōjeiyere, úre ðar̄rejamedá Simeón ũi āmuveai. Aru toroj̄r̄i mearore jíȳu Jūmenijic̄are arejamedá:

<sup>29</sup> M̄u, ji jaboc̄u, caride ȳu, mi p̄oc̄u, yaiqujiv̄u cārijimes̄va, yóre mi coȳiye báquere.

<sup>30</sup> Jáiv̄u ȳu ji baju ñai mi ðaroim̄u másc̄re, caiv̄ure meadaip̄oc̄ure. <sup>31</sup> M̄u ðaroiv̄u úre caiv̄u p̄oc̄eva ne meatenajiyere aȳu abujuvai jaboc̄u par̄éde jar̄var̄i. <sup>32</sup> Ɔ mac̄uȳme p̄oiope caiv̄ure ina p̄oc̄eva judíova ānev̄ure, ne majinajiyere aȳu Jūmenijic̄are. Aru ðavac̄uȳme mearore mi p̄oc̄evare, Israec̄av̄ure, arejamedá Simeón.

<sup>33</sup> Caiye iye ũi yávayiede Jesúi borore jápiar̄i, Jesúi b̄sc̄va c̄ucumari dápiarejaimada.

<sup>34</sup> Aru Simeón toroj̄r̄i mearore jíȳu Jūmenijic̄are náre boje, yóre arejamedá Maríare, Jesúi pacore:

—Ñai j̄ueðoc̄u Jūmenijicai epeim̄ame. Obediv̄u Israec̄av̄u bíjar̄jarama, ne ube boje úre. Aru obediv̄u Israec̄av̄u meadaimara marajárama, ne ue boje úre. Ɔ coreóvare ðac̄uȳme obediv̄u p̄oc̄evare Jūmenijicai dápiainore. Ɔbenita obediv̄u p̄oc̄eva úre ja abeni ubenajarama.

<sup>35</sup> Caiye iye p̄oc̄eva ne ðarājijere mímac̄ure ñájine ðaquiyebu m̄are yóre cūináve t̄auve mi ũmene burar̄i cot̄v̄aiyere. Que teni caiv̄u majinajarama obediv̄u p̄oc̄eva ne dápiainore ne ũmei, arejamedá Simeón Maríare.

<sup>36</sup> Aru diñamine máre c̄urejacoða cūináco Jūmenijicai yávayiede coȳcaip̄oc̄eco, ði āmiá Ana, Fanuel bás̄u máco, Aser bás̄u yajubocaco. Pare b̄sc̄uco barejácoða ð. Vojuyo c̄areja, p̄uc̄ub̄oðo báco siete paij̄ua c̄urejacoða jímarepac̄u bás̄uque. <sup>37</sup> Aru nomiópoco barejácoða ð ochenta y cuatro paij̄uaita c̄areja. Jūmenijicai cūramine etabeni, nore c̄ur̄i cain̄m̄ua jíyo mearore Jūmenijic̄are, āmecova āiyede j̄eniarejacoða úre jár̄av̄ure aru ñamine máre. <sup>38</sup> D̄in̄m̄m̄iategca Jesús yebai nar̄i, jídejacoda mearore Jūmenijic̄are. Aru Jesúi borore coȳurejacoða caiv̄u ina napini coreni vore cuiv̄ure Jūmenijicai meadaquiyede Jerusalén āmic̄ur̄iīmaroc̄av̄ure.

### *Jesúi b̄sc̄va Nazarei ne copaino (Mt 2.23)*

<sup>39</sup> Jesúi b̄sc̄va ðaiv̄u bás̄av̄u caiye iye Jūmenijicai ðaicōjeiyere, copain̄urejaimada Galileacar̄o ĩmaro Nazaret āmic̄ur̄iīmaroi. <sup>40</sup> Aru némac̄u me b̄sc̄urejamedá. Par̄uc̄u barejamedá. Ɔrar̄o majidejamedá ũ. Aru Jūmenijic̄u me járejamedá úre máre.

### *Jesús ũi majicaino majidip̄oc̄evare*

<sup>41</sup> Ɔjá coapa Pascua āmic̄ur̄ij̄ar̄av̄ure aru p̄aure b̄sc̄ure ðaiye c̄ube āiye toroj̄ve tein̄m̄ure, Jesúi b̄sc̄va m̄ari n̄arejaimada Jerusalén āmic̄ur̄iīmaroi. <sup>42</sup> Que baru Jesúi c̄vaede doce paij̄ua n̄varejaimada úre noi, ðarājiv̄u yóre ne ðaiyere uj̄á coapa. <sup>43</sup> Toroj̄ve teniburu yóboi, obediv̄u ina p̄oc̄eva copain̄iv̄u barejaimada Jerusalén āmic̄ur̄iīmarore jocar̄i. Ɔbenita ñai j̄ueðoc̄u Jesús mautedejamedá noi. Aru ũi b̄sc̄va coreóvabedejaimada. Dápiar̄i ar̄idurejaimada ne baju yóre: <sup>44</sup> “Obediv̄u p̄oc̄eva mái nuñama. Que baru Jesús nuñ̄me ap̄ev̄uque”, ar̄idurejaimada na. Que dápiar̄i, n̄arejaimada cūinájár̄av̄u baju. Aru yóboi vor̄idurejaimada Jesúre név̄u j̄eneboi. <sup>45</sup> Ɔbenita úre eabedejaimada. Que baru Jerusalén āmic̄ur̄iīmaroi copaini vor̄an̄urejaimada úre.

<sup>46</sup> Pare vore curejaimada na. Yóbec̄ur̄ij̄ar̄av̄ua yóboita, úre earejaimada Jūmenijicai cūrami, ðobac̄ure bueip̄oc̄eva majidiv̄u j̄eneboi. Náre jápiāȳu aru j̄eniari jáñ̄u marejamedá ũ, Jesús. <sup>47</sup> Caiv̄u ina jápiaiv̄u úre pare dápiarejaimada, ũi majié boje aru ũi yávayie boje máre. <sup>48</sup> Ɔi b̄sc̄va jáiv̄u úre noi, pare dápiarejaimada. Que teni jípac̄o arejacoda úre:

—B̄sc̄u, ¿aipe teni que ðayur̄ ũ ñ̄jare? Jájac̄u, mipac̄u aru ȳu máre ch̄ori voiv̄ubu ñ̄ja m̄are, arejacoda ð.

49 Jesús arejamedá náre:

—¿Aipe teni vodarãrũ yũre? ¿Majibenarũ mũja jaũrõre yũre memecayũre jĩpacũre? arejamedá Jesús.

50 Ëbenita coreóvabedejaimada na iye ùi aiyede náre.

51 Náre yóvarĩ ãmenejamedá Nazaret ãmicurĩĩmaroi. Aru náre jũ arĩ, yópe ne urõpe ðayũ barejamedá. Jĩpaco caiye iyede me dápiarĩ, ãrũrejacoda ùi yávaiye báquede aru ùi ðaiye báquede máre. 52 Jesús me bucũrejamedá ùi baju aru Jũmenijicũ majiéque máre. Jũmenijicũ aru põeva máre úque torojũrejaimada.

### 3

*Juan Bautista ùi coyũino Jũmenijicũ yávaiyede põecũbenoi*

*(Mt 3.1-12; 7.19; 12.34; 14.3-4; 23.33; Mr 1.1-8; 6.17-18; Lc 7.29; Jn 1.19-28; 8.33)*

1 No yóboi Roma ãmicurõ jaboteino jabocũ curejamedá, ùi ãmiá Tiberius César. Ëi jaboteiyede quince paĩũna baju, Poncio Pilato jaboteyũ barejamedá Judea ãmicurijoborõcavũre. Aru Herodes jaboteyũ barejamedá Galilea ãmicurijoborõcavũre. Herodei yócu, Felipe, jaboteyũ barejamedá Iturea aru Traconite ãmicurijoborõcavũre. Aru Lisania jaboteyũ barejamedá Abilinia ãmicurijoborõcavũre. 2 Anás aru Caifás máre sacerdotevare jaboteipõeva marejaimada na. Dinũmũre Jũmenijicũ yávarejamedá Juan Bautistare, Zacarías básũi mácũre, põecũbenoi. Põeva vaivũre coyũre curejamedá nore. 3 Ë nũrejamedá caino Jordán ãmicuriya jia yebai. Coyũyũ barejamedá põevare, ne Jũmenijicũre jãðovarajiyere ayũ ocoque, ne chĩori dápiarãjiyere ayũ ne ãmeina teiyede. Aru ne oatũvarãjiyere ayũ ne ðaiyede, “Jũmenijicũ ãrũmetecũyũme” ayũ barejamedá diede. 4 Yópe toivarejaquemavũ javede ñai Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõecũ básũ, ùi ãmiá Isaías:

Jũmenijicũre coyũcaipõecũ codoboboyũre jápiarãjarama põecũbenoi: “Meaðajarã mũje ùmene corũ etaburĩ maje jabocũre, nopedeca mũje meaðaiyere daimare, ñai ùmũ, mũje pueðaimũ, ùi ðaquiye jipocai. Que ðarĩ ðajocajarã mũje ãmeina teiyede, Jũmenijicũi ðaroimũ macũyũ ùi ðaquiye jipocai, Jũmenijicũi corũ etaquiye ayũ mũjare. 5 Caino ãmeino buiquíyebu. Aru caiye cãracũa jõðaquiye bu. Ma nurimema nuritequiye bu. Aru ma yaribema máre yaritequiye bu. Jabovare aru jabova ãnevũre máre ðajocarĩ ne ãmeina teiyede oatũvaiye jaũvũ náre ñai Jũmenijicũi ðaroimũ macũyũ ùi ðaquiye jipocai. 6 Caivũ ijãravũcavũ jãrajarama Jũmenijicũi ðaroquimũre, põevare meaðaipõecũre”, arĩ toivarejaquemavũ Isaías básũ.

7 Obedivũ põeva earejaimada Juan Bautista yebai, ùi jãðovaquiye aivũ náre Jũmenijicũque jiai. Ëi yebai eaivũre, náre arejamedá:

—¡Mũja, jũjovaivũbu, mũje ðaiye boje mearape! ¡Aru ãðavape paivũbu mũja, mũje ãmeðaiye boje arevũre! Jũmenijicũi jorojĩquijãravũ edaiyede, jáve ðupini bũojabenamu mũja. 8 Ðajarã mũja yópe põeva chĩoivũ ne ãmeina teiyede, oatũvaivũ ne ðaiyere. Mũje baju abejarã: “Majeñecu Abraham mácu barejaquemavũ. Jũmenijicũ yóvarejaquemavũ ùi mácũre. Que baru meara bajutamu maja Jũmenijicũi jãĩnore”, abejarã mũja. Jáve coyũyũbu mũjare: Jũmenijicũ bũojaibi oatũvayũ cãraboare Abraham mácuĩ pãramena márãjivũre ðacũyũ, ne ðarãjiyere ayũ yópe ùi urõpe. 9 Yópe jiore memepõecũ ùi jáiyede jocũcũa jẽidũa mearũa cũbecũre ùi jioi, ùi jarũvajũroere ðicũãre toaboi, nopedeca Jũmenijicũ jãñũ mũjare mearo ðabevũre, jarũvacũyũme mũjare toabo cũiméboi, arejamedá Juan Bautista.

10 Que teni ina obedivũ põeva jẽniari jãrejaimada Juan Bautistare:

—¿Aipe ðarãjidi ñũja? arejaimada.

11 Juan Bautista arejamedá náre:

—Pũcacãjea cuitótecãjea cũvacũ baru, jíjacũ ñai cũvabecũre. Aru ãino cũvacũ baru máre, jíjacũ ñai ãino cũvabecũre, arejamedá.

12 Ina jabovare tāutara ĩcaipõeva Juan Bautista yebai narejaimada, ñi jãdovaquiyere aivũ náre Jãmenijicũque jiai. Aru arejaimada úre:

—Mũ, bueipõecu, ¿aibe ðarãjidi ñũja? arejaimada.

13 Ɔ arejaimada náre:

—Ĩmejara pũeno baju yo mũje jabocũ cõjeinore mũjare. arejaimada.

14 Apevũ churarava máre jẽniari jãrejaimada úre:

—¿Aibe ðarãjidi ñũja? arejaimada.

Ɔ arejaimada náre:

—Tatobejarã apewũ ne cuvãede. Boarĩ jarũvaiyũbejarã náre. Aru borocũbejarã ũbenina ne dabedeca, ne jĩnajiyepe aivũ mũjare tāutarare, mũje borocũbenajiyepe aivũ. Torojũjarã mũje memeni cuvãe boje, arejaimada ñ.

15 Obedivũ põeva coreivũ barejaimada Jãmenijicũ epequimũre. Que baru Juan Bautista ñi que aibe boje, caivũ ina põeva dápiarĩ ne ũmei jẽniari jãrejaimada ne bajumia: “¿Cristo, Jãmenijicũ epeimũ, márica ñai?” 16 Ɔbenita Juan Bautista arejaimada náre:

—Yũ jãve mũjare jãdovaiũ Jãmenijicũre ocoque, mũje chĩori dáriaiye boje mũje ãmeina teiyede. Ɔbenita dacũyũme ji yóboi cũinácũ, ji pũeno paracũ. Ɔ macũyũme jãdovãũ mũjare Jãmenijicũque Espĩritu Santoque, ñi cuvũiyere ayũ mũjaque aru ñi cadatequiyere ayũ mũjare máre. Aru ñ macũyũme jãdovãũ mũjare Jãmenijicũque toaque máre, mũje meara tenajiyepe ayũ yópe põeva ne meadaiyepe tãure toaque, aru ñi ñãjine ðaquiyere ayũ mũjare, meara tebedu. Que baru caivũ pũeno meacũ bajube ñ. Yũcapũravũ pare ñi cãchinocacũbu. Que baru úre cadateni bũojabevũ yũ. Pũ oarĩ bũojabevũ yũ duayũ ñi cuvãidoa bũoimeare. 17 Yópe oteiyede memeipõecu ñi veoiyepe jaraboque, oteiyede epecũyũ ñi epeiñami jĩvũ, aru oteiyede cajeãre juacũyũ, nopedeca Jãmenijicũ úre jũ aivũre epecũyũme ñi jaboteinoi aru úre jũ abevũre jarũvacũyũme toabo cũiméboi, arĩ buedejaimada Juan Bautista.

18 Nópe covũrejaimada Jãmenijicũ yãvaiye méne meadãipõecũre, darocũyũre ina põevare, náre mearo ðaicõjeñũ, ne ñãjimenajiyepe ayũ toabo cũiméboi. 19 Aru Galilea ãmicũrijoborõcavũ ne jabocũ Herodede jararejaimada Juan Bautista, ñi cuvãe boje ĩmacũ márepacore, õi ãmiã Herodías, aru caiye ape ñi ãmeina teiye boje máre. 20 Ɔbenita Herodes Juan Bautistare járiaiyũbecũ, jarũvaicõjenejaimada úre ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami.

### *Juan Bautista ñi jãdovaino Jesúre Jãmenijicũque*

*(Mt 3.13-17; Mr 1.9-11; Lc 9.35)*

21 Juan Bautista jãdovãũ marejaimada Jãmenijicũque jiai caivũ ina obedivũ põevare. Aru Jesús máre narejaimada ñi yebai, ñi jãdovaquiyere ayũ úre Jãmenijicũque jiai. Ɔ jãdovariburu yóboi, Jesús jẽniañũ marejaimada Jãmenijicũre. Dinũmũre cavarõ mearo Jãmenijicũ cãrõ vorĩ nãrejãvũya. 22 Que teni jurecope Espĩritu Santo ĩmeni darejaimada ñi pũenora. Aru járiarejaimada apeno yãvainore cavarõ mearo Jãmenijicũ cãrõque aiyede yópe: “Mũ, jímacũ, ji mũmũ, me torojũvũ yũ mũre”, arejaimada Jesúre Jãmenijicũ.

### *Jesucristo ñi jipocacavũ bãcavũre covũino*

*(Mt 1.1-17)*

23 Jesús treinta raĩjũna cuvãcũ mamarũmũ bueni bãrejaimada põevare. Ina marejaimada Jesúri bucũva: Põeva dáriarejaimada úre Joséi mácvũre. Aru José Elí bãcũ mácvũ barejaquémavũ. 24 Aru Elí bãcũ Matat bãcũ mácvũ barejaquémavũ. Matat bãcũ Leví bãcũ mácvũ barejaquémavũ. Leví bãcũ Melqui bãcũ mácvũ barejaquémavũ. Melqui bãcũ Jana mácvũ mácvũ barejaquémavũ. Jana mácvũ José bãcũ mácvũ barejaquémavũ. 25 Aru José bãcũ Matatías bãcũ mácvũ barejaquémavũ. Matatías bãcũ Amós bãcũ mácvũ barejaquémavũ. Amós bãcũ Nahúm mácvũ mácvũ barejaquémavũ. Nahúm mácvũ Esli bãcũ mácvũ barejaquémavũ. Esli bãcũ Nagai bãcũ mácvũ barejaquémavũ. 26 Aru Nagai bãcũ Maat

bácui mácu barejaquémanv. Maat bácu Matatías bácui mácu barejaquémanv. Matatías bácu Semei bácui mácu barejaquémanv. Semei bácu Josec bácui mácu barejaquémanv. Josec bácu Judá bácui mácu barejaquémanv. <sup>27</sup> Aru Judá bácu Joanán bácui mácu barejaquémanv. Joanán bácu Resa bácui mácu barejaquémanv. Resa bácu Zorobabel bácui mácu barejaquémanv. Zorobabel bácu Salatiel bácui mácu barejaquémanv. Salatiel bácu Neri bácui mácu barejaquémanv. <sup>28</sup> Aru Neri bácu Melqui bácui mácu barejaquémanv. Melqui bácu Adi bácui mácu barejaquémanv. Adi bácu Cosam bácui mácu barejaquémanv. Cosam bácu Elmadam bácui mácu barejaquémanv. Elmadam bácu Er bácui mácu barejaquémanv. <sup>29</sup> Aru Er bácu Josué bácui mácu barejaquémanv. Josué bácu Eliezer bácui mácu barejaquémanv. Eliezer bácu Jorim bácui mácu barejaquémanv. Jorim bácu Matat bácui mácu barejaquémanv. <sup>30</sup> Aru Matat bácu Leví bácui mácu barejaquémanv. Leví bácu Simeón bácui mácu barejaquémanv. Simeón bácu Judá bácui mácu barejaquémanv. Judá bácu José bácui mácu barejaquémanv. José bácu Jonam bácui mácu barejaquémanv. Jonam bácu Eliaquim bácui mácu barejaquémanv. <sup>31</sup> Aru Eliaquim bácu Melea bácui mácu barejaquémanv. Melea bácu Mena bácui mácu barejaquémanv. Mena bácu Matata bácui mácu barejaquémanv. Matata bácu Natán bácui mácu barejaquémanv. <sup>32</sup> Aru Natán bácu David bácui mácu barejaquémanv. David bácu Isaí bácui mácu barejaquémanv. Isaí bácu Obed bácui mácu barejaquémanv. Obed bácu Booz bácui mácu barejaquémanv. Booz bácu Sala bácui mácu barejaquémanv. Sala bácu Naasón bácui mácu barejaquémanv. <sup>33</sup> Aru Naasón bácu Aminadab bácui mácu barejaquémanv. Aminadab bácu Admin bácui mácu barejaquémanv. Admin bácu Arni bácui mácu barejaquémanv. Arni bácu Esrom bácui mácu barejaquémanv. Esrom bácu Fares bácui mácu barejaquémanv. Fares bácu Judá bácui mácu barejaquémanv. <sup>34</sup> Aru Judá bácu Jacob bácui mácu barejaquémanv. Jacob bácu Isaac bácui mácu barejaquémanv. Isaac bácu Abraham bácui mácu barejaquémanv. Abraham bácu Taré bácui mácu barejaquémanv. Taré bácu Nacor bácui mácu barejaquémanv. <sup>35</sup> Aru Nacor bácu Serug bácui mácu barejaquémanv. Serug bácu Ragau bácui mácu barejaquémanv. Ragau bácu Peleg bácui mácu barejaquémanv. Peleg bácu Heber bácui mácu barejaquémanv. Heber bácu Sala bácui mácu barejaquémanv. <sup>36</sup> Aru Sala bácu Cainán bácui mácu barejaquémanv. Cainán bácu Arfaxad bácui mácu barejaquémanv. Arfaxad bácu Sem bácui mácu barejaquémanv. Sem bácu Noé bácui mácu barejaquémanv. Noé bácu Lamec bácui mácu barejaquémanv. <sup>37</sup> Aru Lamec bácu Matusalén bácui mácu barejaquémanv. Matusalén bácu Enoc, ñai yaibéc, ñi mácu barejaquémanv. Enoc Jared bácui mácu barejaquémanv. Jared bácu Mahalaleel bácui mácu barejaquémanv. Mahalaleel bácu Cainán bácui mácu barejaquémanv. <sup>38</sup> Aru Cainán bácu Enós bácui mácu barejaquémanv. Enós bácu Set bácui mácu barejaquémanv. Set bácu Adán bácui mácu barejaquémanv. Aru Adán bácu Jūmenijicui mácu barejaquémanv.

## 4

*Abujuvai jabocu Jesúre ñi jñjovarĩduino  
(Mt 4.1-11; Mr 1.12-13)*

<sup>1</sup> Jesús, Espiritu Santoi ðaicõjeimu, copaidejameða Jordán ãmicuriya jiare jocarĩ. Ñai Espiritu Santo nūvarejameða úre pōecubenoĩ. <sup>2</sup> Jesús cūrejameða nore cuarenta pajāravua. Yéde ãmenejameða noi ñi curijāravūare. Aru abujuvai jabocu, Satanás ãmicucñ, jñjovaiyũrĩdurejameða úre. Que baru no yóboi ãvñé ijidejavũya úre.

<sup>3</sup> Que baru ñai abujuvai jabocu arejameða Jesúre:

—Jāveneca Jūmenijicui mácu baru, ãiye ðajacu ibo cūrabore, arejameða.

<sup>4</sup> Jesús arejameða ñai abujuvai jabocure:

—Mi aiyere đabevu yu. Jūmenijicui yávaiye ũi toivaicōjeiye báque soyuivnu yópe: “Pđeva cubenama ne āiye matuiyeda. Quénora cūgājarama caiye Jūmenijicui yávaiyeque máre”, arejamedá Jesús.

<sup>5</sup> Que arīburu yóboi, ñai abujuvai jabocu nūvarejamedá Jesúre cāracū ũmujuricū puenoi. Jāđovarejamedá maumena caiye ijāravucarōa ĩmaroare. <sup>6</sup> Aru arejamedá úre:

—Yu jíquijivnu mure ji jaboteinore aru caiye die cūve méne máre, mi jabotequiyere ayu diede ji paruéque. Jíyebu caiye iye ijāravuque. Que baru buojaiivnu jíyu ji umure. <sup>7</sup> Jíquijivnu mure caiye ijāravuquede, mi ñhatutarī mearore jídu yure, arejamedá ñai abujuvai jabocu Jesúre.

<sup>8</sup> Aru Jesúcapūravnu arejamedá úre:

—Mi aiyere đabevu yu. Jūmenijicui yávaiye ũi toivaicōjeiye báque soyuivnu yópe: “Mearore jíjacu mi jabocu Jūmenijicure aru cūinácura memecajacu ũi urōpe”, arejamedá Jesús.

<sup>9</sup> Que teniburu yóboi, ñai abujuvai jabocucapūravnu nūvarejamedá Jesúre Jerusalén āmicurīmaroi. Úre muri nure đarejamedá Jūmenijicui cūrami puenora. Aru arejamedá úre:

—Jāve Jūmenijicui mácu baru, turī nujacu yore jocarī pu joborōita. <sup>10</sup> Jūmenijicui yávaiye ũi toivaicōjeiye báque soyuivnu mi borore yópe: “Jūmenijicu jarocuyume ũi ángelevare, ne corenajiyepe ayu mure. <sup>11</sup> Jāmuórajarama mure ne puruáque, mi ijíe tebequiyere aivnu mi cubobare ibo cūraboque”, arī toivarejaquemavnu. Que baru mi turī nuru, yu jāñu buojacuyumu Jūmenijicu đayure yópe ũi aiye báquepedeca, arejamedá Jesúre ñai abujuvai jabocu.

<sup>12</sup> Jesúcapūravnu arejamedá úre:

—Mi aiyere đabevu yu. Nopedeca Jūmenijicui yávaiye ũi toivaicōjeiye báque soyuivnu yópe: “Jūjovabejacu mi jabocu Jūmenijicure. Jāđovaicōjemejacu ũi paruéde”, arī toivarejaquemavnu. Que baru yéde đabevu yu, jāđovaicōjejurocu ũi paruéde. Majivnu yu parucure, arejamedá Jesús.

<sup>13</sup> Nópe đarīduyu ñai abujuvai jabocu jujovarī majibedejamedá Jesúre. Que baru nūrejamedá Jesúre jocarī apenūmūita.

### *Jesús Galileai ũi bueni buino*

*(Mt 4.12-17; Mr 1.14-15)*

<sup>14</sup> Jesús ũi copaiyede Galilea āmicurijoborōi Espírítu Santoi đaicōjeiye paruéde cuvacu barejamedá. Aru pđeva yávarejaimada ũi borore caino ijoborōcarōi. <sup>15</sup> Jesús buedejamedá ne judíovai cójijíñamiai ĩmaroa coapa. Aru caivnu torojarejaimada úre.

### *Jesús Nazarei ũi nuino*

*(Mt 13.53-58; Mr 6.1-6; Jn 4.44)*

<sup>16</sup> Jesús nūrejamedá Nazaret āmicurīmaroi, ũi bucuĩmaro mácarōi. Ecorejamedá judíovai cójijíñami ne jabuóvairavnu sábadoi, yópe ũi đaiyepe cainūmna. Aru nacajari jāri borotedejamedá Jūmenijicui yávaiyede. <sup>17</sup> Jídejaimada úre Jūmenijicui yávaiyede soyucaipđecu Isaías básui toivaiye báquede. Aru voarī jāñu earejamedá yópe arī toivaino mácarōre:

<sup>18</sup> Ji jabocu Jūmenijicui ũi Espírítu cubi yúque. Que baru ũi ereimūmu yu, soyucuyu ũi yávaiye méne ina cōmaje ārojarivure. Daroibi yure, ji meadaquiyere ayu ina chíovure ne ũmei. Aru soyuicōjeimi yure, ji jodequiyere ayu ina buoimarape paivure ne āmeina teiye boje. Jāre đacuyumu ina jāri eabevure. Jodeđe đacuyumu ina āmeina đaimarare máre. <sup>19</sup> Soyucuyumu ne coreóvaino eainore ne jabocu meadaquinore náre, jāri borotedejamedá Jesús.

<sup>20</sup> Jãri boroteni buojari, Jesús iye toivaiye báquede bieni, jídejamedá judíovai cójjiñami cadateipõesure. Aru dobacunrejamedá, buesun ina põevare. Que teiyede járejaimada úre pare caivn ina curivn judíovai cójjiñami jívni. <sup>21</sup> Jesús yávarĩ báyn, arejamedá yópe:

—Caride yn dayubu mñje jẽneboi yópe iye Isaías básni toivaiye báquepe javede, arejamedá Jesús.

<sup>22</sup> Caivn soyurejaimada mearo Jesú borore. Aru pare dápiarejaimada mearo ñi soyuyede járiarĩ. Aru jẽniari járejaimada ne baju:

—¿Joséi mácn ãmeni ñai? arejaimada.

<sup>23</sup> Náre arejamedá Jesús:

—Jãveneca arãjaramu mña yópe: “Mn, juoipõesn, juojacn mi bajuma, jádovacun põevare juorĩ majicure”. Aru arãjaramu mña ynre: “Ññje járiayede mi ñaiye báquede Capernaui, popedeca ñajacn yore, mi joborõ bajure”, arejamedá.

<sup>24</sup> Aru yávere nurejamedá:

—Jãve soyuyubu mñjare: Ácn Jãmenijicni yávaiyede soyucaipõesn cubebi ne me corn etaimn ñi joborõre. <sup>25</sup> Que baru jãve soyuyubu mñjare: Cñrejaquemavn obedivn nomiópeva Israecavn básavn Elíai curijãravna báquede. (Ñai Elíare Jãmenijicn nñvarejaquemavn Paraíso ãmicurõi arncura.) Aru ocabedejaquemavn yóbescurijña corica bají. Que baru ãvnéne ñájinejaquemavn caino joborõre. <sup>26</sup> ðbenita Elías cadatecunmenejaquemavn ina nomiópeva básavn yebai. Quénora nñrejaquemavn cñináco nomiópeco báco yebai, Sarepta ãmicurĩmaroi, Sidón ãmicurĩmaro joabenoicn cñco bácore. <sup>27</sup> Nopedeca cñrejaquemavn obedivn pojeivn Israecavn básavn Eliseo básni curijãravna báquede. ðbenita Eliseo básn meadabedejaquemavn ina caivnre. Cñinácunrata meadarejaquemavn, Naamán ãmicucure, Siria ãmicurijoborõcavn básure. Aru ina pñcarã, ico nomiópeco báco aru Naamán mácn máre, judíova ãmenejaquemavn na, arejamedá Jesús.

<sup>28</sup> Ne járiayede iye ñi soyuyede, caivn ina judíovai cójjiñami curivn jorojĩnejaimada pare Jesúre. <sup>29</sup> Nacajari jabuborĩ nñvarejaimada Jesúre ñmarore jocarĩ. Úre nñvarejaimada cñracñ pñenoicn, jarñvarãjivn dicñ tãrobun cãchinoicn. <sup>30</sup> ðbenita Jesús vaicunurejamedá ne jẽneboi, náre jocarĩ.

*Abujucn ñi ñmam Jesúre ñi cornino  
(Mt 7.28-29; Mr 1.21-28)*

<sup>31</sup> Jesús ãmeni nñrejamedá Galileacarõ ñmaroi, Capernaum ãmicurĩmaroi. Aru noi budejamedá põevare judíovai jabuvaijãravna sábadoicn. <sup>32</sup> Ina járiavn ñi bueiyede, torojrĩ cñcumarejaimada ñi bueiyede, ñi yávaiye boje parúque. <sup>33</sup> Aru cñrejamedá judíovai cójjiñami cñinácun ñmñ, abujucn ñi ñmamñ. Codoboborĩ arejamedá Jesúre:

<sup>34</sup> —Mn, Jesús Nazarecavn, cãriovamejavcn ññjare. ¿Yéde ncunñ mñ ññjaque? ¿Jarñvacunayun dacunñ mñ ññjare? Coreóvavcn yn mñre. Jãmenijicni mácn meacn bajubu mñ, arĩ codoboborejamedá.

<sup>35</sup> ðbenita Jesús bi aicõjenejamedá úre:

—Mn, bída, etajacn ñai ñmñre jocarĩ, arejamedá Jesús.

Que baru ñai abujucn tãre ñarejamedá ñi ñmamñre joborõicn ne jẽneboi. Etarejamedá úre jocarĩ, ãmeno ñabecunva ñai ñmñre. <sup>36</sup> Aru cñcumari jáivn ina põeva, arejaimada ne baju:

—Parúque yávaiñi ñai ñmñ. ði yávaiye parúque jarñvaiñi abujuvare. Aru etadama ména, arejaimada.

<sup>37</sup> Que baru yávarejaimada Jesú borore caino Galilea ãmicurijoborõicn.

*Jesús ñi meadaino Simón Pedroicn vácore  
(Mt 8.14-15; Mr 1.29-31)*

<sup>38</sup> Dinum Jesús etarejameđa judíovai cójijiñamine jocarĩ. Aru ecorejameđa Simón Pedroi cãrami. Ico Simón Pedroi váco moimo marejácođa pare. Coyurejaimađa Jesúre õi borore. <sup>39</sup> Que baru Jesús õi yebai nacachini, dajocaicõjenejameđa moinore õre jocarĩ. Maumejiena dajocarejavãya moino õre. Dinumumia nacajari, ãiyede meadarĩ jídejacoda náre.

*Jesús ãi meadaino obedivũ ijimarare*

*(Mt 8.16-17; Mr 1.32-34)*

<sup>40</sup> Dinainumica ñamijie baji aviá ãi dorĩburu yóboi, jabũvovaijãravũ vaiyede, nãvarejaimađa Jesús yebai obedivũ ijimarare. Aru tãorejameđa Jesús ãi purũque náre coapa. Que ñarĩ meadarejameđa náre. <sup>41</sup> Aru etarejaimađa ijimarare jocarĩ abujuva, codoboborĩ arejaimađa Jesúre:

—Mũrecabu Jãmenijicũ mácu, arejaimađa Jesúre.

Ëbenita Jesús bi aicõjenejameđa náre, ne majié boje Jãmenijicũ daroimũ mácu Cristore.

*Jesús Galileai ãi bueino*

*(Mr 1.35-39)*

<sup>42</sup> Miadáe tãiyede Jesús nãrejameđa põecubeno. Ëbenita põeva vorĩ earejaimađa úre. Ëi yebai earĩ, jẽniarejaimađa úre, ãi nãmequiyepe aivũ náre jocarĩ. <sup>43</sup> Ëbenita Jesús arejameđa náre:

—Nũiye javũ yãre, coyũcũyũ apenoa ñmaroare máre Jãmenijicũ jaboteiyede põevare. Que baru daivũ yũ, coyũcũdayũ diede, arejameđa Jesús.

<sup>44</sup> Que arĩ, coyure nãrejameđa judíovai cójijiñamiai caino Galilea ãmicurijoborõi.

## 5

*Jesús ãi bueimarare urarõ moare boaré ñaino*

*(Mt 4.18-22; 13.1-2; Mr 1.16-20; 3.9-10; 4.1; Jn 21.3, 6)*

<sup>1</sup> Põeva obedivũ nũivũ Jesús yebai, ãi cãede macajitabũ urabũ Genesaret ãmicurijitabũ ãcarũ, pare copiporejaimađa úre, járiaiyurivũ Jãmenijicũ yávaiyede. <sup>2</sup> Jesús járejameđa pũcacũa jiađocũare macajitabũ urabũ ãcarũ yebai. Dicũái moa boaipõeva núrejaimađa dicũá yebai, joaivũ ne páricũare. <sup>3</sup> Jesús jatuyũ básũ cũinácũ jiađocũi, Simón Pedro jicũi, jaroicõjenejameđa joajĩemaque ãcarũre jocarĩ. Aru dobacũ dicũi, bueni búrejameđa ina obedivũ põevare. <sup>4</sup> Yávarĩ buojayũ básũ arejameđa Simón Pedrorẽ:

—Nũvajacũ mi jiađocũre macajitabũ ãmũjũrõ baji. Aru noi jaboájarã mũje páricũare, moa boarãjivũ, arejameđa Jesús.

<sup>5</sup> Simón Pedro jũ ayũ, arejameđa Jesúre:

—Mũ, bueipõecũ, caiñami memeniduvũ ñũja. Ëbenita ye boabétevũ. Ëbenita mi cõjeiye boje, jaboáquijivũ ji páricũare, arejameđa.

<sup>6</sup> Que teni ñaivũ básavũ yópe Jesúi coyũiyere, jẽnejaimađa obedivũ moare. Codedejaimađa ne páricũre. <sup>7</sup> Dinum “Yareni dajarã”, arejaimađa ne yóvaimarare, apẽcũ jiađocũcavũre, ne cađatenaearãjiyepe aivũ. Aru earĩ, buivãrejaimađa caipũcacũa jiađocũare coicũa baju. <sup>8</sup> Yópe teiyede jári, Simón Pedro ñuatutarĩ Jesús yebai, arejameđa úre:

—Mũ, ji jabocũ, nũjacũ yãre jocarĩ, ji ãmeina teiye boje, arejameđa Jesúre.

<sup>9</sup> Que baru Simón Pedro aru úcavũ máre cuezumarejaimađa, urarõ ne moa boaiye boje. <sup>10</sup> Santiago aru Juan máre, Zebedeoi mára, Simón Pedroi yóvaimara marejáimađa. Cuezumarejaimađa na máre. Ëbenita Jesús arejameđa Simón Pedrorẽ:

—Jidũbejacũ. Caride epequijivũ mũre, mi davaquiyepe põevare ji yebai yópe mi moare davaiyepe páricũque, ji meadaquiyepe náre, arejameđa Jesús.

<sup>11</sup> Que teni jiađocũa eaiyede ãcarũ, dajocavũ básavũ caiyede nãrejaimađa Jesúque.



*Jesús ñi meadaino pojeure*  
(Mt 8.1-4; Mr 1.40-45)

<sup>12</sup> Jesús ñi cuede cūináro ĩmaroi, ñi yebai narejamedá cūináca pojeure. Aru Jesúre jári, ñhatutarejamedá joborōi, pueđacure ñre. Aru jēniarejamedá:

—Má, ji jaboca, cca baru, meadajaca ji pojeiyede. Bhojainu ma meadayu ure, arejamedá.

<sup>13</sup> Dinumure Jesús, ñi puraque jabióvarĩ tuoyn, arejamedá ñre:

—Uvu yu. Caride meatejaca ma, arejamedá Jesús.

Yópe ñi aiyede vaidéjavūya ñre. <sup>14</sup> Jesús, coyicōjemeca arevure, arejamedá:

—Cūiná nuri, jáđovajaca sacerdotede. Aru jíjaca mi meateiye boje, yópe Jūmenijicai daicōjeiyede ñi coyiye báquepe Moisés bácare, pōeva ne coreóvarājiyepere ayu mi meateinore, arejamedá ñre Jesús.

<sup>15</sup> Ubenita pñeno baju coyivn barejaimada Jesúi borore. Obedivn pōeva cójjidejaimada jápiaivn, aru ñre meadaicōjeiyarivn náre ijiéde. <sup>16</sup> Que baru ina obedivn cne boje, Jesús narejamedá pōescubenoí, jēniacayn Jūmenijicacne.

*Jesús ñi cure daino nacajaiye majibecure*  
(Mt 9.1-8; Mr 2.1-12)

<sup>17</sup> Cūinájáravn Jesús ñi bueiyyede pōevare, dobarejaimada noi fariseovacavn, ina Jūmenijicai daicōjeiyepere daivn, aru Jūmenijicai yávaiye báquede bueipōevacavn máre, eavivn bácavn cainoa ĩmaroa Galilea āmicarōre, Judea āmicarōre, aru Jerusalén āmicarĩmarore jocarĩ máre. Jūmenijicai paruéde carejamedá Jesús, meadacayn ijimarare. <sup>18</sup> Dinumu arevnu ũmava narejaimada ñi yebai cūináca ũma, nacajaiye majibecure, ñi parainoque. Ecoiyurejaimada cārami jívni Jesús yebai. <sup>19</sup> Ubenita eabedejaimada ne ecorājino, obedivn pōeva cne boje. Que baru mñri nñri cārami pñenora, voarĩ diede, ěmeóvarejaimada ijimare ñi parainoque pōeva jēneboi Jesús yebai. <sup>20</sup> Náre coreóvayn ju aivure, Jesús arejamedá ñai nacajaiye majibecure:

—Má, ji umu, mi āmeina teiyede jaruvarĩ, ārumeteivn yu diede, arejamedá Jesús.

<sup>21</sup> Dinumu ina Jūmenijicai yávaiye báquede bueipōeva aru fariseova máre dápiarĩ búrejaimada yópe: “¿Yécaba ñai ũmu āmeina yávayn Jūmenijicure? Ñame bhojabema jaruvavivn āmeina teiyede. Quénora cūinácarabe Jūmenijicn bhojarĩ jaruvayn diede”, arĩ dápiarejaimada.

<sup>22</sup> Aru Jesús, jári coreóvarĩ ne baju ne dápiayede, arejamedá náre:

<sup>23</sup> —¿Aipe teni que arĩ dápiaivnrũ mñja? Maiyójabevn yópe aru arecure: “Mi āmeina teiyede jaruvarĩ, ārumeteivn yu”, ji paruéde jáđovame boje ji que coyiyede. Ubenita maiyójarōtamu nacajari cuicōjenu nacajaiye majibecure. Ure cure dayn baru, jáđovaquijivn ji paruéde. “Mi āmeina teiyede jaruvavivn”, ji aiyede, coreóvabevn mñja Jūmenijicai ārumeteinore diede. Ubenita ñai cnvacn Jūmenijicai majié paruéde, ũrame yópe darĩ jáđovaiye majicn. Quécura Jūmenijicnvacari meadarĩ majibi ijimarare. <sup>24</sup> Que baru mñje majinajiyepere ayu Jūmenijicai dargoimn mácn ũmure, yu, paruéde cnvacure ijāravure jaruvacayn āmeina teiyede, yópe daquijivn yu, arejamedá Jesús.

Dinumn arejamedá nacajaiye majibecure:

—Yópe aivn yu mñre: Nacajari, mi parainore ĩni, nñjaca mi cārami, arejamedá Jesús.

<sup>25</sup> Dinumma nacajari, ñi parainore ĩni, etarejamedá obedivn jēneboi. Aru mearore jídejamedá Jūmenijicure. <sup>26</sup> Caivn ina pōeva máre, pare dápiaivn, mearore jídejaimada Jūmenijicure.

*Jesús ñi “Dajaca” aino Levíde*  
(Mt 9.9-13; Mr 2.13-17; Lc 15.1-2)

<sup>27</sup> No yóboi, Jesús etarĩ nuñu jãrejamedã cūinácu judíovacacu, Roma ãmicurõ jaboteino jabovare tãutara ïcaipõecu, ñi ãmiã Leví, dobacure ne bojedainoi. Aru arejamedã úre:

—Dajacu yáque, arejamedã Jesús.

<sup>28</sup> Aru nacajari, dajocayu caiyede, nãrejamedã Jesúque.

<sup>29</sup> Que teniburu yóboi, Leví torojuve tedejamedã ãino urarõque ñi cãrami, pueðacuyu Jesúre. Aru obedivã jabovare tãutara ïcaipõeva aru apevu põeva máre dobarejaimada Levíque aru Jesúque máre. <sup>30</sup> Ubenita Jãmenijicui yávaiye báquede bueipõevacavu aru fariseovacavu máre ãmeina yávarĩ búrejaimada Jesúi bueimarare. Arejaimada:

—¿Aipe teni ãri, ũcuri teivurũ mũa ina jabovare tãutara ïcaipõevaque aru ãmeno ðaipõevaque máre? arejaimada náre.

<sup>31</sup> Jesús ju ayu, arejamedã náre:

—Meara põevare juoipõecui cadateiye javbevũ. Quénora ijimarare ñi cadateiye javvũ.

<sup>32</sup> Dabedejacacu yu ijãravui, cutucayu mearare ne baju dápiainore. Quénora darejacacu yu, meadacayu ãmenare, ne chõorajiyere ayu ne ãmeina teiyede, Jãmenijicui ãrũmetequiyere ayu diede, arejamedã Jesús.

*Põeva ãmevãva ãiyede ne jẽniaino Jãmenijicque  
(Mt 9.14-17; Mr 2.18-22)*

<sup>33</sup> Dinũmure jẽniari jãrejaimada Jesúre ina fariseova:

—¿Aipe teni Juan Bautistai bueimara aru ñũje bueimara máre ãmevãba ãiyede, ubenita mi bueimara ãmevũ ãmema ãiyede? arejaimada.

<sup>34</sup> Jesús arejamedã náre:

—Ina purũbuoyu ñi cutuimara ne torojuve tenajiyere ayu ñi purũbuoiyede, ye ãmevũ ãmema ãiyede ñi cuede cãreja náque. Nopedeca ji bueimara torojurivũ ji cuede náque, ãmevũ ãmema ãiyede. <sup>35</sup> Ubenita ji mauva ne nãvarajiyede yure, ji bueimara chõivũ ãmenajarama ãiyede, arejamedã Jesús.

<sup>36</sup> Jẽvari coyurejamedã náre:

—Ñame buojabema buravũ cūinájeve cuitótecaje mamacajede, jẽorajivu cuitótecaje javecarõre. Nópe ðaru, ãmedajebu cuitótecaje mamarore. Aru mamajeve jẽmejebu cuitótecaje javecarõre. Quédeca ñame buojabema ju aivu ji bueiye mamaene aru javeque bueiyede máre. <sup>37</sup> Nopedeca buojabema yuavũ vino úyaicorore mamacorore ãimacaje curubũ javecacurubũque. Que ðaru, codeóvajebu dicurubure. Aru yurĩ bíjajebu dicoro. Bíjajebu dicurubũ máre. <sup>38</sup> Ubenita ne yuaru vino úyaicorore mamacorore mamacurubũque, bíjajebebu dicoro. Quédeca ñame buojabema ðavũ yópe ji bueiye mamaere, ðare nuivũ baru yópe ne jave ðaiye báquepe. <sup>39</sup> Aru ñai ũcuñu mácu icoro mamaboque-icorore ũcuiyubecu mamaene ajebu yópe: “Javequetamu me baju”. Nopedeca apevu põeva járiaiyubevũ Jãmenijicui yávaiye mamaene, ne dápiaye boje javeque yávaiye pãeno me bajure, arĩ buedejamedã náre Jesús.

## 6

*Jesúi bueimara ne pũyoino oteiyede jabũvãijãravui  
(Mt 12.1-8; Mr 2.23-28)*

<sup>1</sup> Apejãravũ, judíovai jabũvãijãravũ sábadoi, Jesús ñi vaiyede oteiye curõi, ñi bueimara diede jẽni, purũáque cõjuñori, ãrejaimada. <sup>2</sup> Aru apevu fariseovacavu jẽniari jãrejaimada náre:

—¿Aipe teni ãmeno ðavurũ mũa, maja judíova maje ðaicõjemenore, jabũvãijãravure? arejaimada náre.

<sup>3</sup> Ubenita Jesús, ñi dápiaye boje ñi bueimara ãmeno ðabevure, arejamedã náre:

—¿Jãve ãrũmetenaru mũa yo David bácu ðaino mácarõre ãvúé ijiéde úre aru úque curivure máre? <sup>4</sup> U mácu ecorejaquemavu Jãmenijicui cãrami. Aru ãrejaquemavu pãure,

Jāmenijicure jíye báquede ina sacerdoteva ne āiyede, sacerdote āmecu bācuvacari. Aru jídejaquemavu úque curivure máre, sacerdoteva āmevu bācavareca. Ūbenita Jāmenijicu űájine đabedejaquemavu na mácavure, arejamedā Jesús.

<sup>5</sup> Cojedeca Jesús arī buedejamedā:

—Ūn, Jāmenijicui daroimn mácu űmure, jabocubu yn. Que baru đaicōjeni bñojaiivn yn pōevare ne đaiyede caijāravnare aru jabñóvaujāravnare máre, arejamedā Jesús.

*Jesús űi meadaino űm űmuve jiacubecure*  
(Mt 12.9-14; Mr 3.1-6)

<sup>6</sup> Apejāravni cojedeca, judíovai jabñóvaujāravn sábadoi, Jesús ecorejamedā ne cójjiñami. Aru bueni búrejamedā pōevare. Noi curejamedā cūinácu űm, āmuve mearpūravnsaāmuve jiacubecu. <sup>7</sup> Jāmenijicui yávaiye báquede bueipōeva aru fariseova máre pore curivn coreni jārejaimada Jesúsre. Jāiyurivn barejaimada meadayure úre ne jabñóvaujāravni, boro coyurī adaiyurīduivn Jesúsre. <sup>8</sup> Ūbenita ű, majicu ne dāriaiyede, arejamedā űai űm āmuve jiacubecure:

—Nacajari nújacu pōeva jēneboi, arejamedā Jesús.

Jesús űi que aiyede, űai űm nacajari núrejamedā. <sup>9</sup> Dinmuma Jesús arejamedā náre:

—Jēniari jāquijivn cūináro mñjare. ¿Yéde đaicōjeini Jāmenijicu jabñóvaujāravnare, mearore o āmenore; meadaru pōevare o boarī jaravaru náre? arejamedā Jesús.

Ūbenita bi arejaimada na.

<sup>10</sup> Que baru Jesús, jāñn ina curivure űi yebai, arejamedā űai űm āmuve jiacubecure:

—Jabióvacu mi āmuvede, arejamedā Jesús.

Ūi jabióvaiyede, meatedejavāya űi āmuve. <sup>11</sup> Ūbenita apevu, jorojīni pare, jēniari jārejaimada ne bajumia:

—¿Aipe đarājidica maja űaine? arejaimada na.

*Jesús űi beoino űi yávaiye méne coyucōjeimarava*  
(Mt 10.1-4; Mr 3.13-19)

<sup>12</sup> Cūinájaravn Jesús nurejamedā cūracūai, jēniacūñ. Aru noi jēniarejamedā Jāmenijicūque caiñami. <sup>13</sup> Miadāe tuiyede órejarejamedā űi bueimarare. Aru doce paivure beorī epedejamedā űi yávaiye méne beorī coyucōjeimarare. <sup>14-16</sup> Na marejaimada Simón, űi āmidoimn mácu Pedro; Andrés, Simón Pedroi yócu; Santiago, Juan, Felipe, Bartolomé, Mateo, Tomás; Santiago, Alfeoi mácu; Simón, āmicucu Celote; Judas, Santiagoi mácu; aru Judas Iscariote. űai marejamedā jēni jícuyn Jesúsre űi mauvare.

*Jesús űi bueino obedivn pōevare*  
(Mt 4.23-25)

<sup>17</sup> Jesús ēmeñn mácu cūracūare jocarī, mautedejamedā dái űi bueimaraque. Aru obedivn pōeva curejaimada. Judea āmicurijoborōcavn, Jerusalén āmicurīmarocavn, aru maca-jitabu urabu ēcarui ĩmarocavn máre: Tiro aru Sidón āmicurīmarocavn máre curejaimada. Ina earejaimada, járiaiyurivn Jesúsre aru űi meadaquiyere aivn náre ijiéde. <sup>18</sup> Ina abujuva ne űájine đaimarare máre Jesús meadarejamedā. <sup>19</sup> Caiivn pōeva tñoiyurejaimada Jesúsre, űi meadaiye boje űi parúque. Aru meadarejamedā ina caivure.

*Jesús űi bueino torojurōre aru chñoinore máre*  
(Mt 5.1-12; Hch 7.52; 1 P 4.14)

<sup>20</sup> Dinmure Jesús, jāñn űi bueimarare, arejamedā:

—Mñja cōmaje ārojarivn, mñjarecabu Jāmenijicui jaboteimara. Que baru torojurājaramu mñja. <sup>21</sup> Mñja āvúé yaivn caride, yapinajaramu. Que baru torojurājaramu mñja. Mñja caride oivn yurinajaramu. Que baru torojurājaramu mñja.

<sup>22</sup> Torojurājaramu mñja pōeva Jāmenijicure ju abevn ne āmeina jāiye boje mñjare aru ne jaravaiye boje mñjare máre, mñje yóvaiye boje yure, Jāmenijicui daroimn mácu

ũmure. Torojurãjaramu mũa, pðeva Jũmenijicũre ju abevũ ne jaraiye boje mũare aru ne ube boje mũare máre, mũaje yóvaiye boje yũre, Jũmenijicũi daroimũ mácũre ũmure. <sup>23</sup> Torojurãjaramu mũa dijãravũre. Aru cũvarãjaramu mũaje boje ƣrarõ cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõi. Nopedeca ãnina javescavũ bãcavũ, mũajeñescuva mácavũ máre, ãmeina ðarejaquemavũ ãnina Jũmenijicũi yávaiyede coyũcaipðeva mácavũre.

<sup>24</sup> Ũbenita mũa cũve cũvarivũ ijãravũre torojurã cũvũ mũa. Que baru ãmeno ñãjino cũvarãjaramu mũa. <sup>25</sup> Mũa yarivũ caride ãino ƣrarõque, ãmei ãvũé yainãjaramu mũa. Que baru ãmeno ñãjino cũvarãjaramu mũa. Mũa yũrivũ caride chĩori orãjaramu mũa. Que baru ãmeno ñãjino cũvarãjaramu mũa. <sup>26</sup> ãmeno ñãjino cũvarãjaramu mũa, pðeva ne me yávaiyede mũare. Nopedeca ãnina javescavũ bãcavũ, mũajeñescuva mácavũ máre, me yávarejaquemavũ ãnina borocũrivũ Jũmenijicũi yávaiyede coyũcaipðevape tenidivũ bãcavũre, arĩ buedejamedã náre Jesús.

*Jesús ãi bueino maje ƣrõre maje mauvare  
(Mt 5.38-48; 7.12)*

<sup>27</sup> Jesús, yópe arĩ, buedejamedã náre cojedeca:

—Ũbenita coyũyũbu mũare, jápiaivũre ji coyũiyede. Ũjarã mũaje mauvare. Me ðajarã náre ina ãmeina jãivũre mũare. <sup>28</sup> Torojurã mearore jíjarã náre ina ãmeina yávaivũre mũare. Jẽniajara Jũmenijicũque ina borocũrĩ yávaivũre mũare. <sup>29</sup> Cũinãcũ pðescũ ãi pẽvaru mi cũinãpũravũcaviobũre, copedini pẽvaicõjescũ aperiũravũre máre. Aru cũinãcũ pðescũ ãi ĩnu mi cuitótecaje pũnocacajede, jíjacũ mi camisare máre. <sup>30</sup> Jíjacũ caivũre ne jẽniainore mũre. Aru ne tatoru míyede, jẽniamejacũ cojedeca. <sup>31</sup> ðajarã arevũre yópe mũaje ƣepe ðaivũre mũaque.

<sup>32</sup> Mũaje ƣru náre, ina ƣrivũre mũare, Jũmenijicũ bojedabescũbe pðevare ne que ðaiyede. Nopedeca ina ãmeina teivũ máre ƣma ƣrivũre náre. <sup>33</sup> Mũaje mearore ðaru náre, ina mearore ðaivũre mũare, Jũmenijicũ bojedabescũbe pðevare ne que ðaiyede. Nopedeca ina ãmeina teivũ máre ðadama nópe. <sup>34</sup> Mũaje jídu náre, ina jacopaiyovarãjivũre mũare, Jũmenijicũ bojedabescũbe pðevare ne que ðaiyede. Nopedeca ina ãmeina teivũ máre jíyama arevũ ãmeina teivũre, ne jacopaiyovarãjiyepere aivũ cojedeca. <sup>35</sup> Ũbenita ƣjarã mũaje mauvare. Me ðajarã náre. Aru jíjarã jacopaiyovaiyede corebevũva no boje. Nópe ðaru, ƣrarõ meaquiyebe mũaje boje jẽino. Aru Jũmenijicũi mára marajáramu mũa. Que baru ã meacũbe náque ina jíbevũre mearore ƣre aru ina jíyũbevũre arevũre máre. <sup>36</sup> Cõmaje ãroje jãjara mũa arevũre, ñai majepascũ Jũmenijicũ ãi cõmaje ãroje jãiyepedeca, náre arĩ buedejamedã Jesús.

*Jesús ãi pðevare arevũre ãmecoroicõjemeno  
(Mt 7.1-5; 10.24-25; 15.14; Jn 13.16; 15.20)*

<sup>37</sup> Jesús, yópe arĩ, buedejamedã náre cojedeca:

—“ãmenatamu” arĩ, ãmecorobejarã mũa arevũre. Mũaje nópe aru, majepascũ Jũmenijicũ ãmecoroĩ, “ãmenatamu mũa”, acũyũte mũare. Jarũvabejarã mũa arevũre. Mũaje jarũvabedu, Jũmenijicũ jarũvabescũbe mũare. ãrũmetejarã mũa arevũre ne ãmene. Mũaje ãrũmetedu, Jũmenijicũ máre ãrũmetecũyũte mũaje ãmeina teiyede. <sup>38</sup> Jíjarã mũa arevũre. Aru Jũmenijicũ jíscũyũte mũare. Jíscũyũte mũaje pũeá buidĩpũeã, doaipũeã, aru jayũipũeãre. Nopedeca mũaje arevũre jíyepedeca Jũmenijicũ jíscũyũte mũare, arejamedã náre Jesús.

<sup>39</sup> Aru yópe arĩ, jẽvari coyũrejamedã Jesús:

—Cũinãcũ jãri eabescũ bũojabebi pũñũ mái apescũ jãri eabescũque. Que baru caipũcarã jãri eabevũ baru tũjebu na cobei. <sup>40</sup> Bueimara ñame baju majibema ne bueipðescũ pũeno. Ũbenita bueni bũojaivũ baru, ne bueipðescũpe tenajarama.

41 'Me jāivubu mja mjesu docjīe cūrōre ūi yacorū. Ūbenita jāmevu mja mje ūrarō docscūrōre mje yacorū. 42 Aru jāmevūvacari mja ūrarō docscūrōre mje yacorū, mjesure “¿Mi docjīene ĩnaji mi cūvaede mi yacorū?” arī bhojabevu mja. jhjoivaivutamu mja! Mamarūm ĩjara mja mje ūrarō docscūrōre mje yacorū. No yóboi, mearo jāivuta, ĩjara mjesu docjīene ūi cūvaede ūi yacorū, arī buedejameđa náre Jesús.

Yópe aiyarōtamu iye Jesú aiye báque: Pōescu ūi ūrarō āmenore đaru, “Dajocajacu mi āmeina teiyede” arī, soyūiye jaubevu ūre apescure, qujino āmenore đayure. Quénora mamarūm ĩnai ūrarō āmenore đayure dajocaiye jaivu ūi baju āmeina teiyede cāreja.

*Jesús ūi bueino maje majinore joscūa jēidūare*  
(Mt 7.17-20; 12.33-35)

43 Cojedeca Jesús arī buedejameđa náre, ne majinajiyere ayu aipe ārojarivure pōevare: —Cūbevū joscū meacu jēiye āmene jīcu. Aru cūbevū joscū āmescu jēiye méne jīcu. 44 Que baru coreóvaivubu joscūare dicūá jēiyeque. Miūñua jēmevu higo āmicuridūare. Nopedeca jēmevu ūyai miūñuara. 45 ĩnai pōescu meacu yāvayube méne, ūi ūmei mearo cūe boje. Aru ĩnai pōescu āmescu yāvayube āmene, ūi ūmei āmeno cūe boje. Que baru pōescu yávaibi ūi jjecamuque ūre cūede ūi ūmei, arī buedejameđa Jesús.

*Jesús ūi soyūino pūcadāmia cūramia đaivu bācavure*  
(Mt 7.24-27)

46 Cojedeca Jesús arī buedejameđa náre: —¿Aipe teni aivurū yure “ñūje jabocu”, ūbenita đabevūvacari ji soyūiyede? 47 Soyūquijivū mjare ĩamepe ārojacure ĩnai yure darī járiayure aru đayure yópe ji soyūiyere. 48 Đaibi yópe ĩnai pōescu ūi đaiye báquepe ūi cūrami jājaro. Aru jia yaboiyede, oco eavūya diñamine. Ūbenita cújibeteavūya diñami, jājaro nūe boje. 49 Ūbenita ĩnai járiayūvacari yure, đabescu baru yópe ji soyūiyere, ĩnai pōescu ūpebe ĩnai đayū bācure ūi cūramine jājamenoi. Aru jia yaboiyede, oco eavūya diñamine. Aru tūavūya diñami. Ūrarō mateávūya diñami bíjaino, arī buedejameđa Jesús.

## 7

*Jesús ūi meadaino churaravai jabocu yebacacure*  
(Mt 8.5-13)

1 Jesús yávarī dajocayū bācu pōevare, nūrejameđa Capernaum āmicurīmaroi. 2 Noi cūrejameđa cien paivū churarava ne jabocu, cūvacū ūi yebacacure pare ūi ūmū. ĩjimū baju barejámeđa ĩnai yebacacū. 3 ĩnai churaravai jabocu járiayū bācu yávaivure Jesú borore, jarorejameđa apēvu judío va būcūvare, ne órejarājiyere ayu Jesúre, ūi meadaquiyere ayu ĩnai yebacacure. 4-5 Jesús yebai eavū, pare nūicōjenejaimađa ūre. Arejaimađa:

—ĩnai jabocu meacūbe ū. Que baru mi cadateiye jaivu ūre, ūi ūe boje maje cūrijaborōre. Ūvacari đaicōjeame cūinādami maje cójijīñamiva, arejaimađa na Jesúre.

6 Dinūmūmia Jesús nūrejameđa náque. Ūbenita joabeno i ne tūvaiyede ūi cūrami yebai, ĩnai jabocu jarorejameđa ūi yóvaimarare, yópe arāñivū Jesúre:

—Mū, ji jabocu, cārijimejacū. Meacūbu mū. Ūbenita yūcapūravū āmescūtamū. Que baru darī ecobejacū ji cūrami. 7 Bhojarī vocūnūmetēvu yū mūre ji baju. Quénora soyūjacū mi cōjeinore. Aru ji yebacacū meatecūyūte. 8 Yūrecabu cūcu ne cōjeiyeque ina ji jabo va. Aru cūnavū churaravare, ji cōjeimarare. Nācācu cūinācure “Nūjacū” ji arīburū, nūimī ū. Aru “Đajacu” ji arīburū, đaibi ū. Aru ji đaicōjēnu apējīene ji yebacacure, đaibi ū. Nópe aicōjēmi ĩmjare daroyū, cien paivū churarava ne jabocu, arejameđa Jesúre ĩnai jabocu jaroimaracacū.

Ëi que aiyede, “Ijiéde cõjeipõecubu m̃” aiyuca barejaquémavu Jesús.

<sup>9</sup> Que ayure járiarĩ, pare dápiarejamedá Jesús. Aru jári ina põeva ñiṽure ãi yóboi, arejamedá:

—Jãve soyuyubu m̃jare: Eabeṽu cãreja majacacure, Israecacure, me ju ayure yure yóre ñai churaravai jabocure, arejamedá Jesús.

<sup>10</sup> Aru ne copaiyede jabovai cãrami, earejaimada ñai yebacacure meacuta.

### *Jesús ãi meadaino nomiõpecoi mácure*

<sup>11</sup> No yóboi, Jesús ñarejamedá Nain ãmicurĩĩmaroi. Ëque ñarejaimada ãi bueimara aru areṽu põeva máre, obediṽu. <sup>12</sup> Ëi eaiyede ĩmaro joabenoĩ, járejamedá ñṽaiṽure yaiyú bácure, jaruṽarãñiṽu. Jípacó, nomiõpeco caride, cũinác̃u õi mác̃u bác̃u barejámada. Aru obediṽu põeva diĩmarocaṽu yóvarejaimada náre. <sup>13</sup> Jesús cõmaje ãroje jári, arejamedá õre:

—Obejaco, arejamedá ã.

<sup>14</sup> Joabejĩnoi ñari, icađava paraicađava, yaiyú bác̃u paraicađavare, t̃orejamedá Jesús ãi p̃ruque. Ina ñṽaiṽu bácaṽu dicađavare mautedejaimada. Diñm̃ma Jesús arejamedá yaiyú bácure:

—M̃u, boj̃uo, soyuyubu m̃re: Nacajajac̃u, arejamedá Jesús.

<sup>15</sup> Quénora ñai yaiyú bác̃u dobarĩ, yávarĩ búrejamedá. Aru Jesús jídejamedá úre jípacore. <sup>16</sup> Yóre đayure jáiṽu, cuicumarejaimada caiṽu. Aru torojurĩ, jíṽu mearore Jãmenijicure arejaimada:

—Jãmenijic̃u yávaiyede soyucaipõec̃u paruc̃u edaibi maje jẽneboi. Jãmenijic̃u daibi, cađatec̃uđaỹu ãi põevare, arejaimada na.

<sup>17</sup> Que teni Jesús boro earejaṽaya caino Judea ãmicurijoborõĩ aru caiye curđaquede máre. Jápiarejaimada caiṽu Jesúsĩ đaiye báquede.

### *Juan Bautista ãi jaroimara Jesús yebai* (Mt 11.2-19; 21.32; Lc 3.12)

<sup>18</sup> Juan Bautistai bueimara, ãi yebai ñari, soyurejaimada úre caiye Jesúsĩ đaiye báquede. Aru órejarejamedá Juan Bautista p̃carã ãi bueimarare. <sup>19</sup> Jesús yebai jarorĩ, jẽniari jáicõjenedá náre yóre:

—¿Jãveneca m̃ar̃u Juan Bautista “Ji yóboi dac̃uỹme arec̃u soyupõec̃u” arĩ, ãi buevacam̃? ¿Ëi que arĩ buevacam̃ ãmenu, corenajidi ñ̃ja arecure? aicõjenedá náre Juan Bautista.

<sup>20</sup> Ina daroimara, Jesús yebai earĩ, arejaimada úre:

—Juan Bautista darobi ñ̃jare jẽniari jáicõjeñ̃u: “¿Jãveneca m̃ar̃u Jãmenijic̃u daroim̃, ‘Ji yóboi dac̃uỹme arec̃u soyupõec̃u’ arĩ, ãi buevacam̃? ¿Ëi que arĩ buevacam̃ ãmenu, corenajidi ñ̃ja arecure?” arejaimada Jesúsre.

<sup>21</sup> Aru diñm̃mareca Jesús meadare cuỹu barejámada obediṽu põevare: ijimarare, ñ̃ájiṽure, aru abujuva ne ĩmamarare máre. Aru obediṽu jári eabeṽure cõmaje ãroje jári meadarejamedá.

<sup>22</sup> Que teni Jesús ju ayu, arejamedá Juan Bautistai daroimarare:

—Ñari soyujarã Juan Bautistare m̃je járiaiyede aru m̃je jáiyede máre: Ina jári eabeṽu bácaṽu jári eadama caride, aru ina cuiye majibeṽu bácaṽu cuyama caride. Ina pojeiṽu bácaṽu meama aru ina járiabeṽu bácaṽu járiadama caride. Ina yaiiṽu bácaṽu, nacovaimara yainore jaruṽarĩ, ar̃ma cojedeca caride. Aru cõmaje ãrojariṽure soyuyubu iye yávaiye méne, Jãmenijic̃u meadaiyede põevare. <sup>23</sup> Torojubi ñai ju arĩ dajocabec̃u yure, arejamedá náre Jesús.

<sup>24</sup> Ina daroimara ne ñariburu yóboi, Jesús Juan Bautistai borore yávarĩ búyu, arejamedá ina põevare:

—Jãve járañmeteṽu m̃ja cõriáre ũmeṽu japuiyede põec̃ubenoĩ. <sup>25</sup> Aru jáve járañmeteṽu m̃ja põec̃u cuitótecaje meacajede doyuere máre põec̃ubenoĩ. Majiṽu m̃ja

ina doivare cuitotecajea meacajeare curivare torojave teni cainumna jabovai cāramiai. <sup>26</sup> Quénora jáve járanavna mja cūinácu Jūmenijicui yávaiyede soycaipōescure. Jáve soyuybu mjure: Jáquemavna mja Jūmenijicui yávaiyede soycaipōescu pueno meacu bajure. <sup>27</sup> Juan Bautistabe ñai Jūmenijicui toivaicōjeimu mácu úre soycaipōescu bácu: Jarovna ygre soycaipōescure mi jipocai, ñi meadaquiyepe ayu pōevare, ne soru etarājiyepe ayu mre, nopedeca pōeva ne meadaiyere cuimare ñai ũm, ne puedaim, ñi daquiye jipocai, arí soyicōjenejaquemavna Jūmenijicui.

<sup>28</sup> Jáve soyuybu mjure: Cūbebi apescu Jūmenijicui yávaiyede soycaipōescu meacu baju Juan Bautista pueno ina ijāravni pōeteivna jēneboi. Ūbenita ñai ũbeni cūcu Jūmenijicui jaboteinore Jūmenijicui mearo dacaimame Juan Bautista pueno, arejamedá Jesús.

<sup>29</sup> Ūi que aiye de Juan Bautistai borore jápiarí, obedivna pōeva aru ina jabovare tāutara ĩcaipōeva máre coreóvarejaimada Jūmenijicure jáve aygre. Que baru Juan Bautistare jádovaicōjenejaimada náre Jūmenijicūque. <sup>30</sup> Ūbenita ina fariseova aru Jūmenijicui yávaiye báquede bueipōeva máre ũbedejaimada Jūmenijicui ðaiyurōre náre boje. Que baru Juan Bautistare jádovaicōjemenejaimada náre Jūmenijicūque.

<sup>31</sup> Que teni Jesús arejamedá náre:

—¿Yéque jēvari soyji ina pōeva ijāravnavare? ¿Aipe ārojari na? <sup>32</sup> Jueđova tāibui dobarivarebu, yajurājivna nácvāque. Aru yópe aivarebu: “Jaruvna ñja yariainore. Ūbenita upabeteven mja. Yariavna ñja chīore ðaiyede. Ūbenita obeteven mja”. Aru nópe ijāravnavna máre cārijīñama na. <sup>33</sup> Que baru Juan Bautista ñi daiyede, ũ āmeni aru ũcumeni teiyede, “Abujucare cvabi”, úra ũbenina aivbu mja. <sup>34</sup> Aru Jūmenijicui daroimna mácu ũmre, ji daiyede, āri aru ũcuri teiyede yópe caivna aevare, “Ñai ũm igrarō āri ũi vainí taiyeta, aru igrarō ũcuri ũi pacoteiyeta, yóvaibi āmenare aru jabovare tāutara ĩcaipōevare máre”, yurā ũbenina aivbu mja. <sup>35</sup> Ūbenita Jūmenijicui majiéde pōeva jáđama úre ju aivque, arejamedá Jesús.

*Jesús ũi cūe fariseovacacu Simói cārami*  
(Mt 26.7; Mr 14.3)

<sup>36</sup> Cūinácu fariseovacacu cuturejamedá Jesúre, “Árevna” ayu, ñi cārami. Aru Jesús ju arí, ecorí, dobarejamedá tuoiva yebai. <sup>37</sup> Aru cūináco nomió, díimarcaco, āmeina teipōeco, majico Jesús dobacure ñai fariseoi cārami, navarejacoda cūinácu ũmujuribu boribu mumijue curivare. <sup>38</sup> Orí earejacoda Jesúi cuboba yebai. Aru ōi orique ēnuvarejacoda ũi cubobare. Que teni popovarejacoda ōi podaque. Aru nuri ũi cubobare, ōi pueđaiye boje úre, yuarejacoda iye mumijuede ũi cuboba puenoi. <sup>39</sup> Que teni ñai fariseo, Jesúre cutuybácu, “Árevna” arí úre, yópe teinore jári, dápiarejamedá ũi baju: “Ñai ũm Jūmenijicui yávaiyede soycaipōescu baru, majijebu yéco pōeco ico jēni jáđore úre. Pōeco āmeina teipōecobe ō”, arí dápiarejamedá. <sup>40</sup> Quénora Jesús arejamedá ñai fariseore:

—M, Simón, arejīno soyuyvna mre, arejamedá Jesús.

Ñai fariseo ju arejamedá úre:

—M, bueipōescu, soyjacu ygre, arejamedá Simón.

<sup>41</sup> Ūi nópe aiye de, Jesús yópe arí soyarejamedá úre:

—Pucarā ũmva bojescube ðaquemavna tāuturare cūinácu tāutara jipōescure. Cūinácu bojescube ðaquemavna pucarāna memeiye bojede. Aru apescu bojescube ðaquemavna pucarā aviáva memeiye bojede. <sup>42</sup> Na yéque bujarí ne bojedabe boje, ñai tāutara jipōescu ārumetequemavna ina pucarā ne bojescube daiyede. Soyjacu ygre. ¿Ácu pōescu ina pucarāscacu pueno baju igrí úre? arejamedá Jesús.

<sup>43</sup> Aru Simón ju arejamedá:

—Dáriavna ucure pare úre ñai ũi ārumeteimna mácu pueno bojescube ðaygre, arejamedá. Jesús arejamedá úre:

—Jãve soyũivũ mũ, arejamedã.

<sup>44</sup> Jesús copedini, jãñũ ico nomióre, arejamedã Simóre:

—Jãjacũ ico nomióre. Ecovũ yũ mi cãmami, aru jĩbetevũ mũ oco, joaquiye ji cubobare. Ubenita ico nomió ãnuvaimico ji cubobare õi orique aru popovaibico õi podaque.

<sup>45</sup> Jacoyũbetevũ mũ yũre. Ubenita ico dajocabebico puegado yũre, ji cubobare nuño.

<sup>46</sup> Yuabetevũ mũ mumijũeque ji jipobũre. Ubenita õ yuarĩ mumijũe ãaibico ji cubobare.

<sup>47</sup> Que baru aivũ yũ, õi ãmeina teiye urede Jũmenijicũ ãrũmeteiye báque boje, urarõ õi urõre jãdovaimico õ. Ubenita ñai ãi ãmeina teiye obebeda Jũmenijicũ ãrũmetedu, quũjino ãi urõre jãdovaimi ã, arejamedã Jesús.

<sup>48</sup> Aru arejamedã ico nomióre:

—Mi ãmeina teiyede ãrũmetevũ yũ, arejamedã Jesús.

<sup>49</sup> Ina Simói cutuimara, dobarivũ úque, yávarĩ búrejaimada ne bajumia:

—¿Yécũ bárica ñai ãmũ ãmeina teiyede ãrũmetede ãayũ? arejaimada na.

<sup>50</sup> Aru Jesús arejamedã ico nomióre:

—Mi jũ aiyẽ boje, meateivũ mũ. Que baru me nũjaco cãrijimecova, arejamedã õre Jesús.

## 8

### *Nomiva Jesúre ne cadateino*

(Mt 27.55-56; Mr 15.40-41; Lc 23.49)

<sup>1</sup> No yóboi, Jesús soyũcũnãrejamedã ãmaroai aru ãmajinoa coapa, põeva ne majinajiyere ayũ Jũmenijicũ jaboteinoque borore. Aru ina doce paivũ ãi bueimara yóvarejaimada úre. <sup>2</sup> Arevũ nomiva máre yóvarejaimada náre, Jesúi meadainomiva mácavũ. Arevũre ina nomivare Jesús javei jaetovarejamedã abujuvare. Aru arevũre javei meadarejamedã ã. Cũináco Magdala ãmicũrĩãmarocaco barejácoã, õi ãmiá María. Jipocamia Jesús jaetovarejamedã siete paivũ abujuvare õre jocarĩ. <sup>3</sup> Apeco barejácoã, õi ãmiá Juana. Ñai jabocũ Herodes ãi cãmamine coreipõecũ márepaco barejácoã õ, ãi ãmiá Chuza. Aru apeco barejácoã, õi ãmiá Susana. Arevũ obedivũ nomiva, Jesúi meadainomiva mácavũ máre yóvarejaimada úre. Ina nomiva Jesújãre jauéde jídejaimada.

### *“Oteipõecũre” jãri dápiarĩ ne ãarãjiyere aino*

(Mt 13.1-9; Mr 4.1-9)

<sup>4</sup> Obedivũ põeva cójijivũ Jesús yebai ãmaroa coapacavũ. Que teni Jesús buedejamedã náre jãri dápiarĩ ne ãarãjiyere ainoque, yópe arĩ:

<sup>5</sup> —Cũinácũ oteipõecũ otecũnũquemavũ ãi oteiyede. Uteiyede ape oteiyẽ tũquemavũ ma êcarũ. Aru ne cãmariyede ina cuivũ noi, mĩjina vũivũ darĩ, ãradaquemavũ caiye iye oteiyede. <sup>6</sup> Ape oteiyẽ tũquemavũ joborõ edubenoĩ cãmaboa pũenoĩ. Aru yóboi pĩarĩ etaquemavũ. Ubenita yaiquémavũ, no oco cubẽ boje. <sup>7</sup> Ape oteiyẽ tũquemavũ miucã jẽneboi. Aru miucã bũcũrĩ chĩoiyede, jẽiyẽ jẽmetequemavũ. <sup>8</sup> Ape oteiyẽ tũquemavũ mearo joborõ. Aru bũcũquemavũ. Aru jẽquemavũ jẽiñũ cien paivũ caiye oteiyabea coapa, arejamedã Jesús.

Que yávayũ bácu, Jesús pare bũjino yávarĩ, arejamedã náre:

—Me jápiajarã mũja iye ji bueiyede, arejamedã Jesús.

### *Aipe aiyũrõre Jesús ãi jãri dápiarĩ ne ãarãjiyere aino*

(Mt 13.10-17; Mr 4.10-12)

<sup>9</sup> Jesúi bueimara jẽniari jãrejaimada úre:

—¿Aipe teni bueyũrũ mũ jãri dápiarĩ ñũje ãarãjiyere ayũ mi soyũiyẽque? arejaimada.

<sup>10</sup> Aru Jesús arejamedã náre:

—Mũjare soyũrĩ majide ãayũbu iye Jũmenijicũ ãi soyũicõjeme máquede. U jaboteibi mũjare, ãi põevare. Ubenita ina arevũ iyede majibevũre quẽda jãri dápiarĩ ne ãarãjiyere



ayũ bueyũbu yũ náre, jáivũreca ne jári majibenajiyere ayũ aipe aiyũrõre ne jáiyede, aru jápiaivũreca ne jápiarĩ majibenajiyere ayũ aipe aiyũrõre ne jápiaiyede, arejameđa Jesús.

*Jesús ãi coyũino aipe aiyũrõre “oteipõecũre” jári dápiarĩ ne đarãjiyere aino*  
(Mt 13.18-23; Mr 4.13-20)

<sup>11</sup> Yõpe arĩ, Jesús coyũrejameđa ãi bueimarare:

—Yo jári dápiarĩ mũje đarãjiyere ayũ ji aino yõpe coyũiyũrõmu mũjare: Iye oteiye Jũmenijicũi yávaiyere paiyebu. <sup>12</sup> Aru inamu ma êcarũi oteiye turĩduiye báquepe paivũ. Náre coyũiyede Jũmenijicũi yávaiyede jápiađama, ũbenita coreóvarĩ eabevũva. Que baru ne jápiarĩburu yóboi, ñai abujuvai jabocũ darĩ, ārũmetede đaiibi Jũmenijicũi yávaiye ne jápiaiyede báquede, ne jũ abeni majibenajiyere ayũ, meatebenajivũ. <sup>13</sup> Aru inamu joborõ edubenoĩ, cũraboa pũenoĩ, oteiye turĩduiye báquepe paivũ. Jũmenijicũi yávaiyede jápiarĩ, torojũma me. Ũbenita Jũmenijicũi yávaiyede jũ arĩduyama na. Que baru quĩjino yóboi, põeva ne cãrijovaru náre, ne jũ aiye boje, maumena dajocadama ne jũ aiyede Jũmenijicũi yávaiyede. Que teni jũ abema na. <sup>14</sup> Aru inamu miucũa jẽneboi oteiye turĩduiye báquepe paivũ. Na máre jápiaivũ Jũmenijicũi yávaiyede, ũbenita cãrijĩñama ijãravũquede. Torojũma tãutũraque. Aru caiye iye ne torojũve teiye ijãravũque coyũvũ náre. Que baru Jũmenijicũ cadatebebi náre ãi yávaiyeque yõpe ãi urõpe. <sup>15</sup> Ũbenita inamu mearo joborõĩ oteiye tũiye báquepe paivũ. Jũmenijicũi yávaiyede jápiaivũ, jũ adama jáve diede. Aru me ārũma dajocabevũva. Que baru nárecabu đaivũ Jũmenijicũi urõpe cãrijimevũva, arejameđa Jesús.

*“Põoibũre” jári dápiarĩ ne đarãjiyere aino*

(Mt 5.15; 10.26; 25.29; Mr 4.21-25; Lc 11.33; 12.2; 19.26)

<sup>16</sup> Cojedeca Jesús, yõpe arĩ, buedejameđa náre:

—Põecũ cubebi pẽoibũre pẽoriburu yóboi moañũ dibũre cõaiñũque o ñóñũ paraino cãchinoĩ. Quénora tũoibi jocũve pũenora, pẽoquiyere ayũ caivũ ecoivũre nore. <sup>17</sup> Que baru caiye yaveiye báque jároquiyebu. Aru dupiõvayie báquede máre járajarama caivũ põeva.

<sup>18</sup> 'Que baru me dápiarĩ mũje jápiaiyede ji bueiyede. Aru đajarã yõpe ji coyũiyere. Nopedeca ñai jápiaiyere Jũmenijicũi yávaiyede, Jũmenijicũ pũeno baju ãi majiéque jícyũme úre. Ũbenita ñai jápiaibecũre Jũmenijicũi yávaiyede, iye ãi quĩjino majiéde dápiayũ cãvaede, Jũmenijicũ úre ícyũme diede, arejameđa Jesús.

*Jesús ãi jina ne voino úre*

(Mt 12.46-50; Mr 3.31-35)

<sup>19</sup> Dinũmũre Jesũi paco aru ãi yóva earejaimađa ãi cãrõĩ. Ũbenita úre eabedejaimađa, obedivũ põeva ne cũe boje. <sup>20</sup> Que baru apevũ arejaimađa Jesũre:

—Mipaco aru míyova máre jedevai nũrivũ, mũre járadađama, arejaimađa.

<sup>21</sup> Ũbenita Jesús arejameđa náre:

—Caivũ ina Jũmenijicũi yávaiyede jápiaivũ aru Jũmenijicũi urõpe đaivũ, nárecabu jipacope páđo aru jíyovape paivũ máre, arejameđa Jesús.

*Jesús ũmevũre ãi bíjaroino*

(Mt 8.23-27; Mr 4.35-41)

<sup>22</sup> Cũinájãravũ Jesús, jatuyũ jiađocũi ãi bueimaraque, arejameđa náre:

—Jãrica, macajitabũ urabũ apedũveĩ nũrevũ, arejameđa náre.

Que baru nũrejaimađa na. <sup>23</sup> Ne jataiyede, Jesús cãrejameđa. Japurejavũya ũmevũ parũrõ baju. Aru pãcaiboa ecorejavũya jiađocũre. Que baru dicũ buidėjavũya. Pare jidojarejavũya no. <sup>24</sup> Que teni Jesús yebai nãri, yõpe arĩ, coedavarejaimađa úre:

—¡Mũ, bueipõecũ, coivũbu maja! ¡Bíjarãjivũbu maja! arejaimađa na.

Jesús coedarĩ, jararejameđa ũmevũre. Iboá uraboa pãcaiboa bíjarejavũya. Aru cãrijimene đarejavũya. <sup>25</sup> Que teni Jesús arejameđa ãi bueimarare:

—¿Aipe teni “Jesús meadacũyũme ñũjare”, abevũrũ mũja? arejameđa.

Que aiyede, cuicumari ɯrarõ dápiarejaimađa. Aru arejaimađa ne bajumia:  
—¿Yéscuba ñai, yópe cõjeñũ ùmevũre aru macajitabũre máre jũ aimũ? arejaimađa na.

*Jesús ñi meadaino ãmũ abujuva ne ïmamũre*

*(Mt 8.28-34; Mr 5.1-20)*

<sup>26</sup> Jesújã jatarejaimađa no macajitabũ ɯrabũre apedũvei. Aru cũrejaimađa na Gerasa ãmicũrõcavũ, Galilea ãmicũrõ cõchinoi. <sup>27</sup> Jesús ñi maiyede jiađocũre jocarĩ, copũ nũrejameđa cũinácũ ïmarocasũ, abujuva ne ïmamũ. Joe baju cuitótecajede dobedejameđa. Aru cũrami cũbedejameđa ã. Quénora põeva ne yaivũ bÁCavũre jarũvainoi cũcũ barejámeđa. <sup>28</sup> Jesúre jãri, ñi yebai nũri, ñũatutarĩ bũjié codoboborĩ, arejameđa:

—Mũ, Jesús, Jãmenijicũi mácsũ, caivũ pũeno parũcũi mácsũ, ¿yéde ɯcũrũ yáque? Jẽniaivũ mũre, ñájine đabejacũ yũre, arĩ codoboborejameđa.

<sup>29</sup> Nópe arejameđa Jesús ñi etaicõjeiye báque boje jipocamia ina abujuvare ñai ùmũre jocarĩ.

Apenũmũ abujuva úre ïmarejaimađa. Que baru nócavũ úre coreni bũorĩdurejaimađa tãumeaque, bũoimeaque máre. Ëbenita cobũrũrũrĩ buravarejameđa dimeáre. Aru ina abujuva jarorejaimađa úre põescubenoĩ.

<sup>30</sup> Dinũmũre Jesús jẽniari jãrejameđa úre:

—¿Yéscũ ãmicũcũrũ mũ? arejameđa.

Jũ arĩ arejameđa:

—Obescũ ãmicũvũ yũ, arejameđa.

Nópe arejameđa, obedivũ abujuva ne ïmae boje. <sup>31</sup> Ina abujuva pare jẽniarejaimađa, ñi jarobequiyere aivũ náre ùmũjũricobei, abujuva ne ñájinoi. <sup>32</sup> Cũrejaimađa noi cũracũ yebai obedivũ oteivãriva, ãre cuiivũ. Aru jẽniarejaimađa ina abujuva Jesúre:

—Jarojacũ ñũjare oteivãrivarã, ñũje corãjiyere nára, arejaimađa.

Dinũmũma, nũicõjenejameđa náre Jesús:

—Nũjara, arejameđa.

<sup>33</sup> Aru ina abujuva etarĩ, corejaimađa oteivãrivarã. Cúyarĩ nũri tũrejaimađa cũracũ ãmeinoi, macajitabũ ɯrabũi. Tarĩ corĩ bíjarejaimađa na. <sup>34</sup> Aru ina oteivãriva mácavũre coreipõeva cúyarĩ nũrejaimađa, coyũivũ ɯraĩmaroai aru ïmaro cũrõvaquede máre. <sup>35</sup> Que baru obedivũ põeva “¿Aipe tenama?” arĩ, jãranũrejaimađa. Nũivũ Jesús yebai, jãrejaimađa ñai ùmũ abujuva ne ñájine đaimũ mácsũ dobacũre, cuitótecajede doyũre, meacũre cari. Aru jidũrejaimađa úre. <sup>36</sup> Coyũrejaimađa ina jãivũ bÁCavũ Jesúi meadaiye báquede ñai ùmũ, abujuva ne ïmamũ mácsũre. <sup>37</sup> Quénora “Nũjacũ”, arejaimađa Jesúre parũrõque caivũ Gerasa ãmicũrõcavũ, ne jidũé boje.

<sup>38</sup> Jiađocũi jaturĩ, Jesús copainũrejameđa. Ëbenita ñi copaiquiye jipocamia ñai ùmũ, abujuva ne ïmamũ mácsũ, jẽniarejameđa parũrõreca cuiyũcũ úque. Ëbenita Jesús yóvaicõjemescũ arejameđa úre:

<sup>39</sup> —Copainũjacũ mi cũrami. Aru coyũjacũ caiye iye ɯrarõ Jãmenijicũ ñi đaiyede máque, arejameđa Jesús.

Nũri, coyũyũ barejámeđa caivũ ïmarocavũre caiye iye Jesús ñi đaiye báquede úre.

*Jesús ñi nacovaino Jairoi máco bácore aru ñi meadaino nomió ñájĩñore jiveque*

*(Mt 9.18-26; Mr 5.21-43)*

<sup>40</sup> Jesús copaiyũ bÁCũre, obedivũ põeva coreivũ barejáimãđa úre. Que baru cójjidejaimãđa ñi yebai, úre jacyũivũ. <sup>41</sup> Aru earejameđa cũinácũ judíovai cójjijĩñamine coreipõescũ, Jairo ãmicũcũ. Jãrina ñũatutarejameđa Jesúi cũboba yebai. Ërarõreca jẽniañũ arejameđa Jesúre:

—Mũ, bueipõescũ, dajacũ ji cũrami, arejameđa.

<sup>42</sup> Cūinácova ñi máco, doce paiñña c̄vacore, c̄varejameđa Jairo. Aru yaidé ñño marejácođa õ. Que baru Jesús ñarejameđa úque. Cujurejaimađa náre obediv̄a p̄õeva. Aru cojivare ñarejaimađa Jesúre.

<sup>43</sup> Ne jēneboi cūináco nomió c̄rejacoda. Doce paiñña baju ijimo marejácođa jive yuiyeque. Aru p̄õec̄a c̄bedejameđa j̄oiye majic̄a õre. <sup>44</sup> Ñarejacoda ñi yóboi obediv̄a p̄õeva jēneboi. Aru jēni j̄arejacoda ñi doicaje tar̄varã. Cūiná õi jēni j̄aiyede, b̄jarejav̄ya õi jive yuino mácarõ.

<sup>45</sup> Din̄m̄a Jesús arejameđa:

—¿Ñame matedí ȳre jēni j̄ãdo? arejameđa.

Caiv̄a “Ȳa ãmev̄a” ne aiyede, Pedro arejameđa:

—¡M̄a, bueip̄õec̄a, obediv̄a p̄õeva cojivare daiv̄abu m̄are! arejameđa.

<sup>46</sup> Ëbenita Jesús arejameđa:

—Cūináco nomió jēni j̄ãcobe ȳre. Que baru majiv̄a ȳa. Ji baju ji majiéque meadaiv̄a ȳa õre caride, arejameđa Jesús.

<sup>47</sup> Ëi que aiyede, ico nomió õi baju dupini majibe boje, bidini jid̄aco, ñari ñ̄atutarejacoda ñi cuboba yebai. Coyurejacoda caiv̄a ina p̄õeva ne j̄aiyede õi jēni j̄ainore úre aru cūiná õi meateinore. <sup>48</sup> Aru Jesús arejameđa õre:

—M̄a, ji ñmo, “Ë meadaiyē majibi ȳre”, ar̄i dápiarebu m̄a. Que baru mi que ar̄i dápiariye boje, meadaiv̄a m̄are. Ména ñari c̄jaco m̄a, arejameđa Jesús.

<sup>49</sup> Ëi boroteiyede õque, cūináca ñai judíovai cójijiñamine coreip̄õec̄a c̄ramicac̄a ear̄i, arejameđa Jairore:

—Javeta mímaco yaibíco õ. Quénora c̄arijovamejac̄a bueip̄õec̄are, arejameđa.

<sup>50</sup> Ëbenita Jesús, j̄apiaȳa báca ñi yávainore, arejameđa Jairore:

—Jid̄abejac̄a m̄a. Quénora j̄a ajac̄a ji coȳainore, aru meatecodome õ, arejameđa Jesús.

<sup>51</sup> Jesús ñi eaiyede Jairoi c̄rami, apev̄are ecoic̄õjemeni úque, ñvarejameđa Pedrorre, Jũare, Santiagore, aru ico j̄edoco bácoi pac̄are aru pacore máre. <sup>52</sup> Caiv̄a p̄õeva nócav̄a õre oiv̄a aru c̄maje ãroje j̄aiv̄a barejáimađa. Ëbenita Jesús arejameđa:

—Obejarã. Õ yayiyo ãmemico. Quénora cãdotame, arejameđa.

Náre nópe arejameđa Jesús, ñi majié boje ñi nacovaquinore õre yainore jar̄varĩ. <sup>53</sup> Ëi que aiyede, ȳridejaimađa úre, ne majié boje yayiyo bácore. <sup>54</sup> Din̄m̄a Jesús ecorejameđa j̄edoco bácoi caritucub̄a aru õi p̄ur̄re jēni, buj̄ié yávarejameđa õre:

—M̄a, j̄edoco, nacajajaco, arejameđa Jesús.

<sup>55</sup> Aru ùmedarejacoda õ. Que baru cūiná nacajarejacoda. Aru, “Ãiyede jíjarã õre”, arejameđa Jesús. <sup>56</sup> Õi b̄c̄ava c̄ucumari pare dápiarejaimađa. Ëbenita Jesús apev̄are coȳic̄õjemenejameđa náre iye ñi ðaiye báquede.

## 9

### *Jesús ñi jaroino ñi bueimarare*

*(Mt 10.5-15; Mr 6.7-13; Lc 10.4-11; Hch 13.51)*

<sup>1</sup> Órejarĩ ina doce paiv̄a ñi bueimarare ñi yebai, Jesús jídejameđa ne par̄éva, ne jaetovarãjiyere aȳa abujvare aru ne meadarãjiyere aȳa ijimarare. <sup>2</sup> Aru jarorejameđa náre, ne coȳrãjiyere aȳa J̄umenijic̄a jaboteinoque yávaiye méne aru ne meadarãjiyere aȳa p̄õevare. <sup>3</sup> Jesús arejameđa náre:

—Ñvamejara m̄ja apej̄ene m̄je ñainore. Tuturiteiyova ñvamejara, curub̄are máre, ãiyede máre, aru tãut̄are máre. Ñjara m̄je cuitótecaje doino c̄eda. <sup>4</sup> ãri m̄ja ecoiv̄a ñmaroi, c̄jarã cūináca c̄rami upac̄aque p̄a dajocarĩ ñiv̄ata nore jocarĩ. <sup>5</sup> Apenoi ne cop̄a etabedu m̄jare, aru ne j̄apiaȳubed̄u iye yávaiye méne, etarĩ ñjara. Aru p̄upejarã jobore m̄jare j̄eyede m̄je cuboba cãchinoi ne j̄aiyede, ne j̄apiaȳube boje. Que teni d̄im̄arocav̄a coreóvarãjarama j̄a abev̄are J̄umenijic̄are aru m̄jare máre, arejameđa Jesús.

<sup>6</sup> Que arĩburu yóboi, etarĩ nũrejaimada ĩmaroai aru ĩmajinoa coara. Coyũrejaimada Jãmenijicũ yávaiye méne aru meadarejaimada põevare caino.

*Juan Bautista básu ãi yaino*

*(Mt 14.1-12; 16.14; Mr 6.14-29; 8.28; Lc 9.19)*

<sup>7</sup> Dinũmu ñai jabocu Herodes jápiarejamedã Jesúi borore, caiye ãi ðaiyede. Aru cãrijinejamedã, põeva ne yávaiye boje. Apevu arejaimada, “Juan Bautista básu naca-jacube yainore jarũvarĩ”. <sup>8</sup> Apevu arejaimada, “Elías járocube cojedeca”. Aru apevu arejaimada, “Cũinácũ Jãmenijicũ yávaiyede coyũcaipõescu básu nacajacube yainore jarũvarĩ”. <sup>9</sup> Herodecapũravũ arejamedã: “Juan Bautista básu jipobure buracõjescũ yũ. Que baru, ¿ñamema ñai ãi borore ji jápiaimũ?” arejamedã. Aru pare jáiyurejamedã Jesúre ñai jabocu Herodes.

*Jesús ãi ãre ðaino cũinápurũpe paimil baju ãmũvare*

*(Mt 14.13-21; Mr 6.30-44; Jn 6.1-14)*

<sup>10</sup> Dinũmu Jesúi daroimara mácavu copainurejaimada ãi yebai. Úre coyũrejaimada caino ne ðaino mácarõre. Aru Jesús náre nũvaridurejamedã põevare jocarĩ cũináĩmaro joabenoĩ, Betsaida ãmicũrõĩ. <sup>11</sup> Úbenita náre nũvure majidejaimada põeva obedivũ. Aru Jesújãre cujurejaimada na. Jesúcapũravũ torojũcu jacyũrejamedã náre. Coyũrejamedã Jãmenijicũ jaboteinoque yávaiyede. Aru meadarejamedã nácaavu ijimarare máre.

<sup>12</sup> Aru nainú tũvaino marejávũya. Que baru coyũrãearejaimada ina doce paivũ ãi bueimara. Arejaimada úre:

—Põescũbenotamu yo. Que baru nũicõjescũ ina põevare, ne vorãjiyere ayũ ne jabũóvarãjiyede aru ne bojedãrãjiyere ayũ ne ãrajiyede ĩmaro joabenoĩ aru no cũrõvaqueĩ, arejaimada Jesúre.

<sup>13</sup> Úbenita Jesús arejamedã náre:

—Mũja náre ãiyede jíjarã, arejamedã.

Na arejaimada úre:

—Pãuboa cũinápurũpe paiboa aru moa pũcarã quénora cũvavu ñũja. ¿Ñũja bojedãcarãnrãjidi ãiyede, jínavivũ caivũ ina põevare? arejaimada na.

<sup>14</sup> Aru nácaavu ãmũva cũinápurũpe paimil baju barejáimada na. Jesús arejamedã ãi bueimarare:

—Dobaicõjearã mũja ina põevare yajuboa teni, cainimea teni, cincuenta paivũ cãriyajuboa, arejamedã Jesús.

<sup>15</sup> Úĩ aiyẽ báquepedeca ðarejaimada na. Que teni dobaicõjenejaimada náre. <sup>16</sup> Aru die pãuboa cũinápurũpe paiboa aru moa pũcarãre jẽni, cavarõĩ jáñũ, torojũede jídejamedã Jãmenijicũre. Torojũede jíni bũojarĩ, pãuboare aru moare máre cotũvarĩ jebeni, põevare jíicõjenejamedã Jesús ãi bueimarare. <sup>17</sup> Aru caivũ ãri yapidejaimada na. ãri bubarĩburu yóboi, iye cotũvaiye báque pãu aru moa máre põeva ne ãri oabede ĩni, meadãrĩ, pũebũã doce paibũare, judíova ne pũebũare, buivãrejaimada ãi bueimara cojedeca.

*Pedro ãi “Cristobu mũ” aino*

*(Mt 14.1-2; 16.13-19; Mr 6.14-15; 8.27-29; Lc 9.7-8; Jn 6.68-69)*

<sup>18</sup> Jesús coyũyũ barejámedã Jãmenijicũre cũinácvã. Aru ãi bueimara cũrejaimada úque. Dinũmũre jẽniari járejamedã náre yópe:

—¿Aipe aidi põeva yũre? ¿“Yécũbebu”, aidi na? arejamedã Jesús.

<sup>19</sup> Arejaimada úre:

—Apevu adãma, “Juan Bautistabe”. Aru apevu adãma, “Elíabe”. Aru apevu adãma, “Cũinácũ Jãmenijicũ yávaiyede coyũcaipõescu básu nacajañũ mácvbe”, adãma mũre, arejaimada na.

<sup>20</sup> Aru Jesús jẽniari járejamedã náre:

—¿Ûbenita aipe aivurũ m̃ja yure? arejamedã Jesús.

Pedro j̃ arejamedã úre:

—M̃ J̃menijic̃ai daroim̃ mács̃bu. Ñ̃jare jabotec̃uỹmu m̃, arejamedã Pedro Jesúre.

*Jesús ãi coyũino ãi yaiquĩnore*

*(Mt 10.38-39; 16.20-28; Mr 8.30–9.1; Lc 14.27; 17.33; Jn 12.24-25)*

<sup>21</sup> Ûbenita ãi borore apeṽre coyũic̃õjemenejamedã náre, yópe arĩ:

<sup>22</sup> —J̃aṽñ yure, J̃menijic̃ai daroim̃ mács̃re ãm̃re, urarõ ji ñ̃ajiquino. Ina judíova b̃cs̃va, aru sacerdotevare jaboteip̃õeva, aru J̃menijic̃ai yávaiye báquede bueip̃õeva máre yure boarĩ jar̃var̃jarama. Aru yóbesc̃urij̃araṽna yóboi nasajac̃uỹmu ỹ yainore jar̃var̃, arejamedã Jesús.

<sup>23</sup> Aru caiṽre arejamedã Jesús:

—Ács̃ p̃õesc̃ daiỹcs̃ yúque, dajocajac̃urĩ p̃õeva ne mearo j̃aiyede úre, c̃yebejac̃urĩ yure yóvayede, aru jid̃bejac̃urĩ ãi ñ̃ajiquiyede. Nóre ðabesc̃a baru, ã b̃ojabebi jícs̃ bac̃yú. <sup>24</sup> Ñ̃ai p̃õesc̃a ãi baju ur̃õpe ðarĩ, meadaiỹcs̃a baru ãi bajure, coates̃uỹme ãi bajure J̃menijic̃are jar̃var̃, yópe yaiyú bás̃re ãi ãmei. Ûbenita ñ̃ai p̃õesc̃a, “Ye baju ãneṽ, ji yaidú Cristore boje” aỹ, ãi baju ur̃õpe ðabesc̃va quénora ji ur̃õpe ðarĩ, úrecabe ji meadaquim̃, c̃sc̃uỹ J̃menijic̃aque caiñm̃a. <sup>25</sup> Ñ̃ai p̃õesc̃a c̃vacs̃a baru caiye ij̃araṽquede, ãbenita bíjaỹa baru ãi ãmene, ñ̃ajic̃uỹme caiñm̃a toabo c̃iméboi. <sup>26</sup> Aru ñ̃ai p̃õesc̃a c̃yedu yure aru ji yávayede máre, ỹ, J̃menijic̃ai daroim̃ mács̃ ãm̃re, máre c̃yeni dáriacs̃uỹmu úre ji j̃ðovayede ji mearore, aru jipacs̃a meacs̃a baju ãi mearore, aru ina ángeleva meara ne mearore máre, ji daquij̃araṽ baquinói. <sup>27</sup> J̃ãve coỹỹbu m̃jare: Apeṽ c̃uriṽ yui, ne yainájiye jipocai j̃arajarama J̃menijic̃ai jaboteino c̃urõre, ji jaboteiyede p̃õevare, arejamedã Jesús.

*Jesús ãi baju oatuvaino*

*(Mt 3.17; 12.18; 17.1-8; Mr 1.11; 9.2-8; Lc 3.22; 2 P 1.17-18)*

<sup>28</sup> Ocho paij̃araṽna yóboi, Jesús ñvarejamedã Pedrore, J̃ure, aru Santiagore máre, j̃eniarajiṽa J̃menijic̃aque c̃arac̃i. <sup>29</sup> Ëi j̃eniaiyedeca, ãi jiva oat̃varejaṽya. Aru ãi cuitótecaje boricaje p̃õorejaṽya. <sup>30</sup> P̃ycarã ãm̃va j̃arorejaimada, boroteiṽa úque. Na marejaimada Moisés aru Elías. <sup>31</sup> Caino ne c̃urõ miad̃ari jajaṽa tedejaṽya. Borotedejaimada Jesús ãi copaiquinore ij̃araṽre jocarĩ aru úre vaiquinore máre Jerusalén ãmic̃urĩmaroi. <sup>32</sup> Pedro aru úcaṽa máre ṽhoc̃uriṽvacari, c̃amenejaimada. Quénora ar̃uriṽa j̃arejaimada Jesús meacs̃a bajure aru náre máre, ina p̃ycarã ãm̃va c̃uriṽre úque. <sup>33</sup> Moisés aru Elías ne dajocaiyede Jesúre, Pedro arejamedã:

—M̃, bueip̃õesc̃a, mearotamu ñ̃je c̃uru yui. Que baru ðar̃jiṽbu ñ̃ja yóbesc̃urĩñ̃amia c̃uramia quĩj̃ñ̃amia maquiyéde, c̃inádami maquinóre míñ̃ami, aru aped̃ami maquinóre Moiséde, aru aped̃ami maquinóre Elíare, arejamedã Pedro.

<sup>34</sup> Ûbenita majibedejamedã ãi que ainore. Ëi coỹiyedeca, oopenibo ãmeni taorejaṽya náre. Que baru jid̃rejaimada pare. <sup>35</sup> Aru oopenibo taoiyede náre, j̃ariarejaimada apeno yávainore oopenibo etaiyede: “Ñ̃aime jímac̃, ji beoim̃. Que baru j̃ariajarã úre”, arejamedã J̃menijic̃a.

<sup>36</sup> Aru yávar̃buru yóboi, j̃arejaimada Jesúre c̃inác̃va. Ûbenita ne j̃aino mácarõre bi arĩ coỹbedejaimada apeṽ p̃õevare.

*Jesús ãi meadaino j̃edoc̃re abujuc̃a ãi ãmat̃re*

*(Mt 17.14-21; Mr 9.14-29)*

<sup>37</sup> C̃omiáj̃araṽ, ãmeiṽa bás̃va dic̃i c̃urac̃re jocarĩ, obediṽa p̃õeva cop̃a ñrejaimada Jesúre. <sup>38</sup> Aru c̃inác̃ p̃õesc̃a p̃õeyajubo j̃eneboi, yópe arĩ, codoboborejamedã:

—Mñ, bueipõescu, jēniaivñ mñre. Jājacu jímacure, cūinácñra jì cñvamñre. <sup>39</sup> Abujucu cainñmñña bidióvarĩ tñre dāvabi úre joborõi. Úre ñájine darĩ, codobobore dāvabi. Aburi etavavñ úre. Aru ñai abujucu dajocaiyñbevabi úre. <sup>40</sup> Yñ jēniariduvñ mi bueimarare, ne jaetovarãjiyepe ayñ ñai abujucure. Úbenita ñaine jaetovarĩ majibema na, arejameða Jesúre.

<sup>41</sup> Jesús arejameða:

—Mñja, ijāravñcavñ, Jāmenijicure jñ abevñ aru āmeina teivñ máre, ¿aipijāravñña cñquidi yñ mñjaque? ¿Aru aipijāravñña ñájiquidi yñ mñjaque, mñje jñ arãjiyepe ayñ jì coyñiyede? Davajacu mímacure jì yebai, arejameða Jesús.

<sup>42</sup> Aru ñai jñedocñ ùi eaiyedeca Jesús yebai, ñai abujucu bidióvarĩ tñre ðarejameða úre. Úbenita Jesús jararĩ abujucure, jaetovarejameða úre ñai jñedocñre jocarĩ. Que darĩ meaðarejameða úre. Aru jacopaiyovarejameða jípacure. <sup>43</sup> Aru caivñ cñcumare-jaimaða Jāmenijicñ ùi ñrarõ parñéde.

*Jesús ùi coyñino cojedeca ùi yaiquínore*

*(Mt 17.22-23; Mr 9.30-32)*

Põeva ne ñrarõ dápiayede caiye ùi ðaiye báquede, Jesús arejameða ùi bueimarare:

<sup>44</sup> —Me jápiajarã caiye iye jì coyñquiyede mñjare. Āñmetebjarã. Yñre, Jāmenijicñi daroimñ mácñre ùmñre, jēni jíñajivñbu jì mauvare, Jesús arejameða náre.

<sup>45</sup> Jāmenijicñ jápiarĩ eaicõjemenejameða náre iye Jesús ùi coyñiyede. Que baru jápiarĩ coreóvabedejaimaða. Aru jidñrivñ jēniari jáiyñbedejaimaða úre iye ùi coyñino mácarõre náre.

*¿Ñamema parñcñ maje jēnebore?*

*(Mt 10.40; 18.1-5; Mr 9.33-37; Lc 10.16; 22.24; Jn 13.20)*

<sup>46</sup> Jesúi bueimara jararĩ búrejaimaða ne bajumia ñamene parñcñre ne jēneboi arevñ pñeno. <sup>47-48</sup> Úbenita Jesús coreóvayñ básñ ne dápiayede ne ùmei, jēnejameða cūinácñ jñedocñre. Aru úre núvari ùi yebai, arejameða náre:

—Cūinácñ põescu corñ etayñ baru ñai jñedocñre jì āmiái, jì cõjeiyere, que ðayñ nopedeca corñ etaibi yñre. Aru ñai corñ etayñ baru yñre, corñ etaibi ñai yñre ðaroyñre máre. Que baru ñai mñjacacu parñbecñ caivñ pñeno, ñai caðateiyñcñ arevñre, úrecabe jáve parñcñ Jāmenijicñi jáinore. Põeva parñrivñbu, caðateivñ baru arevñre Jāmenijicñi jáinore. Úbenita ina jaboteiyñrivñ arevñre, aru ðaicõjeiyñrivñ náre máre, parñbevñbu Jāmenijicñi jáinore, arĩ buedejameða Jesús.

*Majare jarabecñ, majacacñbe*

*(Mr 9.38-40)*

<sup>49</sup> Juan arejameða Jesúre:

—Mñ, bueipõescu, jácarã ññja cūinácñ ùmñ abujuvare jaetovayñre mi āmiái, mi parñéque. Úbenita ññjaque ùi cñbe boje, “Ðabejacu” acarã ññja úre, arejameða Juan.

<sup>50</sup> Úbenita Jesús arejameða:

—Ácñ põescu maucñvabecñ baru majare, majacacñbe ù. Que baru úre nópe aiye jañbeteavñ mñjare, arejameða náre Jesús.

*Jesús Santiagore aru Jūare máre ùi jaraino*

<sup>51</sup> Joabejño marejávñya ùi mñri nñquijāravñ baquinó cavarõ mearo Jāmenijicñi cñrõita. Que baru Jesús, parñéque dápiarĩ, búrejameða ùi nñiyede Jerusalén āmicñrĩñmaroi.

<sup>52</sup> Úi jípcarĩ jarorejameða úre boro nñvacaipõevare. Aru ina nñri ecorejaimaða Samaria āmicñrijoborõcañmaroi. Noi Jesús ùi eaquinore meadarññridurejaimaða na. <sup>53</sup> Úbenita ina Samariacavñ corñ etaivñbedejaimaða Jesúre, ùi nñiye boje Jerusalén āmicñrĩñmaroita,

ne ube boje diimarocavure. <sup>54</sup> Ëi bueimara pucarã, Santiago aru Juan, diede jáivn bávavn, jēniari jãrejaimada Jesúre:

—Mn, ñnje jabocn, çjõðaicõjenajidi ñnja toabore cavarõ mearo Jūmenijicui cãgõquede, ne ěnajiyere aivn? arejaimada na.

<sup>55</sup> Ëbenita Jesús copedini jararejameða náre. <sup>56</sup> Aru nãrejaimada apeno ĩmaroi.

*Apevn Jesúque ne nãiyũĩduino*  
(Mt 8.19-22)

<sup>57</sup> Jesújã mái nãiyede, cūinácun ãmã arejameða Jesúre:

—Máque nãquijivn yn caino mi nãinoita, arejameða.

<sup>58</sup> Aru Jesús arejameða áre:

—Macayavimiva cãvama ne cobeá. Aru mĩjina cãvama ne juaiboa. Ëbenita yn, Jūmenijicui daroimã mácn ãmãre, ji cãrõ cãvabevn, arejameða Jesús.

<sup>59</sup> Aru apescãre arejameða:

—Dajacn yáque, arejameða.

Ëbenita arejameða Jesúre:

—Mn, ji jabocn, mamarũmãre jarũvaquijivn cãreja jipacãre cãracobei, ãi yaiyede, arejameða.

<sup>60</sup> Ëbenita Jesúsapũravn arejameða:

—Ina yaivn bávavnre paivn, ne járiabe boje Jūmenijicui jaboteinoque yávaiyede, jarũvajarãri ina yaivn bávavnre. Ëbenita mãcapũravn coyũcũnjacn Jūmenijicui jaboteinoque yávaiyede, arejameða Jesús.

<sup>61</sup> Aru apescã máre arejameða Jesúre:

—Mn, ji jabocn, máque nãquijivn yn. Ëbenita mamarũmãre, “Nũñũtu” aicõjejacn yãre ji cãramicavure, arejameða.

<sup>62</sup> Jesúsapũravn arejameða áre:

—Põescũ ðaiyũcũ baru ji ãrõre aru ãi baju ãrõre máre, bũojabebi memecayn yãre. Põeva áre paivure Jūmenijicũ jabotebecube, arĩ buedejameða náre Jesús.

## 10

*Jesús ãi bueicõjeni jaroino setenta y dos paivure*

(Mt 9.37-38; 10.7-16; 11.24; Mr 6.8-11; Lc 9.3-5; Hch 13.51; 1 Co 9.14; 1 Ti 5.18)

<sup>1</sup> No yóboi Jesús beorejameða apevure setenta y dos paivure. Náre jarorejameða ãi jipocai pucarã matũiyeda cainoa ĩmaroi ãi nãquinoai. <sup>2</sup> Aru jaroyũ, arejameða náre:

—Obedivn põeva cãrivn, Jūmenijicui yávaiye méne majibema na cãreja, mãje buenajimara iye yávaiye méne, Jūmenijicui meadarãj iyere aivn náre, ne jã aiyede diede. Ëbenita obebevũbu memecainv Jūmenijicure. Que baru jēniajara áre, ãi daroquiyere aivn apenvn buenajivure ina põevare. <sup>3</sup> Nũri jájara mũja. Jaroinv mũjare ijãravũcavn jēneboi yóre ovejavai nũiyere ãimara jiejecãrivn jēneboi. <sup>4</sup> Nũvamejara mũja tãutũrare, curubũare, aru cãraidoare máre. Borotede númejara mũje mái copũimaraque. <sup>5</sup> Āri mũja ecoivn cūináðami cãramine, mamarũmã ajarã yóre: “Iñamicavn, mearo cãjarã mũja”. <sup>6</sup> Aru diñamicavn mearoque ne cãru, nóre ajarã náre. Ëbenita mearoque ne cãbedu, “Mearo cãjarã mũja”, abejarã náre. <sup>7</sup> Cãjarã cūináðamima. Que teni ãri aru ũcũri tejarã ne jíyede mũjare, mũje náre cadateiye boje. Mũja memecainvrebũ. Aru memecãipõescure bojedaíye jaũvn ãi memeinore. Ëbenita nũmejara cãramia coapa.

<sup>8</sup> Ecoivn baru mũja ĩmaroi, aru ina ĩmarocavn ne copũ etaru mũjare me, ãjara apejĩene ne jíyede mũjare. <sup>9</sup> Meaðajarã ijimarare. Aru coyũjarã náre yóre: “Jūmenijicũ jabotecũyũme põevare maumejiena”. <sup>10</sup> Ëbenita ecoivn baru mũja ĩmaroi, ne copũ etabenoĩ mũjare diimarocavn põeva, cuimai nũri, ajarã yóre: <sup>11</sup> “Mũje jobore ñnjare jēiyede ñnje cãboba cãchinois pũreivũbu ñnja, mũje copũ etabe boje aru mũje járiabe boje ñnjare. Ëbenita

majjarã iyede: Jãmenijicũ jabotecũyũme p̄õvare maumejiena”, ajarã. <sup>12</sup> Соуũyũbu mũjare: Ina Sodomacavũ b́acavũ pare ãmeina tedejaimada. Æbenita diĩmarocavũ, mũjare copũ etabevũ b́acavũ, ñájinajarama ina Sodomacavũ b́acavũ p̄eno baju Jãmenijicũ ñájoivaquijãravũ baquinóre p̄õvare, ne ãmeina teiye boje, arĩ budejamedã náre Jesús.

*Apeĩmarocavũ ne jũ abeno Jãmenijicũre*  
(Mt 10.40; 11.20-24; Mr 9.37; Lc 9.48; Jn 13.20)

<sup>13</sup> Jesús arejamedã cojedeca:

—¡Mũja, judíoova, Corazĩcavũ, ãmeno ñájinajaramu mũja! ¡Mũja, judíoova, Betsaidacavũ máre, ãmeno ñájinajaramu mũja! P̄õcũ ãi ðaru p̄õva ne ðarĩ majibede yóre ji ðaiyere mũje jáiyede Tirocavũ aru Sidõcavũ máre ne jáiyede, jave chĩori ne ãmeina teiyede, oatũvajebu ne ðaiyede. <sup>14</sup> Æbenita mũja ñájinajaramu Tirocavũ aru Sidõcavũ p̄eno baju, Jãmenijicũ ñájoivaquijãravũ baquinóre p̄õvare, ne ãmeina teiye boje. <sup>15</sup> Aru mũja, judíoova, Capernaucavũ, jáve nũmenajaramu mũja cavarõ mearo Jãmenijicũ carõi. Quénoa mũja nũrajaramu toabo cũiméboi, arejamedã Jesús.

<sup>16</sup> Jesús arejamedã ãi bueimarare cojedeca:

—Ñai p̄õcũ járiayũ baru mũjare, járiaibi yũre máre. Ñai p̄õcũ ãbecũ baru mũjare, ãbebi yũre máre. Aru ñai p̄õcũ ãbecũ baru yũre, ãbebi ñai yũre ðaroyũ b́acũ, Jãmenijicũre máre, arejamedã Jesús.

*Setenta y dos paivũ ne copaini daino*

<sup>17</sup> Ina setenta y dos paivũ, Jesúi jaroimara ḿacavũ, copaidejaimada torojũrivũ Jesús yebai. Aru yóre arejaimada úre:

—¡Mũ, ñũje jabocũ, abujuva máre jũ ama ñũje cõjeiyede náre mi ãmiái, mi parũéque! arejaimada na.

<sup>18</sup> Aru Jesús arejamedã náre:

—Jãvũ yũ ñai abujuvai jabocũre, ãi ãmiá Satanás, tũyũre cavarõre jocarĩ yóre yaroino tũiyere. <sup>19</sup> Mũjare parũre ðaivũ yũ, mũje járu ãðavare aru murivare máre, mũje cũrarãjiyere ayũ náre. Aru mũja parũrivũtamu ñai mũje maucũ, abujucũ p̄eno. Que baru ãmeno ðabenama mũjare ãðava aru muriva máre. <sup>20</sup> Æbenita mũja, torojũrivũ ina abujuva ne jũ aiye boje mũjare, p̄eno baju torojũjarã mũje ãmiá toivaino cũe boje cavarõ mearo Jãmenijicũ carõi. Que baru mũja cũvarãjaramu járavũ cũiméjãravũ baquinóre, arejamedã náre Jesús.

*Jesús torojũcũ*  
(Mt 11.25-27; 13.16-17; Jn 3.35; 10.15)

<sup>21</sup> Dinũmũmiareca Jesús, torojũrĩ ãi ũmei Espĩritu Santoi parũéque, yóre arĩ, соуũregamedã Jãmenijicũre:

—Mũ, jĩracũ, cavarõ mearocacũ aru ijãravũ jabocũ máre, mearore jĩvũ mũre, mi jáðovame boje caiye iye ji соуũiyede ina majidivũre, aru mi jáðovaiye boje caiye iyede ina majibevũre. Mũ, jĩracũ, jĩvũ mũre mearore mi nóre ðaiye boje, arejamedã Jesús.

<sup>22</sup> Jãmenijicũre соуũrĩ bũojarĩ, Jesús arejamedã ina úque cũrivũre:

—Jĩracũ Jãmenijicũ jĩbi yũre caiye ji majiéde aru caiye ji parũéde máre. Ñame majibema yũre. Quénoa majibi jĩracũ. Ñame majibema jĩracũre. Quénoa majivũ yũ, aru na máre ina ji соуũimara, arejamedã Jesús.

<sup>23</sup> Dinũmũ arevũre dajocarĩ, Jesús arejamedã ãi bueimarare:

—¡Torojũma ina p̄õva jáivũ caiye iye mũje jáiyede! <sup>24</sup> Соуũyũbu mũjare: Obedivũ Jãmenijicũ yávaiyede соуũcip̄õva aru jabova máre jáiyũrĩduquemavũ caiye iye mũje jáiyede. Æbenita jámetequemavũ. Aru járiaiyũrĩduquemavũ mũje járiaiyede. Æbenita járiabetequemavũ, arejamedã Jesús.



*“Samariacacure” jãri dápiarĩ ne ðarãjiyepere aino*  
(Mt 22.35-40; Mr 12.28-34)

<sup>25</sup> Cũinácũ pðescũ, Jũmenijicũ ðaicðjeiyede majicũ, Jesúĩ majiéde majiyescũ, nacajari, jẽniari jãrejamedã úre:

—Mũ, bueipðescũ, ¿aibe ðaquidi yũ, cãvacũyũ jãravũ cũiméjãravũ baquinóre? arejamedã ã Jesúre.

<sup>26</sup> Jesús arejamedã úre:

—¿Aibe Jũmenijicũ toivaicðjenejaquemari ãi ðaicðjeiyede Moisés bácure javede? ¿Aibe majicũrũ iye mi bueiyede? arejamedã Jesús.

<sup>27</sup> Jũ ayũ arejamedã úre:

—Ûjacũ mi jabocũ Jũmenijicure caino mi ũmedũque, caino mi ũmeque, caino mi baju parũéque, aru caino mi majiéque máre. Aru ñjacũ mícure yóre mi ñepe mi baju, arejamedã Jesúre.

<sup>28</sup> Que teni Jesús arejamedã úre:

—Meavũ mi jũ aino. Ðajacũ yóre mi coyũinope, cãvacũyũ jãravũ cũiméjãravũ baquinóre, arejamedã Jesús.

<sup>29</sup> Ûbenita ñai ũmũ, apẽvũre ne me jãrajyepere ayũ úre, jẽniari jãrejamedã Jesúre:

—¿Ñamema ñai jíccũ? arejamedã ã.

<sup>30</sup> Jesús jũ ayũ, arejamedã úre:

—Cũinácũ ũmũ ěmeni nãquemavũ Jerusalén ãmicũriĩmarore jocarĩ, nãñũ Jericó ãmicũriĩmaroi. Que teni ñavacũrivũ jẽquemavũ úre, tatorãjivũ ãi cãvaede. Īquemavũ ãi cuitótecajede aru caiye ãi apejĩene máre. Aru jara popequemavũ úre. Pare churiá ðaquemavũ. Que teni ðajocaquemavũ úre, “¿Yaiyú bárica?” arĩ dápiavũ. <sup>31</sup> Nóre teniburu yóboi, cũinácũ sacerdote ěmeni nãquemavũ dimamica. Aru jãquemavũ ñai parayũre joborõi, ma ěcarũ. Ûbenita úre jãri, vaiquémavũ. <sup>32</sup> Nopedeca cũinácũ Jũmenijicũ cãramine memepðescũ, levita ãmicũriyajubocacũ, eaquemavũ joabenoĩ ñai parayũ yebai. Ûbenita úre jãri, vaiquémavũ.

<sup>33</sup> ‘No yóboi, cũinácũ apenocacũ, Samaria ãmicũrijoborðcacũ, nãñũ dimamica, eaquemavũ ñai parayũ yebai. Aru cõmaje ãroje jãquemavũ úre. <sup>34</sup> Ûi yebai nãri, ãi churiáre yuaquemavũ olivo ãmicũricũ jẽidũa córore aru vino úyaicorore máre. Aru cuitótecajecãvaque bũorĩ jũoquemavũ úre. Que teni nacovari ñóquemavũ ãi tubamũra. Aru nãvaquemavũ úre cuiðõeva ne cãĩñami, meadacũyũ úre. <sup>35</sup> Cõmiájãravũ jíquemavũ tãuturaturavare ñai cãĩñami upacure, bojedacũyũ ãi meadaquiyede ñai tatoimũ mácure. Aru aquemavũ úre: “Meadajacũ ñai ũmũre me. Que teni ji copainũmata bojedaquijivũ mũre caiye mi jíye báquede úre”, aquemavũ ñai Samariacacũ, arejamedã Jesús.

<sup>36</sup> Soyũrĩ bũjarĩ, ñai majicũre Jũmenijicũ ðaicðjeiyede ãi coyũiye báquede Moisés bácure jẽniari jãrejamedã Jesús:

—¿Áccũ pðescũ ina yóbescũrã ũmũvacacũ batequémari cadateyũ ñai ũmũre, ñavacũrivũ ne tatoimũ mácure? arejamedã Jesús.

<sup>37</sup> Û jũ ayũ arejamedã Jesúre:

—Ñai cõmaje ãroje jãri, cadateyũ bácũbe úre, arejamedã.

Jesús arejamedã úre:

—Caride nãri ðajacũ ãi ðaiye báquepe. Cõmaje ãroje jãri, cadatejacũ mũ apẽvũre, arejamedã Jesús.

*Jesús ãi jãccũnũino Marta aru Maríã yebai*  
(Jn 11.1)

<sup>38</sup> Jesús n̄rejameda mái ñi bueimaraque. Aru ñmajinoi ecoiyede, c̄uináco nomió, ñi ñmiá Marta, cop̄u etarejacoða Jesúre ñi c̄urami. <sup>39</sup> Martai yóco máre c̄urejacoða, ñi ñmiá María. Ico dobaco Jesúi c̄uboba yebai, nópe ina judíovai ñarĩ c̄omajiyep̄e ne buenajiyep̄e aiv̄u, jápiaðo barejácoða ñi bueiyede. <sup>40</sup> ðbenita Marta pare c̄arijinejacoða, ñi ñiyede memeiye boje. Que baru Jesús yebai n̄ri, arejacoða ñre:

—M̄u, j̄i jaboc̄u, ¿ye baju ñmeni jíyocoi dajocaino ȳre, c̄uinácova memeiiv̄u ȳu? Caðateic̄ojec̄u ðre ȳre, arejacoða ð Jesúre.

<sup>41</sup> ðbenita Jesús arejamede ðre:

—M̄u, Marta, c̄arijiv̄u m̄u caij̄e apej̄e boje. <sup>42</sup> ðbenita c̄uinárova jaiv̄u m̄re. Yópe María ñi ñaiyep̄e paino mearotamu. Ñi jápiaie j̄i bueiyede mearotamu. Que baru p̄oc̄u c̄abebi ñc̄u ñi ñaiȳre, arejamede Jesús.

## 11

*Jesús ñi bueino J̄amenijic̄uque j̄eniainore*

*(Mt 6.9-15; 7.7-11; Jn 14.13-14; 15.7, 16; 16.23-24; 1 Jn 3.21-22; 5.14-15)*

<sup>1</sup> C̄uináj̄rav̄u Jesús j̄eniañ̄ marejám̄eda jípac̄u J̄amenijic̄uque. Aru ñi j̄eniariburu yóboi, c̄uinácu ñi bueimaracac̄u arejamede ñre:

—Juan Bautista bácu J̄amenijic̄uque j̄eniainore buequemav̄u ñi bueimarare. Que baru m̄u máre buejac̄u ñj̄are J̄amenijic̄uque j̄eniainore, arejaimada na.

<sup>2</sup> Aru Jesús arejamede náre:

M̄ja j̄eniaiv̄u J̄amenijic̄uque yópe ajarã: “M̄u, ñj̄erac̄u, meac̄u bajubu m̄u. Que baru caiv̄u p̄eva m̄re p̄edarĩ mearore jíjarãri. Báre ñjac̄u m̄u mi jabotequiyede p̄evare. <sup>3</sup> J̄jac̄u ñj̄are j̄rav̄u coapa ñj̄e ñiyeva. <sup>4</sup> Aru ñr̄umetejac̄u ñj̄e ñmeina teiyede yópe ñja máre ñj̄e ñr̄umeteiyep̄e caiye ap̄ev̄u ne ñmeina ñaiyede ñj̄aque. Ñai abujuvai jaboc̄u ñj̄ovaj̄roede ñj̄are vainí t̄uic̄ojemejac̄u ñj̄are, ñj̄e ñabenajiyep̄e ñmenore”, arejamede náre Jesús.

<sup>5-7</sup> Aru Jesús coȳrejameda náre yópe:

—P̄oc̄u ñi n̄ru c̄uinácu ñi yóvaim̄u yebai, ac̄u ñre yópe: “Ȳsc̄u, jíjac̄u ȳre yóbec̄uriboa p̄auboare. Ap̄oc̄u j̄i yóvaim̄u edaibi j̄i c̄urami c̄u. Aru ñiye c̄ubev̄u ȳre. Que baru jíquiye ñre eabev̄u ȳu” aȳre, ñai ñi yóvaim̄u, ñi c̄urami c̄u, j̄u abejebu ñre yópe: “C̄arijovamejac̄u ȳre. Jave biev̄u ȳu j̄i c̄uramine. Aru jímara jave c̄aiv̄utam̄u. Que baru m̄re nacajari jíȳu b̄ojabev̄u ȳu”. ði yóvaim̄u abejebu ñre yópe. <sup>8</sup> Coȳȳbu m̄j̄are: ði yóvaiye boje jíbec̄ube ñre. Quéno ñi c̄arijovaiye boje, nacajari jíc̄uyme caiye iye jaéde ñre. <sup>9</sup> Que baru coȳȳbu m̄j̄are: J̄eniare ñj̄ara J̄amenijic̄uque, aru jíc̄uyme m̄j̄e j̄eniainore ñre. Vore ñj̄ara ñre, aru earãjaramu. Aru m̄j̄e órejare ñiyede jedevacobei, J̄amenijic̄u voacac̄uyme m̄j̄are. <sup>10</sup> Que baru caiv̄u j̄eniaiv̄u J̄amenijic̄uque c̄vama ne j̄eniainore. Aru caiv̄u voiv̄u eadama ne voim̄re. Aru caiv̄u órejav̄re jedevacobei voaibi, arejamede Jesús, náre bueȳu.

<sup>11</sup> Cojedeca Jesús, yópe arĩ, buedejameda náre:

—M̄ja j̄edoc̄variv̄u, ¿m̄jemac̄u ñi j̄eniaru m̄j̄are p̄aubore, jíje bárica m̄ja ñre c̄urabore? ¿Aru m̄jemac̄u ñi j̄eniaru m̄j̄are moac̄ure, jíje bárica m̄ja ñre ñdare? <sup>12</sup> ¿Aru m̄jemac̄u ñi j̄eniaru m̄j̄are jíðare, jíje bárica m̄ja ñre murine? Nópe ñabenamu m̄ja. <sup>13</sup> Que baru m̄ja ñmena méne c̄vede jíni majiép̄edeca m̄j̄emarare, majerac̄u J̄amenijic̄u cavar̄o mearocac̄u p̄eno méne c̄vaede jíni majibi m̄ja j̄eniaiv̄re ñque. ðvacari daroc̄uyme ñai Esp̄iritu Santore caiv̄u j̄eniaiv̄re ñre, arejamede Jesús.

*“Abujuvai jaboc̄u par̄éde c̄vabi ñ” arĩ, ne boro coȳrĩ adarĩduino Jesúre*

*(Mt 9.34; 10.25; 12.22-30, 38; 16.1; Mr 3.20-27; 8.11; 9.40)*

14 Dinamare Jesús jaetovaym barejámeda abujucm yávabecure cūinácm ũmure jocarĩ. Aru ñai abujucm ũi etarĩburu yóboi, ñai ũm yávabecm bácsm yávarejameda. Que baru ina pōeva jāivm bācavm, pare dápiavm, cuicumarejaimada. 15 Ūbenita arevm ina pōevacavm arejaimada:

—Beelzebú, abujuvai jabocm, ĩmamame ũ. Que baru ũi parúeque jarvvaibi abujuvare, boro coyurĩ adarĩdurejaimada Jesúre.

16 Aru arevm jujovaiyurivm barejáimada úre, ne majinajiyere aivm jāve ũi daru ũi daiyede Jāmenijicm parúeque. Que baru jēniarejaimada ũi jādovaquiyere aivm pōeva ne darĩ majibenore. 17 Ūbenita Jesús coreóvaym ne dápiayede, “Beelzebú ũi ĩmam” aivmre, arejameda náre:

—Cūináro jaborōcavm ādamateivm baru ne bajumia, ina jaborōcavm cūinájarama na. Nopedeca cūinádamī cāramicavm ādamateivm baru ne bajumia, diñamicavm cūinájarama na.

18 Nopedeca bájebu ñai abujuvai jabocm, jaetovaym baru abujuvai jabocure. Ādamateym bájebu ũi bajuma. Aru jaetovaym baru abujuvare, joe parvcm cmbejebu ũ. “Abujuvai jabocm parúeque jaetovaiabi abujuvare”, mǎje aive boje ymre, yópe coyuyubu mǎjare: 19 ¿Ji jaetovaru abujuvare abujuvai jabocm parúeque, ñamei parúeque jaetovaidi mǎjacavm abujuvare? Que baru mǎjacavm abujuvare jaetovavm jādovadama mǎjare mǎje borocmede ymre abenina. 20 Ūbenita Jāmenijicm parúeque jaetovayubu ym abujuvare. Que baru jādovavm ym Jāmenijicm jaboteymre mǎjare, arejameda Jesús.

21 Dinamare Jesús coyurejameda náre yo jāri dápiarĩ ne darǎjijiyere ainore, ne majinajiyere ayv parvcmre abujuvai jabocm pñeno.

—Ūm parvcm jāri coreym ũi cāramine ũi boaiyeque, me meadaquemavm ũi cmvaede.

22 Ūbenita arevm ũi pñeno parvcm earĩ, boarĩ tatoquemavm úre. Ūi boaiyede, aru ũi cmvaede nǎvari, coavaquemavm diede arevm ũi yóvaimaraque. 23 Que baru ñai yóvabecm maucvvaibi ymre. Aru ñai arevmre yóvare dabebi ymre, náre maucvzare daibi ymre, arĩ buedejameda Jesús.

### *Jesús ũi coyvino abujucm copaino*

*(Mt 12.43-45)*

24 Bediōva cojedeca Jesús buedejameda náre:

—Abujucm etaym bācm ũmure jocarĩ, voibi ũi jabvóvaino penenoi. Ūbenita jabvóvaino eabecm baru, copaiyubi ñai ũm, ũi etaimm mácmrecata. 25 Aru copaini nǎñm, eaibi ñai ũm meacure, yópe cārami oeni meadaiñamipe páyure. 26 Que baru arevm siete paivm abujuva ũi pñeno āmenare vorĩ earĩ, nǎvaimi úque. Aru ina daicōjeivm ñai ũmure, āmedadama úre pñeno baju, arĩ buedejameda Jesús.

### *Jesús ũi coyvino torojmede*

27 Jesús ũi yávayedeca, cūináco nomió ina obedivm pōeva jēneboi codoboborĩ arejacoda úre:

—Mure juedocvaco báco, aru mure bvcvóvado báco mearo torojajacorĩ ō, arejacoda ō.

28 Ūbenita Jesús arejameda ōre:

—Ōi pñeno torojrǎjarama ina pōeva Jāmenijicm yávayede jm arĩ, daivm yópe die coyvinope, arejameda Jesús.

### *Pōeva ne darĩ majibenore Jesúre daicōjenidvino*

*(Mt 12.38-42; 16.4; Mr 8.12)*

29 Obedivm pōeva ne cójijiyede Jesús yebai, yávarĩ búrejameda náre:

—Ijāravcavm āmena jāiyurĩduyama pōeva ne darĩ majibenore. Ūbenita jāmenama apenore Jāmenijicm daimore náre, quénora yo Jonás mácmre vaino mácarōre. 30 Yópe Jāmenijicm ũi jaroiye báquepe Jonás mácmre, ũi coyvcaquiyere ayv ũi yávayede nōcavm, Nínive āmicurĩmarocavm bācavmre, nopedeca Jāmenijicm darorejame ymre, ũi daroimv

máscure ãmure, ji coyucaquiyepe ayu ãi yávaiyede ijãravucavure. Aru yópe Jonás máscui cne báquere moacu uracui yaribu jívni yóbescurijãravua aru yóbescuriñamia máre, porpedeca yu, Jãmenijicui daroimã máscu ãmure, cuscuyutu joborõ jívni yóbescurijãravua aru yóbescuriñamia máre. <sup>31</sup> Jãmenijicui ñãjiovaquijãravu baquinóre pðevare, ne ãmeina teiye boje, ico jaboco aviá daino cãcorũravucaco báco nacajacoðome ina pðeva ijãravucavucque aru ãmecorocoðome náre, ne yure ju abe boje. Õ máco darejaquemavu joarõ joborðre jocarĩ, járiacodo ñai Salomón máscui coyuiye báquede majiéque. Ëbenita Salomón máscui majié pñeno baju bueyubu yu. <sup>32</sup> Aru Jãmenijicui ñãjiovaquijãravu baquinóre pðevare, ne ãmeina teiye boje, ina ãmava máscavu, Nínivecavu báscavu, nacajarajarama ijãravucavucque aru ãmecororãjarama náre, ne yure ju abe boje. Ina Nínivecavu báscavu chñori ne ãmeina teiye báquede oatavarejaquemavu, járiavũ báscavu Jonás máscui coyuiye báquede Jãmenijicui yávaiyede. Ëbenita Jonás máscui majié pñeno baju bueyubu yu, arejameða Jesús.

*Jesús ãi bueino pðeva ne ðainore ne dáriainope  
(Mt 5.15; 6.22-23; Mr 4.21; Lc 8.16)*

<sup>33</sup> Cojedeca Jesús buedejameða ina úque curivure:

—Pðecu pðoibure pðoriburu yóboi, ñómemi dibure cobe jívni aru pñebu cãchinoi máre. Quéhora ñoimi dibure jocave pñenora, ina ecoivũ nore ne jãrajyepere ayu. <sup>34</sup> Pðeva ne yacorua, pðoinope, jãre ðaivũ náre, ne memenajyepere aino aru ne majinajyepere aino ãri ne ñiyede. Pðeva ne yacorua ijetedu náre o ne jãiyepere bíjaru náre, ye ne memeyede aru ne ñiyede máre majibenama. Aru pðeva ne ãme, yacoruaape raino, pðore ðaivũ ne dáriaiyede. <sup>35</sup> Que baru pðecu cainatua dáriayu baru ijãravucquede, ijetede ðaibi ãi ãmene, ãi dáriabe boje cavarõ mearo Jãmenijicui curðquede. Aru ñai pðecu ãi ãmene bíjacuyume. <sup>36</sup> Que baru pðeva ne jãmenu ne yacoruaque ãmenotamu. Ëbenita pñeno ãmenotamu ne ãme ñemino maru, arĩ buedejameða Jesús.

*Jesús ãi boro coyurĩ adaino fariseovare aru Jãmenijicui yávaiye báquede bueipðevare  
(Mt 23.1-36; Mr 12.38-40; Lc 20.45-47)*

<sup>37</sup> Jesús ãi yávarĩburu yóboi, cñinácu fariseovacacu “Ãcudajacu” ayu, órejarejameða úre ãi cñrami. Que baru Jesús ecorĩ, dobarejameða tñoiva yebai. <sup>38</sup> Aru ñai fariseo ãmeina jãrejameða úre, ãi cojabe boje ãi ãquiye jipocai. <sup>39</sup> Aru Jesús arejameða úre:

—Mũja fariseova joaivũbu mũje ãcuideoare, aru joroguaape máre pñenomía, pðeva ne jãiyede. Ëbenita mũja tatoiyurivũbu arevũ ne cãvaede. Que teni ãmeno baju ðaivũbu mũja. Mearo ðaiye arevure mearotamu joare ðaicðeiyepere pñeno. <sup>40</sup> ¡Ãrũtevu mũja! Ñai Jãmenijicui cñedayu mũje baju pñenocarðre cñedarejaquemavu jívucarðre, mũje ãmene máre. <sup>41</sup> Ëbenita mũje cãvaede jívucquede jíjarã cðmũje ãrojarivure. Nópe ðaivũ mearo dáriarĩ curãjaramu mũja. Que baru mearo baju ðaivũbu mũja.

<sup>42</sup> ¡Mũja, fariseova, ãmeno ñãjino cãvarãjaramu mũja! Caiye mũje oteiyoca, quĩjiyoca, bojescubeyoca, caipũcarũgũape paiyocare cãvarivũ, cñináyocare jíyavũ Jãmenijicũre. Ëbenita mearo ðaivure arevure aru jescuéde Jãmenijicũre máre ãrũtevu mũja. Caipũcarũgũape paiye mũje cãvede jocarĩ, cñinárore Jãmenijicũre jíye jaevũ mũjare. Ëbenita pñeno baju jaevũ mũjare mũje mearo ðaiye arevure aru mũje jescué Jãmenijicũre máre. Que ðaru me coyucuiyebu Jãmenijicũre.

<sup>43</sup> ¡Mũja, fariseova, ãmeno ñãjino cãvarãjaramu mũja! Mũje ue boje dobae mearoa baji judíovai cójijĩñamiare aru mũje ue boje pðeva ne jacoyuiyede mũjare tãibui, ñãjinajaramu mũja. Ñãjinajaramu mũje ue boje arevure ne dáriaiyede mũjare mearape arevũ pñeno.

<sup>44</sup> ¡Ãmeno ñãjino cãvarãjaramu mũja! Yaivũ báscavu ne jobocobeape raivũ. Pðeva cuivũbu dicobea pñenora, jãtevuva. Que baru ne cuiyede jaruvaino pñenora majibema na. Nopedeca pðeva cuivũbu mũje yóboi, ãbenita mũje ãmene jãtevuva. Que baru mũje ãmeina dáriaiyede majibema na, arejameða Jesús, náre bueyu.

<sup>45</sup> Aru cūinácū pōescū, Jūmenijicūi đaicōjeiyede majicū, arejamedā Jesúre:

—Mū, bueipōescū, mi que aiye āmecoroivū ñujare máre, arejamedā Jesúre.

<sup>46</sup> Aru Jesús arejamedā náre:

—Mūja, Jūmenijicūi đaicōjeiyede majidivū máre āmeno ñájino cūvarājaramu mūja, mūje đaicōjeiye boje arevūre ne đaiivū buojabede. Ūbenita mūjavacari ye cadatebevū náre. Que baru mūja máre ñájinajaramu.

<sup>47</sup> 'ĭĀmeno ñájino cūvarājaramu mūja! Mūja đaiivūbu meadāmia cūramiare ina Jūmenijicūi yávaiyede coyūcaipōeva mácavū ne jobocobeā bāque pūenoi, pueđarājivū na mácavūre. Ūbenita mūjeñecuvā mácavū boarĭ jarūvarejaquemavū na mácavūre. <sup>48</sup> Mūje đaiyede diñamiare, jādovaiivūbu jū aivūre ne āmeina teiye bāquede, ne boarĭ jarūvaiye bāquede Jūmenijicūi yávaiyede coyūcaipōeva mácavūre.

<sup>49</sup> 'Que baru Jūmenijicū ũi majiéque arejaquemavū yóre: “Jarocūyūtu yūre yávaiyede coyūcaipōevare aru ji yávaiye méne beorĭ coyūicōjeimarare máre. Arevū ina yūre yávaiyede coyūcaipōevacavūre aru ina ji yávaiye méne beorĭ coyūicōjeimaracavūre máre āmeina đarĭ, boarĭ jarūvarājarama náre”, arejaquemavū Jūmenijicū. <sup>50</sup> Ne nóre đaiye boje, Jūmenijicū yaicōjesūyūte ijāravūcavūre ijāravūre đarĭ buiyedata. <sup>51</sup> Apescū ũi boarĭ jarūvaiye bāque boje ñai Abel bācūre, aru arevū ne boarĭ jarūvaiye bāque boje caivū Abel bācūi yóbocavū bācavūre máre pū Zacarías bācū bajita, ñai ne boarĭ jarūvaimū mácū Jūmenijicūi cūrami tāibū coricai, jāve coyūyūbu mūjare: ĩjāravūcavū ñájinajarama ne boarĭ jarūvaiye bāque boje.

<sup>52</sup> 'ĭMūja, Jūmenijicūi đaicōjeiyede majidivū, āmeno ñájino cūvarājaramu mūja! Jūmenijicūi majiéde bueivūvacari, coyūyūbevūbu mūja arevūre, ne majibenajiyere aivū. Jāve Jūmenijicūi majiéde majibevū, majidivūre teivūvacari, arevūre máre majicōjemevūbu, arĭ buedejamedā náre Jesús.

<sup>53-54</sup> Jesús ũi yávarĭburu yóboi nūrejamedā nore jocarĭ. Aru no yóboi ina Jūmenijicūi yávaiye bāquede bueipōeva aru ina fariseova máre pare cārijovari jēniari jārejaimada ũre, boro coyūĭ adaiyūĭdivū ũi yávaiye boje.

## 12

*Jesús ũi coyūino borocūĭ majiéde*  
(Mt 16.6; Mr 4.22; 8.15; Lc 8.17)

<sup>1</sup> Dinūmūma obedivū pōeva cójjivū ne baju cūraraiyede, Jesús, yóre arĭ, coyūĭ búrejamedā ũi bueimarare:

—Me đajarā. Me jājara, mūje dápiabenajiyere yóre ina fariseova ne dápiaiyere. Nácapūravū dápiavaiivūbu aipe đarĭ jūjovarājivū arevūre. <sup>2</sup> Caiye jāđovame máque jároquiyebu. Aru dupiówaiye bāquede máre majinajarama caivū pōeva. <sup>3</sup> Que baru caiye mūje aiye bāquede ñeminoi, jápiarājarama caivū pōeva Jūmenijicū coyūre đayūre diede miadároi. Caiye mūje jūjuvaiye bāquede máre tucubūa jívūi arevūre jocarĭ, jápiarājarama caivū pōeva Jūmenijicū coyūre đayūre diede ne cójjinoi, arejamedā Jesús.

*Jesús ũi coyūino pōeva ne jidūĭrājimūre*  
(Mt 10.26-31)

<sup>4</sup> Jesús coyūrejamedā náre cojedeca:

—Mūja, ji yóvaimarare, coyūyūbu mūjare yóre: Jidūbejarā ina boarĭ jarūvavūre mūje bajure aru areno đarĭ buojabevūre. <sup>5</sup> Ūbenita coyūquijivū mūjare mūje jidūĭrājimūre: Jidūjarā Jūmenijicūre, ñaine mūje baju yainĭburu yóboi jarūvarĭ buojayūre toabo cūiméboi. Jāve coyūyūbu mūjare: ĩjidūjarā ũre! arejamedā Jesús.

<sup>6</sup> Aru cojedeca Jesús arejamedā náre:

—Yócvū bojedāivū cūinápūre paivū mĭjina quĭjinare pūcatarava tāuturatavava bojesubetaravaque. Aru Jūmenijicū ārūmetebēbi caivū ina mĭjinare. <sup>7</sup> Jūmenijicū majibi

caíye podamea cuede maje jiprobai máre. Que baru jidubejarã. Maja bojescrivutamu caivm mǐjina obedivm p̄eno, maje ũme yaibé boje, arĩ buedejamedã náre Jesús.

*Jesús ñi coyũino úre jm aivũre aru jm abevũre*  
(Mt 10.19-20, 32-33; 12.32; Mr 3.29; 13.11; Lc 21.14-15)

<sup>8</sup> Bediõva cojedeca Jesús, yópe arĩ, coyũrejamedã ina úque c̄rivũre:

—Coyũyũbu m̄jare: Caivm ina jm aivũre yũre p̄eva ne jãiyede, yũ máre, Jũmenijicũi daroimũ mácsũ ũm̄pe, náre jm acũyũmu Jũmenijicũi ángeleva ne jãiyede. <sup>9</sup> Ũbenita caivm ina jm abevũre yũre p̄eva ne jãiyede, yũ máre náre jm abecũbu Jũmenijicũi ángeleva ne jãiyede.

<sup>10</sup> 'Caivm ina ãmeina yávaivũre yũre, Jũmenijicũi daroimũ mácsũre ũm̄pe, Jũmenijicũi ãrũmeteibi ne ãmeina teiyede. Ũbenita ina ãmeina yávaivũre ñai Espĩritu Santore, Jũmenijicũi ãrũmetebebi ne ãmeina teiyede.

<sup>11</sup> 'Aru ne jēni n̄vaiyede m̄jare judiõvai cójjijĩñamia yebai, aru ãmeina teivũre jēniari jãip̄eva jipocai, aru jabova jipocai máre, “¿Aipe coyũrãjidi náre?” arĩ cãrijimejara m̄ja.

<sup>12</sup> Dinũmũ maquinõmareca ñai Espĩritu Santo majicacũyũme m̄jare iye m̄je coyũrãjiyede náre, arejamedã Jesús.

*Jesús ñi coyũino apejĩe urarõ c̄varu jidojarõre*

<sup>13</sup> Cũinácũ ina p̄evacacũ arejamedã Jesũre:

—Mũ, bueip̄ocũ, ñũjercũ yaíyũ bácsũ, ñi c̄vaede dajocame. Aru jimamicũ ñame caiye diede. Que baru coavaicõjejacũ jimamicũre die ñi c̄vaede yúque, arejamedã Jesũre.

<sup>14</sup> Ũbenita Jesús arejamedã úre:

—¿Ñame yũre epedi ãmeina teivũre jēniari jãip̄ocũre o coavaip̄ocũre m̄jare? arejamedã Jesús.

<sup>15</sup> Aru arejamedã ina obedivm p̄evare:

—¡Me jãjara! Ñũjimejara m̄ja. P̄ocũ ñi ap̄é ãmevũ ñi urarõ c̄vaeque, arejamedã Jesús.

<sup>16</sup> Que baru ne jápiarĩ earãjiyere ayũ, yópe arĩ, jãri dápiarĩ ne ñarãjiyere ainore coyũrejamedã Jesús:

—Cũinácũ ũmũ c̄ve c̄vacũ urarõ oteiyede ñquemavũ ñi jiore. <sup>17</sup> Que teni dáriaquemavũ ñi baju: “¿Aipe ñaji yũ? Caiye iye ji urarõ oteíye epeiñami c̄vabevũ yũ”. <sup>18</sup> Que dápiarĩ, ñi baju yópe arĩ dáriaquemavũ cojedeca: “Tũvarĩ jarũvaicõjequijivũ ji c̄ramia epeiñamiare. Aru tũvarĩ jarũvarĩburu yóboi, ñaicõjequijivũ apedãmia p̄eno uradãmiare. Aru uradãmia jívũ epeiõjequijivũ caiye ji oteiyede aru caiye ji apejĩene máre. <sup>19-20</sup> Aru ji baju dápiarĩ aqũijivũ yópe: ‘Ũrarõ c̄vaede c̄vavũ yũ. Yũre ap̄re ñaiyede c̄vavũ yũ obedijũaqueva. Que baru jabũõvarĩ, ñari, ũcũri, torojũve tequijivũ yũ dieque’, aquemavũ”. Ũbenita Jũmenijicũ aquemavũ úre: “¡Mũ, ãrũmecũ, carĩ ñamimareca yaíquijivũ m̄! Que teni caiye iye mi c̄vae bíjaquiyebu m̄re”, aquemavũ úre Jũmenijicũ. <sup>21</sup> Nopedeca vaivũ úre, ñai p̄ocũ jēñũre ñ jieva urarõ c̄vaede. Ũbenita Jũmenijicũi jãinoi ye c̄vabebĩ ñ, arĩ coyũrejamedã Jesús.

*Jesús ñi bueino Jũmenijicũi coreiyede ñi p̄evare*  
(Mt 6.25-34)

<sup>22</sup> No yóboi Jesús arejamedã ñi bueimarare:

—Coyũyũbu m̄jare: Cãrijimejara m̄ja ap̄rivũ m̄je ãrajyede, aru m̄je bajure, m̄je dorãjiyede. <sup>23</sup> M̄je ap̄rõ ñiye p̄eno bojescrõtamu. Aru m̄je baju máre doiye p̄eno bojescrõtamu, m̄je ũme yaibé boje. <sup>24</sup> Jãrijide apa ina m̄jinare. Na otebevũreca, aru oteiyede máre ñmevũreca, aru ne oteíye epeiñamine máre c̄vabevũreca, ũbenita Jũmenijicũ jíbi náre ne ñiyeva. Aru caivm m̄jina obedivm p̄eno m̄ja bojescrivutamu, Jũmenijicũi p̄eno ñe boje m̄jare. <sup>25</sup> Aru m̄jacacũ cãrijijĩ maru cũináora c̄re ñaiye

majibebi ãi cuede ijãravai. Que baru cãrijije meamevã m̃jare. <sup>26</sup> ¿B̃jojarĩ ðabevãvacari maiyójabenore, aipe teni cãrijivũã m̃ja m̃je ðaiye majibede?

<sup>27</sup> Jãrijide apa m̃ja iye cõvãare. Die b̃sc̃iyavã, mememevacari, aru ne cuitótecajeare máre naremevacari. ðbenita soyũyũbu m̃jare: Iye cõvãa métamu, caiye icaje ñai jabocu bácu Salomón mácu cuitótecajea bojecuricajea p̃eno. <sup>28</sup> ¡M̃ja pare quĩjino jã aivũbu Jãmenijicãre! Jãmenijicã nópe mearo ðaibi iye cõriãre, caride dái cuede aru javenare p̃eva ne juarãjiyede. Nopedeca Jãmenijicã jícũyũme m̃jare m̃je cuitótecajea meacajeare caiye iye cõvãa p̃eno. <sup>29</sup> Que baru cãrijini vobejarã m̃je ãrajyede aru m̃je ũcurajiyede máre. <sup>30</sup> Ina Jãmenijicãre jã abevã cãrijini vodama caiye iyede, ne ãrajyede, aru ne ũcurajiyede máre. ðbenita majepacu Jãmenijicã majibi caiye iye m̃jare jauéde. <sup>31</sup> ðbenita vojarã m̃ja Jãmenijicã jaboteinoquede, m̃je ðaiyũe boje mearore yópe ãi ðaicõjeiyere. Aru Jãmenijicã jícũyũme m̃je ãrajyede, m̃je ũcurajiyede, aru cuitótecajeare máre, arĩ buedejamedã náre Jesús.

*Jesús ãi bueino maje cãvarãjiyede mearo bajure cavarõ mearoita*  
(Mt 6.19-21)

<sup>32</sup> Cojedeca yópe arĩ, buedejamedã Jesús:

—M̃ja, jívũ, obebejĩnavacari jidubejarã. Majepacu Jãmenijicã, ãi me boje, epecũyũme m̃jare jabovava ãi jaboteinãmãre. <sup>33</sup> Jĩni bojedãjarã m̃je cãvãede aru tãutãrare ñiburu, jĩjarã cãve cãvãevãre. Que teni cãvarãjaramu cainãmãa m̃je cãvãe me cũiméne cavarõ mearo Jãmenijicã cãrõi, ñavaipõeva ne ñmenoi aru bocomiva ne ãmenoi. <sup>34</sup> Que baru m̃je cãvãe cãrõre dápiarãjaramu m̃je ũmeque máre, arejamedã Jesús.

*Jesúre meateni coreino*  
(Mt 24.43-44; 25.1-13; Mr 13.34-36)

<sup>35</sup> Jesús, yópe arĩ, buedejamedã ina úque cãrivãre:

—Meatejarã m̃ja yópe p̃eva ne memenajiye jipocamia ne meateiyere. B̃jojarã m̃je jãrióicãvãre aru p̃eojara m̃je p̃eoiãre. <sup>36</sup> Ðajarã yópe ina memecaipõeva ne ðaiyere coreivã ne jabocãre, voarãjivã maumena ãi copaiyede p̃rũb̃horĩ torojũve teinore jocarĩ. <sup>37</sup> Ñai jabocu darĩ earu ina úre memecaipõeva coreivãre, torojũãjarama na. Jãve soyũyũbu m̃jare: Ñai jabocu b̃nocũyũme ãi jãrióicãvãre. Aru náre dobaicõjeni t̃oiva yebai, jícũyũme ne ãrajyeva. <sup>38</sup> Que teni ñai jabocu ãi daiyede ñami coricãi o miãðãe tãiyede, ina memecaipõeva coreivã baru úre, me torojũãjarama na, ãi mearo ðacaquiye boje náre. <sup>39</sup> Me dápiarã iyede: Ñai cãrami upacu majibebi aipiyede ñavaipõescu dacũyũre. Majicu baru ñavaipõescu daquiye, coreni, ecoicõjemeni, ñavaicõjemejebu ãi cãramiquede. <sup>40</sup> Yũ máre, Jãmenijicã daroimã mácu ũm̃pe, dacũyũtu yãre m̃je corebenãmãre. Que baru meateiyere jauvã m̃jare máre, arejamedã Jesús.

*“Memecaipõescu jã ayũre aru memecaipõescu jã abescãre” jãri dápiarĩ ne ðarãjiyere aino*  
(Mt 24.45-51)

<sup>41</sup> Pedro jẽniari jãrejamedã Jesúre:

—Mũ, ñãje jabocu, ¿soyũcacũã m̃ yo jãri dápiarĩ p̃eva ne ðarãjiyere aino mácarõre ñãjare? ¿O soyũcacũã yore caivãre? arejamedã Jesúre.

<sup>42</sup> Aru Jesús arejamedã úre:

—Soyũquijivã m̃jare ãi borore ñai memecaipõescãre jã ayũre ãi jabocãre aru majicãre máre. Ñai cãrami upacu coreicõjesũyũbe ñai memecaipõescu majicãre, ãi jíquiyere ayũ yebacãvãre ne ãrajyeva caijãravãa. <sup>43</sup> Ñai cãrami upacu copaini dayũ, earu úre memecaipõescãre ðayũre yópe ãi cõjeinore, torojũscũyũbe ñai memecaipõescu, cãrami upacu ãi jíquiyere boje úre bojedaino mearore. <sup>44</sup> Jãve soyũyũbu m̃jare: Ñai cãrami upacu coreicõjesũyũbe ñai memecaipõescãre caiye ãi cãvãede. <sup>45</sup> ðbenita apescu memecaipõescu, ñai jã abescu ãi jabocãre, “Jĩ jabocu maume dabescãbe” arĩ, ãmeina ðayũ baru ãi yebacãvãre

aru yebacarõmivare máre, ɯrarõ ãri aru ũcuri pacotecɯyabe ã. <sup>46</sup> Que teiyede, ãi jabocɯ dacɯyabe ñai memecaipõescɯ ãi corebejãravɯ baquinói aru ãi majibeora baquinói máre. Aru jarɯvaicõjecɯyabe úre noi, Jũmenijicɯre jɯ abevɯre ne jarɯvainoi, ãi ñájiqiyere ayɯ.

<sup>47</sup> 'Que baru ñai memecaipõescɯ majicɯreca ãi jabocɯi ɯrõre, ɯbenita ãi mememenu, aru jɯ abedu úre, ñai jabocɯ pare jara popeicõjecɯyabe úre. <sup>48</sup> Ƴbenita ñai memecaipõescɯi majibedu ãi jabocɯi ɯrõre, aru ãmenore ðaru, majiéda jara popeicõjecɯyabe úre. Ñai majicɯre ãi jabocɯi ɯrõre ðaiye jarɯvɯ ãi majiépe. Aru ñai põeva ne jímvɯ mácvɯre ɯrarõ, jacopaiyovaiye jarɯvɯ náre coapa cojedeca, arejamedá Jesús, náre bueyvɯ.

*Jesús ãi coatede ðaino põevare*  
(Mt 10.34-36; Mr 10.38)

<sup>49</sup> Cojedeca Jesús coyɯrejamedá náre:

—Darejacacɯ yɯ ijãravɯi, Espiritu Santo ãi daquiyere ayɯ ijãravɯcavɯre. Aru pare ɯvɯ yɯ ãi daquiyede ãi ɯre parɯéque. <sup>50</sup> Ƴbenita mamarɯmvɯ ɯrarõ ñájiye jarɯquiyebu yɯre. Ñájiyvɯ yɯ caride, aru ñájiqijivɯ jí ñájiye bɯojaiyeta. <sup>51</sup> ¿Dárvaiɯvũ mɯja yɯ dayɯ bácvɯre cãrijimene ðacɯyɯ ijãravɯcavɯre? Jáve coyɯyubu mɯjare: Jí daiye báque boje ijãravɯi, põeva coatenajarama ne baju. <sup>52</sup> Que baru cũinárvɯre paivɯ cũinádamí cũramicavɯ maucɯvarãjivɯbu ne baju yɯre boje. Pɯcarã ãðamatenajivɯbu arevɯ yóbescɯrãque. <sup>53</sup> Arevɯ nácvɯ jɯ arãjivɯbu yɯre. Ƴbenita arevɯ nácvɯ jɯ abenajivɯbu yɯre. Que baru népacɯ ãðamatequijibi mamacɯque. Aru mamacɯ ãðamatequijibi jípacɯque. Népacɯ ãðamatecojibico mamacɯque. Aru mamacɯ ãðamatecojibico jípacɯque. Mamacɯi márepaco ãðamatecojibico ði vácoque. Aru ði vácore ãðamatecojibico ðque, arejamedá Jesús.

*Jesús ãi coyɯino meajãravɯre aru ãmejãravɯre*  
(Mt 16.1-4; Mr 8.11-13)

<sup>54</sup> Jesús arejamedá ina obedivɯ põevare:

—Mɯja jáivɯ ocopenibo nacajainore aviá doinoi, cũiná aiyavũ mɯja “Ocaquiyebu”. Aru nopedeca ocaiyavũ no. <sup>55</sup> Aru mɯja jáivɯ ũvenɯ jaruvinore aviá ðaino cãcopũravɯre jocarĩ, aiyavũ mɯja “Pare bo ðaivɯ. Meajãravɯ ðaivɯ”. Aru nopedeca boiyavũ no. <sup>56</sup> ¡Mɯja, jɯjovaiɯvɯtamu! Joborõquede aru cavarõquede máre coreóvaivɯvacari, ɯbenita pare coreóvabevɯbu mɯja ijãravɯi vaiyede, arejamedá Jesús.

*Mauvare mearo maje ðaino*  
(Mt 5.25-26)

<sup>57</sup> Jesús arejamedá náre cojedeca:

—¿Aipe teni meadabendarɯ mɯje ðaiyede caride mɯje majinomia? Meadajarã mɯje ðaiyede caride yópe mɯje majinope. <sup>58</sup> Mɯjacacɯ ñãñvɯ maru úre ãmecoroyɯque jabova ne ãmeina teivɯre jëniari jáiñami, “Meadarãjavɯvɯ” ajacɯrĩ úre, ãi ñvɯamequiyere ayɯ úre jabova ne ãmeina teivɯre jëniari jáipõescɯre, aru ãi jëni jíbequiyere ayɯ úre churaravare, aru ne jarɯvabenajiyere ayɯ úre ãmeina teivɯre jëni jacoíñami jívɯi. <sup>59</sup> Coyɯyubu mɯjare: Ne bɯoru úre ãmeina teivɯre jëni jacoíñami jívɯi, etabescɯbe pɯ bojedayvɯta caiye iye ãi bojescɯbe ðaiyede, arejamedá náre Jesús.

## 13

*Mɯje ãmeina ðaiyede chõino méne oatɯvaino*

<sup>1</sup> Dínmvɯ arevɯ põeva, Jesús yebai jãranari, úre coyɯrejaimada ñai jabocɯ Pilato ãmicɯcɯ ãi boarĩ jarɯvaiyede arevɯ Galilea ãmicurijoborõcavɯre aru ãi jívaino mácarõre ne jivede ãimara jiveque, diede juaicõjeni pueðarĩducɯyɯ Jũmenijicɯre. <sup>2</sup> Aru Jesús arejamedá náre:



—¿Dápiavurũ mɔja ina Galileacavure, Pilatoi boarĩ jarɔvaimara mácavɔ, ámena mácavɔ bajure arevɔ Galileacavɔ pɔeno? <sup>3</sup> Soyɔyɔbu mɔjare: ¡Que ámevɔ! Mɔja chĩori dápiarĩ mɔje ámeina teiyede jarɔvarĩ oatɔvabevɔ baru, napedeca ñájinajaramu mɔja. <sup>4</sup> ¿Aru dápiavurũ mɔja ina dieciocho paivɔ tɔimara mácavure cɔrami ãmɔjuriñami Siloé ámicurõcadãmi ámena mácavɔ bajure caivɔ arevɔ Jerusalécavɔ pɔeno? <sup>5</sup> Soyɔyɔbu mɔjare: ¡Que ámevɔ! Mɔja chĩori dápiarĩ mɔje ámeina teiyede jarɔvarĩ oatɔvabevɔ baru, napedeca ñájinajaramu mɔja, arejamedã Jesús.

*“Higueracure” jãri dápiarĩ ne ðarãjijeyepɛ aino*

<sup>6</sup> Apeno jãri dápiarĩ ne ðarãjijeyepɛ ainoque, yópe arĩ, buedejamedã Jesús:

—Cũinácu ãmɔ cɔvatequemavɔ higuera ámicuricure ãi jioi. Aru cũinájaravɔ nuri vorĩduquemavɔ dicɔ jẽidɔare. Ëbenita eabetequemavɔ didɔáre. <sup>7</sup> Que teni aquemavɔ jiore memecaipõecure yópe: “Jãjacɔ. Yóbescurijua coapa vocɔdarĩduivɔ yɔ jẽidɔare icɔ jocɔcure. Ëbenita cainɔmɔ eabevɔ yɔ. Jẽidɔa cɔbevɔ dicɔ. Que baru icɔ higueracure coenĩ jarɔvajacɔ mɔ. ¿Aipe teni bíjaji yɔ jĩ joborõre icɔ ámesɔ boje?” aquemavɔ ñai jabocɔ memecaipõecure. <sup>8</sup> Ëbenita ñai memecaipõecɔ aquemavɔ úre: “Mɔ, jĩ jabocɔ, dajocajacɔ icɔ higueracure iajɔ bajure cãreja. Ëiyɔvɔ yɔ icɔ yebai. Aru etejɔede máre ereiyɔvɔ yɔ dicure. <sup>9</sup> Que teni areujɔ jẽidɔa bɔcɔru, meaquiyebu. Ëbenita areujɔ jẽidɔa bɔcɔbedu, coenĩ jarɔvaicõjeyacɔ icɔ higueracure”, aquemavɔ ñai memecaipõecɔ, arejamedã Jesús.

*Jesús ãi meadaino tũijidɔ ijimore judío va ne jabɔvãijãravɔi*

<sup>10</sup> Dinɔmɔ Jesús bueyɔ barejamedã cũinádamĩ judíovai cójijiñami jívai ne jabɔvãijãravɔ sábadoi. <sup>11</sup> Aru nore cɔrejacoða cũináco nomió abujucɔ ãi ijide ðaimo. Ñai abujucure cɔrejacoða õ dieciocho paivɔ bajú. Õ tũijidɔ barejacoða. Nurié núco oabedejacoða õ. <sup>12</sup> Jesús õre jãñɔ, cuturejamedã õre ãi yebai. Aru arejamedã:

—Mɔ, nomió, meadaimomu mɔ mi ijinore, arejamedã Jesús.

<sup>13</sup> Que arĩ, tɔorejamedã õre ãi pɔrɔáque. Aru cũiná nurié núrejacoða õ. Que baru torojɔede jídejacoða Jãmenijicure. <sup>14</sup> Ëbenita ñai judíovai cójijiñamine coreipõecɔ Jesúre jarayɔ, ãi meadaiye boje jabɔvãijãravɔi, arejamedã ina põevare:

—Seis paijãravɔa cɔvɔ, mɔje memejãravɔa. Memejãravɔai meatenadajarã mɔja. Ëbenita jabɔvãijãravɔi meatenadabejarã, arejamedã ã.

<sup>15</sup> Aru Jesús arejamedã úre:

—¡Mɔja jɔjovãivɔtamui! Caivɔ mɔja mɔje oteivecure o mɔje burrore máre ãi áitõcure jodeni jocarĩ, ocore jínãvãiyavɔ mɔja jabɔvãijãravɔi. <sup>16</sup> Quédeca ico nomióre, Abraham mácuĩ pãramenacacore, abujuvã jabocɔ ãi ðaicõjeimo mácore dieciocho paivɔ bajú, meadaiye javɔ õre jabɔvãijãravɔi, arejamedã Jesús.

<sup>17</sup> Ë que ayɔre, caivɔ ãi mauva cɔyoje tedejaimada na. Aru caivɔ ina obedivɔ põeva pare torojɔrejaimada caiye iye ãi ðarĩ majibede ðaiye boje.

*“Oteiyabe mostazare” jãri dápiarĩ ne ðarãjijeyepɛ aino*

*(Mt 13.31-32; Mr 4.30-32)*

<sup>18</sup> Bedióva Jesús arejamedã:

—Soyɔquijivɔ mɔjare aipe árojarore yo Jãmenijicui jaboteinore. Jãri dápiarĩ mɔje ðarãjijeyepɛ ainore soyɔquijivɔ mɔjare, mɔje majinajijeyepɛ ayɔ. <sup>19</sup> Yópe mostaza ámicuriyabe oteiyaberebu. Cũinácu ãmɔ diyabede ñni oteibi ãi jioi. Aru bɔcɔrĩ mɔivɔ jocɔcure. Dicɔ cavabɔa ɔracavabɔa nɔivɔ. Aru dicɔ taino cãchinois mójina ne juaiboa ðadama, arejamedã Jesús.

Nopedeca mamarɔmɔre Jãmenijicui jaboteino quĩjinotamu, põeva obebevɔ ne cɔe boje noi. Ëbenita Jãmenijicui yávãiyepɛ méne soyɔrĩburu yóboi ɔrarõtamui no Jãmenijicui jaboteino, obedivɔ põeva ne cɔe boje noi.

*“Pãure bũcũre ðaiyede” jãri dápiarĩ ne ðarãjiyere aino  
(Mt 13.33)*

<sup>20</sup> Bediõva cojedeca Jesús arejamedã:

—Jãri dápiarĩ mũje ðarãjiyere ainore coũquijivũ yo Jũmenijicũ jaboteinore. Yõpebu nomiõ õi pãure bũcũre ðaiyere. <sup>21</sup> Diede aðarĩ jĩvaiyerebu yõbecũricurubũã pãũ ðaicurubũare. Aru caino jĩvaibore bũcũõvainorebu, arejamedã Jesús.

*Jesús ãi bueino jedevacobe quĩjicobede*

*(Mt 7.13-14, 21-23; 8.11-12; 19.30; 20.16; 22.13; 25.30; Mr 10.31)*

<sup>22</sup> Jesús ãi nũiyede Jerusalén ãmicũrĩĩmaroi, ãi vaiyede ĩmaroare aru ĩmajinoare mãre, buedejamedã nõcavũre. <sup>23</sup> Aru cũinãcũ põecũ jẽniari jãrejamedã úre:

—Mũ, ñũje jabocũ, ¿obebevu bãrãjidica na, Jũmenijicũ meaðaimara mãrajivũ? Jesús arejamedã.

Aru Jesús arejamedã caivũ ina põevare:

<sup>24</sup> —Ecojarã mũja jedevacobe quĩjicobei. Norecabu Jũmenijicũ jaboteino. Coũũũbu mũjare: Obedivũ ecoiyũĩdurãjarama nore. Æbenita bũojabenajarama. <sup>25</sup> Cũinãcũ cãrami upacũ bieniburu yõboi ãi jedevacobede ñamine, voaiyũbebi dicobede cojedeca. Nore-deca Jũmenijicũ ãi jaboteino ecoiyede bieniburu yõboi, voabecũũame mũja nõrivũre jedevai. Órejarãjaramu úre pare: “Mũ, ñũje jabocũ, voajacũ ñũjare”. Æbenita Jũmenijicũ acũũame mũjare: “Jĩvũ ãnevũ mũja. Mũje ðainore majibevũ yũ”, acũũame ã. <sup>26</sup> Dinũmũre yõpe arĩ bũrãjaramu mũja: “Ñũja ãri aru úcuri tecarã máque aru ñũje ĩmaroã ma êcarũi bueãvũ mũ ñũjare”, arãjaramu. <sup>27</sup> Æbenita ã acũũame: “Coũũũbu mũjare: Jĩvũ ãnevũ mũja. Mũje ðainore majibevũ yũ. ¿Que baru caivũ mũja ãmeina teivũ mũjara yũre jocarĩ!” acũũame ã. <sup>28</sup> Chĩõivũ orĩ cũrãjaramu mũja nore. Aru jararĩ cõpi cũrajaramu mũja jãivũ náre; Abrahãre, Isaare, Jacore, aru caivũ ina Jũmenijicũ yãvaiyede coũcaipõevare mãre, cũrivũre Jũmenijicũ jaboteinoi. Æbenita mũjacapũravũ mautenajaramu jedevai. <sup>29</sup> Aru ðarãjarama põeva, cainoã joborõacavũ. Dobarãjarama ãi tũõiva yebai, ãrajivũ ãi torojũve teinũmũre Jũmenijicũ jaboteinoi. <sup>30</sup> Dinũmũ maquinóre arevũ jabotebevu bãcavũ ijãravũre jabotenajarama Jũmenijicũ jaboteino edaiyede. Aru arevũ jaboteivũ bãcavũ ijãravũre jabotebenajarama Jũmenijicũ jaboteino edaiyede, arejamedã Jesús.

*Jesús ãi oino, Jerusalẽcavũre jecũcũ  
(Mt 23.37-39)*

<sup>31</sup> Dinũmũ arevũ ina fariseovacavũ nũrejaimaðã Jesús yebai. Aru arejaimaðã úre:

—Herodes boarĩ yaivãiyũbi mãre. Que baru dupini mũjacũ mũ yore jocarĩ, arejaimaðã na.

<sup>32</sup> Æbenita Jesús arejamedã náre:

—Yõpe arãnũjara ãñũ borocũcũre: “Jesús ñũjare aicõjeimi mãre yõpe, ‘Abujuvare jarũvãivũ yũ aru põevare meaðãivũ yũ caride aru javenare mãre. Aru yõbecũrijãravũã yõboi jĩ ðaiyede bũojaquijivũ. <sup>33</sup> Æbenita mãi nũiye jaũvũ yũre caride, javenare, aru javena cõmiãijãravũre mãre. Cũinãcũ Jũmenijicũ yãvaiyede coũcaipõecũ yainĩ bũojabecũbe Jerusalẽne jocarĩ. Que baru nũquijivũ yũ Jerusalẽi, ina Jũmenijicũ yãvaiyede coũcaipõeva mãcavũre ne boarĩ jarũvainoi, põeva ne boarĩ jarũvarãjiyere ayũ yũre’, ajarã Herodede”, náre aicõjenejamedã Jesús.

<sup>34</sup> Aru arejamedã Jesús:

—¿Mũja, Jerusalẽcavũ, mũjeñecũva mãcavũ boarĩ jarũvarejaquemavũ ina Jũmenijicũ yãvaiyede coũcaipõeva mãcavũre! Cũraboaque ðũvarĩ boarĩ jarũvarejaquemavũ ina Jũmenijicũ ðarõimara mãcavũre. Aipiye baju cõjjiovãiyũĩdivũ yũ mũjare jĩ yebai, yõpe cáyũcõ õi cõjjiovãiyere mamarare õi caveba cãchinoi. Æbenita ãbeteãvũ mũja. <sup>35</sup> Jãjara. Dinũmũ maquinóre mũje cũrõre Jũmenijicũ ðajocarĩ jarũvacũũame. Aru coũũũbu mũjare: Yũre jãmenajaramu mũja cojedeca pũ jãðovacũdayũre meacũ bajure jãivũta.

Dinam maquinóre arãjaramu yópe: “Torojue bajadéni ñai dayure Jãmenijicai ãmiái, ãi parúeque”, arejamedá Jesús.

## 14

*Jesús ãi meadaino cocoroyure*  
(Mt 12.11)

<sup>1</sup> Cũinájãravu, judíovai jabuóvãijãravu sábadoi, Jesús ãcunãrejamedá cũinácu jabocu, fariseovacacai cãrami. Ina jabova nore cãrivu cocorejaimada úre, ãi ãmeina tedu, boro coyurĩ adarãjivu úre. <sup>2</sup> Aru cũinácu ãmu pare ijimu járorejamedá nore, ãi ãmuvea aru ãi ãraðoa máre pare cocororejavãya úre. <sup>3</sup> Úre jáñu Jesús, jëniari jãrejamedá ina Jãmenijicai yávaiye báquede bueipðevare aru ina fariseovare máre, noi cãrivure, yópe arĩ:

—¿Meadaiye jaãri pðevare judíovai jabuóvãijãravu sábadoi? arejamedá Jesús.

<sup>4</sup> Ëbenita bi arejaimada na. Dinamama Jesús ñai ijimure jëni meadarejamedá. Ëi meadarĩburu yóboi, nuicðjenedá úre. <sup>5</sup> Aru Jesús arejamedá náre:

—¿Ácu mñjacacu mamacu o ãi oteivescu máre taru cobe ãmñjericobe jívu, cũiná ãmeje bárica úre judíovai jabuóvãijãravure? arejamedá Jesús.

<sup>6</sup> Ëbenita bi arejaimada na.

*“Cutuimara torojue teinoi” jári dápiarĩ ne ðarãjiyepa aino*  
(Mt 23.12; Lc 18.14)

<sup>7</sup> Dinamure Jesús jãrejamedá ina cutuimara voivure apevu pñeno ne dobarð mearova. Que baru coyurejamedá náre yo jári dápiarĩ ne ðarãjiyepa ainore:

<sup>8-9</sup>—Apecu ãi cuturu mre ãi torojue teinoi, apevu pñeno dobabejacu dobarð mearoi. Que ðaru, ñai torojue teino upacu cutuyu baru apecu ãmure, mi pñeno ne majimure, acuyume mre: “Jíjacu mi dobarðre ñai ãmure”. Que teni cãyoje teni dobacunãjebu mñ tarãvaita. <sup>10</sup> Ëbenita apecu ãi cuturu mre ãi torojue teinoi, dobajacu tarãvai. Que ðaru, dacuyume mi yebai ñai cutuyu bácu aru acuyume mre: “Jícu, mñjacu pñenomaque. Vojacu mi dobarð mearova”. Que teni torojurĩ járajarama mre caivu dobarivu máque tãoiva yebai. <sup>11</sup> Que baru ñai cãiyucu me apevu pñeno, parãbecuyume pñeno baju. Aru ñai parãbede ðaiyucu ãi baju apevu cãchino, me cãcuyume pñeno baju, Jãmenijicai mearo ðacaquiye boje úre, arejamedá Jesús.

<sup>12</sup> Aru ñai úre cutuyu bácu máre arejamedá Jesús:

—Mi torojue teinam, cutubejacu mñ mi yóvaimarare, aru mívure, aru mi caðajãcavu cãve cãvarivure máre. Que ðaivu baru, nácapãravu ne cuturãjiyede mre máre ne torojue tenajiyede, cãvacuyumu mñ mi bojeva. <sup>13</sup> Ëbenita mi torojue teinam cutujacu ina cõmaje ãrojarivure: cãve cãvabevure, ijimarare, cuiye majibevure, aru jári eabevure máre. <sup>14</sup> Aru torojucuyumu mñ. Nácapãravu buojabenama bojeðaivu mre. Ëbenita eacuyumu mñ mi bojeva ina boropatebevure ne nacajarajijãravu baquinóre yainore jarãvarĩ, arejamedá Jesús.

*“Ërarð ãinore” jári dápiarĩ ne ðarãjiyepa aino*  
(Mt 22.1-10)

<sup>15</sup> Cũinácu ãque cãrivucacu, Jesús ãi que aiyede járiayu bácu, arejamedá Jesúsre:

—¿Torojucuyume ñai ãcuyu Jãmenijicai jaboteinore! arejamedá ã.

<sup>16</sup> Jesús, úre buecuyu, arejamedá:

—Apevam cũinácu ãmu torojue teinore meadaquemavu. Aru cutuquemavu obedivu pðevare. <sup>17</sup> Que teni ne ãiora joabejĩnoi ñai torojue teino upacu ãi yebacacure jaroyu, aicðjequemavu ãi cutuimarare yópe: “Jave meadacavu caiyede mñjare, que baru ‘Áradajarã’ aibi ji jabocu”, ajacu, aquemavu ã. <sup>18</sup> Ëbenita ina ãi cutuimara coapa

coyũrĩ búquemavũ nũiyũbevũ ãi torojũve teinore. Cũinácsũ ãi cutuimaracasũ aquemavũ: “Mamajiore bojedavũ yũ. Que baru jãcũnũiye jaũvũ yũre no jiore. Que baru coyũjacũ mi jabocũre, ãi corebequiyepe yũre”, aquemavũ ã. <sup>19</sup> Aru apescũ aquemavũ: “Caipũcarũgũare paivũ oteivesũvare bojedavũ yũ. Que baru jãcũnũiye jaũvũ yũre náre. Que baru coyũjacũ mi jabocũre, ãi corebequiyepe yũre”, aquemavũ ã. <sup>20</sup> Aru apescũ aquemavũ: “Pũgũbũovũ yũ. Que baru daiye majibevũ yũ mi jabocũi torojũve teinoi”, aquemavũ ã. <sup>21</sup> Que teni ñai ãi yebacasũ copaini coyũquemavũ caiye iyede ãi jabocũre.

’Ëi coyũiyede járiayũ básũ ñai jabocũ, jararĩ dáriayũ, aquemavũ ãi yebacasũre: “Maumejiena nũjacũ ãmarocama ẽramai aru quĩjimai máre. Aru davajacũ ina cõmaje ãrojarivũre: cũve cũvabevũre, ijimarare, jãri eabevũre, aru cuiye majibevũre máre”, aquemavũ ñai jabocũ. <sup>22</sup> Ñai yebacasũ ãi copaiyede, aquemavũ ãi jabocũre: “Mũ, ji jabocũ, yóre mi cõjeiyepe ãavũ yũ. Ëbenita mi ãitucubũ buibévũ cãreja”, aquemavũ ñai yebacasũ. <sup>23</sup> Aru ñai jabocũ aquemavũ ãi yebacasũre: “ãmarore jocarĩ nũjacũ mũ. Ma nũimai nũjacũ aru daicõjejacũ põevare ji torojũve teinoi, ji cãrami buiquiyepe. <sup>24</sup> Coyũyũbu mũre: Caivũ ina ji cutuimara mácavũ ãmenajarama ji torojũve teinoque ãiyede”, aquemavũ ñai jabocũ, arejamedã Jesús.

*Jesúque nũru ñãjiovaino*

*(Mt 10.37-38; 16.24; Mr 8.34; Lc 9.23; Jn 12.24)*

<sup>25</sup> Mái nũiyede obedivũ põeva yóvarejaimada Jesúre. Aru ã copedini, jãri, arejamedã náre:

<sup>26</sup> —Ácũ põescũ ãi daru ji yebai, ji bueimaracasũ bacũyú, yũre jescué jaũvũ ére caivũ pũeno baju. Que baru ẽjacũrĩ yũre jíracũ, jíraco, jímarepaco, mamara, jíburã, ãmara, aru ãi baju máre pũeno baju. <sup>27</sup> Ácũ põescũ daiyũcũ yúque, dajocajacũrĩ põeva ne mearo jãiyede ére, cũyebajacũrĩ yũre yóvayede, aru jidũbejacũrĩ ãi ñãjiquiyede. Nóre ãabescũ baru, ã bũojabebi jícũ bacũyú. <sup>28</sup> Ácũ mũjacacũ cãrami ẽradãmi ãaiyũcũ baru, dáriarĩ dobajebu, corevacũyũ airpino bojescũrõre diñamine aru ãi bũojaquinore máre. <sup>29-30</sup> Iñamine ãarĩ búrĩburu yóboi, ñai cãramine ãayũ ãi bũojabedu, caivũ ina jãivũ ére yũginajarama yóre aivũ: “Ñai ãmũ cãramine ãarĩ búcũbe. Ëbenita bũojabebi caride”. <sup>31</sup> Aru ácũ jabocũ dáriarĩ dobajebu, ã jina caipũcarũgũare paĩmil baju churaravaque boaiyũcũ baru apescũ jabocũ veinte mil paivũ baju churarava cũvacũque ããamatesũdayũ ére. <sup>32</sup> Aru boarĩ bũojaiyũbecũ baru ãi boro nũvaipõevare coyũrĩ jarocũyũte ãi maucũ joai cũedeca cãreja, “Boaiyũbevũ yũ” arĩ jaroyũ. <sup>33</sup> Que baru me dáriaiye jaũvũ mũjare jírocãmia, ji bueimara márãjivũ baru. Mũja dajocabevũ baru mũje cũvaede, ji bueimara teivũ bũojabenamu mũja, arejamedã Jesús.

*“Yuquirare” jãri dáriarĩ ne ãarãjijyepe aino*

*(Mt 5.13; Mr 9.50)*

<sup>34</sup> Bedióva cojedeca arĩ buedejamedã Jesús náre:

—Meadaivũ maje ãiyede yuquiraque. Nopedeca ñãjiye meadaivũ põevare. Yuquira maje ãiyede meadaivũ. Ëbenita yuquira vaijũe bíjaru, ãiyede meadaiyẽ bũojabevũ. <sup>35</sup> Joborõre aru oteiyẽ ãrojarõre máre meadaiyẽ bũojabevũ. Quédata põeva jarũvadãma iye yuquira meamene. Nopedeca jũmenijicũi põeva ãi ẽrõre ãarĩ dajocãivũ baru, meadarĩ bũojabenama ijãravũcãvũre. Me járiajarã mũja iye ji bueiyede, arejamedã Jesús.

## 15

*“Oveja mamateyũre” jãri dáriarĩ ne ãarãjijyepe aino*

*(Mt 18.10-14; Lc 5.29-30; Jn 10.1-16; He 13.20)*

<sup>1</sup> Apenum earejaimada Jesús yebai obediv Roma ãmicurõ jaboteino jabovare tãutara Ìcaipõeva aru ãmeno ðaipõeva máre, jápiarãeaiñv úre. <sup>2</sup> Fariseova aru Jūmenijicui yávaiye báquede bueipõeva máre borotedejaimada, ne bajumia aivv:

—Ñai ãm copv etaibi ãmeno ðaipõevare aru ãimi náque, arejaimada na.

<sup>3</sup> Ne que aiye boje, Jesús coyurejamedã náre yo jári dápiarĩ ne ðarãjiyepẽ ainore:

<sup>4</sup> —Mujacacv ovejavare coreipõecv cãvacv baru cien paivv ovejavare, aru cūinãcv nãcacv ñi mamatedu, ñai dajocajebu ina noventa y nueve paivv ovejavare põecvbenoi, vocvñv ñai bíjayv bácvre úre earĩta. <sup>5</sup> Aru úre earĩ, ñni, arvboi tvorĩ, torojvurĩ nvvajebu ñai ovejare ñi cūramita. <sup>6</sup> Cūrami earĩ, órejajebu ñi yóvaimarare aru ñi cadañecavvare máre. Aru ajebu náre yóre: “Torojvjarã yúque, ji oveja bíjayv bácvre ji eaiye boje”, ajebu. <sup>7</sup> Nopedeca coyvuvbu mvjare: Ina cavarõ mearo Jūmenijicui cãrõcãv torojvurãjarama cūinãcv ãmeno ðaipõecv chĩori, oatvvaru ñi ðaiyede, apev noventa y nueve paivv pvenno, ina “Chĩori oatvvaiye javbev vure”, arĩ dápiaivv, arĩ buedejamedã Jesús.

*“Tãutvratvrvare” jári dápiarĩ ne ðarãjiyepẽ aino*

<sup>8</sup> Cojedeca Jesús coyurejamedã apeno jári dápiarĩ ne ðarãjiyepẽ ainore, náre buecvuv:

—Cūinãcv nomió cãvacv baru pvcãpvrãpẽ paitvra va tãutvratvrvare aru cūinãtvra va bíjavv õre, ico nomió pẽoibvre pẽori, õi cūramine oeni, vojebu pv ditvrvare earĩta.

<sup>9</sup> Ditvrvare earĩ, ñni, epeni, torojvurĩ órejajebu õi yóvaimarare aru õi cadañecavvare máre. Aru ajebu náre yóre: “Torojvjarã yúque, ji tãutvratvra va bíjaino mácarõre ji eaiye boje”, ajebu. <sup>10</sup> Nopedeca coyvuvbu mvjare: Ina Jūmenijicui ángeleva torojvurãjarama cūinãcv ãmeno ðaipõecv chĩori, oatvvaru ñi ðaiyede, arĩ buedejamedã Jesús.

*“Mamacv mamateyvre” jári dápiarĩ ne ðarãjiyepẽ aino*

<sup>11</sup> Cojedeca Jesús coyurejamedã apeno jári dápiarĩ ne ðarãjiyepẽ ainore, náre buecvuv:

—Cūinãcv ãm cãvatequemavv pvcãrã mamara. <sup>12</sup> Aru ñai Ìmacvãpũrvãv pvedãbecv jíracvre aquemavv: “Mv, jíracv, jíjavv vure, ‘Míve baquiyébu’, mi aiye báquede vure”, aquemavv. (Mamacv nóre avv jíracvre, “Mí vaiquínore nvv v”, avvbe ñ.) Dinvmãma népacv jíquemavv diede náre coara. <sup>13</sup> Obebejãrvãv yóboi, ñai Ìmacv caiye ñi apeñiene meãdarĩ, ñni, nvquemavv joai, apeno joborõi. Aru noi javvvaquemavv caiye ñi cãvãede ñi vrvõre ðarĩ. <sup>14</sup> Aru ñi javvvarĩburu yóboi caiye ñi cãvãe báquede, ãvãé ðaquemavv caino no ñi cãrijoborõre. Que baru ñ vrvãrõ ñãjiquemavv ãvãéna. <sup>15</sup> Nvri, memẽino voquemavv apescv ãm, dijoborõcãvre. Que teni ñai jaroquemavv úre, coreicõjevñv oteivãrvare. <sup>16</sup> Aru ãiyvtequemavv oteivãriva ne ãinore. Vbenita ñame jíbetequemavv úre. <sup>17</sup> Arvri earĩ, dápiarĩ aquemavv ñi baju: “Cãivv ina jíracvre memecãivv cãvãããma vrvãrõ ne ãiye méne aru pvrñiye máre. Vbenita v vãiyátãmu ãvãéna. <sup>18</sup> Caride copãiquijivv jíracv yebai. Coyvquijivv úre yóre: ‘Mv, jíracv, ãmeno ðãv v Jūmenijicvre aru mvre máre. <sup>19</sup> Que baru “jímacv”, abejãcv vure caride. Jájavv vure yóre mi jáiyepẽ cūinãcv memecãyvre mvre’”, arĩ dápiaquemavv ñ.

<sup>20</sup> Que teni nacãjavri nvquemavv jíracv yebai. Aru jíracv ðãvure jári joamica, cõmãje ãroje jáquemavv úre. Que baru cúyarĩ, copv nvri, úre parióquemavv. Aru ñi viobvãrã nuquemavv mamacvre. <sup>21</sup> Aru mamacv aquemavv úre: “Mv, jíracv, ãmeno ðãv v Jūmenijicvre aru mvre máre. Que baru ‘jímacv’, abejãcv mv vure caride”, aquemavv jíracvre. <sup>22</sup> Vbenita jíracv aquemavv úre memecãivvare: “Davacãjavã maumejiena úre meacãje cuitótecãjede. Dojavã úre. Adãjavã ãmvyo adãitarãvure máre. Aru cãraidovare máre dojavã úre. <sup>23</sup> Davãjavã ñai oteivecv mamacv me jíacvãvure. Vojavã, ãmuri, torojvãve tenãjivv cãivv Ìmarocãv. <sup>24</sup> Ñai jímacv yãiyá bácvre ráv ñmedãvpebe cojedeca. Jãvede bíjavve vure jocarĩ. Vbenita eãivv úre cojedeca”, aquemavv jíracv. Aru torojvãve teni báquemavv na.

25 'Que teiyedeca, jíbcu memeha matequémavu jioi. Copaini cārami, joabejīnoi járiaquemavu ne upaiyede. 26 Aru cūinācu memecaipōescure órejarī, jēniari jáquemavu úre, “¿Aipe teni upaivaba na?” 27 Ju aquemavu úre: “Míyocu copaini dacube. Que baru mipacu boaicōjemi ñai oteivesu me jíacucure, mamacu meacure copu etaiye boje”, aquemavu úre. 28 Ubenita ñai jíbcu jarayu, torojuve teinoi ecoiyubetequemavu. Que baru jíracu, etarī ũi yebai, jēniaquemavu úre: “Mu, bucū, ecorī, ājacu”. 29 Ubenita aquemavu jíracure: “Obediñua memecaivū mare yebacacure. Aru cainñua ju aivū mare aru mi cōjeiyede ñaivū. Ubenita yure mā jíbevū cūinājieneca cūinācu oteiāimajicure, ñuje ārajiyere ji yóvaimaraque torojuve teinoi. 30 Ubenita ñai mímacu ũi eaiyede, mi jíye báquede úre jarñayu básureca nomiva āmenaque, boacáicōjenebu mā úre oteivesu me jíacucure”, aquemavu ũ. 31 Aru jíracu aquemavu úre: “Mu, bucū, mā cuvū yúque cainñua. Aru caiye ji cuvae míyetamu. 32 Ñai míyocu yaivú básure ráyu arñacurebe cojedeca. Ñai bíjayu básu eaimñe caride. Que baru torojuve teiye jañvū majare”, aquemavu néracu, arī coyurejamedā Jesús.

## 16

*“Ñai memepōevare coreyū vainí tñyure” jāri dáriarī ne darājiyere aino  
(Mt 6.24; 25.21; Lc 19.17)*

1 Jesús coyurejamedā ũi bueimarare, yópe arī:

—Cútequemavu cūinācu ũmū cūve cuvacu. Cuvatequemavu cūinācu ũi cuvade coreyure. Aru arevū coyquemavu ñai cūve cuvacure yópe: “Ñai mi coreipōescu jarñavaibi caiye mi cuvade”, aquemavu na. 2 Que baru ñai cūve cuvacu órejaicōjeni ñai coreipōescure ũi yebai, aquemavu úre: “¿Aipe járiayaba yū mi borore? Jáðovajacu yure mi toivarī cūvarōre, ji majiquiyere aipino mi jacorñiyede aru aipino mi jíyede ji cuvade. Caride memecabescuyñu mā yure cojedeca”, aquemavu ñai jabocu. 3 Que baru ñai coreipōescu ũi baju dáriarī aquemavu: “¿Aipe tequidi yū? Ji jabocu ĩmi yure ji memeinore jarñarī. Joborōre ũri buojabevū yū, ji parube boje. Aru tāuturare jēniari cuvayū yū. 4 Jave majivū yū ji ñaquinore, cuvacu rōeva ne copu etarājiyere ayū yure ne cāramiai ji memeino cuvabede”, arī dáriaquemavu ñai coreipōescu.

5 'Que baru ñai coreipōescu órejaquemavu náre coapa ina bojescube ñaivure ũi jabocure, coreónabevureca úre memeino cuvabescure. Aru ñai matarñmure ũi órejaimure jēniari jáquemavu: “¿Aipino bojescube ñayñū mā ji jabocure?” aquemavu. 6 Ju aquemavu ũ: “Cien raibñua jocubñua olivocu āmicaricū jēidñare pipoicorore bojescube ñaivū yū úre”, aquemavu. Aru ñai coreipōescu aquemavu úre: “Uñ, jējacu mi bojescube ñaino cñiyocare. Maumejiena dobarī oatñvarī toivajacu iyede: ‘Cincuenta raibñua bajura’”, aquemavu. 7 Dinñmñua ñai coreipōescu jēniari jáquemavu arecu bojescube ñayñure: “¿Aipino bojescube ñayñū mā ji jabocure?” aquemavu. Ju aquemavu ũ: “Cien paipñea trigo āmicñe oteiyede bojescube ñaivū yū úre”, aquemavu. Aru ñai coreipōescu aquemavu úre: “Uñ, jējacu mi bojescube ñaino cñiyocare. Aru oatñvarī, toivajacu iyede: ‘Ochenta paipñea bajura’”, aquemavu. 8 Aru ñai jabocu, jáññ ũi borocñrī majinore, aquemavu ñai coreipōescu borore: “Ñai ũmū borocñvacari me majibi ũ”, aquemavu. Ina ijāranñcavū Jñmenijicure ubevū, ne cuvae méne aru ne me cñede máre ĩni majima, aru me bajura ne tāuturare earī majima ina Jñmenijicure ju aivū rñeno, arejamedā Jesús.

9 Jesús arī buedejamedā náre cojedeca:

—Mñje cuvade jíyede cōmaje ārojarivure, na pueðarājarama mñjare. Mñje nópe ñaru, Jñmenijicu jícnuyñe mñjare mñje cñrō cūimēnore, arejamedā Jesús.

10 Bedióva cojedeca Jesús coyurejamedā ina pōevare:

—Ñai mearo ðarĩ epeya baru quĩjinore, dinamare mearo ðarĩ epecuyme urarõre máre. Aru ñai quĩjino ñi cavarõque borocucu baru, urarõ ñi cavarõque máre borocucuyume ñ. <sup>11</sup> Que baru ijãravai curiva mearo ðabevubu m̃ja m̃je cavaede. Que ðaiva, m̃jare Jãmenijicai jíyede mearo ðabenamu m̃ja. <sup>12</sup> Que baru apesai jíyede mearo ðabedu, ñame b̃jojarĩ jíbenama m̃jeneca. <sup>13</sup> Cũinãcu Jãmenijicure ãrucu baru, pare ãrumemi tãuturare. Aru tãuturare pare ãrucu baru, ãrumemi Jãmenijicure. Que baru Jãmenijicure aru tãuturare máre ãramejara m̃ja. Ñai tãuturare uc̃u baru, Jãmenijicure uc̃ecuyume ñ, arejameða Jesús.

<sup>14</sup> Ina fariseova tãuturare pare urejaimaða na. Que baru iye Jesús ñi coyuiye báquede járiaiiva bácvu ùre yuridejaimaða. <sup>15</sup> Ubenita Jesús arejameða náre:

—Põeva ne jáiyede mearape paivubu m̃ja. Ubenita Jãmenijicu majibi m̃je dáriainore. Põeva ne mearo jáiyede Jãmenijicu uc̃ebibi, arejameða Jesús.

*Majare cõjeiye aru Jãmenijicai jaboteino*  
(Mt 5.18; 11.12-13)

<sup>16</sup> Jesús, yópe arĩ, buedejameða náre cojedeca:

—Juan Bautista básu ñi curinam̃ mácarõ baji curejaquemaṽu Jãmenijicai ðaicõjeiye Moisés básure toivaicõjeni bueiye báque aru ina Jãmenijicai yãvaiyede coyucãipõeva mácvu toivarĩ bueiye báque máre. Dinam̃ mácarõre Juan Bautista básu coyúame Jãmenijicai jaboteinoquede aru ñi yóbore máre coyuvubu iye yãvaiye méne. Aru caiva põeva pare tedama ecoiyuriṽu Jãmenijicai jaboteinore.

<sup>17</sup> Caino cavarõ aru caino joborõ máre cũiye maiyójaṽu. Ubenita caiye iye Jãmenijicai ðaicõjeiye cũiye maiyójaṽu. Quénora caiye jáve vaiquiyebu yópe Jãmenijicai ðaicõjeiyepe, arejameða Jesús.

*Jesús ñi bueino nomi jaruvainore*  
(Mt 5.32; 19.1-12; Mr 10.1-12; 1 Co 7.10-11)

<sup>18</sup> Bedióva cojedeca Jesús arĩ buedejameða ina põevare:

—Ácu põecu jímarepacore jaruvãrĩburu yóboi purub̃oyu baru apesoque, nomiscucvacari apesoque cucu baru, ãmeina ðaibi õre ñi mamarum̃cacore jaruvãrĩ. Aru ácu põecu purub̃oyu baru cũinãco nomió jímarepacu mamarum̃cacu ñi jaruvaimore ãmeina ðaibi õque, arejameða Jesús.

*Jesús ñi coyũino c̃ve c̃vacure aru Lázarore*

<sup>19</sup> Jesús coyurejameða ina põevare cojedeca:

—Cũinãcu ñm̃u c̃ve c̃vacu c̃tequemaṽu. Pare meacaje cuitótecajede dorĩ toroj̃ave teni, javatequemaṽu jãraṽna coapa. <sup>20</sup> Aru apes̃u ñm̃u c̃ve c̃vabecu c̃tequemaṽu, ñi ãmiã Lázaro. U p̃tequemaṽu ñai c̃ve c̃vacu ñi c̃rami jedevacobe yebai. Churiã ijie c̃tequemaṽu ñai Lázaro. <sup>21</sup> ãiyurĩduquemaṽu ãiye t̃iye báquede ñai ñm̃u c̃ve c̃vacu ñi t̃oivare jocarĩ. Aru yavimiva darĩ nenequemaṽu ñi churiãre. <sup>22</sup> Cũinãjaṽraṽu ñai c̃ve c̃vabecu, Lázaro básu, yaiquémaṽu. Aru ángeleva ñvaquemaṽu ùre Abraham yebai. Ñai c̃ve c̃vacu básu máre yaiquémaṽu. Aru ñi bajure jaruvãquemaṽu cãracobei. <sup>23</sup> Ñquemaṽu ñ toabo cũiméboi.

’Noi pare ñãjĩñ, jãquemaṽu joai Abrahãre aru Lázarore máre. <sup>24</sup> Que baru órejaquemaṽu, ayu yópe: “M̃, jícu, Abraham, cõmaje ãroje jãjacu yure. Darojacu Lázarore ji yebai ñi ocoque jórĩ neneóvaquiyere ãmuyoque ji jemedore, coyujovacu yure. Pare ñãjiṽu yu yo toabo”, aquemaṽu. <sup>25</sup> Ubenita Abraham aquemaṽu ùre: “M̃, jícu, ãnjacu m̃u caiye iye méne mi c̃vavaquede ap̃cu cãreja. Aru Lázaro ap̃cu cãreja ñãjiquemaṽu urarõ ãmenore. Ubenita caride toroj̃abi ñ yore, aru ñãjiṽu m̃. <sup>26</sup> Maje coricai c̃ṽu urarõ tãrob̃u. Que baru ñnjacaṽu jataiyuriṽu b̃jojabema ñiṽu nore. Nopedeca nócvu máre jataiyuriṽu b̃jojabema ðaiva yore”, aquemaṽu Abraham.

27-28 'Dinamama aquemavñ ñai cñve cñvacu: “Mu, jícu, jēniaivñ mñre. Jarojacu Lázaroze jípacu bácuñi cñrami, ñi coñquiyere ayu jíyova cñinárcñre paivñre, ne ñájimenajiyere ayu yore”, aquemavñ. 29 Ëbenita Abraham aquemavñ yópe: “Jñmenijicui ðaicōjeiyede ñi toivaicōjeiye báquede Moisés bácuñre aru ina Jñmenijicui yávaiyede coñcaipōeva mácuñ ne toivaiye báquede máre cñvama na. Que baru míyova járiajarñri diede”, aquemavñ Abraham. 30 Ëbenita aquemavñ ñai cñve cñvacu: “Mu, jícu, Abraham, ina járiabevñvacari iye Jñmenijicui yávaiyede, cñinácu yainore jarñvarñi copainñru náre, chñori oatñvarñjarama ne ðaiyede”, aquemavñ Abrahñre. 31 Aru Abraham aquemavñ ñre: “Ina pōeva járiabevñ baru Jñmenijicui ðaicōjeiyede ñi toivaicōjeiye báquede Moisés bácuñre aru ina Jñmenijicui yávaiyede coñcaipōeva mácuñ ne toivaiye báquede máre, járiabenama cñinácu naca-jañreca yainore jarñvarñi”, aquemavñ Abraham, arñ coñrejamedá Jesús.

## 17

### *Jidojarō maje ãmeina teino*

(Mt 18.6-7, 15, 21-22; Mr 9.42)

1 Jesús buedejamedá ñi bueimarare, yópe arñ:

—Jñve jñjovarñjarama mñjare. Ëbenita ñai jñjovare ðayu arevñre chñori ãmeno ñájicñyñme ñ. 2 Ñai pōecu ñi vainí tñre ðaru apescu yñre jñ ayñre pañbecñreca, ñi ðajocaquiyere ayu ñi jñ aiyede yñre, meajebu ñre jarñvarñu jia ñraðai ñi ñamemui bñorñ cñinábo cñrabo ñraboque. 3 Me jñjara mñja. Me ðáriajarñ mñje ðarñjiyede. Apescu ñi ãmeno ðaru mñre, majicajacu ñre ména. Aru ñi chñori oatñvarñu ñi ðaiyede, ñrametejacu iye ñi ãmeno ðaiye báquede mñre. 4 Aru ñi ãmeno ðaru mñre siete paiye baju cñinájaravñre aru siete paiye bajureca, “Chñoiñvñ yñ ji ãmeno ðaiye báquede mñre” ñi aru, ñi ãmeno ðaiyede ñrametejacu mñ, arejamedá Jesús.

### *Jñmenijicñre ñrñre ðaino majare*

5 Ina Jesús ñi yávaiye méne beorñ coñcōjeimara arejaimada Jesúsre yópe:

—¡Cadatejacu ññjare, ññje jñ arñjiyere mñre pñeno baju! ñre arejaimada na.

6 Aru Jesús arejamedá:

—Oteiyede mostaza ñmicñe oteiyede quñjietamu. Ëbenita pñarñburu yóboi jocñcu ñracñtamñ. Nopedeca mñje jñ aru yñre quñjino, nópe quñjie oteiyere, Jñmenijicñu ñrarō mearore ðajebu mñjare. Mñja me jñ arñ Jñmenijicñre, mñje aru icñ jocñcu ñracñre yópe: “Ññjacu caiye mi ññoque. Aru ñarñ nújacu jia ñraðai”, ðicñ jñ ajebu mñje cōjeinore, arejamedá Jesús.

### *Memecaipōecu ñi ðaino*

7 Jesús arñ buedejamedá cojedeca:

—Mñjare memeni coreyñre jiore o coreyñre ñimarare ñi copaidaiyede cñrami, “Maumena ðarñ, ñcñðajacu”, abevñ mñja ñre. 8 Quédata, “Meaðajacu jñ ñquiyede. Oatñvajacu mi doiyede. Aru corejacu jñ ñiyede cñreja. Ji ñriburu yóboita mñ máre ñri ñcñjacu”, aivñbu mñja ñre. 9 Aru ñai jabocu jñve abecñbe ñi yebacñre, “Meavñ mi memecaino yñre”, ñi ðaicōjeiye báquere ðaiye boje. 10 Nopedeca mñja máre, caiye iye ðaicōjeiye báquere mñjare ðarñ bñojaiñvñ, ajarñ mñje baju yópe: “Bojecñbevñbu mñja. Quéñora ðaiñvñbu mñja yópe Jñmenijicñu ðaicōjeiyere majare”, náre arñ buedejamedá Jesús.

### *Jesús ñi meaðaino caipñcapñrñre paivñ pojeivñre*

11 Jesús ñññ Jerusalén ñmicñrñmaroi, vaidéjamedá Samaria aru Galilea ñmicñrijaborða tññvare. 12 Cñináro ñmajinoi ecoiyede, copñ ññrejaimada ñre caipñcapñrñre paivñ ñmñva pojeivñ. Núrejaimada joai Jesúsre jocarñ. 13 Aru coðoboborejaimada na:

—Mu, Jesús, bueipōecu, cōmaje ñroje jñjacu ññjare, arejaimada na.

14 Náre jñri, arejamedá Jesús:



—Nuri jãđovajara sacerdotevare, arejamedã.

Nópe arejamedã, judíova ne ðaiye boje Jãmenijicui ðaicõjeiyepe. Aru ne nuiyedeca mái, meatedejaimada ne pojeiyede. <sup>15</sup> Que teni cūinácũ nácacũ jãri coreóvarĩ meateyũ ãi baju, copaini nuri codoborĩ torojũrejamedã Jãmenijicure. <sup>16</sup> Mori tũrejamedã joborõi Jesús jipocai, jíyũ mearore úre. Aru Samaria ãmicarijoborõcacũ barejaquémavũ ñai ãmũ. <sup>17</sup> Que teni Jesús arejamedã:

—Caipũcarũũape paivũ meatevũ mũja. ¿Árima apevũ, ina nueve paivũ? <sup>18</sup> Apevũ cubema ina jínadajũrorivũ mearore Jãmenijicure. Quénora ñai dacũbe, apeno joborõcacũvacari, arejamedã Jesús.

<sup>19</sup> Aru Jesús arejamedã úre:

—Nacajari nũjacũ mũ. “Ë yũre meaðaiye majibi”, arĩ dápiarebu mũ yũre. Que baru, mi que dápiaye boje, meaðaivũ mũre, arejamedã úre Jesús.

### *Jãmenijicui jaboteino aipe edaquinore*

*(Mt 10.39; 16.25; 24.17-18, 23-28, 36-41; Mr 8.35; 13.15-16; Lc 9.24; Jn 12.25)*

<sup>20</sup> Cūinájãravũ apevũ fariseovacavũ jēniari jãrejaimada Jesúre, yópe arĩ:

—¿Aipiyede edaquidica yo Jãmenijicui jaboteino maquinó? arejaimada na.

Jesús arejamedã náre:

—Jãmenijicui jaboteinore jãri majibevũ mũja. <sup>21</sup> Que baru abenajarama yópe: “¡Jãjacũ, yui cãvũ!” Aru abenajarama yópe: “¡Jãjacũ, noi cãvũ!” Quédãta jave Jãmenijicui jaboteyũbe mũje jēneboi, arejamedã Jesús.

<sup>22</sup> Dinũmũre Jesús arejamedã ãi bueimarare:

—Jãravũã cũquiyebu mũje jãiyũrijãravũã yũre, Jãmenijicui daroimũ mácũre ãmũre, cūinájãravũãra. Ëbenita jãmenajaramu mũja. <sup>23</sup> Aru arãjarama mũjare yópe: “¡Jãjara noi!” Aru arãjarama yópe: “¡Jãjara yui!” Ëbenita nũmejara mũja. Nũmejara ne yóboi.

<sup>24</sup> Jãmenijicui daroimũ mácũ ãmũre yaroinope nũquiyebu ji copaidaquijãravũ baquinó. Yópe no yaroino pēoiyepe cavarõre cūinápũravũ pũ asepũravũita, caivũ põeva ne jãrajiiyepe pore, nopedeca copaidacũyũtu yũ. Aru caivũ põeva jãrajarama ji copaidaiyede ijãravũi.

<sup>25</sup> Ëbenita mamarũmũ ũragõ ñãjiye jaũvũ yũre. Aru ijãravũcavũ jũ abenajarama yũre.

<sup>26</sup> ‘Dijãravũã baquiyéi, Jãmenijicui daroimũ mácũ ãmũre, ji copaidaquijãravũ jipocai, cũquiyebu nópe ãnijãravũã Noé mácũi cũrijãravũã báquepe. <sup>27</sup> Dinũmũ mácarõre caivũ põeva ãivũ barejaquémavũ, aru ũcuiũ barejaquémavũ. Ëmãva pũrũbũoiũ barejaquémavũ. Aru jídejaquemavũ némaromivare, ne pũrũbũorãjiyepe aivũ, Noé mácũi jíadocũ ũracũre ecoijãravũita. Muiváibo darejaquemavũ. Aru caivũ ina põeva corĩ bíjarejaquemavũ na mácavũ. <sup>28</sup> Nopedeca cãrejaquemavũ Lot básũi cãrijãravũã báquede máre. Caivũ põeva ãivũ barejaquémavũ, aru ũcuiũ barejaquémavũ. Vojedãivũ barejaquémavũ. Oteivũ barejaquémavũ. Aru cãramiare ðaivũ barejaquémavũ máre. <sup>29</sup> Ëbenita ãnijãravũ bácarõ, Lot básũi etaiyede Sodomare jocarĩ, Jãmenijicũ maumena darorejaquemavũ toabore aru cãrãboa uruiboare máre. Ocainope tũrejaquemavũ cavarõre jocarĩ. Aru caivũ ina diĩmarocavũ básavũ yaidéjaquemavũ na mácavũ. <sup>30</sup> Nopedeca baquiyébu Jãmenijicui daroimũ mácũ ãmũre, ji copaidaquijãravũ baquinóre. Maumena, põeva yũre ne corebede, copaidacũyũtu yũ ijãravũi cojedeca.

<sup>31</sup> ‘Dijãravũ baquinói ñai cãrami pũenora cãcũ bacũyú ĕmeni dabejacũrĩ, nũvacũyũ ãi apejĩene. Ecobejacũrĩ ãi cãrami. Aru ñai jiore memẽũ macũyú copainũmejãcũrĩ ãi cãrami. <sup>32</sup> Árujara mũja iye Lot básũi márepaco bácore vaiye báquede. Ó mácoi jũ abe boje Jãmenijicui cõjeiye báquede, yuquirarũ cainidũ tedejaquemavũ õ máco. <sup>33</sup> Ñai põescu ãi baju ũrõpe ðarĩ, meaðaiyũcũ baru ãi bajure, coatescũyũme ãi bajure Jãmenijicure jarũvarĩ, yópe yaiyú básũre ãi ũmei. Ëbenita ñai põescu, “Ye baju ãmevũ ji yaidú Cristore boje” ayũ, ãi baju ũrõpe ðabescũva quénora ji ũrõpe ðarĩ, úrecabe ji meaðaquimũ, cãcũyũ Jãmenijicũque cainũmũã.

<sup>34</sup> Соууубу мѳјаре, ји copaidaquijāравн бақuinóи рѳсарā ũтнва cārajarama ne cārami јivнi ѱamine. Cūinácн пнвaimн macуýме, унre ũи јн айе boje. Aru apесн mautesуýме, унre ũи јн аbe boje. <sup>35</sup> Aru рѳсарā nomiva јiорajarama ne cārami јivнi. Cūináco пнвaimo macođóме, унre oи јн айе boje. Aru apеco mautesođóме, унre oи јн аbe boje. <sup>36</sup> Aru рѳсарā ũтнва memenajarama ne јioи. Cūinácн пнвaimн macуýме, унre ũи јн айе boje. Aru apесн mautesуýме, унre ũи јн аbe boje, arejameda Jesús, náre бueун.

<sup>37</sup> Aru јēniari јārejaimada ũre:

—Мн, ѱaje jabocн, ѳāри yópe vaiquίδи caiye iye? arejaimada Jesúsre.

Aru arejameda náre majidivн ne aino mácarōque yópe:

—Āри yaiyú бáснi снрōи, noi cóјijinjarama cavava. Caiye iye ји coуiуede јāivн, majinajaramu мѳја ји copaidaquino joabenore, ји ѱāјiovaquinore pōevare, ne āmeina teiye boje, arejameda Jesús.

## 18

*“Āmeina teivнre јēniari јāipōеснre aru nomiópecore” јāри dāpiarī ne đarāјiyеpe aino*

<sup>1</sup> Jesús buedejameda pōevare јāри dāpiarī ne đarāјiyеpe ainoque ne јēniarajiyеpe ayн Jūmenijicнque cainнтнa dajocabevнva. <sup>2</sup> Aru arejameda:

—Cūināiमारoi cátequemavн cūinácн jabocн, āmeina teivнre јēniari јāipōесн. Ņai jabocн pueđabetequemavн Jūmenijicнre. Aru pueđabetequemavн pōevare máre.

<sup>3</sup> Diimaromiareca cátequemavн cūináco nomiópeco máre. Ō нari, yávare нarejaquemavн ũre: “Cadateјacн унre, ји maуcн ũи ѱāјine đabequiyеpe унre”, aquemavн o. <sup>4-5</sup> Obedijāравнare ѱai jabocн јāriabetequemavн oре. Ūbenita no yóboи arī dāpiaquemavн ũи bajи: “Ун pueđabеснvacari Jūmenijicнre aru pueđabеснvacari pōevare máre, ico nomió, ји yebai dađo јāравнa coapa, oи pare cārijovaiye boje унre, cadatequijivн oре, oи ũetнre đabecoјiyеpe унre”, aquemavн ũ, arejameda Jesús.

<sup>6</sup> Aru Jesús arejameda:

—Jāpiajarā ѱai ũтн āмесн ũи айе бáquede. <sup>7</sup> Aru јāve cadateснуýме Jūmenijicн ina ũи beoimarare јēniaivнre ũre, ũи cadatequiyеpe айвн náre јāравнre aru ѱamine máre. Corede đabеснbe ũ joe bajи, cadateснуýн náre. <sup>8</sup> Соууубу мѳјаре: Маumeјiena cadatequijibi náre. Ūbenita ун, Jūmenijicнi daroimн máсн ũтнre, ји copaidaiyede ijāравнi, јāve obebeјina pōeva јн айвнre Jūmenijicнre paruriūmeque eacснуýму, arejameda Jesús.

*“Pнсарā ũтнva ne јēniaino Jūmenijicнque” јāри dāpiarī ne đarāјiyеpe aino (Mt 23.12; Lc 14.11)*

<sup>9</sup> Bedióna Jesús buedejameda náre јāри dāpiarī ne đarāјiyеpe ainoque. Coуurejameda ina pōevare “¿Meara mārica?” arī dāpiaivнre ne bajи apевн рнeno. Arejameda:

<sup>10</sup> —Pнсарā ũтнva Jūmenijicнque јēniaranнquemavн Jūmenijicнi cārami. Cūinácн fariseovacacн batequémavн. Aru apесн jabovare tāutura ĩcaipōесн batequémavн. <sup>11</sup> Ņai fariseo нuri јēniari dāpiaquemavн ũи bajи yópe: “Мн, ји mearore јimн, torojmede јivн мнre, ји āmedabe boje. Ун apевнre đabevн. Apевнre јнјovarī ĩмевн ун ne снvaede. Āmeno đabevн ун apевнre. Nomicнсн, apеcoque снbeвн ун. Aru ѱai jabovare tāutura ĩcaipōеснre đabevн ун. <sup>12</sup> Pнсајāравнa sumana coapa āмеснva āiyede јēniavaivн ун мнre. Aru caiye ји снvaede caipнсарннre paiyede снvarī, cūináro јivavн ун мнre”, aquemavн ѱai fariseo. <sup>13</sup> Ūbenita ѱai jabovare tāutura ĩcaipōесн joai нuri, јāiyabесн cavarōre, totaquemavн ũи ѱarebare, ũи chōiye boje. Aru aquemavн: “Мн, ји mearore јimн, cōmajе āroје јāјacн унre, āmeina teyнre”, aquemavн ѱai jabovare tāutura ĩcaipōесн. <sup>14</sup> Соууубу мѳјаре: Jūmenijicн āрнmetequemavн ѱai ũтн ũи āmeina teiye бáquede. Ūbenita āрнmetebetequemavн ѱai fariseo ũи āmeina teiye бáquede. Que baru ѱai снiyacн me apевн рнeno, parнbesнуýме

pueno baju. Aru ñai parubede ðaiyucu ñi baju arevucãchino, me cuscuyume pueno baju, arejameða Jesús.

*Jesús ñi mearore jino juedovare Jümenijicucque*  
(Mt 19.13-15; Mr 10.13-16)

<sup>15</sup> Põeva nuvare cuivuc barejáimada némarare Jesús yebai, ñi tuoquiyere aivuc náre ñi puñáque. Que teni Jesúci bueimara náre jáivuc, nuvaicõjemenejaimada némarare. <sup>16</sup> Ubenita Jesús orejarejameða náre ñi yebai. Aru arejameða:

—Ina juedova dajarãri ji yebai. Jümenijicuc jabotecuyume põevare náre paivure. Que baru, “Davabejarã juedovare”, abejarã náre. <sup>17</sup> Jáve soyuyubu mujare: Ácuc põescuc copuc etabescuc baru Jümenijicuc jaboteyure úre, yóre juedocuc ñi copuc etaiyere, ecobescuyume ñi jaboteinore, arejameða Jesús.

*Cüinácu ñmuc cüve cüvacuc Jesúmaque ne boroteino*  
(Mt 19.16-30; Mr 10.17-31)

<sup>18</sup> Cüinácu jabocuc jëniari järejameða Jesúre:

—Muc, bueipõescuc meacuc, ¿aire ðaji yuc, cüvacuyuc járavuc cüiméjãravuc baquinóre? arejameða Jesúre.

<sup>19</sup> Jesús arejameða úre:

—¿Aire teni “Meacubu muc”, ayugã yure? Jümenijicuc cüinácurabe meacuc baju. <sup>20</sup> Majivucra muc Jümenijicuci ðaicõjeiyede ñi soyuyuc báquede Moisés bácur: “Cüvabejacuc apcore mimarepacore jaruvari. Põevare boarã jaruvabejacuc. Ñavamejacuc apescuc ñi cüvaede. Borodabejacuc apescure. Juc ajacuc miracure aru miracore máre”, arejameða Jesús.

<sup>21</sup> Que teni arejameða Jesúre:

—Ðacacuc caiye iye mi soyuyede juedocuc cãreja yuc, aru caride máre, arejameða.

<sup>22</sup> Uci juc aiyede járiayuc bácur Jesús, arejameða úre:

—Cüináro javuc muc cãreja. Jini bojedajacuc mi cüvede. Aru mi ñquiyede jíjacuc ina cõmaje ñrojarivure. Que teni cüvacuyumuc muc boje méne cavarõ mearo Jümenijicuci curõi. Aru dajacuc yáque, arejameða Jesús.

<sup>23</sup> Ubenita iyede járiarã urarõreca chõorejameða, dajocaiyubescuc ñi ure cüvede. <sup>24</sup> Que teni Jesús úre jári, arejameða:

—Ina põeva cüve cüvarivure pare maiyójavuc ne juc aye Jümenijicuc, ñi meadaquiyere aivuc náre aru ne ecorãjiyere aivuc ñi jaboteinore cavarõ mearo ñi curõre. <sup>25</sup> Cüinácu ñimacuc uracuc, camello ñmicuc, ñi ecoru aviyo cobei, maiyójajebuc úre. Aru pueno maiyójavuc cüve cüvacure ñi ecoquino Jümenijicuci jaboteinore, arejameða Jesús.

<sup>26</sup> Ina úre járiavuc bácur arejaimada:

—¿Ñame bujarã ecorãjidica Jümenijicuci jaboteinore, cüvarãjivuc járavuc cüiméjãravuc baquinóre? arejaimada na.

<sup>27</sup> Jesúcapüravuc arejameða náre:

—Põeva ne ðarã majibeno maiyójabevuc Jümenijicuc. U cüinácura bujarã meadayube põevare, arejameða Jesús.

<sup>28</sup> Aru Pedro arejameða:

—Dajocagarã ñucjai caiye ñucjai cüvaede, ñucjai daiye boje múque, arejameða Pedro.

<sup>29-30</sup> Aru Jesús arejameða náre:

—Jáve soyuyubu mujare: Ácuc põescuc dajocayuc baru ñi cüramine, o jímarepacore, jíburãre, ñmarare, ñi bucüvare, o ñi márare máre, Jümenijicuci jaboteino boje, ñai põescuc eascuyume pueno baju caride ijãravuc. Aru daquijãravuc baquinói cüvacuyume járavuc cüiméjãravuc baquinóre, arejameða Jesús.

*Jesús ñi coyũino bediõva cojedeca ñi yaiquĩnore*  
(Mt 20.17-19; Mr 10.32-34)

<sup>31</sup> Jesús nũvarejamedã ina doce paivũre. Aru yópe arĩ, coyũrejamedã náre:

—Jerusalẽi nũivũbu. Nore ðarãjivũbu na yũre, Jũmenijicũi daroimũ mácsũre ãmũre, caiye iye Jũmenijicũi yãvaiyede coyũcaipõeva mácsavũ ne toivaiye báquere. <sup>32</sup> Jínajivũbu yũre ina judiõva ãmevũre. <sup>33</sup> Que teni ina põeva yũrinajivũbu yũre. Cũyoje ðarãjivũbu yũre. Jẽcututurajivũbu yũre. Jara ropenajivũbu yũre. Aru boarĩ jarũvarãjivũbu yũre. Æbenita yóbecũrijãravũa yóboi jĩpacũ, Jũmenijicũ, nacovacũyũme yũre yainore jarũvarĩ, arejamedã Jesús.

<sup>34</sup> Æbenita caiye iyede járiarĩ eabedejaimada na, ñi bueimara. Coreõvabedejaimada aipe aiyurõ iye Jesús ñi coyũie báquede náre. Que baru majibedejaimada ñi coyũiyede.

*Jesús ñi meadaino jãri eabecũre, Jericócasũre*  
(Mt 20.29-34; Mr 10.46-52)

<sup>35</sup> Jericó ãmicũriĩmaroi joabenoĩ earejamedã Jesús. No ma ãcarũi cũinácsũ ãmũ, jãri eabecũ, tãutũrare jẽniañũ dobarejamedã. <sup>36</sup> Æ járiayũ bácsũ obedivũ põeva vaivũre mái, jẽniari jãrejamedã:

—¿Aipe teidi? arejamedã.

<sup>37</sup> Aru arevũ arejaimada úre:

—Jesús Nazarecasũ mái nũimi, arejaimada.

<sup>38</sup> Ñai jãri eabecũ codoboborejamedã:

—Mũ, Jesús, David bácsũ pãramecsũ, Jũmenijicũi daroimũ mácsũ, ñũje jabocsũ bacũyũ, yũre cõmaje ãroje jãjacũ, arejamedã ã.

<sup>39</sup> Aru ina ñi jĩpocai nũivũ, úre jaraiivũ, arĩdurejaimada:

—¡Bi ajacsũ mũ! arĩdurejaimada.

Æbenita pũeno baju codoboborejamedã ã cojedeca:

—Mũ, David bácsũ pãramecsũ, Jũmenijicũi daroimũ mácsũ, ñũje jabocsũ bacũyũ, yũre cõmaje ãroje jãjacũ mũ, arejamedã ã.

<sup>40</sup> Que teni úre codoboboyũre járiayũ Jesús, dajocarejamedã. Aru arejamedã:

—Davajarã úre ji yebai, arejamedã.

Ñai jãri eabecũ ñi eaiyede, Jesús jẽniari jãrejamedã úre:

<sup>41</sup> —¿Aipe ðacaji yũ mũre? arejamedã Jesús.

Ñai jãri eabecũ arejamedã:

—Mũ, ji jabocsũ, jãri eabevũ yũ. Ærarõ jãiyũvũ yũ, arejamedã Jesúre.

<sup>42</sup> Jesús jũ arejamedã úre:

—Dinũmũ meavũ. Jãjacũ mũ cari. “Yũre meadacsũyũme Jesús”, arĩ dápiarebu mũ. Que baru mi jãri eabede meadacaivũ yũ caride, arejamedã úre Jesús.

<sup>43</sup> Aru cũiná jãrejamedã ã, jãri eabecũ bácsũ. Que teni Jesúre yóvarĩ nũrejamedã ã máre, mearore jíyũ Jũmenijicũre. Que baru caivũ ina põeva máre, úre jãri, mearore jídejaimada Jũmenijicũre.

## 19

*Jesús ñi copũino Zaqueore*  
(Mt 18.11)

<sup>1</sup> Jericó ãmicũriĩmaroi Jesús ecorĩ vaiyũ barejamedã. <sup>2</sup> Noi cũinácsũ ãmũ csũrejamedã, ñi ãmiã Zaqueo. Æ jabovare tãutũra ãcaipõeva ne jabocsũ barejamedã. Aru csũvacũ barejamedã ã. <sup>3</sup> Obedivũ põeva Jesúre jãiyũrĩ copũrejaimada. Zaqueo máre jãiyũrĩdurejamedã úre. Æbenita ñai Zaqueo ãmũjubecũ, aru obedivũ põeva ne nũiye boje ñi jĩpocai, jãmenejamedã ã Jesúre. <sup>4</sup> Que baru cúyarĩ arevũ jĩpocai, jocsũ sicómoro

amicuricui mari, Jesúre jãcunarejamedã ã. <sup>5</sup> Que teni Jesús mái vaiyá jocucu yebai, jáñu Zaqueo jocucu tubacure, arejamedã úre:

—Mũ, Zaqueo, jõðajacu maumena. Mi cãrami mautescuyabu yu caride, arejamedã úre Jesús.

<sup>6</sup> Que teni Zaqueo maumena jõðari, torojurĩ jacoynarejamedã Jesúre. <sup>7</sup> Aru caivũ ina põeva jáivũ iyede, ãmeina yãvarejaimada.

—Ñai Jesús mautescunimi ãmeina teipõescui cãrami, arejaimada na.

<sup>8</sup> Ëi cãrami ecorĩburu yóboi, Zaqueo núri, yãvayũ arejamedã Jesúre:

—Mũ, ji jabocu, coricai ji cãvaede jíquijivũ yu cõmaje ãrojarivũre. Aru jacopaiyovaquijivũ yu ina ji jãjovaimara mácavũre yõvaicuvaiye pũeno baju ji ñno mácarõre náre jocarĩ, arejamedã Zaqueo.

<sup>9</sup> Que ayũre, Jesús arejamedã úre:

—Mũ máre Abraham mácui pãramescu. Que baru caride ñnami cãramicavũ meadaimaramu mũja. Jãmenijicu meadarejaquemavũ Abraham mácure, ãi jũ aiye báque boje úre. Nopedeca Jãmenijicu meadaibi mãre aru mi cãramicavũre, mãje jũ aiye boje úre. <sup>10</sup> Yũ, Jãmenijicui daroimũ mácu ãmũre, vocudaivũ ina bíjainvũre, meadacuyũ náre, arejamedã Jesús.

*“Tãuturare” jãri dápiarĩ ne ðarãjiyepẽ aino  
(Mt 13.12; 25.14-30; Mr 4.25; Lc 8.18)*

<sup>11</sup> Diede põeva ne jápiarĩburu yóboi, Jesús bueni bárejamedã náre jãri dápiarĩ ne ðarãjiyepẽ ainoque, ãi Jerusalén amicuriĩmaro joabejĩnoi cãe boje, aru ne dápaiye boje caivũ põeva járajivũre Jãmenijicui jaboteiyede põevare maumejiena. <sup>12</sup> Que baru Jesús arejamedã:

—Cũinácũ ãmũ, jabova jicu, nãscuyũ batequémavũ apeno joarõcajaborõi, ne epenajiyepẽ ayũ úre jabocũva. <sup>13</sup> Ñai jabocu bacuyá órejaquemavũ caipũcarũgũare paivũ úre memecaipõevare. Aru náre coapa tãuturare jíyu, caivũre cũinátũrũ, “Bojedajarã mũja iye tãuturacũe ji copaidaiyeta”, aquemavũ náre ñai jabocu. Que teni ñai jabocu útequemavũ ne ñajiyepẽ ayũ tãuturare pũeno baju. <sup>14</sup> Soyũrĩ bũojarĩ, ñai jabocu nãquemavũ apeno joarõcajaborõi. Ëbenita ãi jaborõcavũ baju pare ãbetequemavũ úre. Que baru jaroquemavũ boro nãvacaipõevare ãi yóboi, ne jẽniarajiyepẽ aivũ ãnijaborõ jabocure, ãi epebequiyepẽ aivũ ñai ãmũre ne jabocũva. “Ëbevũ ñũje jabocũva ñai ãmũre”, arĩduquemavũ na. <sup>15</sup> Ëbenita ñai ãmũ copaiyũ jabocu batequémavũ ã.

’Aru órejaicõjequemavũ ina úre memecaipõevare, ãi tãuturare jímara mácavũre, majiycũ ne bojedarĩ ñno mácarõ borore. <sup>16</sup> Que teni cũinácũ ina memecaipõevacacũ ñai jabocu yebai nũri, aquemavũ: “Mũ, ji jabocu, mi jíye báqueque bojedacacũ yũ. Que teni caride caipũcarũgũare paitũrava cãvavũ”, aquemavũ ñai jabocure. <sup>17</sup> Aru ñai jabocu aquemavũ úre: “Mearo ðarebu mũ. Memecaipõescũ meacũbu mũ. Mi mearo ðaiye boje quĩjinoque, jíquijivũ yu mãre caipũcarũgũare paĩĩmaroare, mi jabotequiyepẽ diĩmaroacavũre”, aquemavũ ñai jabocu úre. <sup>18</sup> Aru apescũ ina memecaipõevacacũ ñai jabocu yebai nũri, aquemavũ: “Mũ, ji jabocu, mi jíye báqueque bojedacacũ yũ. Que teni caride cũinárũgũare paitũrava cãvavũ”, aquemavũ ñai jabocure. <sup>19</sup> Aru ñai jabocu aquemavũ úre: “Mũre máre jíquijivũ yu cũinárũgũare paĩĩmaroare, mi jabotequiyepẽ diĩmaroacavũre”, aquemavũ ñai jabocu úre.

<sup>20</sup> Ëbenita apescũ ina memecaipõevacacũ ñai jabocu yebai nũri, aquemavũ: “Mũ, ji jabocu, yui cãvavũ mi tãuturare, mi jíye báquede yũre. Epecacũ yũ diede cuitótecajeque, meadauyũ diede. <sup>21</sup> Jidojacũbu mũ. Mũ ñũntu apescũ ãi epeiye báquede. Aru mũ jẽñũntu apescũ ãi oteiye báquede. Que baru jidũtevũ yu mãre”, aquemavũ ñai jabocure. <sup>22-23</sup> Aru ñai jabocu aquemavũ úre: “Mũ, memecaipõescũ ãmescũbu. Mi que aiye boje ãmescoroimũ

macuyúmu m̄. Ȳu jidojac̄ure majic̄vacari, aru ȳu ññure apes̄u ñi epeiye de aru jēñure apes̄u ñi oteiyede majic̄vacari, epebetequemav̄u m̄u ji t̄aut̄are t̄aut̄ara epeiñami. Mi que ðaru, copaini daȳu jacop̄jebu ȳu ji t̄aut̄are p̄eno baju, diñamicav̄u ne bojedaiye báque cojióir̄i”, aquemav̄u ñai jaboc̄u.

<sup>24</sup> 'Que baru ñai jaboc̄u aquemav̄u ina n̄uriv̄ure nore: “Íjara ére jocar̄i yo c̄uinát̄urava t̄aut̄arat̄uravare. Aru jíjarã ñai caip̄ucar̄uape pait̄urava c̄vacare”, aquemav̄u. <sup>25</sup> Aru aquemav̄u na: “M̄u, ññje jaboc̄u, ñ jave c̄vabi caip̄ucar̄uape pait̄urava t̄aut̄arat̄uravare”, aquemav̄u. <sup>26</sup> Ëbenita ñai jaboc̄u aquemav̄u: “Coyuȳbu m̄jare: Caīv̄u c̄variv̄u jacop̄ar̄ajarama p̄eno baju. Ëbenita caīv̄u d̄apiaiv̄ure c̄variv̄upe apev̄u p̄eno, caiyede náre íc̄uȳmu ȳu. <sup>27</sup> Aru ina ji mauvare, ji jaboteinore ùbev̄ure, davajarã náre yui. Aru boar̄i jar̄vajarã náre ji jáinoi”, aquemav̄u ñai jaboc̄u, arejamed̄a Jesús.

### *Jesús Jerusalēi ñi ecoino*

*(Mt 21.1-11; Mr 11.1-11; Jn 12.12-19)*

<sup>28</sup> Jesús ñi coyur̄iburu yóboi, n̄ññ cojedeca m̄uri n̄rejamed̄a Jerusalén ãmicur̄iimaro n̄ñmai. <sup>29</sup> Aru Jerusalén ãmicur̄iimaro joabej̄inoi n̄uri, Betfajé aru Betania ãmicur̄iimajinoa baj̄i, no c̄rac̄u Olivoc̄u ãmicur̄ic̄u ãmeino baj̄i, earejamed̄a Jesús. Noi ear̄i ñi bueimara p̄car̄are, yópe ar̄i, jarorejamed̄a Jesús:

<sup>30</sup> —No cōchino cur̄iimajinoi n̄jara m̄ja. Ma ãmeinoi p̄evare ùmaiãimac̄ure, burrore, ear̄ajaramu m̄ja, nócac̄u b̄uim̄ure. P̄eva ne tubabem̄tame c̄reja. Ëbenita ñi b̄uimene jodeni, ére davacajarã ȳure. <sup>31</sup> Aru, “¿Aipe teni burrore ñi b̄uimene jodeni, ére n̄v̄aiv̄ur̄u m̄ja?” ne aruta, yópe ajarã m̄ja: “Ñ̄jare íc̄ojeni darobi maje jaboc̄u. Ére ùmacaȳu ãimac̄u jaubi ñ”, arejamed̄a náre Jesús.

<sup>32</sup> Ina ñi daroimara n̄rejaimada. Aru vaidéjav̄uya náre nópe Jesús ñi aiye báquepedeca. <sup>33</sup> Ne jodeiyede burrore, ére upariv̄u arejaimada náre:

—¿Aipe teni jodeiv̄ur̄u m̄ja ñi b̄uimene? arejaimada na. <sup>34</sup> Aru arejaimada ina Jesú bueimara:

—Maje jaboc̄ure ùmacaȳu ãimac̄u jaubi ñ, arejaimada.

<sup>35</sup> Ne j̄u aiye de náre, n̄v̄arejaimada burrore Jesúre. Ne doicajea p̄enocacajeare burrorã t̄or̄i, Jesú tubaquinore ðarejaimada ñi bueimara. <sup>36</sup> Ëi n̄iyedeca ina obediv̄u p̄eva ma écar̄u n̄uriv̄u j̄urejaimada ne p̄enocacajeare mára Jesús jípc̄ai, p̄edar̄jiv̄u ére. <sup>37</sup> Aru Jerusalén ãmicur̄iimaro joabej̄inoi, Jesús ñi ãmeiyede c̄rac̄u Olivoc̄u ãmicur̄ic̄ure jocar̄i, caīv̄u ina obediv̄u p̄eva, Jesú bueimara, torojur̄iv̄u j̄amenijic̄ure mearore j̄ini b̄urejaimada, ne jáiye báque boje ñi ðaiye báquede caiye iye p̄eva ne ðar̄i majibede.

<sup>38</sup> Aru par̄ur̄oreca arejaimada:

—J̄amenijic̄ure toroj̄ue bajadéni. J̄amenijic̄u mearo ðacaim̄me ñai jaboc̄u J̄amenijic̄u daroim̄u mácu. C̄rijimena c̄jar̄ari cavar̄o mearocav̄u. J̄amenijic̄ure mearo majar̄ori. J̄amenijic̄ure toroj̄ue bajadéni, arejaimada na.

<sup>39</sup> Apev̄u fariseovacav̄u cur̄iv̄u nore ar̄idurejaimada Jesúre:

—M̄u, bueip̄oc̄u, bi aic̄ōjec̄u mi bueimarare, ar̄idurejaimada na.

<sup>40</sup> Ëbenita Jesús arejamed̄a:

—Coyuȳbu m̄jare: Na bi aru, iboá c̄raboavareca codobobojebu, arejamed̄a náre Jesús.

<sup>41</sup> Jerusalén ãmicur̄iimaro joabej̄inoi eaȳu Jesús, diim̄arore jáñu, orejamed̄a, ñi Jerusalén ãmicur̄iimarcav̄ure cōmaje ãroje jáiye boje. <sup>42</sup> Aru arejamed̄a:

—M̄ja, Jerusalécav̄u, m̄je coreóvaru c̄rijimene ðaiyede, meajebu m̄jare. Ëbenita coreóvar̄i majibev̄u m̄ja diede. J̄amenijic̄u majide ðabebi m̄jare diede c̄reja. <sup>43</sup> Apej̄arav̄u baquiyéi j̄arajaramu m̄je mauva edaiv̄ure m̄je im̄aro t̄ur̄vai. Epenajarama jobore c̄rac̄uape. Etaino c̄bequiyebu m̄jare. Bienajaramu m̄jare im̄aro j̄iv̄ai, m̄je dupibenajiyere aiv̄u. <sup>44</sup> Jar̄var̄ajarama m̄je c̄ramiare. Aru ye mautebequiyebu

cūináva cūrava apeva cūrava p̄enora. Boarī jar̄varā̄jarama m̄jare aru m̄jemarare máre. Caiye diede ñájinajaramu m̄ja, m̄je coreóvabe boje cari j̄arav̄re, J̄menijic̄u ñi daroiyede ȳre, ji meadaquiyepe ayu m̄jare, m̄je n̄menajiyep̄e ar̄duȳ toabo cūiméboi, arejamed̄a Jesús.

*Jesús ñi meadaino J̄menijic̄u c̄ramine*  
(Mt 21.12-17; Mr 11.15-19; Lc 21.37; Jn 2.13-22)

<sup>45</sup> No yóboi Jesús earejamed̄a Jerusalén ãmic̄arīmaroi. J̄menijic̄u c̄rami t̄ib̄u ec̄orejamed̄a. Aru jaetovarejamed̄a ina bojed̄aip̄ōva c̄riv̄re nore jocarī. Arejamed̄a náre:

<sup>46</sup> —Yópe arī, toivaic̄ojenejaquemav̄u J̄menijic̄u ñi yávaiyede: “Ji c̄rami caiv̄u p̄ōva ne ȳre, J̄menijic̄ure, soȳñamimu”, arī toivaic̄ojenejaquemav̄u. Ëbenita diñamine tatorī Ìvu ne dupiñamipe ðaquemav̄u m̄ja, m̄je p̄eno ñrarō t̄aut̄ara Ìye boje p̄evare jocarī, ne bojed̄aiyede m̄je c̄vaede, arejamed̄a náre Jesús.

<sup>47</sup> Caij̄arav̄u Jesús bueyu barejamed̄a J̄menijic̄u c̄rami j̄iv̄u. Ina sacerdot̄evare jaboteip̄ōva, aru J̄menijic̄u yávaiye báquede bueip̄ōva, aru ina judíōva jabova máre boarī jar̄v̄aiȳriv̄u bar̄idurejaimada Jesúsre. <sup>48</sup> Ëbenita caiv̄u ina obediv̄u p̄ōvacap̄̄rav̄u toroj̄arī j̄ariaȳrejaimada Jesús ñi bueiyede. Que baru úre boarī jar̄varī b̄ojabedejaimada na, ñi mauva.

## 20

*Jesús ñi par̄é*  
(Mt 21.23-27; Mr 11.27-33)

<sup>1-2</sup> Cūináj̄arav̄u Jesús bueyu barejamed̄a ina p̄evare, J̄menijic̄u c̄rami c̄riv̄re. Soȳyu barejamed̄a J̄menijic̄u yávaiye méne, ñi meadaquiyepe p̄evare. Sacerdot̄evare jaboteip̄ōva, aru J̄menijic̄u yávaiye báquede bueip̄ōva, aru judíōva b̄c̄va máre ñi yebai n̄ri, arejaimada úre:

—Soȳjac̄u ñj̄are. ¿Ye par̄éque ðaȳr̄u m̄ iye mi ðaiyede? ¿Ñame jídi m̄re iye par̄éde mi nópe ðaiyede? arejaimada Jesúsre.

<sup>3</sup> Jesús arejamed̄a náre:

—Yu máre j̄eniari j̄aquiiv̄u m̄jare cūináro j̄eniari j̄ainore. Soȳjar̄a ȳre. Aru ȳre soȳiyede, yu máre soȳquiiv̄u m̄jare ji par̄éde ji ðaiyede. <sup>4</sup> ¿Juan Bautista bácu j̄ãdovaquemari p̄evare J̄menijic̄u ñi par̄éque o p̄ōva ne par̄éque? arejamed̄a náre Jesús.

<sup>5</sup> Ëi que aiyede, ne bajumia boroteiv̄u arejaimada yópe: “Maje aru ‘J̄menijic̄uque’, ñi aquiibi ‘¿Aipe teni ju abetecar̄u úre?’ <sup>6</sup> Ëbenita maje aru ‘p̄ōvaque’, caiv̄u ina p̄ōva c̄raboare ðvarī boarī jar̄varā̄jarama majare, ne majié boje Juan Bautista bácu J̄menijic̄u yávaiyede soȳcaip̄ōcu bácu j̄ave”, arejaimada ne bajumia. <sup>7</sup> Que baru arejaimada Jesúsre:

—Majibev̄u ñj̄a, arejaimada na.

<sup>8</sup> Din̄m̄re Jesús arejamed̄a náre:

—Yu máre soȳbev̄u m̄jare ñamei par̄éque ji ðaiyede, arejamed̄a Jesús.

*“Ámena memecaip̄ōvare” j̄ari dápiarī ne ðar̄j̄iyep̄e aino*  
(Mt 21.33-44; Mr 12.1-11)

<sup>9</sup> No yóboi Jesús soȳrī b̄arejamed̄a ina úque c̄riv̄re j̄ari dápiarī ne ðar̄j̄iyep̄e ainoque, yópe arī:

—Cūinácu ñm̄ doaic̄ojequemav̄u j̄iore úyaimuque. Aru epequemav̄u ap̄ev̄u úre memecaip̄ōvare noi. Ina memecaip̄ōva ñnajiv̄u batequémav̄u apeboa úyaiboare, ne memeiye boje. Aru n̄quemav̄u ap̄eno jobor̄oi. Joe c̄c̄yu batequémav̄u ñ. <sup>10</sup> Úyai j̄ej̄arav̄u yóboi,

ñai jio upacɥ jarorĩduquemavɥ cūinácɥ ñi yebacacɥre memecaipõeva yebai, ñi ñquiyepɥ ayɥ areboa úyaiboare, ñai upacɥ jiede. Ëbenita ñai yebacacɥ ñi eaiyede nore, ina memecaipõeva úre jēni, pare boarĩ copaide ðaquemavɥ úre quédata. <sup>11</sup> Cojedeca ñai jio upacɥ jarorĩduquemavɥ apɥcɥ ñi yebacacɥre memecaipõeva yebai. Ëbenita úre máre boaquémavɥ. Aru cɥyojarõ ðarĩ, copaide ðaquemavɥ úre máre quédata. <sup>12</sup> Cojedeca ñai jio upacɥ jarorĩduquemavɥ apɥcɥ ñi yebacacɥre nore memecaipõeva yebai. Ëbenita churiá ðarĩ, jaetovaquemavɥ úre nore jocarĩ.

<sup>13</sup> 'Dinɥmɥ ñai jio upacɥ aquemavɥ yópe: “¿Aipe ðaji yɥ? Jave majivɥ yɥ ji ðaquiyede. Jaroquijivɥ jímacɥ, ji ɥmɥre. ‘Ére jáivɥ puedarãjichɥma na’ ayɥ”. Que aquemavɥ ñ. <sup>14</sup> Ëbenita ina memecaipõeva jáivɥ ñai jio upacɥi mácɥre, aquemavɥ ne bajumia: “Ñai ññje jabocɥ bacɥyáme. Jípacɥ ñi yainíburu yóboi, cɥvacɥyɥme caiye ñi cɥvaede. Járica, boarĩ jarɥnarãjarevɥ úre, maja cɥvaburĩ caiye ñi cɥvaede”, aquemavɥ na. <sup>15</sup> Que arĩ, úre jēni jaetovaquemavɥ jiore jocarĩ. Aru boarĩ jarɥvaquemavɥ úre, arejamedá Jesús.

Coyurĩburu yóboi, Jesús yópe arĩ, jēniari járejamedá ina járiaivɥre úre:

—¿Aipe ðaquidi ñai jio upacɥ náre? <sup>16</sup> Ë boarĩ jarɥvacɥnɥcɥyɥme ina memecaipõevare. Aru epɥcɥyɥme apɥvɥ memecaipõevare ñi jioi, arejamedá Jesús.

Diede járiaivɥ arejaimada:

—¡Que ánevɥ no! arejaimada.

<sup>17</sup> Ëbenita Jesús, jáñɥ náre, arejamedá:

—¿Aipe aiyuri iye Jámenijicɥi toivaicõjeiye báquede ñi yávaiye?

Iva cãravare cãramine ðaipõeva ɥbeni jarɥvaquemavɥ. Caride iva cãrava caiva apeva pɥeno parɥrivabu, arĩ toivaicõjenejaquemavɥ.

<sup>18</sup> Ácɥ põɥcɥ tɥyɥ baru divarã, turĩ yavacɥyɥme ñi bajure. Aru diva tɥiva baru põɥcɥ pɥenora, chĩtoquiyebu úre, arejamedá náre Jesús.

Yópe aiyurõtamu no: Põeva “Ámecube ñ”, arĩdurãjarama Jesúi borore. Ëbenita meacɥ bajube ñ, Jesús, caivɥ apɥvɥ pɥeno.

<sup>19</sup> Ina Jámenijicɥi yávaiye báquede bueipõeva aru ina sacerdotevare jaboteipõeva máre jēni nɥvaiyurĩdurejaimada Jesúre dinɥmamia, ñi coyɥiye boje no jári dápiarĩ ne ðarãjiyepɥ ainore, cãravare coyɥino mácarõre, nára. Ëbenita jidurejaimada ina obedivɥ põevare.

### *Jesús ñi coyɥino jabovare bojedainore*

*(Mt 22.15-22; Mr 12.13-17)*

<sup>20</sup> Ina judíovai jabova cocorejaimada Jesúre, meajãravɥi coreivɥ ne jēni jíñajinore úre ñai jabocɥ Pilatore. Que baru ãrojamena jarorejaimada jɥjovaiivɥre, ðaivɥre mearape, ne earĩdurãjiyepɥ aivɥ ñi ámeina tedu aru ñi borocɥru apɥvɥre. <sup>21</sup> Que baru jēniari járejaimada Jesúre:

—Mɥ, bueipõɥcɥ, mɥre coreóvaivɥbu ññja. Nurié yávaiivɥ mɥ. Caivɥre cūinácamuara yávaiivɥ mɥ. Coyɥbevɥ mɥ põevare yópe ne ðaiyepɥ. Quénora jidɥbecɥva coyɥivɥ mɥ náre yópe ne dáriaiyepɥ. Jáveneca bueivɥ mɥ põevare, ne ðarãjiyepɥ ayɥ mearore yópe Jámenijicɥi ðaicõjeiye. <sup>22</sup> ¿Maje jabocɥ César ñi ícõjejuroede, ñi jaboteiye boje, maje bojedaru, mearica die? arejaimada Jesúre.

<sup>23</sup> Ëbenita ne jɥjovajuroede majicɥ, nácacɥre arejamedá Jesús:

<sup>24</sup> —Jãðovajacɥ yure tãuturaturavare. ¿Ñamema ñai, dituravare jēñɥ? ¿Aru ñamei ámiá cãrituravaba diturava? arejamedá náre Jesús.

—Césai decocɥ aru ñi ámiá máre cãrituravatamu, arejaimada Jesúre.

<sup>25</sup> —César jiede úre jacopaiyovajarã mɥja. Jíjarã úre tãutura yópe ñi bojedaicõjeiyepe mɥjare. Aru Jámenijicɥ jiede úre jacopaiyovajarã mɥja. Ðajarã yópe ñi urõpe, arejamedá náre, jēniari járadaivɥre, Jesús.



<sup>26</sup> Ina jujovaiyurĩduivn b́acavn Jesúre ñi que aiye de urarõ dápiarejaimada ñi coyuiyede. Aru bi arejaimada na.

*Saduceova ne jēniari jāino Jesúre yainore jaruvarĩ nacajainore*  
(Mt 22.23-33; Mr 12.18-27; Hch 23.8)

<sup>27</sup> Apevn saduceova nurejaimada Jesús yebai. Saduceo ãmicuriyajubobu judíovacavn ne yajubo cūináyajubo. Caivn saduceova “Yainore jaruvarĩ nacajaiye cūbevñ”, adama na. <sup>28</sup> Jesúre jēniari jārejaimada ina saduceova yópe:

—Mn, bueipõescñ, Jūmenijicñi ñaicõjeiyede Moisés b́acñ toivarejaquemavn yópe: Cūináscñ ãmñ yaidú, jímarepacore jocarĩ juedocñvabescova, yaiyú b́acñi yóscñre purubñoiye javñ ðque, juedocñvacñyñ. Aru ina juedova bárãjivñ yaiyú b́acñi ãmiáre cñvarãjarama na. <sup>29</sup> Javede cátequemavn siete paivñ ãmñva. Cūináscñ ãmñi mára matequemavn na. Némamicñ purubñoquemavn. No yóboi yaiquemavn ñ máscñ, juedocñvabescñva. <sup>30</sup> Que baru apescñ, ñ máscñã cutuyñ, purubñoquemavn jíbñscñ b́acñi márepacoque. Aru jíbñscñ b́acñpedeca yaiquemavn, juedocñvabescñva. <sup>31</sup> Aru apescñ, ñ máscñã cutuyñ, máre nopredca, aru caivñ ina siete paivñ b́acavn ðque purubñorĩ, yaiquemavn, juedocñvabevñva. <sup>32</sup> Caivñ ne yóboi, ico nomió máco máre yaiquemavn. <sup>33</sup> ¿Yainore jaruvarĩ nacajaijāravñ baquinóre, ñamei márepaco bacodóba ico? Jāravñre caivñ ina siete paivñ cñvatequemavn ðre, arejaimada na Jesúre.

<sup>34</sup> Aru Jesús arejamedá ina saduceovare:

—Jāravñcavn purubñodama aru némaromivare jíyama, ne purubñorãjiyere aivñ. <sup>35</sup> Ëbenita ãnijāravñcavn yaibénama na. Que baru Jūmenijicñi yainore jaruvarĩ nacajaicõjeimara márãjivñ, purubñobenajarama. <sup>36</sup> ãnijāravñcavn ángelevare ãrojarajarama na. Que baru Jūmenijicñi márátamu na, ne yainore jaruvarĩ nacajaiye boje. <sup>37</sup> ¿Iye yainore jaruvarĩ nacajaiyede, jápiarĩ eabenarñ mñja Jūmenijicñi coyuiye báquede, Moisés b́acñ ñi toivaiye báquede, jocñjicñ uruijicñre coyurĩ? “Yátamu Jūmenijicñ. Abraham, Isaac, aru Jacob ne mearore jímtamu yñ”, arejaquemavn Jūmenijicñ Moisés b́acñre. <sup>38</sup> Yáivñ b́acavn ne mearore jímtñ ãmemi Jūmenijicñ. Quénora arurivñ ne mearore jímtame ñ. Que baru ina majeñescñva arurivñbu. Caivñ Jūmenijicñi beoimara arurivñbu na, arejamedá náre Jesús.

<sup>39</sup> Aru apescñ, Jūmenijicñi yávaiye báquede bueipõevacavn, jñ arejaimada ñre:

—Mn, bueipõescñ, me yávavñ mñ, arejaimada na.

<sup>40</sup> Que baru jidurivñ jēniari jāiyubedejaimada ñre bedióva cojedeca, ñi me jñ aiye boje ina ñre jujovaiyurĩduivñ b́acavnre.

*Cristo ñai jabocñ David b́acñi pāramecñ*  
(Mt 22.41-46; Mr 12.35-37)

<sup>41</sup> Ëbenita Jesús jēniari jārejamedá náre:

—¿Aipe teni “Cristobe David b́acñi pāramecñ” aivñba? <sup>42</sup> David b́acñvacari Espiritu Santoi paruéque coyucõjeimñ toivarejaquemavn Salmos ãmicuriyoca cāriáiyocarã yópe arĩ:

Jūmenijicñ aquemavn jñ jabocñre, “Dobajacñ jñ mearpūravñi, mi cñvae boje paruéde yñpedeca. <sup>43</sup> Aru yñ epescñyñtu mi mavare mi cñboba cāchinoi. Que teni mñre vainí jaruvare ñacñyñtu yñ náre, mi jabotequiyere ayñ náre”, arĩ toivarejaquemavn David b́acñ Cristorã.

<sup>44</sup> David b́acñvacari Cristoi borore “Érecabe jñ jabocñ”, arejaquemavn. Que baru, ¿aipe teni David b́acñi pāramecñba ñ? arejamedá náre Jesús.

*Jesús ñi boro coyurĩ adaino Jūmenijicñi yávaiye báquede bueipõevare*  
(Mt 23.1-36; Mr 12.38-40; Lc 11.37-54)

<sup>45</sup> Caivñ ina põeva ne jápiayede, Jesús arejamedá ñi bueimarare:

<sup>46</sup> —Me đajarã ina Jūmenijicui yávaiye báquede bueipðevare. Námu cuiyurivũ cuitótecajea ũmujaricajeaque. Aru ũma na pðeva pueđarĩ ne jacoynore náre tãibui. Judíovai cójijiñamiare ne dobae méne ũma na. Aru torojũve teinore cuiyũma na ñai torojũve teino upacũ yebai. Caiye iyede ũma na, pðeva ne mearo jãrajyere aivũ náre. <sup>47</sup> Ũbenita jũjovarĩ ñavađama ina nomiópevare ne apejĩene. Aru jēniadama joe urarõ Jūmenijicũque, pðeva ne dápiarãjyere aivũ Jūmenijicui yávaiye báquede bueipðeva me Jūmenijicũre jũ aivũre. Caiye diede ne đaiye boje, pũeno urarõ ñájinajarama na, ne ãmeina teiye boje, arejameđa Jesús.

## 21

### *Nomiópeco cũve cũvabeco ði tãutũra jĩno Jūmenijicũre*

*(Mr 12.41-44)*

<sup>1</sup> Jesús jãñũ marejameđa ina pðeva cũve cũvarivũre ne ure tãutũrare Jūmenijicui cãrami tãutũra jíye epeitõcui jĩni tũoivũre. <sup>2</sup> Jãrejameđa cũináco nomiópecore cũve cũvabecore, pũcatũrava tãutũratũravare, me bojecũbetũravare tũodore. <sup>3</sup> Aru arejameđa:

—Jãve coyũyũbu mũjare: Ico nomiópeco cũve cũvabeco Jūmenijicũre jĩbico arevũ ne jíye pũeno baju, ði jíye boje ði cũvarõ cainore. Ũbenita nácapũravũ quénora quĩjino ne cũvarõcarõre jíyama. <sup>4</sup> Caiivũ ina pðeva ne urarõ cũvaecarõre jíyama Jūmenijicũre náre jaubede. Ũbenita ico nomió ði quĩjino cũvarijĩno mácarõre jĩbico cainore Jūmenijicũre. Caiye ði ijãravui cũvajaroede jĩbico õ Jūmenijicũre, arejameđa Jesús.

### *Jesús ñi coyũino “Jūmenijicui cãrami tũquiyebu” arĩ*

*(Mt 24.1-2; Mr 13.1-2)*

<sup>5</sup> Arevũ, Jūmenijicui cãramine jãri, arejaimađa:

—jPare meavabu iva cãrava! jAru pare meadamiamu iñamia cãramia! jAru pare mearomu pðeva ne jĩno mácarõre, cojũyarãjivũ ðiñamiare! arejaimađa na.

<sup>6</sup> Ne que aiyede, Jesús arejameđa:

—Apejãravũ cũquiyebu cũiné đaijãravũ baquinó caiye iye mũje jãiyede. Cũináva cãrava mautebequiyebu arevã pũenora. Caiye iva cãravare tũvarãjarama. Que teni cũiquíyebu die, arejameđa Jesús.

### *Jãđovaiye jãravũ cũiquíye jipocai*

*(Mt 24.3-28; Mr 13.3-23; Lc 12.11-12)*

<sup>7</sup> Jesúi bueimara jēniari jãrejaimađa ũre:

—Mũ, bueipðecũ, ¿aiyede tũquidi caiye iye cãramia uradãmia? ¿Aipe đarĩ coreóvarãjidica ñũja caiye iye bũojaquiyede? arejaimađa na.

<sup>8</sup> Aru Jesús arejameđa náre:

—Me jãjara apecũ jũjovaiyũcũre mũjare. Darãjarama obedivũ ũmũva. Aru arãjarama “Cristobu yũ” aru “Cristoi daquijãravũ baquinó joabejĩnotamu”. Náre jũ abejarã. Aru náque nũmejara. <sup>9</sup> Mũje járiayede boaino borore aru boaquinó borore máre, jidũbejarã. Caiye iye vaiquíyebu jãravũ cũiquíye jipocai. Ũbenita cũimébu cãreja, arejameđa náre Jesús.

<sup>10</sup> Dinũmũ arejameđa náre:

—Cũináyajubo pðeyajubocavũ ãđamatenaajarama apeyajubo pðeyajubocavũque. Aru cũináro jaboteinocavũ ãđamatenaajarama apeno jaboteinocavũque. <sup>11</sup> Ũrarõ joborõ cújiquiyebu obedicũrõre. Ñájinajarama ãvũéna aru duica ijiéde máre, yainãjivũ. Aru jãrajarama urarõ jãđovaino jidojarõre cavarõi.

<sup>12</sup> Ũbenita iye vaiquíye jipocai pðeva jēnajarãma mũjare. ãmeno đarãjarama mũjare. Jēni jĩnajarãma mũjare ina judíovai cójijiñamine coreipðevare aru ina ãmeina teivũre jēni jacoĩñamine coreipðevare máre. Nũvarajarãma mũjare, mũje núrajyere aivũ cõjeipðeva ne jãinoi aru jabova ne jãinoi máre, yũre mũje jũ aie boje. <sup>13</sup> Dinũmũma mũja coyũrãjaramu ji borore. <sup>14</sup> Que baru mũje baju majjarã, dáriabenajivũ aipe mũje arãjinore. <sup>15</sup> Que

teni yávacari majide đacnyamu mǎjare, mǎje soyũrãjiyere ayũ méne. Que baru caivũ ina mǎje mauva mǎjare sorũ yávarĩ aru mǎjare majibevũre jǎđovari bũojabenajarama. <sup>16</sup> Mǎjebũcũva máre, mǎjemamina, mǎjevũ, aru mǎje yóvaimara máre jěni jínajarama mǎjare, jabovare ne boarĩ jarũvarãjiyere aivũ mǎjacavũre. <sup>17</sup> Aru caivũ mǎjare, mǎje jũ aiye boje yũre, jorojĩni jǎrajarama. <sup>18</sup> ðbenita cũinãjiyo mǎje pođado bíjabequiyebu. Que baru ye ãmeno đabenajarama mǎjare. <sup>19</sup> Mǎja jũ aivũ baru yũre, mǎje yainũmũita, earǎjaramu mǎja jǎravũ cũiméjǎravũ baquinóre.

<sup>20</sup> ðbenita mǎje jǎiyede ina mǎje mauva churarava jacotũrãdaiyvũre Jerusalěne, majinajaramu joabenore đĩmaro bíjaquinore. <sup>21</sup> Dinũmũma ina Judeacavũ dupini nǎjarari cũracũai. Aru ina ĩmarocavũ cúyarĩ etajarãri ĩmarore jocarĩ. Aru ina jioi cũrivũ ecobejarãri ĩmarore. <sup>22</sup> Dijǎravũna Jũmenijicũ ĩǎjiovaquijǎravũna baquiyébu, eaquiyere ayũ caiye iye toivaiye báquede ãnijǎravũna baquiyéde. <sup>23</sup> ĩCõmaje ãrojarajarama ina nomiva micava bárãjivũ! ĩAru ina nomiva némajina nuri dajocabevũre cũvarãjivũ máre, pare ĩǎjínajarama na! Dijǎravũna baquiyéde urredõ ãmeno edaquiyebu ijoborõre. Aru ijǎravũcavũ ĩǎjínajarama urredõ baju. <sup>24</sup> Ne mauva boarĩ jarũvarãjarama nácavũre. Aru bũorĩ arevũre, nũvarajarama náre cainoa joborõai. Aru bíjarorãjarama Jerusalěne ina judíoiva ãmenvũ ne jaboteinũmũ bũojaiyeta, arĩ buedejamedã náre Jesús.

*Jũmenijicũ daroimũ mácsũ ãmũre ãi copaidaquino*  
(Mt 24.29-35, 42-44; Mr 13.24-37; Lc 19.47; Ap 1.7; 6.12-13)

<sup>25</sup> Jesús buede nũrejamedã, yóre arĩ:

—Jũmenijicũ jǎđovacnyũme ãi parũéde aviáque, aru aviá ĩamicacũque, aru abiácovaque máre. Ijǎravũcavũ, cainoa joborõacavũ, jidũrivũ cãrijinajarama jia urredã pãcaiye pare bũjié boje. <sup>26</sup> Aru põeva cuezumarajarama, ne jidũé boje, dápiaivũ caino no ãmeno vaiquinore ijǎravũcavũre. Que baru caivũ ina parũéque cũrivũvacari cavarõi cújinajarama. <sup>27</sup> Dinũmũ jǎrajarama yũre, Jũmenijicũ daroimũ mácsũre ãmũre. Dacnyamu ocopeniboi, urredõ parũéque, jǎđovacnyũ meacsũ bajure. <sup>28</sup> Que baru caiye iye bũiyede yóre ji soyũiyere, jidũbejarã. Dinũmũ maquinóre maumena Jũmenijicũ meadaquijibi mǎjare, arejamedã náre Jesús.

<sup>29</sup> Aru Jesús soyũrejamedã náre jǎri dápjarĩ ne đarãjiyere ayũ:

—Jǎjara icũ jocsũ higuercũre aru arecsũ jocsũcare máre. <sup>30</sup> Yoca yuiyede majivũ mǎja ẽjũũmũ joabenore. <sup>31</sup> Nopedeca jǎivũ caiye iye teiyede, majinajaramu mǎja Jũmenijicũ jabotequinũmũ joabenore.

<sup>32</sup> Jǎve soyũyũbu mǎjare: Arevũ ijǎravũ cũrivũ yaibédeca cãreja, vaiquiyebu caiye iye yóre ji soyũiyere. <sup>33</sup> Caino cavarõ aru caino joborõ máre cũiquiyebu. Yóre ji yávaiyepedeca jǎve vaiquiyebu.

<sup>34</sup> Cãrijovamejara mǎje torojũve teiyequẽ, aru ãiyequẽ, aru ãcuiyequẽ mǎje pacoteiyede, aru caiye ijǎravũ đaiyequẽ máre. Me jǎjara mǎja, ãnijǎravũ, ji copaidaquijǎravũ baquinó, edabequiyere mǎjare mǎje corebede, yóre doriĩnũ jěiyere moacsũre. <sup>35</sup> ãnijǎravũ baquinó edaquiyebu caivũ ijǎravũcavũre maumejiena. <sup>36</sup> ðbenita ãrũjara cainũmũna. Mǎje vaiyede caiye iye ĩǎjiyede, jěniajara Jũmenijicũre, ãi jíquiyere aivũ mǎjare ãi parũéde, nũrajivũ jidũbevũna aru cũyebbevũna máre Jũmenijicũ daroimũ mácsũ ãmũre, ji jǎinoi, arejamedã náre Jesús.

<sup>37</sup> Caijǎravũna Jesús bueyvũ barejamedã Jũmenijicũ cũrami. ðbenita nainĩburu yóboi, ĩmarore jocarĩ nũri, Jesúsã cãranũvarejaimada cãracũ Olivocũ ãmicũricũi. <sup>38</sup> Aru javejĩna coapa ĩmaroi copaini, Jũmenijicũ cũrami ecovarejamedã cojedeca Jesús. Aru obedivũ põeva urre jǎpiarãnũrejaimada ãi yebai nore.

## 22

*Jesús ñi coyũino ne jẽnajinore úre yóbomia  
(Mt 26.1-5, 14-16; Mr 14.1-2, 10-11; Jn 11.45-53)*

<sup>1</sup> Pascua ãmicũrijãravũ, pãure bucũre ðaiye cube ãiye torojũve teinũmu joabeno marejãvũya. <sup>2</sup> Ina sacerdotevare jaboteipõeva aru Jũmenijicũi yãvaiye báquede bueipõeva jũjovari jẽni, boarĩ jarũvaiyũrejaimada Jesũre. Eũbenita jidũrejaimada ina obedivũ põevare.

<sup>3</sup> Dinũmũre ñai abujuvai jabocũ, Satanás, ðaicõjenejaquemavũ Judas Iscariotede, ñai cũinácũ ina doce paivũ Jesũi bueimaracacũre. <sup>4</sup> Que teni ñai Judas coyũcũnũrejaimada ina sacerdotevare jaboteipõevare aru ina Jũmenijicũi cãramine coreipõevare máre. Náre jẽni jiyũrejaimada Jesũre. <sup>5</sup> Eũi ðaiyũede jápiarĩ, torojũrejaimada na. Que baru arejaimada úre: “Ñũja jínajivũbu mũre tãutũrũre, ñũjare mi jẽni jiyẽ boje úre yavenina”, arejaimada Judare. <sup>6</sup> Judas jũ arejaimada náre. Que baru jári coreni búrejaimada, jẽni jícyũ Jesũre yavenina, ina obedivũ põeva ne jãmenoi.

*Jesús ñi ãino ñi bueimaraque  
(Mt 26.17-29; Mr 14.12-25; Jn 13.21-30; 1 Co 11.23-26)*

<sup>7</sup> Pãure bucũre ðaiye cube ãiye torojũve teijãravũ barejãvũya. Pascua jãravũcacũre, ovejãicũre, boarĩ, toaque juarĩ, ãvarejaimada dijãravũre. <sup>8</sup> Que baru Jesũs, Pedrore aru Jũre máre jarorĩ, arejaimada náre:

—Meadarãñũjara maje Pascua jãravũque ãiyede maje ãrajiyede, arejaimada náre Jesũs.

<sup>9</sup> Aru jẽniari jãrejaimada Jesũre:

—¿Ári nũri meadacarãjidica ñũja diede? arejaimada na.

<sup>10</sup> Eũ arejaimada náre:

—Mũja ecoivũ bácvũ ĩmarore, eũmeni, nócacũre oco tuyũre copũrãjaramu mũja. Eũque nũri, cãramine ãi ecoiyede cũinátũrũ mũja máre ecojarã. <sup>11</sup> Diñami upacũre yópe ajarã mũja: “¿Átucubũba ji bueimaraque ji Pascua jãravũre ji ãquitucubũ?” aibi bueipõecũ”, ajarã mũja. <sup>12</sup> Diñami upacũcapũravũ pũenocatucubũ uratucubũ jave majare jauéde meadaitucubũ bácarõre mũjare jáðovacũyũme ã. Noi ditucubũi majare maje ãrajiyede meadajarã mũja, arejaimada náre Jesũs.

<sup>13</sup> Eũre jũ arĩ, nũri, ĩmaroi earejaimada na. Earĩ, nore Jesũs ãi aiyẽ báquepedeca ãi aitucubũre earejaimada. Noi Pascua jãravũque ãiyede meadarejaimada na pũcarã.

<sup>14</sup> Que teni ne Pascua ãiora barejãvũya. Jesũs earĩ, dobarejaimada tũoiva yebai ãi yãvaiye méne beorĩ coyũicõjeimaraque. <sup>15</sup> Aru arejaimada náre:

—Pare ãiyũvũ yũ iye Pascua ãiyede mũjaque ji ñãjiquiyẽ jipocai. <sup>16</sup> Que baru coyũyũbu mũjare: Ámecũbu yũ Pascua jãravũque ãiyede cojedeca, pũ Jũmenijicũi jaboteino eaiyeta, arejaimada Jesũs.

<sup>17</sup> Eũcuidore ĩni, Jũmenijicũre torojũede jíniburu yóboi, arejaimada:

—Eũjũ, coapavajarã dicorore mũje baju. <sup>18</sup> Que baru coyũyũbu mũjare: Quénora vino úyaicorore úcũñũmu yũ ijãravũre. Eũmecũbu dicorore cojedeca, pũ Jũmenijicũi jaboteinũmũita, arejaimada ãi bueimarare Jesũs.

<sup>19</sup> Ne ãiyedeca, pãure ĩni, Jũmenijicũre torojũede jídejaimada Jesũs. Torojũede jĩni bũjarĩ, pãure cotũvarejaimada. Cotũvarĩ bũjarĩ, náre coapa jĩni, arejaimada:

—Dápijarã iye pãure yópe mũje dápiayepẽ ji bajure. Jíquijivũ yũ ji bajure, ne boarĩ jarũvarãjiyepẽ yũre, mũjare ji meadaquiye boje. Que baru mũje ãiyede iye pãure, ãrũjara yũre, arejaimada náre Jesũs.

<sup>20</sup> Aru nopedeca eũcuidore ĩni, ne ãri bubarĩburu yóboi, Jesũs arejaimada:

—Dápijarã iye eũcuiyede yópe mũje dápiayepẽ ji jivede. Jíquijivũ yũ ji jivede, ne boarĩ jarũvarãjiyepẽ yũre, mũjare ji meadaquiye boje. Que baru yũre mequiyebu ji jive

obedivure boje. Jūmenijicū “Yópe đajarã m̃ja, boropatebenajiṽa ji jãinoi”, ãi yóbocarõ coyũino mácarõre p̃ðevare ãrurajaramu m̃ja, m̃je ũcuiyede diede. <sup>21</sup> Æbenita jãjara. Ñai ãm̃a jēni jícuỹu yure ji mauvare c̃bi yui t̃oiva yebai yáque. <sup>22</sup> Ỹu, Jūmenijic̃ai daroim̃a máca ãm̃upe ijãraṽai, ji yaijãraṽai ñc̃uỹumu ỹu, yópe Jūmenijic̃ai toivaicõjeiye báqueredeca ãi yávaiyede. Æbenita ãmeno vaic̃uỹume ã, ñai yure jēni jíỹu bac̃uyá, arejamed̃a Jesús.

<sup>23</sup> Que baru jēniari jãri búrejaimada ne bajumia:

—¿Ñame maquidí jēni jíỹu Jesúre ãi mauvare? arejaimada na.

*¿Ñamema par̃c̃u m̃aje jēnebore?*

*(Mt 18.1; 19.28; 20.25-28; 23.11; Mr 9.34-35; 10.42-45; Lc 9.46; Jn 13.12-15)*

<sup>24</sup> Jesúi bueimara yópe yávarejaimada ne bajumia:

—¿Ñamema majacac̃u par̃c̃u areṽu p̃eno? arejaimada.

<sup>25</sup> Jesús arejamed̃a náre:

—Ina judíova ãmeṽu ne jabova par̃éque cõjeiṽubu ne jaborõcaṽure, ne đacarãjiyep̃e aiṽu náre ne urõpe. Aru ina jaborõcaṽu, “Ñ̃jare cadateip̃ðevatamu”, aiṽubu ne jabovare.

<sup>26</sup> Æbenita náre đabejarã m̃ja. Ñai m̃jacac̃u par̃c̃u baiỹuc̃u baru, m̃jeyoc̃upe memecajac̃r̃i m̃jare. <sup>27</sup> Areṽu dobariṽubu t̃oiva yebai. Aru areṽu, ne yebacaṽu, jíyama ina dobariṽure ne ãiyede. ¿Ñamema par̃c̃u areṽu p̃eno? ¿Ñai dobac̃u t̃oiva yebai o ñai yebacac̃u p̃eno par̃c̃uba? Jáve ñai dobac̃u t̃oiva yebai p̃eno par̃c̃ube. Æbenita ỹu c̃ṽu m̃je jēneboi yebacac̃upe.

<sup>28</sup> M̃ja dajocabeṽu yure ji ñájiyede, quénora ñájiṽu m̃ja c̃inát̃ur̃u yáque. <sup>29-30</sup> Yópe jipac̃u ãi jíyep̃e yure ji jabotequinore, nopedeca ỹu máre jíṽu m̃jare m̃je jabotenajinore, m̃je dobarãjiyep̃e aỹu ji t̃oiva yebai ji jabotequiyede, ãrajiṽu aru ũcurajiṽu yáque, aru m̃je dobarãjiyep̃e aỹu jabovai dobarõa mearoara, coyurãjiṽu mearare o ãmenare ina doce paiyajuboa Israecaṽure, arejamed̃a Jesús ãi bueimarare.

*Jesús ãi coyũino Pedrore ãi “Jesúre ỹu coreónabeṽu” aquinore*

*(Mt 26.31-35; Mr 14.27-31; Jn 13.36-38)*

<sup>31</sup> Jesús arejamed̃a Simón Pedrore:

—M̃u, Simón, ñai abujuvai jaboc̃u Satanáre Jūmenijic̃u j̃jovaicõjeimi m̃jare, yópe p̃øeva ne jajũoiyep̃e matore. <sup>32</sup> Æbenita ỹu jēniaiṽu Jūmenijic̃uque, mi dajocabequiyep̃e aỹu mi j̃u aiyede úre. Ñai abujuvai jaboc̃u m̃ure j̃jovarĩburu yóboi, mi me c̃aquiyede Jūmenijic̃uque cojedeca, cadatejac̃u areṽu úre j̃u aiṽure, mi yóvaimarare, arejamed̃a Jesús.

<sup>33</sup> Aru Simón Pedro arĩdurejamed̃a Jesúre:

—M̃u, ji jaboc̃u, ãmeina teiṽure jēni jacoiñami máque ññ̃u b̃ojaiiṽu ỹu. Aru máque yaiyá máre b̃ojaiiṽu ỹu, arĩdurejamed̃a Jesúre.

<sup>34</sup> Æbenita Jesús arejamed̃a úre:

—M̃u, Pedro, coyuỹubu m̃ure: “Jesúre ỹu coreónabeṽu”, ac̃uỹumu m̃u carĩ ñami, cáyu ãi òrejaquiyep̃e jipocai. Aru yóbesc̃ue nópe ac̃uỹumu m̃u, arejamed̃a Pedrore Jesús.

*Jesúre ne jēnajino joabeno*

*(Mt 10.9-10; Mr 6.8-9; Lc 9.3; 10.4)*

<sup>35</sup> Jesús arejamed̃a náre, ãi bueimarare:

—Javede ji jaroiyede m̃jare ñvameteaṽũ m̃ja tãut̃ur̃are, aru curub̃are, aru c̃uraidoare máre. ¿Ye jautearĩ m̃jare? arejamed̃a náre Jesús.

Aru j̃u arejaimada úre:

—Jaubeteaṽũ ñ̃jare, arejaimada na.

<sup>36</sup> Æ arejamed̃a náre cojedeca:

—Ëbenita caride ñai tãuturare cãvacu baru, nãvajacurĩ diede. Aru ñai curubure mãre cãvacu baru, nãvajacurĩ dicurubure. Aru ñai boaicarovede cãvabecu baru, ñi pãenocacaje doicajede jíjacurĩ, bojedacũu boaicarovede. <sup>37</sup> Соууубу мѳјаре: Јаведe Јãmenijicui yãvaiyede соуцаирѳесу бãcu, yópe arĩ, toivarejaquemavu yurã: “Põeva úre ðarãjarama yópe ne ðaiyere ãmeina teivure”, arĩ toivarejaquemavu. Aru ji mauva ðarãjarama yure nópe iye toivaiye báque соуѳиуере, arejameða Jesús.

<sup>38</sup> Arejaimaða na:

—Му, ñije jabocu, jãjacu. Yuibu pãcavea boaicarovea, maje boarãjivea, arejaimaða. Aru Jesús jã arejameða náre:

—Quénora meaquiyeu, arejameða Jesús.

*Jesús Getsemaní ñi jëniaino Jãmenijicue*  
(Mt 26.36-46; Mr 14.32-42)

<sup>39</sup> No yóboi Jesús etarejameða ne Pascua ãitucubure jocarĩ. Aru ñi ðarĩ cõmajiyere nãrejameða cãracũ Olivocũ ãmicuricũ. Ëi bueimara mãre yóvarejaimaða úre. <sup>40</sup> Ne eaiyede ñi nãiyurõ mácarõi, Jesús arĩdurejameða náre:

—Jãmenijicue borotekarã mãja, abujuvai jabocuĩ mãjare jãjovarĩ, ãmeina tede ðabequiyepe aivũ, arĩdurejameða náre Jesús.

<sup>41</sup> Que ayũ bãcu, náre jocarĩ nãrejameða, yópe põecu cãraborẽ ðavarĩ jaroĩnope paino baji. Aru ñãtutarĩ joborõi borotedejameða Jãmenijicue.

<sup>42</sup> —Му, jípacu, yure cari vaiquiye vaibéjadeni. Caiyede ðaiye majicũtamu mũ. Ëbenita ji urõpe ðabejacu. Quénora mi urõpe ðajacu mũ, arejameða jípacure Jesús.

<sup>43</sup> Dinũmure cũinãcu ángele, cavarõ mearo Jãmenijicui cãrõcasu, járorejameða ñi yebai, cadatecũdayũ earejameða. <sup>44</sup> Jesús ñi urarõ ñãjiye boje, pãeno pararõ borotedejameða Jãmenijicue. Que teni ijove darĩ, jivepe tãrejavãya joborõi.

<sup>45</sup> Aru boroteni bõjarĩ, nacajari copainãrejameða, ñi bueimara yebai. Earejameða náre cãivure, ãetivure, ne chõiye boje. <sup>46</sup> Dinũmã Jesús arejameða náre:

—¿Aipe teni cãivurũ mãja? Nacajajara. Jãmenijicue borotekarã mãja, abujuvai jabocuĩ mãjare jãjovarĩ, ãmeina tede ðabequiyepe aivũ, arejameða náre Jesús.

*Jesúre jëni ne nãvaino*

(Mt 26.47-56; Mr 14.43-50; Lc 19.47; 21.37; Jn 18.2-11)

<sup>47</sup> Jesús ñi boroteyedecata earejaimaða obedivũ põeva. Judas, ina doce paivũcasu, jípcatedejameða náre. Jesús yebai nãri, úre jiva nuri jacoyarejameða. <sup>48</sup> Ëbenita Jesús arejameða úre:

—Му, Judas, ¿jiva nuri jacoyũurũ mũ yure, Jãmenijicui daroimũ mãcure ãmure, jëni jícuũ yure ji mavure? arejameða Jesús úre.

<sup>49</sup> Ina Jesúi yóvaimara, jãivũ iyede vaiyede, jëniari jãridurejaimaða Jesúre:

—Му, ñije jabocu, ¿boarãjidi ñija náre iveá boaicaroveaque? arĩdurejaimaða na.

<sup>50</sup> Dinũmũma cũinãcu Jesúi yóvaimaracacu ñi boaicarovede tatorĩ, duarĩ, ñni, sacerdotevare jaboteipõecuĩ yebacacure juijorĩ najuárejameða ñi, ñi mearpũravũcacamucare.

<sup>51</sup> Ëbenita Jesús arejameða:

—Dajocajarã diede quénora, arejameða.

Que ayũva, ñi cámuca tãorĩ, úre meãarejameða Jesús. <sup>52</sup> Dinũmure Jesús arejameða ina sacerdotevare jaboteipõevare, aru ina Jãmenijicui cãramine coreipõevare, aru ina judíoiva bũcãvare mãre:

—¿Tatorĩ ñavaipõecure jëivure yure boaicaroveaque aru boaidũaque jëni jacorãdaivurũ mãja? <sup>53</sup> Jãravũa coapa mãjaque Jãmenijicui cãrami cátecacu yũ. Arurĩ mãjaque cãcure, yure jëni jacobeteavũ mãja. Ëbenita caride Jãmenijicu mãjare ðaicõjeñũme mãje urõpe

yáque. Aru caride abujuvai jabocũ ãmeno ðare ðaibi yare, yópe mũje urõpe, arejamedã Jesús.

*“Jesúre yũ coreóvabevũ” arĩ, Pedro ãi coyũino*  
(Mt 26.57-58, 69-75; Mr 14.53-54, 66-72; Jn 18.12-18, 25-27)

<sup>54</sup> Que arurata Jesúre jēni, sacerdotevare jaboteipõescũ cũrami nũvarejaimada úre. Aru Pedro joajjēnata ãi yóboi nũre nũñũ máscũ, sacerdotevare jaboteipõescũ tãibũ ecorejamedã ã. <sup>55</sup> Apevũ Jesúre nũvaivũ bácvũcavũ toabore dacuvarĩburu yóboi, dobarejaimada toabo ēcarũi nore tãibũ coricai. Aru Pedro máre dobarejamedã ne jēneboi. <sup>56</sup> Ūi noi dobaedeca, yebacarõmivacaco cũináco jãrejacoda Pedrore, toabo pẽoiyede ãi jivare. Ūre me cocorĩ, arejacoda:

—Ñai ãmũ máre cátebi Jesúque, arejacoda õ.

<sup>57</sup> Ūbenita Pedro jũ abedejamedã õi yávaiyede:

—Jesúre yũ coreóvabevũ, arejamedã.

<sup>58</sup> Que arĩburu yójĩboi, apescũ, Pedrore jãñũ, arejamedã:

—Mũ máre nácacũbu, arejamedã.

Ūbenita Pedrocapũravũ arejamedã cojedeca:

—¡Nácasũ ãmevũ! Jesúre yũ coreóvabevũ, arejamedã.

<sup>59</sup> Cũináora yóboi, apescũ máre arejamedã parurõreca:

—Jãve ñai ãmũ cátebi Jesúque. Ū máre Galileacacũtame ã, arejamedã.

<sup>60</sup> Ūbenita Pedrocapũravũ jãve ayũpe, pare baju arejamedã cojedeca:

—¡Jãveneca Jũmenijicũi jãinoi yũ mũre coyũyũtamu! ¡Jãve ji coyũbedu, Jũmenijicũ ãmedajacũrĩ yare! Mi aimũre ye majibecũtamu yũ. Ñai Jesúre yũ coreóvabevũ, arejamedã.

Dinũmũma, ãi que aiye bajure, órejarejamedã cáyu. <sup>61</sup> Que teiyedata, Jesús copedini jãrejamedã Pedrore. Aru ã ãrũrejamedã Jesús ãi coyũiye báquede: “Carĩ ñami, cáyu ãi órejaquiye jipocai, yóbecũe baju ‘Jesúre yũ coreóvabevũ’, acũyũtu mũ”, arĩ coyũiye báquede ãrũrejamedã Pedro. <sup>62</sup> Aru ãrũcũ, cũiná etarĩ, pare chĩori orejamedã ã.

*Jesúre ne yávarĩ yũrino*  
(Mt 26.67-68; Mr 14.65)

<sup>63</sup> Ina Jesúre coreipõeva yũridejaimada úre. Aru totatarejaimada úre. <sup>64</sup> Ūi yacorũare moari, úre pẽvavari, arejaimada:

—Coyũjacũ mũ. ¿Ñame matedí mũre pẽvañũ? arejaimada na.

<sup>65</sup> Aru urarõ yávarĩ, ãmeina yávarejaimada úre.

*Jesúre ne nũvaino judíovai jabova cójjivũ yebai*  
(Mt 26.59-66; Mr 14.55-64; Jn 18.19-24)

<sup>66</sup> Avia ãi tucũmũiyede, ina judíova bucũva, aru ina sacerdotevare jaboteipõeva, aru ina Jũmenijicũi yávaiye báquede bueipõeva máre cójjidejaimada na. Nũvarejaimada Jesúre ne cójjinoi. Aru arejaimada úre:

<sup>67</sup> —Mũ Cristo baru, coyũjacũ ñũjare, arejaimada na.

Aru Jesús arejamedã náre:

—Ji coyũru, mũja jũ abenajaramu yare. <sup>68</sup> Aru ji jēniari jãru, jũ abenajaramu mũja yare. <sup>69</sup> Ūbenita yũre, Jũmenijicũi daroimũ mácvũre ãmũpe, jãrajaramu mũja caride pũ cainũmũ Jũmenijicũ parũcũi meapũravũi dobacũre, arejamedã.

<sup>70</sup> Dinũmũ caivũ ina jēniari jãrejaimada:

—¿Jũmenijicũi mácvũrũ mũ? arejaimada.

Jesús jũ ayũ náre arejamedã:

—Quédeca, mũje aimũrecabu yũ, arejamedã ã.

<sup>71</sup> Nácapũravũ arejaimada:

—Apevu ne coyuiye jaubevu. Javeta jápiadavũ maja ãi coyuiyede ãi baju ãmeina teyure, jorojĩni arejaimada na.

## 23

### *Jesúre ne n̄vaino Pilato yebai*

(Mt 27.1-2, 11-14; Mr 15.1-5; Jn 18.28-38)

<sup>1</sup> No yóboi caivu ina judíovai cójijinocavu nacajari, Jesúre n̄vari, jabocu ãi ãmiá Pilato yebai jacorãñrejaimada na. <sup>2</sup> Aru ãmecoroĩ búrejaimada Jesúre.

—Ñaja eavu ñai ãmure jaruvarĩduyure maje jaborõre, aru bojedaicõjemecure ñujare tãuturare maje jabocu Césare, aru ayure ãi baju “Cristobu yu” aru jabocu máre, arejaimada na Pilatore.

<sup>3</sup> Ne que aiyede, Pilato jēniari jãrejamedã Jesúre:

—¿Mũru judíovai jabocu? arejamedã.

Jesús ju arejamedã:

—Quédeca, mi aimurecabu yu, arejamedã.

<sup>4</sup> Pilato arejamedã ina sacerdotevare jaboteipõevare aru caivu ina obedivu põevare:

—Ãmeina tebecutame ã ji jãru, arejamedã.

<sup>5</sup> Ëbenita paruõreca arejaimada bediõva cojedeca:

—Ñai cãrijovaimi caivu Judeacavure ãi bueiyeque. Bueni báquemavu Galileai. Aru eðaibi yuita, jorojĩvu arejaimada na.

### *Jesúre ne n̄vaino Herodes yebai*

<sup>6</sup> Ne nópe ãmecoroiyede jápiarĩ Pilato, jēniari jãrejamedã:

—¿Galileacacuba ã? arejamedã.

<sup>7</sup> Ina Jesúre ãmecoroivu ne ju aiyede, Pilato majicu Jesúre Galileacacure, jarorejamedã úre Galileacavu ne jabocu Herodes yebai. Dinũmu ñai Herodes Jerusalén ãmicurĩĩmaroi curejamedã. <sup>8</sup> Jesúre jãri, torojurejamedã Herodes, ãi jápaiye báque boje Jesúi ðaiye báque borore. Que baru úre pare jáiyucu barejamedã. Jesús põeva ne ðarĩ majibede ðayure pare jáiyurejamedã Herodes. <sup>9</sup> Jesúre caijĩene jēniari járidurejamedã Herodes. Ëbenita Jesúcapũravu bi arejamedã úre. <sup>10</sup> Herodes ãi jēniari jáiyede Jesúre, pare ãmecoroivu barejaimada ina sacerdotevare jaboteipõeva aru Jũmenijicui yávaiye báquede bueipõeva máre. <sup>11</sup> Dinũmuma Jesúre yurini, ãmeno baju úre ðarejaimada na, Herodes ãi churaravaque. Doicaje meacajede Jesúre doarĩ, úre yurini, Pilato yebai jacopaiyovarĩ jarorejamedã Herodes. <sup>12</sup> Jipocare ina jabova pũcarã maucuvarejaimada ne baju. Ëbenita ne que teijãravui, dijãravu baji, boroteni, meaðarejaimada ne baju, Herodes Pilatomaque.

### *Põeva ne boarĩ jaruvaicõjeino Jesúre*

(Mt 27.15-26; Mr 15.6-15; Jn 18.39–19.16)

<sup>13</sup> No yóboi Pilato cójijovarejamedã ina sacerdotevare jaboteipõevare aru apevu judiõva cójijinocavure máre. <sup>14</sup> Ne cójijiyede ãi yebai, arejamedã náre:

—Ñai ãmure davaivubu m̄ja ji yebai. Úre boro coyurĩ adarĩ, “Ë jaruvarĩduibi maje jaborõre”, aivubu yure. Ëbenita m̄je jáinoi yũvacari jēniari jáivu úre ãi ðaiye báquede. Aru ãi coyuiyede jápiarĩburu, coyuvubu m̄jare: ãmeina tebecutame ã ji jãru. <sup>15</sup> Herodes máre Jesús ãi ãmeina teiyede eabetecube. Que baru jacopaiyovacube úre ñuje yebai cojedeca. Jápiarã. Coreõvaivubu m̄ja. Ëi ãmeno ðaru, úre boarĩ jaruvaicõjejebu yu. <sup>16</sup> Que baru jara popeicõjeniburu yóboi, jaetovaquijivũ úre, arejamedã náre Pilato.



17 Nópe dayu Pilato, ùi ðarĩ cõmajiye boje ujuá coapa no torojuve teinamure, cõinácu jacoimũ mácsure, põeva ne etavaicõjeimure, jaetovavarejamedã ù. 18 Ùbenita caivũ ina põeva codoboborejaimada cõináturũ, boarĩ jarũvaicõjeivũ Jesúre.

—ĩÑaine boarĩ jarũvaicõjejacũ mũ! Barrabáre jaetovajacũ mũ, arĩ codoboborejaimada na.

19 Ñai Barrabás ãmicũcsure jacorejaimada ãmeina teivure jëni jacoĩñami ùi boarĩ jarũvaiyũ boje Romacavure, ne jaboteiye boje Jerusalén ãmicũriĩmarore, aru põevare ùi boarĩ jarũvaiye báque boje máre. 20 Ùbenita Pilatocapũravũ jaetovaiyurejamedã Jesúre. Que baru bedióva cojedeca coyũrĩdurejamedã ina põevare. 21 Ùbenita cojedeca codoboborejaimada ina põevacapũravũ, boarĩ jarũvaicõjeivũ Jesúre.

—ĩËre jocsũjaravena pẽvari boarĩ jarũvaicõjejacũ mũ! arĩ codoboborejaimada Pilatore.

22 Bedióva cojedeca Pilatocapũravũ arĩdurejamedã náre:

—¿Yéde ãmeina tearĩ ñai? Coreóvaivũbu mũja. Ùi ãmeno ðaru, ùre boarĩ jarũvaicõjejebu yũ. Que baru jara popeicõjeniburu yóboi, jaetovaquijivũ ùre, arĩdurejamedã Pilato náre.

23 Ùbenita ina põevacapũravũ parurõreca codoboborĩ bujijéque boarĩ jarũvaicõjenezaimada Jesúre. Que baru Pilato jũ arejamedã náre. 24 Boarĩ jarũvaicõjenezaimada ùre ina põeva ne urõpe. 25 Pilato jaetovarejamedã ñai boarĩ jarũvayũ bácsure, ãmeina teivure jëni jacoĩñamicacsure, ne jëniaimure. Ùbenita jídejamedã Jesúre náre, ne ðarãjiyepe ayũ ùre yópe ne urõpe.

*Jesúre ne pẽvari yuyaino jocsũjaravena*

*(Mt 27.32-44; Mr 15.21-32; Jn 19.17-27; Ap 6.16)*

26 Jesúre nũvarejaimada. Jocsũjaravede ture nũñũ maridurejamedã ù. Aru cuyũ bácsũ ĩmaroi earejamedã Simón, Cirene ãmicũriĩmarocasũ. Nore vaiyũre, ùre Jesús ùi jocsũjaravede tuino mácarõre tuicõjenezaimada na, churarava, Jesús yóboi.

27 Obedivũ põeva nũrejaimada ùi yóboi. Aru nácsavũ nomiva orejaimada pare, ne chõioye boje. 28 Ùbenita Jesús copedini, náre jãri, arejamedã:

—Mũja, Jerusalécavũ, obejarã yũre. Quénora ojarã mũje bajure, mũjemarare máre.

29 Apejãravũ baquiyéde põeva arãjarama yópe: “Torojũrãjarama ina jũedocũvabevũ, aru ina jũedoeabevũ máre”. 30 Arãjarama cũracũa uracsũare: “Tũjacũari ñũjare”. Aru arãjarama cũracũare: “Yavejacũari ñũjare”. 31 Mũja jãivũ ne ðaiyede yũre, meacsure, jocsũcũpe ráyũre. Que baru jãve pũeno ãmeno ðarãjarama mũjare, ãmenare, yópe pecacsũape paivũre, arejamedã náre Jesús.

32 Aru pũcarã ãmeina teivure máre nũvarejaimada ina churarava, Jesúque ne boarĩ jarũvarãjimarare. 33 Põe jipobũcũ ãmicũricũ cũracũi eaivũ, Jesúre jocsũjaravena pẽvari jẽorejaimada na. Aru ina pũcarãre máre ne jocsũjaravea coapa pẽvari jẽorejaimada na, cõinácsure meapũravũi, apesure cãcopũravũi, aru Jesúre ne coricai. 34 Ùbenita Jesús arejamedã:

—Mũ, jipacsũ, ne ãmeina teiyede ãrũmetejacsũ mũ. Coreóvabema ne ðainore, arejamedã Jesús jípacũre.

Churarava ne yajuiyede ðũvarĩ, cainijidũa etaiyede jãri, Jesús ùi doiyede náre coapa ĩnejaimada na, ùre pẽvaivũ bácsavũ. 35 Põeva nore cocovũ barejaimada. Aru nácsavũ judíovai jabova, Jesúre yũrĩvũ, yópe arejaimada na:

—Apevũre meadãvacacsũ. Caride jãve Jũmenijicũi beoimũ maru, Cristo baju baru, ùi bajure meadãjacũrĩ ù, arejaimada na.

36 Ina churarava máre ùre yũrĩvũ barejaimada na. Ùi yebai nũri, ùcuiye upiáteiye báquede ùre jínidurejaimada na, ùre ijibequiyepẽ aivũ. Aru arejaimada ùre:

37 —Mũ judíovai jabocũ baru, mi baju mi yaiquĩnore meadãjacũ, arejaimada Jesúre ina churarava.

<sup>38</sup> Јосѹсаравена, ѿ рѹенои, тоивайно јѣнејавѹа. “Јудіовај јабосѹбе”, айѹрејавѹа но тоивайно. Гриегова не јávaicamuaque, Ромасавѹ не јávaicamuaque, ару јудіова не јávaicamuaque мэре тоиварејаймада норе.

<sup>39</sup> Ару сѹинáсѹ ина áмеина теивѹсасѹ, јосѹсаравена не рѣваймѹ мэсѹ, Јесѹре áмеина јáварејамеда ѱ мэре.

—Мѹ, ¿Cristo áмесѹрѹ мѹ? Cristo baju baru, ми baju ми јайкуíноре меадарí, ѱјаре мэре ѱје јайнајйеде меадасасѹ мѹ, арејамеда Јесѹре.

<sup>40</sup> Ћбенита аресѹсарѹравѹ Јесѹре áмеина айѹре јáри, јарарејамеда:

—¿Јáменижисѹре јидѹбесѹрѹ мѹ? Мaja јайвѹтамѹ, мaje áмеина теије бáке боје. <sup>41</sup> Que baru áмено јайвѹ мажаре. Ћбенита ѱáи áмеина тебесѹтame ѱ. Мажасарѹравѹ мaje áмеина теије бáкеде боједáивѹтамѹ мaja, арејамеда.

<sup>42</sup> Que айѹва, арејамеда Јесѹре:

—Мѹ, Јесѹс, јабосѹ басѹјý, áрѹјасѹ јѹре, арејамеда.

<sup>43</sup> Ару Јесѹс јѹ арејамеда úре:

—Јáве сојѹјѹбу мѹре: Carí јáравѹmica Paraíso áмисѹрѹи јýке сасѹјѹмѹ мѹ, арејамеда Јесѹс ѱáи чĳоñѹре ѿи áмеина теије бáкеде.

### *Jesús ѿи јайно*

*(Mt 27.45-56; Mr 15.33-41; Lc 8.2-3; Jn 19.28-30; Hch 7.59; He 10.20)*

<sup>44</sup> Јáравѹ corica бaji ѱеміе тѹрí dareјавѹа cайно јоборѹи. Рѹ јóбесѹрйора јóбойта вайдéјавѹа. <sup>45</sup> Que baru јóбесѹрйора baju ye авиá рѣоменејамеда. Ару Јáменижисѹи сѹрамисасaje мрасaje coricѹpавасaje бáсарѹ quéда corica бaji јадени нѹрејавѹа.

<sup>46</sup> Dinѹмѹре pare бѹјіе codoboborí, јáварí дарорејамеда Јесѹс:

—Мѹ, јірасѹ, јі ũмене мѹре јіјѹбу јѹ, арејамеда Јáменижисѹре.

Que айѹва, јайдéјамеда ѱ.

<sup>47</sup> Nore Јесѹс бáсѹре cocorí нѹсѹ барејамеда чураравай јабосѹ. Јесѹс јайјѹре јáри, меароре јідејамеда Јáменижисѹре.

—Јáвенесѹ ѱáи ũмѹ áмеина тебесѹ батесѹбе! арејамеда чураравай јабосѹ.

<sup>48</sup> Ару сáивѹ ина obedivѹ рѣева cójјивѹ бáсавѹ норе, Јесѹс јайјý бáсѹре јáивѹ, cопáнѹрејаймада не сѹрамиса cоара, totaivѹ не ѱáреbare, не чĳоіе боје. <sup>49</sup> Сáивѹ Јесѹс бáсѹи coreóvaimара, ару ина nomiva, Galilea áмисѹрѹре јосарí даивѹ бáсавѹ úке, на мэре cocorí нѹрејаймада јоajĳemia.

### *Jesús бáсѹ јарѹвáймѹ не рѣе јарѹвáйнoи*

*(Mt 27.57-61; Mr 15.42-47; Jn 19.38-42)*

<sup>50</sup> Сѹинáсѹ ũмѹ сѹрејамеда, ѿи áмиá Јосé, Arimatea áмисѹрйíмаросасѹ. Sacerdotevai cójјиноре сојѹрѣевасасѹ барејамеда ѱ. бáи Јосé меасѹ ару áмеина тебесѹ барејамеда ѱ.

<sup>51</sup> Que baru јѹ abedeјамеда ина јудіовај cójјиносавѹ не даије бáкеде Јесѹре. Ћ мэре Јáменижисѹи јаботеқуинѹмѹ мақуинóre napini coreјѹ барејамеда ѱ.

<sup>52</sup> Pilato јебай нѹри, Јесѹс бáсѹи baju бáсарѹре јѣниасѹнѹрејамеда ѱ. <sup>53</sup> Pilato ѿи јѣнајйеде јѹ арíбуру јóбой, Јесѹс бáсѹре јосѹсараведе јѹдавари, ѱни, меасaje борисaje lino áмисѹрйасajeque сѹмарі нѹварејаймада ѱ мэсѹре сѹрасоbei. Рѣева не јайвѹ бáсавѹ не ѱмamecobe барејáвѹа dicobe. Ару dicobei Јосéјá јарѹварејаймада Јесѹс бáсѹре. <sup>54</sup> Діјáравѹ, nainú, torojѹве тејáравѹ бақуинóre меадáјáравѹ барејáвѹа. Сáбáдо бақуинó јіросасajáравѹ барејáвѹа.

<sup>55</sup> Ina nomiva Јесѹке еáивѹ бáсавѹ Galilea áмисѹрѹре јосарí, Јосéјá јóбой нѹри, јáрејаймада dicobede ару не јарѹвáјйеде Јесѹс бáсѹи baju бáсарѹре норе. <sup>56</sup> Јáри бѹојарí, cопáнѹрејаймада на, меадарáјивѹ муміјѹеде ару јĳјовáјйеде мэре, не нѹварáјйеде сáбáдо јáравѹ јóбой, меадарáјивѹ Јесѹс бáсѹи baju бáсарѹре dieque. Ару јудіовај јабѹóвáјјáравѹ сáбáдои, јабѹóварејаймада на јóре Јáменижисѹи даисѹјѹеде бáкеде.

## 24

### *Jesús ñi nacajaino yainore jarɨvarĩ*

(Mt 16.21; 17.22-23; 20.18-19; 28.1-10; Mr 8.31; 9.31; 10.33-34; 16.1-8; Lc 9.22; 18.31-33; Jn 20.1-10)

<sup>1</sup> No sumana bɨijãravɨ domingo javejĩnara, aviá ñi tucɨmɨiyede, ina nomiva nɨrejaimada Jesús bácɨre ne jarɨvainoi, nɨvaivɨ mumijɨede, ne meadaiye báquede, yuarãjivɨ diede Jesús bácɨi baju bácãrõre. <sup>2</sup> Dicobe cūracobede cɨrejavũya bieitɨrava cūraturava ɨratɨrava. Dinomiva ne eaiyede ñ mácɨre ne jarɨvainore, earejaimada dicobe biebecobede. <sup>3</sup> Ɛbenita ne ecoiyede dicobei, Jesús bácɨi baju bácãrõre eabedejaimada. <sup>4</sup> Cãrijini dápiaivɨ, “¿Ãri cɨri Jesús bácɨi baju bácãrõ?” arejaimada ne bajumia. Ne nópe dápiaiyedeca, járorejaimada pɨcarã ñmɨva, núrivɨ ne yebai. Aru ne doicajea boricajea pare pẽorejavũya. <sup>5</sup> Que baru ina nomiva, cuecumaivɨ, doco járejaimada na, ne jidɨé boje. Aru ina ñmɨva arejaimada náre:

—¿Aipe teni voivɨrũ mɨja apɨcɨre yaivɨ bácavɨre ne jarɨvainoi? <sup>6</sup> Jesús jave nacajami yainore jarɨvarĩ. Que baru cɨbebi yore. ¿Ãrumetenarɨ mɨja ñi coyɨiye báquede mɨjare nore Galileai? <sup>7</sup> Coyɨquemavɨ mɨjare yópe: “Javɨvɨ yɨre, Jãmenijicɨi daroimɨ mácɨre ñmɨpe, ji ɨrarõ ñãjiquino. Jẽni jínajarama yɨre ina ñmeina teivɨre, ne pẽvari boarĩ jarɨvarãjiyere yɨre. Aru yóbecurijãravɨna yóboi yainore jarɨvarĩ nacajacɨyɨmu yɨ”, aquemavɨ mɨjare Jesús, arejaimada na nomivare.

<sup>8</sup> Ne que aiyede, ina nomiva ñrɨrejaimada Jesús ñi coyɨiye báquede náre. <sup>9</sup> Copainɨriburu yóboi Jesús bácɨre ne jarɨvaino mácarõre jocarĩ, caiye ne jáiye báquede coyɨrejaimada ina once paivɨre aru arevɨ Jesúsí yóvaimarare máre. <sup>10</sup> Iye borore coyɨivɨ bácavɨ barejaimada María Magdalacaco, aru Juana, aru apeco María, Santiagoi paco máre, aru arevɨ nomiva náque cɨrivɨ. Ina coyɨrĩdurejaimada ne jáino mácarõre Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyɨicõjeimarare. <sup>11</sup> Ɛbenita nácapũravɨ jɨ abedejaimada ina nomiva ne coyɨiyede. “¿Ɛbeni máríca?” arĩ dápíarejaimada.

<sup>12</sup> Ɛbenita Pedro nacajari, cúyarĩ, earejamedã Jesús bácɨre ne jarɨvaino mácarõ yebai. Dicobei nacachini, járejamedã Jesúsí cũmaicajea báquede, lino ñmicuricajea paraicajeare cũinároma. Que teni Pedro, pare dápíayɨ, cũrami copainɨrejamedã.

### *Jesús ñi cɨeteino Emaús ma nɨimai*

(Mr 16.12-13)

<sup>13</sup> Dijãravɨmica Jesúsí bueimaracavɨ pɨcarã Emaús ñmicurĩĩmaroi nɨivɨ barejaimada na, Jerusalén ñmicurĩĩmaroi cɨrivɨ bácavɨ. Jerusalén joabejĩnoi, once paikilometros baju barejávũya diĩmaro. <sup>14</sup> Nɨre nɨivɨvacari boroteivɨ barejaimada na, yo Jesús bácɨi baju bácãrõ bíjaino mácarõre. <sup>15</sup> Diede boroteivɨ ne yávare nɨiyedeca mái, Jesús ñi baju nára earejamedã ñ. Náque vaivárĩ nɨrejamedã Jesús. <sup>16</sup> Vaivárĩ nɨñɨreca náque, ñre coreóvabedejaimada na.

<sup>17</sup> Aru náre arejamedã Jesús:

—¿Aipe arĩ boroteivɨrũ mɨja, mái nɨivɨ? ¿Aipe teni chĩoivɨrũ mɨja? arejamedã.

Ɛi que aiyede, dajocarĩ, núrannɨrejaimada na, chĩoivɨ. <sup>18</sup> Aru nácacɨ cũináca, Cleofas ñmicɨcɨ, arejamedã Jesúsre:

—¿Mɨ máre Jerusalẽi cɨcɨvacari, caiye vaiye báquede majibecurũ mɨ? arejamedã ñ.

<sup>19</sup> —¿Yéde? jẽniari járejamedã náre Jesús.

Aru arejaimada:

—¿Jesús Nazarecacɨ bácɨre vaiye báquede jápiabetecurũ? Jãmenijicɨi yávaiyede coyɨcaipõcesɨ bácɨi baju bateáme ñ. Jãmenijicɨi jáinoi aru põeva ne jáiyede máre caiye ñi dáiye báque aru caiye ñi coyɨiye báque máre me mateávũ. Coyɨrĩ parucɨ bateáme ñ mácɨ. <sup>20</sup> Aru ñre boarĩ jarɨvaicõjени, ñre jocɨcɨjaravena pẽvaicõjeima na sacerdotevare jaboteipõeva ina maje jabovaque. <sup>21</sup> Ɛbenita, “Ɛ majabí Israecavɨre meadãipõcesɨ

basayú”, aivá bateávã ñña. Cari jãravãque yóbecurijãravãa ñaivã ñi yainíburu yóboi. <sup>22</sup> Ññjacavã nomiva ññjare cuavama caride. Cari jãravã javejĩnara ñ mácvre ne jaruvainoi ññmaða na, ññje nomiva. <sup>23</sup> Ëbenita ñ mácvri baju bácarõ cubetevãya. Eabetemaða na. Aru yópe arĩ, ññjare coyũrãedama na nomiva: “Ángelevare jãvã ñña. ‘Arãbi ñ Jesús’, ama na”, ama ññjare dinomiva. <sup>24</sup> Dinãmãma ññjacavã arevã, “¿Jãve márica no?” arĩ, jãranãma na nomicata. Nomiva ne aiye báquepedeca jãmaða na máre. Ëbenita úre, Jesúre, jãmetemaða na, arĩ coyũrejaimaða ina pũcarã mái ñũipõeva.

<sup>25</sup> Náre arejamaða Jesús:

—Dápiabevutamu mña. Coreóvabeni curivutamu mña. Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõeva mácvã ne toivaiye báque caiyede jápiarĩ coreóvabevãbu mña. <sup>26</sup> Nópe ãmeno vaijẽbu Cristo. Aru no yóboi, ãmeno vaiyú bácv, caiyede jaubeda jebeyã bácv, meacã baju ññjebu cavarõ mearo Jũmenijicũ curõi, arĩ coyũrejamaða náre Jesús.

<sup>27</sup> Aru coyũrĩ bárĩ Jũmenijicũ ñaicõjeiyede ñi toivaicõjeiye báquede Moisés bácvre, aru ina Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõeva mácvã ne toivaiye báquede coyũrĩ jebedejamaða náre Jesús caiye ñi borore.

<sup>28</sup> Ímaro ne earãjino joabejĩnoi eaiyede, ñũñũpe tedejamaða Jesúcapũravã. <sup>29</sup> Ëbenita ne yebai mauteicõjenejaimaða na:

—Yui ññaque cãjacã mũ. Jãjacã, jave nainútamu. Jave ññmié tũnotamu, arejaimaða Jesúre.

Que teni ne yebai ññrejamaða Jesús. <sup>30</sup> Náque curĩ, dobarejamaða Jesús, ãcvũ náque. Pãure ñni, Jũmenijicũre torojũede jíni, pãure cotãvarĩ, náre jídejamaða Jesús. <sup>31</sup> Ëi pãure cotãvarĩ jíye bajure, úre coreóvarejaimaða na. Ne coreóvaiye bajure cũiná náre bíjarejamaða Jesús. <sup>32</sup> Que teiyede, arejaimaða na, ne bajumia boroteivã:

—Jãvemu. Ëi boroteiyede majare mái Jũmenijicũ yávaiyede coyũyũ, maja meaũme cútevã, arejaimaða na, Jesús ñi bíjarĩburu yóboi.

<sup>33</sup> Que teninata, cũiná Jerusalén ãmicũrĩĩmaroi copainũrejaimaða na. Nore eaiivã, ina Jesúi bueimara mácvã once paivã baju, aru arevã náque curivã, cũinároi cójijivãre earejaimaða na. <sup>34</sup> Aru ina Jesúi bueimara mácvã once paivãcapũravã arejaimaða ina pũcarã copavã bácvãre yópe:

—Jãve bajubu. Maje jabocã yayú bácv bedióva cojedeca arũbiya ñ. Simón Pedro úre jãmiya, arejaimaða na.

<sup>35</sup> Dinãmãma ina copavã bácvã náre vaiye báque caiyede coyũrejaimaða ina once paivãre. Ëi coyũiye báquede náre mái coyũrejaimaða na.

—Pãure ñi cotãvaiye bajure úre coreóvãvã ñña, arĩ coyũrejaimaða na.

*Jesús ñi cãeteino ñi bueimarare*

*(Mt 28.16-20; Mr 16.14-18; Jn 20.19-23; Hch 1.4)*

<sup>36</sup> Ne nópe coyũiyedeca, Jesúvacari cãetedejamaða ne jẽneboi. Aru yópe arĩ, ja-coyũrejamaða náre:

—¿Ména curãru mña? arejamaða Jesús.

<sup>37</sup> Ëbenita na cãecumari jidũrivã, yópe arĩ dápiarejaimaða: “¿Põe decocã bácv bárica?” arejaimaða na. <sup>38</sup> Ëbenita Jesús arejamaða náre:

—¿Aipe teni jidũrivãrũ mña? ¿Aipe teni pũcãũmea curivãrũ mña? ¿Aipe teni “¿Ñãmema ñai?” aivãrũ mña? <sup>39</sup> Jãjara ji pũrãáre, ji cubobare máre. Jãve yãrecabu. Jẽni jãjara yãre. Aru jãjara yãre máre. Que baru jiarã aru cũaðo máre cãvã. Põe decocã yópe cubebi, arejamaða Jesús.

<sup>40</sup> Que ayãva, jãðovarejamaða náre ñi pũrãáre aru ñi cubobare máre. <sup>41</sup> Ëbenita ju abedejaimaða cãreja, ne urarõ torojũe boje, aru ne pare dápiayã boje máre. Jesús jẽniari jãrejamaða náre:

—¿Áiyede cɯvabenaru mɯja yore? arejamedá náre.

<sup>42</sup> Ju arĩ, jídejaimada úre cūinátuibɯ moacɯ joaimere, aru mumicorore máre. <sup>43</sup> Aru dituibere ñni, aru mumicorore máre ñni, ãrejamedá ne jãinore. <sup>44</sup> Dinɯmɯ arejamedá náre:

—Jave yɯ coyɯcacɯ mɯjare caiye iyede jí cɯede mɯjaque. Coyɯcacɯ mɯjare ðaiye jaɯvu caiye iye Jũmenijicɯi ðaicõjeiyede ãi toivaicõjeiye báquepe Moisés bácare, aru Jũmenijicɯi yávaiyede coyɯcaipõeva mácanɯ ne toivaiye báquepe, aru iye Salmos ãmicɯe toivaiye báquepe máre, arejamedá náre Jesús.

<sup>45</sup> Que ayɯva, Jũmenijicɯi yávaiyede coyɯrĩ majicarejamedá náre, ne me majinajiyere ayɯ iye Jũmenijicɯi yávaiyede. <sup>46</sup> Aru coyɯrĩ bujarĩ, arejamedá náre:

—Yópe toivainotamu: “Cristore ãi ɯrarõ ñájiye jaɯvu úre. Aru yóbecɯrijãravɯa ãi yainíburu yóboi nasajacɯyɯme yainore jarɯvarĩ”. <sup>47</sup> Aru, “Coyɯiye jaɯvu põevare ne ãmeina teiyede chĩori, ne oatɯvarãjiyere aivɯ, Jũmenijicɯi ãrɯmetequiyere aivɯ náre ne ãmeina teiyede. Cristoi ãmiái, ãi parúeque, coyɯiye jaɯvu náre caivɯ ijãravɯcavɯre, mamarɯmɯre Jerusalécavɯre aru yóboi caivɯ arevɯre máre”, arejamedá Jesús, Jũmenijicɯi yávaiyede majicayɯ ãi bueimarare.

<sup>48</sup> Bedióva cojedeca Jesús coyɯrejamedá náre:

—Mɯjavacari jãivɯ bácanɯbu caiye iyede. Que baru coyɯiye jaɯvu mɯjare arevɯre, ne majinajiyere aivɯ. <sup>49</sup> Yɯ daroquijivɯ mɯjare ñaine, jípacɯi daroquimere, Espiritu Santore. Que baru mautejarã mɯja cãreja yui ñmaroi, pɯ mɯje jacorɯiyeta Jũmenijicɯi parúede, cavarõ mearoquede, arĩ ðaicõjenezamedá Jesús ãi bueimarare.

*Jesús ãi mɯino cavarõ mearo Jũmenijicɯi cɯrõi*

*(Mr 16.19-20; Hch 1.9-11)*

<sup>50</sup> Ɛi que arĩburu yóboi, Jesús jípcatedejamedá ãi bueimarare pɯ Betania ãmicɯrĩmajinoita. Nore ãi pɯrúare jarɯrũrĩ, “Jũmenijicɯi jãinoi me tejarã mɯja”, arejamedá náre. <sup>51</sup> Nópe ayɯvacari, mɯri nɯrejaquemavɯ náre jocarĩ pɯ cavarõ mearo Jũmenijicɯi cɯrõita. <sup>52</sup> No yóboi, ñɯatutarĩ mearore jídejaimada úre. Aru torojɯrivɯ copainɯrejaimada Jerusalén ãmicɯrĩmaroi. <sup>53</sup> Nore Jũmenijicɯi cɯrami jívɯi mauteni cainɯmɯa, mearore jídejaimada Jũmenijicɯre. Quénoramu.

## San Juan

Mamabɛinore soyɛiyebu Juan mácɛ ñi toivaiye báquede Jesucristorã. Juan mácɛ barejaquémavɛ judíovasacɛ, Galilea ãmicɛrijoborõsacɛ, aru Jesús ñi yávaiye méne beorí soyɛicõjeimaracacɛ. Ɛi mamícɛ Santiago básɛque moa boairõesɛ básɛ barejaquémavɛ, Jesús ñi õrejaquiye jipocare ñ mácɛre. Lucas básɛ soyɛrejaquemavɛ Juan mácɛi borore Hch 3:1-4:22. Majidivɛ ne dáriaiyere, iye soyɛiyede Jesucristorã toivarejaquemavɛ ñ mácɛ sacɛ básɛ Éfeso ãmicɛrĩmaroi. Põesɛ cɛbebi majisɛ ye ɛjɛ ñi toivaijɛ básarõre diede, ɛbenita obedivɛ majidivɛ ne dáriaiyere ãniɛjɛna báquede 85-98 d.C. baji, Marcos básɛ, Lucas básɛ, aru Mateo básɛ ne toivarĩburu yóbore. Juan mácɛ toivarejaquemavɛ yóbescɛriyoca ñi paperayocare ñi toivaquiye jipocare iye soyɛiyede Jesucristorã. Aru toivarejaquemavɛ Jesucristo ñi jãðovaiye báquede ñ mácɛre ñi toivarĩburu yóbore iye soyɛiyede Jesucristorã.

Juan mácɛ jãðovarejaquemavɛ Jesúre, põesɛ bajuresa, yóre Jũmenijicɛre. Ɛi soyɛiyede boje judíova ne cõmajiyede ðaiyede, judíova ãmenvɛre toivarejaquemavɛ, ne majinajiyere ayɛ “Jesucristobe Jũmenijicɛi daroimɛ mácɛ. Jũmenijicɛi mácɛbe Jesús” (20:31). Que baru Juan mácɛ búbedejaquemavɛ ñi soyɛiyede Jesúrã ñi põeteino mácarõre soyɛiyequede. Quénora búrejaquemavɛ ñi soyɛiyede Jesús ñi cɛðaiye báquede caiyede soyɛiyequede. Juan mácɛ arevɛ rɛeno soyɛrejaquemavɛ Jesús ñi bueiyeede jẽvari soyɛiyequede: Jũmenijicɛi ovejajicɛre (cap. 1); cɛre ðaiocore (caps. 4, 7); arɛre ðarí ãiyere (cap. 6); pẽoinore (cap. 8); ovejavare coreipõesɛ meacɛre (cap. 10); aru oteĩnyaimupe (cap. 15). Arevɛ rɛeno soyɛrejaquemavɛ Jesús ñi soyɛiyede aru ñi ðaiyede ãniñami ñi yaiquijãravɛ jipocasañamine (caps. 13-17), aru ñi ðaiyede ñi nacajariburu yóboi yainore jarɛvarí (caps. 20-21).

### *Jũmenijicɛi yávaiye põeteino*

*(Mt 3.1; 11.27; Mr 1.4; Lc 3.1-2; 10.22; Col 1.15-17; He 1.2; 1 Jn 1.1-2; Ap 19.13)*

<sup>1</sup> Mamarɛmɛre cãreja jãravɛre cɛðaquiyede jipocai, cɛrejaquemavɛ majare Jũmenijicɛi dáriainore soyɛcɛðacɛyɛ. Jũmenijicɛque cɛrejaquemavɛ. Aru Jũmenijicɛi baju barejaquémavɛ ñ. <sup>2</sup> Mamarɛmɛmiata jãravɛre cɛðaquiyede jipocamiata, Cristorecabe sacɛ básɛ Jũmenijicɛque. <sup>3</sup> Ɛrecabe Jũmenijicɛi caiyede cɛðare ðaimɛ mácɛ. Ɛre põevare, ãimarare, aru caijẽ coapa cɛðare ðarejaquemavɛ Jũmenijicɛ. Ɛi cɛðabedu, ye cɛbejebu. <sup>4</sup> Ɛrecabe cɛre ðayɛ básɛ põevare arɛrivɛre, ñi ðaicõjeimarare. Yóre pẽoiye jãre ðaiyere põevare, nopedeca Cristo põevare coreóvare ðarejaquemavɛ jãve baju. <sup>5</sup> Yóre ñami jãmene ðaiyere põevare, nopedeca ijãravɛsavɛ ne ãmeno ðaiyeque jãvene coreóvabede ðaimaramu. Ɛbenita Cristo, pẽoinore, ðarejaquemavɛ ijãravɛi, ñeminitucubure, ãmecɛrijãravɛi, coreóvare ðacɛyɛ põevare jãve bajure. Aru pẽoiyede codavainore teino soyɛiyede jãvene vainí tɛrĩduyama ijãravɛsavɛ ãmeno ðaivɛ. Ɛbenita ñi soyɛiyede jãvene vainí tɛiyede majibenama.

<sup>6-7</sup> Põevare Jũmenijicɛi dáriainore soyɛcɛðacɛyɛre Cristore jãðovaiyɛsɛ, Juan Bautistare soyɛicõjenezamedã Jũmenijicɛ. Juan Bautista soyɛcðarejaquemavɛ ijãravɛi iye soyɛiyede, Jũmenijicɛi coreóvare ðaiye báquede ẽre Cristorã, caivɛ põevare ne járiarí jɛ arãjiyere ayɛ iye yávaiye méne. <sup>8</sup> Ñai Juan Bautista Jũmenijicɛi dáriainore soyɛcɛðacɛyɛ baju, Cristo baju, ãmenezamedã ñ. Quéda Cristorã, Jũmenijicɛi dáriainore soyɛcɛðacɛyɛ bajura, soyɛcðayɛ barejãmedã ñ. <sup>9</sup> Cristorecabe ðayɛ básɛ ijãravɛi coreóvarí buojare ðacɛyɛ caivɛ põevare Jũmenijicɛi dáriainore jãve bajure.

<sup>10</sup> Cristo cɛrĩdurejamedã ijãravɛi. Jũmenijicɛi cɛðare ðaimɛ mácɛvacari ijãravɛre, ẽre coreóvabedejaquemavɛ ijãravɛsavɛ. <sup>11</sup> Ɛ jino dijãravɛ ñi cɛðaino mácarõi,

darĩdurejaquemavũ ã. Ñbenita úre jacopũbedejaimada obedivũ ã jina maridivũvacari. <sup>12</sup> Ñbenita arevũ nácavũ jáve coreóvarĩ jacopũrĩ úre jũ aivũre Jũmenijicũ mára teicõjenejaquemavũ Cristo. <sup>13</sup> “Yũre jápiarĩ jũ aivũ Jũmenijicũ mára tejarãri na”, ãi que aino, maja põeva maje jũedocũvarõpe ãmevũ no. Aru maja põeva, “Jũmenijicũ mára teiyarĩ, ãi mára tenajaramu”, maje aiyere ãmevũ no. Aru nomiói márepacũ jũedocũvaiyũere máre ãmevũ no. Quénora “Yũre jáve baju jápiarĩ jũ aivũ Jũmenijicũ mára tejarãri na. Jũmenijicũ mára baju tejarãri na”, arejaquemavũ ã.

<sup>14</sup> Majare Jũmenijicũ dáriainore coyũcedacũyũ põetedejaquemavũ dijãravũ. Majaque cũrejame ã, põecũre páyũ. Ñrarõ baju ãrĩ majare, ñacaibi méne. Aru úvacari jáðovarejame majare aipe ãrojacũre Jũmenijicũre jáve matũiyede. Meacũ bajube ã. Jũmenijicũ ãi parũéde jímvũ mácvũ parũéde járejacarã ñũja. Cũinácũbe Jũmenijicũ mácvũ baju. Cũinácũrabe ã. <sup>15</sup> Juan Bautista coyũrejame ãi borore úre járiburu yóboi. Yóre arĩ, codoboborejame põevare:

—Ñaime mũjare ji coyũvaimũ ji ávaiyere: “Ji yóboi dacũyũme ã. Ñbenita ji põetequiye jipocamiata cũrejaquemavũ ã, ji mũjare ji coyũvaimũ. Ji jipocacacũbe ã. Yũre vainí tũibi ã. Caiyede cũedaquiye jipocai cũrejaquemavũ ã”, acacũ yũ mũjare, arejame Juan Bautista.

<sup>16</sup> Ñrarõ ãi ñe boje, mearo ñacaibi caivũ majare. Obedinũmũa ména cũre ñaibi majare. Obedinũmũa bediõva mearo ñacavaibi, cadatecũyũ majare. <sup>17</sup> Jũmenijicũ coyũrĩburu yóboi Moisés bácvũ ãi ñaicõjeiyede põevare, ména cũre ñaicõjeino majare buenidurejaquemavũ Moisés bácvũ. Ñbenita Jesucristo barejame majare Jũmenijicũ ñede jáðovañũ. Majare aipe ãrojacũre Jũmenijicũre jáve jáðovarejame Jesús. <sup>18</sup> Jáimũ ãmemi Jũmenijicũ. Ñbenita Jũmenijicũ mácvũ cũinácũra, úvacari Jũmenijicũ baju, majepacũque cũcũ, majare coreóvare ñacũdarejame ã Jũmenijicũre. Edarĩ, jípacũ jiede coyũcedarejame ã.

### *Juan Bautista ãi memecaino Jesucristore* (Mt 3.11-12; Mr 1.7-8; Lc 3.15-17)

<sup>19</sup> Ina judiõva Jerusalén ãmicũrĩmarocavũ jẽniari jáicõjeni jarorejaimada Juan Bautistare. Sacerdotevacavũ aru Jũmenijicũ cũramine memepõevacavũ, levita ãmicũriyajubocavũ, jarorejaimada ina jabova, “¿Ñamenũ mũ?” ne arĩ jẽniari járajyere aivũ úre. Que arĩ, yécvũ põecũre páyũre majiyũrejaquemavũ na. <sup>20</sup> Juan Bautistacarpũravũ nuriéna coyũrĩ jebedejame náre.

—Cristo ãmevũ yũ. Jũmenijicũ epeimũ, jabocũ bacũyú, ãmevũ yũ, arejame náre.

<sup>21</sup> —¿Dinũmũ ñamenũ mũ? Cristo ãmevũ mũ. ¿Elĩarũ mũ? arejaima ina sacerdoteva.

—Ñ ãmevũ yũ, arejame.

—¿Ñai Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõescũ bacũyú, majeñecũva mácvũ “edacũyũ”, ne ávaimũmũ mũ? arejaima úre cojedeca.

—Ñ ãmevũ yũ, arejame náre.

<sup>22</sup> —¿Dinũmũ ácvũre páyũrũ mũ? Ñũjare cũiná coyũjacũ mũ, ñũjare jẽniari jáicõjeivũre ñũje coyũrãjyere. ¿Aipe ayũrũ mũ? ¿Yécvũrũ mũ? arejaima úre ina sacerdoteva.

<sup>23</sup> Ñcapũravũ coyũrejame náre yóre arĩ, ñai Jũmenijicũ yávaiyede coyũcaipõescũ bácvũ, Isaías ãmicũcũ bácvũ ãi toivaiye báqueque:

—Yũrecabu Isaías bácvũ ãi toivaimũ mácvũ: “Jũmenijicũre coyũcaipõescũ codoboboyũre jápiarãjarama põescũbenoi: ‘Meađajarã mũje úmene, copũ etaburĩ maje jabocũre, nopredca mũje meađaiyere daimare, ñai úmũ, mũje pueđaimũ, ãi daquiye jipocai. Que ñarĩ ñajocajarã mũje ãmeina teiyede, Jũmenijicũ ñaroimũ macũyú ãi daquiye jipocai, Jũmenijicũ ãi copũ etaquiye aivũ mũjare’”, arejame náre Juan Bautista.

<sup>24</sup> Ina fariseovai jaroimara Juan Bautistare are nũri jẽniari járejaima:

<sup>25</sup> —M<sub>u</sub> Cristo ãmev<sub>u</sub>. Elías ãmev<sub>u</sub> m<sub>u</sub>. Aru ñai Jãmenijic<sub>u</sub>i yávaiyede coy<sub>u</sub>caip<sub>o</sub>dec<sub>u</sub> bac<sub>u</sub>yú ãmev<sub>u</sub> m<sub>u</sub>. ¿Din<sub>u</sub>m<sub>u</sub> aipe teni p<sub>o</sub>evare Jãmenijic<sub>u</sub>que jãđovañ<sub>u</sub>m<sub>u</sub> m<sub>u</sub> ocoque? arejaima ina fariseovai jaroimara.

<sup>26</sup> Juan Bautista arejame náre:

—Y<sub>u</sub>recabu p<sub>o</sub>evare jãđovañ<sub>u</sub> Jãmenijic<sub>u</sub>re ocoque. Ëbenita c<sub>u</sub>inác<sub>u</sub> c<sub>u</sub>bi m<sub>u</sub>je j<sub>e</sub>neboi, m<sub>u</sub>je coreóvabem<sub>u</sub>. <sup>27</sup> Ji yóboi dac<sub>u</sub>y<sub>u</sub>me ã. Ëbenita ji p<sub>u</sub>eno par<sub>u</sub>c<sub>u</sub> bac<sub>u</sub>yúme. Cai<sub>u</sub>v<sub>u</sub> p<sub>u</sub>eno meac<sub>u</sub> bajube ã. Yúcap<sub>u</sub>rav<sub>u</sub> pare ãi cãchinocac<sub>u</sub>bu. Que baru úre cadateni b<sub>u</sub>ojabev<sub>u</sub> y<sub>u</sub>. P<sub>u</sub> oar<sub>u</sub> b<sub>u</sub>ojabev<sub>u</sub> y<sub>u</sub> duay<sub>u</sub> ãi c<sub>u</sub>raidoa b<sub>u</sub>oimeare, arejame náre.

<sup>28</sup> Caiye iye vaidéjav<sub>u</sub> Betania ãmic<sub>u</sub>r<sub>o</sub>i, Jordán ãmic<sub>u</sub>r<sub>i</sub>ya jia aviá daid<sub>u</sub>ve êcar<sub>u</sub>i, Juan Bautista ãi jãđovare cuiyede p<sub>o</sub>evare Jãmenijic<sub>u</sub>que ocoi nore.

### *Jesús Jãmenijic<sub>u</sub>i daroim<sub>u</sub> mác<sub>u</sub> ovejaj<sub>u</sub>c<sub>u</sub>pe, jar<sub>u</sub>vac<sub>u</sub>y<sub>u</sub> p<sub>o</sub>eva ne ãmeina teiyede*

<sup>29</sup> C<sub>o</sub>miáj<sub>u</sub>rav<sub>u</sub>i yópe barejáv<sub>u</sub>. Juan Bautista jãrejame Jesúre day<sub>u</sub>re ãi yebai. Ëre jãri, arejame ñ<sub>u</sub>jare:

—Jãjara m<sub>u</sub>ja. Ërecabe Jãmenijic<sub>u</sub>i daroim<sub>u</sub> mác<sub>u</sub> ijãrav<sub>u</sub>i, jar<sub>u</sub>vac<sub>u</sub>y<sub>u</sub> p<sub>o</sub>eva ne ãmeina teiyede. Yópe sacerdoteva ne boaiyere ovejaj<sub>u</sub>ñare, j<sub>u</sub>najiv<sub>u</sub> Jãmenijic<sub>u</sub>re ãi ãr<sub>u</sub>metequiyere aiv<sub>u</sub> p<sub>o</sub>eva ne ãmeina teiyede, nopedeca ñai Jãmenijic<sub>u</sub>i daroim<sub>u</sub> mác<sub>u</sub>re boar<sub>u</sub> jar<sub>u</sub>varãjarama p<sub>o</sub>evare boje, Jãmenijic<sub>u</sub>i ãr<sub>u</sub>metequiyere aiv<sub>u</sub> p<sub>o</sub>eva ne ãmeina teiyede. Que baru p<sub>o</sub>eva ne ãmeina teiyede meadaip<sub>o</sub>dec<sub>u</sub>be ã. <sup>30</sup> Ñaime m<sub>u</sub>jare ji coy<sub>u</sub>vaim<sub>u</sub>me ji ávaiyere: “Ë ji yóboi dac<sub>u</sub>y<sub>u</sub>me. Ëbenita ji p<sub>o</sub>etequiye j<sub>i</sub>rocamiata c<sub>u</sub>rejaquemav<sub>u</sub>. Que baru y<sub>u</sub>re vainí t<sub>u</sub>ibi ã. Caiyede c<sub>u</sub>edaquiye j<sub>i</sub>rocamiata c<sub>u</sub>rejaquemav<sub>u</sub>”, m<sub>u</sub>jare acac<sub>u</sub> y<sub>u</sub>. <sup>31</sup> Mamar<sub>u</sub>m<sub>u</sub>re y<sub>u</sub> máre coreóvabotecac<sub>u</sub> úre Jãmenijic<sub>u</sub>i mác<sub>u</sub>re. Ëbenita p<sub>o</sub>evare Jãmenijic<sub>u</sub>que jãđovac<sub>u</sub>dacac<sub>u</sub> y<sub>u</sub> ocoque, Israecav<sub>u</sub> ne coreóvarãjiyere ay<sub>u</sub> úre, Jãmenijic<sub>u</sub>i mác<sub>u</sub>re, arejame ñ<sub>u</sub>jare, úcav<sub>u</sub>re, Israecav<sub>u</sub>re, Juan Bautista.

<sup>32-33</sup> Yópe ar<sub>u</sub>, ãi majiéde coy<sub>u</sub>rejame ã:

—Y<sub>u</sub> máre úre coreóvabec<sub>u</sub> cãreja, “Jãmenijic<sub>u</sub>i daroim<sub>u</sub> mác<sub>u</sub> bajubí ã”, abetecac<sub>u</sub> y<sub>u</sub>. Ëbenita Jãmenijic<sub>u</sub>, y<sub>u</sub>re jãđovaic<sub>o</sub>jeñ<sub>u</sub> mác<sub>u</sub> p<sub>o</sub>eva Jãmenijic<sub>u</sub> jina teiy<sub>u</sub>riv<sub>u</sub>re úre ocoque, yópe ar<sub>u</sub> coy<sub>u</sub>áme y<sub>u</sub>re: “Jãc<sub>u</sub>y<sub>u</sub>mu m<sub>u</sub> ji Espíritu Santo tubac<sub>u</sub>êmeñ<sub>u</sub>re c<sub>u</sub>inác<sub>u</sub> ãm<sub>u</sub>ra aru c<sub>u</sub>c<sub>u</sub>re úque. Ñai ãm<sub>u</sub>, úrecabe p<sub>o</sub>eva jina teiy<sub>u</sub>riv<sub>u</sub>re y<sub>u</sub>re jãđovac<sub>u</sub>y<sub>u</sub> Espíritu Santoque”, áme y<sub>u</sub>re Jãmenijic<sub>u</sub>. Quédeca ãi aiye báquepe, Jesúrá ñai Espíritu Santo tubac<sub>u</sub>êmeñ<sub>u</sub>re jurecope cavar<sub>o</sub> mearo Jãmenijic<sub>u</sub>i c<sub>u</sub>r<sub>o</sub>re jocar<sub>u</sub> jãcac<sub>u</sub> y<sub>u</sub>. Aru ñai Espíritu Santo cúteame úque. <sup>34</sup> Yúcap<sub>u</sub>rav<sub>u</sub> majiv<sub>u</sub>, ji jãiye báque boje. Que baru coy<sub>u</sub>y<sub>u</sub>bu m<sub>u</sub>jare. Ñai ãm<sub>u</sub>, m<sub>u</sub>jare ji coy<sub>u</sub>vacam<sub>u</sub>, Jãmenijic<sub>u</sub>i mác<sub>u</sub>be ã, arejame Juan Bautista.

### *Jesús ãi mamar<sub>u</sub>m<sub>u</sub> bueimara*

<sup>35</sup> C<sub>o</sub>miáj<sub>u</sub>rav<sub>u</sub>i Juan Bautista c<sub>u</sub>rejame nore cojedeca ñ<sub>u</sub>ja p<sub>u</sub>carã ãi bueimaraque. <sup>36</sup> Que teni Jesús noi vaiy<sub>u</sub>re jãri, arejame ñ<sub>u</sub>jare:

—Ëre jãjara m<sub>u</sub>ja. Ërecabe Jãmenijic<sub>u</sub>i daroim<sub>u</sub> mác<sub>u</sub>. Yópe sacerdoteva ne boaiyere ovejaj<sub>u</sub>ñare, j<sub>u</sub>najiv<sub>u</sub> Jãmenijic<sub>u</sub>re, nopedeca ñai Jãmenijic<sub>u</sub>i daroim<sub>u</sub> mác<sub>u</sub>re boar<sub>u</sub> jar<sub>u</sub>varãjarama p<sub>o</sub>evare boje, arejame ñ<sub>u</sub>jare Juan Bautista.

<sup>37</sup> Ëi que aiye de járiai<sub>u</sub>v<sub>u</sub>, Jesúque n<sub>u</sub>rejacarã ñ<sub>u</sub>ja. <sup>38</sup> Jesús núc<sub>u</sub>n<sub>u</sub>ri, copedini, ñ<sub>u</sub>jare j<sub>e</sub>niari jãrejame:

—¿Aru m<sub>u</sub>ja yéde voiv<sub>u</sub>r<sub>u</sub>? arejame Jesús.

—M<sub>u</sub>, bueip<sub>o</sub>dec<sub>u</sub>, ¿ãri c<sub>u</sub>c<sub>u</sub>r<sub>u</sub> m<sub>u</sub>? arejacarã ñ<sub>u</sub>ja Jesúre.

<sup>39</sup> —Yúque járadajarã m<sub>u</sub>ja, arejame ñ<sub>u</sub>jare Jesús.

Ñ<sub>u</sub>je n<sub>u</sub>iyede úque, yóvaic<sub>u</sub>vaiora nainú marejáv<sub>u</sub>. Ëque n<sub>u</sub>ri, ãi c<sub>u</sub>r<sub>o</sub>i jãri, c<sub>u</sub>rejacarã úque dijãrav<sub>u</sub> joar<sub>o</sub>.



<sup>40</sup> Cũinácũ ñũja pũcarã Juan Bautistare járiaivũ b́acavũcasũ aru Jesúque ñũivũ b́acavũcasũ Andrés ãmicũcũ barejáme, Simón Pedroí yócsũ. <sup>41</sup> Cũiná, Andrés vocũñrejame ñi mamícũ Simóre. Eayũ b́acũ, arejameđa úre:

—Mesíare, Jũmenijicũi epeimũre, p̄evare meadaip̄ocẽre, eavũ ñũja, arejameđa Andrés.

Mesías aino, Cristo aiyũr̄otamu. <sup>42</sup> No yóboi Andrés jíbcũre ñũvarejameđa Jesús yebai. Jesús, Simóre jári, yóre arĩ coyũrejame:

—Simómu mũ. Mĩpacũ ãmicũbi Juan. Ũbenita Cefas ãmidoimũ macũyũtu mũ, arejame Jesús.

Cefas aino, Pedro aino tamũ. Aru nóvacari cũrabo aiyũr̄otamu.

*Jesús ñi “Dajarã” aino Felipe, Natanaene máre*

*(Mt 16.15; Mr 8.29; Lc 9.20)*

<sup>43</sup> Cõmiájãravũ Galilea ãmicũrijoborõi ñacũyũ barejáme Jesús. Nũñũ, Felipe corũrejame ñ:

—Yúque dajacũ mũ, arejame Felipe Jesús.

<sup>44</sup> Betsaida ãmicũrĩmarocacũ barejáme Felipe. Andrés aru Pedro ne ĩmarocacũ barejáme.

<sup>45</sup> Dinũmũre Natanaene vocũñrejameđa Felipe. Ũre eayũ, coyũrejameđa:

—Ñaine, Moisés b́acũ aru ina Jũmenijicũi yávaiyede coyũcaip̄oẽva mácavũ ne toivarĩ coyũvaimũre eavũ ñũja. Moisés b́acũ ñi toivaiye báquede Jũmenijicũi ñaicõjeiyede toivarejaquemavũ úra. Ũtame Jesús Nazarecacũ, Joséi mácũ, arejameđa Natanaene Felipe.

<sup>46</sup> Natanaecapũravũ arejameđa:

—No ĩmaro Nazarede p̄oẽva meara, apevũre cađateivũ, cubema na, arejameđa Natanael.

—Dinũmũ jácũdajacũ mũ mi baju, arejameđa úre Felipe.

Jãradarejaima ina pũcarã. <sup>47</sup> Náre edaivũre jári Jesús, yóre arejame Natanaena:

—Majecũ, israevacacũ baju, edaibi ñ. Borocũbecũ bajube ñ, arejame Jesús, Natanaene jáñũ.

<sup>48</sup> —¿Aipe teni yũre majitecũrũ mũ? arejame Jesúre Natanael.

—Mũre Felipe ñi cutubede cãreja jávũ yũ. Hígueracũ cãchinois dobatevũ mũ, arejame Natanaene Jesús.

<sup>49</sup> —Mũ, bueip̄ocẽcũ, Jũmenijicũi mácũbu mũ. Ñũja Israecavũ ñũje jabocũbu mũ, arejame Jesúre Natanael.

<sup>50</sup> Quépora Jesúcapũravũ arejame úre:

—¿“Josũcũ cãchinois mũre jávũ” ji aiyede, “Jũmenijicũi mácũbu mũ”, ayũrũ yũre? Pũeno ji arejĩe parué ji ñacũiyede jácũyũtu mũ. <sup>51</sup> Jáve coyũyũbu mũjare: Cavarõ mearo Jũmenijicũi cãrõ vorĩ ñũinore járajaramu mũja. Nore Jũmenijicũi ángeleva, jõdaivũre aru mũivũre járajaramu mũja. Aru ne coricai cẽcũyũtu yũ, Jũmenijicũi daroimũ mácũ ñmũre, arejame ñũjare Jesús.

## 2

*Jesús ñi bũino p̄oẽva ne ñarĩ majibede*

*(Mt 4.13)*

<sup>1</sup> Pũcajãravũ yóboi, Galilea ãmicũrõi, Caná ãmicũrĩmaroi, pũrũbũoivũ ne torojũve teino marejávũ. Aru Jesú paco cũrejaco noi. <sup>2</sup> Jesús aru ñũja ñi bueimara ina pũrũbũoivũ ne cutuimaracavũ barejacárã. <sup>3</sup> Ñũje ãiye bajure ũcuiye cũinéjavũya. Jesúre coyũcodarejaco jípacõ:

—Bũcũrũ, javeta ũcuiye, vino úyaicoro, cũivá die, arejaco Jesúre.

<sup>4</sup> —Báco, ¿aipe teni yũre que adorũ? Ji memeinũmũ eabevũ cãreja, arejame jípacore Jesús.

Ñaniñami cāramicavᵐ ne yebacavᵐ yebai nᵐri, yópe arejacoda ò:

5 —Jímacui cōjeiyere đajarā mᵐja, arejacoda Jesúi paco.

6 Nore cᵐrejavᵐ seis paibᵐa jorobᵐa, cᵐrajorobᵐa. Ɛrabᵐa jorobᵐa baju, cᵐinábᵐa cincuenta o setenta pailitros baju eaibᵐa barejávᵐ. Dibᵐá ocoque buiváibᵐare cᵐvarejacaᵐ ñᵐja judíova, ñᵐje cojarājiyere aivᵐ, ñᵐje nópe teni cōmajinope Jᵐmenijicui me jáquiyepe aivᵐ ñᵐjare. Que teni iñamicavᵐ máre cᵐvarejaima dibᵐáre.

7 —Ocore ñni, davarĩ, dibᵐáre buivájarā mᵐja, arejame nócacui yebacavᵐre Jesús.

Na jᵐ arĩ, dibᵐáre yuyeni, buivárejaima.

8 —Que đarĩ quĩjinora doarĩ, torojᵐve teino upacᵐre nᵐvajara mᵐja. Ɛĩ ũcuri dáriaquiyepe arĩ, jínanᵐjara, arejame ina yebacavᵐre.

Jᵐ arĩ, ñai torojᵐve teino upacᵐre diede nᵐvari, jídejaima.

9 Die oco báquede Jesús oatᵐvarĩ, vino úyaicoro tede đarejame. Ñai torojᵐve teino upacᵐ die ũcuiyede ũcuri járejame. Ɛcapᵐravᵐ majibedejame āroi ne ĩye báquede diede. Ɛbenita ina yebacavᵐcapᵐravᵐ, ina ocoque dibᵐáre yuyevᵐ bácvᵐ, me majidejaima. ũcuri jári, pᵐᵐᵐoyᵐre cuturejame ñai torojᵐve teino upacᵐ. 10 Dayᵐ bácvᵐre yópe arejame ñai torojᵐve teino upacᵐ:

—Mamarᵐmᵐre ũcuiye me bajure jíyavᵐ maja maje cutuimarare. Aru yóbota, na ũcuri vainí tᵐivᵐre jári, majiéda meacorore náre jíyavᵐ maja. Que đabeteᵐra mᵐ. Mamarᵐmᵐre meacorore yavedebu mᵐ. Aru yóbota, méne ũcuiyede jívᵐ mᵐ, arejame pᵐᵐᵐoyᵐre ñai torojᵐve teino upacᵐ.

11 Que teni pᵐeva ne đarĩ majibenore đarejame Jesús, jáđovacᵐyᵐ ĩi majiéde. Galilea āmicᵐrĩ, Caná āmicᵐrĩmaroi, ĩi ocore oatᵐvainoque, Jesús búrejame pᵐeva ne đarĩ majibede ĩi đaiyede. “Jᵐmenijicui epeimᵐme ĩ”, pᵐevare are đayᵐ, nópe náre jáđovarejame Jesús. Aru “Cristo bajube ĩ” arĩ, me jᵐ arejacaᵐ ñᵐja ĩi bueimara.

12 No yóboi Capernaum āmicᵐrĩmaroi nᵐrejame Jesús. Ɛre yóvarānᵐrejacaᵐ jípacó, ĩi yóva, aru ñᵐja ĩi bueimara. Nore obebejāravᵐa cᵐrejacaᵐ.

### *Jesús ĩi meadaino Jᵐmenijicui cāramine*

*(Mt 21.12-13; 26.61; 27.40; Mr 11.15-18; 14.58; 15.29; Lc 19.45-46)*

13 Pascua āmicᵐrijāravᵐ torojᵐve teijāravᵐ baquinó eare nᵐino marejávᵐ. Ñᵐja judíova ñᵐje torojᵐve teinᵐmᵐ marejávᵐ no, Jᵐmenijicui etavaiye báque boje ñᵐjeñecuva mácvᵐre Egipto āmicᵐrijoborõre jocarĩ. Dinᵐmᵐre Jerusalén āmicᵐrĩmaroi nᵐrejaima obedivᵐ judíova. Que baru Jesús máre mᵐri nᵐrejame. 14 Mᵐri nᵐri, earĩ, Jᵐmenijicui cāramine jácvᵐnᵐrejame Jesús. Diñami tāibᵐrā earĩ, ecorĩ oteivecvᵐa, ovejava, aru jurevare bojedaiᵐve járejame. Nácapᵐravᵐ pᵐevare Ɛrarõ ne tātᵐurare ĩnejaima. Apenoa joborõacavᵐ ne tātᵐurare oatᵐvaipᵐeva dobarivᵐre máre járejame no. 15 Que baru cainimea ĩni, ĩi jara boaquímene cāriárejame. Cāriári bᵐojarĩ, dimeque jara popeni, diñami cvrivᵐre jaetovarejame Jesús ina tāibᵐi cvrĩ bojedaiᵐve ne āimaraque. Tātᵐurare oatᵐvaivᵐre máre jararĩ, ne jáđovaivᵐre jarᵐporĩ, moari najuárejame, jarᵐvacᵐyᵐ ne tātᵐuratᵐravᵐre joborõ. 16 Jurevare bojedaiᵐve yópe arejame:

—Nᵐjara mᵐja, mᵐje bojedajᵐromarare ĩni. Jipacᵐre mearore jíñamimu yo. Bojedaiñami đabejarā jipacui cāramine, arejame náre Jesús.

17 Jesús ĩi que aiyede, Jᵐmenijicui yávaiyede ĩi toivaicõjeiye báquede ānᵐrejacaᵐ ñᵐja, ĩi bueimara. “Mᵐ, Jᵐmenijicᵐ, aᵐevᵐ āmeina đarājivᵐbu yᵐre. Que baru mi cāramine jecvᵐrĩ vaivᵐ yᵐ”, aᵐevᵐ bácvᵐ ĩi aiye báquede toivaicõjenejaquemavᵐ Jᵐmenijicᵐ.

18 Ina judíova ñᵐje jabova yávarāđarejaima Jesúre:

—Jᵐmenijicui mᵐre que đaicõjenu, ñᵐjare jáđovajacᵐ pᵐeva ne đarĩ majibede mi đainore, arejaima ina jabova.

19 Jesús arejame náre:

—Iñamine bíjarorĩ jarɔvajarã mɔja. Iñamine mɔje jarɔvarĩburu yóbecurijãravna yóboi, mɔje jarɔvaiñami mácarõre meadacɔyumu yɔ, arejame Jesús.

<sup>20</sup> Ina judío va arejaima ére:

—Cuarenta y seis paíjua baju diñamine núvari ñájiquemavɔ memeiɔpõeva. ¿Aru mɔ yóbecurijãravna memeni, diñamine meadayɔ bɔojaje bárica mɔ? arejaima ñje jabova Jesúre.

<sup>21</sup> Ëbenita diñami bajure ayɔ ãmenejame Jesús. Ëi bajure cãramipe ayɔ barejáme ã. Ëbenita majibedejaquemavɔ na, jabovacapũravɔ. <sup>22</sup> Majibenidurejacarã ñja máre, Jesús ãi que aiyede. Ëbenita ãi nacajariburu yóboi yainore jarɔvarĩ, ãi que aye báquede dápiarĩ, ãrɔrejacarã ñja, ãi bueimara. ãrɔvɔ ãi coyɔye báquede aru Jãmenijicɔi yávaiye báquede máre jɔ arejacarã ñja ãi bueimara.

*Jesús ãi majiéde põeva ne dápiayede*

<sup>23</sup> Pascua torojɔve teinamɔ, Jesús ãi cuedeca Jerusalén ãmicurĩmaroi, ére jɔ arĩdurejaima põeva obedivɔ. Ne jáiye boje ãi jádovaiyede põeva ne ñarĩ majibede, “Jãmenijicɔi epeimɔ Cristobe ã”, arejaima na.

<sup>24</sup> Ëbenita Jesúcapũravɔ náre coreóvarĩ, “Jãve abema na”, arĩ dápiarejameɔ. Me baju põevare coreóvarejaquemavɔ ã. <sup>25</sup> Ére jaɔbevɔ apɔcɔ ãi coyɔye aipe ãrojaene põevare. Me majidejaquemavɔ põeva ne dápiayede. Quénora ãi baju coreóvarejaquemavɔ náre.

### 3

*Jesús Nicodemomaque ne boroteino*

*(Jn 8.28; 12.32-34; 18.32; 1 P 1.3, 23)*

<sup>1</sup> Cũinácɔ ãmɔ Nicodemo ãmicɔcɔ barejáme, ñja judío va ñje jabovacacɔ. Fariseo ãmicurijayubocacɔ barejáme Nicodemo. <sup>2</sup> Cũináñami Jesúre borotecɔearejameɔ.

—Mɔ, bueipõecɔ, coreóvaivɔbu ñja mɔre Jãmenijicɔi daroimɔ mácɔre, buecɔyɔre ã jiede. Que baru ácɔ põecɔ Jãmenijicɔi parɔéde cɔvabecɔ baru, ñaiye majibebi yóre põeva ne ñarĩ majibede mi ñaiyere. Que baru múque cɔbi Jãmenijicɔ, arejameɔ Nicodemo Jesúre.

<sup>3</sup> —Jãve coyɔyɔbu mɔre: Ácɔ põecɔ bedióva cojedeca ãi põetebedu mamaũmeque, ére jabotebecɔyɔme Jãmenijicɔ, arejameɔ Jesús.

<sup>4</sup> —¿Aipe teni? ¿Bedióva cojedeca jmedocɔpe põeteiye majidi bɔcɔcɔ? Jãve bɔcɔcɔ jíracoi yaribɔrã ímari, põeteyɔ bɔojabebi, arejameɔ Nicodemo.

<sup>5</sup> Ére arejameɔ Jesús:

—Jãve coyɔyɔbu mɔre: Ácɔ põecɔ ãi põetebedu ocoque aru Espiritu Santoque máre, ére jabotebecɔyɔme Jãmenijicɔ. <sup>6</sup> Põevai mára põevatamu. Ëbenita ñai Espiritu Santoi põedaimara mamaũmeque epeimaratamu na. Que baru Jãmenijicɔi máramu. <sup>7</sup> “Ácɔ põecɔ bedióva cojedeca ãi põetebedu mamaũmeque, ére jabotebecɔyɔme Jãmenijicɔ”, ji aiyede mɔre ɔrarõ baju dápiabejacɔ mɔ. <sup>8</sup> Ũmebo ñarĩ jaruinopebu no. ãri jarurĩ ñaiyɔrõ ñquiyebu. Ũmebo jaruinope maja quéda jápiadavã. Jáino ãmevɔ no. Quédecabu Espiritu Santoi põedaimara mamaũmeque. Jári majino ãmevɔ no, arejameɔ Jesús.

<sup>9</sup> —¿Aipe aiyɔrõ márica no, mi que aino? arejameɔ Jesúre Nicodemo.

<sup>10</sup> Ére arejameɔ Jesús:

—Mɔrecabu judío va ne bueipõeva me majidivɔcɔcɔ. ¿Jápiarĩ eabecurã mɔ iye ji mɔre coyɔiyede? <sup>11</sup> Jãve coyɔyɔbu mɔre: Ñje majiéde mɔjare coyɔrĩduyavã ñja. Ñje jáiye bajure coyɔrĩduyavã. Ëbenita jɔ abevɔ mɔja ñje coyɔrĩduiyede. <sup>12</sup> Ijãravɔquede coyɔrĩduvɔ yɔ. Ëbenita ji coyɔiyede jɔ abevɔ mɔja. Ijãravɔquede coyɔiyede jɔ abevɔ baru, cavarõ mearo Jãmenijicɔi cɔrõquede ji coyɔquiyede jɔ abenajaramu mɔja. <sup>13</sup> Cavarõ mearo Jãmenijicɔi cɔrõ mɔri ñri, cojedeca ijãravɔi émeni dayɔ básɔ cɔbebi. Que baru ácɔ

ijāravacacu cavarō mearoquede coyuyede coyubebi. Yurecabu Jūmenijicui daroimū māsū ūmure. Cavarō mearo Jūmenijicui cūrōi cūcu bācu ijāravui darejacacu yū. Que baru cavarō mearo Jūmenijicui cūrōquede coyuyede coyuiye majivū yū. <sup>14</sup> Yóre Moisés bācuī daiye báquere, ūi cūede cāreja pōescubenoī, ādape raino bronce āmicūrō tāuque daino mácarōque, nopedeca vaiquíyebu yure. Ūi daimū māsūre jocsūyo ūmūjūriyorā jēori, jāmūrējaquemavū Moisés bācu. Nopedeca yure, Jūmenijicui daroimū māsūre ūmure, jocsūcārā jēori, jāmūrārajarama pōeva. <sup>15</sup> Yure yóre dāivūre jāri, caivū pōeva yure jū aivū baru, cūvarājarama jāravū cūimējāravū baquinóre cavarō mearoī, arejamedā Jesús.

*Jesús ūi coyūino Jūmenijicū ūi uede caivū pōevare*

<sup>16</sup> Coyūre nūrejamedā Jesús:

—Quécūra, cūinācūrabu yū Jūmenijicui māsū. Pare baju ijāravacavūre ucū, yure darorejame Jūmenijicū yore. Jaurabeda toabo cūiméboi ne nūmenajiyere ayū, yure jū aivūre jāravū cūimējāravū baquinóre cūre dāibi Jūmenijicū cavarō mearoī. <sup>17</sup> Jūmenijicū darobedejame yure, ji űājine dāquiyere ayū ijāravacavūre ne āmeina teiye boje. Quépora darorejame yure, ji meadāquiyere ayū náre. <sup>18</sup> Yure jū aivū bācavūre űājine dābecūyūme Jūmenijicū. Ūbenita yure jū abevūre űājine dācūyūme Jūmenijicū, ne jū abe boje yure, Jūmenijicui māsū cūinācūra. <sup>19</sup> Yóre darī Jūmenijicū arevūre “Boropatebevū mūja ji jāinoī”, aru arevūre “Boropateivūbu mūja ji jāinoī”, coyūyūbe. Ji daiye boje ijāravui, pōevare majide dāivū Jūmenijicui yāvaiyede jāvene, yóre pēoino jāre dāiyere náre. Aru ijāravacavū ne āmeina teiye űeminopebu. Pōeva yure ūbema. Quépora ne āmeina teiyede ūma na. Nárecabu Jūmenijicū “űājinajaramu mūja”, ūi arī coyūimara, ne ūbe boje yure. <sup>20</sup> Caivū ina āmeina teivū yure jādovaicōjeiyūbema ne āmeina teiyede. Que baru yure pēoñure, ne āmeina teiyede jādovañure, jāiyūbema. <sup>21</sup> Ūbenita caivū ina jū aivū Jūmenijicūre, űai ayūre jāvene, yaveiyūbema ne dāiyede. Quépora jādovađama ne dāiye caiyede yóre Jūmenijicui ūrōre. Que baru yure pēoñure vodama, arejamedā Jesús.

*Juan Bautista ūi coyūino Jesús ūi parūede*

*(Mt 14.3; Mr 6.17; Lc 3.19-20; Jn 1.20)*

<sup>22</sup> No yóboi Judea āmicūrījōborōi nūrejame Jesús, űūja ūi bueimaraque. Nore cūrejacarā űūja obedijāravūa. Nócavūre Jūmenijicūque jādovaivū barejacārā ocoque. <sup>23</sup> Aru Enón āmicūrīīmaro baji, Salim āmicūrō joabejīno, cūrejamedā Juan Bautista máre. Pōeva ūre eaivūre Jūmenijicūque jādovañū marejamedā, oco ūrarō cūe boje nore. <sup>24</sup> Dinūmūre cāreja Juan Bautistare jēni, nūvari, būobedejaimada űūje jabova.

<sup>25</sup> Juan Bautista ūi bueimaracavū copū yāvarī búrejaimada cūinācū judíoque, űūje darī cōmajiyede Jūmenijicui me jāquiyere aivū űūjare.

<sup>26</sup> Que teni yāvarī būjarī, Juan Bautistare coyūrearejaimada ina ūi bueimaracavū:

—Mū, bueipōescū, űai mūque cūvacacū Jordāđa ānidūvei, mi coyūvacamū Jūmenijicui majiéque, ūvacari pōevare Jūmenijicūque jādovaimi ocoque. Obedivū nūñama ūque caride, arejaimada.

<sup>27</sup> Yóre arī, náre coyūrejamedā Juan Bautista:

—Pōescū cūbebi ūi dāiyere darī būjaya, Jūmenijicui ūre parūre dābedu. <sup>28</sup> Mūjavacari jāriadavū ji coyūrīduiye báquede. “Cristo āmevū yū”, acacū yū mūjare. Quéda ūre coyūrī jipocateicōjeimūtu yū. <sup>29</sup> Yórebu yū Cristoque. Pūcūbūocūyū nomīcūcūyūme. Aru ūi yóvaimū, űai meadāyū bācu ne pūcūbūoiyede, torojūbi ūi jāriaiyede űai pūcūbūocūyū ūi yāvainore. űai yóvaimū ūi teinore teyūbu yū. Que baru pōeva Jesúsque nūivūre jāñū, ūrarō torojūvū yū ji ūmei. <sup>30</sup> Pūeno parūcū nūcūyūme Jesús. Ūbenita parūbecū nūcūyūtu yū. Pōeva ne pūedaimū macūyūme ū. Ūbenita pūedabejarāri yure, arejamedā Juan Bautista.

*Cavarō mearo Jūmenijicui cūrōi cūcu bācūre coyūino*

*(Mt 11.27; Lc 10.22)*

<sup>31</sup> Coyure nurejameđa Juan Bautista:

—Cavarõ mearo Jümenijicui cırđi cıscı bıcı, ijãravıi ĕmeni darı, caivı ijãravıscavı maje pıeno majibi. Ijãravıscıscı yóscıbe. Que baru majibi yóque majiéde. Ŭbenita cavarõ mearore ĕmeni dayı bıcı yóscavı maje pıeno majibi. <sup>32</sup> Ŭnai cavarõ mearo Jümenijicui cırđi cıscı bıcı ũi jãıye báquede coyırıduibi. Ŭbenita ũi coyıyede jı abema obedivı yóscavı. <sup>33</sup> Que baru áscı pđescı jı ayı baru ũi coyıyede, Jümenijicui jãve aiyede, “Jãvemu”, ayıtame ũ. <sup>34</sup> Jescıbecıva Jümenijicı ũi Espıritu Santore cıre đaibi Cristoque. Que baru Cristo, Jümenijicui daroimı máscı ijãravıi, Jümenijicı jiede coyıibi. <sup>35</sup> Mamacıre pare ũbi majepascı Jümenijicı. Caiyede aru caivıre pııscıvaıcđjeimi ũ mamacıre. <sup>36</sup> Caivı jı aivı mamacıre, Cristore, jãravı cıiméjãravı baquinóre cavarõ mearoi cıvama na. Ŭbenita caivı jãriabevı úre, Cristore, jãravı cıiméjãravı baquinóre cavarõ mearoi cıvabema na. Quénora ne jãriaiyıbe báque boje, náre ırarõ ñájine đacıyıme Jümenijicı, arejameđa Juan Bautista.

## 4

### *Jesús Samariacacoque ne boroteino*

*(Jn 7.37-39)*

<sup>1-2</sup> Obedivı ũi bueimara cıvarejameđa Juan Bautista. Ŭbenita pıeno obedivı ũi bueimara cıvarejame Jesús. Aru Jesúi Jümenijicıre jãđovaimara máscavı ocoque obedivı barejáıma Juan Bautista ũi Jümenijicıre ocoque jãđovaimara máscavı pıeno. Ŭbenita Jesúcapıravı pđevare Jümenijicıre jãđovamenejame ocoque. Quénora ñıja, ũi yávaiye méne beorı coyııcđjeimarare jãđovaıcđjenejame náre ocoque. Ina fariseo ámicıriyajubocavı, pđeva “Jesús obedivı ũi bueimara cıvabi Juan Bautista pıeno”, ne arı boroteiyede jãriarejaimada. <sup>3</sup> Jesús jãriayı bıcı ina fariseova ne coreóvayede iye borore úra, Judea ámicırgöre dajocarı nıri, Galilea ámicırijoborđi nırejame. Aru úque nırejacarã ñıja.

<sup>4</sup> Ŭıje nıiyede Galileai, Samaria ámicırijoborđi vaiye jaırejavı ñıjare. <sup>5</sup> Vaidé nıri, Samariacarõ ĩmaro, Sicar ámicıriımaroı ĕmenejacarã ñıja. Sicar bajita cırejaquemavı no joborđ, ñıjeñescu máscı Jacob bıcı ũi jıno mácarõ ũi máscı, José bıcıre. <sup>6</sup> Nore cıvı ne oco doaıcobe, Jacob bıcıı oco doaıcobe. Jãravı corica baji barejávı. Joa baju marı, darı, ıetırejame Jesús. Que baru no oco doaıcobe ĕcarıı dobarejame, jabıóvacıyı.

<sup>7-8</sup> Ŭı jabıóvayede, ĩmaroı ĕmeni nırejacarã ñıja, ñıje árajıyede bojedarãıvı. Ŭıje nıriburu yóboı, oco doainore ĕmeni earejacođa cıınáco Samariacaco. Oco doacodađo barejacođa.

—Oco, jı ũcıquıye jíjaco yıre, arejameđa oco doacodađore Jesús.

<sup>9</sup> Ŭbenita Samariacavıre judıova ne pıque ũbe boje, cıecumari dápiarı yóre arejacođa Jesúre:

—Judıobu mı. Aru yı Samariacacobu. ¿Aıpe tenı yıre ũcııye jėniañıı mı? arejacođa.

<sup>10</sup> Ŭre arejameđa Jesús:

—Jümenijicı mıre jíjıroede majıbevı mı. Yı mıre ocore jėniañıre, majıbevı mı. Yıre majıco baru, “Ocore jíjacı”, yıre ajebu mı. Aru nópe jėniadore arıre đaıocore mıre jíjebu yı, arejameđa đre Jesús.

<sup>11</sup> Jesúre arejacođa:

—¿Aıpe ayıgı mı yıre? Ŭmıjıricobebu yo. Aru mı oco doaquino cıvabevı mı. ¿Árı arıre đaıcorore, mı ocore, ĩcıyıgı mı? <sup>12</sup> Dicobede jídejaquemavı majeñescu máscı, Jacob bıcı. Javede ũ máscı aru ũi mára máscavı yore ocore ĩni ũcırejaquemavı. Aru jídejaquemavı ne oteiáımaro máscavıre. ¿Jacob bıcı pıeno pııscıgı mı? arejacođa úre.

<sup>13</sup> Ŭre arejameđa Jesús:

—Ácu p̄oc̄cu ũcuñure oco dicobequede, bediõva cojedeca c̄uiñóquiye bu ũre. <sup>14</sup> Æbenita ácu p̄oc̄cu iye ocore, ji jíquicorore, ũcuñ mácure c̄uinára, ye c̄uiñómequiye bu ũre cojedeca. Ji jíquicoro oco p̄iaróinope teni, jãrav̄u c̄uiméjãrav̄u baquinóre c̄v̄ac̄ȳume ji jíquicorore ũcuñ mác̄u, arejamedã Jesús.

<sup>15</sup> Ico nomió arejacoda:

—Jede, mi aicorore, iye ocore, jíjac̄u ȳure caride. Ji ũc̄ucojiye jíjac̄u ȳure, bediõva cojedeca c̄uiñómequiyepe aȳu ȳure aru ji oco doacodabecojiyepe aȳu yore jãrav̄uã coapa, arejacoda õ.

<sup>16</sup> Õi que ar̄iburuta, õre yávarejamedã Jesús:

—Mimarepac̄ure cutucon̄ajaco m̄u. Ære davajaco ȳure, arejamedã õre.

<sup>17</sup> —Jimarepac̄u c̄ubebi, arejacoda õ.

—Jãve adobu m̄u. Mimarepac̄u baju c̄ubebi. <sup>18</sup> C̄uinár̄ur̄ure paiv̄u ãm̄v̄a c̄ur̄iduav̄u m̄u. Aru caricac̄u mi yóvaim̄u, mimarepac̄u baju ãmemi ũ. Jãve baju adobu m̄u, arejamedã õre Jesús.

<sup>19</sup> —Ȳure J̄amenijic̄u yávaiyede coȳucaip̄oc̄cu batedébu m̄u. <sup>20</sup> Yore, yócac̄u c̄urac̄ure J̄amenijic̄ure mearore jídejaquemav̄u ñ̄jeñec̄uva mácav̄u. Æbenita “Jerusalévacari J̄amenijic̄ure mearore jíye jav̄u”, adav̄u m̄jã judiõva, arejacoda õ.

<sup>21</sup> Jesús arejamedã:

—Ji coȳuiyede me járiajaco. Jãvetamu ji coȳuiye. Apejãrav̄uã daquijãrav̄uã baquiyé p̄õeva J̄amenijic̄ure mearore jínan̄amenajarama Jerusal̄ei aru dic̄u c̄urac̄u máre. <sup>22</sup> M̄jã Samariacav̄u m̄je mearore jímyre majibev̄u m̄jã. Æbenita ñ̄jã judiõva majiv̄u. J̄amenijic̄u ãi daroim̄u mác̄u p̄õevare meadaip̄oc̄cu ñ̄jec̄ube. Que baru majininea J̄amenijic̄ure mearore jív̄ubu ñ̄jã judiõva. <sup>23</sup> Ji aijãrav̄uã daquijãrav̄uã baquiyé jave eare ñ̄iv̄u. Din̄m̄u maquinóre p̄õevare mearore jíde ðac̄ȳume ñ̄ai Esp̄iritu Santo J̄amenijic̄ure yóre jáve coȳuiyepe. P̄õeva náre paiv̄u quév̄ura ũre mearore jíȳuriv̄ure ãbi J̄amenijic̄u. <sup>24</sup> J̄amenijic̄urecabe c̄ure ðaȳu caiv̄ure. P̄õeva mearore jíni majidiv̄ubu ũre, yóre jáve coȳuiyepe ñ̄ai Esp̄iritu Santo ãi nópe majide ðaiyede, ãi náre c̄ure ðaiyeque mamaũmeque, arejamedã Jesús.

<sup>25</sup> Ære arejacoda:

—Majiv̄u ȳu Mesíare, J̄amenijic̄u epeim̄ure, p̄õeva ne aim̄ure Cristo, ðac̄ȳure. Aru ãi daquiyede, caiyede majare coȳur̄i jebec̄ȳume, arejacoda.

<sup>26</sup> —Yábu Cristo, m̄ure boroteȳu, arejamedã õre Jesús.

<sup>27</sup> Ico nomióre ãi que coȳuiye bajure copaidarejagarã ñ̄jã, ãmaroi cuiv̄u bácv̄u. Pare dáriaiv̄u ñ̄je jáiye boje ũre boroteȳure nomióque, “¿Aipe teni õque boroteȳur̄u m̄u?” ájuroriv̄u barejagarã ñ̄jã. Æbenita ũre j̄eniari j̄amenejagarã. <sup>28</sup> Õcap̄ur̄av̄u õi oco doaibure noi ñ̄ori, copain̄urejacoda õi c̄ur̄iãmaroi. Noi ñ̄uri, ear̄i, nócv̄ure coȳurejacoda:

<sup>29</sup> —Jãradajarã m̄jã. ¿Ȳure ji teiye báque caiyede coȳuȳu, Cristo bárica ũ? arejacoda náre.

<sup>30</sup> Õi que ar̄iburu yóboi, õque jãradarejaquemav̄u diãmarocav̄u. <sup>31</sup> ãmarocav̄u ne edabede cãreja, ñ̄je bojedaiye báque ãiyede Jesúsre ãic̄õjenidurejagarã ñ̄jã.

—M̄u, bueip̄oc̄cu, ãiyede ãjac̄u m̄u, ar̄idurejagarã Jesúsre.

<sup>32</sup> —M̄je majibede ãiye c̄v̄av̄u ȳu, arejame ñ̄jare Jesús.

<sup>33</sup> Aru ñ̄je bajumica boroteiv̄u, j̄eniari jãrejagarã:

—¿Ære ãiye davarãma arev̄u? arejagarã.

<sup>34</sup> Aru Jesús arejamedã:

—Maja ãiyede ãri b̄uojar̄iburu ũmedaiv̄u maja. Quédeca ȳu ðaȳu yóre ȳure daroȳu bácu ãi ur̄õpe aru b̄uojaȳu iye ðaiyede ãi ðaic̄õjeiye báquede ȳure, ũmedaiv̄u ȳu. <sup>35</sup> “Yóvaic̄v̄aiv̄u aviáva b̄uc̄quiyebu maje ãiye”, majidiv̄u ne coȳuino mácarõpe aiyav̄u m̄jã. Æbenita ȳu coȳuȳubu majare. ãiye j̄ein̄m̄u jave eav̄u. ãnina majare edaiv̄ure jájara m̄jã. ãiyede

jēiyepebu na. Vea coboiyede jāri, ĩye jaꝯꝯ no. Quédecabu ānina, majare edaiꝯꝯ. Vea coboiyepedeca javeta yꝯre jꝯ aivꝯ barājárama na. <sup>36</sup> Pōevare yꝯre jꝯ are đayꝯ bácꝯ āiyede jēñꝯ máꝯꝯpedeca torojꝯbi. Ɛi memeiye boje, yꝯre ũi jꝯ are đaimarare torojꝯbi. Pōevare jāravꝯ cūiméjāravꝯ baquinóre cꝯvare đaiꝯbi. Que baru torojꝯbi ũ. Jūmenijicꝯi yávaiyede coꝯꝯĩ búꝯꝯ bácꝯre, oteipōescꝯre páꝯꝯ, cađateibi pōevare yꝯre jꝯ are đaipōescꝯ. Aru pōeva ne jꝯ aiyyede torojꝯma ina ꝯꝯcarā. <sup>37</sup> Majidivꝯ ne coꝯꝯino máꝯꝯđꝯre, “Cūinácꝯ oteibi aru aꝯꝯꝯta āiyede ĩmi”, jāvetamu no caride. <sup>38</sup> Āiyede jēivꝯꝯre paivꝯꝯre mājare jaroyꝯtamu yꝯ, pōeva yꝯre ne jꝯ arājjiyepꝯ ayꝯ. Ɛbenita mꝯja āmeteavꝯ mamarꝯꝯ Jūmenijicꝯi yávaiyede coꝯꝯĩ buivꝯ náre. Mꝯje jipocai Jūmenijicꝯi yávaiyede coꝯꝯĩ búꝯꝯemavꝯ aꝯꝯꝯ. Aꝯꝯꝯ ne coꝯꝯimara máꝯꝯvare yꝯre jꝯ are đajarā mꝯja caride. Jūmenijicꝯi yávaiyede járiarĩduivꝯ bácavꝯ yꝯre jꝯ ajarāri na, arejame Jesús ñꝯjare majicayꝯ.

Ɛi que aiyyedata edarejaima ĩmarocavꝯ, Jesúque borotedo báciꝯ cutuimara máꝯꝯ. <sup>39</sup> Ōi aiye boje Jesúrā, “Ji teiye báꝯꝯ caiyyede coꝯꝯibi”, obedivꝯ Samariacavꝯ jꝯ arejaꝯꝯemavꝯ úre. <sup>40</sup> Que baru ne edaiyyede ũi yebai, “Ñꝯjajꝯꝯ cꝯjꝯꝯ cāreja”, arejaima Jesúre ina Samariacavꝯ. Dꝯꝯꝯꝯ ꝯꝯcajāravꝯ náꝯꝯ cꝯrejame Jesús, náre bueꝯꝯ ne ĩmaroi. <sup>41</sup> Jesúque borotedo báciꝯ ōi coꝯꝯiye boje náre, úre jꝯ arejaꝯꝯemavꝯ aꝯꝯꝯ. Ɛbenita úꝯꝯ boroteivꝯ obedivꝯ baju barejáima úre jꝯ aivꝯ.

<sup>42</sup> Que baru Jesúque borotedo báꝯꝯre ōi cuturĩ davaimara máꝯꝯ arejaima:

—Caride úre jꝯ aivꝯ āmeꝯꝯ ñꝯja mi coꝯꝯiye báꝯꝯ boje. Quéꝯꝯora úre jꝯ aivꝯbu ñꝯje baju járiaiye báꝯꝯ boje ũi coꝯꝯiyyede. Me majivꝯ ñꝯja Jesúre caivꝯ pōevare meadāipōescꝯre, arejaima na.

*Jesús ũi meadaino jabocꝯi máꝯꝯre*  
(Mt 13.57; Mr 6.4; Lc 4.24; Jn 2.1-11, 23)

<sup>43</sup> ꝯꝯcajāravꝯ náꝯꝯ cꝯꝯĩburu yóboi, Galilea āmicꝯꝯrōi ꝯꝯrejacarā ñꝯja cojedeca, Jesúque ꝯꝯivꝯ. <sup>44</sup> Javede úꝯꝯvacari arejame ñꝯjare: “Cꝯꝯbebi Jūmenijicꝯi yávaiyede coꝯꝯcaipōescꝯ ũi joborōcavꝯ ne ꝯꝯedaimꝯ”, arejame ñꝯjare Jesús. <sup>45</sup> Jipocamia, Pascua torojꝯve teinꝯꝯꝯre, aꝯꝯꝯ Galileacavꝯ ꝯꝯrejajꝯꝯemavꝯ Jerusalén āmicꝯꝯĩmaroi. Nore Jesúre pōeva ne đarĩ majibede đayꝯre jāivꝯ bácavꝯ barejáima. Que baru Jesús ũi eaiyyede ne joborōi cojedeca, úre torojꝯꝯivꝯ cꝯꝯꝯ etarejaima nóꝯꝯ.

<sup>46</sup> Oco báꝯꝯꝯede Jesús ũi ũꝯꝯiye đaino máꝯꝯrōi Caná āmicꝯꝯĩmaro, Galileacarōi, cꝯꝯꝯꝯrejacarā ñꝯja Jesújā cojedeca. Nore, Canái, cꝯrejame cūinácꝯ jabovacacꝯ. Aru Capernaum āmicꝯꝯĩmaroi cꝯrejameđa ũi máꝯꝯ, pare ijeteꝯꝯ. <sup>47</sup> Que baru ñai jabocꝯ járiayꝯ báciꝯ Jesúi cꝯꝯaiyyede Galileaita, Judeare jocarĩ, jāꝯꝯđarejame ũi yebai. Jesús yebai edarĩ, yóꝯre arĩ jēniarejame Jesúre:

—Jímacꝯ pare baju ijeteꝯꝯbe ũ. Maumejieneca yaiꝯꝯijibi. Ɛre jāꝯꝯꝯꝯri, úre meadacajꝯꝯ yꝯre, arejame Jesúre ñai jabocꝯ.

<sup>48</sup> —Yꝯre pōeva ne đarĩ majibede đayꝯre jāmeꝯꝯ baru, yꝯre ye jꝯ abenajaramu mꝯja, arejame úre Jesús.

<sup>49</sup> Ɛbenita Jesúre ꝯꝯicōjenidurejame ñai jabocꝯ.

—Maumena dajꝯꝯ. Yúꝯꝯre jāꝯꝯdajꝯꝯ mꝯ, jímacꝯi yaiꝯꝯiꝯꝯe jipocai. Yaibécꝯbe cāreja jímacꝯ, arĩdurejame Jesúre.

<sup>50</sup> Aru Jesús arejame úre:

—Meaꝯꝯiyyebu. Mi cꝯꝯrōi cꝯꝯꝯꝯꝯꝯꝯ mꝯ caride. Mímacꝯ yaibécꝯbe, arejame.

Jesús ũi coꝯꝯiyyede jꝯ arĩ, cūiná cꝯꝯꝯꝯꝯꝯꝯꝯ ñai jabocꝯ. <sup>51</sup> Ɛi cꝯꝯrōi eare ꝯꝯĩꝯꝯre cꝯꝯꝯrejaimađa úre memecaivꝯ.

—Mímacꝯ ũmedabi ũ, arejaimađa úre.

<sup>52</sup> —¿Aipiyꝯ bajure ũmedari ũ? jēniari jārejameđa úre memecaivꝯre.

—Ënoa marede, járavъ corica yójïboi moino buruvъ úre, arejaimada.

<sup>53</sup> Ne que aiyede, ñai jabocъ coreóvarejameda. Jesús “Mímacъ meacъbe caride”, ùi aiora bácarõre ñai jabocъi mácъ ùmedarejameda. Dinъmъre ñai jabocъ aru caivъ ùi cûramicavъ máre Jesúre jъ arejaimada.

<sup>54</sup> Judea âmícъrõi cъcъ bácъ, Galilea âmícъrõi edarï, cъcъ, põeva ne ðarï majibenore ðarejame Jesús. Jabocъi mácъre ùmedavainoque, pъque põeva ne ðarï majibe bajure ðarï jáðovarejame Jesús.

## 5

### *Jesús ùi meadaino nacajaiye majibecъre* (Jn 10.30-38)

<sup>1</sup> No yóboi Jerusalén âmícъriïmaroi ñъja judíova ñъje torojъve teino cûináro cъrejavъ cojedeca. Que baru ñъja Jesújã máre no ïmaroi jácъnъrejacarã. <sup>2</sup> Diïmaro biaido jedevacobe bajita, ovejava ne ecoicobe jedevacobena cъrejavъ cûinábъ cuyaibъ. Judíova ñъje yávaiyeque dibъ âmícъrejavъ Betesda. Dibъ êcarъi põeva ne earï cûrãjinore cûinápъrъpe painoa jabúovainoa cъrejavъ. <sup>3-4</sup> Die jabúovaiyena obedivъ ijimara paravъ barejáima. Jári eabevъ, cuiye majibevъ, nacajaiye majibevъ máre, ijimara coapa noi cъrejaima. Arenъmъa pãcarejavъ dibъ. Dibъ oco pãcaiyede coredejaima ina ijimara. Arenъmъa pore cûinácъ ángele cavarõ mearo Jûmenijicъi cûrõre jocarï êmeni ðarï, dibъ ocore pãcovarejaquemavъ. Êi ocore pãcovaiye bajure dibъre cuyarãemejъrorivъ barejáima ina ijimara. Mamarъmъcъcъ pãcovaiye bajure dibъre cuyacъêmeñъ, cûiná ùmedarejame, áde ijíede cъvacъ bácъvacari. <sup>5</sup> Ijimaracъcъ cûinácъ treinta y ocho paijъa baju corenidurejameda, nore parayъ. <sup>6</sup> Nomicata Jesús earï, ñai parayъre jári, coreóvarejameda joe baju nore cъcъre. Que baru úre borotecъnъrejame.

—¿Ûmedaiyъcъrã mъ? arejame Jesús.

<sup>7</sup> Ñai ijimъ arejame Jesúre:

—Járiajacъ. Cainъmъa pãcovaiyede, ji cuyacъêmejъroede, ji jipocai apescъcapûravъ nore êmeni, tãrï cóvaibi. Yъre ocore êmevacayъ cъbebi, arejame Jesúre.

<sup>8</sup>—Nacajajacъ mъ, aru mi parainore cututurï, ïni, vaivárï nъjacъ mъ, arejame úre Jesús.

<sup>9</sup> Quénora cûiná ùmedarejame ñai ijimъ mácъ. Êi parainore cututurï, ïni, vaivárï nъrejame ù. Jesús ùi nóre ðaijãravъ ñъja judíova ñъje jabúovaijãravъ barejávъ. <sup>10</sup> Que baru úre, ijimъ mácъre, coyъrãearejaimada judíovai jabovacavъ:

—¿Aipe ðayurъ mъ, mi parainore nóre nъvañъ? Cari járavъ maje jabúovaijãravъbu. Parainore nъvaicõjemenotamu, arejaimada úre ina jabova.

<sup>11</sup>—Ëbenita yъre meadairpõecъ yópe abi: “Mi parainore cututurï, ïni, vaivárï nъjacъ mъ”, abi yъre. Que barureca yъ nъvañъmu, arejameda ñai ijimъ mácъ.

<sup>12</sup>—¿Ñame matedí mъre que ayъ? arï jëniari járejaimada na.

<sup>13</sup> Ëbenita coyъiye majibedejameda náre. Êre meadarï bъojarïnata, põeva ne jëneboi bíjacъnъrejameda Jesús, obedivъ põeva ne cъe boje nore. Que baru Jesúre coreóvabedejameda ñai ijimъ mácъ. <sup>14</sup> No yóboi, Jûmenijicъi cûramita ijimъ mácъre copurï, yópe arï, coyъrejame Jesús:

—Meabaju cъcъtamu mъ. Caride mi âmeina teiye báquede dajocajacъ. Cojedeca mъ âmeina ðayъ baru, pъeno âmeno ñájicъyъmu mъ, arejame úre Jesús.

<sup>15</sup> Jesús ùi que arïburu yóboi, úre coreóvarejameda ñai ijimъ mácъ. Cûiná, jabovare coyъcъnъrejameda:

—Yъre meadayъ bácъ Jesúbe, arï coyъrejameda náre.

<sup>16</sup> Que teni Jesúre pare cãrijovari búrejaima ñъje jabova, úre ñájine ðájъrorivъ ùi meadaiye báque boje ijimъ mácъre ñъje jabúovaijãravъre.



17 Ne ñájine dájuroede áre, Jesús náre yópe arí, coyurejame:

—Jipacu jabuóvabebi. Quéhora cainumua cadatevaibi pðevare. Que baru yu máre cadateyubu náre, arejame Jesús.

18 Jesús ñi que aiye boje, pñeno áre boarí jaruvaiyurejaima ñña judíova ññe jabova. Ëi ðabe boje ne ðaicðjeiyere jabuóvajáravure, áre boarí jaruvaiyurejaima. Ëbenita pare boarí jaruvaiyurejaima áre, “Jipacube Jñmenijicu”, ñi aiye boje. Ne dáriaru, ñi que aino, “Jñmenijicure majicubu yu”, ayu barejáme Jesús.

*Jesúre Jñmenijicu ñi pññcñvaicðjeino*  
(Mt 3.17; Mr 1.11; Lc 3.22; Jn 1.19-27; 3.27-30)

19 Jesús, yópe arí, coyurejame náre:

—Jãve coyuyubu mñjare: Yu, Jñmenijicui mácu, ji baju jipacui coyubenore jãrabeda ðayu buojabevu. Quéhora jipacu Jñmenijicure jáññ, ñi ðaiyepedeca ðayubu yu. Caiye iye jipacui ðaiyede yu, mamacu, máre ðaivu diede. 20 Pare ubi yure jipacu. Ëi ðaiye caiyede majicaibi yure. Pñeno paruéde ji ðaquiyede jáðovacuyume yure jipacu. Mñjavacari urarð cuicumarajaramu yure, jáðovaicðjesuyure jipacu. 21 Yópe yaivu básavure jipacui nacovaiyere yainore jaruvarí, nopedeca yu, mamacu, cure ðayubu ina ji umarare. 22 Jipacu ðmemi coyucnyu pðevare áde ne bojede ne ðaiye boje ijáravui. Quéhora yure, mamacure, coyicðjeimi diede náre. 23 Ë que cðjeimi, caivu pðeva ne pueðarãjiyere ayu yure ne pueðaiyepedeca jipacure. Ácu pðecu pueðabecu yure, mamacure, pueðabebi jipacure máre, yure daroyu básure ijáravui, arejame Jesús.

24 Náre coyure nãrejame Jesús:

—Jãve coyuyubu mñjare: Ácu pðecu ji coyuiyede járiayu baru aru yure daroyu básure ju ayu baru, járavu cñiméjãravu baquinóre cuvabi ñ. Coatejurocu básvacari Jñmenijicure jaruvarí, ñájiññ macuyú ðmemi. Javeta járavu cñiméjãravu baquinóre cuvabi ñ. 25 Jãve coyuyubu mñjare: Cñinájãravu ðaquijãravu baquinó jave eare nñinotamu ina coateivu Jñmenijicure jaruvarí ne járiarãjiyede ji coyuiyede. Ina coateivu Jñmenijicure jaruvarí yaivu básavure raivutamu ne ñmei. Ëbenita ne járiaiyede yure, Jñmenijicui mácure, ju aivu baru ji coyuiyede, curãjarama na. 26 Yópe jipacui arure ðaiyere pðevare, nopedeca yure, mamacure, arure ðaicðjeimi pðevare. 27 Yurecabu Jñmenijicui daroimua mácu ðmure. Que baru Jñmenijicu pññcñvaicðjeimi yure, ji coyuyeyere ayu caivu pðevare áde ne bojede ne ðaiye boje ijáravui. 28 Cuicumamejara mñja. Apejãravu baquinó eare nñinoi, caivu ina yaivu básavu járiarãjarama ji coyuiyede. 29 Aru nacajarajarama yainore jaruvarí. Ina meara mácavu nacajari, járavu cñiméjãravu baquinóre curãjarama na cavarð mearo Jñmenijicui curði. Ëbenita ina ðmeina teivu básavu nacajari, ñájinajarama cainumua toabo cñiméboi, arejame Jesús.

30 Náre coyure nãrejame Jesús:

—Ji baju jipacui coyubenore jãrabeda ðayu buojabevu. Quéhora jipacu Jñmenijicure járiayu, ñi coyuiyepeda coyuyubu yu pðevare áde ne bojede ne ðaiye boje ijáravui. Que baru ji coyuiyede nurié coyuyubu yu. Ji nópe coyuiye nuriétamu, ji ðaiyube boje yópe ji baju urðpe. Quéhora jipacu, ñai daroyu básu yure ijáravui, ñi urðpe ðayubu yu. 31 Ji baju “Meacubu yu”, abevu. Ji que aru, “Ëbeni que ayube ñ”, ajebu mñja. 32 Ëbenita yure apesnarãravu “Meacu bajutame Jesús”, aibi. Jãvetamu ñi que aino.

33 Mñjavacari mñje daroimaraque jñniari jáicðjeniduemavnu Juan Bautista yebai, yure majiyuríduivnu. Aru Juan Bautista náre jãve coyuyuemavnu. 34 Meavnu no ñi coyuiño. Ëbenita yure coyucarpðecu jãbevnu, ji jáðovaquiye ayu ñamene yure. Juan Bautista ñi coyuiño mácarðre coyuyu batevú yu, mñje majinajiyere ayu ñamene yure, ji meaðaquiye ayu mñjare. 35 Yópe pðoibvu járe ðaiyere pðevare, nopedeca yávaiyede jávene majide ðame Juan Bautista. Nurinimare pðoibvu pðoinope jáðovariduame. Ëi que teiyede torojuteavñ

maja mamarumure cãreja. <sup>36</sup> Ëbenita ji baju ðaiyeque jãðovaivũ ñamene yure. Yútamũ jãðovañũ Juan Bautista ùi jãðovaino mácarõ pñeno.

ʼJipacũ ðaicõjeiyepeda yure, diedecabu ji ðaiye. Iye ðaiye jãðovaiyetamu yure jãve jipacũ daroimũ mácare. <sup>37</sup> Aru jipacũvacari, ñai daroyũ bácũ yure, coyũibi ji borore jãve. Ëbenita jipacure jãmevũ maja. Aru járiabevũ maja. <sup>38</sup> Yure, Jãmenijicũ daroimũ mácare, jũ abevũ maja. “Jãmenijicare coyũaipõecũbu mũ”, yure aiyũbevũ maja. Que baru ùi yávaiyede cãvabevũ maja mje ũmei. <sup>39</sup> Jãmenijicũ yávaiyede ùi toivaicõjeiye báquede pare bueniduyavũ maja. “¿Jãmenijicũ yávaiyede ùi toivaicõjeiye báquede bueivũ, aipe ðarĩ jãravũ cũiméjãravũ baquinóre earãjidi maja?” arĩduyavũ maja. Aru diemiareca mje bueiyeque ji borore jãve toivaiyebu. <sup>40</sup> Ëbenita yure jẽniyaiyũbevũ ji cãvare ðaquiyepẽ aivũ mujare jãravũ cũiméjãravũ baquinóre, arejame náre Jesús.

<sup>41</sup> Náre coyure nãrejame Jesús:

—Põeva ne mearore jíyede yure vobevũ yũ. <sup>42</sup> Mujare me majivũ yũ. Coreóvaivũ mujare Jãmenijicare ùbevũre mje ũmei. <sup>43</sup> Yore coyũicõjẽni darorejame yure jipacũ. Ëbenita yure ùbeni, copũ etabevũ maja. Ëbenita apesũ ùi coyũcũdarũ ùi baju, jaũrãbeda úre copũ etadarãmu maja. Úre járiadarãmu. Ëbenita yure ye járiaiyũbevũ maja. <sup>44</sup> Mje baju copũ mearore jíyurivũbu maja. Mje bajumia mearore jíyede vore cuivũbu maja. Ëbenita ye vobevũ maja ñai Jãmenijicũ cũinácũra ùi jíquiyepẽ aivũ mearore mujare. Mje nópe ðaiye boje, ji coyũiyede jãve jũ arĩ bũojabevũ maja. <sup>45</sup> Ëbenita dáriabejarã maja ùbenina. Yãvacari ãmevũ boro coyũrĩ adacũyũ mujare jipacũ jáinore. Moisés bácũ, ñai mje coreimũ cadatecũyure, úrecabe boro coyũrĩ adayũ mujare, mje járiabeni jũ abe boje iye borore, ùi toivaino mácarõre. <sup>46</sup> Moisés bácũ ji borore toivarejaquemavũ. Que baru maja jãve jũ aivũ baru ù mácare, yure máre jũ ajebu maja. <sup>47</sup> Ëbenita mje jũ abe boje ùi toivarĩ coyũiyẽ báquede, ji coyũiyede máre jũ abevũ maja, arejame náre Jesús.

## 6

*Jesús ùi ãre ðaino cũinápurũpe paimil baju ãmũvare  
(Mt 14.13-21; Mr 6.30-44; Lc 9.10-17)*

<sup>1</sup> No yóboi jiaðocũi jaturĩ, macajitabũ urabũ Galilea ãmicũrijitabũre jatarĩ nãrejacarã ñaja Jesújã pũ apedũveita. Dibũvacari Tiberias máre ãmicũvũ. <sup>2</sup> Ñaja jataivũque darejaima põeva obedivũ. Ne ijimarare meadayure jáiye báque boje, põeva ne ðarĩ majibede jãðovaiyede jáivũ bácavũ Jesúque darejaima. <sup>3</sup> Macajitabũ urabũre jataivũ bácavũ, cũracũ pñenoi mũri dobacũnãrejame Jesús, ñaja ùi bueimaraque. <sup>4</sup> Pascua ãmicũrijãravũ baquinó, ñaja judíoã ñaje torojũve teinãmũ maquinó eare nũino marejãvũ. <sup>5</sup> Dicũ pñenoi dobacũ, põeva obedivũre úra mũre daivũre jãrejame Jesús.

—Que põeva obedivũ dare daivũ jároma. ¿Ne ãrajiyede ãri bojedarãjidica maja? jẽniari jãrejame Felipe de Jesús.

<sup>6</sup> Que arejame Felipe de. Aipe ãrojae ùi jũ ainore járiaiyũcũ barejáme, úre que ayũ. Felipe de ùi jẽniari jáquiyẽ jipocamiata, jãve majidejaquemavũ Jesús aipe ùi ðaquiyede.

<sup>7</sup> Felipe arejame:

—Tãutũraque doscientos pajãravũna memeiye báque bojeque ne ãrajiyẽ quũjie baju pãure bojedarĩ bũojabevũ maja, arejame Felipe de Jesús.

<sup>8</sup> Apesũ ñũjacacũ, Jesúi bueimaracacũ, Simón Pedroi yócu Andrés, arejame Jesús:

<sup>9</sup> —Põevaque dayũ bácũ jũedocũ pãũboa cũinápurũpe paiboa cebada ãmicũe oteiyequẽ ne ðaiboa báquede aru moajina pũcajĩna ne joaimara mácavũre cãvabi ù. Ëbenita põeva obedivũre eabequiyebu ãru, arejame Jesús de Andrés.

<sup>10</sup> —Põevare dobaicõjẽjara maja, arejame Jesús ñaja ùi bueimarare.

Cõriã meacõria cãrejãvũ nore. Que baru cõriã pñenora dobarejaima na. Nácavũ ãmũvacari cũinápurũpe paimil baju barejáima. Aru nomiva, jũedova máre, obedivũ

curejaima. <sup>11</sup> Põeva ne dobarĩburu yóboi, Jesús pãuboare jēni, torojmede jídejame Jãmenijicure. Torojmede jĩni b̃ojarĩ, pãuboare cotuvarĩ jebeni, ina dobarivure jíçõjenejame Jesús ñujare, ñi bueimarare. Aru moajinare máre quédeca ðarejacařã ñuja. Ne urõpe ðrejaima ina põeva. <sup>12</sup> Ne ãriburu yóboi, Jesús arejame ñujare, ñi bueimarare:

—Põeva ne ãri oabede ñjara m̃ja, maje b̃jare ðabenajiyep̃e aiṽu ãiyede, arejame Jesús.

<sup>13</sup> Que baru ñni, meadarĩ iye cebadaque ne ðaiboa báque pãuboajeveare põeva ne ãri oabe báquede p̃eb̃na doce paib̃are buivárejacařã. <sup>14</sup> Ina põeva jãiṽu bácṽu no põeva ne ðarĩ majibenore, Jesús ñi ðaiyede, yópe arĩ búrejaima ne bajumia:

—Jãve ñaime Jãmenijic̃u yávaiyede coyucaip̃õec̃u bac̃yú, edac̃ỹu me ijãraṽare ne ávaim̃u, aiṽu barejáima na.

<sup>15</sup> Ére que aiṽare majidejaquemaṽu Jesús. Aru ne jēni jabojaçoiyede máre majidejaquemaṽu ñ. Que baru náre jocařĩ c̃uinác̃va m̃ri ñrejameða c̃urac̃ũ p̃enoi, dupiyu náre.

*Jesús ñi cuino oco p̃enora*  
(Mt 14.22-27; Mr 6.45-52)

<sup>16</sup> Ñemié taiyede macajitab̃u urab̃u ãmenejacařã ñuja, Jesúi bueimara. <sup>17</sup> Nore jiaðoc̃ũ jaturĩ ñri, macajitab̃are jatarĩdurejacařã, Capernaum ãmicurĩĩmaroi ñj̃uroriṽu. Que teicaṽare nainéjaṽũ. Aru Jesús dabedejame cãreja ñuje yebai. <sup>18</sup> Ũmeṽu ñujare edarĩ, japurejaṽũ. Pare pãcarejaṽũ macajitab̃u urab̃u ñujare, jataj̃uroriṽare. <sup>19</sup> Ñuja pare doarĩ, ñájini, c̃uinár̃ur̃upe paikilometros baju ñri, macajitab̃u urab̃u p̃enora vaivárĩ darejame Jesús, ñuje yebai daỹu. Ére jãri, urarõ jid̃urejacařã ñuja. <sup>20</sup> Que teiṽare jãri, ñujare yávarejame Jesús:

—Ỹu Jesútamu. Jid̃ubejarã m̃ja, arejame ñujare.

<sup>21</sup> Éi que arĩburu, torojurĩ “Jatujacu”, arejacařã. Éi jatuiyedata écar̃u ñuje earãjinore c̃uiná ðat̃ur̃ãearejacařã ñuja.

*Põeva ne voino Jesúre*

<sup>22</sup> Cõmiájãraṽu Jesúre vorĩdurejaimaða na macajitab̃u urab̃u écar̃u mauteiṽu bácṽu, ñi ãoimara mácṽu. Majidejaimaða jiaðoc̃ũ c̃uinác̃va nore curic̃ũ mácarõre no jipocacajãraṽare. Aru majidejaimaða ñuja ñi bueimaraque ñmec̃u bácṽare máre. Que baru ap̃ec̃ũ ñi jataj̃uroric̃ũ c̃ubedejaṽu. <sup>23</sup> Ne voiye de ap̃eṽu jataiṽu bácṽu Tiberias ãmicurĩĩmarocaṽu parãñ̃rejaimaða. Jesús Jãmenijic̃ure torojmede jĩniburu yóboi põevare pãuboa ne ãrajiboa jíno mácarõ joabejĩnoi tuijarejaimaða. <sup>24</sup> Jesúre aru ñujare ñi bueimarare máre eabeni, edaic̃ũ máquede jaturejaimaða ina écaboi curiṽu bácṽu. Macajitab̃u urab̃are jatarĩ ñri, Capernaum ãmicurĩĩmaroi earejaima na, Jesúre voiṽu.

*Jesús ñi coyũino põevare ap̃are ðarĩ ãiyep̃e*

<sup>25</sup> Dib̃are jataiṽu bácṽu Jesúre earĩ, jēniari jãrejaima ére:

—M̃u, bueip̃õec̃u, çaiyiye bajure id̃uvei jatacur̃ũ m̃u? arejaima.

<sup>26</sup> Jesúcap̃uraṽu, yópe arĩ, coyurejame náre:

—Jãve coỹỹubu m̃jare: Ỹare vorãdabeṽu m̃ja, m̃je jápiarĩ eaiye boje ji jãðovaiyede põeva ne ðarĩ majibede ji ðaiyeque. Quénoa ỹare vorãdadaṽũ m̃ja, m̃je ãri yariye báque boje. <sup>27</sup> Yóque ãiye pojeiyebu. Die mat̃iyeda memeni vobejarã m̃ja. Quénoa iye ãiye cur̃e ðaiyede jãraṽu c̃uiméjãraṽu baquinóre pare vojarã m̃ja. Diedecabu ỹu, Jãmenijic̃u ðarõim̃u mácṽu ãm̃upe, ji jíquiye m̃jare, jípac̃u Jãmenijic̃u ñi jãðovaiye boje ñi mearo jãiyede ỹare, arejame Jesús.

<sup>28</sup> Ére jēniari jãrejaima:

—¿Aipe ðaiye jaçri ñujare, ñuje ðarãjiyep̃e aiṽu yópe Jãmenijic̃u urõpe? arejaima.

<sup>29</sup> Jesús arejame:

—Yo cūináro ðaiye jaunv mʘjare, ðarãjivv yópe Jāmenijicv ʘrõpe. Jv ajarã yure, ũi ðaroimv mácvre, arejame.

<sup>30</sup> ʘre arejaima:

—¿Yéde pðeva ne ðarĩ majibede ðacvʘvã mʘ, ñʘje jãriburu yóboi ñʘje majinajiyere avv jãvene mi coyvʘyede? ¿Áðepe paiyeba mi ðaiye? <sup>31</sup> Majeñecvva mácvavv ne cvede pðecvbenoi maná ãmicv ãiyede ãrejaquemavv na mácvavv. Que ðarejaquemavv yópe Jāmenijicv toivaicðjeiye báquepe ũi yávaiyede: “Cavarõ mearo Jāmenijicv cʘrõre jocarĩ ãiyede jððavari ðarorĩ jíðejaquemavv náre”, arĩ toivaicðjenejaquemavv Jāmenijicv, arejaima Jesúre.

<sup>32</sup> Aru Jesús jv avv arejame náre:

—Jāve coyvʘvbu mʘjare: Moisés bácv ãmenejaquemavv ñai jððavari ðaroyv bácv ãiyede cavarõ mearo Jāmenijicv cʘrõquede. Quéno ra jípacvrecabe ñai jððavari ðaroyv bácv ãiye bajure cavarõ mearoquede. <sup>33</sup> Cavarõ mearoque ãiye Jāmenijicv ũi ðaroie me bajutamu. Iyetamu pðevare cvre ðaiye jãravv cūiméjãravv baquinóre, arĩ coyvʘrejame Jesús.

<sup>34</sup> —Ñʘje jabocv, iye ãiyede jíjavv ñʘjare cainvʘv, arejaima ʘre.

<sup>35</sup> Jesús arejame náre:

—Yvrecabu iye ãiye. ʘiyere pðevare jāve cvre ðayvbu yv jãravv cūiméjãravv baquinóre. Yópe pðecv ãri bʘjarĩ, ʘre ãvñé ijibere, nopedeca ácv pðecv yure yóvacvdayv baru, ʘre ye javbequiye bu cainvʘv ũi ũmei. Aru yópe pðecv ũcvi bʘjarĩ, ʘre cūiñómepe, nopedeca ácv pðecv yure jv avv baru, ʘre javbequiye bu cainvʘv ũi ũmei. <sup>36</sup> ʘbenita yópe jv mʘjare ávarepe, yure jãivvavari jv abevv mʘja.

<sup>37</sup> Yvrecabu ũi jv are ðaimara coapa yure yóvarĩ cʘrãjarama. Aru jāve náre coapa jv arĩ javcʘvʘv yv. <sup>38</sup> Cavarõ mearo Jāmenijicv cʘrõi cvcv bácv yore ẽmecvðarejavv yv, ðacvʘv jípacv, yure ðaroyv bácv, ũi ʘrõpe. Jv ʘrõpeda ðacvʘv ãmenejavv yv. <sup>39</sup> Yópe vbi ñai yure ðaroyv bácv: Caivv ina yure ũi jv are ðaimarare coreiye javv yure, ne bíjabenajiyere avv, aru jv nacovaquiyepe avv náre coapa yainore javvvarĩ ãnijãravv bʘjaquijãravv baquinóre. Que ðainore vbi ñai ðaroyv bácv yure. <sup>40</sup> Jípacv vbi caivv pðeva yure jãri, coreóvarĩ, jv aivv ne cvvarãjiyepe avv jãravv cūiméjãravv baquinóre. Aru yávavari náre nacovacvʘv yainore javvvarĩ ãnijãravv bʘjaquijãravv baquinó, arejame Jesús.

<sup>41</sup> “Cavarõ mearoque ãiye bajutamu yv”, ũi aiyede jápiarĩ, Jesúre jorojĩnejaima ðócvavv judíova, ne bajumia jũjuvavvre ũra.

<sup>42</sup> —Ñai Jesús José bácv mácvtame. Aru jípacore máre coreóvadavv maja. ¿Aipe teni, “Cavarõ mearo Jāmenijicv cʘrõre jocarĩ ẽmeni ðarejavv yv”, arĩ bʘjaidi ũ? arejaima ða, ne bajumia boroteivv.

<sup>43</sup> Quénomia Jesús arejame náre:

—Mʘje bajumia jorojĩni ãmeina yávabejarã yure. <sup>44</sup> Ñame dabename ne baju yure yóvarãðavv jípacv, yure ðaroyv bácv náre ðaicðjemenu. Jípacvrecabe yure ðarocvãpðecv, jv nacovaquiyepe avv ina pðevare yainore javvvarĩ bʘjaquijãravv baquinóre. <sup>45</sup> Javede Jāmenijicv toivaicðjenejaquemavv ina ũi yávaiyede coyvãipðeva mácvavv yópe arĩ: “Pðeva caivvare buescvʘvme Jāmenijicv”, arĩ toivaicðjenejaquemavv. Que baru caivv ina jípacv bueiyede jápiarĩ ðarĩ, jv aivv, yure yóvarãðavvbu na, arejame Jesús.

<sup>46</sup> Náre coyvʘv ñarejame ũ:

—Jv nópe aiyequé, “Jāmenijicvre jãðaima pðeva”, aivv ãmev v. Yvrecabu Jāmenijicv yebai cvcv bácv, ũi ðaroimv mácv, cūinácvra ʘre jãñv mácv. <sup>47</sup> Jāve coyvʘvbu mʘjare: Caivv pðeva jv aivv yure jãravv cūiméjãravv baquinóre cvvarãjarama. <sup>48</sup> Yútamu ãiyere ráv. Jāve pðevare cvre ðayvbu yv jãravv cūiméjãravv baquinóre. <sup>49</sup> Mʘjeñecvva mácvavv ne cvede pðecvbenoi ávarejaquemavv manáre. Aru ðiede ãivv bácvavvavari bvcvteni yaidéjaquemavv. <sup>50</sup> ʘbenita jv coyvavre ãiyebu, cavarõ mearo Jāmenijicv cʘrõi

ēmeni daiye āiye. Ácu pōescu ji coyvare āiyede āru, ũi ũme yaibéquiye bu. Coatebecuyme Jāmenijicure jarvarī. <sup>51</sup> Yátamu iye cavarō mearore ēmeni daiye báque āiye. Ácu pōescu iye āiyede āñu maru, cūcuyme cainūma. Iye āiye ji jíquiye ji bajubu. Ji bajure jícuymu caivu pōevare boje, ne cūājiyere ayu mamaūmeque, arejame Jesús.

<sup>52</sup> Jesús ũi que aiyede, ina judíova ne bajumia boroteni búrejaima, úre jaraivu, ũi nóre aiyé boje.

—¿Aipe darī majare ũi bajure āicōjēni buojaquidica ñai? arejaima.

<sup>53</sup> Yópe arī, jēvari coyrejame náre Jesús:

—Jāve coyvabu mājare: Yábu Jāmenijicūi daroimū mácu ũmure. Ji jiarure āmevu baru mūja, aru ji jivede máre ũcumevu baru, cūbenajaramu mūja mamaūmeque. <sup>54</sup> Ácu pōescu ji jiarure āñu mácu aru ji jivede máre ũcuñu mácu jāravu cūiméjāravu baquinóre cūvacuyme. Aru yávacari úre nacovacuyumu yainore jarvarī ānijāravu buojaquijāravu baquinóre. <sup>55</sup> Āiye bajutamu ji jia. Aru ji jive máre ũcuiye bajutamu. <sup>56</sup> Ácu pōescu ji jiarure āñu mácu aru ji jivede ũcuñu mácu cubi yúque, aru úque cūvu yu máre. Cūinávure cūvu ñūja. <sup>57</sup> Jīracu, ñai pōevare arure dayu mamaūmeque, darorejame yure aru arure darejame. Nopedeca ácu pōescu yure āñu mácu, úre arure dacuyumu yu. <sup>58</sup> Iye ji coyvare āiye bu cavarō mearo Jāmenijicūi cūrōi ēmeni daiye báque āiye. Mūjeñescuva mácavu ne āiye báquere paiye āmevu die. Na mácavu āivu bācavavacari bucūteni yaidéjaquemavu. Ūbenita ácu pōescu āñu ji cari coyvare āiyede cūcuyme cainūma, arejame Jesús.

<sup>59</sup> Capernaum āmicūriīmaroi cūcu, judíovai cójijiñami pōevare bueyu, nóre coyrejame Jesús.

*Jesús ũi bueino jāravu cūiméjāravu baquinóre  
(Mt 16.16; Mr 8.29; Lc 9.20)*

<sup>60</sup> Jesús ũi nóre bueiyede maiyójeda dápiarī, yópe arejaima ũi bueimara obedivu.

—Maiyójarō baju bueibi. Nore jápiarī coreóvabevu ñūja, arejaima na Jesúsre buejorivu ne bajumia.

<sup>61</sup> Jesús, coreóvayu jorojívure ne bajumia jūjuvaivure úra, jēniari jārejame náre:

—¿Cari mājare ji bueiye boje āmeina jāivurū yure? <sup>62</sup> ¿Yure, Jāmenijicūi daroimū mácu ũmure, ji cūrō mácarōi ji maiyede jāivu baru, aipe dápiaje bārica mūja?

<sup>63</sup> Jāmenijicūi Espíriturecabe pōevare cūre dayu jāravu cūiméjāravu baquinóre. Pōeva ne baju arevu pōevare cūre daiye majibema. Iye cari ji coyiyeque, yurecabu mājare cūvare dayu Jāmenijicūi Espíriture, ñai pōevare cūre dayure mamaūmeque ne ju aiyede yure.

<sup>64</sup> Ūbenita arevu mājacavu yure ju abema cāreja, arejame náre Jesús.

Ūi bueni buijāravu bācarōre jīrocamiata, Jesús coreóvarejamedā ñame úre ju abenajívure aru ácu pōescure úre jēne dacuyure ũi mavare máre.

<sup>65</sup> Jesús arejame náre cojedeca:

—Caivu āmevu mūja ju aivu yure. Que baru coyvabu mājare: Ácu pōescu cubebi ũi baju yóvacudayu yure, ju acuyu jīracūi úre daicōjemenu. Jīracurecabe pōevare ji yebai darorī ju are dayu, arejame.

<sup>66</sup> Dinūmūmia Jesúsque buejorivu bācavu úre dajocarejaima. Quénora úque cubedejaima. <sup>67</sup> Que teiyede jāri, ñūjare, ũi bueimarare, ñūja doce paivu bajure, yópe jēniari jārejame:

—¿Mūja máre yure dajocaiyurivurū? arejame ñūjare Jesús.

<sup>68</sup> Yópe arī darorejame Jesúsre ñūjacacu Simón Pedro:

—Mu, ñūje jabocu, mātamu ñūjare jāve baju bueiyede coyvuy. Mi coyiyeque ñūjare cūre daivu mu jāravu cūiméjāravu baquinóre. <sup>69</sup> Javeta mure ju adavū ñūja. Mure coreóvaivabu Jāmenijicūi mácu meacu bajure, arejame Pedro Jesúsre.

<sup>70</sup> Jesús arejame ñajare:

—Majare doce paivure beocacu yu. Ubenita cūinacu majacacu abujuvai jabocui cōjeimame ũ, arejame ñajare ũi bueimarare.

<sup>71</sup> Jesús que ayu, Judas, Simón Iscariotei mácu, ũi daquinore coyuyu barejáme. Judas Jesúsí bueimá mácuvacari, Jesúsre jēne dacuyu barejáme ũi mauvare.

## 7

### *Jesúsí yóva úre ne ju abeno*

<sup>1</sup> No yóboi Galilea āmicurōcarōa ĩmaroa coapa cucūñu marejáme Jesús. Ubenita Judea āmicurōi ñaiyubedejame, nócavu judíoiva ñaje jabova jorojīni ne boaiyue boje úre. <sup>2</sup> Ñaja judíoiva ñaje torojuve teinamtu, úcūa dainamtu, eare ñuino marejávũ.

<sup>3</sup> Que baru Jesúsre ñaicōjeivtu, ũi yóva arejaimada:

—Yui mautebejacu tu. Quéhora ñajacu Judeaita, ina nócavure mi bueimara máre ne jãrajiyere aivtu mi ñaiyede. <sup>4</sup> Pōescu ucū baru arevtu ne coreóvayede úre, ũi ñaiyede ñabebi yavenina. Que baru na caivure mi parúque mi ñaiyede jãdovacunajacu tu, āmiyó, arĩ coyurejaimada ũi yóva.

<sup>5</sup> Dinamtu ũi yóva Jesúsre, “Jūmenijicui mácu tu”, abedejaimada. Que barureca Jesúsre nóre arejaimada.

<sup>6</sup> Náre, yóre arĩ, coyurejaimada Jesús:

—Yure ji ñuino eabevtu cãreja. Ubenita majare, maje ñaiyuginamtu ñaru, meavtu. <sup>7</sup> Majare cōenímema ina Jūmenijicure ju abevtu. Ubenita yure jãiyubema Jūmenijicure ju abe pōeva. Náre ne āmeina teiyena coyivtu yu. Que baru yure jãiyubema. <sup>8</sup> Majavacari torojuve teiyede jãranajara. Yu ñamevtu cãreja, ji ñuquino eabe boje, arejaimada Jesús.

<sup>9</sup> Nóre arĩ coyuyu básu ũi yóvare, Jesúsarūravtu mautedejame arejãravtu no Galilea āmicurōmia.

### *Jesús ũi coyūino judíoivaí úcūa daino ne torojuve teinoi* (Jn 5.9)

<sup>10</sup> Uí yóva ne torojuve teiyede jãranriburu yóbore, Jesús máre nóre jãcunarejame. Aru ārojamejiena earejame ũ. <sup>11</sup> Torojuve teinamtu Jesúsre pare vorĩdurejaimada ñaja judíoiva ñaje jabova.

—¿Arĩ curi ñai? arejaimada na.

<sup>12</sup> Ubenita ina pōevacarpūravtu ne bajumia boroteivtu barejáimada ũi borore:

—Meacube ũ. Pōevare cadateibi, arejaimada.

Ubenita arevtu pōeva:

—Ámecube ũ. Jujovaibi majare, arejaimada na.

<sup>13</sup> Ñaje jabovare jidurīna, bídeca ñari, borotedejaimada na.

<sup>14</sup> Torojuve teino corica tvvaiye bajure, Jūmenijicui cãrami ñarejame Jesús. Nore ecorĩ, pōevare buení bárejame ũ.

<sup>15</sup> Ure járiaivtu, ñaje jabova cuicumari arejaima:

—¿Buebecu básvacari, aipe teni caiye iye jaubeda majidi ñai? arejaima.

<sup>16</sup> Jesús náre yóre arĩ, coyurejame:

—Ji bueiyede ji bajuma majibevtu yu. Quéhora yure daroyu básabe yure majide dayu. U jiede bueyabu yu. <sup>17</sup> Ácu pōescu Jūmenijicui urōre ñaiyucū baru, coreóvacuyume āroque ji bueiyede. Ji buedu Jūmenijicui majiéque o ji baju majiéque, coreóvacuyume. <sup>18</sup> Ácu pōescu ũi baju majiéque yávayv vorĩduibi pōeva ne puedarãjiyere ayu úre. Ubenita ácu pōescu voyu pōeva ne puedarãjiyere ayu úre daroyu básure, úrecabe coyuyu jãve, ye borocubecava.

19 'Moisés básu barejaquemavnu mujare Jāmenijicui daicōjeiyede coyuyū. Ūbenita ácu mujacacu ũi toivarī epeiye báquepe ju arī dayu cubebi. ¿Aipe teni yare boarī jaruvaiyurivurū mja? arejame Jesús ñje jabovare.

20 —Abujucu cubi múque. ¿Ñamema boaiyurivnu mure? arejaima ina pōeva obedivnu.

21 Jesús arejame náre:

—Cūinájāravnu mje jabuvaijāravui cūináro ji daino mácarōre mje darī majibenore cuicumavnu mja. 22 Mja buraicōjeivabu mujemara ũmju juedovare ne cajede jabuvaijāravui, ocho paijāravua baru ne pōeteniburu yóbore, yóre Moisés básu ũi daicōjeiye báquepe. Ūbenita Moisés básu āmenejaquemavnu buraicōjenu búyū. Quénora majeñecuva mácanu, Moisés básu ñecuva mácanu barejaquemavnu ũmjuvaj cajede buraicōjenu bñivnu. 23 Mja máre buraicōjeivnu mujemara ũmju juedovai cajede mje jabuvaijāravui, darājivnu yóre Moisés básu ũi daicōjeiyepe. ¿Dinmju aipe teni jorojivurū yare ji meadaiye báque boje cūinácu ijimju mácu bajure maje jabuvaijāravui? 24 Coyurī dajocajarā mja apescu meacure o āmecure ũi ārojae bojeda. Quénora dárijarā apescu meacure o āmecure ũi jāve daiye boje, arejame Jesús.

### *Jesús ũi coyūino ũi daino mácarōre*

25 Jesús nóre ayure járiavnu, Jerusalén āmicarīimarocavnu arejaima:

—¿Ñai āmeni maje jabova pare ne vóvaimju boarī jaruvaiyurivnu? 26 Jārijide apa. Maje coricai majare bueyabe ũ. Ūbenita aipe abema maje jabova. “Cristo, Jāmenijicui epeimju bajube ũ”, adarāma na.

27 Cristoi daiyede ñame majibenajarama ārocacure. Ūbenita ñai Jesús ũi curō mácarōre majivnu mja, arejaima ĩmarocavnu.

28 Ne que aiyede coreóvayū Jesús, bueyvacari Jāmenijicui cūrami, yóre arī darorejame bñijé:

—Yure aru ji daino mácarōre majivnu mja. Ūbenita ji bajuma ji majiéque dabedejacacu yū. Quénora darejacacu yū apescu ũi daroimju mácu. Ūtame borocubecu. Ūrecabe mje coreóvabemju máre. 29 Ūtame daroyū básu yure, ũque cucu básure. Que baru yurecabu ũre me coreóvayū, arejame Jesús.

30 Dinmure Jesúre jēni jacojrorivnu barīdurejaima ñje jabova. Ūbenita ũre ne jēnajiāravnu āmenejaquemavnu cāreja. Que baru Jesúre ñame jēmenejaima. 31 Obedivnu ina pōevacavnu Jesúre ju aivnu, yóre arī, coyivnu barejáima:

—Cristo, Jāmenijicui daroimju macuyú, ũi daquiyede jāve pōeva ne darī majibede jādovañju buojabejebu Jesús pñeno. ¿Mácarī? arejaima ina pōeva obedivnu.

### *Jesúre fariseova ne jēni jacoicōjeniduinu*

32 Ne que aiyede Jesús borore járiarī fariseovacavnu, ina fariseova aru sacerdotevare jaboteipōeva máre Jāmenijicui cāramine coreipōevacavure jēni jacoicōjenidurejaima Jesúre.

33 Dinmure Jesús yávayū, pōevare arejame:

—Majióvarō bajura cucuyūmju mjaque. Quñino bajura jāvnu yure ji copaini nūquino yure daroyū básu yebai. 34 Dinmju maquinóre pare vorājaramu mja yure. Ūbenita ji nūquinore nūiye majibevnu mja. Que baru eabenajaramu yure, arejame náre Jesús.

35 Que ayure, ina judíova ñje jabova ne bajumia yávaivnu arejaima:

—¿Āri nūquidica ñai, ñje eabenajiyere ayū ũre? ¿Apeno joborōi, majevnu ne curāññimaro mácarōi, cucunūquidica ũ, buescuyū nócanu judíova ānevare? 36 “Yure pare vorīdurājaramu mja. Ūbenita ji nūquinore nūiye majibevnu mja”, aibi. ¿Aipe aiyarō mārīca no ũi que aino? arejaima ne baju.

*Jiape cure daiocore Jesús ũi jícaquinore ũi coyūino  
(Jn 4.10-14)*

<sup>37</sup> No torojave teino buojaijãravu pueno meajãravu barejãvã. Dijãravure Jesús nacajari núcu, yópe arí darorejame bujié:

—Ácu pðecu pare cuvaiyucu baru jãravu cūiméjãravu baquinóre yópe pðecu cūiñóimu ñi pare ũcuiyere ocore, ju ajacurí yure. Aru yópe ji jjúroere ocore cūiñóimure, nopedeca úre cure ðacuyumu yu jãravu cūiméjãravu baquinóre. <sup>38</sup> Yópe arí, toivaicðjenejaquemavu Jãmenijicu ñi yávaiyede: “Ácu pðecu yure ju ayu bãcure cure ðacuyumu yu mamaũmeque yópe cure ðaioco pãpóri daiyere”, arejame Jesús.

<sup>39</sup> Nópe ayu, Espíritu Santo ñi borore ayu barejãme Jesús. Caivu Jesúre ju aivu jacoruivu barãjãrama ñai Espíritu Santore. Dinumure Jãmenijicu Espíritu Santore darobedejaquemavu cãreja, Jesús ñi mari nume boje cãreja, mearore cuvacyu cavarõ mearo Jãmenijicui curõi.

### *Jesúre judíova ne cūináturura yávabeno*

<sup>40</sup> Apevu ina obedivu pðeva ne jápiarĩburu yóboi Jesús ñi que aiyede, ne bajumia boroteivu arejaima:

—Jãve ñaime Jãmenijicui yávaiyede coyucaipðecu bacuyú, “edacuyu” ne ávaimu, arejaima apevu.

<sup>41</sup> Apevu nãcavu arejaima:

—Ñai Jãmenijicui daroimu mácube Cristo baju, arejaima.

Ûbenita apevu nãcavu arejaima:

—Cristo baju Galileacacu ãmecuyume. <sup>42</sup> David bãcui pãramecu bacuyáme Cristo baju. Belén ãmicurĩmarocacu, David bãcui curĩmaro mácarðcacu bacuyáme Cristo. Que arí, toivaicðjenejaquemavu Jãmenijicu ñi yávaiyede, arejaima apevu pðeva.

<sup>43</sup> Que baru Jesúre cūináturura yávabedejaima pðeva. Cūináturu ãmenejavã ne ũme.

<sup>44</sup> Jesúre jëni jacoiyurejaima apevu nãcavu. Ûbenita ñame úre jëmenejaima.

### *Jesúre judíovai jabova ne ju abeno* (Jn 3.1-2)

<sup>45</sup> Que teiyede Jãmenijicui cãramine coreipðevacavu Jesúre jëni jacoicðjeniduimara mácavu copainurejaimada fariseova aru sacerdotevare jaboteipðeva yebai.

—¿Aipe teni Jesúre jëmetenaru mija? arejaimada náre ina fariseova aru sacerdotevare jaboteipðeva.

<sup>46</sup> —Ëi bueiyere coyuyure ñija ye járiabevu. Que baru úre jëni davabetevu ñija, arejaimada ina coreipðeva.

<sup>47</sup> Quénomia ina fariseova arejaimada:

—Mija máre ñi jujovaiyede ju arebu mija. <sup>48</sup> Ñija fariseova aru ina jabova máre ye ju abevu Jesúre. Ye ñujacacu cūinãcu úre ju abebi. <sup>49</sup> Ûbenita pðevacapũravu Jãmenijicui ðaicðjeiyede ñi toivaicðjeiye báquede Moisés bãcure majibema na. Ne majibe boje, Jãmenijicui ñãjine ðaimara marajãrama na toabo cūiméboi, arejaimada ina fariseova.

<sup>50</sup> Fariseovacacu Nicodemo, Jesúre boroteyu bãcu jipocamia, curejamedã náque. Aru apevu nore curivure arejamedã ã:

<sup>51</sup> —Jesús ñi boro bajure coyubebi cãreja. Nópe páyure pðecure ñãjine ðaicðjemevu Jãmenijicui ðaicðjeiye ñi toivaicðjeiye báque majare. Ëi baju coyuyede járiaiye javvu majare, maje majinajiyere aivu yéde ñi ðaiyede, arĩdurejamedã Nicodemo.

<sup>52</sup> Ëre arejaimada na:

—¿Mã máre Galileacacurã? Jãmenijicui yávaiye ñi toivaicðjeiye báquede me buejacu m, majicuyu. Ácu Galileacacu Jãmenijicui yávaiyede coyucaipðecu cãbevaibi ã, arejaimada Nicodemore ina fariseova.

<sup>53</sup> Que arí, ne cãramia coapa copainurejaimada na.



## 8

*Cūináco nomió c̄sco bácore apesc̄que jímarepac̄re jar̄varĩ*

<sup>1</sup> P̄evare soȳrĩ bubarĩ c̄rac̄ũ Olivoc̄ũ ãmic̄ric̄ũi m̄ari n̄rejame Jesús. <sup>2</sup> C̄miáij̄arav̄u javej̄ina, J̄menij̄ic̄ũi c̄ramine copain̄rejame Jesús. ̄Ei yebai darejaima obediv̄u p̄eva. Que baru dobarĩ, ̄re edaiv̄are buení bárejame Jesús. <sup>3</sup> ̄Ei bueiyede, J̄menij̄ic̄ũi yávaiye báquede bueip̄oēvacav̄u aru fariseovacav̄u máre cūináco nomió ne eaimo máco c̄core apesc̄que, jímarepac̄re jar̄varĩ, davarejaima Jesús yebai. ̄re núic̄ōjenejaima ina obediv̄u p̄eva ne coricai.

<sup>4</sup> Aru arejaima Jesúre:

—M̄u, bueip̄oēc̄u, ico nomió jímarepac̄re jar̄varĩ apesc̄que c̄core eav̄u ñ̄ja. <sup>5</sup> Moisés bácu ̄re pádore c̄raboaque d̄reni boarĩ jar̄vaic̄ōjeneaquemav̄u, yóre J̄menij̄ic̄ũi ðaic̄ōjeiyere. ¿Aru m̄ucar̄p̄rav̄u aipe aȳr̄a m̄u ̄re? arejaima Jesúre.

<sup>6</sup> Que aiv̄u ̄re j̄jovar̄idurejaima, boro soȳrĩ adaiȳar̄idur̄ãjiv̄u ̄re, ãi vainí tújuroede ne ðaic̄ōjeiyede. ̄Benita Jesús nacachini, jobor̄di ãmuyoque toivarejame. <sup>7</sup> ̄Ei que ðaiyede, Jesúre j̄eniari j̄ran̄rejaima na. Ne que teiyede nacajari, núri, arejame náre:

—Jede, m̄ajacac̄u ãmeina tebec̄u bácu bajac̄ar̄ĩ mamar̄m̄u d̄reni báyu ̄re c̄raboaque, arejame Jesús.

<sup>8</sup> Que arĩ, bedióva cojedeca nacachini, jobor̄di toivarejame. <sup>9</sup> Nóre ãi aiyede járiav̄uva, cūinácu, cūinácu etarĩ n̄rejaima na, J̄menij̄ic̄ũi yávaiye báquede bueip̄oēva aru fariseova máre. Ne p̄eno b̄c̄c̄u mamar̄m̄u aru ãi c̄chinocav̄u ãi yóbo etarĩ n̄rejaima. P̄u mautedejacar̄ã ñ̄ja, Jesúj̄ã, ico nomióque. <sup>10</sup> Cojedeca nacajari, núri, arejame ̄re Jesús:

—¿M̄re boro soȳrĩ adar̄iduv̄u ãri c̄rĩ na? ¿M̄i ãmenore ðaiye boje, p̄oēc̄u c̄bedi m̄re ñ̄jine ðaȳu? arejame ̄re.

<sup>11</sup> —C̄bebi, ji jaboc̄u, arejaco ̄.

—Ȳu máre m̄re ñ̄jine ðabev̄u. N̄jaco m̄u caride. Aru ãmeina ðabejaco cojedeca, arejame ̄re Jesús.

*Jesús p̄oinope p̄evare coreóvare ðaȳu majepac̄ũi d̄ar̄iaiye j̄avene (Mt 5.14; Jn 5.31; 9.5)*

<sup>12</sup> Bedióva cojedeca p̄evare yávarejame Jesús:

—Ȳrecabu p̄oinope ráyu ij̄arav̄ucav̄are ne ̄mei, coreóvare ðac̄ȳu J̄menij̄ic̄ũi d̄ar̄iaiye j̄avene ji bueiyequē. Ácu p̄oēc̄u ȳre yónac̄daȳu, ̄recabe c̄vac̄ȳu iye p̄oie ar̄re ðaiyede. Que baru mamām̄ene c̄vac̄ȳu ã. ̄recabe c̄c̄ȳu yóre miad̄ar̄oi cuȳre, cain̄m̄a ñ̄eminoi cubec̄ȳu. ̄Benita p̄eva coreóvabev̄u J̄menij̄ic̄ũi d̄ar̄iaiye j̄avene c̄riv̄abu yóre ñ̄eminoi cuiv̄are, ne majibe boje ãi d̄ar̄iaiye j̄avene, arejame náre Jesús.

<sup>13</sup> Fariseovacav̄u arejaima ̄re:

—M̄recabu mi borore soȳȳu mi baju. Que baru ̄benina que aȳbu. Wojec̄abev̄u mi que soȳiye, arejaima ̄re.

<sup>14</sup> Yóre arĩ, soȳrejame Jesús:

—Ji borore ji soȳiyevacari bojec̄etamu. Yávacari coreóvaiv̄u ji c̄r̄o mácar̄ore aru ji n̄quinore máre. Que baru ji soȳiye j̄vetamu. ̄Benita ji c̄r̄o mácar̄ore aru ji n̄quinore máre ye coreóvabev̄u m̄ja. <sup>15</sup> M̄jacar̄p̄rav̄u arev̄are ñ̄jine ðavaiv̄ubu p̄evare m̄je soȳiyeque. ̄Benita yúcar̄p̄rav̄u ñ̄amene ñ̄jine ðabec̄abu. <sup>16</sup> ̄Benita p̄evare ji ñ̄jine ðaru, ji nóre ðaiye j̄ve májebu. Quénora cūinácu ji baju nóre ðabejebu ȳu. Quénora j̄pac̄u, ñ̄ai daroȳu bácu ȳre yui, nóre ðajebu yúque. <sup>17</sup> M̄je ðaic̄ōjeiyede yóre arĩ, toivaic̄ōjeneaquemav̄u J̄menij̄ic̄u: “P̄ucar̄ã cūinácu ne soȳru ne j̄iye báquede, bojec̄v̄u ne que soȳiye”, arĩ toivaic̄ōjeneaquemav̄u. <sup>18</sup> Yávacari ji borore soȳȳu. Aru j̄pac̄u, ñ̄ai daroȳu bácu ȳre, ã máre soȳsaibi ji borore, arejame Jesús.

<sup>19</sup> —¿M̄pac̄u ãri c̄rĩ ã? j̄eniari j̄rejaima Jesúre fariseova.

—Yure coreóvabevabu mɔja. Aru jipacure máre coreóvabevabu mɔja. Yure coreóvaivu baru, jipacure máre coreóvajebu mɔja, arejame Jesús náre.

<sup>20</sup> Caiye iyede coyurejame Jesús ùi bueiyede pðevare Jūmenijicui cūrami, Jūmenijicure tātura jíye epeitōcua yebai. Ūbenita pðecu cubedejame jēni jacocuyá úre, ùi mauva úre ne jēnajjāravu baquinó eabe boje cāreja.

*Jesús “Ji nɔquinoini nɔri bɔojabenajaramu mɔja” ùi aino*

<sup>21</sup> Bedióna cojedeca pðevare yávarejame Jesús:

—Yurecabu nɔcuyá. Yure vorīdurājaramu mɔja. Ūbenita yainájaramu mɔja boropateivɔ, mɔje āmeina ðaiyede dajocabe boje aru “Jesúbe Jūmenijicui mácu aru majare meaðaipðecu”, mɔje abe boje. Ji nɔquinore nɔri bɔojabenajaramu mɔja, arejame Jesús.

<sup>22</sup> Que ayure, ina judíova ñje jabova ne bajumia yávaivu arejaima:

—¿Ñjare “Ji nɔquinore nɔri bɔojabenajaramu mɔja” ùi ainoque, jāve ùi baju boarī jarɔvacuyába? arejaima ne bajumia.

<sup>23</sup> Náre arejame Jesús:

—Mɔjacapūravu ijborðcavubu mɔja. Ūbenita yurecabu ũmɔcasɔ, cavarō mearo Jūmenijicui cūrðcasɔ. Mɔjacapūravu ijāravɔcavubu mɔja. Ūbenita yúcapūravu ijāravɔcasɔ āmevɔ yɔ. <sup>24</sup> Que baru “Yainájaramu mɔja boropateivɔ, mɔje āmeina ðaiyede dajocabe boje, ‘Jesúbe Jūmenijicui mácu aru majare meaðaipðecu’, mɔje abe boje”, avɔ mɔjare. Mɔje ja abe boje ji ávarede ji baju, “Jūmenijicui mácvu yɔ, caivure meaðaipðecu”, ji arī coyɔvarede, yainájaramu mɔja boropateivɔ, mɔje āmeina ðaiyede dajocabe boje, “Jesúbe Jūmenijicui mácu aru majare meaðaipðecu”, mɔje abe boje, arejame náre Jesús.

<sup>25</sup> —¿Yécurū mɔ? jēniari jārejaima úre.

—Mamarumɔ ji bɔiyede aru carita ji coyɔvacamɔtu yɔ. <sup>26</sup> Mɔjare ji coyɔjuroe ɔrarō cuvavɔ. Aru ɔrarō mɔjare ji ñájine ðájuroe máre cuvavɔ. Ūbenita ñai daroyɔ básu yure borocɔbecabe aru jāve yávayube ũ. Que baru ùi coyɔcðjeino mácarðpeda mɔja ijāravɔcavure coyɔivɔ yɔ, arejame Jesús.

<sup>27</sup> Ūbenita “yure daroyɔ básu”, ùi aiyede, “jipacɔ”, ayure majibedejaquemavɔ na.

<sup>28</sup> Que baru yóre arī, coyurejame Jesús náre:

—Mɔje jocɔcūrā jēori jāmúorajiyede yure, Jūmenijicui daroimɔ mácvure ũmɔre, majinajaramu jāvene ji ávarede ji baju, “Jūmenijicui mácvu yɔ, caivure meaðaipðecu”, ji arī coyɔvarede. Dinumɔ maquinóre majinajaramu mɔja. Ji baju jipacui coyɔbenore ðayu bɔojabevɔ. Quépora jipacɔ, Jūmenijicɔ, ùi coyɔyepedata, yóre ùi coyɔcðjeiye báquere yure, coyɔyubu yɔ. <sup>29</sup> Ñai daroyɔ básu yure cubi yáque. Yure cūinácura jocarī nɔmescabe jipacɔ, ji ðaiye boje ùi ɔrðre cainumɔ, arejame Jesús.

<sup>30</sup> Jesús nóre ayure jāriarī, ja arejaima úre obedivɔ pðeva.

*Jūmenijicui mára aru cðjeimarape paivɔ ne āmeina ðaiyue boje  
(Mt 3.9; Lc 3.8; Gá 5.1, 13)*

<sup>31</sup> Ina judíova Jesús yebai cójjivure, úre ja aivɔ básavure yóre arī, coyurejame Jesús:

—Mɔja ja aivɔ baru ji bueiyede, ji bueimara baju barājáramu mɔja. <sup>32</sup> Ji bueiye jāve bajure majinajaramu mɔja. Aru que baru apescui cðjeimarape āmenajaramu mɔja, arejame Jesús.

<sup>33</sup> Úre arejaima ina judíovacavɔ:

—Ñja Abraham mácu pāramenatamu. Que baru cainumɔ apescui cðjeimara āmevɔ ñja. ¿Aipe teni “Apescui cðjeimarape āmenajaramu mɔja”, ayurū mɔ ñjare? arejaima Jesús.

<sup>34</sup> Náre ja ayɔ arejame Jesús:

—Jāve соууубу мѳјаре: Yópe cōjeimara ne baju ыгōpe đabevн, quénora аресѳи ыгōpe đaivн, nopedeca caivн ina āmeina đaivн cōjeimarapebu, ne āmeina đaiуне boje. <sup>35</sup> Cūrami upacѳи márape āmema ѳи cōjeimara. Mamara memeiвн ne ыe boje népacыre. Ёbenita cōjeimara memeiвн ne jabocѳи cōjeiye boje náre. Quénora ыbenina cыrivтamu ina cōjeimara. Jabocѳи márape cainтма ména cыbema ѳи cōjeimara. Ёbenita jivн bajutamu mamara baju. Que baru me cыma népacыque cainтма. Aru yávacari Jūmenijicѳи mácы bajubu. <sup>36</sup> Que baru ын, Jūmenijicѳи mácы, мѳјаре cōjeimarape āmevнre ji đaru, jāve bajureca cōjeimarape āmevн barājaramu мѳја. Đarājaramu мѳје đaiyede мѳје ыe boje мајерасы Jūmenijicыre. Đabenajaramu мѳје đaiyede аресы ѳи cōjeiye boje мѳјаре. <sup>37</sup> Coreóvaivн ын мѳјаре Abraham mácѳи pāramenare. Ёbenita ji bueiyede ју айуыbeвнбу мѳја. Que baru ынre boarѳи јарывайуrivнбу мѳја. <sup>38</sup> Yácarŭravн соууубу јірасѳи јăđovaiye báquede ынre. Ёbenita мѳјасарŭravн đaivнбу yópe мѳјерасѳи соуиye báquere мѳјаре, arejame náre Jesús.

<sup>39</sup> —Ńѳјеñecu mácы barejaquémavн Abraham mácы, arejaima na.

Ёbenita Jesús arejame náre:

—Abraham mácѳи pāramena baju baru, ѳи đaiye báqueredeca đajebu мѳја. <sup>40</sup> Ёbenita iye yávaiye jāvene Jūmenijicѳи bueiye báquede ынre соууу бáсыreca мѳјаре, мѳјасарŭravн boarѳи јарывайуrivнбу ынre. Que đabedejaquemavн Abraham mácы. <sup>41</sup> Мѳје que đaiунеque, yópe мѳјерасѳи đaiyperedeca đaiуrivнбу мѳја, arejame náre Jesús.

Nácarŭravн arejaima ųre:

—Ńѳја ыbenina eaimara āmevн. Jūmenijicыvacaribe cŭinácы Ńѳјерасы baju, arejaima.

<sup>42</sup> Náre, yópe arѳи, соуыrejame Jesús:

—Jūmenijicѳи cыгōи cыcы бáсы yore ēmeni darejacacы ын. Aru cыvн caride yui. Que baru Jūmenijicы мѳјерасы baju baru, ынre ыjebu мѳја. Ji bajuma ji majiéque dabedejacacы ын. Quénora Jūmenijicѳи daroimн mácыбу ын. <sup>43</sup> ¿Aipe teni ji соуиyede јápiarѳи eabenarы мѳја? Үнre ji соуиyede јápiayubeвнбу мѳја. Que baru јápiarѳи eabevнбу мѳја. <sup>44</sup> Мѳјерасыbe abujuvai jabocы. Ёpe paivнбу мѳја. Ёи ыгōpe đaiуrivнбу мѳја. Mamarытыre aru caride máre, pōevare boarѳи јарывairōescыbe ѳ. Jūmenijicѳи yávaiyede jāvene јápiayubebi ѳ. Aru cainтма yávaiyede jāvene соуыbebi ѳ. Ёи borocыede соууыbe ѳ, “¿Jāve márica?” pōeva ne arājiyere аун. Aru mamarытыcacы borocыcыbe ѳ. <sup>45</sup> Ёbenita yácarŭravн соууубу yávaiyede jāvene. Мѳјасарŭravн ji соуиyede ју abevнбу. <sup>46</sup> Ńame мѳјасасы ji āmeina đaiyede јăđovañы ыuojabebi, ji boropatebe boje. Jāvetamu ji соуиye. ¿Dinтма aipe teni diede ју abenarы мѳја? <sup>47</sup> Jūmenijicы јіcы јápiabi ѳи yávaiyede. Ёbenita мѳјасарŭravн Jūmenijicы јina āmevн. Que baru ѳи yávaiyede јápiayubeвнбу мѳја, arejame náre Jesús.

*Jesús ѳи cыede Abraham mácѳи pōetequiye јіpocai*  
(Јн 8.24; 10.30-33; 13.19)

<sup>48</sup> Dinтма ina judíoiva arejaima Jesúre:

—Jāve соуивнбу Ńѳја: Samariacacыбу мн. Aru abujucы cыbi máque, arejaima na.

<sup>49</sup> Náre arejame Jesús:

—Abujucы cыbebi yáque. Јірасыre pueđaivн ын. Ёbenita ынre pueđabevн мѳја. <sup>50</sup> Үнre mearore јivнre vobevн ын. Ёbenita јірасы ыbi pōevare ne јinajiyere аун mearore ынre. Aru ųrecabe соууу pōevare ne đaiye báque méne aru āmene máre. <sup>51</sup> Jāve соууубу мѳјаре: Ácы pōescы ју аун ji соуиyede yaibécыуme, arejame Jesús.

Que аун, pōescѳи yaibéde ѳи ųmei айуcы barejaquémavн Jesús.

<sup>52</sup> Arejaima na:

—Caride jāve coreóvaivнбу Ńѳја. Abujucы cыbi máque. Javede Abraham mácы aru ina Jūmenijicѳи yávaiyede соуыairōeva mácavн máre yaidéjaquemavн. Ёbenita “Ácы

põescu jñ ayñ ji soyñiyede yaibécuyñme”, mñ ayñbu. <sup>53</sup> Majeñescu Abraham máscu yaidéjaquemavñ. ¿Ëi pñeno parñcññ mñ? Jñmenijicñi yávaiyede soyñcaipõeva máscavñ máre yaidéjaquemavñ. ¿Yécñpe páyññ mñ, mi dáriaru? arejaima na.

<sup>54</sup> Que aivñre, yóre arejame Jesús:

—Ji baju “Meacñtamu yñ” ji aru, bojecñbejebu no. Æbenita jipacñrecabe “Meacñtamu mñ” ayñ yñre. Ærecabe “ññjerasñ Jñmenijicñ”, mñje aimñ. <sup>55</sup> Mñjacarpñravñ ùre ye coreónvabevñbu. Æbenita yñrecabu coreónvayñ. “Ære coreónvabevñ yñ” ayñ baru, mñjapedeca borocñjebu yñ. Æbenita ùre coreónvaivñ yñ. Æi soyñiyede me jñ aivñ yñ. <sup>56</sup> Aru dáriayñ básu ji edaquiyede ijñravñi, torojñrejaquemavñ majeñescu Abraham máscu. Que teyñ, ji edaiyede jñññ máscu, yñre torojñrejame ù máscu, arejame náre Jesús.

<sup>57</sup> Ina judíoña arejaima ùre:

—Cincuenta paiñña cñvabevñ mñ. Aru Abraham máscu javeita yaidéjaquemavñ. ¿Aipe teni “Jñrejacascu ù máscñre”, ayññ mñ? arejaima Jesúre na.

<sup>58</sup> —Jñve soyñyñbu mñjare: Abraham máscu ùi põetequiye jipocai cñrejacascu yñ, arejame Jesús.

<sup>59</sup> Æi que aiyede, Jesúre jorojñvñ, ina judíoña boarñ jarñvayñrivñ ùre ñnejaima cñraboare, dñrenajivñ ùre. Æbenita Jñmenijicñi cñramine jocarñ etarñ, dupini nñrejame Jesús.

## 9

*Jesús ùi jñre daino jñri eabescñ põeteyñ básñre*  
(Mt 5.14; Jñ 8.12)

<sup>1</sup> No yóboi, Jesús ùi cuiyede, jñrejame cñináscu ùmñ, jñri eabescñre. Nópe põetedejameña ñai jñri eabescñ. <sup>2</sup> Ññja Jesúi bueimara jñniari jñrejacarñ ùre:

—Bueipõescñ, ¿aipe teni jñri eabescñ põetedejaquemari ñai? ¿Ëi baju ãmeina ðaiye boje nópe põetedejaquemari? ¿O ùi bñcñva ne ãmeina ðaiye boje nópe põetedejaquemari? arejacarñ ññja Jesúre.

<sup>3</sup> Ññjare, yóre arñ, soyñrejame:

—Ëi baju ãmeina ðaiye boje ãmevñ aru ùi bñcñva ne ãmeina ðaiye boje máre ãmevñ nópe põeteyñ básu ù jñri eabescñ. Jñmenijicñi parñéde jñðovaquiyere ayñ, nópe põetedejaquemavñ ù. <sup>4</sup> Jñravñre põeva memevñ bñjoaðama. Æbenita ñemié tñiyede memevñ bñjoabema. Quédeca majare máre ðaiye jañvñ yñre daroyñ básu ðaicðejeyede jñravñre cñreja. Æbenita ji yainñburu yóboi quénora ðarñ bñjoabescñbu yñ. <sup>5</sup> Ji cñede cñreja ijñravñi, pñoinope páyñ Jñmenijicñi dáriaiye jñvene majide ðaivñ ijñravñcavñre, arejame Jesús.

<sup>6</sup> Que ayñ básu, yebarñ jñcuturi, najuári joboque jñvarejame. Æi jñvaiye báquede ñni, jñri eabescñi yacorñare jobo jñjovarejame.

<sup>7</sup> Jñjovaññ máscu ùre arejame Jesús:

—Siloé ãmicñriocobñi mi yacorñare joacññjacñ mñ, arejame jñri eabescñre Jesús.

Siloé aino, “Jaroicobe” aiyñõtamu. Dibñi nñri, ocoque ùi yacorñare joarejame. Joarñ bñjoarñ, ùi cñrami copainñrejame, jññuta. <sup>8</sup> Ære, tñutñrare jñniaññre jipocamia, jñivñ básavñ arejaima ne bajumia:

—Jñrijide apa. ¿Jñri eabescñ básu tñutñrare jñniari dobavayñ básu ãmeni ñai? arejaima ùi cñrõcavñ.

<sup>9</sup> —Jñjñ, ù baju apa, arejaima náscavñ.

—Æ ãmemi. Æreca páyñbe. Æbenita jñri eabescñ básu ãmemi ù, arejaima arevñ.

Ne que aiyede, ùi bajumareca arejame:

—Jñri eabescñ básu yñ, arejame, náre soyñyñ.

<sup>10</sup> Dinñmñ ùre jñniari jñrejaima ùi cñrõcavñ:

—¿Aipe ðarĩ jãri eayurũ mũ? arejaima.

11 —Jesús ãmicũcũ yebarã jẽcuturi, joboque jĩvacũbe. Die ãi joboque jĩvaiye báqueque ji yacorũare jĩjovami ã. “Siloé ãmicũriocobũi joacũnũjacũ mũ”, abi yũre. Que ðacũnũvũ yũ. Diede joayũ bÁCũ, jãvũ yũ, arĩ coyũrejame ãi curõcavũre jãri eabecũ bÁCũ.

12 —¿Mi aimũ ãri curi ã caride? arejaima úre ãi curõcavũ.

—Aidica, majibevũ yũ, arejame náre jãri eabecũ bÁCũ.

### *Jãri eabecũ bÁCũre fariseovacavũ ne jẽniari jãpiaino*

13 Dinũmũre jãri eabecũ bÁCũre nũvarejaimaða ãi curõcavũ fariseova yebai. 14 Dijãravũ, Jesúi joboque jĩjovari meaðajãravũ bÁCãrõ jãri eabecũ bÁCũre ñũja judíoova ñũje jabũóvãijãravũ sábadõ barejãvũ. 15 Ina fariseova jãri eabecũ bÁCũre jẽniari jãrejaimaða:

—¿Aipe teni jãri eayurũ mũ? arejaimaða.

—Jobo ãi jĩvaiye báqueque ji yacorũare jĩjovame. Joacũnũvũ, ãi cõjeiyere. Que teyũ bÁCũ jãivũ caride, arejameðaða náre.

16 —Jãmenijicũi daroimũ mácũ ãmecũbe ã, mũre meaðayũ bÁCũ, ãi memeiye boje maje jabũóvãijãravũre, arejaimaða arevũ ina fariseovacavũ.

Ëbenita arevũ arejaimaða:

—¿Ãmeina ðayũ baru, aipe teni põeva ne ðarĩ majibede jãðovaiye majidi ã? arejaimaða nÁCavũ.

Que arĩ ne bajumia cũináturũrũ yávabedejaimaða. Aru cũináturũ ãmenejavũya ne ãme.

17 Bediíoova cojedeca ina fariseova jẽniari jãrejaimaða úre:

—¿Ñai mũre meaðayũ bÁCũ mi aimũ, mi dápiaru, ye põescu ráyũ bÁrica ã? arejaimaða.

—Ji dápiaru, Jũmenijicũi yávaiyede coyũcaipõescũbe ã, arejameðaða.

18 Ëbenita ñũje jabova judíoova “Jãri eabecũ bÁCũbe jãñũ”, abedejaimaða cãreja. Que baru ãi bũcũvare cutuicõjenejaimaða, ne darãjiyere aivũ ne yebai. Ne eaiyede fariseova jẽniari jãrejaimaða:

19 —¿Mũjemacũba ñai? ¿Aru mũjemacũ baru, jãri eabecũ põetedejarĩ ã? ¿Nópe põeteyũ bÁCũvacari, aipe teni jãñũma caride? arejaimaða jãri eabecũ bÁCũi bũcũvare ina fariseova.

20 —Ñũjemacũ bajube ñai. Jãri eabecũ põetedejame. 21 Aru caride jãri eaibi. Aipe teni jãñũ mácũre majibevũbu ñũja. Ëre meaðayũ bÁCũre coreóvabevũbu. Jẽniari jãjara ñũjemacũre. Bũcũcũbe ã. Ëi baju coyũcũyũme mũjare, arejaimaða ãi bũcũva.

22 Nópe arejaimaða, ne jidũé boje ñũja judíoova ñũje jabovare. Jipocamia yópe arĩ, coyũrejaimaða ina fariseova: “Ácũ põescu ‘Jesúbe Jũmenijicũi daroimũ mácũ ã’ ayũre, ñũje cójijiñãmĩne jaetovarãjaramu ñũja, ãi cójijibequiyere aivũ ñũjaque bediíoova cojedeca”, aivũ barejãimaða na jipocamia. 23 Que baru, “Bũcũcũbe ã. Ëre jẽniari jãjara mũja”, arejaimaða ina fariseovare ãi bũcũva.

24 Bediíoova cojedeca jãri eabecũ bÁCũre cutuicõjenejaimaða ina fariseova. Eayũ bÁCũre arejaimaða:

—Mũre meaðayũ bÁCũre majivũ ñũja, ãmeina teipõescu bajure. Que baru Jũmenijicũi jãinore jãve coyũjacũ mũ caride, arejaimaða jãri eabecũ bÁCũre.

25 —Ãmeina ðayũre o mearore majibevũ yũ. Ëbenita jãri eabecũ batevũ yũ. Caride que ãnevũ. Jãivũ yũ. No quénoratamu ji majino, arejameðaða ina fariseovare jãri eabecũ bÁCũ.

26 —¿Aipe ðari ã mũre? ¿Aipe ðayũ, mũre jãre ðari ã? arĩ jẽniari jãrejaimaða úre cojedeca.

27 —Mũjare coyũivũ yũ. ¿Jãpiabenarũ mũja? ¿Ëi bueimara teiyũrivũrũ mũja? Que barureca burubeda yũre jẽniari jãivũbu mũja, arejameðaða fariseovare.

28 Ëre, yópe arĩ, ãmeina yávarejaimaða:

—Mátamu ñi bueimɔ. Moisés básɔi bueimaramu ñɔja. <sup>29</sup> Moisés básɔre yávarejaquemavɔ Jümenijicɔ. Aru Moisés básɔre majivɔ ñɔja. Ëbenita mɔre meadɔyɔ básɔre ye majibevɔbu ñɔja. ¿Árocacɔba ñ? arejaimada ina fariseova.

<sup>30</sup> —“¿Árocacɔba ñ?” aivɔbu mɔja. Ëbenita ji jãri eabe báquede meadaibi yɔre. Mɔjacapüravɔ ñi curõ mácarõre majibevɔbu mɔja. <sup>31</sup> Me majivɔ maja: Æmeina teivɔre járiabebi Jümenijicɔ. Quénona ñre mearore jívɔre, ñi urõre ðaivɔre, járiaibi ñ. <sup>32</sup> Jãri eabecɔre meadɔiyede maja járiabevɔbu. Yɔreca ráyɔ nóre ñmepeda pðeteyɔ básɔre meadɔipðecɔ cubebi ñ. <sup>33</sup> Yɔre meadɔyɔ básɔ Jümenijicɔi daroimɔ mácɔ ñmenu, ji jãri eabe báquede meadabejebu ñ, ayɔbu yɔ mɔjare, arejameða náre jãri eabecɔ básɔ.

<sup>34</sup> —Mipacoi yapiburã pðetecɔyɔvacari javeta ñmeina ðayɔ barejaquemavɔ mɔ. ¿Quécɔvacari ñjare bueyurã mɔ? arejaimada jãri eabecɔ básɔre ina fariseova.

Que arí, ñre ne cójijiñamine jaetovarejaimada ina fariseova, ñi cójijibequiyere aivɔ náque bediõva cojedeca.

### *Jesús ñi coyɔino majeracɔ Jümenijicɔre coreóvabevɔ jãri eabevɔre paivɔre*

<sup>35</sup> Jãri eabecɔ básɔre ne jaetovaiye báquede coreóvarejaquemavɔ Jesús. Coreóvayɔ básɔ, jãri eabecɔ básɔre vocɔnɔrejame. Aru eayɔ básɔ ñre, yóre arí, jëniari jãrejame Jesús:

—¿Mɔ Jümenijicɔi daroimɔ mácɔre ñmɔre jɔ ayurã? arejame Jesús.

<sup>36</sup> —Mɔ, ji jabocɔ, mi aimɔre coreóvare ðajacɔ yɔre. Ëre majicɔ, jɔ acɔyɔmɔ yɔ, arejame Jesúre jãri eabecɔ básɔ.

<sup>37</sup> —Jave jáivɔ mɔ ñre. Ëmɔ yɔ, máque boroteyɔ caride, arejame ñre Jesús.

<sup>38</sup> Ëi que aiyeda, ñnatutarí Jesúre mearore jídejame jãri eabecɔ básɔ:

—Mɔ, ji jabocɔ, mɔre jɔ aivɔ yɔ, arejame Jesúre.

<sup>39</sup> Dinɔmɔre yóre arí, coyɔrejame Jesús:

—Ijãravɔi darejacacɔ yɔ, beocɔyɔ jɔ aivɔre aru jɔ abevɔre máre. Pðeva “Majibevɔbu ñɔja Jümenijicɔi dápiaiye jávene” aivɔ, jãri eabevɔre paivɔbu. Náre paivɔre meadacɔdayɔbu yɔ, ne majinajiyere ayɔ Jümenijicɔi dápiaiye jávene jáivɔre. Ëbenita pðeva “Majidivɔbu ñɔja Jümenijicɔi dápiaiye jávene” aivɔ, jáivɔre baríduyama, ne dápiau. Nóre ne dápiaiye boje, náre meadabecɔbu yɔ. Que baru jãri eabevɔre teni, Jümenijicɔi dápiaiye jávene ye majibenama na, arejame Jesús.

<sup>40</sup> Jesús que ayɔre járiarejaima fariseovacavɔ.

—Que baru, ¿“Jãri eabevɔre paivɔbu mɔja”, ayurã mɔ ñjare? arejaima Jesúre.

<sup>41</sup> Jesús jɔ ayɔ yóre arejame náre:

—Mɔja jãri eabevɔre majibevɔ baru aru mɔja coreóvaivɔ baru Jümenijicɔi cadateiyede jaerõre mɔjare, boropatebejebu mɔja. Ëbenita “Majidivɔbu ñɔja Jümenijicɔi dápiaiye jávene” aivɔ, jáivɔre paivɔtamɔ mɔja. Ëbenina dápiaðavã mɔja majini buojavɔre Jümenijicɔi dápiaiye jávene ñ cadatebecɔva mɔjare. Que baru boropateivɔ mauteivɔbu mɔja cãreja, arejame náre.

## 10

### *Jesús ñi coyɔino ovejavare coreipðecɔre* (Lc 15.4-5; He 13.20)

<sup>1</sup> Dinɔmɔre náre yóre arí, coyɔrejame Jesús:

—Jãve coyɔyɔbu mɔjare: Ñai pðecɔ ovejavare biaido jedevacobei ecobecɔ, quénona biaidore mɔrina ecoyɔ baru, ñrecabe ñavaipðecɔ o tatorí ipðecɔ. <sup>2</sup> Ëbenita ñai ecoyɔ ovejavare biaido jedevacobe bajita, ñrecabe ovejavare coreipðecɔ aru náre upacɔ máre. <sup>3</sup> Ërecabe biaido jedevacobede coreipðecɔi voacaimɔ jedevacobede. Aru ovejavare órejarí daroibi ne ñmiá coapa náre coreipðecɔ. Ëi órejaiyede jápiarí, coreóvarí, ðaðama ñi yebai. Aru náre nɔvaímí ñ, ñocɔyɔ. <sup>4</sup> Ovejavare etavayɔ básɔ biaidore jocarí,

náre jipocateibi. Aru ñi yóboi cujuyama na, ne coreóvaiye boje ñi yávainore. <sup>5</sup> Ëbenita ne coreóvabemáque nãmema na, ñi órejaiyede. Ëre dupivá cúyanarinata bíjadama na ovejava, ne coreóvabe boje ñi yávaicamure, arejame Jesús.

<sup>6</sup> No jári dápiarí ne ñarãjiyepere ainore coyãrdurejame náre Jesús. Ëbenita ye jápiarí majibedejaima na.

*Jesús ména coreyá pðevare yópe ovejavare coreipðescá meascá ñi coreiyepere ovejavare (Mt 11.27; Lc 10.22; 15.4-5; Ef 2.11-22; He 13.20)*

<sup>7</sup> Bedióva cojedeca pðevare yávarejame Jesús:

—Jáve coyuyábu májare: Ovejavai biaido jedevacobepe ráyutamu yá, pðeva ne earãjiyepere ayá Jãmenijicáre. <sup>8</sup> Ji edaquiyepere jipocare arevã, ovejavare coreipðevape teni, edaquemavã. Caivã na ñavacurivãpe raivã aru tatorí ñpðevape raivã batequémavã. Ëbenita náre jápiarí adabetequemavã pðeva. <sup>9</sup> Jedevacobedeca ráyutamu yá. Yópe ovejava jedevacobe biaidoi ne ecorí bhojaiyepere náre coreipðescá, ñi meadaquiyepere aivã náre, nopedeca pðeva yáque earí bhojaiyepere Jãmenijicáre, ñi meadaquiyepere aivã náre. Ne ãmeina vaijuroede meadacuyámu yá. Yópe ovejava ecorí, etarí jedevacobei bhoimara ãmenvãpe, nopedeca pðeva yáque curivã jidãbevã bhoimarape ãmema. Yópe ovejava ne ãiyede eaiyepere náre coreipðescáque, nopedeca ina yáque curivã náre arãre ñaiyede earí, ména curãjarama na ne ñmei, arejame Jesús.

<sup>10</sup> Náre, yópe arí, coyãre nãrejame Jesús:

—Ñavaipðescá quénora ñavacãdaibi aru pðevare boarí jarãvacãdaibi, náre bíjarocuyá. Ëbenita yácarãravã arãre ñacãdaivã pðevare mamañmeque, ne curãjiyepere ayá urarõ meañmeque cainãmã. <sup>11</sup> Ovejavare coreipðescá meascá me baju jári carãibi ñi ovejavare pã ñi yaiyeta náre boje. Quédeca tecuyámu yá máre. Pðevare meadacuyá, yaicáyámu náre boje. <sup>12</sup> Ëbenita nópe ñabebi ovejava upacãre memecaipðescá. Ë ovejavare coreipðescá ãmemi. Ë jina ãmema na. Que baru ãimacá jijescá, lobo ãmicá, ñi edaiyede jáñã, cūiná cúyarí dupibi ovejava upacãre memecaipðescá, ovejavare jocarí nãñã. Que baru corebemarape ovejavare cujurí jaroibi ñai lobo. Cūinácare jēniburu, arevã coateni nãñama. <sup>13</sup> Ñai memecaipðescá jescãbebi ovejavare. Quénora ñi jabocã bojedaiyeda ñbi ñ. Que baru ovejavare jocarí, dupini nãmimi ñ, arejame Jesús.

<sup>14-15</sup> Náre, yópe arí, coyãre nãrejame Jesús:

—Yá mearo coreyábu pðevare yópe ovejavare coreipðescá meascá coreiyepere ovejavare. Jipacá coreóvaibi yãre. Aru coreóvaivã yá ñre máre. Quédeca coreóvaivã yá ji cãvamara coara. Aru yãre coreóvama na máre. Yãrecabu meadacuyá pðevare. Que baru yaicáyámu náre boje. <sup>16</sup> Yópe apedoa biaidoacavã ovejavai cãre, nopedeca arevã pðeva, yócvã ãmema, ñbenita jina márajivã cãma pore máre. Náre cuturí, jipocateni davacuyámu yá. Ji cutuiyede jápiarí jã arãjarama na. Náre erescuyámu jivãque cūinávãpe. Na caivã curãjarama yáque. Aru náre corecuyámu yá. Que teni cūináyãjubope teni, yá ne coreipðescá cūináscáque curãjarama caivã ina jivã, arejame Jesús.

<sup>17</sup> Náre coyãre nãrejame Jesús:

—Ji mauvare boarí jarãvaicðjeiyãvã yá ji bajure, nacajari yainore jarãvarí cãcuyá bedióva cojedeca. Que baru ñbi yãre jipacá. <sup>18</sup> Pðescá cãbebi yãre boarí jarãvacuyá ji ñbedu. Ji mauvare boarí jarãvaicðjescuyámu. Yá bhojaiivã boarí jarãvaicðjeñã ji bajure aru nacajari cãcuyá bedióva cojedeca máre. Que ñaicðjeimi yãre jipacá, arejame Jesús.

<sup>19</sup> Que ayãre jápiarí, ina judíova cūináturã ãmenvã cojedeca ne ñme, cūináturãra yávabema Jesurã.

<sup>20</sup> —Abujuscá cãbi áque. Que baru ãrãmemi. ¿Aipe teni ñi coyãiyede járiaivãrã mája? arejaima nãcvã obedivã.

<sup>21</sup> Ëbenita arevã nãcvã arejaima:

—Abujucare cъvacъ nópe yávayъ бњojabebi. Aru jări eabecare meadaiye бњojabebi abujucъ. ¿Múcarĩ? arejaima ina judíoiva.

*Jesúre judíoiva ne бbeni jarъvaino*  
(Jn 1.28)

<sup>22</sup> Dinъmъre ыracoro ocorъmъ marejávъ. Aru Jerusalén âmicarĩmaroi torojъve teinъmъ marejávъ. Jъmenijicъi cъramine meadaiye báquede árъrivъ, torojъrejacarâ ñъja judíoiva. <sup>23</sup> Nore Jъmenijicъi cъrami Salomón mácъi cuino mácarō âmicarōi vaiváre nъrejame Jesús. <sup>24</sup> Nópe vaiváre nъñъre tarabъdarĩ úre, jъniari jъrejaima judíoivacavъ:

—Mъre ыrarō chĩodavъ ñъja. ¿Yécarъ mъ? Cristo, Jъmenijicъi daroimъ mácъ baru mъ, cъiná coyъjacъ ñъjare. Coreni ыetъyavъ ñъja, arejaima Jesúre.

<sup>25</sup> Náre, yópe arĩ, coyъrejame Jesús:

—Jave coyъrĩdъvъ mъjare. Ёbenita ji coyъiyede jъ abetevъ mъja. Mъje jъiyede pđeva ne darĩ majibede jipacъi cōjeiye bajure davъ yъ. Ёbenita diede jъivъvacari, yъ Cristore jъ abevъ mъja cъreja. Yъ, Cristo, jъđovaiвъ jъve ji đaiyeque. <sup>26</sup> Ёbenita mъjacapûravъ ji ovejavape raivъcavъ âmevъ. Ji pđeva âmevъtamъ mъja. Que baru ji coyъiyede jъ abevъ mъja. <sup>27</sup> Yópe ovejava ne jъriarĩ, jъ arĩ đaiyepe náre coreipđecъ bajui ыrđpe, nopedeca ji pđeva yъre jъriarĩ, jъ arĩ đaiвъbu yópe ji ыrđpe. Jívъre me coreóvaiвъ yъ. Yъre jъriarĩ, jъ arĩ cъma yúque. <sup>28</sup> Náre jъravъ cъiméjъravъ baquinóre cъvare đaiвъ yъ. Toabo cъiméboi nъmenajarama na cainъmъa. Ji coreimarare yъre tatojъrocъ cъbebi ұ. <sup>29</sup> Yъre jipacъi jímara bojecъrivъbu caiye pъeno. Jipacъre tatojъrocъ náre cъbebi ұ. <sup>30</sup> Yъ jipacъmaque cъinávъpebu ñъja, arejame Jesús ina judíoivare.

<sup>31</sup> Ёi que aiyede, Jesúre jorojívъ ina judíoiva, boaiyъrivъ úre, ñejaima cъraboare cojedeca, đъvarâjivъ úre.

<sup>32</sup> Ёbenita Jesúcapûravъ arejame:

—Jipacъi ыre đaicōjeiyede pđeva ne darĩ majibede jъđovavъ yъ, cadatecъyъ pđevare. ¿Caiye die mъje jъiye báquede, áde boje cъraboare đъvarâjivъrъ yъre? arejame náre Jesús.

<sup>33</sup> Jesúre arejaima na:

—Mi đaiyede jъivъ bácvъ cъraboaque đъreni, mъre boabénamъ ñъja. Ёbenita “Jъmenijicъque cъinávъpebu ñъja”, avъra mъ. Jъmenijicъre âmaina yávaiвъ mъ, que ayъ. Quéhora pđecъratamъ mъ. Que baru Jъmenijicъre mi âmaina yávaiye boje, mъre boarâjaramъ ñъja, arejaima Jesúre ina judíoiva.

<sup>34</sup> Náre, yópe arĩ, coyъrejame Jesús:

—Mъjeñecъva mácvъ ne toivarĩ epeiуoca cъriáiyocai yópe arĩ, toivaicōjеnejaquemavъ Jъmenijicъi ұi yávaiyede: “Jъmenijinape raivъbu mъja”, arejaquemavъ Jъmenijicъ. <sup>35</sup> Me coreóvaiвъbu mъja Jъmenijicъi yávaiye ұi toivaicōjeiye báque jъve bajure cainъmъa. Ёi yávaino mácarōre oatъvaino cъbevъ no. Aru Jъmenijicъvacari, “Jъmenijinape raivъbu mъja”, arejaquemavъ ina javecavъ ұi yávaiyede coyъimara mácvъre.

<sup>36</sup> Yъrecabu Jъmenijicъi beoimъ mácъ, memecacъyъ úre. Yъre darorĩ epeiби ijъravъi. Que baru, ¿“Jъmenijicъi mácvъbu yъ” ji aiyede, aipe teni yъre “Jъmenijicъre âmaina yávaiвъ mъ”, aivъrъ mъja? <sup>37</sup> Jipacъi đaicōjeiyede ji đabedu, yъre jъ abejarâ mъja. <sup>38</sup> Ёbenita pđeva ne darĩ majibede jipacъi đaicōjeiyede ji đaru, nópe đayъre mъje jъri coreóvaiye boje, jъ ajarâ mъja. Yъre jъ abevъreca, ji đaiyede jъ aiye jъvъ mъjare, mъje cъiná majinajiyere ayъ jъve jipacъ cъcъre yúque aru yъ cъcъre úque máre cъinávъpe, arejame náre Jesús.

<sup>39</sup> Bediíoiva cojedeca Jesúre jъni jacoiyъrĩdurejaima na. Ёbenita náre dupidejame ұ.

<sup>40</sup> Náre dupiyъ bácvъ Jordán âmicaríya jia ânidъvei, Juan Bautista bácvъ ұi pđevare Jъmenijicъque ocoi jъđovaino mácarō yebai nъrejame Jesús cojedeca. Noi cъcъnъñъ, úque nъrejacarâ ñъja ұi bueimara. <sup>41</sup> Nore ñъje cъede pđeva obedivъ Jesúre jъradarejaima. Ne bajumia yópe arĩ, borotedejaima:



—Põeva ne ðarĩ majibede ðabeteame Juan Bautista b́acu. Ʋbenita caino Ʋi coyũino ḿacarõ Jesúi borore jáve baju batequémavu, arejaima ina Jesúre járadaivũ b́acavu.

<sup>42</sup> Aru nore c̄uc̄ure, Jesúre j̄a arejaima obedivũ p̄õeva.

## 11

### *Lázaro b́acui yaino*

*(Lc 10.38-39; Jn 12.3)*

<sup>1</sup> Dinũmare c̄uinácu Ʋmũ Ʋi ămiá Lázaro ijeteyu barejámeða. J́bũrõmivaque Betania ămicũrĩimajinoi c̄urejame ă. Marta aru María ămicũrejaima na, j́bũrõmiva. <sup>2</sup> Ico María Lázaroĩ mamico barejácõða Jesúre mumij̄e yuaðo bacodó Ʋi cubobare aru õi yuarĩburu yóboi õi podaque t̄ureðo macodó máre. <sup>3</sup> Jesúre boro jarorejaimaða na, Lázaroĩ maminomiva:

—Ñ̄je jabocu, mi yóvaimũ, pare mi jecũvamũ, ijeteibi ă, arĩ boro jarorejaimaða Jesúre dinomiva.

<sup>4</sup> Ne que aino ḿacarõre járiayu b́acu, yópe arejame Jesús:

—Ijeteyuvacari yaibécube Lázaro. Quénora J̄menijic̄ui par̄éde jáðovaquiyere ayũ p̄õevare ijeteibi ă. Ʋi ijeteiye boje p̄õeva járajarama yũ, J̄menijic̄ui ḿacu, ji par̄éde, arejame Jesús.

<sup>5</sup> Martare, Maríare, aru néyocu Lázaroĩ pare jecũrejaquemavu Jesús. <sup>6</sup> Ijim̄e járiayu b́acũvacari, nomicata p̄ucajãravũa mautedejame cãreja. <sup>7</sup> P̄ucajãravũa yóboi, Jesús arejame ñ̄jare Ʋi bueimarare:

—Jãrica, Judeai n̄rajarevũ maja cojedeca, arejame ñ̄jare.

<sup>8</sup> —Mũ, bueip̄õescu, javej̄ieneca cãraboaque d̄yreni, m̄re boaj̄m̄orivũ batemá nócavu. ¿Nore n̄sc̄uyũũ m̄ cojedeca? arejacařã Jesúre.

<sup>9</sup> “Ji ðáj̄m̄oede b̄m̄ojajebu yũ” ayũ, yópe arĩ coyũrejame Jesús:

—Jãravũa coapa doce paĩora c̄vũ. Ñ̄ai cuyũ jãravũre, aviá Ʋi boiyede, tobegi ă, aviá Ʋi boino c̄e boje jãravũre. <sup>10</sup> Ʋbenita ñ̄ai cuyũ ñ̄amine, torĩ yavaibi ă, aviá Ʋi miadãre ðaino c̄be boje, arejame Jesús.

Que ayũre Jesús, yópe aiyũrõ marejaquemavu: Jãravũa c̄urejaquemavu ăre cãreja, Ʋi b̄m̄ojaquiyere ayũ ăre ðaiye jaũrõre.

<sup>11</sup> Que coyũrĩburu yóĩboi, yópe arĩ coyũrejame Jesús cojedeca:

—Maje yóvaimũ Lázaro cãñ̄me. Ʋre coedavacũñ̄ũmũ yũ, arejame ñ̄jare.

<sup>12</sup> —Mũ, ñ̄je jabocu, jáve cãru, dinũmũ meaquiyebu. Meatec̄uyũme, arejacařã ñ̄ja.

<sup>13</sup> Jesús Ʋi nópe aiye de majibedejacařã ñ̄ja. Ʋbenita “Cãñ̄mebu”, arĩ dápiarejacařã ñ̄ja. <sup>14</sup> Ñ̄je que dápiayede, yópe arejame Jesús yavebec̄va:

—Jave yaic̄ube Lázaro b́acu. <sup>15</sup> Ji c̄be báque boje ăque, toroj̄vũ yũ. Caride yũre me baju coreóvařĩ j̄a arãjaramũ m̄ja, ji ðaquiyede jáivũ. Jãrica, Lázaro b́acu yebai n̄rajarevũ maja, arejame Jesús.

<sup>16</sup> Ñ̄jajacacu Tomás, p̄ejacu ñ̄je aimũ, arejame ñ̄jare:

—Jãrica, Jesúque yainán̄rajarevũ maja máre, arejame.

### *Jesús Ʋi p̄õevare ap̄re ðaino cojedeca, Ʋi nacovariburu náre yainore jar̄vařĩ*

*(Ro 6.4-5; Col 2.12; 3.1)*

<sup>17</sup> Jãran̄rejacařã ñ̄ja, Jesújã. Earãñ̄ivũ bajure Lázaro b́acui yaino ḿacarõre coyũrãdarejaima nócavu. Javeta Jesús Ʋi eaquiyere jipocamiã, yóvaic̄vãvãjãravũa jipocamiãta, ă ḿac̄ure jar̄varejaimaða cãracobei, p̄õe jar̄vaicobei. <sup>18</sup> Lázaro b́acui c̄urĩmaro, Betania ămicũrĩimajino, joabej̄inoi yóbec̄urikilometros baji c̄urejavũ Jerusalén ămicũrĩimaro. <sup>19</sup> Que baru Martare aru Maríare máre, yaiyũ b́acui maminomivare, jãran̄rejaimaða Jerusalécavu judíoã obedivũ. Na ch̄ioivũque orãñ̄rejaimaða. <sup>20</sup> Jesús edayũre majini,

úre copu darejaco Marta. Ubenita Maríacapuravu dabedejaco. Quédata cāramimia carejaquemavu. <sup>21</sup> Jesúre copuyo, yóre arejaco Marta:

—Mu, ji jabocu, yui mi cūru, jíyocu bācu yaibéjebu. <sup>22</sup> Ubenita coreóvaivu yu Jūmenijicu dayure caiyede yóre mi jēniaiyere úre, arejaco Jesúre.

<sup>23</sup> —Míyocu bācu nacajacūyume yainore jaruvarī, arejame Martare.

<sup>24</sup> —Jāvemu no. Nore majivu yu. Jāravu cūiyeta, nacajacūyume jíyocu bācu yainore jaruvarī, arejaco o cojedeca.

<sup>25</sup> Dinūmure Jesús arejame:

—Yūbu yaivu bācavure nacovañu yainore jaruvarī. Jāve yaivu bācavure cainūmua care dayubu yu. Pōescu yaíyú bācūvacarī, yure ju ayu bācu baru, bediōva cojedeca arūcūyume.

<sup>26</sup> Yure ju ayu, ji nacovaquimū, arūcūyume cainūmua. Ye nūmescūyume toabo cūiméboi. ¿Iye ji coyūiyede ju adorā mu? arejame Martare Jesús.

<sup>27</sup> Aru arejaco:

—Mu, ji jabocu, ju aivu yu. Mu Cristobu, Jūmenijicūi mācu baju. Jūmenijicūi ūi epeimū mācu yore ūi daroimū mācūbu mu, arejaco Jesúre Marta.

### *Lázaro bācure Jesús ūi oino*

<sup>28</sup> Úre que ado bāco copainūri, ūmacore, Maríare, cutuconūrejaco Marta. Yavenijiena cuturejacoda Maríare, arevu ne járiabenajiyere ado:

—Bueipōescu dare daibi. “Dajacorī”, aibi mure, arejacoda Maríare Marta.

<sup>29</sup> Ju arī, cūiná nacajari, Jesús yebai copu nūrejacoda María. <sup>30</sup> Ūmaro bajure eabedejacarā ñuja cāreja. Martare ñuje copūino mácarōmiata carejacarā cāreja. <sup>31</sup> Jūjujiena nūñore jāivu, Maríare yóvarādarejaima ina judiōva. Ūque orādaivu barīdurejaimada. “Yaiyú bācure ne jaruvaino mácarōi oconūñome ō”, arī dápiarīdurejaimada na.

<sup>32</sup> María ñuje yebai edarīna, Jesús yebamiata ñuatutarī, arejaco úre:

—Mu, ji jabocu, yui mi cūru, jíyocu bācu yaibéjebu ū, arejaco Jesúre María.

<sup>33</sup> María odore jāñu, aru ōque edaivu oivure jāñu, ōre cōmaje āroje jāri, urarō chīorejame Jesús.

<sup>34</sup> —¿Āri yaíyú bācure jaruvarāru mūja? arejame Jesús.

—Mu, ñuje jabocu, jācudajacu, arejaima Jesúre.

<sup>35</sup> Dinūmū orejame Jesús máre.

<sup>36</sup> —Urarō yaíyú bācure úteame Jesús, arejaima ne bajumia úre jāivu bācavu.

<sup>37</sup> Arevu nācavu arejaima:

—Jāri eabecure meadame Jesús. ¿Aipe teni Lázaro bācure meadabetedi ū, ūi yaibéquiyepe ayu? arejaima na, ne bajumia yávaivu.

### *Lázaro bācu ūi nacajaino yainore jaruvarī*

<sup>38</sup> Yaíyú bācure jaruvaino mácarōre eare nūiye bajure bediōva cojedeca orejame Jesús, pare chīoñu. Que teni ū mācure ne jaruvaino mácarōre earejacarā ñuja, Jesúque daivu. Cāracobe, cainitūravaque ne bieicobe barejávū Lázaro bācure ne jajuidorī adaicobe bācarō.

<sup>39</sup> —Cainitūravare vejarā mūja, arejame náre Jesús.

—Mu, ji jabocu, yóvaicūvaijāravua vaivu yaíyú bācure ñuje jaruvarīburu yóbo. Javeta ūrojūcūbe ū mācu, arejaco Jesúre Marta, yaíyú bācūi mamico.

<sup>40</sup> —Javede coyūvu mure. Mu yure ju ado baru, yure Jūmenijicūi parūede cūvacure jācodomu mu, avu yu mure, arejame Martare Jesús.

<sup>41</sup> Dinūmū dicobede bieitūravare veorī ūnejaima arevu. Ne que darīburu yóboi, nore nūcu, cavarōi jāñu, arejame Jesús:

—Mu, jīracu, yure járiavū mu cainūmua. Que baru mure torojūede jívu yu. <sup>42</sup> Yu me coreóvaivu járiayure yure cainūmua. Ubenita yore yúque cūrivu ne majinajiyere ayu,

māre que aivᵛ yᵛ. Ne “Jūmenijicᵛi daroimᵛ mácube Jesús”, ne arājijere ayᵛ, nópe māre yávaivᵛ yᵛ, arejame Jesús.

<sup>43</sup> Jíracuque yávayᵛ bácᵛ codoboborĩ, órejarejame Jesús:

—Lázaro, etarĩ dajacu mᵛ, arejame.

<sup>44</sup> Jesús ñi que aiyedata, etarĩ darejame ñ yaiyᵛ bácᵛ. Cuitótecajeaque ñi cuboba, ñi pᵛᵛá, aru ñi jipobᵛ máre, caicᵛ ne cūmaimᵛ mácᵛ, Lázaro etarĩ darejame.

—Cuitótecajea úre cūmaicajeare jodeni jarᵛvajarā mᵛja, cārami ñi copaiquiyere aivᵛ, arejame náre Jesús.

*Jesús ñi coyūino ne jēnājinore úre yóbomia*  
(Mt 26.1-5; Mr 14.1-2; Lc 22.1-2)

<sup>45</sup> Obedivᵛ ina Maríaque yaiyᵛ bácᵛre orādaivᵛ bācavᵛcavᵛ, Jesúre nópe đayᵛre jāivᵛ bācavᵛ, úre jᵛ arejaimada. <sup>46</sup> Ūbenita fariseovacavᵛre coyᵛᵛāearejaimada arevᵛ. Caiye Jesús ñi đaiye báquede náre coyᵛrejaimada. <sup>47-48</sup> Que teni sacerdotevare jaboteipōeva que cójjidejaimada ñᵛja judíova ñᵛje jabova, ina fariseova. Aru arejaimada, ne bajumia boroteivᵛ:

—Pōeva ne đarĩ majibede ᵛre đaibi Jesús. Que đayᵛ, parᵛcᵛ ᵛᵛñᵛte ñ. Jesúre nópe ñᵛje đare ᵛaicōjenu, caivᵛ pōeva úque ᵛᵛjebu. Ūque pōeva ne ᵛᵛru, meamejebu majare. Ūre jᵛ arĩ, jabojacoiyᵛma. Aru ne jabojacoru úre, majare boarādaicōjebᵛ churaravare ina Romacavᵛ, maje jabova baju. Jesúre jabojojᵛgorivᵛre jāivᵛ baru, Romacavᵛi jabocᵛre vaini tᵛivᵛre majare jājebu nócavᵛ. Dinᵛmᵛita maje Jūmenijicᵛi cūramine vaivéni jarᵛvarĩ, maje joborōre máre tatorĩ jᵛebu ina Romacavᵛ. Que baru, ¿aibe đarājidica maja? arejaimada ñᵛje jabova.

<sup>49</sup> Ūbenita cūinácᵛ nácacᵛ ñi āmiá Caifás, sacerdotevai jabocᵛ baju diᵛjᵛre, arejamedá:

—Mᵛja, jivᵛ, járiajarā. Majibevᵛ mᵛja nópe yávaivᵛ. <sup>50</sup> ¿Coreónabenarᵛ mᵛja? Cūinácᵛva yaidú, majare meavᵛ. Que teni caivᵛ yaini bíjabejebu maja, arejamedá jabovare Caifás.

<sup>51</sup> Ū cūinácᵛ nópe abedejaquemavᵛ Caifás. Sacerdotevai jabocᵛ baju boje, úre nópe are đarejaquemavᵛ Jūmenijicᵛ, Jesús ñi yaiquiyede judíovare boje coyᵛyᵛ.

<sup>52</sup> Ūbenita náre quévᵛ bojeda yaicᵛyᵛ āmenejame Jesús. Quéhora cainoa joborōacavᵛre boje máre, yaicᵛyᵛ barejáme Jesús, obedivᵛ Jūmenijicᵛi mára mārājivᵛre cūináyabope đacᵛyᵛ.

<sup>53</sup> Sacerdotevare jaboteipōeva aru fariseova máre, “Dinᵛmᵛ Jesúre boarĩ jarᵛvarājarevᵛ maja”, arĩ búrejaimada na dijāravᵛ, Caifás ñi nópe coyᵛijāravᵛmia.

<sup>54</sup> Nore majicᵛ Jesús, ᵛraīmaroai cubedejame. Judeacavᵛre dupini ᵛñᵛ, ne joborōre jocarĩ, pōecᵛbenoi ᵛᵛrejame Jesús. Ñᵛjare ñi bueimarare máre ᵛᵛvari, Efraín āmicᵛrĩīmajinoi curāᵛrejacarā ñᵛja.

<sup>55</sup> Ñᵛja judíova ñᵛje torojᵛve teijāravᵛ, Pascua āmicᵛrijāravᵛ baquinó eare ᵛᵛino marejávᵛ. Que baru Jerusalén āmicᵛrĩīmaroai obedivᵛ pōeva, cainoa īmaroacavᵛ, mᵛri ᵛᵛrejaima na, đarājivᵛ ne torojᵛve tenajiye jipocai yópe Jūmenijicᵛi đaicōjeiyere ñi coyᵛiye báquede Moisés bácᵛre, meara mārājivᵛ Jūmenijicᵛi jāinore. <sup>56</sup> Que teivᵛ, Jesúre vore cuivᵛ barejaimada ina pōeva. Cójjivᵛ Jūmenijicᵛi cūrami, ne bajumia boroteivᵛ jēniari jārejaimada:

—¿Mᵛje dápiaru, Jesús máre edaquidica ñ? arejaimada.

<sup>57</sup> Jipocamia ina sacerdotevare jaboteipōeva aru ina fariseova máre caivᵛre, yópe arĩ, coyᵛicōjenejaimada:

—Jesúi curōre majidivᵛ baru, cūiná ñᵛjare coyᵛrāđajarā mᵛja, ñᵛje jēni jacorājijere aivᵛ úre, arejaimada ñᵛje jabova.

## 12

*María òi mumijue yuaino*  
(Mt 26.6-13; Mr 14.3-9; Lc 7.37-38)

<sup>1</sup> Seis paijãravua Pascua ãmicurijãravu jipocai, Betania ãmicurijãravuoi nãrejacarã ñña Jesúque cojedeca. Lázaro, yaiyú bácuere Jesúi nacovaimu mácuí curiĩmaroi nãrejacarã.

<sup>2</sup> Ñña edaivure urarõ ãiye tuorejaima apevu nócvu, pueðarãjivuvu Jesúre. ãiyede tuodo barejãco Marta. Aru Lázaro máre curejame tuoiva yebai apevu dobarivuvuque. <sup>3</sup> ãññe, María davarejaco trescientos paigramos baju mumijuricorore Jesús yebai. Iye mumijue nardo ãmicue pare mearo corajue barejãvũ. Aru pare bojecue barejãvũya máre. Die mumijuricorore yuarejaco Jesúi cubobarã. Yuado báco, òi poðaque tãrenejaco Jesúi cubobare. Aru caiñami curamine mumijurejavũ die. <sup>4</sup> Dinuvure jararejame Judas Iscariote, ñña Jesúi bueimaracacu, úre jẽne ðacuvu. Ore jararĩ, yópe arejame ã:

<sup>5</sup> —¿Iye òi jaruvaicorore, aipe teni apevure bojedabetedi ò? Tãtura urarõ, trescientos paijãravuare memeiye boje jíye jarũdurebu ðre. Diede boje ñni, cuve cubavevure caðatejebu maja, arejame Judas.

<sup>6</sup> Ubenina que ayu barejãme Judas. Cuve cubavevure cõmaje ãroje jãñu ãmenejame, que ayu. Quénoa ñavacucu barejãme. U marejãme ññjare tãtura nãvacairõecu. Iyede ññje tãtura corecuvu, ãi urõmia ñni, ññje tãtura ñavarejaquemavu ã.

<sup>7</sup> Ubenita Jesús arejame:

—ãmeno yãvabejacu ðre. Ò que ðaibico, meaðacoðo ji bajure ne jaruvãrijiyede curacobeita. <sup>8</sup> Cainuvua ina cuve cubavevuvu curãjarama mujaque. Ubenita yu cubecubu mujaque cainuvua, arejame Jesús.

*Sacerdotevare jaboteipõeva ne Lázaro boarĩ jaruvaiyurõ*

<sup>9</sup> Dinuvure Jesús Betania ãmicurijãravuoi ãi cuede boro jápiarejaimaða obedivu judíovacavuvu. Que baru Jesúre jãradarejaima, aru Lázaro máre, Jesúi nacovaimu mácuere yainore jaruvãrĩ. <sup>10</sup> Lázaro máre boarĩ jaruvaiyurejaimaða ina sacerdotevare jaboteipõeva.

<sup>11</sup> Náre jocarĩ nãrejaima obedivu judíovacavuvu, Jesúre ju arãjivuvu ãi nacovaiye báque boje Lázaro yainore jaruvãrĩ. Que baru Lázaro máre boarĩ jaruvaiyurejaimaða na.

*Jesús Jerusalẽi ãi ecoino*  
(Mt 21.1-11; Mr 11.1-11; Lc 19.28-40)

<sup>12</sup> Apejãravuvu, Lázaroque Jesús ãi ãijãravuvu bácarõ yóbocajãravu, Jesús Jerusalẽi ãi edaquiyede jápiarejaquemavu na, Pascua torojuve teijãravure jãradaivuvu. <sup>13</sup> Diede jápiarĩ, yapoporuvare burarĩ ñni, ñña Jesújãre copu darejaima obedivu põeva. “Jãmenijicure torojue bajaðeni. Jãmenijicui mearo ðacaimume ãi daroimuvu mácu, maja judíova maje jabocu bacuvú”, arĩ coðoborejaima ina judíova Jesúque nuivuvu.

<sup>14</sup> Põevare ãmaiãimacu, burro ãmicucure earĩ, úre tubarĩ nãrejame Jesús. Nópe teyu, yópe Jãmenijicui yãvaiyede ãi toivaicõjeiye báquepe, teyu barejãme Jesús:

<sup>15</sup> Maja Jerusalén ãmicurijãravuvu, jidubejarã muja. Jãjara muje jabocu bacuvú dacuvure, burrojicuvã tubarĩ dacuvure, arĩ toivaicõjenejaquemavu Jãmenijicuvu.

<sup>16</sup> Que teinore majibedejacarã ñña Jesúi bueimara. Ubenita ãi yainí, nacajari, aru muri nuriburu yóboi cavarõ mearo Jãmenijicui curõi, ãnãrejacarã ñña. Dinuvu maquinó “Jãmenijicui toivaicõjeino mácarõpedeca Jesúre tequemavu maja, maje mearore jíyede úre burrojicuvã tubarĩ dayure”, arãjivuvu barejacarã ñña. <sup>17</sup> Ina põeva, Jesúque curivuvu bácvuvu ãi orejaiye báquede Lázaro ãi etaquiyepere ayu curacobede jocarĩ arucu cojedeca, covure cuivuvu barejãimaða iye ne jãiye báquede. <sup>18</sup> Ne nópe coviye boje no Jesúi jãðovaino mácarõre põeva ne ðarĩ majibede, Jesúre copurãdarejaima caivuvu ina obedivu põeva. <sup>19</sup> Que baru ina fariseova ne bajumia arejaimaða:

—Coyurĩ oabevu maja. Majare jápiabema ina pōeva. Quédata Jesúque yóvarãññama caivu, arejaimada na, ne bajumia yávaivu.

*Apevu Greciacavu Jesúre ne voino*

(Mt 10.38-39; 16.24-25; Mr 8.34-35; Lc 9.23-24; 17.33)

<sup>20</sup> Apevu judíova ãmevu, Jūmenijicure mearore jívaivu, ina obedivu pōeva jēneboi Jūmenijicure mearore jínanrejaiada Jerusalén ãmicurĩĩmaroita Pascua torojave teinamure. <sup>21</sup> Na Felipe de borotenanrejaiada. Galilea ãmicurijoborõcarõ ĩmaro Betsaida ãmicurĩĩmarocacu barejáme Felipe.

—Jesúque boroteiyurĩduivubu ñña, arejaimada Felipe.

<sup>22</sup> Andrés yebai nuri, coyurejame da Felipe ne borore. No yóboi, ina pucarã nuri, coyurãearejaiada Jesúre ina judíova ãmevu ne borore.

<sup>23</sup> Yópe arĩ, coyurejame ññjare Jesús:

—Dijaravu ji ávairaravu eavvu. Caride jípacu Jūmenijicu jáđovacuyume yure, ñi daroimū máscure ũmure, meacu bajure. <sup>24</sup> Jáve coyuyubu mñjare: Javvu yure ji yaiquínore. Jēvari coyurĩ coyucuijivu. Yópe cūináyabe oteiyabede maje otededu, quénora cūinárota mauteinomu no. Ũbenita iyabe oteiyabede maje otedu, joborõ jívai cuede cãreja, yainope teni, pñarĩ cūpururi ñuyavu. Nopedeca ji yaidú, obedivu pōeva mamaũme curivu bñojarãjarama, ji yaiye boje. <sup>25</sup> Ñai pōescu ñi baju jescacu baru, bíjacuyume ũ. Ũbenita ñai pōescu jescubescu baru ñi baju ijāravure, jāravu cūiméjāravu baquinóre cūvacuyume ũ. <sup>26</sup> Ácu pōescu yure memecaíyucu baru, yure ñi ju aiye javvu ũre. Que baru yáque ji curõi cūcuyume ũ. Aru ácu pōescu yure memecaru, ũre pueđacuyume jípacu, arejame Jesús.

*Jesús ñi coyūino ñi yaiquínore*

<sup>27</sup> Náre coyure nurejame Jesús:

—Caride urarõ chĩoivu yu ji ũmei. ¿Aipe ajeba yu jípacure? ¿Yure ñájino vaijārõri no, ajeba yu jípacure? Abevu yu nópe. Ñájinore vaicuyu darejacacu yu ijāravu, arejame Jesús ññjare, ñi bueimarare.

<sup>28</sup> Ññjare nópe coyurĩ bñojarĩ, arejame jípacure Jesús:

—Mu, jípacu, pōevare jáđovajacu mi baju meacu bajure, arejame jípacure.

Dinamuma cavarõ mearo Jūmenijicui curõre jocarĩ yávarĩ darorejavũ: “Meavu mi que aino. Que đacacu javeta. Aru que đacuyumu yu cojedeca”, arejavũ no yávarĩ daroino.

<sup>29</sup> Ina obedivu pōeva ññjaque curivu no bñjinore jápiarejaima.

—Ōpo tainomebu, arejaima nácavu.

—Que ãmevu. Cūinácu ángele yávarĩ daroyubebu ũre, arejaima apevu.

<sup>30</sup> Ũbenita Jesús arejame:

—No yávarĩ daroino yure boje ãmevu. Quénora mñjare bojetamu no yávarĩ daroino.

<sup>31</sup> Caride ijāravucavure ne ãmene jáđovari, coreóvare đacuyume Jūmenijicu caivu yure ju abevu ñájinajivure cūinájāravu. Caride ijāravucavu ne jabocure, ñai abujuvai jabocure, jaruvacuyume Jūmenijicu. <sup>32</sup> Ũbenita yu ne jocusurã pēvari jēori jāmórajimu, yurecabu obedivu pōevare ju are đacuyu yure, arejame Jesús.

<sup>33</sup> Nópe arĩ coyuyu, aipe ãrojae teni ñi yaiquínore coyuyu barejáme Jesús. <sup>34</sup> Ũi que aiyede, yópe arejaima ũre jápiaivu:

—Jūmenijicu ñi yávaiyede toivaicõjenejaquemavu, ññje majinajiyere ayu ñi daroquimure yaibescu bacuyure cainumma. ¿Aipe teni “Jūmenijicui daroimū máscu ũmure ne jocusurã pēvari jēori jāmóimū macuyumu yu”, ayurũ mu? ¿Yescu ráyurũ mu? ¿Ñamema Jūmenijicui daroimū máscu ũmure? arejaima Jesúre.

<sup>35</sup> Náre yávorejame cojedeca Jesús:

—Ñai cuscunuyucure jāravure, avia ñi boiyede, cuiye javvu ũre. Que baru ñemié tuiyede, majibebi ãri ñi ñinore. Quédeca quñjino baju cūcuyumu yu mñjaque pēoirpōescure,

jãđovañu Jãmenijicui jãvene. Mũjare majide ðaivũ Jãmenijicui dáriaiye jãvene ji bueiyeque. Que baru mũja diede majibevũ baru caride, ji cũede mũje jẽneboi cãreja, ji nũriburu yóbore apa ñeminoi cuiũre paivũ barãjãramu mũja. <sup>36</sup> Que baru ji cũere cãreja mũje jẽneboi, ji bueiyede ju ajarã mũja. Yũcavũ tenajaramu mũja, ji bueiyede ju aivũ baru, arejame náre Jesús.

Nóre ayũ bãcu, náre dupini nũrejame. <sup>37</sup> Põeva ne jãiyede urre ne ðarĩ majibede ðayũreca Jesús, ùre ju abedejaima na.

*Jesúre obedivũ judíova ne ju abeno*  
(Mr 4.12; Lc 8.10)

<sup>38</sup> Caiye iye vaidéjavũ yóre ñai Jãmenijicui yãvaiyede coũcaipõescu Isaías bãcu “Yóre tequiyebu” arĩ, ùi toivaino mácarõpedeca.

Mũ, ji jabocu, obebejĩna baju ju adama ñũje yãvaiyede. Jãmenijicu ùi parũede jãđovaimi obebejĩna bajure, arĩ toivaicõjenejaquemavũ Jãmenijicu Isaías bãcũre.

<sup>39</sup> Que baru nácarũravũ ju aivũ bũojabedejaima. Bediõva cojedeca Jãmenijicu, yóre arĩ, toivaicõjenejaquemavũ Isaías bãcũre:

<sup>40</sup> Jãri eabevũre ðaibi náre Jãmenijicu, ne jãmenajiyere ayũ. Aru dáriarĩ majibede ðaibi náre, ne járiarĩ eabenajiyere ayũ. Aru Jãmenijicu yóre arĩ, coũibi: “Nóre ðaivũ yũ, ne chĩori oatvabenajiyere ayũ ne ðaiyede. Que baru náre meadabescũyũmu”, arĩ toivaicõjenejaquemavũ Isaías bãcũre Jãmenijicu.

<sup>41</sup> Nóre arejaquemavũ Isaías bãcu ùi jãiyede báque boje Jesucristoi mearore Jãmenijicui jãđovaiye báquede nore aru ùi coũiyede báque boje ùra.

<sup>42</sup> ðbenita obedivũ põeva ne jabovacavũ Jesúre majini, ju arejaima ùre. ðbenita fariseovare jidũrĩ, “Jesúque nũivũbu ñũja”, abedejaima ne járiaiyede. Jipocamia “Jesúbe Jãmenijicui daroimũ mácu Cristo”, aivũre maje cójijĩñamine jaetovarãjaramu ñũja, ne cójijibenajiyere aivũ ñũjaque bediõva cojedeca”, arejaima ða ina fariseova. Que baru fariseovare jidũrivũ, bi arejaima na Jesúre ju aivũ. <sup>43</sup> Jãmenijicui mearo jãiyede náre ùbeni, pũeno baju vorejaima põeva ne mearo jãiyede náre.

*Põeva ne ñájinajino Jesús ùi yãvaiye boje*

<sup>44</sup> Yóre arĩ, bũjino yãvarĩ darorejame Jesús:

—Ácu põescu yũre ju ayũ baru, yũre daroyũ bãcũre máre ju aibi ù. <sup>45</sup> Aru quédecabu. Ácu põescu yũre jãñũ maru, yũre daroyũ bãcũre máre jãimi ù. <sup>46</sup> Ijãravũ darejacacu yũ. Põeva ne majinajiyere ayũ Jãmenijicũre, yũ pẽoñũre teyũ buescũdarejacacu náre. Yũre que teyũre ju aivũ, ñeminoi ne mautebenajiyere ayũ yóre Jãmenijicũre majibevũre, darejacacu yũ.

<sup>47</sup> ðbenita ácu põescu ji coũiyede járiayũvacari ju abedu, yũ ùre ñájine ðabescũbu ùi ãmeina teiye boje caride. Põevare ne ãmeina teiye boje ñájine ðacũyũ dabedejacacu. Quénora põeva bíjajũrorivũre meadacũdayũ darejacacu yũ. <sup>48</sup> Ácu põescu yũre ùbescu baru aru ji coũiyede máre ju abescu baru, ùrecabe jãve ñájiscũyũ. ði ju abe boje ji coũiyede, ñájiscũyũme bũojaquijãravũ baquinói. <sup>49</sup> Ji baju ji majiéque coũbevũ yũ. Quénora jipacu, yũre daroyũ bãcu, yũre coũicõjeimi ji coũiyede. Que baru põeva ñájinajarama, ne ju abe boje ji coũiyede. <sup>50</sup> Coreõvãivũ yũ iyede: Põeva yũre ju aivũ baru yóre jipacũ ðaicõjeiyere náre, cũvarãjarama jãravũ cũiméjãravũ baquinóre. Que baru yóre jipacũ coũicõjeiyepeda coũyũbu mũjare, arejame Jesús.

## 13

*Jesús ùi bueimarare ne cũbobare ùi joaino*

(Mt 10.24, 40; 20.28; Mr 9.37; 10.45; Lc 6.40; 9.48; 10.16; 22.27; Jn 15.20)

<sup>1</sup> Pascua torojave teijāravu jipocacajāravu barejāvū. Coreóvarejaquemavu Jesús dijāravu eainore ũi nūquinore ijāravure jocarī, coraicūyū jípacū yebai. Ina ijāravucavure ũ jinare cainūmūa jecūbi ũ. Que teni ñūjare jecūrejaquemavū ũi yaiyeta.

<sup>2</sup> Nainú baji ñūja ũi bueimaraque añū marejáme Jesús. Javeta ñūjacacū Judas, Simón Iscariotei mácvare yópe arī, “Jesúre ũi mauvare jēni jíquijivū yū”, dápiare darejaquemavū ñai abujuvai jabocū, ũi jēni jíquiyere ayū Jesúre ũi mauvare. <sup>3</sup> Jesús coreóvarejaquemavū majeracū Jūmenijicūre caiyede aru caivure pūncūvaicōjeñū mácvare ũre parúeque. Aru coreóvarejaquemavū ũi baju Jāmenijicūi daroimū mácv aru coraicūyū ũi yebai. <sup>4</sup> Que baru coreóvayū, ñūje āiyedeca nacajari, ũi pūenocacajede durī, epeni, tūreicajede ĩni, jārióri jēori būorejame. <sup>5</sup> Que teyū bācv oco doaibure yuarī buivárejame, ñūje cūbobare joacūyū. Ñūje cūbobare joarī búrejame. Ñūjacacū cūinācvare joarīburu yóboi, tūreicaje ũi būoicajeque tūrenejame. <sup>6</sup> Joarī tūreni ñūjare coapa, Simón Pedrore eacūnarejame Jesús. Aru Pedro arejame ũre:

—Mū, ji jabocū, ¿yure ji cūbobare joacūyūrū mū? arejame.

<sup>7</sup> Jesús arejame:

—Ji cari ðaiyede coreóvabevū mū. Ūbenita no yóboi coreóvacūyūmū, arejame.

<sup>8</sup> Pedro arejame Jesúre:

—Yure ji cūbobare ye joaicōjemevū mūre, arejame.

Aru Jesús arejame ũre:

—Dinūmū yure joaicōjemecū baru, yúcasū āmescūyūmū mū, arejame.

<sup>9</sup> Pedro arejame:

—Mū, ji jabocū, ji cūboba matūinora joarī dajocabejacū mū. Ji jipobare aru ji pūruáre máre joajacū mū, arejame.

<sup>10</sup> Aru Jesús arejame ñūjare:

—Caibaju joaimū mácvare bedióva cojedeca caibaju joaiye jaūbevū. Quénora cūbobare joaiye jaūvū, docūcūru. Javeta caibaju joaimara mácvare paivūtamū mūja, Jūmenijicūi ārumeteiye báque boje mūje āmeina teiyede mūje chīori dápiarī, diede jarūvarī, jū aiye báquede yure. Ūbenita mūjacacū cūinācv caibaju joaimū mácvare āmemi ũ, ũi chīomeni jarūvaiyūbe boje ũi āmeina teiyede, arejame ñūjare Jesús.

<sup>11</sup> Ūre jēne ðacūyure coreóvarejaquemavū Jesús. Que baru “Mūjacacū caibaju joaimū mácv āmemi ũ”, arejame ũ.

<sup>12</sup> Que teni ñūje cūbobare joarī būojarī, ũi pūenocacajede bedióva cojedeca ĩni, dorejame Jesús. Dorī būojarī, āivarā dobacūdarī, yópe ñūjare arī coyūrejame:

—¿Ji cari ðaiye báquede, coreóvadārāñū mūja? <sup>13</sup> Yure “bueipōescū” aru “ñūje jabocū” máre aivūbu mūja. Mūje nópe aiye meavū yure. Quédecabu yū. Mūjare bueipōescūbu. Aru mūje jabocūbu yū. <sup>14</sup> Yū mūje jabocūvacari aru mūje bueipōescūvacari yebacacūre mūje cūbobare joaivū yū. Que baru quédeca ðajarā mūja. Arevū yure jū aipōeva ne cūbobare joaiye jaūvū mūjare coapa. <sup>15</sup> Que ðaivū yū mūjare jādovacūyū aipe ðaiye jaūrōre mūjare. Que barureca ji ðaiyepedeca ðajarā mūja mūjevare. <sup>16</sup> Jāve coyūyūbu mūjare: Yebacacū cūbebi ũi jabocūre vainí tūyū. Aru daroimū cūbebi ũre daroyūre vainí tūyū máre. <sup>17</sup> Iye cari coyūyede coreóvaivūbu mūja caride. Que baru nopedeca ðaivū baru, torojūrājaramū mūja.

<sup>18</sup> Ūbenita ji beoimara mácvare coreóvaivū yū. Que baru “Torojūrājaramū”, ji aiyede mūja caivure abevū yū. Yópe Jūmenijicūi yāvaiyede ũi toivaicōjeiye báquepedeca vaiquíye jaūvū yure: “Ñai añū mácv yūque, yure boaiyūbi”, arī toivaicōjenejaquemavū Jūmenijicū. <sup>19</sup> Iye vaiquíye jipocamīa nópe coyūvū mūjare, mūje jū arājiyere ayū jāvene “Jūmenijicūi mácvbu yū” ji aino mácarōre. Ji coyūino mácarōre vainīburu yóboi, coreóvarājaramū mūja. <sup>20</sup> Jāve coyūyūbu mūjare: Ácv pōescū ji jaroimarare me jacorūyū baru, yure máre me

jacorꝑibi ñ. Ácꝑ p̄becꝑ yꝑre me jacorꝑꝑꝑ baru, yꝑre daroyꝑ b́acꝑre máre me jacorꝑibi ñ.

Que arí, coyꝑrejame Jesús ñꝑja ñi bueimarare.

*Jesús ñi coyꝑino Judas ñi jēni jíquinore ñi mauvare*  
(Mt 26.20-25; Mr 14.17-21; Lc 22.21-23)

<sup>21</sup> Nóre arí coyꝑꝑꝑ b́acꝑ ɳrarō chĩorejame Jesús ñi ũmei. Chĩori, ñꝑjare yópe yávarí darorejame cojedeca ye yavebecꝑva:

—Jáve coyꝑꝑꝑbu mꝑjare: Cũinácꝑ mꝑjacacꝑ yꝑre ji mauvare jēni jícyꝑꝑme ñ, arejame Jesús.

<sup>22</sup> Ɛi que aiyede ñꝑje bajumia járejacarã ñꝑja, cꝑecꝑmaivꝑ. Ácꝑ ñꝑjacacꝑ ñi aimꝑre majibedejacarã ñꝑja. <sup>23</sup> Cũinácꝑ ñꝑjacacꝑ pare Jesús ñi jecꝑꝑꝑ Jesús yebai ñi tꝑcavai dobarejacacꝑ yꝑ. <sup>24</sup> Yꝑre ñi pꝑꝑꝑ jabióvarí, jēniari jáicōjenejame Simón Pedro:

—“¿Ácꝑba mꝑre jēni jícyꝑꝑ?” arí, Jesúre jēniari jájacꝑ mꝑ, arejame yꝑre Pedro. Ɛi pꝑꝑꝑꝑꝑe nóre arejame.

<sup>25</sup> Nóre ðayꝑre jáñꝑ, Jesúre pꝑeno caðajē nꝑri, jēniari járejacacꝑ yꝑ yavenijiena:

—Mꝑ, ji jabocꝑ, ¿ácꝑba ñ, mꝑre jēni jícyꝑꝑ? arejacacꝑ yꝑ.

<sup>26</sup> Ji nóre arura, jꝑ arejame Jesús:

—Ji pꝑꝑꝑꝑꝑe jórí, ji jíꝑꝑ, ñ macꝑꝑꝑꝑme yꝑre jēni jíꝑꝑ ji mauvare, arejame Jesús.

Que arí, pꝑꝑre cōpavari ñni, jórí, Judare, Simón Iscariotei mácꝑre, jíðejame.

<sup>27</sup> Dinꝑꝑꝑmiareca Judas diede ññꝑva, cũiná Satanás ðaicōjēni bárejaquemavꝑ úre. Aru úre arejame Jesús:

—Maumena mi ðaiꝑꝑede ðacꝑꝑꝑjacꝑ mꝑ, arejame Judare Jesús.

<sup>28</sup> Ɛbenita ñꝑja náque dobarivꝑ tꝑoiva yebai aipe teni Jesús ñi que ainore Judare coreóvabedejacarã cāreja. <sup>29</sup> Judas ñi cꝑvae boje ñꝑje táutꝑrare, ñꝑjacavꝑ, “Ñꝑje árajyede torojꝑve teinꝑꝑꝑ bojedaicōjeñꝑme Jesús Judare”, arí dápiarejaquemavꝑ. Aru aꝑevꝑ ñꝑjacavꝑ, “Cꝑve cꝑvabevꝑre táutꝑrare jíꝑꝑꝑicōjeñꝑme Jesús úre”, arí dápiarejaquemavꝑ.

<sup>30</sup> Iye pꝑꝑre ññꝑ mácꝑ, cũiná etarí nꝑrejame Judas. Ñami marejávã ñi etarí nꝑiyede.

*Jesús ñi ðaicōjeino yóbocarō*  
(Jn 7.34; 15.12-17; 1 Jn 2.7; 3.23; 2 Jn 5)

<sup>31</sup> Judas ñi etaríburu yóboi, ñꝑjare yópe arí, yávarejame Jesús:

—Caride p̄eva járajivꝑbu Jámenijicꝑi daroimꝑ mácꝑ ũmꝑre meacꝑ bajure. Caride yꝑ, Jámenijicꝑi daroimꝑ mácꝑ ũmꝑre, p̄evare járe ðaquijivꝑ Jámenijicꝑ meacꝑ bajure. <sup>32</sup> Jámenijicꝑi daroimꝑ mácꝑ ũmꝑre ji jáðovaru Jámenijicꝑ meacꝑ bajure, Jámenijicꝑvacari p̄evare jáðovacꝑꝑꝑme ñi daroimꝑ mácꝑ meacꝑ bajure. Aru maumē-jieneca que ðacꝑꝑꝑme Jámenijicꝑ. <sup>33</sup> Mꝑja, jíꝑꝑꝑꝑꝑe raivꝑ, majióvarō bajura cꝑcꝑꝑꝑꝑ mꝑjaque. Yꝑre vorãjaramꝑ mꝑja. Ɛbenita yópe ji coyꝑino mácarōpe maje jabovare, mꝑjare máre coyꝑꝑꝑbu yꝑ: Ji nꝑquinore nꝑiye majibevꝑ mꝑja. <sup>34</sup> Caride ðaicōjeino yóbocarōre ðaicōjequijivꝑ yꝑ: Mꝑje bajumia ɳjarã mꝑja yópe ji ɳepedeca mꝑjare. Mꝑje bajumia jecꝑjarã mꝑja. <sup>35</sup> Que ðaivꝑre mꝑje bajumia ɳrivꝑre jáivꝑ, majinajaramꝑ caivꝑ ji bueimara bajure mꝑjare, arejame ñꝑjare Jesús.

*Jesús ñi coyꝑino Pedrore ñi “Jesúre yꝑ coreóvabevꝑ” aquinore*  
(Mt 26.31-35; Mr 14.27-31; Lc 22.31-34)

<sup>36</sup> Jesús que ayꝑre, yópe arejame Simón Pedro:

—Mꝑ, ji jabocꝑ, ¿ãri nꝑñꝑꝑ mꝑ? arejame.

Jesús arejame:

—Ji nꝑquinore caride nꝑri bꝑojabevꝑ mꝑ. Ɛbenita ji nꝑriburu yóboi, mꝑ máre nꝑcꝑꝑꝑꝑꝑ, arejame.

<sup>37</sup> Pedro arejame:



—Мн, ji jabocа, ¿aipe teni caride máque nаri бuojabedi ун? Јауру, маге cadateni, yaiquijivа ун, arejame.

<sup>38</sup> Aru Jesús arejame Pedrorе:

—¿“Маге boje yaiquijivа ун”, ауугă мн? Јăве соууубу маге: “Јесуре ун coreóvabevн” асууути ма cari ñami, cáуу ñi órejaquie jipocai. Aru уóбесне нóре асууути мн, arejame Pedrorе Jesús.

## 14

*Jesús pðevare ñi eare ðainore Jñmenijicа yebai*

(Mt 7.7-11; 11.27; Lc 11.9-13; Jn 1.18; 6.46; 15.7, 16; 16.23-24; Hch 4.12; 1 Jn 3.21-22; 5.14-15)

<sup>1</sup> Que аун бáсн, ññjare уóре соуреjame Jesús:

—Chñomejara мñja. Jñmenijicаге jн ajarã мñja. Ёре jн arñ, уаге máре jн ajarã мñja.

<sup>2</sup> Jipacai сугóи тусубна не савн. Que ãmenu, уóре arñ мñjare соуabejebu ун. Nore мñje сугãjiyede меадасасннснуути ун. <sup>3</sup> Nore нғи, меадаргбурн уóбои, copaidасуути ун соjedeca, мñjare ñni нвасадасуу, мñje сугãjiyере аун уáque. <sup>4</sup> Ji нқuinore majivа мñja, уóре рðeva ne majiére ma нñimare, arejame Jesús, ññjare соууу.

<sup>5</sup> Tomás arejame Jesús:

—Мн, ji jabocа, mi нқuinore ye majibevн ññja. ¿Aipe ауугă мн, “Ji нқuinore majivа мñja” аун? arejame.

<sup>6</sup> Jesús arejame:

—Унrecabu рðevare eare ðayн Jñmenijicа yebai уóре ma нñinore cavarõ mearoi. Унrecabu рðevare majide ðayн Jñmenijicai дáриaiye jãvene aru суге ðayн mаmаñmeque máре. Ñname eabenama jipacа yebare, ji нвvamenu náре. <sup>7</sup> Мñja уаге jãve coreóvaivн baru, jipacаге máре coreóvajebu мñja. Caride jãve ёре coreóvaivнбу мñja cainнмна. Aru ёре jãðavн мñja máре, arñ соуреjame ññjare Jesús.

<sup>8</sup> Ёи que aiyede, Felipe arejame Jesús:

—Мн, ji jabocа, majeracаге jãðovajacа мн. Quénora меаquiyebu ññjare, arejame ñ.

<sup>9</sup> Ёре jн аун arejame Jesús:

—Мн, Felipe, ¿que joede мñjaque ji сnedeca, уаге coreóvabesугă cãreja? Áсн рðесн jãñн уаге, jãimi jipacаге máре. Que baru, ¿aipe teni “Majeracаге jãðovajacа”, ауугă мн уаге?

<sup>10</sup> Ун савн jipacаque. Aru jipacа cubi уáque сñinávуре. ¿Iye ji соуиyede, jн ауугă мн? Iye мñjare ji соуиye ji bajuma ji дáриaino ãmevн. Quénora jipacаrecabe, ñai снсн уáque cainнмна, уаге соуге ðayн уóре ñi угóре. Aru ji ðaiyede máре ji bajuma ðayн ãmevн. Quénora jipacаrecabe уаге ðaicðjeñн. <sup>11</sup> Ji соуиno mácarõre, “Cавн ун jipacаque aru jipacа cubi уáque сñinávуре”, jн ajarã мñja. Ёbenita jн abevн baru ji соуиno mácarõre, quénora jн ajarã уаге ji ðaiye báque boje. <sup>12</sup> Jãve соууубу мñjare: Áсн рðесн уаге jн аун, ji ðaiye báquere paiyede ðасууте ñ. Aru ape paiye me рñeno pagéde ðасууте, ji нқuiye boje jipacа yebai. <sup>13</sup> Caiye мñje jëniayede уаге ji ãmiái ðасасуути. Уóре мñje jëniayepedeca ðасуути ун, jãðovacуун jipacа меасн bajure. <sup>14</sup> Áde мñje jëniarajiyede уаге ji ãmiái, ji pagéque, мñjare ðасасуути ун, arejame Jesús.

*Jesús “Jipacа Espiritu Santore darocнyume мñjare” arñ, ñi соуиno*

<sup>15</sup> Ññjare соуге нреjame Jesús:

—Мñja угивн baru уаге, caiye ji ðaicðjeiyere ðarãjaramu мñja. <sup>16</sup> Унrecabu jipacаге jëniacуун мñjare boje, ñi daroquiyere аун апесн cadateipðесне. Ё cainнмна снсууте мñjaque, jipacai daroquimн. <sup>17</sup> Ёrecabe Jñmenijicai Espiritu рðevare coreóvare ðасуун Jñmenijicai дáриaiye jãvene. Ijãravнcавн Jñmenijicаге jн abevн ёре jacopiivн бuojabenama, ne jãri eabe boje ñi ðaiyede aru ne coreóvaiye majibe boje aipe ãrojacаге

úre. Æbenita m̄jacarp̄rav̄n coreóvarãjaramu aipe ãrojac̄ure úre, ãi mautequiye boje m̄jaque. M̄jaque c̄arĩ, dajocabec̄yume m̄jare cain̄m̄na. <sup>18</sup> T̄umarape ðabec̄abu ȳn m̄jare. M̄jare jocarĩ n̄m̄ec̄abu ȳn. Bediõva cojedeca coraidac̄yumu, c̄sc̄yum̄ m̄jaque.

<sup>19</sup> Quĩjino baju ȳre jãmenajarama ijãrav̄ncav̄n ȳre j̄n abev̄n. Æbenita m̄jacarp̄rav̄n ȳre jãrajaramu. Bediõva cojedeca ar̄nc̄yumu ȳn. Que baru m̄ja máre cain̄m̄na ar̄riv̄n barãjaramu m̄ja mamaĩmeque. <sup>20</sup> Ænijãrav̄n, maje cor̄rãjjãrav̄n baquinóre, j̄pac̄yue j̄i c̄uede majinajaramu m̄ja, aru ȳque m̄je c̄uede, aru m̄jaque j̄i c̄uede máre. Maja c̄uináv̄re c̄rãjaramu maja. <sup>21</sup> Ác̄n p̄ðec̄n j̄i ðaicõjeiye caiyede j̄n arĩ ðaȳn, úrecabe ȳre uc̄n. Aru ñai ȳre uc̄n, úrecabe j̄pac̄n̄i uc̄quim̄n. Ȳn máre úre, ȳre uc̄re, uc̄yumu. Aru j̄i bajure jãðovac̄yumu úre, arejame ñ̄jare Jesús.

<sup>22</sup> Æi que arĩburu yóboi, c̄uinác̄n ñ̄jacac̄n, ãi ãmiá Judas, j̄niari jãrejame Jesúre. (Judas Iscariote ãmenejame. Apesc̄n Judas barejáme ã.) Yóre arĩ, j̄niari jãrejame Jesúre:

—M̄n, j̄i jaboc̄n, ç̄aipe ðarĩ ñ̄ja, m̄re ur̄iv̄n, mi bajure jãðovac̄yur̄ã, ãbenita ap̄ev̄re, ijãrav̄ncav̄n m̄re j̄n abev̄re, mi bajure jãðovamec̄yur̄ã m̄n? arejame Judas.

<sup>23</sup> Jesús, yóre arĩ, coȳrejame:

—Ác̄n p̄ðec̄n ȳre uc̄n, j̄i coȳiyede j̄n ac̄yume. Ærecabe j̄pac̄n̄i uc̄quim̄n. Ȳn aru j̄pac̄yumaque ãi yebai n̄ri, úque c̄rãjaramu ñ̄ja. <sup>24</sup> Ác̄n p̄ðec̄n ȳre uc̄ec̄n, j̄i coȳiyede j̄n abebi. J̄i coȳiye j̄i bajuma j̄i dáriaino ãm̄ev̄n. Quépora j̄pac̄n, ȳre ðaroȳn bácn, j̄iede coȳyutam̄u ȳn. <sup>25</sup> Que arĩ, coȳiv̄n ȳn m̄jare, j̄i c̄uede cãreja m̄jaque. <sup>26</sup> Æbenita m̄jaque j̄i c̄aben̄m̄re ñai Esp̄ritu Santore, caðateip̄ðec̄ure, ðaroc̄yume m̄jare j̄pac̄n̄i j̄i par̄éque. Ærecabe caiyede m̄jare buesc̄ȳn. Aru j̄i coȳiye báque caiyede m̄jare ãr̄ure ðac̄yume ã.

<sup>27</sup> M̄jare, meañ̄me cãrijimeĩme c̄riv̄ure, ep̄esc̄yumu ȳn. J̄i cãrijimeĩmene m̄jare j̄iquijiv̄n. Ijãrav̄ncav̄n m̄jare j̄i j̄iyere pa iyede j̄iye majibema. Que baru cãrijimev̄na ch̄iomejara aru jid̄ubejarã m̄ja, aȳbu ȳn. <sup>28</sup> M̄jare j̄i coȳino mácarðre, “Ȳn n̄sc̄yumu. Æbenita m̄je yebai coraidac̄yumu ȳn” ainore, jãriðav̄n m̄ja. Ȳre ur̄iv̄n baru, j̄i n̄quiyede j̄pac̄n̄i yebai toroj̄jebu m̄ja. J̄pac̄n̄i j̄i p̄reno par̄uc̄ibe. Que baru ãi yebai n̄sc̄yumu ȳn. Aru toroj̄ne j̄av̄n m̄jare. <sup>29</sup> Nóre coȳiv̄n m̄jare caride, iye vaiquíye j̄ipoc̄at̄ia, m̄je coreóvarãjiyere aȳn jãvene j̄i coȳino mácarðre. <sup>30</sup> Caride ijãrav̄ncav̄n ne jaboc̄n, ñai abujuvai jaboc̄n, ðaibi. Que baru ur̄arõ baju m̄jare coȳbequijiv̄n ȳn. Æ ȳre ãi ðaicõjeiye par̄é c̄vabec̄ureca n̄sc̄yumu ȳn. <sup>31</sup> Vaiquíyebu ȳre yóre j̄i aiye báqueredeca, ijãrav̄ncav̄n ne coreóvarãjiyere aȳn j̄i mede j̄pac̄ure. Que baru caiye j̄pac̄n̄i ðaicõjeiyede ðaiv̄n ȳn. Jãrica, etarev̄n, arejame ñ̄jare Jesús.

## 15

*Jesús “Oteĩnyaimu yobedore páȳbu” arĩ ãi coȳino  
(Jn 13.34; 15.17; 1 Jn 3.23; 2 Jn 5)*

<sup>1</sup> Ñ̄ja ãi bueimarare, yóre arĩ, coȳre n̄rejame Jesús:

—Ȳnrecabu oteĩnyaimu yobedore páȳn. Aru j̄pac̄n̄recabe dimure coreip̄ðec̄n, oteip̄ðec̄ureca páȳn. <sup>2</sup> Aru dimu cavajĩb̄nare paiv̄ntam̄u m̄ja. Æmecavab̄na, j̄mecavab̄nare burarĩ jar̄vaibi j̄pac̄n̄i. Mecavab̄na, j̄icavab̄nare majié burarĩ, meðaibi j̄pac̄n̄i, oteip̄ðec̄n ãi ðaiyere ðaȳn. Que teni j̄icavab̄nare ur̄arõ j̄ene ðaibi j̄pac̄n̄i. <sup>3</sup> M̄je j̄n aiye boje j̄i coȳiyede, javeta m̄jare meðac̄ac̄n ȳn. Que baru j̄pac̄n̄i ãi meðaimaramu m̄ja. <sup>4</sup> Ȳque c̄jarã m̄ja. Aru ȳn m̄jaque c̄sc̄yumu. C̄uináv̄re c̄rãjaramu maja. Cavab̄n̄i c̄bedu dimure, cainid̄na j̄m̄ev̄n. Quédecabu m̄jare. Ȳque c̄bev̄n baru, j̄menijic̄n̄i ur̄ðre ðabenam̄u. Ȳque mautebev̄n baru, mearore, yóre j̄i memeiyere, ðabejebu m̄ja. P̄ðeva mearore ðabev̄bu, yóre cavab̄na j̄eid̄na c̄bere.

<sup>5</sup> 'Oteñayaimu yobedore páyubú yá. Aru dimu cavabũare paivũbu m̃ja. Ácũ p̃õescũ cũcũ baru yúque aru ji cãru máre úque cũinávũre, úrecabe ɱrarõ mearore ðacũyũ yóre Jãmenijicũ ɱrõre. Æbenita yúque cãbecũ baru, Jãmenijicũ ɱrõre ðaiye majibebi ã. <sup>6</sup> Yúque mautebecũ, oteip̃õescũ ãi burarĩ jarũvaicavabũre paicavabũbe ã. Dicavabũ yaicavabũ jarũvaquicavabũre apescũ jevaiyame meadayũ. Dicavabũre jevarĩ, peccatoro ðarĩ, ñvãiyame ã pore jocarĩ, juarĩ jarũvasũñũ.

<sup>7</sup> 'M̃ja yũre ðajocabevũ baru, aru ji soyũiyede jũ are ñvũvũ baru, áðe m̃je jẽniayede m̃je ɱrõre cãvarãjaramu m̃ja. <sup>8</sup> M̃je ɱrarõ mearo ðaiyede jãve ji bueimara ðarĩ jãðovaivũbu m̃ja. P̃õeva m̃jare nóre ðaivũre jãivũ, jipascũre mearore jínajarama na. <sup>9</sup> Yũre jipascũ ɱepedeca ɱvũ yũ m̃jare. Que baru ji ɱmarape mautejarã m̃ja. <sup>10</sup> Ji ðaicõjeiye caiyede jũ arĩ ðaivũ baru, ji ɱmara mauteñajaramu m̃ja. Nopedeca jipascũ ðaicõjeiye caiyede jũ arĩ ðayũ, ãi ɱmũ mauteivũ yũ.

<sup>11</sup> 'Que arĩ, soyũivũ yũ m̃jare, m̃je torojũrãjiyere ayũ ji torojũepedeca, aru m̃je bũjarãjiyere ayũ torojũrivũ m̃je ãme jaũbevũva. <sup>12</sup> Ji ðaicõjeino m̃jare yóre aĩnotamu: M̃je bajumia ɱjarã m̃ja yóre m̃jare ji ɱpedeca. <sup>13</sup> P̃õescũ ãi yaidú ãi yóvaimarare boje, are ãi ðaiye cãbevũ, ãi jãðovaquiyere náre ɱcũre. <sup>14</sup> Ji ðaicõjeiyede jũ arĩ ðaivũ baru, ji ɱmaramu m̃ja. <sup>15</sup> Caride “yũre memecaivũ” abescũbu m̃jare. Quénora “ji yóvaimara” ascũyũtu m̃jare. P̃õescũre memecaivũ ne jaboscũ ðápiainore majibema na. Æbenita p̃õescũ yóvaimara ãi ðápiainore majima. Aru yũre jipascũ jãriadvaiye báquede m̃jare soyũiye jebevũ yũ. <sup>16</sup> Yũre vobeteavũ m̃ja. Yũ batecãcũ m̃jare vorĩ beoyũ. Jipascũ ɱrõre m̃je ðarãjiyere ayũ, m̃jare beorĩ epecascũ. Ji epeimaramu m̃ja, ɱrarõ mearore ðarãjivũ yóre Jãmenijicũ ɱrõre. Aru m̃je ðarãjiye bíjabequiyebu. Quénora mautequiyebu. Que baru áðe m̃je jẽniayede jipascũre ji ãmiái, ðacascũyũte ã yóre m̃je jẽniayepedeca. <sup>17</sup> Que baru yóre arĩ, soyũyũbu yũ m̃jare cojedeca: M̃je bajumia ɱjarã m̃ja, arĩ soyũrejame Jesús, ññjare bueyũ.

*Jesús ã jinaque ijãravũcavũ ne ɱbemara*  
(Mt 10.24; Lc 6.40; Jn 13.16; 17.14-18)

<sup>18</sup> Yóre arĩ, soyũre ññrejame Jesús:

—Ijãravũcavũ Jãmenijicũre jũ abevũ m̃jare ɱbenajarama. Æbenita coreóvajarã iyede: M̃jare ne ɱbenajiye jipocai, yũre ɱbeteima na. <sup>19</sup> M̃ja ijãravũcavũ baju baru, m̃jare ɱjebu ijãravũcavũ Jãmenijicũre jũ abevũ, yóre ne ɱpedeca ne bajumia. Æbenita yúvacari m̃jare beorĩ epecascũ jívũ barãjiyére ayũ ijãravũcavũre jocarĩ. Que baru náque cãrivũvacari, nácvũ ãtevũ m̃ja. Que baru m̃jare ɱbema na. <sup>20</sup> Ji soyũvarede me ãrũjara m̃ja. Yebacascũ cãbebi ãi jaboscũre vainĩ tũyũ. Arevũ ñájine ðaima yũre. Que baru m̃jare máre ñájine ðarãjarama. Æbenita arevũ ji soyũiyede jũ aima. Que baru m̃jare máre jũ arãjarama. <sup>21</sup> Yúcvũbu m̃ja. Aru ina ijãravũcavũ yũre ðaroyũ báscũre majibema na. Que baru m̃jare máre ñájine ðarãjarama na.

<sup>22</sup> 'Náre ji soyũcãdabedu, boropatebejebu ne ãmeina teiye boje. Æbenita ji soyũcãdaiye báque boje ijãravũcavũre, ye bojedabemarava cũma na ne ãmeina teiyede. <sup>23</sup> Ácũ p̃õescũ ɱbecũ yũre, jipascũre máre ɱbebi ã. <sup>24</sup> P̃õeva ne ðarĩ majibe bajure jãðovacascũ yũ yócvũre. Apescũ cãbebi ji ðaiyere paiyede ðarĩ majicũ. Ji que ðabedu ne jãiyede, boropatebejebu ne ãmeina teiye boje. Æbenita ji nóre ðaiyede jãðama na. Aru jãivũvacari, yũre ɱbeni, jipascũre máre ɱbema na. <sup>25</sup> Caiye iye vaivũ yóre Jãmenijicũ toivaicõjeiye báqueredeca ãi yãvayede: “Jãrãbeda yũre ɱbema”, arĩ toivaicõjenezacũmavũ Jãmenijicũ.

<sup>26</sup> 'Æbenita ñai Espiritu Santo, m̃jare caðateip̃õescũ, ðacũyũte m̃je yebai. Ærecabe p̃õevare coreóvare ðacũyũ Jãmenijicũ ðápiaye jãvene. Ære jipascũ cãrõre jocarĩ ðaroscũyũtu yũ m̃je yebai. Æi edarĩburu yóboi, úrecabe soyũcũyũ ji borore ãi jãiye báque boje. <sup>27</sup> Aru m̃ja mamarũmũre ji buenĩ bũñmũre yúque cãteavũ m̃ja. Pũ caride



chõivn b́acavn torojurãjaramu m̃ja. <sup>21</sup> Maje nomiva juedoc̃varivn ãmeno ñájiñama na. Ijébu náre. Ëbenita juedoc̃varĩburu yóboi, ijino mácarõre ãr̃menama juedoc̃varivn b́acavn. Némajic̃re jãri torojurivn, no mácarõ ãmeno ne ñájiye báquede ãr̃menama na. <sup>22</sup> Nórebu m̃jare. Caride urarõ ñájinajaramu. Ëbenita m̃jare jãc̃dac̃ỹmu cojedeca. Diñm̃ maquinóre urarõ torojurãjaramu m̃ja m̃je ũmei. Aru m̃jare ñame chõore ðaivn b̃uojabenama caiñm̃a.

<sup>23</sup> 'Diñm̃ maquinóre quénora ỹre ye arej̃ene j̃eniari jãmenajaramu m̃ja. Jãve soỹỹbu m̃jare: Áde m̃je j̃eniarajiyede jipac̃re ji ãmiái, ðacac̃ỹme yóre m̃je j̃eniaiyepedeca úre. <sup>24</sup> Javede p̃ carita ye arej̃ene j̃eniamenṽ m̃ja cãreja ji ãmiái. Jãmenijic̃re j̃eniajara cari. M̃je j̃eniaru, m̃je j̃eniaiyepedeca ðacac̃ỹme Jãmenijic̃, m̃je b̃uojarãjiyere aỹ torojurivn m̃je ũmei jaubeṽva, arejame Jesús ñjare.

*Jesús ñi vainí t̃ino ijãraṽque ãmene*  
(Ro 8.37; 2 Co 2.14; Ap 3.21; 5.5)

<sup>25</sup> Yóre arĩ, soỹre ñrejame Jesús:

—Nóre soỹivn ỹ m̃jare arej̃ene j̃evari maiyójepeda. Ëbenita arejãraṽva daquijãraṽva baquiyéde arej̃ene j̃evari soỹbec̃ỹmu m̃jare cojedeca. Quénora m̃jare soỹc̃ỹmu nuriéne jipac̃i borore yavebec̃va. <sup>26</sup> Diñm̃ maquinóre m̃javacari úre j̃eniarajaramu ji ãmiái, ji parúque. Que baru, “Jipac̃re j̃eniac̃ỹmu m̃jare”, abeṽ ỹ. <sup>27</sup> Jipac̃vacari ubi m̃jare. M̃jare ubi, m̃je ne boje ỹre. M̃jare ubi, m̃je j̃ aiye boje ỹre, ñi daroim̃ mác̃re. Que baru m̃je baju j̃eniaiyede úre j̃ariac̃ỹme jipac̃. <sup>28</sup> Jipac̃que c̃c̃ b́ac̃, ñi c̃r̃õre jocarĩ etarejac̃c̃, ãmeni dac̃ỹ yore ijãraṽi. Aru caride yore c̃c̃, ijãraṽre jocarĩ dajocac̃ỹmu, cojedeca ñc̃ỹ jipac̃ yebai, arejame Jesús.

<sup>29</sup> Diñm̃re ñja ñi bueimara arejacarã Jesúre:

—Caride me soỹivn m̃ ñjare, arej̃ene j̃evamec̃va. <sup>30</sup> Caride m̃ caiyede coreónaỹre majivn ñja. M̃re j̃eniari j̃aiye ye jaubeṽ. Que baru m̃re, Jãmenijic̃i daroim̃ mác̃u bajure, j̃ aiṽbu ñja, arejacarã ñja Jesúre.

<sup>31</sup> Ñjare arejame Jesús:

—Jãve “J̃ aiṽbu m̃re”, aiṽurã m̃ja? <sup>32</sup> Jãrijide apa. ãnijãraṽ daquijãraṽ baquinó jave eare ñinotamu no. Carij̃eneca ỹre jocarĩ ñrajaramu m̃ja m̃je c̃r̃õai coapa. C̃inác̃va mautes̃ỹmu ỹ. Ëbenita jipac̃ ỹque c̃bi caiñm̃a. Que baru c̃inác̃u bajuva ãneṽ ỹ. <sup>33</sup> Caiye iyede m̃jare soỹivn ỹ, m̃je cãrijimenajiyere aỹ, m̃je c̃e boje ỹque c̃ináṽre. M̃jare ñájiñe ðarãjarama ijãraṽc̃avn Jãmenijic̃re j̃ abeṽ. Ëbenita jid̃bejarã m̃ja. Ijãraṽque ãmene jave vainí t̃iṽ ỹ. Que baru j̃ ajarã ỹre, arejame ñjare Jesús.

## 17

*Jesús ñi j̃eniaino ñi bueimarare Jãmenijic̃que*  
(Jn 13.18)

<sup>1</sup> Que arĩburu yóboi cavarõi jãñ̃, yóre arejame Jãmenijic̃re Jesús.

—M̃, jipac̃, ji memeiñm̃ jave eaṽ ỹre. P̃õvare ỹre mímac̃ meac̃u bajure jãðovajac̃u m̃, ji jãðovaquiyere aỹ m̃re meac̃u bajure. <sup>2</sup> Ỹre jaboteicõjeiṽ m̃ caiṽ p̃õvare, ji c̃vare ðaquiyere aỹ jãraṽ c̃iméjãraṽ baquinóre caiṽ ina mi j̃ are ðaimarare ỹre. <sup>3</sup> M̃vacari Jãmenijic̃u c̃inác̃ura jãvetamu m̃. Aru ỹ, Jesucristo, mi daroim̃ mác̃bu ỹ. Ina majare coreónaṽ, nárecabu c̃varãjiṽ jãraṽ c̃iméjãraṽ baquinóre, ne coreónaviye boje majare. <sup>4</sup> Iye mi ðaicõjeiye báquede ỹre ðarĩ b̃ojaṽ ỹ. Que baru m̃re meac̃u bajure jãðovaṽ ỹ yore ijãraṽi. <sup>5</sup> Mamar̃m̃re maje caiyede c̃eðarãjiye jipoc̃ai, meac̃u baju barejac̃c̃u mi yebare. Caride bediõva ỹre meac̃u bajure epejac̃u mi yebai cojedeca, yóre ji mamar̃m̃re c̃e báquipedeca, arejame Jesús.

<sup>6</sup> Yóre arĩ, soỹre ñrejame Jesús jipac̃re:

—Ijāravncavņ mure jņ abevņre jarņvarī, beorī, ģni, coatede đāvņ mņ ina yņre jņ arājivņre. Mamarņmņrata mīvņ bārājivņ barejāima na. Aru nāre yņre jņ are đaivņ mņ. Nārecabu mure ji soyņimara, majinajivņ aipe ārojacņre mure. Aru mi yāvaiyede jāriarī jņ adama na. <sup>7</sup> Caride caiye iye mi majié cņvare đaiyede yņre jāve miyede coreóvaivņbu na. <sup>8</sup> Iye mi soyņicđjevarede yņre, nāre soyņivņ yņ. Aru na jņ adama diede. Yņre, mi daroimņ mācijasre, jāve coreóvaivņbu. Aru mņ yņre daroyņ bācijasre jņ adama.

<sup>9</sup> 'Ijāravncavņ mure jņ abevņre jēniacabevņ yņ mācijasre. Quénora ina mi yņre jņ are đaimarare jēniacaivņ yņ mācijasre, ne mīvņ bae boje. <sup>10</sup> Caivņ yācijasre mivņbu na. Aru caivņ mācijasre jivņbu na. Aru yņ meacu bajure jāđovađama na.

<sup>11</sup> 'Yņ mautebecņbu ijāravņre caride. Quénora maumejieneca dascņyņtu mi yebai, cņcņyņ mācijasre. Ūbenita nācarņņravņ mautenajivņbu ijāravņre. Mņ, jņpacņ bajutamu mņ. Que baru ina yore mautenajivņre corejacņ mņ mi pacņéque, iye pacņé mi cņvare đaiye bācijasre yņre. Corejacņ nāre, cņināvņpeda ne tenajiyere ayņ yóre majapedeca. <sup>12</sup> Yore cņcņ baju coreivņ yņ nāre mi pacņéque, iye pacņé mi cņvare đaiyeque yņre. Nāre meadāivņ yņ. Aru bįjabema na. Cņinācijasre quécņra, ģnai bįjacņyņ ģi āmeina teiye boje, yņre bįjaibi ű, vaiquįyere ayņ yóre mi yāvaiyede mi toivaicđjeiye bācijaspedeca.

<sup>13</sup> 'Caride mi yebai dascņyņtu yņ. Nóre soyņivņ yņ ji cņede cāreja ijāravņre ne jāriainoi, ne buojarājiyere ayņ torojņrivņ ne űmei jaņbevņva, yóre ji torojņpedeca ji űmei. <sup>14</sup> Iye mi soyņicđjevarede yņre, nāre soyņivņ yņ. Na yóre dāriavņbu cari. Yóre ijāravncavņ mure jņ abevņ ne dāriaiyere dāriabema na. Que baru nāre űbema ijāravncavņ. <sup>15</sup> "Ina mi yņre jņ are đaimarare ģni nņvajacņ ijāravņre jocarī", arī jēniamevņ yņ mure. Quénora "Nāre jāri corejacņ me, abujvai jabocņ ģi āmeina đare đabequiyere ayņ nāre", arī jēniaivņ yņ mure. <sup>16</sup> Yņ dāriabevņ yóre ijāravncavņ mure jņ abevņ ne dāriaiyere. Quédecā ina mi yņre jņ are đaimara máre ijāravncavņ mure jņ abevņ ne dāriaiyere dāriabema na. <sup>17</sup> Ijāravņque āmene jarņvarī nāre coavarī, erejacņ mācijasre, ne memecarājiyere ayņ mure. Que đajacņ mi yāvaiyeque. Jāvetamu mi yāvaiye. <sup>18</sup> Mņ darorejavņ yņre, ji buequiyere ayņ ijāravncavņre. Nopedeca yņ máre jaroivņ nāre, ne buenajiyere ayņ ijāravncavņre. <sup>19</sup> Ji baju ereivņ yņ, memecacņyņ mure yóre mi űđore. Que đaivņ nāre boje, na máre ne epenajiyere ayņ ne baju, memecarājivņ mure yóre mi űđore. Que đarājivņbu, ne majié boje jāvene mi yāvaiyede.

<sup>20</sup> 'Ina mi yņre jņ are đaimara, ji bueimarare, mure jēniacaivņ yņ. Aru arevņre máre, yņre jņ aivņ bārājivņre, ji bueimara ne bueiye boje nāre, jēniacaivņ yņ mure. <sup>21</sup> Mure jēniaivņ yņ, ne cņrājiyere ayņ cņināvņre. Mņ cņvņ yācijasre aru yņ cņvņ mācijasre cņināvņre. Quédecā na mārājivņ máre cņjarāri majaque cņināvņre. Que teivņre jāivņ, yņre, mi daroimņ mācijasre, jņ arājarāma ijāravncavņ. <sup>22</sup> Yóre mi meadāiye bācijasre yņre, quédecā yņ máre meadāivņ nāre, ne cņrājiyere ayņ cņināvņre yóre maje cņpedeca cņināvņre. <sup>23</sup> Náque cņvņ yņ aru yācijasre cņvņ mņ, ne cņrājiyere aivņ majaque cņināvņpeda. Que baru yņ mi daroimņ mācijasre aru na mi űmarare cņinācijasre yņre mi űpedeca űcņre coreóvarājarāma ijāravncavņ.

<sup>24</sup> 'Mņ, jņpacņ, mi yņre jņ are đaimara mārājivņre, ne cņrājiyere yācijasre ji cņquinore űvņ yņ, ne jārajiyere ayņ yņre meacu bajure, máre ráyņre. Mamarņmņre maje caiyede cņedarājiye jņrocaį, yņre űrejavņ mņ. Que baru yņ meacu bajure, máre ráyņre, jāđovaivņ mņ. <sup>25</sup> Mņ, jņpacņ, meacu baju, boropatebevņ mņ. Mure coreóvabema ijāravncavņ mure jņ abevņ. Ūbenita yācijasre coreóvaivņ mure. Aru ina mi jņ are đaimara yņre, mi daroimņ mācijasre, coreóvađama na. <sup>26</sup> Mņ aipe ārojacņre coreóvare đaivņ yņ nāre. Aru mure ne coreóvaino pņeno nāre coreóvare đascņyņtu yņ, ne űrājiyere ayņ arevņre yóre mi űpedeca yņre. Que teni yācijasre náque cņcņyņtu cņināvņre. Que arī, jņpacņre soyņrejame Jesús.

## 18

*Jesúre jēni ne n̄vaino**(Mt 26.39, 47-56; Mr 14.36, 43-50; Lc 22.42, 47-53)*

<sup>1</sup> Nópe соуғт̄buru yóboi jípacuque, Jesús aru ñ̄ja ñ̄i bueimara etarĩ, n̄ri jiaj̄ya Cedrón ãmicur̄iyare jatarejadarã. Nore eaiṽ oteiye cur̄õi, ecorejadarã ñ̄ja. <sup>2</sup> No oteiye cur̄õi ñ̄je n̄inore javede Jesúque n̄varejadarã ñ̄ja doce paiv̄ ñ̄i bueimara. Que baru noi ñ̄je n̄iyede majidejaquemav̄ Judas, ñ̄ai Jesúre jēni jícuṽ ñ̄i mauvare. <sup>3</sup> Majic̄, no oteiye cur̄õre darejame Judas. Jipocateṽ barejáme J̄menijic̄i c̄ramine coreip̄õevacav̄re, sacerdotevare jaboteip̄õeva aru fariseova ne jaroimarare úque, aru churaravare máre. Ina ñ̄i jipocateimara ne boar̄j̄yede d̄riv̄ barejáima. P̄õib̄aṽque aru c̄maveaque máre darejaima na. <sup>4</sup> Úre vaiquíyede majic̄, náre eaiṽre, соṽ n̄ri yópe arĩ, jēniari j̄rejame Jesús:

—¿Ñamene voiv̄r̄ m̄ja? arejame náre.

<sup>5</sup> —Jesús Nazarecac̄re vor̄adaiṽbu ñ̄ja, arejaima na.

—Yúbu, arejame náre Jesús.

Ne nópe boroteiyede, ne coricai núrejame Judas, Jesúre jēni jícuṽ ñ̄i mauvare.

<sup>6</sup> Jesús ñ̄i que aiyede, daruíni yebamia p̄ar̄éva t̄rejaima na, Jesúre jēnadaiv̄. <sup>7</sup> Bedióva cojedeca náre jēniari j̄rejame Jesús:

—¿Ñamene voiv̄r̄ m̄ja? arejame náre.

—Jesús Nazarecac̄re voiv̄bu ñ̄ja, arejaima na.

<sup>8</sup> —Javeta m̄jare “Yúbu”, av̄. Ȳre voiv̄ baru, din̄m̄ ji yóvaimarare n̄ic̄õjejara, arejame úre voiv̄re Jesús.

<sup>9</sup> Que arejame Jesús yópe ñ̄i aino mácar̄õpedeca vaiquíyere aȳ, “M̄, jípac̄, ina mi ȳre j̄ are ðaimarac̄u ye c̄in̄ac̄ bíjacabebi ȳre”, ñ̄i aino mácar̄õpe.

<sup>10</sup> Din̄m̄re Simón Pedro ñ̄i boaicarovede tatorĩ, ñ̄ni, duarĩ, sacerdotevare jaboteip̄õecu ñ̄i yebacac̄re, Malco ãmic̄c̄re, juijórĩ najuárejame ñ̄i meap̄r̄av̄cac̄amucare.

<sup>11</sup> Nópe ðaȳre j̄ri, Jesús arejame úre:

—Mi boaicarovede meadajac̄ m̄. Āmenore ȳre jípac̄ ñ̄i vaidé ðaquiyede j̄ve vaic̄uṽmu ȳ, arejame Pedrose Jesús.

*Jesúre ne n̄vaino Anás yebai**(Mt 26.57-58; Mr 14.53-54; Lc 22.54; Jn 11.49-50)*

<sup>12</sup> Din̄m̄ ina churarava aru ina J̄menijic̄i c̄ramine coreip̄õeva máre, Jesúre jēni, ñ̄i p̄r̄uáre b̄or̄i b̄ojarĩ, n̄varejaima. <sup>13</sup> Úre n̄varejaima mamar̄m̄ Anás ãmic̄c̄u yebai. Caifás barejáme ñ̄i vác̄. Aru ñ̄ai Caifás sacerdotevare jaboteip̄õecu barejáme diuj̄re.

<sup>14</sup> Ñ̄ai Caifárecabe, “C̄in̄ac̄va yaidú, majare meajebu. Que teni caiv̄ yainí bíjabejebu maja”, aȳ bác̄ barejámeða aṽev̄ judíovai jabovare.

*“Jesúre ȳ coreónvabev̄” arĩ, Pedro ñ̄i соуғт̄ino**(Mt 26.69-70; Mr 14.66-68; Lc 22.55-57)*

<sup>15</sup> Jesúre ne jēni n̄vaiyede, ne yójiṽboi n̄re n̄rejadarã ñ̄ja, ȳ aru Simón Pedro. Sacerdotevare jaboteip̄õecu coreónvaim̄ marejac̄cu ȳ. Que baru ñ̄i c̄rami t̄ib̄ure Jesúre ne ecovaiyede, ȳre máre ecoic̄õjenejaima. <sup>16</sup> Úbenita t̄ib̄ucar̄õ biaido jedevai mautedejame Pedro. Que baru ecoinore coreip̄õecoque borotec̄n̄rejacac̄, õi ecoic̄õjecojiyere aȳ úre máre.

<sup>17</sup> Pedro ecoȳ bác̄re, jedevacobede coreip̄õeco jēniari j̄rejaco úre:

—¿Jesús ñ̄i bueimaracac̄ ãmec̄r̄ m̄? arejaco.

—¡Nácac̄ ãnev̄! arejame õre Pedro.

<sup>18</sup> Diñami ãmei jũjũrejavũ. Que baru nócacũ yebacavũ ina coreipõeva que nore toabore dacuvarĩ, cõocarejaima. Aru Pedro máre náque cõocarejame.

*Jesúre sacerdotevare jaboteipõecũ ãi jẽniari jápiaino*  
(Mt 26.59-66; Mr 14.55-64; Lc 22.66-71)

<sup>19</sup> Sacerdotevare jaboteipõecũ Jesús ãi buei yede aru ñaja ãi bueimarare máre jẽniari járejame da Jesúsre. <sup>20</sup> Ñi jẽniari jáiyede, Jesús capũravũ, yóre arĩ, coyũrejame da úre:

—Yũ caivũ ne járiaiyede buescacũ yavebecũva. Maja judíova maje cójjiñamiai aru Jũmenijicũ cũrami máre bueyũ batecãcũ yũ. Põeva ne cójjiñoai buescacũ yũ cainũmũa. Ye yavenina buebetecacũ yũ. <sup>21</sup> Que baru, ¿aibe teni yũre jẽniari jáñũmũ? Yũre járiaiyvũ bãcavũre jẽniari jájacũ. Náta jĩ coyũiyẽ báque caiyede majidivũ coyũgãjarama mũre, arejame da Jesús.

<sup>22</sup> Jesús ãi que aiyede, cũinãcũ ina coreipõevacacũ ãi jiejacũmure pũrũque pẽvari, yóre arejame da Jesúsre:

—Maje jabocũre nóre arĩ, abejacũ mũ, arejame da.

<sup>23</sup> Aru Jesús arejame da:

—Ãmene jĩ que aru, yũre coyũjacũ mũ caride, caivũ ne járiaiyede. ¿Ubenita méne jĩ que aru, aibe teni yũre pẽvacũgũ? Pẽvaiye jaubevũ mũre, arejame da úre Jesús.

<sup>24</sup> Dinũmũre Anás Jesúsre bũoimũre jarorejame da Caifás, sacerdotevare jaboteipõecũ yebai.

*“Jesúre yũ coreóvabevũ” arĩ, Pedro bedíova ãi coyũino*  
(Mt 26.71-75; Mr 14.69-72; Lc 22.58-62; Jn 3.14; 12.32)

<sup>25</sup> Nore toabo êcarũ cõocayũ barejãme Pedro cãreja. Apevũ nore curivũ úre jẽniari járejaima:

—¿Mũ máre Jesúsre bueimaracacũ ãmescũgũ mũ? arejaima úre.

—¡Nãcãcũ ãmevũ yũ! arejame náre.

<sup>26</sup> Dinũmũre sacerdotevare jaboteipõecũ yebacavũcãcũ, Pedro ãi boaicaroveque ãi buraimũ mácũ jicũ, Pedrore arejame:

—Carĩ ñami marede oteiyẽ curõi Jesúsre mũre jávũ yũ, arejame.

<sup>27</sup> —¡Nãcãcũ ãmevũ yũ! Jesúsre yũ coreóvabevũ, arejame Pedro cojedeca.

Ñi que aiyẽ bajure, cáyu óre jarejame.

*Jesúre ne nãvaino Pilato yebai*  
(Mt 27.1-2, 11-14; Mr 15.1-5; Lc 22.1-5)

<sup>28</sup> Aviã ãi tucũmũiyede, Caifã cũramine jocarĩ pũ jabocũ cãramita Jesúsre nãvarejaima. Ñai jabocũ, Roma ãmicũrõ jaboteino jabocũ epeimũ marejãme, jabotecũyũ ina judíovare. Judío ãmenejame ñai jabocũ, Pilato ãmicũcũ. Ñi cũrami ecoivũ baru, Pascua torojãve teinoque ãiyede ãicõjememara májebu judíova. Que baru iye ãiyede ãiyũrivũ, diñamine corĩ nũmenejaima ina judíova, Jesúsre nãvãivũ, Jũmenijicũ jámequiyepe aivũ náre ãmenape.

<sup>29</sup> Que baru náre jẽniari jácũetarejame Pilato.

—¿Ye ãmenore boro coyũgũ adãivũgũ mũja ñai ãmũre? arejame.

<sup>30</sup> Ina judíova arejaima:

—Ñi ãmeno ðabedu, úre davabejebu ñaja mi yebai, arejaima.

<sup>31</sup> Pilato arejame náre:

—Dinũmũ úre nãvari, majijarã mũje baju. Mũje ðaicõjeiyepedeca coyũjarã úre aibe ñãjicũyũre, ãi bojedãquiyepe aivũ ãi ãmeno ðaiye báquede, arejame.

Nãcapũravũ arejaima:

—Mũja Romacavũ ñaja judíovare boarĩ jarũvaicõjemevũ põevare. Que baru úre boarĩ jarũvãivũ bũojabevũ ñaja, arejaima.



<sup>32</sup> Nópe vaidéjavã, “Yópe vaiquíyebu” Jesús ùi aiyé báquepedeca javede aipe ãrojae jocosujaravena ùi mauva ne pëvaimã ùi yaiquínore.

<sup>33</sup> Ëi cãramine corĩ nãri, Jesúre cutuicõjenezamedã Pilato. Ëi eaiyede ùi yebai úre jëniari jãrejamedã:

—¿Márgã judíovai jabocã? arejamedã Jesúre.

<sup>34</sup> Jesúcapũravã arejamedã:

—¿Mã mi baju majini, yópe jëniari jãñãrã mã, que ayã? ¿O arevã ne coyũiyede jápiarĩ, yópe jëniari jãñãrã mã? arejamedã.

<sup>35</sup> Pilatocapũravã arejamedã:

—¿Judíovacacã bãrica yã, mi que aiyede? Mi joborõcavã aru sacerdotevare jaboteipõeva mãre boro coyũrĩ adarãdama na. ¿Aipe ñacũrã mã, ne que ãmecoroyede? arejamedã.

<sup>36</sup> Jesús jã arejamedã:

—Ijãravãcarõ ãnevã ji jaboteino. Yore ji jabotedu, ãdamatejebu ji yóvaimara, ji mauva ne jëni jíbenajiyepé aivã yãre ina judíovai jabovare. Ijãravãcarõ ãnevã ji jaboteino, arejamedã.

<sup>37</sup> Dinãmã jëniari jãrejamedã Pilato:

—¿Jãve “Jabocãbu yã”, ayũrã mã? arejamedã.

Jã arejamedã Jesús:

—Quédeca mi aimãrecabu yã. Jabocãbu yã. Que barureca ijãravã edarĩ, põetedejaquemavã yã, jabotecũyã aru coyũcũyã yãvaiyede jãve bajure. Yãvaiyede jãve bajure majiyũrivã, yãre jápiarĩ adarãjarama na, arejamedã Jesús.

<sup>38</sup> Aru Pilato jëniari jãrejamedã:

—¿Yéba yãvaiye jãve baju? arejamedã ù.

*Põeva ne boarĩ jarãvaicõjeino Jesúre  
(Mt 27.15-31; Mr 15.6-20; Lc 23.13-25)*

Que ayã bãcã Jesúre, jedevai etarĩ, põevare borotecãnjãrejame Pilato cojedeca:

—Ãmeina tebecutame ñai ùmã ji jãru. <sup>39</sup> Ëbenita Pascua jãravã ji ñarĩ cõmajiyepedeca ñaquiijivã yã. Mãjacacã ji bõoimaracacã cũinãcãre jaetovaquiijivã. ¿Ñai mãje jabocãre jaetovaji yã? arĩdurejame judíovare Pilato.

<sup>40</sup> Pilato ùi que aiyede cũiná jorojĩni, coðoboborejaima:

—Bi, úre jaetovabejacã mã. Barrabãre jaetovarĩ, darojacã mã, arejaima Pilatore ina judíova.

Ñavacũcã barejãme ñai Barrabás.

## 19

<sup>1</sup> Dinãmãre ina judíova ne que aiyede, churaravare jara popeicõjenezamedã Pilato Jesúre. <sup>2</sup> Aru úre pãnocacaje, jabocã doicajepé paicaje ñemijuaricajede doarejaimada na. Jesúre que teivã, miumua cãteni, cainitarabãre ñarĩ, ùi jipobũrã ditarabãre tãorejaimada ina churarava. <sup>3</sup> Que ñarĩ Jesúre jacoyãrejaimada:

—Ména cãjacã mã, judíovai jabocã, arejaimada churarava, úre yãrivã.

Que teivã, úre pëvavarejaimada ùi jivai ne pãrãáque.

<sup>4</sup> Jesúre ne yãriniburu yóboi, jedevai etarejame Pilato cojedeca.

—Jãjara. Jaetovãivã yã úre, mãje coreóvarãjiyepé ayã: ãmeina tebecã bajube ù ji jãru, arejame.

<sup>5</sup> Pilato ùi que arĩburuta, etarĩ darejame Jesús. Jabocã doicajepé paicaje ñemijuaricajeque ne doaimã mácã, ne jipobũrã miumua cãteni jacõimã mácã etarĩ darejame.

—Jede, úre jãjara caride, arejame Pilato.

<sup>6</sup> Cūiná Jesúre ne jáiyede, coðoboborejaima ina sacerdotevare jaboteipðeva aru Jāmenijicūi cūramine coreipðeva máre:

—Ére jocosujaravena pēvari boarī jaruvaicðjeyacu m̄, arī coðoboborejaima.

Pilato arejame:

—M̄je baju ére n̄vari, jocosujaravena pēvari boarī jaruvajarā. Ȳre ji j̄aru āmeina tebecutame, arejame.

<sup>7</sup> Arejaima Pilatore:

—“Ȳ Jāmenijicūi m̄ac̄bu ȳ”, ávaibi Jesús. Que baru yópe cūináro ñ̄jare ðaicðjeinope ñ̄aipe páȳre boarī jaruvaiye jāv̄ ñ̄jare, arejaima.

<sup>8</sup> Ne que aiyede járiaȳ, p̄eno baju cūcumarejaquemav̄ Pilato. <sup>9</sup> Diñami ecorī cojedeca, Jesúre jēniari j̄rejamedā:

—¿Ārocac̄r̄ m̄? arīdurejamedā Jesúre Pilato.

Ĕbenita Jesúcap̄rav̄ bi arejamedā.

<sup>10</sup> Din̄m̄ma Pilato arejamedā ére:

—¿Ȳre coȳiȳbec̄r̄ m̄? ¿Ji jaboede majibec̄r̄ m̄? M̄re jocosujaravena pēvaicðjeiȳacu baru, jocosujaravena m̄re pēvaicðjeȳȳm̄ ȳ. O m̄re jaetovaiȳacu baru, m̄re jaetovac̄ȳm̄ ȳ. ¿Majic̄r̄ m̄ diede? arejamedā.

<sup>11</sup> Jesús arejamedā ére:

—Jāmenijic̄ m̄re jaboteicðjeimi ā. Ĕi que ðabedu, ȳre yópe ðabejebu m̄. Que baru ñ̄ai ȳre jēne ðaȳ b̄acu m̄re mi p̄eno boropateibi, ūi āmeina teiye boje, arejamedā.

<sup>12</sup> Jesús ūi nópe coȳiyede, p̄eno baju ére jaetovaiȳr̄idurejamedā Pilato. Ĕbenita yópe arī, coðoboborejaima ina judíōva:

—Jesúre jaetovaȳ baru, ñ̄ai jabocu ijārav̄cac̄ p̄eno baju par̄acu, César maje aim̄, ūi yóvaim̄ āmejebu m̄. Ácu p̄ocu “Jaboc̄bu ȳ” aȳ, ñ̄ai jabocu ijārav̄cac̄ p̄eno baju par̄ac̄re, César maje aim̄re, mauc̄vaibi ā, arejaima ina judíōva Pilatore.

<sup>13</sup> Que aiv̄re járiarī, ūi dobariborā dobac̄n̄rejame Pilato. Noi dobacu, Jesúre davaicðjenejame, boarī jaruvaicðjeȳȳ ére. Pilato ūi dobaribo c̄riva, c̄raboaque ne t̄oiva, ne meaðaiva ñ̄ja judíōva ñ̄je yávaicamuaí Gabata āmic̄rejav̄. <sup>14</sup> Pascua āmic̄rijārav̄ baquinó jipocacajārav̄ barejáv̄, jārav̄ corica baji. Ina obediv̄ judíōvare, Jesúre ūbev̄re, yávarī darorejame Pilato:

—Jede, j̄jara caride m̄je jaboc̄re, arejame.

<sup>15</sup> Ina judíōvacap̄rav̄ ūrarō coðoboborejaima:

—¡Yaijác̄r̄! ¡Yaijác̄r̄! ¡Jocosujaravena pēvari boarī jaruvaicðjeyacu ére! arejaima na.

Pilato arejame:

—¿M̄je jaboc̄re boarī jaruvaji ȳ, m̄je dápiaru? arejame.

Ina sacerdotevare jaboteipðeva arejaima:

—Cūinácurabe ñ̄je jabocu, ñ̄ai jabocu ijārav̄cac̄ p̄eno baju par̄acu, César maje aim̄, arejaima.

<sup>16</sup> Que baru ne ar̄pe ðarī, jocosujaravena Jesúre pēvari, boarī jaruvaicðjenejame Pilato.

*Jesúre ne pēvari yuyaino jocosujaravena  
(Mt 27.32-44; Mr 15.21-32; Lc 23.26-43)*

Que baru Jesúre ñ̄ni, ne pēvarajinoi n̄varejaima churarava.

<sup>17</sup> Jesúvacari turī n̄rejame dijaravede P̄e jipob̄c̄ ű̄je aic̄ c̄rac̄ūita, Gólgota āmic̄ric̄ ű̄je yávaicamuaque. <sup>18</sup> Dic̄re eav̄, jocosujaravena pēvari jēorejaima na. Ĕque apejaravearā ap̄ev̄ p̄sarāre máre pēvari jēorejaima, cūinácur̄e Jesúi meap̄rav̄ai, aru ap̄ec̄re Jesúi cācop̄rav̄ai, aru Jesúre ne coricai. <sup>19</sup> Yópe arī, “Jesús Nazarecac̄be judíōvai jabocu”, toivaicðjenejamedā Pilato joc̄vena, ne jēorajiȳepe aȳ ðivede Jesúi jocosujaravena. <sup>20</sup> Jerusalén āmic̄rīmaro joabej̄noi Jesúre jocosujaravena jēorejaima.

Que baru obediṽa p̃deva nore j̃aradaiṽa no toivaino mácarõre j̃ari borotedejaima. Yóbecuricamua yávaicamuaque toivaicõjenejaquemaṽa Pilato. Ñ̃je yávaicamuaque, Romacaṽa ne yávaicamuaque, aru griegova ne yávaicamuaque máre toivaicõjenejaquemaṽa Pilato. Que baru caiṽa divide j̃ari majidejacařã ñ̃ja. <sup>21</sup> Pilato ñ̃i nópe toivaicõjeiyede ùbeni, sacerdotevare jaboteip̃deva soỹrãñ̃rejaimada úre:

—Nópe mi toivaicõjeino mácarõpe toivaicõjemejac̃u m̃u. Qué Nora “Judíovai jaboc̃ubu ỹu, abi ù”, ar̃i toivar̃i j̃eojac̃u m̃u cojedeca, ar̃idurejaimada Pilatore sacerdotevacaṽa.

<sup>22</sup> Ûbenita Pilato arejameđa náre:

—Ji toivaicõjeino mácarõ nópeda bajarõri no. Oat̃vabec̃ubu ỹu, arejameđa.

<sup>23</sup> Jesúre joc̃uc̃jaravena p̃ṽari j̃eori bubar̃iburu yóboi, ñ̃i doiỹe báquede coapa ñ̃ejaima úre p̃ṽaiṽa bácṽa. Yóvaic̃vaiṽa barejáima na. Que baru náre coapa ñ̃ejaima. Ûbenita dicaje p̃nenocacaje nareimea c̃abecajede coapavaiỹubedejaima na.

<sup>24</sup> Cũinác̃u nácṽa arejame:

—Dicaje nareimea c̃abecajede jadevar̃i, coapa ñ̃nu, meamejebu. Yópe ðarãjareṽa. D̃var̃i yajuĩṽupe tenajareṽa maja. Ácṽa majacac̃u majare yajur̃i vainí t̃ỹu, dicajede ñ̃c̃ỹume ù, arejame.

Na “jede” ar̃i, nópe yajurejaima na. Ne nópe coapavaiye vaidéjaṽu yópe J̃umenijic̃u toivaicõjeiỹe báquepedeca ñ̃i yávaiyede: “Ji doiỹe báquede ñ̃ni, coapavarãjarama na. Aru d̃var̃i yajur̃i vainí t̃ỹu ap̃ecajede, ji p̃nenocacajede ñ̃c̃ỹume nácṽa”, ar̃i toivaicõjenejaquemaṽa J̃umenijic̃u. Quédeca tedejaima ina Jesúre joc̃uc̃jaravena p̃ṽaiṽa bácṽa.

<sup>25</sup> Jesús ñ̃i joc̃uc̃jarave joabej̃inoi núrejaima jípac̃o, jípac̃oi mamico Cleofai márepaco María ãmic̃uco, aru María Magdalacaco máre. <sup>26</sup> Jípac̃o nore núcore aru nijinoi ỹure máre, pare ñ̃i jec̃m̃ure, j̃arejame ù. Aru yópe ar̃i, yávarejame jípac̃ore:

—Jájaco. Mímac̃ureca páỹube ù, arejame jípac̃ore Jesús.

<sup>27</sup> Ỹure máre yópe arejame Jesús:

—Jájac̃u. Mípac̃oreca páðobe ð, arejame ỹure.

Que teni ji c̃uramine ðre ñṽari epeni, c̃ṽarejacac̃u ỹu ðre jípac̃ore.

### *Jesús ñ̃i yaino*

*(Mt 27.45-56; Mr 15.33-41; Lc 23.44-49)*

<sup>28</sup> No yóboi, caiye iye J̃umenijic̃u ðaicõjevarede ðar̃i bubaỹu bácṽa coreóvarejaquemaṽa Jesús. Que baru yópe J̃umenijic̃u yávaiyede ñ̃i toivaicõjeiỹe báquepedeca vaiquíỹepe aỹu, yópe arejame Jesús:

—Cũiñóiṽu ỹure, arejame Jesús.

<sup>29</sup> Nore jorob̃u, vino úyaicoro upiáricoroque jorob̃u c̃ṽrejaṽu. Diede jañborã uyovar̃i hisopo ãmic̃uric̃u joc̃ujic̃u cavajib̃u j̃eori jar̃g̃rejame c̃ũinác̃u ina churaravacac̃u. Jesúre ñ̃i j̃jecamura j̃jovarejame ù. <sup>30</sup> Die upiáteiỹe báquede neneniburu yóboi, yópe arejame Jesús:

—Qué noramu, arejame Jesús.

Que ar̃i, ñ̃i jírob̃u mori t̃ar̃i, yuyur̃i, yaidéjame.

### *Jesús bácṽre churara ñ̃i totar̃i cõajaroino*

*(1 Co 5.7; Ap 1.7)*

<sup>31</sup> Dij̃araṽu toroj̃ave teij̃araṽu baquinóre mead̃aj̃araṽu barejáṽu. Sábado, Pascua ãmic̃urij̃araṽu, judíovai p̃neo meaj̃araṽu, pueðaj̃araṽu baquinó jípac̃aj̃araṽu barejáṽu. Que baru dij̃araṽu baquinóre ne p̃ṽvaimara mácṽa joc̃uc̃jaravearã ne mautebenajiỹepe aiṽu, Pilatore soỹrãñ̃rejaimada ñ̃ja judíova ñ̃je jabovacaṽa. Úre j̃eniarejaimada, ñ̃i boar̃i p̃yoicõjeiỹepe aiṽu ina joc̃uc̃jaravearã j̃eiṽu ne ãradoare, ne yainájiỹepe aiṽu maumena, j̃ðavari ñ̃najiṽu ne bajuá báquede toroj̃ave teij̃araṽu baquinó jípac̃oi.

<sup>32</sup> Que baru Pilato ñ̃i cõjeniburu yóboi, ina joc̃uc̃jaravearã yuyuĩṽure ne ãradoare

boarĩ, p̄yogãñurejaima churaravacav̄. Мамар̄м̄сас̄с̄ре earĩ, ùi ãraðoare boarĩ p̄yogĩ, ap̄с̄с̄ре m̄ре quédeca boarĩ p̄yogrejaima ina churarava, Jesúque joc̄с̄с̄jaravearã p̄v̄aimara mácv̄re boav̄. <sup>33</sup> Ëbenita Jesús yebai eav̄, jave yaiyú bácv̄re jãrejaima. Que baru yaiyú bácv̄re jãri, ùi ãraðoare boarĩ p̄yobedejaima.

<sup>34</sup> Ëbenita quédeca c̄inác̄u churaravacac̄u Jesú tēpenaba cãchinoi ùi tãutedor̄que totarĩ c̄õajarorejame ù. Jive ocoque j̄ivaiye etarejav̄ dicobede, ùi totarĩ c̄õajaroiyede. <sup>35</sup> Yávacari jãrejacac̄. Que barureca ji jãiyē báquede toivarĩ epeȳbu ȳ, m̄je j̄ arãjiyere aȳ Jesúre. Ji majiē jãve bajure соӯȳбу ȳ.

<sup>36</sup> Que vaidéjav̄. Yópe J̄menijic̄u yávaiyede ùi toivaic̄õjeiye báquepedeca vaino marejáv̄: “Ëi c̄ãðoare ye c̄ináðo p̄yobenajarama na”, arĩ toivaic̄õjenejaquemav̄ J̄menijic̄u. <sup>37</sup> Aru ap̄eno J̄menijic̄u toivaic̄õjeino mácarõ aiyepedeca vaidéjav̄: “Ne totaim̄ mácv̄re jãrajarama p̄eva”, arĩ toivaic̄õjenejaquemav̄ J̄menijic̄u.

*Jesús bácv̄ jar̄v̄aim̄ ne p̄õe jar̄v̄ainoi*  
(Mt 27.57-61; Mr 15.42-47; Lc 23.50-56; Jn 3.1-2)

<sup>38</sup> Jesús ùi yainíburu yóboi, ù mácv̄i baju bácarõre mead̄aiȳс̄, Pilatore j̄niac̄ñ̄urejameða José Arimateac̄с̄. Jesús bácv̄ ùi bueim̄ mácv̄ barĩdurejame. Ëbenita sacerdotev̄are pare jid̄urejameða. Que baru “Jesúс̄с̄бу ȳ”, arĩ соӯbedejameða José. Pilato Joséde j̄ arejameða. Que baru Jesús bácv̄i baju bácarõre ïni, ñv̄arejaimaða Joséjã. <sup>39</sup> Joséde cad̄atec̄ñ̄urejameða Nicodemo, ñai mamarr̄m̄re ñami Jesús bácv̄re borotec̄ñ̄ñ̄ mácv̄. Jesús bácv̄i baju bácarõre mead̄ac̄ȳ, Nicodemo me mumij̄rip̄enaque j̄ivaiyede ñv̄arejameða. Joc̄с̄ cuidó mirra ãmic̄ric̄с̄ yoca aru vec̄iij̄ich̄iabo j̄ic̄õcoro máre, treinta paikilos ïni ñv̄arejameða.

<sup>40</sup> Jesús bácv̄i baju bácarõre ïni, ñv̄ari, mead̄arejaimaða na. Meacaje lino ãmic̄ric̄ajeque aru iye mumij̄eque ù mácv̄i baju bácarõre c̄m̄arejaimaða. Ñ̄ja judíova ñ̄je darĩ c̄õmajiyere yaiyú bácv̄re ñ̄je jar̄varãjiye jipocai mead̄arejaimaða Joséjã. <sup>41</sup> Jesús bácv̄re ne p̄v̄ari j̄õino mácarõ joabej̄no oteiye с̄rõi ù mácv̄re ñv̄arejaimaða. Nore p̄õe jar̄vaicobe mamacobe с̄rejav̄. C̄racobei Jesús bácv̄re ñv̄arejaimaða. P̄eva ne yav̄ bácv̄ ne ïmamecobe barejáv̄ dicobe. Nore Jesús bácv̄re jar̄varãñ̄urejaimaða Joséjã. <sup>42</sup> Jab̄óv̄aij̄arav̄ baquinó jipoj̄ica barejáv̄ no. Aru dicobe joabej̄noi marejáv̄. Que baru maumepeda Jesús bácv̄i baju bácarõre mead̄arĩ, nore jar̄varãñ̄urejaimaða.

## 20

*Jesús ùi nacajaino yainore jar̄varĩ*  
(Mt 28.1-10; Mr 16.1-8; Lc 24.1-12)

<sup>1</sup> No sumana buij̄arav̄ domingo javej̄nara, avia ùi tuc̄m̄quiye jipocai, Jesús bácv̄re ne jar̄v̄ainoi jãcon̄rejacoda María Magdalacaco. Nore earĩ, no с̄raturava uraturava dicobede bieiturava bácarõ javeta veoit̄rava bácarõ marejáv̄ya ecoicobede jocarĩ.

<sup>2</sup> Nópe jãri, c̄iná c̄uyarĩ darĩ, Simón Pedrore aru ȳre máre соӯcoearejaco María. Ñ̄jare edarĩ, yópe arĩ, соӯrejaco:

—Maje jaboc̄ bácv̄i baju bácarõre dicobede jocarĩ ïni, ñv̄ari, ap̄enoi epenama ap̄ev̄. Ne ñv̄ari ep̄inore majibev̄ ñ̄ja, arejaco ñ̄jare María.

<sup>3</sup> Õi que aiyede, ïmarore jocarĩ ñ̄rejacarã ñ̄ja, Pedromaque, Jesús bácv̄re ne jar̄v̄ainore jãran̄iv̄. <sup>4</sup> C̄uyarĩ ñ̄rejacarã ñ̄ja. Ëbenita Pedrore jocarĩ ñ̄ri, ùi jipocai earejacac̄ ȳ. <sup>5</sup> Ëi jipocai earĩ, dicobe j̄iv̄i nacachini jãridurejacac̄ ȳ. Nore Jesús bácv̄re ne c̄maicajea báquede, nore paraicajeare, jãrejacac̄. Ëbenita dicobede ecorĩ ñ̄menejacac̄ ȳ. <sup>6</sup> Ji yóbo earĩ, dicobei c̄iná ecorĩ ñ̄rejame Pedro. Dicajeare nore paraicajeare jãrejameða ù máre. <sup>7</sup> Aru yaiyú bácv̄re ne jipob̄re moaicaje bácarõre j̄cua

tubaricaje p̄rejeicajede máre járejamedá Pedro. <sup>8</sup> Din̄m̄ dicobede mamar̄m̄re eaȳu b́ac̄u nore ecor̄i n̄rejacac̄u ȳu máre. Nore ecor̄i, ȳu máre caiyede járejacac̄u.

—J́ave bajubu. Jave nacajac̄ube Jesús yainore jar̄uvar̄i, ar̄i dápiarejacac̄u.

<sup>9</sup> J́amenijic̄u toivaic̄ojeiye báque jipocaquede, Cristo nacajac̄u ȳu yainore jar̄uvar̄i majibenidurejagar̄a ñ̄ja c̄areja. <sup>10</sup> Din̄m̄ma, járiduiv̄u b́acav̄u, ñ̄je c̄arami copain̄rejagar̄a ñ̄ja p̄sar̄a.

*Jesús ñi c̄eteino María Magdalacacore*  
(Mr 16.9-11)

<sup>11</sup> María Magdalacaco copain̄ri Jesús b́ac̄u ne jar̄uvainoi, dicobe jedeva bajita núco barejácoda, odo. Or̄i, nacachini, dicobe jív̄u járejacoda. <sup>12</sup> Nore p̄sar̄a ángelevare, J́amenijic̄u daroimarare, járejacoda María. Boricajeare doiv̄u dobarejaimada na Jesús b́ac̄u paraino mácar̄oi, c̄uinác̄u ñi jipob̄u b́acar̄oi aru apes̄u ñi c̄uboba b́acar̄oi. <sup>13</sup> Aru arejaimada ðre:

—M̄u, nomió, ¿aibe teni odor̄u m̄u? arejaimada na.

Õ arejacoda:

—Ji jaboc̄u b́ac̄u baju b́acar̄ore n̄varama apes̄u. Ári ne n̄vainore majibev̄u ȳu, arejacoda.

<sup>14</sup> Que adova, copedini, nore núc̄u Jesúsre járidurejacoda. ðbenita úre coreóvabedejacoda. <sup>15</sup> ðre arejamedá:

—M̄u, nomió, ¿aibe teni odor̄u m̄u? ¿Ñamene vodor̄u m̄u? arejamedá.

ðbenita, “Yore oteiye c̄ar̄ore coreip̄oc̄u bajubí ñ̄, que aȳu”, ar̄i dápiar̄idurejacoda ð.

—M̄u, ñ̄m̄, ñ̄ mác̄u n̄vañ̄u mác̄u baru, mi epeinore soȳjasc̄u ȳu. Ȳu b́ac̄ojiv̄u úre ícon̄ño, arejacoda ð.

<sup>16</sup> Jesús arejamedá ðre:

—María, arejamedá.

C̄uiná copedini ð, hebreo ñ̄mic̄ricamua yávaicamuaque:

—Rabuni, arejacoda Jesúsre.

Rabuni aiȳr̄o, bueip̄oc̄u aiȳr̄otamu.

<sup>17</sup> Yóre ar̄i, soȳre n̄rejamedá Jesús.

—Jipasc̄u yebai n̄tev̄u ȳu c̄areja. Que baru ȳu j̄eni jámejaco m̄u. Quénora jív̄u yóre soȳcasop̄jasc̄o ȳu: “Jipasc̄u yebai, ji mearore jív̄u yebai, n̄ñ̄tamu ȳu. Aru jipasc̄u m̄jeras̄ube ñ̄. M̄je mearore jív̄u ñ̄ jipasc̄u”, yóre ar̄i, náre soȳsajasc̄o ȳu, arejamedá Maríare Jesús.

<sup>18</sup> Que ar̄iburu yóboi, ñ̄ja ñi bueimarare soȳcodarejaco María:

—Maje jaboc̄u jáv̄u ȳu, arejaco ñ̄jare.

Que ar̄i, ñi aibe báquede soȳrejaco ð ñ̄jare.

*Jesús ñi c̄eteino ñi bueimarare*  
(Mt 16.19; 18.18; 28.16-20; Mr 16.14-18; Lc 24.36-49)

<sup>19</sup> Dij̄arav̄u, sumana buij̄arav̄umica ñ̄amine, ñ̄je c̄aramine bienina c̄arejagar̄a ñ̄ja, Jesús bueimara, diñ̄ami jív̄u, ñ̄je jid̄é boje ñ̄ja judíova ñ̄je jabovare. Que jid̄riv̄u ñ̄je coricai c̄etedejame Jesús.

—¿Ména c̄ar̄u m̄ja? arejame ñ̄jare Jesús, jasc̄oȳu.

<sup>20</sup> Que aȳv̄a, ñi p̄uáre aru ñi t̄penaba c̄achinoi ñi churiá báquede jáðovarejame Jesús. Ñ̄je jaboc̄u jáiv̄u, ñ̄r̄ar̄o toroj̄rejagar̄a ñ̄ja. <sup>21</sup> Bedióva cojedeca ñ̄jare arejame Jesús:

—¿C̄jar̄a m̄ja c̄ar̄ijimena! Yóre ȳu jipasc̄u ñi daroiye báquepedeca caiv̄u bueic̄ojeni, nopedeca ȳu máre m̄jare jar̄oȳtamu ȳu, arejame ñ̄jare Jesús.

<sup>22</sup> Que ar̄i, ñ̄jare ñ̄me japurejame. Aru arejame:

—Espíritu Santore jacopujarã m̄ja. <sup>23</sup> Ñamene “Jāmenijic̄u ārumemi m̄je āmeina teiyede” m̄je aru, jāve diede ārumemi Jāmenijic̄u. Ūbenita ñamene “Jāmenijic̄u ārumetebebi m̄je āmeina teiyede” m̄je aru, jāve diede ārumetebebi Jūmenijic̄u, arejame ñujare Jesús.

*Tomás ñi jāino Jesúre nacajañ̄u mácre yainore jar̄varĩ*

<sup>24</sup> Jesús ñi edaiyede ñujacac̄u Tomás, p̄jac̄u ñuje aim̄u, ñujaque c̄ubedejame ā. <sup>25</sup> Que baru Jesús ñi n̄ariburu yóbo, Tomáre coyur̄idurejacařã Jesúre jāiv̄u b́acav̄u:

—Maje jaboc̄u jāv̄u ñja, arejacařã ñja.

Aru Tomás arejame:

—Jāve ānev̄u. Ū baju āmeteyume. Ūi p̄ruáre ne p̄vaiye báquede ȳu ji baju jāñ̄u maru, “jāve” ac̄uȳumu ȳu. Ne p̄vaiyoa coiye báquede ji āmuyoque ȳu ji baju doarĩ jāñ̄u maru máre, “jāve” ac̄uȳumu ȳu. Aru ñi t̄penabacachuri bácarõre ȳu ji baju doarĩ jacoym̄ baru, “Jāvetame ñai” ac̄uȳumu, arejame ñujare Tomás.

<sup>26</sup> Ocho paijārav̄u yóboi, nomica ñje c̄uramine bienina c̄urejacařã ñja cojedeca. Din̄m̄re ñjaque c̄urejame Tomás máre. Diñami bieñamineca ecorĩ, ñje coricai c̄etedejame Jesús cojedeca. Aru arejame ñujare:

—¿Ména c̄ur̄u m̄ja? arejame.

<sup>27</sup> Din̄m̄re arejame Tomáre:

—M̄, Tomás, mi āmuyoque ji p̄ruáre m̄ mi baju doarĩ jāc̄udajac̄u. Aru ji t̄penabacachuri bácarõre máre m̄ mi baju doarĩ jājac̄u. J̄u abec̄u tebejac̄u m̄. “Jāvem̄u” arĩ, j̄u aȳu tejac̄u, arejame Tomáre Jesús.

<sup>28</sup> Tomás, ñi churiá báquede jāri majic̄u, arejame:

—Ji jaboc̄u bajubu m̄. Ȳare Jūmenijic̄u bajubu m̄, arejame.

<sup>29</sup> Aru Jesús arejame:

—Ȳare jāiv̄u m̄ mi baju. Que baru m̄ ȳare j̄u aiv̄u. Torojariv̄u na jānev̄u ȳare j̄u aiv̄u, arejame Jesús.

*Juan ñi toivaino p̄eva ne j̄u ar̄jijere aȳu Jesúre*

<sup>30</sup> P̄eva ne ñarĩ majibede ure ñarejame Jesús ñje jāiyede. Yore ijārav̄u ñi ñaiye báque caiyede corevarĩ toivabev̄u ȳu. <sup>31</sup> Ūbenita diede toivac̄aiv̄u ȳu, Jesúre m̄je j̄u ar̄jijere aȳu. “Jesucristobe Jūmenijic̄u daroim̄ mácu. Jūmenijic̄u mácu be Jesús” m̄je ar̄jijere aȳu, iyede toivac̄aiv̄u. M̄je majini j̄u ar̄jijere aȳu ūre, iyede toivac̄aiv̄u ȳu. Jesúre j̄u arĩ, mamañ̄u c̄var̄ajaramu m̄ja. Que baru m̄jare, yóre arĩ, toivac̄aiv̄u ȳu.

## 21

*Jesús ñi c̄eteino siete paiv̄u ñi bueimarare*

*(Lc 5.5-6)*

<sup>1</sup> No yóboi bediõva cojedeca ñujare c̄eteni, jāðovarejame Jesús macajitab̄u Tiberias āmic̄urijitab̄u ěcar̄u. Yóre barejáv̄u Jesús ñi c̄eteino mácarõ. <sup>2</sup> Simón Pedro; Tomás, p̄jac̄u ñje aim̄u; Natanael, Galileacarõ ĩmarocac̄u, Canácac̄u; Zebedeoi mára p̄carã, jimamic̄u aru ȳu; aru arev̄u p̄carã Jesúi bueimara quév̄u c̄urejacařã ñja nore.

<sup>3</sup> Simón Pedro arejame ñujare:

—Ȳu moa boac̄añ̄umu, arejame.

Aru ñja arejacařã:

—Jede, ñja máre daiv̄u, arejacařã.

Que arĩ, jiadoc̄u jatur̄an̄arejacařã ñja. Jave nainúta marejáv̄u. Ñami joarõ pápi boar̄idurejacařã ñja. Ūbenita boabedejacařã. Ye c̄uinájic̄u c̄vabedejacařã. <sup>4</sup> Javej̄na miadáe t̄iyede, dib̄u ěcar̄u cuc̄udarejaquemav̄u Jesús. Ūbenita ñja moa boar̄iduv̄u ūre nore n̄uc̄u jāri coreóvabedejacařã. <sup>5</sup> Ñujare órearejame, yóre arĩ:

—¿Moa boab̄n̄u m̄ja? arĩ j̄eniari jārejame ñujare.

—Bítamu. Moa boabévũ, arejagarã.

<sup>6</sup> Jesús arejame ñhãjare:

—Jiadocũi mearpũravũi dũvarĩ, jaboájarã mũja. Que ðaivũ boarãjaramu mũja, arejame.

Ëi que aiyede, mearpũravũi dũvarĩ, jaboáĩ, dabũborĩ, ñidurejagarã. Moa pũcajĩnare boarãjagarã. Dabũborĩ oabedejagarã. <sup>7</sup> Yũ, Jesúĩ pare jecũmũ, arejacacũ Pedrore:

—Maje jabocũvacaribe ñai, que ayũ, arejacacũ Pedrore.

Simón Pedro ji que aiyede ãi pũenocacajede duyũ bácu ãi moa boarĩ memeiye boje, dorĩ, jãrióri, dibũi biararĩ corĩ Jesús yebai tarĩ nũrejame. <sup>8</sup> Ëi yóboi jiadocũi darejagarã ñhãja. Dicũ páricũre moa buinĩ vaidéjaima na. Que baru dicũre ñni, adãivũ oabedejagarã. Quéda jabũborĩ, êcarũi mavaranũrejagarã. Joabejĩno cien paimetros baju barejávũ.

<sup>9</sup> Êcarũi eaiyvũ, jiadocũre datũóri, mari nũrejagarã pũ Jesús yebai. Toaboi moa joayú barejáme ã. Aru pãure máre cũvarejame Jesús.

<sup>10</sup> Dinũmũre Jesús ñhãjare arejame:

—Mũje boaimara mácavũ obebevũre davajarã, arejame.

<sup>11</sup> Que arĩ, jiadocũi jatucũnũrejame Simón Pedro cojedeca. Páricũre jabũborĩ, êracũi jũarejame. Ërarã marejáima ñhãje boaimara mácavũ. Ciento cincuenta y tres baju barejáima. Obedivũvacari dicũ páricũre codebedejaima na.

<sup>12</sup> Jesús arejame ñhãjare:

—Áradajarã, arejame.

Aru “¿Ñamenũ mũ?” abedejagarã ñhãja Jesúre. Ëre majidejagarã. <sup>13</sup> Ñhãjare tũorejame Jesús ñhãje ãiyede. Pãure jĩni aru moa ãi joaimara mácavũre máre ñhãjare jídejame Jesús.

<sup>14</sup> Nóque yóbecũe ñhãja ãi bueimarare cũetedejame Jesús ãi nacajariburu yóboi yainore jarũvarĩ.

### *Jesús Simón Pedromaque ne boroteino*

<sup>15</sup> Ñhãje ãri bũojarĩburu yóboi, Simón Pedrore jẽniari jãrejame Jesús:

—Mũ, Simón, Jũai mácu, ¿mũrũ mũ yũre ina arevũ ne ñe pũeno? arejame.

Aru Pedro jũ arejame:

—Mũ, ji jabocũ, mũre ãvũ yũ. Ji ñede mũre majivũ mũ, arejame.

Ëi que aiyede, Jesús arejame:

—Dinũmũ yũre jũ aivũre, parũbevũre cãreja ne ãmei, meadacajacũ yũre. Mi coreiye inare jaũvũ yóre ovejava mamajinare coreiye jaũépe. Ji coyũiye báquede buenĩ, náre yũre jũ arĩduivũre jũ are ðajacũ, arejame Pedrore.

<sup>16</sup> Bedióva cojedeca ãre quédeca jẽniari jãrejame Jesús:

—Mũ, Simón, Jũai mácu, ¿yũre ãcũrũ mũ? arejame.

Jũ arejame Jesúre cojedeca:

—Mũ, ji jabocũ, mũre ãvũ yũ. Ji ñede mũre majivũ mũ, arejame.

Ëi que aiyede, Jesús arejame:

—Yóre ovejavare coreipõescũ ãi meadaiyepere ovejavare, nopedeca yũre jũ aivũre meadacajacũ yũre. Ëi ãoiyepere ovejavare, ji coyũiye báquede buejacũ mũ yũre jũ aivũre, arejame Pedrore.

<sup>17</sup> Que arĩ, bedióva cojedeca jẽniari jãrejame ãre Jesús:

—Mũ, Simón, Jũai mácu, ¿yũre ãcũrũ mũ? arejame.

Yóbecũe Jesús ãi que aiyede, ãrarõ chĩorejame Pedro. Que baru arejame:

—Mũ, ji jabocũ, caiye jaũbeda majivũra mũ. Mũre ãvũ yũ. Majivũra mũ, arejame.

Jesús arejame Simón Pedrore:

—Yũre jũ aivũre meadacajacũ yũre. Ovejavare paivũbu na. Ji coyũiye báquede náre majicajacũ mũ. <sup>18</sup> Jãve coyũyũbu mũre: Mũ mi bojũrũmũa doiye mi ñede dorĩ, ãri ñũiyũcũ mũ, ñũquemavũ mũ. Ëbenita bũcũcũta mũre bũorĩ ñũvacũyũme arecũ. Mi ãnuveare

dababorĩ, b̄borĩ, đac̄uȳme m̄re. Din̄m̄ maquinó mi n̄iȳbenoi m̄re n̄vac̄uȳme, arejame.

<sup>19</sup> Nópe aȳ, Pedro ãi yaiquínore coȳuȳ barejaquémav̄ Jesús. “Mi yaiquínore mi đaiye boje ji ưđ̄pe j̄ari, J̄amenij̄c̄re mearore j̄inajarama p̄eva”, aȳ barejaquémav̄ Jesús, Pedr̄ore que aȳ. Din̄m̄ arejame Pedr̄ore:

—Ji bueim̄ májac̄ m̄, arejame Jesús.

*Jesú bueim̄ pare ãi jec̄m̄*

*(Jn 13.25)*

<sup>20</sup> Pedro copedini ȳre ãi yóboi daȳre j̄arejame. Ȳ barejac̄c̄, Jesú bueim̄ ãi pare jec̄m̄, ãi yebai ãi t̄acavai dobac̄ b̄c̄ ñ̄je ãino mácarđ̄re. “M̄, ji jaboc̄, đ̄ñ̄ame maquidí m̄re j̄ene đac̄uȳ mi mauvare?” j̄eniari j̄ãñ̄ mác̄ barejac̄c̄ Jesúre. <sup>21</sup> Ne yóboi daȳre ȳre j̄ari, yópe arejame Jesúre Pedro:

—M̄, ji jaboc̄, đ̄ñ̄aine aipe vaiquídica? j̄eniari j̄aridurejame Jesúre.

<sup>22</sup> Jesús arejame Pedr̄ore:

—Ji ư̄ru, bediđ̄va cojedeca ji copaidaiyeta yaibéc̄va c̄jebu ã. Ñ̄aine vaiquíye míye ãmev̄. C̄arijovamejac̄ ư̄re vaiquíyede. M̄cap̄r̄av̄ quéda ji bueim̄ májac̄ m̄, arejame.

<sup>23</sup> Que teni Jesús ãi aiye báque boro n̄rejaquemav̄ ãi bueimara j̄eneboi: “Jesú bueim̄ pare ãi jec̄m̄ yaibéc̄uȳme ã”. No aino boro n̄rejaquemav̄ ȳr̄ã. Que ar̄idurejaima Jesúcav̄. Ƴbenita nópe aȳ ãmenejame Jesús. “Ye yaibéc̄uȳme ã”, aȳ ãmenejame Jesús. Qué Nora “Ji ư̄ru, bediđ̄va cojedeca ji copaidaiyeta yaibéc̄va ãi c̄ru, míye ãmev̄”, arejame Jesús.

<sup>24</sup> Jesús ãi que aim̄mu ȳ. Que barureca nuriéna coȳuȳbu ȳ. Iye caiye ji toivarĩ epeiye báque j̄av̄etamu. Ji toivarĩ epeiye báque ñ̄ja majiv̄ j̄av̄ene.

<sup>25</sup> Jesús ãi đaiye báque caiye c̄v̄. Ƴbenita caiye yore toivabev̄ ȳ. Caiye ãi teiye báquede paperare toivarĩ j̄oru, paperatucuboa ư̄re baju n̄jebu. Caiye iye toivaj̄roede epeino c̄bejebu ij̄arav̄i. Qué noramu.



## Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara ne ðaiye Espíritu Santoi parũéque Los hechos de los apóstoles

Mamabũinore coyũiyebu Lucas básu ñi toivaiye báquede Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara ne ðaiye báquede Espíritu Santoi parũéque. Lucas básu, judío ãmenejaquemavũ. Jũoirõescu barejaquemavũ (Col 4:11-14). Cuscũnrejaquemavũ Pablo básuque (Hch 16:10). Diede toivarejaquemavũ, bũojacũyũ ñi toivaino mácarõre ñi bũiye báquede ñi coyũiyequé Jesucristorã. Que baru Lc 24:50-53 aru Hch 1:1-11 máre coyũrejaquemavũ Jesús ñi mũri nũino mácarõre cavarõ mearoi. Majidivũ ne dáriaiyere maumena ñi jebeniburu yóboi ñi toivaino mácarõre Jesucristorã, toivarejaquemavũ Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara ne ðaiye báquede Espíritu Santoi parũéque, ãniũjũa báquede 62-65 d.C. Æri ñi cuede ñi toivaiyede diede caivũ majibevũ.

Toivarejaquemavũ ñai ãmũ Teófilo básure aru arevũ judíoã ãnevũre, ne majinaiyere ayũ aipe ina Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara mácavũ ne coyũiyede, aipe judíoã ne jũ abede iye coyũiyede, aipe judíoã ãnevũ ne jũ aiyede diede, aru aipe jabova ne ðaiyede ina Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara mácavũre. Yópe Jesús ñi coyũicõjeiyere ñi yávaiye méne “Jerusalẽcavũre, Judeacavũre, Samariacavũre, aru pũ caino joborõcavũre máre” (1:8) nopedeca coavaiye bũojaiivũ iye toivaiye báquede: (1) ne coyũiyede Jerusalén ãmicũriĩmarocavũre (1:1-6:7); (2) ne coyũiyede Judea aru Samaria ãmicũrijoborõcavũre (6:8-9:31); (3) aru ne coyũiyede arenoa joborõcavũre máre (9:32-28:31), ina Antioquía ãmicũriĩmarocavũre (9:32-12:24), ina Asia ãmicũrijoborõcavũre (12:25-16:5), ina Egeo ãmicũriya jia urada êcarũcavũre (16:6-19:20), aru ina Roma ãmicũriĩmarocavũre máre (19:21-28:31).

### *Espíritu Santo ñi daquino*

*(Mt 3.11; Mr 1.8; Lc 3.16; 24.49; Jn 1.33)*

<sup>1-2</sup> Mũ, Teófilo, ji mamarũmũ toivaiye báquede toivacascu yũ, mi majiquiyere ayũ caiye iye Jesús ñi ðaiye báquede aru caiye iye ñi bueiye báquede máre. Majicacascu yũ mũre caiyede Jesús ñi memeni bũijãravũre, aru pũ ñi cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõi mũijãravũita máre, jípacũ Jũmenijicũ ñi jacopaiyovaiyede úre cavarõ mearo ñi cũrõi. Aru ñi mũri nũquiye jírocãi, Jesús ðaicõjenezameã ñi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara ñi beoimara mácavũre, Espíritu Santoi parũéque. <sup>3</sup> Aru caiye cuarenta paijãravũa Jesús ñi yainĩburu yóboi, ina ñi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara jãvarejaimada úre cainũmũa. Que baru jãve majidejaimada na Jesús arũcure cojedeca, nacajañũ mácure yainore jarũvarĩ. Úre jãrejaimada. Aru coyũrejaimada náre Jũmenijicũi jabotequiyede ñi põevare.

<sup>4</sup> Jesús cuscũ básu náque cãreja, yópe arĩ, cõjenezameã náre:

—Nũmejara mũja Jerusalẽne jocarĩ cãreja. Quéda corejarã ñaine, jípacũi daroquimũre mũjare. <sup>5</sup> Juan Bautista básu jãðovame mũjare Jũmenijicũre ocoque. Úbenita yũ jãðovacũyũbũ mũjare Jũmenijicũre pũeno mearo baju obebejãravũa yóboi. Darocũyũbũ mũjare ñai Espíritu Santore, arejaimada náre Jesús.

### *Jesús ñi mũino ãmũi, cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõi*

*(Mt 28.19; Mr 16.15, 19; Lc 24.47-48, 50-51)*

<sup>6</sup> No yóboi, Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara cójijidejaimada úque cãracũ Olivocũ ãmicũricũ pũenoĩ. Aru jẽniari jãrejaimada úre:

—Mũ, ñũje jabocũ, ¿caride jaboteicõjequidica mũ cojedeca majacavũ, Israecavũre? arejaimada na.

<sup>7</sup> Jesús arejameđa náre:

—Јірасџ, љі caivũre jaboteiye boje, majibi airijãravũa vaiquĩye jaũrõre. Ёbenita ũ ma-jicõjememi mũjare iyede. <sup>8</sup> Јũmenijicũ darocũyũbe ñai Espĩritu Santore, љі ðaicõjequiyere ayũ mũjare. Que baru mũja coyũrãjaramu јі yãvaiye méne. Coyũrãjaramu mũje јãiyede јі ðaiye báquede aru mũje јápiayede јі coyũiye báquede máre. Coyũrãjaramu caivũ ijãravũcavũre: Jerusalẽcavũre, Judeacavũre, Samariacavũre, aru рџ caino joborõcavũre máre, arejameđa Jesús.

<sup>9</sup> Que arĩ yãvaiyeda, Jesũre jacopaiyovarejaquemavũ Јũmenijicũ náre jocarĩ, cavarõ mearo љі cũrõita. Ёі mũiyedeca ocoopenibo darĩ, љre taorejavũya. Quénora јãmenejaimađa љre. <sup>10</sup> Ne јãriduiyedeca cavarõre Jesús mũri bíjayũre, cũiná, рџcarã ũmũva doivũ boricajea cuitõtecajeare núrejaimađa ne yebai. <sup>11</sup> Ina рџcarã ángeleva јëniari јãrejaimađa náre:

—Mũja, Galileacavũ, ¿aipe teni yui núri јãivũrũ mũja cavarõre? Ñai Jesús mũñũ mácũ mũjare jocarĩ cavarõ mearo Јũmenijicũi cũrõi copaidacũyũbe cojedeca ijãravũi cavarõ mearore jocarĩ yõpe љі mũiyepedeca, arejaimađa.

*Matĩare ne beoino Judas básũ љі yaiye boje*

*(Mt 3.16; 10.2-4; 27.3-8; Mr 1.9; 3.16, 19; 16.19; Lc 3.21; 6.14-16; 24.51)*

<sup>12</sup> No yõboi, Jesús љі yãvaiye méne beorĩ coyũicõjeimara copainũrejaimađa cũracũ Olivocũ ámicũricũre jocarĩ Jerusalén ámicũriĩmaroi. Cũinákilometro vaivãrejaimađa na. Yõpe judĩova ne jabũõvãijãravũi ñaicõjeiyere vaivãrejaimađa na. <sup>13</sup> Ne eaiyede ðiĩmaroi, ecorĩ, mũri cũináðami cũrami, ũmũcatucubũita, ne cũritucubũi, ecorejaimađa na: Pedro, aru Juan, Santiago, Andrés, Felipe, Tomás, Bartolomé, Mateo; apesũ Santiago, Alfeoi mácũ; Simón ámicũcũ Celote, aru Judas, apesũ Santiago јіcũ máre. <sup>14</sup> Obedijãravũa Јũmenijicũque јëniari, cõjjivũ barejãimađa na nore. Jesũi yõva, María, Jesũi paco, aru arevũ nomĩva máre, caivũ ina cũináðurũ ne ũme Јũmenijicũque јëniarejaimađa na.

<sup>15</sup> Obebejãravũa yõboi, Jesũre јџ airõeva cõjjidejaimađa. Ciento veinte paivũ baju barejãimađa na. Aru Pedro nacajari arejameđa náre:

<sup>16</sup> —Mũja, јіvũ, jave vaivũ yõpe Јũmenijicũi toivaicõjeiye báquepe David básũre Espĩritu Santoi рarũéque. Judas básũ јëni јіame Jesũre љі mauvare. <sup>17</sup> Ё mácũ, majacacũ básũ, yõvayũ bateáme majare. Que baru ũ mácũ máre Jesús љі beoimũ mácũ bateáme, љі memequiyere ayũ majaque, arejameđa náre Pedro.

<sup>18</sup> Jesũre љі јëni јіquiyе јіpocai, Judas básũ jacopũrejameđa táutũrare, љі Jesũre јëni јіye boje, љі ámeina teiye boje. Iye táutũraque arevũ bojedarejaimađa cũináro joborõre. No joborõre љі baju boarĩ jarũvaiyũcũ, ũmũi tũrĩ darĩ љі baju bíjarejameđa Judas básũ. Aru љі cũrabo etarejavũya joborõita. <sup>19</sup> Caivũ Jerusalén ámicũriĩmarocavũ јápiarejaimađa ũ mácũi borore. Que baru ne yãvaicamuaque ámidorejaimađa no joborõre Acéldama ámicũrõ, јіvecũrõ aiyũrõ. <sup>20</sup> Pedro are nũrejameđa ina Jesũre јџ airõevare yõpe:

—Jave toivarejaquemavũ iye toivaiye báque Salmos ámicũrõi yõpe Judas básũi borore: Ёі cũrõ mácarõ рõescũbeno majarõri. Ñame cũbejarãri nore, arĩ toivarejaquemavũ.

'Aru yõpe toivarejaquemavũ apeno Salmoi:

Apesũ ðajacũrĩ љі memeiно mácarõre, arĩ toivarejaquemavũ.

<sup>21-22</sup> 'Que baru apesũ yõvajacũrĩ ñũjare, ũ máre coyũcũyũ рõevare ñũjare: “Majivũ yũ Jesús apũcũre. Ёre јãcacũ yũ, nacajañũre yainore jarũvarĩ”, arĩ coyũcũyũme ũ. Ё majacũrĩ cũinácũ nácacũ ina ñũjaque cũrivũ básavũ јãravũa coapa Jesús љі cuiyede ñũjaque, Juan Bautista básũ љі јãðovari bũiyede рõevare Јũmenijicũre ocoque, aru рџ Jesús љі mũijãravũita cavarõ mearo Јũmenijicũi cũrõi, arĩ coyũrejameđa náre Pedro.

<sup>23</sup> Ёі coyũrĩburu yõboi, ina рõeva јãðovarejaimađa рџcarã ũmũvare, nácvũre, cũinácũ љі ámiá José, ne ámidoimũ Barsabás aru apenũmũa ne ámidoimũ Justo, aru apesũ máre, љі ámiá Matías. <sup>24-25</sup> Yõpe arĩ, јëniarejaimađa ina Jesũre јџ airõeva Јũmenijicũque:

—Мн, ññje jabocн, me majivн mн caivн pðeva ne dápiayede. Que baru jëniaivнbu mнre. Majide ðajacн ññjare ñamene ina pнсарã ãmнvare mi beoimнre, ãi memecaquiyere cñináturн ññjaque mi yávaiye méne beorñ coyиicðjeimараque. Judas básн ðajocame mi yávaiye méne coyиinore, ãi nuiyede toabo cñiméboi, ãi ãmeina teiye báque boje. Que baru apеcн mi yávaiye méne beorñ coyиicðjeimн jaвbi, arñ jëniarejaimaða na.

<sup>26</sup> Ne jëniariburu yóboi, ðavarejaimaða cñrayabeare, ina pнсарã ãmнva ne ãmiáque. Aru тurejavñya diyabe Matías ãi ãmiáque. Que baru ã máre, apеvн once paivнque, Jesús ãi yávaiye méne beorñ coyиicðjeimн tedejameða Matías.

## 2

### *Espíritu Santo ãi edaino Jesúre jн aipðevare*

<sup>1</sup> Pentecostés ãmicurijãravн eaiyede, caivн ina Jesúre jн aipðeva cójijidejaimaða cñináðami cñrami jívнi. <sup>2</sup> Cñiná jápiarejaimaða ãrarð бñjinore yóre ùmevн parurð japuimore. No бñjino darejavñya cavarðre jocarñ. Aru caivн ina dobarivн diñami jívнi jápiarejaimaða no бñjinore. <sup>3</sup> No yóboi, járejaimaða ãre toa quñjino uruino yóre jemedope. Tubarejavñya caivнre, náre coapa. <sup>4</sup> Caivн ina pðeva cнvarejaimaða ñai Espiritu Santore. Náre yávaicðjenejameða. Aru yávarejaimaða apеcamua yávaicamua ne majibecamua, yóre ñai Espiritu Santo yávare ðaiyere náre coapa.

<sup>5</sup> Nore Jerusalén ãmicurñmaroi judíova caino joborðcavн cñrejaimaða dijãravнare. Ina judíova cainмmнa jídejaimaða mearore Jñmenijicнre. <sup>6</sup> Ne jápiayede iye vaiyede, obedivн ina judíova cójijidejaimaða. Aru jápiarejaimaða caivн na coapa Jesúre jн aipðeva yávaivнre ne yávaicamuaque. Que baru pare cñcumarejaimaða na. <sup>7</sup> Cñcumari, pare dápiavн arejaimaða na:

—Jãrijide apa. ¿Galileacavн ãmeni caivн ina yávaivн? <sup>8</sup> ¿Aipe teni caivн ññja jápiaivнba náre yávaivнre ññje yávaicamua coapa? <sup>9-10</sup> Yui cñrivнbu apеvн Partiacavн, aru apеvн Mediacavн, apеvн Elãcavн, apеvн Mesopotamiacavн, apеvн Judeacavн, apеvн Capadociacavн, apеvн Pontocavн, apеvн Asiavн, apеvн Frigiavн, apеvн Panfiliavн, apеvн Egiptocavн, apеvн Áfricavн, aru apеvн Cirenevн máre. Aru apеvн Romacavн máre cñrivнbu yui. Apеvн majacavн judíovabu, ne pðeteiye báque boje nóre, ne cнvae boje nébнcнva judíova. Aru apеvн majacavн judíova ãmevн, ãbenita jн aivнbu judíovai bueiyede. <sup>11</sup> Cñrivнbu apеvн Cretacavн aru apеvн Arabiacavн máre. Ùbenita maja jápiaivнbu náre yávaivнre maje yávaicamua coapa. Coyиivнbu majare Jñmenijicнi ãrarð mearo ðainore ãi parúeque, arejaimaða ne bajumia.

<sup>12</sup> Cñcumavн aru jápiarñ eabevн cãreja, jëniari járe cuivн barejáimaða ne bajumia:

—¿Aipe ðarñ jápiarñ earãjídica maja caiye iyede? arejaimaða na.

<sup>13</sup> Ùbenita apеvн yñrivн arejaimaða ina Jesúre jн aipðevare:

—¡Ina ãmнva pacovatamu! arejaimaða.

### *Pedro ãi yávaino pðevare*

(Mt 22.44; 27.35; 28.5-6; Mr 12.36; 15.24; 16.6; Lc 20.42-43; 23.33; 24.5; Jn 19.18; 1 Co 15.25; He 1.13)

<sup>14</sup> Dinмmнta Pedro nacajari, núri apеvн once paivн Jesús ãi yávaiye méne beorñ coyиicðjeimараque parurðreca coyиrejameða caivн ina obedivн pðevare, ne jápiarñ earãjiyere ayи iye ne jáiye báquede aru ne jápaiye báquede máre.

—Mñja, judíova, jívн, caivн mñja Jerusalécavн, caride coreóvajarã diede, ññje majiéde. Jápiarã yнre. Aru me jápiarñ aðajarã ji coyиquiyede mñjare. <sup>15</sup> “Pacovabebu”, arñ dápiavнbu apеvн mñjacavн ññjare. Ùbenita javejñnamu, nueve bají caride. Que baru pacova ãmevн ññja. <sup>16</sup> “Pacovabebu”, arñ dápiabejarã mñja ññjare. Que baru pðecн cubebi pacoteyи javejñnare. Quéhora ññje ðaiyede yóre coyиcarejaquemavн Jñmenijicнi yávaivнre coyиcñpðecн básн, ãi ãmiá Joel.

17 Jāmenijicū arejaquemavū: “Yópe đacūyūtu yū ānijāravūa būojaquijāravūa baquiyéna. Darocūyūtu ji Espíriture caivū rđevare. Mūjemara, aru mūjemaromiva máre, Jāmenijicūi yāvaiyede coūscarājarama. Mūjacavū ūmūva bojūvū arūrivūre yópe decoboainope majide đacūyūtu yū. Aru mūjacavū ūmūva būcūvare majide đacūyūtu yū decoboainoque. 18 Jāve ānijāravūa baquiyéna darocūyūtu ji Espíriture yūre memecaipđevare, ūmūvare aru nomivare máre, ne coūscarājiyere ayū ji yāvaiyede. 19 Đacūyūtu yū rđeva ne jāmene cavarđi aru ne đarī majibede joborđi. Aru rđeva jārajarama jivede, toare, aru bicore máre, caino jidojarđ, ji jāđovaquiyē jipocare náre. 20 Jāmenijicūi űājiiovaquijāravū baquinó jipocare rđevare, ne āmeina teiye boje, űai aviá rđomescūyūte. Quédata űemitecūyūte ū. Aru aviá űamicacū máre jūatecūyūte yópe jiverē. Yópe vaiquiyebu maje jabocū Cristo űi đaquijāravū baquinó jipocare. Rđeva jārajarama űrarđ ne đarī majibede. Aru ne jāiyede diede pare cūcumarajarama na. 21 Dijāravūa baquiyéna meadacūyūtu caivū ina órejaiūre yūre ji cadatequiyere aivūre náre. Īcūyūtu náre abujuvai jabocūi parūéde jocarī”, arejaquemavū Jāmenijicū, coūscarejaquemavū Joel bācū.

22 ’Mūja, Israecavū, me jāriajarā ji coūquiyede mūjare. Jāmenijicū jāve jāđovaquemavū mūjare űi daroimū mácūre, űi me jāimūre, Jesús Nazarecacūre. Que baru Jesús đáme űi đaiye báquede Jāmenijicūi parūéque, rđeva ne jāmene, aru ne đarī majibede, aru are parūéque đaiyede máre mūje jēneboi. Que baru mūjavacari majidivūbu caiye iye jāvene. 23 űai Jesúre Jāmenijicū javede jēni jícđjenejaquemavū, yópe űi űrđre aru űi majiéque máre. Que baru jēni jíquemavū űre mūjare. Aru mūja boarī jarūvaicđjeavū űre, āmeina teivūre ne pēvarajiyere aivū űre jocūscaravēna. 24 Ūbenita Jāmenijicū nacovaquemavū űre yainore jarūvarī. Jesús yaiyú bācūvacari, mautebeteame yaiyú bācūre. Que baru Jāmenijicū jebequemavū űi űājiye báquede űi yainore. 25 Javede űai jabocū David bācū, yópe arī, Jāmenijicūi yāvaiyede coūscarejaquemavū Jesúrā:

Cainūmūa jācascū yū ji jabocūre ji jipocai. Ū cūbi ji yebai. Que baru arevū cārijovari būojabenama yūre. 26-27 Mū, Jāmenijicū, đajocabescūbu mū ji ūmene ina yaivū bācavū ne cūrđi. Pojeicđjemescūbu mū ji bajure, ji meascū baju boje, aru ji memescūiye boje mūre. Que baru torojūvū yū ji ūmei. Aru torojūrī yāvaiū yū. Caivū rđevare ráyū, yū máre yaicūyūtu. Ūbenita arūcū jabūóvaivū yū, ji coreiye boje mi mearo đacaquiyede yūre. 28 Mū jāđovaivū yūre ye đaiye jaūrđre cūcūyūre máque. Aru mi cūe boje yúque cainūmūa, űrarđ torojūvū yū mūre, arī coūscarejaquemavū David bācū Jesús űi coūiye báquede Jāmenijicūre.

29 ’Mūja, jívū, jāve coūiūvūvū mūjare majeñecu mácū David bācūi borore. Ū mácū yaidéjaquemavū. Aru jarūvarejaquemavū űi baju bācarđre cūracobei. Maja carī cūrivūbu joabenoī dicobede. 30 űai David bācū arūcū cāreja, Jāmenijicūi yāvaiyede coūcaipđescū barejaquémavū. Majidejaquemavū Jāmenijicū jāve đacūyūre yópe űi aiye báqueredeca űre. Jāmenijicū coūrejaquemavū David bācūre, “Yópe jāve đacūyūtu” arī: “Mū, David, yópe mearo đacascūyūtu yū mūre. Cūinācū mīpāramenacacūre jaboteicđjesūyūtu yū, yópe ji jaboteicđjeiyepedeca mūre”, arejaquemavū Jāmenijicū David bācūre. 31 David bācū Jāmenijicūi yāvaiyede coūcaipđescū barejaquémavū. Que baru majidejaquemavū Jāmenijicūi đaquiyede. Die majiéque coūrejaquemavū űai Cristoī borore, yópe arī: “Jāmenijicū đajocabescūbe űre yaivū bācavū ne cūrđi. Ūi bajure máre pojeicđjemescūbe űre”, arī coūscarejaquemavū Jāmenijicūi yāvaiyede David bācū. 32 űaineca Jesúre Jāmenijicū nacovaquemavū yainore jarūvarī. Aru caivū űūja űre jācarā arūcūre cojedeca űi yainīburu yóbore. 33 Jāmenijicū nacovari Jesúre epequemavū űre űi mearpūravūi. űai mearpūravūi cūcū parūéde cūvabi. Aru jíracū Jāmenijicū daroquemavū űre űai Espiritu

Santore, yópe ñi aiye báquepedeca. “Darocuyumu mare ñai Espíritu Santore”, jipocamia aquemavũ Jūmenijicũ Jesúre. Aru Jūmenijicũ Jesúre daroicōjeimi ñai Espíritu Santore ñajare máre. Que baru Jesús ñaibi caiye iye m̃aje jāiyede, m̃aje jāriaiyede máre cari jāravũre. <sup>34</sup> Ëbenita David b́acũ m̃ari ñumenejaquemavũ c̃areja cavarō mearo Jūmenijicũ c̃urōi yópe Jesús ñi m̃aiye báquepe. Que baru David b́acũ arejaquemavũ yópe:

Jūmenijicũ aquemavũ ji jabocũre: “Dobajacũ ji mearpũravũi mi c̃avae boje parúede ỹpedeca. <sup>35</sup> Aru ỹ epec̃uyumu mi mavare mi c̃aboba c̃achinoi. Que teni mare vaini jar̃vare ñac̃uyumu ỹ náre, mi jabotequiyepe ayũ náre”, arejaquemavũ David b́acũ Cristorã.

<sup>36</sup> ‘Caivũ m̃aja Israecavũ jāve majjarã iyede: Ñai Jesúvacaribe m̃aje joc̃uc̃jaravena p̃evaicōjeimũ mácũ, ji coyũimũ m̃ujare. Ëbenita Jūmenijicũ epeibi ñai Jesúre m̃aje jaboc̃vã. Ërecabe Jūmenijicũi daroimũ mácũ, arejameña Pedro ina p̃evare.

<sup>37</sup> Aru ina p̃eva, ne jāriaiyede caiye ñi coyũiyede náre, c̃arijinejaimaña. Que baru arejaimaña Pedrojãre:

—M̃aja, ñajevũ, ¿aipe ñarãjidi ñaja? arejaimaña na.

<sup>38</sup> Pedro arejameña náre:

—Caivũ m̃aja jar̃vajarã m̃aje ãmeina teiyede. Aru oat̃vajarã m̃aje ñaiyede. Jãðovajara Jūmenijicũre ocoque m̃aje Jesúre jũ aiye boje, Jūmenijicũ ñi ãrumetequiyepe aivũ m̃aje ãmeina teiyede, aru ñi daroquiyepe aivũ m̃ujare ñai Espíritu Santore. <sup>39</sup> M̃ujare, m̃ajemarare, m̃ajer̃ãramenare máre, aru caivũ ina joai c̃arivũre máre daroc̃uyume c̃areja Jūmenijicũ ñai Espíritu Santore yópe ñi aiye báquepedeca. Caivũ ñi cutuiyumarare mead̃ac̃uyume ñi, arejameña Pedro.

<sup>40</sup> Aru Pedro coyũre ñarejameña náre par̃ũg̃reca, urarō ñi coyũiyede, ne jũ arãjiyepe ayũ Jesúre.

—Ina ãmeina teivũ pare ñajinajarama. Jūmenijicũ mead̃ajacũĩ m̃ujare, m̃aje ñajimenajiyere ayũ ne ñajinajiyere, arĩ coyũrejameña Pedro.

<sup>41</sup> Que ayũre jāriarĩ, obedivũ ina p̃evacavũ jũ arejaimaña iye ñi coyũiyede. Aru Pedrojã jãðovarejaimaña náre Jūmenijicũre ocoque. Que teni, dij̃ravũre cójijidejaimaña arevũ yóbec̃rimil raivũ baju Jesúre jũ aip̃evaque. <sup>42</sup> Yópe ñare cuivũ barejáimãña jāravũa coapa. Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyũicōjeimara bueivũ barejáimãña náre. Cañateivũ barejáimãña ne bajumia. Ne c̃avaede jívũ barejáimãña ne bajumia. Caivũ ñivũ barejáimãña c̃uináromia. Aru caivũ j̃eniaivũ barejáimãña Jūmenijicũque máre c̃uinátũ.

*Jesúre jũ aip̃eva mamar̃m̃cavũ ne ñaino*

*(Hch 4.32-35)*

<sup>43</sup> Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyũicōjeimara ñare cuivũ barejáimãña ure p̃eva ne jāmene, ne ñarĩ majibede máre. Aru iye ne jãðovaiyede jāri, caivũ c̃ucumarejaimaña pare. <sup>44</sup> Caivũ ina Jesúre jũ aip̃eva, c̃uinátũre ne ñme, cañateivũ barejáimãña ne bajumia. Nácavũ c̃ave c̃varivũ jívũ barejáimãña arevũ nácavũre jauéde, c̃ubenajiyere aivũ c̃om̃aje ñrojarivũ ne j̃eneboi. <sup>45</sup> C̃uinácũ nácac̃ure jauũ, arevũ nácavũ bojedarĩ ne c̃avaede, jívarejaimãña ñai c̃vabec̃ure jauéde. <sup>46</sup> Caij̃ravũa cójijivarejaimãña Jūmenijicũi c̃urami. Aru cójijivarejaimãña ne c̃uramia coapa, ñarajivũ. Torojũĩ ñvarejaimãña na ne ñme méque. <sup>47</sup> Jívarejaimãña mearore Jūmenijicũre. Que baru caivũ arevũ p̃eva me jārejaimãña náre. Pueñarejaimãña náre, ina Jesúre jũ aip̃evare. Aru caij̃ravũa Jūmenijicũ cójijivarejaquemavũ arevũ ñi mead̃aimarare.

### 3

*Pedro aru Juan ne mead̃aino cuiye majibec̃ure*

<sup>1</sup> C̃uináj̃ravũ, tres baji nainú, Pedro Jūamaque m̃ari ñivũ barejáimãña Jūmenijicũi c̃urami. Diora c̃uináora judíova ne Jūmenijicũque j̃eniaiora barejávũya. <sup>2</sup> C̃uinácobe

Jāmenijicūi cārami jedevacobe yebai, Meacobe āmicarijedevacobe yebai, cūrejameđa cūinācū ūmū, cuiye majibecū. Ņai ūmū pōetedejameđa cuiye majibecū. Caijāravūa arevū ūre nūvari epevarejaimađa yo jedevacobe yebai, ūi jēniaquiyere aivū tāūturare ina Jāmenijicūi cārami ecoivūre. <sup>3</sup> Ɛ jāñū māsū Pedrore aru Jūare märe ecoivūre, jēniaridurejameđa tāūturare nāre. <sup>4</sup> Ɛbenita ina pūcarā pare jārejaimađa. Aru Pedro arejameđa ūre:

—Jājascū ñūjare, arejameđa.

<sup>5</sup> Ɛi que aiyede, ñai ūmū jārejameđa nāre, “Jīnajivūbu yūre”, arī dāpiarīduyū. <sup>6</sup> Dīnūmū Pedro arejameđa ūre:

—Tāūturare cūvabevū yū. Ɛbenita jíquijivū märe ji majié cūvade. Jesús Nazarecascū ūi āmiāi, ūi parūéque, nacajari cuicōjeivū märe, arejameđa Pedro.

<sup>7</sup> Que ayūva, ūi pūcū meapūravūre jēni, Pedro nacovarejameđa ūre. Cūinā ūi cūboba, ūi cūbochīarūa märe, tututedejavūya. <sup>8</sup> Maumejiena biarārī, nūri ūi cūbobare, vaivārī būrejameđa ū, cuiye majibecū bācū. Ecorejameđa Jāmenijicūi cārami nāque. Vaivāyū barejāmeđa. Biarāyū barejāmeđa. Aru yópe arī, mearore jíyū barejāmeđa Jāmenijicūre: “Jāmenijicū meascū bajube”, ayū barejāmeđa ñai cuiye majibecū bācū. <sup>9</sup> Obedivū pōeva jārejaimađa ūre vaivāyūre. Aru jāpiarejaimađa ūre, “Jāmenijicū meascū bajube”, ayūre. <sup>10</sup> Ne coreóvaiyede ūre ñai tāūturare jēniari dobascū bācūre Jāmenijicūi cārami jedevacobe yebai, pare cūcumarejaimađa na, ñai ūmū ūi meateiye boje.

*Pedro ūi yāvaino pōevare Salomón māsūi cuinoi*

*(Mt 22.32; 27.15-23; Mr 15.6-14; Lc 23.13-23; Jn 19.12-25; Hch 7.37; Gá 3.8; Fil 2.7-9)*

<sup>11</sup> Ņai ūmū jēiyede Pedrore aru Jūare märe, ina obedivū pōeva cūcumaiivū cūyarejaimađa ne yebai Jāmenijicūi cāramicacuino, Salomón māsūi cuiño āmicarōi. <sup>12</sup> Pedro jāñū māsū ina pōevare, arejameđa nāre:

—Mūja, Israecavū, ¿aipe teni cūcumaiivūgū mūja? ¿Aipe teni jāivūgū ñūjare? ¿Dāriavūgū cure đaiivūre ñai ūmūre ñūje parūéque, o ñūje me boje Jāmenijicūi jāinore?

<sup>13</sup> Abraham māsū, Isaac bācū, aru Jacob bācū märe, majeñecuva māsavū ne jū aimū, Jāmenijicū, jāđovaimi ūre memecairpōescū Jesús ūi parūéde. Ņai Jesúrecabe mūje jēni jícaimū māsū mūje jabovare, ne boarī jarūvarājiyere aivū ūre. Aru ñai jabocū Pilato ūi jaetovaiyūede, ūbeteavū mūjavacari. <sup>14</sup> Ņai Jesús cainūmūa memecayū bateáme Jāmenijicūre. Aru cainūmūa đayū bateáme mearore Jāmenijicūi jāinore. Ɛbenita mūja ūbeteavū ūre. Quénora mūja jēniavū Pilatore, ūi jaetovacaquiyere aivū mūjare ñai boairpōescūre, Jesúre jarūvarī. <sup>15</sup> Que teni mūjavacari boarī jarūvaicōjeavū ñai jíyūre pōevare jāravū cūimějāravū baquinóre. Ɛbenita Jāmenijicūcapūravū nacovaquemavū ūre yainore jarūvarī. Ņūjavacari jācarā ūre apūcūre cojedeca, ūi yainíburu yóbore. <sup>16</sup> Jesúvacari, ūi parūéque, meadacūbe ñai cuiye majibecū bācūre. Caride mūja jāri majidivūbu caiye iye vaiyede ūre, ūi dāriaiye boje, yópe arī: “Jesús meadayū majibi”, arī dāriacūbe ū. Aru ūi jū aiye boje Jesúre, meateibi ñai ūmū mūje jāiyede.

<sup>17</sup> Mūja, jívū, majivū yū. Mūje đaiye báquede aru mūje jabova ne đaiye báquede Jesúre boarī jarūvaiivū coreóvabeteavū mūja diede. <sup>18</sup> Javede caivū ina Jāmenijicūi yāvaiyede coyūcairpōeva māsavū coyūrejaimađa ūra, pōeva ne coreóvarājiyere aivū ūi daroimū māsū Cristoi ūrarō ñājiquiyede. Aru nópe ne coyūye báquepedeca vaiávū Jesúre. <sup>19</sup> Que baru chōjara mūja mūje āmeina teiyede. Aru oatūvajarā mūje đaiyede. Vojarā Jāmenijicūre, ūi jarūvaquiyere aivū mūje āmeina teiyede, aru diede märe ūi āgūmetequiyere aivū. <sup>20</sup> Mūje yópe đaru, Jāmenijicū parūre đascūyūme mūjare mūje ūmei. Aru darocūyūme mūjare Jesúre, ñai ūi beoimū māsūre, mūjare meadacūyūre. <sup>21</sup> Jesús ūi mauteino jaavū cavarō mearo Jāmenijicūi cūrōi pū dijāravū baquinói, Jāmenijicūi caiyede mamaene

cuēdaquijāravuita bediōva cojedeca. Javede Jāmenijicūi yāvaiyede coyūcaipōeva mácavū, Jāmenijicūre cūinácūra memecaivū, coyūcarejaimađa Jāmenijicūre, pōeva ne majinajiyere aivū diede. <sup>22</sup> Nopedeca, Moisés bācū arejaquemavū: “Jāmenijicū, mūje jabocū, darocūyūme mūjare cūinácū ũi yāvaiyede coyūcaipōecūre, yópe ũi daroiyere yūre. Ū macūyūme cūinácū mūjacacū. Judío bacūyūme ũ. Me járiajarā ũre. Đajarā yópe ũi coyūiyere. <sup>23</sup> Ácū pōescū ũi járiabedu ũre, Jāmenijicū coavacūyūme ũre ũi pōevare jarūvarĩ”, arejaquemavū Moisés bācū.

<sup>24</sup> Samuel bācū aru ũi yóbocavū bācavū, aru arevū Jāmenijicūi yāvaiyede coyūcaipōeva mácavū máre coyūrejaquemavū iye vaquiyede ānijāravūa baquiyéde. <sup>25</sup> Jāmenijicū coyūicōjenejaquemavū ũi yāvaiyede coyūcaipōeva mácavūre, yópe arĩ: “Yū, Jāmenijicū, mearo đacacūyūtu mūjare”. Aru “mūjare” ayū Jāmenijicū, majeñecūva mácavūre aru majare máre ayū barejaquémavū. Jāmenijicū “Yū mearo đacacūyūtu mūjare” ũi aiyede apescū oatūvarĩ buojabebĩ diede. Aru Jāmenijicū baju oatūvabebĩ ũi que aiyede. Que baru mūjavacari jāve jacorūrājaramu Jāmenijicūi mearo đacaquiyede. Mearo đacacūyūme mūjare máre. Nopedeca arejaquemavū ũ Abraham mácūre: “Mipāramena mārājivūre mearo đacacūyūtu yū. Mūre mearo đacaiye báquepedeca ijāravūcavū arevū caivūre máre mearo đacacūyūtu yū”, arejaquemavū Jāmenijicū. <sup>26</sup> Aru beorejaquemavū Jesúre, ũre memecaipōecūre. Ūre nacovariburu yóboi, daroquemavū maje yebai mamarūmūre. Que đarĩ Jāmenijicū mearo đacaquemavū majare, ũi jarūvaicōjeiye boje majare maje āmeina teiyede, arejameđa Pedro ina pōevare.

## 4

*Pedro aru Jūamaque ne boroteino jabova yebai*  
(Mt 21.42; Mr 12.20-22; Lc 20.17; Jn 14.6; 1 P 2.7)

<sup>1</sup> Pedro aru Juan máre yópe yāvaiyedeca ina pōevare, arevū sacerdotevacavū, aru Jāmenijicūi cūramine coreipōevai jabocū, aru saduceovacavū máre nūrejaimađa ne yebai. Saduceo āmicūriyajubo judiōvacavū barejáimada na. Dápiarejaimađa nacajaino cūbenore yainore jarūvarĩ. <sup>2</sup> Jararejaimađa Pedrojāre ne bueiye boje. Pedrojā arĩ buedejaimada:

—Jesús nacajaquemavū yainore jarūvarĩ. Aru maja máre nacajarajaramu yainore jarūvarĩ, arejaimada Pedrojā.

<sup>3</sup> Jarāivū Pedrojāre, ina saduceovajā náre jēni, āmeina teivūre jēni jacoĩñami nūvaicōjenejaimada churaravare. Jave nainú marejávūya. Que baru cōmiáijāravuita jabova ne āmeina teivūre jēniari jāĩñami nūvarajivū barejáimada náre. <sup>4</sup> Ūbenita obedivū pōeva, ne bueiyede járiaiūcavū bācavū, jū arejaimada Jesúre. Ina pōeva mamarūmū jū aivū Jesúre dijāravūre cūinárūre paimil paivū baju ũmūva marejáimada na. Obedivū nomiva máre jū arejaimada ũre.

<sup>5</sup> Cōmiáijāravū ina judiōvai jabova, aru bucūva, aru Jāmenijicūi yāvaiyede bueipōeva máre cójijidejaimada Jerusalén āmicūrĩmaroi. <sup>6</sup> Arevū ina jabovacavū barejáimada sacerdotevare jaboteipōescū ũi āmiá Anás, aru Caifás, Juan, Alejandro, aru arevū Anás jinacavū. <sup>7</sup> Cójijivū bācavū, đavaicōjenejaimada Pedrojāre ne yebai aru nūicōjenejaimada náre ne coricai. Que teni cūinácū nácacū jēniari jārejameđa Pedrojāre:

—¿Ñamei paŕūéque meadarāŕū mūja ñai cuiye majibescū bācūre? arejameđa náre.

<sup>8</sup> Dinūmū ñai Espiritu Santo Pedrore đaicōjeñū, yávaicōjenejameđa ũre ũi jū aiyede náre.

<sup>9</sup> —Mūja jabova, mūja bucūva máre, caride mūja jēniari jāivū ñūjare ñūje meadacaino mácarōre ñai cuiye majibescū bācūre. Mūja majiyūvū aipe đarĩ meadaimū mácūre. <sup>10</sup> Que baru coyūyūbu mūjare, mūje majinajiyere ayū, aru caivū Israecavū máre, ne majinajiyere ayū. Jesús Nazarecacū ũi paŕūé boje, ñai ũmū nūmi yui mūje jāinoi, meacū baju. Ñainecabe Jesús mūje pēvari boarĩ jarūvaimū mácū. Ūbenita Jāmenijicū nacovaquemavū

úre yainore jarɯvarĩ. <sup>11</sup> Aru Jāmenijicɯ toivaicōjenejaquemavɯ ñi yávaiyede yópe Jesúí borore: “Iva cāravare cāramine ðaipōeva ɯbeni jarɯvaquemavɯ. Caride iva cārava caiva apeva pɯeno parɯrivabu”, arejaquemavɯ Jāmenijicɯ. Nopedeca Jesúí, mɯje ɯbemɯ mácu, Jāmenijicɯi epeimɯme. Apevɯ pɯeno jabocu parɯcɯbe ñai Jesúí. <sup>12</sup> Que baru úrecabe cūinácu pōevare meaðaipōecu. Ijāravɯre apesu cɯbebi. Quécura Jesúí, Jāmenijicɯi epeimɯ, pōevare meadaɯɯ bɯojaibi, ne ñájimenajiyere ayɯ ne āmeina teiye boje, arejameða Pedro cójijinocavɯre.

<sup>13</sup> Úre jápiaivɯ bācavɯ, ina cójijinocavɯ cuicumarejaimaða, ne jáiyede Pedrore aru Jūare máre yávaiyere jidɯbevɯva, ne coreóvaiye boje náre ɯbeni cɯrivɯre aru buebevɯ bācavɯre máre. Úbenita majidejaimaða Jesúí yóvaimara mácavɯre. <sup>14</sup> Járejaimaða ñai ɯmɯ meadaimɯ mácu ne jēneboi Pedro aru Jūaque máre. Que baru coyurĩ majibeni, bi arejaimaða na. <sup>15</sup> Dinɯmɯ etaicōjenejaimaða Pedrojáre ne cójijitucubɯre jocarĩ. Ne etarĩburu yóboi, ina jabova yávaiyere barejáimaða ne bajumia, yópe arĩ, jēniari járejaimaða:

<sup>16</sup> —¿Aipe ðarājídica maja náre? Ðarāma na ɯrarō pōeva ne ðarĩ majibede. Caivɯ Jerusalécavɯ majima ne ðaiye báquede. Que baru maja jɯ abeni majibevɯ. <sup>17</sup> Úbenita ne buebenajiyere aivɯ aperevɯre ne bueiyede, aru ne ðabenajiyere aivɯ pōeva ne ðarĩ majibede cojedeca, yávaicōjemenajarevɯ cojedeca Jesúí borore, arejaimaða ina cójijinocavɯ, ne bajumia yávaiyere.

<sup>18</sup> Ne yávarĩburu yóboi, órejaicōjenejaimaða Pedrore aru Jūare máre ne cójijitucubɯi cojedeca. Aru parɯrōreca yávaicōjemenidurejaimaða náre Jesúí borore.

—Bedióva cojedeca buebejarā mɯja Jesúí borore, arĩdurejaimaða na Pedrojáre.

<sup>19</sup> Úbenita Pedrojácapūravɯ arejaimaða ina judío vai jabovare:

—Dápiarĩ majijarā mɯja. ¿Jāmenijicɯi jáinoi, jɯ arājidi ñɯja mɯje ðaicōjeiyede o Jāmenijicɯi ðaicōjeiyede? <sup>20</sup> Jave dápiarĩ majivɯ ñɯja aipe ðaiye jaɯrōre ñɯjare. Jɯ aipe jaɯvɯ ñɯjare Jāmenijicɯi ðaicōjeiyede. Que baru apenore ðaiye majibevɯ ñɯja. Quéhora ðaivɯbu yópe iye ñɯje jáiye báquepe, aru yópe ñɯje jápiaiyere báquepe máre, arejaimaða.

<sup>21</sup> Ina cójijinocavɯcapūravɯ cojedeca yávaicōjemenidurejaimaða náre parɯrōreca.

—Jesúí borore mɯje buedu, ñájine ðarājivɯbu mɯjare, arejaimaða Pedrojáre.

Ina pōevacapūravɯ torojarĩ mearore jídejaimaða Jāmenijicɯre, Pedrojá ne ðaiye báque boje. Que baru ina cójijinocavɯ, yávaicōjemeniduvɯ, jaetovarejaimaða náre. <sup>22</sup> Aru ñai ɯmɯ, ne meadaimɯ mácu pōeva ne ðarĩ majibeno ðaiyeque, cuarenta paiɯja pɯeno baju bɯcɯcɯ barejámeða ɯ.

*Jesúre jɯ aipōeva ne jēniaino parɯéde Jāmenijicɯque*

*(Mt 27.1-2; Mr 15.1; Lc 23.1, 7-11; Jn 18.28-29; Fil 2.7)*

<sup>23</sup> Maumejiena etarĩburu yóboi cójijinore jocarĩ, Pedro aru Jūamaque copainɯrejaimaða ne yóvaimara yebai. Aru coyurejaimaða náre caiye ina sacerdotevare jaboteipōeva aru ina judío va bɯcɯva máre ne coyuiye báquede náre. <sup>24</sup> Ina Jesúre jɯ aipōeva jápiaivɯ bācavɯ Pedrojái borore, cūináɯɯ yópe arĩ, coyurejaimaða Jāmenijicɯre:

—Mɯ, ñɯje jabocu, caivɯ jabova pɯeno meacu, cɯedarejaquemavɯ mɯ cavarōre, aru joborōre, aru jia ɯradare máre, aru caivɯ nócvare, aru noi cɯede máre. <sup>25</sup> Mɯ yávaicōjenejaquemavɯ ñɯjeñecu David bācu, mɯre memecaipōecu bācu, mi Espiritu Santo majiéque. Que teni David bācu arejaquemavɯ:

Judío va ānevɯ jorojĩnajarama. Pōeva dápiarājarama ɯbenina ne ðarājiyede. <sup>26</sup> Ijāravɯcavɯ jabova meaðarājarama na ne baju. Aru ina ĩmaroare cōjeipōeva cójijinajarama, maucɯvarājivɯ Jāmenijicɯre aru ɯi epeimɯ Cristore máre, arejaquemavɯ David bācu.

<sup>27</sup> Yópe David bācu ɯi Jāmenijicɯi yávaiyede coyucaiye báquepe ðaiyede jávɯ ñɯja. Yo ĩmaroi ina jabova Herodes aru Poncio Pilato cójijiquemavɯ judío va ānevɯque aru aperevɯ Israecavɯque máre, maucɯvarājivɯ Jesúre, mɯre memecaipōecu meacu bajure, ñai mi



epeimɔ Cristore. <sup>28</sup> Cójijiquemavɔ, ɔarãjivɔ yópe “Ɖarãjarama”, mi aino mácarõpe, mi majiéque, nópe arí, yávarejaquemavɔ mɔ.

<sup>29</sup> 'Aru mɔ, ñɔje jabocɔ, cõmaje ãroje jãjacɔ ñɔjare, ne ñájine ɔaiyɔe boje ñɔjare. Jidɔbevɔva yávare ɔajacɔ ñɔjare Jesús ùi yávaiye méne. <sup>30</sup> Ijimarare meadajacɔ náre coapa. Parɔre ɔajacɔ ñɔjare ñɔje ùmei, ñɔje ɔarãjiyere ayɔ põeva ne jámene, ne ɔarí majibede máre, mɔre memecaipõecɔ Jesús ùi ãmiái, ùi parúéque, arí jëniarejaimaɔa Jãmenijicɔre na, Jesúre jɔ aipõeva.

<sup>31</sup> Jëniari bɔojaiyede, ne curõ cújidejavúya pare Jãmenijicɔi parúéque. Aru ñai Espírítu Santo ɔaicõjeñɔ, yávaicõjenejaquemavɔ náre. Que teni jidɔbevɔva coyɔrejaimaɔa Jãmenijicɔi yávaiye méne.

*Caivɔ ne cɔvɔe ne coavaino  
(Hch 2.44-45)*

<sup>32</sup> Caivɔ Jesúre jɔ aipõeva ne ùme aru ne dápiaye máre cūináturɔ barejáimada na. Nácacɔ cubedejameɔa “Yo jínomu” ayɔ. Quénora caiye ne cɔvɔede “Majemu”, arejaimada na, Jesúre jɔ aipõeva. <sup>33</sup> Jesús ùi yávaiye méne beorí coyɔicõjeimara parurõreca coyɔrejaimada apevɔre: “Jãcarã ñɔja Jesúre nacajañɔre yainore jarɔvarí”, arejaimada. Aru Jãmenijicɔ mearo ɔacarejameɔa náre pare. <sup>34-35</sup> Nácacɔ cubedejameɔa jaumɔ úre apejã. Apevɔ ina joborõre cɔvarivɔ, cɔramiare cɔvarivɔ máre, bojedavɔ barejáimada nénore. Aru ne bojedainore nɔvari, jivɔ barejáimada Jesús ùi yávaiye méne beorí coyɔicõjeimarare, ne coavarãjiyere aivɔ ina apejã jaumarare náre jarõpe. <sup>36</sup> Cūinácɔ nácacɔ yópe ɔarejameɔa, ùi ãmiái José. Ñai José levita ãmicurijabocacɔ barejámeɔa. Aru põetedejameɔa Chipre ãmicurijavɔi. Jesús ùi yávaiye méne beorí coyɔicõjeimara ãmidorejaimada úre Bernabé, “caɔateipõecɔ” aivɔ. <sup>37</sup> Ɖ cɔvɔcɔ bácu joborõre, aru cūináro ùi joborõre bojedarejameɔa ù, Bernabé. Bojedaríburu yóboi, bojedainore nɔvari, jídejameɔa diede Jesús ùi yávaiye méne beorí coyɔicõjeimarare, ne coavarãjiyere ayɔ. Que ɔarejameɔa Bernabé.

## 5

*Ananías jímarepacomaque ne borocurõ*

<sup>1</sup> Apevɔ cɔrejaimada, ùi ãmiái Ananías, aru jímarepaco máre, õi ãmiái Safira. Ñai bojedarí jídejameɔa ùi joborõre. <sup>2</sup> Ne bojedainore ñni, apede ne bojedainoquede yaveni epedejameɔa nénova. Que teni apede ne bojedainoquede jídejameɔa Jesús ùi yávaiye méne beorí coyɔicõjeimarare.

—Ɖjɔ, yo caino ñɔje joborõ mácarõ bojetamu, ɔbenina arejameɔa Ananías Pedrojãre.

Jipocamia jímarepaco majidejacoɔa caiye iye ùi ɔaquiyede. <sup>3</sup> Ɖi jíniburu yóboi, Pedro arejameɔa úre:

—Mɔ, Ananías, ɔaipe teni abujuvai jabocɔ dápiacõjени mɔre yópe mi ɔainore, mi jujovaríduquiyere ayɔ ñai Espírítu Santore mi yaveni epeiyede apede yo bojedainoquede?

<sup>4</sup> Mi joborõre bojedarí jíquiye jipocai, míno cátevɔ dijaborõ. Aru bojedaríburu yóboi, iye tãutɔra máre míye batevú. Que baru, ɔaipe teni dápiacurú mɔ mi ùmei iye ãmeina teiyede? Borocubevɔ mɔ põevare quévɔra. Quénora borocɔvɔ mɔ Jãmenijicɔre, arejameɔa Pedro úre.

<sup>5</sup> Cūiná Ananías jápiayɔ bácu iye Pedro ùi coyɔiyede, yainí tɔrejameɔa joborõi. Aru caivɔ ina jápiaivɔ ùi borore jidɔrejaimada pare. <sup>6</sup> Dinumɔ apevɔ bojɔvɔ earí, yaiyú bácu baiju bácarõre cūmari, nɔvari, jarɔvarejaimada ù mácɔre cɔracobei.

<sup>7</sup> Yóbecuriora yóboi, Ananías bácu márepaco nɔrejacoɔa Pedrojã yebai. Ɖbenita majibedejacoɔa cãreja jímarepacɔ bácu re jave yaiyúre. <sup>8</sup> Pedro jëniari járejameɔa õre:

—Coyɔjaco yure. ɔIyeba caiye tãutɔra mɔje bojedaino joborõ mácarõ boje? arejameɔa Pedro.

Õ jɔ arejacoɔa úre:

—Jájũ, quénora bojecũũ, ũbenina arejacoda õ.

<sup>9</sup> Ői que aiyede, Pedro arejamedã ðre:

—¿Aipe teni borocũĩdurãũ mãja Jãmenijicũi Espĩritu Santore? Jãjaco daivũre ina mimarepacũ bãcũre jarũvaivũ bãcavũ, cãrivũre jedevacobei caride. Mũre mãre nãvari, jarũvarãjivũbu, arejamedã Pedro.

<sup>10</sup> Aru cũinã õ mãre yainĩ tãrejacoã joborõi Pedro ãi cãboba yebai. Ina bojũvũ ecorĩ, yaiyõ bãcore jãri, õ mãcore mãre nãvari, jarũvarejaimada jĩmarepacũ bãcũ yebai. <sup>11</sup> Que teni caivũ ina Jesũre jũ aipõeva aru apenvũ mãre, ne jãpiaiyede Ananĩas bãcũ aru Safira bãco ne borore, pare jidũrejaimada na.

### *Ùre põeva ne ðarĩ majibeno aru ne jãmeno mãre*

<sup>12</sup> Jesũs ãi yãvaiye mène beorĩ coyũicõjeimara ðare nũivũ barejãimada ãre põeva ne jãmene, ne ðarĩ majibede mãre. Aru caivũ ina Jesũre jũ aipõeva cõjjide nũivũ barejãimada Jãmenijicũi cãrami jĩvũi, Salomõn mãcũi cuino ãmicũrõi. <sup>13</sup> Caivũ ina Jesũre jũ abevũ cõjjibedejaimada ina jũ aipõevaque, ne jidũé boje. Ëbenita caivũ ina jũ abevũ me jãivũ aru me yãvaivũ barejãimada ina Jesũre jũ aivũre, nãre ne pueðaiye boje. <sup>14</sup> Apenvũ obedivũ põeva, ãmũva aru nomiva mãre, jũ arĩ Jesũs ãi yãvaiye mène, cõjjide nũivũ barejãimada Jesũre jũ aipõevaque. <sup>15</sup> Jesũs ãi yãvaiye mène beorĩ coyũicõjeimara, ne ðaiye boje põeva ne ðarĩ majibede, obedivũ põeva nãvare nũivũ barejãimada ijimarare ne parainoi, jũarajivũ nãre tãibũai, Pedro nore vaiyã, ãi decocũque ãi taoquiyepe aivũ apenvũ ijimaracavũre, ne meatenajiyeye aivũ. <sup>16</sup> Aru apeno ãmajinoacavũ obedivũ eare nũivũ barejãimada Jerusalén ãmicũrĩĩmaroi. Na mãre ijimarare, aru abujuva ne ãmamarare mãre, nãvare nũivũ barejãimada. Aru caivũ ne nãvaimara mãcavũ meaðaimara marejãimada na.

### *Jabova ne ñãjine ðaino Pedrojãre (Mt 27.25; Jn 11.25; 14.6; Ro 6.4)*

<sup>17</sup> Dinũmũ ñai sacerdotevare jaboteipõescũ aru ãre caðateipõeva, caivũ ina saduceo ãmicũriyajubocavũ, pare jorojĩnejaimada Jesũs ãi yãvaiye mène beorĩ coyũicõjeimarare. Que baru ina saduceovacavũ maucũvarĩ búrejaimada nãre. <sup>18</sup> Nãre jẽicõjeni, bũorejaimada ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami. <sup>19</sup> Ëbenita diñamimiareca cũinãcũ Jãmenijicũi daroimũ, ángele earĩ ne yebai, voacarĩ nãre diñami jedevacobede, jipocatedejamedã nãre nore jocarĩ. Que teni arejamedã nãre:

<sup>20</sup> —Jãmenijicũi cãrami nũjara mãja. Aru coyũjarã põevare nore caiye iye yãvaiye mène jãravũ cũiméjãravũ baquinóre, arejamedã ñai ángele nãre.

<sup>21</sup> Ëre jũ arĩ, miadãe tãiyede Jãmenijicũi cãrami ecorĩ, bueni búrejaimada.

Dinũmũmia ñai sacerdotevare jaboteipõescũ ãre caðateipõevaque õrejaicõjenejaimada caivũ judiõva bũcũvare, ne cõjjinajiyeye aivũ caivũre. Que teniburu, apenvũ ne coreipõevacavũre davaicõjenidurejaimada Jesũs ãi yãvaiye mène beorĩ coyũicõjeimarare ãmeina teivũre jẽni jacoĩñamine jocarĩ ne cõjjinoita. <sup>22</sup> Ëbenita ina coreipõeva ne eaiyede ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami, nore eabedejaimada ina Jesũs ãi yãvaiye mène beorĩ coyũicõjeimarare. Que teni cõjjinoi copainũri, yõpe arĩ, coyũrejaimada ina cõjjinocavũre:

<sup>23</sup> —Ñũje eaiyede ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami, jedevacobe me bieicobede eavũ ñũja. Aru churarava nũrivũ jedevacobe yebai coreivũre mãre eavũ ñũja. Ëbenita jedevacobede ne voaiyede, eabtevũ ina bũoimara mãcavũre, arejaimada ina coreipõeva.

<sup>24</sup> Ne coyũiyede jãpiaivũ bãcavũ Jãmenijicũi cãramine coreipõevai jabocũ aru sacerdotevare jaboteipõeva mãre pare cãrijini, “¿Aipe tedica na cari?” arĩ dápiarejaimada.

<sup>25</sup> Dinũmũmia cũinãcũ ãmũ ecorĩ ne cõjjitucubũi arejamedã:

—Jãpiajarã yũre. Ina mãje ãnoare bũoimara mãcavũ caride Jãmenijicũi cãrami jĩvũi nũri bueivũbu põevare noi, arejamedã.

26 Aru coreóvarĩ ãri cãrivãre, ñai jabocũ nãrejamedã Jãmenijicũ cãrami ina cor-eipõevaque, ne nãvarajiyere ayũ Jesús ãi yãvaiye méne beorĩ coyũicõjeimarare cójijinoi. Æbenita náre ãmeno ðabevũva nãvarejaimada, põevare ne jidũé boje. “Ñũje ãmeno ðaru náre, põeva cãraboaque ðuvarĩ boarãjarama ñũjare”, arĩ dápiarejaimada na. 27 Ne eaiyede ne cójijitucubũi, núicõjenejaimada ne bũoimarare ina cójijinocavũ ne coricai. Sacerdotevare jaboteipõescũ, yópe arĩ, jararejamedã náre:

28 —Ñũjavacari parũõreca bueicõjemeniduvũ mũjare ãñũ ãmũ ãi borore. Æbenita mũja jũ abevũ ñũjare! Bueivũbu mũja mũje bueiyede obedivãre, caino Jerusalẽcavãre. Náre coyũiyuvũ mũja, “Sacerdoteva boarĩ jarũvaicõjema Jesúre”, aivũbu mũja, põeva ne ãmeina jãrajiyere aivũ ñũjare, arejamedã sacerdotevare jaboteipõescũ.

29 Pedrocãpũravũ arevũ Jesús ãi yãvaiye méne beorĩ coyũicõjeimaraque arejaimada úre: —Jũ aiyẽ jaũvũ ñũjare Jãmenijicũ ãi ðaicõjeiyede põeva ne ðaicõjeiyẽ pũeno. 30 Mũjavacari Jesúre pẽvari boarĩ jarũvaicõjeavũ jocũcũjaravena. Æbenita Jãmenijicũcapũravũ, majeñecũva mácavũ ne jabocũ, nacovaquemavũ úre yainore jarũvarĩ. 31 Aru nacovariburu yóboi, Jãmenijicũ epequemavũ úre ãi mearpũravũ. Ñai mearpũravũi cũcũ parũéde cãvabi. Que baru Jesúrecabe maje jabocũ aru majare meadaipõescũ máre, Israecavũ chĩori ne ãmeina teiyede, oatũvarĩ bũojarãjiyere ayũ ne ðaiyede, aru Jãmenijicũ ãi ãrũmetequiyere ayũ ne ãmeina teiyede. 32 Ñũje jãiyẽ báque boje Jãmenijicũ ãi ðaiyẽ báquede Jesúre, coyũivũbu mũjare iyede. Ñai Espĩritu Santo máre coyũyũbe Jãmenijicũ ðaiyẽ báquede. Aru Jãmenijicũ ðaroyũbe ñai Espĩritu Santore caivũ ina jũ aivũre úre, arejaimada Pedrojã.

33 Ne coyũiyede jápiaivũ ina cójijinocavũ, pare jararejaimada Jesús ãi yãvaiye méne beorĩ coyũicõjeimarare. Ne náre pare jaraiyẽ boje, “Boarĩ jarũvaicõjenajarevũ náre”, arejaimada ina cójijinocavũ ne bajumia. 34 Æbenita cũinãcũ cójijinocacũ, fariseovacacũ, ãi ãmiã Gamaliel, nacajari, coreipõevare nãvaicõjenejamedã Pedrojãre cójijitucubũre jocarĩ. Caivũ põeva me pueðarejaimada úre, Gamaliède. 35 Pedrojã ne etarĩburu yóboi, Gamaliel yópe arĩ, coyũrejamedã arevũ cójijinocavũre:

—Mũja, jívũ, Israecavũ, me dápiajarã mũje ðaiyũede ina ãmũvare. 36 Ærũjara mũja ãñũ Teudas báscũ ãi ðaino mácarõre obedivũna jipocai. “Parũcũbu yũ. Me jabotequijivũ mũjare”, arejamedã ã máscũ põevare. Aru cuatrocientos paivũ ãmũva baju nãrejaimada úque. Æbenita ne boarĩ jarũvaiyede ã máscũre, úque nũivũ bácvũ coateni nãrejaimada na. Que teni ã máscũ ðaiyẽ báque bíjarejavũya. 37 No yóboi, nopedecabu apescũ ãi ðaino mácarõ, ãñũ Galileacacũ báscũ, ãi ãmiã Judas. Jabocũi toivaicõjeinũmũ põevare ne ãmiãre, corevãiyũcũ náre, obedivũ põeva nãrejaimada úque máre. Aru úre máre ne boarĩ jarũvaiyede, úque nũivũ bácvũ coateni nãrejaimada na. 38 Nopedecabu caride ina ãmũvaque. Coyũyũbu mũjare: Ðabejarã ãmeno náre. Cãrijovamejara náre. Põeva ne ðaicõjenu iyẽ ne ðaiyũe aru ne bueiyẽ máre, bíjaquiyebu ðie. 39 Æbenita Jãmenijicũ ãi ðaicõjenu iyẽ ne ðaiyũe aru ne bueiyẽ máre, bíjabequiyebu ðie. Mũja maucãvarivũ baru náre, maucãvajebu Jãmenijicũre máre, arejamedã Gamaliel.

Aru ina cójijinocavũ jũ arejaimada ãi coyũiyede. 40 Que arĩ, ina coreipõevare davaicõjenejaimada Jesús ãi yãvaiye méne beorĩ coyũicõjeimarare cójijitucubũi cojedeca. Ne eaiyede, ina coreipõevare jara popeicõjenejaimada náre, Pedrojãre. Aru jara popeniburu yóboi, ina jabova yãvaicõjemenidurejaimada Pedrojãre cojedeca Jesúi borore. Que teniburu yóboi, jaetovarejaimada náre. 41 Aru Jesús ãi yãvaiye méne beorĩ coyũicõjeimaracãpũravũ torojũrivũ baju etarejaimada cójijinore jocarĩ. Torojũrejaimada ne cãyoje teni ñãjiyẽ boje, ne jũ aiyẽ boje Jesúre. 42 Aru caijãravũ Jãmenijicũi cãrami aru ne cãramiaia máre buede nũivũ barejáimada, aru coyũre nũivũ barejáimada na iyẽ yãvaiye méne Jesúã, Jãmenijicũi epẽimũ máscũã.

## 6

*Siete paivn cadateipðevare ne beoino*

<sup>1</sup> No yóboi, apevn obedivn Jesúre jn aipðeva jararĩ jñjuvaivn barejáimada ne bajumia. Nácavn griego ãmicuricamuare yávaivn aru apevn nácavn hebreo ãmicuricamuare yávaivn jararivn barejáimada ne baju. Ina judíoiva griegore yávaivn arejaimada:

—Ññjacavn nomiðreva jacorubema mñje coavaiyede jãravna coapa. Que baru, “Mñja coapavabevn”, chñoivn arejaimada.

<sup>2</sup> Que baru ina doce paivn Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyucðjeimara órejarĩ caivn ina Jesúre jn aipðevare ne yebai arejaimada:

—Ññje dajocarũ Jñmenijicũ yávaiye méne coyuyede, jñajivn nomiðrevare aru apevn cðmaje ãrojarivnre máre náre javeéde, meamejebu no. <sup>3</sup> Que baru mñja, ññjevñ, beojarã siete paivn mñjacavnre. Yóre bajarãri na: Pðeva ne puedaimara, Espiritu Santo ñi ðaicðjeimara, aru majiéde cvarivn bajarãri. Ññja náre coapavaicðjenajivnbu cðmaje ãrojarivnre. <sup>4</sup> Que teni ññjacarũravñ cñinátũrnñ ññje ñme jñenarajivnbu Jñmenijicũque aru coyũrãjivnbu ñi yávaiye méne, arejaimada na, Pedrojã.

<sup>5</sup> Ne coyuyede cojarejavãya caivn ina Jesúre jn aipðevare. Que baru beorejaimada Estebãre. ð parũðreca jn ayũ barejãmeda Jesúre. Aru ñai Espiritu Santo ðaicðjenezameda úre. Beorejaimada apevnre máre: Felipe, Prócoro, Nicanore, Timóre, Parmenare, aru Nicolãre máre. Ñai Nicolás Antioquía ãmicurĩmarocacũ barejãmeda. ð judío ãmenezameda. ðbenita jipocamia jn arejãmeda ina judíoiva ne bueyede. <sup>6</sup> Náre beorĩ bñojarĩ, nãvarejaimada náre Jesús ñi yávaiye méne coyucðjeimara yebai, ne jñenacarãjijeyepa aivn náre Jñmenijicũque, tñorĩ parũáque ne jipobũrã náre coapa yóre judíoiva ne ðarĩ cðmajijeyepa, jãðovarajivn ne memeiño buiyede.

<sup>7</sup> Aru apevn pðeva obedivn Jñmenijicũ yávaiye méne coyuyede jápiarĩ, jn arejaimada diede. Caijãravna apevn ne jn aiyede pñeno baju obedivn jn aivn nãrejaimada Jerusalén ãmicurĩmaroi. Aru apevn ina sacerdoteva máre jn arejaimada Jesús ñi yávaiye méne.

*Estebãre apevn ne jẽino*

<sup>8</sup> Esteban Jñmenijicũ mearo ðacaimn marejãmeda. Jñmenijicũ me jãrejaquemavn úre. Que baru parũre ðarejaquemavn úre. Aru majide ðarejaquemavn úre máre. Esteban ðare cuyũ barejãmeda nrarð pðeva ne jãmene, ne ðarĩ majibede máre, pðeva jñeneboi. <sup>9</sup> ðbenita apevn ñmñva maucãvarejaimada úre. Ina cñinãðami judíoivai cójjiñmicavn barejãmeda na. Ina Estebãi mauva marejãmeda Cirene aru Alejandría ãmicurĩmarocacavn, aru apevn Cilicia aru Asia ãmicurijoborðacavn máre. Caivn ina judíoiva barejãmeda na. Esteban yebai nãri, jararivn yávarĩ bãrejaimada na úque. <sup>10</sup> ðbenita Esteban yãvarejãmeda nrarð majiéque, ñai Espiritu Santoi parũéde ñi cãvae boje. Que baru ina ñi mauva jn arĩ majibedejaimada na úre. <sup>11</sup> Que baru Estebãi mauva bojedarejaimada apevn borocãrivnre. Aru ina borocãrivn arejaimada yóre:

—Esteban ãmeina yãvabi Moisés bácvre aru Jñmenijicũre máre. Járiaivnbu ññja, ðbenina arejaimada.

<sup>12</sup> Yóre ðarĩ jorovarejaimada obedivn pðevare, judíoiva bñcãvare aru Jñmenijicũ yávaiyede coyupðevare máre. Ina Esteban yebai nãri, úre jñeni, jaruporejaimada judíoivai cójjiñami. <sup>13</sup> Dinũmũ ðavarejaimada apevn borocãrivnre. Aru borocãrĩ arejaimada na:

—Ññai ñmñ caivnũmã ãmeina ávaibi Jñmenijicũ cãramine aru Jñmenijicũ ðaicðjeiyede ñi coyuyede báquede Moisés bácvre máre. <sup>14</sup> Ññjavacarĩ járiaivnbu ñ ayũre yóre ãñũ Jesús Nazarecãcũ borore: “Jesús jarũvacũyũme diñami Jñmenijicũ cãramine aru oatũvacũyũme caiye maje ðarĩ cðmajiyede yóre Jñmenijicũ ðaicðjeiyede ñi coyuyede báquere Moisés bácvre”. Que abi ñai Esteban, ina borocãrivn arejaimada cójjinocavnre.

<sup>15</sup> Aru caivn pore carivn me cocorĩ Estebãre jãrejaimada ùi jivare yópe ángelei jivape ãrojarore.

## 7

*Esteban ùi yávaino ùre ne boarãjiye jipocai  
(Mt 22.32; Hch 3.22)*

<sup>1</sup> Dinm̄n ñai sacerdotevare jaboteipõesc̄ jēniari jãrejamedã Estebãre:

—¿Jãvema yo ne soȳino mi borore? arejamedã.

<sup>2</sup> Aru Esteban, yópe arĩ, soȳrejamedã cójjiinocavure:

—M̄ja, jív̄n aru jíbuc̄va máre, járiajarã ji soȳiyede. Javede Jūmenijic̄ measc̄ baju c̄etedejaquemav̄n majeñesc̄ Abraham másc̄ yebai ùi c̄edeca cãreja Mesopotamia ãmic̄rijoborõi, ùi n̄quiye jipocamia Harán ãmic̄riĩmaroi. <sup>3</sup> Jūmenijic̄ arejaquemav̄n ùre: “M̄n, Abraham, mi c̄rõre jocarĩ n̄jasc̄ m̄n. Aru mi c̄rõcav̄re máre jocarĩ n̄jasc̄. Jáðovac̄uym̄tu ȳn m̄re mi areno c̄rõ, mi c̄quinore”, arejaquemav̄n Abraham másc̄re Jūmenijic̄. <sup>4</sup> J̄n arĩ Jūmenijic̄re, Abraham másc̄ etarejaquemav̄n Caldea ãmic̄rijoborõre jocarĩ, c̄sc̄n̄sc̄uym̄ Harán ãmic̄riĩmaroi. (Mesopotamia ãmic̄rijoborõi c̄v̄n Caldea.) Abraham másc̄i pac̄i básc̄ ùi yainĩburu yóboi, Jūmenijic̄ n̄ic̄õjenejaquemav̄n ùre yore, m̄je cari c̄rõre.

<sup>5</sup> Dinm̄n Abraham másc̄i eaiyede yore, Jūmenijic̄ jíbedejaquemav̄n joborõre ù másc̄re. Ye joborõ quĩjinore máre c̄inác̄bobareca ùi epeino jacor̄bedejaquemav̄n Abraham másc̄ cãreja. Ëbenita, “Yo c̄rõ mi c̄quinore jísc̄uym̄tu ȳn m̄re”, Jūmenijic̄ arejaquemav̄n ù másc̄re. “Yo joborõre jísc̄uym̄tu ȳn m̄re aru mip̄aramena márãjiv̄re máre. Yo joborõ m̄jeno maquiyébu”, arejaquemav̄n Jūmenijic̄ ù másc̄re. Aru Jūmenijic̄ ùi que aiyede, Abraham másc̄ j̄edoc̄vabesc̄ barejaquéam̄v̄n cãreja. <sup>6</sup> Yópe arĩ, soȳrejaquemav̄n Jūmenijic̄ ù másc̄re: “Mip̄aramena márãjiv̄n arejoborõi n̄ri, cuatrocientos paĩj̄na baju pore c̄rãjarama na márãjiv̄n. Aru pore c̄rĩ, mip̄aramena márãjiv̄re pare memec̄õjenajarama nósc̄v̄n, ne eaijoborõcav̄n. Yebacav̄re memecarãjarama mip̄aramena márãjiv̄n. Náre jara ropeni, memec̄ic̄õjenajarama nósc̄v̄n. <sup>7</sup> Ëbenita náre, dijoborõcav̄re, ñáine ðasc̄uym̄tu ȳn ne ãmeina ðaiye báque boje mip̄aramena márãjiv̄re. No yóboi, yore copaidarãjarama mip̄aramena márãjiv̄n dijoborõre jocarĩ. Aru ȳre mearore jíñajarama yui”, arejaquemav̄n Abraham másc̄re Jūmenijic̄.

<sup>8</sup> No yóboi, bediõva Jūmenijic̄ “Yópe ðarãjare”, arĩ yávarejaquemav̄n Abraham másc̄re. “M̄n j̄n aru ji soȳiye báquede, yópe ðarĩ jáðovajara m̄ja. M̄n aru mín̄ ãm̄va aru mi yebacav̄n ãm̄vaque máre m̄je cajede burajarã m̄ja, ãr̄riv̄n ji soȳiye báquede m̄jare”, arejaquemav̄n Jūmenijic̄. Abraham másc̄ j̄n arejaquemav̄n ùre. Que baru cajede burarejaquemav̄n mamasc̄ Isaac básc̄re ocho paĩj̄arav̄na ùi p̄oteniburu yóboi. Aru nopedeca ðarejaquemav̄n Isaac básc̄ mamasc̄ Jacob básc̄re. Aru nopedeca ðarejaquemav̄n Jacob básc̄ doce paiv̄n mamarare, majeñesc̄va másc̄v̄re.

<sup>9</sup> C̄air̄nc̄ar̄nc̄are paiv̄n ina Jacob básc̄i mára, majeñesc̄vacav̄n básc̄v̄n, pare joroj̄inejaquemav̄n néyoc̄ básc̄re, ùi ãmiá José. Que baru bojedarejaquemav̄n ù másc̄re arev̄re, ù másc̄re n̄vari bojedarãjiyere aiv̄n Egipto ãmic̄rijoborõc̄sc̄re yebacasc̄re. Ëbenita Jūmenijic̄ cadatedejaquemav̄n ù másc̄re. <sup>10</sup> Ë másc̄i c̄ede Egipto ãmic̄rijoborõi arenm̄n ñájiñ̄n marejaquéam̄v̄n ù, José básc̄. Ëbenita cainm̄na Jūmenijic̄ cadatedejaquemav̄n ù másc̄re, ùi etaquiyere measc̄ aȳn. Ër̄arõ majide ðarejaquemav̄n ù másc̄re. Que baru Egiptocav̄n ne jabosc̄ básc̄, Faraón ne aim̄n, me jãrejaquemav̄n José básc̄re, ùi mearo ðaiye boje aru ùi majié boje máre. Jaboteic̄õjenejaquemav̄n José básc̄re caiv̄n ùi c̄aramicav̄re aru caiv̄n Egiptocav̄re máre. Aru coreic̄õjenejaquemav̄n ù másc̄re caiye ùi c̄vaede.

11 'Dinamũ ãmeno baju vaidējaquemavũ no ãiye cãbenore caivũ Egipto ãmicũrijoborõcavũ aru Canaán ãmicũrijoborõcavũ máre. Que baru majeñescuva mácavũ, Canaán ãmicũrijoborõi cãrivũ, ye ãiye cãvabedejaquemavũ na mácavũ. 12 Jacob básu járiayũ “Ãiye cãrõre Egiptore”, darorejaquemavũ caipũcapũrũare paivũ mamarare, majeñescuva mácavũre, mamarãmũ ne nũri ñajiyere ayũ ãiyede. 13 Ne copaiyede nore bediõva cojedeca, José básu “Yũ Josébu”, arejaquemavũ jíbũrã mácavũre. Faraón mácu José básu jivũre coreõvarejaquemavũ. 14 José básu jarorejaquemavũ jíbũrã mácavũre aru ñmacũ básũre máre népacũ Jacob básu yebai, daicõjeñũ caivũ ñ jivũre ñi yebai, Egipto ãmicũrijoborõi. Aru setenta y cinco paivũ baju barejaquémavũ na mácavũ. 15 Jacob básu jã nũrejaquemavũ Egipto ãmicũrijoborõi. Ë mácu aru caivũ mamara máre, majeñescuva mácavũ, yaidējaquemavũ dijoborõi. 16 Yõbore népãramena mácavũ nũvarejaquemavũ ne bajuá báquede, jarũvarãjivũ cãracobei Siquem ãmicũriĩmaroi. No ne yaivũ básavũre jarũvarãjinore Abraham mácu bojedari ñnejaquemavũ jipocamia Hamor básu máre. Na mácavũre jídejaquemavũ tãutũrare Abraham mácu.

17 'Aru ãnijãravũ, Jũmenijicũi Abraham mácu, “Yõre ñacacũyũtu mũre”, ñi aijãravũ bácarõ joabede, obedivũ majeñescuva mácavũ cãrejaquemavũ Egipto ãmicũrijoborõi. 18 Dinamũ jaboteyũ barejaquémavũ Egiptocavũre apescũ jabocũ básu. Ë mácu coreõvabedejaquemavũ José básũre. 19 Ë mácu borocũrĩ ãmeina ñarejaquemavũ majeñescuva mácavũre. Ñãjine ñarejaquemavũ na mácavũre. Ë mácu ñajocaiõjenejaquemavũ némara quĩjinare jedevai, ne yainãjiyere ayũ. 20 Dinãmũmia põetedejaquemavũ majeñescu mácu, ñi ãmiã Moisés. Jũdocũ meacũ baju barejaquémavũ. Ë mácu bũcũva básavũ bũcũõvarejaquemavũ ñ mácu yõbecũrã aviãva ne cãrami jivũ. 21 Ne ñajocaiyede ñ mácu jedevai, Faraón mácu mácu bácu Moisés básũre earĩ, nũvari õi cãrami, bũcũõvarejaquemavũ mamacũ bajupe. 22 Ina Egiptocavũ básavũ majiède buedejaquemavũ Moisés básũre. Que teni bũcũcũ cari yãvarejaquemavũ aru ñarejaquemavũ rãrã paguéque.

23 'Cuarenta paĩjũna cãvacũ Moisés básu, jãcũnũrejaquemavũ apenvũ ñ jivũre, Israecavũre. 24 Jãrejaquemavũ cũinãcũ Egiptocacũ básũre jara boayũre cũinãcũ Israecacũ básũre. Ë jicũ básũre cadateiyũcũ, ãñ Egiptocacũ básũre boarĩ jarũvarejaquemavũ Moisés básu yavenina. 25 Ë mácu yõre arĩ ñápiarĩdurejaquemavũ: “Ina jivũ majinajarama Jũmenijicũ yũre nũvaicõjescũyũre náre ne yebacateinore jocarĩ”, arĩdurejaquemavũ. Ëbenita majibedejaquemavũ na mácavũ.

26 'Cõmiãijãravũ Moisés básu jãrejaquemavũ pũcarã ñmũva Israecavũ básavũre ñdamateivũre ne bajumia. Que teni cãrijovamene ñarĩdurejaquemavũ ñ mácu na mácavũre. Yõre arejaquemavũ: “Mũja cũinãvũtamũ. Que baru, ¿aipe teni ãmeina ñaivũrũ mũja mũje baju?” arejaquemavũ Moisés básu. 27 Ëbenita cũinãcũ nácacũ básu jarũporejaquemavũ Moisés básũre. Aru jẽniari jãrejaquemavũ ñ mácu: “¿Ñame jaboteicõjени mũre ñũjare? ¿Ñame jẽniari jãipõescũre epedi mũre? 28 ¿Yũre máre boarĩ jarũvãiyũcũrã, yõre mi boavarepe ãñ Egiptocacũ básũre ñnoare?” arejaquemavũ. 29 Ë mácu que aiyede járiayũ Moisés básu, dupini nũrejaquemavũ Egipto ãmicũrijoborõre jocarĩ. Apeno joborõ, Madián ãmicũrijoborõi, earĩ cãrejaquemavũ. Jímãrepaco bácu, dijoborõcaco, jũdocũvarejaquemavũ pũcarã ñmũvare.

30 'Aru Moisés básu nore cãrejaquemavũ cuarenta paĩjũna. Dinãmũ cũinãcũ Jũmenijicũi daroimũ mácu, ángele, cãetedejaquemavũ ñ mácu põescũbenoi joabejĩnoi Sinaí ãmicũricũ cãracũre. ãñ ángele cãetedejaquemavũ cũinãcũ jocũjĩcũ uruijĩcũ jẽneboi. 31-32 Moisés básu cãcũmañ ñi jãiyede, joabenoĩ nũrejaquemavũ, me jãcũyũ. Que teni járiarejaquemavũ Jũmenijicũi yãvainore, yõre aiyede: “Yũtamũ Jũmenijicũ. Mĩñescuva Abraham, Ísaac, aru Jacob ne jũ aĩmãmũ yũ”, arejaquemavũ Jũmenijicũ. Diede járiarĩ, Moisés básu jidũcũ, bidini jãiyũbedejaquemavũ. 33 Cojedeca Jũmenijicũ arĩ yãvarejaquemavũ ñ

máscure: “M̄n núv̄n caride joborō mearo baji, ji c̄ue boje yui. Aru yábu meac̄n baju caiv̄n p̄neño. Que baru dujac̄n m̄n mi c̄uraidoare, p̄uedac̄nyu ȳre. <sup>34</sup> Ȳn jáiv̄n ji p̄veña ɱrarō ñájiv̄re no joborō Egiptoí. Ȳn járiav̄n ne oiyede. Que baru daiv̄n ȳn, meadac̄ndaȳn náre. N̄ɱjac̄n cari. Jacoraiyovaquijiv̄n m̄re Egiptoita”, arejaquemav̄n J̄menijic̄n Moisés báscure.

<sup>35</sup> Ñ̄ñ Moisés báscure Israecav̄n báscav̄n ɱbeni jar̄v̄vaiȳr̄idurejaquemav̄n. Yópe ar̄i, “¿Ñ̄name jaboteicōjeni m̄re ñ̄ɱjare? ¿Ñ̄name j̄eniari jáip̄oesc̄ure epedi m̄re?” j̄eniari járejaquemav̄n na máscav̄n. Ʋbenita na máscav̄n ɱ máscure jar̄v̄vaiȳr̄iduv̄reca, J̄menijic̄n jarorejaquemav̄n Moisés báscure ne yebai, ɱi jaboteni meadaquiyere aȳn na máscav̄re. Aru ñ̄ñ ángele, ɱi jáim̄n másc̄n joc̄ɱj̄ic̄n uruij̄ic̄n, cadateȳn barejaquémav̄n ɱ máscure.

<sup>36</sup> Moisés básc̄nvacari n̄v̄arejaquemav̄n ñ̄nina Israecav̄n báscav̄re Egipto ñ̄mic̄rijoborōre jocar̄i. Ʋarejaquemav̄n p̄veña ne jámene aru ne ɱar̄i majibede máre ɱre Egipto ñ̄mic̄rijoborōi, ne etar̄ãjiye jipocare, aru jia ɱraɱa yebai, aru na máscav̄n c̄uede máre p̄oesc̄ubenoí cuarenta raíɱɱa baju. <sup>37</sup> Ñ̄ñ Moisés básc̄nvacari arejaquemav̄n Israecav̄n báscav̄re: “J̄menijic̄n ɱaroc̄nȳme m̄jare apesc̄n ɱi yávaiyede coȳncaip̄oesc̄ure nopedeca ɱi daroiyere ȳre. M̄ɱjac̄n bac̄nȳme ɱ. J̄n ajarã ɱre”, arejaquemav̄n ɱ másc̄n.

<sup>38</sup> Ñ̄ñ Moisés básc̄nvacari c̄urejaquemav̄n Israecav̄n báscav̄nque, majeñescuva máscav̄nque, ne cójijiyede p̄oesc̄ubenoí. Aru c̄urejaquemav̄n ñ̄ñ ángele ɱre yávaȳn básc̄nque Sinaí ñ̄mic̄ric̄i c̄urac̄i. Ñ̄ñ Moisés básc̄nvacari jacor̄urejaquemav̄n J̄menijic̄n yávaiyede, majide ɱac̄nȳn majare, maje majinajiyere aȳn aipe ɱaiye jar̄ōre, maje c̄var̄ãjiyere aȳn járav̄n c̄uiméjãrav̄n baquinóre.

<sup>39</sup> Ʋbenita majeñescuva máscav̄n j̄n abedejaquemav̄n Moisés báscure. Ʋbedejaquemav̄n ɱ máscure. Aru, “Egiptoí copaiȳriv̄nɱbu ñ̄ɱja”, ar̄idurejaquemav̄n na máscav̄n. <sup>40</sup> Que teni yópe ar̄i, j̄eniarejaquemav̄n Aarón másc̄n, Moisés básc̄n yósc̄n báscure: “Ʋacajac̄n ñ̄ɱjare apesc̄n p̄reimarare, maje n̄varajiyere maje jipocai. Majibev̄n maja aipe vainore ñ̄ai Moiséde, majare davavac̄ure Egiptore jocar̄i”, arejaquemav̄n na máscav̄n. <sup>41</sup> Que ar̄i, ɱarejaquemav̄n ne p̄reim̄re yópe oteives̄j̄ic̄ure. Que ɱar̄i ɱojar̄i, ñ̄imarare boar̄i, juarejaquemav̄n, ne p̄reim̄re jiv̄n. Aru toroj̄urejaquemav̄n, mearore jiv̄n ne baju p̄r̄uáque ne ɱaiye báquede. <sup>42</sup> Que teni ne J̄menijic̄nre jar̄v̄vaiye boje, J̄menijic̄n máre jar̄v̄varejaquemav̄n na máscav̄re, mearore jic̄ōjeñ̄n abiácovare. Nópe ɱar̄i, ɱarejaquemav̄n na máscav̄n yópe c̄uinásc̄n J̄menijic̄n yávaiyede coȳncaip̄oesc̄urevacac̄n básc̄n ɱi toivaiye báqueredeca:

M̄ɱja, Israecav̄n, cain̄m̄n̄a no cuarenta raíɱɱa m̄ɱje c̄uede p̄oesc̄ubenoí, ȳre ñ̄imarare boar̄i, juar̄i, jíbeteav̄n m̄ɱja. Aru ape jíyede máre jíbeteav̄n m̄ɱja ȳre. <sup>43</sup> Ñ̄ai j̄menijic̄n, ɱi ñ̄miá Moloc, ɱi c̄ramine, ñ̄imacajeaque ɱaiñamine, n̄v̄av̄n m̄ɱja. Aru ñ̄ai j̄menijic̄n, ɱi ñ̄miá Refán, ɱi p̄reim̄re yópe abiácor̄ure páȳre máre n̄v̄av̄n m̄ɱja. Din̄m̄re iye m̄ɱje p̄reimarare ɱaiye báque boje, aru m̄ɱje mearore jíye boje náre, m̄ɱje mav̄re n̄v̄aicōjes̄nȳm̄u ȳn m̄ɱjare m̄ɱje joborōre jocar̄i p̄n Babilonia ñ̄mic̄rō ñ̄nip̄rav̄nita, arejaquemav̄n J̄menijic̄n, ar̄i toivar̄i, ɱi yávaiyede coȳncarejaquemav̄n.

<sup>44</sup> M̄ajeneñescuva máscav̄n ne c̄uede p̄oesc̄ubenoí c̄v̄arejaquemav̄n náque diñami c̄rami ne ñ̄imacajeaque ɱaiñami mácarōre, iveá c̄ravea báqueque J̄menijic̄n ɱaicōjeiye ɱi coȳniye báquede Moisés báscure toivainoque c̄riñami mácarōre. Diñami mácarōre ɱarejaquemav̄n na máscav̄n nópe J̄menijic̄n jáɱovaino mácarōre jipocamia Moisés báscure ɱi c̄uede c̄urac̄i. <sup>45</sup> Obediñ̄n̄a yóboi, Josué básc̄n jabotedejaquemav̄n majeñescuva máscav̄re, diñami mácarōre ɱaip̄oesc̄ure máscav̄n p̄aramena máscav̄re. Jipocamia na máscav̄n jacor̄urejaquemav̄n diñami mácarōre néñescuva máscav̄n jíno mácarōre náre. Josué básc̄nque n̄ri, J̄menijic̄n etavaiyede apesc̄n judíova ñ̄mev̄re ijoborōre jocar̄i, majeñescuva máscav̄n ñ̄nejaquemav̄n yo joborōre. Na máscav̄n máre n̄v̄arejaquemav̄n diñami mácarōre

dinamnia. Aru nérpāramena mácvu máre jacoruvarejaquemavu diñamine, nébucva bācvai jino mácarōre na mácvure pu David bācvai jboteiyeta.

<sup>46</sup> 'Aru David bācvu đaiyurejaquemavu Jūmenijicui urōpe. Que baru Jūmenijicū me jārejaquemavu ũ mácvure. Aru David bācvu đacaiyurīdurejaquemavu cūramine, pōeva ne jēniañamine Jūmenijicure. <sup>47</sup> Ūbenita David bācvai mácvu bācvu, ũi āmiá Salomón, đacarejaquemavu diñami mácarōre Jūmenijicure. <sup>48</sup> Ūbenita Jūmenijicū, parvcū caivū arevū pūeno, cvbebi pōeva ne đaiñamia jívai. Que teni cūinācvu Jūmenijicui yāvaiyede couvcaipōescū bācvu yōpe toivarejaquemavu Jūmenijicui yāvaiyede:

<sup>49</sup> Cavarō mearomu yōpe ji dobarō mearo. Caiyede đaicōjeivū yū nore dobacū. Aru ijāravūbu yōpe ji cvboba epeinope. Que baru ji cūramiva đarī majibevū mūja. Jūmenijicui cvrōre ji javūvāiñamine đarī majibevū mūja. <sup>50</sup> Yāvacari caiyede cvđarejacacū yū, arejaquemavu Jūmenijicū.

<sup>51</sup> 'Yū couvūyūbu mūjare: jūbenita járiaiyūbevū mūja! Dáriaivūbu mūja yōpe Jūmenijicure jū abevū ne dáriaiyere. Járiaiyūbevū mūja Jūmenijicui yāvaiyede. Mūjeñecva mácvure paivūbu mūja. Na mácvurepedeca mūjavacari máre cainmūa járiabevū ñai Espiritu Santore. <sup>52</sup> Mūjeñecva mácvu ñájine đarejaquemavu caivū ānina Jūmenijicui yāvaiyede couvcaipōeva mácvure. Mūjeñecva mácvucapūravū boarī jarvarejaquemavu Jūmenijicui daroimara mácvure, ũi yāvaiyede couvcaipōeva mácvure, ānina javede "Jūmenijicure memecaipōescū meacū baju dacvūme", arī couvūvū bācvure. Aru ũi daiyede mūjacapūravū jēni jini ũre ũi mavare, boarī jarvavāicōjeavū ũre. <sup>53</sup> Mūjavacari jacorurejaquemavu Jūmenijicui đaicōjeiyede ũi toivaicōjeiye báquede. Ū yāvarejaquemavu ángelevare. Aru ina ángeleva yāvarejaquemavu Moisés bācvure. Aru ũ mácvu toivarejaquemavu diede, mūje majinaiyere ayū. Ūbenita mūjacapūravū ye jū abevū iye Jūmenijicui đaicōjeiyede ũi toivaicōjeiye báquede, arejamedā Esteban cójijinocavure.

*Estebāre cūraboaque ne boaino*  
(Lc 23.34, 46)

<sup>54</sup> Esteban ũi couvūyedeca járiavū ina cójijinocavū, pare jararejaimada ũre. Que baru cūrejaimada ne cōpiāre, pare ne jaraiye boje. <sup>55</sup> Ūbenita ñai Espiritu Santo đaicōjeñū marejamedā Estebāre. Que teni Esteban, cavarōre cocorī jārejamedā Jūmenijicui mearo miadārore, aru Jesúre máre nūcvure Jūmenijicui meapūravū parvéque. <sup>56</sup> Aru Esteban arejamedā:

—Jājara. No cavarō voainore jāivū yū. Aru ñai Jūmenijicui daroimū mácvure ũmure máre, nūcvure Jūmenijicui meapūravū yebai jāivū yū, arejamedā.

<sup>57</sup> Ūi que aiyede, codobovorī bidejaimada na ne cá mucobearē ne parvāque. Cūináturu nacajari, cūyarī nūri ũi yebai, ũre jēni, nūvarejaimada nore jocarī. <sup>58</sup> Jabūborī jaetovarejaimada ũre ĩmarore jocarī. Aru cūraboaque đvararī búrejaimada na Estebāre. Ina ũre boro couvūrī adāivū bācvu barejaimada cūraboaque đvararī būivū. Ne đvararījiye jipocamia, epedejaimada ne pūenocacajeare cūinācvu ũmū yebai, ũi āmiá Saulo. <sup>59</sup> Ne đvreiyedeca cūraboaque, Estebācapūravū jēniañū marejamedā Jesúre.

—Mū, ji jabocū, Jesús, caride ĩjacū ji ũmene, arejamedā Esteban.

<sup>60</sup> Que arī, ñnatutarī joborōi, codoboborejamedā:

—Mū, ji jabocū, ārvmetejacū iye ne āmeina teiyede, arejamedā.

Nópe ayū bācvu, Esteban mácvu yaidéjamedā.

## 8

<sup>1</sup> Aru ñai Saulo torojarejamedā ne boarī jarvavaiyede Esteban mácvure.

*Saulo ũi ñájine đaino Jesúre jū aipōevare*  
(Hch 2.2, 4-5; 26.9-11)



Dijāravumareca Jesúre jū aipðeva Jerusalén āmicurīīmaroi curivū ñájini búrejaimada pare, náre apevū ne āmeina ðaiye boje. Caivū ina Jesúre jū aipðevare dupini nūre ðarejaimada caino Judea āmicurijoborōi, aru caino Samaria āmicurijoborōi máre. Ũbenita Jesús ũi yāvaiye méne beorī coyucōjeimara dupini nūmenejaimada. <sup>2</sup> Apevū ũmūva, Jūmenijicūre urivū, nūvarejaimada Esteban mácuī baju bácarðre, jarūvarājivū ũ mácūre cūracobei. Ũrarō chōioivū codoboborī bujiqué orejaimada ũ mácūre. <sup>3</sup> Ũbenita Saulocapūravū bíjaroiyūrejaimada caivū Jesúre jū aipðevare. Que baru nūñū cāramia coapa, ina jū aipðevare jēni jabūborī buoicōjeñū marejāmeda āmeina teivūre jēni jacoīñami jivūi. Ũmūvare aru nomivare máre ñájine ðarejaimada ñai Saulo.

### *Felipe Samariai ũi coyūino Jesús ũi yāvaiye méne*

<sup>4</sup> Ina Jesúre jū aipðeva dupini nūivū Jerusalén āmicurīīmarore jocarī, Jesús ũi yāvaiye méne coyūrānūrejaimada caino joborōi. <sup>5</sup> Cūinácū nácasū, Felipe āmicūcū, nūrejaimada Samaria āmicurīīmaroi. Aru coyūyū barejāmeda Jesús ũi yāvaiye méne nócavūre. <sup>6</sup> Obedivū pðeva ũi coyūiyede járiavū aru ũi ðaiyede pðeva ne ðarī majibede jāivū, me járiarejaimada ũre. <sup>7</sup> Felipe etaicōjenejaimada abujūvare obedivū pðevare jocarī. Codoboborī etarejaimada na. Aru meaðarejaimada obedivū nacajaiye majibevūre, cuiye majibevūre máre. <sup>8</sup> Que baru obedivū Samaria āmicurīīmarocavū pare torojūrivū barejāimada na.

<sup>9</sup> Ũbenita diīmaroi cūinácū ũmū cūrejaimada, ũi āmiá Simón. Joe baju cūcū bácū noi, yaviéde ðayū barejāmeda ũ. Caivū nócavū cūcumarejaimada ũi yaviéde. “Parūcūbu yū”, arejaimada ũ. <sup>10</sup> Que baru caivū diīmarocavū, jabova aru apevū máre, me járiarejaimada ũi coyūiyede. “Ñai Simón parūcūbe apevū rūeno. Jūmenijicūi parūéde cūvabi ũ. Ũrecabe Jūmenijicūi baju”, arejaimada caivū.

<sup>11</sup> Joe baju Simón pare cuavarejaimada ina pðevare. Que baru me járiarejaimada caiye ũi coyūiyede. <sup>12</sup> Ũbenita ina pðeva ne jū aiyede Felipei coyūiyede, járiavū bācavū iye yāvaiye méne Jūmenijicūi jaboteinore aru Jesúre, Jūmenijicūi epeimū mácūre máre, jáðovarejaimada Jūmenijicūre ocoque, ũmūva aru nomiva máre. <sup>13</sup> Simón máre jū arejaimada Jesúre. Aru jáðovarejaimada Jūmenijicūre ocoque. Ũi jáðovariburu yóboi, Simón yóvarejaimada Felipe. Ũvacari cūcumarejaimada ũ jāñū mácū caiye iye Felipe ũi ðaiyede pðeva ne jāmene aru ne ðarī majibede.

<sup>14</sup> Aru Jesús ũi yāvaiye méne beorī coyucōjeimara Jerusalén āmicurīīmaroi curivū, járiarejaimada ina Samariacavūre ne jū aiyede Jūmenijicūi yāvaiye méne. Que baru jarorejaimada Pedrorē aru Jūare máre Samaria āmicurīīmaroi. <sup>15</sup> Nore Pedrojā earī, jēniacarejaimada Jūmenijicūre, ũi daroquiyere aivū Espiritu Santore ina pðeva mamarūmū jū aivūre Jesúre dijāravūare. <sup>16</sup> Jave jáðovarejaimada Jūmenijicūre ocoque Jesúi āmiái. Ũbenita ñai Espiritu Santore cūvabedejaimada na cāreja. <sup>17</sup> Ne jēniariburu yóboi, Pedro aru Juan máre tūorejaimada ne rūruáque náre coapa ne jipoburā. Que teni caivū ina cūvarejaimada ñai Espiritu Santore.

<sup>18</sup> Aru Simón jārejaimada Pedrojā ne tūoiyede Jūmenijicūi daroyūre Espiritu Santo pðevare. Que baru jíyūrejaimada tāutūrare Pedrojāre, cūvaiyūcū Jūmenijicūi majiéde náre.

<sup>19</sup> —Jíjarā yūre máre iye Jūmenijicūi majiéde. Yū máre jíyūvū Espiritu Santore ina jī tūoimarare jī rūruáque, Simón arejaimada Pedrojāre.

<sup>20</sup> Ũbenita Pedrocapūravū jarayū arejaimada ũre:

—Yū nūvū Jūmenijicūi ñájine ðaquiyere mūre mi tāutūraque toabo cūiméboi, mi dāriaiye boje bojedainore ũre iye majiéde Espiritu Santo jíyede pðevare. <sup>21</sup> Mū Jūmenijicūi jāinore āmēcū bajutamū mū mi ũme. Que baru mū jāve ñūjacacū āmēvū. Ũñje memēinore ðabevū mū. <sup>22</sup> Caride chōñū oatūvajacū mū mi ðaiyede. Dajocajacū mi āmeina dāriainore. Aru jēniajacū Jūmenijicūque, ũi ārūmetequiyere mi nópe dāriainore. <sup>23</sup> Jāivū yū mūre pare jorojīñūre. Aru buoimūre páyūbu mū, mi āmeina teiye boje, arejaimada Pedro ũre.

<sup>24</sup> Nópe ayure, Simón j̄m arejamedá:

—Jēniáiv̄m m̄jare. Jēniacajar̄ã yure J̄menijic̄m̄que, vaibéquiyepe yópe mi soȳiyepe, ar̄i jēniarejamedá Simón.

<sup>25</sup> No yóboi Pedro aru Juan, Jesúre coreóvaiv̄m, soȳrejaimada caiv̄m ina p̄ðevare J̄menijic̄m̄i yávaiye méne. Soȳr̄i b̄ojar̄i, etarejaimada dīmarore jocar̄i, copain̄rajiv̄m Jerusalén āmic̄r̄īmaroi. Aru mái n̄r̄i soȳrejaimada J̄menijic̄m̄i yávaiye méne obediv̄m ĩmaroacav̄re Samaria āmic̄r̄ijobor̄õi.

*Felipe āi bueino Etiopíacac̄m̄re*

<sup>26</sup> Din̄m̄m̄ J̄menijic̄m̄i daroim̄m̄, c̄inác̄m̄ ángele, n̄ic̄õjenedamedá Felipe.

—Caride aviá daino c̄ac̄op̄r̄av̄m n̄jasc̄m̄, Jerusalén āmic̄r̄īmaro yebai n̄im̄mai n̄jasc̄m̄, Gaza āmic̄r̄īmaroi n̄im̄mai, arejamedá.

Caride p̄ðeva c̄abema dimare. <sup>27</sup> J̄m̄ ar̄i, Felipe n̄arejamedá. Din̄m̄m̄ dimai c̄inác̄m̄ ām̄m̄ eunuco, Etiopía āmic̄r̄ijobor̄õc̄ac̄m̄, copain̄ñ̄m̄ marejamedá Jerusalén āmic̄r̄īmarore jocar̄i āi jobor̄õi. Ñai ām̄m̄ jaboc̄m̄ par̄c̄m̄ barejamedá. Ēi jobor̄õ jabocoi t̄auturare coreip̄ðesc̄m̄ barejamedá. Aru ico jabocore p̄ðeva arejaimada Candace. Ñai ām̄m̄ copain̄ñ̄m̄ marejamedá ā, toroj̄mede jíȳm̄ b́ac̄m̄ J̄menijic̄m̄re Jerusalén āmic̄r̄īmaroi.

<sup>28</sup> J̄aturuic̄m̄i dobac̄m̄ n̄ñ̄m̄ caballovaque, aru āi n̄iyyedeca J̄menijic̄m̄i yávaiyede j̄ar̄i boroteȳm̄ barejamedá. Ñai J̄menijic̄m̄i yávaiyede soȳcaip̄ðesc̄m̄ b́ac̄m̄, āi āmiá Isaías, āi toivaiye báque barejáv̄ya āi j̄aiye. <sup>29</sup> Aru Felipei j̄aiyede ñai ām̄re, Esp̄ritu Santo arejamedá ūre:

—J̄aturuic̄m̄ yebai n̄jasc̄m̄ m̄m̄. Mautejasc̄m̄ m̄m̄ ñai ām̄m̄que, arejamedá.

<sup>30</sup> J̄m̄ ar̄i, cúyar̄i, āi yebai ear̄i, Felipe j̄ariarejamedá āi j̄ar̄i boroteiyede Isaías b́ac̄m̄i toivaiye báquede. Que teni Felipe jēniari j̄arejamedá ūre:

—¿Dápiar̄i eayur̄m̄ m̄m̄ aipe aiyur̄õre yo mi j̄ari boroteinore? arejamedá Felipe.

<sup>31</sup> Aru ñai Etiopíacac̄m̄ arejamedá Felipe:

—B̄i, dápiar̄i eabev̄m̄ ȳm̄ yo ji j̄ari boroteinore. P̄ðesc̄m̄ majic̄m̄ jañbi yure, majicac̄m̄ȳm̄ aipe aiyur̄õre yo ji j̄ari boroteinore. Jatujasc̄m̄. Dobajasc̄m̄ ji yebai. Majicajasc̄m̄ yure yore, arejamedá ñai ām̄m̄ Felipe.

<sup>32</sup> Iye toivaiye báquede j̄ari boroteȳm̄ barejamedá yópe:

N̄varajarama ūre boar̄i jar̄m̄var̄ajiv̄m̄, yópe ne n̄v̄aiyepe ovejare boar̄i jar̄m̄vainoi.

Aru bi ac̄m̄ȳm̄e ā, yópe ovejaj̄ic̄m̄ obere āi poðare buraiyedeca. Abec̄m̄ȳm̄e ā. <sup>33</sup> C̄m̄yoje tede ðar̄ajarama ūre. Aru yávar̄i cadateip̄ðesc̄m̄ c̄abec̄m̄ȳm̄e. Que baru āmeno ðar̄ajarama ūre. C̄īquiȳebu ij̄arav̄re āi c̄m̄r̄õ. Que baru āi p̄ramena majur̄õriv̄m̄ c̄abenajarama. Aru na majur̄õriv̄m̄re soȳbenajarama ne borore, j̄ar̄i borotedejamedá ñai Etiopíacac̄m̄.

<sup>34</sup> Aru jēniari j̄arejamedá Felipe:

—Soȳjasc̄m̄ yure. ¿Ñamene J̄menijic̄m̄i yávaiyede soȳcarejaquemari iyede? ¿Soȳrejaquemari āi baju o ap̄c̄m̄re? arejamedá.

<sup>35</sup> J̄m̄ ar̄i ūre, iye toivaiye báqueque b́ar̄i, Felipe soȳrejamedá ūre caiye iye Jesús āi yávaiye méne. <sup>36</sup> Ne n̄iyyedeca mái earejaimada oco c̄ar̄ijitav̄re. Aru ñai jaboc̄m̄ arejamedá Felipe:

—J̄ajasc̄m̄. Ȳuibu oco c̄ar̄ijitav̄m̄. ¿Ji j̄ãðovaiȳmede J̄menijic̄m̄re ocoque, ap̄c̄m̄ j̄ãðovaic̄õjemesc̄m̄ b̄ojaidi yure? arejamedá.

<sup>37</sup> Felipe arejamedá ūre:

—M̄m̄ j̄m̄ aȳm̄ baru Jesúre, j̄ãðovari b̄ojaiiv̄m̄ m̄m̄ J̄menijic̄m̄re ocoque, arejamedá.

Ñai jaboc̄m̄, yópe ar̄i, j̄m̄ arejamedá ūre:

—Ȳm̄ j̄m̄ aȳmbu Jesúre. Majiv̄m̄ ȳm̄ ūre J̄menijic̄m̄i ḿac̄m̄re, J̄menijic̄m̄i daroim̄m̄ ḿac̄m̄re, arejamedá ñai jaboc̄m̄.

<sup>38</sup> Que arĩ, nuicõjemenejameđa caballovare, icũ jãturuicũ mautequiyere ayũ. Aru ina pũcarã, Felipe ũmaque, etarĩ dicũre jocarĩ, ěmeni oco cãrijitabũ, Felipe jãđovarejameđa ũre Jãmenijicãque noi. <sup>39</sup> Aru ne maiyede oco cãrijitabũre jocarĩ, cũiná Jãmenijicã Espĩritu nũvarejameđa Felipede. Ñai jabocũ jãmenejameđa ũre cojedeca. Ŭbenita torojũcũ mái nũrejameđa bediõva. <sup>40</sup> Felipe capũravũ járorejameđa Azoto ãmicũriĩmaroi. Etarĩ nore jocarĩ, mái nũre nuñũ Cesarea ãmicũriĩmaroi coyũrejameđa iye Jesús ũi yãvaiye méne cainoa ĩmaroi dimai pũ eayta Cesarea ãmicũriĩmaroi.

## 9

*Saulo Jesucristore jãri ũi jũ aino  
(Hch 22.6-16; 26.12-28)*

<sup>1</sup> Que teiyedeca, Saulo cainũmũa ñãjine đayũ barejameđa Jesũre jũ aipõevare, náre yópe arĩ:

—Boaquĩjivũ mujare mujẽ Jesũre jũ aiye boje, jarayũ arejameđa Saulo.

<sup>2</sup> Aru ñai sacerdotevare jaboteipõescũre jẽniacũnũrejameđa paperayocare Saulo, ũi jãđovaquiyere ayũ diyocare judiõvai cójijiñamia coreipõevare Damasco ãmicũriĩmaroi, ne majinajiyere ayũ ñamene ũ Saulo aru ye parũede cãvacũre ũ, ne cõjeimũ mácũ. Damasco ãmicũriĩmaroi nũcũyũ barejameđa Saulo, vocũnuñũ Jesũre jũ aipõevare. Náre eayũ baru, bũojebu náre, ũmũvare aru nomivare máre, nũvacũyũ náre Jerusalén ãmicũriĩmaroi.

<sup>3</sup> Diyocare ĩni, Saulo nũrejameđa mái. Damasco ãmicũriĩmaro joabenoĩ eaiyede, maumejiena cavarõre jocarĩ pẽorejavũya yópe yaroinope ũi yebai, aru urredõ miadãrejavũya noi. <sup>4</sup> Que baru cuezumañũ, mori tũrejameđa joborõĩ. Aru jápiarejameđa Jesús ũi yãvainore, yópe ainore:

—Mũ, Saulo, ¿aĩpe teni maucũvacũrũ mũ yũre? arejameđa.

<sup>5</sup> Saulo jẽniari jãrejameđa:

—Mũ, ji jabocũ, ¿ñamenũ mũ? jẽniari jãrejameđa.

Aru Jesús arejameđa:

—Yũrecabu Jesús, mi maucũvamũ mácũ. Mi maucũvarõ yũre ãmedaivũ mũre, arejameđa.

<sup>6</sup> Saulo, jidũcũ, bidini jẽniari jãrejameđa Jesũre:

—Mũ, ji jabocũ, ¿yẽde ji đainore ucũrũ mũ? arejameđa Saulo.

Aru Jesús arejameđa ũre:

—Nacajajacũ. Ecojacũ diĩmaroi. Noi apescũ majicacũyũme mũre aĩpe mi đaquinore, arejameđa Jesús ũre.

<sup>7</sup> Iye pẽoiyede, ina ũmũva, nuivũ bãcavũ Sauloque, dajocarejaimađa. Aru bi arejaimađa na. Iye yãvainore jápiarejaimađa na. Ŭbenita ñai yãvayũre ye jãmenejaimađa na. <sup>8</sup> Jũ arĩ Jesús ũi cõjeiyede, Saulo nacajarejameđa. Ŭbenita ũi yacogũa voaiyede, ye jãmenejameđa ũ. Jãri eabecũ barejameđa ũ, Saulo. Que baru ũque nuivũ ũi pũrũáre jẽni, nũvarejaimađa ũre pũ Damasco ãmicũriĩmaroita. <sup>9</sup> Yõbecũrijãravũare Saulo jãri eabedejameđa. ãĩnore ye ãmenejameđa. Aru ũcuinore máre ũcumenejameđa ũ.

<sup>10</sup> Noi, Damasco ãmicũriĩmaroi, cũrejameđa cũinácũ Jesũre jũ aipõevacacũ, ũi ãmiá Ananías. Ŭ apũcũ jãrejameđa Jesũre decoboainope. Aru Jesús arejameđa ũre:

—Mũ, Ananías, ¿cũcũrũ mũ? arejameđa.

Aru Ananías arejameđa:

—Mũ, ji jabocũ, cãvũ yũ, arejameđa.

<sup>11</sup> Jesús arejameđa ũre:

—Nũjacũ Nurinima ãmicũrimaĩ. Noi, Judai cãrami nũri, vojacũ cũinácũ ũmũre, Tarso ãmicũriĩmarocacũre, ũi ãmiá Saulo. Jĩpacũ Jãmenijicũre jẽniaimi ũ. <sup>12</sup> Jãri eabebi ũ caride.

Арүсү ã decoboainope jáimi mure t̄oyure mi p̄r̄uáque, járe ðac̄yure úre cojedeca, arejameda Jesús Ananíare.

<sup>13</sup> Nópe ayure jápiarĩ, Ananías arejameda:

—Мү, ji jaboc̄, ã mínare mearare Jerusal̄cav̄re ãmeno ðabiya ã. Obediv̄ p̄õeva yávadama yure. <sup>14</sup> Que baru yo Damascore caiv̄ ina mure j̄u aiv̄re b̄oc̄dayutame ã, sacerdotevai jabova ne c̄õjeim̄ mács̄, arejameda Ananías Jesúre.

<sup>15</sup> Æbenita Jesús arejameda úre:

—Нүјас̄. Beoiv̄ ȳ ñai ãmure, ãi coȳquiyere aȳ ji yávaiye méne arejobor̄õacav̄re, nócs̄v̄ ne jabovare máre, aru Israecav̄re máre. <sup>16</sup> Ȳu jáðovaquijiv̄ ãre ñájiyede yure boje, arejameda Jesús.

<sup>17</sup> D̄in̄m̄ Ananías n̄rejameda c̄rami, Sauloi c̄riñami. Ecoȳ bács̄, t̄orĩ ãi p̄r̄uáre Saulorã, arejameda:

—Мү, jícs̄, Saulo, Jesúvacari ñai mi jáim̄ mács̄ mái daȳ, daroibi yure, mi jáquiyere aȳ cojedeca aru Esp̄ritu Santo ãi ðaic̄õjequiyere aȳ mure, arejameda Ananías Saulore.

<sup>18</sup> Nópe ãi aiyeda, t̄arejav̄ya ãi yacor̄are jocarĩ moat̄chiare paiyede, aru me járejameda cojedeca. D̄in̄m̄re nacsajañ̄re jáðovarejameda J̄menijic̄re ocoque.

<sup>19</sup> No yóboi ãri, p̄r̄cs̄ n̄rejameda cojedeca. Aru mautedejameda obebej̄rav̄a Jesúre j̄u aip̄õevaque, Damasco ãmic̄riĩmaroi c̄riv̄que.

### *Saulo Damascoi ãi coȳino Jesús ãi yávaiye méne*

<sup>20</sup> Maumejiena Saulo coȳrĩ b̄arejameda judíovai cójijiñamiai, “Jesúre jáveneca J̄menijic̄i mács̄be” aȳ. <sup>21</sup> Caiv̄ ãre járiaiv̄ bács̄v̄ cuecumaiv̄ arejaimada ne baju:

—Ñai Jesúre j̄u aiv̄re ãmeno ðaȳbe ã. Que baru náre j̄eni jícs̄ȳ ðacs̄be yui, ina sacerdotevai jabova ne b̄or̄ãjiyere aȳ náre, arejaimada na.

<sup>22</sup> Æbenita Saulocap̄rav̄ coȳrejameda Jesús ãi yávaiye méne, p̄r̄úque jáðovañ̄ jáveneca J̄menijic̄i mács̄re. Æbenita jápiarĩ coreóvare ðabedejameda ina judíova c̄riv̄re Damasco ãmic̄riĩmaroi.

### *Saulo ãi dupino judíovare jocarĩ*

*(2 Co 11.32-33)*

<sup>23</sup> Obedij̄rav̄a yóboi, judíovacav̄ cójijidejaimada, boarĩ jar̄varãjiv̄ Saulore. <sup>24</sup> Æbenita ã majidejameda. J̄rav̄re aru ñamine máre coreiv̄ barĩdurejaimada ãmaro jedevacobeai, boarĩ jar̄varãjiv̄ ãre, ãi etaru nore. <sup>25</sup> Æbenita Jesúre j̄u aip̄õeva epedejaimada Saulore p̄re ãrap̄e jív̄ai. Aru no biaido tarab̄ jáicobede ãmeóvarejaimada ãre ãmaro biaido arep̄rav̄ai p̄u jobor̄õita ñami. Yópe ðarĩ, Saulo dupini n̄rejameda ãi mauvare jocarĩ.

### *Saulo Jerusal̄i ãi c̄r̄õ*

<sup>26</sup> Saulo eaȳ bács̄ Jerusal̄n̄ ãmic̄riĩmaroi, cójijiȳr̄idurejameda Jesúre j̄u aip̄õevaque. Æbenita caiv̄ jid̄rejaimada, ne dápaiye boje j̄u abec̄re Jesús ãi yávaiye méne.

<sup>27</sup> Æbenita Bernabécap̄rav̄ n̄vari yóvare ðarejameda Jesús ãi yávaiye méne be-orĩ coȳic̄õjeimaraque. Coȳrejameda aipe teni Saulo ãi jáino mácarõre Jesúre, ãi n̄iyede Damasco ãmic̄riĩmaroi, aru aipe Jesús ãi yávaino mácarõre úre. Aru Bernabé coȳrejameda aipe Saulo ãi yávaino mácarõre máre, Damasco ãmic̄riĩmaroi, coȳȳu jid̄bec̄va caiv̄ p̄õevare Jesús ãi yávaiye méne.

<sup>28</sup> Yópe arĩburu yóboi, Saulo mautedejameda Jerusal̄n̄ ãmic̄riĩmaroi, cuȳ Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coȳic̄õjeimaraque. <sup>29</sup> Coȳre cuȳ barejameda jid̄bec̄va p̄õevare Jesús ãi yávaiye méne, boroteni coȳvarejameda pare ina judíova griego ãmic̄ric̄muare yávav̄re. Æbenita boarĩ jar̄v̄aiyure curĩduiv̄ barejaimada na. <sup>30</sup> Jesúre j̄u aip̄õevare majidiv̄ boarĩ jar̄v̄aiȳriv̄re, n̄varejaimada Saulore Cesarea ãmic̄riĩmaroi. Aru nore jocarĩ, jarorejaimada úre Tarso ãmic̄riĩmaroita. <sup>31</sup> Yópe teni, Jesúre j̄u aip̄õeva caiv̄ Judea, aru Galilea, aru Samaria ãmic̄r̄õacav̄ ñájimenejaimada. P̄eno baju majidiv̄

barejaimada na Jūmenijicure aru ũi yávaiyede máre, ñai Espíritu Santo ũi bueiyyede náre. Cūrejaimada pueđarĩ Jūmenijicure Espíritu Santo ũi cađateinoque. Aru pñeno baju obedivũ tedejaimada Jesús ũi yávaiye méne jũ aipõeva.

*Pedro ũi meadaino Eneare*

<sup>32</sup> Dinũmũ Pedro coyũre cuyũ barejámeđa cainoa ĩmarocavũre. Que teni cūinájãravũ jãcũnũrejameđa ina põevare, Jūmenijicure mearore jívũre, Lida ãmicũriĩmarocavũre. <sup>33</sup> Nore cūinácũ ũmũ cūrejameđa, ũi ãmiá Eneas. Nacajaiye majibecũ barejámeđa ũ. Ocho paijũna joe nacajamenejameđa ũi parainore jocarĩ. <sup>34</sup> Aru Pedro ũi yebai nũri, arejameđa ũre:

—Mũ, Eneas, caride Jesúvacari meadaibi mũre. Nacajajacũ. Aru meadajacũ mi parainore, arejameđa Pedro Eneare.

Maumejiena Eneas nacajarejameđa. <sup>35</sup> Que teni caivũ ina põeva Lida ãmicũriĩmarocavũ aru Sarón ãmicũridarõcavũ máre jãrejaimada Eneas meateyũre. Que baru jũ arejaimada Jesúre.

*Pedro ũi nacovaino Dorcas yaiyó bácore Jesú parũéque*

<sup>36</sup> Dinũmũ Jope ãmicũriĩmaroi cūináco nomió cūrejacođa, õi ãmiá Tabita. Ico Tabita Jesúre jũ aipõeco barejacođa õ. Õi ãmiá griego ãmicũricamua yávaicamuaque Dorcas barejãvũya, yo aiyũrõ ñamaco. Cainũmũna mearo đarĩ cõmajiyõ báco arevũre aru cađatedo báco cõmaje ãrojarivũre máre. <sup>37</sup> Dijãravũai ijeteni, yaidéjacođa õ, Tabita báco. Õi baju bácarõre joarĩburu yóboi, epedejaimada pñenocatucubũi. <sup>38</sup> Jope ãmicũriĩmaro aru Lida ãmicũriĩmaro joabeno marejãvũya. Que baru ina Jesúre jũ aipõeva Jope ãmicũriĩmarocavũ jápiaivũ Pedro cũcũre Lida ãmicũriĩmaroi, yo borore jarorejaimada ũre pũcarã ũmũvaque:

—Maume dajacũ ñũje cũrõi, arĩ daicõjenejaimada ũre.

<sup>39</sup> Jũ arĩ, Pedro nũrejameđa náque. Ne eaiyyede, nũvarejaimada ũre yaiyó bácoi cũritucubũ pñenocatucubũi. Ditucubũi ecoyũ, caivũ ina nomiópeva oivũ õ mácore chĩtoivũ ũre, jáđovainũ barejaimada doicajeare, Dorcas báco õi nareiyẽ báquede apũco cãreja. <sup>40</sup> Ũbenita Pedro etaicõjenejameđa caivũ inare ditucubũre jocarĩ. Que teniburu yóboi, ñũatutarĩ jẽniarejameđa Jūmenijicũque. Ũi jẽniariburu yóboi, copedini, õi baju bácarõre jári, arejameđa:

—Mũ, Tabita, nacajajaco, arejameđa.

Õi yacorũare voarĩ, Pedrore jári, nacajari dobarejacoda õ, Tabita. <sup>41</sup> Õi pũũre jẽni, Pedro nacovarejameđa õre. Dinũmũma õrejarejameđa ina Jesúre jũ aipõevare aru ina nomiópevare máre, ne járajiiyere ayũ õre apũcore cojedeca. <sup>42</sup> Aru õi borore jápiarejaimada caivũ Jope ãmicũriĩmarocavũ. Que baru obedivũ põeva jũ arejaimada Jesúre nore. <sup>43</sup> No yóboi, Pedro mautedejameđa diĩmaroi obedijãravũna. Cūrejameđa apescũ Simóque, ãimacajeare memepõescũque, ũi cũrami.

## 10

*Pedro ũi coyũino Corneliore Jesús ũi yávaiye méne  
(Hch 11.4-18)*

<sup>1</sup> Cūinácũ ũmũ cūrejameđa Cesarea ãmicũriĩmaroi, ũi ãmiá Cornelio. Ñai Cornelio cien paivũ churaravai jabocũ barejámeđa ũ. Roma ãmicũrõ jaboteino churaravai yajubo italiano ãmicũriyajibocacũ barejámeđa ũ. <sup>2</sup> Jáve mearore jĩni Jūmenijicure, ũ jivũ máre mearore jĩvarejaimada ũre. Cađatede cuyũ barejámeđa ina judíovacavũ cõmaje ãrojarivũre. Aru jẽniavarejameđa Jūmenijicũque. <sup>3</sup> Cūinájãravũ tres baji nainú, ñai Cornelio apũcũ jãrejameđa cūinácũ Jūmenijicũi daroimũ, ángelede, decoboainope. Ñai ángele ecorĩ, Cornelio yebai nũri, arejameđa ũre:

—Mũ, Cornelio, arejameđa.

<sup>4</sup> Cornelio, jidꞩꞩꞩ, ñai ángelede cocorĩ, jēniari jãrejamedã úre:

—Mꞩ, ji jabocꞩ, ¿yéde ucꞩꞩꞩ mꞩ? arejamedã Cornelio.

Ñai ángele jꞩ arĩ, arejamedã úre:

—Jãmenijicꞩ jãpiaibi mi jēniaiyede úre. Aru me jãimi mi cadateiyede cõmajẽ ãrojarivure máre. Que baru Jãmenijicꞩ ãrꞩmi mure. <sup>5</sup> Caride jarojacꞩ arevꞩ ãmꞩvare Jope ãmicurĩĩmaroi, ne vorĩ earãjiyere ayꞩ cūinácꞩ ãmure, ãi ãmiã Simón Pedro. <sup>6</sup> Apꞩꞩ Simón, ãimacajeare memeiꞩõꞩꞩ, ãi cãrami cꞩvabi jia uraðã ěcarꞩi. Aru Simón Pedro cꞩꞩꞩbe ãi cãrami. Úre ne eaiyede, davajarãri mi yebai, arejamedã ñai ángele Corneliore.

<sup>7</sup> Que arĩ, ñai ángele nũrejamedã Corneliore jocarĩ. Dinꞩmꞩ Cornelio órejarejamedã pꞩꞩarã ãi yebacavure aru cūinácꞩ churaravacacure. Ñai máre mearore jiyꞩ barejãmedã Jãmenijicure. Corneliói me dápiaimꞩ marejãmedã, úre ãi mearo cadateiye boje. <sup>8</sup> Ina yóbecurã ne eaiyede ãi yebai, Cornelio coyurejamedã náre caiye iye ñai ángele ãi coyuiye báquede. Aru nũicõjenejamedã náre Jope ãmicurĩĩmaroi.

<sup>9</sup> Cõmiãijãravꞩ ne mái nũiyedeca, Jope ãmicurĩĩmaro joabenoí, Pedro mꞩri nũrejamedã cãrami pꞩenora, jēniacꞩꞩ Jãmenijicꞩque. Jãravꞩ corica barejãvũya. <sup>10</sup> Úi jēniaiyedeca, ãvúẽ ijidejavũya úre. Úbenita ãiyede jatũóbedejaimada cãreja. Ne jatũóiyedeca, Pedro apꞩꞩ jãrejamedã yópe decoboainope. <sup>11</sup> Jãrejamedã no cavarõ voainore aru apejĩe yópe uracaje cuitótecajere jõðarejavũya cavarõre jocarĩ. Jõðarejavũya yópe põeva ne bꞩorĩ yóvaicꞩvãitõbꞩa ðarĩ ěmeóvãiyere dicajede. Jõðarejavũya pꞩ cãrami pꞩenoita Pedro yebai. <sup>12</sup> Dicaje jívꞩi cãrejaimada obedivꞩ ãimara yóvaicꞩvaivꞩ cꞩbobaque cuivꞩ, aru obedivꞩ ãðavape papeivꞩ, aru obedivꞩ ãimara vũivꞩ máre. <sup>13</sup> Pedro jãpiarejamedã areno yãvãinore. Aru yópe arejamedã Jãmenijicꞩ úre:

—Mꞩ, Pedro, nacajajacꞩ. Voajácꞩ mi ãquinova, arejamedã Jãmenijicꞩ.

<sup>14</sup> Úbenita Pedro arejamedã:

—Mꞩ, ji jabocꞩ, ¡que ãmevꞩ! Cainꞩmꞩ ãmevꞩ yꞩ caiye iye Moisés básꞩi ãicõjemene ñũjare, judíovare. Que baru ãiyꞩbevꞩ yꞩ diede, arejamedã Pedrocãpũravꞩ.

<sup>15</sup> Úbenita Jãmenijicꞩcãpũravꞩ arĩ yãvãrejamedã Pedrore cojedeca.

—“Ãiyꞩbevꞩ yꞩ”, abejacꞩ mꞩ iyede ji ãicõjeiyede mure, arejamedã Jãmenijicꞩ.

<sup>16</sup> Yóbecꞩe vaidéjavũya Pedrore yópe paino. Aru no yóboi, dicaje uracaje mꞩri co-painũrejãvũya pꞩ cavarõita cojedeca.

<sup>17</sup> Pedrocãpũravꞩ pare arĩ dápiayꞩ barejãmedã. “¿Yéde majicaiyꞩꞩba Jãmenijicꞩ yure yo ji jãino mácarõque?” arĩ dápiarejamedã ũ. Que dápiayedeca, ina Corneliói jaroimara mácãvꞩ Simói cãramine vorĩ, earĩ, núrejaimada jedevacobei. <sup>18</sup> Aru jēniari jãrejaimada:

—¿Aru, Simón Pedro cꞩri yui? arejaimada.

<sup>19</sup> Pedrocãpũravꞩ coreóvabꞩꞩ cãreja aipe aiyũõ ãi jãino mácarõre dápiayꞩ barĩdurejamedã. Que teiyedeca, ñai Espĩritu Santo arejamedã Pedrore:

—Jãpiajacꞩ. Yóbecurã ãmꞩva voðama mure. <sup>20</sup> Que baru nacajajacꞩ, jõðajacꞩ, aru nũjacꞩ náque. “Nũiyꞩbevꞩ yꞩ náque. Jívꞩ ãmema na”, arĩ dápiabejacꞩ mꞩ. Yũrecabu daroyꞩ náre yui, arejamedã ñai Espĩritu Santo Pedrore.

<sup>21</sup> Jꞩ arĩ, nacajari, jõðari ne yebai, jacoyũĩ náre, Pedro arejamedã:

—Yũrecabu mũje voimꞩ. ¿Yéde urivũũ mũja yúque? arejamedã.

<sup>22</sup> Pedrore arejaimada na:

—Ñũje jabocꞩ, ãi ãmiã Cornelio, cien paivꞩ churaravã jabocꞩ, darobi ñũjare mi yebai. Meacꞩbe ũ, aru mearore jiyꞩbe Jãmenijicure. Caivꞩ judíova me jãðama úre. Pueðaðama úre pare. Cūinácꞩ Jãmenijicꞩi daroimꞩ máꞩ, ángele, yópe abiya úre: “Cutujacꞩ mꞩ Pedrore mi cãrami, ãi coyũquiye ayꞩ mure Jãmenijicꞩi yãvãiyẽ méne”, abiya ñai ángele ñũje jabocꞩre, arejaimada ina Pedrore vorãdaivꞩ básãvꞩ.

<sup>23</sup> Ne borore jãpiayede, Pedro yópe arĩ, mauteicõjenejamedã náre úque:

—Ecojarã m̃ja. Cari ñami c̃jarã m̃ja yui, arejamedã Pedro náre.

Cõmiáijãraṽ Pedro ñi c̃vede meadarĩ, ñrejamedã náque. Aru areṽ ñm̃va, Jesúre j̃ aip̃õeva, Jope ãmic̃riĩmarocaṽ yóvarejaimada úre máre. <sup>24</sup> Earejaimada na Cesarea ãmic̃riĩmaroi. Noi Cornelio coredejamedã Pedrore. Éque c̃riṽ ñi c̃rami areṽ ñ j̃iṽ aru ñi yóvaimara máre, ñi cutuimara mácaṽ barejáimada na. <sup>25</sup> Pedro ñi eaiyede Cornelioi c̃rami, ñai jaboc̃ ñre jacoỹrĩ, pueðaiỹc̃u mori t̃rejamedã Pedrore ñi c̃boba yebai. <sup>26</sup> Ëbenita Pedrocap̃uraṽ nacajaic̃õjenedã ñre.

—Nacajajac̃u m̃. Yópe ðabejac̃u m̃. Ỹu máre múpe ráỹu p̃õec̃ubu ỹu, arejamedã Pedro Corneliore.

<sup>27</sup> Ne baju yávaiṽ ecorejaimada Cornelioi c̃rami. Pedro j̃arejamedã caiṽ ina obediṽ p̃õevare cójijiṽre noi. <sup>28</sup> Aru arejamedã náre:

—Jave majiṽ m̃ja, ñja judíova cur̃ñm̃eṽre m̃ja judíova ãm̃eṽque aru ñja yóvabeṽre máre m̃jare, ñjare Moisés bás̃i ðaic̃õjeiye boje. Ëbenita J̃menijic̃u vacari majicabi ỹre iye ðaic̃õjeiye jaubeṽ ỹre caride. Ámeina j̃aic̃õjememi ỹre areṽre, judíova ãm̃eṽre. <sup>29</sup> Que baru ỹre mi órejaiye báquede jápiarĩ, c̃inã j̃ arĩ, daṽ ỹu mi yebai. Que baru coỹjac̃u ỹre. ¿Aipe teni ðaic̃õjec̃ur̃ m̃ ỹre? arejamedã Pedro.

<sup>30</sup> Aru Cornelio arejamedã ñre:

—Yóvaic̃uvaijãraṽa jipocai yo óra baj̃i, tres baj̃i nainú, ỹu j̃eniaṽ J̃menijic̃uque yui j̃i c̃rami. Ji j̃eniaiyedeca, maumena c̃inãc̃u ñm̃ doicaje p̃õicajeque númi j̃i jipocai.

<sup>31</sup> Aru ñ abi ỹre: “M̃, Cornelio, J̃menijic̃u jápiaibi mi j̃eniaiyede ñre. Aru me jáimi mi caðateiyede c̃maje ãrojariṽre máre. Que baru J̃menijic̃u ãrami m̃re. <sup>32</sup> Caride jarojac̃u areṽre Jope ãmic̃riĩmaroi, ne vorĩ earãjiyep̃e aỹu c̃inãc̃u ñm̃re, ñi ãmiã Simón Pedro. Ap̃ec̃u Simón, ãmacajeare mem̃eip̃õec̃u, c̃vabi ñi c̃rami jia ur̃ada êcar̃i. Aru Simón Pedro c̃c̃ube ðiñami”. Que abi ỹre ñai ángele. <sup>33</sup> Que baru c̃inã jaroṽ ỹu inare, ne davarãjiyep̃e aỹu m̃re j̃i yebai. Aru me ðaiṽ m̃ caride. Caiṽ ñja cójijiṽabu yui caride, J̃menijic̃u jáinoi. Járiaiỹriṽabu ñja caiye iye mi coỹiyede yópe J̃menijic̃u coỹcaic̃õjeiyede m̃re ñjare, arejamedã Cornelio Pedrore.

### *Pedro ñi yávaino Cornelioi c̃rami*

<sup>34</sup> Pedro yávarĩ búỹu, yópe arĩ, coỹarejamedã náre:

—Ỹu coreóvaiṽ caride jáve J̃menijic̃u jáñre caiṽ p̃õevare c̃inãt̃ur̃. <sup>35</sup> J̃menijic̃u cop̃u etaỹbe caiṽ ina pueðaiṽre ñre, j̃u aiṽre ñre, aru mearo ðaiṽre máre. Caiṽ ina caiyajuboacaṽ yópe ðaiṽre J̃menijic̃u cop̃u etaỹbe náre. <sup>36</sup> M̃javacari majiṽ iye J̃menijic̃u coỹiye báquede Israel bás̃i p̃ãramena mácaṽre ñi daroquim̃ Cristorã. J̃menijic̃u recabe daroỹ bás̃u Jesucristore, caiṽ p̃õeva ne jaboc̃va, ñi coỹquiyepe aỹu náre ñi yávaiye méne, c̃ãrijimene ðacac̃uỹre náre J̃menijic̃uque. <sup>37</sup> Aru m̃javacari majiṽ no urarõ teino mácarõre Juan Bautista bás̃u ñi coỹrĩ buojarĩ jáðovaiye báquede p̃õevare J̃menijic̃u. Jesucristo buame ñi ðaiyede urarõ p̃õeva ne ðarĩ majibede Galilea ãmic̃rijoborõi. Diede ðare cuỹu bateáme p̃u caino Judea ãmic̃rijoborõi. <sup>38</sup> Aru m̃javacari majiṽ ñai Jesús Nazarecac̃u borore. J̃menijic̃u beorejaquemaṽ ñre javede. Que teni daroquemaṽ ñre ñi Espiritu Santore. Que baru J̃menijic̃u par̃éde c̃vatequemaṽ ñ, Jesús.

’Caino ñi cuino Jesús caðateame p̃õevare. Meaðame caiṽ ina p̃õevare abujuvai jaboc̃u ñájine ðaimara mácaṽre, ñi c̃vae boje J̃menijic̃u par̃éde. <sup>39</sup> Ñjavacari jácarã caiye iye ñi ðaiye báquede Jerusalén ãmic̃riĩmaroi aru caino judíovai joborõi máre. Ëbenita ñre p̃ẽvari joc̃c̃jaravena, boarĩ jar̃vaima ñi mauva. <sup>40</sup> Ëbenita yóbec̃urijãraṽa ñi yainíburu yóboi, J̃menijic̃u nacovaquemaṽ ñre yainore jar̃varĩ. Aru jáðovame ñre ñjare. <sup>41</sup> Areṽ j̃ametequemaṽ ñre. Quéṽra ñjavacari, J̃menijic̃u beoimara mácaṽu jipocama, jácarã ñre, ap̃c̃ure cojedeca. Ëi nacajariburu yóboi yainore jar̃varĩ, ñja

úque ácarã aru ũcucarã. <sup>42</sup> Éque curivn ñña, couñicõjeame ññjare ñi yávaiye méne arevñre. Aru yópe aicõjeame ññjare máre: “Jãve ijãravn cūiquiyede yávacari jarocñyumu caivñre, arñivñre aru yaivñ bácavñre máre, ne curãjinoi. Arevñre jarocñyumu cavarõ mearo Jãmenijicñi curõi. Aru arevñre jarocñyumu toabo cūiméboi. Javede Jãmenijicñi beorejaquemavñ yñre, yópe jarocñyñre caivñ rõevare”. Que aicõjeame ññjare Jesús. <sup>43</sup> Aru Jesúvacari ñai caivñ Jãmenijicñi yávaiyede couñcaipõeva mácavñi couñimñme ñ. Na mácavñ couñrejaimada ñi borore yópe: “Caivñ rõeva ne jñ aru Jãmenijicñi daroquimñre, Jãmenijicñi ãñmetecñyñme ne ãmeina teiyede”, arñ couñcarejaimada na mácavñ, arñ couñrejaimada Pedro Corneliojãre.

### *Judíova ãnevñ ne copñ etaino Espíritu Santore*

<sup>44</sup> Pedro ñi couñiyedeca, ñai Espíritu Santo náre earñ ñaicõjenezaimada caivñ ina jápiaivñre iye yávaiye méne. <sup>45</sup> Que baru ina judíoiva, Jesucristore jñ aivñ, Pedroi yóvaimara mácavñ, cuecumarejaimada ne jáiyede Jãmenijicñi daroyñre ñai Espíritu Santore ina judíoiva ãnevñre. <sup>46</sup> Ina judíoiva jápiaivñ ina judíoiva ãnevñre yávaiyñre apacamua yávaicamua ne majibecamuaque, majidejaimada ñai Espíritu Santore ñaicõjeññre náre. Ina rõeva mamamñ jñ aivñ Jesúre dijãravñre mearore jídejaimada Jãmenijicñi, ñi ñrarõ majíe boje, ñi ñrarõ parñé boje máre. <sup>47</sup> Dinñmñ Pedro arejaimada:

—Ina rõeva, ññjare paivñ, copñ etadama ñai Espíritu Santore. Que baru rõecñ cabebi náre jáñovaicõjemecñ Jãmenijicñi ocoque, arejaimada Pedro.

<sup>48</sup> Que arñ, náre jáñovaicõjenezaimada Jãmenijicñi ocoque, ne Jesucristore jñ aiye boje. Dinñmñ jñniarejaimada Pedroro, ñi mautequiyere aivñ náque arejãravñ.

## 11

### *Pedro ñi couñino Jerusalēcavñ Jesúre jñ aipõevare (Hch 1.5; 10.1-48)*

<sup>1</sup> Dinñmñ Jesús ñi yávaiye méne beorñ couñicõjeimara aru Jesúre jñ aipõeva caino Judea ãnicurijoborõcavñ máre jápiarejaimada ne borore, arevñ judíoiva ãnevñre jñ aivñre máre Jãmenijicñi yávaiye méne. <sup>2</sup> Que baru Pedro mñri nuññ mácñ Jerusalén ãnicurĩmaroi, arevñ judíovacavñ jararñ yávarejaimada ãre. Ina judíoiva dápiarejaimada caivñ ãmñvare Jesúre jñ aivñre ne cajede buraicõjeiye jañrõre náre, yópe Jãmenijicñi ñaicõjeiyere ñi couñiye báquede Moisés bácñre. Que baru ina judíoiva jaraivñ Pedroro, jñniari járejaimada ãre:

<sup>3</sup> —¿Aipe teni ecocññ mñ judíoiva ãnevñi cñrami? ¿Aipe teni náque dobarñ ãcññ mñ? arejaimada na Pedroro.

<sup>4</sup> Ne que aiye boje, Pedro couñrejaimada náre caiye iye vaiye báquede ãre mamabñino mácarõre pñ dijãravñita. <sup>5</sup> Yópe arñ, couñrejaimada náre:

—Yávacari jñniaññ matecácn Jãmenijicñi Simói cñrami, Jope ãnicurĩmaroi. Ji jñniaiyedeca, yñ arñcn jácascñ yópe decoboainope arejñene yópe ñracaje cuitótecajere yóvaicñvaitõbñaque bñoinope jõñaicajede cavarõre jocarñ. Émeni darñ pñ ji yebai mauteavñ dicaje. <sup>6</sup> Que teni me cocorñ dicaje jívñi jácascñ obedivñ ãimarare yóvaicñvaivñ cñbobaque cuivñre, arevñ oteiãimarare aru arevñ macarõcavñ jñjecurivñre máre; aru obedivñ raprivñre; aru obedivñ ãimara vñivñre máre. <sup>7</sup> Dinñmñ jápiacascñ Jãmenijicñi yópe ayñre yñre: “Mñ, Pedro, nasajajascñ. Voajácn mí ãquinova”, áme yñre. <sup>8</sup> Ñbenita acascñ yñ ãre: “Mñ, ji jaboscñ, ñque ãnevñ! Cainñmñ ãnevñ yñ caiye iye Moisés bácñi ñaicõjemene ññjare, judíovare. Que baru ãiyñbevñ yñ diede”, acascñ yñ. <sup>9</sup> Ñbenita Jãmenijicñi carñravñ, yópe arñ, yávame yñre cojedeca cavarõ mearo ñi curõre jocarñ: “Áiyñbevñ yñ’, abejascñ mñ, iyede ji ñaicõjeiyede mñre”, áme yñre Jãmenijicñi. <sup>10</sup> Aru yóbescñ vaiávñ yñre yópe paino. No yóboi, quénora mñri copainñavñ dicaje pñ cavarõi cojedeca.



11 'Dinamamareca yóbescarã ãmava edaima diñami ji carĩñami. Cũinácũ Cesarea ãmicarĩĩmarocacũ ãi daroimara mácavũ bateima na, yare vorãeavũ. 12 Aru ñai Espiritu Santo yópe áme yare: “Jidubejacũ. Náque ñajacũ mũ”, áme yare. Aru ina seis paivũ ãmava, Jesúre jũ aipõeva, yóvaima yare. Cesarea ãmicarĩĩmaroi narĩ, yare órejayũ bÁCũi cãrami earĩ, noi ecocarã ñũja caivũ.

13 'Que teni ñai cãrami upacũ, yópe arĩ, coyũáme ñũjare: “Cũinácũ ángele cœetebi yare. Jãvũ yũ úre núcœre yui ji cãrami jívũi. Ɛ abi yare: ‘Jarojacũ arevũre Jope ãmicarĩĩmaroi, ne vorĩ earãjiyere ayũ cũinácũ ãmœre, ãi ãmiá Simón Pedro. 14 Ɛ coyũcœyũme mœre yávaiye méne, mœ aru caivũ mi cãramicavũ máre, mœje meatenajiyere ayũ, Jãmenijicũi ãrœmetequiyepe ayũ mœje ãmeina teiyede’. Que abi ñai ángele yare”, áme ñai cãrami upacũ yare.

15 'Aru ji yávarĩ bũiyede, ñai Espiritu Santo edaibi náre máre nopedeca ãi edaiyede ñũjare mamarœmœre. 16 Dinamœre ãrœtecacũ yũ Jesús ãi coyũiye báquede: “Juan Bautista bÁCũ jãðovame mœjare Jãmenijicœre ocoque. Ɛbenita yũ jãðovacœyũmœ mœjare Jãmenijicœre pœeno mearo baju. Darocœyũmœ mœjare ñai Espiritu Santore”. Que áme ñũjare Jesús. 17 Jãvemũ. Ñũja judíova ñũje jũ aiyede Jesúre, Jãmenijicũ daroáme ñũjare ñai Espiritu Santore. Nopedeca ðaibi ina judíova ãmevũ ne jũ aiyede Jesúre. Jãmenijicũ daroibi ñai Espiritu Santore náre máre. Que baru, ¿aipe ðaiye jauri yare? Jãmenijicœre ãi urõre ðaicõjemecũ buojabevũ yũ, arejamedã Pedro ina judíovare.

18 Aru ina judíova jápiaivũ bÁCavũ Pedro ãi coyũiyede, ne jararĩ yávaiyede úre dajocare-jaimada. Quénora mearore jídejaimada Jãmenijicœre.

—Jãmenijicũ meacũ bajube ã. Ɛ ubi judíova ãmevũre máre, ne ðaiyede oatũvarĩ ne ãmeina teiyede chĩoiye boje, ãi ãrœmetequiyepe ayũ diede, aru ãi cœre ðaquiyepe ayũ náre járavũ cũiméjãravũ baquinóre, arejaimada na.

### *Antioquíacavũ ne jũ aino Jesúre (Hch 8.1-4; 21.10)*

19 Esteban mácœre judíovai jabova ne boarĩ jarũvarĩburu yóboi, Jesúre jũ aipõeva dupini nœrejaimada Jerusalén ãmicarĩĩmarore jocarĩ apejoborõaita, judíovai jabova ne ñãjine ðaiye boje náre. Arevũ dupini nœrejaimada joai, pœ Fenicia ãmicarĩjaborõita, aru Chipre ãmicarĩjiavũita, aru Antioquía ãmicarĩĩmaroita. Ne ñaiyedeca coyũrejaimada Jesús ãi yávaiye méne arevũ judíovare. Ɛbenita coyũbedejaimada cãreja diede judíova ãmevũre. 20 Ɛbenita arevũ ãmava, Jesúre jũ aipõeva, Chipre ãmicarĩjiavũcavũ aru Cirene ãmicarĩĩmarocavũ máre, nœrejaimada Antioquía ãmicarĩĩmaroi. Noi coyũrejaimada judíova ãmevũre máre iye yávaiye méne. “Jesúrecabe caivũ põeva ne jabocũ”, arĩ coyũrejaimada na. 21 Jãmenijicũ jídejamedã náre ãi parũede. Que teni cadatedejamedã náre, ne buenajiyere ayũ me. Aru obedivũ põeva jũ aivũ iye yávaiye méne, chĩoivũ ne ãmeina teiyede, oatũvarejaimada ne ðaiyede, jũ arãjivũ Jesúre.

22 Antioquía ãmicarĩĩmarocavũ ne borore jápiaivũ, ina Jerusalén ãmicarĩĩmarocavũ Jesúre jũ aipõeva jarorejaimada Bernabéde ne yebai. 23 Ɛi eaiyede Antioquía ãmicarĩĩmaroi, járjamedã Jãmenijicũi urarõ mearo ðaiyede ina Jesúre jũ aivũre. Que baru torojarejamedã ã, Bernabé. Parũõreca yópe arĩ, coyũrejamedã náre:

—Jesúre jũ ajarã cainũmœa. Cũináũmeque ðajarã cainũmœa caiye iye ãi bueiye báquepe. Cainũmœa ãrœmetebejarã diede, arejamedã náre.

24 Ñai Bernabé parũõreca jũ ayũ barejamedã Jesucristore. Aru ñai Espiritu Santo ðaicõjenejamedã úre. Que baru mearo ðayũ barejamedã ã. Aru obedivũ nócavũ, ãi bueiyede jápiaivũ, jũ arejaimada Jesúre.

25 No yóboi, Bernabé nœrejamedã Tarso ãmicarĩĩmaroi, vocũñũ Saulore. 26 Ɛre vorĩ earĩ, nœvarejamedã úre Antioquía ãmicarĩĩmaroi. Noi ina pœcarã cœrivũ cũináũju baju. Cójijivaivũ barejaimada ina Jesúre jũ aivũque. Obedivũ põeva Jesúre jũ aivũre buevaivũ

barejáimada na, Bernabé aru Saulo máre. Noi Antioquía ãmicurĩĩmaroi mamarũmũ põeva ãmidorejaimada ina Jesúre jũ aipõevare cristianova.

<sup>27</sup> Dijãravũai apevũ Jũmenijicũi yãvaiyede coyũcaipõeva ãmenejaimada Jerusalén ãmicurĩĩmarore jocarĩ. Aru earejaimada Antioquía ãmicurĩĩmaroi. <sup>28</sup> Cũinácũ nácasũ, ãi ãmiá Agabo, yãvacũnacajarejamedã ã. Ñai Espiritu Santo yãvaicõjenezamedã úre. Aru Jũmenijicũi yãvaiyede coyũcarejamedã ã, yópe arĩ: “Caivũ Judea ãmicurijoborõcavũ ñãjinajivũbu urredõ ãvũéna”, arejamedã ã. Aru obebeũjũa yóboi, Claudio ãi jaboteinũmũre, põeva ñãjinejaimada urredõ ãvũéna, nópe ãi coyũcaiye báquepedeca.

<sup>29</sup> Iye Jũmenijicũi yãvaiyede coyũcaiyede járiaiivũ bácavũ, ina Jesúre jũ aipõeva “Caãatenajare náre, Judeacavũ Jesúre jũ aivũre”, arejaimada ne baju. Que aivũ, na coapa davaivũ barejáimada tãutũrare ne oainope, ne jínajiyẽ. <sup>30</sup> Ne tãutũrare cójjiovarĩburu yóboi, Bernabé Saulomaque nũvarejaimada diede, jínajivũ Judea ãmicurijoborõcavũ Jesúre jũ aivũre coreipõevare.

## 12

### *Jabova ne boarĩ jarũvaino Santiagore aru ne bũoino Pedrore*

<sup>1</sup> Dijãravũai ñai jabocũ Herodes ñãjine ãarĩ búrejamedã apevũ Jesúre jũ aipõevare. <sup>2</sup> Boarĩ jarũvaicõjenezamedã Santiagore, Jũai mamicũre, boaicaroveque. <sup>3</sup> Ũi boarĩ jarũvaiye báque Santiago bácũre cojũrejavũya ina judíovai jabovare. Que baru bũoicõjenezamedã Pedrore. Dinũmũ pãure bũcũre ãaiye cube ãiye torojũve teinũmũ marejãvũya. <sup>4</sup> Pedrore ne jẽniburu yóboi, nũvarejaimada úre ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami. Noi yóvaicũvaiyajuboa churarava jári coreivũ barejáimada úre. Yóvaicũvaiivũ churarava barejáimada yajuboa coapa. Aru ina churarava jári coredejaimada úre ne yajuboa coapa. Herodes davaicõjescũyũ barejãmedã Pedrore põeva ne jãinoi Pascua ãmicurijãravũ yóboi, acũyũ úre “Yaicũyũmu mũ”. <sup>5</sup> Que teni ina churarava me coreivũ barejáimada Pedrore ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami jívũi. Ũbenita ina Jesúre jũ aipõeva parũrõrecã jẽniaivũ barejáimada Jũmenijicũque úre jãravũre aru ñamine máre.

### *Jũmenijicũ ãi jaetovaino Pedrore ãmeina teivũre jẽni jacoĩñamine jocarĩ*

<sup>6</sup> Cũinãñami, Herodes davaicõjescũyũ Pedrore cõmiãjãravũ jipocacañamine, Pedro cãñũ marejãmedã ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami jívũi. Pũcarã churarava coricã cãñũ, pũcameã tãumeaque bũoimũ mácsũ; cũinãmeque bũoimũ mácsũ cũinácũ churarare ãi mearpũravũ aru apemeque bũoimũ mácsũ apescũ churarare ãi cãcopũravũi. Aru apevũ churarava máre coreivũ barejáimada diñami jedevacobe yebai. <sup>7</sup> Maumejiẽna ñai Jũmenijicũi daroimũ, cũinácũ ángele, cãetedejamedã noi Pedro yebai. Aru miããrejavũya diñami jívũi. Ñai ángele jẽni jãñũ marejãmedã úre cũinãpũravũi, úre coedavacũyũ, aru arejamedã úre:

—¡Maume coedajacsũ mũ! arejamedã Pedrore.

Aru cũinã dimeã tãumeã voarĩ tũrejavũya Pedroi ãmuveare jocarĩ. <sup>8</sup> Ñai ángele arejamedã úre:

—Bũojacsũ mi járiõicãvare. Dojacsũ mi cũraidoare máre, arejamedã.

Jũ arĩ, ãi ãaicõjeyepedeca ãarejamedã Pedro. Aru ñai ángele arejamedã úre:

—Dojacsũ mi pũenocacajede. Aru dajacsũ yáque, arejamedã ã.

<sup>9</sup> Pedro ãi yóboi nũri, etarejamedã diñami jacoĩñamine jocarĩ. Ũbenita Pedrocãpũravũ coreóvabedejamedã ãi ãaiye jãvene. “¿Decoboaino márica yo?” arĩ dápiarejamedã Pedro. <sup>10</sup> Nũre nũivũ vaidéjaimada cũinãyajubo churarava coreivũre. Aru vaidéjaimada apreyajubore máre, churarava coreivũre. Quénora earejaimada na urredõ jedevacobe parũricobe tãuque ãaicobede, nũino ñmaroi. Dicobe bajumareca vorejavũya, ne etarãjiyepe diñami jacoĩñamine jocarĩ. Nũimai cuivũ barejáimada na. Aru cũinã ñai ángele dajocarejamedã Pedrore cũinãcũra. <sup>11</sup> Dinũmũmia Pedro coreóvarejamedã iye úre vaiye

jāvene. Yópe arĩ dápiarejameđa: “Caride majivũ yũ caiye iye jāvene. Jūmenijicũ darocube ũi ángelede, ũi jaetovaquiyepe ayũ yũre Herodes ũi đaicōjeiyede jarũvarĩ, ũi đabequiyepe ayũ yũre yópe ina judíovai jabova ne Ƴrōpe”, arĩ dápiarejameđa Pedro ũi baju.

<sup>12</sup> Ƴ coreóvayũ caiye iyede, nũrejameđa Maríai cūrami. Ico María Jūai paco barejácođa. Aru űnai Jūavacari āmicũrejameđa Marcos máre. Obedivũ pōeva cójijivũ diñami jēniaivũ barejáimada Jūmenijicũque, ũi meadaquiyepe aivũ Pedrore. <sup>13</sup> Ne jēniaiyedeca, Pedro eayũ diñami jedevacobei, órejurejameđa. Aru cūináco ne yebacaco, ði āmiá Rode, voaconũridurejacoda ō. <sup>14</sup> Ƴbenita Pedrore jápiarĩ, coreóvarĩ, pare torojũrejacoda ō. Que baru cúyarĩ copainũrejacoda pōevai cũritucubũi cojedeca, jedevacobede voabecova cāreja. Ina jēniaivũre torojũco arejacoda ō:

—Jedevacobei cūbi Pedro, arejacoda ō.

Ƴbenita jũ abevũ ðre, arejaimada na:

<sup>15</sup> —Ārũmecobu mũ, arejaimada.

Ƴbenita parũrōreca:

—Jāvetamu. Jápiarĩ yũre. Jedevacobei cūbi Pedro, arejacoda ðcapũravũ.

Ina cójijivũ arejaimada ðre:

—Ƴrecabe Pedro bácũi decocũ, mi jápiaimũ, arejaimada na.

<sup>16</sup> Aru ne nópe yāvaiyedeca, Pedrocápũravũ dajocabecũva órejayũ barejámeđa ũ cāreja. Quénora apevũ nácavũ jedevacobede voaivũ, Pedrore jāivũ, cuicumarejaimada na. <sup>17</sup> Pedro cūrami ecorĩ, ũi pũrũque jāđovari, bi aicōjeni, coyũrejameđa náre caiye iye Jūmenijicũi đaiye báquede jaetovacũyũ ũre āmeina teivũre jēni jacoĩñamine jocarĩ.

—Iye ji coyũiyede Santiago, Jesúí yócsũre, máre coyũjarã mũja, aru caivũ apevũ Jesúre jũ aipđevare máre, arejameđa náre Pedro.

Náre yávarĩ buojarĩ, Pedro etarejameđa diñamine jocarĩ, nũcũyũ apenoita.

<sup>18</sup> Cōmiáijāravũ miadáe tuiyede ina āmeina teivũre jēni jacoĩñami churarava pare jidũrivũ cārijinejaimada na. Jēniari jāivũ barejáimada ne bajumia:

—¿Āri cūri Pedro? ¿Aipe tedica ũ? arejaimada.

<sup>19</sup> Herodes churaravare voicōjenidurejameđa Pedrore. Ƴbenita eabedejaimada ũre. Que baru Herodes jēniari jārejameđa ina churaravare ne majiéde Pedroi borore. Aru boarĩ jarũvaicōjenejameđa náre, Pedro ũi dupini nuiye boje náre jocarĩ.

No yóboi, Herodes ěmenejameđa Judea āmicũrōre jocarĩ, cũcũyũ Cesarea āmicũrĩmaroi.

### *Herodes ũi yaino*

<sup>20</sup> Ƴi cuede noi, pare jararejameđa űnai Herodes Tiro aru Sidón āmicũrĩmaroacavũre máre. Que baru apevũ diĩmaroacavũ cójijidejaimada, cārijimene đaiyũrājivũ Herodede. Diĩmaroacavũ ĩni bojedavũ barejáimada ne ārajyede Herodei jaboteinoi. Que baru maucũvayũbedejaimada ũre. Mamarũmũre coyũrānũrejaimada Blastore, jēniarajivũ ũi cadatequinore náre. űnai Blasto Herodei cūramine coreipđecũ barejámeđa. Ne coyũiyede járiayũ, ne jēniaiyede jũ ayũ, cadateiyũrejameđa náre. Ƴi cadateiyequẽ, cójijini, nũrajivũ barejáimada Herodes yebai, jēniarajivũ ũi cārijimene đaquiyepe aivũ náre. <sup>21</sup> Que baru cūinájāravũ, Herodes ũi beoijāravũ, ũi meacaje jabocũi doicajede dorĩburu yóboi, ne cójijinoi nũri, jabocũi dobarōra dobarĩ, yávorejameđa náre joe űnai Herodes. <sup>22</sup> Aru yávarĩburu yóboi, caivũ ina cójijivũ, yópe arĩ, codoboboivũ barejáimada:

—Jūmenijicũi yāvaiyepe yávaibi ũ! Yávabebi ũmũpe. Jūmenijicũi yāvaiyepe yávaibi ũ! codoboborĩ arejaimada na.

<sup>23</sup> Maumejiena Jūmenijicũi daroimũ, cūinácsũ ángele, pare ijino jídejameđa Herodede, “Yũ máre ũmũrecabu. Jūmenijicũ āmevũ yũ” ũi arĩ coyũbe boje ina pđevare. Que teni júva ne āimũ yaidėjameđa ũ, Herodes bácsũ.

<sup>24</sup> Ƴbenita apevũ pōeva obedivũ Jūmenijicũi yāvaiye méne coyũiyede jápiarĩ, jũ arejaimada diede. Caijāravũa apevũ ne jũ aiyede pũeno baju obedivũ jũ aivũ nũrejaimada.

<sup>25</sup> Bernabé aru Saulo ne jíniburu yóboi iye tãuturare ja aivare coreipðevare, corainerejaimada Jerusalén ãmicariĩmarore jocarĩ. Aru Juan Marcore nãvarejaimada náque Antioquía ãmicariĩmaroi.

## 13

### *Bernabé aru Saulo ne bueni bũino Jũmenijicũ yãvaiyede*

<sup>1</sup> Antioquía ãmicariĩmarocavũ Jesũre ja aivũ jẽneboi cãrejaimada arevũ Jũmenijicũ yãvaiyede coyũivũ aru pðevare bueivũ máre. Na marejaimada Bernabé; aru Simón, ãmidoimũ mácsũ ñemicũ; aru Lucio, Cirene ãmicariĩmarocacsũ; aru Manaén, Herodei bũcsóvaimũ mácsũ jũedocsũ cãreja; aru Saulo máre. (Ñai Herodes Galileacavũ ne jabocsũ barejaquémavũ.) <sup>2</sup> Cũinájãravũ ina bueipðeva mearore jivũ barejaimada Jũmenijicũre. Aru ãmenejaimada ãiyede, ne me jẽniarajiyere aivũ úre. Ne nópe ðaiyedeca, ñai Espĩritu Santo arejamedã náre:

—Javede beocacsũ yũ Bernabéde aru Saulore máre, ne memecarãjiyere ayũ yũre. Que baru caride jarojarã náre yũre memecarãjivũre, arejamedã ñai Espĩritu Santo.

<sup>3</sup> Que teni cojedeca jẽniarejaimada Jũmenijicũre ãnevũva ãiyede. Bernabéde aru Saulore máre ne jipobũrã tãorĩburu yóboi ne pũrũáque, jãðovarajivũ ne memeno bũiyede, jarorejaimada náre.

### *Jesũs ãi yãvaiye méne beorĩ coyũicõjeimara ne bueino Chiprecavũre*

<sup>4</sup> Ñai Espĩritu Santo nũicõjenezamedã ina pũcarãre Seleucia ãmicariĩmaroi. Noi jiaðocũ ẽracũi jaturĩ nãrejaimada pũ Chipre ãmicarijivũita. <sup>5</sup> Earejaimada Salamina ãmicariĩmaroi. Judíovai cójijiñamiai nũri, ecorĩ coyũrejaimada Jũmenijicũ yãvaiye méne. Aru Juan Marcos náre yóvayũ barejamedã, cadatecuyũ náre. <sup>6</sup> Caino no jivũre vainí, nũri earejaimada na Pafos ãmicariĩmaroi. Noi corũrejaimada cũinácsũ judíore, ãi ãmiã Barjesús.

Ñai Barjesús “Jũmenijicũ yãvaiyede coyũcaipðecũbu yũ”, are cuyũ barejamedã. Ëbenita borocacsũ barejamedã. Quénora yaviéde ðayũ barejamedã ã. <sup>7</sup> Ëĩ yóvaimũ marejamedã no jivũcavũi jabocsũ, ãi ãmiã Sergio Paulo. Ñai jabocsũ me majicsũ barejamedã ã. Járiayũrejamedã Jũmenijicũ yãvaiye méne. Que baru cuturejamedã Bernabéde aru Saulore máre ãi yebai, ne coyũrãjiyere ayũ diede úre. <sup>8</sup> Ëbenita ñai yavié ðaipðecũ, ãi ãmiã griego ãmicaricamua yãvaicamuaque Elimas, maucũvarejamedã náre. Ëbenidurejamedã ñai jabocsũre ãi ja aiyede Jũmenijicũ yãvaiye méne. <sup>9</sup> Dinũmũre Saulo me jãrejamedã ñai yavié ðaipðecũre. Saulovacari barejamedã Pablo ãi ãmiã. Ñai Espĩritu Santo ðaicõjenezamedã Pablore. Que baru ñai yavié ðaipðecũre me jãri arejamedã úre:

<sup>10</sup> —¡Mũ, abujuvai jabocsũre ðare cuivũ mũ! Cainũmũ maucũvacũtamũ ina mearo ðaivũre. No mearore ẽbevũ mũ. Cainũmũ ãmecsũbu mũ. Borocũcũtamũ mũ. Jũjovaiivũ arevũre. Cainũmũ meyuyarĩ ávavũ mũ, “Jãve ãnevũ Jũmenijicũ yãvaiye”. Yópe ávavũ mũ pðevare, ne ja abenajiyere ayũ Jũmenijicũ yãvaiyede. <sup>11</sup> Jãjacũ. Caride Jũmenijicũ ñãjine ðaquijibi mũre mi ãmeina teiye boje. Jãri eabequijivũ mũ. Apejãravũ avia ãi miadãene jãmequijivũ mũ, arejamedã Pablo.

Cũiná jãre eabedejamedã Elimas. Que baru curĩdurĩ voyũ barejamedã apesũre, úre nũvacũyũ ãi pũrũque. <sup>12</sup> Aru ñai jabocsũ iyede jãñũ, ja arejamedã Jesũs ãi yãvaiye méne. Que baru pare cuezumarejamedã iye ne bueiyede Jesũrã.

### *Pablo aru Bernabé ne bueino Antioquía Pisidiacarðcavũre*

(Mt 3.11, 17; 10.14; 17.15; 27.22-23, 57-61; Mr 1.4, 7; 6.11; 9.7; 15.13-14, 42-47; Lc 3.3, 16, 22; 9.5, 35; 10.11; 23.21-23, 50-56; Jn 1.20, 27; 19.15, 38-42; Hch 1.3; 2.27; He 1.5; 5.5)

13 No yóboi, Pablojã jiađocũ uracũi jaturĩ Pafos ãmicurĩmarore jocarĩ nurejaimađa Perge ãmicurĩmaroi jia urađa apeduvei, Panfilia ãmicurijoborõi. Dinũmũ Juan Marcos dajocarejameda náre, copainũcũyũ Jerusalén ãmicurĩmaroi. 14 Ūbenita Pablojã nurejaimađa Perge ãmicurĩmarore jocarĩ. Earejaimađa Antioquía ãmicurĩmaroi, Pisidia ãmicurijoborõi. Noi judíovai jabũóvaujãravũ sábadoi, judíovai cójijiñami nuri, ecorĩ, dobarejaimađa na, Pablojã. 15 Apesũ jãri borotedejameda Jũmenijicũi đaicõjeiyede ãi coũiye báquede Moisés básure aru cũinácsũ Jũmenijicũi yávaiyede coũcaipõevacacsũ básũ ãi toivaiye báquede máre. Ūi jãri boroteniburu yóboi, ina cójijiñamine coreipõeva darorejaimađa apesure Pablojã yebai, ãi jẽniari jãquiyere aivũ náre:

—Mũja, jívnũ, đyávaiyurãru mũja ina põeva yore curivure, cađatenajivũ náre? Yávaiyurivũ baru, coũjarã caride, arejameda ne daroimũ mácsũ Pablojãre.

16 Que baru Pablo nacajari, ãi pũrũque jãđovari ne bi arãjiyere ayũ, coũarĩ búrejameda náre.

—Mũja, jívnũ, Israecavũ, aru judíova ãmevnũ mearore jívnũ Jũmenijicũre máre, jápiajarã ji coũiyede. 17 Ñai Jũmenijicũ, Israecavũ maje mearore jívnũ, beorejaquemavũ majeñesuva mácsavũre, judíovare. Obedicũpuruvarejaquemavũ na mácsavũre ne cũe báquede apenvure arejaborõi, Egipto ãmicurijoborõi. Ūi urarõ parũéque nũvarejaquemavũ na mácsavũre Egipto ãmicurijoborõre jocarĩ. 18 Napinejaquemavũ na mácsavũre cuarenta paiũña baju ne cũede cãreja põescũbenoi. 19 Bįjaroyũ básũ siete paiyajuboare, Canaán ãmicurijoborõcsavũre, jídejaquemavũ no joborõre ãi põeva mácsavũre. 20 Que teni Jũmenijicũ jabotede đarejaquemavũ obedivũ jabova ãi põeva mácsavũre cuatrocientos cincuenta paiũñareca pũ ñai ãi yávaiyede coũcaipõescũ Samuel básũ ãi jaboteiyeta.

21 'Aru Israecavũ básavũ ne jẽniaiyede Samuel básure, “Erejacũ jabocure ñũjare” ne aiyede, Jũmenijicũ jabotede đarejaquemavũ Saúl básure, Cis básũi mácsure, Benjamín mácsũi yajubocacsure, ãi jabotequiyere ayũ na mácsavũre. Aru Saúl básũ jabotedejaquemavũ na mácsavũre cuarenta paiũña baju. 22 Dinũmũmia Jũmenijicũ jaboteicõjemenejaquemavũ Saúl básure. Quénora jabotede đarejaquemavũ David básure. Yóre arejaquemavũ Jũmenijicũ: “Davĩque, Isaĩ mácsũque, torojvũ yũ. Ji đaicõjeiyepedeca đacsũyũme ã”, arejaquemavũ Jũmenijicũ.

23 'Aru cũinácsũ David básũi pãramenacacsure, Jesũre, daroquemavũ Jũmenijicũ, ãi meadaquiyere ayũ Israecavũre. Que teni Jũmenijicũ đaquemavũ yóre ãi jipocamia aiye báqueredeca. 24 Ūbenita Jesús ãi đaquiyere jipocai, Juan Bautista básũ coũámeda caivũ Israecavũre. “Chĩori đápijarã mũja mũje ãmeina teiyede. Oatũvajarã mũje đaiyede, Jũmenijicũ ãi ãrũmetequiyere aivũ diede. Aru jãđovajara mũja Jũmenijicũre ocoque”, ámeda Juan Bautista básũ. 25 Ūi memeinore bũojare nũñũ, Juan Bautista básũ ámeda põevare: “Mũja đápiavũbu yũre mũje coreimũre, ūbenita yũ ãmevnũ ñai mũje coreimũ. Dacsũyũme ji yóboi cũinácsũ, ji pũeno parũcsũ. Ūrecabe meacsũ baju caivũ pũeno. Que baru úre cađateni bũojabevũ yũ. Bũojabevũ yũ oarĩ nacachini duayũ ãi curaidoa bũoimeare”, ámeda Juan Bautista básũ.

26 'Mũja, jívnũ, Abraham mácsũi pãramena, aru judíova ãmevnũ mearore jívnũ Jũmenijicũre máre, majareca Jũmenijicũ daroibi ãi yávaiye méne, maje meatenajiyere ayũ. 27 Ūbenita ina Jerusalén ãmicurĩmarocavũ aru ne jabova máre coreóvabetequemavũ ñai Jesũre náre meadaipõescure. Ne boaicõjeiyede úre đaquemavũ yóre ina Jũmenijicũi yávaiyede coũcaipõeva mácsavũ ne toivaiye báquere, diede jãri boroteivũvacari ne jabũóvaujãravũai sábadoa coara. Ūbenita ne boarĩ jarũvaicõjeiyede Jesũre, vaiquémavũ caiye yóre ina Jũmenijicũi yávaiyede coũcaipõeva mácsavũ ne toivaiye báqueredeca. 28 Jesús ãi ãmeina teiye cũbedeca, quénora Pilatore boarĩ jarũvaicõjeimada úre. 29 Aru úre đarĩburu yóboi yóre ina Jũmenijicũi yávaiyede coũcaipõeva mácsavũ ne toivaiye báqueredeca ãi borore, apenvũ ã mácsure jocsũjaravede jõđavari, ñni, cũracobei jarũvaimađa na.

<sup>30</sup> Æbenita Jūmenijicū nacovaquemavū ūre yainore jarūvarī. <sup>31</sup> Obedijāravūare ina ūi yóvaimara mácavū jāimada ūre. Na mateima yóvaivū bācavū ūre jipocamia ūi nūiyede Galilea āmicūrijoborōre jocarī pū Jerusalén āmicūgīmaroita. Aru caride ina jāivū bācavū soyūivūbu Israecavūre ne majiēde Jesúre.

<sup>32-33</sup> 'Aru űjācapūravū soyūgādaivūbu mūjare iye Jūmenijicūi yāvaiye méne. Jūmenijicū "Mearo đacacūyūtu yū mūjērāramena mārājivūre", arejaquemavū judíovai űnescuva mácavūre. Aru Jūmenijicū nacovañū mácū Jesúre yainore jarūvarī, đacaquemavū majare, judíova bācavūi pāramenare aru judíova āmevūre máre, yóre ūi aiye báquepedeca. Yóre toivarejaquemavū apeno toivaino mácarō Salmo āmicūđi Jūmenijicūi soyūiye báquede Jesúrā: "Jímacūrecabu mū. Caride caivū ne járiaiyede yāvacarī jaboteicōjeivū mūre", arejaquemavū Jūmenijicū Jesúre. <sup>34</sup> Apeno toivaino mácarōi Jūmenijicū arī soyūrejaquemavū ūi nacovaquiyede Jesúre yainore jarūvarī, ūi bajure pojebequiyere ayū. "Jāve mearo đacacūyūtu yū mūjareca yóre ji aiye báquepedeca David bācūre", arejaquemavū Jūmenijicū. <sup>35</sup> Aru apeno toivaino mácarō máre, Salmo āmicūđi, āñū toivaipđescū bācū arejaquemavū Jūmenijicūre: "Pojeicōjemescūbu mū ji bajure, ji meacū baju boje, aru ji memecaiye boje mūre", arejaquemavū. <sup>36</sup> David bācūcapūravū đarejaquemavū Jūmenijicūi ūđore ūi cūe báquede ijāravūi. Que đarī būojarī, yaidējaquemavū. Aru jarūvarejaquemavū ūi baju bācarōre ūi űnescuva mácavū yebai cūracobei, aru ūi baju bācarō pojedejaquemavū. <sup>37</sup> Æbenita Jesúvacari, Jūmenijicūi nacovaimū mácū yainore jarūvarī, pojebetequemavū ū.

<sup>38-39</sup> 'Mūja, jívū, jāve majijarā mūja űje soyūiyede mūjare Jūmenijicūi yāvaiye méne, ūi ārumetequiyere aivū āmeina teiyede, Jesús ūi yaiye báque boje majare boje. Majijarā. "Mī āmeina teiye cūbevū", acūyūte Jūmenijicū caivū ina jū aivūre Jesúre. Æbenita pđeva ne đaiyūru Jūmenijicūi đaicōjeiyede ūi soyūiye báquede Moisés bācūre, "Mī āmeina teiye cūbevū", abescūyūte náre. <sup>40</sup> Que baru me đajarā mūja, vaibéquiyere aivū mūjare yóre Jūmenijicūi toivaicōjeiye báquere ūi yāvaiyede soyūcaipđeva mácavūre:

<sup>41</sup> Jājara mūja, jū abeni yūgívū ji yāvaiyede. Yūre jāri cđenínajaramu mūja. Ji đaquiyede jidūjarā mūja. Yainí bījarājaramu mūja. Mūje cūrijāravūare pđeva ne đarī majibede đacacūyūtu yū. Æbenita jū abejebu mūja, apescū ūi soyūru mūjare ji đaiyede. Apescū ūi soyūiyedeca aipe aiyūđore ji đaiyede, jū abejebu mūja cāreja, arejaquemavū Jūmenijicū mūjare, arejamedā Pablo náre.

<sup>42</sup> Arī būojarī, Pablojā ne etaiyede judíovai cójjiñamine jocarī, judíova āmevūcavū jēniarejaimada náre ne copaidarājiyede apesumana judíovai jabūóvāijāravūi, ne soyūgājiyere aivū pūeno baju iye yāvaiye méne. <sup>43</sup> Obedivū pđeva, judíova aru judíova āmevū mearore jívū Jūmenijicūre, ne etaiyede cójjiñamine jocarī cūjurejaimada Pablōre aru Bernabéde máre ne nūiyede. Que teni ina Jesús ūi yāvaiye méne beorī soyūicōjeimara soyūivū barejāimada ina pđevare parūđoreca, ne đajocabenajiyere aivū ne coreinore Jūmenijicūi mearo bojescūbeno ūi đacaquiyede náre.

<sup>44</sup> Aru apesumana judíovai jabūóvāijāravū sábadoi, obedivū pđeva dīmarocavū cójjidejaimada, járiarājivū Jūmenijicūi yāvaiye méne. <sup>45</sup> Æbenita apenvū judíovacapūravū, ne jāiyede caivū ina obedivū pđevare cójjivūre, pare jorojīnejaimada na. Que baru sorū arejaimada Pablo ūi soyūiyede. Aru āmecororejaimada ūre. <sup>46</sup> Æbenita Pablo aru Bernabécapūravū jidūbevūva pūeno baju parūđoque arejaimada:

—Mamarūmūre jaivū űjare űje soyūiye Jūmenijicūi yāvaiye méne mūja, judíovare. Æbenita mūja járiaiyūbevū diede. Que baru mūje cūvaiyūbe boje jāravū cūiméjāravū baquinóre đajocāivūbu mūjare. Caride soyūgāñivūbu iye yāvaiye méne ina judíova āmevūre. <sup>47</sup> Que teni đarājivūbu űja yóre Jūmenijicūi soyūiye báquere, arejaimada. Yū jaroivū mūre yóre pđoinore caivū ina pđeva judíova āmevūre, ne jū arājiyere ayū ji yāvaiye méne, meadacūyū náre, arejaquemavū Jūmenijicū.

<sup>48</sup> Ina judíoḃa ãmeḃu járiaiḃu iyede, torojurivḃu “Jãmenijicḃu yávaiye me bajutamḃu”, arejaimaḃa. Nácaḃu, Jãmenijicḃu beoimara mácaḃu cḃvarãjivḃu járaḃu cūiméjãraḃu baquinóre, jḃ arejaimaḃa na Jesúre. <sup>49</sup> Aru caino dijoboróre aḃeḃu pḃeva obedivḃu Jãmenijicḃu yávaiye méne járiarĩ, jḃ arejaimaḃa diede. Que teni pḃeno baju obedivḃu jḃ aivḃu nḃrejaimaḃa. <sup>50</sup> Ũbenita nócaḃu judíoḃa maucḃvare ðarejaimaḃa diĩmarocavḃu, ũmḃva parurivḃure aru nomiva judíoḃa ãmeḃu pḃeva ne pueḃainomivare máre, ne ñájine ðarãjiyepe aivḃu Pablöre aru Bernabéde máre. Que baru jaetovarejaimaḃa náre dijoboróre jocarĩ. <sup>51</sup> Dinḃmḃre Pabljã pḃpedejaimaḃa jobore náre jēiyede ne cḃboba cãchinoi ne jáiyede, ina pḃeva ne járiaiyḃbe boje Jãmenijicḃu yávaiye méne. Que teni náre ðajocarĩ nḃrejaimaḃa na Iconio ãmicurĩĩmaroi. <sup>52</sup> Ina Antioquíã ãmicurĩĩmarocavḃu Jesúre jḃ aipḃeva torojurejaimaḃa. Aru ñai Espiritu Santo ðaicõjenejameḃa náre coapa.

## 14

### *Pablo aru Bernabé ne bueino Iconiocavḃre*

<sup>1</sup> Iconio ãmicurĩĩmaroi Pablo Bernabémaque ecorejaimaḃa judíoḃai cójijiñami, buena-  
jivḃu nócaḃvḃre. Aru buedejaimaḃa majiéque. Que baru obedivḃu pḃeva jḃ arejaimaḃa  
Jesúre, aḃeḃu judíoḃa aru aḃeḃu judíoḃa ãmeḃu máre. <sup>2</sup> Ũbenita nócaḃu judíoḃa Jesúre  
jḃ abeḃu maucḃvare ðarejaimaḃa nócaḃu judíoḃa ãmeḃvḃre, ne ãmeina dápiarãjiyepe aivḃu  
Pabljãre. <sup>3</sup> Que baru Pabljã mautedejaimaḃa noi obedijãraḃvḃa. Náre Jesús ũi caḃateiye  
boje, jidḃbeḃvḃva coyḃivḃu barejáimãḃa parḃéque. Aru Jãmenijicḃu parḃre ðarejaquemavḃu  
náre, ne ðarãjiyepe ayḃ pḃeva ne jámene aru ne ðarĩ majibede máre. Que baru  
Jãmenijicḃu jáḃovarejaquemavḃu jáve ne coyḃiyede jíyede mearo bojecḃbenore Jesúre  
jḃ aipḃevare. <sup>4</sup> Ũbenita cūináturḃu ne ũme dáriabedejaimaḃa na, diĩmarocavḃu. Aḃeḃu jḃ  
arejaimaḃa ina judíoḃa ne coyḃiyede aru aḃeḃu jḃ arejaimaḃa Jesús ũi yávaiye méne  
beorĩ coyḃicõjeimara ne coyḃiyede. <sup>5</sup> Dinḃmḃre ina judíoḃa aru aḃeḃu judíoḃa ãmeḃu  
máre coyḃrejaimaḃa jabovaque, yópe arĩ: “Ñájine ðarãjareḃu Pabljãre”, arejaimaḃa ne  
bajumia. Que arĩ, cḃraboaque ḃvvarĩ boaiyḃrĩḃurejaimaḃa náre. <sup>6</sup> Pabljã coreóvaivḃu  
ne maucḃvarĩ dáriaiyede náre, dupini nḃrejaimaḃa aḃejoborõi. Cḃrejaimaḃa Licaonia  
ãmicurijoborõcaĩmaroi, Litra aru Derbe ãmicurĩĩmaroi, aru no joabenoquei máre.  
<sup>7</sup> Coyḃivḃu barejáimãḃa Jesús ũi yávaiye méne nócaḃvḃre.

### *Listracavḃu ne boaino Pablöre cḃraboaque* (Hch 4.24)

<sup>8</sup> Litra ãmicurĩĩmaroi dobarejameḃa cūinácḃu ũmḃ cuiye majibecḃu. Ũi cḃboba  
jiacḃbedejavḃya. Pḃetedejameḃa ñai ũmḃ cuiye majibecḃu. Aru cainḃmḃa cubedejameḃa ũ.  
<sup>9</sup> Ũ járiayḃ barejámeḃa Pabloi coyḃiyede. Pablo me cocoyḃ ũre, coreóvarejameḃa ñai ũmḃ  
jḃ ayḃre Jesús parḃcare, ũre meḃḃacḃyḃre. <sup>10</sup> Que baru Pablo me jáñḃ ũre, arejameḃa  
parḃrõreca:

—Nacajajacḃu mi cḃbobaque nurié, arejameḃa Pablo.

Maumejiena biararĩ, núri, vaivárĩ búrejameḃa ũ, cuiye majibecḃu bácaḃ. <sup>11</sup> Ina obedivḃu  
pḃeva jáivḃu Pabloi ðaiye báquede, coḃoborõ búrejaimaḃa ne yávaicamuaque, Licaonia  
ãmicurijoborõcaḃu ne yávaicamuaque. Yópe arĩ, coḃoboboivḃu barejáimãḃa na:

—jãmenijina ũmḃvape ãrojarivḃu teni ēmeni ðarĩ eḃḃama maje yebai! arejaimaḃa na.

<sup>12</sup> Que baru arejaimaḃa Bernabéde, “Ũrecabe ñai jãmenijicḃu ũi ãmiã Zeus”. Aru  
arejaimaḃa Pablöre, “Ũrecabe ñai jãmenijicḃu ũi ãmiã Hermes”. Que arejaimaḃa na  
Pablo ũi yávaiye boje Bernabé pḃeno. <sup>13</sup> Cūinãḃami cḃrami pḃeva ne torojḃede jíñami  
ñai Zeure cḃrejavḃya diĩmaro tḃḃvai. Aru Zeui sacerdote ðavarejameḃa oteivecḃvare  
aru cóḃvare máre diñami jedevacobe yebai. Ũ diĩmarocavḃuque ina oteivecḃvare boarĩ  
juaiyḃrĩḃurejaimaḃa na, mearore jínajivḃu Bernabéde aru Pablöre máre. <sup>14</sup> Ũbenita  
Bernabé aru Pablocapḃravḃu járiaiḃu pḃeva ne ðaiyḃede, ne baju doicajearre tatorĩ

jadevarejaimada, pðeva ne majinajiyere aivn diede ubevare. Aru pðeva jñeboi cúyarĩ nñri, codoboborejaimada na:

15 —¡Yópe ðabejarã mñja! ¡jñmenijina ãmevñ ññja! Ññja máre mñjape paivñ pðevatamu. Coynãdaivñbu Jñmenijicui yávaiye méne mñjare, mñje dajocarãjiyere aivñ mñje mearore jíyede jñmenijina ãmevñre aru mñje majinajiyere aivñ ññai Jñmenijicñ apñcñ cñinácñva. Ññai Jñmenijicñ cñedarejaquemavñ cavarõre, joborõre, jia ñradare máre, aru caivñ nócañve, noi cñede máre. 16 Jipocai judíova ãmevñ ðaivñ bácañveca ne baju ñrõ coapa, Jñmenijicñ ðaicõjeññ ãmenejaquemavñ náre. 17 Ëbenita cainñmñña Jñmenijicñ jãðovaimi mñjare aipe ãrojacñ ññi baju ññi ðacaiyede mearore mñjare. Que teni Jñmenijicñ ocare ðacaibi cavarõre jocarĩ mñjare. Aru bñcñre ðacaibi mñje oteiyede, mñje cñvarãjiyere ayñ ãiyede. Yapide ðacaibi mñjare ãiyequé. Aru torojare ðacaibi mñje ñmene, Pablo Bernabémaque arejaimada.

18 Yópe arejaimada, náre ne torojñede oteivecñvare juarĩ jíyñe boje. Ëbenita maiyójarejavñya náre ne dajocaiyede.

19 Dinñmñre apñvñ judíova, Pisidia ãmicñrijoborõcañmaroa Antioquía aru Iconio ãmicñriñmaroacavñ earejaimada diñmaroi. Obedivñ diñmarocavñre maucñvare ðarejaimada na Pablojãre. Que teni Pablöre ññi, cñraboaque ðñvarĩ ññre, “¿Yaiyñ bárica?” arĩ jabñborĩ jarñvarejaimada ññi baju bácarõre diñmarore jocarĩ. 20 Ëbenita no yóboi Jesúre jñ aipðeva cójijini nñivñ ññi yebai, Pablo nacajari, copainñrejamedã diñmaroi. Cõmiãjãravñre Bernabémaque nñrejaimada Derbe ãmicñriñmaroi.

21 Pablojã coyñrejaimada Jesús ññi yávaiye méne diñmaroi. Aru obedivñ pðeva jñ arejaimada diede. No yóboi, copainñrejaimada Listra, Iconio, aru Antioquía ãmicñriñmaroi, Pisidia ãmicñrijoborõcarõai. 22 Diñmaroa coapa caðatedejaimada Jesúre jñ aipðevare, ne jñ arãjiyere aivñ pñeno baju pararõ aru ne dajocabenajiyere aivñ ne Jesúre jñ aiyede máre. Arejaimada diñmaroacavñre:

—Caivñ maja jñ aivñ Jesúre ññajinajivñbu pare ijãravñi, maje ecorãjiye jipocai Jñmenijicñi jaboteinore, arĩ buedejaimada na.

23 Diñmaroa coapa apñvñ ññmñva Jesúre jñ aivñcavñre beorejaimada Pablo aru Bernabé máre, ne corenajiyere aivñ apñvñ Jesúre jñ aipðevare, náque cójijivaivñre. Que teni jñniarejaimada Jñmenijicñre ãmevñva ãiyede, ññi corequiyere aivñ ina ññre jñ aipðevare, aru ññi caðatequiyere aivñ náre. Que ðarejaimada Pablojã diñmaroa coapa.

### *Pablo aru Bernabé ne copaino Antioquía Sircarõi*

24 Dinñmñ Pisidia ãmicñrijoborõre vainí, earejaimada Pablojã Panfilia ãmicñrijoborõi. 25 Noi Perge ãmicñriñmaroi coyñrejaimada Jesús ññi yávaiye méne. Coynñ bñojarĩ, ññenejaimada Atalia ãmicñriñmaroi. 26 Noi jiaðocñ ññracñi jaturĩ, earññrejaimada Antioquía ãmicñriñmaroi cojedeca, mamarñmñ ne etaino mácarõi. Ne etarãjijãravñ jipocamia, Jesúre jñ aipðeva diñmarocavñ jñniarejaimada Jñmenijicñre, ññi corequiyere aivñ ina ññre memecaivñre aru ññi caðatequiyere aivñ náre.

Que arejaimada, jñniavñ Jñmenijicñre ññi ðacaquiyere aivñ mearore Pablojãre. Aru ne copaiyede noi cojedeca jave bñojarejaimada ne memeinore, Jñmenijicñi coreni caðateiye báque boje náre. 27 Que baru Pablojã eavñ Antioquía ãmicñriñmaroi, cójijide ðarejaimada caivñ Jesúre jñ aipðevare, coyñrãjivñ náre caiye iye Jñmenijicñi caðateiye báquede náre aru ññi meaðaicõjeiye báquede ina judíova ãmevñre, jñ arãjivñre Jesúre. 28 Aru Pablojã mautedejaimada Jesúre jñ aipðevaque noi obedijãravñña.

## 15

*Jesúre jñ aipðeva jabova Jerusalëi ne cójijino  
(Hch 2.4; 10.1-44)*



<sup>1</sup> Dinamare arevu ūmava ĕmenejaimada Judea āmicurijoborōre jocarī Antioquía āmicurīmaroi. Yōpe arī, buenī bārejaimada ina Jesúre ju airōevare:

—Maja urivu baru Jūmenijicui meadaquiyepe aivu mujare, buraicōjeiye jauvu mje cajede yōpe Jūmenijicui đaicōjeiyepe ūi coyuiye báquede Moisés bácare, arī buedejaimada.

<sup>2</sup> Pablo aru Bernabé máre ju abedejaimada iye ne bueiyede. Que baru coyurīdurejaimada náre jāve āmene. Ūbenita ina Judeacavu jaraivu járiaiyubedejaimada Pablojāre. Que baru Jesúre ju airōeva beorejaimada Pablore aru Bernabéde, aru arevu Jesúre ju aivare máre, ne muri nurajiyere aivu Jerusalén āmicurīmaroi, jēniari jārajivu diede Jesús ūi yāvaiye méne beorī coyucōjeimarare aru ju aivare coreipōevare máre.

<sup>3</sup> Que baru ina Jesúre ju aivu jarorejaimada náre. Vainí nari Fenicia aru Samaria āmicurijoborōre, coyure cuivu barejaimada nócavare ĩmaroa coapa arevu judíova āmevu ne ju aiyede Jesúre. Iye borore járiaiivu bácanv nócavv Jesúre ju airōeva urarō torojarejaimada na.

<sup>4</sup> Pablojā ne eaiyede Jerusalén āmicurīmaroi, ina Jesúre ju airōeva aru náre coreipōeva, aru Jesús ūi yāvaiye méne beorī coyucōjeimara máre jacoyurejaimada náre. Dinamu Pablojā coyurejaimada náre caiye Jūmenijicui đaiye báquede ne bueiye báquede ūi yāvaiye méne. <sup>5</sup> Dinamare arevu Jesúre ju aivu, fariseo āmicuriyajubocavu, nacajari arejaimada Pablojāre:

—Ina judíova āmevu ūmavare ne cajeáre buraicōjeiye jauvu aru đaiye jauvu náre caiye yōpe Jūmenijicui đaicōjeiyepe ūi coyuiye báquede Moisés bácare, arejaimada ina fariseova.

<sup>6</sup> Ne que arīburu yóboi, ina Jesús ūi yāvaiye méne beorī coyucōjeimara aru ina Jesúre ju aivare coreipōeva máre cójjijidejaimada, majinajivu diede. <sup>7</sup> Ne urarō coyurīburu yóboi, Pedro nacajari arejameđa náre:

—Maja, jivu, majivu maja javede Jūmenijicui beoyu bácare yure mje jēneboi, ji coyucuiyere ayu ūi yāvaiye méne, judíova āmevare, ne járiarī ju arājiyere ayu. <sup>8</sup> Aru Jūmenijicui, ñai majicui caivu ne dāriaiyede, jáđovaquemavu náre ūi copu etaimara mácavare ūi daroiyede náre ñai Espiritu Santore nopedeca majare ūi daroiye báquepe ūre. <sup>9</sup> Que baru Jūmenijicui copu etai bi caivare cūináturu. Jáimi náre, judíova āmevare, nópe ūi jāiyepedeca majare, judíovare. Que baru Jūmenijicui ārumeteibi ne āmeina teiyede ne ju aiyede Jesúre. <sup>10</sup> ¿Aipe teni ubevurū maja Jūmenijicui đaiye báquede? Maja đaicōjeiyurivabu Jūmenijicui jave đaicōjeme máquede. Maja đaicōjeiyurivabu Jesúre ju airōeva judíova āmevare p̄eno baju. Majeñecuva mácavv nópe đarī buojabedejaquemavu caiye iyede. Aru maja máre đarī buojabevv maja caiye iyede. <sup>11</sup> Nópe đabejarā. Maja coreóvauvu Jūmenijicui meadayare majare, Jesús ūi mearo đacaiye báque boje majare. Aru cūináturu Jūmenijicui meadayube judíova āmevare máre, arejameđa Pedro.

<sup>12</sup> Caivu ina cójjijivu bi arejaimada na. Dinamu Bernabé aru Pablo máre coyurejaimada aipe pōeva ne jāmene aru ne đarī majibede máre Jūmenijicui đare đaiye báquede náre judíova āmevu jēneboi. Aru caivu ina cójjijivu me járiarejaimada ne coyuiyede. <sup>13</sup> Coyurīburu yóboi, Santiago, Jesú yócu, yōpe arī, yāvarejameđa:

—Maja, jivu, járiajarā ji coyucuiyede. <sup>14</sup> Simón Pedro coyui bi mujare aipe đarī Jūmenijicui mearo đacarī buino mácarōre judíova āmevare, aru aipe đarī beino mácarōre arevu nácavare ū jina mārājivare. <sup>15</sup> Aru cūináturu iye Pedro ūi coyuiyere toivarejaquemavu ina Jūmenijicui yāvaiyede coyucairōeva mácavv. Yōpe Jūmenijicui toivaicōjenejaquemavu cūinácui ūi yāvaiyede coyucairōescu bácare ūi yāvaiyede:

<sup>16</sup> Yu Jūmenijicuitamu. No yóboi, coraidacuyumu yu. Pōevare yure mearore jíde đacuyumu yu, yōpe ne mearore jíye báquepe yure David bácu jaboteinumu mácarōre. David bácu p̄aramena mácavv ne jaboteino cūinotamu, nopedeca cūinádami c̄rami tuiñamipe. Ūbenita parure đacuyumu yu cojedeca cūinácure nép̄aramenacacu bacuyure, ūi jabotequiyepe ayu bedíova yōpe pōeva mamađami c̄ramine ne

đaiyere tuiñami mácarðquede. <sup>17</sup> Yópe đacuyumu yu judíova ãmevure, ne vorãjiyere ayu yure, ne jabocure. <sup>18</sup> Que teni caivu ji beoimara mácavu jína márajivutamu, arejaquemavu Jãmenijicu.

<sup>19</sup> 'Que baru yu dápiaivu yópe. Cãrijovamenajarevu maja ina judíova ãmevu ju aivure Jãmenijicure. <sup>20</sup> Quénora toivarãjarevu paperayocare, đaicðjenajivu náre ne ãmenajiyere aivu caiye ãiyede pẽpeimarare jíye báquede, ne đabenajiyere aivu ãmeina đaiyede némarebucava ãmevure, ne ãmenajiyere aivu ãimajarua jive cuede, aru ne ãmenajiyere aivu jivede máre. <sup>21</sup> Yópe đaiye javvu majare. Joe baju cainoa ímaroai caisumana coapa jabuvajãravuai, judíovai cójijiñamia nuri, pðeva jãri borotedama Jãmenijicui đaicðjeiyede ãi coyuiye báquede Moisés bácure aru buedama diede. Que baru ina jápiaivu bácavu jave majima na diede, arejamedã Santiago.

### *Paperayocare ne toivaino judíova ãmevure*

<sup>22</sup> Caivu ina Jesús ãi yávaiye méne beorí coyicðjeimara, ina Jesúre ju aivure coreipðeva, aru caivu ina Jesúre ju aipðeva máre ju arejaimada Santiago ãi coyiyede. Que baru beorejaimada ne jêneboi arevu ãmavare, jarorãjivu náre Pablo aru Bernabéque Antioquíã ãmicuríimaroí, ne nãvarajiyere aivu diyoca paperayocare. Que baru beorejaimada pũcarã nácvu jabovare. Cũinácu ãi ãmiá Judas, úvacari Barsabás ãmicurejamedã. Aru apecu Silas ãmicurejamedã. <sup>23</sup> Ne jaroiyocaque yópe arejaimada:

“Ñija, Jesús ãi yávaiye méne beorí coyicðjeimara aru Jesúre ju aivure coreipðeva máre meaicðjeivbu mjure, ñjevure, judíova ãmevu Jesúre ju aipðeva Antioquíacavure, Siriacavure, aru Ciliciacavure. <sup>24</sup> Jápiaivbu ñija arevu ñije cójjinocavure nuivure mje yebai, ne buenajiyere aivu mjure mje cajeáre buraicðjeiye javrðre yópe Jãmenijicui đaicðjeiyere ãi coyuiye báquede Moisés bácure. Ëbenita ñija jarobetecarã náre. Que baru chíoivbu ñija ne cãrijovaiyede mjure ne buieyegue. <sup>25</sup> Que baru cójijivbu ñija cũináturu ñije ãme, beorãjivu arevu ñjacavure, ne jãranãrajiyere aivu mjure. Dadama ina ñije jaroimara Bernabé aru Pabloque máre, maje umaraque. <sup>26-27</sup> Pðeva ne boaiyuríduimara ne Jesúre memecaiye boje, aru ñije jaroimara, ne ãmiá Judas aru Silas máre, coyurãjarama mjure nópe ñije toivaiyepedeca diyocare. <sup>28</sup> Jãmenijicui Espíritu Santo ñjare toivaicðjeimi mjure. Aru me ju aivbu ñija iye ãi cðjeiyede, đaicðjemenajivu urarð maiyójarð đaicðjeinore. Quénora yópe đaicðjeivbu mjure: <sup>29</sup> Caiye ãiyede pẽpeimara mácvu ne jino mácarðre ãmejara. Aru jivede ãmejara. ãimajarua jive cuede máre ãmejara. Aru đabejarã ãmeina đaiyede arevuque mjemarebucava ãmevure. Nópe đaivbu baru, mearo đarãjaramu mja. Quénoramú”, arí toivarejaimada na.

<sup>30</sup> Ina ne jaroimara mácvu emenejaimada Antioquíã ãmicuríimaroí. Na eaivu noi, cójijovarejaimada caivu ina Jesúre ju aipðevare. Aru jídejaimada náre diyoca paperayocare. <sup>31</sup> Ne jãri boroteiyede diyocare, iye toivaiye báque pare cadatedejavãya náre. Que baru torojurejaimada na. <sup>32</sup> Judas aru Silas máre Jãmenijicui yávaiyede coyipðeva marejaimada na. Que baru ina pũcarã pare buedejaimada nócvure, náre cadatenajivu, aru pũeno baju parure đarãjivu náre ne ãmei. <sup>33</sup> Obedijãravua mautedejaimada ina pũcarã nore. Aru bueniburu yóboi, nócvu Jesúre ju aivu jacopaiyovarí jarorejaimada ina coyipðevare ne daino mácarði. “Me nãjara mja cãrijimevã”, arejaimada náre. <sup>34</sup> Ëbenita Silas mautedejamedã noi, Antioquíã ãmicuríimaroí. <sup>35</sup> Pablo Bernabémaque máre mautedejaimada obedijãravua nore. Bueivu barejaimada aru Jesús ãi yávaiye méne coyivbu barejaimada na arevu obedivureque.

### *Pablo ãi jãcũnũino cojedeca, coyucuyu Jãmenijicui yávaiyede (Hch 13.13)*

<sup>36</sup> Obedijãravua yóboi, Pablo arejamedã Bernabéde:

—Jãrica, jãranurevu cojedeca maje bueimarare ímaroa coapa, maje bueino mácarð Jesús ãi yávaiye méne, jãmuri aipe ne cuede Jesúque, arejamedã Pablo.

<sup>37</sup> Bernabé n̄vayurejameḁa Juan Marcove máre. <sup>38</sup> Ūbenita Pablocapũravu ju abedejameḁa úre. Jipocamia Juan Marcos dajocarejameḁa náre Panflia āmicurijoborōi. Que teni yóvabedejameḁa náre p̄ ne memeinore b̄ojaiyeta. <sup>39</sup> Que baru cūinátur̄ ne ūme cubedejaimaḁa na, Pablo Bernabémaque. Que baru coatedejaimaḁa ne baju. Bernabé Juan Marcomaque n̄rejaimaḁa jiaḁocũ uracũque Chipre āmicurijivai. <sup>40</sup> Ūbenita Pablo beorejameḁa Silare, n̄sc̄ur̄ úque. Jesúre ju aip̄ḁeva “Jūmenijic̄u coreni caḁatejacur̄i m̄jare” ne ar̄buru yóboi, n̄rejaimaḁa Pablo Silamaque. <sup>41</sup> Aru vaidéjaimaḁa Siria aru Cilicia āmicurijoborōare. Buede cuiv̄ barejáimaḁa Jesúre ju aip̄ḁevare, p̄eno baju parure ḁarãjiv̄ náre ne ūmei.

## 16

### *Timoteo ūi yóvaino Pablore, Silare máre*

<sup>1</sup> Pablojã earejaimaḁa Derbe aru Listra āmicurĩmaroai. Nore curejameḁa cūinácu Jesúre ju aip̄ḁecu, ūi āmiá Timoteo. Jípacu, judíovacaco, Jesúre ju aip̄ḁeco barejácoḁa ō. Ūbenita jípacu judío āmenejameḁa ū. <sup>2</sup> Listra aru Iconio āmicurĩmarocav̄u Jesúre ju aip̄ḁeva me jãrejaimaḁa Timoteore. <sup>3</sup> Pablo n̄vayurejameḁa úre náque. Ūbenita nócov̄u judíova majidejaimaḁa Timoteoi pacu judío āmecure. Que baru Pablo buraicōjenejameḁa Timoteore ūi cajede, yópe judíovai ḁaicōjeiyep̄e. <sup>4</sup> Pablojã ne vaiyede ĩmaroa coapa buede n̄rejaimaḁa Jesúre ju aip̄ḁevare. Coyurejaimaḁa náre Jesús ūi yávaiye méne beor̄i coyucōjeimara aru Jerusalén āmicurĩmarocav̄u Jesúre ju aiv̄are coreip̄ḁeva ne ḁaicōjeiyede judíova āmev̄are, ne ḁarãjiyep̄e aiv̄u yópe ne cōjeiyep̄e. <sup>5</sup> Ne nópe teiyede Jesúre ju aip̄ḁeva majidejaimaḁa Jesús ūi yávaiyede p̄eno baju. Aru caijãrav̄ua ap̄ev̄u ne ju aiyede p̄eno baju obediv̄u ju aiv̄u n̄rejaimaḁa na.

### *Pablo ūi jãino decoboaȳre Macedoniacac̄ure*

<sup>6</sup> Ñai Esp̄ritu Santo Pablojãre coyucōjemenejameḁa Jesús ūi yávaiye méne Asia āmicurijoborōi. Que baru vaidéjaimaḁa na Frigia aru Galacia āmicurijoborōare. <sup>7</sup> Misia āmicurijoborō tur̄v̄ai ne eaiyede, n̄iyur̄idurejaimaḁa Bitinia āmicurijoborōi. Ūbenita ñai Esp̄ritu Santo n̄icōjemenejameḁa náre nore. <sup>8</sup> Que teni Misia āmicurijoborōi vainí, ěmeni, earejaimaḁa Troas āmicurĩmaroi. <sup>9</sup> Diñamimareca Pablo jãrejameḁa decoboainope cūinácu ūm̄ Macedonia āmicurijoborōcac̄ure, núcure, jēniañure úre, “Dajacu Macedoniam̄, caḁatejacu ñ̄jare”, ayure Pablore. <sup>10</sup> (Lucas cop̄urejaquemav̄u Pablojãre Troas āmicurĩmaroi.) Que teni coreóvarejacarã Jūmenijic̄u jaroc̄ur̄e ñ̄jare, coyurãjiv̄u Macedonia āmicurijoborōcav̄re Jesús ūi yávaiye méne. Que baru no decoboainore jãriburu yóboi, cūiná meḁḁarejacarã ñ̄ja, n̄rajiv̄u ne joborōi.

### *Pablo Silamaque ne bueino Filipocav̄re*

<sup>11</sup> Etarejacarã jiaḁocũ uracũque Troas āmicurĩmarore jocarĩ. Jatarejacarã nurié p̄u Samotracia āmicurijiv̄aita. Cōmiájãrav̄u jatarejacarã p̄u Neápolis āmicurĩmaroi. <sup>12</sup> Nore jocarĩ, mái n̄rejearã p̄u Filipos āmicurĩmaroi. Javede Roma āmicur̄o jaborōcav̄u barejáimaḁa mamar̄m̄ ḁaiv̄u diĩmarore. Aru p̄eva nore curiv̄u Roma āmicurĩmarocav̄re paiv̄u barejáimaḁa na. Cūinárocarō joborōcarō Macedonia āmicurijoborōcarō aviá daino tur̄v̄acarō marejáv̄ya no ĩmaro urarō. Obebejãrav̄ua curejacarã noi.

<sup>13</sup> Aru judíovai jab̄ov̄ajãrav̄u sábadoi, n̄rejearã ĩmarore jocarĩ tuip̄av̄ai. Judíova cójjini cōmajidejaimaḁa, jēniarajiv̄u Jūmenijic̄uque noi. Que baru vorãn̄rejearã cūináro ne jēniainore. Ap̄ev̄u nomiva cójjiv̄u barejáima tuip̄av̄ai. Náque dobarĩ, coyurejacarã náre Jesús ūi yávaiye méne. <sup>14</sup> Cūináco nácaco ñ̄je coyuyede jápiaḁo, ōi āmiá Lidia, Tiatira āmicurĩmarocaco barejácoḁa. Meacajea ñ̄emijuaricajea cuitótecajear̄e bojedaip̄ḁeco barejácoḁa ō. Mearore jívarejacoḁa Jūmenijic̄ure. Que baru Jūmenijic̄u jápiarĩ ḁare

đarejaquemav̄a đre. <sup>15</sup> Que teni ð aru ði c̄ramicav̄a máre j̄đovarejaima J̄amenijic̄are ocoque. Din̄m̄a yópe ar̄i, cuturejaco ñ̄jare ði c̄rami:

—M̄ja dáriaiv̄a baru ȳre j̄ave j̄a adore Jesúre, c̄radajar̄a ji c̄rami, arejaco ð.

Aru pare jec̄arejaco ñ̄jare. Que baru mautedejagar̄a ñ̄ja ði c̄rami.

<sup>16</sup> Aprej̄arav̄a ñ̄je n̄iyede bedióva no j̄ëniainoi, cop̄arejaco ñ̄jare c̄ináco yebacaco, abujuc̄a ñ̄i ñ̄mamo. Aru ð c̄acoé nam̄ódo marej̄áco ñ̄ai abujuc̄a c̄e boje đre. Que teni ði jabova ñ̄va barej̄áimada ɱrar̄o t̄aut̄are, ði c̄acoé nam̄óiyē boje p̄ðevare aipe vaiquiyede náre. <sup>17</sup> Ico yebacaco, yópe ar̄i, codobor̄i are cuyo barej̄áco ñ̄jara:

—Ina ɱm̄varecabu memecaiv̄a J̄amenijic̄are, caiv̄a p̄eno par̄c̄a bajure. Coȳr̄adaiv̄a m̄jare aipe đar̄i J̄amenijic̄a mead̄ac̄aȳre m̄jare, ad̄o barej̄áco ð.

<sup>18</sup> Obedij̄arav̄a nopedeca are cuyo barej̄áco. Ʋbenita pare c̄arijovado marej̄áco Pabl̄ore. Que baru copedini, arejame ñ̄ai abujuc̄are:

—Jesúi par̄éque c̄ojeiv̄a m̄re, etajac̄a đre jocar̄i, arejame.

Aru c̄iná etarejaquemav̄a đre jocar̄i. <sup>19</sup> Que teni ði jabova coreóvaiv̄a ne t̄aut̄ura ñ̄menajinora ði c̄acoé nam̄óiyēque, j̄ënejaima Pabl̄ore aru Silare máre. Náre jab̄oborejaima Roma ñ̄mic̄ar̄o jabor̄ocav̄a jabova yebai t̄aib̄ui. <sup>20</sup> Náre davaiv̄a arejaima ina jabovare:

—Ina ɱm̄va judíovabu. C̄arijovadama maje ñ̄marocav̄are. <sup>21</sup> Bueiv̄abu ne đar̄i c̄omajiyede. Ʋbenita maja, Romacav̄a, yópe đar̄i b̄ojabev̄a. Maje đaic̄ojeiye đaic̄ojemev̄a majare yópe ne bueiyepe, arejaima na.

<sup>22</sup> Que ar̄i, caiv̄a p̄eva t̄aib̄ui c̄ariv̄a mauc̄avar̄i búrejaima Pabl̄oj̄are. Aru ina Romacav̄a jabova jad̄evaic̄ojenejaima Pabl̄oj̄are ne doicajeare. Aru jara popeic̄ojenejaima náre jaradoque. <sup>23</sup> Ʋrar̄o jara popeniburu yóboi, ina Romacav̄a jabova n̄vaic̄ojenejaima náre ñ̄meina teiv̄are j̄ëni jacoñ̄ami. Par̄ur̄oreca coreic̄ojenejaima ñ̄ai diñ̄amine coreip̄oc̄are náre, ne dupini n̄menajiyē aiv̄a. <sup>24</sup> Ne c̄ojeiyede j̄ariaȳa, ñ̄ai coreip̄oc̄a epedejamed̄a náre j̄ëni jacoñ̄ami j̄iv̄a baji. Aru ne c̄ubobare t̄aĩñ̄orejamed̄a joc̄aveaque.

<sup>25</sup> Ñ̄ami corica joabeno baji Pablo aru Silas máre j̄ëniaiv̄a barej̄áimada J̄amenijic̄aque. Ȳriaiv̄a, mearore j̄iv̄a barej̄áimada ɱre. Aru ap̄ev̄a b̄oimara náre j̄ariaiv̄a barej̄áimada.

<sup>26</sup> C̄iná, jobor̄o cújidejav̄ya pare. Aru diñ̄ami ñ̄meina teiv̄are j̄ëni jacoñ̄ami máre cújidejav̄ya pare. Que teni c̄iná, caicobe a diñ̄ami jedevacobe a bajumareca vorejav̄ya. Aru caiv̄a ina b̄oimara ne b̄oimea t̄aumea cojodor̄i t̄urejav̄ya náre. <sup>27</sup> Ñ̄ai coreip̄oc̄a coedar̄i, jedevacobe a voaicobeare j̄ari, “B̄oimara etar̄ama”, ar̄i dápiarejamed̄a ñ̄i baju. Que baru ñ̄i boaicarovede duar̄i ñ̄i, boac̄aȳa barej̄amed̄a ñ̄i bajumia. (B̄oim̄a ñ̄i etaru, ɱre coreȳre ñ̄ajine đaic̄ojenejaquemav̄a b̄oim̄a mác̄a ñ̄ajinope.) <sup>28</sup> Ʋbenita Pablo codobor̄i b̄ujéque arejamed̄a:

—Boabéjac̄a mi baju. J̄ajac̄a. Caiv̄a ñ̄ja c̄av̄a yui, arejamed̄a Pablo.

<sup>29</sup> Ñ̄ai coreip̄oc̄a davaic̄ojeñ̄a p̄oinore, nore ñ̄i, cúyar̄i, Pabl̄oj̄a yebai ecor̄i, bidini, mori t̄urejamed̄a ne c̄uboba yebai. <sup>30</sup> Nacajari, n̄varejamed̄a Pabl̄ore aru Silare máre nore jocar̄i. Aru j̄ëniari j̄arejamed̄a náre:

—M̄ja, j̄i jabova, ¿aipe đaji ȳa j̄i meatequinore? arejamed̄a ɱ.

<sup>31</sup> Pabl̄oj̄a arejaimada ɱre:

—Jesucristore j̄a ajac̄a m̄a, m̄a aru m̄iv̄a máre mead̄aimara marajiyépe aȳa, arejaimada.

<sup>32</sup> Que ar̄i, coȳarejaimada Jesús ñ̄i ȳavaiye méne ɱre, aru caiv̄a ñ̄i c̄ramicav̄are máre. <sup>33</sup> Dioramia, ñ̄amimareca, ñ̄ai coreip̄oc̄a joarejamed̄a ne churiáre. Aru c̄iná j̄đovarejaimada ɱre aru caiv̄a ñ̄i j̄iv̄are máre J̄amenijic̄are ocoque. <sup>34</sup> Pabl̄ore aru Silare máre n̄varejamed̄a ñ̄i c̄rami. J̄idejamed̄a ñ̄iyede náre. Aru toroj̄arejamed̄a ñ̄i j̄iv̄aque, ñ̄i j̄a aiyē boje Jesúre.

<sup>35</sup> C̄omiáj̄arav̄are javej̄nara ina Romacav̄a jabova churaravare jaetovaic̄ojenejaimada Pabl̄oj̄are. <sup>36</sup> Que teni ñ̄ai coreip̄oc̄a ar̄idurejamed̄a Pabl̄ore:

—Ji jabova yure jaetovaicōjema m̄jare. Que baru etajarã. Me n̄jara m̄ja cãrijimev̄va, arĩdurejameda.

<sup>37</sup> Ëbenita Pablocap̄rav̄ arejameda ina churaravare:

—Iye Roma ãmicurō jaboteino ðaicōjeiye ñájine ðaicōjemev̄ Romacav̄re ne ãmeina teiyede jãðovaiyeta. Ñ̄javacari Romacav̄tamu ñ̄ja. Ëbenita ñ̄je ãmeina teiyede jãðovari b̄ojabema ina jabova. Aru jãðovamev̄va diede, jara popeicōjema ñ̄jare caiv̄ p̄eva ne jãiyede. Aru b̄oma ñ̄jare. Que teniburuta, jaetovaiyuma na ñ̄jare yavenina. ¡Que ãmev̄! Návacari darĩ jaetovajarãri ñ̄jare yore jocarĩ, arejameda Pablo.

<sup>38</sup> Ina churarava ne coȳiyede diede Romacav̄i jabovare, jid̄urejaimada ina jabova, ne coreóv̄iye boje Pabljã Romacav̄re. <sup>39</sup> Que baru ãmeina teiv̄re j̄eni jacoĩnami narĩ, arejaimada Pabljãre:

—Ch̄ioiv̄bu ñ̄ja, ñ̄je ãmeina ðaiye báque boje m̄jare. J̄eniaiv̄bu m̄jare. Ārumetejarã diede, arejaimada.

Que arĩ, n̄varejaimada Pabljãre diñamine jocarĩ. Aru parurõreca j̄eniaiv̄ barejaimada náre, ne etarãjiyepe aiv̄ diĩmarore jocarĩ.

<sup>40</sup> Que teni Pablo aru Silas máre etarejaimada. N̄rejaimada Lidiai c̄rami. Jãranarĩ Jesúre j̄a aip̄õvare, coȳrejaimada, parure ðarãjiv̄ náre ne ũmei. Aru coȳr̄buru yóboi, etarejaimada na, Pablo aru Silas máre.

## 17

### *Tesalónicav̄ ne cãrijini jorojĩno Jesúre j̄a aip̄õvare*

<sup>1</sup> Pabljã vaidéjaimada Anfípolis ãmicurĩĩmarore aru Apolonia ãmicurĩĩmarore máre. Aru earejaimada Tesalónica ãmicurĩĩmaroi. Diĩmaroi c̄rejav̄ya c̄inádami judíovai cójjijĩnami. <sup>2</sup> Noi Pablo n̄rejameda yópe ũi ðarĩ cōmajiyep̄e yóbecurismanareca jabuóv̄aijãrav̄v̄ sábadoi. Jãmenijic̄i yávaiyeque buedejameda nócv̄re. <sup>3</sup> Coȳrejameda náre Cristo ũi ñáj̄iye báquede, aru ũi yaiye báquede, aru ũi nacajaiye báquede máre yainore jar̄varĩ. Caiye iye vaiye báque Cristore jaurejav̄ya, yópe Jãmenijic̄i yávaiyede coȳiye báquepe. Aru Pablo arejameda náre:

—Ñai Jesúvacari, ji coȳim̄, ũrecabe Cristo, Jãmenijic̄i epeim̄, arejameda ũ.

<sup>4</sup> Arev̄v̄ nácav̄ judíova aru obediv̄v̄ judíova ãmev̄v̄ mearore jív̄v̄ Jãmenijic̄ure, aru arev̄v̄ máre, obediv̄v̄ nomiva jabova par̄rinomiva, j̄a arejaimada Jesús ũi yávaiye méne. Aru yóvarejaimada Pabljãre. <sup>5</sup> Ëbenita arev̄v̄ judíova jorojĩnejaimada Pabljãre. Que baru cójjiovarejaimada obediv̄v̄ ũm̄va ãmenare, tãib̄i n̄riv̄re, mememev̄re, aru codoborĩ, b̄jini, cúyarĩ cãrijovarejaimada caiv̄v̄ diĩmarocav̄re, ne mauc̄varãjiyep̄e aiv̄v̄ Pabljãre. Ina judíova ne cójjiovaimaraque n̄rejaimada c̄inác̄v̄ ũm̄, ũi ãmiá Jasón, ũi c̄rami, Pabljã ne mauteiye boje ũque. Vorĩdurĩ Pabljãre, davaiyurejaimada náre jedevai. C̄ramine tatorĩ voarĩ, ecorejaimada na. <sup>6</sup> Aru náre eabeni, jabuborĩ Jasõre aru arev̄v̄ Jesúre j̄a aip̄õvare máre, davarejaimada náre diĩmarocav̄i jabova yebai. Yópe arĩ, codoborejaimada:

—Pabljã cãrijovadama p̄õvare caino joborõi. Caride dadama maje ĩmaroi. <sup>7</sup> Aru Jasón cuicōjeimi náre ũi c̄rami. Caiv̄v̄ ina puedabenama ñai Roma jaboteino jaboc̄v̄ ijãrav̄cac̄v̄ p̄eno baju par̄c̄ure. Ëi ðaicōjeiyep̄e ðabenama na. Aru adama, “Arev̄v̄ jaboc̄v̄ jaboteibi ñ̄jare, ũi ãmiá Jesús”, arejaimada ina obediv̄v̄ p̄eva ne jabovare.

<sup>8</sup> Arev̄v̄ obediv̄v̄ jãpiaiv̄v̄ bácv̄v̄ aru ina jabova máre, ne jãpiaiyede diede, cãrijini jorojĩnejaimada na. <sup>9</sup> Jicōjenejaimada tãuturare Jasõjare. Aru tãuturare ne jíniburu yóboi, jaetovarejaimada náre.

### *Pablo Silamaque ne bueino Bereacav̄re*

<sup>10</sup> Maumejiena ñemié t̄iyede nócv̄v̄ Jesúre j̄a aip̄õv̄a jarorejaimada Pabl̄ore aru Silare máre Berea ãmicurĩĩmaroi. Ne eaiyede nore, n̄rejaimada judíovai cójjijĩnami.

11 Nócavъ judíoiva Tesalónica ãmicurĩmarocavъ judíoiva p̄eno meara, járiaiyъrejaimada Jesús ñi yávaiye méne. Járavъa coapa bueivъ barejáimada Jūmenijicъi yávaiyede. “¿Jãve márica die?” arĩ majiyъrejaimada nócavъ Pabljã ne bueiyede. 12 Que baru obedivъ nácavъ jъ arejaimada Jesús ñi yávaiye méne. Ne jēneboi cъrejaimada judíoiva ãmevъ, nomiva parъrinomiva aru ũmъva parъrivъ máre. 13 Ūbenita Tesalónica ãmicurĩmarocavъ judíoiva járiaiivъ bácavъ Pablo ñi coyъiyede Jūmenijicъi yávaiyede Berea ãmicurĩmarocavъre, nъrejaimada noi, cãrijini jorojĩnajivъ obedivъ p̄eva nócavъre. 14 Maumejiena nócavъ jъ aip̄eva jarorejaimada Pabljãre jia urada ěcarъi. Ūbenita Silas Timoteomaque mautedejaimada Berea ãmicurĩmaroi. 15 Pabloi yóvaimara nъrejaimada ũque pъ Atenas ãmicurĩmaroi. Aru ne copainъrajiye jipocai nore jocarĩ, Pablo náre coyъic̄ojenejameđa Silare aru Timoteore máre, yópe arĩ: “Dajarãri ji yebai maumena”. No yóboi, copainъrejaimada Berea ãmicurĩmaroi.

### *Pablo ñi bueino Atenacavъre*

16 Pablo ñi coreiyedeca Silare aru Timoteore máre ne earãjiyede, pare chĩorejameđa ñi jáiye boje obedivъ p̄epeimarare diĩmaroi. 17 Que baru yávare cuyъ barejáimeđa judíoivai cójjijĩnami judíoivaque aru judíoiva ãmevъ Jūmenijicъre mearore jívъque, aru ina tãibъi cójjijivъque. 18 Arevъ bueivъ Epicúreo bácъi yávaiye báquede, ne yajubo epicúreo ãmicuriyajubo, aru arevъ bueivъ Zenón mácъi yávaiye báquede, ne yajubo estoico ãmicuriyajubo, yávarĩ búrejaimada na Pabloque. Arevъ nácavъ arejaimada ne bajumia:

—¿Aipe ayъ barĩduidi ñai bueip̄ocъ majibecъ? arejaimada.

Aru arevъ arejaimada:

—Bueyъ bajubí arevъ ne jūmenijinare, arejaimada.

Yópe arejaimada Pablo ñi bueiye boje Jesús ñi yávaiye méne aru p̄eva ne nacajiyede yainore jarъvarĩ.

19 Que teni Pablore jēni nъvari ne cójjijinoi Areópago ãmicur̄o, arejaimada ũre:

—Majiyъvъ ñъja iye boro mamaene mi coyъiyede. 20 Mъ bueyъbu ñъje majibede cãreja. Que baru coreóvayivъ aipe aino mi bueinore, arejaimada Pablore.

21 Que baru caivъ ina Atenas ãmicurĩmarocavъ aru arenoacavъ máre nore curivъ cainъmъa cójjijivъ barejáimada, borotenajivъ arevъre ape boro mamaene ne járiaino mácarõre aru járiarãjivъ arevъ ne boro mamaene ne járiabede cãreja. 22 Que teni Pablo núcъ Areópago ãmicur̄o cójjijinoi, yópe arĩ, yávarejameđa ina cójjjinocavъre:

—Mъja, Atenacavъ, jáivъ yъ mъjare mearore jívъre obedivъ jūmenijinare. 23 Ji vaiyede mъje jūmenijina cur̄oi, jávъ yъ cūináro jūmenijinare jícaiyede juainore, yópe toivaiye cur̄ore nora: “Yo jícaiyede juainomu ñai jūmenijicъ ñъje majibemъre”, arĩ toivainomu. Ñai jūmenijicъ mъje mearore jívъre coreóvabevъreca, ũrecabe ji coyъimъ mъjare caride. Jūmenijicъtame ũ. 24 Ūvacari cъedarejaquemavъ ijãravъre, caivъ yósavъre, aru yore cъede máre. Que baru ũvacari cavarõ mearocavъre jabocъ aru ijãravъsavъre máre jabocъtame ũ. Que teni ũvacari cъebí cãramia p̄eva ne ñaiñamia jívъi. 25 Aru p̄eva cadateimъ ãmemi Jūmenijicъ, ũre caiye jaъbe boje. Quénora ũvacari arъre ñayъbe caivъre, ũmene epeyъbe majare, aru caiye jaúede máre jíyъbe majare.

26 ‘Mamarъmъre Jūmenijicъ cъedarejaquemavъ cūinácu p̄ocъre aru caivъ p̄eva ijãravъsavъ, caiyajuboacavъ, ñi pãramenatamu. Aru cъma na caino jobor̄oi. Jūmenijicъi cъedaiye baquiyé jipocai, majidejaquemavъ ũ caiyajuboa p̄eyajuboare ne curãjinore, aru ne p̄oteijãravъre, aru ne yaijãravъre máre. 27 Jūmenijicъ cъedarejaquemavъ p̄evare, maje vorĩ, earĩ, jъ arãjiyep̄e ayъ ũre. Que baru Jūmenijicъ cъbi joabejĩnoi maje yebai, majare coapa. 28 ‘Ūvacari arъre ñayъbe majare, vaiváre ñayъbe majare, aru cъre ñayъbe

majare máre”, arejameđa apecu. Aru yópe apevu mɔjacavu toivaipǝeva mácavu arejaimađa: “Jáve caivu maja Jūmenijicui cneďaimaramu yópe ũi pāramenape”, arī toivarejaquemavu. <sup>29</sup> Que baru maja jáve Jūmenijicui pāramenape paivu baru, dáriaiye bɔojabevu maja Jūmenijicure ārojascure yópe pēpeimɔ úruque aru plataque aru cūraboaque ďaimɔpe, pǝeva ne ďaimɔ mácpure ne pɔrɔáque aru ne majiéque. Jūmenijicu nópe āmemi.

<sup>30</sup> Javede Jūmenijicu ñájine ďabedejaquemavu pǝevare, bojedayɔ ne āmeina teiyede, ne ďaiye báquede cāreja majibe boje. Ũbenita caride caivu pǝevare caino joborǝcavure dajocaicǝjeñɔme maje āmeina teiyede, maje chīori oatɔvarājiyere ayɔ maje ďaiyede.

<sup>31</sup> Jūmenijicu beorejaquemavu pǝeva ne ďarājiyede yópe, ũi ñájiovaquijāravɔ baquinóre náre. Ānijāravɔ baquinói Jūmenijicu ñájine ďacɔyɔme caivu pǝevare, ne āmeina teiye boje, ũ āɔmetebecɔ baru cāreja ne āmeina teiyede. Aru cūinácɔ ũmɔ, Jūmenijicui epeimɔ mácɔ, ďacacɔyɔme diede Jūmenijicure. Aru Jūmenijicu jáve jáďovaquemavu ñai ũmɔre, ũi epeimɔ mácpure, caivu pǝevare, maje majinajiyere ayɔ úre Jūmenijicui nacovaiye báquede yainore jarɔvarī, arejameđa Pablo náre.

<sup>32</sup> Ne járiaiyede úre coyɔyɔre pǝescui nacajaiyede yainore jarɔvarī, apevu nácvu yɔridejaimađa úre. Ũbenita apevu arejaimađa:

—Ñɔja járiaiyɔvɔ mi coyɔquiyede diede bedióva cojedeca apejāravure, arejaimađa.

<sup>33</sup> Que baru Pablo nɔrejameđa cójijinore jocarī. <sup>34</sup> Apevu pǝeva yóvarejaimađa úre. Aru jɔ arejaimađa Jesúre. Cūinácɔ nácvu, ũi āmiá Dionisio, Areórago āmicɔrǝ cójijinocacɔ barejameđa ũ. Apeco máre, Dámaris āmicɔrejacoda. Aru apevu máre cɔrejaimađa náque.

## 18

### *Pablo ũi bueino Corintocavure*

<sup>1</sup> No yóboi, Pablo etarejameđa Atenas āmicɔriimarore jocarī. Aru nɔrejameđa Corinto āmicɔriimaroi. <sup>2</sup> Noi copɔrejameđa cūinácɔ judíore, ũi āmiá Aquila. Roma āmicɔrijaborǝcavure jabocɔ ijāravɔcacɔ pɔeno baju parɔcɔ, ũi āmiá Claudio, jipocamia nɔicǝjenejameđa caivu judíovare Roma āmicɔriimarore jocarī. Que baru Aquila etarejameđa nore jocarī, Italia āmicɔrijaborǝre jocarī, jímarepacomaque, ői āmiá Priscila. Aquila Ponto āmicɔrijaborǝcɔvɔ barejameđa ũ. Mamaɔmɔre earejaimađa na Corinto āmicɔriimaroi. Aru Pablo jácvnɔrejameđa náre ne yebai. <sup>3</sup> Aquilajā āimara cajeáque cūramiare nareni, ďarī, bojedarī memenejaimađa na. Aru Pablo máre nopedeđa memenejameđa ũ. Que baru náque cɔrejameđa. <sup>4</sup> Caisumana coapa judíovai jabóvaujāravɔ sábadoi, Pablo bueyɔ barejameđa judíovai cójijiñami jívai. Jáďovaiyɔrejameđa judíovare aru judíova āmevure máre ũi bueiyede jáve, ne jɔ arājiyere ayɔ diede.

<sup>5</sup> Aru Silas Timoteomaque ne eaiyede Pablo yebai, Macedonia āmicɔrijaborǝre jocarī, Pablo dajocarejameđa ũi memeinore. Quénora coyɔre cuyɔ barejameđa iye yávaiye me matɔiyeda, yópe arī judíovare:

—Jesúvacari Cristobe. Ũrecabe Jūmenijicui daroimɔ mácvu, arejameđa ũ.

<sup>6</sup> Na ũi yávaiyede jɔ abevɔ, aru úre maucɔvarivɔ, aru āmeina ne yávaiye úre máre, ne nópe ďaiye boje, Pablo pɔpedejameđa ũi doicajede, ne majinajiyere ayɔ dajocacɔyɔ náre. Aru arejameđa:

—Coyɔyɔvɔ yɔ Jūmenijicui yávaiye méne mɔjare. Ũbenita mɔjavacari járiabevɔ. Jūmenijicui daroimɔ mácpure, meďaipǝescure, jɔ abevɔ mɔja. Que baru Jūmenijicu āɔmetebecɔyɔme mɔje āmeina teiyede. Que baru mɔjavacari mɔje bajuma bíjainvɔ mɔja járavɔ cūiméjāravɔ baquinóre. Quénora ñájinajaramu toabo cūiméboi. Yúcapūravɔ cadateni bɔojabevɔ mɔjare. Que baru dajocayɔvɔ mɔjare caride. Coyɔcɔnɔquijivɔ iye yávaiye méne judíova āmevure, arejameđa Pablo ina judíovare.

<sup>7</sup> Que arí, dajocarejamedá náre. Dīmaroi c̄arejamedá c̄inác̄u ũm̄u, judíoiva ãmev̄cas̄u, ãi ãmiá Tito Justo. J̄u aȳu barejám̄eda J̄ūmenijic̄ure. Ɔ̄i c̄ārami judíoivai cójijĩñami t̄ucavai c̄arejav̄ūya. Aru Pablo cuc̄n̄arejamedá ãi c̄ārami. <sup>8</sup> Ap̄ec̄u máre c̄arejamedá, c̄inác̄u judío, ãi ãmiá Crispo. Judíoivai cójijĩñamine coreip̄ōec̄u barejám̄eda ũ. Ñai ũm̄u ũ jiv̄aque aru ap̄ev̄u obediv̄u Corinto ãmic̄urĩĩmarocav̄u Jesús ãi yávaiye méne jápiare cuiv̄u, j̄u arí diede, jáđovarejaimada J̄ūmenijic̄ure ocoque.

<sup>9</sup> C̄inán̄amine J̄ūmenijic̄u coȳarejamedá Pabl̄ore yópe decoboainope. Arejamedá ũre: —Jid̄ubejac̄u ina ũm̄v̄are. Bueni dajocabejac̄u ji yávaiye méne. Bi abejac̄u m̄u. <sup>10</sup> Yávacari cađateiv̄u m̄ure. Ñame ãmeno đabenama m̄ure, ji c̄v̄ae boje obediv̄u p̄ōevare dīmaroi, arejamedá J̄ūmenijic̄u Pabl̄ore.

<sup>11</sup> Que baru Pablo mautedejamedá noi c̄inán̄j̄u coricai, buede cuȳu nócv̄are Jesús ãi yávaiye méne.

<sup>12</sup> Ɔ̄i bueiyedeca noi, Acaya ãmic̄urijobor̄ore jabotedejamedá Galión. Aru caiv̄u nócv̄u judíoiva mauc̄v̄arejaimada Pabl̄ore. Que teni ap̄ev̄u nácav̄u ũre j̄ēni n̄v̄arejaimada jaboc̄u yebai. <sup>13</sup> Aru arejaimada ñai jaboc̄ure:

—Ñai ũm̄u bueibi p̄ōevare, ne mearore j̄inajiyede J̄ūmenijic̄ure yópe đaic̄ōjemepe, arejaimada.

<sup>14</sup> Pablo yávac̄uȳu barejám̄eda. Ɔ̄benita Galión arejamedá ina judíoivare:

—M̄uja, judíoiva, c̄ārijovamejara ȳure. Ñai ũm̄u jaboteino đaic̄ōjeiyep̄e ãi đabedu o ãmeina tedu, ȳu jápiajebu m̄uje coȳuiyede. <sup>15</sup> Ɔ̄benita m̄uja joroj̄iv̄ubu ñai ũm̄ure, ãi bueiye boje aru ãi đabe boje m̄uje đaic̄ōjeiyede. Que baru m̄javacari mead̄ajarã diede. Yávap̄urav̄u ñájine đabec̄uȳumu ũre, arejamedá ina judíoivare.

<sup>16</sup> Que arí, jaetovarejamedá náre nore jocarĩ. <sup>17</sup> Que teni ina judíoiva ãmev̄u j̄ēnejaimada Sóstenene, judíoivai cójijĩñamine coreip̄ōec̄ure. Jara rop̄edejaimada ũre ñai jaboc̄u ãi j̄ainoi. Ɔ̄benita Galiđcap̄urav̄u j̄amec̄p̄eda yéde đabedejamedá ũ.

*Pablo ãi copaino Antioquía aru ãi jác̄n̄n̄ino bedióva cojedeca, coȳnc̄uȳu J̄ūmenijic̄u yávaiyede*

<sup>18</sup> Obedij̄arav̄u Pablo mautedejamedá Corinto ãmic̄urĩĩmaroi Jesúre j̄u air̄ōevaque. Ɔ̄i etaiyede nore jocarĩ, Priscila aru Aquila máre yóvarejaimada ũre. N̄rejaimada Cencrea ãmic̄urĩĩmaroi. Nore Pablo buraic̄ōjenejamedá ãi podare, jáđovac̄uȳu ãi jebeiyyede “Yópe đacac̄uȳumu ȳu” ãi aino mácar̄ore J̄ūmenijic̄ure. No yóboi Pablo, Priscila, aru Aquila máre jiadoc̄u urac̄ui jaturĩ, etarejaimada Cencrea ãmic̄urĩĩmarore jocarĩ. Dic̄u n̄quic̄u marejáv̄ūya p̄u Siria ãmic̄urijobor̄oita. <sup>19</sup> Ɔ̄benita Pabloj̄ã jatarejaimada p̄u Éfeso ãmic̄urĩĩmaroi. Ne eaiyyede noi, Pablo dajocarĩ Priscilare aru Aquilare máre, c̄inác̄v̄a n̄ri, ecorĩ judíoivai cójijĩñami, coȳarejamedá nócv̄u judíoivare. <sup>20</sup> Aru nácav̄u j̄ēniarejaimada ũre, ãi mautequiyep̄e aiv̄u náque obedij̄arav̄u. Ɔ̄benita Pablo j̄u abedejamedá náre. <sup>21</sup> Quénora ãi etaiyyede náre jocarĩ arejamedá:

—N̄quijiv̄u Jerusalén ãmic̄urĩĩmaroi toroj̄ave tein̄m̄ure. Ɔ̄benita ȳure J̄ūmenijic̄u ãi daroru, copaidac̄uȳumu ȳu m̄uje yebai cojedeca, arejamedá náre Pablo.

Que arí, jiadoc̄u urac̄ui jaturĩ, n̄rejamedá Éfeso ãmic̄urĩĩmarore jocarĩ.

<sup>22</sup> Jatarĩ p̄u Cesarea ãmic̄urĩĩmaroi, nore jocarĩ mái mari n̄rejamedá p̄u Jerusalén ãmic̄urĩĩmaroi, jacȳnc̄uȳu Jesúre j̄u air̄ōevare noi. Aru nore jocarĩ, ěmeni n̄rejamedá p̄u Antioquía ãmic̄urĩĩmaroi cojedeca. <sup>23</sup> Apej̄arav̄uare c̄arejamedá nore. Ɔ̄ etaȳu b́ac̄u nore jocarĩ, vaidéjamedá caino Galacia aru Frigia ãmic̄urijobor̄oi. Īmaroa coapa vaidé n̄ri, Jesúre j̄u air̄ōevare coȳure cuȳu barejám̄eda ũ, par̄ure đac̄uȳu náre ne ũmei.

*Apolos ãi coȳn̄ino Éfesocav̄ure*



<sup>24</sup> Cũinácũ ãmũ judíovacacũ, Alejandría ãmicũriĩmarocacũ, ãi ãmiá Apolos, earejamedã Éfeso ãmicũriĩmaroi. Me coyũrejamedã põevare. Aru me majidejamedã Jũmenijicũi yávaiyede máre. <sup>25</sup> Õetũbecũva budejamedã me Jesús ãi yávaiye méne. Õbenita quénora Juan Bautista báccũ ãi bueiyyede aru ãi jáðovaiyyede põevare Jũmenijicũre ocoque majidejamedã. <sup>26</sup> Jidũbecũ coyũrĩ búrejamedã parũrõreca judíovai cójijijĩnami jívai. Priscila aru Aquila máre jápiaivũ ãi coyũiyede, nũvarejaimada úre põevare jocarĩ, buenajivũ úre caiye Jũmenijicũi yávaiye méne. <sup>27-28</sup> No yóboi, Apolos jatarĩ nũiyũrejamedã Acaya ãmicũrijoborõi. Que baru ina Éfeso ãmicũriĩmarocavũ Jesúre jũ aivũ Apolore caðateiyũrivũ, nácacũ toivarejamedã paperayocare ina Acaya ãmicũrijoborõcavũ Jesúre jũ aivũre, ne jacorũrãjiyere aivũ Apolore ãi eaiyyede ne yebai. Aru ãi eaiyyede noi, caivũ põeva ne jáinoi parũrõreca coyũrejamedã judíovare. Jáve jáðovarejamedã náre Jũmenijicũi yávaiyeque Jesúreca Cristore, Jũmenijicũi epeimũ máccũre.

## 19

*Pablo ãi bueino Éfesocavũre*

*(Mt 3.11; Mr 1.4, 7-8; Lc 3.4, 16; Jn 1.26-27)*

<sup>1</sup> Apolos ãi cuede Corinto ãmicũriĩmaroi, Pablocapũravũ mái nũri, cũracũare jatarĩ vainí, earejamedã cojedeca Éfeso ãmicũriĩmaroi. Noi coyũrejamedã apevũ Jesúre jũ aipõevare.

<sup>2</sup> Náre yópe arĩ jẽniari járejamedã:

—¿Jesúre mamarũmũ mũje jũ aiyede, Espíritu Santore jacorũrãrũ mũja? arejamedã Pablo.

—Ñũja ye jápiaibevũ ñai Espíritu Santo cãccũre, arejaimada na.

<sup>3</sup> Ne que arĩburu, Pablo jẽniari járejamedã náre:

—¿Ye bateárĩ mũje jáðovaiye báque Jũmenijicũre ocoque? arejamedã Pablo.

—Juan Bautista báccũ ãi jáðovaiye báquepe jáðovaima Jũmenijicũre ñũjare ocoque, arejaimada Pabllore.

<sup>4</sup> Aru Pablo arejamedã náre:

—Juan Bautista báccũ jáðovaquemavũ ina põeva chĩoivũre ne ãmeina teiye boje ne ðaiyyede oatũvaivũre. Aru náre coyũquemavũ, yópe arĩ: “Dacũyũte ji yóboi cũinácũ, ji pũeno parũccũ, Jũmenijicũi daroquimũ. Jũ ajarã úre”, aquemavũ Juan Bautista báccũ. Aru Jesúreca batequémavũ dacũyũ ñai Juan Bautista báccũ yóboi, arejamedã Pablo náre.

<sup>5</sup> Diede jápiaivũ báccavũ, jáðovarejaimada Jũmenijicũre ocoque, ne Jesúre jũ aiye boje, ã jina márajivũ. <sup>6</sup> Dinũmũma Pablo ãi tũoiyyede ãi pũrũáque náre coapa ne jipobũrã, jacorũrejaimada ñai Espíritu Santore. Que teni yávarejaimada apacamua yávaicamua ne majibecamuaque. Aru Jũmenijicũi yávaiyyede coyũcarejaimada na. <sup>7</sup> Doce paivũ ãmũva marejáimada na.

<sup>8</sup> Yóbecũrã aviáva baju Pablo núvarejamedã ne judíovai cójijijĩnami. Jidũbecũva coyũyũ barejamedã parũrõreca, ne majinajiyere ayũ jáve ãi coyũiyede Jũmenijicũi jaboteino borore. <sup>9</sup> Õbenita apevũ, ãi yávaiyyede jápiaiyũbevũ aru jũ aiyũbevũ, ãmeina yávarejaimada Jesúre bueicõjeiyyede caivũ ina judíova cójijivũ ne jáiyyede. Que baru Pablo dajocarejamedã náre. Aru nũvarejamedã ina Jesúre jũ aipõevare úque. Caijãravũa coyũyũ barejamedã põevare apegãmi, Tirano ãmicũccũ ãi bueiĩnami. <sup>10</sup> Nóre ðayũ barejamedã pũcaujũa baju. Que teni caivũ põeva Asia ãmicũrijoborõcavũ, judíova aru judíova ãmevũ máre, jápiarejaimada Jũmenijicũi yávaiye méne.

<sup>11</sup> Jũmenijicũ Pabllore ðare ðarejamedã urarõ põeva ne ðarĩ majibede. <sup>12</sup> Que baru ãi doicajeare nũvaivũ barejáimada ijimarare. Aru ne tũoiyyede dicajeare meatedejaimada na. Abujuva máre etarejaimada náre jocarĩ.

<sup>13</sup> Apev̄ judíoiva, yaviéde đaiiv̄, cuiiv̄ ĩmaroa coapa jaetovaiiv̄ barejáimada abujuvare pđevare jocarĩ. Jaetovaiiv̄ ĩdurejaimada abujuvare Jesúi parúeque máre. Que teni arejaimada cūinác̄ abujuc̄re:

—Đaicōjeiv̄ m̄re, Pabloi coȳim̄ Jesús ũi parúeque, etajac̄ m̄ ñai ũm̄re jocarĩ, arejaimada.

<sup>14</sup> Ina yaviéde đaiiv̄ siete paiiv̄ ũm̄va, cūinác̄ ũm̄i mára marejáimada na. Népac̄ cūinác̄ judíoivai sacerdotevare jaboteipđec̄ barejáimada, ũi āmiá Esceva. <sup>15</sup> Ūbenita ñai abujuc̄ arejaimada náre:

—Jesúre majiv̄ ȳ. Aru Pablöre máre majiv̄ ȳ. Ūbenita m̄jare ye majibev̄ ȳ, arejaimada náre ñai abujuc̄.

<sup>16</sup> Que arĩ, ñai ũm̄, abujuc̄ ũi ĩmam̄, jjec̄c̄ ne p̄noi biararĩ, jara popeni, ne cuitótecajare jadavarĩ, jaetovarejaimada náre cūramine jocarĩ. Que teni cúyarejaimada cūramine jocarĩ na coapa, churiá c̄riv̄ aru cuitótecajea cubev̄va. <sup>17</sup> Aru caiv̄ Éfeso āmic̄riĩmarocav̄, judíoiva aru judíoiva ānev̄ máre, jápiarejaimada iye Escevai márai borore. Que baru pare jid̄rejaimada ina caiv̄. Aru p̄eno baju mearore jídejaimada Jesúre, ũi parúe boje.

<sup>18</sup> Obediv̄ pđeva, Jesúre j̄ aiv̄ caride, caiv̄ ne jáiyede coȳr̄earejaimada ne āmeina teiye báquede, Jesúre ne j̄ ar̄j̄ye jipocai. <sup>19</sup> Obediv̄ nácav̄, yaviéde đaiiv̄ b́cav̄ ne yaviéde bueitucuboare đavarĩ, juarejaimada caiye ditucuboare caiv̄ pđeva ne jáiyede. Aru ne corevaiyede aipino bojec̄r̄o ditucuboa ne ěitucuboa báquede, cincuenta mil pait̄rava t̄ut̄rat̄rava me bojec̄rit̄rava bojec̄r̄ope baju bojec̄rejav̄ya. (Cūinát̄r̄bu quince paiiv̄ memeipđeva ne memeiye boje caip̄car̄r̄are paij̄are.)

<sup>20</sup> Yópe par̄ōque caij̄arav̄a đarĩ jáđovaiyede apev̄ obediv̄ pđeva jápiaiv̄ J̄menijic̄i yávaiye méne, ne j̄ aiyede p̄eno baju obediv̄ j̄ aiv̄ n̄rejaimada na.

<sup>21</sup> Que teniburu yóboi, Pablo arĩ dápiarejaimada: “Vainí n̄quijiv̄ Macedoniare aru Acayare máre. Que teni n̄quijiv̄ Jerusaléne. Aru no yóboi, n̄iye jav̄ ȳre Romai”, arĩ dápiarejaimada Pablo. <sup>22</sup> Que baru jarorejaimada p̄carã ũi yóvaimarare, Timoteore aru Erastore máre, ne n̄raj̄yere aȳ ũi jipocai Macedonia āmic̄rijobor̄i, ũi mauteiyedeca apej̄arav̄are Asia āmic̄rijobor̄i.

### *Éfesocav̄ ne c̄rijini joroj̄no Jesúre j̄ aipđevaque*

<sup>23</sup> Din̄m̄reca obediv̄ Éfeso āmic̄riĩmarocav̄ jararejaimada Pablöre, ũi bueiye boje pđeva ne đar̄j̄yede yópe Jesúi ĩr̄ōpe. <sup>24</sup> Cūinác̄ ũm̄, nócac̄, ũi āmiá Demetrio, t̄ure memeipđec̄ barejáimada ũ. Đarejaimada t̄uque quĩj̄ñamia c̄ramiare yópe ico j̄menijico ōi āmiá Artemisa ōi c̄rami ĩrad̄āmipe paiñami, đarĩ bojedac̄ȳ diñamiare pđevare. Ūrar̄ō t̄ut̄r̄are ĩnejaimada ũ diñamia boje. Aru apev̄ Demetriorre memecaipđeva máre ĩrar̄ō t̄ut̄r̄are ĩnejaimada na, ne memeiye boje. <sup>25</sup> Que baru Demetrio cój̄jovarejaimada caiv̄ ũre memecaiv̄re aru caiv̄ apev̄ nócav̄ máre ne memeiyepe paiyede đaiiv̄re. Cój̄jiv̄ caiv̄, Demetrio arejaimada náre:

—M̄ja, ji yóvaimara, m̄javacari majiv̄ maje me c̄r̄ōre maja coapa iyede maje memeiye boje. <sup>26</sup> Ñai Pablöre j̄ari jápiaiv̄bu m̄ja. Buede cuibi pđevare, yópe arĩ: “P̄peimara pđeva ne đaimara j̄menijina āmema”, arĩ bueibi ũ. Obediv̄ pđeva yui, Éfesocav̄, aru caino Asiav̄ máre, j̄ adama ũi bueiyede. <sup>27</sup> Yópe ne j̄ aino jidojav̄ majare. Maje memeiyo bíjaquijich̄v̄. Aru ĩñami j̄menijico Artemisai c̄rami máre diñamine yávaino mácar̄o, bíjaquijich̄v̄. Nópe vaidú, pueđarĩ dajocar̄jarama đre, aru āmeina j̄arajarama ōi parúede caiv̄ Asiav̄ aru caino jobor̄acav̄ máre, arejaimada Demetrio.

<sup>28</sup> Ūi yávaiyede jápiaiv̄, ina obediv̄ pđeva jaraiiv̄ codobor̄i búrejaimada:

—Artemisa, ñja Éfesocav̄re j̄menijico meaco bajube ō, codobor̄i arejaimada na.

<sup>29</sup> Que teni obedivũ pðeva, caivũ ĩmarocavũ, cãrijini jorojĩnejaimada. Cúyarĩ nũri, pũcarã Pablo ãi mái darĩ yóvaimara mácvũre, ne ãmiá Gayo aru Aristarco máre, Macedonia-cavũre, jēni jabũborĩ ecovarejaimada ĩmarocavũ cójijino urredũ cãrõ. <sup>30</sup> Pablocapũravũ coyũcũnrĩdurejameđa no cójijinoi. Ũbenita nócvũ Jesúre jũ aipðeva nũicðjemenejaimada úre. <sup>31</sup> Aru arevũ máre, Asia ãmicũrõ jabova, Pabloi yóvaimara, boro jarorejaimada, jēniarajivũ úre ãi nũmequiyere aivũ no cójijinoi. <sup>32</sup> Que teiyedeca, arevũ ina cójijinocavũ codoboboivũ barejáimada. Cũináyajubo apei ne aiyede, areyajubo máre apeita ávarejaimada na. Que teni ina cójijivũ coreóvabevũ obedivũ jēniari jãrejaimada ne baju, “¿Aipe teni dari maja yui?” arejaimada na, majibevũ. <sup>33</sup> Ũbenita ina judíoiva coyũrejaimada Alejandrore aipe vaiyede. Aru núvarejaimada úre caivũ ne jãinoi, ãi coyũquiyere aivũ náre, “Caiye iyede jacotũcũyũmu judíoivare”. Que teni Alejandro ãi pũrũque jãdovarejameđa, ne bi arãjiyere arĩduyũ. <sup>34</sup> Ũbenita na majidivũ ã máre judíoire, pũcaora baju codoboboivũ barejáimada na cojedeca:

—Artemisa, ñũja Éfesocavũre jũmenijico meaco bajube õ, codoboborĩ arejaimada na.

<sup>35</sup> Quénora Éfeso ãmicũrĩĩmarocavũre jabocũ bi aicðjenejameđa ina pðevare. Aru arejameđa náre:

—Mũja, Éfesocavũ, járiajarã ji yávaquiyede. Maja, Éfesocavũ, jári coreivũbu ico jũmenijico Artemisa, meaco baju, õi cãramine aru õi cãraborẽ máre, cavarõre jocarĩ tũibo bácarõre, caivũ pðeva ne mearore jĩbore. Aru caivũ pðeva majima diede. <sup>36</sup> Pðescũ cũbebi bũjarĩ jũ abescũ diede. Que baru majacapũravũ bi ajarã mũja. Dabejarã ãrũmevũre. <sup>37</sup> Mũja davađavũ ina pũcarã ãmũvare yui. Ũbenita jũmenijina cãramia cũvede ñavamema na. Aru ãmeina yávabema maje jũmenijicore máre. <sup>38</sup> Que baru Demetriojã boro coyũrĩ adaiyũrivũ baru, boro coyũrĩ adarãũjarari na jabova ne ãmeina teivũre jēniari jãĩñami. Noi ãmeina teivũre jēniari jãipðescũ cũbi ã. Ũi jãinoi boro coyũrĩ adajarãri na. <sup>39</sup> Mũja arejĩene urredũ baru, coyũiye jaevũ noi, ĩmarocavũ ne cójijinoi yóre maje ðaicðjeiyere. <sup>40</sup> Me ðajarã. Jidojavũ majare ina Romacavũ jabova coyũrĩ adarĩ yávarãjivũre majare yóre maucũvarivũre, maje coyũrĩ majibe boje aipe teni bũinore yo maje urredũ codoboboinore, arejameđa ñai jabocũ ina pðevare.

<sup>41</sup> Que yávarĩburu yóboi, “Quénoramũ. Nũjara mũja mũje cãramia coapa”, arejameđa náre.

## 20

### *Pablo ãi nũino Macedoniai, Greciai máre*

<sup>1</sup> No codoboboino mácarõ cũiyede, Pablo ðaicðjenejameđa ãi yebai ina Jesúre jũ aipðevare, majicascũyũ náre. Aru “Nũñũmu” arĩ, ðajocarejameđa náre, nũcũyũ Macedonia ãmicũrijoborõi. <sup>2</sup> Ũ vaiváyũ no joborõre bueyũ barejámeđa nócvũre, cadatecũyũ náre. Que teyũ, earejameđa Grecia ãmicũrijoborõi. <sup>3</sup> Mautedejameđa noi yóbecurã aviáva baju. Jatacũyũ barejámeđa Siria ãmicũrijoborõi. Ũbenita coreóvarejameđa úre ãi nũquiyedeca jiađocũ uracũque arevũ judíoiva boarĩ jarũvarãjivũre úre. Que baru jatubedejameđa dicũi. Quénora mái nũri, vaidéjameđa Macedonia ãmicũrijoborõi bediõva cojedeca. <sup>4</sup> Aru arevũ yóvarejaimada úre, ne ãmiá Sópater, Pirroi mácvũ, Berea ãmicũrĩĩmarocacũ; Aristarco aru Segundo máre, Tesalónica ãmicũrĩĩmarocavũ; Gayo, Derbe ãmicũrĩĩmarocacũ; Timoteo; aru Tíquico, Trófimo máre, Asia ãmicũrijoborõcavũ. <sup>5</sup> Ina Jesúre jũ aipðeva ñũje jipocai nũri, coredejaima ñũjare Troas ãmicũrĩĩmaroi. <sup>6</sup> Pãure bũcũre ðaiye cũbe ãiye torojũve teinũmũ yóboi, ñũja jatuiivũ jiađocũ uracũi etarejajarã Filipos ãmicũrĩĩmarore jocarĩ aru cũinãpũrũre pajãravũna yóboi tuijarejajarã Troas ãmicũrĩĩmaroi. Aru cũrejajarã nore cũinãsumana.

### *Pablo ãi jãcũñũino Troacavũre*

<sup>7</sup> Domingo járavni Jesúre ju airðeva cójijidejacaã, ãri ũcurajivn, ãrurajivn Jesúi yaiye báquede. Aru etarãjivn barejacárã cõmiáijãravure. Que baru Pablo соууу barejáme náre joe ñami corica bajita. <sup>8</sup> Cójijidejacaã p̄necatucubn jívni aru ure p̄oibua p̄orejavã. <sup>9</sup> Cũinácun bojuyo, ãi ãmiá Eutico, dobarejame jáicobei. Pablo ãi urarõ соуууедеса, vno ijidejavũ ñai Euticore. Cãri nurejame ũ. Aru cãñn, turejame jáicobede jocarĩ p̄n joborõita. Yóbecuriva curãivare vaini turejame ũ. Apevn ũre jēnejaima, jave yaiyá bácuta. <sup>10</sup> Ūbenita Pablo jõdari yaiyá bácuti baju bácarõre tucunari, nariõñn arejame apevure:

—Cuecumamejara. Apucube cojedeca, arejame Pablo.

<sup>11-12</sup> Dinun Pablo copaini m̄ri nurejame p̄necatucubni cojedeca. Ñai bojuyore n̄varejaima apucure. Aru torojurejaima, ũre meadaiye boje. Pablojã p̄ure cot̄varĩ, ãrejacarã. Ñri buojarĩ Pablo borotedejame náque joe baju miadãe tuiyeta, ñnje etaiyeta. Que teniburu yóboi, nurejacarã ñnja.

### *Pablo ãi n̄ino Miletoi, Troare jocarĩ*

<sup>13</sup> Pablo n̄icõjenejame ñnjare jiadocũ uracũque Aso ãmicurĩmaroi ãi jipocai. Ūcapũravu mái nucun barejáme, copucun ñnjare noi. <sup>14</sup> Que teni ñnje cop̄iyede Aso ãmicurĩmaroi, Pablo jaturejame ñnjaque. Aru nurejacarã Mitilene ãmicurĩmaroi. <sup>15</sup> Cõmiáijãravni Mitilene ãmarore jocarĩ, jatarĩ n̄ri earejacarã Quio ãmicurijianv cõchinoi. Bediõva cõmiáijãravni jatarĩ n̄ri, tuijarejacarã Samos ãmicurijianv tuipãvai. Jatarĩ n̄ri Troguilio ãmicurĩmaroi, jabuõvarejacarã noi. Aru cõmiáijãravni jatarĩ n̄ri, earejacarã Mileto ãmicurĩmaroi. <sup>16</sup> Pablo eaiyurejame Jerusalén ãmicurĩmaroi Pentecostés torojave teijãravu jipocai. Que baru jatarĩ n̄ri, vaidéjacarã Éfeso ãmicurĩmarore jocarĩ, Pablo ãi mauteiyube boje Asia ãmicurijoborõi.

### *Pablo ãi yávaino Éfesocavu ju aivure coreipõevare (2 Ti 4.7)*

<sup>17</sup> Ūi cuede Mileto ãmicurĩmaroi, Pablo boro jarorejame Jesúre ju aivure coreipõevare Éfeso ãmicurĩmarocavure, ne darãjiyere ayu ãi yebai. <sup>18</sup> Ne edaiyede ãi yebai, arejame náre:

—M̄javacari coreõvaivabu aipe curure yu m̄je jēneboi mamarunure ji daiyede Asiai p̄n caride máre. <sup>19</sup> Cainunna cátecasu yu m̄je jēneboi Jesúre memecayn, dáriabecu ji baju apevn p̄eno meacure, aru oyun ji ñãjiyede judiõva ne ãmedaiyue boje yure. <sup>20</sup> Jidubecu соууу batecãcu m̄jare caiyede, cadatecun m̄jare. Bueyn batecãcu Jesús ãi yávaiye méne m̄je cójijĩnamiai aru m̄je curamia coara. <sup>21</sup> Parurõreca соууу batecãcu judiõvare aru judiõva ãnevure máre: “Chĩojara m̄je ãmeina teiyede. Oat̄vajarã m̄je ðaiyede. Aru ju ajarã Jesús ãi yávaiye méne”, arĩ соууу batecãcu yu. <sup>22</sup> Aru caride, ñai Espiritu Santo n̄icõjeimi yure Jerusaléi. Majibevn yu aipe yure vaiquiyede noi. <sup>23</sup> Quénora ñai Espiritu Santo majide ðaibi yure yóre: Cainoa ãmaroai ji n̄quinoai p̄eva coreðama yure. Ñãjine ðarãjarama yure. Aru apenunna buorãjarama yure ãmeina teivure jēni jacoĩnami. <sup>24</sup> Ūbenita ye baquinó ãnevun yure curure ijãravure. Quénora ðaiyvun mearo iye memeyede, Jesús ãi ðaicõjeiyede yure p̄n ji buojaiyeta diede. Соууууу caivure iye yávaiye méne Jūmenijicui urarõ mearo ðacaiyede p̄evare, ãi meadaquiyere ayu náre.

<sup>25</sup> Jãriajarã. Соууууу caivure iye yávaiye méne Jūmenijicui jaboteinore m̄je jēneboi. Ūbenita coreõvaivun yu m̄ja jãmenajivure yure cojedeca ijãravure. <sup>26</sup> Que baru соууууу yu m̄jare caride yóre: M̄javacari m̄je bajuma b̄jaru jãravun cūiméjãravun baquinóre, yúcapũravun cadateni buojabevn m̄jare. Jave ðacavn yu m̄jare caino ji oainope. <sup>27</sup> Jidubecu bueni buojacacu yu m̄jare me caiye iye Jūmenijicui yávaiyede. Ye ãrumetebevun yu caiye diede. <sup>28</sup> Me ðajarã m̄ja. Ñai Espiritu Santo m̄jare jãri corede ðaibi caivun Jesúre ju airðevare. Que baru me corejarã náre yóre ovejavare coreipõecu ãi coreiyere. Caivun Jesúre ju airðeva Jūmenijicui jinatamu na, Jūmenijicui mácu, Jesús,

ñi yaicáiyē báque boje náre. <sup>29</sup> Coreóvaivn yu ji etarĩburu yóboi m̄jare jocarĩ, apevn darãjivnre m̄je jēneboi yópe ãimara macarõcavn jijecurivn ne daiyere ovejava jēneboi. Borocurãjarama m̄jare, m̄je dajocarãjiyere aivn m̄je ju aiyede Jesúre. <sup>30</sup> Aru apevn m̄jacavnvacari borocurivn buebenajarama jãvene. Quénora jujovarãjarama Jesúre ju aipõevare, m̄je dajocarãjiyere aivn m̄je ju aiyede Jesúre aru m̄je yóvarãjiyere aivn náre. <sup>31</sup> Que baru me jãjara m̄ja. ãrũjara iye yóbescurijna jãravnre aru ñamine máre urarõ ji orĩ majicavaquede caivn m̄jare.

<sup>32</sup> Yu jēniañamu Jãmenijicure, ñi jãri corequiyepe ayu m̄jare. Aru yávaiye me urarõ mearo ãcaiyē cadatequiye bu m̄jare. Que baru parure ãcaquiye bu m̄jare m̄je ũmei ñi yávaiye parueque, m̄je ju arãjiyere Jesúre cainmna. Aru Jãmenijicu epecurymte m̄jare m̄je curãjino caivn apevnque, ina ñi meadaimaraque, ne Jesúre ju aiyē boje. <sup>33</sup> Yu ũyubevn jiyeva apecu ñi tãuturare aru ñi cuitótecajeare máre. <sup>34</sup> M̄javacari coreóvaivnbu aipe memēnure yure, bojedarĩ ĩcayn yure jauéde aru ina ji yóvaimarare jauéde máre. <sup>35</sup> Cainmna yu jãdovaivn m̄jare yópe urarõ memēino jauõre m̄jare, m̄je cadatenajiyere ayu ina cõmaje ãrojarivnre. Aru dápijarã cainmna yópe Jesús ñi aiyē báquere: “Ñai jiyu apecure torojucutame ñai jacorymn p̄eno”, arejame Pablo.

<sup>36</sup> Que arĩburu yóboi, Pablo ñatutarĩ jēniarejame Jãmenijicure caivnque. <sup>37</sup> Aru caivn orĩ narióri Pablöre, nuivn barejáima ñi jivare, yópe ne ãarĩ cõmajiyere névn ne n̄rajyie jipocai. <sup>38</sup> Urarõ chĩoivn barejáima, “Yure jãmenajivnbu m̄ja cojedeca ijãravni” ñi aiyē báque boje jipocamia. Aru úre yóvarejaima mái, jia urada écarui n̄ri jiaðocũ uracũ yebaita.

## 21

### *Pablo ñi n̄ino Jerusalēi* (Hch 6.5; 8.5; 11.28)

<sup>1</sup> Ñije etaiyede náre jocarĩ, jaturejocarã jiaðocũ uracũi. Jatarejocarã nurié p̄ Cos ãmicurijjavnita. Cõmiãjãravni jatarejocarã nurié Rodas ãmicurijjavni aru Pátara ãmicurĩĩmaroi máre. <sup>2</sup> Noi vorĩ earejocarã apecũ uracũre, Fenicia ãmicurijborõi n̄quicũre. Que teni jaturĩ n̄rejocarã dijiãvnre jocarĩ. <sup>3</sup> Chipre ãmicurijjavnre vaidéjocarã dijiãvn cãcopũravni. Aru n̄rejocarã p̄ Siria ãmicurijborõi.

Tuijarejocarã Tiro ãmicurĩĩmaro écarui, dicũre memecaipõeva, ne mavarajiyere dicũ davaiyede. <sup>4</sup> Que baru dicũre jocarĩ etarĩ, mari, ĩmaroi n̄ri, vorĩ copurejocarã diĩmarocavn Jesúre ju aipõevare. Náque mautedejocarã cūinásumana. Ñai Espiritu Santo náre majide ãarejaquemavn aipe vaiquiyede Pablöre Jerusalén ãmicurĩĩmaroi. Que baru “N̄mejacu Jerusalēi”, arejaima úre. <sup>5</sup> Ñije etaijãravn eaiyede, mái n̄rejocarã, jatarãjivn cojedeca. Caivn ina Jesúre ju aipõeva, némarebucvnaque, némaraque máre, yóvarejaima ñjare mái ne ĩmarore jocarĩ p̄ tuipãvai jia urada écarui. Noi ñatutarĩ épacũi jēniarejocarã Jãmenijicure. Aru jēniari b̄ojarĩ, “N̄ivnbu” arejocarã náre. <sup>6</sup> Que arĩ, dicũ uracũi jaturejocarã. Aru ina Jesúre ju aipõeva copain̄rejaima ne c̄ramiai na coapa.

<sup>7</sup> Etarĩ Tiro ãmicurĩĩmarore jocarĩ, earejocarã Tolemaida ãmicurĩĩmaroi. Jacoyurejocarã diĩmarocavn Jesúre ju aipõevare. Aru mautedejocarã náque cūinãjãravn. <sup>8</sup> Cõmiãjãravni etainv diĩmarore jocarĩ, earejocarã Cesarea ãmicurĩĩmaroi. Aru n̄rejocarã Felipei c̄rami. Felipe Jesús ñi yávaiye méne coyupõescu barejáme. Cūinácu ina siete paivn Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coyicõjeimarare cadateipõevacacu barejámeda ñ. <sup>9</sup> Yóvaicvvaivn ñi máromiva, ũmucubevn, Jãmenijicui yávaiyede coyucavivn barejáima na. <sup>10</sup> Ñije mauteiyedeca náque arejãravna, ñai Jãmenijicui yávaiyede coyucapõescu, ñi ãmiã Agabo, emenejaquemavn Judea ãmicurijborõre jocarĩ. <sup>11</sup> Darĩ ñije yebai, jēni Pablõi jãriõicãvare, b̄orejame ñi baju ñi p̄nãre aru ñi cubobare máre dicãvaque. Aru arejame:

—Yópe aibi ñai Espíritu Santo: “Jerusalécvu judíoiva buorãjivubu dicãva jãrióicãva upacure yópe. Aru jínajivubu úre judíoiva ãmevare”, arejame Agabo.

<sup>12</sup> Ñhja jápiaivv diede, ñhja aru nócvu máre jëniavv barejacará Pablоре parurõreca, ãi muri nãmequiyepe aivv Jerusalén ãmicurĩmaroi. <sup>13</sup> Ëbenita Pablocapũravv arejame ñhjure:

—¿Aipe teni oivurũ mija? Chõre ðabejarã yvre. Yãvacari jũracubevv Jerusalécvu yvre ne buoru, aru yvre ne boarĩ jarvvaru máre, ji coyviye boje Jesús ãi yãvaiye méne, arejame Pablo.

<sup>14</sup> Ñhja úre ju are ðarĩ buojabedejagarã. Que baru jëniari dajocarejagarã úre. Qué Nora:

—Jãmenijicv ðajacurĩ ãi urõpe, arejagarã ñhja.

<sup>15</sup> No yóboi, meaðarejagarã ñhje cãvede. Aru muri nãrejagarã Jerusalén ãmicurĩmaroi.

<sup>16</sup> Arevv Cesarea ãmicurĩmarocavv Jesúre ju aipõeva yóvarejaima ñhjure. Nuvarejaima ñhjure Mnasõi cãrami. Ñai Mnasón Chipre ãmicurijjavvcacv barejámeda. Aru javeita ju arejameda Jesúre. Ëque curãjivv barejacará ñhja.

### *Pablo ãi jãcãñino Santiago*

<sup>17</sup> Ñhje eaiyede Jerusalén ãmicurĩmaroi, Jesúre ju aipõeva torojarĩ me jacoyvarejaima ñhjure. <sup>18</sup> Cõmiájãravv nãrejagarã Pabloque Santiago yebai, úre jãranvív. Caivv ina Jesúre ju aivv coreipõeva cójijidejaima úque. <sup>19</sup> Pablo náre jacoyurĩ buojarĩ, coyvarejame caiye Jãmenijicv ðare ðaiye báquede úre judíoiva ãmevã jëneboi. <sup>20</sup> Ëi coyviyede jápiaivv bácvv, caivv mearore jídejaima Jãmenijicv. Aru arejaima Pablоре:

—Mv, ñhjecv, jãrijide apa. Obedivv judíoicavv ju aivvbu Jesúre. <sup>21</sup> Aru caivv ina ðaðama cainvã yópe Jãmenijicv ðaicõjeiyede ãi coyviye báquepe Moisés bácvre. Arevv borocurív, yópe arĩ, coyvãmaða náre: “Pablo bueibi judíoivare judíoiva ãmevã ne joborõai curivvare, ne ðabenajiyere avv yópe Jãmenijicv ðaicõjeiyede ãi coyviye báquepe Moisés bácvre”, aimaða na. Aru apenore, yópe arĩ, coyvãmaða: “Pablo judíoivare buraicõjememi némarare ne cajede yópe Jãmenijicv ðaicõjeiyede ãi coyviye báquepe Moisés bácvre. Aru ðaicõjememi náre yópe majeñecvã mácvv ne ðarĩ cõmajiye báquepe”, aimaða. <sup>22</sup> Ina judíoiva Jesúre ju aipõeva jápiarãjarama mi borore edayvre. Que baru, ¿aipe ðarãjidi maja? <sup>23</sup> Ðajacv yópe ñhje ðaicõjeiyere. Ñhjavcv yóvaicvvaivv Jesúre ju aivv “Yópe ðacacvãvãv yv” aima na Jãmenijicv. Ëbenita nópe ðarĩ buojabema na cãreja. <sup>24</sup> Que baru nvjavacv náre máque. Náque ðajacv mã máre yópe Jãmenijicv ðaicõjeiyede ãi coyviye báquepe Moisés bácvre, mhje meara marajiyépe aivv Jãmenijicv jáinoi. Aru bojedacjavc mã náre coapa, caiye ne poðare ne yãvarãjiyere avv yópe Jãmenijicv ðaicõjeiyede ãi coyviye báquepe Moisés bácvre, ne bubarãjiyere avv “Ðacacvãvãv Jãmenijicv”, ne aivv báquede. Mi yópe ðaru, caivv ina judíoiva majinajarama jáve ãmevã ne jápaiye báquede mi borore. Návacari jãrajarama mure ðayvre yópe Jãmenijicv ðaicõjeiyede ãi coyviye báquepe Moisés bácvre. <sup>25</sup> Ëbenita ñhjavacari toivacarã no paperayocare ina judíoiva ãmevã Jesúre ju aipõevare, ne majinajiyere aivv maje dápaiyede. Yópe arĩ, toivacarã náre: “Caiye ãiyede pẽpeimara mácvv ne jino mácarõre ãmejara. Aru jivede ãmejara. ãimajiarã jive cãvede máre ãmejara. Aru ðabejarã ãmeina ðaiyede arevãque mjevãrebuãvã ãmevãque”, arĩ toivacarã ñhja náre, arejaima Pablоре Jesúre ju aivv coreipõeva.

### *Churarava ne jëino Pablоре Jãmenijicv cãrami jívã* (Hch 15.29; 20.4)

<sup>26</sup> Dinãv Pablo yóvarejamedã ina yóvaicvvaivv ãmvãre. Cõmiájãravv ðarejamedã ã yópe Jãmenijicv ðaicõjeiyede ãi coyviye báquepe Moisés bácvre náque, ne meara marajiyépe avv Jãmenijicv jáinoi. Ecorejamedã Jãmenijicv cãrami, coyvãv sacerdotevã ájãravv ne jebeijãravvare, ne jínajiyere avv ne jícaiyede Jãmenijicv na coapa.

<sup>27</sup> Yópe Jūmenijicai daicōjeiyede ũi coyūiye báquepe Moisés bácure darejaimada si-ete paijāravua baju. Dijāravua cūiquiye jipojīcai, apevu judíova daivu bācavu Asia āmicurijoborōre jocarī jārejaimada Pablōre Jūmenijicai cūrami jívui. Obedivu pōevare jarare darejaimada Pablōre. <sup>28</sup> Ūre jēni, cođoboborī arejaimada:

—¡Mija, Israecavu, cadatejarā ñajare! Ñai ũm, úrecabe buescunññ caino joborōcavure, ne járiabenajiyere ayu maja judíovare, ne jñ abenajiyere ayu Jūmenijicai daicōjeiyede ũi coyūiye báquede Moisés bácure, aru ne pueđabenajiyere ayu Jūmenijicai cūramine máre. Aru davacube judíova āmevure Jūmenijicai cūrami jívui. Que teni āmeno daibi yo curō Jūmenijicu jinore, arejaimada na.

<sup>29</sup> Jipocamia jārejaimada Pablo cuyare Jerusalén āmicurīīmaroi judíova āmevucacumaque, ũi āmiá Trófimo, Éfeso āmicurīīmarocas. Que baru ina judíova “Pablo nūvacube judío āmecure Jūmenijicai cūrami jívui”, arejaimada na ũbenina. <sup>30</sup> Dinumtu caivu diīmarocavu jorojívñ cūyarī, cójijini, Pablōre jēni, jabuborejaimada Jūmenijicai cūramine jocarī. Cūiná bidejaimada caicobeā diñami jedevacobeare. <sup>31</sup> Ne boarī jarūvarīduiyedeca ūre, apevu pōeva boro jarorejaimada ñai churaravai jabocure. “Caivu Jerusalēcavu cārijini jorojívñbu”, arejaimada ūre. <sup>32</sup> Maumejiena cójijovarī churaravare aru apevu ne jabovare máre, cūyarī jōđari earejaimada ina obedivu pōeva yebai. Aru ne jāiyede ñai jabocure aru ina churaravare máre, Pablōre jara popeni dajocarejaimada na. <sup>33</sup> Ne yebai dayu ñai jabocu, bñoicōjenezamedā Pablōre pūcameā tāumeaque. Aru jēniari jārejamedā:

—¿Ñamema ñai? ¿Aipe tedi ũ? arejamedā ũ.

<sup>34</sup> Apevu ina cójijinocavu apei arī cođoboboiyede, apevu máre apeita cođoboborī ávarejaimada na. Ne pare bñjié boje, ñai jabocu coreóvabedezamedā aipe aivure. Que baru churaravare nūvaicōjenezamedā Pablōre churaravai cūrami jívui. <sup>35</sup> Nūvarejaimada ūre quédāta mūicadavaita. Ūbenita ina obedivu pōeva ne jorojīye boje, ĩyurīdurejaimada Pablōre cojedeca churaravare jocarī. Que baru ūre dūvarejaimada, pōeva ne ĩmenajiyere aivu ūre. <sup>36</sup> Que teni ina obedivu pōeva nūrejaimada ũi yóboi aru:

—¡Boarī jarūvajarā ūre! ¡Yaijácūrī ũ! arī cođoboborejaimada.

*Pablo “Āmeno dabevu yu” arī, ũi yávaino*  
(Hch 5.34-39; 8.3; 26.9-11)

<sup>37</sup> Ne nūvaiyede Pablōre bñoimure churaravai cūrami, Pablo arejamedā griego āmicurīcamua yávaicamuaque ñai churaravai jabocu pñeno parūcure:

—Yu mure coyūiyuvñ, arejamedā Pablo.

Aru ñai churaravai jabocu arejamedā Pablōre:

—¿Mñ griegovai yávaiyede majicūrñ? <sup>38</sup> ¿Dinumtu mñ āmecūrñ ãññ Egiptocas jaboteni pōevare nūvaññ māsñ yóvaicnvaímil paivñ baju pōescubenoí, pōevare boaré đacñyu, me javejēne aru maucvare đacñyu jaboteinore máre? arejamedā ñai churaravai jabocu pñeno parūcñ Pablōre.

<sup>39</sup> Aru Pablo arejamedā ūre:

—Ñai āmevu yu. Yávacarī judíobu yu. Ciliciacaīmaro ũrarō Tarsocacñbu yu. Jēniaivu mure. Coyūicōjējacñ yure ina obedivu pōevare, arejamedā Pablo ñai jabocure.

<sup>40</sup> Ñai churaravai jabocu pñeno parūcñ coyūicōjenezamedā ūre. Que baru Pablo nūri noi mūicadavai, ũi pñūque jāđovarejamedā, ne bi arājiyere ayu. Ne bi aiyede, Pablo coyūrī búrejamedā ne yávaicamuaque, judíovai yávaicamuaque, yópe arī:

## 22

<sup>1</sup> —Mija, jívñ aru jíbucava máre, járiajarā ji coyūiyede ji đaiye báquede, arejamedā Pablo.

<sup>2</sup> Ne járiaiyede ñi coyuiyede ne yávaicamuaque, p̄eno baju bídeca járiarejaimađa na. Aru Pablo arí coyurejamedá náre:

<sup>3</sup> —Yúvacari judíobu yu. Tarsoi p̄etedejaquemavu yu. Que baru Ciliciacacubu yu. Ubenita b̄uc̄ónvarejaima yure yui Jerusalēi. Aru Gamaliel budejame yure me caiye iye Jāmenijicui ðaicōjeiyede ñi coyuiye báquede Moisés bácuere, majeñecuva mácavu ne ðarí cōmajiyede báquede. Cain̄m̄ua memecaiyucacu Jāmenijicure ñi ur̄ore, nopedeca m̄je ðaiyere caride. <sup>4</sup> Que teni pare ñájine ðacacu yu Jesúre ju air̄õevare. Náre cujurí, jēni, b̄uc̄acu yu, ñm̄vare aru nomivare máre. Aru arevure boarí jar̄v̄aicōjecacu. <sup>5</sup> Maje sacerdotevare jaboteip̄õescu aru caiv̄u maje cójijinocavu máre jáðovari b̄ojoaðama ji coyuiyede jáve. Na jíma yure paperayocare, ji buorí davaquiyere aiv̄u judíova Damas-cocavure Jesúre ju air̄õevare p̄u yui Jerusalēi, ñájine ðarājiv̄u náre. Que baru etacacu yu, n̄sc̄uȳu Damascoi, arejamedá Pablo.

*Pablo ñi coyuiño Jesús jic̄u teni b̄uino mácarõre  
(Hch 9.1-19; 26.12-18)*

<sup>6</sup> Pablo coyure n̄rejamedá, yóre arí:

—Mái n̄uiyede Damasco joabenoí eaiyede járavu corica bají, maumejiena cavarõre jocarí p̄eóav̄u yure ur̄arõ miadáro ji núroi. <sup>7</sup> Que teni cuecumañ̄u mori t̄ucacu joborõi. Aru járiacacu yávainore yóre ainore yure: “M̄u, Saulo, ¿aípe teni mauc̄v̄acur̄u m̄u yure?” jēniari jáme yure. <sup>8</sup> “M̄u, ji jabocu, ¿ñamen̄u m̄u?” acacu yu. “Yurecabu Jesús Nazarecacu, mi mauc̄v̄am̄u”, áme yure. <sup>9</sup> Aru ina ji yóvaimara no miadárore jáima. Ubenita ñai yure yávaȳu bácu ñi yávainore járiabeteima na. <sup>10</sup> Aru jēniari jácacu úre: “M̄u, ji jabocu, ¿yéde ji ðainore uc̄ur̄u m̄u?” acacu yu Jesúre. “Nacajari ecojacu Damascoi. Noí apescu majísc̄uȳume m̄ure aipe mi ðaquinore yóre Jāmenijicui ur̄ore”, áme yure Jesús. <sup>11</sup> No miadáro mácarõ yacoru cobovaiye boje, jáñ̄u mácu jári eabetecacu. Que baru arev̄u ji yóvaimara ji p̄ur̄uare jēni n̄v̄aima yure Damascoi.

<sup>12</sup> Noí cáteame cūinácu ñm̄u, ñi ñmiá Ananías. U mearore jiame Jāmenijicure jáve aru ðaȳu yóre Jāmenijicui ðaicōjeiyede ñi coyuiye báquepe Moisés bácuere. Aru caiv̄u nócavu judíova úre p̄edarí me yávaquemavu úra. <sup>13</sup> Ji yebai darí, núri yure áme: “M̄u, jícu, Saulo, caride jáquijiv̄u m̄u cojedeca”, áme yure. Aru cūiná jári eacacu cojedeca. Jácacu úre. <sup>14</sup> Aru Ananías áme yure cojedeca: “Jāmenijic̄u, ñai majeñecuva mácavu ne ju aim̄u ñi beoim̄u m̄u, majísc̄uȳu ñi ur̄ore, jásc̄uȳu Jāmenijicure, ñai mearore ðaȳure, aru járiacuȳu ñi yávainore máre. <sup>15</sup> Que baru m̄u coyuc̄uȳumu ñi yávaiyede caiv̄u p̄õevare mi jáiye báquede aru mi járiaiye báquede máre. <sup>16</sup> ¿Yéde coreyur̄u m̄u caride? Nacajari Jesúsí par̄uéque jar̄v̄ajacu mi ñmeina teiyede. Aru jáðovajacu Jāmenijicure ocoque”. Que áme Ananías yure, arejamedá Pablo.

*Pablo ñi coyuiño judíova ñmevure ñi bueinore  
(Hch 7.58)*

<sup>17</sup> Yóre arí, Pablo coyure n̄rejamedá:

—Ji copaiyede Jerusalēi, n̄scacu Jāmenijicui c̄rami, jēniacuȳu Jāmenijicure. Aru ji jēniayede, yu ar̄sc̄u jácacu ji jabocuere yóre decoboainore. <sup>18</sup> U áme yure: “Ina Jerusalēcavu ju abenajiv̄ubu mi coyuiyede ji yávaiyede. Que baru maumejiena n̄jascu yore jocarí”, áme ji jabocu yure. <sup>19</sup> Ubenita acacu yu: “M̄u, ji jabocu, návacari majima ji borore, b̄oicōjeñ̄u mácuere aru jara rop̄eicōjeñ̄u mácuere máre ina m̄ure ju air̄õevare ne cójijíñ̄amia coara. <sup>20</sup> Aru arev̄u ne boarí jar̄v̄aiyede máre ñai Esteban mácuere, m̄ure coyuc̄aȳu bácuere arev̄ure mi yávaiyede, yúvacari núcu, jáñ̄u, ju acacu yu ne ðaiye báquede. Aru ina ñi mácuere boarí jar̄v̄aiv̄u bácav̄u p̄enocacajea doicajeare jári corecacu yu”, arí yávacacu yu ji jabocuere. <sup>21</sup> Din̄m̄u ji jaboc̄ucar̄ur̄avu áme yure cojedeca: “Yúvacari jaroquijiv̄u m̄ure joarõi, mi coyuc̄uȳupe aȳu ji yávaiye méne judíova ñmevure. Que baru n̄jascu m̄u”, áme yure ji jabocu, arejame Pablo ina obediv̄u p̄õevare.



*Pablo ñi yávaino churaravai jabocunque*

<sup>22</sup> Ñi nópe aiyede, quénora ye járiaiyubedejaimada ina pōeva, ñi judíova ãmevare coyuiye boje. Yópe arí, codoboborejaimada:

—¡Boarí jaruvajarã úre! ¡Yaijácurí ñ! Jáiyubevu curare yore, arejaimada na.

<sup>23</sup> Codoboborí, jipocatedejaimada na. Pare jorojívnu, ne baju doicajeare tatorí jađevaivnu aru jobobicore đvavivnu barejáimada na. <sup>24</sup> Diede jáñnu ñai churaravai jabocu pñeno parucu nñvaicōjenezameda Pablora churaravai cūrami jívui. Noi jara popeicōjenezameda úre ãimacajeque đaimeque. Úre coyure đaiyurejameda, majiyucu aipe teni ina pōeva jorojívnu úre. <sup>25</sup> Que baru ina churarava bñorejaimada Pablora, međarí úre ne jara popenajiye jipocai. Ñbenita Pablo arejameda apesu churaravai jabocure, apesu cāchino parucure, núcure ñi yebai:

—Yúbu Roma jaboteinocacu. ¿Yure jara popeicōjeni mure ji ãmeina đaiyede jáđovamecūva cāreja? arejameda Pablo.

<sup>26</sup> Diede járiayñ ñai jabocu, nñrejameda ñi jabocu yebai, ñai Pablora coyucōjeimū mácu. Aru arejameda ñai churaravai jabocu pñeno parucure:

—Mñ, ji jabocu, me đajacu mñ. Ñai ñmñ Roma jaboteinocacube, arejameda ñ.

<sup>27</sup> Que baru ñai churaravai jabocu pñeno parucu nñrejameda Pablo yebai. Aru arejameda úre:

—Coyujacu yure. ¿Jāveneca Roma jaboteinocacurū mñ? arejameda.

Pablo arejameda úre:

—Jájñ, úrecabu yñ, arejameda.

<sup>28</sup> Ñai jabocu pñeno parucu arejameda:

—Urarō tāuturare jícacu yñ Roma jaboteino jabovare, ne epenajiyepe ayñ yure Roma jaboteinocacūva, arejameda ñ.

Pablo arejameda:

—Yñrecabu Roma jaboteinocacu ji pōteinmñmiareca aru jipacu máre ñi Roma jaboteinocacu bae boje, arejameda.

<sup>29</sup> Ina úre jara popenajivnu bācavnu que ayure járiavnu, cūiná daruíni nñrejaimada úre jocarí. Aru ñai churaravai jabocu pñeno parucu máre jíđurejameda, ñi bñoiye báque boje Pablora tāumeaque, yópe Roma ãmicurō jaboteino đaicōjemenope.

*Pablo ñi yávaino judíovai jabovaque*

(Mt 22.23; 23.27; Mr 12.28; Lc 20.27; Hch 26.5; Fil 3.5)

<sup>30</sup> Ñai churaravai jabocu pñeno parucu majiyñrejameda aipe teni ina judíova pare jorojívnu Pablora. Que baru cōmiájjaravui cójijicōjenezameda caivnu ina sacerdotevare jaboteipōevare aru ina judíovai jabova cójijinocavure máre. Churaravare jodeicōjenezameda Pablora. Aru nñvarejameda úre ne cójijino yebai.

## 23

<sup>1</sup> Pablo me jári, ina cójijinocavure arejameda:

—Mñja, jívnu, yávacari cainmñca cñvnu yñ, “Boropatebevnu yñ”, arí dáríarí Jñmenijicñi jáinoi, arejameda Pablo.

<sup>2</sup> Ñi que aiyeda, ñai sacerdotevare jaboteipōescu, ñi ãmiá Ananías, ina núrivure Pablo yebai, jara boaicōjenezameda Pablora jíjecamure. <sup>3</sup> Que teni Pablo arejameda úre:

—Mñ, jñjovayñ, Jñmenijicñi jara boacúyñme mñre. Yui mñ dobavnu, đacñyñ yópe đaicōjeiye ainope. ¿Aipe teni mñvacari đaicōjemecure đayññ mñ mi jara boaicōjeiyede yñre? arejameda Pablo.

<sup>4</sup> Apevnu ñi yebai núrivnu arejaimada Pablora:

—Mñ ãmeina yávavivnu Jñmenijicñi sacerdotevare jaboteipōescure, arejaimada.

<sup>5</sup> Que aivure, Pablo arejamedá:

—Maja, jív, coreóvabeteven yá úre Jūmenijicai sacerdotevare jaboteipōecure. Yū majicu baru, nóre abejebu yū, Jūmenijicai yávaiyede toivaiye báque boje yóre: “Ámeina yávabejarã maja ñai mujare jaboteyure”, arejamedá Pablo.

<sup>6</sup> Aru Pablo coreóvarejamedá areven ina cójijinocavure saduceovacavure aru areven fariseovacavure. Que baru arí cođoboborejamedá:

—Maja, jív, fariseovacacubu yū. Aru fariseovai mácbu yū. Bñodama yure, ji bueiye boje maje coreiyede Jūmenijicai nacovaquiyede caiven yaiven bácvure yainore jarvarĩ, arejamedá Pablo.

<sup>7</sup> Ne járiaiyede ñi coyuyede, jararĩ búrejaimada na. Ina saduceova ina fariseovaque cūináturu āmenejavūya ne ũme. <sup>8</sup> Ina saduceova “Yainore jarvarĩ nacajaino cubevn, aru ángeleva, decova máre cubema”, ávadama. Ūbenita ina fariseova “Yainore jarvarĩ nacajaino cūvn, aru ángeleva, decova máre cūma”, ávadama. <sup>9</sup> Ina cójijinocavu pare jararĩ nūivn, pñeno baju cođoboboivn barejáimada na. Que teni areven fariseovacavn, Jūmenijicai yávaiyede coyupōeva, nacajari, parurōreca arejaimada:

—Ññje járū, āmeina tebecn bajube ñai ũm. Cūinácū decocū o cūinácū ángele máre coyūichūbi úre. Maucvabenajarevn maja Jūmenijicure, arejaimada na.

<sup>10</sup> Pñeno baju jaravvn barejáimada na. Ññai churaravai jabocn pñeno parvcn náre jáññ, arí dáriarĩ jidvcn, “Pablōre āmeina đarājichūma” ayū, churaravare ina nūicōjenezamedá Pablōre cójijinocavure jocarĩ, ne nvarajiyere ayū úre churaravai cūrami cojedeca.

<sup>11</sup> Diñamimareca Jesús cūeteni nūcn Pablo yebai arejamedá úre:

—Jidūbejacn mñ. Nóre mi coyuyepedeca ji yávaiyede Jerusalēcvure, coyvcyūmu Romacavure máre, arejamedá Jesús Pablōre.

### *Pablōre judíova ne boarĩ jarvavaiyurō*

<sup>12</sup> Cōmiáijāravv javejñnara areven judíovacavn cójijivn yavenina, cūináturu ne ũme, “Yóre đacarājaramu Jūmenijicure”, arejaimada na.

—Ññje boarĩ jarvabedu Pablōre, Jūmenijicn jarvavajacurĩ ññjare toabo cūiméboi. Āmenajivutamu aru ũcumenajivutamu, ññje Pablōre boarĩ jarvvarājiye jipocai, parurōreca arejaimada na.

<sup>13</sup> Cuarenta paivn pñeno baju boaipōeva marejáimada na. <sup>14</sup> Nñrejaimada na sacerdotevare jaboteipōeva aru judíova bvcvna yebai. Aru arejaimada náre:

—Ññja parurōreca avn “Yóre đacarājaramu Jūmenijicure”. Ññje boarĩ jarvabedu Pablōre, Jūmenijicn jarvavajacurĩ ññjare toabo cūiméboi. Āmenajivutamu aru ũcumenajivutamu, ññje Pablōre boarĩ jarvvarājiye jipocai. <sup>15</sup> Que baru mñjavacari boro jarojarã ñai churaravai jabocn pñeno parvcure, jēniarajivn ñi daroquiyere aivn Pablōre mñje cójijinoi cojedeca. Ajarã úre: “Pablōre jēniari járiaiyurivn bu ññja bedíova cojedeca”, ajarã. Aru ññjacarūravv yavenina coreni boarĩ jarvvarājivn bu úre ñi edaquiye jipocai mñje yebai, arejaimada na.

<sup>16</sup> Ūbenita Pablōi yūcn iye borore ne đarājiyede járiarejamedá. Que baru churaravai cūrami nūri, ecorĩ, coyurejamedá ñi járiaiye báquede Pablōre. <sup>17</sup> Que teni Pablo órearejamedá ñi yebai cūinácū churaravai jabocure. Aru arejamedá úre:

—Nñvajacn ñai bojūyore mi jabocn pñeno parvcn yebai, ñi coyūquiyere ayū úre ñi járiaiye báquede, arejamedá Pablo.

<sup>18</sup> Que baru ñai jabocn nñvarejamedá úre ñai jabocn pñeno parvcn yebai. Aru arejamedá:

—Ññai bñoimn ñi āmiá Pablo yure davaicōjeimi ñai bojūyore mi yebai, ñi coyūquiyere ayū mñre ape borore, arejamedá ũ.

19 Ñai churaravai jabocս рæno parսսս ùi ãmuvede jëni, úre nұvari arevұre jocarĩ, yavenina jëniari jãrejameda ñai bojұyore:

—¿Yéde соуиуսսгũ уұre? arejameda ù.

20 Aru јұ arejameda ñai bojұyore:

—Ina judío vai jabova jëniarajivұbu mұre, mi jaroquiyepe aivұ Pablоре ne yebai javenai, bediόva cojedeca úre jëniari járiarĩ ubenina teiyұrivұ. 21 Ёbenita arevұ, cuarenta paivұ, yavenina coreni, jaburãjivұbu úre. Na “Áiyede ãmenajare aru úcuiyede máre úcumenajare”, arãma na Јūmenijicսque ne boarĩ jarұvarãjiye јipocai Pablоре. Caride coreivұbu mi јұ aiyede ne jëniaiyede. Que baru јұ abejасս diede, arejameda Pabloi уисս.

22 Aru ñai jabocս рæno parսսս ñai bojұyore соуицōjemenejameda arevұre iye ùi соуиye báquede úre.

—Соуubeјасս arevұre iye borore mi coreόvare ðaiyede уұre, arejameda ñai churaravai jabocս рæno parսսս.

Que arĩ, coraicōjenejameda ñai bojұyore.

### *Ne jaroino Pablоре jabocս Félix yebai*

23 Dinұmұma ñai jabocս рæno parսսս ðaicōjenejameda рұсарã churara jabovare ùi yebai, aru arejameda náre:

—Meatejarã mұja doscientos paivұ churarava cuivұre, aru arevұ setenta paivұ caballovarã tubarivұre, aru arevұ doscientos paivұ tãumure nұvaivұre máre. Cari ñami nueve bajı nұvajara mұja Pablоре Cesareaita. 24 Meaðacajarã Pablоре máre ùi caballovare. Me nұvajara úre рұ ñai jabocս Félix yebai Cesareai, arejameda ñai churaravai jabocս рæno parսսս.

25 Aru ù, yópe arĩ, toivarejameda paperayocare:

26 “Уұ, Claudio Lisias, toivacaivұ mұre, јı jabocս Félide. Me сұјасս mұ. 27 Arevұ judiόva tatorĩ jëma ñai ùmұre, ùi ãmiá Pablo. Boarĩ jarұvarãjivұ batemá úre јı nұiyede ne yebai churaravaque, јı járiaiye báque boje Pablo Roma jaboteinocасұre. Ёre ivұ ñұja, ne boarĩ jarұvabenajiyere aivұ. 28 Aru coreόvaiуսсасս уұ aipe teni jaraiвұre úre. Que baru nұvacarã úre ne cójjinoi. 29 Jarama úre judiόva ne ðaicōjeiye boje. Ёbenita ùi ðaiye báque boje ùi yaiquino јaubevұ, úre бuorãjino máre. 30 Aru јı járiaiyede arevұ jári coreni, boarĩ jarұvaiуұrivұre úre yavenina, сūiná jaroivұ úre mi yebai. Aru соуицōjeivұ ùi mavvare mi јipocai, ne boro соуұrĩ aðarãjiyere aivұ”, arĩ toivarejameda ñai churaravai jabocս рæno parսսս.

31 Dinұmұ ina churarava, ne jabocսi ðaicōjeiye báquere, nұvarejaimada Pablоре ñami рұ Antípatriс ãmicurĩmaroita. 32 Cōmiájāravұ ina cuivұ copainұrejaimada churaravai сūrami. Ёbenita ina caballovarã tubarivұ yóvarejaimada Pablоре cojedeca. 33 Ne eaiyede Cesarea ãmicurĩmaroi, ñai jabocս Félix yebai nұri, јıdejaimada úre diyoca paperayocare aru Pablоре máre. 34 Diyocare јāri boroteniburu yóboi, ñai jabocս jëniari jãrejameda ãrocасұre Pablоре. Aru ùi coreόvaiyede Cilicia ãmicurijoborōсасұre, arejameda úre:

35 —Járiaquijivұ mi соуиyede mi mauva ne edaiyede, arejameda Félix Pablоре.

Que arĩ, Félix churaravare nұvaicōjenejameda Pablоре Herodes básսi сūrami, jabovai сūrami, ne јāri corenajiyere ауұ úre noi.

## 24

### *Pablo “Ámeno ðabevұ уұ” arĩ, ùi yávaino Félide (Hch 21.17-28; 23.6)*

1 Cūiná рұгұpe pajāravұa yóboi, ñai sacerdotevare jaboteipōсս, Ananías, earejameda Cesarea ãmicurĩmaroi arevұ judiόva бսсvаque aru Roma jaboteino ðaicōjeiyede бueipōсսque, ùi ãmiá Tértulo. Tértulo соуսсасսуұ barejameda ina judiόvare. Que baru

jabova ne ãmeina teivure jēniari jāiñami nurejaimada, boro coyurĩ adarĩdurãjivũ Pablora ñai jabocu Félix ãi jivateinoi. <sup>2</sup> Churarava ne davaiyede Pablora noi, Tértulo yópe arĩ, boro coyurĩ adarĩdurejaimada:

—Mũ, ñũje jabocu, meacũbu mũ, mi majié boje. Mi jaboteiyede obedijãravũai cãrijimena cuvũ ñũja. Urarõ mearore ðacaivũ mũ caivũ ñũje joborõcavure. <sup>3</sup> Que baru caivũ ñũje ãmarocavũ torojurĩ ãrũvũ mũre. <sup>4</sup> Ubenita coreóvaivũ cõmaje ãroje jãñũre mũ ñũjare. Que baru joe baju nãmequiyepe ayũ maje boroteino, jēniaivũ mũre mi járiaquiyepe ayũ ñũje boro quĩjinore. <sup>5</sup> Ñai ãmũ Pablo pare cãrijovaimi ã. Caino joborõi maucũvare ðaibi judíovare ne baju, ãi apede bueiye boje. Apeyajubo, nazareno ãmicuriyajubo jabovacacũbe ã. <sup>6</sup> Aru ãmedarĩduame ã Jũmenijicũi cãramine. Ubenita jēcarã ñũja úre. Aru ñájine ðarãjivũ batecarã úre ñũje ðaicõjeiyepe. <sup>7</sup> Ubenita ñai jabocu Lisias darĩ churaravaque, ãame úre ñũjare jocarĩ parũrõque. <sup>8</sup> Aru boro coyurĩ ðaicõjeame ñũjare mi yebai. Mũ jēniari járiayũ baru úre, majini bũojacũyũmu caiye ñũje coyuiyede úra jãvene, arejaimada Tértulo Félide.

<sup>9</sup> Aru ina judíova máre nopedeca boro coyurĩ adarĩdurejaimada Pablora, jũ arĩ caiye iye Tértuloi yávaiye báquede. <sup>10</sup> Dinũmũ ñai jabocu Félix jáðovarejaimada Pablora, ãi coyũquiyepe ayũ ãi borore. Que baru arejaimada:

—Obediũja javede pũ caride máre mũ járiaivũ ñũje boro coyurĩ adaiyede ñũje joborõcavure. Que baru torojurĩ coyũyũbu ji borore, mi majiquiyepe ayũ diede. <sup>11</sup> Mũ majini bũojacũyũmu jãve ji coyuiyede. Quénora doce paijãravũa vaivũ caride, ji eaiye báquede Jerusalēi. Nore nũcasũ yũ, mearore jícsũyũ Jũmenijicũre. <sup>12</sup> Yũ jarabetecasũ apesũre. Aru cãrijini jorojĩmetecasũ cójijivũre. Jũmenijicũi cãrami, aru judíovai cójijĩñamiai, aru tãibũi máre. Yópe ne boro coyurĩ adaiyepe ðabetecasũ yũ. <sup>13</sup> Bũojabema jáðovaiivũ jãve ãmeno ðayũre yũre yópe ne coyuiyepe. <sup>14</sup> Ubenita jãvemũ “Pablo jũ aibi Jesús Nazarecasũ ãi bueiyede”, ne coyuiye yũrã. Jũ ayũbu yũ Jũmenijicũre, ñũjeñecũva mácavũ ne mearore jímvũre. Mearore jíyũbu yũ Jũmenijicũre yópe ina judíova “Apede bueibi”, ne aiyepedeca yũrã. Ubenita ape bueiye ãmevũ. Jũ ayũbu yũ caiye iye Jũmenijicũi ðaicõjeiyede ãi coyuiye báquede Moisés básũre aru caiye iye Jũmenijicũi yávaiyede coyũcaipõeva mácavũ ne toivaiye báquede máre. <sup>15</sup> Yũ coreivũ Jũmenijicũ nacovacũyũre caivũ yaivũ básavũre yainore jarũvarĩ, mearore aru ãmenare máre, yópe judíova ne coyuiyepedeca. <sup>16</sup> Que baru yávacarĩ cainũmũ ðaiyũvũ yũ, “Boropatebevũ yũ”, arĩ dãpiarĩ Jũmenijicũi jãinoi aru põeva ne jãiyede máre.

<sup>17</sup> Obediũja cútecacũ apenoa joborõai. No yóboi, copainũcasũ Jerusalēi cojedeca, tãutũrare jícsũyũ judíova cõmaje ãrojarivũre aru ape jícaiyepe jícsũyũ Jũmenijicũre máre. <sup>18</sup> Ji Jũmenijicũre jíquiye jírocãi, ðacacũ yópe Jũmenijicũi ðaicõjeiyede ãi coyuiye báquepe Moisés básũre meacũ bacũyũ Jũmenijicũi jãinoi. No yóboi, apenvũ judíova, Asiavũ, jãima yũre Jũmenijicũi cãrami jívũi, jíyũre ji jícaiyepe Jũmenijicũre. Ubenita cójijivũ cãbetema ji yebai. Jaraino máre cãbeteavũ. <sup>19</sup> Que baru boro coyurĩ adarĩðajarãri ina Asiavũvacari yui mi jírocãi, na jãivũ básavũ baru yũre ãmeina teyũre. <sup>20</sup> Aru ne coyũbedu, coyũjarãri ina ãmũva yui cãrivũ, aipe ji ãmeina teiyede ne eaiye báquede ji cãe báquede judíovai jabova ne cójijinoi. <sup>21</sup> Quénora arãjichũma na: “Pablo casũ ñũje cójijinoi, yópe arĩ codoboboame, ‘Bũoðama yũre, ji bueiye boje maje coreiyede Jũmenijicũ nacovacũyũre caivũ yaivũ básavũre yainore jarũvarĩ’”, arãjichũma na ji borore, arejaimada Pablo Félide.

<sup>22</sup> Aru Félix, Jesús ãi yávaiye méne coreóva yũ me, ãi járiaiyede diede, ðajocaicõjenejaimada ne coyuiyede apejãravũita, yópe arĩ:

—Ñai jabocu Lisias ãi daiyede, yũ coyũcũyũmu mi ñájini, arejaimada Pablora.

<sup>23</sup> Que arĩ bũojarĩ, Félix coyũrejaimada ñai churaravãi jabocũre, Pablora davayũ básũre. Ure nũvaicõjenejaimada Pablora jabovãi cãrami cojedeca, churarava ne jãri corenajiyepes ayũ úre noi. Ubenita ðaicõjenejaimada Pablora yópe ãi urõpe aru jãradaicõjenejaimada

úre ñi yóvaimarare, ne cađatenajiyere aivn úre jauéde. <sup>24</sup> Apejāravna yóboi, Félix co-  
paidarejamedā cojedeca jímarepacomaque, judíovacaco, òi āmiá Drusila. Órejaicōjenezamedā  
Pablore ne yebai, ne járiaiyue boje ñi coyuiyede aipe đarī pōeva jn aivure Jesúre. <sup>25</sup> Que  
teni Pablo náre coyurejamedā pōevare ne mearo đaiye jauéde apevure yópe Jāmenijicui  
đaicōjeiyere, aru pōevare ne curī majié jauéde ne baju coapa, aru Jāmenijicui ñájine  
đaquiyede pōevare ne āmeina teiye boje máre. Aru iye coyuiyede járiayn, Félix cuicumari  
arejamedā Pablore:

—Quénoramu caride. Nujacu m. Apejāravn órejaquijivn mre cojedeca, arejamedā  
Pablore.

<sup>26</sup> Obedijāravnai Félix daicōjenezamedā Pablore ñi yebai, borotecny ūque, ñi coreiye  
boje ñi jíquiyere ayu tāuturare. Tāuturare ñi jídu, Félix jaetovajebu úre. <sup>27</sup> Ūbenita pncayua  
yóboi Félix ñi jaboteino cūinéjavūya. Ū torojure đaiyurī judíovare, dajocarejamedā  
Pablore bnoimare. Aru apesu jaboteni búrejamedā, ñi āmiá Porcio Festo.

## 25

### *Pablo ñi yávaino jabocu Festoque*

<sup>1</sup> Festo earejamedā dijaborōi aru yóbecurijāravna yóboi mri narejamedā Cesarea  
āmicurīmarore jocarī pn Jerusalén āmicurīmaroi. <sup>2</sup> Noi ina sacerdotevare jaboteipōeva  
aru apevn judíovai jabova máre ñi yebai earī, āmeno boro coyurī adarīdurejaimada  
Pablore. <sup>3</sup> Jipocamia ina jabova arejaimada ne baju: “Boaipōevare coreni, jaburī boarī  
jarvnaicōjenajarevn Pablore”, arejaimada yavenina. Que baru parurōque jēniariduvaivn  
barejaimada ñai jabocure, ñi jn aquiyere aivn náre yópe ne urōpe.

—Copaide đajacu m Pablore Jerusalēi, arī jēniaridurejaimada na.

<sup>4</sup> Ūbenita Festo arejamedā náre:

—Pablo bnoimn cubi Cesareai. Maumena nuñnu y n noi. <sup>5</sup> Que baru yóvajarāri  
yure mje jabova Cesareai, ne boro coyurī adarājiyere aivn Pablore noi, ñi āmeina tedu,  
arejamedā Festo.

<sup>6</sup> Pn ocho pajāravna ñi mauteniburu yóboi nore, Festo ēmenezamedā Cesarea  
āmicurīmaroi. Aru cōmiájāravn jabova ne āmeina teivure jēniari jáiñami nri, dobare-  
jamedā, járiacny ne boro coyurī adarīduiyede. Aru davaicōjenezamedā Pablore. <sup>7</sup> Ūi  
eaiyede, ina judíova Jerusalén āmicurīmarocavn daivn bācavn núrejaimada ñi yóboi. Ūrarō  
āmeno boro coyurī adarīduivn barejaimada ñi borore. Ūbenita ye bnojabedejaimada  
jāđovaivn jāve ne borore. <sup>8</sup> Pablocapūravn arejamedā:

—Judíova ne đaicōjeiyede, aru Jāmenijicui cūramine, aru ñai jabocu ijāravncacu pñeno  
baju parucure máre, āmeina đabevn y, arejamedā Pablo.

<sup>9</sup> Ūbenita Festo judíovare torojure đaiyurī, yópe arīdurejamedā Pablore:

—¿Mri nuivybecurū m Jerusalēi? Noi yávacari járiacnyu cojedeca mi borore,  
“Āmeno đabetequemavn m” acny o “Ñájicnyu mi āmeina teiye boje” acny, are-  
jamedā Festo.

<sup>10</sup> Ūbenita Pablocapūravn arejamedā úre:

—Nún y caride Roma jaboteino jabova ne āmeina teivure jēniari jáiñami. Yuita  
međaiye javn yure, etacnyure o ñájicnyure. Múvacari me coreóvaivn. Ye āmeno  
đabotecacu y judíovare. <sup>11</sup> Ji āmeina đaiye boje, boarī jarvnaivne javrō maru yure,  
jidubejebu y ji yaiquínore. Ūbenita ne boro coyuiye jāve āmenu, pōesu cubebi bnojarī  
jíy yure náre. Que baru jēniaivn mre jarocnyure yure ñai jabocu ijāravncacu pñeno baju  
parncu yebai, ñi baju međaquiyere ayu yure, arejamedā Pablo.

<sup>12</sup> Dinm Festocapūravn borotedejamedā úre cađateipōevaque. Aru boroteni bnojarī  
arejamedā Pablore:

—Ñai jabocu ijāravucasu pueno baju parucu yebai nuiuvu mu. Que baru nuscuyutu ui yebai, arejamedu Festo.

**Pablo ui yāvaino jabocu Agripaque**

<sup>13</sup> Arejāravu yóboi, ñai jabocu Agripa, jíbcuomaque, ōi umiá Berenice, earejaimada Cesareá umicuruīmaroi. Jacuyurānurejaimada Festore. <sup>14</sup> Aru obedijāravu mautedejaimada na. Cūinájāravu Festo couyurejamedu náre Pabloi borore.

—Yui cubi cūinácu umu, Félix ui buoru epeimu mácu. <sup>15</sup> Ji cue báquede Jerusaluí, sacerdotevare jaboteipueva aru judíova bucuva máre umeno boro couyuru uadarādaruduima ure ji yebai. Jēniariduima yure ji ñájine uaquiyere aivu ure. <sup>16</sup> Ubenita yu acacu náre: “Yópe uaru cōmajiyama Romacavui jabova. Mamarumure ina boro couyuru uadaivuque copu yāvare uaru cōmajiyama ñai ne couyuru uadaimuque, u máre ui coputequiyere aivu náre. Ñaja Romacavui jabova yópe uabevu baru mamarumure, jíbevu puescure ina boro couyuru uadaivure”, acacu yu náre. <sup>17</sup> Que baru ne edaiyede yui, joe corebecuva, cōmiájāravure do**u**atecasu jabova ne umeina teivure jēniari jáiñami jívu*u*. Aru davaicuójecu ñai umure. <sup>18</sup> Dápiayu baruducu ina judíova boro couyuru uadarājivure ure uraru ōi umeina teiye báquede. Ubenita couyuru uadaivu ye yāvabeteima uraru ōi umeina teiye báquede yópe ji dápiaruduino mácarupe. <sup>19</sup> Quénora jorojuma ure ne bueiyede jēvari Jumenijicure aru cūinácu Jesús umicucu yaiyu bácu*u*. Ubenita Pablocapuravu paruruōreca couyube ñai Jesús arucu*u*re cojedeca. <sup>20</sup> Yúcapuravu ye majibetecuca caiye iye ne borore. Que baru jēniari jácuca Pablore: “¿Murui nuiuvubecuru mu Jerusaluí? Noi yu jápiacuyutu cojedeca mi borore”, acacu ure. <sup>21</sup> Ubenita ucapuravu jēniáue: “Jarojacu yure ñai jabocu ijāravucasu pueno baju parucu yebai, ui jápiaquiyere ayu ji borore”, ume yure. Que baru churaravare coreicuójecuca ure buoimupe ji jaroiyeta ñai jabocu ijāravucasu pueno baju parucu yebai, arejamedu Festo Agripare.

<sup>22</sup> Aru Agripa arejamedu:

—Yúvacaru jápiaiyuvu ñai umure, arejamedu.

Que baru Festo ju arejamedu:

—Javena ure jápiacuyutu mu, arejamedu.

<sup>23</sup> Cōmiájāravui Agripa Berenicemaque earu cójijíñami uradumi, ecorejaimada noi pueva ne uraru puedaiyede náre ne ecoiyede. Caivu ina churaravai jabova paruruvu, aru caino duīmarocavu paruruvu máre ecorejaimada duñami náque. Aru Festo davaicuójenejamedu Pablore. <sup>24</sup> Que teni Festo arejamedu:

—Mu, judíovai jabocu, aru caivu muja ñajaque curuvu máre, jáivubu ñai umure. Caivu ina judíova Jerusaluécau aru yócau máre umeno boro couyuru uadaruduima ui borore. Codoboruí, “Ure boaru jaruvajacu”, pueno baju aima na. <sup>25</sup> Ubenita yúcapuravu ye ui umeina teiyede eabevu yu. Ji járu, ui uaiye báque boje boaru jaruvaiye jaubevu ure. Ñai Pablocacaru jēniáue ñai jabocu ijāravucasu pueno baju parucu jápiacuyure ui borore. Que baru aru dápiacuca: “Jaroucuyutu ure ñai jabocu ijāravucasu pueno baju parucu yebai”, acacu yu. <sup>26</sup> Ubenita yúcapuravu majibevu yéde ji toivaquiyede ui borore ñai jabocure, ui majiquiyere ayu Pabloi umeno uaiye báquede. Mu, ji jabocu Agripa, que baru daicuójuivu ure yui muje yebai. Maje ure jēniari jápiaruburu yóboi, yu majiquijichuvu ui umeno uaiye báquede, toivacuyu ñai jabocu ijāravucasu pueno baju parucu*u*re. <sup>27</sup> Buoimupe jaroiye majibevu yu jabocu yebai, couvbucuva aipe uaru ui umeno uaiye báquede, arejamedu Festo náre.

## 26

<sup>1</sup> Dinumu Agripa arejamedu Pablore:

—Caride couyujacu mi borore, arejamedu.

Que aiyede, Pablo jabióvaru ui purure, yávaru búrejamedu, couvcuyu ui borore:

<sup>2</sup> —Мн, ññje jabocñ Agripa, caride torojñvñ yñ ji ùme mi járiaquiyepe ayñ ji coyñiyede caiye iye ne ãmeno boro coyñĩ adaiyede yñre ina judíoña. <sup>3</sup> Mávacarĩ coreóvaivñ me judíoña ne ðarĩ cõmajiyede aru ne bueiyepe máre. Que baru jēñiaivñ mi járiaquiyepe ayñ ji coyñiyede pariyeque, arejameða Pablo.

*Pablo ñi coyñino ñi ðaiye báquede Jesús jicñ tequiye jipocai  
(Hch 23.6; Fil 3.5)*

<sup>4</sup> Pablo, yóre arĩ, coyñre ññrejameða:

—Ina judíoña coreóvadama aipe cñcñre yñ ne jēneboi jñeðocñ cñreja aru caride máre, mamarñmñre ji cñede ji ñmaroi aru no yóboi ji cñede Jerusalēi máre. <sup>5</sup> Joe baju yñrecabu cñináyajubo fariseo ãmicñriyajubocñ. Ññja fariseoña mearore jívñbu Jñmenijicñre yóre ñi ðaicõjeiyede ñi coyñiye báquepe Moisés báñre caivñ arevñ judíoña pñeno baju. Ina judíoña ñrívñ baru, jñ ajebu jñve iye ji coyñiyede. <sup>6</sup> Caride núvñ yñ yui, ne boro coyñĩ adaimñ, ji coreiye boje Jñmenijicñi mearo ðacaquiyepe ññjare yóre ñi aiyे báquepedeca ññjeñeciva mácavñre. <sup>7</sup> Aru caivñ ññje doce paiyajuboacñvñ Israecñvñ máre coreðama yóre ji coreiyepe. Que baru mearore jiyama na Jñmenijicñre jñravñre aru ñamine máre. Aru mñ, ññje jabocñ Agripa, ina judíoñavacari boro coyñĩ adañvñbu yñre, iye ji coreiye boje. <sup>8</sup> ¿Aipe teni “Jñmenijicñ nacovaññ buojabebi yaivñ bácavñre yainore jarñvarĩ”, arĩ ðáriaivñgñ mñja? arejameða Pablo.

*Pablo ñi coyñino ñi ñájine ðaiye báquede Jesúsre jñ airðevare*

<sup>9</sup> Yóre arĩ, coyñre ññrejameða Pablo:

—Javede yávacarĩ yóre arĩ ðáriacñ: “Jesús Nazarecñre jñ airðevare maucñvae jñvñ yñre”, acñcñ yñ. <sup>10</sup> Yóre ðacñcñ yñ Jerusalēi: Obedivñ ina Jesúsre jñ airðevare jēni, buorĩ, jarocñcñ yñ náre ãmeina teivñre jēni jacoiññamiai, yóre ina sacerdotevare jaboteipðeva ne ðaicõjeiyere. Aru ne boarĩ jarñvaiyñede náre, yñ máre jñ acñcñ diede. <sup>11</sup> Obedijñravñña yñ ññcñcñ judíoñai cójijiññamiai, ñájine ðacñyñ ina Jesúsre jñ airðevare. Jesúsre jñ abede ðarĩducñcñ yñ náre. Aru ji ñrarõ baju jorojñye boje náre, yñ cujucñcñ náre areñmaroaita, arejameða Pablo.

*Pablo ñi coyñino cojedeca Jesús jicñ teni buñino mácarðre  
(Hch 9.1-19; 22.6-16)*

<sup>12</sup> Yóre arĩ, coyñre ññrejameða Pablo:

—Cñinájñravñ Damasoi ññcñcñ yñ ina sacerdotevare jaboteipðevai pañéque, ðacñyñ yóre ne ðaicõjeiyere. <sup>13</sup> Aru mñ, ññje jabocñ Agripa, ji ññiyede mái jñravñ corica bajĩ jñcñcñ cavarðre jocarĩ ñrarõ miadñgore, aviá ñi pñeno cojinore. Pñóávñ ññje yebai, yñre aru yñque ññivñre máre. <sup>14</sup> Que baru cñecñmaivñ caivñ morĩ tñcarã joborði. Aru járiacñcñ areno yávainore ññja judíoña ññje yávaiçamuaque, yóre ainore: “Mñ, Saulo, ¿aipe teni maucñvacñgñ mñ yñre? Yóre ðayñ, mávacarĩ ñájine ðaivñ mñ mi bajuma, yóre cñinácñ oteiãimacñ ñracñ ñi ñájine ðaiyepe ñi bajure tñtaññ aboðo juijóiyore”, áme yñre. <sup>15</sup> “Mñ, ji jabocñ, ¿ññamenñ mñ?” acñcñ yñ. “Yñrecabu Jesús, ñai mi maucñvamñ. <sup>16</sup> Caride nasajari nújacñ. Yñ jñðovainñ mñre, ji baju mi memecaquiyepe ayñ yñre. Beoivñ mñre, mi coyñquiyepe ayñ arevñre yóre mi jñinore yñre caride. Aru mi jñquiyepe yñre bediõña coyñcñyñmu diede máre. <sup>17</sup> Que baru jaroquiivñ mñre, mi coyñquiyepe ayñ ji yávaiye méne judíoñare, aru judíoña ãnevñre máre. Aru yñ joðecñyñmu mñre, ne ãmeno ðabenañiyere ayñ. <sup>18</sup> Mi coyñquiyepe judíoña ãnevñre, yñ járiarĩ eare ðacñyñmu náre, ne ðajocarãñiyere ayñ ne ãmeina teiyede yóre ññeminoi cuiyepe, aru ne jñ arãñiyere ayñ yñre yóre miadñgROI cuiyepe. Yñ jaetovacñyñmu náre ñai abujuvai jabocñ Satanás ñi jaboteinore jocarĩ. Aru ecovacñyñmu náre Jñmenijicñi jaboteinoi. Que teni yñ ãñmetecñyñmu ne ãmeina teiyede, ne yñre jñ aiyе boje. Aru Jñmenijicñi pñevaque cñrãjarama na”, áme Jesús yñre, arejameða Pablo.

*Pablo ñi coyũino ñi ðaiyede Jesúi ðaicõjeinore ùre decoboainoque  
(Hch 9.20, 28-29; 1 Co 15.20)*

<sup>19</sup> Yópe arĩ, coyũre nũrejamedã Pablo:

—Mũ, ñũje jabocũ Agripa, ñai cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõcasũ ji jãimũ mácsũre jãve jũ acacsũ yũ. <sup>20</sup> Que baru coyũcasũ mamarũmũre Damascocavũre, aru no yóboi Jerusalẽcavũre, no yóboi caino Judeacavũre, aru no yóboi judíoiva ãmevũre máre. Coyũcasũ náre: “Chĩojara mũja mũje ãmeina teiyede. Aru jarũvajarã diede. Oatũvajarã mũje ðaiyede. Aru ðajarã yópe Jũmenijicũi ũrõpe, arevũ rõeva ne majinajiyere ayũ jãve mũja jũ aivũre Jũmenijicũre”, arĩ coyũcasũ náre. <sup>21</sup> Ji nópe bueiye boje, ina judíoiva yũre jẽni boarĩ jarũvarĩduima Jũmenijicũi cũrami jívũi. <sup>22</sup> Ëbenita javede aru caride máre Jũmenijicũ cadateibi yũre. Que baru yũ yui núcsũ, coyũivũ yãvaiyede jãvene caivũre, parũrivũre aru parũbevũre máre. Quénora coyũivũ yũ yópe Jũmenijicũi ðaicõjeiyede ñi coyũiyere báquere Moisés básũre aru ina Jũmenijicũi yãvaiyede coyũcaipõeva mácsũvũ ne toivaiye báquere ne coyũcaiyede, “Yópe vaiquiyebu. Que ayũbe Jũmenijicũ”, ne aiye báqueredeca. <sup>23</sup> Yópe arĩ, toivarejaquemavũ na: “Cristore, Jũmenijicũi daroquimũre, jaũvũ ñi ñájiquiye, aru ñi yaiquiyẽ, aru ñi nacajaquiye yainore jarũvarĩ caivũ arevũ jírocãi. Que ðarĩ yópe rõoino jãre ðaiyere rõevare, nopedeca Cristo jãðovacũyũme judíoivare aru judíoiva ãmevũre máre Jũmenijicũi meaðaquiyede náre”, arejaquemavũ na, arejamedã Pablo.

*Pablo “Jũ ajacsũ Jesúre” ñi arĩduino jabocũ Agripare*

<sup>24</sup> Pablo ñi coyũiyede, Festo codoboborejamedã ùre:

—Mũ, Pablo, ãrũmevũ mũ. Mi pare bueiye boje, ãrũmevũ mũ, arejamedã ùre.

<sup>25</sup> Ëbenita Pablo arejamedã ùre:

—Mũ, ñũje jabocũ Festo, ãrũmecũ ãmevũ yũ. Quénora coyũivũ yãvaiyede jãvene ji ùmei. Ëbenina ayũ ãmevũ yũ. <sup>26</sup> Ñai jabocũ Agripa majibi caiye iye ji coyũiyede. Que baru yũ jidũbecũva coyũivũ ùre. Yavenina ãmeno ðaiye ãmevũ iye. Que baru javede járiaquemavũ diede ñai jabocũ Agripa, arejamedã Pablo.

<sup>27</sup> Que ayũ, Pablo arejamedã Agripare:

—Mũ, ñũje jabocũ Agripa, ina Jũmenijicũi yãvaiyede coyũcaipõeva mácsũvũ ne toivaiye báquede jũ aivũ mũ. Majivũ yũ mũ jũ ayũre, arejamedã ùre.

<sup>28</sup> Agripa arejamedã Pbllore:

—Mi coyũinoque quĩjino baju yũre jũ are ðarĩduivũ mũ Jesúre, arejamedã.

<sup>29</sup> Aru Pablo jũ arejamedã ùre:

—Quĩjino baju meajebu. Ërarõ baju máre meajebu. Yũ Jũmenijicũque jẽniacaivũ caivũ mũjare, mũje jũ arãjijere ayũ ùre aru mũje narajiyere ayũ yũre paivũ, ãbenita bũoimeaque cũbevũva, arejamedã Pablo.

<sup>30</sup> Dinũmũ ñai jabocũ Agripa, ñai jabocũ Festo, Berenice, aru náque dobarivũ máre nacajari etarejaimaðã nore jocarĩ. <sup>31</sup> Ne etarĩburu yóboi, arejaimaðã ne bajumia:

—Ñai ãmũ ñi ðaiye boje yaiquĩno jaũbevũ ùre, aru bũoino máre. <sup>32</sup> Pablo ñi abedu “Jarojacsũ yũre ñai jabocũ ijãravũcasũ rũeno baju parũcsũ yebãi, ñi járiaquiyere ayũ ji borore”, maja bũojajebu etaicõjeivũ ùre. Ëbenita ñi nópe jẽniaye boje, maja bũojabevũ etaicõjeivũ ùre, arejamedã Agripa Festore.

## 27

*Pbllore ne jaroino Romã*

<sup>1</sup> Ñai jabocũ ijãravũcasũ rũeno baju parũcsũ cũrejamedã Italia ãmicũrijoborõi. Que baru Pbllore aru arevũ bũoimarare máre Festo coreicõjenezamedã cũinãcsũ churaravãi jabocũre, ñi ãmiã Julio, ñi nũvaquiyere ayũ náre Italia ãmicũrijoborõi jiaðocũ ũracũ ùmevũ



japuino n̄aicũque. N̄ai Julio cien paiv̄a churaravare jabotedejameḁa. Ne yajubo “Augusto jina churaravayajubo” āmicurijajubo barejāv̄ya. Aru ȳa máre n̄ac̄ȳa barejacác̄ȳ. <sup>2</sup> Que teni jaturejacaṛā cūinác̄i jiaḁoc̄i ɱrac̄i, Adramitio āmicurīmarore jocarī daic̄i mácarōi. Dic̄i etaquic̄i marejāv̄, tuijaquic̄i ĩmaroa coapa Asia āmicurijoborōi jia ɱraḁa ēcar̄i. Aru Aristarco máre, Macedonia āmicurijoborōcarō ĩmaro Tesalónica āmicurōc̄ac̄ȳ, yóvarejame n̄ɱjare. <sup>3</sup> Ũmev̄aque n̄ari, cōmiáijārav̄ni tuijarejacaṛā Sidón āmicurīmaro ēcar̄i. Julio me jārejame Pabl̄ore. Que baru maicōjenejame ũre ũi yóvaimara nócv̄a yebai, ne j̄inajiyere aȳa ũre jāvéde. <sup>4</sup> Jaturī cojedeca, etarejacaṛā nore jocarī. No ũmev̄a japuiye boje n̄ɱjare cor̄ȳ, vaidéjacaṛā Chipre āmicurijav̄ure n̄ɱje cācor̄p̄rav̄ni. Dijíav̄a c̄ue boje, ũmev̄a āmedabedejav̄a n̄ɱjare. <sup>5</sup> Dijíav̄ure vainíburu yóboi, jatarī jia ɱraḁai, vainí Cilicia aru Panfilia āmicurijoborōare, earejacaṛā Licia āmicurijoborōcarōi, Mira āmicurīmaroi.

<sup>6</sup> Noi Julio vorī earejame ap̄ec̄i jiaḁoc̄i ɱrac̄i, ũmev̄a japuino n̄aicũre, Alejandro āmicurīmarore jocarī daic̄i mácarōre. Etarī, n̄aicũ tuijaquic̄i marejāv̄ Italia āmicurijoborōi. Que teni jature ḁarejame n̄ɱjare dic̄i. <sup>7</sup> Bediōva ũmev̄a japuiye boje n̄ɱjare cor̄ȳ, ḁibaj̄īeneca n̄urejacaṛā obedijārav̄na. Eabenidurejacaṛā Gnido āmicurīmaroi. Aru ũmev̄a n̄aicōjemenejav̄a n̄ɱjare n̄ɱje nurié n̄inoi. Que baru eaiv̄a Salmóc̄ap̄ido āmicurīmaroi, vaidéjacaṛā Creta āmicurijav̄ure n̄ɱje mearp̄rav̄ni. Dijíav̄a c̄ue boje, ũmev̄a āmedabedejav̄a n̄ɱjare. <sup>8</sup> ḁibaj̄īeneca n̄ari, tuijarejacaṛā Mearoa tuiṛp̄ava āmicurīmaroi, Lasea āmicurīmaro joabenomia.

<sup>9</sup> Obedijārav̄na vaidéjav̄a. Aru judiōvai toroj̄ve teijārav̄a máre, ne ārurijārav̄a Jāmenijic̄i ārumeteiyede ne āmeina teiyede, vaidéjav̄a. Ocor̄m̄ȳ joabe boje, p̄eva ne n̄ino maru jiaḁoc̄i ɱrac̄i, jidojarō marejāv̄. Que baru Pablo majicarejame náre, n̄ɱjaque n̄iv̄ure:

<sup>10</sup> —M̄ja járiajarā. Maje n̄aru jia ɱraḁai cojedeca carī, meamequiyebu. Ocor̄m̄ȳ boje, bíjaquiyebu dic̄i, aru caiye maje n̄avaiye máre dic̄i. Aru maja máre corī bíjarājaramu, arejameḁa Pablo, majicaȳ.

<sup>11</sup> Ũbenita dic̄i upac̄ȳ aru dic̄i cōjeip̄oc̄ȳ máre j̄a abedejaima Pabl̄ore. Aru Julio járiarejame náre Pabl̄ore p̄eno. <sup>12</sup> Mauteino meamenejav̄a ocor̄m̄ȳre diĩmaro, Mearoa tuiṛp̄vai. Que baru ap̄ev̄a obediv̄a p̄eva dic̄ic̄av̄a etaiȳrejaima nore jocarī, n̄aridurājiv̄a ap̄eno tuiṛp̄vai, Fenice āmicurīmaroi. Coreiȳrejaima ocor̄m̄ȳ vaiyede nore. Fenice Creta āmicurijav̄ni c̄av̄ȳ. No tuiṛp̄vai c̄arī, jia ɱraḁare aviá ũi darī doinocarp̄rav̄ni, aru aviá ũi darī doino mearp̄rav̄ni máre jāino marejāv̄. Que baru jiaḁoc̄i jorī noi, javaiyorejav̄a ocor̄m̄ȳre.

### *Jia ɱraḁa p̄caibo ɱrabo daino*

<sup>13</sup> Ũmev̄a japuino oat̄v̄aiyede, ḁibaj̄īeneca japuiyede aviá daino cācor̄p̄rav̄ure jocarī, jiaḁoc̄i ɱrac̄i mem̄eip̄oc̄eva jām̄orejaima ḁuc̄aribore, dic̄i n̄amene ḁaibore. N̄urejacaṛā dic̄i que Creta āmicurijav̄a ēcar̄i joabej̄inoi. <sup>14</sup> Ũbenita no yójīboi, ũmev̄a pare par̄arō japurejav̄a dijíav̄a ap̄ed̄vede jocarī, aviá ũi darī doino cācor̄p̄rav̄ure daino. <sup>15</sup> Aru no ũmev̄a pare japurejav̄a n̄ɱje jiaḁoc̄i. Que teni ũmev̄a n̄ɱje jipocai japuiye boje, n̄ari b̄uojabedejacaṛā. N̄amenejacaṛā n̄ɱje n̄iyr̄ore. Que baru dic̄i copediovarī, ũmev̄are jap̄roicōjenejacaṛā ũmev̄a n̄inoi. <sup>16</sup> Vaidéjacaṛā Cauda āmicurijav̄ure n̄ɱje mearp̄rav̄ni. Dijíav̄a c̄ue boje, ũmev̄a āmedabedejav̄a n̄ɱjare. Aru ap̄ec̄i qūjic̄i, ɱrac̄i ḁab̄boic̄i, jām̄oiȳrejacaṛā, adarājiv̄a ɱrac̄i j̄iv̄ni. Ũbenita nóre ḁaiv̄a pare n̄ájinejacaṛā. <sup>17</sup> Qūjic̄i meḁarīburu yóboi, ina mem̄eip̄oc̄eva b̄orejaima ɱrac̄i b̄oimea ɱramea par̄grimeaque. ɱrac̄i cāch̄inoi dimeáre epeni, me b̄orejaima na, dic̄i corobequiyere aiv̄a.

No yóboi, ne jid̄é boje dic̄i eajuroede Libia āmicurijoborōi, noi ēcar̄ȳ joabenoī ēpac̄rō, pare meameno, Sirte āmicurō, jiaḁoc̄iare j̄ino, j̄oḁovarejaima ɱrac̄aje ũmev̄a paicajede, ēpac̄i j̄emequiyere aiv̄a n̄ɱje jiaḁoc̄i. Que teni ũmev̄aque n̄urejacaṛā n̄ɱja. <sup>18</sup> No

ũmevũ ye bĳabedejavũ. Quénora cainũmũa pũeno baju japurejavũ no. Aru pãcaiboa máre urredã baju jãriyadedejavũ dicũre. Que baru cõmiãijãravũ nũvaiyede jarũvarĩ búrejaima jia urredã. <sup>19</sup> Cõmiãijãravũ jarũvarejacaã apeno dicũcarõre: cajeáre, bũoimeare, aru abodoare máre. <sup>20</sup> Obedijãravũa jãmenejacaã aviáre aru abiácovare máre. No ũmevũ, pãcaiboa máre ye bĳabedejavũ. Quénora cainũmũa pũeno urredã baju nũrejãvũ no. Que baru “¿Bĳarãjivũ bárica jia urredã?” arĩ dápiarejacaã ñũje baju.

<sup>21</sup> Obedijãravũa ye ãmenejaima na. Aru Pablo darĩ, núri ne jẽneboi arejame náre:

—Mũja járiabetevũ yũre jĩ coyũrĩduiye báquede mũjare. “Cretare jocarĩ nũiye jaũbevu majare”, arĩduvũ yũ. Maje dabedu, yóre tede dabebebu majare. Ũbenita maje daiye boje vaivũ majare yóre. <sup>22</sup> Yũ coyũyũbu mũjare: jidũbejarã. Majacacu ye cũinácũ bĳabequijibi. Quénora dicũ jiadocũ urredã bĳaquiyebu. <sup>23</sup> Nóre majivũ yũ, cũinácũ ángele ñi coyũiye báque boje yũre cari ñami marede. Jãmenijicũ, jĩ jabocũ aru jĩ mearore jímũ máre, ñi daroimũ matecábe ñai ángele. <sup>24</sup> Jĩ yebai darĩ, abi yũre: “Mũ, Pablo, jidũbejacũ. Mi nũquiye boje ñai jabocũ ijãravũcacũ pũeno baju parũcu yebai, jãmenijicũ ñi me boje, caivũ ina máque jiadocũ urredã nũivũ yaibénajarama na”, abi yũre ñai ángele. <sup>25</sup> Que baru jidũbejarã mũja. Jãmenijicũre jũ aivũ yũ. Que baru majivũ yũ caiye vaiquiyede yóre ñai ángele ñi aiye báquepedeca. <sup>26</sup> Ũbenita no ũmevũ japuquiyebu maje jiadocũre apedũve jiaivũ êcarũita, arejame Pablo náre.

<sup>27</sup> Pũcasumana ũmevũ urredã japurĩ búrĩburu yóboi, ñamineca jataivũ barejacaã ũmevũ japuiyeque jia urredã Adriático ámicũriyare. Ñami corica baji dicũre memeipõeva “¿Joborõ joabenoĩ eaiivũ bárica?” arĩ dápiarejaquemavũ ne baju. <sup>28</sup> Que baru corevarejaima na aipino ãmũjũrõ jia urredã ne yebai. Aru treinta y seis paimetros ãmũjũrõ marejãvũ noi. Quĩjino no yójĩboi, corevarejaima cojedeca. Aru veintisiete paimetros ãmũjũrõ marejãvũ noi. <sup>29</sup> Que teni jidũrejaima, “¿Jãrajidica?” aivũ êcarũi cãrãboaque. Que baru êmeóvarejaima yóvaicũvaiboa dũcuriboa dicũre nũmene dãiboare jarũvainocarpũravũ jocarĩ. Aru, “Maumejiena miadáe tũjarõri”, arĩ jẽniarejaima na. <sup>30</sup> Dicũre memeipõeva dupini nũiyarejaimada dicũre jocarĩ. Dicũ quĩjicũ bũoimeare jodeni, dicũre êmeóvari jia urredã, borocũrĩ “Apeboa dũcuriboare epenanũivũbu pũrãboi”, arejaima na, borocũrivũ. <sup>31</sup> Ũbenita Pablo arejame churaravai jabocũre aru churaravare máre:

—Ina dicũre memeipõeva ne nũru jiadocũre jocarĩ, mũjavacari yainájaramu, arejame náre Pablo.

<sup>32</sup> Que baru arevũ churarava burarejaima dimeáre, dicũre bũorĩ yuyaimere. Aru dicũ quĩjicũ tũrĩ jia urredã, corĩ bĳarejavũ.

<sup>33</sup> Miadáe tũquiye jipocai cãreja, Pablo áicõjenejame náre.

—Caride pũcasumana vaiyede mũja cãrijivũ, coreivũ, ye ãmevũ ãiyede. <sup>34</sup> Que baru parũrõreca jẽniaivũ mũjare. Ájara, parũburĩ tarãjivũ. Árũjara. Caivũ maja yaibénajaramu, arejame Pablo náre.

<sup>35</sup> Que arĩ, Pablo pãure jẽni, Jãmenijicũre torojũede jĩnĩburu yóboi ne jãinoi, pãure cotũvarĩ, ãrejame ñ. <sup>36</sup> Caivũ ina úre ãñũre jãivũva, na máre ãrejaima na. <sup>37</sup> Aru caivũ ñũja dicũi cãrivũ doscientos setenta y seis paivũ baju barejacaã ñũja. <sup>38</sup> Que teni caivũ yapinĩburu yóboi, ñũje ãiyede pũpũiyede, trigo ámicũe oteiyede, jarũvarejaima dicũre jocarĩ jia urredã, dũcũbecũ dãrãjivũ dicũre.

### *Jiadocũ urredã coino*

<sup>39</sup> Miadáe tũiyede yo joborõre ye coreóvabedejaima ina dicũre memeipõeva. Ũbenita jãrejaima tũipãvare êpacũ, cãrãboa cũbenore. Que baru, “Tũjarãjavũ noi”, arĩ dápiarejaquemavũ ne baju. <sup>40</sup> Mamarũmũre arevũ burarejaima dũcuriboa bũoimea máquede diboáre, dajocarãjivũ jia urredã jĩvũ. Dinũmũma arevũ duarejaima dicũ jipocateivea bũoimeare, diveáre êmeóvari jipocatenajivũ dicũre diveáque. No yóboi, jãmũórejaima urredãcãje ũmevũ paicãjede, eaiyũrĩduivũ êpacũ. <sup>41</sup> Ũbenita dicũ pũrãbo jia

urada jívui apecũ êpacũ uracũ curejavũ. Ñhje jiadocũ jãrejavũ êpacũra. Aru pũrabo êpacũi dorĩ jẽnejavũ. Pãcaiboa paruriboa jãriyadedejavũ pare ñhje jiadocũre copovaiye jaruvainore.

<sup>42</sup> Que baru ina churarava boarĩ jaruvaiyarĩdurejaima ina buoimarare, ne tarĩ dupini nũmenajiyere aivũ. <sup>43</sup> Ëbenita ñai churaravai jabocu meadaiyurejame Pablore. Que baru churaravare boarĩ jaruvaicõjemenejame ã ina buoimarare. Quénora ina tarĩ majidivure biararĩ coicõjenejame jia uradaĩ mamarumure, ne tarĩ nurajiyere ayũ êcaraita. <sup>44</sup> Aru ne yóboi nuicõjenejame arevure jorĩ jocaveai, dicũ mácarõ jaruvaiye. Que teni caivũ ñhje baju meadaivũ, earejacaã joborõita.

## 28

### *Pablo ãi curõ Maltai*

<sup>1</sup> Ñhje eaiyede mearava joborõi, nósavũ “Yo Malta ãmicurijjavũbu”, soyurejaima ñhjure. <sup>2</sup> Ina dijiávui curivũ me jãri ñhjure, jacyurejaima na. Ocarĩ buiyede cojedeca ãmei jãjurejavũ ñhjure. Que baru toabore dacuvacarejaima ñhjure. <sup>3</sup> Aru Pablo jevarĩ pecare cõinãtoro pecatorore, juarejame ditorore toaborã. Que teni cõinãcu ãda etarejame pecatorore jocarĩ, toaijie boje. Cũri jẽnejame Pabloi purui. <sup>4</sup> Aru nósavũ ne jãiyede ñai ãda jẽñure Pabloi purui, arĩdurejaima ne bajumia: “¿Boarĩ jaruvayũ bάρica põevare ñai ãmũ? Dupini dacube jia uradare jocarĩ. Ëbenita Jũmenijicũ aruicõjememi úre. Que baru caride yaicáyume, ãi ãmeina ðaiye boje”, ãbenina arĩdurejaima nósavũ.

<sup>5</sup> Ëbenita Pablo purpeni ãi purare, jaruvarĩ davarejame ñai ãdare toaboi. Aru ijibedejavũ úre. <sup>6</sup> Que baru ina põeva arĩdurejaima ne bajumia, “Cocoroquiyebu úre”. Aru, “Yainí tuquijibi ã”, arĩdurejaima na. Ëbenita joe coreni jãiyede, ye ñãjimenejame ã. Que baru ne dápino oatvarĩ, “¿Jũmenijicũ bάρica ã?” arejaima na.

<sup>7</sup> Aru cõinãcu ãmũ, ãi ãmiã Publio, ãi curõ joabeno curejavũ ñhje maino mácarõi jia uradare jocarĩ. Nósavũ jabocu barejãme ã. Ñhjure cuturejame ãi cãrami. Aru me copũ etarejame ñhjure noi. Yóbecurijãravũa curejacaã úque. Aru mearo dacarejame ñhjure. <sup>8</sup> Publioĩ pacũ parayũ ijimũ, morejavũ úre. Aru codo yayiú barejãme ã. Pablo jãcũnurejame ãi yebai. Jẽniari Jũmenijicũque úre, tuoyũ ãi purũque, meadarejame úre. <sup>9</sup> Arevũ nósavũ ijimara jãriaivũ bάρicavũ Publioĩ pacũi borore, darejaima ñhje yebai, Pablo ãi meadaquiyere aivũ náre máre. Aru meadaimara marejãima na. <sup>10</sup> Jívũ barejãima ñhjure cãvede. Aru ñhje etarãjiye jipocai, ñhje jiadocũ jívui adarejaima caijẽ ñhjure jauéde.

### *Pablo ãi eaino Romai*

<sup>11</sup> Cõinãcũ jiadocũ uracũ, Alejandría ãmicurĩĩmarore jocarĩ daicũ mácarõ javaiyorejavũ uracorore dijiávũ tuipãvai. Dicũ Cástor aru Pólux ãmicuricũ aru ina purcarã jũmenijina ne decova curejavũ dicũ pũraboĩ. Noi curivũ bάρicavũ yóbecurã aviãva baju jaturejacaã, nurajivũ dijiávũre jocarĩ. <sup>12</sup> Tuijarejacaã Siracusa ãmicurĩĩmaroi. Aru mautedejacaã noi yóbecurijãravũa. <sup>13</sup> Etarĩ nore jocarĩ, nurejacaã êcabo cõinãturũ pu Regio ãmicurĩĩmaroi. Cõinãjãravũ yóboi, ãmevũ aviã daino cãcopũravũre jocarĩ japurĩ búrejavũ. Que baru nurejacaã cojedeca. Purajãravũa yóboi, Puteoli ãmicurĩĩmaroi tuijarejacaã ñhja. <sup>14</sup> Arevũ nósavũ Jesúre ju airpõevare copurejacaã noi. Cuturejaima ñhjure:

—Cõinãsumana mautejarã ñhjaque, arejaima na.

Que baru cõinãsumana yóboi, etarejacaã náre jocarĩ, nurajivũ Roma ãmicurĩĩmaroi. <sup>15</sup> Dĩĩmarocavũ Jesúre ju airpõeva jãriaivũ bάρicavũ ñhje borore, jacyurãdarejaima ñhjure Arpio ãmicurõ cãve bojedãino ãmicurĩĩmaroi aru Yóbecurĩĩnamia ãmicurĩĩmaroi máre. Pablo jãñũ náre, torojurejame. Aru torojũede jídejame Jũmenijicũre. <sup>16</sup> Ñhje eaiyede Roma

ãmicurĩmaroi, apescu jabocu Pablоре cуicõjenejame ùi cãrami baji cõinácуva. Ёbenita cõinácу churaravacacуре jãri coreicõjenejame úre cainуmа, ùi dupini нuеquiуere ауу.

*Pablo ùi coyуino Jesús ùi yávaiye méne Romacavure*  
(Mt 13.14-15; Mr 4.12; Lc 8.10; Jn 12.40; Hch 25.11)

<sup>17</sup> Yóbecurijãravуа yóboi, Pablo órejarejameда ùi yebai nócavу judío vai jabovare. Cójijivу bácavure, Pablo arejameда náre:

—Mуja, jívу, yávacarì ámeno ðabetecacу judío vare. Aru ámeina yávabetecacу majeñescuva mácavу ne ðarĩ cõmajiyede máre. Ёbenita arevу majacavу бuоiма уure Jerusalēi. Aru jíma уure бuоimуре Romacavуi jabovare. <sup>18</sup> Ne jēniari jãiyede уure, ina Romacavуi jabova jaetovaiуteima уure. Ji borore “Ñai ùmу ùi ðaiye boje boarĩ jarуvaiye jaуbeву úre”, aima na. <sup>19</sup> Ёbenita ina judío va jorojĩni jу abeteima diede. Que baru jēniacacу yóre: “Ñai jabocu ijãravуcacу рueno baju paуcу yebai нuquiívу”, acacу уу. Ёbenita ye ámenore boro coyуrĩ adabequijívу уу jívуi borore. <sup>20</sup> Que baru cutuivу мuјare, jãiyуvу мuјare, aru coyуiyуvу мuјare máre. Бuоimуmu уу, maje coreiye boje Cristo meadacуure maja Israecavure, arejameда Pablo náre.

<sup>21</sup> Aru arejaimaда úre:

—Ina Judeacavу toivabema paperayocare ñuјare mi borore. Aru ina majacavу edaivу bácavу yui ámeina yávabema мure. <sup>22</sup> Ёbenita majívу ñuјa їmaroa coapa ámeina jãivure Jesúre jу airðevare aru ámeina yávavure iye bueiye mamaene. Que baru járiaiуrivуbu mi dáriainore diede, arejaimaда Pablоре.

<sup>23</sup> Que baru arejãravу, ne beoijãravу, obedivу ina judío va, Romacavу, нurejaimaда Pabloi cãrami. Javejĩnare бurĩ рu nainúta Pablo coyurejameда náre Jūmenijicуi ðaicõjeiyede ùi coyуiye báquede Moisés bácure. Coyurejameда náre ina Jūmenijicуi yávaiyede coyуairðeva mácavу ne toivaiye báquede máre. Jу are ðaiуurejameда náre Jesúre, Jūmenijicуi daroimу mácure, aru Israecavуi coreimу mácure máre. <sup>24</sup> Arevу jу arejaimaда ùi coyуiyede. Ёbenita arevу jу abedejaimaда diede. <sup>25</sup> Que baru cõináturu ámeni ne úme, etarĩ bárejaimaда ina judío va. Ёbenita ne etarãjiye jipocai, Pablo arejameда náre:

—Jãve Isaías bácу Espíritu Santoi yávaicõjeiyeque Jūmenijicуi yávaiyede coyуcarejaquemavу мuјeñescuva mácavure Jūmenijicуi yávaiyede:

<sup>26</sup> Nuјacу ina рðevare ne yebai. Aru ajacу náre: “Jãve járiarĩdurãjaramu мuјa. Ёbenita ye járiarĩ eabenajaramu. Jãve járidurãjaramu мuјa. Ёbenita ye jãri eabenajaramu.

<sup>27</sup> Mуja coreóvaiуbeву, мuјe yávaiyede jãvene járiarĩ eaiуbe boje. Mуja járiabeву, мuјe yávaiyede jãvene járiaiуbe boje. Mуja bieívу мuјe yacorure, мuјe jãvene jãiyabe boje. Уure jãri coreivу baru yacoruaque, jу aјebu мuјa. Уure járiaiву baru cámicobeaque, jу aјebu мuјa. Уure járiarĩ adaiву baru úmeque, jу aјebu мuјa. Que ðaivure, meadajebu уу мuјare”, arĩ toivaicõjenejaquemavу Jūmenijicу Isaías bácure, arejameда Pablo náre.

<sup>28</sup> Aru cojedeca Pablo arejameда náre:

—Jãve majjarã мuјa, judío va. Caride Jūmenijicу daroibi ùi yávaiye méne coyуairðevare, meadacуу ina judío va ánevure ne ámeina teiyede jarуvarĩ. Aru návacarì járiarãjarama, arejameда Pablo judío vare.

<sup>29</sup> Pablo ùi que aiyede, ina judío va etarejaimaда, jorojĩni yávavу ne bajumia.

<sup>30</sup> Рuсaуja baju Pablo curejameда noi. Bojedarejameда ùi baju ùi cãramine noi. Aru torojуcу jacyurejameда caivу úre jãradaivure. <sup>31</sup> Jidубecуva coyurejameда Jūmenijicуi jaboteinoquede. Aru buedejameда maje jabocu Jesucristorã máre, jidубecуva. Aru ñame jecubedejaimaда coyуure aru bueyure máre. Quénoramu.

## Romanos

Mamabɛinore soyɛiyebu Pablo b́acɛ ɛi toivaicɔjeiye b́aquede paperayocare Roma ́amicɛriimarocavɛ Jesúre jɛ aipɔevare. Pablo b́acɛ judíovacacɛ b́acɛvacari, Jesús ɛi yávaiye méne beorí soyɛicɔjeimɛ marejaquémavɛ, soyɛcɛyɛ ɛi yávaiye méne judíova ́amevɛre, judíova ne jɛ abe boje ɛi soyɛiyede. Lucas b́acɛ soyɛrejaquemavɛ Pablo b́acɛi borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru ɛi cɛede Roma ́amicɛriimaroi Hch 28:14-31. Javede Pablo b́acɛre toivacaipɔescɛ b́acɛre toivaicɔjenejaquemavɛ pɛcayoca ɛi paperayocare Tesalónica ́amicɛriimarocavɛre, aru pɛcayoca ɛi paperayocare Corinto ́amicɛriimarocavɛre, aru ɛi paperayocare Galacia ́amicɛrijoborɔcavɛre máre, ɛi toivaicɔjequiye jipocai Tercio b́acɛre iyoca paperayocare Roma ́amicɛriimarocavɛre (16:22). Pablo b́acɛ soyɛrejaquemavɛ ́ure toivacaipɔescɛ b́acɛre aipe ɛi toivacaquiye b́aquede diyocare. Toivaicɔjenejaquemavɛ diyocare ́aniɛjɛa b́aquede 56-57 d.C., yóbecɛ ɛi cɛcɛɛiyede, soyɛcɛyɛ Jesús ɛi yávaiye méne. Majidivɛ ne dáriaiyere, cɛrejaquemavɛ Grecia ́amicɛrijoborɔi, Corinto ́amicɛriimaroi, o areno ́imaro dijoborɔcáimari ɛi toivaicɔjeiyede diyocare.

Diyocaque Pablo b́acɛ soyɛrejaquemavɛ caivɛ pɔeva ne boropateiyede J́amenijicɛi jáinore, Jesucristoi boropatebede J́amenijicɛi jáinore, pɔeva ne boropatebede J́amenijicɛi jáinore jɛ aivɛ baru Jesucristore, aru Jesucristoi boropatebede dáimarare dáiyere jaɛrɔre yóre J́amenijicɛi ɛrɔre Espíritu Santoi caɔateiyeeque.

### *Pablo ɛi meaicɔjeino Romacavɛre (Mt 1.1; 12.23)*

<sup>1</sup> Yɛ, Pablo, toivaicɔjeivɛ apɛcɛre iyoca paperayocare mɛja Roma ́amicɛriimarocavɛre. Jesucristore memecayɛbu yɛ. J́amenijicɛi beorí epeibi yɛre Jesús ɛi yávaiye méne beorí soyɛicɔjeimɛre, ji soyɛquiyepe ayɛ ɛi yávaiye méne, meadaiyede caivɛ pɔevare.

<sup>2</sup> Javede iye yávaiye méne J́amenijicɛi, “Yóre jáve ɔacacɛyɛmɛ yɛ pɔevare”, arejaquemavɛ. Aru toivaicɔjenejaquemavɛ ina ɛi yávaiyede soyɛcaipɔeva mácavɛre diede, ɛi yávaiyede. <sup>3</sup> Iye yávaiye méque J́amenijicɛi soyɛibi mamacɛi borore. ́Ei mácɛ, ́nai cɛcɛ cainɛmɛa, pɔetedejaquemavɛ ́mɛvape ijáravɛi. J́amenijicɛi mácɛ, maje jabocɛ Jesucristo, ́nai jabocɛ David b́acɛi ṕaramɛcɛbe ́. Que baru Jesucristo pɔescɛbe, ɛi ́mɛvape ́rojae boje. <sup>4</sup> ́benita J́amenijicɛi jáɔovaimi parɛrɔreca caivɛ pɔevare maje jabocɛ Jesucristo mamacɛre. J́amenijicɛi jáɔovarejaquemavɛ diede jáveneca ɛi nacovaiye b́aquede Jesucristore yainore jarɛvarí. Que baru Jesucristo J́amenijicɛi mácɛbe, ɛi ́mɛpe me cɛe boje.

<sup>5</sup> J́amenijicɛi Jesucristore epede ɔaibi ́ɛjare Jesús ɛi yávaiye méne beorí soyɛicɔjeimarare, ɛi mearo ɔacaiye boje bojɛcɛbeda, ́ɛje soyɛgájiyere ayɛ caino joborɔcavɛre, ne jɛ arájiyere ayɛ Jesús ɛi yávaiye méne, ne ɔarájiyere ayɛ ɛi ɛrɔre, apɛvɛ máre ne jínajiyere ayɛ mearore ́ure. <sup>6</sup> Aru mɛja máre nácvɛbu. Jesucristo ɛi beoimaratamu mɛja. ́Jinamu mɛja.

<sup>7</sup> Caivɛ mɛjare, J́amenijicɛi ɛmarare, Romacavɛre, J́amenijicɛi beorejaquemavɛ mɛjare ́ jina márajivɛre. Majɛpacɛ J́amenijicɛi, maje jabocɛ Jesucristomaque, mearo ɔacajacɛrí mɛjare bojɛcɛbeda ɛi me boje. Aru torojɛrí cɛre ɔajacɛrí mɛjare cárijimevɛva.

### *Pablo ɛi jácɛɛiyɛrɔ Romacavɛre (Hch 19.21)*

<sup>8</sup> Mamagɛmɛre soyɛiyɛvɛ mɛjare yóre: Caivɛ ijáravɛcavɛ járiavɛbu mɛje borore, mɛje jɛ aiye boje Jesucristore. Que baru yɛ jíyɛbu torojɛede J́amenijicɛre ́ɛje baju ɛrɔque mɛje jɛ aiye boje ́ure. Jesucristobe caɔateni, “Pɛeno baju meacɛbu mɛ”, J́amenijicɛre yɛre are ɔayɛ, obedivɛ pɔeva ne járiaiye boje mɛje jɛ aiyede Jesucristore. <sup>9</sup> Yɛ memecayɛbu J́amenijicɛre ji ́mei ji bueiyeede pɔevare ɛi yávaiye méne Jesucristorá. Cainɛmɛa ji soyɛiyede J́amenijicɛque j́eniacavayɛbu mɛjare. J́amenijicɛvacari majibi

jāve ji soyūiyede. <sup>10</sup> Javemiareca jācūnūiyūgīduivū yū mūjare. Que baru jēniavayūbu Jūmenijicūre, ūi jāre đacūnūre đaquiyere ayū mūjare. Aru ūi arībūru, jācūnūcūyūmu mūjare. <sup>11</sup> Pare jāiyūvū mūjare, cadatecūyū mūjare yópe űai Espírītu Santoi cadateiyere yūre, mūje pūeno parūgīūme cūvarājiyere ayū mūje jū aiyede Jesúre. <sup>12</sup> Yópe ayūbu yū: Mūja máre yūre cadatenajaramu. Aru mūjare máre yū cadatecūyūmu. Aru cūináturu torojūrivū cadatenajarevū maje bajumia.

<sup>13</sup> Mūja, jívu, majijarā iyede: Obedinūmūa jācūnūiyūgīducacū yū mūjare, buescūyū mūjacavūre máre, ne jū arājiyere ayū Jesúre nópe ji bueiyperedeca arenoa ĩmaroai areya-juboacavūre, ne jū arājiyere ayū napedeca. Ūbenita nūri būojabevū yū mūje yebare cāreja. <sup>14</sup> Soyūiye jaūvū yūre Jūmenijicūi yāvaiye méne caivū pōevare, ina yāvavūre űūje yāvaiacūmare aru ina apēcāmuare yāvavūre máre, aru majidivūre aru majibevūre máre. <sup>15</sup> Que baru yūcarūravū űetūbevū bueiycū iye yāvaiye méne mūjare, Romacavūre, máre.

*Pablo ūi soyūino Jūmenijicūi yāvaiye te parūéde  
(Mr 8.38; 1 Co 1.18; Gá 3.11; He 10.35)*

<sup>16</sup> Cūyebevū yū Jesús ūi yāvaiye méne soyūyū. Jāve majivū yū caivū pōeva ne járiaru diede, aru ne jū aru Jesúre, Jūmenijicū meadacūyūre náre ūi parūéque. Mamarūmūre Jūmenijicū meadaiyūrejaquemavū judíovare caivū jipocamia. Ūbenita caride ū meadaiyūbi judíova āmevūre máre. <sup>17</sup> Jūmenijicūi yāvaiye méque coreóvaivūbu aipe đarī Jūmenijicū “Boropatebevū mūja ji jāinore”, ūi aiyede majare. Jūmenijicū yópe đacaibi ina Jesúre jū aivūre. Cūinájāravū ne járiaiyede ūi yāvaiyede jū adama ūre. Aru no yóboi caijāravūa jū adama ūre cainūmūa. Javede yópe arī, Jūmenijicū toivaicōjēnejaquemavū ūi yāvaiyede: “Ina Jūmenijicūi boropatebede đaimara mácavū ne jū aiye boje ūre, arūgājivūbu cainūmūa. Que baru coatēde đabemara mārājivūbu na Jūmenijicūre jarūvarī”, toivaicōjēnejaquemavū Jūmenijicū.

*Pablo ūi soyūino pōeva ne āmeina đaiyede  
(Ef 4.17-18)*

<sup>18</sup> Jūmenijicū cavarō mearocacū jorojīni jāimi pōevare ne pueđabe boje ūre aru ne āmeina teiye boje apēvūque. Que baru Jūmenijicū űājine đaibi náre ne ārūmetede đaiye boje ne bajumia Jūmenijicūi yāvaiyede jāvene. <sup>19</sup> Pōeva coreóvarī būojadama apejīnore aipe ārojacūre Jūmenijicūre. Ūvacari jāđovaimi náre aipe coreóvarī būojarājivūre aipe ārojacūre ūre. Que teni cūedaibi náre, ne coreóvarājiyere ayū ūre. <sup>20</sup> Jūmenijicūre űame būojarī jāmea. Ūbenita jāinomū ūi parūéde cūiméne. Que baru Jūmenijicūi caiyede cūedaijāravū bācarōmata pū caride máre, caivū pōeva coreóvarī būojadama aipe ārojacūre Jūmenijicūre aru ūi parūéde máre, ūi cūedaiye boje. Jūmenijicūi đaiye báquede jāri, caivū coreóvaivūbu ūre. Que baru ūi pōevare űājine đaiyede űame “Jūmenijicūre coreóvabētecacū yū” arī būojabenama na.

<sup>21</sup> Pōeva coreóvadama űai Jūmenijicū parūcū baju cūcūre. Ūbenita mearore jíbenama ūre pūeno baju meacūre. Aru torojūede máre jíbenama ūre. “Meacūbu mū”, aru “Meavū mi đacaiyede űūjare”, ye abenama ūre. Quénora űbenina dáriadama na. Aru járiarī coreóvabenama na. Aru āme matūiye dáriadama na ārūmevūre. <sup>22</sup> “Me coreóvaivūbu űūja”, arīduyama na. Ūbenita que aivūvacari ārūmevū tede nūñama na. <sup>23</sup> Dajocadama na ne mearore jíyede Jūmenijicūre, űai cainūmūa cūcūre. Quénora mearore jíyama na pēpeimarare, ne pūrūáque đaimara mácavūre, yópe yainájivūre majapedeca, apēvū ūmūvare, aru apēvū míjinare, apēvū āimarare, aru apēvū papeivūre paivūre máre.

<sup>24</sup> Ne Jūmenijicūre dajocaiye boje, Jūmenijicū máre dajocaibi náre, ne đarājiyere ayū yópe ne āmeina đaiyūre. Que teni pōeva cūyojarō vaiye báque boje űrarō ijētede đadama na ne bajure. <sup>25</sup> Jū aiyūbenama iye yāvaiyede jāvene Jūmenijicūrā. Quénora jū adama borocūede. Mearore jíyama aru pueđadama Jūmenijicūi cūedaiye báquede.

Ëbenita Jūmenijicure, caiyede ðayũ bácure, puedabeni mearore jíbenama na. Aru ðarĩ jãðovamenama ne puedaiyede úre. Ëbenita mearore jíye jaũvũ Jūmenijicure caivũ, aru cainũmũa. Quédecabu.

<sup>26</sup> Que baru Jūmenijicũ dajocaibi náre, ne cũvarãjiyepe ayũ ne ãmeina ðaiyuede aru ne cũyojarõre máre ðarãjiyepe ayũ. Que teni nomiva ãmeina ðaðama ne bajure. Dajocarĩ ãmũvaque ne dájuroede, ðaðama ne bajumia apevũ nomivaque. <sup>27</sup> Aru ãmũva máre nopedeca ãmeina ðaðama ne bajure. Parũõreca ãma apevũ ãmũvare. Dajocarĩ nomivaque ne dájuroede, ðaðama ne bajumia apevũ ãmũvaque. Cũyojarõ bajubu nópe ne ðaino. Que baru ijete ðaðama na ne bajure, ne ãmeina ðaiye boje.

<sup>28</sup> Põeva majibenama Jūmenijicure. Ne Jūmenijicũ yávaiyede jãvene coyũiyede járiaiyũbe báque boje, Jūmenijicũ dajocaibi náre, ne ðarãjiyepe ayũ yópe ne ãmeina pũeno baju ðare nũye urõpe, ãmeno vainãjiyepe ayũ. <sup>29</sup> Quédata cainũmũa ãmeina baju ðaðama na. ãmeina ðarĩ, apevũre máre ðare ðaiyũma na. Jesũma na pũeno urarõ ne cũvaede. ãmeina dáriaðama apevũre, ðaiyũrivũ náre ãmenore. Jorojĩñama na. Põevare boarĩ jarũvaðama na. Jararĩ pare, ãdamateiyũma na. Jũjovaðama na. ãmeina ãrojama ne baju. Yávaðama járiabenoi ãmenore apevũ borore. <sup>30</sup> Coyũyama ãmenore caivũ ne járiainoi apevũ borore. ãmeina jãðama Jūmenijicure, aru Jūmenijicũ máre náre ãmeina jáimi. Ye baju ãmema apevũre. Dáriaðama ne baju “¿Meara márica apevũ pũeno?” Aru, “Mearatamu ñja apevũ pũeno”, aðama na. Mamae ãmeina teiyede cuedaðama na. Jũ abenama nébũcũvare. <sup>31</sup> Jápiarĩ majibenama na. Ðabenama nópe “Ðarãjivũ”, ne aiye báquepe. Apevũre jáiyũbenama na, aru névũ bajure, ne cũramicavũre máre ãbema na. Apevũ ne ãmeina ðaiyede náre, pũeno bajura ðarĩ ãrũmeteyũbenama na. Aru apevũre máre cõmaje ãroje jáiyũbenama na. <sup>32</sup> Majima me bajureca Jūmenijicũ ñájicõjeñũre ãi ðaicõjeiyequẽ caivũ yópe ãmeina ðaivũre. Coavacũyũme náre úre jarũvarĩ, ne ãmeina teiye boje. Ëbenita pũeno urarõ ðare nũñama na. Aru torojũrivũ me jãðama apevũ ãmeina teivũre náre ãmeina ðaivũre. Aru, “Me ðaðama”, aðama na ne borore.

## 2

*Jūmenijicũ ãi coyũino põevare ne ðaiye méne o ãmene  
(Mt 7.1; 16.27; Lc 6.37; 2 Ti 4.14)*

<sup>1</sup> Mũ ayũ baru apevũ ne borore, “Ñájiye jaũvũ náre ne ãmeina teiye boje”, arĩ bũojabevũ “ãmeina ðabevũ yũ. Que baru ñájiye jaũbevũ yũre”. Mi coreóvaiyede apevũ ne ãmeina teiyede, mũ máre põescurecabu. Que baru napedeca ãmeina ðayũbu mũ. Que baru “Apevũre ñájiye jaũvũ” mi aru, “Yũre máre ñájiye jaũvũ”, ainorebu no. <sup>2</sup> Majivũ maja jáveque Jūmenijicũ ñájine ðayũre caivũ ina nópe ãmeina ðaivũre. <sup>3</sup> Jūmenijicũ aru apevũre “Ñájinajaramu mũja mũje ãmeina teiye boje”, dáriabejacũ mũ, põescure, mi náre cũinátũru teiyede Jūmenijicũ abescũyũre mũre máre, “Ñájicũyũtu mũ mi ãmeina teiye boje”. Nópe jáve acũyũme mũre. Aru, “¿Ñájimecũva vaiquídica?” arĩ dáriabejacũ mũ, mi ãmeina teiye boje. Jūmenijicũ jáve ñájine ðacũyũme mũre máre. <sup>4</sup> Puedabescure tebejacũ mũ Jūmenijicure, ãi pare mearo cũiméno boje. Jūmenijicũ cõmaje ãroje jáimi mũre. Ðaibajĩena napini coreibi mũre. Coreóvajacũ mũ jáve Jūmenijicũ meacure múque, ãi ãe boje mi jarũvaquiyede mi ãmeina teiyede. Mi oatũvaiye boje, mearo ðacacũyũme mũre. <sup>5</sup> Ëbenita mi ãmeũme boje, ãmepedabu mũ. Ðaiyũbevũ mũ yópe Jūmenijicũ urõpe. Ére járiaiyũbevũ aru mi ðaiyede máre oatũvaiyũbevũ mũ. Que teni pũeno ãmeno baju ðayũbu mũ mi pũeno urarõ baju ñájiqũiyede Jūmenijicũ ñájiovaquijãravũ baquinói põevare, ne ãmeina teiye boje. Ðijãravũ baquinói caivũ põevare Jūmenijicũ jácũyũme cũinátũrũ. Aru jorojĩni jári, ñájine ðacũyũme náre, ne ãmeina teiye boje. <sup>6</sup> Ðijãravũ baquinói Jūmenijicũ bojeðacũyũme caivũ põevare náre coapa yópe ne ðaiye báquepedeca ijãravũre.

<sup>7</sup> Põeva cainumma mearo ðaiv̄u baru arev̄ure, aru ʁiv̄u baru Jūmenijic̄u ðaquiyepe aiv̄u náre meara baju yópe ũi ʁõpe, aru ʁiv̄u baru Jūmenijic̄u soȳquiyepe aiv̄u náre “Mearo ðaiv̄ubu m̄ja” ainore máre, aru ʁiv̄u baru Jūmenijic̄u ar̄ge ðaquiyepe aiv̄u náre cainumma, ne coatebenajiyep̄e aȳu úre jar̄varĩ, nárecabu Jūmenijic̄u c̄ure ðaquimara j̄rav̄u cūiméj̄rav̄u baquinóre úque. <sup>8</sup> Ũbenita p̄õeva ne ʁõpe cainumma ðaiv̄u baru Jūmenijic̄u ʁõ p̄eno, aru dáriabev̄u baru Jūmenijic̄ure, járiaiȳbev̄u baru ũi yávaiyede j̄vene, aru j̄u abev̄u baru úre, quéda ðaiv̄u baru āmenore cainumma, āmeina ðar̄j̄iv̄u, nárecabu Jūmenijic̄u joroj̄ni ñájine ðaquimara pare. <sup>9</sup> Caiv̄u ina p̄õeva āmeina ðaiv̄u ñájinajarama aru ch̄lorajarama, judíova mamarum̄re caiv̄u jipocamia, aru judíova āmev̄u máre. <sup>10</sup> Ũbenita caiv̄u ina p̄õeva mearare, Jūmenijic̄u ðac̄uȳme náre coapa meara baju yópe ũi ʁõpe. Aru soȳc̄uȳme náre, “Mearo ðaiv̄ubu m̄ja”. Aru c̄arijimev̄uva me c̄ure ðac̄uȳme náre máre, judíovare mamarum̄re caiv̄u jipocamia, aru judíova āmev̄ure máre.

<sup>11</sup> Que baru Jūmenijic̄u j̄imi cūinátur̄u caiv̄u p̄õevare. <sup>12</sup> Judíova āmev̄u, c̄v̄abev̄u Jūmenijic̄u ðaic̄õjeiyede ũi soȳiye báquede Moisés b̄ac̄ure, b̄jar̄j̄arama na coapa ne āmeina teiye boje, ðie ðaic̄õjeiyede majibev̄uva. Que teni nácap̄ur̄av̄u coatete ðaimara már̄ajiv̄ubu Jūmenijic̄ure jar̄varĩ, ne āmeina teiye boje. Ũbenita judíovare, c̄v̄ariv̄ure Jūmenijic̄u ðaic̄õjeiyede ũi soȳiye báquede Moisés b̄ac̄ure, Jūmenijic̄u ñájine ðac̄uȳme náre coapa ne āmeina teiye boje, ne ðabe boje yópe iye ðaic̄õjeiye soȳiyepe. Que teni nácap̄ur̄av̄u máre coatete ðaimara már̄ajiv̄ubu Jūmenijic̄ure jar̄varĩ, ne āmeina teiye boje. <sup>13</sup> Jūmenijic̄u abebi “Voropatebev̄u m̄ja ji j̄ainore”, ina ũi ðaic̄õjeiye báquede soȳiyede járiav̄u b̄ac̄av̄ureca ðabev̄uva yópe ũi ðaic̄õjeiye báquepe. Quénora Jūmenijic̄u ajebu “Voropatebev̄u m̄ja ji j̄ainore”, caiv̄u inare yópe ũi ðaic̄õjeiye báquepe ðájurorivare.

<sup>14</sup> Ina judíova āmev̄u c̄v̄abema Jūmenijic̄u ðaic̄õjeiye ũi soȳiye báquede Moisés b̄ac̄ure. Ũbenita arenum̄ma ðad̄ama na yópe Jūmenijic̄u ðaic̄õjeiye báquepe, Jūmenijic̄u c̄vedaiye báque boje náre ne mearo dáriaiyeque. Que ðarĩ j̄ðovad̄ama na ne coreóv̄aiyede ne ũmei mearore Jūmenijic̄u j̄iyede aru āmenore máre, c̄v̄abev̄uvacari iye Jūmenijic̄u ðaic̄õjeiyede ũi soȳiye báquede Moisés b̄ac̄ure. <sup>15</sup> Ne ðaiyeque j̄ðovad̄ama na ne coreóv̄aiyede ne ũmei aipe ārojaene Jūmenijic̄u ðaic̄õjeiyede ũi soȳiye báquede Moisés b̄ac̄ure. Arenum̄ma “Voropatebev̄u ȳu” aru arenum̄ma “Voropateiv̄u ȳu”, ne arĩ dáriaiyeque j̄ðovad̄ama na ne j̄ve coreóv̄aiyede diede. Aru ne dáriaiyeque máre j̄ðovad̄ama na diede. Que baru arenum̄ma arĩ dáriad̄ama ne baju “Mearore ðaȳubu ȳu”, aru arenum̄ma “Āmenore ðaȳubu ȳu”, arĩ dáriad̄ama na.

<sup>16</sup> Que teni iye Jūmenijic̄u bojedaiye p̄õevare ne ðaiye báque boje vaiquíyebu yópe ji yávaiye méne soȳiyepe Jūmenijic̄u ñájiovaquij̄rav̄u baquinói p̄õevare, ne āmeina teiye boje. Dij̄rav̄u baquinói Jūmenijic̄u Jesucristore ñájine ðaic̄õjec̄uȳme p̄õevare, ne yaveni āmeina dáriaiye boje aru ne yaveni āmeina ðaiye báque boje máre. Nopedeca soȳȳubu ȳu Jūmenijic̄u yávaiye méne.

*Judíova ne ðaiȳr̄õ yópe Jūmenijic̄u ðaic̄õjeiyede ũi soȳiye báquepe Moisés b̄ac̄ure*

<sup>17</sup> M̄jacap̄ur̄av̄u ad̄av̄u “Judíovabu ñ̄ja”. Aru, “Jūmenijic̄u mearo ðac̄ac̄uȳbe ñ̄jare, ñ̄je c̄v̄ae boje ũi ðaic̄õjeiyede ũi soȳiye báquede Moisés b̄ac̄ure”, arĩ dáriad̄av̄u m̄ja. Aru soȳȳav̄u m̄ja arev̄ure, “Ñ̄jarecabu Jūmenijic̄u jina. Ũi beoimaratumu ñ̄ja”. <sup>18</sup> Aru ad̄av̄u m̄ja, “Majidiv̄ubu Jūmenijic̄u ʁõre ñ̄je ðar̄j̄inore”. Aru ad̄av̄u m̄ja yópe: “Majidiv̄ubu mearore aru āmenore máre p̄õeva ne ðar̄j̄inore. Que baru beoiye j̄av̄u náre mearo bajure. Diede majidiv̄ubu, ñ̄je bueiye boje Jūmenijic̄u ðaic̄õjeiyede ũi soȳiye báquede Moisés b̄ac̄ure”, arĩ dáriad̄av̄u m̄ja. <sup>19</sup> M̄ja bueni b̄ojar̄id̄uyav̄u bueiyede j̄vene ina majibev̄ure, yópe ñ̄ai j̄ñ̄u nav̄aiyepe j̄ari eabev̄ure. Yópe arĩ, soȳȳav̄u m̄ja: “Arev̄ure, majibev̄ure, me majide ðaiv̄ubu ñ̄ja. Náre bueiv̄ubu ne



coreóvabede, ne jãri eabevure mautebenajiyere aivũ”. Aru mũa cadateni bũojarĩduyavũ ina mearore coreóvabevure, ne coreóvarãjiyere aivũ diede, nópe ñai pẽoinore cãvacũ cadateiyere ñeminoi cãrivure. Yópe arĩ, coyuyavũ mũa: “Arevure coreóvabevure me cadateivũbu ñũa. Náre cadateivũbu ne ñeminoi cãrivure mautebenajiyere aivũ”. <sup>20</sup> Aru mũa adavũ yópe: “Ñũa bueivũbu ina majiéde eabevure, ne mearore majinajiyere aivũ. Aru bueivũbu ina majibevure máre, ne coreóvarãjiyere aivũ”, adavũ mũa. Mũa arĩ dáriadavũ mũje cãvae boje Jãmenijicũ daicõjeiyede ñi coyuiye báquede Moisés bácure me majidivũ caiyede aru caiye mũje majiéde jãvene.

<sup>21</sup> ¿Mũa bueivũ arevure, aipe teni dabevurũ mũa yópe mũje bueiyere? Mũa “Ñavamejara” aivũvacari arevure, mũa máre ñavadavũ mũa. <sup>22</sup> Mũa “Dabejarã ãmeina mujemarebucãvare jarũvarĩ” aivũvacari arevure, mũa máre dađavũ ãmeina mujemarebucãvare jarũvarĩ. Mũa ubevũvacari pẽreimarare, mũa máre pueđabenamu Jãmenijicũre aru ã jiede máre. <sup>23</sup> “Ñũa judíova mearamu arevũ pũeno, ñũje cãvae boje Jãmenijicũ daicõjeiyede ñi coyuiye báquede Moisés bácure”, adavũ mũa. Æbenita nópe aivũvacari pueđabevũ ãmeina yãvadavũ mũa Jãmenijicũre, jũ abevũ ñi daicõjeiyede. <sup>24</sup> Javede yópe arĩ, Jãmenijicũ toivaicõjenejaquemavũ ñi yãvaiyede: “Ina põeva judíova ãnevũ ãmeina yãvadama Jãmenijicũre, mũje ãmeina đarĩ jãđovaiye boje”, arĩ toivaicõjenejaquemavũ.

<sup>25</sup> Mũje jũ aru Jãmenijicũ daicõjeiyede ñi coyuiye báquede Moisés bácure, cadateivũ mũjare mũje ãmũva cajede buraicõjeiye, mũje majinajiyere aivũ mũa Jãmenijicũ jinare. Æbenita mũje jũ abedu iye Jãmenijicũ daicõjeiye báquede, ye cadatebevũ mũjare iye cajede buraicõjeiye. <sup>26</sup> Ina judíova ãnevũ buraicõjemema ne cajede. Æbenita ne đare yópe Jãmenijicũ daicõjeiyede ñi coyuiye báquepe Moisés bácure, majibevũva diede, Jãmenijicũ jãve jãimi náre cũináturũ ñi jãiyere mũa judíovare, mũje cajede buraicõjeivũpedeca. <sup>27</sup> Mũjacapũravũ cãvarivũbu iye Jãmenijicũ daicõjeiyede ñi coyuiye báquede Moisés bácure, aru buraicõjeivũbu máre mũje cajede. Æbenita ye dabevũ mũa yópe Jãmenijicũ daicõjeiyere. Quéhora jũ abevũ diede. Que baru arevũ, judíova ãnevũ, ne cajede buraicõjemevũreca, ne đaiyede yópe Jãmenijicũ daicõjeiye ñi coyuiye báquepe Moisés bácure, ne boro coyurĩ adaimara márajivũbu mũa, judíova, Jãmenijicũ ñájine đarãjiyere aivũ mũjare, mũje jũ abe boje die daicõjeiyede.

<sup>28</sup> Ina põeva aivũ baru “Yũbu judíovacã, mearore jíyũ Jãmenijicũre”, caivũ ina judíova baju ãmema na. Aru ina ne cajede buraicõjeivũ, Jãmenijicũ jina tenajiyere boje, caivũ ina máre judíova baju ãmeni, Jãmenijicũ jina ãmema na. <sup>29</sup> Æbenita ina põeva mearore jíyũ Jãmenijicũre judíova bajupe jũ adama Jãmenijicũre ne ũmei. Ina põeva Jãmenijicũ daicõjeiyere buraicõjeivũ ne cajede, caivũ ina judíova baju ãmema na. Æbenita ina põevare Jãmenijicũ Espiritu oatãvacayũbe ne ũmene, đacũyũ náre Jãmenijicũ jinava. Nárecabu judíova baju. Que baru nárecabu mearore bũojarĩ jíyũ Jãmenijicũre jãve, ñi cadateiye boje. Ne baju đaiyeque bũojabema jíyũ mearore Jãmenijicũre.

### 3

<sup>1-2</sup> Aru apesũ ñi aru yũre: “Caivũ majidivũbu ina judíovare Jãmenijicũ beoimara mácãvure. ¿Mi dáriaru, ina judíova meari arevũ pũeno aru ne cajede buraicõjeiye cadatebedi náre?” yópe arĩ, coyũjebu yũ: “Jũjũ. Yópe ayũbuicũ yũ. Põesũ judíovacã baru, pare meavũ ũre. Aru cajede buraicõjeiye pare cadateivũ judíovare, ne nópe jãđovaiye boje Jãmenijicũ jinare. Mamarũmũre Jãmenijicũ jídejaquemavũ judíovare ñi yãvaiyede, maje jũ arĩ, aru buenĩ arevure, meadarĩ corenajiyere ayũ diede”. Que ajebu yũ. <sup>3-4</sup> Æbenita apesũ ñi aru yũre: “Arevũ judíova jũ abema Jãmenijicũ yãvaiyede. ¿Ne jũ abe boje, đabecũyũba Jãmenijicũ nópe ñi aiye báquepedeca?” yópe arĩ, coyũjebu yũ: “¡Bi, ye que ãnevũ! ¡Aipinũmũ vaibẽjarõri nópe! Jãmenijicũ jãve đacũyũme yópe ñi aiye báquepedeca.

Caivn pðeva ne borocaru, Jñmenijicucarũravu cainũma borocubecube ã”. Javede yõpe arĩ, toivaicõjenejaquemavu Jñmenijicu ãi yávaiyede:

Mi ñájine ðaiyede yure ji ju abe boje mure, arevn jáivn aipe ðarĩ ñájine ðayure yure, pueðarĩ mure arãjarama na mi borore: “Ðaibi yõpe ãi aiye báquepedeca majare. Borocucu ãmemi ã”, arĩ toivaicõjenejaquemavu.

<sup>5</sup> ¿Aru apecu ãi aru yure: “Maja judíova maje ðabede yõpe Jñmenijicui ðaicõjeiye báquepe majare, jáðovaivubu Jñmenijicucarũravure pñeno meacu bajure ãi jáve ðaiyede yõpe ãi aiye báquepedeca cainũma, mearo ðayure pðeva ne mearo ðabede”, aipe aji yu? ¿Aji yõpe arevn pðeva ne aiyepe, “Jñmenijicucarũravu jorojĩni jári, ñájine ðayu baru majare, judíovare, ãi ñájiovaquijãravu baquinói pðevare, ne ãmeina teiye boje, ãmenore ðayu bájebu ã”? <sup>6</sup> ¡Bi, ye que ãmevu! ¡Aipinũma vaibéjarõri nópe! Jáve maru no, Jñmenijicu ye ñájine ðarĩ buojabejebu ijãravucacure cñinácura yõpe ãi ãmeina teiyepedeca. <sup>7</sup> Cñinácuc pðecu ãi jinoque mearore pẽreimarare ãi coreóvare ðaru pðevare urarõ baju Jñmenijicu meacure caivn pñeno, jáve Jñmenijicu ñájine ðacuyame úre, ãi que ðaiye boje. <sup>8</sup> Que baru maje ãmeina ðaiyede maje coreóvare ðaru Jñmenijicure pñeno meacu bajure, arevn pðeva yõpe adama: “Ãmeina ðarãjarevn, Jñmenijicu ãi jáðovaquiyepe aivn majare meacu bajure caivn pñeno”, adama na. Arevn pðeva boro coyurĩ adarĩduyama yure, ji nópe aiye boje. Que aivn, borocuma yure. Jñmenijicu ñájine ðacuyame ina borocurivure yõpe náre ñájine ðaiye jaépe, ne que aiye báque boje.

*Caivn pðeva maje boropateino maje ãmeina teiye boje  
(Gá 2.16)*

<sup>9</sup> ¿Mearama maja judíova arevn pñeno Jñmenijicui jáinore? ¡Que ãmevu! Jave jári coreóvaivubu judíovare aru judíova ãmevure máre, caivn cñináturũ ãmeina teivure. Caivn ijãravucavu maje ãmeina ðaiye boje cõjeimarape curivubu. <sup>10</sup> Yõpe arĩ javede Jñmenijicu toivaicõjenejaquemavu ãi yávaiyede:

Pðecu cubebi meacu Jñmenijicui jáinore. Ye cñinácuc ráyũ cubebi. <sup>11</sup> Caivn pðeva coreóvabename mearore. Aru caivn pðeva Jñmenijicu jina máre teiyubenama.

<sup>12</sup> Caivn pðeva ðajocadama Jñmenijicure, ãrũmetedama úre. Mamatedama caivn cñináturũ. Ye cõmaje ãroje jámeni arevure cadatebenama náre. Ñame ðabenama mearore. Ye cñinácuc ráyũ cubebi. <sup>13</sup> Ne jijecamu yõpe pðetõcu voitõcupebu. Que baru ne yávaiyeque jorojĩne ðadama Jñmenijicure. Borocurivũ yávaðama arevure, jujovarãjivũ. Ne yávaiye yõpe ãðai jĩmape paiyebu. Que baru ne yávaiyeque ãmetede ðadama arevure. <sup>14</sup> ãmeina ðarĩ yávaðama arevure, ijivũ ne yávaiye. <sup>15</sup> Que baru cãrijĩñama boarĩ jarũvaiyurivũ pðevare. <sup>16</sup> ãri ne nuinoi ñájine ðadama pðevare, aru mamatede ðadama, aru chõre ðadama náre. <sup>17</sup> Torojure ðabeni aru cãrijine ðadama pðevare. <sup>18</sup> Ye cñinájino quĩjinoreca pueðabenama Jñmenijicure máre, arĩ toivaicõjenejaquemavu.

<sup>19</sup> Majidivubu maja caiye iye Jñmenijicui ðaicõjeiyede ãi coyuiye báquede Moisés bácurẽ toivacaino mácarõre caivn maja judíovare, maje majinajiyepẽ ayũ majare máre ãmeina teivure. Caivn bi arãjarama Jñmenijicui jáinoi ãi ñájiovaquijãravu baquinói pðevare, ne majié boje ñájiye jaũrõre náre, ne ðabe báque boje yõpe Jñmenijicui ðaicõjeiye báquepe.

<sup>20</sup> Iye ðaicõjeiyeque ñame boropatebema Jñmenijicui jáinore. Quénora iye ðaicõjeiyeque pðeva coreóvaivubu caivure ãmena matũiyede.

*Jñmenijicu ãi jáino pðevare boropatebevure ne ju aiye de Jesucristore  
(Gá 2.16; 3.20)*

<sup>21</sup> Ubenita caride Jñmenijicu coreóvare ðaibi majare aipe ðarĩ coyurĩ buojayure pðevare “Boropatebevũ mũja ji jáinore”, Jesucristoi ðaiye báque boje. Aru yõpe ðacaibi majare ãi ðaicõjeiye báquede ðabecava. Ubenita Jñmenijicui ðaicõjeiyede ãi coyuiye báquede Moisés

bácare aru ina Jāmenijicai yāvaiyede coyūcaipõeva mácavu ne toivaiye báquede máre javede coyūrejaquemavū aipe đacūyure Jūmenijicū diede. <sup>22</sup> Jūmenijicū coyūibi põevare “Boropatebevū mūja ji jāinore”, ne jū aiyede Jesucristore. Caivū põeva cūinátarutamu. Que baru Jūmenijicū nópe coyūibi caivūre Jesucristore jū aivūre.

<sup>23</sup> Maja caivū põeva āmene đaivūbu maja. Que baru nópe đaivūre Jūmenijicū “Boropatebevū mūja”, abecūbe majare, maje đabe boje yópe ũi ũrõpe. <sup>24</sup> Ūbenita Jūmenijicūrecabe pūeno meacū baju. Que baru jíyūbe mearore bojecūbeda. Que teni coyūibi “Boropatebevū mūja ji jāinore” caivū majare, maje Jesucristore jū aiyede. Nópe bojecūbeno đarī, Jesús ñájine đabede đaibi majare, maje āmeina teiye boje yópe põecu ũi yebacacūre bojedarī ĩyere, ũi dajocaquiyere ayū ũi memeno āmeno baju bácarõre.

<sup>25</sup> Jūmenijicū jorojīni jāimi maje āmeina teiyede. Que baru dajocacūyū ũi jorojīyede, darorejaquemavū Jesucristore, ũi ñájiqiyere ayū põeva ne āmeina teiye boje. Que baru Jesucristo yaidéjaquemavū maje yaijūroede. Que teni ũi jiveque bojedarejaquemavū põevare ne āmeina teiyede. Jesús ũi yaiye báque boje, Jūmenijicūcapūravū ārumeteibi maje āmeina teiyede caivū maja Jesucristore jū aivūre. Jūmenijicū yópe vaidé đarejaquemavū, jđđovacūyū aipe đarī coyūrī būojayū põevare “Boropatebevū mūja ji jāinore”.

Jipocamia Jūmenijicū majidejaquemavū darocūyū Jesucristore, ũi bojedacuiyere ayū põeva ne āmeina teiyede. Que baru Jūmenijicū napinejaquemavū põeva ne āmeina đaiyede. Yópe ñájine đabecūyure vaidéjaquemavū ne āmeina teiyede. <sup>26</sup> Ūbenita caride Jūmenijicū quéda vaibébi põeva ne āmeina teiyede. Quénora āmeina teiyede bojedaiibi ũi, jđđovacūyū põevare boropatebevūre ũi jāinoi. Que teni Jūmenijicū coreóvare đaibi ũi đaino pūeno mearo bajure, “Boropatebevū” ayū caivū Jesucristore jū aivūre.

<sup>27</sup> ¿Caride “Boropatebevū maja”, arī majidi maja, mūje dápíaru? Nópe arī majibevū maja. ¿Aipe teni diede nópe arī majibedi maja? ¿Jūmenijicūi đaicõjeiyere đarī cōmajidu, “Boropatebevū” abecūyūba Jūmenijicū majare? ¡Que āmevū! Maja đarī būojabevū yópe caiye Jūmenijicūi đaicõjeiyere cainūmūa. Ūbenita põecu ũi jū aru Jesucristore, Jūmenijicūvacari boropatebede đacūyūme ũre ũi jāinoi. <sup>28</sup> Põecu cūbebi Jūmenijicū “Boropatebecūbu mū” ũi aimū, Jūmenijicūi đaicõjeiyede đaiye boje. Quénora caivū põeva jū aivūre Jesucristore, “Boropatebevū mūja ji jāinore” aibi Jūmenijicū. Que baru ácu põecu cūbebi “Meacūtamu yū” ayū.

<sup>29</sup> ¿Dápíaiyarū mūja Jūmenijicū ũcūre judíoava quévūra ũ jinava? Jāve āmevū no. Jūmenijicū ũbi judióvare aru judíoava āmevūre máre ũ jinava. <sup>30</sup> Cūinácūrabe Jūmenijicū. Que baru Jūmenijicū coyūibi judióvare “Boropatebevū mūja ji jāinore”, maje jū aiyede Jesucristore. Aru quédaca coyūibi judíoava āmevūre máre “Boropatebevū mūja ji jāinore”, ne jū aiyede Jesucristore. Que teni Jūmenijicūrecabe coyūyū caivū majare “Boropatebevū mūja”, maje jū aiyede ũre. <sup>31</sup> Dinūmū, ¿coyūivūba maja põevare ne dajocarājīyere aivū Jūmenijicūi đaicõjeiyede ũi coyūiye báquede Moisés bácare, Jūmenijicūi coyūiye boje maja boropatebevūre maje jū aiyede Jesucristore? ¡Bi, ye que āmevū! ¡Aipinūmū vaibéjarõri nópe! Quénora caride maje jū aiyere boje Jesucristore pūeno baju đaiyūrivūbu maja yópe Jūmenijicūi đaicõjeiye báquepe.

## 4

### *Abraham mácuđarī jđđovaino mácarõ (Gá 3.6)*

<sup>1</sup> Caride mūjare coyūquijivū yū aipe Jūmenijicūi đaiye báquede javede maja judíoava majeñecu mácare, ũi āmiá Abraham. <sup>2</sup> Jūmenijicū ũi coyūru Abraham mácare, “Boropatebecūbu mū ji jāinore”, ũ mácuđi mearo đaiye báque boje, Abraham mácupūravū coyūyū būojajebu, “Yūvacari mearo đaivū ji bajuma”. Ūbenita ñame nópe arī būojabema Jūmenijicūi jāinore. <sup>3</sup> Aru yópe arī, Jūmenijicū toivaicõjēnejaquemavū ũi yāvaiyede: “Abraham jū arejaquemavū Jūmenijicūre. Que baru Jūmenijicū

coyurejaquemav̄n̄ úre, ‘Boropatebec̄ub̄u m̄n̄ ji jāinore’, ūi j̄n̄ aiye báque boje J̄menijic̄are”, ar̄i toivaic̄ōjenejaquemav̄n̄.

<sup>4</sup> Ñai jaboc̄n̄ ūi bojedaiyede úre memecaip̄ōesc̄ure ūi memecaiye boje, p̄ōesc̄n̄ cubebi “Bojec̄ubeda jínomu no” aȳn̄. Quénora caiv̄n̄ majidiv̄ub̄u bojedaiye jān̄r̄ōre ñai memecaip̄ōesc̄ure. <sup>5</sup> Ūbenita ina p̄ōeva eaiȳubev̄ure boropatebenore J̄menijic̄n̄ jāinore ne mearo ðaiyeque, “ ‘Boropatebev̄n̄ m̄ja’, ar̄i coȳuc̄uȳme J̄menijic̄n̄ ñ̄jare, ñ̄je ðaiye boje”, ar̄i dáriabenama na. Quénora “Ñ̄ja j̄n̄ aiv̄ub̄u J̄menijic̄are, ñai coȳuȳre p̄ōeva boropatebev̄ure ne j̄n̄ aiyede úre”, ar̄i dáriadama. P̄ōeva nóre dáriav̄n̄, ye ne ðabedeca mearore, J̄menijic̄n̄cap̄ūrav̄n̄, p̄ōevare uc̄n̄, coȳubi “Boropatebev̄n̄ m̄ja ji jāinore”, ne j̄n̄ aiyede úre.

<sup>6</sup> Nopedeca David b̄ac̄n̄ ar̄i toivarejaquemav̄n̄ ñai p̄ōesc̄ure J̄menijic̄n̄ toroj̄ure ðainore ðabesc̄ureca mearore J̄menijic̄n̄ “Boropatebec̄ub̄u m̄n̄ ji jāinore”, ūi ainore. Yóre ar̄i, J̄menijic̄n̄ David b̄ac̄n̄ toivaic̄ōjenejaquemav̄n̄ ūi ȳavaiyede:

<sup>7</sup> Ina jāve toroj̄uriv̄ure, náreca J̄menijic̄n̄ ā̄n̄meteibi caiye ne j̄n̄ abe báquede ūi ðaic̄ōjeiyere, aru jāmemi ne ā̄meina teiyede máre. <sup>8</sup> Aru ñai jāve toroj̄uc̄ure, úreca J̄menijic̄n̄ ūi ā̄meina teiyede coȳn̄r̄i ñ̄jine ðabesc̄ube, ar̄i toivarejaquemav̄n̄ David b̄ac̄n̄.

Que ar̄i, “J̄menijic̄n̄ ñ̄jine ðabesc̄uȳme náre ne ā̄meina teiye boje”, aiȳr̄ōmu.

<sup>9</sup> ¿Aru judíova c̄ūináv̄n̄va toroj̄uriv̄n̄ buojaidi yóre iye David b̄ac̄n̄ coȳuiye báquepe? ¿Que ā̄mev̄n̄! Judíova ā̄mev̄n̄ máre nopedeca jāve toroj̄n̄r̄i buojadama na. Dáriajar̄a cojedeca Abraham másc̄ure. Jave coȳiv̄n̄ ȳn̄ m̄jare iye J̄menijic̄n̄ toivaic̄ōjeiye báquede ūi ȳavaiyede: “Abraham j̄n̄ arejaquemav̄n̄ J̄menijic̄are. Que baru J̄menijic̄n̄ coȳurejaquemav̄n̄ úre, ‘Boropatebec̄ub̄u m̄n̄ ji jāinore’ ”. <sup>10</sup> ¿Aipiyede nóre ȳavarejaquemari J̄menijic̄n̄ Abraham másc̄ure? ¿Jave buraic̄ōjenejaquemari Abraham másc̄n̄ ūi cajede din̄m̄ure? Bi, ū másc̄n̄ buraic̄ōjemenejaquemav̄n̄ ūi cajede c̄āreja. J̄menijic̄n̄ nóre ȳavarejaquemav̄n̄ ū másc̄ure ūi cajede buraic̄ōjequiye jírocamiā. <sup>11</sup> Que baru J̄menijic̄n̄ nóre ȳavar̄iburu yóboi, Abraham másc̄n̄ buraic̄ōjenejaquemav̄n̄ ūi baju dicajede. Aru ūi yóre buraic̄ōjeiye báque jāðovaiye barejaquémav̄n̄ úre, ūi majiquiyere aȳn̄ ū másc̄n̄ J̄menijic̄n̄ coȳim̄n̄ másc̄n̄ boropatebec̄ure ūi jāinoi, Abraham másc̄n̄ j̄n̄ aiye boje J̄menijic̄are.

Que teni caiv̄n̄ ne cajede buraic̄ōjemev̄n̄va j̄n̄ aiv̄ure J̄menijic̄are, ūi coȳn̄quiyere aiv̄n̄ náre boropatebev̄ure ūi jāinoi, J̄menijic̄n̄ Abraham másc̄ure tede ðarejaquemav̄n̄ néñesc̄ure p̄áȳn̄. <sup>12</sup> Aru ū másc̄n̄ máre majeñescu másc̄n̄ barejaquémav̄n̄ maja cajede buraic̄ōjeiv̄n̄ b̄ac̄av̄n̄ j̄n̄ aiv̄ure J̄menijic̄are. Ūbenita majeñescu másc̄n̄ ā̄menejaquemav̄n̄, maje cajede buraic̄ōjeiye báque boje. Quénora majeñescu másc̄n̄ barejaquémav̄n̄ maje j̄n̄ aiye boje J̄menijic̄are, nopedeca majeñescu másc̄n̄ Abraham másc̄n̄ ūi c̄nerpedeca j̄n̄ aȳn̄ J̄menijic̄are ūi cajede buraic̄ōjequiye jírocamiā.

*Boropatebeno J̄menijic̄n̄ “Yóre ðacasc̄uȳmti m̄re”, ūi aino mácar̄ō Abraham másc̄ure (Gá 3.7, 18, 29)*

<sup>13</sup> Javede J̄menijic̄n̄ arejaquemav̄n̄ Abraham másc̄ure yóre: “M̄re aru mip̄āramena m̄arajiv̄ure mearo ðacasc̄uȳmti ȳn̄. Mip̄āramena m̄arajiv̄ure jísc̄uȳmti ȳn̄ ij̄arav̄ure, ne c̄n̄var̄ājiyere aȳn̄ caiv̄n̄ ij̄arav̄n̄cav̄ure”, arejaquemav̄n̄ J̄menijic̄n̄ Abraham másc̄ure. Ūbenita J̄menijic̄n̄ yóre abedejaquemav̄n̄ Abraham másc̄n̄ ðaiye báque boje, yóre ūi ðaic̄ōjeiyede ūi coȳuiye báquepe Moisés b̄ac̄n̄re. Quénora J̄menijic̄n̄ yóre arejaquemav̄n̄ Abraham másc̄n̄ j̄n̄ aiye báquede úre, coȳuc̄uȳn̄ ū másc̄ure “Boropatebec̄ub̄u m̄n̄ ji jāinore”. Que teni J̄menijic̄n̄ mearo ðacasc̄uȳn̄ barejaquémav̄n̄ ū másc̄ure aru caiv̄n̄ arev̄ure máre úre j̄n̄ aiv̄ure. <sup>14</sup> Ūbenita J̄menijic̄n̄ jídu ij̄arav̄ure ina ūi ðaic̄ōjeiyede ūi coȳuiye báquede Moisés b̄ac̄n̄re c̄n̄variv̄ure, ne c̄n̄var̄ājiyere aȳn̄ diede, ye baju ā̄mejebu p̄ōeva ne j̄n̄ aiye J̄menijic̄are aru ye baju ā̄mejebu J̄menijic̄n̄ “Yóre mearo ðacasc̄uȳmti”, ūi aiye báque máre. <sup>15</sup> J̄menijic̄n̄ ðaic̄ōjeiye ūi coȳuiye báqueque Moisés b̄ac̄n̄re coȳubedejaquemav̄n̄

“Yópe mearo đacacɣuɣtu”, ũi aiye báquede. Jāmenijicai đaicōjeiye ũi coyɣiye báqueque Moisés b́acɣre jorojĩni jāri, ñájine đayɣbe pōevare, ne vainí t̄arĩ đaiye boje diede. Ŭbenita Jāmenijicai đaicōjeiye ũi coyɣiye báque Moisés b́acɣre c̄abedu, iyede vainí t̄arĩ đaiye máre c̄abejebu.

<sup>16</sup> Abraham ḿacɣi j̄a aiye báquede Jāmenijicɣre, Jāmenijicɣ arejaquemavɣ ũ ḿacɣre, “Boropatebecɣbu m̄a ji jāinore”. Que teni jāđovarejaquemavɣ “Yópe mearo đacacɣuɣtu”, ũi aiye báquede, mearo đacaiye bojec̄abede jāve, caivɣ Abraham ḿacɣi p̄aramena ḿarajivɣre. Jāmenijicɣ nópe đarejaquemavɣ ũi meacɣ baju boje. Aru Jāmenijicɣ jāve đacɣuɣme yópe ũi aiye báquepedeca. Abraham ḿacɣi p̄aramena ḿarajivɣbu Jāmenijicai đaicōjeiyede ũi coyɣiye báquede Moisés b́acɣre đabevɣ. Qué Nora Abraham ḿacɣi p̄aramena ḿarajivɣbu j̄a aivɣ Jāmenijicɣre, yópe Abraham ḿacɣi j̄a aiye báquepedeca úre. Que baru pōeva Jāmenijicai đaicōjeiyede c̄avarivɣre aru pōeva diede c̄avabevɣre máre, caivɣ maja Jāmenijicɣre j̄a aivɣre, majeñescu ḿacɣre páyɣ barejaquémavɣ Abraham ḿacɣ. <sup>17</sup> Yópe arĩ, Jāmenijicɣ toivaicōjenejaquemavɣ apesc̄are ũi yávaiyede: “Yɣ obediyauboacavɣ néñescu macɣúre đacɣuɣtu yɣ m̄are”, arejaquemavɣ Jāmenijicɣ Abraham ḿacɣre. Que baru Jāmenijicai nópe aiye boje, ñai Abraham ḿacɣi j̄a aimɣ “Yópe đacacɣuɣtu”, ũi aino ḿac̄arō bojec̄arōtamɣ. Jāmenijicɣ nacovaimi yaivɣ b́acavɣre yainore jarɣvarĩ, ne ap̄ar̄ajiyere ayɣ cojedeca. Aru Jāmenijicɣ c̄ađaibi ũi đaicōjeiyeque no jipocai c̄abe báquede.

<sup>18</sup> Nópe pōeva ne d́ariayere, Jāmenijicai aiye báque Abraham ḿacɣre ye b̄ojabequiye barejaquémavɣ. Ŭbenita Abraham ḿac̄ap̄ravɣ j̄a arĩ Jāmenijicɣre napini coredejaquemavɣ. Que teni obediyauboacavɣ néñescu ḿacɣre páyɣ b̄ojarejaquemavɣ ũ ḿacɣ. Jāmenijicɣ, yópe arĩ, toivaicōjenejaquemavɣ apesc̄are ũi yávaiyede: “Obedivɣ tenajarama na mip̄aramena ḿarajivɣ”, arejaquemavɣ Jāmenijicɣ Abraham ḿacɣre.

<sup>19</sup> Dinɣm̄ Abraham ḿacɣ pare b̄ɣc̄ɣ barejaquémavɣ. Quĩjino bajura j̄arejav̄ya cien paij̄na ũi c̄vaquino. Aru ũi j̄eđoc̄v̄aj̄gorōre j̄eđoc̄varĩ b̄ojabesc̄ ũi baju yaiv̄ b́acɣi bajupe c̄varejaquemavɣ Abraham ḿacɣ. Aru j̄imarepaco báco, Sara báco, máre b̄c̄c̄o barejaquémavɣ. Que baru j̄eđoearĩ b̄ojabedejaquemavɣ ō ḿaco. Ŭbenita Jāmenijicɣre ũi j̄a aiye parɣbetebedejaquemavɣ. Quéda cainɣm̄a j̄a arejaquemavɣ Jāmenijicɣre. <sup>20</sup> Abraham ḿacɣ dajocabedejaquemavɣ cainɣm̄a ũi j̄a aiyede Jāmenijicɣre. Ye “Ŭi aiye báquepe ȳre Jāmenijicɣ đarĩ b̄ojabesc̄be”, arĩ d́ariabedejaquemavɣ ũ ḿacɣ. Qué Nora ũi j̄a aiye boje Jāmenijicɣre, parɣc̄ đarejaquemavɣ ũ ḿacɣre, ũi j̄eđoc̄v̄aquiye ayɣ. Aru parɣc̄ teni ũi ũmei cainɣm̄a, “Parɣc̄ bajubu m̄”, ávarejaquemavɣ ũ ḿacɣ Jāmenijicɣre. <sup>21</sup> Que baru ũi baju arĩ d́ariarejaquemavɣ parɣr̄oreca, “Jāmenijicɣ jāve b̄ojaibi ȳre đacayɣ yópe ũi aiye báquepedeca”, ávarejaquemavɣ Abraham ḿacɣ. <sup>22</sup> Que baru, “Boropatebecɣbu m̄a ji jāinore”, arĩ coȳrejaquemavɣ Jāmenijicɣ Abraham ḿacɣre, ũi j̄a aiyede úre.

<sup>23</sup> Ŭbenita Jāmenijicɣ toivaicōjemenejaquemavɣ “Boropatebecɣbu m̄a ji jāinore”, ũi aiye báquede Abraham ḿacɣre boje quéc̄ra. <sup>24</sup> Qué Nora Jāmenijicɣ toivaicōjenejaquemavɣ diede majare boje máre. Majare máre Jāmenijicɣ coyɣc̄uɣme “Boropatebevɣ m̄a ji jāinore”, maje j̄a aiyede úre, Jesucristore, maje jaboc̄re, nacovaimɣ ḿacɣre yainore jarɣvarĩ. <sup>25</sup> Jāmenijicɣ yaidé đarejaquemavɣ Jesucristore majare boje, maje āmeina teiye boje. Aru Jāmenijicɣ coȳrejaquemavɣ majare “Boropatebevɣ m̄a ji jāinore”, ũi nacovaiye báque boje Jesúre yainore jarɣvarĩ. Caiye diede j̄a aivɣbu maja.

## 5

### *Pōeva ne boropatebeno Jāmenijicai jāinore*

<sup>1</sup> Jāmenijicɣ coȳibi majare “Boropatebevɣ m̄a ji jāinore”, maje j̄a aiyede úre. Aru c̄ar̄imev̄va c̄re đaibi majare maje jaboc̄ Jesucristo Jāmenijic̄que. <sup>2</sup> Maje j̄a aiye

boje Jesucristore, ã cãvare ðaibi majare Jãmenijicã mearo ðacaiye bojecãbede. Aru maja cãrivãbu caride Jãmenijicã mearo ðacaiye bojecãbeque. Que baru torojãrivãbu maja maje ãmei, maje coreóvaiye boje cãinãjãravã baquinói Jãmenijicã acãyãre majare “Mãjarecabu yópe ji ãrõpe”. Aru ñãjine ðabecãbe majare cojedeca. <sup>3</sup> Aru maja máre torojãrivãbu maja ãmei maje ñãjiyede, maje coreóvaiye boje pãeno ãrarõ napinajivãre maje ñãjiye boje. <sup>4</sup> Aru torojãrivãbu maja ãmei maje napiye boje, maje coreóvaiye boje Jãmenijicã cadateyãre majare maje ñãjiyede cainãmã. Que baru napini coreivãbu Jãmenijicãre jidãbevãva. <sup>5</sup> Maje napini coreiyede Jãmenijicã mearo ðacaquiyede majare, cãyebenamu maja. Caride coyãquijivã mãjare aipe ðarĩ majidivãre cãyebenajivãre. Jãmenijicã daroibi ñai Espiritu Santore ãi cãquiyere ayã maje ãmei, ãi majide ðaquiyere ayã majare Jãmenijicã ãmarare.

<sup>6</sup> Maja ãmeno ðaivã, maje baju mearo ðaiye majibedeca, Cristocapãravã yaidãjaquemavã majare, maje ãbedeca Jãmenijicãre. Jãmenijicã beoijãravã bácarõ yaidãjaquemavã ã mácsã. <sup>7</sup> Ácsã põescã yaiyãbebi apescã põescãre boje, mearo ðayãre. Ácsã põescã cãejãbi, jidãbecãva yaiyãcsã apescã põescã meascãre boje, apevãre cadateyãre. <sup>8</sup> Ëbenita Jãmenijicã jãðovaimi majare aipe ãi ãrarõ ãede majare, daroyã básã Cristore, ãi yaiquiyere ayã majare boje, maje ãmeina teiyedeca cãreja. <sup>9</sup> Maja majivã Cristoi mearo ðacaiye báquede majare, yaiyã majare boje. Ëi jive meiyãe báque boje, Jãmenijicã coyãibi majare “Boropatebevã mãja ji jãinore”. Ëi nópe ãrarõ mearo ðacaiye báque boje majare, maje ãmeina teiyedeca cãreja, jãve majidivãbu maja. Que baru pãeno ãrarõ Cristoi mearo ðacaquiyede majare, maje ñãjimenajiyere ayã ãnijãravã Jãmenijicã ñãjiovaquijãravã baquinóre põevare, ne ãmeina teiye boje.

<sup>10</sup> Majacãpãravã maucãvarejaquemavã Jãmenijicãre. Ëbenita Jãmenijicãcapãravã cãrijimene ðarejaquemavã majare, daroyã básã mamascãre ãi yaiquiyere ayã majare boje. Que teni caride Jãmenijicã yóvaimaramu maja. Cristoi ãrarõ mearo ðacaiye báque boje majare ãi yaiyede, jãve pãeno ãrarõ mearo ðacacãyãme majare caride, apãcsã cojedeca. Maje cãede cãinãvãre maje jabocã Jesucristoque, meadãcãyãme majare Jãmenijicã jorojãyede jarãvarĩ. <sup>11</sup> Aru pãeno baju Jãmenijicã coyãre ðaibi majare maje ñãjiyede, “Jãve torojãrivãbu maja Jãmenijicã jãinore”, maje jabocã Jesucristoi cãrijimene ðaiye báque boje majare Jãmenijicãque. Que baru cãyebenajaramu maja maje napini coreiyede Jãmenijicãre.

### *Pablo ãi coyãino Adán mácsã aru Cristo ne borore*

<sup>12</sup> Javede ñai ãmã mácsã mamarãmãcãcsã básã, ãi ãmiã Adán, ãmeina tedejaquemavã. Aru coatedejaquemavã ã mácsã Jãmenijicãre jarãvarĩ, ãmeina teni. Que baru caivã põeva máre Adán mácsã yóbocãvã coatedãma Jãmenijicãre jarãvarĩ aru yaiyãma máre Adán mácsã ãmeina teiye báque boje. <sup>13</sup> Que teni Jãmenijicã coyãquiyãe jipocã ãi ðaicõjeiyede Moisés básãre, caivã ijãravãcãvã ãmeina teivã barejaquãmãvã. Dínãmãre cãreja ãi ðaicõjeiye cãbede, Jãmenijicã corevãbedejaquemavã põevare ne ãmeina teiyede. <sup>14</sup> Ëbenita caivã ijãravãcãvã, Adán mácsã yóbocãvã coatedãma Jãmenijicãre jarãvarĩ, Adán mácsã ãmeina teiye báque boje. Adán mácsã ðarejaquemavã Jãmenijicã ðaicõjemenore. Que baru coatedejaquemavã Jãmenijicãre jarãvarĩ. Aru caivã ãi yóbocãvã, Jãmenijicã ðaicõjeiyede cãvãbede jã abevã ãmevãvacari, coatedejaquemavã Jãmenijicãre jarãvarĩ. Aru Adán mácsã ðaiye báquere páyãreca barejaquãmãvã ñai Jesucristo. Põeva jacorãyãma ne ðaiye báque bojede. Caivã põevare Jãmenijicã jãimi ãmeina teivãre, Adán mácsã jã abeno mácarõ boje. Nopedeca Jãmenijicã jãimi põevare boropatebevãre, Cristoi jã aino mácarõ boje.

<sup>15</sup> Ëbenita ina pãcarã ãmãva cãinãtãrã ãmema. Põescã mamarãmãcãcsã, Adán mácsã, jã abescã básãreca Jãmenijicãre, Jãmenijicãcapãravã ãrarõ mearo ðacãibi põevare. Jãve caivã põeva coatedãma Jãmenijicãre jarãvarĩ, Adán mácsã jã abeno mácarõ boje.

Ћbenita Jūmenijicu p̄eno meacu bajutame. Que baru p̄eno ɯrarō mearo đacaibi obedivɯ p̄evare ũi mearo đacaino mácarō bojecɯbenoque daroyɯ básɯ Jesucristore, ũi meadaquiyere ayɯ náre. Adán mácuɯi đaino mácarō āmeđaivɯ p̄evare. Ћbenita Cristoi đaino mácarō meadaivɯ p̄evare. Aru Cristoi đaino mácarō mearo bajubu Adán mácuɯi đaino mácarō p̄eno.

<sup>16</sup> Que baru Jūmenijicu mearo đacaibi p̄evare bojecɯbeda, Adán mácuɯ jɯ abecu básɯreca úre. Adán mácuɯ cūinára ũi jɯ abe boje, Jūmenijicu arejaquemavɯ ũi mácuɯre, “Mɯ aru mipāramena mārājivɯ máre űájinajaramu, mi jɯ abe boje yɯre”. Ћbenita obedivɯ p̄eva jɯ abevɯreca cainɯmɯa baju, Jūmenijicu aibi majare, “űájimenajaramu mɯja, mɯje jɯ abe boje yɯre”, ũi p̄eno meacu baju mearo đacaiye boje. <sup>17</sup> Jāve cūinácu ũmɯ, Adán mácuɯ, ũi jɯ abeno mácarō boje, caivɯ arevɯ p̄eva máre coatedama Jūmenijicure jarɯvarĩ. Ћbenita jāve baju cūinácu ũmɯ, Jesucristo, ũi đaino mácarō boje, obedivɯ p̄eva meatedama Jūmenijicɯque. Que baru caivɯ maja jacorɯivɯ básavɯ Jūmenijicui mearo đacaino bojecɯbenore, maja ũi coyɯimara másavɯbu, “Boropatebevɯ mɯja ji jāinore”. Jāravɯ cūiméjāravɯ baquinóre cɯvarājaramu maja Jūmenijicɯque, cūinácu ũmɯ, Jesucristo, ũi đaino mácarō boje.

<sup>18</sup> Que baru nóre cūinácu ũmɯ mácuɯ cūinára ũi jɯ abeno mácarō boje, Jūmenijicure jāre đarejaquemavɯ caivɯ p̄evare boropateivɯre. Nopedeca cūinácu ũmɯ, Jesucristo, cūinára ũi mearo đaino mácarō boje, Jūmenijicu jāimi p̄evare caiyajuboacavɯre boropatebevɯre, aru me arɯre đaibi náre coara. <sup>19</sup> Aru cūinácu ũmɯ mácuɯ ũi vainí tɯrĩ jɯ abe boje, caivɯ āmene đaivɯ barejaquémavɯ. Nopedeca cūinácu ũmɯ, Jesucristo, ũi đaiye boje yóre Jūmenijicui ɯrōre, boropatebevɯre tede đaibi obedivɯ p̄evare Jūmenijicui jāinore.

<sup>20</sup> Ћbenita obediɯjɯa Adán mácuɯ yóbore aru obediɯjɯa Cristoi daquiyere jipocai, Jūmenijicu coyɯrejaquemavɯ ũi đaicōjeiyede Moisés básɯre, coreóvare đacɯyɯ p̄evare ɯrarō āmeno ne đaiyede. Que teni p̄eno ɯrarō jɯ abede nɯrejaquemavɯ na másavɯ. Ћbenita p̄evacarp̄ravɯ ne ɯrarō āmeno đaiyedeca, Jūmenijicɯcarp̄ravɯ, cōmaje āroje jāñɯ, p̄eno ɯrarō mearo baju đacarejaquemavɯ na másavɯre. <sup>21</sup> Que baru p̄eva ne āmene đaiyere parúétamu, ne coateiye boje Jūmenijicure jarɯvarĩ. Nopedeca Jūmenijicui mearo đacaiye obedivɯ p̄evare p̄eno baju parúétamu aru cɯvare đaivɯ jāravɯ cūiméjāravɯ baquinóre úque, ũi jāiye boje obedivɯ p̄evare boropatebevɯre. Aru Jūmenijicu yóre mearo đacaibi p̄evare, maje jabocu Jesucristoi đacaiye báque boje.

## 6

### *P̄eva ne cɯe Cristoque cūinávɯre (Gá 2.20; Col 2.12)*

<sup>1</sup> ¿Maje jɯ aiye boje diede, aipe đarājidi maja caride? ¿P̄eno āmenore đare nɯiye jauɯri, Jūmenijicui jāđovaquiyere aivɯ ũi p̄eno ɯrarō mearore? <sup>2</sup> ¡Bi, ye que āmevɯ! ¡Aipinɯmɯ vaibéjarōri nóre! Majarecabu boarĩ jarɯvaimara másavɯre paivɯ. Aru āmeno majare boarĩ jarɯvayɯ básɯre painotamu. Que baru āmeina teiye jaubevɯ majare. Aru “Đare nɯivɯ baru āmenore me cɯrājaramu maja Jūmenijicɯque”, arĩ bɯojabevɯ maja. <sup>3</sup> Jāve majidivɯbu mɯja aipe teni jāđovaimara másavɯ Jūmenijicure ocoque. Maje jāđovaiye báque Jūmenijicure ocoque arevɯre coreóvare đarejaquemavɯ maja cɯrivɯre Jesucristoque cūinávɯre. Iye maje űájijɯroede maje āmeina teiye boje, Jūmenijicu űájine đarejaquemavɯ úre majare boje. Ћre yaidé đayɯ, Jūmenijicu dajocarejaquemavɯ úre cūinácvɯa. <sup>4</sup> Maje jāđovaiyede Jūmenijicure ocoque, yaivɯ básavɯre barejaquémavɯ maja, yóre jarɯvaimara másavɯre Jesucristoque p̄e jarɯvainoi, mamabaju cɯvarājivɯ úque. Yóre vaidéjaquemavɯ Jesucristore. Majeracuɯ Jūmenijicu ũi parúé p̄eno mearoque nacovarejaquemavɯ ũi mácuɯre yainore jarɯvarĩ, arɯcɯyɯre cojedeca, maje ména cɯrājijiyere ayɯ caride Jesucristoque cūinávɯre.

<sup>5</sup> Que baru maje yaivũ b́acavũpe paiye boje úque cūinávũpe ũi yaiyede, jáve nacov-aimaramu maja yainore jarũvarĩ úque cūinávũpe ũi arũé mamaene. <sup>6</sup> Aru majidivũbu maja maje cũe báquede javede, Jesúre jũ arãjiye jipocare. Cristo ũi yaiyede jocosũjaravena bíjarorejaquemavũ maje ámeina ðaiyũe parué báquede. Jũmenijicũ nóre ðacarejaquemavũ majare, maje ðabenajiyere ayũ maje ámeina ðaiyũede yópe yebacavũ ne jabocũi cõjeiyede ðaiyere. <sup>7</sup> Ũbenita jabocũ cubebi cõjeñũ yaiyú b́acũre. Nopedeca maje yaiye báque boje Cristoque, coatede ðarejaquemavũ majare, maje ámeina ðaiyũede jarũvarĩ. <sup>8</sup> Maje majié boje maja yaivũ b́acavũpe Cristoque ũi yaiyede, coavaimara márãjivũbu maje ámeina ðaiyũede jarũvarĩ. Nopedeca majidivũbu maja curãjivũre me Jesucristoque, maje jũ aiye boje Jũmenijicũre caride aru cainũmũa. <sup>9</sup> Maja majidivũbu Cristo nacajañũ mácũre yainore jarũvarĩ. Yaibécũbe ũ cojedeca. Caride yaino bũojabevũ úre yaiváino.

<sup>10</sup> Que baru Cristo yaidéjaquemavũ cūinára, yaibécũyũ cainũmũa, parubede ðacũyũ maje ámeina ðaiyũede. Aru Jũmenijicũi paruéque cubi, ðaiyũcũ yópe Jũmenijicũi urõpe. <sup>11</sup> Quédeca dápijarã mũa mũje baju yópe: “Ámeina teiye parubebu, Jesucristoi ðaiye báque boje. Que baru ðaicõjemevũ yũre caride. Yũ yaiyú b́acũpe páyũbu ámeina teiyeque. Ũbenita yũ arũcũbu Jũmenijicũque, ũi parué boje. Yũ cãvũ ðayũ yópe Jũmenijicũi urõpe, cãcũ cūinávũpe Jesucristoque”, arĩ dápijarã mũa.

<sup>12</sup> Ámeina ðaiyũede ðaicõjemejara mũa bajure. ðaicõjeivũ baru mũa ámeina ðaiyũede mũa bajure, coatenajaramu mũa Jũmenijicũre jarũvarĩ. <sup>13</sup> Que baru ðaicõjemejara mũa ámeina ðaiyũede mũa bajure aru mũa ũmene máre. Quéno ra ðaicõjejara Jũmenijicũre mũa bajure aru mũa ũmene. Nacajaivũ b́acavũpe paivũbu yainore jarũvarĩ, arũrãjivũ cojedeca. Que baru Jũmenijicũ matũiyeda cõjejacũrĩ mũa dápiayede aru mũa ðaiyũede máre, mearore ðare ðaquiyepe aivũ. <sup>14</sup> Mũa ámeina ðaiyũede ðaicõjeiye jaubevũ mũjare. Jaubevũ mũjare máre mũa ðaiye yópe Jũmenijicũi ðaicõjeiyede ũi coyũiye báquepe Moisés b́acũre. Ũbenita mũa me curivũbu cari, Jũmenijicũi curẽ ðaiye boje mũjare cūinávũpe Jesucristoque, ũi urõpe ðarĩ. Nóre ðaibi Jũmenijicũ ũi mearo ðacaiye boje bojecũbeda.

*Pablo ũi jẽvari coyũino yebacateinora maja mearore ðaicõjeimarare*

<sup>15</sup> ¿Aipe arãjidi maja? ¿Ámenore ðarãjidi, majare ðaiye jaube boje yópe Jũmenijicũi ðaicõjeiyere ũi coyũiye báquede Moisés b́acũre? ¿O quéda Jũmenijicũ pũeno meacu baju árameteidi maje ámeina teiyede? ¡Bi, ye que ámevũ! ¡Aipinũmũ vaibéjarõri nópe!

<sup>16</sup> Jáve majidivũbu mũa iyede. Yebacateivũ baru apesũre, mũjare jũ aiye jaũvũ úre. Quédeca mũa jũ aiyũrivũ baru mũa ámeina ðaiyũede, maumena ðaiye jaũquiye bu mũjare diede. Aru coatenajaramu mũa Jũmenijicũre jarũvarĩ. Ũbenita mũa jũ aiyũrivũ baru Jũmenijicũre, pũeno baju jũ arãjaramu úre. Que teni me curãjaramu mũa, ðaivũ ũi urõpe. <sup>17</sup> Jipocamia mũa jũ arejaquemavũ mũa ámeina ðaiyũede yópe yebacavũ ne jũ aiyepe ne jabocũre. Ũbenita apejãravũre mũa jũ arejaquemavũ mũa ũmei iye yávaiyede jávene, Jũmenijicũi jápiarĩ eare ðaiyede mũjare ajevũ ne bueiye. Que baru mearore jínajarevũ Jũmenijicũre. <sup>18</sup> Úrecabe ðaicõjene ðabecũ mũjare mũa ámeina ðaiyũeque. Quéno ra mũjamu ũi yebacavũpe paivũ, ðarãjivũ mearore.

<sup>19</sup> Yũ coyũyũbu mũjare yópe mũa majiépe, mũa jápiarãjiyere ayũ ji bueiye. Jipocare mũa yebacavũpe barejaquémavũ, ðarãjivũ ámenore. Ámeina ðaivũ barejaquémavũ mũa. Aru jũ abeni Jũmenijicũi ðaicõjeiyede, ðaivũ ámenejaquemavũ mũa ũi urõpe. Nopedeca caride yebacavũpe tejarã mũa, ðarãjivũ mearore. Mũa Jũmenijicũi coavaiye boje ámeina ðaiyede jarũvarĩ, cainũmũa ðare nũjara pũeno mearore.

<sup>20</sup> Jipocamia mũa ámeina ðaiyũeque yebacavũpe paivũ barejaquémavũ mũa. Aru mearore ðaivũ ámenejaquemavũ dinũmũre. <sup>21</sup> Ye mearore eabedejaquemavũ mũa iye mũa ámeina ðaiye báqueque. “Torojũrãjivũtamũ ñũa”, arĩ dápiarĩdurejaquemavũ. Ũbenita torojũbedejaquemavũ mũa. Que baru caride cãyevũ mũa, mũa ámeina ðaiye báque



boje, coatete daiye pðevare Jāmenijicure jaravari. <sup>22</sup> Æbenita Jāmenijicu ðaicðjemene ðaibi mjure mje āmeina daiyueque. Quénora epeibi mjure yópe ũi yebacavupe. Que teni cainmna memecaiyuvubu mja Jāmenijicure. Aru Jāmenijicui coatete daiye boje mjure mje āmeina daiyuede jaravari, pueno mearo ðare nuivubu mja, cvarājivu jāravu cūiméjāravu baquinóre úque. <sup>23</sup> Pðeva ne āmeina daiye bojebu ne coateino Jāmenijicure jaravari. Æbenita ina carivu Jesucristoque cūinávupe, cavana ne bojeva, Jāmenijicui mearo ðacaiye boje bojecubeda, ne cuede úque caride aru cainmna.

## 7

### *Pablo ũi jēvari coyūino purubuoinora Jāmenijicui coyūiye báquede Moisés bácare*

<sup>1</sup> Mja, jivu, coreóvaivubu jāve iye ji coyūquiyede mjure caride. Coyūquijivu Jāmenijicui ðaicðjeiyede ũi coyūiye báquede Moisés bácare. Pðeva ðaicðjeimaramu dieque ne cuede cāreja ijāravui pu ne yaiyeta. <sup>2</sup> Que baru Jāmenijicui ðaicðjeiyede ũi coyūiye báque Moisés bácare yópe cūináco nomió purubuoðope paiyebu, cusoðo jímarepacque ũi yaibéde cāreja úqueda. Æbenita ũi yaidú, iye ðaicðjeiyede aipe ðabejebu ð dinm. <sup>3</sup> Que baru ico apesque cuso baru jímarepacure jaravari ũi cuede cāreja, āmeina ðajebu ð aru “āmeço” ajebu ðre. Æbenita jímarepacu bácu yainíburu yóbore, cðjeimo āmejebu ð dinm. Que baru purubuoðo baru apesque, āmeina ðabejebu ð.

<sup>4</sup> Mja, jivu, judíova, Jesúre ju aivu, quédeca vaivu mjure. Yópe ũm ũi cavaepe jímarepacore, Jāmenijicui ðaicðjeiye ũi coyūiye báque Moisés bácare cvarējaquemavu mjure. Que baru iye ðaicðjeiyeque ðaicðjeimara marejaquémavu mja. Æbenita Jesucristoi yaiyede, caivu ina úre ju arājivu máre yaidéjaquemavu úque Jāmenijicui jāinore. Que teni mja máre vaivu bácvupe barejaquémavu úque. Que baru iye ðaicðjeiyeque ðaicðjeimara āmevu mja caride. Yópe nomió, jímarepacu bácu yainíburu yóbore, ði purubuoiyere apesque, nopedeca mja máre mje coateniburu yóbo yainore jaravari, yópe nacovaimarape vaivu carivubu Jesucristoque cūinávupe. Maje cuede Jesucristoque cūinávupe, yopedecabu majare: Æ majemarepacupe rávu pueno mearore ðarí nre ðaibi majare, maje carājiyere avu pueno mearo úque. <sup>5</sup> Æbenita maje carājiye jipocai Jesucristoque, maje āmeina daiyue báque boje, coatetejaquemavu mja Jāmenijicure jaravari.

Yopedeca barejaquémavu majare: Pueno āmenore ðare nrejaquemavu mja, pueno baju coatenajivu Jāmenijicure jaravari. Jāmenijicu ðaicðjeme máque apeljene majare Moisés bácare ũi coyūicðjeiye báqueque, yópe pueno urarð āmenore ðare ðarejaquemavu maje āmeina daiyuede. Que teni mja maje bajure ðaicðjenejaquemavu aru maje dáriaiyede máre, pueno baju āmeina tenajivu. <sup>6</sup> Æbenita caride ðaicðjememaramu mja Jāmenijicui ðaicðjeiye ũi coyūiye báqueque Moisés bácare. Jipocamia yebacavupe barejaquémavu mja. Diede ju aive jaurejaquemavu majare. Æbenita Jāmenijicure memecabevubu mja javecarðque, yópe ũi ðaicðjeiye ũi coyūiye báquepe Moisés bácare. Quénora Jāmenijicure memecaiyubu mja mamaroque caride, yópe ñai Espiritu Santoi cure daiyere majare apné mamaeque. Que baru ðaivubu yópe iye ðaicðjeiyere majare jané cube boje, quénora maje daiyue boje.

### *Pablo “Āmeina tede daiye cne ji baju” arí, ũi coyūino (Ro 13.9; Gá 5.17)*

<sup>7</sup> ¿Aipe coyūiye jauri majare caride? ¿Meameni Jāmenijicui ðaicðjeiye ũi coyūiye báque Moisés bácare? Meame āmevu. Nópe dáriaiye jaubevu. Æbenita ji ðaicðjeiyede coreóvaquiyé jipocare, coreóvabedejacacu yu ji āmeina daiyue cuede. Cūináro iye ðaicðjeiyecarð, “Āujimejacu apesu ũi cavaede”, aino cubedu, āujimejebu yu apen ne cavaede. <sup>8</sup> ðaicðjeiye cubedu, mja āmeina daiyubejebu. Æbenita Jāmenijicui ðaicðjeiye ũi coyūiye báque Moisés bácare coreóvare ðarejaquemavu yare āujiye jaubede pðevare. Æbenita no yóboi,

ji coreóvayie boje diede, ʋrarõreca dápiarĩ búrejacacʋ áujiyede. Ji ámeina ɖaiyue boje, jʋjovaimʋmu yʋ. Que baru áujivʋ yʋ. <sup>9</sup> Apenʋmʋa iye ɖaicõjeiyede coreóvabecʋ, torojʋcʋ barejacácʋ ji baju. Coreóvabedejacacʋ boropateyʋ ji baju. ʋbenita cūinájāravʋ ji járiaiyede yo ɖaicõjeino, “Áujimejara” ainore, ʋre ámeina ɖaiyede búrejacacʋ yʋ. Aru yayiyá bácpʋre coateyʋ barejacácʋ Jāmenijicʋre jarʋvarĩ.

<sup>10</sup> Jāmenijicʋ coyʋrĩdurejaquemavʋ ũi ɖaicõjeiyede Moisés bácpʋre, põeva jʋ arĩ diede ne curājiyere ayʋ me úque ijāravʋre aru jāravʋ cūiméjāravʋ baquinóre máre. ʋbenita bíjare ɖarejaquemavʋ yʋre. Ji ɖabe báque boje yóre Jāmenijicʋi ɖaicõjeiyere, coatede ɖaimʋ marejacácʋ yʋ Jāmenijicʋre jarʋvarĩ. <sup>11</sup> Ji coreóvayie báque boje, cūináro ũi ɖaicõjeiyecarõ ũi coyʋiyere báque Moisés bácpʋre, jʋjovaimʋre tedejacacʋ yʋ ji ámeina ɖaiyue boje. Nurié dáriabedejacacʋ yʋ. ʋbenita ji nóre ɖaiye báque boje, jʋ abedejacacʋ Jāmenijicʋre. Que teni ji ámeina ɖaiyue boje, coatedejacacʋ yʋ Jāmenijicʋre jarʋvarĩ yayiyá bácpʋre no ɖaicõjeino cūinároque. <sup>12</sup> Que baru ámecʋbu yʋ. ʋbenita Jāmenijicʋi ɖaicõjeiyere ũi coyʋiyere báque Moisés bácpʋre ámeno cʋbetamu die. Que baru yo Jāmenijicʋi ɖaicõjeino cūináro máre ámeno cʋbenotamu. Pʋeno baju mearotamu, yóre Jāmenijicʋvacari pʋeno baju meacʋre. Aru põeva nore mearore ɖaivʋ torojarivʋbu.

<sup>13</sup> ¿No ɖaicõjeino mearo aru torojʋre ɖaino máre coatede ɖaidi yʋre Jāmenijicʋre jarʋvarĩ yayiyá bácpʋre? ¡Bi, ye que ámevʋ! ¡Aipinʋmʋ vaibéjarõri nópe! Quénora ji baju ámeina ɖaiyue boje, coatedejacacʋ yʋ Jāmenijicʋre jarʋvarĩ yayiyá bácpʋre. Ji jʋ abede no ɖaicõjeino mearore, jáɖovaivʋ aipe pʋeno ámeno baju ji ámeina ɖaiyuede. Que teni Jāmenijicʋ coyʋrejaquemavʋ no ɖaicõjeinore, ji majiquiyere ayʋ aipe pʋeno ámeno baju ji ámeina ɖaiyuede. <sup>14</sup> Maja judíova majidivʋbu Jāmenijicʋi ɖaicõjeiyere ũi coyʋiyere báque Moisés bácpʋre pʋeno mearo baju Jāmenijicʋi Espíritu Santoi epeiye báque boje diede aru ũ jie báque boje máre. ʋbenita yácarpũravʋ ɖaicõjeimʋmu ji ámeina ɖaiyueque. Aru ámecʋbu yʋ. Yávacari ɖayʋbu yóre ji ámeina ɖaiyuepe. Yóre yebacacʋ, apescʋi bojedaimʋre páyʋbu yʋ. Aru ji ámeina ɖaiyue ñai yebacacʋi jabocʋre painomu. Que baru yʋrecabu ɖaicõjeimʋ ji ámeina ɖaiyueque.

<sup>15</sup> Jáve coreóvabevʋ aipe vaiyede yʋre aru ji ɖaiyede máre. Yóre ji ɖaiyuepe ɖabevʋ yʋ. ʋbenita iyebu ji jáiyube ji ɖaiye. <sup>16</sup> Ji ɖaiyubede ɖayʋ baru, jáɖovaivʋ yʋ Jāmenijicʋi ɖaicõjeiyede méne. <sup>17</sup> Yávacari ɖayʋbu iye áme ji ɖaiyede. ʋbenita que ɖabevʋ ji ʋe boje. Quénora ji ámeina ɖaiyue cʋe boje cāreja ji ũmei, diebu ámeina tede ɖaiye yʋre. <sup>18</sup> Yʋ majivʋ yʋre me cʋbede. Ji ũmei mearo cʋbevʋ. Yávacari ɖaiyʋvʋ méne. ʋbenita ye bʋojabevʋ ɖayʋ méne yóre ji ʋrõpe. <sup>19</sup> Iye méne, ji ɖaiyuede, ɖabevʋ yʋ. Quénora iye ámene, ji ɖaiyubede, ɖaivʋ yʋ. <sup>20</sup> Yʋ ɖayʋ baru ji ɖaiyubede, yʋ ámevʋ ɖayʋ diede. Quénora ji ámeina ɖaiyue cʋe cāreja ji ũmei, diedecabu ámeina tede ɖaiye yʋre.

<sup>21</sup> Que baru yʋ coreóvaivʋ aipe vaiyede yʋre cainʋmʋa. Méne ɖaiyʋvʋ yʋ. ʋbenita quénora ji ɖaiyeque ámene eaivʋ yʋ. <sup>22</sup> Torojʋrĩ ʋvʋ Jāmenijicʋi ɖaicõjeiyede ji ũmei. Aru ɖaiyʋrĩduivʋ yʋ diede. <sup>23</sup> ʋbenita ji ámeina ɖaiyueque ɖaicõjeimʋmu yʋ. Yóre boaipõeva ne maucʋvarádaiyere ĩmaro jabocʋre, nopedeca ji ámeina ɖaiyue maucʋvare ɖaivʋ yʋre.

<sup>24</sup> Que baru jáve yʋ, põecʋ, cõmaje árojacʋbu yʋ. ʋrarõreca jaʋvʋ yʋre meadairpõecʋre, ɖaicõjeimʋ ámequiyere aivʋ ji ámeina ɖaiyueque aru coateimʋ ámequiyere aivʋ Jāmenijicʋre jarʋvarĩ. <sup>25</sup> Yʋ mearore jíyʋbu Jāmenijicʋ pʋeno meacʋ bajure. ʋrecabe maje jabocʋ Jesucristore caɖatede ɖayʋ yʋre. Yóre cʋvʋ yʋ: Yávacari Jāmenijicʋre jʋ aiyʋvʋ yʋ. Aru áre memecaivʋvʋ yʋ. ʋbenita nóre ji ɖaiyuepe ɖaiye majibevʋ yʋ cainʋmʋa. Quénora apenʋmʋa ɖaivʋ yʋ yóre ji ámeina ɖaiyueque.

## 8

*Espíritu Santoi cʋre ɖaino põevare yóre ũi ʋrõpe  
(Mr 14.36; 1 Co 3.16; Gá 3.17-19; 4.5-7)*

1 Caride maja Jesucristoque curivabu cūinávure. Que baru coatebenajaramu maja Jāmenijicure jaravarī, maje āmeina teiye boje. 2 Nāi Espiritu Santoi daicōjeiye boje yure caride, cure daibi yure Jesucristoque cūinávure. Que baru jāve cure daibi yure. Que teni nāi Espiritu Santo ji āmeina daiyuede daicōjemene daibi yure. Que baru ji baju āmeina daiyue coatede darī buojabevu yure Jāmenijicure jaravarī yaiyú bācure. 3 Jāmenijicūvacari dacarejaquemavu majare iye ūi daicōjeiye ūi coyūiye báque Moisés bācure darī buojabede. Pōeva ne āmeina daiyuede ue boje, náva daicōjeiye darī buojabedejaquemavu ne majiéque. Que baru iye daicōjeiyeque Jāmenijicū meadayu buojabedejaquemavu pōevare ne āmeina teiyede jaravarī.

Ubenita Jāmenijicūcapūravu darorejaquemavu mamacure, ū jicure, jarūvacacūyū pōeva ne āmeina daiyuede, maje curājiyere ayū āmeina daiyūbevūva. Nāi mamacu darejaquemavu ijāravūi pōecure, cuvacu ūi baju yópe apevu pōeva, āmeina teivū ne bajure. Ubenita Jesucristocapūravu ye āmeina dabedejaquemavu cainūmūa. Ubenita Jāmenijicū nājine darejaquemavu mamacūi bajure, ūi bojedaquiyere ayū maje āmeina daiyuede, meadacūyū majare maje āmeina teiyede jaravarī. 4 Jāmenijicū darejaquemavu nópe, dare dacūyū majare caiye ūi daicōjeiye me. Majarecabu dabevū yópe maje baju urōpe. Ubenita majarecabu daivū yópe nāi Espiritu Santoi urōpe ūi paruéque.

5 Ina pōeva daivū yópe ne baju daiyue daicōjeiye ne majiéque máre, nácapūravu dápiadama ne baju uede. Ubenita ina pōeva daivū yópe nāi Espiritu Santoi daicōjeiye ūi majiéque, nácapūravu dápiadama nāi Espiritu Santoi uede. 6 Mūja dápiarī daivū baru mūje ūmei uede, mūjacapūravu jāve yaivū bācavure paivūbu, coateivū Jāmenijicure jaravarī. Ubenita mūja dápiarī daivū baru nāi Espiritu Santoi uede, mūjacapūravu jāve arūrivū, cārijimena me curivabu mūja Jāmenijicūque. 7 Que baru nāi pōecu dápiarī dayū baru ūi baju uede, maucūvarī jū abebi Jāmenijicure. Aru jāve ye daicōjeñū buojabebi Jāmenijicure ūi bajure máre. 8 Que baru ina pōeva daivū ne baju uede ne majiéque jāve Jāmenijicure torojure darī buojabema na.

9 Ubenita mūjavacari, nāi Espiritu Santoi cūe boje mūjaque, mūja dabevū yópe mūje baju urōpe mūje majiéque. Quénora daivūbu mūja yópe nāi Espiritu Santoi urōpe ūi majiéque. Ácu pōecu cuvabecu baru nāi Espiritu Santore úque, Cristo jicū āmemi ū. 10 Ubenita mūjacapūravu curivabu Jesucristoque cūinávure. Aru nāi Espiritu Santo arūre daibi mūjare. Mūje baju coapa yópe yaivū bācavure coateivūtamū mūja mūje āmeina daiyue boje. Ubenita mūjavacari arūrivū me curivabu cārijimena Jāmenijicūque “Boropatebevū mūja ji jāinore”, ūi arī coyūiye báque boje Jesucristoi dacaiyede mūjare. 11 Aru Jāmenijicū nāi Espiritu Santore nacovare darejaquemavu Jesucristore yainore jaravarī. Nāi Espiritu Santoi cūe boje mūjaque, arūre dacūyūme mūje bajuáre, mūje cūvarājiyere ayū mamaūme. Aru iye mamaūmeque mūja cūvarājaramū paruéde, darājivū no mearore yópe mūje daiyūere.

12 Mūja, jívū, que baru daiye jaūvū majare nāi Espiritu Santoi majiéque, yópe ūi urōpe. Daiye jaūbevū majare yópe maje baju urōpe maje majiéque. 13 Mūja daivū baru yópe maje baju urōpe mūje majiéque, jāve coatede daimaramū mūja Jāmenijicure jaravarī caride. Aru Jāmenijicū nājine dacūyūme mūjare cainūmūa. Ubenita mūja dajocavū baru mūje āmeina teiyede caride, aru mūja daicōjemevū baru mūje āmeina daiyuede mūje bajure, nāi Espiritu Santoi cadateiyeque jāve me curivabu cārijimena Jāmenijicūque.

14 Caivū ina Jāmenijicūi mára daivūbu yópe Espiritu Santoi urōpe, ūi jaboteimarape paivū. 15 Javede jidūrivū barejaqué mavū mūja Jāmenijicure. Ubenita nāi Espiritu Santo, Jāmenijicūi daroimū mácu, yebacavure tede dabebi mūjare yópe mūje daicōjemenajiyere ayū bedióva cojedeca mūje āmeina daiyūeque. Que baru jidūre dabebi ū mūjare. Mūja jidūbevū coateiyede Jāmenijicure jaravarī, mūje āmeina teiye boje. Nópe vaibéquiye bu mūjare. Quénora nāi Espiritu Santo majide daibi mūjare, curājivūre yópe Jāmenijicūi

urõpe. Que ðayũ ñai Espíritu Santo ñi majiéque “mũ, jipacũ”, arĩ coyũre ðaibi majare Jãmenijicũre. <sup>16</sup> Ñai Espíritu Santo cãbi maje ũmei, majide ðacũyũ majare Jũmenijicũi mára juedojĩnape paivũre. <sup>17</sup> Jũmenijicũi máramu maja. Que baru jacorũrãjaramu úre caiye iye Jũmenijicũi mearo ðacaiyede, ñi jíquiyede ñi pðevare. Aru jacorũrãjaramu maja Jesucristoque iye Jũmenijicũi jíquiyede úre. Æbenita Jesucristope ãrojamevũ maja cãreja. Que baru ñájivũbu Jesucristope ijãravũi. Aru ñájivũ baru caride, jãve cũinájãravũ baquinó meara baju barãjãramu maja yóre Jũmenijicũi urõpe, Jesucristope. Aru Jũmenijicũi “Mearamu mũja”, arĩ coyũcũyũme majare.

*Jũmenijicũi jãðovaquino ñi pðeva meara bajure  
(2 Co 5.2-4)*

<sup>18</sup> Jãve majivũ yũ urarõ mearore Jũmenijicũ ðacacũyũre majare, maje torojũrãjiyere ayũ maje ũmei ñi oatũvaquiyede majare yóre ñi urõpe. Que baru ye baju ãmevũ majare maje ñájiyede ijãravũre, maje cũede yóre Jũmenijicũi urõpe ðaiye jaue boje cãreja. <sup>19</sup> Caivũ Jũmenijicũi cũeðaimara napini coreivũ, pare jãiyũrivũbu Jũmenijicũi oatũvaquiyede caivũ ñi márare yóre ñi urõpe, mamaũmeque meara baju. <sup>20</sup> Caiye iye Jũmenijicũi cũeðaiye báque “Yóre vaiquiyebu” ñi aiye báquedeca, vaibevũ yóre ñi urõpe. Caiye bíjare nũivũ. Æbenita ñi cũeðaiye báque cũináro ye bíjabevũ. Quénora Adán mácũi ãmeina teni ñi ja abe báque boje Jũmenijicũre, Jũmenijicũ bíjaicðjenejaquemavũ diede. Æbenita cainũmũa ãmeniduiyebu yóre. Quénora caivũ Jũmenijicũi cũeðaimara napini coreivũbu, Jũmenijicũi meaðaquiyere aivũ caiye iye ñi cũeðaiye báquede yóre ñi aiye báquedepedeca.

<sup>21</sup> Caiye Jũmenijicũi cũeðaiye báque bíjare nũiye jaũvũ javede aru caride máre, yóre yebacavũre ne ðaiye jaue ne jabocũi ðaicðjeiyede. Æbenita cũinájãravũ baquinó Jũmenijicũi ðajocare ðacũyũme diede. Aru mamaro mearo ðacũyũme ã caiyede. Quédeca urarõ meara ðacũyũme caivũ ñi márare. <sup>22</sup> Maja majidivũbu javede pũ caride máre caiye iye cũeðaiye báque ñájiyede yóre juedocũ pðeteyũre ñájiyere. <sup>23</sup> Aru maja máre cũvarivũbu ñai Espíritu Santore, Jũmenijicũi daroimũ mácũre majare, mamarũmũre maje jũ arĩ bũiyede Jesúsre. Que baru majavacari napini coreivũbu dijãravũre, Jũmenijicũi ãmeina teiye cũbede ðaquijãravũ baquinóre majare coapa, maje cũrãjiyere Jũmenijicũi márava, yóre ñi urõpe. <sup>24</sup> Jũmenijicũi meaðarejaquemavũ majare. Majare napini corede ðarĩ ñi ðaquiyede yóre ñi aiye báquedepedeca, meaðarejaquemavũ majare. Æbenita jãivũ iye maje napini coreiyede, jãve napini coreiye ãmevũ die. Pðecũ cãbebi napini coreyũ iyede ñi jave jãiye báquede. <sup>25</sup> Æbenita napini coreivũ baru iye maje jãmene cãreja, napini coreiye jaũvũ majare.

<sup>26</sup> Quédeca ñai Espíritu Santo caðatecũdayũbe majare, parũbevũre, maje mearore ðaiye majibe boje. Maje urarõ majibe boje, jẽniaye jaũrõre Jũmenijicũre majibevũ maja. Aru aipe ðarĩ jẽniainore máre majibevũ maja. Que baru ñai Espíritu Santovacari, maje coyũiyũede majicũ, jẽniacaibi Jũmenijicũre majare boje. Que teni ũme coturĩ, coyũibi Jũmenijicũre iye maje coyũiyũede, maje yávaiye majibeque. <sup>27</sup> Ñai Espíritu Santo jẽniacaibi Jũmenijicũre parũrõreca, caðatecũyũ Jũmenijicũi pðevare yóre Jũmenijicũi urõpe. Que baru Jũmenijicũ, caivũ pðeva ne dápiayede majicũ, majibi Espíritu Santoi dápiarĩ ðaiyũede.

*Cristo ñi caðateino caiye maje ðaiyede  
(2 Co 3.18; Gá 4.19; Fil 3.10)*

<sup>28</sup> Maja majidivũbu Jũmenijicũre urivũ baru, Jũmenijicũ caðateyũre majare cainũmũa. Jũmenijicũ mearo ðacaibi majare caiye vaiyede majare, ñi cutuimara mácavũre. Aru javede, mamarũmũre, Jũmenijicũ majidejaquemavũ aipe ãrojarivũre ðacũyũ majare, ñi cutuimara márajivũre. <sup>29</sup> Jipocamia Jũmenijicũ beorejaquemavũ ã jina márajivũre. Æi beoimara mácavũre Jũmenijicũ epedejaquemavũ, ñi mácũre paivũ barãjiyere ayũ aru mamacũ némamiscũre ráyũ baquiyere ayũ obedivũ jẽneboi. <sup>30</sup> Aru ñi epeimara mácavũre

Jāmenijicū cutuibi, jū arājiyere ayū ūi cutuiyede ū jina mārājivūva. Aru ūi cutuimara māvare “Boropatebevū mūja ji jāinore”, arī soyūibi nāre Jāmenijicū. Aru ūi soyūimara māvare boropatebevūre Jāmenijicū cūre dāibi nāre mearava yōpe ūi ūrōpe.

<sup>31</sup> ¿Aipe arājidi maja? Jāmenijicūi cadateiye boje majare, ye baju āmevū apevū ne maucūvarō majare. Pōescū cūbebi āmedarī būojayū maje ūmene. <sup>32</sup> Jāmenijicū jecūbedejaquemavū mamascūre, meadascūyū majare. Quénora jēni jīcarejaquemavū ūre, ūi ūrarō űājiqiyere ayū majare boje. Que baru maje majiē boje jīcayūre mamascū cūināscūre, ūi ūmāre, majare boje, jāve majidivūbu dācascūyūre majare māre mearore quēda jecūbeda. <sup>33-34</sup> Jāmenijicūvacari “Boropatebevū mūja ji jāinore”, arī soyūrejaquemavū jave ūi beoimara māvare. Que baru pōescū cūbebi āmeina boro soyūī adarī būojayū majare. Aru pōescū cūbebi soyūī būojayū majare űājiye jāurōre māre. Jesucristo, yaiyū bāscū majare boje, nacovaimū māvū yainore jarūvarī, Jāmenijicūi mearpūravūi cūbi caride. űai mearpūravūi cūscū parūēde cūvabi. űai Jesucristo parūrōque jēniaimi Jāmenijicūre majare boje. Que baru űame āmeina boro soyūī adarī būojabema majare. <sup>35</sup> Ye coatede darī būojabevū majare Cristore, majare ūcūre, jarūvarī. Maja űājivū baru, aru chīoivū baru, aru āmeina yāvaimara marū, aru āvūē ijimara marū āiye cūbedu, aru cuitōtecaje cūbedu, aru jidūrivū baru jidojae boje, aru boarī jarūvaimara marū māre, caiye iye boje ye coatede dāimara āmenajaramū maja Cristore jarūvarī. <sup>36</sup> Aru iye boaiye borore javede Jāmenijicū, yōpe arī, toivaicōjēnejaquemavū cūināscū ūi yāvaiyede soyūcaipōescū bāscūre: Caijāravūa boarī jarūvadama űūjacavūre, űūje mūre ūe boje. Dāriādama űūjare cūrivūre ne boarī jarūvarājimarape, yōpe ne dāriaiyere ovejavare ne űāvaimarare boainoi, arejaquemavū Jāmenijicūi yāvaiyede soyūcaipōescū bāscū Jāmenijicūre.

<sup>37</sup> Ūbenita majacarpūravū majeure mauva ne āmeina dābemaramū. Quénora Jāmenijicū pūeno meare dāibi majare ne āmeina dārīduiyedeca, ūi ūeque ūi jādovaiye bāquede Cristoi yaijāravūi. Cadatevaibi majare, dāscūyū pūeno meara mārājivū. <sup>38</sup> Yū jāve majivū iyede: Ye majare coatede darī būojabevū Jāmenijicūre, majare ūcūre, jarūvarī. Maje yaidū, Jāmenijicū ūbi majare. Aru majeure cūru ijāravūre obediūjūa, Jāmenijicū ūbi majare māre. Aru āngeleva, aru jabova, aru cavarōi parūrivū māre ye majare coatede darī būojabema Jāmenijicūre jarūvarī. Nopedeca caiye iye cari jāravū vaiye boje, aru caiye iye arejāravūa baquiye vaiquiye boje māre ye majare coatede dāimara āmenajaramū maja Jāmenijicūre, majare ūcūre, jarūvarī. <sup>39</sup> Aru maja űūivū baru ijāravū pūenoi aru jia ūrāda ūtmūjūrō jīvūi māre, coatede dāimara āmenajaramū maja Jāmenijicūre, majare ūcūre, jarūvarī. Que baru jāve ye cūbenore cūedaino māvārō boje maja coatede dāimara āmenajaramū Jāmenijicūre, majare cūedayū bāscūre, jarūvarī. Majidivūbu maja aipe Jāmenijicūi ūrarō ūrōre majare, Jesucristoi mearo dācaiye bāque boje majare. Que baru cūrivūtamū maja Jesucristoque cūināvūre.

## 9

### *Jāmenijicū ūi beoino judiōvare, Israecavūre* (1 P 2.10)

<sup>1</sup> Yū soyūyūbu mūjare yāvaiyede jāvene. Yū Cristoi jicūbu. Que baru borocūbevū yū. űai Espīritu Santo dāicōjeimi “Boropatebevū yū”, ji arī dāriaiyeque. Que baru majivū yū borocūbede iye ji soyūiye. <sup>2</sup> Jāve pare chīoivū yū ji ūmei, jīvūre ne jū abe boje Jesūre. Jāravūa coapa chīori űājivū yū ji ūme ji ūrīduiye boje ina jīűecūva māvavūi pāramena ne jū arājiyere ayū Jesūre. <sup>3</sup> Yū nāre cadateni būojayū baru, yāvacarī jēniajebu Jāmenijicūre űājine dāscūyūre yūre toabo cūimēboi, ne bījabenajiyere ayū. “Coatede dājacū yūre Cristore jarūvarī”, ajebu yū Jāmenijicūre. <sup>4</sup> Nāvacarī Israel bāscū, űai mamarūmū Jacob āmicūscū bāscū, Jāmenijicūi pūeno baju mearo dācaimū māvūi pāramenamū. Nāvacarību Jāmenijicūi beoimara māvavū, ūi epequiye ayū nāre ūi būscūvaimara. Nāque

сүсү, Jūmenijicү jǎđovarejaquemavү náre ũi mearo miadárove, ne majinajiyere ayү meacү bajure. Jūmenijicү соүңреjaquemavү náre: “Yүrecabu тәје jabocү. Aru тәјarecabu ji jaboteimara”. Que arı, Jūmenijicү toivacaicđjenejaquemavү Moisés bǎcүre ũi đaicđjeiyede náre. Jūmenijicү buedejaquemavү náre aipe đarı ne jǎve mearore jınajiyede ũre. Jūmenijicү “Yү mearo đacasүүmtү тәјare”, arı соүңреjaquemavү náre. <sup>5</sup> Ina judıovavacari “Ñүjeñescүva mácvүbu”, ađama Abraham mácvүre, Isaac bǎcүre, Jacob bǎcүre, aru Jacob bǎcүi doce paivү mamara mácvүre máre, ne yajuboare бұірđeva mácvүre. Aru Cristovacari pđetedejaquemavү yóre ne yajubocasүre, judıovacasүre. Ёbenita me járiajarǎ yүre. Jesucristo pđescүbe. Ёbenita ũ máre Jūmenijicү, mearore jımүme, aru ne torojүede jımүme cainүтүa jǎravү cүiméjǎravү baquinóre. Quédecabu.

<sup>6</sup> Yү соүңbevү тәјare Jūmenijicүi đabede yóre “Mearo đacasүүmtү yү тәјare”, ũi aipe báquepedeca ina Israecavү majeñescүva mácvүre. Quéнора yorecabu jǎve: Caivү ina Israel bǎcүi pǎramena Jūmenijicүi beoimara mácvү ämema. Que baru caivү ina judıova baju ämema. <sup>7</sup> Āңјara тәја aipe Jūmenijicүi jǎđovaino mácarđre caivү ina Abraham mácүi pǎramenare ũi pǎramena baju ämевүre ũi jǎinore. Que baru, “Quévүra ina Isaaı pǎramena marajárama mırǎramena baju”, arejaquemavү Jūmenijicү Abraham mácvүre. <sup>8</sup> Nóre ayү Jūmenijicү, айүсү barejaquémavү yóre: Ina Abraham mácүi pǎramena, pđeteivү yóre caivү arevү jүedovare, ũi pǎramena baju ämema Jūmenijicүi jǎinore. Quéнора ina Abraham mácүi pǎramena pđeteivү Jūmenijicү “Yóre mearo đacasүүmtү yү тәјare”, ũi aipe báque boje, nárecabu, ũi соүңiyede jү aivү, jǎve Abraham mácүi pǎramena baju. <sup>9</sup> Yóre arı, Jūmenijicү соүңреjaquemavү Abraham mácvүre: “Yóre đacasүүmtү yү тәјare. Cari daiүјi coraidacasүүmtү yү. Dinүтү maquinóre mimarepaco, Sara, jave jүedocүvacodome mamacүre”, arejaquemavү Jūmenijicү Abraham mácvүre.

<sup>10</sup> Āңјara aipe Jūmenijicүi jǎđovaino mácarđre Isaac bǎcүque caivү ina Isaac bǎcүi pǎramenare ũi pǎramena baju ämевүre Jūmenijicүi jǎinore, ũi beobe báque boje náre. Majeñescu mácүi márepaco báco, Rebeca báco, jүedоearejaquemavү рүсарǎ mamara pějavarere népacү Isaac bǎcүque. <sup>11-12</sup> Jūmenijicү nóre vaidé đarejaquemavү, beocүү cүinǎcү némacүre yóre ũi ңđre, ũi majié báquepedeca mamарүтүre. Yóre arı, Jūmenijicү соүңреjaquemavү Rebeca bǎcore: “Īmacүсарүravү jıbcү рүeno рарүđ пүсүүтүe. Jıbcү memecасүүтүe ĩmacүсарүravүre”, arejaquemavү Jūmenijicү Rebeca bǎcore. Jūmenijicү nóre arejaquemavү ne pđetenajiyе jırocamia. Ёi nóre aiyede ina рүсарǎ ye đabedejaquemavү cǎreja mearore aru ämenore máre. Que baru Jūmenijicү ye beobedejaquemavү nácasүre ũi đaiye báque boje. Quéнора beorejaquemavү cүinǎcү nácasүre ũi jicү басүyáva ũi cutuquiye boje ũre. <sup>13</sup> Aru obedıүјa yóboi, yóre arı Jūmenijicү toivaicđjenejaquemavү ũi yávaiyede: “Jacore ңreјacacү yү. Ёbenita Esaүre ңbedeјacacү yү”, arejaquemavү Jūmenijicү.

<sup>14</sup> ¿Aipe соүңrǎјidi maja caride diede? ¿Jūmenijicүvacari đabedi mearore cainүтүa yóre “Đacүүmtү”, ũi aipe báquepedeca? ¿Que ämевү! ¿Aipinүтү Jūmenijicү đabescүbe nóre! <sup>15</sup> Yóre arejaquemavү Jūmenijicү Moisés bǎcүre: “Yү cđmaje āroje jǎiyүсү baru pđescүre, ũre cđmaje āroje jǎсүүmtү yү. Aru yү mearo đacaıyүсү baru pđescүre, ji cđmaje āroje jǎiyе boje, ũre mearo đacasүүmtү yү”, arejaquemavү Jūmenijicү. <sup>16</sup> Que baru Jūmenijicү beobebi pđescүre, ñai pđescүi ңe boje. Aru Jūmenijicү beobebi pđescүre, ñai pđescүi đaiye boje. Quéнора Jūmenijicү beoibi pđescүre, ũi baju cđmaje āroje jǎiyе boje. <sup>17</sup> Yóre arı, Jūmenijicү toivaicđjenejaquemavү ũi yávaiyede ũi daroiye báquede Moisés bǎcүre, ũi соүңquiye ayү ñai Egipto ämicүrijoborđcavү ne jabocү bǎcүre, Faraón ne aimүre: “Mү jave ämeina teyүbu aru pueđabevү тә yүre. Aru yү рүeno baju ämeina tede нүre đaiвү түre, jǎđovacүү caivү pđevare aipe vaiquiүede түre ji majiéque. Aru ne jǎriburu yóboi diede, ‘jǎve Jūmenijicү majıсүbe caivү рүeno’, arǎјarama na”, arejaquemavү Jūmenijicү.

18 Que baru Jūmenijicū cōmaje āroje jāimi arevare yóre ũi baju ʒõre. Aru p̄eno baju āmeina tede n̄are ðaibi arevare m̄are, ne ũbenajiyere ayū ũre p̄eno baju yóre ũi ʒõre.

19 Que baru cūinácū m̄jacacū jēniari jācūyūme yūre: “¿Jāve maru iye mi coyūiye, aipe ðarī Jūmenijicū coyūyū b̄ojaidi p̄escure, ‘Boropateyūbu m̄ mi āmeina teiye boje’? Ñame cūbebi b̄ojarī vaidé ðayū yóre Jūmenijicūi ũbenore. Aru ñame cūbebi b̄ojarī vaibéde ðayū m̄are yóre Jūmenijicūi ʒõre”, acūyūme yūre. 20 Aru p̄escurecabu m̄. ¿Aipe teni “Jorojīni, copū teni b̄ojayūtamū yū”, arī ðápiayūgū m̄ Jūmenijicūre? Jorogū yávařī b̄ojaidū baru p̄escure, jēniari jāmejeba p̄ereñure: “¿Aipe teni ðacūgū m̄ yūre yóre?” ¡Que āmevū! Jūmenijicū ðarejaquemavū p̄evare ũi ðápiainore. Que baru cūeðayū b̄ácure jēniari jāiye jaubevū cūeðaimara m̄acavure. 21 Ñai jorogure p̄ereip̄escū jāve ðarī b̄ojaibi ũi ʒõre joboque. Cūinábū jobobūque ðarī b̄ojaibi p̄scarūa jorogūare. Cūinárū jorogure me ðaibi ðūibajīeneca, p̄eva didūre jāri ne arājīyere ayū, “Ñai p̄ereñ me majibi”. Aru apedū jorogure maumejieneca ðaibi ũre jauéde ũre ðaquidū caijāravūa.

22 Aru Jūmenijicū ðaibi p̄evare yóre p̄ereip̄escū jorogūare ũi ðaiyere. Que teni Jūmenijicū napimi ʒrarō ina jorojīni ðaivure ũre ne āmeina teiyeque, ina b̄ijarājivure. Ūbenita arejāravū baquinó Jūmenijicū jāðovacūyūme ũi jorojīyede p̄evare ne āmeina teiye boje. Aru p̄evare majide ðacūyūme ũi majiéde, ũi ñájine ðaquiyede náre, ne āmeina teiye boje. 23 Aru Jūmenijicū m̄are, yóre p̄ereip̄escure páyū, ðaibi yóre ũi ʒõre, jāðovacūyū ũi baju p̄eno meacure aru meara ðacūyū majare m̄are, cōmaje ārojarivure ũi jāinore. Javede Jūmenijicū majidejaquemavū, meaðacūyū majare meara baju b̄arājivure. Que baru Jūmenijicūi ðaru yóre ũi ʒõre majare, ũi cūeðaimara m̄acavure, ñame “Mearore ðabebi ũ”, arī b̄ojabema. 24 Majarecabu Jūmenijicūi cutuimara m̄acavū ũi m̄ara m̄arajivūva, arevū judíoacavū, aru arevū judíova āmevūcavū m̄are.

25 Yóre arī, Jūmenijicū toivaicōjenejaquemavū ũi yávaiyede coyūcaip̄escū b̄ácure ũi āmiá Oseas:

Ina p̄eva, ji p̄eva āmevū b̄acavure, acūyūtu yū, “Ji p̄evatamū m̄ja”. Aru diyajuboa p̄eayajubocavū ji ũbemara m̄acavure, “Ji ũmaratamū m̄ja”, acūyūtu yū, arejaquemavū Jūmenijicū. 26 Aru no cūgōi “M̄javacari ji p̄eva āmevūtamū”, Jūmenijicūi aino m̄acarōmiareca, “Ñai Jūmenijicū ap̄scūi m̄aramū m̄ja”, ũi coyūimara marajárama, arī toivarejaquemavū Oseas b̄ácū.

27 Aru Isaías b̄ácū m̄are Jūmenijicūi yávaiyede coyūcarejaquemavū, p̄eva ne majinajiyere ayū Israecavū ne borore: “Ina Israecavū obedivūbu, yóre ēpayabea jia ēcarūi paraiyere. Ūbenita obebevū bajura n̄acavū meaðaimara marajárama na. 28 Aru Jūmenijicūcapūravū ñájine ðacūyūme Israecavūre corebecūva aru maumena”, arī toivarejaquemavū Isaías b̄ácū. 29 Aru jipocamia Isaías b̄acūvacari Jūmenijicūi yávaiyede coyūcarejaquemavū, yóre arī:

Ñai Jūmenijicū, caivū ne jabocū, ũi epebedu arevū majacavure, ne j̄eðocūvarājīyere ayū, majare m̄are vaijébu yóre āniīmaroa Sodoma aru Gomorracavure vaiye báquepe, caivū ina b̄ijavū b̄acavure, arī Jūmenijicūi yávaiyede coyūcarejaquemavū Isaías b̄ácū Israecavū b̄acavūi borore.

*Judíova ne jāpiaino Jūmenijicūi yávaiye méne*  
(Jn 12.38; Hch 2.21; Gá 3.12; Ef 6.15; 1 P 2.6, 8)

30 Que baru, ¿aipe coyūiye jauři majare caride? Yóre coyūiye jauvū majare. Ina judíova āmevū mememevū barejaquémavū, Jūmenijicūi jāquiyepe aivū náre boropatebevure ne ðaiye báque boje. Quépora Jūmenijicūvacari “Boropatebevū m̄ja ji jāinore”, arī coyūrejaquemavū náre ne jū aiyede Jesucristore. 31 Ūbenita ina judíova, Jūmenijicūi beoimara m̄acavū, ðaivū barejaquémavū Jūmenijicūi ðaicōjeiyede ũi coyūiye báquede Moisés b̄ácure, ðarājivū nóre iye ðaicōjeiyere, Jūmenijicūi jāquiyepe aivū náre boropatebevure. Ūbenita eabedejaquemavū diede. 32 Vobedejaquemavū Jūmenijicūi me jāiyede

náre ne j̄u aiyequē Jesucristore. Quénora vorĩdurejaquemav̄u J̄amenijic̄u me j̄aiyede náre ne mearo đaiyeque. Ëbenita yéde eabedejaquemav̄u na. Que baru vaidéjaquemav̄u náre yópe p̄oc̄uĩ torĩ t̄aiyepe c̄uraborã, ùi me j̄ame boje dibore, nopedeca Cristo bíjarorejaquemav̄u ina judíovare ne jápiarĩ eabe boje úre. <sup>33</sup> Javede J̄amenijic̄u, yópe arĩ, toivaic̄õjenejaquemav̄u ùi yávaiyede dibo c̄urabo borore:

Epeiv̄u ȳu p̄oc̄ure Jerusalén ãmicurĩmaroi. Yópe c̄urabo ma coricai dobaribo p̄eva toiv̄ure t̄ure đaiyepe, nopedeca ina p̄eva j̄u abev̄u ñai p̄oc̄ure bíjarãjarama na. Ëbenita caiv̄u ina úre j̄u aiv̄u c̄uebenajarama na, arejaquemav̄u J̄amenijic̄u.

## 10

<sup>1</sup> M̄uja, j̄iv̄u, parar̄õreca uv̄u ȳu ji ùmei ina Israecav̄ure, ji yajubocav̄ure, ne j̄u arãjiyepe aȳu Jesucristore, J̄amenijic̄u meadaquiyēpe aȳu náre, ne coatebenajiyēpe aȳu úre jar̄varĩ. Que baru urar̄õreca j̄eniavaiv̄u J̄amenijic̄uque náre boje. <sup>2</sup> Ȳu j̄ave m̄ujare coȳiv̄u. Nácap̄urav̄u urar̄õ memecaiȳurĩduiv̄ubu J̄amenijic̄ure ùi ur̄õpe. Ëbenina “Yópe J̄amenijic̄u ur̄õpe đaiiv̄ubu ñ̄uja”, arĩ dáríadama na. Ëbenita yéde đabenama na yópe ùi ur̄õpe. <sup>3</sup> Jápiarĩ eabenama J̄amenijic̄u coȳuȳure “Boropatebev̄u m̄uja ji j̄ainore” p̄evare, ne j̄u aiyede úre. Que baru nácap̄urav̄u memecarĩduiv̄ubu J̄amenijic̄ure, “Boropatebev̄u m̄uja ji j̄ainore”, ùi arĩduquiyēpe aiv̄u. Ëbenita úre memecaiiv̄ureca, “Boropatebev̄u m̄uja ji j̄ainore”, ye arĩ coȳabebi náre, ne j̄u abe boje úre. <sup>4</sup> J̄amenijic̄ucap̄urav̄u toivaic̄õjenejaquemav̄u ùi đaic̄õjeiyēde ùi coȳiye báquede Moisés b́ac̄ure, p̄eva ne meatenajiyēpe aȳu Cristoi daquiyē j̄ipocai. Diede j̄u aic̄õjenejaquemav̄u caiv̄u ina j̄u arãjiv̄ure Cristore, boropatebev̄u barãjiyēpe aȳu ùi j̄ainore.

<sup>5</sup> Aru J̄amenijic̄u “Boropatebev̄u m̄uja ji j̄ainore” arĩ, ùi coȳuj̄aroede p̄evare, ne dáj̄uroe boje yópe ùi đaic̄õjeiyē ùi coȳiye báquere Moisés b́ac̄ure, die borore Moisés b́ac̄vacari, yópe arĩ, toivarejaquemav̄u J̄amenijic̄u yávaiyede: “Ñai đarĩ b̄uójaȳu caiye iye J̄amenijic̄u đaic̄õjeiyēpe c̄uc̄uȳme ù. Ëi đaic̄õjeiyēpe đaiye boje coatede đabem̄u mac̄uȳme ù J̄amenijic̄ure jar̄varĩ”, arejaquemav̄u Moisés b́ac̄u. <sup>6-7</sup> Ëbenita J̄amenijic̄u “Boropatebev̄u m̄uja ji j̄ainore”, ùi arĩ coȳiyēde p̄evare ne j̄u aiyede Jesucristore, die borore Moisés b́ac̄u, yópe arĩ, toivarejaquemav̄u J̄amenijic̄u yávaiyede: “Mi baju j̄eniari j̄amejac̄u mi ùmei dáríarĩ, ‘¿Ñame ḿarajidi m̄iv̄u cavar̄õ mearo J̄amenijic̄u c̄ur̄õi?’ Aru mi baju j̄eniari j̄amejac̄u mi ùmei dáríarĩ, ‘¿Ñame ḿarajidi jobor̄õ j̄iv̄u coiv̄u yaiv̄u b́ac̄av̄u ne c̄ur̄õi?’ ” arĩ toivarejaquemav̄u Moisés b́ac̄u. Yópe aiȳur̄õmu no: ¿Ñame ḿarajidi ãmeóvarajiv̄u Cristore cavar̄õ mearo J̄amenijic̄u c̄ur̄õre jocarĩ? ¿Aru ñame ḿarajidi nacovarajiv̄u Cristore yainore jar̄varĩ?

<sup>8</sup> Aru yópe Moisés b́ac̄vacari arĩ toivarejaquemav̄u J̄amenijic̄u yávaiyede: “J̄amenijic̄u yávaiye me joabenoimu m̄ure. Que baru coȳurĩ ùi yávaiye méne j̄ijecamuque aru j̄u arĩ ùmeque b̄uójav̄u m̄u”, arĩ toivarejaquemav̄u. Aru iye yávaiye méne c̄uinátur̄u baju coȳiv̄ubu m̄aja p̄evare, ne j̄u arãjiyepe aiv̄u Jesucristore. <sup>9</sup> Mi j̄u aru J̄amenijic̄u nacovaiye báquede Jesucristore yainore jar̄varĩ, aru mi j̄u arĩ coȳuru mi j̄ijecamuque, “Jesucristo ji jaboc̄ube”, J̄amenijic̄u meadac̄uȳme m̄ure, mi coatebequiyēpe aȳu úre jar̄varĩ. <sup>10</sup> Que teni ùmequedeca p̄eva j̄u aiv̄ubu Jesucristore, J̄amenijic̄u “Boropatebev̄u m̄uja ji j̄ainore”, ùi arĩ coȳuquiyēpe aiv̄u náre. Aru j̄ijecamuquedeca p̄eva coȳiv̄ubu j̄avene Jesúrã, ùi meadaquiyēpe aiv̄u náre, ne coatebenajiyēpe aiv̄u úre jar̄varĩ.

<sup>11</sup> J̄amenijic̄u, yópe arĩ, toivaic̄õjenejaquemav̄u ùi yávaiyede: “Ñai j̄u aȳu J̄amenijic̄ure c̄uyoje tebec̄uȳvacaribe”, arejaquemav̄u. <sup>12</sup> J̄amenijic̄u que aibi caiv̄u p̄evare, judíovare aru judíova ãmev̄ure máre. Caiv̄u p̄eva c̄uinátur̄utamu ùi j̄ainoi. J̄amenijic̄u c̄uinác̄urabe. Aru caiv̄u ne jaboc̄ube ù. Aru urar̄õ mearo đacac̄uȳme J̄amenijic̄u caiv̄u úre j̄eniav̄ure.

<sup>13</sup> Yópe arĩ, toivaic̄õjenejaquemav̄u ùi yávaiyede: “Ácu p̄oc̄u ùi j̄eniari J̄amenijic̄ure, ‘m̄u,



ji jaboc' arī, Jāmenijicū meadacūyme ūre", arī toivaicōjēnejaquemavū. <sup>14</sup> Apēcū aqui-jichūbi yūre: Ūbenita pōeva jēniaivū būojabenama Cristore, ūre jū abevū baru. Aru jū aivū būojabenama ūre, járiabevū baru ūi yāvaiye méne. Aru járiaiivū būojabenama iye yāvaiye méne, coyūipōeva ne buebedu náre. <sup>15</sup> Aru ūi yāvaiye méne coyūipōeva bueivū būojabenama iye yāvaiye méne, náre jarobedu, aquiijichūbi apēcū. Jāmenijicū, yópe arī, toivaicōjēnejaquemavū ūi yāvaiyede: "Jesús ūi yāvaiye méne coyūipōeva ne eaiyede pōeva yebai, torojūre đaiivūbu náre ne ūmei", arī toivaicōjēnejaquemavū.

<sup>16</sup> Apēcū ūi que aru, yópe arī, coyūjebu yū: Ūbenita ina járiaiivū bācavū obedivū jū abema na iye yāvaiye méne. Isaías bācūvacari arejaquemavū Jāmenijicūre: "Mū, ji jabocū, obebejīna baju jū ađama űūje borore", arejaquemavū Isaías bācū Jāmenijicūre. <sup>17</sup> Aru cojedeca apēcū aquiijichūbi yūre: "Pōeva jū ađama Cristore ne járiaiye bāquede ūi yāvaiye méne. Aru pōeva járiadađama iye yāvaiye méne coyūipōeva ne bueiye bāque boje náre", aquiijichūbi apēcū.

<sup>18</sup> Ūi que aru, yópe arī, coyūjebu yū: Jēniari jāivū mūre: ¿Israecavū járiarejaquemari cāreja Jāmenijicūi yāvaiye méne? Jūjū, jāve járiarejaquemavū na diede. Jāmenijicū, yópe arī, toivaicōjēnejaquemavū ūi yāvaiyede ūi cūedaiye bāque borore:

Jāicōjeñū pōevare cavarōre aru ne jāru, majide đajebu náre pūeno baju meacū Jāmenijicūre. Aru ne jāru caiye Jāmenijicūi cūedaiye bāquede jāravūa coapa aru űamiá coapa máre, majide đajebu náre Jāmenijicūi yāvaiye jaubeda, arī toivaicōjēnejaquemavū.

<sup>19</sup> Aru bediōva cojedeca jēniari jāivū mūre: ¿Ina Israecavūvacari coreóvarejaquemari aipe Jāmenijicū đacūyūre? Jūjū, jāve coreóvarejaquemavū na diede. Mamarūmūre apēvūre ne jipocai Moisés bācūvacari, yópe arī, jū arejaquemavū ūi toivaiye bāqueque Jāmenijicūi yāvaiyede: "Tebutede đacūyūtu yū mūjare apēvū pōevare, jāve pōeyajubocavū āmevūque. Aru jorojīne đacūyūtu yū mūjare pōeyajubocavū ārūmevūque", arejaquemavū Jāmenijicū Israecavūre. <sup>20</sup> Aru Jāmenijicū toivaicōjēnejaquemavū ūi yāvaiyede Isaías bācūre narimecūva, yópe āri: "Ina pōeva ye vobevū bācavū yūre, nárecabu eaiivū yūre. Aru yū jāđovarejacacū ji baju ina pōeva ye jēniari jāmevū bācavūre yūre", arejaquemavū Jāmenijicū. <sup>21</sup> Ūbenita Israecavūre ne borore Jāmenijicū arejaquemavū: "Caijāravūare cārijimene đaiyūrīduivū yū ina pōeva jū abevūre aru maucūvarivūre yūre", arejaquemavū Jāmenijicū Isaías bācūi toivaiye bāquede.

## 11

### *Jāmenijicū ūi jecūrī beoino judiōvare (Fil 3.5)*

<sup>1</sup> Que baru, ¿Israecavūre Jāmenijicū jarūvaidi ūre jarūvarī? jēniari jāivū yū mūjare. ¡Bi, ye que āmevū! ¡Aipinūmū vaibéjarōri nópe! Jāmenijicū jāve jarūvabebi náre. Yūrecabu Israecacū. Abraham mácūi pāramecūbu yū. Aru Benjamín āmicūriyajubo pōeyajubocacūbu yū. <sup>2-3</sup> Israecavū Jāmenijicūi beoimaramu. Javede Jāmenijicū beorejaquemavū űūjare ūi pōeva mārājivūre. Jāmenijicū jarūvabebi űūjare.

Aru mūja coreóvaivūbu jāve yópe arī toivaiye bāquede Jāmenijicūi yāvaiyede Elíai coyūiye bāquede Jāmenijicūque. Elías chīoñū arī jēniarejaquemavū Jāmenijicūque: "Mū, ji jabocū, jave boarī jarūvaquemavū mi yāvaiyede coyūcaipōeva mácavūre. Aru mi āimarare boarī juarī jícaivare máre mūre jave bijare đaquemavū die coapa. Aru yū quécūrabu mi yāvaiyede coyūcaipōescū apēcū cāreja. Que baru yūre máre boarī jarūvaiyūrivūbu na", arejaquemavū Elías Jāmenijicūre. <sup>4</sup> Ūbenita Jāmenijicūcapūravū, yópe arī, coyūrejaquemavū Elíare: "Siete mil paivū baju ūmūva Israecavū cūrivū cāreja mearore jībema na pēpeimūre ūi āmiá Baal", arejaquemavū Jāmenijicū Elíare.

<sup>5</sup> Quédecabu caride máre. Obebevu baju curivabu Jāmenijicai beoimara mácavu, ũi cōmaje āroje jāiye boje majare. Jāmenijicai beoibi majare ũi me boje, mearo đacayū bojecubeda. <sup>6</sup> Beobebi majare maje mearo đaiye boje. Jāmenijicai beoru pōevare ne mearo đaiye boje, mearo đacaiye bojecube cubejebu. Quénora ũre bojedajebu na ne mearo đaiyede.

<sup>7</sup> ¿Aipe arājidi maja caride? Yópe arājivabu maja: Ina Israecavu vorĩdurejaquemavu Jāmenijicai “Boropatebevu mja ji jāinore”, ũi couñquiyere aivū náre. Ũbenita caivū eabedejaquemavu ne ũrōre. Obebejina nácvu, Jāmenijicai beoimara mácavu, earejaquemavu diede. Ũbenita Jāmenijicai caivū arevū nácvure jápiaicōjemenejaquemavu ũi cutuiyede náre. <sup>8</sup> Yópe arĩ, Jāmenijicai toivaicōjenejaquemavu ũi yávaiyede: “Jāmenijicai dápiabede đarejaquemavu náre aru coreóvabede đarejaquemavu náre máre. Javede aru caride máre jāmenama na aru jápiabenama na Jāmenijicai đaiyede aru ũi ũrōre máre”, arĩ toivaicōjenejaquemavu. <sup>9</sup> Yópe arĩ, Jāmenijicai toivaicōjenejaquemavu David bācvure: Caiye iye meadaiye ññoibope baquiyébu. Náre jēni ture đaquiyebu. Aru ñájine đaquiyebu náre. <sup>10</sup> Jāmenijicai jāmene đajacurĩ náre, ne coreóvabeni ñájinajiyere ayū cainmna, arĩ toivarejaquemavu David bācvu.

### *Jāmenijicai ũi meadaino judíoiva āmevure*

<sup>11</sup> Que baru, ¿ina judíoiva Jāmenijicare jāiyūbeni aru jápiaiyūbeni ne vainí tuiye báque boje bíjarorejaquemari náre? jēniari jāivū mja. ¡Bi, ye que āmevu! ¡Aipinmva vaibéjarōri nópe! Ina judíoiva jū abedejaquemavu Jāmenijicai yávaiye méne. Que baru vainí turejaquemavu na Jāmenijicare jarūvarĩ. Iye ne vainí tuiye báque āmeina teiye barejaquemavu. Aru iye ne āmeina teiye boje, ina judíoiva āmevu jápiaivure Jāmenijicai yávaiye méne aru jū aivūre máre, Jāmenijicai meadarejaquemavu náre, ina judíoiva ne jorojĩnajiyere ayū. <sup>12</sup> Ina judíoiva ne āmeina teiye báque boje, arevū obedivū ijāravūcavu eadama ũrarō mearore. Aru ina judíoiva ne baju boropatebevure Jāmenijicai jāinore eabe báque boje, ina judíoiva āmevu eadama ũrarō mearore. Que baru pñeno ũrarō mearo baju baquiyébu añijāravū baquinóre, caivū judíoiva Jāmenijicai meadaimara márājivūbu ne jápiaiyede Jāmenijicai yávaiye méne aru ne jū aiyede Jesucristore.

<sup>13</sup> Caride couñvūbu mja, judíoiva āmevure. Cristovacari yure bueicōjeame ũi yávaiye méne mja. Que baru Jesús ũi yávaiye méne beorĩ couñcōjeimmva yū judíoiva āmevure. Dápiavū yū parurō ji memeinore. <sup>14</sup> Que teiyede, arevū jivū, judíoiva, jorojĩnajichūma ji bueiyede mja. Que baru jū arājarama Jesucristore aru jápiarājarama Jāmenijicare máre, mja, Jāmenijicai meadaquiyere aivū náre. <sup>15</sup> Jāmenijicai ũbede ina judíoiva jāiyūbevure ũre aru jápiaiyūbevure máre, arevū ijāravūcavu cārijimenejaquemavu Jāmenijicai que. Que baru ũrarō mearo baju baquiyébu añijāravū baquinóre, Jāmenijicai corū etaiyede ina judíoivare, meadacayū náre. Yópe yaivū bācvū ne nacajaiye yainore jarūvarĩ ũrarō mearo bajutamū. <sup>16</sup> Pāubore mama buraijevede pōeva ne jídu Jāmenijicare, caibo dibo máre Jāmenijicai jibobu. Aru jocūcū ñomure máre pōeva ne jídu Jāmenijicare, caiye dicū cavabūna máre Jāmenijicai cavabūabu. Quédeca Abraham mácvu Jāmenijicai jicū barejaquemavu. Que baru ũi pāramenacavu máre Jāmenijicai jinamū.

<sup>17</sup> Jocūcū olivo āmicūricū cvū jioi. Aru ñja judíoiva dicūre paivūbu. Ñjeñescu mácvu, Abraham mácvu, dicū ñomure pávūbe. Aru apecū cvū macarōcascū olivo āmicūricū. Dicūre paivūbu mja, judíoiva āmevu. Olivocū jiocūcūre cavabūare burarĩ jarūvaquemavu. Que baru macarōcascū cavabūare ĩni, doaquemavu olivocū jiocūcūre. Que baru ñja judíoiva cadateivūbu mja, judíoiva āmevure, nopedeca jocūcū ñoi oso mūri cadateiyere cavabūare. Ñja meadacavūbu mja ñje jíye boje mja caiye Jāmenijicai mearo đacaiyede ñjare Abraham mácvu yóbore. <sup>18</sup> Ũbenita mjacarūravū āmeina jāmejara ina judíoivare, Jāmenijicai ũbemara mácvure, yópe cavabūna buraicavabūare. Dápiabegarā mja mje baju ne pñeno meara. Mja máre

savabnare paivabu. Que baru savabna ãmevu jíye ocure n̄omutare. Quénora n̄omutamu jíye ocure savabnare. Nopedeca m̄ja mearore ðabevn ñ̄ja judíovare, quénora ñ̄ja mearore ðaivabu m̄jare.

<sup>19</sup> Æbenita cūinácu m̄jacacu ac̄yume ȳre, “Yóre jocs̄care coreip̄esc̄i buraiyere savabnare jioi c̄ric̄are, doasc̄ȳ ap̄esavabna macar̄oi c̄ric̄ai savabnaque, nopedeca J̄menijicu ñ̄ejaquemav̄n ap̄ev̄n judíovare ñ̄i p̄evare jocarĩ, epec̄ȳ ȳre ne yebai”, ac̄yume ȳre cūinácu m̄jacacu. <sup>20</sup> J̄vem̄u no. J̄menijicu ñ̄ejaquemav̄n náre, ne ju abe báque boje úre. Aru c̄v̄n m̄ dic̄ai mi ju aiye boje úre. Æbenita dáriabejacu m̄ mi baju ap̄ev̄n p̄eno meacu. Quénora me ðajacu aru me j̄jacu m̄. <sup>21</sup> Yóre jocs̄care coreip̄esc̄i ðajocabere caiye savabnare jocs̄ai, nopedeca J̄menijicu caiv̄n judíovare ðajocabedejaquemav̄n ñ̄i p̄evaque. Æi ñ̄yepedeca ina judíova úre ju abev̄re, j̄ve m̄re máre ñ̄yume úre mi ju abedu.

<sup>22</sup> J̄rijide apa. J̄menijicu mearo ðacarĩ b̄ojaibi p̄evare. Aru ñ̄ájine ðaȳn máre b̄ojaibi p̄evare. Ñ̄ájine ðaibi ina ãmeina teiv̄re, ju abeni vainí taiv̄re úre. Æbenita mearo ðacaibi maja ju aiv̄re úre, ðaiȳriv̄re ñ̄i ñ̄õre. Cain̄m̄na m̄je ju aru úre aru ðaru yóre ñ̄i ñ̄õre, ñ̄ mearo ðacac̄yume m̄jare. Æbenita m̄je ju abedu úre, ñ̄ ñ̄yume m̄jare máre úre jocarĩ. <sup>23</sup> Aru ina judíova J̄menijic̄are ju abev̄n bácv̄n, ne ju aru úre aru ne baju dáriainore oat̄varu, J̄menijicu epec̄yume náre máre ñ̄i p̄evaque cojedeca. <sup>24</sup> M̄ja judíova ãmevu jocs̄cu macar̄oi c̄ric̄cu savabnare buraimara mácv̄re paivabu m̄ja. Que baru m̄je cójjiye báque J̄menijic̄ai p̄evaque yóre savabna ne doaiye báquepebu jocs̄cu jioi c̄ric̄ar̄ã. Æbenita ina judíova jocs̄cu jioi c̄ric̄cu savabna buraicavabna bácv̄re paivabu. Que baru ne cójjiye baquiyé cojedeca J̄menijic̄ai p̄evaque yóre savabnare ne doar̄ãjyepedecabu dic̄u jioi c̄ric̄ar̄ã cojedeca. Que baru maiyójabev̄n no J̄menijic̄are ñ̄i epequino náre cojedeca ñ̄i p̄evaque.

### *J̄menijicu ñ̄i meadaino judíovare*

*(1 Co 2.16; 8.6; Ef 4.6; Col 1.16)*

<sup>25</sup> M̄ja, jívn, vn̄ ȳn m̄je majinajiyere aȳn iye J̄menijic̄ai j̄ðovameno macar̄õre jipocamia ðbenita j̄ðovainore caride. Diede m̄ja majidiv̄n baru, “Me majidiv̄n ñ̄ja”, arĩ dáriabenajaramu m̄ja m̄je ñ̄mei. J̄vem̄u yo: Ina Israecav̄n J̄menijic̄ai yávaiye méne járiaiȳbema caride. Æbenita ap̄ej̄rav̄n baquinói járiarĩ ñ̄i yávaiye méne ju ar̄jarama na diede. Na ju abenama p̄ caiv̄n ina judíova ãmevu J̄menijic̄ai mead̄aimara már̄ajiv̄n ne ju aiyeta Jesucristore. Aru no yóboi, ina judíova máre járiarĩ J̄menijic̄ai yávaiye méne ju ar̄jarama diede. <sup>26</sup> Que teni J̄menijicu mead̄ac̄yume caiv̄n ina judíova ju ar̄jiv̄re úre. Yóre arĩ, J̄menijicu toivaic̄õj̄enejaquemav̄n ñ̄i yávaiyede:

Ñ̄ai mead̄aip̄esc̄i dac̄yume Jerusalén ãmic̄arĩmarore jocarĩ. Jar̄vac̄yume caiye ina Jacob bácv̄i p̄ramena ne ãmeina teiyede. Aru ãr̄metec̄yume diede. <sup>27</sup> Que teni ðacac̄ȳm̄u ȳn yóre “Ðacac̄ȳm̄u m̄jare”, ji aiye báquepedeca, ji jar̄vaiyede ne ãmeina teiyede, ãr̄metec̄ȳn diede, arejaquemav̄n J̄menijicu.

<sup>28</sup> Ina judíova J̄menijic̄are mauc̄variv̄n na, ju abev̄n ñ̄i yávaiye méne. Aru ne que ðaiye boje, J̄menijicu mead̄aibi ap̄ev̄n m̄jare, judíova ãmev̄re. Æbenita ina judíovare J̄menijicu ñ̄bi, ñ̄i beoiye báque boje néñ̄ec̄uva mácv̄re. <sup>29</sup> J̄menijic̄ai mearo ðacarĩ b̄uiyede p̄evare bojesc̄beda ñ̄i me boje, aru ñ̄i cutuiyede p̄evare ñ̄ jina már̄ajiv̄re, j̄ve oat̄vabebi ñ̄i dáriainore. Ðajocabebi ñ̄i mearo ðacaiyede aru ñ̄i cutuiyede máre. Quénora b̄ojaibi iye mearo ðaiyede ñ̄i b̄uiye báquede. <sup>30</sup> Aru m̄ja judíova ãmevc̄ap̄rav̄n javede ju abedejaquemav̄n J̄menijic̄are. Æbenita caride ina judíova ne ju abede úre, J̄menijicu c̄m̄aje ãroje j̄aimi m̄jare. <sup>31</sup> Nopedeca ina judíovac̄ap̄rav̄n caride, J̄menijic̄ai c̄m̄aje ãroje j̄aiyede m̄jare, ju abema úre. Æbenita ju ar̄jarama úre ñ̄i c̄m̄aje ãroje j̄aiyede m̄jare,

ñi mearo ðacaquiyepe aivn náre máre ñi cõmaje ãroje jáiye boje. <sup>32</sup> Que baru Jãmenijicn ðaicõjeimarape ðaibi caivn põevare, ne jn abe boje úre, cõmaje ãroje jácny nãre.

<sup>33</sup> Jáve Jãmenijicn pñeno meacn bajutame. Aru urarõ cõmaje ãroje jáimi caivn põevare. Urarõmu ñi cnve cnvae, aru ñi majié, aru ñi coreóvaiye máre. Ñame soyuiye bñojabema ñi dáriaiyede, ñi me coreóvaiye boje caivn pñeno. Aru ñame coreóvarĩ bñojabema ñi ðaiyede, ñi me majié boje caivn pñeno. <sup>34</sup> Jãmenijicn, yóre arĩ, toivaicõjeneaquemavn ñi yávaiyede: Põecn cnbebi Jãmenijicni dáriaiyede majicn. Aru põecn cnbebi majicarĩ bñojayn Jãmenijicnre. <sup>35</sup> Aru põecn cnbebi jícasn Jãmenijicnre apejĩene, Jãmenijicni bojecubenore cnvaquiyepe ayu úre cojedeca, arĩ toivaicõjeneaquemavn.

<sup>36</sup> Que baru Jãmenijicnvacari cneðarejaquemavn caiyede. Eñi pañéque caivn cnrivnbn aru caiye máre cnvn. Aru ñi cne boje caivn cnrivnbn aru caiye máre cnvn. Que baru caivn jñajarevn mearore Jãmenijicnre cainmna. Quédecabu.

## 12

### *Cnrãjarevn memecarãjivn Jãmenijicnre* (1 Co 12.4-12)

<sup>1</sup> Mña, jivn, Jãmenijicni pare cõmaje ãroje jáiye boje majare, paredeca jñniaivn mñjare, mñje jñniarajiyere ayu Jãmenijicnque, jáve mñje ðarãjiyere ayu yóre ñi nrõre, caiyede me matuiyeda cainmna. Yóre põeva ne jícaiyepe ãimara boaimara mácnvare Jãmenijicnre, jjarã mña mñje bajuáre. Ebnita arnrvnbn mña. Mñjavacari epejarã mñje bajuá coapa Jãmenijicnre, memecarãjivn úre cñinácnre. Yóre ðarĩ coatejarã mña mñje ãmeina teiyede jarvnarĩ. Aru Jãmenijicn torojnĩ jácnyame mñjare. Nóre ðaivn mña mearore jivnbn Jãmenijicnre jáve mñje ùmeque. <sup>2</sup> Dabejarã mña yóre ijãravncavn Jãmenijicnre jn abevn ne ðare nuiyere. Quéhora Jãmenijicnre oatvaicõjejara mña, cnvarãjivn mamañmene aru mñje dáriaino mamarore máre mña coapa. Que teni mña bñojarãjaramu majidivn Jãmenijicni nrõre mñje ðarãjiyede. Aru Jãmenijicni nrõ mearomu, torojnre ðaino, aru ye jañbenomu.

<sup>3</sup> Jãmenijicn pñeno meacn baju mearo ðacaibi yare, jíyn yo ji memeinore, ji memecaquiyepe ayu mñjare. Que baru soyuybn mñjare, yóre arĩ: “Mearamu ñña”, arĩ dáriabejarã mña mñje baju. Quéhora “Jãmenijicni cadatebedu yare, apejĩene ðaiye majibejebu yn”, arĩ dáriajarã mña coapa. <sup>4</sup> Maje baju cñinárovacaribu cnvae nre cnere. Ebnita caiye iye mememevn cñináromia. <sup>5</sup> Quédeca maja, Jesúre jn airõeva, obedivnbn. Ebnita cñinábajupe paivnbn maja Jesúque. Cñinávnre Jãmenijicn cójjjovaibi majare caivn arevnque. Que teni cñinábajupe paivnbn maja.

<sup>6</sup> Jãmenijicn pñeno meacn baju majide ðaquemavn majare coapa bojecnbeda ñi majiécarõre, maje cadatenajiyere ayu arevnre. Que baru caivn maja coapa ðaiye jañvn majare yóre ñi majide ðaiye báquepe. Jãmenijicni jídu ñi majiécarõre maje soyncarãjiyere ayu ñi yávaiyede, soyncarãjarevn diede, airino ñi majare jino mácarõre majare coapa. <sup>7</sup> Jãmenijicni jídu ñi majiécarõre maje memecarãjiyere ayu arevn Jesúre jn aivnre, memecarãjarevn náre. Jãmenijicni jídu ñi majiécarõre maje buenajiyere ayu põevare, buenajarevn náre. <sup>8</sup> Jãmenijicni jídu ñi majiécarõre maje cadatenajiyere ayu arevnre, cadatenajarevn náre. Majacavn jivn baru ne cnvecarõre arevnre, jjarãri náre jecnbevna. Majacavn jaboteivn baru ina jn airõevare, urarõ memejarari na. Majacavn cõmaje ãroje jáivn baru arevnre aru mearo ðacaivn baru náre, torojnrvn náre mearo ðacajarãri na.

### *Aipe ðaiye jañrõ Jesúre jn airõevare*

(Mt 5.44; 19.18-19; 22.21; Mr 12.17; Lc 6.28; 20.25; 2 Co 8.21; Ef 6.11-17; He 10.30; 13.2; 1 P 4.9)

<sup>9</sup> Ҫjarã aревүре ару ме даҗарã náре jãве. Рүсаũмеа сүбевүва садаҗарã náре. Ҫбеҗарã аменоре. Cainмһа даҗарã мearore. <sup>10</sup> Ҫjarã мһа мһе bajумia. Тороҗүривү jãҗара мһа соара аревүре мһе рһеносавүре ару пueдаҗарã náре máре.

<sup>11</sup> Jүрасүбеҗарã. Quénora pare мһе дайүеque мемеҗара мһа. Memесаҗарã Һрагõреca маҗе jабосү Jesucristore мһе үмеque.

<sup>12</sup> Napini coreivүбу мһа Jүменijicүи mearo даcaquiyeде мһҗаре. Que baru toroҗүҗарã мһа cainмһа. Napijara мһа мһе ñájiyeде. Aru Һетүбевүва соуҗарã Jүменijicүеque cainмһа.

<sup>13</sup> Jїҗарã мһе сүвесагõре ару тãутүраре máре ina Jүменijicүи рõвесаcавүре jауéде. Me copү етаҗарã ina curãдаивүре мһе yебай аpenoacавүре.

<sup>14</sup> Jëniaҗара мһа Jүменijicүеque, үи амедаbequiyepe айвү ina мһе mauvare. Aru мһҗавасари амеина yávабеҗарã náре. Quénora jëniaҗара Jүменijicүеque, үи mearo даcaquiyepe айвү náре.

<sup>15</sup> Тороҗүҗарã мһа ina toroҗүривүеque. Aru chїori oҗарã мһа ina аревү chїori oivүеque.

<sup>16</sup> Cãrijimenoque сүҗарã мһа аревүеque. Cүinátүрү мһе үмеи dápiаҗарã мһа. Aru jãҗара caivү аревүре cүinátүрү. Dápiabeҗарã мһа соара “¿Meara márica?” аревү рһено. Quénora yóvаҗарã мһа ina cõмаҗе аroҗаривүре. Dápiabeҗарã мһа Һрагõ ме маҗидивүре.

<sup>17</sup> Аревү не амено даiyеде мһҗаре, copү амено дабеҗарã náре. Jipocamia dápiаҗарã айре даiye jаугõре, аревү не jãраjiyepe айвү мһа jаҗовавевүре. <sup>18</sup> Mһҗасарүравү caiye мһе даiyeque cãrijimena сүре даҗарã мһе bajумia.

<sup>19</sup> Mһа, ji yóvaimara, cainмһа ñáҗине дабеҗарã мһа аревүре, не ñáҗине даiye báque boҗе мһҗаре. Quénora coreҗарã Jүменijicү ñáҗине даcaуүре náре. Que baru yóре арї, Jүменijicү тоivaicõҗенеҗаquemавү үи yávaiyeде: “Yүrecabu ñáҗине даcaуү ina амеина даivү бáсавүре аревүре. Yávасари boҗедаре даcaуүмү náре yóре не амено даino máсарõре”, areҗаquemавү маҗе jабосү Jүменijicү. <sup>20</sup> Que baru даҗарã мһа yóре Jүменijicүи тоivaicõҗеiye báquepe үи yávaiyeде: “Mһе mauvai ñáҗину аvүéна, jїҗарã мһа náре не айева. Aru мһе mauvai үcuiyарү, jїҗарã мһа náре не үcuiyeва. Que даrїburu yóboi, пáсарүравүи chїomenu мһҗаре не ñáҗине даiye báquede, рһено Һрагõ ñáҗине даrãҗарамү мһа Jүменijicүи ñáҗiovaquiҗãравү баquinóре не маусүvae báque boҗе мһҗаре, мһе mearo даcaiyедеca náре”, areҗаquemавү Jүменijicү. <sup>21</sup> Аменоре даre даicõҗемеҗара ina амено даre даivүре мһҗаре. Quénora mearo даcaҗарã мһа caivүре, бїҗарорãҗивү мһе mauva не аменоре даiyеде.

## 13

<sup>1</sup> Caivү ina jабovare Jүменijicүи jабoteicõҗеimi ijãравүре. Que baru caivү рõвeре jү айе jаувү ina jабovare соара. Aru ina jабova Jүменijicүи epeimaramү. <sup>2</sup> Асү рõесү маусүvасү baru jабосүре, маусүvaiби Jүменijicүи epeimү máсүре. Que teni ñai рõесү ñáҗicүyүme үи маусүvae boҗе. <sup>3</sup> Ina мearore даivү jidүbema jабovare. Quénora ina аменоре даivү jidүma jабovare. Que baru мһа jidүiyүbevү baru jабovare, mearo даҗарã. Aru ina jабova ме jãраҗарамү мһҗаре. <sup>4</sup> Ina jабova Jүменijicүи epeimaramү na, ме садатенajivү мһҗаре, ару мһҗаре сададеде даrãҗивү аревүре máре. Ҫбенита мһа аменоре даivү baru, jidүҗарã náре. Ñáҗине даivү Һjoҗадама na. Aru ñáҗине дадама na амено даivүре. Que teni ina jабova Jүменijicүи epeimara ñáҗине даrãҗивүбу амено даivүре. <sup>5</sup> Que baru jү айе jаувү мһҗаре ina jабovare, не ñáҗине дабенajiyеpe айвү ару “Boropatebevү yү”, мһе арї dápiарãҗiyеpe айвү máре. <sup>6</sup> Que baru boҗедаiyеде máре jїye jаувү ina jабova не тãүтүра їcõҗеiye boҗе caivү не jаборõсавүре. Jүменijicүвасари үи epeinore мемевүбу ina jабova. <sup>7</sup> Boҗедаҗарã мһа ina jабovare caino мһҗаре boҗедаiye jаугõре. Aru пueдаҗарã caivү ina jабovare, мһҗаре cõҗеivүре máре.

<sup>8</sup> Boҗесүbe дабеҗарã аревүре. Quénora cүinároра даiye jаувү мһҗаре: Ҫҗарã аревүре. Асү рõесү Һсү baru аревүре, даibi caiyeде yóре Jүменijicүи даicõҗеiye соуҗиyepe.

<sup>9</sup> Yópe ðaicðjenejaquemavñ Jñmenijicñ pðevare: “Cñbejarã arevñque mñjemarebñcñvare jarñvarĩ. Boarĩ jarñvabejarã pðevare. Ñavamejara. Ñujimejara arevñ ne cñvaede”, arĩ ðaicðjenejaquemavñ. Caiye iye ðaicðjeiye aru caiye ape ðaicðjeiye máre cñináromia yópe aiyurõtu: “Mñja coapa ñjarã mñjevñre, yópe mñje ñepedeca mñje bajure”, aiyñebu iye. <sup>10</sup> Ácñ pðescñ ñcñ baru ñ jivñre, ye ãmenore ðabescñyñme náre cainñmñ. Que baru pðescñ ñcñ baru ñ jivñre, ñai ðaibi caiyede iye ðaicðjeiye coyñiyere.

<sup>11</sup> Aru caiye iye ji coyñiyere ðaiye jañvñ mñjare, mñje majié boje ijãravñi vaiyede. Cãivñre raivñbu mñja. Ñbenita coedaiye jañvñ mñjare. Jesúí copaidaquijãravñ, ñi ññvaquijãravñ baquinó majare cavarõ mearo ñi cñrõi, joabevñ caride, maje Jesúre mamarñmñ jñ aijãravñ bácarõ pñeno. <sup>12</sup> Maje cñede ijãravñi yópe ñamipe painomu. Ñbenita joabevñ miadãe tñiyere paino maquinó, Jesúí copaidaquiyede yore. Que baru dajocaiye jañvñ majare caiye iye ãmeina teiyede, pðeva ne ðare ñuiyede ñami, arevñ ne jãri bñojabede náre. Quénora ðaiye jañvñ majare caiye iye me teiyede yópe Jñmenijicñi ñrõre, pðeva ne ðare ñuiyede jãravñ, arevñ ne jãiyede náre. Que baru yópe churara boaicarovede ñni, ñi meateiyere boacñyñ ñi mauvare, nopedeca Jñmenijicñi majiéque meateiye jañvñ majare, ðabeburĩ ãmenore. <sup>13</sup> Que baru jañvñ majare maje ðare ñuiye yópe cñrivñre jãravñ, arevñ ne jãri bñojaiyede náre. “Ûcurajare” abeni, ñrarõ boqueiyede Ûcumeni, racotebejarã mñja. Aru ãmeina ðabejarã mñja arevñque mñjemarebñcñva ãmevñque. Aru jarabeni jorojimejara mñja arevñque máre. <sup>14</sup> Ñbenita maje jabocñ Jesucristore jñniajara, ñi cadatequiyere aivñ mñjare, mñje cñrãjiyere aivñ yópe ñi ñrõre. Aru mñje ãmeina ðaiyñere dáriaiyede dajocarĩ, ðabejarã mñje ñrõ ãmenore.

## 14

*“Ámenamu”, arĩ yávabejarã mñjacavñre  
(2 Co 5.10; Col 2.16)*

<sup>1</sup> Me copñ etajarã mñja ina Jesúre jñ aivñ coreóvabevñre cãreja aipe ne jñ aiyede Jesúre. Aru, “Majibevñ mñja”, arĩ yávabejarã náre. <sup>2</sup> Arevñ Jesúre jñ aipðeva me coreóvaivñ aipe ne jñ aiyede Jesúre, ãðama áde ãiyede. Ñbenita arevñ Jesúre jñ aipðeva coreóvabevñ cãreja iye ne jñ aiyede Jesúre, ãmema ãimajiarñare, ne dáriaiye boje Jñmenijicñ ñbecñre náre ãimajiarñare ãivñre. <sup>3</sup> Mñja caijñene ãivñ ãmeina jãmejara ina ãimajiarñare ãmevñre. Quédeca mñja ãimajiarñare ãmevñ ãmeina yávabejarã ina caijñene ãivñre. Jñmenijicñvacari me jãññ coatebebi ina caijñene ãivñre ñ jinare jocarĩ. <sup>4</sup> Jarñvarĩ bñojabevñ mñ arecñ ñmñre memecayñre. Quénora ñai ñi memecaimñ quécñ cñinácñrabe bñojarĩ jarñvañyñ o mautede ðayñ ñre. Nóre mi jarñvarĩ bñojabepedeca arecñ mñcascñre, Jñmenijicñvacari, caivñ ne jabocñ, jarñvacñyñme o mautede ðascñyñme ñre.

<sup>5</sup> Aru arevñ Jesúre jñ aipðeva ãrñrivñbu cñinájãravñre me arejãravñña pñeno. Ñbenita arevñ Jesúre jñ aipðeva ãrñrivñbu cñinátrñyñ jãravñña coapa. Majjarãri caivñre jãvene ne dáriainore. <sup>6</sup> Majacavñ me ãrñrivñ baru cñinájãravñre arejãravñña pñeno ðaðama nóre, pueðarãjivñ Jñmenijicñre. Aru majacavñ ãrñrivñ baru cñinátrñyñ jãravñña coapa ðaðama nóre, pueðarãjivñ Jñmenijicñre. Aru majacavñ caijñene ãivñ nóre ðaðama, pueðarãjivñ Jñmenijicñre, aru torojñede jíyama ñre, ñi jíye boje náre ne ãiyeva. Aru majacavñ ãimajiarñare ãmevñ máre nóre ðaðama, pueðarãjivñ Jñmenijicñre, aru torojñede jíyama ñre, ñi jíye boje náre ne ãiyeva.

<sup>7</sup> Pðescñ cñbebi majacavñ jñneboi jaboteyñ ñi baju ñi arñéde cãreja. Jesúre jñ aipðescñ cñbebi cñinácñva. Quédeca pðescñ cñbebi jaboteyñ ñi baju ñi yaiyede máre. Jesúre jñ aipðescñ yaibébi cñinácñva. <sup>8</sup> Maje arñéde cãreja maje jabocñ jinamu maja, pueðarãjivñ ñre. Aru maje yaiyede máre maje jabocñ jinamu maja, pueðarãjivñ ñre. Que teni arñrivñ baru maja cãreja, Cristo jinamu maja. Aru yaiñvñ bácvñ baru máre, Cristo jina márãjivñbu

maja. <sup>9</sup> Cristoi yaiye báque boje aru ñi nacajaiye báque boje yainore jarɔvarĩ, jaboteyɔbe ñ caivɔre, arɔrivɔre aru yaivɔ bɔcavɔre máre.

<sup>10</sup> ¿Aipe teni arevɔ mɔjacavɔ ãmeina yávaivɔrũ arevɔ Jesúre jɔ aipðevare, mívɔre paivɔre? ¿Aru aipe teni arevɔ mɔjacavɔ ãmeina jáivɔrũ arevɔ Jesúre jɔ aipðevare, mívɔre paivɔre? Nóre ðabejarã mɔje baju. Caivɔ maja núrajaramu Cristoi coyɔquiyede maje ðaiye báquede méne o ãmene ñi jáinoi. <sup>11</sup> Yóre arĩ, Jãmenijicɔ toivaicðjenejaquemavɔ ñi yáva iyede:

Yóre aibi maje jabocɔ: “Ji cainɔmɔa cɔe boje, coyɔyɔbu mɔjare yóre vaiquiyede jáve. Caivɔ ijãravɔcavɔ ñɔatutarĩ mearore jínajarama yɔre. Caivɔ ijãravɔcavɔ coyɔrãjarama yɔre, ‘Jãmenijicɔtamɔ mɔ. Ñɔje jabocɔbu mɔ’, arãjarama caivɔ”, arejaquemavɔ Jãmenijicɔ.

<sup>12</sup> Que baru caivɔ majavacari coyɔrãjaramu Jãmenijicɔre maje borore, caiye maje ðaiye báquede.

*Ãmeno ðare ðabejarã mɔjevɔre  
(Mt 15.1-20; Mr 7.1-23)*

<sup>13</sup> Que baru ãmeina yávabenajarevɔ majevɔre. Quénora majjarã mɔje ñme mɔja ãmeina teivɔre. Que baru mearo ðajarã, mɔjevɔ ne vainí tubenajiyere aivɔ, ne jáiye boje mɔje ãmeina teiyede. <sup>14</sup> Yɔ jáve coreóvaivɔ ye ãiye cubede yɔre ãmedaiye, yɔre coavaiye Jãmenijicɔre jarɔvarĩ. Nóre buedejaquemavɔ maje jabocɔ Jesucristo. Ëbenita apesɔ “Ãmetede ðaivɔ yɔre”, ñi arĩ dápiaru arejĩene, diedecabu ãmetede ðaiye úre. Que baru maja coapa dápiarĩ majidivɔbu ãmeina teiyede. <sup>15</sup> ãiyeque mɔje chĩore ðaru arevɔ Jesúre jɔ aipðevare ne ñmei, meamejebu no. Mɔje nóre ðaiyeque, jáðovajebu mɔja ɔbevɔre náre. Jesucristo yaidéjaquemavɔ bojedayɔ náre máre. Que baru bíjarobejarã mɔja náre, ne coatenajiyere aivɔ Jãmenijicɔre jarɔvarĩ, mɔje arejĩene ãiyɔe boje. <sup>16</sup> Que baru mɔja ðaivɔ baru arejĩene, méne mɔje jáiyede, “Boropatebevɔ yɔ”, mɔje arĩ dápiayede mɔje ðaiyede diede, aru pðevare cadateiyede máre, ɔbenita apesɔ Jesúre jɔ aipðesɔ ãmeina járu, o ãmeina yávaru diede, dajocajarã mɔje ðaiyede. Quénora ðabejarã mɔja diede. <sup>17</sup> Jãmenijicɔ maje jabocɔbe. Ëbenita majare jabotebebi maje ãri aru úcuri teiye boje. Quénora cɔjarã me nurié ðaivɔ, cãrijimena, aru torojɔrivɔ, yóre ñai Espiritu Santoi cðjeiyere majare. Nóre ðaru, Jãmenijicɔ jaboteibi majare. <sup>18</sup> Aru caivɔ ina memecaivɔ Cristore nóre ðaivɔ, nárecabu me Jãmenijicɔre torojɔre ðaivɔ, aru pðevare máre me járe ðaivɔ, aru me yávare ðaivɔ náre.

<sup>19</sup> Que baru cainɔmɔa cãrijimene ðarãjarevɔ maja arevɔre. Aru cainɔmɔa cadatenajarevɔ maja arevɔ majacavɔre, pɔeno parɔrðreca ne jɔ are nɔrajiyere aivɔ Jesúre aru pɔeno me ne cɔrãjiyere aivɔ úque. <sup>20</sup> Jãmenijicɔ pðevare jɔ are nɔre ðaibi pɔeno parɔrðreca Jesúre. Que baru mɔjacapũravɔ ãmedabejarã náre ne jɔ aiyede Jesúre, mɔje arejĩene ãiyɔe boje. ãiye cubevɔ ãmedaiye pðevare, náre coavaiye Jãmenijicɔre jarɔvarĩ. Ne ãru mɔje ãiyepedeca aru “Ãmeina ðaiyebu ñɔjare”, arĩ dápiaru, mɔjacapũravɔ ãmeno ðajebu náre, mɔje ãiye boje. <sup>21</sup> Que baru ãmejara mɔja ãimajiarɔare, aru úcumejara boqueiyede máre, aru ðabejarã caiye arejĩene, mɔjacacɔ Jesúre jɔ aipðesɔ vainí tɔrĩ ñi ðabequiyere aivɔ ãmenore mɔje ðaiyede jári. <sup>22</sup> Mɔje dáriainore mɔje ãiyede, mɔje úcuiyede, aru mɔje ðaiyede máre coyɔbejarã arevɔre. Quénora Jãmenijicɔvacari coreóvacɔyɔme diede. Ñai pðesɔ caiyede ðayɔ baru, “Boropatebevɔ yɔ”, arĩ dápiarĩ, úrecabe Jãmenijicɔi torojɔre ðaimɔ. <sup>23</sup> Ëbenita ñai pðesɔ “Majibevɔ yɔ mearore ji ãino, ji úcuino, aru ji ðaino” arĩ dápiayɔ baru, úrecabe Jãmenijicɔi ãmeina jáimɔ. Ëi nóre ðaiyede, “Majibevɔ yɔ Jãmenijicɔ ɔcɔre diede” arĩ dápiayɔ baru, boropateyɔbe ñ Jãmenijicɔi jáinore. Caiye maje ðaiyede, “Meaquiyebu” arĩ dápiabevɔ baru, ãmeina teivɔbu maja.

## 15

*Torojũre ðarãjarevũ majacavũre*

<sup>1</sup> Maja Jesũre jũ aipõeva me coreõvaivũbu aipe maje jũ aiyede Jesũre. Que baru majare caðateiye jaũvũ arevũre, Jesũre jũ aipõeva coreõvabevũre cãreja aipe ne jũ aiyede Jesũre, ne vainĩ tabenajiyere aivũ ãmeina teiyede. Maje igrõpe ðaiye jaũbevũ majare. <sup>2</sup> Quãnora ðacaiye jaũvũ majare arevũ Jesũre jũ aivũre, torojũre ðarãjivũ náre aru parũre ðarãjivũ ne ũmene. Nóre ðaiye jaũvũ majare, ne rũeno igrarõ majinajiyere aivũ aipe ne jũ aiyede Jesũre. <sup>3</sup> Cristovacari ũi baju torojũre ðabedejaquemavũ. Quãnora vaidéjaquemavũ ũre yóre Jũmenijicũi toivaicõjeiye báquepe ũi yávaiyede: “Põeva ne ãmeina yávaiyeque mũre, ãmeina yávaðama yũre máre”, arejaquemavũ Jũmenijicũre. <sup>4</sup> Aru caiye iye toivaiye báque Jũmenijicũi yávaiyede toivaicõjenejaquemavũ, maje buenajiyere ayũ. Maje bueiye de die, napivũbu maje ñájiyede aru torojũrivũbu. Que baru napini coreivũbu Jũmenijicũi mearo ðacaquiyede majare. <sup>5</sup> Aru Jũmenijicũ napine ðaibi põevare, aru torojũre ðaibi náre máre. Que baru cũre ðajacũrĩ mũjare cãrijimevũva cũinátũru mũje ũme, mũje ðarãjiyere ayũ nóre Jesucristoi ðaiye báquepe. <sup>6</sup> Que teni caivũ mũja, cũinátũru mũje ũme aru cũinácãmumia, jĩjarã mearore Jũmenijicũre, maje jabocũ Jesucristoi mearore jĩmũre, jĩpacũre máre.

*Judíova ãnevũ ne járiaino Jũmenijicũi yávaiye méne*

<sup>7</sup> Copũ etajarã mũja mũjevũre yóre Jesucristoi copũ etaiyere majare, põeva ne mearore jĩnajiyepe aivũ Jũmenijicũre. <sup>8</sup> Yũ coyũyũbu mũjare yóre: Cristo darejaquemavũ memecaipõescũre, judíovare caðatecũyũ. Que ðarĩ, jáðovarejaquemavũ Jũmenijicũre jáve ðayũre yóre “Ðacacũyũtu yũ”, ũi aipe báquepedeca. Cristo jave ðarejaquemavũ caiye iye Jũmenijicũi coyũiye báquepedeca judíovai ñescuva mácavũre. <sup>9</sup> Aru Cristo máre mearore jíde ðarejaquemavũ Jũmenijicũre ina judíova ãnevũre, Jũmenijicũi cõmaje ãroje jáiye boje náre. Yóre arĩ, Jũmenijicũ toivaicõjenejaquemavũ ũi yávaiyede Cristorã:

Ji cũede judíova ãnevũ jẽneboi, mearore jíscũyũtu yũ mũre. Aru yũriacacũyũtu yũ, torojũede máre jíscũyũ mũre, arejaquemavũ Jũmenijicũre.

<sup>10</sup> Aru yóre arĩ, Jũmenijicũ toivaicõjenejaquemavũ ũi yávaiyede:

Mũja, judíova ãnevũ, torojũjarã mũja Jũmenijicũi beoimaraque, arĩ toivaicõjenejaquemavũ.

<sup>11</sup> Aru yóre máre arĩ, Jũmenijicũ toivaicõjenejaquemavũ ũi yávaiyede cojedeca:

Caivũ mũja judíova ãnevũ, mearore jíjarã Jũmenijicũre. Mũja, caivũ põeva, mearore jíjarã ũre, arĩ toivaicõjenejaquemavũ.

<sup>12</sup> Aru Jũmenijicũ Isaías básũre, yóre arĩ, coyũcaicõjenejaquemavũ ũi yávaiyede:

Isaí básũi pãramenacacũ bacũyũ ðacacũyũme. Jũmenijicũ epecacũyũme ũre, ũi jabotequiyere ayũ ina judíova ãnevũre. Aru ũ napini corede ðacacũyũme ina judíova ãnevũre, arĩ toivarejaquemavũ Isaías básũ.

<sup>13</sup> Jũmenijicũ napini corede ðayũbe mũjare. Que baru me torojũre ðajacũrĩ mũjare me aru cãrijimenoque cũre ðajacũrĩ mũjare, mũje jũ aipe boje ũre. Nóre ðajacũrĩ ũ mũjare ñai Espĩritu Santoi parũéque.

<sup>14</sup> Mũja, jívũ, yãvacari jáve majivũ mũjare meara baju caðateivũre aru me majidivũre aipe ðaiye jaũrõre mũjare, mũje majicarãjiyere ayũ mũjevũre. <sup>15</sup> Ũbenita iyoca papera-yocare apescũre toivaicõjeivũ yũ mũjare yavebecũva. Yo ji coyũino diyocaque ãrũre ðaivũ aipe ðaiye jaũrõre mũjare, Jũmenijicũi epeiye báque boje yũre Jesús ũi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimũre, ũi mearo ðacaiye bojescubeque. <sup>16</sup> Que teni yũrecabu Jesucristore memecaipõescũ, buescũyũ ina judíova ãnevũre. Yóre sacerdote ũi memeiyepe Jũmenijicũi cãrami jívũ memeiũtu yũ, caðatecũyũ põevare ne mearore jíyede Jũmenijicũre. Coyũyũbu



Jāmenijicai yāvaiye méne náre, ũ jina marajiyépe ayu yópe jícaiyepe úre, torojmquiyere ayu ne ju aiyede Cristore. Ñai Espíritu Santo epeyabe náre, judíova āmevare, Jūmenijicū jinava.

<sup>17</sup> Yūrecabu cūcū Jesucristoque cūinávure. Que baru torojmū yū memecayū me Jūmenijicūre. <sup>18</sup> Yū yávaquijivū jidūbecūva cūináro ji coyūquinore. Coyūquijivū aipe Cristo yūre buede dayūre aru aipe ju are dayūre Jūmenijicūre ina judíova āmevare máre. <sup>19</sup> Ñai Espíritu Santo parūre daibi yūre, ji daquiyere ayu pōeva ne jāmene aru ne darī majibede máre, ne coreóvarājiyere ayu jāve ji coyūiyede. Que teni cūcūnari cainoa joborōare Jerusalén āmicūriīmarore jocarī pū Iliria āmicūrijoborōita, coyūcacū caiye iye Jesucristoi yāvaiye méne ĩmaroa coapa. <sup>20</sup> Cūináromu ji ũrō. Coyūiyūvū yū iye yāvaiye méne āro ĩmaro ne járiabenoī cāreja Cristorā, dabecūyū arevū ne memeni būino mácarōre. <sup>21</sup> Que baru yópe arī, Jūmenijicū toivaicōjenejaquemavū ũi yāvaiyede:

Ina coyūbemara mácavū ũi borore cāreja jārajarama na. Aru ina járiabevū bācavū ũi borore cāreja járiarī coreóvarājarama na máre, arejaquemavū Jūmenijicū.

*Pablo ũi jācūnūiyūrō Romacavūre  
(Ro 1.13; 1 Co 9.11; 16.1-4)*

<sup>22</sup> Que baru obedinūmū jācūnūiyūrīducacū yū mūje yebai. <sup>23-24</sup> Ūbenita caride jave būojavū yū ji memeiyyede yo joborōre. Que baru obedinūmū joe jācūnūiyūrīduyū, napinī coreivū yū ji jācūnūquiyede mūjare joabejīena. Ji nūquiyede España āmicūrijoborōi, mauteiyūvū yū mūje yebai obedijāravū, coreóvacūyū mūjare coapa aru mūje cadatenajiyere ayu yūre ji eaquiyede España āmicūrijoborōi, ji cūrīburu yóboi mūjaque.

<sup>25</sup> Ūbenita carijīe nūquijivū Jerusalén āmicūriīmaroi, cadatecūyū Jesúre ju airōevare noi. <sup>26</sup> Ina Jesúre ju airōeva cójijivaivū Macedonia aru Acaya āmicūrijoborōacavū máre torojmūrivū jiyūma ne tāūtūrare, cadatenajivū ina Jerusalén āmicūriīmarocavū Jesúre ju aivūcavū cūve cūvabevūre. <sup>27</sup> Ūname jícōjemema náre. Quénora torojmūrivū “Jínajarevū, cadatenajivū ina cūve cūvabevūre”, aquemavū na. Ūbenita jāve náre cadateiye jaūvū. Cristoi daquiyē jipocare maja judíova quévūra cūvarejaquemavū Jūmenijicūi mearo đacaiyyede majare. Aru majarecabu coreóvare đavū ina judíova āmevūre Jesucristoi yāvaiye méne, ne cūvarājiyere aivū iye Jūmenijicūi mearo đacaiyyede náre máre. <sup>28</sup> Yū jiyū bācū ina Jerusalēcavū judíova Jesúre ju aivūre caiye iye judíova āmevū ne jíye báquede, ina judíova ne majinajiyere ayu arevū judíova āmevū jāve ju aivūre Jesúre napedeca, etaquijivū nogre jocarī nūcūyū España āmicūrijoborōi, aru jācūdaquijivū mūje yebai, noi nūñūvacari. <sup>29</sup> Aru ji eaiyyede mūje yebai, majivū yū Jesucristore mearo đacacūyūre majare.

<sup>30</sup> Mūja, jivū, parūrōque jēniaivū mūjare, maje ju aiye boje maje jabocū Jesucristore aru ñai Espíritu Santoi ũede đaiye boje majacavūre. Jēniaivū yū mūjare, mūje jēniacarājiyere ayu yūre Jūmenijicūque parūrōreca. <sup>31</sup> Jēniajara úque ina Judea āmicūrijoborōcavū Jesúre ju abevū ne āmeina đabenajiyere aivū yūre. Aru jēniajara Jerusalén āmicūriīmarocavū Jesúre ju aivū máre ne torojmūrī jacorūgājiyere aivū ji nūvacāquiyede náre. <sup>32</sup> Que teni Jūmenijicūi ũrīburu, yū torojmūcū eacūyūmū mūje yebai. Aru ji cūe mūjaque torojmūre daquiyebu yūre máre. Caiye diede jēniacajarā yūre Jūmenijicūque. <sup>33</sup> Yū jēniaivū Jūmenijicūre, ñai cārijimenoque cūre dayūre pōevare me, ũi cūquiyere ayu caivū mūjaque. Quédecabu.

## 16

*Pablo ũi meaicōjeino Romacavūre  
(Mr 15.21; Hch 16.1; 18.2; 19.29; 1 Co 1.14; 2 Ti 4.20)*

<sup>1</sup> Majevūcaco ōi āmiá Febe ju adobe Jesúre majapedeca. Que baru ũvū yū mūje me jacorūiyede ōre. Ō cadateipōecobe ina Jesúre ju aivū cójijinocavūre Cencrea āmicūriīmarocavūre. <sup>2</sup> Me jacorūjarā ōre, ōi Jesúre ju aiye boje. Nóre đaiye jaūvū caivū

Jesúre j̄a aipõeva apev̄a j̄a aiv̄are. Ővacari me cađateibico obediv̄a põevare aru ȳare máre. Que baru cađatejarã caiye õre jaúede.

<sup>3</sup> Meajarari Prisca aru Aquila máre, ji yóvaimara; memecaiv̄a Jesucristore boje. <sup>4</sup> Ina yainíduima ȳare boje, ji mauva ne boarĩ jar̄varĩduiyede ȳare. Que baru Ɂrarõ pare toroj̄ede jívu yu náre. Aru caiv̄a ina judíova ãmev̄a Jesúre j̄a aipõeva máre toroj̄ede jívu náre. <sup>5</sup> Aru quédeca meajarari caiv̄a ina Jesúre j̄a aipõeva cójijivaiv̄a ne c̄rami jívu.

Meajacurĩ ñai ji Ɂm̄a Epeneto. Ɔ j̄a áme Jesúre caiv̄a apev̄a Asia ãmicurijoborõcav̄a jipocai. <sup>6</sup> Meajacorĩ ico María. Pare Ɂrarõ memecaibicođa õ m̄jare. <sup>7</sup> Meajarari ina Andrónico aru Junias máre. Ina yápe paiv̄a judíovabu. Ámeina teiv̄are j̄eni jacoĩñami cáteima na yáque. Apev̄a ina Jesúre j̄a aiv̄a ne daroimara coȳrãjiv̄a Jesús Ɂi yávaiye méne me pueđadama náre. Aru Jesúre j̄a arejaquemav̄a na ji jipocai.

<sup>8</sup> Meajacurĩ ñai Ampliato, ji Ɂm̄a. Ɔ ji yóvaim̄ame Jesucristoque c̄ináv̄are. <sup>9</sup> Meajacurĩ ñai Urbano, maje yóvaim̄a memecaȳa Cristore. Aru meajacurĩ ñai Estaquis, apecu ji Ɂm̄a. <sup>10</sup> Meajacurĩ ñai Apeles. Ɔ jãđovaimi jãve Ɂi j̄a aiyede Jesúre. Meajarari ina Aristóbuloi c̄ramicav̄a. <sup>11</sup> Meajacurĩ ñai Herodión. Ɔ máre judíovacac̄be. Aru meajarari ina Narcisoi c̄ramicav̄a Jesúre j̄a aiv̄a máre. <sup>12</sup> Meajarari ina p̄carã nomiva Trifena aru Trifosa máre. Ɔrarõreca memecađama na maje jaboc̄a Jesúre. Aru meajacorĩ maje Ɂmo Pérsida. Ő máre pare memecaibico maje jaboc̄a Jesúre.

<sup>13</sup> Meajacurĩ ñai Rufo. Caiv̄a majidiv̄abu Ɂre me j̄a ayare maje jaboc̄a Jesúre. Aru meajacorĩ Rufoi paco máre. Ő me cađateibico ȳare yópe jipacope baju. <sup>14</sup> Meajarari ina Asíncrito, Flegonte, Hermes, Patrobas, Hermas, aru caiv̄a ina Jesúre j̄a aipõeva náque c̄riv̄a máre. <sup>15</sup> Meajarari ina Filólogo aru Julia máre, Nereo aru Ɂi yóco Olimpas, aru caiv̄a ina J̄menijic̄ai põeva náque c̄riv̄a máre.

<sup>16</sup> Me jacoȳjarã m̄ja m̄jev̄are, m̄je jivare nuri, m̄je J̄menijic̄a jina mae boje. Caiv̄a Jesúre j̄a aipõeva cójijinocav̄a meaicõjedama m̄jare.

<sup>17</sup> M̄ja, jívu, yu par̄rõque j̄eniaiv̄a m̄jare yópe: Me jãjara ina mauc̄vare đav̄are apev̄are. Me jãjara ina vaini tare đarĩduiv̄are apev̄are, đajocare đaiyarĩduiv̄are náre ne j̄a aiyede Jesúre. Me jãjara ina bueiv̄are apeno bueinore m̄je bueiye báquede jar̄varĩ. Yóvabejarã náre. <sup>18</sup> Ina põeva dápiabenama aipe memecaiye jaũõre náre maje jaboc̄a Jesucristore. Quéhora dápiadama na ne ãrajiyede. Ɔbenina yávađama yávaiye jãvepe painore. Ɔbenita j̄jovađama na ina majibev̄are.

<sup>19</sup> Caiv̄a põeva jápiaiv̄abu m̄je borore, par̄éque j̄a aiv̄are Jesús Ɂi yávaiye méne. Que baru toroj̄arĩ ãrv̄a yu m̄jare. Yu Ɂv̄a m̄jare me majidiv̄are mearo đaiyede, m̄je cađatenajiyere ayu apev̄are. Ɔbenita yu Ɂv̄a ye majibev̄are m̄jare ãmeno đaiyede, m̄je ãmeina đabenajiyere ayu apev̄are. <sup>20</sup> Aru J̄menijic̄a, ñai majare c̄rijimenoque me c̄re đaȳa, maumejiena m̄jare bíjaroc̄aȳame ñai abujuvai jaboc̄are, Ɂi ãmiá Satanás. Maje jaboc̄a Jesucristo me cađatejacurĩ m̄jare cain̄m̄a, Ɂi me boje.

<sup>21</sup> Timoteo, yáque memef̄a memecaȳa Jesúre, meaicõjeimi m̄jare. Aru apev̄a judíova máre, Lucio, Jasón, aru Sosípater máre meaicõjedama m̄jare.

<sup>22</sup> Yu, Tercio, toivacaȳa Pablora Ɂi coȳiyede m̄jare iyoca paperayocare, m̄jare páyu yu máre j̄a ayu Jesúre, meaicõjeiv̄a m̄jare.

<sup>23</sup> Yu, Pablo, c̄v̄a Gayoi c̄rami. Aru Ɂi c̄rami Jesúre j̄a aipõevai cójijĩnamimu. Ñai Gayo meaicõjeimi m̄jare. Aru Erasto, yo ĩmarocav̄a ne tãut̄are coreipõec̄a máre, meaicõjeimi m̄jare. Aru Cuarto máre, apecu majesa, Jesúre j̄a ayu, meaicõjeimi m̄jare.

<sup>24</sup> Maje jaboc̄a Jesucristo me cađatejacurĩ m̄jare cain̄m̄a, Ɂi me boje.

### *Pablo Ɂi jíno mearore J̄menijic̄are*

<sup>25</sup> Mearore jíjarãri J̄menijic̄are caiv̄a cain̄m̄a. J̄menijic̄a par̄re đarĩ b̄ojaibi m̄jare m̄je j̄a aiyede Jesús Ɂi yávaiye méne. Iye yávaiye méne coȳyubu yu. Jesucristoi borore J̄menijic̄ai jãđovameno mácarõre jipocamia Ɂbenita jãđovainore

caride coꝝyꝝbu yꝝ. <sup>26</sup> Ƴbenita cari ina Jūmenijicꝝi yāvaiyede coꝝꝝcaipōeva mácavꝝ ne toivaiye báque boje, iye Jūmenijicꝝi yāvaiyede jāvene majidivꝝ bꝝojadama caivꝝ pōeva. Javede aꝝevꝝ pōeva majidejaquemavꝝ iye yāvaiyede. Aru Jūmenijicꝝ, cainꝝmꝝa aꝝꝝcꝝ, coreóvaicōjeimi diede caivꝝ pōeyajuboacavꝝ, ne jꝝ arājijere ayꝝ Jūmenijicꝝre, ne đarājijere ayꝝ ũi Ƴrōꝝe. <sup>27</sup> Jūmenijicꝝ cūinácꝝrabe ũ. Aru caiyede majibi ũ. Cainꝝmꝝa pōeva mearore jíjarãri ũre, Jesucristoi đaiye boje. Quédecabu. Quénoramu.

## 1 Corintios

Mamabuinore соуиyeбу Pablo б́а́сч́и́и́ тоivaicõjeiye б́а́қеде mamayoca paperayocare Corinto ãmicurĩĩmarocavч́и́ Jesúre ж́и́ airõevare. Pablo б́а́сч́и́и́ judíovacacч́и́ б́а́сч́и́vacari, Jesús ãi yávaiye méne beorĩ соуиcõjeimч́и́ marejaquémavч́и́, соуи́сч́и́ ãi yávaiye méne judíova ãmevч́и́re, judíova ne ж́и́ abe boje ãi соуи́yеде. Lucas б́а́сч́и́ соуи́rejaquemavч́и́ Pablo б́а́сч́и́ borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru ãi сч́еде Corinto ãmicurĩĩmaroi 18:1-18. Javede Pablo б́а́сч́и́re toivacaipõесч́и́ б́а́сч́и́re toivaicõjеjejaquemavч́и́ рч́сч́ауосч́и́ ãi paperayocare Tesalónica ãmicurĩĩmarocavч́и́re. Pablo б́а́сч́и́ соуи́rejaquemavч́и́ úre toivacaipõесч́и́ б́а́сч́и́re aipe ãi toivacaquiye б́а́қеде diyocare. Toivaicõjеjejaquemavч́и́ diyocare ãniж́и́на б́а́қеде 54-55 d.C., yóbesч́и́e ãi сч́сч́и́niyеде, соуи́сч́и́ Jesús ãi yávaiye méne. Сч́rejaquemavч́и́ Éfeso ãmicurĩĩmaroi ãi toivaicõjeiyеде diyocare (16:8, Hch 19).

Diyocaque Pablo б́а́сч́и́ соуи́rejaquemavч́и́ aipe ðaiye ж́аи́rõre Jesúre ж́и́ airõevare. Соуи́rejaquemavч́и́ Corintocavч́и́ ne ж́ени́ari ж́а́iye б́а́қеде úre ne paperayocaque рч́и́и́и́oiyеде (cap. 7), ãiyеде рõeva ne ж́iye б́а́қеде pẽpeimarare (cap. 8), Espíritu Santoi majide ðaiyеде Jesúre ж́и́ airõevare ãi majiécарõque (caps. 12-14), aru ne ж́inajiyеде ina Jesúre ж́и́ airõeva Jerusalén ãmicurĩĩmarocavч́и́ сч́ve сч́vabevч́и́re (cap. 16). Aru jararejaquemavч́и́ Corintocavч́и́re ne yajuboa tede ðaiyеде (caps. 1-3), ne ж́áж́ine ðabe boje náсч́и́ ãmeina ðairõесч́и́re (cap. 5), ne соуи́ye boje ne jaraiyеде ne bajumia ãmeina teivч́и́re ж́ени́ari ж́airõeva Jãmenijicч́и́re coreóvabevч́и́ ne ж́ivateinoi (cap. 6), aru ne ãmeina teiyеде ne cóж́ijivaiyеде (cap. 11). Jãðovarejaquemavч́и́ aipe ðaiye ж́аи́rõre Jesúre ж́и́ airõevare ãi соуи́yeque Jesúi daroimarare соуи́rãjivч́и́re ãi yávaiye méne (cap. 4), ãi baju ðaiyеде (cap. 9), aru Israecavч́и́ б́а́сч́и́ ne ðaiye б́а́қеде (cap. 10). Aru ãrч́re ðarejaquemavч́и́ náre Jesús ãi yávaiye méne (cap. 15).

### *Pablo ãi meaicõjeino Corintocavч́и́re (Hch 18.1)*

<sup>1-2</sup> Yч́и́, Pablo, toivaicõjeivч́и́ apесч́и́re iyoca paperayocare. Meaicõjeivч́и́ мч́ја cóж́ijivaivч́и́ Corinto ãmicurĩĩmarocavч́и́ Jãmenijicч́и́i рõevare. Jãmenijicч́и́ beorĩ epeibi yч́re Jesucristoi yávaiye méne beorĩ соуи́cõjeimaracacч́и́re. Sóstenes máre, majесч́и́ ãi ж́и́ aipe boje Jesúre majapedeca, meaicõjeimi мч́jare. Caivч́и́ мч́jarecabu Jãmenijicч́и́i cutuimara máсч́и́ ã ж́inava meara baju. Мч́jarecabu сч́rivч́и́ Jesucristoque сч́inávч́и́re, yóре caivч́и́ рõeva cainoa joborðacavч́и́re mearore ж́ivч́и́ maje jabocч́и́ Jesucristore. Úrecabe ne jabocч́и́ aru maje jabocч́и́ máre. <sup>3</sup> Majерacч́и́ Jãmenijicч́и́, maje jabocч́и́ Jesucristomaque, mearo ðacajacч́и́i мч́jare boж́есч́и́beda ãi me boje. Aru torojч́и́rĩ сч́re ðajacч́и́i мч́jare сч́rijimevч́и́va.

### *Cristo ãi mearo ðacaiyеде úre ж́и́ aivч́и́re*

<sup>4</sup> Cainч́и́mч́и́ Jãmenijicч́и́re torojч́и́ede ж́ivaiвч́и́, ж́i mearore ж́imч́и́re, мч́jare boje. Jãmenijicч́и́ Jesucristore mearo ðacare ðaibi мч́jare boж́есч́и́beda. Que baru úre torojч́и́ede ж́iyч́и́bu. <sup>5</sup> Mч́je сч́e boje Jesucristoque сч́inávч́и́re, Jãmenijicч́и́ mearo ðacaibi мч́jare и́rarõ baju. Caiye ã ж́iede coreóvare ðaibi мч́jare. Aru diede мч́jare me соуи́re ðaibi majiéque apевч́и́re máre. <sup>6</sup> Pч́eno baju мч́je coreóvare naiyеде Jãmenijicч́и́i yávaiyеде ж́ávене Cristorã, рч́eno baju oatavaibi мч́jare, мч́je mearo ðarãjijeyerе ayч́и́. <sup>7</sup> Que baru caride мч́je napini coreiyеде maje jabocч́и́ Jesucristoi copaidaquiyeде, ye ж́аи́bevч́и́ мч́jare сч́inájino Jãmenijicч́и́i majiécарõ iye ãi majide ðaiye ãi рõevare Espíritu Santoque, ne cadatenajiyeyerе ayч́и́ apевч́и́re. <sup>8</sup> Jãmenijicч́и́ рагч́и́re ðacч́и́yч́e мч́jare мч́je úmei рч́и́ ijãravч́и́ сч́iyeta, ж́ame ne бч́ojabenajiyeyerе ayч́и́ boropaðaivч́и́ мч́jare maje jabocч́и́ Jesucristoi copaidaquijãravч́и́ бақuinóre. <sup>9</sup> Jãmenijicч́и́ ðaibi cainч́и́mч́и́ yóре ãi aipe б́а́қeperedeca. Úrecabe мч́jare cuturĩ

ereyꝯ maje jabocꝯ Jesucristoque cūinávꝯpe, “Yóvajarãri na jímacꝯ Jesucristoque”, ãi aiye báquepedeca.

*Corintocavꝯ Jesúre jꝯ aivꝯ ne yajuboa tede ðaino  
(Hch 18.8, 24; 19.29; Ro 16.23; 1 Co 16.15)*

<sup>10</sup> Mꝯja, jívꝯ, maje jabocꝯ Jesucristo yóre coyꝯicõjeimi yꝯre. Parꝯrõreca jēniaivꝯ mꝯjare, mꝯje dápiarãjiyere ayꝯ cūinátꝯꝯ mꝯje ũmei. Yajuboa tede ðabejarã mꝯje jēneboi. Cãrijimenoque cꝯjarã mꝯja. Cūinátꝯꝯ bajadēni mꝯje ũme, mꝯje dápiaino máre. <sup>11</sup> Mꝯja, jívꝯ, nóre coyꝯꝯꝯbu mꝯjare ico Cloé õi cūramicavꝯ, ne coyꝯiye boje yꝯre mꝯje jaraiyede mꝯje baju. <sup>12</sup> Mꝯja dápiabevꝯya cūinátꝯꝯ mꝯje ũmei. Quénora arevꝯ mꝯjacavꝯ, “Ñꝯjamu Pabloi bueimara”, adama. Aru arevꝯ mꝯjacavꝯ, “Ñꝯjamu Apoloi bueimara”, adama. Arevꝯ mꝯjacavꝯ, “Ñꝯjamu Pedroi bueimara”, adama. Aru arevꝯ mꝯjacavꝯ, “Ñꝯjamu Cristoi bueimara”, adama. <sup>13</sup> ¿Aipe teni nóre dápiavꝯꝯ mꝯja, yajuboa tede ðaivꝯ? Caivꝯ Jesúre jꝯ aipõeva cꝯꝯivꝯbu éꝯque cūinávꝯpe. Jáve ãmevꝯ mꝯje ũbenina arĩ dápiayede arevꝯ éꝯre jꝯ aivꝯ cꝯꝯivꝯre éꝯque cūinávꝯpe, ũbenita arevꝯ éꝯque cꝯbevꝯre. Aru yꝯ ãmevꝯ ñai ne pēvari jēoimꝯ máꝯ jocꝯcꝯjaravena mꝯjare boje. Aru ocoque mꝯje jáðovaiyede Jãmenijicꝯque, “Yꝯ Pablore jꝯ aivꝯ”, abeteavꝯ mꝯja. Quénora “Jesucristore jꝯ aivꝯ”, ávꝯ mꝯja.

<sup>14-15</sup> Mꝯjacavꝯ obebejĩnare ocoque jáðovacacꝯ yꝯ Jãmenijicꝯque. Crispore aru Gayore máre quévꝯra Jãmenijicꝯque jáðovacacꝯ yꝯ ocoque. Jãmenijicꝯque ji jáðovaru obedivꝯ põevare ocoque, “Pabloi bueimaramu ñꝯja”, arãjichꝯma na. Que baru torojmede jívꝯ Jãmenijicꝯre, ji jáðovame boje ocoque obedivꝯ mꝯjare éꝯque. <sup>16</sup> Estéfanare ũ jívꝯque ãꝯꝯvꝯ yꝯ caride. Náre máre Jãmenijicꝯque jáðovacacꝯ yꝯ ocoque. ãꝯꝯmetevꝯ yꝯ arevꝯ ji jáðovaimara máꝯꝯre, cꝯꝯivꝯ baru. <sup>17</sup> Cristo jarobeteame yꝯre, ji jáðovaquiyepe ayꝯ põevare Jãmenijicꝯque ocoque. Quénora jaroáme yꝯre, ji coyꝯꝯꝯyere ayꝯ iye yávaiye méne ãi meadacaiyede põevare ne ãmeina teiyede jarꝯvarĩ. ũbenita yꝯ coyꝯbevꝯ iye yávaiye méne põeva ne majiéque aru me yávaiyeque máre. ũbevꝯ yꝯ ne jꝯ aiyede iye yávaiye méne, die me jápurae boje. Quénora ũvꝯ yꝯ ne jꝯ aiyede diede Cristoi yayiye báque boje jocꝯcꝯjaravena. Que baru bojecꝯbe tede ðaiyꝯbevꝯ yꝯ ãi yayiye báquede ji coyꝯiyeque.

*Jãmenijicꝯ ãi jáðovaino ãi parꝯéde aru ãi majiéde Cristoque  
(Ro 1.16; 2 Co 10.17)*

<sup>18</sup> Ina põeva bíjare ñaivꝯ Jãmenijicꝯre jocarĩ toabo cūiméboi ne jápiayede iye yávaiye méne Cristoi meadacaiyena põevare ãi yayiye báque boje jocꝯcꝯjaravena, “¿ũbeni márica?” arĩ dápiadama na. ãꝯꝯmevꝯpe jáðama caivꝯ coyꝯivꝯre iye yávaiye méne Cristorã. Que baru jꝯ abema éꝯre. ũbenita majacarpũravꝯ meadare ñaivꝯbu cavarõ mearo Jãmenijicꝯi cꝯꝯõĩ ãi oatꝯvare ðaiye boje majare iye yávaiye méque Cristorã. Coreóvare ðaibi majare ãi parꝯéde iye yávaiye méque. <sup>19</sup> Yóre arĩ, toivaicõjenezquemavꝯ Jãmenijicꝯ ãi yávaiyede ina Cristore jꝯ abevꝯ ne borore:

Ina majidivꝯ ne majiéde jarꝯvacꝯꝯꝯ yꝯ. Aru ina coreóvavꝯ ne coreóvayede bojecꝯbe tede ðacꝯꝯꝯ yꝯ, arejaquemavꝯ Jãmenijicꝯ.

<sup>20</sup> Que baru ye baquinó ãmevꝯ ina majinidivꝯ ne majié ijãravꝯque, aru ina buenidivꝯ ne majié ijãravꝯque, aru ina majicarĩdivꝯ arevꝯre máre ne majié ijãravꝯque. Caiye iye ne majinidivꝯyede ũbenina bojecꝯbe tede ðaibi Jãmenijicꝯ. <sup>21</sup> Jáve caiyede majibi ã. Aru, “Ijãravꝯcavꝯ ne majiémeia ye coreóvavꝯ bꝯojabema yꝯre”, arejaquemavꝯ ã. Quénora, “Ina põeva jꝯ aivꝯ ji yávaiye méne Cristorã ji meadacaimara máravꝯꝯbu”, arejaquemavꝯ Jãmenijicꝯ. Iye yávaiye ménecabu Cristorã, ãi meadaiyede põevare, ñꝯje coyꝯiye.

ũbenita, “¿ũbeni márica?” arĩ dápiadama ñꝯje coyꝯiyena ijãravꝯcavꝯ Jãmenijicꝯre jꝯ abevꝯ. Que baru iye ñꝯje coyꝯiye bojecꝯbevꝯ, ne dápiaru. <sup>22</sup> Ina judíova jáiyꝯꝯivꝯbu põeva ne ðarĩ majibede, ne jꝯ arãjiye jipocai apesꝯ ãi coyꝯiyede náre. Aru ina griegova jápiayꝯꝯivꝯbu põesꝯ ãi coyꝯiyede ijãravꝯque majiéde, jꝯ arãjivꝯ ãi coyꝯiyede.

<sup>23</sup> Ëbenita ñajacarpũravu quẽda cũináene soyũvũbu. “Cristo jabovai pẽvari jẽoimũ mácu jocsũjaravena yaidẽjaquemavu, bojedacũyũ maje ãmeina teiyede, jarũvacũyũ diede”, arĩ soyũvũbu ñaja. Ëbenita ina judíova jorojĩñama ne járiaiyede iye ñaje soyũiyede, ñai jabotejũrocũre náre. Aru ina judíova ãmevu ne járiaiyede diede, “¿Ëbeni márica?” arĩ, bojecũberpeda dáriadama iye ñaje soyũiyede. <sup>24</sup> Ëbenita majacarpũravu coreóvavũbu Cristo Jũmenijicũ parũede cũvacũre aru Jũmenijicũ majiẽde máre cũvacũre, ñi meadaquiyere aivũ põevare. Majarecabu Jũmenijicũ cuturĩ epeimara ñ jinava, judíova aru judíova ãmevu máre, Cristoi meadaimara. <sup>25</sup> Põeva aivũ baru “Jũmenijicũ majibebi”, nárecabu majibevũ. Jũmenijicũ majicutame caivũ pũeno, majibecũre páyũvacari põeva ne jáiyede. Põeva aivũ baru “Jũmenijicũ parũebebi”, nácarpũravu ye majibema. Jũmenijicũ parũcutame caivũ pũeno parũbecũre páyũvacari põeva ne jáiyede.

<sup>26</sup> Mũja, jívu, ãrũjara iyede. Jũmenijicũ cutuquiyere jipocamia mũjare, obebejĩna mũjacavu majitequemavu ijãravũque majiẽde, obebejĩna parũrivũre cõjequemavu arevu põevare, aru obebejĩna cũvatequemavu mũjebũcũva parũrivũ ne jabovava. <sup>27</sup> Que baru Jũmenijicũ beorĩ epeibi ñ jinava põeva majibevũre ijãravũque majiẽde, cũyoje tede dacũyũ ina põeva “¿Majidivũ bárica ñaja?” arĩduivũre. Aru Jũmenijicũ beorĩ epeibi ñ jinava põeva parũbevũre ijãravũque parũede, cũyoje tede dacũyũ ina põeva “¿Parũrivũ bárica ñaja?” arĩduivũre. <sup>28</sup> Jũmenijicũ beorĩ epeibi ñ jinava jabova ãmevũre, ijãravũcavu ne ãbemarare, aru parũbevũre caivũ ne cãchinocavũre. Majarecabu Cristoi meadaimara. Que teni Jũmenijicũ cũiné dacũyũme caivũ ina “Parũrivũbu ñaja”, aivũre ãbenina. <sup>29</sup> Que baru ñame “¿Meara márica?” aivũ bũojabema Jũmenijicũ jáinore. <sup>30</sup> Jũmenijicũrecabe cũre ãayũ majare cũinávũre Jesucristoque. Aru Cristoque majide ãaibi majare ñi bueyede jávene. Jesucristo boropatebevũre ãaibi majare Jũmenijicũ jáinore. Coatede ãaibi majare ãmenore jarũvarĩ, maje ãarãjiyere ayũ yóre Jũmenijicũ ãrõre. Aru bojedãibi majare maje ãmeina teiyede jarũvarĩ. <sup>31</sup> Que baru yóre arĩ, toivaicõjenejaquemavu Jũmenijicũ ñi yávaiyede: “Ñai põecũ ‘¿Meacũ bárica?’ arĩ soyũiyũcũ baru, ñi bajuma nóre arĩ soyũbejacũrĩ. Quénora ‘Meacũ bajube maje jabocũ cavarõ mearocacũ’, arĩ soyũjacũrĩ ñ”, arĩ toivaicõjenejaquemavu Jũmenijicũ.

## 2

### *Cristo jabova ne pẽvari jẽoimũ mácũre soyũino (Hch 18.9)*

<sup>1</sup> Mũja, jívu, ji jácũpũiyere báquede mũje yebai, soyũcũyũ Jũmenijicũ yávaiyede, soyũbetecacũ yũ yóre ina ijãravũcavu majidivũ ne soyũiyere. Mũjare soyũcacũ iye Jũmenijicũ yávaiyede, jáðovameno mácarõre jipocamia ãbenita jáðovainore caride, mũje coreóvabejũroede apescũ ñi soyũbedu diede mũjare. Ëbenita majidivũ ne yávaicamuaque soyũbetecacũ yũ. Aru maĩyójae yávaicamuaque máre soyũbetecacũ yũ. <sup>2</sup> Mũje me coreóvarãjiyere ayũ iye Jũmenijicũ yávaiyede, “Cũináene quénora soyũquijivũ ina Corintocavũre”, arĩ dáriacacũ yũ, ji buequiyere jipocamia mũjare. Que baru, “Jesucristo, jabova ne pẽvaimũ mácu jocsũjaravena, yaidẽjaquemavu majare boje, jarũvacũyũ maje ãmeina teiyede”, arĩ soyũcacũ yũ mũjare. Yũ ãre quécũra coreóvare ãaiyũtecacũ mũjare. <sup>3</sup> Jidũcu ji yávaiyeque eacacũ yũ mũje yebai. “Jũmenijicũ yávaiyede me soyũrĩ bũojabequijichavũ yũ”, ji arĩ dáriaiye boje, jidũrĩ bidicacũ yũ. <sup>4</sup> Ji soyũiyere báquede mũjare Jũmenijicũ yávaiyede yóre ina ijãravũcavu majidivũ ne soyũiyere soyũbetecacũ yũ. Majidivũ ne yávaicamuare aru maĩyójae yávaicamuare máre soyũbetecacũ yũ, mũje jũ abenajiyere ayũ ji soyũiyede iye jápurae boje me. Quénora ji soyũiyere báqueque mũjare jáðovacacũ Espiritu Santoi parũede. Aru ñi parũequẽ majide ãame mũjare iye yávaiye méne. <sup>5</sup> Que baru mũja jũ aivũbu Jũmenijicũ yávaiye méne Cristorã, Jũmenijicũ jáðovaiye boje ñi parũede. Ëbenita põeva ne majiẽ boje, mũja jũ aivũ ãmevũ.

*Jūmenijicai majiéde ũi coreóvare daino Espiritu Santoque  
(Ro 11.34)*

<sup>6</sup> Yū máre coyuivū majiéque. Ũbenita ijāravucavū ne majiépe āmevū. Aru ijāravucavū ne jabova ne majiépe āmevū. Iye ne majié ijāravuque cūiné nuivū. Quénora iye majié ji coyuieque coyuivū yū ina Jesúre jū airōeva parure nuivure ne jū aiyeque ye jaubevūva ne coreóvayede Jesúre. <sup>7</sup> Iye majié ji coyuiebu Jūmenijicai majié. Javede ũi cūedaquiye jipocamia ijāravure, majidejaquemavū meadacūyū majare, maje curājiyere ayū meara baju úque cainūmū. Cristoi daquiye jipocamia ijāravūi, Jūmenijicu jādovamenejaquemavū iye ũi majiéde, ũi daquiye. Ũbenita diede jādovaimi caride. <sup>8</sup> Ijāravucavū ne jabova caivū ye coreóvabedejaquemavū iye Jūmenijicai majiéde. Ina jabova coreóvaivū baru, pēvari jēomejebu maje jabocū cavarō mearocacure meacū bajure jocūjaravena. <sup>9</sup> Aru iye ũi mearo đacaquiye ũi meadaiyede, yópe arī, toivaicōjenejaquemavū Jūmenijicu ũi yávaiyede:

Jūmenijicu meadaibi ũi mearo đacaquiye ina pōevare úre urivure, yópe pōeva ne jāmene, aru ne járiabede, ne dáriabede máre, arī toivaicōjenejaquemavū Jūmenijicu.

<sup>10</sup> Iye ũi mearo đacaquiye ũi Espiritu Santoque coreóvare đaibi majare. Ũai Espiritu Santorecabe majicu caiyede. Pū caiye iye Jūmenijicai urarō majiéde majibi ā.

<sup>11</sup> Pōecu cūbebi coreóvayū apescu pōescūi dáriaiyede. Quécūra ũai pōescu coreóvaibi ũi baju dáriaiyede. Quédecabu Jūmenijicu jie máre. Pōescu cūbebi coreóvayū Jūmenijicai dáriaiyede. Ũai Espiritu Santo quécūra coreóvaibi diede. <sup>12</sup> Ũai Espiritu Jūmenijicai daroimū majare pōeva ne majiéde coreóvare đabebi majare. Quénora Jūmenijicai majiéde coreóvare đaibi majare, maje coreóvarājiyere ayū iye Jūmenijicai mearore đacaiyede majare bojecūbeda. <sup>13</sup> Que baru ji coyuieyede Jūmenijicai yávaiyede, coyubevū yū pōeva ne bueiye yūre o ji baju dáriaiyede. Quénora coyuivū yū ũai Espiritu Santoi bueiye yūre. Que teni bueivū yū ina cūvarivure Espiritu Santore iye yávaiyede ũai Espiritu Santoi coreóvare đaiyede yūre.

<sup>14</sup> Ũbenita ina Espiritu Santore cūvabevū coreóvaivū bhojabenama iye Jūmenijicai mearo đacaiyede bojecūbeda ũi Espiritu Santoque. Ne járiaiyede Jūmenijicai yávaiyede ũi majiéque coyuieyede, “¿Ũbeni márica?” arī dáriadama na. Ne dáriaru, die bojecūbevū. Ácu pōescu Espiritu Santore cūvabecu baru, Jūmenijicu jiede ye coreóvabebi ā. <sup>15</sup> Ũai Espiritu Santore cūvacū, caiye bueiye ũi járiaiyede, “Jūmenijicai majiéque bueyūbe” o “Pōeva ne majiéque bueyūbe”, nurié arī coyurī majibi ā. Ũbenita ũi baju bueiye nurié arī coyurī majibebi pōescu Espiritu Santore cūvabecu. <sup>16</sup> Yópe arī, toivaicōjenejaquemavū Jūmenijicu ũi yávaiyede: “Pōescu cūbebi Jūmenijicai dáriaiyede majicu. Aru pōescu cūbebi majicarī bhojayū Jūmenijicare”, arī toivaicōjenejaquemavū. Ũbenita maja Jesucristore jū airōeva dáriavūbu yópe ũi dáriaiyere.

### 3

*Jūmenijicare memecaivū ne yóvaino ne baju  
(Hch 18.4-11, 24-28; 1 Co 1.12; 6.19; 2 Co 6.16; He 5.12-13)*

<sup>1-2</sup> Mūja, jivū, ji cūe báquede mūjaque, coyūyū bhojabetecacū majare yópe ji coyuieyere ina Jesúre jū airōeva, parure nuivure ne ũmei Espiritu Santoque. Quénora coyuieyere jauteavū yūre mūjare, Jesúre jū airōeva Espiritu Santore cūvarivureca, yópe ji coyuieyere Jesúre jū abevū Espiritu Santore cūvabevure. Juedojīnape paivū bateávū mūja. Juedojīna opeco matūiyeda ũcuñaima aru āiyede āiye majibema. Quédeca mūja juedojīnape paivū mūje ũme, quénora Jūmenijicai yávaiye maiyójabede Cristorā jápiarī eavū mūja, aru ũi yávaiye maiyójaede jápiarī eabeteavū mūja. Aru caride máre, bueiye maiyójaede jápiarī eajurorivūvacari, jápiarī eabevūtamū mūja cāreja. <sup>3</sup> Nopedecabu mūje dáriaiye boje aru mūje đaiye boje máre yópe ijāravucavū Jesúre jū abeni Espiritu Santore cūvabevū ne dáriaiyere aru ne đaiyere máre. Mūja jaradavū mūje bajumia cāreja. Aru mūja

tebutedavũ m̃je baju cãreja. M̃je nóre ðaiye boje, jãðovadavũ parũre nũmevũ m̃je ũmei Espíritu Santoque. Quénora ðare nũñavũ m̃ja yóre ijãravũcavũ Jesúre jũ abevũre. <sup>4</sup> Cũinácũ m̃jacacũ “Pablo ãi bueimũtu yũ” arĩ, aru apescũ “Apolos ãi bueimũtu yũ” arĩ, jãðovaiũ ijãravũcavũre Jesúre jũ abevũre paivũbu m̃ja.

<sup>5</sup> ¿Ye parũéde cãvari ñai Apolos, aru ye parũéde cãvari yũ, p̃ðeva ne yóvarãjiyere aivũ ñũjare? Ñũjacarpũravũbu Jũmenijicũre memecaivũ quéda. Ñũje memecaiye boje úre, m̃ja jũ aivũbu maje jabocũ Jesucristore. Ñũja coara ðaivũbu ñũje memeiye de yóre Jũmenijicũ memeciðjeiye báquepe ñũjare. <sup>6</sup> Yóre cũinácũ jiore memeiðescũ ãi oteiyepe, nopedeca mamarũmũre Jũmenijicũ yávaiye méne coyũcascũ yũ m̃jare. Aru yóre apescũ ãi meadaiyepe iye oteiyede, nopedeca ji yóboi m̃jare buequemavũ Apolos. ðbenita yóre Jũmenijicũ bũcũre ðaiyepe iye oteiyede, nopedeca úrecabe p̃ðevare jũ are ðayũ ãi yávaiye méne. <sup>7-8</sup> Que baru ye baquinó ãmevũ yũ mamarũmũcascũ, coyũyũ Jũmenijicũ yávaiye méne, yóre oteip̃ðescũre. Aru ye baquinó ãmemi ñai Apolos, yóbocascũ, ñai bueyũ diede máre, yóre meadaiðescũre. Ñũjacarpũravũ cũinátũrutamu. Cũinácũ ñũjacacũ apescũ p̃ñenocascũ ãmemi. ðbenita Jũmenijicũrecabe caivũ maja maje p̃ñenocascũ, ãi jũ are ðaiye boje p̃ðevare ãi yávaiye méne, yóre ãi bũcũre ðaiyepe oteiyede. ðbenita mamarũmũcascũ, yũ coyũyũ, aru yóbocascũ, ñai bueyũ, cũinátũrũ cãrivũvacari ñũje memeiyeque, cũinátũrũ ãmevũ ñũje ãye bojeque. Quénora Jũmenijicũ bojedacũyũme ñũjare coara, yóre ñũjare jauére ñũje memeiye báque boje. <sup>9</sup> Memecaip̃ðevarecabu ñũja. Jũmenijicũrecabe ñũje memecaimũ. Aru ñũje baju yóvaivũbu ñũje memecaiyede úre. M̃jacarpũravũ jiore paivũbu. Aru yóre jiore memeiðescũ ãi memeiyepe, nopedeca Jũmenijicũrecabe memeiñ m̃jare, oatũvacũyũ, meara ðacũyũ.

Arenore máre jẽvari coyũquijivũ yũ. M̃ja cãramipe paivũ bárãjivũbu. Aru Jũmenijicũrecabe ñai ðayũ diñamine. <sup>10</sup> Yóre p̃ðescũ cãvaiyũcũ meadami cãrami cãravaque ðaiñamine ãi ðarĩ bũicðjeiyepe diñamine cũinácũ cãraque memeiðescũ me majicũre, nopedeca Jũmenijicũ yũre majide ðarĩburu yóboi ãi majiéque, coyũrĩ bũicðjeame ãi yávaiye méne m̃jare. Yóre apescũ memeiðeva ne memene ñaiyepe diñamine, nopedeca apescũ ji yóbocavũ buede nũñama m̃jare. Aru yóre ina memeiðeva ne me jãiyere aipe ne memeiye de, nopedeca me jãjarari ina m̃jare bueip̃ðeva coara aipe ne bueiyede, jãve maquiyére aivũ. <sup>11</sup> Yóre memeiðescũ ãi ðarĩ bũojabere cãravaque ðaiñamine cãrava cãvabescũva, nopedeca apescũ bueni bũojabebi Jũmenijicũ yávaiyede jãvene, Jesucristorã coyũbescũva. <sup>12</sup> Yóre apescũ memeiðeva ne memeiyepe bojescũeque, yóre úruque, plataque, aru bojescũrijĩboa cãrajiboaque máre, nopedeca apescũ me nurié coyũivũbu Jũmenijicũ yávaiyede. ðbenita yóre apescũ memeiðeva ne memeiyepe bojescũbeque, yóre joscũveaque, muiyocaque, aru cõriáque máre, nopedeca apescũ nurime coyũivũbu Jũmenijicũ borore. <sup>13</sup> Jesucristoi daquijãravũ, ãi ñájiovaquijãravũ baquinói p̃ðevare, ne ãmeina teiye boje, me jãðovacũyũme ã toaque aipe ãrojaene caivũ p̃ðeva ne ðaiye báquede ijãravũ. <sup>14</sup> P̃ðescũ nurié buedu Cristorã, ãi ðaiye ãni cũiméquiye bu no toaque. Aru Jũmenijicũ me bojedacũyũme úre, yóre memeciðjeip̃ðescũ ãi me bojedaiyepe úre memecayũre, bojescũeque memeiñ máscũre. <sup>15</sup> ðbenita p̃ðescũ nurime buedu Cristorã, ãi ðaiye ãni cũiquíye bu no toaque. Aru Jũmenijicũ bojedabescũyũme úre, yóre memeciðjeip̃ðescũ ãi bojedabere úre memecayũre, bojescũbeque memeiñ máscũre. Ñai p̃ðescũ ãi ðaiye boje bíjaquiyebu úre jocarĩ. ðbenita úvacari bíjabescũyũme. Meadaimũ macũyũme yóre p̃ðescũ ãi cúyarĩ dupini ñaiyepe cãrami toaque uruiñamine jocarĩ.

<sup>16</sup> Caivũ maja Jesúre jũ aip̃ðeva Jũmenijicũ cãramipebu, maje cãvae boje ãi Espíritu Santore. Yóre p̃ðeva ne cũere cãrami jívũi, ñai Espíritu Santo cãbi maje ũmei. ¿Diede coreðvabenarũ m̃ja? <sup>17</sup> Yóre Jũmenijicũ cãrami meadami bajupe, m̃jarecabu Jũmenijicũ p̃ðeva meara baju, memecarãjivũ úre. Que baru áscũ p̃ðescũ, ãi bueiyede jãve



ãmeque, bíjare ðaiyurĩburu yóboi mǎjare, ñi dajocare ðaiyurĩduiyede mǎjare mǎje jǎ aiyede Jesúre, Jǎmenijicǎvacari bíjarocǎyǎme úre.

<sup>18</sup> Mǎje bajumia apesǎre jǎjovaicǎjemejara. Cǎinǎcǎ mǎjacacǎ “¿Majicǎ bǎrica yǎ ijǎravǎcǎvǎ Jesúre jǎ abevǎ jiede?” arĩ dǎriayǎ baru, ùbenina arĩ dǎriarĩduibi ù. Ñai nóre arĩ dǎriayǎ majibecǎre tejacurĩ ijǎravǎcǎvǎ Jesúre jǎ abevǎ ne jǎiyede, úre Jǎmenijicǎi majide ðaquiyere ayǎ majié jǎveque. <sup>19</sup> Ijǎravǎcǎvǎ Jesúre jǎ abevǎ ne majié bojescǎbevǎ Jǎmenijicǎi jǎinore. Ne coyǎiyede ne majiéque, “Ùbenina coyǎivǎbu”, arĩ dǎriaiibi ù. Yóre arĩ, toivaicǎjenejaquemǎvǎ ùi yǎvaiyede: “Ina ‘¿Majidivǎ bǎrica ñǎja?’ ùbenina arĩ majinidivǎre jarǎvaibi Jǎmenijicǎ, ne baju majiniduiye boje”, arĩ toivaicǎjenejaquemǎvǎ. <sup>20</sup> Aru yóre máre arĩ, toivaicǎjenejaquemǎvǎ Jǎmenijicǎ: “Maje jabocǎ majibi ina ‘¿Majidivǎ bǎrica ñǎja?’ arĩ majinidivǎre ne dǎriaiye ye bojescǎbede”, arĩ toivaicǎjenejaquemǎvǎ. <sup>21-22</sup> Que baru arĩ dǎriabejarǎ cǎinǎcǎ rǎescǎ majicǎre apervǎ rǎeno. Que baru, “Pablo ùi bueimǎmu yǎ”, o “Apolos ùi bueimǎmu yǎ”, o “Pedro ùi bueimǎmu yǎ”, abejarǎ mǎja. Caivǎ mǎjare bueirǎevare aru caiye apede Jǎmenijicǎi mearo ðacaiyede epedejaquemǎvǎ ù majare boje. Ijǎravǎre, maje cǎede, maje yainǎjiyede, caride, aru javenare máre epedejaquemǎvǎ Jǎmenijicǎ, majare boje. <sup>23</sup> Majamu Cristo jina, ðarǎjivǎ yóre ùi ùrǎre. Aru Cristobe Jǎmenijicǎ jicǎ, ðacǎyǎ yóre ùi ùrǎre.

## 4

*Aipe ne mememo ina Jesú daroimara coyǎsarǎjivǎ ùi yǎvaiye méne  
(Hch 18.3; 1 Co 11.1; Fil 3.17; 1 Jn 3.19-21)*

<sup>1</sup> Jǎjara ñǎjare, Jesucristoi daroimarare coyǎsarǎjivǎ ùi yǎvaiye méne, yóre úre memecǎivǎre. Ñǎjare bueicǎjeimi rǎevare Jǎmenijicǎ “Yóre ðacǎyǎmu yǎ, meadacǎyǎ rǎevare ne ãmeina teiyede jarǎvarĩ”, ùi arĩ dǎriaino jǎðovameno mácarǎre jipocǎmia ùbenita jǎðovainore caride. <sup>2</sup> Aru ñai rǎescǎ Jǎmenijicǎi bueicǎjeimǎ mácǎre bueiye jǎvǎvǎ iye yǎvaiye méne Cristorǎ dajocabecǎva aru diede oatǎvabecǎva máre. <sup>3</sup> Yǎcarǎravǎre ye baju ãmevǎ mǎje coyǎiyede mearore o ãmenore ji bueiyena. Ye baju ãmevǎ yǎre apervǎ rǎeva máre ne coyǎiyede mearore o ãmenore ji bueiyena. Aru yǎvacari máre mearore o ãmenore ye coyǎbevǎ ji baju bueiyena. <sup>4</sup> “Boropatebevǎ yǎ”, arĩ dǎriavǎ cǎinǎmǎ Jǎmenijicǎi jǎinoi. Ùbenita ye baju ãmevǎ ji boropatebedu ji dǎriainore. Maje jabocǎrecabe ñai coyǎcǎyǎ yǎre, “Boropateyǎbu mǎ ji jǎinoi”, o “Boropatebecǎbu mǎ ji jǎinoi”. <sup>5</sup> Que baru caivǎ rǎeva ye coyǎbejarǎri apesǎre mearore o ãmenore ùi coyǎiyena, ãnijǎravǎ maje jabocǎ Jesucristoi copaidaquijǎravǎ baquinó jipocǎmia. Corejarǎ mǎja rǎ ùi copaidaiyeta. Ùrecabe coreóvare ðacǎyǎ caiye maje majibede cǎreja, rǎeva ne ðaiyede yavenina. Aru úrecabe coreóvare ðacǎyǎ caivǎ rǎeva coara ne dǎriaiyede aipe ne ðarǎjiyede máre. Dinǎmǎ maquinóre caivǎ rǎeva coara ne mearore ðaru, mearore jicǎyǎme Jǎmenijicǎ náre coara.

<sup>6</sup> Mǎja, jivǎ, jǎvari coyǎquijivǎ yǎ caiye iyede Apolore aru yǎre máre, cadatescǎyǎ mǎjare, mǎje ðaicǎjenidubenajiyere ayǎ rǎevare apede Jǎmenijicǎi yǎvaiyede ùi arĩ toivaicǎjeiye báquede jocarĩ aru mǎje abenajiyere ayǎ cǎinǎcǎ mǎjare bueirǎescǎrǎ, “¿Majicǎ bǎrica ù apervǎ rǎeno?” mǎje ãmeina jǎiyede apervǎre. <sup>7</sup> Jǎve ù majibecǎbe apervǎ rǎeno. Caiye mǎje majiéde mǎje cǎvaede majide ðaibi Jǎmenijicǎ. ¿Aru ùi majide ðaiye boje diede, aipe teni yǎvaivǎrǎ mǎja yóre majidivǎre mǎje baju majiéque? Que baru, “¿Majidivǎ bǎrica ñǎja apervǎ rǎeno?” arĩ dǎriaiye jǎbevǎ mǎjare.

<sup>8</sup> “Caiye iye Jǎmenijicǎi majiéde jave majidivǎbu ñǎja”, arĩ dǎriarĩduyavǎ mǎja. Aru, “Caiye iye Jǎmenijicǎi jǎmgoede jave cǎvarivǎbu ñǎja”, arĩ dǎriarĩduyavǎ mǎja. Que baru caride “Iye majié Jǎmenijicǎ jie caiyede cǎvarivǎbu ñǎja”, ùbenina arĩ dǎriadavǎ mǎja. “Me cǎrivǎbu ñǎja Jǎmenijicǎque”, ùbenina arĩ dǎriadavǎ mǎja. “Ñǎja jabovatamu, apervǎ Jǎmenijicǎi rǎevare cǎjeivǎ”, ùbenina arĩ dǎriadavǎ mǎja. Que baru ñǎjare ãmeina

jāri bojecubevupe jaruvadavū mūja. Mūje jāve cōjenu, meajebu ņūjare. ņūja mارة yovajebu mūjare mūje jaboteiyede, cūvarājivū Jūmenijicūi mearo đacaiyede mūjaque. <sup>9</sup> Ūbenita ji dāriainoi, Jūmenijicū epeibi ņūjare, Jesúi daroimarare soyucarājivū ūi yāvaiye méne, caivū arevū ne cāchinocavupe. Cūrivūbu ņūja yóre jabovai bhoimara ne boarī jarūvarājimarape. Caivū ijāravucavū, ángeleva aru pōeva mارة, jāđama ņūje ņájiyede yóre āmeina teivupe.

<sup>10</sup> Ijāravucavū Jesúre jū abevū, “Majibema na, ūbenina soyūivū”, adama ņūje borore, Jesúi daroimarare soyucarājivū ūi yāvaiye méne. Ūbenita mūjacapūravū “Jesucristo caiyede coreóvare đaibi ņūjare”, arī dāriadavū, ūbenina dāriavūvacari. ņūjacapūravū bueni majibevū parúeque. Ūbenita mūjacapūravū “Parúeque bueivūbu ņūja”, arī dāriadavū, ūbenina dāriavūvacari. Aru mūjatamu pōeva ne puedaimara. Ūbenita ņūjatamu ne āmeina jāimara. <sup>11</sup> Que baru javede aru caride mارة, cainūmūa ņájivūbu ņūja. Ávúe ijivaivū ņūjare. Cūiñóvaivū ņūjare. Cuitotecajea javūvaivū ņūjare. ņūje mauva pare ņájiovaivūbu ņūjare. Aru cūvabevū ņūje cūramiva. <sup>12</sup> Memevaivūbu ņūje pūvúaque pū ūetūivūta, bojedarājivū ņūje ārajiyeva. Pōeva ne āmeina yāvaiyede ņūjare, “Majepacu mearo đacajacurī mūjare”, ávaivūbu náre. Pōeva ne ņájine đaiyede ņūjare, parivaivūbu ņūja. <sup>13</sup> Pōeva ne borocurī āmenore soyūiyede ņūjare, soyū mearore soyūvaivūbu náre. Ne dāriaru, jarūvaiyere paivūbu ņūja. Ye bojecubevupe paivūre jāvaivūbu ņūjare.

<sup>14</sup> Caiye iye ņūje ņájiyede ji toivaicōjeiyede apesure mūjare toivaicōjemevū cūyoje tede đacūyū mūjare. Quénora toivaicōjeivū ūre diede, majicacūyū mūja ji ūmarare, jímarape paivūre. <sup>15</sup> Mūja cūvarivūvacari obedivū baju bueipōevare, cūinácū quécūra, yūre, cūvarivūbu mūjepacupe, ji búre đaiye boje mūje cūede Jesucristoque cūinávūre, mamarūmure ji soyūiye boje mūjare ūi yāvaiye méne. <sup>16</sup> Que baru parūđreca jēniavū mūjare: Đajarā yóre ji đaiyere.

<sup>17</sup> Que baru Timoteore jaroivū mūje yebai. Ūme jímacupe ráyū, ji ūmū, ūi cūe boje Jesucristoque cūinávūre, đajocabecūva ūi jū aiyede ūre. Ávūre đacūyūme mūjare aipe ji đaiyere, ji jū aiye boje Jesucristore. Aru cainūmūa đaivū yū yóre ji đaicōjeiyepedeca ji bueiyede caivū Jesúre jū aipōeva cōjijivaivūre cainore. <sup>18</sup> Arevū mūjacavū arī dāriarīđuyama nūmecūyūreca yū mūje yebai, ji jidúe boje. Que baru, “¿Majidivū bárica ņūja?” arī dāriadama na, ne dāriarīđuiye boje yū soyūbecūnūcūyūre náre, ne āmeina yāvaiye báque boje yūre. <sup>19</sup> Ūbenita maje jabocu ūi ūru, jāve nūcūyūmū mūje yebai maumejiena. Ji eaiyede nore, jācūyūmū ne đaiyede, ina ūbenina arī dāriarīđuiyū ne baju majidivū. Jācūyūmū ne đaru majiéque, o quénora majidivūre tedu ne yāvaiyeque. <sup>20</sup> Maja Jūmenijicūi jabođaimara teni bhojabenamū maje yāvaiye boje o apesūi yāvaiye boje mارة. Quénora Jūmenijicūi jabođaimara teni bhojadavū maje đaiye boje yóre Jūmenijicūi ūđore ūi parúeque. <sup>21</sup> ¿Ji eaiyede mūje yebai, aipe đají? Mūje đare nūru yóre mūje đaiyere caride, mūjare jararī ņájine đacūđacūyūmū. Ūbenita oatūvaru mūje đaiyede, đarājivū yóre Jūmenijicūi ūđore ūi parúeque, mūjare jācūđacūyūmū ji ūeque, meacu ūmure.

## 5

*Aipe đaiye javūđre Jesúre jū aipōeva cūinácū nácacū ūi āmeina đaiye boje nomíoque (Gá 5.9)*

<sup>1</sup> Jāriaicacū yū, “Ámeno baju đaibiya cūinácū Jesúre jū aipōecu Corintocacū”, pōeva ne soyūvarede yūre. “Cūbiya jíracūi mارةpaco bajuque”, ávaivūbuya. Pūeno baju āmenotamu no. Que baru ina Jūmenijicūre jū abevūvacari pare ūbema pōeva ne đaiyede yóre ūi đaiyere. <sup>2</sup> Cūinácū mūjacacū nóre āmeina đayūvacari, mūjacapūravū “¿Meara márica ņūja, me cūrivū Jūmenijicūque?” ūbenina arī dāriavaivūbuya. Ūbenita chīoiye baju jauteavū mūjare, ūi āmeina đaiye boje. Mūja chīoivū baru, ņai nóre pūeno āmeina đayūre jaetovajebu mūja mūje cōjijinore jocarī. <sup>3</sup> Yūcapūravū cūbevū mūjaque caride. Ūbenita

dápiavnu yu ji ũmei yópe cújurocure mǎjaque. Aru jave coreóvaivnu yu ji ũmei aipe đaiye jauřđre mǎjare. <sup>4</sup> Mǎja Jesúre ju aipđeva mǎje cójijiyede, mǎje majié boje ji dápiainore, yu yópe cújurocure cǎquijivnu mǎjaque. Aru mǎje cójijiyede, mǎje jabocu Jesucristoi parué máre cǎquiyebu mǎjaque. <sup>5</sup> Dinumǎre mǎjare jícđjecuymu űnai ũmǎre abujuvai jabocu Satanáre. Que teni, ũre coatede đarǐ arevnu Jesúre ju aipđevare jarǎvarǐ, ũre dajocarǐ, Satanás ũi đaquiyere ayu ũque yópe ũi nrđpe, coreóvarǐ buojacuyume ũ ũi ãmeina teiyede. Que teni chđori ũi ãmeina teiyede, dajocarǐ ũi đaiyede yópe ũi baju ãmeina đaiyere, meadaimu macuyume mǎje jabocu Jesucristoi copaidaquiyede.

<sup>6</sup> “¿Meara mǎrica űmǎja?” arǐ dápiaye jaubevnu mǎjare. Yópe pđeva ne arǐ cđmajiyere, “Quǐjie pǎure bucure đaiyeque caino jǐvaibo bucđovaino mávnu”. ¿Diede coreóvabenaru mǎja? Nopedeca cđinácnu ũi ãmeina đaru, arevnu máre ũque cójijivnu ãmeina đarǎjarama ũre. <sup>7</sup> Que baru, “Arevnu majacavnu ũi ãmeina đaiyede jǎri, ũpedeca đaiyurǎjichuma” arǐ, jaetovajarǎ ũre mǎje cójijinore jocarǐ. Yópe judđovai Pascua torojǎve tenajiye jipocai, ne jarǎvaiyere caiye iye pǎure bucure đaiye javequede, nopedeca jarǎvajarǎ ũre mǎjare jocarǐ. Yópe judđovai ãiyere pǎure bucure đaiye cǎbeque Pascua torojǎve teijǎravǎre, ovejǎcure boarǐburu yóboi, nopedeca cure nujara mǎja meara matuiye, yópe mǎje cure caride, ãmeina đaynu cǎbecǎva mǎje jěneboi, Cristoi jave yaiye báque boje. Yópe ne ovejǎcure boaiyere ne ãmeina teiye boje, Jǎmenijicǎi űjǎjine đabequiyere aivnu náre, ne ãmeina teiye boje, nopedeca Cristore boarǐ jarǎvarejaquemavnu mǎje ovejǎcure ráyure, mǎje ãmeina teiye boje, Jǎmenijicǎi űjǎjine đabequiyere aivnu mǎjare, mǎje ãmeina teiye boje. <sup>8</sup> Que baru mǎja Jesúre ju aipđevare caiye mǎje đaiye javnu ye ãmeina đabeni, arevure máre đare đaiyubevnuva aru ye ãmeina dápiabeni arevure, náre ãmenore đaiyubevnuva máre. Quénora ãmeno cǎbevnuva aru mearore dápiarǐ, đarǐ cđmajini yópe mǎje dápiayere đaiye javnu mǎjare.

<sup>9</sup> Jipocare ji toivaicđjeiye báquede apesure paperayocare, mǎjare yóvaicđjemetecacu ina ãmeina đaiyvure arevnuque némarebucǎva ãmevnuque. <sup>10</sup> Ji nópe toivaicđjeiyede ũre, couybetecacu mǎje đaiyede ina Jesúre ju abevnuque. Obedivnu pđeva ijǎravǎcavnu Jesúre ju abevnu ãmeina đaiyvbu arevnuque némarebucǎva ãmevnuque. Aru ũujini, arevure jujovarǐ řvabu ne cǎvaede. Aru űnavacřivnu. Aru pđeimarare mearore řivnu máre. Mǎje náre yóvabenajiye aivnu, etaiye jaujebu mǎjare ijǎravure jocarǐ. Mǎje Jesúre ju abevnuque đabedu, ye cǎbequiyebu mǎje cújarorđre. <sup>11</sup> Quénora ji toivaicđjeiye báqueque apesure yópe aiyutecacu yu. Ácnu pđescu majacacu ũi aiye boje “Jesúre ju ayubu yu”, ũbenita ũi ãmeina đarǐ cđmajidu, yóvabejarǎ ũre. Ácnu pđescu ãmeina đaynu apescoque jǎmarepaco ãmecoque, aru ũujinǎ jujovarǐ řnǎ arevnu ne cǎvaede, aru pđeimarare mearore řivnu máre, Jesúre ju arđduru, yóvabejarǎ ũre. Ácnu pđescu borocurǐ ãmenore couyuy arevure, aru racoteynu, aru űnavacscu máre, Jesúre ju arđduru, yóvabejarǎ ũre. Pđescu ũre ráyunque ye ãmejara ãiyede. <sup>12-13</sup> Ina Jesúre ju abevnu ne đaiyede jǎri, corevarǐ couybevnu yu mearore o ãmenore. Jǎmenijicǎrecabe couycuy náre ne đaiyede mearore o ãmenore. ũbenita mǎjacapřravure jǎri, corevarǐ couyiye javnu ina Jesúre ju aivnu ne đaiyede mearore o ãmenore. Que baru jaetovajarǎ űnai ãmeina đayure mǎje cójijinore jocarǐ.

## 6

*Jǎmenijicǎi pđeva ne jaraiyede ne bajumia couyiye javbeno ãmeina teivure jěniari jǎipđeva Jǎmenijicǎre coreóvabevnu ne jivateinoi*

<sup>1</sup> Cđinácnu mǎjacacu Jesúre ju aipđescu jaraynu baru apescu Jesúre ju aipđescure, couyiye javnu ũre diede Jǎmenijicǎi pđeva ne jivateinoi, ne meadarǎjiyere ayu diede. Jǎve couyiye javbevnu ũre ãmeina teivure jěniari jǎipđeva Jǎmenijicǎre coreóvabevure ne jivateinoi.

<sup>2</sup> Jǎve mǎja Jǎmenijicǎi pđeva jěniari jǎriburu yóboi caivnu ijǎravǎcavure aipe ne đaiyede,

coyurãjaramu mearore o ãmenore Cristoi jabotequiyede. ¿Diede coreóvabenaru m̃ja? Aru m̃jacapũravu coyurãjivu baru mearore o ãmenore caivu ijãravucavure m̃je jẽniari jãriburu yóboi aipe ne ðaiyede, jãve jẽniari jãriburu yóboi coyurã b̃jojaivubu m̃ja m̃jevure ne majiẽda jaraiyede ne bajumia, meadarãjivu diede. <sup>3</sup> Jãve maja Jũmenijicũ p̃õeva ángelevareca máre jẽniari jãriburu yóboi aipe ne ðaiyede, coyurãjaramu mearore o ãmenore. ¿Diede máre coreóvabenaru m̃ja? Que baru p̃eno baju jãve jẽniari jãriburu yóboi coyurã b̃jojaivubu m̃ja ijãravuque majiẽda jaraiyede, meadarãjivu diede. <sup>4</sup> Que baru m̃je jaraiyede m̃je bajumia, coyurãniye jaubevu m̃jare diede ãmeina teivure jẽniari jãipõeva Jũmenijicare coreóvabevu ne jivateinoi. Nárecabu Jesúre jũ aipõeva ne pueðaimara quĩjino baju. <sup>5</sup> Toivaicõjeivu apesure diede, c̃yoje tede ðac̃yu m̃jare. “¿Majidivu bárica ñ̃ja?” m̃ja arĩduivureca, m̃jacacu c̃inájicu majicu c̃bebi, meadac̃yu m̃jevure ne jaraiyede ne bajumia. M̃jacacu majicu c̃inác̃u c̃acu baru, úre coyuiye jaubebu m̃jare m̃je jaraiyede m̃je bajumia, ñi meadaquiyere aivu diede. <sup>6</sup> ðbenita p̃eno baju ãmenotamu aru c̃yojarõtam̃ m̃je ðaino! M̃ja, Jũmenijicũ p̃õevavacari, jaraðavũ m̃je bajumia, aru coyuyavũ diede ãmeina teivure jẽniari jãipõeva Jũmenijicare coreóvabevu ne jivateinoi.

<sup>7</sup> M̃je coyuiye boje m̃je bajumia jaraiyede ap̃evu ne jivateinoi, coreóvaivu yũ ðabevure yópe Jesucristoi bueiye báquepe. Que baru vaini taivubu m̃ja m̃je ðaiyeque. Ap̃evure ãmenore ðaicõjeiye jaivu m̃jare coyubevuva. Aru ap̃evure m̃je c̃vaede ícõjeiye jaivu m̃jare jocarĩ máre coyubevuva. <sup>8</sup> ðbenita m̃jacapũravu ãmenore ðaðavũ aru ñ̃navu ap̃evu ne c̃vaede náre jocarĩ. Aru m̃jevure, Jesúre jũ aipõevavacari, nárecabu m̃je ãmedaimara.

<sup>9</sup> Jãve p̃õeva cõmajivu ne ãmedaiyede Jũmenijicũ jaboteimara ãmenajarama. ¿Diede coreóvabenaru m̃ja? M̃je bajumia ap̃esure jãjoivaicõjemejara. Ina p̃õeva ãmeina ðaivu ap̃evuque némarebuc̃va ãmevuque, aru ina p̃peimarare mearore jivu, ina ãmeina ðaivu ap̃evuque némarebuc̃vare jaruvãrĩ, ina ãm̃va nomivape ðaivu aru ina ãm̃va máre ðaivu ap̃evu ãm̃vaque yópe ne ðájuroepe nomivaque, caivu ina Jũmenijicũ jaboteimara ye ãmenajarama. <sup>10</sup> Aru ina ñ̃navac̃rivu, ina ãujivu, ina pacoteivu, ina boroc̃rĩ ãmenore coyivũ ap̃evure, aru ina jãjoivarĩ ap̃evure ívu ne c̃vaede máre, caivu ina Jũmenijicũ jaboteimara ye ãmenajarama. <sup>11</sup> Aru ap̃evu m̃jacavu inape paivu batequémavu m̃je Jesúre jũ arãjiye jipocare. ðbenita yópe p̃õeva ne jaruvaiyere doc̃c̃uede ne joaiyede, nopedeca Jũmenijicu jaruvarejaquemavu m̃je ãmeina teiyede. Majare coavarĩ úre jũ abevure jaruvãrĩ, mearape ðarĩ, epedajaquemavu majare ñi p̃õevava. Aru boropatebevure ðarejaquemavu majare ñi jãnore. Caiye iyede ðacarejaquemavu Jũmenijicu majare m̃je jabocu Jesucristo paruc̃que aru ñai Espiritu Santoque máre.

*Meadaíye jarõre m̃je bajure Espiritu Santoi c̃e boje m̃jaque aru m̃je c̃e boje Jesucristoque c̃ináṽpe*

*(Mt 19.5; 1 Co 3.16; 10.23; 2 Co 6.16)*

<sup>12</sup> Yópe ávaivubuya ap̃evu Jesúre jũ aipõeva. “ðaicõjeiyede ðaiye jaubevu majare. Que baru caiyede ðaicõjeim̃mu yũ”, ávaivubuya ap̃evu. Jãvetamu. ðbenita apede m̃je ðaru, meamejebu majare o ap̃evure máre. Yũ caiyede ðaicõjeim̃vacari, yãcapũravu yebacac̃upe teiyubevu ji ðaiyure boje apede. <sup>13</sup> Aru yópe máre ávaivubuya ap̃evu: “Jũmenijicu c̃edarejaquemavu ãiyede m̃je yapibũ boje aru m̃je yapibure m̃je ãiye boje”, ávaivubuya. Jãvetamu. Aru Jũmenijicu c̃iné ðac̃yume ãiyede aru yapibure máre. ðbenita c̃edabedejaquemavu m̃je bajure m̃je ãmeina tenajiyere ayũ ap̃evuque majemarebuc̃va ãmevuque. Quépora m̃je bajure c̃edarejaquemavu, m̃je memecarãjiyere ayũ m̃je jabocu Cristore. Aru c̃are ðarejaquemavu m̃je jabocu Cristore m̃jaque c̃ináṽpe, m̃je baju jivũ. <sup>14</sup> Yópe Jũmenijicũ nacovaiye báquepe m̃je jabocu Jesucristoi baju bácarõre yainore jaruvãrĩ ñi paruc̃que, nopedeca majare máre m̃je bajure nacovac̃yume ñi paruc̃que.

15 Jãve mąje bajubu yópe Cristoi bajucarõpedeca. ¿Diede coreóvabenarų mąja? Que baru yópe areno Cristoi bajucarõre ñni, coavaiyere ñi bajure, ye ðayų bųojabevų yų nomió ãmeçoque, cůináco õi bajure bojedado ãmeina ðacodo ãmųvaque. ¡Aipinųmų ðabecųbu yų nópe! 16 Jãve yópe teyųbe ñai cųcų nomió ãmeçoque. Ne bajuá jęori, cůinávųpe teivųbu na. ¿Diede coreóvabenarų mąja? Yópe arı, toivaicõjenejaquemavų Jųmenijicų: “İna rųsarã cůinávųpe tenajarama na”, arı toivaicõjenejaquemavų. 17 Aru quédeca ñai jų ayų maje jabocų Jesucristore cůinávųpe teibi úque ñi ũmei.

18 Cainųmų ãmeina ðabejarã arevųque mųjemarebųcųva ãmevųque. Ape ãmeina teiye die rųeno rõescų ñi bajure ãmedabevų. Ũbenita diede ðayų baru, ñi bajure ãmedaibi. 19 Jãve ñai Espıritu Santo cųcųbe maje baju jıvųi. Que baru maje bajubu yópe Espıritu Santoi cųramipe. Jųmenijicųvacari darorejaquemavų úre, ñi cųquiyepe ayų majaque. Que baru majavacari majare uparivų ãmevų aru ðaicõjemevų maje bajure. Quéhora ñai Espıritu Santorecabe majare upacų aru ðaicõjeñų maje bajure. ¿Diede coreóvabenarų mąja? 20 Jųmenijicų ñni bojedarejaquemavų majare. Que baru caiye mąje ðaiyede mąje bajuque pueðajarã Jųmenijicųre. Ðaicõjeimara ãmevųvacari, mąje pueðaiye boje Jųmenijicųre, me ðajarã mąje ðaiyede mąje bajuque.

## 7

*Pablo ñi majicaino rųrųbųoivųre aru rųrųbųobevųre máre  
(Mt 5.32; 19.9; Mr 10.11-12; Lc 16.18)*

1 Caride soyųquijivų iye jęniari jãiyede mąje toivaiye báquede yųre paperayocaque. Rõescų ñi rųrųbųobedu, meajebu. 2 Ũbenita obedivų rõeva ne ãmeina ðaiyųe boje arevųque némarebųcųva ãmevųque, caivų ãmųva coapa cųvajarãri némarepaco bajuva aru quédeca caivų nomiva coapa cųvajarãri némarepacų bajuva máre. 3 Ñai nomicųcų ðajacurı cainųmų yópe úre jauépe, me cųcųyų jımarepacoque. Aru quédeca ico ãmųcųco ðajacorı cainųmų yópe õre jauépe, me cųcodo jımarepacųque. 4 Ñai nomicųcų jımarepacoi baju jinotamu, ñi corequiyepe aino nore. Que baru ico ãmųcųco cůinácova õi bajure cõjememico. Aru quédeca ico ãmųcųco jımarepacui baju jinotamu, õi corecojiyepe aino nore. Que baru ñai nomicųcų cůinácova ñi bajure cõjememi. 5 Que baru mąja, rųrųbųoivų, nomicųcų ñi ðaiyųru yópe rųrųbųoivų ne ðarı cõmajiyere, “Ũbevų yų”, abejacorı jımarepaco. Aru ãmųcųco máre õi ðaiyųru yópe rųrųbųoivų ne ðarı cõmajiyere, “Ũbevų yų”, abejacurı jımarepacų. Quédata ina rųsarã cůinátųrų ne ũme, “Maje ðarı cõmajiyede ðajocarãjavų arejãravųare, jęniarajivų majepacų Jųmenijicųque”, arı soyųivų baru, ðajocarı bųojaivųbu diede. Aru dijãravų “arejãravų” ne aijãravų vainıburu yóboi, bedióva cojedeca ðajarãri yópe ne ðarı cõmajiyepedeca, ñai abujuvai jabocų Satanás ñi ãmeina ðare ðabequiyepe aivų náre arevųque némarebųcųva ãmevųque, ne cõjeme boje ne baju ðaiyųrõre ãmų nomióque aru nomió ãmųque máre.

6 Iye rųrųbųoivųyede ji soyųiyede mąjare, “Rõeva rųrųbųoivųrıvų baru, rųrųbųorı bųojadama na”, arı soyųyųbu yų. Ũbenita rõevare “Rųrųbųojarã”, abevų yų. 7 Caivų ne rųrųbųobedu, yópe ji rųrųbųoberpedeca, meajebu ji dáriaru. Ũbenita Jųmenijicų majide ðaibi majare coapa bojecųbeda ñi majiécãrõre, maje cadatenajiyere ayų arevųre. Aru ereibi majare coapa maje ðarãjiyede ijãravųi. Que baru arevų majacavųre ereibi ne rųrųbųorãjiyepe ayų aru arevųre ereibi ne rųrųbųobenajiyere ayų.

8 Caride soyųquijivų ina rųrųbųobevųre aru ina nomiórevare. Meavų mąjare mąje caru yųre, rųrųbųobevųva. 9 Ũbenita nácarũravų cõjeni bųojabevų baru ne baju ðaiyųrõre ãmų nomióque aru nomió ãmųque máre, rųrųbųojarãri na. Métamu ne rųrųbųoivųe ne ñãjiye rųeno, ne nomicųbe boje o ne ãmųcųbe boje.

10 Aru caride soyųquijivų ina rųrųbųoivųre. Yópe ðaicõjeivų mąjare: Nomió ãmųcųco jarųvabejacorı jımarepacųre. Aru yávacarı ãmevų nópe ðaicõjeñų. Quéhora maje jabocų

Cristovacari nóre ðaicõjenejaquemavъ. <sup>11</sup> Ёbenita ãi jarъvvaicõjemeneca, apeso jímarepacъre jarъvado baru, pъrъbъobejacorĩ õ apescъque. Cũinácova cъjacorĩ õ, o meadarĩburu yóboi copainъjacorĩ jímarepacъ yebai. Aru ãmъ nomicъcъ máre quédeca jarъvabejacъrĩ jímarepacore.

<sup>12</sup> Aru caride соуъquiivъ arevъ mъjacavъre. Iyede maje jabocъ Cristovacari соуъbedejaquemavъ; ãbenita yъre соуъicõjeimi. Jesúre jъ airðescъ nomicъcъ jímarepacо Jesúre jъ abecore cъvacъ baru, aru õcapûravъ úque õi cъre nъiyъru, jáve õre jarъvabejacъrĩ ã. <sup>13</sup> Aru Jesúre jъ airðeco ãmъcъco jímarepacъ Jesúre jъ abecъre cъvaco baru, aru úcapûravъ õque ãi cъre nъiyъru, jáve úre jarъvabejacorĩ õ. <sup>14</sup> Mъja Jesúre jъ airðeva cũinávъpetamu Jesucristoque mъje ãmei. Aru mъjemarebъcъvaque máre cũinávъpetamu mъje bajui. Que baru Jъmenijicъ me jáñъme nomicъcъ Jesúre jъ abecъre, ãi cъe boje jímarepacо Jesúre jъ airðecoque. Aru Jъmenijicъ me jáñъme ãmъcъco Jesúre jъ abecore, õi cъe boje jímarepacъ Jesúre jъ airðescъque. Die jáve ãmenu, Jъmenijicъ mъjemarare me jámejebu. Ёbenita náre máre me jáñъme ã. <sup>15</sup> Jъmenijicъ cutuibi majare, maje cъrãjiyere ayъ cãrijimenoque. Que baru ina Jesúre jъ abevъcapûravъ mauteiyъbevъ baru némarebъcъva Jesúre jъ aivъque, ne jaraiye boje ne baju, jarъvajarãri náre. Ёbenita nomicъcъ Jesúre jъ airðescъ cъvacъ jímarepacо Jesúre jъ abecore o ãmъcъco Jesúre jъ airðeco cъvaco jímarepacъ Jesúre jъ abecъre, cъjarãri náque, ne nóre ұru. <sup>16</sup> Que baru ne mautedu cũináturъ, meaquiyeбу, ñai jъ abecъ o ico jъ abeco ne jъ aru Jesúre, ne cъe boje Jesúre jъ airðecoque o Jesúre jъ airðescъque járavъa coapa. Mъ, ãmъcъco, Jesúre jъ are ðacojichъvъ mimarepacъre, Jъmenijicъi meadaquiyepe ado úre. Ёi jъ aquiyede o ãi jъ abequiyede majibevъ mъ. Aru mъ, nomicъcъ, Jesúre jъ are ðaquiijichъvъ mimarepacore, Jъmenijicъi meadaquiyepe ayъ õre. Õi jъ acojiyede o õi jъ abecojiyede majibevъ mъ.

<sup>17</sup> Quéhora cъre nъjarari caivъ, ðarĩ yóre Jъmenijicъi epeiye báquepe náre coapa, ne ðarãjiyere ayъ, ãi cutuquiye jipocamia náre ã jina márajivъva. Nóre bueyъbu yъ caivъ Jesúre jъ airðeva cójjivaivъre. <sup>18</sup> Ñai pðescъ buraicõjeñъ mácъ baru ãi cajede, yóre judíova ne ðaiyepe, Jъmenijicъi cutuquiye jipocamia úre, oatъvabenidujacъrĩ iye buraiye báquede. Aru ñai pðescъ buraicõjemescъ básъ baru ãi cajede, yóre judíova ne ðaiyepe, Jъmenijicъi cutuquiye jipocamia úre, buraicõjemenidujacъrĩ ãi cajede. <sup>19</sup> Ye baju ãmevъ buraicõjenu o buraicõjemeni maje cajede. Maje jъ aiye Jъmenijicъi ðaicõjeiyede, diedecabu majare jané. <sup>20</sup> Caivъ cъre nъjarari yóre ne cъepedeca, Jъmenijicъi cutuquiye jipocamia. <sup>21</sup> Que baru mъ apescъ ãi yebacacъ básъ baru Jъmenijicъi cutuquiye jipocamia mъre, cãrijimejacъ die mi yebacateiye boje. Ёbenita mi jabocъ ãi jodeiyъru mъre, etajacъ úre jocarĩ. <sup>22</sup> Ñai pðescъ apescъi yebacacъ básъ Jъmenijicъi cutuquiye jipocamia úre, jodeimъ mácъpe ráyъbe Jъmenijicъi jáinore, ãi cъe boje Jesucristoque cũinávъpe. Aru quédeca ñai pðescъ apescъi yebacacъ ãmescъ básъ Jъmenijicъi cutuquiye jipocamia úre, Jesucristoi yebacacъpe ráyъbe Jъmenijicъi jáinore. <sup>23</sup> Jъmenijicъ ñni bojedarejaquemavъ majare. Que baru arevъre yebacavъpe tede ðaicõjemejara mъjare, mъje ðaiye boje yóre ne bueiye jáve ãmepе. Quéhora ðajarã yóre Jъmenijicъi ұõpe. <sup>24</sup> Mъja, jivъ, caivъ cъre nъjara Jъmenijicъi jáinore yóre mъje cъepedeca, ãi cutuquiye jipocamia mъjare.

<sup>25</sup> Caride соуъquiivъ ina nomiva ãmъcъbevъre cãreja. Maje jabocъ Jesucristo соуъbedejaquemavъ aipe ðaiye jarõre náre. Ёbenita yъre cõmaje ãroje jári, beorĩ epedejaquemavъ ãi yávaiye méne соуъicõjeimъva. Que baru cainъmъa соуъyъbu yъ ãi yávaiyede ðajocabescъva aru oatъvabescъva diede máre. <sup>26</sup> Ji dápiaru, meavъ ina ãmъcъbevъre cãreja ne cъede pъrъbъobevъva, pðeva ұrarõ ne ñãjiye boje ne cъede ijãravъi, aru Jesúre jъ airðeva pъeno baju ne ñãjiye boje. <sup>27</sup> Mъ nomicъcъ baru, mimarepacore jarъvabejacъ. Aru mъ nomicъbecъ baru, pъrъbъobejacъ. <sup>28</sup> Ёbenita mъjare ji pъrъbъoicõjemeneca, mъ pъrъbъoyъ baru, ãmedabejebu. Aru nomió máre pъrъbъoéo baru, ãmedabejebu.

Ўbenita ina pʁʁubʁoivʁ ʁájinajarama pare ijāravʁi ina pʁʁubʁobevʁ ne ʁájije pʁeno. Aru yácapũravʁ mʁjare vaibéde ɖaiyʁĩdujebu iye ʁájiyede.

<sup>29</sup> Mʁja, jívʁ, jí nópe soyuyede yópe aiyvʁvʁ yʁ. Obebeɛja sʁivʁbu maja ijāravʁi, memecarājivʁ Jesúre. Que baru carimata ina nomicʁivʁ memecajarāri Jesúre cainʁmʁa ne oainope, yópe nomicʁbevʁ ne ɖaiyere. <sup>30-31</sup> Caiye ijāravʁque bíjare ʁaiivʁ. Aru ijāravʁ cūiquíyebu. Que baru ina oivʁ, yópe obevʁpe ɖajarāri na. Ina torojvʁve teivʁ, yópe torojvʁve tebevʁpe ɖajarāri na. Ina sʁvede ĩni bojedaiivʁ, yópe sʁve sʁvabevʁpe ɖajarāri na. Aru ina sʁve sʁvarivʁ ne ĩye boje ijāravʁquede, yópe diede ĩnevʁpe ɖajarāri na. Que baru obejarāri, torojvʁve tebejarāri, ĩni bojedabejarāri, aru sʁvede ĩmejarari máre. Que ɖaiivʁ baru cainʁmʁa, oabejebu memecaivʁ Jesúre. Quénora memecajarāri urre cainʁmʁa. <sup>32</sup> Diede soyuyʁbu mʁjare, jí ʁe boje mʁje cārijimenajiyere ayʁ.

Ñai nomicʁbecʁecabe dáriayʁ maje jabocʁ Jesucristo jiede aru memecayʁ urre caiye ʁi ĩmeque aru caiye ʁi pʁʁéque, ʁi torojvʁve ɖaiyʁe boje maje jabocʁ Jesucristore. <sup>33</sup> Ўbenita ʁai nomicʁbecʁecabe dáriayʁ pare ijāravʁquede aru memei ʁi pʁʁéque, ʁi torojvʁve ɖaiyʁe boje jímarepacore. <sup>34</sup> Que baru yópe coavaimʁpe páyʁbe ʁi ĩi ĩmei. Torojvʁve ɖaiyʁĩduibi jímarepacore aru maje jabocʁ máre. Aru quédca ico ʁmʁbecorecabe dáriado maje jabocʁ Jesucristo jiede aru memecado urre cūináɛra caiye ɖi ĩmeque aru ɖi bajuque máre. Ўbenita ico ʁmʁbecorecabe dáriado pare ijāravʁquede, ɖi torojvʁve ɖaiyʁe boje jímarepacore. <sup>35</sup> Nópe soyuyʁbu, jí cadateiyʁe boje mʁjare. Yebacavʁpe ɖaiyvʁbevʁ mʁjare, pʁʁubʁoicōjēni o pʁʁubʁoicōjēmeni mʁjare. Quénora mʁjare memecare ɖaiyvʁvʁ maje jabocʁ Jesucristore cainʁmʁa, caiye mʁje ĩmeque aru caiye mʁje pʁʁéque máre, mʁje ɖarājiyere ayʁ mearore yópe ʁi ʁõpe cainʁmʁa.

<sup>36</sup> Ўmʁ, nomió máre “Pʁʁubʁorājaramu ʁija”, aivʁ bácvʁ baru, aru ʁai ʁmʁ “Đabevʁ yʁ yópe yʁre javépe ʁije pʁʁubʁobe boje”, arĩ dáriayʁ baru, ico nomió ɖi bʁcʁteiyē báque boje javede aru ʁai ʁmʁ ʁi pare sʁvaiyʁe boje õre, ɖajacʁĩ yópe ʁi ɖaiyere. Pʁʁubʁojarāri na. Pʁʁubʁoivʁ baru, ʁmeina tebenama na. <sup>37</sup> Ўbenita ʁai ʁmʁ, me majicʁ baru ʁi ĩmei aipe ɖaiyʁe javõre, aru apesʁi cōjeimʁ ʁmesʁ baru, aru ʁi me cōjēni bʁojayʁ baru ʁi baju ɖaiyʁõre nomióque, ɖajacʁĩ yópe ʁi ɖaiyere. Pʁʁubʁobejarāri na. Quénora sʁjacorĩ ʁi yʁrimacore. <sup>38</sup> Que baru ʁai ʁmʁ pʁʁubʁoyʁ baru ʁi yʁrimacomaque, mearore ɖaibi. Ўbenita ʁai ʁmʁ pʁʁubʁobesʁ baru ʁi yʁrimacomaque pʁeno baju mearore ɖaibi.

<sup>39</sup> Nomió ʁmʁcʁco sʁjacorĩ jímarepacʁque ʁi apuéde cāreja. Ўbenita ʁi yainíburu yóboi, pʁʁubʁoivʁcʁo baru apesʁque, pʁʁubʁojacorĩ. Ўbenita jímarepacʁ bacʁyá Jesúre jʁ aipõesʁ bajacʁĩ. <sup>40</sup> Jĩ dáriaru, nomiópeco pʁʁubʁobeco baru, torojvʁcõdome nomiópeco pʁʁubʁoõdo pʁeno. Aru yʁ coreóvaivʁ Jʁmenijicʁi Espiritu Santo dáriaicōjeñʁre yʁre.

## 8

*Pablo ʁi majicaino ʁiyena põeva ne jíye báquede pẽpeimarare  
(Mt 25.45; Jn 1.3; Ro 11.36; Ef 4.6; Col 1.16)*

<sup>1</sup> Caride soyʁquijivʁ iye jēniari jāiyede mʁje toivaiye báquede yʁre pʁpʁayocʁque ʁiyena põeva ne jíye báquede pẽpeimarare, mearu o meamenu mʁje ʁiyede diede. “Coreóvaivʁbu ʁija ʁri bʁojavʁre ʁiyede ne jíye báquede pẽpeimarare, pẽpeimʁ pʁʁbe boje”, toivacʁbe cūináɛ mʁjacacʁ. Jāvetamu. Caivʁ maja diede coreóvaivʁbu. Ўbenita iye mʁje soyuyede mʁje coreóvaivʁde pẽpeimarare aru põeva ne jíyede náre cārijivʁ yʁ. Mʁja coreóvaivʁvacari diede, “¿Measʁ bárica yʁ apevʁ pʁeno?” arĩ dáriabejarā mʁja. Aru ʁmejara diede, dáriabevʁva apevʁ Jesúre jʁ aipõeva ne dáriayede. ʁivʁ baru náre dáriabevʁva, náre ʁbevʁ mʁja. Ўbenita meavʁ mʁje ʁru apevʁre caiye mʁje coreóvaivʁ pʁeno. Põesʁ ʁsʁ apevʁre, náre cadateibi, ne pʁʁre pʁrajiyere ayʁ ne ĩmei cainʁmʁa. <sup>2</sup> Que baru ʁai põesʁ “Caiye iye pẽpeimara jiede coreóvaivʁ yʁ”, ʁbenina ʁri dáriayʁ, jāve

me coreóvabebi cãreja diede yópe coreóvaiye jaırõpe úre. <sup>3</sup> Ûbenita põescu Jãmenijicure aru, Jãmenijicuvacari coreóvaibi úre, aru me jãimi úre. Ñai põescu arevure uscu máre, jãve úrecabe me coreóvayũ.

<sup>4</sup> Aru iye mãje jëniari jãiyede ãiyena ne jíye báquede pẽreimarare yópe soyuyubu yũ. Caivũ maja majidivubu iyede: Põeva Jãmenijicure coreóvabevũ, “Pẽreimara jãđovadama aipe ãrojarivure jãmenijinare. Aru ne parúede cavarivubu”, ùbenina ãri dápiadama. Ûbenita jãmenijina ne jãđovaimara ãmevũ pẽreimara. Jãmenijicu cõinácura cubi, ñai Jãmenijicu. <sup>5</sup> “Obedivũ jãmenijina cãma, arevũ joborõcavũ aru arevũ máre cavarõcavũ”, ùbenina arĩ dápiadama ina põeva Jãmenijicure coreóvabevũ. Que baru obedivure “mũ, Jãmenijicu”, ùbenina arĩ soyuyama. Aru obedivure máre “mũ, ñãje jabocu”, ùbenina arĩ soyuyama. <sup>6</sup> Ûbenita majidivubu maja Jãmenijicu cõinácũ quécũra cuscũre. Ûrecabe majerascũ. Ûvacari cãedarejaquemavũ caiyede. Aru majare cãedarejaquemavũ, maje đarãjiyere ayũ yópe ùi ırõpe. Aru majidivubu maja maje jabocu cõinácũ quécũra cuscũre. Ûrecabe Jesucristo. Ûrecabe Jãmenijicui caiyede cãedare đaimũ mácu. Aru úvacari cure đaibi majare.

<sup>7</sup> Ûbenita arevũ Jesúre jũ airõeva majibema cãreja Jãmenijicu cõinácũ quécũra cuscũre. Quéhora arevũ mãjacavũ cõmajivubu põeva ne soyuiyede arevũ jãmenijina ne borore. Que baru ne ãiyede ãimajiarũare põeva ne jíye báquede pẽreimure, “Apecũ jãmenijicure mearore jívu yũ, ji ãiye boje yore”, ùbenina arĩ dápiadama na. Aru, “Meamejũvũ ji đaiye. Ye majibevũ yũ”, ne arĩ dápiayibe boje, parũbenama na ne ũmei. Que baru, “Voropateyubu yũ Jãmenijicui jãinore”, arĩ dápiadama na. <sup>8</sup> Jãmenijicu majare me jãñũ ãmemi maje ãiye boje o maje ãme boje. Maje apede ãmenu, Jãmenijicu ãmeina jãmemi majare. Aru maje apede ãru, Jãmenijicu me jãmemi majare. <sup>9</sup> Maja ãri buojavureca iye ne jíye báquede pẽreimarare ãmeina tebevũva, me jãjara mãja. Ina majibevũ cãreja arĩ dápiavũ baru mãja mearore jíde ñuivure pẽreimarare, aru “¿Mearica iye đaiye?” arĩ dápiavũ baru, ãmeina tejebu, ne jãiye boje mãja ãivure diede. <sup>10</sup> Nácascũ jãñũ maru mãjare, majidivure ùi dápiaru, ãivure pẽreimure mearore jíñami jívu, jãve ãiyuscuyũme ù máre iye ãiyede, ne jíye báquede pẽreimure. <sup>11</sup> Mãjacapũravũ majidivubu ãmeina tebevure mãje ãiye boje. Ûbenita úcapũravũ arĩ dápiayube ãmeina teyure ùi ãiye boje. Que baru mãje majié boje, ãmedadavũ mãja ñai mãjecure. Cristo yaidéjaquemavũ úre boje, ùi bíjabequiyere ayũ. Ûbenita mãja bíjare ñure đavivubu úre. <sup>12</sup> Que teni mãjecure, Jesúre jũ airõescure, ãmeina tede đadavũ mãja. Ûtame Jesucristo jicu. Que baru mãje ãmedaiyede úre, Cristo bajure máre ãmedadavũ mãja. <sup>13</sup> Que baru jícu, apecũ Jesúre jũ airõescu, ùi ãmeina tedu ji ãiye boje ãimajiarũare, ye ãmescuyũtu yũ ãimajiarũare bediõva cojedeca, ãmeina tede đabescuyũ úre.

## 9

*Pablo ùi jãđovaino ùi đaiyeque aipe đaiye jaırõre*

*(Mt 10.10; Lc 10.7; Hch 9.3-6; Ro 15.27; 1 Co 15.8; Gá 1.11-16; 1 Ti 5.18)*

<sup>1</sup> Jãve yãvacari apecũ põescu yebacascũ ãmevũ. Jãve yãvacari Jesús ùi yãvaiye méne beorĩ soyũicõjeimũtu. Jãve yãvacari jãrejacascũ maje jabocu Jesúre. Aru jãve yãvacari đacascũ méne Jesús ùi đaicõjeiyede yũre, mãje jũ aiye boje ùi yãvaiye méne aru mãje cãe boje úque cõinávũre. Que baru meajebu mãje jídu yũre jaúede, ji memecaiye boje mãjare. Ûbenita yũ yéde jëniamevũ mãjare cainũmã. <sup>2</sup> Arevũ “Pablo Jesús ùi yãvaiye méne beorĩ soyũicõjeimũ ãmemi” ùbenina aivũreca, mãjacapũravũ majidivubu yũre Jesús ùi yãvaiye méne beorĩ soyũicõjeimure, mãje jũ aiye boje Jesúre, ji soyuiye báque boje mãjare ùi yãvaiye méne, ùi meadacaiyede põevare. Que baru mãje cãe boje Jesucristoque cõinávũre, jãđovari buojavũ yũ jãve Jesús ùi yãvaiye méne beorĩ soyũicõjeimure. <sup>3</sup> Nópe soyũvavũ yũ caivũ ina ãmescorivure yũre.



<sup>4</sup> Maja járiaivũ ji bueiye de Jesús ãi yávaiye méne, maje jídu yũre ãiyede aru ũcuiyede máre yópe bojedaiyere ji memeinore, cadatecũyũ mǎjare, meajebu. Jáve nópe ðaiye jaũvũ mǎjare. <sup>5</sup> Aru ji cǎvaru Jesúre jũ aipðeco jimarapaco bajurócore, yópe arevũ Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coyũcðjeimara, aru ñhjacacũ Pedro máre, aru maje jabocũ Jesucristoi yóva ne cǎvaere, meajebu. Aru jimarapaco bajurócore cǎvaru, yúque õ majurócore nũvaiye jaũjebu yũre aru jíye jaũjebu maja járiaivũre ji bueiye de õ majurócore máre ãiyede aru ũcuiyede. <sup>6</sup> Maja jíyavũ arevũ Jesús ãi yávaiye méne coyũipðevare náre jaúéde. Æbenita Bernabé yúmaque memecarã ñhje pũruáque, bojedarãjivũ ñhjare jaúéde. Jáve ñhja máre, yópe arevũ Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coyũcðjeimarape, memeiye ñhje pũruáque jaũbevũ ñhjare. Quénora maja járiaivũre ñhje bueiye de jíye jaũvũ ñhjare jaúéde.

<sup>7</sup> Churara cǎbebi ãi baju ãquiyede bojedayũ. Aru jiore oteipðescũ cǎbebi ãi baju oteiyede bũcũrĩ bũojarĩ jēiyede ãmecũ. Aru oteiãimarare coreipðescũ máre cǎbebi ina ãimara opcore jívũ ne opcore ãmecũ. <sup>8</sup> Iye ji coyũiyede mǎjare, “Æi baju arĩ dǎriaiyede coyũyũbebu ã”, abejarã maja. Pðescureca ãi arĩ dǎriaiyede coyũbevũ yũ. Quénora yópe Jũmenijicũ ðaicðjeiyede ãi coyũiyede báquere Moisés bácare coyũyũbu yũ. <sup>9</sup> Yópe arĩ, Jũmenijicũ toivaicðjenejaquemavũ ãi ðaicðjeiyede ãi pðevare: “Ñai oteiãimacũ uracũ memecayũre mǎjare, bũobejarã úre ãi jijecamure, ãi ãmequiyere aivũ ãi cǎocaiyedeca mǎjare mǎje oteiyabeare ãi cǎraiye de diede”, arĩ toivaicðjenejaquemavũ. Æbenita Jũmenijicũ ãi nópe toivaicðjeiyede báquede, oteiãimarare quévura cðmaje ãroje jãmenejaquemavũ. <sup>10</sup> Quénora toivaicðjenejaquemavũ ãi ðaicðjeiyede Jũmenijicũre memecaipðevare boje. Majarecabu ãi nópe arĩ dǎriaimara.

Jēvari coyũyũbu yũ. Ñai jiore memēñ, meadacacũyũ jobore ne otequiyede jipocamia, coreyũbe, cǎvacacũyũ ãi memeiye bojede, jēijãravũ baquinó eaiyede. Aru ñai oteiyede ãñ coreyũbe, cǎvacacũyũ ãi memeiye bojede máre, jēijãravũ baquinó eaiyede. <sup>11</sup> Que baru yópe oteipðescũ oteiyere, ñhje coyũiyede mǎje yebai Jesús ãi yávaiye méne, ãi meadacaiyede pðevare, cadatenajivũ mǎjare mǎje ũmei, jáve mǎjare jíye jaũvũ ñhjare jaúéde, mǎje cadatenajiyere aivũ ñhjare yópe mǎje bojedaiyere ñhje memeiye de. <sup>12</sup> Arevũ Jesús ãi yávaiye méne coyũcǎipðeva eaiivũ bácvũ mǎje yebai mǎjare jíçðjenu náre jaúéde, ne coyũiyede báque boje, jáve pũeno baju mǎjare jíçðjeiyede jaũvũ ñhjare jaúéde, ñhje coyũrĩ buiye báque boje mǎjare diede mamarũmũre.

Æbenita ñhja ye mǎjare jíçðjemevũ ñhjare jaúéde, ñhje coyũiyede boje Jesús ãi yávaiye méne mǎje yebai. Quénora ñhjacarpũravũ napĩñavũ caiyede, mǎje me járiarãjiyere aivũ Jesús ãi yávaiye méne aru, “Ina ãyũrivũbu náre jaúéde ñhjare jocarĩ, ne bueiye boje ñhjare”, ãbenina mǎje ãmecorobenajiyere aivũ ñhjare. <sup>13</sup> Ñhjacavũ judíova Jũmenijicũre memecaiivũ ãi cǎrami jívũ jascorpũyama ne ãrajiyeva, ne memecaiye boje diñamine. Ina ãimarare boaipðeva jínavũ na mácvũre Jũmenijicũre ãi cǎrami diva úre jícaiyede juaivai jascorpũyama ina boaimara mácvũ jiarũaquede ne ãrajiyeva, ne memeiye boje. ¿Diede coreóvabenaru maja? <sup>14</sup> Quédeca maje jabocũ Jesucristo ãi yávaiye méne coyũcǎipðevare jascorpũcðjeñũme náre jaúéde, ne coyũiyede boje ãi yávaiye méne. Que baru ina járiaivũre ne bueiye de jíçðjeñũme náre jaúéde. <sup>15</sup> Æbenita yũcǎipũravũ ye mǎjare jíçðjemevũ yũre jaúéde. Aru ye toivaicðjemevũ apescure mǎjare caride, mǎje jínavijiyere ayũ yũre jaúéde. Quénora yaijũrocũbu yũ jascorpũbecũva arejĩene. Mǎjare jíçðjeñũ maru, “¿Meacũ bǎrica yũ?” ye arĩ bũojabejebu yũ.

<sup>16</sup> Yũ ye coyũbevũ Jesús ãi yávaiye méne ji coyũiyede boje diede. Quénora Jesucristo coyũcðjeimi yũre. Que baru ji coyũiyede Jesús ãi yávaiye méne ãi meadacaiyede pðevare, “¿Meacũ bǎrica yũ?” ye arĩ bũojabevũ yũ. ¡Ámeno vaiquíyebu yũre ji coyũbedu Jesús ãi yávaiye méne! Que baru diede coyũiyede jaũvũ yũre. <sup>17</sup> Diede coyũyũ baru ji coyũiyede boje, torojabeju yũ. Aru ji torojabe bájebu yópe ji bojede ãyere. Æbenita diede coyũbevũ, ji coyũiyede boje. Quénora diede coyũiyede jaũvũ yũre Jũmenijicũ coyũcðjeiyede báque boje

yure diede. <sup>18</sup> Ji bajumica ji coyuyede Jesús ñi yávaiye méne bojecubeda, torojure ðaivn yure. Yure jaúede jíçõjeni bhojayvncari yure járiavure, náre ye jíçõjemenv yure arejĩene.

<sup>19</sup> Yúcarũravv arecũ ñi yebacacũ ãmecvncari, yebacacvpe teyũbu ji baju, pðeva obedivn baju ne járiarãjiyere ayv ji coyuyede Jesús ñi yávaiye méne, ne jv arãjiyere ayv áre, ñi meadacaquiyepe ayv náre ne ãmeina teiyede jarvvarĩ, ne cãrãjiyere ayv me úque cainvma. <sup>20</sup> Ji cuede judíoaque, judíope teyũbu yv, ne me járiavurãjiyere ayv Jesús ñi yávaiye méne, ñi meadacaiyede pðevare. Que teni ina ðaivn yópe Jũmenijicũ ðaicõjeiyede ñi coyuiye báquepe Moisés bácvre, ne jv arãjiyere ayv Jesucristore, yv máre ðayvbu yópe iye ðaicõjeiyere ji cuede náque, diede ðaiye jaubedeca yure. <sup>21</sup> Æbenita ji cuede judíoa ãmevque, nácacvpe teyũbu yv, ne me járiavurãjiyere ayv Jesús ñi yávaiye méne, ñi meadacaiyede pðevare. Que teni ina ðabevn yópe Jũmenijicũ ðaicõjeiyede ñi coyuiye báquepe Moisés bácvre, ne jv arãjiyere ayv Jesucristore, yv máre ðabevn yópe iye ðaicõjeiyere ji cuede náque, ðayvncari Jũmenijicũ ðaicõjeiyede Cristoĩ cõjeimv mae boje.

<sup>22</sup> Aru quédecabu ina parvbevure ne ũmei, ne majibe boje cãreja ne ðaiye méne o ãmene Jũmenijicũ jáinore. Ji cuede náque, nácacvpe teni, ne majibedu arejĩe méne o ãmene, diede ðabevn yv, ne me járiarãjiyere ayv Jesús ñi yávaiye méne ñi parvve ðaiyede pðevare ne ũmei. Que teni caino ji nũinoi, buescvyn Jesús ñi yávaiye méne, cainvma ðayvbu yv nócvn ne ðaiyere, ãmenore ðabecvna, Jesuĩ meadaquiyepe ayv arevn nácvare. <sup>23</sup> Caiye iyede ðayvbu yv, pðeva ne me járiarĩ jv arãjiyere ayv Jesús ñi yávaiye méne, na máre yáque Jũmenijicũ mearo ðacaimara marajiyépe ayv.

<sup>24</sup> Jẽvari coyuyvbu mũjare. Obedivn yajuipðeva cúyavvrecv, no yajuino upacv bojede jícvvme cũinácv ina cúyavvncacvpe quécvra. ¿Diede coreóvabenarv mũja? Yópe caivn ina yajuipðeva coapa ne me cúyaiyere, ne ĩvne boje no bojede, nopedeca caivn mũja máre mearore ðajarã mũje cuede ijãravv, maje jabocv Jũmenijicũ jíquiyepe aivn boje méne caivn mũjare coapa. <sup>25</sup> Ina yajuipðeva ne cúyarãjiye jipocai, me coreðama ne ðaiyede, ne ĩvne boje no yajuino bojede, jipobv adaitaravv laurel ãmicvriyocaque ðaitaravvve, maume pojequitaravvve. Que baru ina ĩvn ditaravvve torojurãjarama ditaravvque quĩjino baju, pv ditaravv pojeiyeta. Æbenita majacpũravv me jári coreivvbu maje ðaiyede, Jũmenijicũ jíquiyepe aivn majare ñi boje méne pojebequiyepe cainvma. Que baru torojurãjaramu maja Jũmenijicũ boje méque cainvma.

<sup>26</sup> Que baru yábu náre ráyv, ina nurie cúyavv pv cúyaima tvrvvaita. Yúcarũravv nurie ðayvbu yópe Jũmenijicũ urõpe ðajocabecvna cainvma. Yábu náre ráyv, ina totarĩ pẽvari yajuivv, nurie totarĩ pẽvari vainájivv ne mavvare. Yúcarũravv nurie ðayvbu, vaicvyn ji mavvare, ji memeiye ijãravv bojecube ãmequiyepe ayv. <sup>27</sup> Jẽvari coyuyvbu mũjare. Yópe jara ropeiyere ji bajure, vbenita ji ũmene, ðayvbu yv, me corecviyn ji ðaiyede, Jũmenijicũ jíquiyepe ayv yure máre ñi boje méne. Meamejebu yure, Jũmenijicũ ñi jíbedu yure ñi boje méne, ji ãmedaru arecũ Jesure jv airðecv majibecvve cãreja méne aru ãmene máre. Meamejebu yure, Jũmenijicũ ñi jíbedu yure ñi boje méne, ñi jíniburu yóboi diede arevve, ñi meadacaimarare, ji bueiye báque boje náre Jesús ñi yávaiye méne.

## 10

*Pablo ñi majicaino Corintocavvve Israecavv bácvn ne ðaiye báqueque  
(Mr 14.22-24; Lc 22.19-20; 2 Co 6.15-16)*

<sup>1</sup> Mũja, jívn, vvn yv mũje majinajiyede jáve aipe vaiye báquede ina Israecavv bácvnve, majeñecvare pavvvn bácvnve, ne jv aipe boje Jũmenijicvve. Ina caivvrecabu vaiváivn bácvn pðecvbenoi no ocopenibo cãchinoi. Aru ina caivvrecabu jataivn bácvn no jia vgrãda Jũariya ãmicvriyare. <sup>2</sup> Ina caivvrecabu jáðovavvvn bácvn Moisés bácvque ne vaiváiyev boje ñi mácvque no ocopenibo yóbore aru no jia cãrõ mácarõre. <sup>3</sup> Ina caivvrecabu áivn bácvn iye áiyede Jũmenijicũ daroiye báquede na mácvare cavarõ mearo ñi cãrõre jocarĩ. <sup>4</sup> Aru ina caivvrecabu ũcivvvn bácvn no ocove Jũmenijicũ daroino

mácarõre na másavure no cãrabo ɯraboro jocarĩ. Ɖbenita ãnibo cãrabo ina põeva másavure ne arure ðaibo bácarõ ãmenejaquemavɯ. Quénora Cristorecabe arure ðayɯ básɯ na másavure aru caino ne ɯñinoi jári coreyɯ básɯ na másavure. <sup>5</sup> Ɖbenita nóre Jãmenijicɯ cadateyɯ básɯreca na másavɯ caivure, obedivɯ násavɯ básavɯ Jãmenijicure torojure ðabedejaquemavɯ, ne ãmeina teiye boje. Que baru Jãmenijicɯ yaidé ðarejaquemavɯ na másavure no põesɯbenoi.

<sup>6</sup> Caiye iye vaiye báqueque na másavure coreóvaivɯbu maja aipe vaiquíyede majare, ãmeina teiyɯrivɯ baru yóre ne ãmeina teiyue báquepe. <sup>7</sup> Que baru pẽreimarare mearore jíbejarã mɯja, yóre arevɯ na másavɯ ne ðaiye báquepe. Yóre arĩ, toivaicõjenejaquemavɯ Jãmenijicɯ ãi yávaiyede ne mearore jíyena cõinácɯ ne pẽreimaracacure: “Ina põeva do-barĩ ãivɯ barejaquémavɯ aru ãcuiivɯ barejaquémavɯ. Aru no yóboi nasajari upaivɯ barejaquémavɯ”, arĩ toivaicõjenejaquemavɯ. <sup>8</sup> ãmeina ðaiye jaubevɯ majare arevɯque majemarebɯcɯva ãmevɯque, yóre arevɯ na másavɯ ne ãmeina ðaiye báquepe arevɯque némarebɯcɯva ãmevɯque. Ne nóre ðaiye báque boje, cõinájãravɯ baji veintitrés mil paivɯ baju yaidéjaquemavɯ.

<sup>9</sup> Maje jabocɯ Cristo ãi ɯrarõ napiye boje maje ãmeina teiyede, “Maja ãmeina teivɯvacari, ñájimenajaramu maja, maje ãmeina teiye boje”, ɯbenina arĩ dápiaiye jaubevɯ majare, yóre arevɯ na másavɯ ne nóre arĩ dápiaiye báquepe. Ne nóre arĩ dápiaiye báque boje, ãðava, Jãmenijicɯi daroimara másavɯ, ne cõriburu yóboi na másavure, yaidéjaquemavɯ na másavɯ. <sup>10</sup> Jãmenijicure ãmeina yávabejarã mɯja, yóre arevɯ na másavɯ ne ãmeina yávaiye báquepe Jãmenijicure, ne ãmecoroiye báquede ne jabovare, ãi epeimara másavure. Ne nóre ðaiye báque boje, cõinácɯ ángelede darorejaquemavɯ, ãi boarĩ jarɯvaquiyepe ayɯ na másavure. <sup>11</sup> Caiye iye vaiye báqueque na másavure coreóvaivɯbu maja aipe vaiquíyede majare, maja ðaivɯ baru yóre ne ðaiye báquepe. Aru Jãmenijicɯ toivaicõjenejaquemavɯ diede, maje buenajiyere ayɯ. Maja cãrivɯbu ijãravɯi bɯojaijãravɯare. Iye “Que vaiquíyebu”, aiye báque vaivɯ caride.

<sup>12</sup> Que baru ácɯ põesɯ “ãmeina tebevɯ yɯ. Aru ãmeina tebecɯyɯtu máre”, arĩ dápiaiyɯ me ðajacarĩ, vainí tabesɯyɯ. <sup>13</sup> Arevɯmɯa mɯja “Yóre ðaiyɯvɯ yɯ”, arĩ dápiaðavã. Ɖbenita nóre ðaivɯ baru, ãmeina tejebu mɯja. Nóre vaiyavã caivɯ põevare. Ɖbenita Jãmenijicɯ, ñai ðayɯ cainmɯa yóre ãi aiye báquepedeca, ye ðajocabebi mɯjare, mɯje vainí turãjiyepe ayɯ mɯje ãmeina ðaiyue boje. Quénora parure ðacɯyɯme mɯjare mɯje ãmei, mɯje ãmeina ðabenajiyere ayɯ. Parure ðacɯyɯme mɯjare mɯje ãmei, mɯje napinajiyere ayɯ caiye iye mɯje ãmeina ðaiyuede, ðabevɯva diede. Que teni mɯja vainí tãjarorivɯ básavure vaidé ðacɯyɯme ã mɯje ãmeina ðaiyuede jocarĩ.

<sup>14</sup> Que baru mɯja, jívɯ, jí ɯmara, pẽreimarare mearore jíbejarã mɯja. <sup>15</sup> Soyɯyɯbu mɯjare yóre majidivure. Nuriéna jí soyaru, mɯjacarãravɯ coreóvaiye majidivɯbu. <sup>16</sup> Maje ãri ãcuiyede, ãrarajivɯ maje jabocɯ Jesucristo ãi yaiye báquede majare boje, torojuede jívaivɯbu Jãmenijicure no ãcuidoque boje. Que baru ã mearo ðacaibi majare maje ãcuiyede iye ãcuidoquede. Maje ãcuiyede diede, “Majarecabu Jesucristoi meaðacaimara, ãi jíve meiyee boje ãi yaiye báquede”, arĩ jáðovaivɯbu. Aru iye pãure cotɯnavaiivɯbu maja. Maje ãiyede diede, “Majarecabu Jesucristoi meaðacaimara, ãi jíye boje ãi bajure ãi yaiye báquede”, arĩ jáðovaivɯbu. <sup>17</sup> Maja yóvaivɯ Jesucristore obedivɯ cãrivɯvacari, cõinábo pãuboquede ãðavɯ maja. Que baru cõináyajubo põeyajubope teni, Jesucristoque cõinávure cãvɯ maja.

<sup>18</sup> Dápiajarã ina Israecavɯ ne ãimara boaiyede, ne juarĩ jícarãjiyepe aivɯ Jãmenijicure, ne ãmeina teiye boje. Cójijivɯ básavɯ ne ãiyede ina boaimara másavɯi jiarɯaquede, “Cõináyajubo põeyajubobu maja. Jãmenijicɯi yóvaimaratamu maja”, arĩ jáðovaivɯbu. <sup>19</sup> Jí nóre soyiye boje, “ãimajiarɯare ne jíye báquede pẽreimarare meajiarɯabebu arejiarɯa pɯeno”, ɯbenina arĩ ye dápiaðejarã mɯja. Aru, “Pẽreimara parɯrivɯbebu”, ɯbenina arĩ ye dápiaðejarã mɯja. <sup>20</sup> Quénora yóre aiyɯvɯ yɯ jí soyiyeque: Põeva Jãmenijicure

coreónvabevu ne ãimara boaiyede ne juarĩ jícarãjivũ pẽpeimarare, “Jãmenijinare diede jícaivũbu maja”, ãbenina arĩ dápiadama. Jãmenijina ãmema ne jícaimara. Jãmenijicũ cũinácũ quécũra cãbi. Quénora abujuvatamu ne jícaimara. Aru ãbevũ yũ mujẽ yóvayede abujuvaque. <sup>21</sup> Mũja ye bũojabevũ cũinátũrũ ùcuivũ maje jabocũ Jesucristo ãi ùcuidoquede aru abujuva ne ùcuidoquede máre. Mũja ye bũojabevũ cũinátũrũ ãivũ maje jabocũ Jesucristo ãi tũoivaquede aru abujuva ne tũoivaquede máre. <sup>22</sup> Maja ãri ùcuivũ baru Jesucristo jiede maje cójijiñami jívũ aru abujuva jiede pẽpeimara ne cãrami jívũ máre cũinátũrũ, jorojĩne ðarãjaramu maja maje jabocũ Jesucristore. ¿Parũrivũ bárĩca maja ãi pũeno, narĩnajivũ ãi ñájine ðaquiyede majare ãi jorojĩye boje? Bítamu. Jãve útame parũcu maje pũeno.

*Jesúre jũ aipõeva apescũiyebacavũ ãmevũvacari, ne jãðovaino ne ñede apevũre ne ðaiyeque (Mt 26.26-29; Mr 14.22-25; Lc 22.14-20; 1 Co 4.16; 6.12; 8.7-12; Fil 3.17)*

<sup>23</sup> Yóre ávaivũbuaya apevũ Jesúre jũ aipõeva. “Ðaicõjeiyede ðaiye jaubevũ majare. Que baru caiyede ðaicõjeimũtu yũ”, ávaivũbuaya apevũ. Jãvetamu. Ëbenita apede maje ðaru, meamejebu majare o apevũre máre. Aru apede maja ðaivũ baru, caðatebejebu apevũ majevũre, ne parũre nũrajĩyere aivũ ne ùmei. <sup>24</sup> Ñame mearore ðaiyũrĩdubejarãri ne baju boje. Quénora caivũ mearore ðaiyũjarãri apevũre boje quéda.

<sup>25-26</sup> Apenvũmã Jãmenijicũre coreónvabevũ ne ãimara boaimara mácavũ jiarũaquede jíni bojedadãma ãimajiarũare bojedaitucubũa uparivũre, pẽpeimarare jícarĩburu yóbore. Ne que ðaiyedeca, ãni bojedajarã mũja ãimajiarũare nore, jẽniari jãmevũva ãrore ne ãyede, “¿Boropateyũ bárĩca?” arĩ dápiabenajivũ. Maje jabocũ Jãmenijicũ jietamu caiye ijãravũ aru caiye ijãravũque máre. Que baru jẽniari jãmevũva, ãimajiarũare ãni bojedarĩ, ãjara mũja.

<sup>27</sup> Cũinácũ Jesúre jũ abescũ, “Áranũjara ji cãrami”, ãi arĩ cuturu mũjare, aru mũja nũiyũrivũ baru, ãranũjara mũja. Áde ãi tũoiyede mũjare, ãjara mũja. Jẽniari jãmejara ãrore ãi ãyede ãimajiarũare, “¿Boropateyũ bárĩca?” arĩ dápiabenajivũ. <sup>28</sup> Ëbenita apescũ nore cãcũ, “Iyebu ãimajiarũa ne jíye báque pẽpeimarare” ãi aru mũjare, iye jiarũare ãmejara mũja. Ëi que arĩburu yóboi, mujẽ ãru iye jiarũare, ùcapũravũ arĩ dápiacquijichũbi mujẽ borore yóre: “Pẽpeimarare pueðaivũbebu na. Que baru meavũbebu Jesúre jũ aipõeva ne pueðaru pẽpeimarare aru ne ãru jiarũare, náre jíye báquede”, ãbenina arĩ dápiacquijichũbi ã. Que baru ãi arĩ dápiabequiyere ayũ nóre, aru “¿Boropateyũ bárĩca?” ãi arĩ dápiabequiyere ayũ máre, ãmejara mũja. <sup>29</sup> Mũja “¿Boropateyũ bárĩca?” arĩ dápiabevũreca, apescũ nóre arĩ dápiacquijichũbi. Que baru áre boje, nóre soyũyũbu mũjare.

Ëbenita apescũ jẽniari jãquijichũbi: “¿Aipe teni ðaiye jaũri yũre yóre apescũ ‘¿Boropateyũ bárĩca?’ ãi arĩ dápiajũroere yũrã? <sup>30</sup> ¿Aru ji torojũede jídu Jãmenijicũre, ãi jíye boje ji ðquiyede, aipe teni apescũ ãmecorori yũre ji ðiyede iyede?” arĩ jẽniari jãquijichũbi.

<sup>31</sup> Apescũ ãi que aru, yóre arĩ soyũjebu yũ. Caiye mujẽ ãiyũede, caiye mujẽ ùcuivyede, aru caiye mujẽ ðaiyũede máre, apevũ mearore jínavivũ baru Jãmenijicũre mujẽ ðaiye boje, meajebu mujẽ ðaiye. Ëbenita apevũ “¿Boropateyũ bárĩca yũ?” ne arĩ dápiaru, mujẽ ðaiye boje, meamejebu mujẽ ðaiye. “¿Yóre ðayũ baru, apevũre mearore jíde ðajeba yũ Jãmenijicũre?” arĩ dápiajarã mũja, mujẽ ðarãjĩye jírocãi. <sup>32</sup> Yéde ðabejarã apevũ ne vainí tũrĩ ãmeina tenajĩyere aivũ. Quénora ðajarã cainũmã apevũ ne vainí tũbeni ãmeina tebenajĩyere aivũ. Judíovare, aru judíova ãmevũre, aru Jesúre jũ aipõevare máre ãmeina tede ðabejarã náre, mujẽ ðaiye boje. <sup>33</sup> Yũcapũravũ torojũre ðaiyũvũ caivũ põevare caiye ji ðaiyeque. Méne vaidé ðaiyũbevũ yũ ji baju. Quénora obedivũ apevũre méne vaidé ðaiyũvũ yũ, Jesús ãi meaðaquiyere ayũ náre.

## 11

<sup>1</sup> Yũvacari ðare nũñũmu yóre Cristo ãi ðaiye báquepedeca. Que baru ðajarã mũja yóre ji ðaiyeque.

*Aipe ðaiye jaꝛõ Jesúre jꝛ aipðevare ne cójjiyaiyede jínajivꝛ mearore Jāmenijicꝛe*  
(2 Ts 2.15)

<sup>2</sup> Torojꝛvꝛ yꝛ mꝛje āꝛué boje yꝛre aru caiye ji bueiye báquede mꝛjare, aru mꝛje ðarī cōmajiyē boje yóꝛe Cristoī bueiye báquedepedeca ji coyꝛiyē báquede mꝛjare. Mꝛje que ðaiyede me ðaðavũ mꝛja. <sup>3</sup> Æbenita caride ꝛvꝛ yꝛ mꝛje coreóvarājiyēpe ayꝛ iyede. Mꝛje jꝛ abedu ñai mꝛjare jaboteyꝛre, meamevꝛ. Cristorecabe jaboteyꝛ caivꝛ ũmꝛvare. Nomicꝛivꝛ coapa jaboteivꝛbu némarepacore. Aru Jāmenijicꝛecabe jaboteyꝛ Cristore. <sup>4</sup> Æmꝛ cūmañꝛ maru ũi jipobꝛre ũi jēniaiyede Jāmenijicꝛque aru ũi coyꝛcaiyede Jāmenijicꝛi yávaiyede aꝛevꝛ pðevare máre, Cristore puedabebi. (Pðecꝛ ũi jipobꝛre cūmaimi ũi cuede áre jaboteipðecꝛi jivateinoi. Æbenita aꝛecꝛ ũmꝛ aru nomió máre ũmꝛre jaboteivꝛ āmema, quénora Cristo baju jaboteyꝛbe ũmꝛvare.) <sup>5</sup> Æbenita nomió cūmameco baru ði jipobꝛre ði jēniaiyede Jāmenijicꝛque aru ði coyꝛcaiyede Jāmenijicꝛi yávaiyede aꝛevꝛ pðevare máre, jímarepacꝛre puedabebico ũi jivateinoi cꝛco cūmamecova. Ó cūmameco baru ði jipobꝛre, yóꝛe nomió jímarepacꝛi jaboteimo āmescꝛe tedobe ð. Que baru quédeca bájebu, ði yꝛvaru caiye ði poðare. <sup>6</sup> Nomió ði cūmaiꝛbedu ði jipobꝛre ði jēniaiyede Jāmenijicꝛque aru ði coyꝛcaiyede ũi yávaiyede aꝛevꝛre máre, ꝛꝛeno meajebu ðre yꝛvaru ði poðare. Æbenita cꝛyeco baru ð ũmꝛjꝛberodaꝛque cꝛco baru aru caiye ði poðare yꝛvarī jarꝛvado baru, cūmajacꝛī ði jipobꝛre. <sup>7</sup> Æbenita ũmꝛre cūmaiꝛe jaꝛbevꝛ ũi jipobꝛre ũi jēniaiyede Jāmenijicꝛque aru ũi coyꝛcaiyede ũi yávaiyede aꝛevꝛre máre, Jāmenijicꝛi cꝛedaiye báque boje áre áre āꝛojacꝛre. Que baru ũmꝛvarecabu cꝛrivꝛ, mearore jínajivꝛ Jāmenijicꝛre. Diede jǎðovaivꝛbu ne cūmameque ne jipobꝛre. Æbenita nomivarecabu cꝛrivꝛ, mearore jínajivꝛ némarepacꝛre. Diede jǎðovaivꝛbu ne cūmaiꝛeque ne jipobꝛre.

<sup>8</sup> Jāmenijicꝛi cꝛedabedejaquemavꝛ ñai mamarꝛmꝛcascꝛi báꝛcꝛ ũmꝛre, ũi āmiá Adán, ico nomió ði cūaðoꝛque. Quénora cꝛedarejaquemavꝛ ico mamarꝛmꝛcascꝛo báꝛco nomióre, ði āmiá Eva, ñai ũmꝛ ũi cūaðoꝛque. <sup>9</sup> Aru Jāmenijicꝛi cꝛedabedejaquemavꝛ ñai ũmꝛre, ũi cadatequiyēpe ayꝛ ico nomióre. Quénora cꝛedarejaquemavꝛ ico nomióre, ði cadatecojiyēpe ayꝛ ñai ũmꝛre. <sup>10</sup> Que barureca nomióre cūmaiꝛe jaꝛvꝛ ði jipobꝛre, jǎðovacodo jímarepacꝛi jaboteimore. Ói que ðaiyede, ina ángeleva máre ðre me jǎðama. <sup>11</sup> Æbenita maje jabocꝛi Jāmenijicꝛi cꝛedaiye báquede ũmꝛre aru nomióre máre ina ꝛꝛcarāre jaꝛquiyede majidejaquemavꝛ. Nomióre jaꝛbi ũmꝛ. Aru ũmꝛre jaꝛbico nomió. <sup>12</sup> Que baru jāvetamu ico mamarꝛmꝛcascꝛo báꝛco nomió, ði āmiá Eva, Jāmenijicꝛi cꝛedaimo máꝛco ũmꝛ ũi cūaðoꝛque. Aru jāvetamu caivꝛ ũmꝛva máre cꝛrivꝛ nomió ði jꝛedocꝛvare báque boje náre. Aru caivꝛre, caiyede máre cꝛedarejaquemavꝛ Jāmenijicꝛi.

<sup>13</sup> ¿Mꝛje dáꝛiaru, meameni nomió jēniadore Jāmenijicꝛque ði jipobꝛre cūmamecova? Mꝛjacarꝛravꝛ coreóvaiye majidivꝛbu jāve meamenore ði jēniaru Jāmenijicꝛque ði jipobꝛre cūmamecova. <sup>14</sup> Aru pðeva ne ðarī cōmajiyēque máre majidivꝛbu maja. Pðeva āmeina jǎðama ũmꝛ ũmꝛjꝛe poða cꝛcꝛre. Æmꝛ ũmꝛjꝛe poða cꝛcꝛ baru, cꝛyoje tejebu ũ. <sup>15</sup> Æbenita pðeva me jǎðama nomió ũmꝛjꝛe poða cꝛcꝛre. Nomiva pðeva ne puedaimaramu ne cꝛe boje ũmꝛjꝛe poða, cūmarajivꝛ ne jipobꝛre. <sup>16</sup> Aꝛecꝛi mꝛjacascꝛi o aꝛeco mꝛjacascꝛi jꝛ aiꝛꝛbedu iye ji majicaiyede, quédata coyꝛꝛꝛbu yꝛ diede. Ñjꝛa aru caivꝛ aꝛevꝛ Jesúre jꝛ aipðeva cójjiyaiꝛvꝛ aꝛenoa ĩmaroai ye coreóvabevꝛ aꝛevꝛre, mꝛjare jocarī, ne nomivare jēniaicðjeivꝛre Jāmenijicꝛque o coyꝛcaicðjeivꝛre ũi yávaiyede máre ne jipobꝛre cūmamevꝛva.

*Pðeva ne āmedaino ne āri ũcuiyede, āꝛꝛrajivꝛ Jesucristoi yaiye báquede*

<sup>17</sup> Caride aipe ðaiye jaꝛõre mꝛje cójjiyaiyede majicaiꝛꝛvꝛ yꝛ mꝛjare. Mꝛje cójjiyede āmedaðavũ mꝛja. Que baru torojꝛbevꝛ yꝛ. Mꝛje cójjiyaiyede mearore ꝛꝛre ðabevꝛbebu mꝛja mꝛje bajure. Quénora āmenore ꝛꝛre ðaivꝛbebu mꝛja mꝛje bajure. <sup>18</sup> Mamarꝛmꝛre yóꝛe aꝛevꝛ ne arī coyꝛiyede, “Ina Corintocavꝛ Jesúre jꝛ aipðeva yajuboa tede ðaivꝛbu. Ne baju cūináꝛꝛā āmevꝛ ne ũmei ne cójjiyaiyede. Aꝛevꝛ ne ꝛꝛarõ āiyede ne davaiyede

cójjijĩami, arevũre jíbevuva, ãivu bu ɱrarõ, arevũ ne ãmeneca”, járiaivu yũ mũje borore. Jáve majũvũ iye ne soyũiyede. <sup>19</sup> Mũje yajuboa tede ðaiye boje, põeva coreóvaivu bu Jãmenijicũ ãmeina jáñũre mũjacavũ jíbevũre arevũre. <sup>20</sup> Maje jabocũ Jesucristo jáve ãmeina jáñũme mũje cójjivaiyede, mũje ãri ũcurajiyere ayũ, ãrũrajivũ ãi yaiye báquede, mũje ðabe boje yópe ãi ðaicõjeiye báquepedeca diede. <sup>21</sup> Mũja cójjivaivu bácvũ, arevũ mũjacavũ ãiyede nũvaivu bácvũ coapa mũje baju ãiyede ñni ãvaivu buya, jíbevũva arevũre. Aru maumena ãri búvaivu buya arevũ mũjevũ ne earãjiye jipocai. Que baru arevũ mũjacavũre ãvũé ijivaivu ya. Ëbenita arevũ ɱrarõ yapivaivu buya pũ ne racoteiyeta. Mũja cũináturu ãmevaivu buya. <sup>22</sup> Mũje que ðaiyede pare ɱbevũ yũ. Æri ũcuiye jaũvũ põevare ne cãramiai. Ëbenita mũje cãramiare cãvarivũvacari mũja coapa, pũeno baju ãri ũcuiyãrivũ buya Jesúre jũ aipõeva ne cójjijĩami. Pare ɱbevũ yũ mũje ãmeina jáiyede Jãmenijicũ põevare aru mũje cãyoje tede ðaiyede mũjevũ ãiyede cãvabevũre. Æmeina jámejara mũja Jãmenijicũ põevare. Aru cãyoje tede ðabejarã mũja mũjevũ ãiyede cãvabevũre. ¿Aipe arĩ soyũji mũjare? Ye majibevũ yũ aipe arĩ soyũcãyũre mũjare. Jáve torojũbevũ yũ mũje que ðaiyede. “Me ðaivu bu mũja”, jáve ye abecãyũtu yũ mũjare.

*Jesúre jũ aipõeva ne ãri ũcuino, ãrũrajivũ ãi yaiye báquede  
(Mt 26.26-29; Mr 14.22-25; Lc 22.14-20)*

<sup>23</sup> Iye maje ãri ũcuiyede, ãrũrajivũ Jesucristoi yaiye báquede, Jesucristovacari coreóvare ðarejame yũre. Aru yópe ãi coreóvare ðaiye báquepedeca coreóvare ðacacũ mũjare. Æniñami mácarõmiareca, Judas bácvũ jẽni jíye baquiyé jipocai maje jabocũ Jesúre ãi mauvare, pãure ñnejamedã Jesús. <sup>24</sup> Jãmenijicũre torojũede jĩniburu yóboi, pãure cotãvarejamedã. Aru arejamedã ãi bueimarare: “Dápiarã iye pãure yópe mũje dáriaiyere ji bajure. Jíquijivũ yũ ji bajure, ne boarĩ jarũvarãjiyere yũre, mũjare ji meadaquiye boje. Que baru mũje ãiyede iye pãure, ãrũjara yũre”, arejamedã náre Jesús. <sup>25</sup> Aru nopedeca ũcuidore ñni ne ãri bubarĩburu yóboi, Jesús arejamedã: “Dápiarã iye ũcuiyede yópe mũje dáriaiyere ji jivede. Jíquijivũ yũ ji jivede, ne boarĩ jarũvarãjiyere yũre, mũjare ji meadaquiye boje. Que baru yũre mequiyebu ji jive obedivũre boje. Jãmenijicũ ‘Yópe ðajarã mũja, boropatebenajivũ ji jáinoi’, ãi yóbocarõ soyũino mácarõre põevare ãrũrajaramu. Cainũmũa mũje ũcuiyede diede, ãrũjara yũre”, arejamedã Jesús. <sup>26</sup> Cainũmũa yópe mũje pãure ãiyere aru mũje ũcuidoquede ũcuiyere máre, pũ maje jabocũ Jesucristoi copaidaiyeta, põevare jáðovaivu bu Cristoi yaiye báquede náre boje, meadacãyũ náre.

*Aipe ðaiye jaũrõ Jesúre jũ aipõevare ne ãri ũcuiyede, ãrũrajivũ ãi yaiye báquede  
(He 12.5-11)*

<sup>27</sup> Ácvũ põescũ pueðabescũ ãñũ maru iye pãuquede, iye ãrũre ðaiye maje jabocũ Cristoi bajure, o ũcuñũ maru iye ũcuidoquede, iye ãrũre ðaiye maje jabocũ Cristoi jivede, boropatecãyũme ãi pueðabe boje Cristoi bajure aru ãi jivede máre. <sup>28</sup> Nópe vaibéquiyepe aivũ, caivũ coapa me dápiarĩ corevajarãri caiye ne ðaiyede, ne dáriaiyede máre, “¿Æmeina teyũba yũ?” jẽniari járajivũ ne baju. Aru ãmeina teivũ baru, chĩori soyũjarãri ne ãmeina teiyede Jãmenijicũre, ãi ãrũmeteni jarũvaquiyepe ayũ diede, ne ãri ũcurajiyere jipocai. <sup>29</sup> Ácvũ põescũ ãi ãru iye pãuquede aru ãi ũcuru iye ũcuidoquede máre, dáriabescũva maje jabocũ Cristo baju ñájini yaiyũ bácvũre, jáve Jãmenijicũ ñájine ðacãyũme ãre, ãi que ðaiye boje. <sup>30</sup> Que baru obedivũ mũjacavũbu parũbevũ aru ijimara máre. Aru arevũ yaiyãma. <sup>31</sup> Maja me dápiarĩ corevaru maje baju ðaiyede aru maje baju dáriaiyede máre, maje jabocũ Jãmenijicũ ñájine ðabejebu majare. <sup>32</sup> Ëbenita maje jabocũ Jãmenijicũ ñájine ðayũbe majare, majicacãyũ majare, maje bíjabenajiyere ayũ ãre jocarĩ ijãravũcavũ ãre coreóvabevũque.

<sup>33</sup> Que baru, mąja, jívı, mąje cójijivaiyede āri ũcurajivı yópe mąje jabocı Jesucristoi ārure đaicójeiyere mąjare, corejarā caivı mąjevıre, ne earājiyere aivı. Que teni āri ũcujara caivı mąja cūinátıru. <sup>34</sup> Ácı pōescu mąjacacı āvıé yaiyá baru, ājacırı ũi cırami jívıi, Jāmenijicıi nájine đabequiyyere ayı mąjare, mąje āmedaiye boje mąje cójijivaiyede. Apede mąje jēniari jāiye báquede yıre, majıcacıyıtu mąjare aipe đaiye jaırōre jı eaquiyyede mąje yebai.

## 12

*Espıritu Santoi majide đaino Jesúre jı aipōevare ũi majiécarōque bojecıbede, ne cadatenajiyere aino apevıre*

*(Ro 12.6-8)*

<sup>1</sup> Mąja, jívı, caride coyıquijivı iye jēniari jāiyede mąje toivaiye báquede yıre paper-ayocaque Espıritu Santoi majide đaiyena Jesúre jı aipōevare ũi majiécarōque bojecıbede, mąje cadatenajiyere ayı apevıre. Ŭvı yı mąje me coreóvarājiyere diede.

<sup>2</sup> Mąja iyede coreóvaivıbu. Jāmenijicıre coreónabevı bıcavı cāreja, pēpeimara yávabevıre mearore jíde đaimara matequémavı mąja, mąje dąpiarıdıyie boje parúede cıvarıvıre. Ne đaicójeimara matequémavı mąja. <sup>3</sup> Que baru caride mąjare coreóvare đaiyvı yı iyede. Pōescu cıbebi Jāmenijicıi Espıritu Santore cıvacı, “Jāmenijicı nájine đajacırı Jesúre toabo cūiméboi cainıtuı”, arı buojayı. Aru pōescu cıbebi, “Jesús mąje jabocıbe”, arı buojayı jāve, Jāmenijicıi Espıritu Santoi nópe coyıre đabedu úre.

<sup>4</sup> Ŭretamu Jāmenijicıi majiéque ũi majide đaiye ũi pōevare bojecıbede. Ŭbenita nıai Espıritu Santo cūinácırecabe majide đayı caivı mąjare mąje majiécarōva. <sup>5</sup> Ŭretamu mąje memecaiye Jāmenijicıre aru apevıre máre mąje majiécarōque. Ŭbenita cūinátıru ānevı. Aru mąje jabocı Jesucristo cūinácırecabe jaboteyı mąje memecaiyede. <sup>6</sup> Ŭretamu Jāmenijicıi jāđovaiye ũi parúede, ũi jíyede mąjare, mąje memecarājiyere ayı úre aru apevıre máre ũi majiécarōque. Ŭbenita cūinátıru ānevı. Aru majepacı Jāmenijicı cūinácırecabe parıre đayı caivı mąjare, mąje memecarājiyere ayı mąje majiécarōque.

<sup>7</sup> Jāmenijicıi majide đayıbe caivı mąjare Jesúre jı aipōeva coapa ũi majiécarōre, mąje jāđovarajiyere ayı cıvarıvıre ũi Espıritu Santore aru mąje cadatenajiyere ayı apevıre.

<sup>8</sup> Apevı ũi pōevare Jāmenijicıi ũi Espıritu Santore coyıre đaicójeimi ũi majiéque. Aru apevı ũi pōevare Jāmenijicıi ũi Espıritu Santore majıcare đaicójeimi apevıre iye majiéde ũi majide đaiye báquede náre, apevı ne coreóvarājiyere ayı diede. <sup>9</sup> Apevı ũi pōevare Jāmenijicıi ũi Espıritu Santore jēniare đaicójeimi úque, “Jāve majıvı yı Jāmenijicı đacıyıre yópe jı jēniayepedeca úre” arı. Aru apevıre Jāmenijicıi ũi Espıritu Santore meadare đaicójeimi ijımarare. <sup>10</sup> Apevı ũi pōevare Jāmenijicıi ũi Espıritu Santore pōeva ne đarı majibede đare đaicójeimi. Apevı ũi pōevare Jāmenijicıi ũi Espıritu Santore coyıcare đaicójeimi ũi yávaiyede apevıre. Aru apevı ũi pōevare Jāmenijicıi ũi Espıritu Santore majide đaicójeimi apescu yávayıre yópe Espıritu Santoi yávaicójeiyere o yópe abujucı ũi yávaicójeiyere. Apevı ũi pōevare Jāmenijicıi ũi Espıritu Santore yávare đaicójeimi apecamua yávaicamua ne majibecamua. Apevı ũi pōevare Jāmenijicıi ũi Espıritu Santore coyıre đaicójeimi aipe aiyvıde iye apescu ũi yávaiyede apecamua yávaicamua ũi majibecamuaque.

<sup>11</sup> Aru caiye iye Jāmenijicıi majiéquede nıai Espıritu Santo cūinácıra majide đaiıi mąjare coapa yópe ũi ırōre.

*Jėvari coyıno Jesúre jı aipōeva cójijivıvı yópe pōescu ũi bajupe*

*(Ro 12.4-5; Ef 4.11, 14-16)*

<sup>12</sup> Jėvari coyıyede coyıyıbu yı mąjare. Yópe pōescu ũi baju cıvae ıre cırepe, ũbenita ũi baju cūinábaju quénora cırepe, nopedeca obedıvıtamu mąja Jesúre jı aipōeva, ũbenita cūináyajubo pōeyajubo teni, cūinávıre cıvı mąja Jesúre jı aipōeva. <sup>13</sup> Caivı mąja Jesúre jı aipōeva, judıova aru judıova ānevı, yebacavı aru yebacavı ānevı máre, Jāmenijicıque

jãđovaimara máscaṽbu ocoque. Nópe đarĩ, ñai Espírítu Santo cūinásc̃rabe maja Jesúre j̃u airđeva caiṽre cūináỹjubo pđeỹjubo tede đaỹ. Aru caiṽ coara sc̃variṽbu ñai Espírítu Santore majaque.

14 Pđesc̃ ñi baju cūináro sc̃vaecarđ ãmeṽ. Quénora ñi baju sc̃vae uretamu. Quédeca Cristo jina obediṽtamu maja. 15 Mi sc̃boba yávarĩ b̃joaiba baru pđesc̃re aru “Ỹ ãmeṽ mi p̃r̃g̃. Que baru mi baju sc̃vaecarđ ãmeṽ ỹ”, aiba baru, nópe aibavacari, mi baju sc̃vaecarđ bájebu diba. 16 Aru mi cámuca yávarĩ b̃joaica baru pđesc̃re aru “Ỹ ãmeṽ mi yacor̃. Que baru mi baju sc̃vaecarđ ãmeṽ ỹ”, aica baru, nópe aicavacari, mi baju sc̃vaecarđ bájebu dica. Quédeca maja cūinátr̃ ãmeṽreca, majacasc̃ sc̃bebi measc̃ ap̃eṽ p̃reno. 17 Pđesc̃ ñi baju yacor̃na mat̃iye baru, ñai pđesc̃ járiarĩ majibejebu. Aru pđesc̃ ñi baju cámuca mat̃iye baru, ñai pđesc̃ ṽni majibejebu. Quédeca cadateiyaṽ̃ maje baju iye majiéque, ñai Espírítu Santoi majide đaiyede majare coara. 18 Ubenita Jãmenijic̃recabe ep̃eỹ b̃asc̃ caiye pđesc̃ ñi baju sc̃vae yópe ñi urđre. 19 Cūináro pđesc̃ baju sc̃vaecarđ quénora sc̃ru, pđesc̃ sc̃bejebu.

20 Ubenita pđesc̃ ñi baju sc̃vae ure sc̃vasc̃reca, ñi baju quénora cūinárotamu. 21 Mi yacor̃ yávarĩ b̃joaid̃ baru pđesc̃re, “M̃re jaubeṽ ỹre”, aid̃ majibejebu mi p̃r̃g̃re. Aru mi jipob̃ yávarĩ b̃joaib̃ baru pđesc̃re, “M̃re jaubeṽ ỹre”, aib̃ majibejebu mi sc̃bobare. Quédeca, “M̃re jaubeṽ Cristore” arĩ, majesc̃re coỹbenajareṽ maja. 22 Quénora jaṽ majare iye maje baju sc̃vae par̃be ape maje baju sc̃vae p̃reno, maje ap̃r̃ãjiyere aiṽ. 23 Apede maje baju sc̃vaequede yópe maje baju jiṽquede majié me jáiṽbu maja. Ubenita diedecabu maje me coreiye. Aru apede maje baju sc̃vaequede ap̃eṽre jáicđjeiỹbeṽ maja. Que baru cuitótecajeare doiṽbu, cūmarajiṽ diede. 24 Ubenita apede maje baju sc̃vaequede die p̃reno ye cūmameṽ maja. Jãmenijic̃recabe ep̃eỹ b̃asc̃ maje baju sc̃vae, maje me járajyere aỹ p̃reno baju iye maje baju sc̃vaequede, maje ãmeina jáj̃roede. 25 Que đaỹ b̃asc̃ Jãmenijic̃, maje baju baquiyépe aỹ cūináro, aru caiye maje baju sc̃vaeque cadatequiyere aỹ ne baju coavabeṽva. 26 Maje baju sc̃vaecarđ cūináro ijidu majare, caino maje baju ijiṽ majare. Aru ap̃esc̃ ñi p̃uedaru maje baju sc̃vaecarđ cūinárore, maja toroj̃riṽbu caino maje bajuque. Quédeca cūinásc̃ Jesúre j̃u airđesc̃ ñi ñájyede, caiṽ maja Jesúre j̃u airđeva ñájiṽbu. Aru ap̃eṽ ne p̃uedaiyede cūinásc̃ Jesúre j̃u airđesc̃re, caiṽ maja Jesúre j̃u airđeva ne p̃uedaimaratamu.

27 Jēvari coỹỹbu m̃jare. Majatamu yópe Cristo ñi bajure. Aru majatamu coara ñi baju sc̃vaeque. 28 Caiṽ maja Jesúre j̃u airđevare coara Jãmenijic̃ ep̃eibi, maje memecarãjiyere aỹ majeṽ cójijivaiṽre. Mamar̃m̃sc̃aṽbu ñi ep̃eimara Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coỹicđjeimara. Mamar̃m̃sc̃aṽ ne yóbocaṽbu ñi ep̃eimara ñi yávaiyede coỹsc̃airđeva. Ne yóbocaṽbu ñi ep̃eimara bueirđeva. Ne yóbocaṽbu ñi ep̃eimara pđeva ne đarĩ majibede đairđeva. Ne yóbocaṽbu ñi ep̃eimara ijimarare mead̃airđeva. Ne yóbocaṽbu ñi ep̃eimara cadateirđeva, jipocateirđeva, aru ap̃esc̃mua yávaic̃mua ne majibesc̃mua yávaipđeva máre. 29 Jáve caiṽ maja ãmeṽ Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coỹicđjeimara. Aru jáve caiṽ maja ãmeṽ Jãmenijic̃ yávaiyede coỹsc̃airđeva. Jáve caiṽ maja ãmeṽ bueirđeva. Jáve caiṽ maja ãmeṽ pđeva ne đarĩ majibede đairđeva. 30 Jáve caiṽ maja ãmeṽ ijimarare mead̃airđeva. Jáve caiṽ maja ãmeṽ ap̃esc̃mua yávaic̃mua ne majibesc̃mua yávaipđeva. Aru jáve caiṽ maja ãmeṽ coỹirđeva aipe aiỹede iye ap̃esc̃ ñi yávaiyede ap̃esc̃mua yávaic̃mua ñi majibesc̃muaque. 31 Apeno Jãmenijic̃ majiécarđque p̃reno baju cadateiṽbu maja ap̃eṽre. Que baru pare m̃jarã m̃je sc̃varãjiyede iye p̃reno baju bojesc̃e majiéde.

### *Maje ne ap̃eṽre*

*(Mt 17.20; 21.21; Mr 11.23; 1 Jn 3.2)*

Ñai Espírítu Santo m̃jare majide đaỹreca, caride majic̃aỹbu ỹ m̃jare aipe đaiye jaurđre p̃reno baju par̃rđre.



## 13

<sup>1</sup> Maja yávaivn majijnv caiye ijārvnque yávaiyede buebevna diede. Aru yávaivn majijnv angeleva ne yávaiyede máre. Æbenita maje vbedu arevn pðevare, ye baju āmevn caiye iye maje yávarī majijuroede. Arevnre vbedu, caiye iye maje yávaiye jápuraivn yópe bñjépe tāuque ðaiyede, pare āmeina jápuraede aru cārijovaiyede máre. <sup>2</sup> Aru maja Jāmenijicui yávaiyede covncaijvn parvèque. Jāmenijicui dáriaino jáðovameno mácarðre jipocamia vbenita jáðovainore caride járiarī eaijvn. Caiyede me coreóvaujvn. Me jv aijvn Jāmenijicare, jēniari vre vñi nñicðjequiyere aivn cūracūare apenoita aru majini dicūá nñquicūare. Æbenita maje vbedu arevn pðevare, ye baju āmevn caiye iye maje majijuroede. <sup>3</sup> Aru maja jijnv caiye maje cvvade cvve cvvabevare. Pv maje bajure juarī boarī jarvvaicðjeijvn máre. Æbenita maje vbedu arevn pðevare, ye baju āmevn caiye iye maje ðájuroede.

<sup>4</sup> Maja arevnre vrvn, narivaivnbu náre. Aru mearore ðarī cðmajivaivnbu, cadatenajivn náre. Maja arevnre vrvn, ye jorojimevaivnbu náre. Aru, “¿Meara márica mñje pñeno?” ye arī covvbevvaivnbu náre. Aru, “¿Meara márica mñje pñeno?” ye arī dáriabevaivnbu náre máre. <sup>5</sup> Maja arevnre vrvn, pvedavaivnbu náre. Aru, “Vaijáðeni me yvre”, arī dáriabeni quénora “Vaijáðeni me arevnre”, arī dáriarī, memecavaivnbu arevnre boje, cadatenajivn arevnre maje baju pñeno. Maja arevnre vrvn, ye jarabevaivnbu. Aru arevn ne āmeðaiyede majare, maumena ārvmetevaivnbu diede. <sup>6</sup> Maja arevnre vrvn, ye torojvbevvaivnbu arevn ne āmeina teiyede, ne covviyede jáve āmene máre, aru ne āmeðaiyede arevnre, ne covviyede jáve āmene arevni borore máre. Quénora torojvvaivnbu arevn ne mearo teiyede, ne covviyede jávene máre, aru ne mearo ðaiyede arevnre, ne covviyede jávene arevni borore máre. <sup>7</sup> Maja arevnre vrvn, ñájivaivnbu caiye āmene arevn ne ðaiyede majare, āmenore ðabevna náre covn. Aru jv ávaivnbu caiye méne maje járiaiyede arevni borore. Æbenita aive āmene maje járiaiyede arevni borore jv ávabevnbu. Maja arevnre vrvn, dajocabevna corevaivnbu ina āmeðaiyvare, ne oatvvarī mearore ðarājijere aivn. Aru narivaivnbu caiye āmene arevn ne ðaiyede majare dajocabevna maje vrede náre.

<sup>8</sup> Cainvna arevnre ve javquiyebu majare. Iye majié Jāmenijicv vñi Espiritu Santore majide ðaiye majare cñiquiyebu. Cñiquiyebu pðeva ne covncaiye Jāmenijicui yávaiyede arevnre. Cñiquiyebu pðeva ne yávaiye apecamua yávaicamua ne majibecamua. Cñiquiyebu pðeva ne majicaiye arevnre Jāmenijicui majide ðaiye báquede náre, arevn ne coreóvarājijere aivn diede. <sup>9</sup> Jāmenijicv coreóvaicðjeimi majare quénora quñjino vñi majiécarðre. Aru coreóvaicðjeimi majare quénora quñjino vñi yávaiyede. <sup>10</sup> Æbenita Cristo vñi majide ðaquiyede caivn majare caiyede, maje cvrājijede vñque cavarð mearo Jāmenijicui cvrði, ñai Espiritu Santo vñi majide ðaiye báque quñjie majare cñiquiyebu. Dinvn maquinóre caivn majare ye majié javbequiyebu.

<sup>11</sup> Yv jvedocv cāreja covnvayv barejacácv yópe jvedova ne covviyere. Aru corevavayv barejacácv méne aru āmene máre yópe jvedova ne corevaiyere. Aru dáriavayv barejacácv yópe jvedova ne dáriaiyere máre. Æbenita yv bvcvcv caride, caiye ji ðaiye báquede jvedova ne ðaiyere dajocarejacacv. Quédeca ji cvv ijārvni jvedocvpe ráyvb yv, ji coreóvaiye boje quñjino Jāmenijicv jiede. Æbenita ji cvquiyede cavarð mearo Jāmenijicui cvrði bvcvcvpe ráyv bvcvvtmu yv, ji coreóvaiye boje vrvrð Jāmenijicv jiede. <sup>12</sup> Caride Jāmenijicv jiede jáivnbu maja yópe maje jáiyere jivarv javecarvque. Que baru jáve majibevn aipe ārojaene caiyede. Æbenita ajevārvn ðaquijārvn baquinóre jārajaramu Cristo bajure. Caride quénora majié járiarī eaijvn maja Jāmenijicv jiede. Que baru vñ jiede coreóvaiye pare javvn majare. Æbenita ajevārvn ðaquijārvn baquinóre coreóvarājaramu caiyede javbevna, yópe Jāmenijicui coreóvaiyere majare.

<sup>13</sup> Æbenita yóbescv Jāmenijicui ðarī majide ðaiye majare ye cñiméquiyebu. Cainvna Jāmenijicare jv aive javvn majare. Aru cainvna Jāmenijicui mearo ðacaquiyede ma-

jare yópe ñi aiye báquepedeca napini coreiye jañvñ majare. Aru cainñmña Jñmenijicure aru arevñre máre ñe jañvñ majare. Ëbenita yo cñinárorecabu iye yóbesñecarõ jañrõ are pñeno, maje ñe Jñmenijicure aru arevñre máre.

## 14

### *Ape Espíritu Santo ñi majide ðaiye jañé are pñeno*

<sup>1</sup> Ðajarã mña caino mñje oainope, ñrãjivñ Jñmenijicure aru arevñre máre. Aru pare ñjarã Jñmenijicui Espíritu Santo ñi majide ðaquiyere aivñ mñjare Jñmenijicui ñi majiéquede, mñje cadatenajiyere ayñ arevñre. Aru pñeno baju ñjarã ñi majide ðaquiyere aivñ mñje coyñcarãjiyere ayñ pñevare Jñmenijicui yávaiyede parñéque. <sup>2</sup> Ácu pñecu yávayñ baru apacamua yávaicamua ñi majibecamua, Jñmenijicure arñ yávayñbe. Ëbenita pñevare ye arñ yávabebi ñ. Ëi yávaiye boje ñi ñmeque pñeva ne majibede aru ne jãðovamene máre, ñame ye jápiarñ eabejebu ñi yávarñduiyede. <sup>3</sup> Ëbenita ácu pñecu coyñcaññ baru Jñmenijicui yávaiyede parñéque, cadatejebu arevñ Jesúre jñ airpñevare, ne parñre ñrajiyere ayñ ne ñmei. Náre parñre ðajebu ne ñmei. Aru chñoiññque, náre orñ cadatejebu máre. <sup>4</sup> Ñai yávayñ apacamua yávaicamua ñi majibecamua ñi baju quécñra parñre ñajebu ñi ñmei, ñi nóre yávaiye boje. Ëbenita ñai coyñcaññ Jñmenijicui yávaiyede parñéque arevñ Jesúre jñ airpñevare parñre ñare ðajebu ne ñmei, ñi nóre coyñiye boje. <sup>5</sup> Ëvñ yñ caivñ mñjare mñje yávarãjiyere ayñ apacamua yávaicamua mñje majibecamua. Ëbenita pñeno baju ñvñ yñ mñje coyñcarãjiyere ayñ Jñmenijicui yávaiyede parñéque. Pñecu ñi yávaru apacamua yávaicamua ñi majibecamua ñbenita pñecu ñi cñbedu coyñiye majicñ aipe aiyñede iye yávaiyede, Jesúre jñ airpñeva ye parñre ñaiye majibejebu, ne jápiarñ eabe boje diede. Que baru me bojesñe bajubu pñecu ñi coyñcaiyere pñevare Jñmenijicui yávaiyede parñéque pñecu ñi yávaiye pñeno apacamua yávaicamua ñi majibecamuaque.

<sup>6</sup> Mña, jivñ, ji eaquiyede mñje yebai yávayñ baru apacamua yávaicamua ji majibecamua, ye cadatebejebu mñjare, coyñbecñ baru máre aipe aiyñede. Ëbenita coyñññ baru mñjare are coyñiyede Jñmenijicui jãðovaiye báquede yñre, o apede, ñai Espíritu Santo ñi majide ðaiye báquede yñre, ji majicaquiyere ayñ mñjare, mñje coreóvarãjiyere ayñ, o are coyñcaiyede Jñmenijicui yávaiyede parñéque, o are bueiye máre, cadatejebu mñjare. <sup>7</sup> Jēvari coyñiyeque coyñññbu mñjare. Maje pedubare japuiyede aru maje biabeibore bñjide ðaiyede máre pñeva ne uparãjiyere aivñ, maje japuiyede o maje bñjide ðaiyede nurié ñmenu, ina upaiyñrñduivñ ye majibejebu aipe upajñroede. <sup>8</sup> Aru quédca, churarava ne coreiyede jápiarãjivñ apesu ñi japuiyore japuiyede náre coedaicõjeinore, náre ñradaicõjeinore, aru náre ñdamatenanñicõjeinore máre, nurié ñmenu iye japuiye, ina churarava ye meadabejebu ne baju ñdamatenanñrajivñ. <sup>9</sup> Nopedecabu majare máre. Maje yávaru apacamua yávaicamuaque, caivñ pñeva ne majibecamuaque, ñame jápiarñ eaiye ye majibejebu maje yávarñduiyede. ¡Ëbenina yávarñdujebu maja!

<sup>10</sup> Ërebebu ijãravñcavñ ne yávaicamua. Aru caivñ pñeyajuboacavñ jápiarñ eadama ne baju yávaicamua. <sup>11</sup> Ji coyñrñduru apesuque ñbenita jápiarñ eabedu ñi yávaicamua, “Ññjacacu ñmemi”, ñcarñravñ ajebu yñrã, aru yñ máre, “Ññjacacu ñmemi”, ajebu ñra. <sup>12</sup> Que baru mña cñvaiyñrñvñ pare ñai Espíritu Santo ñi majide ðaiyede, pñeno baju ñjarã mña iye Jñmenijicui majiéquede, cadatenajivñ arevñ Jesúre jñ airpñevare, ne parñre ñrajiyere aivñ ne ñmei.

<sup>13</sup> Que baru ñai yávayñ apacamua yávaicamua ñi majibecamua jēñiajacuññ Jñmenijicuaque, ñi coyñiye majide ðaquiyere ayñ aipe aiyñede iye yávaiyede apacamua yávaicamua ñi majibecamuaque. <sup>14</sup> Yñ jēñiaññ maru Jñmenijicuaque apacamua yávaicamua ji majibecamuaque, jãve jēñiajebu ji decocuque. Ëbenita dáriabecñva majibejebu yñ ji ñmei aipe aiyñede. <sup>15</sup> Que baru yópe ðaiye jañvñ yñre. Jñmenijicuaque jēñiaiyere jañvñ yñre dáriayñre ji decocuque aru ji ñmeque máre, ji jápiarñ eaquiyere ayñ aipe ji jēñiaiyede.

Aru yǵriaiye jaunv yǵre dǵriayǵre ji decocǵque aru ji ũmeque mǵre, ji jǵriarĩ eaquiyepe ayǵ aipe ji yǵriaiyede. <sup>16</sup> Mǵje mearore jĩdu Jǵmenijicǵre dǵriabevǵva quǵnora mǵje decocǵque, arevǵ nore cǵrivǵ jǵriarĩ eabevǵva mǵje yǵvarĩduiyede, “Jǵvemv ne aiyede”, ye aivǵ bǵojabejebu ne coreóvabe boje aipe aiyǵede diede. <sup>17</sup> Mǵje mearore jĩye me baju bajunv. Ũbenita ina mǵjare jǵriarĩduivǵ ne coreóvabedu aipe aiyǵede mǵje coyǵrĩduinore, náre cadatebejebu mǵja. Nácarǵravǵ ye parǵre nǵmejebu ne ũmei mǵje nóre coyǵiye boje. <sup>18</sup> Toroǵmede jĩyǵbu yǵ Jǵmenijicǵre ũi Espĩritu Santo ũi yǵvarĩ majide đaiye boje yǵre apesamua yǵvaicamua ji majibecamuaque. Aru dicamuaque yǵnavaiyvǵ yǵ caivǵ mǵje rǵeno. <sup>19</sup> Ũbenita ji cójijivaiyede arevǵ Jesúre jǵ aipǵevaque, náre ji coyǵru cǵinǵrǵrǵre paicamua yǵvaicamua ne majidicamuaque, buesǵyvǵ náre, meajebu ji coyǵrĩduiye rǵeno caipǵcarǵrǵrǵre paimil baju yǵvaicamua ne majibecamuaque.

<sup>20</sup> Mǵja, jĩvǵ, đabejarǵ mǵja yóre jǵedova dǵriabevǵ ne đaiyepe. Mǵje arevǵre jǵicǵjeniduiyede mǵjare, ñai Espĩritu Santo ũi majide đaimara mae boje, jǵedovare teivǵbu mǵja. Quǵnora đajarǵ yóre bǵcǵva dǵriaiyvǵ ne đaiyepe. Mǵje arevǵre cadateiyede, ñai Espĩritu Santo ũi majide đaimara mae boje, bǵcǵvare teivǵbu mǵja. Ũbenita yóre jǵedova majibevǵ ãmeno đaiyeque, mǵja mǵre majibevǵre tejarǵ ãmeno đaiyeque.

<sup>21</sup> Javede yóre arĩ, toivaicǵjenejaquemavǵ Jǵmenijicǵ ũi yǵvaiyede: “Arevǵ rǵeva, areyǵ-jubo rǵeyǵjubocavǵre coyǵcaicǵjesǵyvǵmǵ yǵ ji yǵvaiyede ji rǵevare apesamua yǵvaicamua ne majibecamuaque. Ũbenita yǵ náre nóre coyǵcarĩduyǵreca, ye yǵre jǵriarĩ adabede nǵrajarama na”, arejaquemavǵ maje jabocǵ Jǵmenijicǵ. <sup>22</sup> Que baru Jǵmenijicǵi coyǵicǵjeyede rǵevare apesamua yǵvaicamua ne majibecamuaque, ne jǵriarĩ eabe boje diede, jǵđovañǵme náre jǵ abevǵre ũre aru ũi cadatebemarare mǵre. Ũbenita ũi coyǵicǵjeyede ũre coyǵcaipǵevare ũi yǵvaiyede parǵéque, ne jǵriarĩ eaiye boje diede, jǵđovañǵme ina jǵ aivǵre ũre aru ũi cadateimarare mǵre. <sup>23</sup> Caivǵ mǵja Jesúre jǵ aipǵeva, mǵje cójijivaiyede, caivǵ ina yǵvaipǵeva ne yǵvaru apesamua yǵvaicamua rǵeva ne majibecamuaque quǵnora, aru Jesúre jǵ abecǵ o apesǵ ecoyvǵ baru mǵje cójijĩñami, jǵve “¿ǵrǵmevǵ bǵrica?” ajebu ũ. <sup>24</sup> Ũbenita caivǵ mǵjacavǵ yǵvaipǵeva ne coyǵcaru Jǵmenijicǵi yǵvaiyede parǵéque, aru Jesúre jǵ abecǵ o apesǵ ecoyvǵ baru mǵje cójijĩñami, coreóvajeju ãmeina teyǵre. Caivǵ mǵja yǵvaipǵeva mǵje coyǵiye boje Jǵmenijicǵi yǵvaiyede, “Ji đaiyede oatǵvaiye jaunv yǵre”, arĩ dǵriajebu ũ. <sup>25</sup> Coreóvajeju Jǵmenijicǵi majicǵre caiye ũi dǵriaiyede ũi ũmei. Ñǵatutarĩ, pueđarĩ, mearore jĩjebu Jǵmenijicǵre. Aru, “Jǵve Jǵmenijicǵ cǵbi mǵjaque”, ajebu ũ.

*Jesúre jǵ aipǵeva ne cójijivaiye jaunv pueđavǵ aru codobobobevǵva*

<sup>26</sup> Mǵja, jĩvǵ, que baru yóre đaiye jaunv mǵjare. Mǵje cójijivaiyede đajarǵ caiyede, parǵre nǵrajivǵ caivǵ mǵja mǵje ũmei. Arevǵ mǵjacavǵ Salmos ãmicǵe yǵriaiyede yǵriaiyǵrǵjarama. Aru arevǵ mǵjacavǵ bueiyǵrǵjarama. Arevǵ mǵjacavǵ coyǵiyǵrǵjarama are coyǵiyede, Jǵmenijicǵi jǵđovaiye bǵquede, náre coara. Arevǵ mǵjacavǵ yǵvaiyǵrǵjarama apesamua yǵvaicamua ne majibecamuaque. Aru arevǵ mǵjacavǵ coyǵiyǵrǵjarama aipe aiyǵede iye ne yǵvaiyede apesamua yǵvaicamua ne majibecamuaque. <sup>27</sup> Mǵjacavǵ yǵvaiyǵrivǵ baru apesamua yǵvaicamua ne majibecamuaque, yǵvajarǵri rǵsarǵ o yóbecǵrǵ quǵvǵra, cǵinǵcǵ cǵinǵcǵ, ũbenita cǵinǵtǵrǵ ãmevǵ. Aru coyǵiye jaunv apesǵ aipe aiyǵede ne yǵvaiyede. <sup>28</sup> Ũbenita rǵescǵ ũi cǵbedu coyǵiye majicǵ aipe aiyǵede rǵeva ne yǵvaiyede apesamua yǵvaicamua ne majibecamuaque, ñame nóre yǵvabejarǵri. Quǵnora ina nóre yǵvajǵrorivǵ bi ajarǵri nogre mǵje cójijĩñami jĩvǵi. Quǵdata arĩ dǵriajarǵri na coara ne yǵvajǵroede ne baju aru Jǵmenijicǵque.

<sup>29</sup> Nopedeca mǵjacavǵ coyǵcaiyǵrivǵ baru rǵevare Jǵmenijicǵi yǵvaiyede parǵéque, coyǵjarǵri rǵsarǵ o yóbecǵrǵ quǵvǵra. Aru coyǵiye jaunv apesǵ náre coara ina yǵvaivǵ

bácvare yópe Espíritu Santo ñi yávaicōjeiyere náre. <sup>30</sup> Jāmenijicū ape coyūiyede ñi majide đaru apescū mūjacascū nore dobascūre, ñai coyūipōescū coyūĩ dajocajascūĩ, apescū ñi bñojacūiyere ayū coyūyū ñi máre. <sup>31</sup> Nópe đarĩ, caivū mūjacavū coyūcaiyūrivū pōevare Jāmenijicūi yāvaiyede parūéque bñojarājarama coyūivū, cūināscū cūināscū, ũbenita cūinātūgū āmevū, caivū mūje bueni majinajiyere aivū aru parūre đarājiyere aivū mūje ũmei mūje baju. <sup>32</sup> Jāmenijicūi yāvaiyede coyūcaipōevarecabu coyūĩ majidivū yópe iye Jāmenijicūi đaicōjeiyere ji majicaiyede mūjare caride. <sup>33</sup> Jāmenijicū ye ũbebi pōeva ne cārijovaiyede ne baju. Ũbebi ne codoboboiyede. Ũbebi ne yāvaiyede caivū cūinātūgū.

Que baru đajarā mūja yópe arenoa ĩmaroacavū Jāmenijicūi pōeva ne đarĩ cōmajiyere ne cōjijivaiyede. <sup>34</sup> Mūje cōjijivaiyede mearore jínajivū Jāmenijicūre, nomiva yávaicōjememaratamu. Que baru bi ajarāri ina nomiva. Yópe Jāmenijicūi đaicōjeiyede ñi coyūiye báquere Moisés bácvare, jū aiyē javūvū nomivare aru jipocatebejarāri na. <sup>35</sup> Nomió ōi yávaru Jesúre jū aipōeva ne cōjijivaiyede, cūyojarōtamu. Que baru ina nomiva majiyūrivū baru apede ne járiarĩ eabede, jēniari jājarari nēmarepacūre ne cūrami.

<sup>36</sup> Coreóvajarā mūja iyede. Pōeva coyūĩ búbedejaquemavū Jāmenijicūi yāvaiyede mūjare. Mūja mamarūmūscavūrecabu āmevū járiavū bácvavū Jāmenijicūi yāvaiyede coyūiyede. Aru mūja quévūrecabu āmevū járiavū bácvavū diede. Que baru, “Maje cōjijivaiyede mearore jínajivū Jāmenijicūre, yópe maje ũrōpe đarājarevū”, ũbenina āri dāriarĩdubejarā mūja. <sup>37</sup> Áscū pōescū “Jāmenijicūi yāvaiyede coyūcaipōescūbu yū”, arĩ dāriayū baru, coreóvacūyūme maje jaboscū Jāmenijicūi đaicōjeiye báquede iye ji toivaicōjeiyede apescūre mūjare. Aru áscū pōescū “Jāmenijicūi Espíritu Santo majide đaiibi yūre”, arĩ dāriayū baru, coreóvacūyūme maje jaboscū Jāmenijicūi đaicōjeiye báquede iye ji toivaicōjeiyede apescūre mūjare. <sup>38</sup> Áscū pōescū ñi járiarĩ adabedu iye đaicōjeiyede, apēvū máre ñi coyūiyede járiarĩ adabejarāri.

<sup>39</sup> Mūja, jivū, que baru yópe đaiye javūvū mūjare. Pare ũjarā Jāmenijicūi Espíritu Santo ñi coyūscare đacūiyere aivū mūjare ñi yāvaiyede parūéque pōevare. Aru, “Yávabejarā”, abejarā ina yāvaiyūrivūre apescamua yávaicamua ne majibecamuaque. <sup>40</sup> Ũbenita caiye mūje đaiyede mūje cōjijivaiyede, mearore jínajivū Jāmenijicūre, đajarā mūja yópe pueđavūre aru codobobobevūva máre.

## 15

*Pablo ñi coyūino Cristoi nacajaino mácarōra yainore jarūvarĩ*

*(Mt 12.40; 28.16-17; Mr 16.14; Lc 24.34, 36; Jn 20.19; Hch 2.24-32; 8.3; 9.3-6)*

<sup>1</sup> Mūja, jivū, caride mūjare ārūre đaiyūvū yū iye Jesús ñi yāvaiye méne ñi meadaiyena pōevare, ji coyūiye báquede mūjare. Iye coyūiyede jū ávū mūja. Aru caride máre jū are nūñavū mūja. <sup>2</sup> Mūja jāve jū are nūivū baru Jesús ñi yāvaiye méne, meadaimara marajáramu mūja. Ũbenita mūja jāve jū abevū baru, meadaimara āmenajaramu mūja.

<sup>3</sup> Mamarūmūre Jesucristovacari coreóvare đarejame yūre iye yāvaiye parūéde caiye ape yāvaiye pūeno. Aru quédeca nópe ñi coreóvare đaiye báqueredeca, yūcapūravū coreóvare đacascū mūjare. Iyebu ñi yāvaiye me. Cristo yaicárejamedā maje āmeina teiye boje, yópe Jāmenijicūi toivaicōjeiye báqueredeca ñi yāvaiyede. <sup>4</sup> Apēvū jarūvarejaimada ñi baju bácarōre pōe jarūvaino cūracobe jivūi. Aru yóbescūrijāravūa yóboi Jāmenijicūi nacovare-jaquemavū ũre yainore jarūvarĩ, apūscūyūre bediōva, yópe ñi toivaicōjeiye báqueredeca ñi yāvaiyede máre. <sup>5</sup> Jāmenijicūi ũre nacovariburu yóboi, majescū Pedro jārejamedā Jesúre. Aru no yóboi, ina caipūscapūgūre paivū apēvū ñi yāvaiye méne beorĩ coyūicōjeimara máre jārejaimada ũre. <sup>6</sup> No yóboi, apēvū quinientos paivū baju majacavū ũre jū aipōeva jārejaimada ũre cūinātūgū. Apēvū nācvavū jave yaivū bácvavūreca, ũbenita obedivū nācvavū apūrivūbu caride. <sup>7</sup> No yóboi, Santiago aru ñi yóboi caivū Jesús ñi yāvaiye méne beorĩ coyūicōjeimara máre jārejaimada ũre.

<sup>8</sup> Aru bhojainumre caivn arevn ne yóboi, úre jámejuroc, úre járejacacn yn. Que baru majivn ñja Cristore Jūmenijicni nacovaimn mácnre yainore jarvvarĩ. Úre jámejurocabu yn ũi oatvvaiye boje yure. Úre jn airðevare boarĩ jarvvaiyucn bácun caivn rñeno oatvwarejame, rn ũi yávaiye méne beorĩ soyucõjeimava corebecnva, yóre jnedocn ũi pðeteiyere pðeva ne corenajiye jipocamia. <sup>9</sup> Yurecabu caivn Jesús ũi yávaiye méne beorĩ soyucõjeimara ne cāchinocacnre ráyn baju. Ji cujurĩ, boarĩ, ñájine ðaiye báque boje Jesúre jn airðevare, Jesús beobejebu yure, ji soyucquiyere ayu ũi yávaiye méne. <sup>10</sup> Úbenita Jūmenijicni mearo ðacaiye boje yure, caride apescnre ráynbu yn. Ñai pðevare boarĩ jarvvaiyucn bácure ráyn āmevn yn caride. Jūmenijicni me boje, epedejaquemavn yure, ji memecaquiyere ayu úre. Aru ũi nóre ereiyere báque āmepeda āmevn. Quénora memeiavn yn rñeno nrarõ baju caivn arevn ũi yávaiye méne beorĩ soyucõjeimara rñeno. Úbenita yávacarĩ ji baju parñéque mememevn. Quénora Jūmenijicnvacarĩ caðateni, parñre ðaibi yure, ũi me boje bojescubeda, ji memecaquiyere ayu úre. <sup>11</sup> Caivn ñja Jesús ũi yávaiye méne beorĩ soyucõjeimara cūináturra ñje yávaiyede soyucarã ñja. Que baru ye baju āmevn yn soyucn bácun baru o arevn soyucn bācavn baru Jesús ũi yávaiye méne mājare. Cūináturra soyucvaivnbu Jesúi nacajaiye báquede ne boarĩ jarvvarĩburu yóboi úre. Aru mājavacarĩ jn aðavn diede.

*Jesúre jn airðeva ne nacajarajiye yainore jarvvarĩ  
(Mt 22.44; Ro 5.12-18)*

<sup>12</sup> Caivn maja Jesúre jn airðeva soyucvaivnbu Jūmenijicni nacovaiye báquede Jesucristore yainore jarvvarĩ, arncnyure cojedeca. Que baru arevn mājacavn yóre arĩ, “Yáivn bācavnre ye nacovamecnyume Jūmenijicn yainore jarvvarĩ, ne arnrãjiyere ayu bediõva cojedeca”, ũbenina arĩduyama na. Nóre ne arĩduiyere jáve āmevn. Ārñmevure soyuyama ina, nóre aivn. <sup>13</sup> Jūmenijicni nacovamenu yáivn bācavnre yainore jarvvarĩ, ne arnrãjiyere ayu cojedeca, Cristo yaiyá bācun ũi nacovaimn mácn āmejebu yainore jarvvarĩ. <sup>14</sup> Aru Jūmenijicni nacovamenu Cristo yaiyá bācnre yainore jarvvarĩ, ũi arncquiyere ayu cojedeca, iye ñje soyuciyere úra bojescubejebu. Aru maje jn aiye máre úre bojescubejebu. <sup>15</sup> Rñeno āmeno baju bájebu ñje soyuciyere yóre arĩ: “Nacovarejaquemavn Cristore yainore jarvvarĩ, ũi arncquiyere ayu cojedeca”, ñja borocajebu Jūmenijicnrã. Jáve maru yáivn bācavn nacajamevure yainore jarvvarĩ, Cristo máre, yaiyá bācun, nacajari bhojabedejayume. Que baru, “Cristore nacovarejaquemavn Jūmenijicn”, ñje arĩ soyuciyede, borocajebu ñja.

<sup>16</sup> Jūmenijicni nacovamenu yáivn bācavnre yainore jarvvarĩ, ne arnrãjiyere ayu cojedeca, Cristo yaiyá bācun máre ũi nacovaimn mácn āmejebu yainore jarvvarĩ. <sup>17</sup> Aru Jūmenijicni nacovamenu Cristo yaiyá bācnre yainore jarvvarĩ, ũi arncquiyere ayu cojedeca, maje jn aiye bájebu āmepeda. Aru bojescubejebu mājare. Que baru Jūmenijicn ārñmetebejebu cāreja maje āmeina teiyede. Que baru bíjare nñjebu māja coatejurogívn Jūmenijicnre jarvvarĩ. <sup>18</sup> Aru ina Jesúre jn airðeva yáivn bācavn máre, coatejurogívn bācavn Jūmenijicnre jarvvarĩ bíjajebu javede. <sup>19</sup> Maja “Yáivn bācavnre ye nacovamecñbe Jūmenijicn yainore jarvvarĩ Cristoi yaicáiye boje mājare boje” āri dápiavn baru, aru maja coreivn baru Jūmenijicn jáve mearo ðacacnyure mājare, maje cñe boje Jesucristoque cūinávure, maje cñede ijārvn quédada, cðmaje ārojajebu māja caivn arevn pðeva rñeno.

<sup>20</sup> Úbenita jáve baju Jūmenijicn nacovarejaquemavn Cristore yainore jarvvarĩ, ũi arncquiyere ayu cojedeca. Úrecabe mamarñmncacn caivn arevn yáivn bācavn jipocai arncnyu cojedeca, yaibécnyu bediõva cojedeca. Aru ũi nacajaiye báque boje, jáve majidivnbu maja úre jn airðevare máre Jūmenijicni nacovaimnara mārājivure yainore jarvvarĩ ũi yóboi. <sup>21</sup> Cūinácun ũm ũi ðaiye báque boje, caivn pðeva yaiváivnbu. Quédeca



oteiyede jioi, p̄iaquíye jipocamia, oteiyabede pojeiye jaɯvɯ. Oteiyabe pojeniburu yóboi, p̄iaquíyebu. <sup>37</sup> Trigo āmicɯe oteiyabede o apeyabe oteiyabede máre maje oteiyede, iye p̄iaquíye oteiyabepe paiye āmevɯ. <sup>38</sup> Maje oteniburu yóboi, J̄menijicɯ p̄iaré ðaibi caiye oteiyede coapa yópe “Que baquíyébu” ũi ar̄i dápaiye báquepedeca, ũi cɯeðaiye báquede caiyede.

<sup>39</sup> Cūináturɯ āmevɯ caivɯ ne bajuá. P̄ɔeva ne jiarɯa baju, aru āimara ne jiarɯa baju, m̄jina ne jiarɯa baju, aru moa máre ne jiarɯa baju, caivɯ coapa ne jiarɯa arebajure cɯvama na. <sup>40</sup> Nopedeca cavarõcavɯ aru joborõcavɯ máre ne bajuá cūináturɯ āmevɯ. Cavarõcavɯ ne baju métamu, ne cɯede cavarõi. Aru joborõcavɯ ne baju métamu, ne cɯede joborõi. <sup>41</sup> Ñai aviá j̄aravɯcasɯ meacɯ bajube. Aru ñai aviá ñamicacɯ máre meacɯ bajube. Ũbenita ñai ñamicacɯ j̄aravɯcasɯpe p̄ɔomemi. Aru ina abiácova máre meara bajuvacari, ũbenita aviávape paivɯ p̄ɔomema. Aru ina abiácova coapa apepe p̄ɔodama na. Cūináturɯ āmevɯ cavarõcavɯ ne p̄ɔoiyeque.

<sup>42</sup> Yópe vaiyere oteiyabede, nopedeca vaiquíyebu J̄menijicɯi nacovaquíyede yaivɯ básavɯre yainore jarɯvar̄i. Maja yainájivɯ básavɯ maje baju bácarõ, ne yuar̄i jarɯvaibaju bácarõ, pojequíyebu. Ũbenita maje baju mamabaju baquinó, maje nacajariburu yóboi yainore jarɯvar̄i, ye pojebequíyebu. <sup>43</sup> Maja yainájivɯ básavɯ maje baju bácarõ, ne yuar̄i jarɯvaibaju bácarõ, bojecɯbenotamu. Ũbenita maje baju mamabaju baquinó, maje nacara- jariburu yóboi yainore jarɯvar̄i, bojecarõ maquíyébu. Maja yainájivɯ básavɯ maje baju bácarõ, ne yuar̄i jarɯvaibaju bácarõ, parɯbenotamu. Ũbenita maje mamabaju baquinó, maje nacajariburu yóboi yainore jarɯvar̄i, pararõ maquíyébu. <sup>44</sup> Maja yainájivɯ básavɯ maje baju bácarõ, ne yuar̄i jarɯvaibaju bácarõ, mearo mateávã, maje cɯede ij̄arav̄i. Ũbenita maje baju mamabaju baquinó mearo maquíyébu, maje cɯr̄ãjiyede mamaj̄aravɯ cūiméj̄arav̄i, maje nacajariburu yóboi yainore jarɯvar̄i. Maje ij̄aravɯquebaju cɯe boje, majidivɯbu maja mamaj̄aravɯ cūiméj̄aravɯquebaju máre cɯquíyebu. Baju cɯbedu, ar̄é máre cɯbeɯvɯ.

<sup>45</sup> Caride maja cɯvarivɯbu maje baju yópe Adán mácɯi baju bácarõpe, J̄menijicɯi jíye báquede ũ mácɯre. Yópe ar̄i, toivaicõjenejaquemavɯ J̄menijicɯ ũi yávaiyede: “Mamaɯmɯcasɯ, ũi āmiá Adán, J̄menijicɯi cɯeðaimɯ marejaquemavɯ, arɯcɯyɯ ũi bajuque”, ar̄i toivaicõjenejaquemavɯ. Ũbenita Adán mácɯi yóbocasɯ, Cristo, maja mamaj̄aravɯ cūiméj̄aravɯcavɯ maje mamaɯmɯcasɯ, arɯre ðayube majare maje ũmei. Que baru jícɯyɯme majare mamabaju, maje cɯr̄ãjiyere ayɯ j̄aravɯ cūiméj̄aravɯ baquinóre. <sup>46</sup> Aru maje ar̄é máre quédecabu. Mamaɯmɯre mamaj̄aravɯ cūiméj̄aravɯquebaju cɯvabeɯvɯ. Quénora mamaɯmɯre ij̄aravɯquebaju cɯvarivɯbu. Aru no yóboi, maje nacajariburu yóboi yainore jarɯvar̄i, mamaj̄aravɯ cūiméj̄aravɯquebaju cɯvarãjaramu.

<sup>47</sup> Ñai Adán mácɯ, maje mamaɯmɯcasɯ básɯ, J̄menijicɯi cɯeðaimɯ mácɯ bare- jaquemavɯ joboque. Que baru joborõcasɯ barejaquemavɯ ũ mácɯ. Ũbenita ũ mácɯi yóbocasɯ, Cristobe cavarõ mearo J̄menijicɯi cɯr̄õcasɯ. <sup>48</sup> Caivɯ joborõcavɯ cɯvarivɯbu maje bajure yópe ñai jobore jocar̄i dayɯ básɯ ũi baju bácarõpe painore. Aru caivɯ cavarõ mearocavɯ bárãjivɯ cɯvarãjaramu maje bajure yópe ñai cavarõ mearore jocar̄i dayɯ básɯ ũi bajure painore. <sup>49</sup> Yópe caride maje cɯvaere maje bajure ñai jobore jocar̄i dayɯ básɯ, Adán mácɯ, ũi baju bácarõpe painore, nopedeca cɯvarãjaramu maja maje bajure ñai cavarõ mearore jocar̄i dayɯ básɯ, Cristo, ũi bajure painore.

<sup>50</sup> M̄ja, jívɯ, j̄ave coyɯyɯbu m̄jare iyede. Maja cɯrivɯ bɯojabenajaramu no J̄menijicɯi jaboteinoi ij̄aravɯquebajuque, maje cɯvaede caride. Maje ij̄aravɯquebaju cūiméj̄abaju āmevɯ. Quénora pojequíyebu. Que baru maja cɯrivɯ bɯojabenajaramu no J̄menijicɯi jaboteinoi ij̄aravɯquebajuque. <sup>51</sup> Caride m̄jare coyɯyɯbu yɯ J̄menijicɯi yávaiyede j̄avene, ũi j̄ãðovameno mácarõre jipocamia ũbenita j̄ãðovainore caride. Caivɯ maja, Jesúre jɯ aip̄ɔeva, yaibénajaramu. Ũbenita J̄menijicɯ oatɯvacɯyɯme caiye maje bajuáre. <sup>52</sup> Maumejiena, yópe p̄ɔescɯ ũi mimiyepe, iye J̄menijicɯi jaruicõjequíye jaruino

bubaino maquinóre jápuraquiyede, Jāmenijicū oatūvacūyūme maje bajuáre. Aru dinūmū maquinómiareca maja Jesúre jū airðeva yainájivū bācavūre nacovacūyūme Jāmenijicū yainore jarūvarī, maje yaibénajiyere ayū cojedeca. <sup>53</sup> Oatūvaiye jaūvū maje baju rojejaroribajure, maje cūvarājiyere aivū arebaju cūimébajure. Oatūvaiye jaūvū maja yaijūrorivūre, maje yaibénajiyere aivū.

<sup>54</sup> Maja yaibénajivūre, maje cūrājiyede maje cūimébajuque, vaiquíyebu yóre Jāmenijicū arī toivaicðjeiye báquepedeca ūi yāvaiyede: “Caride pðeva yaibénajarama bedióva cojedeca. Jāmenijicū buojaibi vainí tūyū caivūre, caiyede máre, ūre maucūvarīduivūre jarūvarī.

<sup>55</sup> Pðeva vainí tūimara mácavūre paivū ne yaijūroe boje, vainí tūimarape paivū āmevū caride. Pðeva űájine daimara mácavūre paivū ne yaijūroe boje, űájine daimarape paivū āmevū caride”, arī toivaicðjenejaquemavū. <sup>56</sup> Ūbenita pðeva āmeina teivū űájinajarama ne yainájiyede, ne āmeina teiye boje. Aru Jāmenijicūi dāicðjeiyede ūi coyūiye báqueque Moisés bācūre coreóvaivūbu maja ina pðeva āmeina teivūre űájine dārajimarare, ne āmeina teiye boje. <sup>57</sup> Ūbenita torojūede jínajarevū Jāmenijicūre. Ūrecabe maje jabocū Jesucristore vainí tūre dāre dāyū majare āmeina teiyede jarūvarī, maje cūe boje maje jabocū Jesucristoque cūinávūre.

<sup>58</sup> Que baru mūja, jívū, ji ūmara, paūre nūjara mūja mūje ūmei, dajocabevūva mūje jū aiyyede maje jabocū Jesucristore. Me majidivūbu mūja caiye mūje memecaiyyede ūre bojecūede, mūje cūe boje ūque cūinávūre. Que baru cainūmūa pūeno ūrarð baju ūre memecajarā.

## 16

*Pablo ūi jícðjeino Jesúre jū airðevare, ne cadatenajiyere ayū névū cūve cūvabevūre (Ro 15.25-26)*

<sup>1</sup> Caride coyūquijivū iye jēniari jāiyede mūje jínajiyena ina Jesúre jū airðeva, cūve cūvabevūre, mūje toivaiye báquede yūre paperayocaque. Dajarā mūja yóre ji dāicðjeiye báquepe ina Jesúre jū airðevare, cójjivaivūre Galacia āmicūrijoborði. <sup>2</sup> Sumana coapa domingo jāravūi, caivū mūja coapa űni epejarā tāūtūrare, cadatenajivū cūve cūvabevūre. Mūje űye báquede no sumana baji űni epejarā mūja yóre mūje űye báquepe. Que teni ji eaquiyede mūje yebai, tāūtūrare vorīdurī, űni, jícðjeiye jaūbequiyebu mūjare. <sup>3</sup> Ji eaquiyē jipocamīa, beojarā mūjacavūre, ina nūvarajivūre iye tāūtūrare, mūje jícarājiyede, Jerusalén āmicūriīmaroita. Aru ji eaquiyede mūje yebai paperayocare jícyūmu náre, ne nūvari jādovarajiyere acūyū Jerusalēcavū Jesúre jū aivūre coreipðevare, ne majinajiyere ayū űamejare na aru yéde ne nūvaiyede. <sup>4</sup> Dinūmū maquinóre mearu ji dāriainoi, yū máre náque nūri, yūre yóvarājarama.

*Pablo ūi coyūino ūi dājūroede (Hch 19.8-10, 21; 1 Co 4.17)*

<sup>5</sup> Ji etaquiyede yore jocarī, vaicūyūmu Macedonia āmicūrijoborði. No yóboi, eacūyūmu mūje űmaro Corintoī. <sup>6</sup> Mautequijichūvū mūje yebai obediaviava baju. Yū eaūyū baru, mautescūyūmu mūjaque ūracoro baede. Dinūmū maquinóre que tedu, mūjacapūravū yūre cadateivū buojarājaramu, ji nūre nūquiyere aivū āro ji nūquino arenoita. <sup>7</sup> Obebejāravūa baju jācūnūiyūbevū yū mūjare. Maumena vaiyūbevū yū mūje űmarore jocarī. Quépora mauteiyūvū yū mūjaque obediaviava baju, maje jabocūi yūre mauteicðjenu. <sup>8-9</sup> Ūbenita obedivū yósavū jāriaiyūrivūbu Jesús ūi yāvaiye méne. Náre bueiye jaūvū yūre. Aru arevū obedivū máre maucūvarīduivūbu maje jabocū Jesucristore. Náre cārijovaicðjeiyūbevū ina Jesúre jū ájūrorivūre. Que baru mautescūyūmu yore Éfeso āmicūriīmaroi, pū Pentecostés jāravū, judíoiva űūje torojūve teijāravūita.

<sup>10</sup> Timoteo máre, yūre páyū, maje jabocū Jesucristore memecayūbe. Que baru ūi earu mūje yebai, me torojūcū cūre dajarā ūre. <sup>11</sup> Ūre āmeina jāmejara mūja. Quépora



puedajarã úre. Aru cadatejarã úre, ãi nure nuquiyepe aivn cãrijimenoque. Yn coreyabu ñ coraidacnyure ji yebai arevn majevnque.

<sup>12</sup> Caride souyquijivn iye jëniari jãiyede majecn Apolorã maje toivaiye báquede paper-ayocaque. Paredeca jëniariducacu úre, ãi yónaquiyepe ayu majevure ne jãranñiye báquede majare. Ebnita dinm mácãrõre úcarpũravu nñiyubeteame. Arenm ãi bñojaquinm jãcnyucnyume majare.

*Pablo ãi meaicõjeino Corintocavure  
(Hch 18.2; 1 Co 1.16)*

<sup>13</sup> Me jãjara mja. Jn are nujara mja maje jabocu Jesucristore. Jidubejarã arevn ne ãmedajuroede majare, mje Jesúsre jn aiye boje. Aru parure nujara mja mje ùmei, mje jn aiye de Jesúsre dajocabevna. <sup>14</sup> Caiye mje ðaiyeque ñjarã arevure.

<sup>15</sup> Mja, jivn, me majidivnbu Estéfanas ñ jinaque ne borore. Nácarpũravu jn aima Jesucristore mamarvure, caivn arevn Acaya ãmicarijoborõcavn jipocai. Aru memecavaivnbu Jãmenijicui pðevare, cadatenajivn náre dajocabevna. <sup>16</sup> Ebn yu mje jn aiye de náre. Náre aru arevn majevn náre paivure, arevure cadateipðevare aru memecaipðevare máre, jn arñ jãboteicõjejara majare. <sup>17</sup> Torojvnu yu ina Estéfanas, Fortunato, aru Acaico máre ne edaiye báquede yore. Nácarpũravu cadateivnbu yure yóre mje cadatejuroepe yure, curivn bñojaru yúque. <sup>18</sup> Parure nure ðaivnbu yure ji ùmei, yóre ne parure nure ðaiyepe majare máre mje ùmei. Náre aru arevn náre paivure máre “Meavn”, arñ puedajarã mja.

<sup>19</sup> Caivn ina Jesúsre jn aipðeva cójijivaivn Asia ãmicarijoborõi meaicõjedama majare. Aquila aru Priscamaque aru ina Jesúsre jn aipðeva cójijivaivn ne cãrami jivni ñrarõ meaicõjedama majare, ne cne boje Jesucristoque cñinávure mjaque. <sup>20</sup> Caivn Jesúsre jn aipðeva yore curivn meaicõjedama majare. Me jacyujarã mja majevure mje jivare nuri, mje Jãmenijicu jina mae boje. <sup>21</sup> Caride yávacari, Pablo, toivaivn, meaicõjeñ caivn majare.

<sup>22</sup> Ácn pðecn ãi ñbedu maje jabocu Jesucristore, Jãmenijicu ñájine ðajacurñ úre toabo cñiméboi cainmna. ¡Mn, maje jabocu Jesús, ðajacn! <sup>23</sup> Maje jabocu Jesucristo mearo ðacajacurñ majare bojecnbeda ãi me boje. <sup>24</sup> Yn ñvnu caivn majare curivure Jesucristoque cñinávure. Quénoramu.

## 2 Corintios

Mamabuinore соуиyeбу Pablo б́асу и́i тоivaicõjeiye б́а́quede у́обосауоса паpеrауосаре Corinto а́micariĩmarocаву Jesúре ју аipõevare. Pablo б́асу јудióvacасу б́асуvacari, Jesús и́i у́авaiye мэне beorĩ соуaicõjeimу mareјаquémаву, соуасуу и́i у́авaiye мэне јудióва а́mevаре, јудióва ne ју аbe boje и́i соуиyеде. Lucas б́асу соуreјаquemаву Pablo б́асуi borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, ару и́i с́eде Corinto а́micariĩmaroi 18:1-18. Јаведе Pablo б́асуре тоivacaipõесу б́асуре тоivaicõjеjequemаву р́сaуоса и́i паpеrауосаре Tesalónica а́micariĩmarocавуре ару и́i мамыоса паpеrауосаре Corinto а́micariĩmarocавуре. Pablo б́асу соуreјаquemаву ўре тоivacaipõесу б́асуре аipe и́i тоivacaquiye б́а́quede diyocare. Тоivaicõjеjequemаву diyocare а́нију б́асарõре 55 d.C., у́обесуе и́i сисуиуеде, соуасуу Jesús и́i у́авaiye мэне. Majidivу ne д́арiaйере, с́reјаquemаву Filipoс а́micariĩmaroi и́i тоivaicõjeiyеде diyocare (Hch 20:1-2).

Diyocaque Pablo б́асу соуreјаquemаву аipe Ј́менijicу “У́оре д́ajarã м́ја боропатенбенajivу јi ј́ainore”, и́i у́обоque соуиye б́а́quede р́еваре. Ару соуreјаquemаву аipe ўvacari Jesús и́i у́авaiye мэне beorĩ соуaicõjeimуре, бueipõeva боросrиву ne с́е б́а́que boje Corinto а́micariĩmaroi Jesúре ју аipõeva ј́еneboi. Ина бueipõeva боросrиву и́benina соуreјаquemаву аре у́авaiyеде, Ј́менijicу “У́оре д́ajarã” и́i у́авaiye ј́аве а́мене. Ару “Pablo а́memi Jesús и́i у́авaiye мэне beorĩ соуaicõjeimу” и́benina ар́ соуreјаquemаву. Diyoca coricai Pablo б́асу Jesúре ју аipõevare ј́icõjеjequemаву јесубевува ne с́vаeуquеде с́vе с́vabevуре, ne cađatenajiyере ауч náре (caps. 8-9).

### *Pablo и́i meaicõjeino Corintocавуре (Hch 18.1)*

<sup>1</sup> Уу, Pablo, тоivaicõjeivу аpесуре iyoca паpеrауосаре. Meaicõjeivу м́ја cójijivaivу Corinto а́micariĩmarocаву Ј́менijicуi р́еваре ару caivу аpеву Acaya а́micariјobорõсаву Ј́менijicуi р́еваре мэре. Ј́менijicу beorĩ epeibi у́ре Jesucristoi у́авaiye мэне beorĩ соуaicõjeimaracасуре. Timoteo мэре, majесу и́i ју айе boje Jesúре majapedeca, meaicõjeimi м́јаре. <sup>2</sup> Majepacу Ј́менijicу, maje јabocу Jesucristomaque, mearo d́acajacurĩ м́јаре boјесубеда и́i me boje. Ару torojurĩ суре d́ajacurĩ м́јаре мэре ćrijimevуva.

### *Maja cađateimara maje ñ́ajiyеде (1 Co 15.32)*

<sup>3</sup> Ј́најареву мearore Ј́менijicуре, maje јabocу Jesucristoi мearore ј́муре, ј́pacуре мэре. Majepacу Ј́менijicу cõmaje а́roje ј́aimi м́јаре caivуmуа. Ару cađateibi мајаре caivуmуа, и́i паруре d́aiye boje мајаре maje ўmei. <sup>4</sup> Caivуmуа maje ñ́ajiyеде, мајepacу Ј́менijicу паруре d́arĩ maje ўmei, cađateуube мајаре, мајacарўраву maje cađatenajiyере ауч аpеву ñ́ajivуре. У́оре и́i паруре d́aiyере мајаре, nopedeca маја паруре d́aivубу аpевуре мэре. <sup>5</sup> У́оре Cristoi urarõ ñ́ajiyе б́а́quере, nopedeca маја мэре urarõ ñ́ajivубу. Ару у́оре Ј́менijicуi urarõ cađateiyе б́а́quере ўре, nopedeca urarõ cađateуube мајаре, maje с́е boje Jesucristoque cўinávуре. <sup>6</sup> Њ́ја ñ́ajivубу, б́ојарāјиву cađateivу м́јаре, м́је парurāјiyере aivу м́је ўmei ару м́је meadaimara маrāјiyере aivу мэре. Ј́менijicуi cađateiyеде ñ́јаре и́i паруре d́aiyеде ñ́је ўmei, coreóvаре d́aibi ñ́јаре аipe d́aiye јaurõре ñ́јаре, ñ́је cađatenajiyере ауч м́јаре, паруре d́arĩ м́јаре м́је ўmei. Que baru м́ја мэре м́је ñ́ajiyеде napini б́ојарāјивубу м́је ñ́ajinajjāраву баquinói у́оре ñ́је napiyepedeca ñ́је ñ́ajiyеде. <sup>7</sup> Majivу ñ́ја м́је ñ́ajiyеде у́оре ñ́је ñ́ajiyepedeca, Ј́менijicу cađateni паруре d́acууре м́јаре мэре м́је ўmei, у́оре и́i

cadateni parure daiyepedeca ñujare ñuje ũmei. Que baru jãve napini coreivũbu ñuja me baju vaiquiyere aivũ mujare.

<sup>8</sup> Mũja, ñujevũ, vũ ñuja mũje majinajiyede ñuje napiye báquede ñájino urarõ bajure no Asia âmĩcũrijoborõi. Pare âmeno ñuje ñájije boje, ye napini majibetecarã ñuja. “¿Jãve yainájivũ bária?” arĩ dárĩarĩducarã ñuja. <sup>9</sup> Jũmenijicũ nóre arĩ dárĩaicõjeñũme, ñuje napini corebenajiyere ayũ ñuje baju cadatenajiyede. Quénora jãve napini coreiye jauteavũ ñujare Jũmenijicũre, ñai nasovañũ ina yaivũ bÁCavũre yainore jarũvarĩ, ãi cadatequiyere ayũ ñujare, yaĩjũrorivũ bÁCavũre. <sup>10</sup> Aru Jũmenijicũ jãve meadame ñujare iye ñuje yaĩjũrorõ mácarõre jocarĩ. Aru ñujare meadacũyũme ñuje ñájiyede jarũvarĩ. Que baru jãve napini coreivũbu ñuja ũre. Majivũ ñuja jãve meadacũyũre ñujare ñuje ñájiyede jarũvarĩ cainũma. <sup>11</sup> Que baru vũ ñuja mũje cadatenajiyere aivũ ñujare mũje jẽniaiyede Jũmenijicũque ñujare boje. Obedivũ põeva ne jẽniaiyede Jũmenijicũque ñujare boje, mearo đacacũyũme ñujare. Aru ne jãiyede ãi mearo đacaiyede ñujare, obedivũ põeva torojũede jíñajarama ũre.

*Aipe teni Pablo ãi jãcũnũmeno mácarõ Corintocavũre yóre ãi aiyे báquepedeca (Hch 18.5; 19.21; Ef 1.4)*

<sup>12</sup> Arevũ mujacavũ vbenina arĩ soyũrĩduyama ñujare borocũrivũre. Vbenita ne que aiyе jãve âmevũ. “Đadavũ maja yóre đaiye jaũrõre majare Jũmenijicũi jãinore”, ñuje arĩ dárĩaiyeque torojũrivũbu ñuja. Coreóvaivũbu ñuja cainũma đarĩ cõmajivũre jũjovabevũva aru âmeno cũbevũva máre põeva Jesúre jũ abevũque aru pũeno baju mũja Jesúre jũ aipõevaque. Vbenita nóre đarĩ bũojabevũ ñuja ñuje majiéque. Quénora Jũmenijicũ nóre đarĩ majide đaibi ñujare bojecũbeda ãi parũé majiéque. <sup>13-14</sup> Cainũma ñuje paperaycare, ñuje toivaicõjeiyede apescũre mujare, jãri boroteni coreóvarĩ bũojajebu mũja. Vbenita caride caiye ñuje toivaicõjeiyede apescũre coreóvabevũreca cãreja, jãve napini coreyũbu yũ, mũje coreóvarãjiyere ayũ caiye iye ñuje toivaicõjeiyede apescũre mujare. Que baru maje jabocũ Jesúi copaidaquiyede caivũ maja torojũrãjaramu. Mujacarpũravũ torojũrãjaramu ñuje bueiye báque boje mujare Jesús ãi yávaiye méne. Aru ñujacarpũravũ torojũrãjaramu mũje jũ aiyе boje ãi yávaiye méne.

<sup>15-16</sup> Ji coreóvaiye boje diede, arĩ dárĩarĩducacũ jãcũnũcũyũre mũje yebai mamarũmũ, ji nũiyede Macedonia âmĩcũrijoborõi aru ji copaiyede nore jocarĩ máre, mũje cadatenajiyere ayũ yũre nũre nũcũyũre pũ Judea âmĩcũrijoborõita. Pũque ji jãcũnũiyede mujare, pũque Jũmenijicũ mearo đacajebu mujare. <sup>17</sup> Yũ nóre arĩ dárĩarĩduyũ bÁCũvacari, ape borore ji jãriarĩburu yóboi, oatũvacacũ ji dárĩainore. Que baru nũmetevũ mũje yebai cãreja. Ji nũme boje cãreja, arevũ mujacavũ yóre borocũma yũre. “Pablo jũjovaibi majare. Ijãravũcavũ Jesúre jũ abevũre, vbenina soyũibi. Vĩ dárĩaiyede ãi đaquiyede ãi baju cadateiyũrĩ, arevũre ye cadateiyũbebi. Maumena ãi jũ aiyе báquede oatũvaibi, bi acũyũ. Que baru pũcaũmea cũbi ũ”, vbenina adama yũre. ¿Jũ aivũrũ mũja ne nóre arĩ soyũinore yũrã? <sup>18</sup> Ne nóre arĩ soyũiyе yũrã jãve âmevũ. Jũmenijicũi jãinore jãve soyũyũbu mujare. Jũmenijicũ pũcaũmea cũbecũ, oatũvabecũ, ye vbenina arĩ soyũbebi. Jũmenijicũ “Yóre đacũyũtu” ayũ baru, jãve đayũ ara. Aru ñuja máre pũcaũmea cũbevũ, oatũvabevũ, ye vbenina arĩ soyũbevũ. Ñuja “Yóre đarãjaramu” aivũ baru, jãve đaivũ ara. Que baru yũ jũ ayũ baru apede, ye oatũvabevũ. <sup>19</sup> Jãvetamu no, ji đaiye boje yóre Jũmenijicũi mácũ Jesucristoi đaiyere. Javede Silvano, Timoteo, aru yũ máre soyũcarã mujare Jesús ãi yávaiye méne. Jesúrecabe pũcaũmea cũbecũ, oatũvabecũ, ye vbenina arĩ soyũbecũ. Cainũma “Yóre đacũyũtu” arĩ soyũyũ, jãve đayũbe yóre ãi aiyе báquepedeca. Jũ ayũ baru, ye oatũvabebi.

<sup>20</sup> Jesucristorecabe jũ ayũ caiye Jũmenijicũ “Yóre đacacũyũtu põevare”, ãi aiyе báquede. Vřrecabe đayũ caiyede yóre Jũmenijicũi aiyе báquepedeca, mearo đacacũyũ caivũ majare ũre jũ aipõevare. Que baru cainũma maje mearore jíyede Jũmenijicũre, “Cristoi đaiye

báque jávemu. Quédecabu”, arí coyvavaivabu Jesucristoi paréque. Aru Jámenijicu torojubi dieque. <sup>21</sup> Jámenijicurecabe parure dayu ñjare aru mujare máre maje ũmei, maje cuede Jesucristoque cūinávure. Érecabe beoyu básu majare ũ jinava. <sup>22</sup> Érecabe daroyu básu majare ũi Espíritu Santore, ũi cūquiyere ayu majaque, jádovacayu majare Jámenijicu jinava. Aru érecabe majide dayu majare dacacayure caiye iye méne yópe ũi aiye báquepedeca, ũi daroiye báque boje ñai Espíritu Santore.

<sup>23</sup> Caride yu toivaicōjequijivu apesure mujare, coyvacyu aipe teni oatvayuvu básure “Yópe dacayumu”, ji arí dápiaiye báquede. Jámenijicuvacari majibi jáve ji coyviyede. Érecabe majicu caiye ji dápiaiye ji ũmei. Yu numetevu cāreja mije ímaro Corintoi, ji jaraiyube boje mujare. <sup>24</sup> Ñija jaraivuvu baru mujare mije daiye boje, yópe jabova parurivuvu ne cōjeiyere, ñija ju aicōjeiyubevuvu mujare aipe ju aiye jauōre mujare. Mija me coreóvaivuvu aipe mije ju aiyede Jesúre dajocabevuva, parurivuvu mije ũmei. Quéhora jaraivuvu baru mujare, cadateiyurivuvu mujare, mije torojurājiyere aivuvu mije ũmei.

## 2

<sup>1</sup> Yu ññu maru mije yebai caride, jarajebu mujare. Aru jararu mujare, chōjebu mija. Ébenita ñviyubevuvu yu mije yebai, mujare chōre dacayuvu bediōva cojedeca. Que baru copainumetevuvu yu cāreja nore. <sup>2</sup> Mujarecabu torojure daivuvu yure. Que baru yu chōre dayu baru mujare, yu máre chōjebu. Caivuvu maja chōjebu, yu ññu maru mije yebai caride. <sup>3</sup> Que baru toivaicōjecacu apesure mujare apeyoca paperayoca bácarōre, jaracayuvu mujare, mije meadarājiyere ayu mije daiyede ji ñquiyere jírocamia, ji jaraiyube boje mujare mije jivateinoi. Ji jaraiyede mujare, torojubevuvu yu. Ébenita mujarecabu yure torojure dájurorivuvu baju. Que baru yure chōre daiye jaubevuvu mujare. Me coreóvaivuvu yu iyede. Mije torojubedu, yu máre torojubevuvu. <sup>4</sup> Chōñu baju ji orique toivaicōjecacu apesure no paperayoca bácarōre. Pare ñájacacu yure jaraiye jaué boje mujare. Ére toivaicōjemetecacu, chōre dacayuvu mujare. Quéhora ére toivaicōjecacu, mije majinajiyere ayu pare ji uede mujare.

*Pablo ũi ārumeteicōjeino Jesúre ju aipōevare apesuvu ũi āmecoroino mácarōre ére*

<sup>5</sup> Ñai mije yebai cūcu āmecoroyn básu yure chōre dabeteame yure cūinávuvu. Quéhora mujare máre chōre daquemavuvu ũ. O, “Apevu mujacavure chōre daquemavuvu”, aiye javuvu yure, ji cōmaje āroje jáiye boje ére. <sup>6</sup> Iye mujacavuvu obedivuvu mije ñájine daiye báque ére, ũi āmeina teiye boje, urarō bajubu. Ape ñájie jaubevuvu ére. Quéhora dajocajarā mije ñájine daiyede ére. <sup>7</sup> Que baru caride ārumetejarā ũi āmeina teiyede. Ére cadateni, parure dajarā ũi ũmei. Que daru, ũ dajocabecayume ũi ju aiyede Jesúre, ũi pare chōiye boje mije ñájine daiyede ére. <sup>8</sup> Parurōreca jēniaivuvu mujare mije coyviyede aru mije jádovaiyede máre bediōva cojedeca ére mije umure. <sup>9</sup> Toivaicōjecacu apesure no paperayoca bácarōre, majicacayuvu mujare ñájine daiye jauōre ñai umure. Mija cainumta ju aivure yure majiyutecacu yu. Torojuvuvu yu, majicu mije daiye báquede yópe ji majicaiye báquepedeca. <sup>10</sup> Mije ārumetedu ũi āmeina teiyede, yu máre ārumetecayumu ũi āmeina teiyede. Yure ārumeteiye jauéde apesui āmeina teiyede, ārumeteyuvu diede mujare boje, caivuvu mija mije curājiyere ayu me mije baju, aru Cristore boje, ũi jáiye boje caiye ji daiyede, aru ji dápiaiye máre. <sup>11</sup> Maje ārumetedu apesui āmeina teiyede aru cadatedu ére, ñai abujuvai jabocu, Satanás, majare ye buojabebi dápiaicōjeñu aru daicōjeñu máre, yópe ũi dájuroepe mije ārumetebedu apesui āmeina teiyede aru cadatebedu ére. Me majivuvu maja aipe ārojae ñai jujovayuvu ũi daiyede.

*Pablo ũi cārijino ũi cuede Troai  
(Hch 20.1)*

<sup>12</sup> Ji соуһсаһиуеде Cristoi уávaiye méne, eacaca Troas ámicariĩmaroi. Obedivа нóсави јáриайи́рдуима diede. Que baru maje јабоса Cristore мемесауи бһојар́дукасч. <sup>13</sup> Ёbenita pare cãrijiĩн batecáса мһјаре. Majеса Titore, ји јaroimа máсаге мһје уебай, “Ўге сорһсауи́тм ууи”, а́рї дáриар́дууи batecáса. Ёbenita ўге eabetecasа норе. Que baru, “Нһ́һтм” ји а́рїбуру уóбои нóсави́ге, етасаса норе јоса́рї, воһһһсауи Titore Macedonia ámicariјоборóи.

### *Cristo ўи vaini тәге даино majare maje mauvare*

<sup>14</sup> Торојүеде јинајареви Јүменијисәге. Maje сәе боје Jesucristoque сүинáвүге, cainа́тһа majare vaini тәге дауәбе Јүменијисә maje mauvare, ina majare соуһсõјemenidуйвүге Jesús ўи уávaiye méne. Соуәге дауәбе Jesús ўи уávaiye méne caino maje һһino, obedivа рðева ne coreóvarãјиере ауи ўге, уóре рðесәи bicovaiйере мумијүеде, еақуиере ауи cainoi. <sup>15</sup> Јүменијисә те бажу јãһтме maje соуһиуеде Jesús ўи уávaiye méne cainoi. Уóре саивн рðева ne вїуере мумијүеде ne bicovaiйеде, поpedeca саивн рðева јáриайи́н maje соуһиуеде Jesús ўи уávaiye méne coreóvaивнбу diede. Аревн diede јáриайи́н меадәге һһивнбу саварó меаро Јүменијисәи сәрдõи, ару аревн бїјәге һһивнбу Јүменијисәге јоса́рї тоабо сүимéбои. <sup>16</sup> Ina Jesús ўи уávaiye méne јáриар́ ји абеви́н һбема maje соуһиуеде уóре рðева ne вїуәбере әме corajүеде. Maje соуһиуе боје, нáсарүравн coreóvaивнбу ne бажу уaináјивүге ару бїјәге һүрајивүге Јүменијисәге јоса́рї тоабо сүимéбои. Ёbenita ina Jesús ўи уávaiye méne јáриар́ ји айвн а́тма maje соуһиуеде уóре рðева ne вїуәере мумијүеде. Maje соуһиуе боје, нáсарүравн coreóvaивнбу ne бажу аругãјивүге ару меадәге һүрајивүге саварó меаро Јүменијисәи сәрдõи. Рðесәи сәбеби ўи бажу соуһиуе majисә иуе уávaiйеде, уaidé дауи аревнүге ару аруге дауи аревнүге мәре. Quénora маја соуһивнбу diede, Јүменијисәи саdateйе боје majare. <sup>17</sup> Obedivа рðева соуһивнбу Јүменијисәи уávaiйеде, инайивн тãтүрәге уóре сәведе јини боједәирðевәге. Аревн мһјасавн һбенина а́рї соуһр́дууама һһјәге нáре раивнүге. Ёbenita ne que айе јãве әмеви́н. Quénora һһја Јүменијисәи дароимараму. Ёи соуһсõјeimараму ўи уávaiйеде әменo сәбеви́ва ўи јãиноре, һһје сәе боје Jesucristoque сүинáвүге.

## 3

*Pablo ўи соуһino Јүменијисә “Уóре дajarã мһја, боропәбенайивн ји јãиноре”, ўи уóбocarõ соуһino máсарõ рðевәге Cristoque (Ro 8.29; Gá 4.19; Fil 3.10)*

<sup>1</sup> Аревн рðева әмecорorãјичһтма һһјәге bedióva coјedeca, һһје нóре айе боје. “Pabloјã ‘¿Meara márica?’ айвнбууа”, һбенина айвнүгеса, ne нóре әмecорoiйе һһјәге јãве әмеви́н. Јавейта һһјәге coreóvadavã мһја. Que baru аревнүге паперayocәге тоивасаicõјейе јәһбенн һһјәге, мһје coreóvarãјиере айвн һһмеја һһјәге ару ye paгүéде сүваривнүге. Iйере раиуоса паперayocәге тоивасаicõјейе јәһви́н аревн рðевәге. Ёbenita мһјәге јãдовайе јәһбенн һһјасарүравнүге паперayocәге, мһје мајинајиере айвн һһјәге Јүменијисәи дароимарәге. Ару мһјәге тоивасаicõјейе мәре јәһбенн һһјасарүравнүге паперayocәге, аревн ne мајинајиере айвн һһјәге Јүменијисәи дароимарәге. <sup>2</sup> Мһјавасарї ийере раиуоса паперayocәге раивнбу. Que baru јәһбенн һһјәге паперayocәге, һһмеја һһјәге ару ye paгүéде сүваривнүге соуһиуocәге. Саивн рðева мһјәге јãивн мајинајарама јãве һһјәге Јүменијисәи дароимарәге ару ўи paгүéде сүваривнүге, мһје oatүвайе бáque боје мһје даиуеде, һһје соуһиуе бáquеде мһјәге Jesús ўи уávaiйе méne. Мһјәге pare һви́н һһја. Que baru мһјәrecабу паперayоса Cristoi тоивайно máсарõре раивн һһје ўмеи, һһје әгүметәбенайиере айвн мһјәге. <sup>3</sup> Cristo һби рðевәге ne јãрајиере ауи саиуе иуе ўи меаро даcaйеде мһјәге, ўи oatүвәге даиуе бáquеде мһјәге, мһје ји айе боје ўи уávaiйе méne, һһје соуһиуе бáquеде мһјәге. Que baru мһјәrecабу паперayоса “Mearatamu na”, ўи а́рї тоивайно máсарõре мһјәге ару ўи јicõјейноре раивн һһјәге, ијãравнсави́н ne coreóvarãјиере

ayũ ñi parúede. Ëbenita toivabeteame ñeminicoroque paperayocarã, aru buraiyoque cûravearã máre. Quénora oatũvaicõjequemavũ ñai Espíritu Santore m̃jare, m̃je ùmene aru m̃je ðaiyede máre.

<sup>4</sup> Jãve majidivũbu ñãja me nuriéna coyũivũre Jesús ñi yávaiye méne, Jũmenijicũi daroiye báque boje ñãjare aru Cristoi beorĩ coyũicõjeiye báque boje ñãjare. <sup>5</sup> Ñãjavacari Jesús ñi yávaiye méne nuriéna coyũĩ ye majibevũ ñãje baju majiéque. Quénora Jũmenijicũrecabe coyũĩ majide ðayũ ñãjare diede me nuriéna. <sup>6</sup> Jũmenijicũvacari majide ðarejame ñãjare, úre memecaivũre, ñãje coyũãjiyere ayũ “Yóre ðajarã m̃ja, boropatebenajivũ ji jãinore”, ñi yóbocarõ coyũino mácarõre p̃evare Cristoque. Toivacaino mácarõ ãmenejaquemavũ iye ñi yóbocarõ coyũino mácarõ Cristoque, p̃eva m̃je majinajiyere ayũ aipe ðaiye jaurõre majare. Quénora ñi yóbocarõ coyũino mácarõque Cristoque Jũmenijicũi Espíritu Santo majide ðayũbe aipe ðaiye jaurõre majare. Jũmenijicũi ðaicõjeiye ñi toivaicõjeiye báqueque Moisés básũre p̃eva yaivũ básavũre ne ùmei coateimara májebu Jũmenijicũre jarũvarĩ, m̃je ðaiye majibe boje yóre ñi ðaicõjeiye. Ëbenita Jũmenijicũi Espíritu Santoi ðaicõjeiyeque p̃eva arũrivũbu m̃je ùmei, ñi ðare ðaiye boje majare yóre ñi ðaicõjeiye.

<sup>7</sup> Javede “Yóre ðajarã m̃ja, boropatebenajivũ ji jãinore”, Jũmenijicũ arĩ coyũrejaquemavũ p̃evare, ñi coyũiye báquede ñi ðaicõjeiyede Moisés básũre. Iye ðaicõjeiyede toivaicõjenejaquemavũ cûravearã. Dinũmũ mácarõre paredeca Jũmenijicũ meacũ baju ñi parúe p̃orejaquemavũ. Que baru Moisés básũi jiva máre p̃orejaquemavũ. Iye p̃oiye b̃jare nũiyedeca, ãnina Israel básũi p̃aramena mácavũ ye jãivũ bũojabedejaquemavũ ñi jivare, pare p̃oiyeque boje. Que teni Jũmenijicũ jãðovarejaquemavũ meacũ bajure ñi parúe p̃oiyeque, ñi majide ðaiye báquede p̃evare aipe ðaiye jaurõre náre ñi ðaicõjeiyeque, iye coatede ðaiye p̃evare úre jarũvarĩ. <sup>8</sup> Que baru p̃ueno baju jãðovarejaquemavũ meacũ bajure ñi parúe p̃oiyeque, ñi majide ðaiyede p̃evare aipe ðaiye jaurõre majare ñi Espíritu Santoque, ñai arũre ðayũ majare m̃je ùmei, m̃je cũãjiyere ayũ Jũmenijicũque cainũmũa.

<sup>9</sup> Jũmenijicũ, ñi javecarõ coyũino mácarõque Moisés básũque, p̃evare boropateivũre jãri, ñãjicõjenejaquemavũ náre. Ëbenita ñi yóbocarõ coyũino mácarõque Cristoque, p̃evare boropatebevũre jãri, meadarejaquemavũ majare. No ñi javecarõ coyũino mácarõque Moisés básũque, jãðovarejaquemavũ meacũ bajure ñi parúe p̃oiyeque. Ëbenita yo ñi yóbocarõ coyũino mácarõque Cristoque, p̃ueno baju jãðovarejaquemavũ meacũ bajure ñi parúe p̃oiyeque. <sup>10</sup> Ëi yóboque coyũquiye jipocai, no ñi javecarõ coyũino mácarõ parũrejaquemavũ. Ëbenita yo ñi yóbocarõ coyũino mácarõ Cristoque p̃ueno baju parũrõtamu. Que baru yóboquede ñi coyũĩburu yóboi, no javecarõ ye parũbevũ. <sup>11</sup> Jũmenijicũi coyũiyede no javecarõre Moisés básũque, “Cũiquíyebu”, arĩ dápiarejaquemavũ. Ëbenita ñi yóboque coyũiyede Cristoque, “Cũiméquiye”, arĩ dápiarejaquemavũ. No ñi coyũino mácarõ cũiquínoque jãðovarejaquemavũ meacũ bajure ñi parúe p̃oiyeque. Ëbenita yo ñi coyũino mácarõ cũiméno maquinóque p̃ueno baju jãðovarejaquemavũ meacũ bajure ñi parúe p̃oiyeque.

<sup>12</sup> Ñãje jãve napini coreiye boje Jũmenijicũ jãðovare nũcũyũre meacũ bajure ñi parúe p̃oiyeque, ñãje coyũiyede Jesús ñi yávaiye méne, jidũbevũva coyũvaivũbu diede. <sup>13</sup> Moisés básũ, ñai cũmañũ mácũ ñi jivare cuitótecajeque ãnina judíoiva, Israel básũi p̃aramena mácavũ, ne jãmenajiyere ayũ iye p̃oiyede b̃jare nũiyede ñi mácũre jocarĩ, coyũrejaquemavũ Jũmenijicũi yávaiyede jãvene arẽvũ p̃evare obebeũjare. Ëbenita ñãjacarũravũ coyũivũbu Jũmenijicũi yávaiyede jãvene caivũ p̃evare cainũmũa. <sup>14</sup> ãnina judíoiva ye coreóvaivũ bũojabedejaquemavũ ne jãri boroteiyede Moisés básũi coyũiye báquede Jũmenijicũ “Yóre ðajarã m̃ja, boropatebenajivũ ji jãinore”, ñi javecarõ coyũino mácarõre.

Aru quédecabu caride máre. Ye coreóvaivũ bũojabema ina judíoiva, yóre ne cũmaiye ne ùmene cuitótecajeque. Pũ ne cũiyeta Jesucristoque cũinávũre, coreóvaivũ bũojarãjarama

na. Cristo quécura majibi yópe cūmaicajede ñni jaruvaiyepe. <sup>15</sup> Pɛ carita ne járri boroteiyede Moisés básui soyuiye báquede Jūmenijicui javecarō soyūino mácarōre ye coreóvaivɛ bɔojabema ina judíova, yópe ne cūmaiyepe ne ũmene cuitótecajeque. <sup>16</sup> Ũbenita pōescui jɛ aiyede maje jabocɛ Jesucristore, coreóvaivɛ bɔojaibi Jūmenijicui javecarō soyūino mácarōre, yópe icaje cūmaicajede ñni jaruvaiyepe. <sup>17</sup> Maje jabocɛ Cristo cūináturɛbe ñai Espiritu Santo. Aru áca pōescɛ cɛvacɛ ñai Espiritu Santore, abujuvai jabocui cōjeimɛ ámemi. <sup>18</sup> Caivɛ maja cɛrívɛbu yópe cɛvaere maje jiva cūmamejivare, maje coreóvaie boje Jesucristore. Yópe jivarɛ cūmamedɛ jáðovaiyepe ñai jáñɛ pore, nopedeca maja jáðovaiivɛbu arevɛre maje jabocɛ Cristo meacɛ baju ũi parɛé pēoiyede maje cɛvaede, maje cɛe boje éque cūinávɛre. Maje coreóvare návaiyede ére cainɛmɛa, oatɛvare návaiivɛbu maja, ére tenajivɛ. Járavɛa coara pɛno baju jáðovare návaiivɛbu ũi parɛé pēoiyede maje ðaiyeque. Nópe ðare ðayɛbe maje jabocɛ Cristo. Érecabe ñai Espiritu Santo.

#### 4

<sup>1</sup> Jūmenijicɛ ũi cōmaje ároje jáiye boje, ére memecaicōjeimi ñɛjare, ñɛje soyurãjiyepe ayɛ Jesús ũi yávaiye méne. Que baru ɛetɛbevɛva diede soyɛre nɛrajaramu ñɛja. <sup>2</sup> Ñɛje soyuiyede, ye ðabevɛ meatenajivɛ ñɛje baju arevɛ pɛno yópe ñɛjare ámecororíduivɛ ne aiyepe. Ye cɛyoje tede ðabevɛ ñɛja. Yavenina máre yéde ðabevɛ ñɛja. Jɛjovabevɛ pōevare. Aru oatɛvabevɛ Jūmenijicui yávaiye méne. Quéhora caiye Jūmenijicui yávaiye méne soyɛvaivɛbu yéde yavebevɛva, oatɛvabevɛva, aru jɛjovabevɛva máre. Nópe ðarí Jūmenijicui jáinore jáðovaiivɛbu caivɛ pōevare ñameja ñɛjare aru ye parɛéde cɛvarivɛre, ne mearo dápiarãjiyepe aivɛ ñɛjare.

<sup>3</sup> Arevɛ pōeva coreóvaivɛ bɔojabema ñɛje soyuiyede. Ũbenita nárecabu quénɛra ina bíjare nɛivɛ Jūmenijicɛre jocarí toabo cūiméboi. <sup>4</sup> Ñɛje soyuiyede Jesús ũi yávaiye méne, náre jápiarí eabede ðaibi ñai abujuvai jabocɛ Satanás, ñai jaboteyɛ ijáravɛcavɛ Jūmenijicɛre coreóvabevɛre. Pōeva ne jápiarí earí jɛ aiye iye yávaiye méne yopedecabu ne jájɛroe Cristo meacɛ baju ũi parɛé pēoiyede, ñɛje soyuiyede diede. Ũbenita yópe járri eabecɛ ũi játere pēoiyede, nopedeca ina pōeva diede jɛ abevɛ coreóvabema Cristo, ñai cūináturɛ jípacɛ Jūmenijicɛque, meacɛ baju, ũi parɛé pēoiyede, yópe ne járri eabepe diede. <sup>5</sup> Ñɛja soyɛbevɛ ñɛje borore, pōeva ne pueðarãjiyepe aivɛ ñɛjare ne jabovava. Quéhora soyɛvaivɛbu maje jabocɛ Jesucristore. Ñɛjacarpūravɛ quénora memecavaivɛbu mɛjare, ñɛje ðaiye boje yópe Jesucristoi ɛrōpe. <sup>6</sup> Mamarɛmɛre, Jūmenijicui cɛðaiye báquede caiyede, ñeminijáravɛ bácarōre, “Miadájaro” ayɛ básɛ, miadáre ðarejaquemavɛ Jūmenijicɛ. Érecabe, yópe miadáre ðaiyepe maje ũmene, coreóvare ðayɛ meacɛ baju ũi parɛé pēoiyeque. Maje coreóvayede Cristore, coreóvaivɛbu Jūmenijicɛ meacɛ baju ũi parɛé pēoiyede, yópe maje jájɛroere Cristo meacɛ ũi jiva pēoiyede Jūmenijicui parɛéque.

*Jesúre jɛ aipōeva ne ðaino ũi parɛéque  
(Ro 14.10)*

<sup>7</sup> Iye Jūmenijicɛ meacɛ baju ũi parɛé pēoiyebu pɛno bojescɛe baju. Ũbenita ñɛja coreóvaivɛbu cɛvarivɛre iye parɛé pēoiyede parɛbevɛre ñɛje ũmei, ñɛje bojescɛbe boje, yópe jobojorobɛ parɛbebɛre aru bojescɛbebɛre. Que baru Jūmenijicɛrecabe parɛre ðayɛ ñɛjare ñɛje ũmei, jáðovacɛyɛ caivɛ pōevare ére parɛcɛre caivɛ pɛno. <sup>8</sup> Arevɛmɛa arevɛ ñɛjare cãrjovavɛreca, Jesús ũi yávaiye méne soyurí ye ðajocabevɛtamu ñɛja. Arevɛmɛa aipe ðaiye jángōre ñɛjare, ye majibevɛreca, arevɛ ye vainí tarí jarɛvaivɛ bɔojabevɛtamu ñɛjare. <sup>9</sup> Arevɛmɛa arevɛ ñɛjare ñájine ðaivɛreca, Jūmenijicɛ ye coatebibi ñɛjare jarɛvarí. Arevɛmɛa arevɛ ñɛjare ámedaivɛvacari, ñɛjare ye bíjare ðabevɛtamu na. <sup>10</sup> Caino ñɛje nɛinoi, ñɛje soyuiye boje Jesús ũi yávaiye méne pōeva boarí jarɛvaivɛrídúivɛbu ñɛjare, yópe arevɛ ne boarí jarɛvaivɛre báquepe Jesúre. Ũbenita ñɛja

арүривн сәрежа жәдовайнбу Jesúsre, ne boarĩ jarıvaimн máсүre, арүсүre bedióva cojedeca caride, ñıjare cadateyүre. <sup>11</sup> Cainнмһа ñıje сүede ijāravүre, рđeva jēni jıniduvaiнбу ñıjare aревүre ne boarĩ jarıvarĩdurājiyere айн ñıjare, ñıje соүайе boje Jesús әи yāvaiye méne. Aru ñıja арүривн сәрежа жәдовайнбу Jesúsre, ne boarĩ jarıvaimн máсүre, арүсүre bedióva cojedeca caride, ñıjare cadateyүre. <sup>12</sup> Que baru рđeva ne boarĩ jarıvaiyүedeca ñıjare, ñıjacarũravн соүүre нāvaiнбу Jesús әи yāvaiye méne, мҗе сүрәҗийере айн cainнмһа мҗе диеде жә айеде.

<sup>13</sup> Ye baju āmevн рđeva ne boarĩ jarıvaiyүe ñıjare. Cainнмһа жә айнбу Jүmenijicүre. Yópe arĩ, аресүre toivaicđjenejaquemavн Jүmenijicү әи yāvaiyede: “Yү жә айн Jүmenijicүi yāvaiyede jāvene. Que baru соүүнбу диеде”, arĩ toivaicđjenejaquemavн. Aru quédeca ñıja máre жә айнбу Jүmenijicүi yāvaiyede jāvene. Que baru диеде соүнвайнбу ñıja. <sup>14</sup> Coreóvaiнбу ñıja әи yāvaiyede jāvene, әи nacovaiye báque boje maje jabocү Jesúsre yainore jarıvarĩ, арүre đacүү әүre bedióva cojedeca. Que baru coreóvaiнбу ñıja nacovacүүre ñıjare máre yainore jarıvarĩ, ñıje арүрәҗийере әүн bedióva cojedeca, ñıje сүe boje Jesucristoque cüinávүre. Aru ñıja мҗаque, caivн majare навасүүте әи сүрđi, maje сүрәҗийере әүн әүque cainнмһа. Que baru jidүbevнva соүнвайнбу диеде. <sup>15</sup> Ñıja vaiнбу caiye iye ñájiyede мҗare boje, cadatenajivн мҗare. Pүeno baju obedivн рđeva ne жә айеде Jesús әи yāvaiye méne, ñıje соүүйеде, Jүmenijicү meadaibi náre ne āmeina teiyede jarıvarĩ, әи mearo đacaiye boje рđevare bojecүbeda әи me boje. Que baru ina pүeno baju obedivн рđeva torojүede jınajarama Jүmenijicүre. Aru әcarũravн pүeno baju ne pueđaimн macүүte, ne pүeno baju mearore jíye boje әүre.

<sup>16</sup> Que baru әetүbevнva Jesús әи yāvaiye méne соүүre нүrajaramu ñıja. Jāravнa coapa vainıburu, parүbede нүivнvacari ñıje baju, maje үme parүre нүri, mamaeva oatүvare нүivнбу maja. <sup>17</sup> Ñájivнreca maje сүede ijāravүre, maumena vaiquıyebu maje ñájiyede. Que baru quıjino dápiavнбу диеде. Aru maje сүрәҗийеде cavarđ mearore Jүmenijicүque, coreóvarājaramu jāve quıjino bajura iye maje ñájiyede ijāravүre. Übenita maje ñájıye boje pүeno үrarđ mearo baju сүvarājaramu maja cainнмһа, jāravн cüimějāravн baquinóre. Que baru үrarđ dápiavнбу диеде. <sup>18</sup> Maja dápiare нүmevн maje ñájiyede, iye maje jāri бҗojaiyede. Quéнора dápiare нүivнбу iye mearo bajure maje сүvarājiyede, cavarđ mearo Jүmenijicүi сүрđi, iye maje jāri бҗojabede сәрежа. Iye maje jāri бҗojaiye cüiquıyebu. Maumena vaiquıyebu. Übenita iye maje jāri бҗojabe cüiméquiyeбу. Cainнмһа сүquıyebu.

## 5

<sup>1</sup> Maje baju ijāravнcarđ yópeбу сүrami maje үme сүriñamıpe. Majıdivнбу poje-quıbaju baquinóre maje yaiyede. Übenita no pojeiyede, maja Jesúsre жә айрđeva сүvavн arebaju, maje үme сүriñamıpe. Übenita сүrami рđeva ne đaiñamıpe āmevн. Quéнора Jүmenijicүrecabe сүeđayн arebaju mamabajure majare. No baju pojebequıyebu. Quéнора сүquıyebu cainнмһа cavarđ mearo Jүmenijicүi сүрđi. <sup>2-3</sup> Üetүivнбу maje сүede yo baju ijāravнcarđque. Pare napıni coreivнбу ānijāravн, Jүmenijicүi jíquıjāravн baquinóre arebaju mamabajure majare. Yópe baquıyéбу maje ecoıyere mamađami сүrami aru maje doiyere cuitótecaje mamacajede máre, maje сүbequıyere әүн yópe рđecү cuitótecaje сүbecүre. Que baru maje үme baju сүquıyebu cainнмһа. <sup>4</sup> Maje сүede yo baju ijāravнcarđque, pare ñájini, napıni coreivнбу maje сүvarājiyede arebaju mamabajure. Yópe рđecү үbebi сүсү cuitótecaje сүbecүre, nopedeca maja үbevн сүrivн maje үme baju сүbevнva. Quéнора үvн maja Jүmenijicүi oatүvaquıyere айн maje bajure maja yaıbévнva. Que tenı maje baju ijāravнcarđ pojequıbajure oatүvajebu Jүmenijicү, maje сүvarājiyere әүн mamabaju pojebequıbaju cavarđ mearocarđre. <sup>5</sup> Jүmenijicүrecabe ñai majare meadaүн básү, maje baju oatүvaquıyere әүн. Que baru iye maje baju



oatuvaiye jāvetamu. Ērecabe majide đaym majare, đacacuyre caino mearo yópe ũi aiye báquepedeca, ũi daroiye báque boje ñai Espiritu Santore.

<sup>6</sup> Que baru ye jidubevna aru chĩomevna máre napini corevaivbu maje cuede cainmna, yo baju ijāravncarōque cubevn cāreja, maje jabocm Cristoi curōi. <sup>7</sup> Majidivbu aipe đaiye jaugōre majare, maje jm aiye boje úre, majare majide đayre. Ūbenita úre jāmevn cāreja. <sup>8</sup> Jidubevna aru chĩomevna máre napini corede nuivbu maja. Pueno baju yaiyurivbu maja, curājivn maje jabocm Cristoi curōi. <sup>9-10</sup> Ūbenita caiyede jocarī, yópe maje jabocm Cristoi urōpe đaiyurivbu maja. Maje cuede ijāravre aru maje cuede ũi curōre máre quénora ũi urōpe đaiyurivbu maja, caivn maja maje núrajiye boje Cristoi coumquiyede maje đaiye báquede méne o āmene ũi jāinoi. Bojedacuyme caivn majare yópe maje đaiye báquepedeca ijāravre. Maje mearo đaiye báque boje, mearo đacacuyme majare. Ūbenita maje āmeno đaiye báque boje, ñājine đacuyme majare.

*Jāmenijicm ũi cārijimene đaino majare  
(Jn 3.3-7; Hch 16.23; Ro 14.10; Gá 6.15)*

<sup>11</sup> Maje jabocm Cristoi bojedacuyre boje caivn pōevare, úre puedaiye jaunv majare. Que baru pōevare jm are đaiyarĩduivbu ñja Jesús ũi yávaiye méne. Ūbenita coubevn ñja diede, cvarājivn ñje boje méne. Quénora diede couivbu, pōeva ne ñājimenajiyere aivn ne jm abe boje. Jāmenijicmcarūravn me coreóvayube ñjare, ñje dāriaiyede ñje ũmei. Que baru majibi ñjare jūovabevre aru mearo đaiyvre. Napini coreivn ym mājare máre nopedeca me majidivre aipe ārojarivre ñjare. <sup>12</sup> Bediōva cojedeca ũbenina arī dāriabejarā mja ji nōpe aiye boje mājare coreóvare đaiyucare ñameja ñjare aru ye parúede cvarivre. Quénora mājare torojure đaiyarĩduivbu ñje đaiye boje, mje majinajiyere ayu me ina bueipōeva āmecorojmorivn ñjare ne couiyede. Āmecoroiyurĩduivbu ñjare, ne ube boje ne jāiyede aipe ārojarivre ñjare. Ūbenita majibema aipe ārojarivre ñjare ñje ũmei. <sup>13</sup> Arevn “Pablojā ārumevntamu”, ũbenina adama. Ūbenita ārumevn āmevn ñja. Ārumevare ārojaru, ye baju āmevn. Đaiyvbu ñja yópe Jāmenijicm urōpe, mearore jīnajivn úre. Ūbenita jāve ārurivbu ñja, memecarājivn mājare. <sup>14</sup> Memecaivbu mājare Cristoi ure đaiye boje ñjare, ũi ue boje caivn pōevare.

Maja coreóvaivbu cūinácū ũm, maje jabocm Cristo, yaicáyū bácure caivn pōevare boje. Caivn pōeva yaijmorivnrecsa ne āmeina teiye boje, Cristorecabe yaicáyū bácū majare boje. Que baru caivn úre jm aivn yópe yaiyv bācavurebu maje cuede úque cūinávure. <sup>15</sup> Cristo yaicárejaquemavn caivn pōevare boje, maja úre jm aivn, maje dajocarājiyere ayu maje đaiyede, torojure đarājivn maje baju quévura, ũbenita quénora maje đarājiyere ayu caiyede, maje torojure đarājiyere aivn úre. Ērecabe yaicáyū bácū aru Jāmenijicm nacovaimn mácu máre majare boje. <sup>16</sup> Ñje jm aiye báquemata Cristore, “Que baibi”, arī dāriabevn aipe ārojacure pōecure ñje jāiye boje úre, yópe ijāravncavn Jesúre jm abevn “Que baibi”, ne arī dāriaiyere. Ñja nápe paivn “Que baibi”, arī dāriavn bācavvacari Cristore javede, caride nápe paivn “Que baibi”, arī dāriabevn. <sup>17</sup> Que baru maja Cristore jm aivn curivbu úque cūinávure. Jāmenijicm oatuvaimaratamu maja. Yópe mamarumure pōeteivn bācavurebu. Maje dāriaiyede, maje đarī cōmajiyede, maje jm arājiye jipocai Cristore dajocađavū maja caride. Quénora maje cūvae boje mamaūmene, maje dāriaiyede, maje đarī cōmajiyede, oatuvađavū maja caride. Majarecabu dajocaivn bācavū javede maje đarī cōmajiyede báquede maje jm arājiye jipocai. Quénora đarī cōmajiyavū mamaene caride.

<sup>18</sup> Jāmenijicmrecabe đare đaym caiye iyede majare boje. Cristoi đaiye báque boje, Jāmenijicm cārijimene đarejaquemavn majare úque, maja úre maucvarivn bācavn, maje yóvarājiyere ayu úre. Aru ñjare cārijimene đare đaicōjenejame arevn pōevare máre úque, na úre maucvarivn, ne yóvarājiyere ayu úre. <sup>19</sup> Yópe ayubu ym. Cristoi

đaiye báque boje, Jūmenijicū cārijimene đaiyur̄duibi caivū ijāravūcavūre úque, ina úre maucūvarivū, ne yóvarājiyepe ayū úre. Соуур̄ī ņājine đabebi ne vainí tuiye báquede ūi đaicōjeiyede jocarī. Aru ņūjare соууicōjeimi náre ūi yávaiye méne ūi cārijimene đaiyena. <sup>20</sup> Cristoi daroimaramu ņūja, соуусарājivū ūi yávaiye méne. ņūje arī соууiyede pđevare “Мауcūvabejarā mūja Jūmenijicūre. Quénora úre cārijimene đare đaicōjejara mūjare úque” arī, yopedecabu Jūmenijicūvacari ūi que jēniajūroe náre. ņūja parūđreca jēniacaiūbu mūjare Cristore boje. Yópe arī, “Мауcūvabejarā mūja Jūmenijicūre. Quénora úre cārijimene đare đaicōjejara mūjare úque”, Cristo ņūjare jēniacōjeimi mūjare. <sup>21</sup> Maja curivū Jesucristoque cūinávūpe Jūmenijicūi cārijimene đaimaramu caride. Cristovacari ye āmenore đabedejaquemavū cainūmūa. Ūbenita Jūmenijicū jārejaquemavū úre yópe ūi jāiyere āmenore đayūpe majare boje, meadacūyū majare. Que baru Jūmenijicū jāñme majare curivūre Jesucristoque cūinávūpe, yópe ūi jāiyere boropatebevūpe.

## 6

<sup>1</sup> Aru ņūja memecaivū Jūmenijicūre mūjaque parūđreca jēniavaivūbu mūjare, mūje ju are nūrajiyere aivū Jūmenijicūi ūrarō mearō đacaiyede, ūi meadaquiyere aivū mūjare.

<sup>2</sup> Jūmenijicūvacari, yópe arī, toivaicōjēnejacquemavū ūi yávaiyede:

Mūje órejarājiyede yūre, ji cadatequiyere aivū mūjare, jápiarī cadatecūyūmu mūjare.

Yo jāravū baquinó ji meadaquijāravūre, meadacūyūmu mūjare, arejaquemavū Jūmenijicū.

Jápiarā mūja. Caridecabu Jūmenijicūi mūjare cadatejūrorijāravū. Cari jāravūrecabu Jūmenijicūi mūjare meadajūrorijāravū. Mūjare cadateni meadaiyūbi Jūmenijicū cari jāravū baju. <sup>3</sup> Cainūmūa ņūje memecaiyede Jūmenijicūre, ye āmeina teiyūbevū ņūja aru arevūre máre ye āmeina tede đaiyūbevū ņūja, ņame ne āmeina yávarī buojabenajiyere aivū ņūjare aru ju abevū āmenajiyere aivū Jūmenijicūi yávaiye méne, “Diede соууcāipđeva āmeina teivūbu aru āmeina tede đaiivūbu arevūre máre” aivū. <sup>4</sup> Quénora caiye ņūje đaiyeque jāđovaiyūrivūbu đaiivū me, yópe memecāipđevare jāépe Jūmenijicūre.

Que baru pariūyūrivūbu cainūmūa ņūje ņājiyede, ņūjare jāéde, aru ņūje cārijiyede máre.

<sup>5</sup> Pđeva ņūjare jara ropeivū bācavūvacari, ņūjare jēni jacoivū bācavūvacari āmeina teivūre jēni jacoīñami jivūi, aru ņūjare maucūvarī, cārijovari boaiyūrivū bācavūvacari máre, caiye ņūje đaiyeque jāđovaiyūrivūbu đaiivū me, yópe memecāipđevare jāépe Jūmenijicūre.

ņūja ūrarō memēivū bācavūvacari ru ūetūyeta, aru ņūja cāmevū bācavūvacari ņūje memēiye boje, aru ņūja āiyede āmevū bācavūvacari máre ņūje memēiye boje, cainūmūa jāđovaiyūrivūbu đaiivū me, yópe memecāipđevare jāépe Jūmenijicūre. <sup>6</sup> Que baru āmeina tebevūva đare ņūiyūrivūbu me Jūmenijicūi jāinore. Jūmenijicūi yávaiyede jāvene majide ņūiyūrivūbu.

Aru napine ņūiyūrivūbu pđeva ne đaiyede. Cadatede ņūiyūrivūbu pđevare. Cūre ņūvaiyūrivūbu ņai Espíritu Santore aru ūre ņūiyūrivūbu pđevare cainūmūa.

<sup>7</sup> Jūmenijicūi yávaiyede jāvene соууre ņūiyūrivūbu. Aru Jūmenijicūi parūéque ņūje cūvade memecare ņūiyūrivūbu. Cainūmūa mearore đaiyūrivūbu, meatenajivū maucūvaburī āmenore, yópe churarava ne meateiyere, ne maucūvarājiyepe aivū ne mauvare.

Que teni majidivūbu ņūja aipe đaiye jāurđre, vainí turī jarūvarājivū āmenore aru vainí tūbenajivū ņūja máre. <sup>8</sup> Arevūmūa arevū pđeva pueđadama ņūjare. Aru arevūmūa pueđabenama ņūjare. Arevūmūa arevū pđeva āmeina yávađama ņūjare. Aru arevūmūa me yávađama ņūjare. Arevūmūa “Воросūrivūbu”, ūbenina arī dāriadama ņūjare, ņūja borocūbevūva yávaiyede jāvene соууvaivūreca. Ūbenita ye baju āmevū ņūjare. <sup>9</sup> ņūja obedivū ne me coreóvaimarareca, arevūmūa “Caivū ne coreóvabemaratumu”, ūbenina arī dāriadama ņūjare. Arevū “Náre ne boaicōjeimara mārājima”, ūbenina arī dāriavūreca ņūjare, ņūja arūrivūbu. ņūjare ūrarō ņājine đaiivūvacari, ņūjare boarī jarūvabema.

<sup>10</sup> Arevūmūa chīoivūvacari ņūjare āmeno vaiye boje, torojūrivūbu ņūje ūmei cainūmūa.

Ijāravuque cūve cūvabevuacari, arevure cūve cūvarivure tede đaivalu ne ũmei ũrarō Jāmenijicūi mearo đacaiyede ñuje cūvare đaiyede náre Jāmenijicūi yāvaiye méne. Aru ñuja ijāravuquede cūvabevuacari, caiye iye méne Jāmenijicūi cūvare đaiyede ũ jinare cūvarivubu ñuja.

<sup>11</sup> Maja, jivū, Corintocavū, jidūbevūva soyūivūbu mujare nurié, ñuje dāriaiyede ye yavebevūva. Jādovaivūbu pare ñuje mede mujare. <sup>12</sup> Joai āmevū ñuje ũme mujare jocarī. Ñajacarpūravū yóvayūbevū āmevū mujare. Quénora joai ũme cūvū ñujare jocarī. Mujacarpūravūrecabu yóvayūbevū ñujare. <sup>13</sup> Que baru yū jēniaivū mujare parūđreca, yóre népacūi jēniaiyere ũi mārare. Yóre ji pare ũere mujare, quédēca ũjarā yūre.

*Pablo ũi majicaino Jesúre jū airđevare, ne yóvabenajiyere ayū Jesúre jū abevūque (1 Co 3.16; 6.19)*

<sup>14</sup> Ūbenita ji medēca maje yóvarājiyere ayū yūre, yóvabejarā maja ina Jesúre jū abevūque, uparivū teiyede náque aru ĩnajivū tāuturare aru purūbūoiyede náque máre. Pđeva mearore đaiivū ye būojabenama yóvavū ina āmenore đaiivūque. Aru pđeva miadāroi cuiivūre, ne mearore đare ũiye boje, ye būojabenama yóvavū náque, ina ñeminoi cuiivūre, ne āmenore đare ũiye boje. <sup>15</sup> Cristo ye būojabebi yóvayū ñai abujuvai jabocūque. Aru Jesúre jū airđecū ye būojabebi yóvayū Jesúre jū abecūque, ne dāpiarī cōmajibe boje cūináturū. Nácapūravū pđeimarare mearore jívaivūbu. Ūbenita majacarpūravū Jāmenijicūre mearore jívaivūbu. <sup>16</sup> Aru pđeimara ye būojabenama yóvavū ñai Jāmenijicū arūcū ũi mearore jíñami jívūi. Maja Jesúre jū airđevavacari ñai Jāmenijicū arūcūi mearore jíñamipebu. Yóre arī, toivaicđjēnejaquemavū Jāmenijicū ũi yāvaiyede:

Ji pđevaque cūcūyūtu yū. Yóre ji cuiyere ne jēneboi yóvacūyūtu yū náque. Ne mearore jíñū macūyūtu yū. Aru nácapūravū ji pđeva marajárama, arejaquemavū Jāmenijicū.

<sup>17</sup> Que baru Jāmenijicū yóre máre arī toivaicđjēnejaquemavū ũi yāvaiyede, ũi pđeva ne majinajiyere ayū aipe đaiye jaūđre pđeimarare mearore jívūre:

Náre dajocarī, etajarā maja náre jocarī. Que teni náque yóvabeni, coatejarā maja náre jarūvarī. Ye tūobejarā maja caiye ne cūvaede, ne āmeina đaiyeque cūvaede. Que đaru, mujare me sorū etacūyūtu yū. <sup>18</sup> Yū bacūyūtu mūjēpacū. Aru maja jímara marajáramū, arejaquemavū maje jabocū Jāmenijicū, ñai parūcū caivū pūeno.

## 7

<sup>1</sup> Jāve Jāmenijicū đacacūyūme majare caiye iye mearo đacaiyede yóre ũi aiye báquepedēca. Que baru maja, jivū, ji ũmara, yóre pđevai jarūvaiyere docūcūede ne joaiyede, nopēdēca jarūvaiye jaūvū majare maje āmeina teiyede. Iye maje bajure āmedaiyede aru maje ũmene máre āmedaiyede coatenajarevū diede jarūvarī. Jāmenijicūre memecaiye matūiyēda jaūvū majare, maje pūedaiye boje ũre.

*Corintocavū Jesúre jū airđeva ne jarūvaino ne āmeina teiyede (2 Co 2.13)*

<sup>2</sup> Ūjarā ñujare. Jāpiarī adabejarā ina āmeina yāvavūre ñujare. Ñamene āmeina đabetecarā ñuja. Ñamene āmeina tede đabetecarā ñuja. Aru ñamene jūjovabetecarā ñuja.

<sup>3</sup> Caiye iye ji toivaicđjeiyede apēcūre mujare toivaicđjēmevū āmecorocūyū mujare. Yóre ji toivaicđjeiye báquepedēca apēcūre mujare jipojīcai, pare ũrivūbu mujare. Ñuje ũrarō ũe boje mujare, yóvayūrivūbu mujare maje cūede ijāravūi. Aru arevū ne mujare boarī jarūvaiyūru, mūjaque yayūrivūbu ñuja. <sup>4</sup> Jidūbecūva soyūivū mujare nurié ji dāriaiyede ye yavebecūva. Maja torojare đadavū yūre. Que baru arevū pđevare soyūyūbu maje borore. Caiye maje ñājiyēdēca, maja cađatedavū ñujare, maje parūre đaiye boje ñuje ũmei, aru maje torojare đaiye boje máre ñuje ũmei.

<sup>5</sup> Ññje eaiyede yui Macedonia ãmicarijborõi, pã caride máre ye jabuónabevu ñña cãrijivũ. Cainũma ñájivaivũbu ñña, arevũ ne maucũvae boje ññjare aru ññje cãrijie boje põeva ne dájuroede aru mña máre, mñje dájuroede. “Dajocarãjichũma ne jũ aiyede Jesús ãi yávaiye méne”, arĩ dãpiarĩ mñjare, cãrijivũbu ñña. <sup>6</sup> Ëbenita Jãmenijicũrecabe, ñai cadateyu ina cõmaje ãrojarivũre, cadateyu bãcu ññjare. Parũre dãme ññjare ññje ãmei, Titoi edaiyede yore. <sup>7</sup> Parũre daibi ññjare ññje ãmei, ãi edaiye báque boje, cãcyũ ññjaque. Ëbenita pũeno baju parũre daibi ññjare ññje ãmei, ãi coyũiyede mñje parũre dãiyede úre ãi ãmei. Pare ññjare jãiyũrivũbuya. Chĩoivũbuya mñje ãmeina teiyede. Cãrijivũbuya ji ñãjiyede mñjare boje. Que baru pũeno baju torojũvũ yũ ji ãmei.

<sup>8</sup> Mamarũmũre ji jaroiyede mñjare no paperayoca ji toivaicõjeino mácarõre apesũre, jaracũyũ mñjare mñje ãmeina teiye boje, pare cãrijĩñũ matecãcu yũ. “¿Chĩore ñaquiijichũri yũ náre?” arĩ dãriayũ batecãcu. Aru mñje jãri boroteiyede no paperayoca bácarõre, chĩoquemavũ mña. Yũ mñjare chĩore ñayũ bãcũvacari, “Nore apesũre toivaicõjeiye jaubeteavũ yũre”, arĩ dãriabevũ yũ. Chĩoivũ batequémavũ mña obebejãravũare. <sup>9</sup> Caride torojũvũ yũ, ji toivaicõjeiye báque boje apesũre no paperayoca bácarõre. Ji chĩore dãiye báquede mñjare torojũbevũ yũ. Ëbenita me torojũvũ yũ, mñje chĩori oatũvaiye boje mñje dãiyede. Mña jãquemavũ mñje ãmeina teiyede yóre Jãmenijicũ jãiyere diede, mñje oatũvaiye báque boje mñje dãiyede. Que baru mñjare ãmedabetecacũ yũ, ji toivaicõjeiye báque boje apesũre, majicacũyũ mñjare. Quénora mñjare cadatecacũ yũ.

<sup>10</sup> Ñai jãñũ ãi ãmeina teiyede yóre Jãmenijicũ jãiyere diede chĩori oatũvayũbe ãi dãiyede. Que baru Jãmenijicũ meadayũbe úre, ãi ãmeina teiyede jarũvarĩ. Aru chĩomescũbe cainũma. Ëbenita ñai jãñũ ãi ãmeina teiyede yóre põeva Jãmenijicũre coreónabevũ ne jãiyere diede chĩoñme, ãi cãyoje teiye boje põeva ne jãiyede, ãbenita oatũvaiyũbecũbe ãi dãiyede. Que baru ñaine Jãmenijicũ coavayũbe úre jarũvarĩ cainũma. <sup>11</sup> Dãriajarã mña caiye iye mearo vaiyede mñjare, mñje chĩori jãiye báque boje mñje ãmeina teiyede yóre Jãmenijicũ jãiyere diede. Maumena corebevũva iye ãmeina teiyede dajocaquemavũ. Coyũcaquemavũ ji borore, cadatenajivũ yũre ji maucũ ãi ãmecoroiyede yũre. Jaraqumavũ mñje bajumia mñje ãmeina teiye báque boje. “¿Nóre ãmeina tenajichũri maja cojedeca?” arĩ dãpiarĩ jidũtequemavũ mñje ñájuroede die boje. Jãiyũrĩduquemavũ yũre cojedeca. Cãrijivũ yũre boje ji ñãjiyede mñjare boje, yũre jũ aiyũtequemavũ. Aru ñai ji maucũre ñãjine ñaquemavũ. Caiye iye mñje dãiye báqueque jãðovaquemavũ mñje baju boropatebevũre caride.

<sup>12</sup> Jãðovaiyũbetecacũ ñai ãmedayũ boropateyũre, ãi ãmeina teiye boje aru yũ, ãi ãmedaimũ mácu, boropatebecũre quédada, no paperayoca ji toivaicõjeino mácarõre apesũre mñjare. Quénora jãðovaiyũtecacũ mñjare Jãmenijicũ jãinore mñje chĩoiyede, ññje ñãjiye boje, mñje pare arĩ cadateiyũre boje ññjare. <sup>13</sup> Que baru ññjare me cadatedãvũ mña, parũre ñarĩ ññje ãmei, mñje me jãpiarĩ jũ aiye boje yũre.

Torojũvũ ñña, mñje nóre cadateiye boje ññjare. Ëbenita pũeno baju torojũvũ ñña, ññje jãiyede majecu Tito ãi torojũre boje, caivũ mña mñje cadateiye báque boje úre, ãi parũre ñaquiye ayũ ãi ãmei, ãi cãe báquede mñje yebai. <sup>14</sup> Titoi etaquiye jipocai, jãcũncũyũ mñje yebai, mñje torojũre dãiye boje yũre, “Ññjare me jãpiarĩ jũ arãjarama majevũ Corintocavũ”, arĩ coyũcacũ úre mñje borore. Aru mñje me jãpiarĩ jũ aiye boje, cãyebevũ yũ, ji nóre coyũiye báque boje úre. Yóre caiye ññje coyũiyere mñjare jãvepe, quédaca ji coyũiye báque mñje borore Titore máre jãvetamu. <sup>15</sup> Caride pũeno baju ãbi mñjare, ãi ãrũene mñje me jãpiarĩ jũ aiyede úre, aru mñje me jacorũiye báquede úre máre, úre pũedarĩ yóre mñje pũedajũroere jabocũ jidojacũre. <sup>16</sup> Pare torojũvũ yũ. Jidũbecũva aru chĩomescũva máre majivũ yũ mñjacarũravũ ñaivũre caiyede yóre mñjare jaúede, ye jaubeda.

## 8

*Jesúre ju aipõeva ne jino jecubevna cve cvabevure  
(Ro 12.17; 15.26)*

<sup>1</sup> Maja, jivn, caride mujare coreóvare ðaiyurivubu ñaja ina Macedonia ãmicurijoborõcavn Jesúre ju aipõeva ne mearo ðaiyede Jãmenijicai mearo ðacaiye boje náre bojecubeda ãi me boje. <sup>2</sup> Návacari pare ñájivaivubu. Ëbenita ñájivnvacari, jáðovaðama Jesúre ju aivure jáve. Ñájivnvacari, cainmna me torojma ne ùmei. Aru návacari ure cve cvabevutamu. Ëbenita cve cvabevnvacari, jecubevna jivaivubu ina Judea ãmicurijoborõcavn Jesúre ju aipõeva cve cvabevure yóre cve cvarivn ne jjárõere. <sup>3</sup> Jáve coyivn yu mujare. Caino ne oainõere jíma na. Aru pueno baju yóre ne jíye bhojabejaroere jíma na. Jíbeteima ne cvaequede náre jaubede quénora. Ëbenita náre jaéquede máre jíma na. Aru põecu cubeteame jícõjeñn mácu náre. Quénora návacari “Jínajarevn, caðatenajivn ina cve cvabevure”, aquemavn. <sup>4</sup> Paruõreca ñajare jëniavnu bateima, ñaje ñni nvarajiyere aivn ne tãuturare ina Judeacavn Jãmenijicai põeva cve cvabevure. <sup>5</sup> Ñaje coreiye báque pueno baju, jíma na. Mamarumure “Yóre mi urõre ðarãjaramu ñaja”, aquemavn maje jabocu Cristore. Aru no yóboi, “Yóre mje urõre ðarãjaramu ñaja”, aima ñajare, Jãmenijicai nóre aicõjeiye báque boje náre. <sup>6</sup> Ñaje jáiye boje ina Macedoniacavn Jesúre ju aipõeva ne pare caðateiyuede ina cve cvabevure, Titore jëniacarã ñaja paredca, ãi copainquiyere aivn mje yebai. Javede Tito cójijovarĩ búquemavn mje jíyede. Que baru jëniacarã ãi caðatequiyere aivn mujare, mje cójijovarĩ bhojarãiyere aivn tãuturare, mje jínajiyede ina cve cvabevure.

<sup>7</sup> Maja ju aivn Jesúre arevn pueno. Maja coyivn Jesús ãi yávaiye méne arevn pueno. Maja coreóvavubu iye yávaiyede jávene arevn pueno. Maumena corebevna maja memcaiyurivubu arevure arevn pueno. Maja urivn põevare yóre ñaje ure arevn pueno máre. Que baru quédeca pueno baju jjarã mje cvaequede máre, caðatenajivn cve cvabevure.

<sup>8</sup> Ji coyiyede mujare diede, jícõjemenvn mujare. Quénora coreóvare ðayubu mujare arevn Jesúre ju aipõeva ne urarõ jíyena, ne pare ñe caðateiyue boje cve cvabevure, mje jáðovarajiyere ayu maja máre jáve urĩ caðateiyurivure náre mje jíyegue jecubevna.

<sup>9</sup> Maja me coreóvavubu iyede. Maje jabocu Jesucristo, ãi pare ñe boje majare, pueno baju mearo ðacarejaquemavn majare bojecubeda. Ñai cve cvacnvacari caivn pueno, ãi cvaeb boje caiye majeracu Jãmenijicai paruéde, põecure teni cve cvabecure caivn pueno tedejaquemavn ã. Aru ãi nóre teiye báque boje, cve cvarivnrebu maja, maje cvaeb boje caiye iye Jãmenijicai méne. Que baru ãi nóre caðateiye báque boje majare, arevure caðateiye javn majare máre.

<sup>10</sup> Yu jícõjeiyubecnvacari, majicaiyvn mujare. Ji dápiaru, meavn mujare mje bhojaru iye tãutara cójijovaiye mje bviye báquede arevnu barede. Mujarecabu jini bviyv bávavn caivn arevn jivn ne jínajiyede jírocaí. Aru pueno baju mujarecabu “Jínajarevn” aivn bávavn máre caivn arevn “Jínajarevn”, ne arãjiye jírocaí. <sup>11</sup> Que baru maumena corebevna bhojarã iye mje bviye báquede. Maja pare bviyurivn bávavn iye tãutara cójijovaiyede, cójijovarĩ bhojarã máre maumena corebevna. Jjarã yóre mje oainõere, mje cvaecarõque. <sup>12</sup> Maje jáve jíyngu, caðatenajivn arevure, Jãmenijicai torojncu me jáñame maje jíyede. Jãmenijicai ubi maje jíyede yóre maje oainõere, maje cvaecarõque. Jëniamecbe majare maje jíyede maje cvabede. <sup>13</sup> Yu ubevn mje jínajiyere ayu arevure javéde, pn mje cvabeta mujare javéde. <sup>14</sup> Quénora un yu caivn ne cvarãjiyere ayu cünáturara. Que baru caride mujacarpuravn, cvarivn caiye mujare javéde aru mujare javé pueno máre, jjarã, caðatenajivn ina cvabevure. Aru arevumure nácarpuravn, cvarãjivn caiye náre javéde aru náre javé pueno máre, jínajarama, caðatenajivn maja cvabenajivure. Que teni caivn cünáturcu cvarãjivnubu.

15 Quédeca yópe arí, toivaicōjenejaquemav̄ Jūmenijic̄a ũi yávaiyede: “Ñai ɯrarō ññ̄a máca p̄p̄aiyede c̄vabedejaquemav̄. Aru ñai quĩjino ññ̄a mácare jaɯbedejaquemav̄”, arí toivaicōjenejaquemav̄.

Nópe ayɯ, Jūmenijic̄a jíyure ũi p̄ōevare náre jaɯéde cain̄m̄a aiyurejaquemav̄.

*Tito aru p̄scarã ũi yóvaimara ne n̄rajino Corinto*

16 Jūmenijic̄a Titore cađateiyure đaibi m̄jare yópe ũi cađateiyure đaiyere yure. Que baru torojmede jív̄a Jūmenijic̄ure. 17 Tito pare cađateiyabi m̄jare. Apes̄a coraicōjemec̄va úre m̄je yebai, úvacari “Corinto coraiyɯv̄a yɯ”, áme. Que baru ji jēniayie báquede úre paredeca, ũi corain̄quiyere ayɯ m̄je yebai, maumena corebec̄va ja áme yure.

18 Que baru jác̄n̄c̄ȳme m̄jare bedíova. Aru úque jaroc̄ȳm̄u yɯ apes̄a majes̄are, majare ja ayure Jesúre. Caiɯ Jesúre ja aip̄ōeva me pueđadama úre, ũi coȳiye boje Jesús ũi yávaiye méne, ũi meadaiyede p̄ōevare. 19 Obediv̄a ne pueđaim̄vacari ũi coȳiye boje Jesús ũi yávaiye méne, p̄eno baju ne pueđaim̄me Macedonia ámic̄rijobor̄c̄av̄a Jesúre ja aip̄ōeva cójjivaiv̄a, ne beoiye báque boje úre, ũi yóvaquiyere aiv̄a ñ̄jare, ñ̄je n̄varajiyede iye t̄aut̄are Judea ámic̄rijobor̄i. Cađates̄ȳme ñ̄jare, ñ̄je jári corenajiyepe ayɯ me iye m̄je jíyede. Me jári coreiȳriv̄abu ñ̄ja diede, p̄ōeva ne mearore jínajiyere ayɯ maje jaboc̄a Jesucristo ne pueđaim̄re aru jáđovarajiv̄a maja Jesúre ja aip̄ōeva maumena corebev̄a cađateiȳriv̄are majev̄a c̄ve c̄vabev̄are. 20 Úre yóvaicōjeiv̄abu ñ̄jare, ñ̄ame ne ámeina yávarajiyere aiv̄a ñ̄jare, ñ̄je n̄vaiye boje iye ɯre t̄aut̄are, m̄je jíyede. Ñ̄amene ye ámeno jáicōjeiȳbev̄a ñ̄jare yópe ne jáiyere ámeina teiv̄are. “Ñ̄je t̄aut̄are ñ̄avaiv̄abebu”, ɯbenina arí coȳbejar̄ari p̄ōeva. 21 Que teni ɯriv̄abu ñ̄ja p̄ōeva ne járajiyere aiv̄a mearo ñ̄je đaiyede cain̄m̄a, yópe Jūmenijic̄a jáiyepedeca mearo ñ̄je đaiyede. Jūmenijic̄a coreóvaȳbe ñ̄ja jínajiv̄are caiye iye t̄aut̄are ina c̄ve c̄vabev̄are. Úbenita ɯriv̄abu ñ̄ja p̄ōeva máre coreóvaiv̄are diede.

22 Aru náque jaroc̄ȳm̄u yɯ apes̄a majes̄are, majare ja ayure Jesúre. Ñ̄ja ɯojaiɯabu majidiv̄a úre pare cađateiȳc̄are apev̄are, ñ̄je jáiye boje aipe đarí cōmajiyure. Úi járiayie boje m̄je borore, jáve napini coreȳbe m̄ja jínajiv̄are jec̄bev̄a, cađatenajiv̄are me ina c̄ve c̄vabev̄are. Que baru p̄eno baju jác̄n̄iyc̄be m̄jare. 23 P̄esc̄a ũi jēniari járu ñ̄amejare aru ye parúede c̄variv̄are, yópe arí, coȳjarã m̄ja: “Titobe Pablöre yóvayɯ, Jesúre memec̄ayɯ aru majare Jesúre ja aip̄ōevare cađateyɯ”, arí coȳjarã Tito ũi borore. Aru apev̄a ina p̄scarã úm̄va ne borore, yópe arí, coȳjarã: “Macedoniacav̄a Jesúre ja aip̄ōeva cójjivaiv̄a ne jaroim̄aramu, n̄varajiv̄a ne jíye báquede Judeacav̄a Jesúre ja aip̄ōeva c̄ve c̄vabev̄are, p̄ōeva ne mearore jínajiyere aiv̄a maje jaboc̄a Jesucristore ne pueđaim̄re”, arí coȳjarã m̄ja. 24 Náre me cor̄a etarí, pueđarí, cađateni, jáđovajara náre aru náre daroiv̄a bácv̄are máre jávene ji coȳiye báquede náre m̄je borore. Ñ̄jare torojare đaiv̄abu m̄ja.

## 9

*Jesúre ja aip̄ōeva ne jíno, cađatenajiv̄a apev̄are*

1-2 Apes̄are m̄jare toivaicōjene n̄iye jaɯbev̄a yure, iye m̄je jínajiyere ayɯ jec̄bev̄a, m̄je cójjovaiye boje t̄aut̄are apes̄a bácar̄ore p̄a caride máre. Yɯ majiv̄a m̄ja cađateiȳriv̄are. Que baru m̄ja Acaya ámic̄rijobor̄c̄av̄a Jesúre ja aip̄ōeva m̄je borore, yópe arí, coȳvaiv̄a yɯ ina Macedonia ámic̄rijobor̄c̄av̄a Jesúre ja aip̄ōevare: “Majev̄a Acayacav̄a cójjovaiɯbuya iye ne jínajiyede ina c̄ve c̄vabev̄are apes̄a bácar̄ore p̄a caride máre”, arí coȳvaiv̄a yɯ. Aru m̄je maumena corebev̄a jíyure boje, obediv̄a ina Macedoniacav̄a máre maumena corebev̄a jíȳriv̄abu. 3-4 Ina yóbesc̄rã majev̄a Jesúre ja aip̄ōevare jaroc̄ȳm̄u yɯ m̄je yebai, ne cađatenajiyere ayɯ m̄jare, m̄je

cójjiovarĩ b̃hojarãjiyere ayu m̃je tãuturare. Que teni m̃ja jãdovarajaramu jãvene iye ji soyũiye báquede m̃je borore areṽu m̃jeṽu, Macedoniacaṽu, ne eaiyede yũque. “M̃jeṽu Acayacaṽu cójjiovaiṽubuya ne jínajiyede javede”, arĩ soyure nuiṽu yu. Ñ̃je earãjiyede m̃je yebai, m̃je cójjiovabedu cãreja m̃je jínajiyede, pare c̃uyejebu yu, ji soyũĩduiye báque boje ũbenina m̃je borore. Aru m̃ja máre c̃uyejebu pare. <sup>5</sup> Que baru j̃eniaiṽu ina yóbescã m̃jeṽure, ne ñrajyere ayu m̃je yebai ji ñquiye jipocai. Cadatenajarama m̃jare, m̃je cójjiovarĩ b̃hojarãjiyere ayu m̃je jínajiyede, yóre “Jínajaramu”, m̃je aiye báqueredeca jipocamia. Que teni jãdovarajaramu m̃ja ji jícõjememarare, quénora jiyũriṽure jec̃ubeṽuva.

<sup>6</sup> Ār̃ajara m̃ja iyede. M̃je majióvarõ mearore ðaru areṽure, J̃menijic̃uap̃uraṽu mearo ðacac̃uỹme m̃jare majióvarõ baju. Ũbenita m̃je urarõ mearore ðaru areṽure, J̃menijic̃uap̃uraṽu mearo ðacac̃uỹme m̃jare urarõ baju. J̃vari soyũiyeque oteip̃õesc̃u ãi ðaiyede soyũquijiṽu yu. Oteip̃õesc̃u obebeyabea oteiyabeare oteỹu baru, ĩc̃uỹme majióvarõra j̃ijãraṽu baquinói. Ũbenita obediyahea oteiyabeare oteỹu baru, ĩc̃uỹme urarõra j̃ijãraṽu baquinói. <sup>7</sup> Caiṽu m̃ja coapa j̃jarã m̃je c̃uvaecarõre yóre “Quéno baju j̃ic̃uỹtu yu”, m̃je arĩ d̃apiaiyepedeca m̃ja coapa m̃je ũmei. Ch̃iori jec̃uriṽu jiyũbeṽure yéde jíbejarã m̃ja. Apesc̃u jícõjeimarape máre yéde jíbejarã. Quénora torojãrĩ jec̃ubeṽuva j̃jarã m̃ja, J̃menijic̃u ñe boje ñai torojãrĩ jec̃ubeṽuva jiyure. <sup>8</sup> J̃menijic̃u jiỹu majibi ãi mearo ðacaiyequede, ijãraṽuquede, m̃jare urarõ baju, ye jaũbequiyere ayu m̃jare. Aru caiye m̃jare jaũéde jíniburu yóboi, urarõ r̃ur̃quiyebu m̃jare. Que baru c̃uvarãjaramu m̃ja mearo ðacaiyequede, ijãraṽuquede, cadatenajiṽu areṽure. <sup>9</sup> Yóre arĩ, toivaicõjenejaquemaṽu J̃menijic̃u ãi yávaiyede ñai p̃õesc̃u meac̃u ãi borore:

Ũi c̃uvaecarõre jíyaỹbe jec̃ubeṽuva ina c̃uve c̃uvabeṽure. Aru ãi mearo ðacaiyede ār̃ajarama caiñm̃ua, arĩ toivaicõjenejaquemaṽu.

<sup>10</sup> Bedióva cojedeca j̃vari soyũiyeque soyũquijiṽu yu. Yóre oteiyē p̃iarĩ b̃hojarĩ aru b̃uc̃urĩ b̃hojarĩ, oteip̃õesc̃u ĩyere ãi ãquiyeva aru ãi otequiyeva máre, nopedeca m̃ja mearore ðaiṽu baru m̃je c̃uvaeque, c̃uvarãjaramu m̃jare jaũéde aru m̃je jínajiyede máre r̃ueno baju, mearore ðarãjiṽu aru cadatenajiṽu areṽu p̃õevare. J̃menijic̃urecabe jiỹu oteiyabeare ñai oteip̃õesc̃ure aru ãiyede p̃õeva ne ār̃ajiyeva. Ũrecabe mearore ðare ðaỹu m̃jare máre. <sup>11</sup> Que baru ãi mearo ðacaiyequede, ijãraṽuquede, urarõ c̃uvarãjaramu m̃ja caiñm̃ua, jínajiṽu areṽure jec̃ubeṽuva. Aru obediṽu p̃õeva, ina m̃jeṽu Judeacaṽu Jesúre ju aip̃õeva c̃uve c̃uvabeṽu, toroj̃uede jínajarama J̃menijic̃ure, iye jíye boje m̃je jarorãjiyede náre ñ̃jaque. <sup>12</sup> M̃je jíyede areṽure, mearore ðaiṽubu, m̃je c̃uvere ðaiye boje náre jaũéde. Ũbenita r̃ueno baju mearore ðaiṽubu, obediṽu p̃õevare m̃je jíde ðaiye boje urarõ toroj̃uede J̃menijic̃ure. <sup>13</sup> M̃je memecaiyede náre iye jíyede m̃je jarorãjiyeque, jãdovarajiṽubu m̃ja ju aiṽure jãve dajocabeṽuva Cristoi yávaiye méne, aru m̃ja jíṽure jec̃ubeṽuva, cadatenajiṽure náre aru areṽure máre. Que baru mearore jínajarama ne p̃uedaim̃ure J̃menijic̃ure. <sup>14</sup> M̃jare pare uriṽu j̃eniarajarama J̃menijic̃uque m̃jare boje, ãi pare mearo ðacaiye boje m̃jare bojec̃ubeda ãi me boje. <sup>15</sup> Toroj̃uede jínajareṽu J̃menijic̃ure, ãi jíye báque boje majare r̃ueno baju méne. P̃õeva ne yávaicamuaque ye b̃hojabenama soyũiṽu diede.

## 10

*Pablo ãi majicaino Jesús ãi yávaiye méne beorĩ soyũicõjeimara ne ðaiyena (1 Co 1.31)*

<sup>1</sup> Caride yávacari, Jesús ãi yávaiye méne beorĩ soyũicõjeimaracac̃u, soyũỹubu m̃jare, ãmecoroiṽure yure. Yóre Cristoi soyũiyere p̃õevare, náre cadateni aru p̃uedarĩ meac̃u p̃õesc̃ure, nopedeca soyũiyaṽu m̃jare. Que baru m̃jare p̃uedarĩ meac̃u p̃õesc̃ure aru m̃jare cadateiyurĩ, paredeca j̃eniaiṽu m̃jare, m̃je dajocarãjiyere ayu m̃je ãmecoroiyede

yure. “Pablo jiduc̃u jararĩ buojabebi ùi cuede majaque. Ubenita ùi cuede joai majare jocarĩ, jidubec̃uva jararĩ buojaibi ùi toivaic̃ojeiyede apes̃are paperayocare majare”, ùbenina arĩduiṽubuya m̃ja. <sup>2</sup> Yurec̃abu jararĩ buojaỹu m̃jare ji cuede m̃jaque máre. Que baru jēniaiṽu m̃jare. Jarare ðabejarã yure ji eaquiyede m̃je yebai. M̃jacaṽu yóre arĩ, “Pablojã dápiarĩ c̃omajiṽubu yóre ijāraṽucaṽu Jesúre j̃u abeṽu, Espíritu Santore c̃uvabeṽu, ne dápiarĩ c̃omajiyere. Que baru náre ðarĩ c̃omajiṽubu Pablojã”, ùbenina arĩduiṽubuya. Ina nóre arĩduiṽure jarac̃uỹmu ỹu jãve.

<sup>3</sup> Jãve ñ̃jatamu ijāraṽui c̃ariṽu. Ubenita ijāraṽui c̃ariṽuvacari, mauc̃uvabeṽu ñ̃je mauvare yóre ijāraṽucaṽu Jesúre j̃u abeṽu, ne mauc̃uvaere. <sup>4</sup> Yóre churarava ne mauc̃uvaere ne mauvare boaicaroveaque, nopedeca ñ̃ja mauc̃avariṽubu ñ̃je arĩ dápiarĩ coỹiyeque. Ubenita arĩ dápiarĩ coỹurĩ majibeṽu ñ̃ja p̃õeva ne arĩ dápiarĩ coỹiyeque. Quénora J̃amenijic̃u ñ̃jare majide ðaibi ùi par̃éque, ñ̃je coỹrãjiyere aỹu ina úre mauc̃avariṽure ùi yávaiyede jãvene, ne majinajiyere aỹu ùbenina ne arĩ dáriayede. Ñ̃ja, J̃amenijic̃ui par̃ure ðaimara ùi majiéque, jãðovaiṽubu boroc̃uede ñ̃je mauva ne ðmecoroiyede ñ̃jare. <sup>5</sup> Caiñm̃ua ina m̃jacaṽu “¿Meara márica ap̃eṽu p̃eno?” arĩduiṽu, “Jãve ðmeṽu”, ùbenina ne arĩduiyede J̃amenijic̃ui yávaiye ména, p̃õeva ne coreóvabenajiyere aiṽu J̃amenijic̃ui majiéde, ñ̃ja coỹṽaiṽubu J̃amenijic̃ui par̃éque, jãðovarajiṽu ùbenina ne arĩ dáriayede. Que teni yóre churarava ne vaini t̃urĩ jēni jacoiyere ne mauvare, j̃u are ðarãjiyere aiṽu náre ne baju jaboc̃ure, ùi c̃õjequiyere aiṽu náre, nopedeca maje jaboc̃u Cristore dáriaic̃õjene ðaiṽubu ñ̃ja ñ̃je mauvare, ne j̃u arãjiyere aiṽu úre ñ̃je coỹṽaiyede J̃amenijic̃ui par̃éque. <sup>6</sup> M̃je jãðovarajiyede me j̃u aiỹariṽure J̃amenijic̃ure jaubeṽuva, ñ̃ajine ðarãjaramu ñ̃ja m̃jacaṽu caiṽure m̃je j̃u abedu.

<sup>7</sup> M̃ja jãiṽubu aipe ãrojariṽure ñ̃je bajure. Ubenita majibeṽu aipe ãrojariṽure ñ̃jare ñ̃je ùmei. C̃uinác̃u m̃jacac̃u “Jãve yábu Cristo jic̃u” aỹu, coreóvajac̃urĩ ñ̃jare máre Cristo jinare. <sup>8</sup> Ji coỹiyede ñ̃ja Jesús ùi yávaiye méne beorĩ coỹic̃õjeimarava ñ̃je par̃é c̃uvaede, yóre “¿Meara márica?” aiṽure coỹuỹvacari, yóre yure coỹiye jaubepe, ye c̃uebec̃ubu ỹu. Maje jaboc̃u Cristo ñ̃jare coỹic̃õjememi m̃jare ùi yávaiye méne, ñ̃je ðajocare ðarãjiyere aỹu m̃jare m̃je j̃u aiyede úre. Quénora ñ̃jare coỹic̃õjeimi m̃jare diede, ñ̃je par̃ure ðarãjiyere aỹu m̃jare m̃je j̃u aiyede úre. Que baru c̃uebec̃ubu ỹu ji coỹiyede. <sup>9</sup> M̃jare cuavaiỹubeṽu ỹu yo paperayocare ji toivaic̃õjeiyede apes̃are m̃jare par̃gõreca. <sup>10</sup> C̃uinác̃u m̃je jēneboi c̃uc̃u, “Pablo par̃éque majic̃aỹbe majare yóre majic̃ure ùi paperayocare, ùi toivaic̃õjeiyede apes̃are. Ubenita ùi cuede majaque par̃bec̃u majicarĩ buojabec̃ube majare. Quénora coỹuỹbe yóre majibec̃ure”, ùbenina arĩduibiya. <sup>11</sup> Ubenita ñ̃ai que arĩduỹu coreóvajac̃urĩ iyede. Yácap̃uraṽu c̃uinátur̃areca coỹuc̃uỹmu m̃jare ji c̃aquiyede m̃jaque, yóre ji toivaic̃õjeiyere apes̃are paperayoc̃aque ji cuede joai m̃jare jocarĩ.

<sup>12</sup> Jãve ñ̃ja c̃uinátur̃are teiỹubeṽu ina m̃je jēneboi c̃ariṽu “¿Meara márica maja ap̃eṽu p̃eno?” arĩ dáriaṽure. Aru náre paiṽu máre jēvari coỹiyỹubeṽu ñ̃ja. Nácap̃uraṽu majibeṽutamu. Corevaic̃õjeiṽubuya ne ðaiyede yóre ne ur̃õpe. Aru jēvari coỹiṽubu ne baju. <sup>13</sup> Ubenita ñ̃jacap̃uraṽu “¿Meara márica?” aiṽu baru, coỹjebu ñ̃je ðaiyede J̃amenijic̃ui par̃éque no joborõre quéno, ãrore ñ̃jare memecaic̃õjeame úre. Ñ̃jare úre memecaic̃õjeino mácarõre jocarĩ, ye arĩ coỹbejebu, yóre ap̃eṽu ne coỹiyere. Aru no joborõ jiṽui c̃ariṽubu m̃ja, ñ̃jare memecaic̃õjeinoi úre. <sup>14</sup> J̃amenijic̃u ñ̃jare coỹic̃õjeame m̃jare Cristo yávaiye méne mamag̃m̃ure caiṽu ne jipocai. Que baru ðabetecarã ñ̃ja yóre ùi memecaic̃õjemeno ñ̃je copaiyede m̃je yebai. <sup>15</sup> Ñ̃ja “¿Me ðaiṽu bárica maja?” arĩ coỹubeṽu ap̃eṽu ne ðaiyena, yóre ñ̃je ðájuroepe o ne J̃amenijic̃ure memecaic̃õjeijoborõ ñ̃je memecaic̃õjejurorõpe úre, yóre ap̃eṽu ne ðaiyere. Quénora ñ̃ja nap̃ini coreiṽubu m̃jare p̃eno baju j̃u arãjiṽure Jesúre, memecarãjiṽu J̃amenijic̃ure p̃eno baju m̃je yebai, yóre úre memecaic̃õjeino mácarõpe ñ̃jare. <sup>16</sup> Nóre ðarĩburu yóboi,



ñaja napini coreivabu, соуғи бuojarǎjivа Jesús ñi yávaiye méne ñi meadaiyena pǒevare apenoa ĩmaroai Corinto aperǔravni, āroa pǒeva ne járiabenoai cǎreja diede. No joborǒtamu máre Jǎmenijicǎre memecaicǒjeijoborǒ mácarǒ ñjare. Que teni, “¿Me ðaivа bǎrica maja?” arǐ соуbenamu apesа ñi ðaiyena yǒre ñje ðájuroere, yǒre apenvа ne arǐ соуиере.

<sup>17</sup> Que baru yǒre arǐ, toivaicǒjenejaquemavа Jǎmenijicǎ ñi yávaiyede: “Áсu pǒесu ‘¿Jǎmenijicǎre memесауu meасu bǎrica?’ arǐ соуиусu baru ñi baju, nóre arǐ соуbejacarǐ. Quénora ‘Meасu bajube maje jabocу cavarǒ mearocасu’, arǐ соујасarǐ ñ”, arǐ toivaicǒjenejaquemavа Jǎmenijicǎ. <sup>18</sup> Ñai “¿Jǎmenijicǎre memесауu meасu bǎrica?” ауre ñi baju, Jǎmenijicǎсарǔravн “Yure memесауu meасubu”, arǐ соуbecube. Ёbenita ñai “Jǎmenijicǎ yure caðateibi ji memeca iyede úre” ауre, Jǎmenijicǎсарǔravн, “Yure memесауu meасubu”, arǐ соусууme.

## 11

*Pablo ñi соуино ina borocǎrivн Jesús ñi yávaiye méne beorǐ соуicǒjeimarape teivure (Fil 4.15-18)*

<sup>1</sup> Járiajarǎ ji соуquiyede mǎjare caride. Ёvн mǎje napinaiyere ауu yure ji соуquiyede. Yн majicǎvacari ñai “¿Meасu bǎrica?” ауu ñi bajuma ārcмесu bajure, nóre arǐ jaуquiyebu yure, mǎje dajocabenaiyere ауu ji соуиye báquede mǎjare Jesús ñi yávaiye méne mǎje pǎeno baju járiaiyue boje ape yávaiyede. Que baru napijara yure ji соуquiyede. <sup>2</sup> Jǎmenijicǎ yure tebutede ðaibi mǎjare, yǒre ũmн ñi tebuteyere mamасo bojyore, “Mн сывасууtu ðre mimarepacova” ñi arǐburu yǒboi cǎinácу ũmure. Jǎрасu me jári coreibi mamасore, ði субесоjiyere ауu apesа ũmуque, jíсуу ðre meасo bajure āmeno субесова Jǎmenijicǎi jáinore jímarepacу басуyure ne pǎrcмuoiǎravн баquinói. Aru ði járu apesа ũmure, jíрасu jarajebu ðre. Nopedeca mǎjare coreóvare ðacасу yн Cristore, mǎje сугǎiyere ауu úque cǎinávure. Que baru mǎjare jíyвн yн úre āmeno субевнva Jǎmenijicǎi jáinore. <sup>3</sup> Jidвн yн vaiquiyede mǎjare yǒre vaiye báquere Eva bácore. Yǒre ñai āða majicǎ ñi jǎjovaiye báquere ð mácore, ði dáriabescojiyere ауu nurié, ði āmeina tecojiyere ауu, nopedeca apenvн jǎjovaiyurivнbu mǎjare, mǎje dáriabenaiyere ауu nurié, mǎje āmeina tenaiyere ауu, dajocarу mǎje jн aiyede Cristore aru mǎje memeca iyede úre máre. Que baru jidвн yн.

<sup>4</sup> Mǎja torojurivн napivнbuya apenvн соуipǒeva eaivure mǎje ĩmaroi. Me járiaiyurivнbuya ne соуiyede Jesúsǎ, соуivureca apede úra ji соуиye báquede jarvvarǐ. Jacorǎiyurivнbuya apesа decocure ne daroiyumure, daroiyurivureca apesure, ñai Espǎritu Santo ji darore ðaimн máсure jarvvarǐ. Jн aiyurivнbuya ne bueiyede Jesús ñi yávaiye méne, ne que aiyede vbenina, bueivureca apede ji bueiye báquede jarvvarǐ. <sup>5</sup> Náсарǔravн yǒre Jesús ñi yávaiye méne beorǐ соуicǒjeimarape tenidivнbu. Aru vbenina arǐ dáriavнbu mearare ji pǎeno. Ёbenita yúсарǔravн coreóvaivн iyede. Ne cǎchinocасу āmevн yн. Aru ji pǎeno meara āmema na. Ёbenita nárecabu mǎjare jaboteivн. <sup>6</sup> Yн yávayу majibесvvacari meacamua yávaicamuaque, jáve me majivн yн Jesús ñi yávaiye méne. Mǎjavacari me diede coreóvaivнbu, mǎje járiaiye báque boje ji соуиye báquede aru mǎje jáiye báque boje ji ðaiye báquede obedivнmн.

<sup>7</sup> Apenvн pǒeva “Pablo āmeina teyube, ñi jacorǎiyube boje mǎje tǎuturare, ñi bueiye boje yǒre apenvн bueipǒeva ne ðaiyere”, vbenina aivнbuya. Ёbenita ye āmeina tebevн yн, ji jacorǎbe boje tǎuturare, ji bueiye boje Jǎmenijicǎi yávaiye méne. Quénora yǒre mǎje cǎchinocасure teni, memесасу ji pǎrcмáque, ĩni bojedасуу yure jaúede. Que teni coreóvare ðacасу mǎjare bojesubeda Jesús ñi yávaiye méne, ñi meadaiyede mǎjare mǎje ũmei bojesubeda. Que teni mǎjare yǒre ji pǎnocavure tede ðacасу, mǎjare memeiye jaube boje, mǎje jǎbenaiyere ауu yure jaúede. <sup>8</sup> Aru ji сue báquede mǎje ĩmaroi, buесуу mǎjare, jacorǎсасу apenvн Jesúsre jн airǒevare, apeno ĩmaroi cójjivavure, ne tǎuturare,

ĩni bojedacũyũ yũre jaũede. Náre bojedaicõjecacũ yũre, náre memecabescũvacari, memecacũyũ mũjare bojescũbeda. <sup>9</sup> Ji cũe báquede mũjaque, arenũmũa yũre jaũteavũ. Æbenita ye arejĩene jẽniametecacũ mũjacacũ cũinácũre. Quénora Macedonia âmĩcũrijoborõcavũ majevũ, ne jũ aiye boje Jesúre, ne daroimara mácavũ edaivũ bÁCavũ mũje ĩmaroi, jĩma yũre ne jĩyede, ji ĩni bojedacũyũre aivũ yũre jaũede. Que baru dinũmũ mácarõre cãrijovametecacũ mũjare, yũre jaũe boje. Aru mũjare ye cãrijovamescũyũmũ arenũmũa máre, yũre jaũe boje. <sup>10</sup> Meavũ ji dáriaru ji coyũre nãiyede bojescũbeda Jesús ãi yávaiye méne cainoa ĩmaroa, Acaya âmĩcũrijoborõcarõare. Yũ coyũyũbu mũjare yávaiyede jãvene. Yũ Cristo jicũbu. Que baru borocũbevũ yũ. <sup>11</sup> Ji que coyũye boje, “Pablo ñũjare ãbebi” ãbenina arĩ dáriabejarã mũja. Jãve ãvũ mũjare. Jũmenijicũ me coreóvaibi yũre pare ãcũre mũjare.

<sup>12</sup> Yũcarũravũ ðare nũquijivũ yóre ji ðarĩ cõmajiyede báquere, mũje coreóvarãjijere ayũ borocũrivũre ina mũje tãutũrare jacorũivũre, ne bueiye boje “Pablo memefũme ñũjapedeca”, ãbenina ne aiyede. <sup>13</sup> Nárecabu “Ñũjatamu Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara” ãbenina aivũ. Æbenita Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara jãve âmema. Quénora rõevare jũjovaiũbu. Ne bajumia jãðovariduiũbu yóre Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimarape. <sup>14</sup> Ne que teiyede, cuavaiye jaũbevũ majare, Satanás ãi teiye boje. Satanávacari ãi baju majibi jãðovañũ meacũre, yóre ángelepe. <sup>15</sup> Que baru cuavaiye jaũbevũ majare Satanáre memecaipõeva, ina “Ñũjatamu Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara” ãbenina aivũ, ne jãðovaiyede yóre mearo ðaivũre. Æbenita Jũmenijicũ ñãjine ðacũyũme ina jũjovaiũre yóre náre ñãjine ðaiye jaũere, ne que ðaiye báque boje.

*Pablo “¿Meacũ bÁrica?” ãi aino ãrũmescũre, Corintocavũ ne coreóvarãjijere ayũ Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimarape teivũre (Hch 9.23-25; 14.5, 19; 16.22-23)*

<sup>16</sup> Bediõva cojedeca jẽniaivũ mũjare, mũje arĩ dáriabenajijere ayũ yũre ãrũmescũre. Æbenita “Pablo ãrũmescũbebu” arĩ dáriaiũ baru, járiajarã ji coyũquiyede. Yũre máre, yóre ina “Ñũjatamu Jesús ãi yávaiye méne beorĩ coyũicõjeimara” ãbenina aivũ, arĩ dáriaiũ ji rũenocavũ ne coyũyere coyũicõjeara yũre, “¿Meacũ bÁrica?” ji bajuma ji aqũiyere aivũ. <sup>17</sup> Maje jabocũ Jesucristo iyere paiye coyũiyede ye coyũbejebu. Aru yũre máre coyũicõjememi. Quénora yãvacari coyũyũbu yóre ãrũmescũ ãi coyũiyere. <sup>18</sup> Nore mũje yebare, “¿Meara mÁrica?” arĩ coyũivũbu ya ne bajumia, rõeva ne coreóvarãjijere aivũ ñamejare aru aipe ne ðaiyede ijãravũ. Que baru yũ máre quédecã arĩ coyũyũbu. <sup>19</sup> Mũjarecabu me majidivũ mũje dáriaru. Que baru torojũrivũ járiãðavũ ãrũmescũre. Aru ne coyũiyede nariyavũ mũja. <sup>20</sup> Mũja nariyavũ ina mũjare ðaicõjeivũre yóre ne cõjeimara majũrõrivũre raivũre. Nariyavũ ina ĩvũre mũje cãvaede, aru ina jũjovaiũre mũjare. Nariyavũ ina âmẽina jãivũre mũjare, “¿Parũrivũ bÁrica ñũja ne rũeno?” arĩ dáriaiũre mũjare yóre ne cãchinocavũre. Aru nariyavũ ina jara boaiũre mũje jijecãmure máre. <sup>21</sup> Ji parũbe boje, ne nóre ðaiyere ðabotecacũ mũjare. Æbenita ji rũeno náre me járiãðavũ mũja. Que baru cãyevũ yũ, ji parũbe boje.

Rõeva “¿Meara mÁrica?” aivũ ne bajumia ãrũmescũreca Jũmenijicũ jãinore, ina jidũbevũna nóre aru, yũ máre jidũbecũva nóre coyũyũbu. <sup>22</sup> Návacari “Hebreovatamu ñũja. Que baru judiõva bajutamũ aru hebreo âmĩcũricãmũa yávaicãmũare yávaivũbu” aivũreca, yũ máre napedecabu. Návacari “Israel bÁCũĩ rãramenacavũbu ñũja” aivũreca, yũ máre napedecabu. Návacari “Abraham mÁCũĩ rãramenacavũbu ñũja” aivũreca, yũ máre napedecabu. <sup>23</sup> Aru návacari “Cristore memecaivũbu ñũja” aivũreca, yũ ne rũeno memecaũbu Cristore. Æbenita yóre ãrũmescũre yávayũbu, que ayũ.

Memecacũ yũ ne rũeno. Jabova jẽni jacoĩma yũre âmẽina teivũre jẽni jacoĩĩamĩ jivũĩ obedĩnãmũare, ne rũeno. Jabova jara ropeicõjeima yũre obedĩnãmũare, ne rũeno.

Yainíducasч ун obedinчmчare ne рнено. <sup>24</sup> Соуччубу мчjare iye ji yainíduiye báquede. Cūinárчrчre painчmчa baju ina judíovai jabova jara ropeicđjeima yчre ne treinta y nueve baju jara ropeiyede ne boaime āimacajeque đaimeque. <sup>25</sup> Yóbecчrinчmчa baju ina Roma āmicчrđ jaborđcavчi jabova jara ropeicđjeima yчre jarađoque. Cūinára pđeva cчraboaque đчvarč boarč jarчvaiyчrđduima yчre. Yóbecчrinчmчa baju jiađocč uracč ji пчicč mácarđ corč bíjaiye báque boje, cátecacч yн jia чrađai, aru cūinára jorč, пчri coreni, mautesacч cūináñamine aru cūinájārvчre máre. <sup>26</sup> Apeчmчare cуcчncacч yн joai, соучсчyн Jesús ũi yávaiye méne obedičmaroai. Aru ji cуcчniyede, ñájcacч pare. Apeчmчare bejarč bíjarđducacч ji jatarđduiyede jia yaboiyede. Apeчmчare tatorč ñavaipđeva ji cчvaeđe ĩni ñavariduiма. Apeчmчare apeчч ji pđeva, judíovacavч, āmeđaima yчre. Aru apeчmчare ina judíova āmeчcavч āmeđaima yчre. Apeчmчare ji cчede ĩmaroai, apeчmчare pđecчbenoi, aru apeчmчare jia чrađai máre ñájcacч yн. Aru pđeva чbenina “мч, ñчјесч”, borocчrivч arč, Jesúre jч airđevare teni, na máre āmeđaima yчre. <sup>27</sup> Apeчmчare pare memecacч yн рч чetчyн baju, eacчyн tāutчrare, bojedacчyн yчre jaúede. Obedinчmчare cāmetecacч, ji memeiye boje. Āvчé ijiteavč yчre aru cūiñóavч yчre máre. Apeчmчare āiyede cчvabetecacч. Apeчmчare ji cчriñamine cчvabetecacч. Aru apeчmчare cuitótesaje jauteavč yчre.

<sup>28</sup> Aru apeđe máre ñájcacч yн. Čbenita caiye iye рнено, jārvчa coapa ñájivaiвч yн, ji cārijiyе boje cainoa ĩmaroacavч Jesúre jч airđeva cójijivaiвчre. <sup>29</sup> Cūináсч náсacч ũi parчbedu ũi jч айede Jesúre, чħori vaiвч yн pare. Aru cūináсч náсacч apесчi jчjovaimч máсч āmeina tedu, yávacari cārijini ñájivч pare.

<sup>30</sup> “¿Meacч bárica?” yчre айe jaчru ji bajuma, arč соучiучbeвч yóre parчсчre. Quéнора соучiучvч, мчje majinajiyere ayч yчre parчbecчre ji bajuma. <sup>31</sup> Maje jabocч Jesucristoi mearore jíмч, jípacч máre, majibi jāve ji соучiyede. Čre mearore jíye jaчvч majare cainчmчa. <sup>32</sup> Javede Jčmenijicч jāđovame yчre parчbecчre ji bajuma. Damasco āmicчrđĩmaro no jaborđcarđre ñai jabocч Aretas ne aimч jaboteame. Apecчre jaboteicđjequemavч ina Damascocavчre. Ñai jabocч, Aretai epeimч, coreicđjequemavч jāipđevare ĩmaro jedevacobeai, ne jēni jacorđdurājiyere ayч yчre. <sup>33</sup> Čbenita ji yóvaimara, yчre cadateipđeva, epeima yчre рчe чrapчe jívчi. Aru no biaido tarabч jāicobei ēmeóvaima yчre рч jaborđita biaido aперčravчi, ji dupini пчquiyere aivч ñai jabocчre jocarč.

## 12

### *Pablo ũi jāino mácarđ yóre decoboainope*

<sup>1</sup> Pđecч “¿Meacч bárica?” ayч boјecчbecчre ráyчbe úre aru apevчre máre. Čbenita мчje járiaiye boje ina jчjovaiвч ne соучiyede yávaiyede jāve āmene ji соучiye рнено Jesús ũi yávaiyede jāvene, ji bajuma соучiye jaчvч yчre. Ina bueipđeva borocчrivч “¿Meara márica ñчja apeчч рнено?” ađama, ne jāiye boje yóre decoboainope. Que ađama na. Que baru yн máre соучquijivч мчjare maje jabocч Jesucristoi jāre đaiye báquede yчre yóre decoboainope aru ũi coreóvare đaiye báquede yчre máre, ũi majiéquede. <sup>2</sup> Cūináсч ũmч, ji coreóvaimч, Cristoque cсcч cūinávчre, jāme yóre decoboainope catorce paiчjчa jírocamia. Yóre apесч bajaróсчre соуччубу ji bajuma, ji cчyeiye boje. Dinчmч mácarđre Jčmenijicч пчvame yчre рч cavarđ mearo ũi cчrđi, yóbecчritucubчaita, míjina ne vчitucubч aru aviávai cчritucubч рненоi. Yчre пчvañч máсч baru ji bajuque o ji ũmeque, majibeвч yн. Jčmenijicч cūináсчva majibi. <sup>3-4</sup> Majivч yн yчre ũi пчvaimч máсчre рч Paraíso āmicчrđ cavarđ mearocarđita. Nore járiacacч yн yávaiye me bajure, maja pđeva maje yávaiсamuaque ye yávarč бчojabeвч diede, aru Jčmenijicч yчre yávaicđjemeteame diede. Bedíova соуччубу мчjare, yчre ũi пчvaimч máсчre majicчvacari, ji bajuque o ji ũmeque majibeвч yн. <sup>5</sup> “¿Meacч bárica?” arč соучquijivч no boje, ji jāino mácarđ decoboainope boje. Čbenita ape vaiye báquede yчre ji bajuma “¿Meacч bárica?” arč

coyubequijivn. Ji bajuma arĩ coyubequijivn ji parubede. <sup>6</sup> “¿Meacn b́arica?” arĩ coyure nuĩyucn baru ji bajuma, ji apede j́aiye boje ýore decoboainore, ārmecure tebejebu, caiye ji coyujuroe j́ave boje. Ūbenita diede coyubequijivn. M̄jare me j́aicōjeniduiyubevn yure, ji j́aiye boje ýore decoboainore.

Quénora m̄jare me j́aicōjeiyvn yure, m̄je j́aiye boje ji đaiyede aru m̄je j́aríaiye boje ji coyuiyede. <sup>7</sup> Ji arĩ dáriabequiyere ayu meacure caivn p̄eno, caiye iye me bajure J́amenijicn coreóvare đaiye báque boje yure, J́amenijicn yure ñai abujuvai jabocu Satanáre ñájine đaicōjeimi. Satanás ñájine đarĩ ćarijovavaibi yure ýore miuyo j́eiyere ji bajui. <sup>8</sup> Yóbesc̄rinm̄na j́eniacacn maje jabocu Cristore, ũi dajocare đaquiyere ayu iye ũi ñájine đaiyede yure. <sup>9</sup> Ūbenita ýore arĩ, coyúame: “Dajocare đabesc̄bu yu mi ñájiyede iye parubede đaiyede m̄re. Quénora cainm̄na parure đac̄yumu m̄re ji mearo đacaiyeque bojesc̄beda ji me boje. Que teni ye jaubequiyebu m̄re cainm̄na. Mútamu c̄cn ye parubesc̄n, yéde đaiye majibesc̄n. Dinm̄m̄m̄areca ýavacari j́đovañmu ji parué majiéde, cadatec̄yumu m̄re”, áme maje jabocu Cristo. Que baru yu torojucn baju “¿Meacn b́arica?” arĩ coyure nuquijivn p̄eno baju, ji parube boje ji bajuma, c̄vac̄yumu Cristoi parué majiéde, arevn ne j́arajiyere ayu diede. <sup>10</sup> Aru, “Meavn” ayubu, torojucn máre yure ijiéde, arevn yure ne āmeina ýavaiyede, yure jaúede, arevn yure mauc̄varĩ ne ñájine đaiyede yure, aru ji ćarijiyede. Caiye iye āmeno vaiyede yure Cristo jicn bae boje, “Meavn yure” ayu, torojvnu yu. Ji parube boje, majivn Cristo cadateyure yure ji đaiyede ũi parué majiéque.

### *Pablo ũi ćarjino Corintocavn Jesúre ju airđevare boje*

<sup>11</sup> Ji nóre toivaicōjeiye boje apescure, ārmecure teivn yu. Ūbenita jauteav̄n yure, m̄je j́aríaiye boje ina Jesús ũi ýavaiye méne beorĩ coyuc̄icōjeimarape tenidivn ne boroc̄arĩ coyuiyede Jesús ũi ýavaiye ména aru yur̄a máre. Ñamene yure aru yéde ji paruéde coyuiye jaur̄iduav̄n m̄jare. Ūbenita m̄je coyube boje, coyuiye jauteav̄n yure ji bajuma. Na “Pablo bojesc̄bec̄abe”, ũbenina ávaivubuya. Ūbenita yu bojesc̄bec̄avacari, ye ne ćachinocacn āmevn yu. Aru ji p̄eno meara āmema na. <sup>12</sup> Ji c̄e báquede m̄jaque J́amenijicn yure đare đáme p̄eva ne j́amene, ne đarĩ majibede, aru ape paruéque đaiyede máre, j́đovac̄yumu yure j́ave Jesús ũi ýavaiye méne beorĩ coyuc̄icōjeim̄n bajure. Caiye iye ji đaiyede napini đacacn yu. <sup>13</sup> Yu āmevn arevn ne ćachinocacn. Quédeca m̄jacarp̄ravn máre āmevn arevn Jesúre ju airđeva cójjivaivn ne ćachinocavn ji j́ainore. Mearo đacaiyede ye đabetecacn yu p̄eno baju arevure boje m̄je p̄eno. J́ave j́eniametecacn m̄je t́auturare, ýore ji j́enaiyere arevn Jesúre ju airđeva cójjivaivure. Ūbenita, “Pablo ñjare āmeina j́añmebu”, ũbenina arĩ dáriabejar̄a m̄ja. M̄je ũbedu ji j́eniame máquede m̄je t́auturare, ch́ori j́eniañmu m̄je ārmenajiyere ayu diede.

<sup>14</sup> Javede p̄que j́ac̄n̄c̄acn m̄jare. Aru caride meadayubu ji c̄vede, j́ac̄n̄c̄acn m̄jare bedióva cojedeca. Aru ýore jipocai ji đaiye báquepedeca, j́eniamesc̄yumu m̄je t́auturare. M̄je c̄vaede c̄vaiyubevn yu. Quénora c̄vaiyv̄n yu m̄jare Cristo jinava. M̄jarecabu ýore jímarape yure. Ūbenita mamara āmev̄recabu bojedacaivn nébc̄avare ne ārajyeva. Quénora nébc̄avarecabu bojedacaivn némarare ne ārajyeva. Que baru yu jacorp̄iyubevn m̄je t́auturare. <sup>15</sup> Yu torojucn baju jíc̄yumu caiye ji c̄vaede aru ji bajure máre, cadatec̄yumu m̄jare, ji ũe boje m̄jare. Ūbenita m̄jare p̄eno baju ũre nuñareca yu, m̄jacarp̄ravn ji j́ainore quĩjino baju ũre nuivabu yure.

<sup>16</sup> Arevn m̄jaque c̄rivn, ýore arĩ, āmecorovaivubuya yure: “J́ave Pablo j́eniamemi ñje t́auturare. Ūbenita j̄jovarĩ iñme ñje t́auturare majibev̄na”, ávaivubuya. <sup>17</sup> ¿Aipe đarĩ m̄jare j̄jovarĩ, iñn b̄ojari yu m̄je t́auturare? ¿M̄je dáriaru, ina ji jaroimara mácavare j̄jovaicōjeari m̄jare? <sup>18</sup> Titore j́eniacacn parur̄oreca, ũi nuquiyere ayu m̄je yebai. Aru jarocacn apesc̄n majesc̄n Jesúre ju airđescure úque. ¿M̄je dáriaru, Titoj̄a j̄jovarĩ m̄jare? M̄ja me majidivabu j́ave Titoj̄a j̄jovabevn b́acavare m̄jare. Me majivn yu náre,

yꝛpedeca, cainꝛmꝛa mearore dáꝛiaivꝛe aru mearore ðaivꝛe máꝛe. Que baru ñꝛja ye jꝛjovabevꝛ mꝛjare.

<sup>19</sup> Caiye iye ji toivaicðjeiyede apꝛcꝛe mꝛjare jáꝛi boroteivꝛ bÁCavꝛ dáꝛiabearã mꝛja souꝛyꝛe ñꝛje ðaiyede, mꝛje arĩ souꝛãjiyere ayꝛ “Meavꝛ” o “Meamevꝛ”. Mꝛja ãmevꝛrecabu souꝛãjivꝛ méne o meamene ñꝛje ðaiyede. Quénora Jꝛmenijicꝛrecabe souꝛcꝛyꝛ diede ñꝛjare. Æbenita caiye iye ji toivaicðjeiyequꝛ apꝛcꝛe souꝛyꝛbu yꝛ Jꝛmenijicꝛi jáinore, ji cꝛe boje Cristoque cꝛinávꝛe, mꝛje paꝛꝛe nꝛrajiyere ayꝛ mꝛje ũmei. Que baru mꝛja, jivꝛ, caiye ñꝛje ðaiyeque caðateiyꝛrivꝛbu mꝛjare. <sup>20</sup> Jidꝛvꝛ yꝛ ji copaidaquiyede mꝛje yebai, apꝛevꝛ mꝛjacavꝛ ðabevꝛ bÁrãjivꝛe yóꝛe mꝛjare jaéꝛe. Apꝛevꝛ jararĩ paꝛe ãðamateiyꝛrãjichꝛma. Aru apꝛevꝛ tebutenajichꝛma. Apꝛevꝛ jijatenaajichꝛma ꝛbenina. Apꝛevꝛ ðarãjichꝛma ne baju ꝛðꝛe dáꝛiabevꝛva mearore o ãmenore apꝛevꝛe. Apꝛevꝛ souꝛãjichꝛma ãmenore caivꝛ ne jáꝛiaiyede apꝛevꝛi borore. Apꝛevꝛ yávãrãjichꝛma jáꝛiabenoĩ ãmenore apꝛevꝛi borore. Apꝛevꝛ “¿Meara máꝛica apꝛevꝛ ꝛneño?” arĩ dáꝛiarãjichꝛma. Aru apꝛevꝛ maucꝛvarĩ, cãrijovari, boaiyꝛrãjichꝛma apꝛevꝛe.

Mꝛjacavꝛ ne nóꝛe ðaru, ji copaidaquiyede torojꝛbecꝛyꝛmꝛ yꝛ. Aru mꝛja máꝛe torojꝛbenajaramu, ji jararĩ ñãjine ðaquiye boje mꝛjare, mꝛje nóꝛe ãmeina teiye boje. <sup>21</sup> Jidꝛvꝛ yꝛ ji copaidaquiyede mꝛje yebai Jꝛmenijicꝛi ji mearore jíꝛmꝛ cꝛyoje tede ðacꝛyꝛe yꝛe bediÓva cojedeca mꝛje jáinore. Apꝛevꝛ mꝛjacavꝛ cꝛrivꝛbuaya mꝛje ãmeũmeque. Apꝛevꝛ mꝛjacavꝛ ãmeina ðarĩ cꝛrivꝛbuaya apꝛevꝛque némarebꝛcꝛva ãmevꝛque. Aru apꝛevꝛ mꝛjacavꝛ caino ãmenore ðaivꝛbuaya. Nóꝛe teni ãmeina teima javede. Aru chĩomeni oatꝛvabenama cãreja ne ðaiyede. Quénora ãmeina tede ꝛivꝛbuaya. Chĩomeni oatꝛvabedu ji ðaquiye jipocai, chĩori ocꝛyꝛmꝛ yꝛ paꝛe, náꝛe boje.

## 13

### *Pablo ãi majicaino aru meaicðjeino Corintocavꝛe (Mt 18.16)*

<sup>1</sup> Ji eaquiye bu cari yóꝛbecꝛe ji eaiye jáꝛcꝛnꝛiyede mꝛje yebai. Yóꝛe arĩ, toivaicðjenejaquemavꝛ Jꝛmenijicꝛi ãi yávaiyede: “Ñai ꝛðꝛcꝛ apꝛevꝛ ne boro souꝛĩ adaimꝛ maru, ‘Ãmeina ðayꝛbe’ aivꝛ baru ãi borore, ꝛcãrã o yóꝛbecꝛã o apꝛevꝛ máꝛe majidivꝛ bÁCavꝛ ãi ãmeina ðaiye báqueda boro souꝛiye jaꝛvꝛ náꝛe ãi borore”, arĩ toivaicðjenejaquemavꝛ. <sup>2</sup> Ji eaquiye jipocamia mꝛje yebai bediÓva cojedeca, paꝛꝛgõꝛeca souꝛiyꝛvꝛ mꝛjare yo paꝛꝛayocaque ji cꝛede joai mꝛjare jocarĩ. Ji cari eaquiyede paꝛimecꝛva jáve jararĩ ñãjine ðacꝛyꝛmꝛ caivꝛ mꝛjacavꝛ ãmeina ðare ꝛivꝛe. Javede, ji ꝛꝛque cꝛe báqueda mꝛjaque, quédeca souꝛcãꝛ paꝛꝛgõꝛeca mꝛjare. Souꝛcãꝛ mꝛjacavꝛ ãmeina ðaivꝛe ji eaquiye jipocamia aru caivꝛ apꝛevꝛe máꝛe. <sup>3</sup> Mꝛjarecabu jēniaivꝛ ji jáðovaquiyere aivꝛ yꝛe Cristoĩ souꝛicðjeimꝛ bajure. Ji eaquiyede jáðovacꝛyꝛmꝛ jáve baju ji cꝛvaede Cristoĩ paꝛuède. Ærecabe paꝛꝛbecꝛ ãmꝛcꝛ. Quénora paꝛꝛcꝛ bajutame. Que baru paꝛꝛe ðacꝛyꝛme yꝛe mꝛje jēneboi, ji ñãjine ðaquiye ayꝛ ũꝛe jꝛ aipðeva ãmeina ðarĩ cõmajivꝛe. <sup>4</sup> Cristo jáðovamecꝛ bÁCꝛvacari ãi paꝛuède ne ꝛꝛvari boarĩ jaꝛꝛvaiye báqueda ũꝛe jocꝛcꝛjaravena, caride apꝛcꝛ cꝛbi Jꝛmenijicꝛi paꝛuèque. Æpedeca ñꝛja ãi yávaiye méne beorĩ souꝛicðjeimara, ũꝛque cꝛrivꝛ cꝛinávꝛe, paꝛꝛbeꝛvacari, jáðovarajaramu ãi paꝛuède ñꝛje cꝛvaede, ñꝛje ñãjine ðarãjiyede mꝛjacavꝛ ũꝛe jꝛ aipðeva ãmeina ðarĩ cõmajivꝛe.

<sup>5</sup> Jáꝛi corevajarã mꝛja coapa mꝛje baju, jáðovarajivꝛ jꝛ are ꝛivꝛe maje jabocꝛ Jesucristore ðajocabevꝛva o ũꝛe jꝛ aiyede ðajocavꝛ bÁCavꝛe. Me dáꝛiarĩ corevajarã mꝛje bajumia. Que teni coreóvarãjaramu cꝛrivꝛe Jesucristoque cꝛinávꝛe, ũꝛe jꝛ aivꝛ baru. Æbenita ũꝛe jꝛ abevꝛ baru, coreóvarãjaramu cꝛbeꝛve ũꝛque cꝛinávꝛe. <sup>6</sup> Mꝛje coreóvarãjiyede cꝛrivꝛe Jesucristoque cꝛinávꝛe, coreóvarãjaramu ñꝛjare, mꝛjare

coreóvare ðaiv̄n b́acav̄re, ũi ýavaiye méne beor̄i coȳic̄õjeimara bajure. <sup>7</sup> Ñ̄je earãjiyede, m̄jacav̄n ãmeina ðar̄i c̄õmajiv̄n baru, m̄ja coreóvarãjaramu ñ̄jare Jesús ũi ýavaiye méne beor̄i coȳic̄õjeimara bajure, ñ̄je ñ́ajine ðarãjiye boje náre Cristoi par̄éque. Ëbenita ñ̄ja j̄eniav̄iv̄n J̄menijic̄uque, m̄je ãmeina ðabenajiyere aiv̄n. M̄je ãmeina ðar̄i c̄õmajibedu, ñ̄amene ye ñ́ajine ðabenajaramu ñ̄ja par̄éque. Ñ̄je par̄éde jãðovamenu, “Jesús ũi ýavaiye méne beor̄i coȳic̄õjeimara ãmema”, ũbenina ar̄i dápiarãjich̄v̄n m̄ja ñ̄jare. Ye baju ãmenv̄n ñ̄jare. Pare ũriv̄nbu ñ̄ja caiye p̄eno, m̄je mearore ðarãjiyere aiv̄n.

<sup>8</sup> P̄eva ne mearore ðaiyede, ðaiv̄nbu ýore J̄menijic̄u ðaic̄õjeiyere ũi ýavaiye jãveque. Aru Cristo ñ̄jare jãðovaic̄õjememi ũi par̄éde, ñ̄je ãmeina ðarãjiyere aȳn ina ýavaiyede jãvene ðaip̄õevare. Quénora ñ̄jare jãðovaic̄õjeimi ũi par̄éde, ñ̄je cadatenajiyere aȳn náre. <sup>9</sup> M̄je mearore ðaiyede, par̄re ñ̄iv̄nbu m̄je ũmei. Aru m̄jare ñ́ajine ðaiye jaubenv̄n ñ̄jare. Que baru ñ̄ja b̄ojabenamu jãðov̄iv̄n iye par̄éde, Cristoi cav̄re ðaiyede ñ̄jare. Aru par̄bev̄re teiv̄nbu m̄je jãinore. Ëbenita par̄bev̄vacari, toroj̄v̄n ñ̄ja, m̄je par̄re ñ̄iye boje m̄je ũmei. Aru cain̄m̄a j̄eniav̄iv̄nbu J̄menijic̄uque, ũi par̄re ñ̄re ðaquiye aiv̄n m̄jare m̄je ũmei, p̄n m̄jare ye jaubeta.

<sup>10</sup> Yo paperayocare toivaic̄õjeiv̄n ap̄ec̄re m̄jare ji cav̄de joai m̄jare jocar̄i, m̄je meatenajiyere aȳn m̄je ðaiyede, ji eaquiye jipocamia m̄je yebai. Que tedu, m̄jare ñ́ajine ðaiye jaubequiye bu ȳre, ýore Cristoi ðaic̄õjeiyere ȳre caiv̄n ũre j̄n aip̄õevare ãmeina ðar̄i c̄õmajiv̄re. Ërecabe par̄re ðabec̄n ñ̄jare, ñ̄je ch̄õre ðar̄i, ðajocare ðarãjiyere aȳn p̄õevare ne j̄n aiyede ũre. Quénora par̄re ðaibi ñ̄jare, ñ̄je toroj̄re ðar̄i, par̄re ðarãjiyere aȳn náre ne j̄n aiyede ũre.

<sup>11</sup> M̄ja, j̄iv̄n, quénoram̄ caride. Meatejarã m̄je ðaiyede. Aru cain̄m̄a p̄eno baju mearore ðare ñ̄jara m̄ja. Me jápiar̄i j̄n ajarã ji coȳiyede m̄jare. C̄uinát̄v̄n m̄je ũme me cav̄arã caiv̄n m̄ja c̄uinát̄v̄n. C̄ar̄ijimenoque me cav̄arã m̄ja. Que ðaru, J̄menijic̄n, ñ̄ai majare ũc̄n aru majare c̄ar̄ijimenoque cav̄re ðaȳn, cav̄ȳme m̄jaque. <sup>12</sup> Me jacȳjarã m̄ja m̄jev̄re m̄je jiv̄re nuri, m̄je J̄menijic̄n j̄ina mae boje. <sup>13</sup> Caiv̄n Jesúre j̄n aip̄õeva yore cav̄iv̄n meaic̄õjedama m̄jare. <sup>14</sup> Maje jaboc̄n Jesucristo mearo ðacajac̄r̄i m̄jare bojec̄beda ũi me boje. Majepac̄n J̄menijic̄n, m̄jare ũc̄n, ũre ðajac̄r̄i m̄jare. Aru ñ̄ai Esp̄iritu Santo ýovajac̄r̄i m̄jare c̄uináv̄re. Quénoram̄.

## Gálatas

Mamabuinore soyuiebu Pablo básu ñi toivaicõjeiye báquede paperayocare Galacia ãmicurijoborõcavu Jesúre ju airõevare. Pablo básu judíovacacu básuvacari, Jesús ñi yávaiye méne beorĩ soyuicõjeimã marejaquémavu, soyucayu ñi yávaiye méne judíova ãmevãre, judíova ne ju abe boje ñi soyuiede. Lucas básu soyurejaquemavu Pablo básu borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru ñi cuede Galacia ãmicurijoborõi Hch 13-14, 16:1-7. Apevu ne dáriaiyere, Pablo básu toivaicõjenejaquemavu iyoca paperayocare ãniãju bácarõre 48 d.C. ñi cuede Antioquía ãmicurĩmaro Siria ãmicurijoborõcarõi. Ubenita apevu ne dáriaiyere, ñi mácu toivaicõjenejaquemavu diyocare ãniãju bácarõre 52 d.C. paque ñi cuscunuiyede, soyucayu Jesús ñi yávaiye méne, ñi cuede Corinto ãmicurĩmaroi. Aru apevu ne dáriaiyere, ñi mácu toivaicõjenejaquemavu diyocare ãniãju bácarõre 56 d.C. yóbecue ñi cuscunuiyede, soyucayu Jesús ñi yávaiye méne, ñi cuede Éfeso ãmicurĩmaroi. Pablo básu soyurejaquemavu úre toivacaipõescu básure aipe ñi toivacaquiye báquede diyocare (Gá 6:11).

Diyocaque Pablo básu jádovarejaquemavu ñi baju Jesús ñi yávaiye méne beorĩ soyuicõjeimãre. Aru soyurejaquemavu põeva ne boropatebenajiye majibede Jūmenijicui jáinore ne ñaiye boje yóre ñaicõjeiye. Soyurejaquemavu põeva yóre boropatebevãre Jūmenijicui jáinore ne ju aiyeque Jesucristoi ñaiye báquede ñi yaiyede jocucujaravena náre boje. Soyurejaquemavu põescu cubecare ñaiye majicu yóre boropatebecure ñi bajure Jūmenijicui jáinore.

*Pablo ñi meaicõjeino Galaciacavãre  
(Mt 20.28; Mr 10.45; 1 Ti 2.6; Tit 2.14)*

<sup>1</sup> Yu, Pablo, Jesús ñi yávaiye méne beorĩ soyuicõjeimãtamu. Põescu ãmemi beorĩ daroyu yãre epescuy Jūmenijicui yávaiye méne soyuipõescuva. Quéhora Jesucristorecabe, majeracu Jūmenijicucue, ñai nacovañi mácu Jesucristore yainore jaruvãrĩ, epevu básu yãre soyucayuvã ñi yávaiye méne. <sup>2</sup> Yu aru caivu majevã, Jesúre memecaivu yúque curivãque, meaicõjeivãbu majare, Jesúre ju airõeva cójijivaivãre cójijĩnamiai Galacia ãmicurijoborõi. <sup>3</sup> Majeracu Jūmenijicu, maje jabocu Jesucristomaque, mearo ñacajacurĩ majare bojesubeda ñi me boje. Aru torojurĩ cure ñajacurĩ majare cãrijimevãva. <sup>4</sup> Jesucristo, ju arĩ majeracu Jūmenijicure, ñarejaquemavu yóre Jūmenijicui urõre. Que teni ñi bajuma yaidéjaquemavu, maje boropatebenajiye ayu maje ãmeina teiye boje, meadacuyu majare, maje ãmeina tebenajiye ayu yóre apevu ijãravãcavãre. <sup>5</sup> Que baru mearore jĩnajarevu Jūmenijicure cainũmã. Quédecabu.

*Cūinãrora Jūmenijicui meadaino põevare  
(1 Ts 2.4)*

<sup>6</sup> Cucumari jáivu yu mje ñaiyede. Maumejiena dajocavãbuya mja Jūmenijicure, ñai cutuyã básure majare ñi jina mãrajivãva Cristo mearo ñacaiye báquede majare ñi yaiyede majare boje. Úre dajocarĩ, ju aivãbuya mja ape yávaiyede, Jūmenijicui yávaiye méne jaruvãrĩ. <sup>7</sup> Ubenita ape yávaiye me cubevã. Cūinãramu cuvã: Jesucristo majare meadayãbe. Soyuyãbu majare diede, apevu põeva ne bueiye boje apeno bueinore. Que teni cãrijovãivãbuya majare. Aru oatãvaiyurĩduivãbuya iye yávaiye méne, Cristo meadaiyede majare. <sup>8</sup> Ubenita ácu põescu soyuru majare ape yávaiyede iye yávaiye méne ñije majare mamarũmãre soyuie báquede jaruvãrĩ, aru “Soyuyãbu majare Cristo yávaiye méne” ñi aru ubenina, Jūmenijicu ñãjine ñajacurĩ úre toabo cūiméboi cainũmã. Ye baju ãmevã yãvacari ji soyuru o ángele cūinãcu Jūmenijicui curõcacãvacari ñi soyuru ape yávaiyede, ñãjine ñajacurĩ Jūmenijicu ñijare máre. <sup>9</sup> Javede soyucacu majare diede. Aru caride máre soyuyãbu diede majare, Jesucristore ju aivãre, cojedeca: Ácu põescu soyuru

mujare ape yávaiyede, iye Cristoí yávaiye méne jaruvarĩ, Jūmenijicū ñájine đacuyume úre toabo cūiméboi cainmna. <sup>10</sup> Ji nóre soyiye boje, coreóvaivabu mija jáve pđeva ne me jáiyede vobecure. Quénora jáve voyubu Jūmenijicū ũi me jáiyede yare. Jáve buebevu yóre pđeva ne igrpe. Quénora bueivn Jūmenijicūi igrpe. Yn bueyn baru pđeva ne igrpe, memecabejebu Cristore.

*Pablo ũi soyino Jesúí soyicđjeiyede úre ũi yávaiye méne  
(Hch 8.3; 9.3-6, 26-30; 11.30; 15.2; 22.3-10; 26.9-11, 13-18)*

<sup>11</sup> Mija, jivn, un yn mije coreóvayede iye Jesús ũi yávaiye méne ji soyiyede pđeva ne dáriaiye āmene. <sup>12</sup> Pđecu cubebi soyuy bācu yare diede. Aru pđecu cubebi bueyn bācu yare diede. Quénora Jesucristovacari coreóvare đarejame yare.

<sup>13</sup> Javede mujavacari járiadvn ji borore, ji đaiye báquede yóre caivn judíovape, ji ja aquiye jipocamia Jūmenijicure. Jūmenijicūi pđeva Jesúre jn aivare cujurĩ, boarĩ, ñájine đayn barejacācu yn cōmaje āroje jāmecva. Coavaiyurĩduyn barejacācu yn ne cójjiyede, ne dajocarājiyere arĩduyn ne jn aiyede Jesúre. <sup>14</sup> Aru ji mearore jíye báquede Jūmenijicure yóre caivn judíovape, đare nurejacacu yn arevn judíova pñeno, ina pđeteivn bācavure yúque. Que baru ne pñeno jn arĩ, đare cuyn barejacācu iye đaicđjeiyede ñjeñecva māvavne ne bueiye báquede némarare aru népāramenare máre.

<sup>15</sup> Ūbenita nóre đayn bācureca, Jūmenijicūcarūravn yóre đacarejaquemavn yare. Beorejaquemavn yare ji pđetequiye jipocamia. Aru cuturejaquemavn yare, ũi pare ne boje pđevare, ji memequiyere ayn úque. <sup>16</sup> Coreóvare đarejaquemavn yare mamacure, Jesucristore, ji soyquiye ayn ũi yávaiye méne ina judíova āmevure. Que baru Jūmenijicūi coreóvare đarĩburu yóboi yare mamacure, ñamene jēniari jāmenejacacu aipe đaiye jaigrđore yare. <sup>17</sup> Cūiná Jerusalēn āmicurĩmaroi jācnyamenejacacu yn ina ji jipocai Jesús ũi yávaiye méne beorĩ soyicđjeimarare, buescyn náque. Quénora cūiná nurejacacu yn Arabia āmicurijoborōi, copaidacuy cojedeca nore jocarĩ Damasco āmicurĩmaroi.

<sup>18</sup> Ūbenita yóbescurijnva vainĩburu yóboita, nurejacacu yn Jerusalēi, Pedrore jācñn. Cnurejacacu úque pñcasumana bajura. <sup>19</sup> Aru arevn ina Jesús ũi yávaiye méne beorĩ soyicđjeimarare jāmenejacacu yn dñnmure. Quénora jārejacacu yn ñai Santiagore, maje jabocūi yócare. <sup>20</sup> Iye ji soyiye jāvetamu. Borocubecva soyivn yn diede mujare Jūmenijicūi jāinoi.

<sup>21</sup> Aru ji nrĩburu yóboi Jerusalēne jocarĩ, nurejacacu yn Siria aru Cilicia āmicurijoborōai. <sup>22</sup> Ina Jesúre jn airđeva cójjivainv ĩmaroa coapa Judea āmicurijoborōcavn jāmenejaquemavn yare cāreja dñnmure. <sup>23</sup> Quénora járiarejaquemavn ji borore, yóre aiyede: “Ñai cujurĩ boarĩ ñájine đayn bācu Jesúre jn airđevare javede, ne dajocarājiyere arĩduyn ne jn aiyede Jesúre, caride soyuyabe Jesús ũi yávaiye méne, pđeva ne jn arājiyere ayn úre”, arejaimađa náre yurā. <sup>24</sup> Que baru mearore jídejaquemavn na Jūmenijicure, ũi mearo đare đaiye boje yare.

## 2

*Arevn Jūmenijicūi yávaiye méne beorĩ soyicđjeimara ne me jāino Pabloi memeinore*

<sup>1</sup> Catorce raijnva vainĩburu yóboi, nscacu yn cojedeca Jerusalēi. Bernabé yóvame yare. Aru nñvacarā Titore máre. <sup>2</sup> Nscacu yn Jūmenijicūi jāđovaiye boje naiye jaigrđore yare noi. “Ji bueiye báque, aru caride ji bueiye, pđevare ũbenina bíjaquijichvn, jabova ne ũbedu ji bueiyede”, arĩ dáriacacu yn ji baju. Que baru cójjiacacu yn Jesúre jn airđevai jabovaque, soyscuy náre Jesús ũi yávaiye méne ji bueiyede judíova āmevure, majicuy méne o āmene ji bueiye. <sup>3-4</sup> Aru arevn pđeva buraicđjeiyurĩduquemavn ji yóvaimn Titore ũi cajede judíovape, ũi bñcva judíova āmevureca. Ūbenita ina jabova ye buraicđjemeteima úre. Ina buraicđjeiyurĩduivn Jesúre jn aivape teivn yavenina darĩ cójjijima ñjaque, majinajivn aipe ñaje đaiyede. Boro soyurĩ adaiyurĩduima ñjare, ñaje đabe boje caiye Jūmenijicūi



đaicōjeiyede, ũi coyũiyede báquede Moisés bácure. Caiye diede đaiye jaubevu ñũjare caride, ñũje cœ boje Jesucristoque cūinávure, ũi boropatebede đaiye boje majare Jũmenijicũi jãinore. Ũbenita nácapũravu yebacavure tede đaiyũrĩduima ñũjare, “Đajarã caiye iye Jũmenijicũi đaicōjeiyede ũi coyũiyede báquede Moisés bácure”, ne ainoque. <sup>5</sup> Ũbenita ñũjacapũravu ye đabetecarã yópe ne Ƴrõpe. Ñũja đaiyu baru yópe ne Ƴrõpe, buebejebu iye yávaiye méne jãvene, Jesucristoi meadaiyede majare. Que baru đabetecarã yópe ne đaicōjeniduiyede, oatũvabenajivũ Jesús ũi yávaiyede jãvene. <sup>6</sup> Aru ina Jesúre ju aipõevai jabovavacari ju arĩ ñũjare, ye apejĩene oatũvaicōjemeteima ji bueiyede Jesús ũi yávaiye méne.

Ina jabovabu Jesúre ju aivũ ne aimara parũrivũ, ne cœ báque boje Jesúque. Ũbenita Jũmenijicũvavacari jãimi caivũ põevare cūináturu. Que baru ye baju ãmevũ yure ina jabova ne parué põeva ne jãiyede. <sup>7</sup> Oatũvaicōjemeteima yure ji bueiyede. Quénora, “Jãve coreóvaivũbu caride”, aima na. “Jũmenijicũi epeimũmu mũ, bueyũ Jesús ũi yávaiye méne judíova ãmevure yópe ũi epeiye báquepe Pedrore bueyũ diede judíovare”, aima yure ina jabova. <sup>8</sup> Aru Jũmenijicũvavacari epedejaquemavũ yure Jesús ũi yávaiye méne beorĩ coyũicōjeimũ judíova ãmevure, yópe ũi epeiye báquepe Pedrore Jesús ũi yávaiye méne beorĩ coyũicōjeimũ judíovare. <sup>9</sup> Que baru ina Jesúre ju aipõevai jabova parũrivũ põeva ne jãiyede; Santiago, Pedro, aru Juan máre; coreóvaima dinũmũre Jũmenijicũ yure memecare đayure úre, ũi mearo đacaiye boje bojecũbeda. Que baru caivũ ñũja, ina yóbecurã aru yũ Bernabémaque, pũũjẽcarã ñũje baju, jãđovarajivũ ne ju aiyede ñũje memecaiyede Jũmenijicũre. Que teni ñũje ũme cūináturu, “Pablo Bernabémaque buenajarama Jesús ũi yávaiye méne judíova ãmevure. Aru Santiago, Pedro, aru Juan máre buenajarama Jesús ũi yávaiye méne judíovare”, acarã ñũja. <sup>10</sup> Que aiyede, cūináro apejĩnora ina jabova coyũima ñũjare. Jẽniaima ñũje đajocabenajiyede aivũ ñũje cađateiyede ina cõmaje ãrojarivure. Aru yũcapũravu pare cađatede nũiyũcũ batecácu náre.

*Pablo ũi yávarĩ meadaino Pedrore Antioquái  
(Hch 11.2-17)*

<sup>11</sup> Ũbenita ji cœde Antioquía ãmicũrĩmaroi, Pedro edame noi Jesúre ju aipõevai cójjiñami. Apejãravũa vainĩburu yóboi, ãmeina đáme ũ. Dinũmu yávacacũ yũ úre copũ Jesúre ju aipõeva ne járiainoi, ũi ména đabe boje ũi đaiyede. <sup>12</sup> Mamarũmũre Pedro mearo đayũ bateáme. ãñũ mateáme ina Jesúre ju aipõevacavũ judíova ãmevũque. Ũbenita apejãravũa vainĩburu yóboi, apevũ ũmũva, Santiagoi đaroimara mácavũ, ne edaiyede Antioquái, Pedro yóvabeteame ina Jesúre ju aipõevacavũ judíova ãmevure. Đajocame ũi ãiyede náque. Aru coateni bũame ũi baju náre jarũvarĩ. Nópe đáme ũi jidué boje ina edaivũ bácavũ ne buraicōjeiyũe boje caivũ Jesúre ju aipõeva ũmũvare ne cajede judíovape. <sup>13</sup> Pedro majicũvavacari Jũmenijicũ me jãñũre Jesúre ju aipõeva judíova ãmevure, aru majicũvavacari coateiye jaubnore ina Jesúre ju aipõevacavũ judíova ãmevure jarũvarĩ, coateame ũi bajuma. Aru apevũ Jesúre ju aipõevacavũ judíova máre, úpe đarĩ bũima. Que teni na máre majidivũvavacari coateiye jaubnore Jesúre ju aipõevacavũ judíova ãmevure jarũvarĩ, coateima ne bajumia. Aru Bernabé máre náque nũame ũ. <sup>14</sup> Ji jãinore ne nópe đaiyede ye Ƴbetecacũ yũ. Que baru yópe arĩ, coyũcacũ Pedrore caivũ ne járiainoi: “Mávavacari judíotamu. Ũbenita đabevũ mũ judíova ne đaiyede. Quénora đaiyu mũ judíova ãmevũ ne đaiyede. Que baru, ¿aipe teni đare đaiyũrĩduyũrũ mũ ina judíova ãmevure judíova ne đaiyede? Mi đajocaiye boje náre, na yóvayũrivũ baru mũre, đaiye jaubeju náre judíovape. Que baru meamevũ mi đare đaiyũrĩduiyede náre”, acacũ yũ Pedrore.

*Jũmenijicũ ũi meadaino judíovare aru judíova ãmevure máre ne ju aiyede Cristore  
(Ro 3.20, 22; Fil 1.21)*

<sup>15</sup> Põetedejocarã ñũja judíova. Que baru judíova bajubu ñũja. “Judíova ãmevũ ãmeina teivũbu ne cãvabe boje Jũmenijicũi đaicōjeiyede Moisés bácũi toivaiye báquede”, arĩ

dápiavubu ñuja. <sup>16</sup> Ëbenita pðecu cubebi Jãmenijicu “Boropatebevã mã ji jãinore”, ãi aimã, ãi ðaiye boje yópe Jãmenijicui ðaicðjeiyede Moisés bÁCui toivaiye báquepe. Quénora Jãmenijicu “Boropatebevã mãja ji jãinore”, aibi pðevare ne jã aiye de Jesucristore. Diede me majidivubu ñuja judíova Jesúre jã aivã. Aru ñuja judíovavacari jã aivãbu Jesucristore, Jãmenijicu “Boropatebevã mãja ji jãinore”, ãi aquiyepe aivã ðabevãva yópe Jãmenijicui ðaicðjeiyede Moisés bÁCui toivaiye báquepe. Que baru pðeva cubema boropatebevãpe Jãmenijicui jãimara, ne ðaiye boje yópe ðaicðjeiyere. <sup>17</sup> Que baru ñuja napini coreivã Jãmenijicui jãiyede ñujare boropatebevãpe ñuje jã aiye boje Jesucristore, dajocaðavũ ñuje ðaiyãrduiyede yópe Moisés bÁCui ðaicðjeiyede báquepe. Aru apevã ne jãiyede ñuja nópe teivãre, “Jãmenijicui ðaicðjeiyede vainí tivãbu na yópe judíova ãnevãpe”, arãjichãma na. Aru, “Cristo vainí tãre ðaibi pðevare Jãmenijicui ðaicðjeiyede jarãvarĩ”, arãjichãma na. ¡Aipinãtãa nópe abejarãri! Ne que aru jãve ãnevãtãmu.

<sup>18</sup> Que baru yópe bueyãbu yã: “Pðevare boropatebevãpe Jãmenijicui jãquiyepe aivã, ne jã aiye Jesucristore jaãvã náre”, arĩ bueyãbu. Ëbenita, “Muje me curãjiyepe aivã Jãmenijicucue, ðaiye jaãvã mujare yópe Moisés bÁCui ðaicðjeiyere”, abevã yã mujare. Aru nópe cðjeñã maru, vainí tãjebu yã Jãmenijicui ðaicðjeiyede. <sup>19</sup> Aru javede Jãmenijicui ðaicðjeiyede ãi coyãiyede báquede Moisés bÁCure ðarĩdurejacacã yã, boropatebecuyã Jãmenijicui jãinore. Ëbenita nópe ðarĩduyãvacari, cainãtãa boropateyãpe barejacáca. Ëbenita caride ji cuede Jesucristoque cãinãvãpe, boropatebecutãmu yã Jãmenijicui jãinore. Que baru caride Moisés bÁCui ðaicðjeiyede báquede quénora ðabecutãmu yã. <sup>20</sup> Maje jabocã Jesucristo yaiyã bÁCã jocãcãjaravena oatãvãrejaquemãvã ji ãmene. Que baru caride jipocã ji cãe báquepe ãnevã yã. Cristo cãcã yãque ðare ðaibi yópe ãi urðpe. Que baru javede ji ðaiye báquepe ðabevã cojedeca. Quénora ðaivã Cristo jiede. Ji ãmeina teiye boje, yaidéjaquemãvã. Que baru úre jã arĩ, ãi ðaicðjeiyede ðayãtãmu yã. <sup>21</sup> Que baru jarãvãbevã yã Jãmenijicui jíye bojecãbede ãi me boje, iye Jesucristoi mearo ðacaiyede yãre, ji ðarĩduiyequede yópe Moisés bÁCui ðaicðjeiyere. Jãmenijicui jãru pðevare boropatebevãpe ne ðaiyede yópe ãi ðaicðjeiyere, Jesucristoi yaino mácarõ jaãbejebu. Yaijébu ã ãbenina.

### 3

*Pablo ãi bueino pðeva boropatebevã ãnevãre Jãmenijicui jãinore ãi ðaicðjeiyede Moisés bÁCui toivaiye báquepe*

*(Hch 3.25; Ro 1.17; 4.3, 16; 10.5)*

<sup>1</sup> Maja, Galacia ãnicãrijoborðcãvã Jesúre jã aivã, ãrãnevãpe nurié dápiabevã mãja. Maje jãiyede nurié coyãcãcã mujare Jesucristoi yaiye báquede ne pëvãimãre jocãcãjaravena maje ãmeina teiye boje. Ëbenita mujãmu apevã ne jãjovãimara. <sup>2</sup> Que baru maje jã aiye de iye yãvãiyede jãvene, ji coyãiyede báquede mujare, dajocaivãbuyã mãja. Quénora ãbenina dápiarĩ búyãvã boropateni bõojãivã Jãmenijicui jãinore maje ðaiyeque yópe iye ðaicðjeiyere Moisés bÁCui toivaiye báquede. Ëbenita Jãmenijicu jãve ðarobedejaquemãvã majare ãi Espíritu Santore maje ðaiye boje yópe ãi ðaicðjeiyede Moisés bÁCui toivaiye báquepe. Quénora jãve ðarorejaquemãvã úre maje jápiarĩ jã aiye boje Jesús ãi yãvaiye méne. <sup>3</sup> Jãmenijicui Espíritu Santo arãre ðarĩ búquemãvã mujare mamaũmene. Que baru bõojãiyãe jaãbevã mujare iye maje cãvãede mamaũmene maje majiéqueda. Nópe ðaivã baru, ãrãnevãpe ðajebu mãja.

<sup>4</sup> ¿Caiye iye vaiye báque bojecãbedi mujare? Jãve dápiarĩ coreóvadãvã aipino bojecãede iye mujare vaiye báquede. <sup>5</sup> Jãmenijicu jãve ðarobebi mujare ãi Espíritu Santore aru ðabebi pðeva ne ðarĩ majibede maje jëneboi, maje ðaiye boje yópe ãi ðaicðjeiyede Moisés bÁCui toivaiye báquepe. Quénora jãve ðarõibi úre aru ðaibi diede maje jëneboi, maje jápiarĩ jã aiye boje Jesús ãi yãvaiye méne. <sup>6</sup> Aru caride dápiãjarã

Abraham mácsure. Yópe arĩ, Jūmenijicū toivaicōjēnejaquemavū ũi yávaiyede: “Abraham jū arejaquemavū Jūmenijicūi đaquiyede yópe ũi aiye báquepedeca. Que baru Jūmenijicū soyūrejaquemavū ũre, ‘Boropatebecūbu mū ji jāinore’, ũi jū aiye báque boje Jūmenijicūre”, arĩ toivaicōjēnejaquemavū.

<sup>7</sup> Que baru coreóvaiye jaivū mūjare iyede: Ina pōeva jū aivū Jūmenijicūre, nárecabu Abraham mácsūi pāramena baju. <sup>8</sup> Javede Jūmenijicū toivaicōjēnejaquemavū ũi yávaiyede, pōeva ne coreóvarājiyere ayū boropatebede đacūyū ũi jāinore ina judíova āmevūre ne jū aiyeque ũre. Jūmenijicū soyūrejaquemavū Abraham mácsure mearo đacacūyūre ũi mácsure ũi mearo đacaquiye jipocai yópe arĩ: “Mū jū aivū yūre. Que baru mūre ji mearo đacaiye báquepedeca ijāravūcavū arevū, caivū yūre jū aivūre máre, mearo đacacūyūmu yū”, arĩ toivaicōjēnejaquemavū Jūmenijicū. <sup>9</sup> Abraham mácsūi jū aiye boje Jūmenijicūre, ũi mearo đacarejaquemavū ũi mácsure. Que baru Jūmenijicū mearo đacaiibi caivū pōeva jū aivūre ũre yópe ũi mearo đacaiye báquepedeca Abraham mácsure.

<sup>10</sup> Caivū ina pōeva đaiyūrĩduivū yópe Jūmenijicūi đaicōjeiyede Moisés básūi toivaiye báquepe Jūmenijicūi jāquiyepe arĩduivū náre boropatebevūre, jāve Jūmenijicūi űājine đaimara marajárama na, ne āmeina teiye boje. Coreóvavūbu maja die jāvene, Jūmenijicūi toivaicōjeiye báque boje, yópe arĩ, ũi yávaiyede: “Ácū pōescū đabecū baru cainūmūa yópe caiye Jūmenijicūi đaicōjeiyede Moiséi toivaiye báquepe, jāve űājicūyūme ũi, ũi vainí tuiye boje diede”, arĩ toivaicōjēnejaquemavū Jūmenijicū. <sup>11</sup> Aru coreóvavūbu maja iyede: Pōescū cūbebi boropatebecū Jūmenijicūi jāinore, ũi đaiye boje yópe Jūmenijicūi đaicōjeiyede Moisés básūi toivaiye báquepe. Jūmenijicūi toivaicōjeiye báque boje, yópe arĩ, ũi yávaiyede: “Ina Jūmenijicūi boropatebede đaimara mácsavū, ne jū aiye boje ũre, apūrājivūbu cainūmūa. Que baru coatede đabemara mārājivūbu na Jūmenijicūre jarūvarĩ”, arĩ toivaicōjēnejaquemavū Jūmenijicū. <sup>12</sup> űai Jūmenijicūre jū ayū, “Jūmenijicūrecabe boropatebede đacūyū yūre”, aibi. Ūbenita űai đarĩduyū yópe iye đaicōjeiyede Moisés básūi toivaiye báquepe, “Yūrecabu boropatebede đacūyū ji bajure ji đaiyeque iye đaicōjeiyede”, arĩduibi. Ūbenita ũrecabe boropatecūyū, ũi đarĩ būojabe boje caiye iyede. Coreóvavūbu maja die jāvene, Jūmenijicūi toivaicōjeiye báque boje, yópe arĩ, ũi yávaiyede: “űai đarĩ būojayū caiye iye Jūmenijicūi đaicōjeiyede cūcūyūme ũi aru coatede đabemū macūyūme ũi Jūmenijicūre jarūvarĩ”, arĩ toivaicōjēnejaquemavū Jūmenijicū.

<sup>13</sup> Ūbenita Cristorecabe cadateyū básū majare. Jūmenijicūi űājine đaiye jaūrĩdurejaquemavū majare, maje đabe boje caiyede yópe Jūmenijicūi đaicōjeiyepe. Ūbenita Cristovacari űājicarejaquemavū yaivū, ne pēvaimū mácsū jocsūjaravena, majare boje. Que teni bojedarejaquemavū maje vainí tuiyede, maje űājimenajiyere ayū maje baju āmeina teiye boje. Coreóvavūbu maja jāvene Cristoi űājicaiye báquede jocsūjaravena majare boje. Jūmenijicū toivaicōjēnejaquemavū, yópe arĩ, ũi yávaiyede: “Caivū ina ne pēvaimara jocsūcārā Jūmenijicūi űājine đaimaramu na, ne āmeina teiye boje”, arĩ toivaicōjēnejaquemavū Jūmenijicū. <sup>14</sup> Cristo űājiñū yaicárejaquemavū mūja judíova āmevūre boje máre, mūje cūvarājiyere ayū iye mearo đacaiyede, yópe Jūmenijicū “Mearo đacacūyūmu yū mūjare”, ũi aiye báquepedeca Abraham mácsure, aru maje sopū etarājiyere ayū űai Espírītu Santore yópe Jūmenijicū “Cadateyūre đarocūyūmu yū mūjare”, ũi aiye báquepedeca.

*Jūmenijicū ũi soyūino “Yópe mearo đacacūyūmu” ũi soyūquiye jipocare ũi đaicōjeiyede (Ro 4.14)*

<sup>15</sup> Mūja, jivū, caride soyūquijivū mūjare maja pōeva maje đarĩ cōmajiyena mūje coreóvarājiyere ayū. Pūcarā ũmūva “Yópe đarĩ memenajare”, ne arĩ toivaru ne āmiáre diena, űame būojabebi jarūvayū aru oatūvayū diede, ina ũmūva ne jū abedu. Quédeca Jūmenijicū “Yópe đarājare”, ũi aiye báquede űame būojabebi jarūvayū aru oatūvayū diede máre. <sup>16</sup> Jūmenijicū “Yópe mearo đacacūyūmu yū mūjare”, ávarejaquemavū Abraham

mácure aru ñi pãramenacacu bacuyáre máre. Ëbenita Jãmenijicu toivaicõjemenajaquemavu ñi yávaiyede “mipãramena márajivũ”, obedivũ ainore. Quénora toivaicõjemenajaquemavu ñi yávaiyede “mipãramenacacu bacuyá”, cūinácũ ainore. Aru Cristorecabe ñai cūinácũ. <sup>17</sup> Ji coyũiyede mujare yópe aiyurõtamu: “Yópe ñarãjaramu maja”, arejaquemavu Jãmenijicu Abraham mácure. Aru que arĩburu yóboi, Jãmenijicu “Jãve ñacuyũtu yũ yópe ji aiyede báquepedeca mũre”, arejaquemavu Abraham mácure. Que baru Jãmenijicu ñi aiyede báquede cuatrocientos treinta paĩũna jipocai ye jarũvabedejaquemavu aru oatũvabedejaquemavu ñi ñaicõjeiyeque, Moisés básũ toivaiye báqueque cuatrocientos treinta paĩũna yóboi. Jãve Jãmenijicu ñaibi yópe ñi aiyede báquepedeca. <sup>18</sup> Põevai boropatebeni bũojaru Jãmenijicu jãinore ne ñaiyeque yópe iye ñaicõjeiyepe Moisés básũ toivaiye báquede, Jãmenijicu “Yópe mearo ñacacuyũtu põevare”, ñi aiyede báque bojecũbejebu. Ëbenita põeva boropatebevũ bũojabema ne ñarĩduiyeque yópe Jãmenijicu ñaicõjeiyepe. Que baru Jãmenijicu “Yópe mearo ñacacuyũtu põevare”, ñi aiyede báque bojecũvũ. Aru Jãmenijicu mearo ñacayũ põevare, jãimi náre boropatebevũpe yópe ñi aiyede báquepedeca Abraham mácure: “Caivũ põeva yũre ju aivũre yópe mi ju aiyere yũre mearo ñacacuyũtu yũ”, arejaquemavu.

<sup>19</sup> Jãve Jãmenijicu coyũrejaquemavu ñi ñaicõjeiyede Moisés básure, “Yópe ji ñaicõjeiyepe ñajarã mũja”, arĩduyũ judíovare. Jãmenijicu coyũrejaquemavu diede, põeva ne coreóvarãjiyepe ayũ vaini tũivũre ne ñameina teiye boje. Abraham básũ pãramenacacu Jesucristoi daiyede, iye ñaicõjeiyepe ñaiye cūinējaquemavu. Que baru Jesucristoi daiyede, Jãmenijicu mearo ñacarejaquemavu põevare yópe ñi aiyede báquepedeca. Iye Jãmenijicu ñaicõjeiyede Jãmenijicu yávarejaquemavu ángelevare. Aru na yávarejaquemavu Moisés básure. Aru ñi mácũ toivarejaquemavu diede, põeva ne majinajiyere ayũ. Que teni Jãmenijicu coreóvare ñarejaquemavu põevare ñi ñaicõjeiyede ñi coyũiyequede arevũre, ina ángelevare aru Moisés básure máre. <sup>20</sup> Ëbenita Jãmenijicu coyũbedejaquemavu “Yópe mearo ñacacuyũtu”, ñi aiyede Abraham mácure apecũque. Quénora Jãmenijicũvacari cūinácũra coyũrejaquemavu diede ñi mácure apecũ cubeda.

*Jãmenijicu ñi ñaiyũrõ iye ñi ñaicõjeiyeque*

*(Ro 4.13; 8.15-17; Col 2.8, 20)*

<sup>21</sup> Jãmenijicu bojecũbede ñarejaquemari iye “Yópe mearo ñacacuyũtu”, ñi ávaiye báquede Abraham mácure ñi ñaicõjeiyeque, ñi coyũiyede báquede Moisés básure? ¡Bi, ye que ñamevũ! ¡Aipinũtu vaibéjarõri nópe! Jãmenijicu ye jãmecũbe põevare boropatebevũpe maje ñaiye boje yópe ñi ñaicõjeiyepe. Maja ye mearore ñaiye majibevũ, Jãmenijicu cure ñaquiyepe aivũ majare jãravũ cūiméjãravũ baquinóre. Cainũtũna maje mearo ñaiye jãvũ Jãmenijicu jãinore. Que baru ñaicõjeiyepe ñarĩduivũvacari, caivũ põeva eabenajarama jãravũ cūiméjãravũ baquinóre. Ye boropatebevũ bũojabenajaramu maja Jãmenijicu jãinore maje mearo ñaiyũrĩduiyeque. <sup>22</sup> Jãmenijicu toivaicõjemenajaquemavu ñi yávaiyede, coreóvare ñacuyũ majare caivũ ijãravũcavũ ñaicõjeimarare ne baju ñameina ñaiyũeque. Que baru põeva ne ju aiyede Jesucristore, Jãmenijicu jãimi náre boropatebevũpe “Yópe mearo ñacacuyũtu”, ñi aiyede báquepedeca. Aru ina põeva ju aivũ Jesucristore quénũrabu Jãmenijicu jãimara boropatebevũpe.

<sup>23</sup> Jesucristoi ñaquiye jipocare caivũ põeva ñaicõjeimarape paivũ barejaquémavu, maje ñarĩduiye boje yópe Jãmenijicu ñaicõjeiyede ñi coyũiyede báquepe Moisés básure. Nópe barejaquémavu pũ Jesucristoi daiyeta. Cristo ñi daiyede, Jãmenijicu jãðovarejaquemavu majare boropatebevũpe ñi jãinore maje ju aiyede Jesucristore. <sup>24</sup> Que baru Jesucristoi ñaquiye jipocare, caivũ põeva jũeðova coreimarape paivũ barejaquémavu. Aru Jãmenijicu ñaicõjeiye ñi coyũiyede báque Moisés básure majare coreipõecũpe paive barejaquémavu. Yópe coreipõecũ coreóvare ñaiyere jũeðovare ñãjinajivũre ne mearo ñabedu, nopedeca iye ñaicõjeiyeque coreóvarejaquemavu ñãjinajivũre, maje ñameina teiye boje. Nópe barejaquémavu pũ Jesucristoi daiyeta, maje boropatebenajiyere aiyede Jãmenijicu

jáinore maje j̄u aiyeque Jesucristore. <sup>25</sup> Caride J̄umenijic̄u jáimi majare, Jesucristore j̄u aiv̄are, boropatebev̄are. Ñ̄aja Jesucristore coreóvaiv̄u, úre j̄u aiv̄u, coreimarape ãmev̄atamu iye ðaicõjeiyeque.

<sup>26</sup> Aru caiv̄u m̄aja J̄umenijic̄u máramu m̄aje j̄u aiyeque Jesucristore, úque c̄arĩ c̄uináv̄are. <sup>27</sup> M̄aja jáðovaimara mácav̄u Jesucristoque ocoi c̄ariv̄abu úque c̄uináv̄are. Que baru caride c̄av̄u m̄aja Jesucristope ãrojariv̄u. <sup>28</sup> Que baru caride ye baju ãmev̄u judío o judío ãmes̄u, yebacac̄u o yebacac̄u ãmes̄u, aru ãm̄u o nomió máre. Caiv̄u c̄uinátar̄are paiv̄abu maja, maje c̄ue boje Jesucristoque c̄uináv̄are. <sup>29</sup> M̄aja Cristo jina mae boje, Abraham mác̄u p̄aramena bajubu m̄aja. Que baru J̄umenijic̄u mearo ðacac̄uȳme m̄ajare yóre ãi aiye báquepedeca.

#### 4

<sup>1</sup> Yóre soȳquijiv̄u m̄ajare cojedeca maje c̄uede Jesucristoque ã jinava, ðaicõjeimara ãmev̄u. Mamac̄u, b̄uc̄ar̄iburu yóboi, c̄v̄ac̄uȳme jípac̄u jiede. Ëbenita j̄uedoc̄u c̄ãreja, jaboc̄u bac̄uȳvacari, yebacac̄ure páȳu arev̄u cõjeim̄me ã. <sup>2</sup> J̄uedoc̄u c̄ãreja, arev̄u jári coreiv̄abu úre aru ã jie baquiyéde máre p̄u ãnijãrav̄u, jípac̄u beoijãrav̄u baquinóita, ne dajocarãjiyere aiv̄u ne jári coreiyede úre aru ãi c̄v̄aede máre. <sup>3</sup> Nopedeca vaidéjaquemav̄u majare máre maje majibede c̄ãreja J̄umenijic̄u yávaiye méne. Yóre j̄uedova ne cõjeimarape, maja máre yebacav̄u barejaquemav̄u, iye ðaicõjeiyeque, majeñec̄uva ne ðarĩ cõmajiyē báqueque.

<sup>4</sup> Ëbenita majare náre paiv̄u b́acav̄are ãnijãrav̄u, J̄umenijic̄u beoijãrav̄u b́acarõi, J̄umenijic̄u darorejaquemav̄u mamac̄ure ijãrav̄uita. Ë máre caiv̄u arev̄u p̄õvape, c̄v̄arejaquemav̄u jípacore. Aru p̄õtedējaquemav̄u judíovacac̄u. Que baru j̄u arĩ J̄umenijic̄u ðaicõjeiyede ãi soȳiye báquede Moisés b́ac̄ure c̄urejaquemav̄u ã, mamac̄u. <sup>5</sup> Ë daiye boje J̄umenijic̄u ðaicõjeim̄are páȳvacari, bojedaȳu b̄ojarejaquemav̄u ina ðaicõjeimara mácav̄are iye ðaicõjeiyeque, ne ñájimenajiyere aȳu ne vainí t̄aiye báque boje diede. Aru ãi nóre ðaiye báque boje, b̄ojaibi c̄ure ðaȳu majare J̄umenijic̄u m̄arape. <sup>6</sup> M̄aje J̄umenijic̄u mára teiye boje, ã daroibi mamac̄u Espíritu Santore, ãi c̄quiyere aȳu m̄aje úmei, jáðovac̄uȳu jáve J̄umenijic̄u m̄arare m̄aja. Aru ñai Espíritu Santo “m̄u, jípac̄u”, arĩ j̄eniari b̄ojare ðaibi caiv̄u majare J̄umenijic̄uque. <sup>7</sup> J̄umenijic̄u nóre ðaiye boje, caride yebacav̄are, arev̄u ðaicõjeimarape paiv̄u ãmev̄u m̄aja. Quénora J̄umenijic̄u máramu m̄aja, ãi jáve mearo ðacaiye boje m̄ajare yóre ãi aiye báquepedeca. Caiye iye ãi c̄v̄aede ãi jíquiyede ãi m̄arare jícȳme m̄ajare.

*Pablo ãi dápiaino aipe n̄quinore Galaciav̄are  
(Hch 16.6; Ro 8.29; 2 Co 3.18; Fil 3.10; Col 2.8, 20)*

<sup>8</sup> Javede m̄aje coreóvabede c̄ãreja J̄umenijic̄ure, ijãrav̄are cõjeiv̄u ne yebacav̄are paiv̄u barejaquemav̄u m̄aja. “J̄umenijinamu na”, arĩ dápiar̄idiv̄u barejaquemav̄u m̄aja. Ëbenita ye j̄umenijina ãmema na. Ñ̄ai J̄umenijic̄u c̄uinác̄ura, caiyede c̄uedaȳu b́ac̄ure coreóvabeni mearore jíbedējaquemav̄u m̄aja. <sup>9</sup> Ëbenita caride m̄aja coreóvaiv̄abu J̄umenijic̄ure, ãi coreóvaiye báque boje m̄ajare mamac̄um̄are. Que baru, ¿aibe teni dajocaiȳariv̄ar̄u m̄aja m̄aje c̄uede jocarĩ Jesucristoque c̄uináv̄are, yebacav̄are tenajiv̄u bedióva cojedeca iye ðaicõjeiyeque, majeñec̄uva mácav̄u ne ðarĩ cõmajiyē báqueque? Iye ðaicõjeiye par̄betamu. Que baru m̄aja ye caðatebemaramu iye ðaicõjeiyeque. Aru c̄ure ðabejarã m̄aje baju yebacav̄are cojedeca m̄aje ðarĩ b̄uiyeque yóre judíovape. <sup>10</sup> M̄aja dápiar̄idiv̄u m̄aje ðaiyede judíovape, J̄umenijic̄u mearo ðacac̄uȳere aiv̄u m̄ajare. Que baru toroj̄ave teiv̄abu yóre judíovape arejãrav̄u, arev̄u av̄iáv̄u, aru arev̄u ãi máre. <sup>11</sup> M̄aje que ðaiye boje ch̄ioiv̄u ȳu m̄ajare. Que baru, “¿Ye bojec̄ubedi ji b̄ueiye báque náre?” arĩ dápiav̄u ȳu.

<sup>12</sup> M̄aja, jívu, par̄rõrec̄a j̄eniaiv̄u m̄ajare, m̄aje ðarãjiyere aȳu yóre ji ðaiyere. Ȳu judíovacari, ðabev̄u yóre J̄umenijic̄u ðaicõjeiyede Moisés b́ac̄u toiv̄aiye báqueque. Que

baru yu máre ðaivũ yópe muje ðaiyere. Mujare teyũbu yu. Diede dajocarejacacu yu. Āmeno ðabeteavũ muja yare. Quénora mearo ðávũ muja yare. <sup>13</sup> Coreóvaivũbu muja yare ijimũ mácure. Aru ji ijeteiye boje mamarũmũre coyũcũnũcacũ Jesús ũi yávaiye méne muje yebai. <sup>14</sup> Aru yare ijié báque boje, copũ etaiyũbejebu muja yare. Ũbenita āmeina jámevũva jarũvabeteavũ yare. Quénora me copũ etavũ yare yópe muje copũ etajũroere cũinácũ ángele, Jũmenijicũi daroimũre, aru yópe muje copũ etajũroere Jesucristore máre. <sup>15</sup> Mamarũmũ ji bueiye mujare Jesús ũi yávaiye méne, torojũrivũ bateávũ muja. ¿Aipe teni torojũbevuũ muja caride? Yúvacari majivũ aipe muje ðaiyede dinũmũre. Caijĩene ðajebu muja, cadatenajivũ yare, ĩvũ muje yacoruare, jínajivũ yare. <sup>16</sup> Ũbenita caride jáivũbu muja yare yópe muje maucure, ji coyũiye boje yávaiyede jávene mujare.

<sup>17</sup> Apevũ, ina bueivũ ape yávaiyede, torojũre ðaiyũrivũbu mujare, muje me puedarãjiyere aivũ náre. Ũbenita ne ðaiyũrĩduiye meamejebu mujare. Maucũvare ðarĩduivũbu mujare yúque, muje ju arãjiyere aivũ ne bueiye. <sup>18</sup> Põeva ne cadateiyũre apevũre mému cainũmũa, ne cadatedu náre ne baju dápiaino mearoque. Ũbenita meamevũ ne cadateiye mujare ji cũede mujaque ũbenita ne cadatebe mujare ji cũede mujaque. Que baru cadatejarãri mujare ne dápiaino mearoque cainũmũa, ji cũede aru ji cũede máre. <sup>19</sup> Muja, jímajinare paivũ, bediõva cojedeca ñájivũ yu mujare boje yópe ico juedocũvacodo õi ñájiyere. Ñájivũ yu, jácũyũ mujare Cristope ārõjarivũre. <sup>20</sup> Pare cãrijivũ yu mujare boje. “¿Aipe ðarĩ Galaciacavũre cadateje bárica yu?” arĩ dáriavũ yu. Que baru cãiyũrĩduivũ yu mujaque caride, oatũvacũyũ ji coyũiyede mujare.

*Pablo ũi jẽvari coyũino ðaicõjeiyede ðarĩduivũ ne ðaiyena aru Jũmenijicũi mára ne ðaiyena máre pũcarã nomiva ne cũe báqueque*

<sup>21</sup> ¿Caiivũ muja ðaiyũrĩduivũ yópe Jũmenijicũi ðaicõjeiyede Moisés bácuĩ toivaiye báquepe, jápiarĩ eabenaru muja iye ðaicõjeiyede? Jáve jápiarĩ eabevũ muja diede. <sup>22</sup> Jápiarã caride Moisés bácuĩ toivaiye báquede Abraham mácuĩ borore. Abraham mácuĩ ina pũcarã mamarũmũ põeteivũ bácvũre cũvarejaquemavũ pũcarõmiva nomivaque. Cũinácũ Abraham mácuĩ márepacoĩ yebacacoĩ mácuĩ barejaquémavũ. Aru apecũ Abraham mácuĩ márepacoĩ bajui mácuĩ barejaquémavũ. <sup>23</sup> Ñai yebacacoĩ mácuĩre juedocũvarejaquemavũ yópe caivũ apevũ põevare. Que baru jĩbũcũ põetedejaquemavũ yópe caivũ apevũ juedovare. Ũbenita ñai jímarepacoĩ bajui mácuĩre juedocũvarejaquemavũ Jũmenijicũi coyũiye báque boje cũvarãjivũre mamacũre. Que baru ĩmacũ põetedejaquemavũ Jũmenijicũi põeva ne ðarĩ majibede ðaiyeque, jípacoi pare bũcũco bae boje.

<sup>24</sup> Maje coreóvaiye Agar bácoĩ borore aru Sara bácoĩ borore máre jáðovaiivũ majare ape yávaiyede jávene. Yópe vaiye báquepedeca ina pũcarõmiva nomivare, vaivũ põevare ne voiyede Jũmenijicũi me jáquiyepe aivũ náre. Apevũ ðaiyũrivũbu yópe Jũmenijicũi ðaicõjeiyere ũi coyũiye báquede Moisés bácuĩre, Jũmenijicũi me jáquiyepe arĩduivũ náre. Aru apevũ ju aivũbu “Yópe mearo ðacacũyũmu mujare”, Jũmenijicũi aiye báquede, ũi me jáquiyepe aivũ náre. Ico yebacaco Agar āmicũrejaquemavũ. Aru õ máco jáðovaimico majare ne ðaiyede, ina voivũre Jũmenijicũi me jáquiyepe arĩduivũ ne ðaiye boje. Náre paivũbu caivũ ðaiyũrivũ yópe Jũmenijicũi ðaicõjeiyede Moisés bácuĩ toivaiye báquepe Sinaĩ āmicũricũ cũracũi. Que baru yebacavũre paivũbu na, úpe Agar bácoĩ mácuĩre. <sup>25</sup> Aru Agar bácoĩ jáðovaimico majare pũcarõa cũrõare, Sinaĩ āmicũricũ cũracũre, Arabia āmicũrijoborõcacũre, aru Jerusalén āmicũrĩmarore ijãravũcarõre, judiõvai ĩmaro urarõre. Aru ina judiõva ðarĩduivũbu yópe Jũmenijicũi ðaicõjeiyere. Que baru Agar bácoĩ népacope páðobe aru õpedeca yebacavũre paivũbu na. <sup>26</sup> Ũbenita Sara bácoĩ jáðovaimico majare apeno ĩmaro Jerusalén āmicũrĩmarore, cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõre, Jũmenijicũre ju aivũ ne ĩmaro mearore. Aru maja ju aivũbu Jũmenijicũre. Que baru Sara bácoĩ majepacope páðobe aru õpedeca yebacavũre paivũ āmevũtamũ maja. <sup>27</sup> Que baru Jũmenijicũi mára, caivũ Jesucristore ju aivũ, obedivũ barãjãramũ maja. Ũbenita ina ðarĩduivũ yópe

Jūmenijicai ðaicðjeiyere ñi coyuiye báquede Moisés bácare, obebejina marajárama na. Nópe arí Jūmenijicu toivaicðjeneaquemavu ñi yávaiyede:

Μη, juedocuvabeco, torojujaco μη mi ũmei. Μη, ñájimeco cãreja juedocuvaede, codobobojaco μη mi torojue boje. Que baru ico nomió jímarepacui jaruvaimo máco, ũmucucodome cojedeca. Que baru mamara cuvacoðome ico ũmucuco pueno, arí toivaicðjeneaquemavu Jūmenijicu.

<sup>28</sup> Aru maja, jívu, yóre Abraham mácu mácu Isaac básui pðeteiye báquepe Jūmenijicu “Yóre baquiyébu” ñi aiyे báquepe, nopedeca mǎjamu Jūmenijicui mára yóre ñi aiyे báque boje. <sup>29</sup> Javede Abraham mácu mácu mamarumu pðeteyu básu, Agar bácoi mácu, ñai ne juedocuvamu mácu yóre caivu apevu pðeva ne juedocuvaere, ñájine ðayu barejaquémavu ũmacu bácare, Sara bácoi mácare, ñai ne juedocuvamu mácare Jūmenijicui Espírиту Santoi parure ðaiyeque ñi bucva bácare. Aru quédecabu caride máre. Ina ðare ðaicðjeiyuríduivu yóre Jūmenijicui ðaicðjeiyere ñájine ðaivubu majare máre. <sup>30</sup> Ũbenita yóre arí, toivaicðjeneaquemavu Jūmenijicu ñi yávaiyede: “Ico yebacacoi mácu cuvabescuyme jípacui cavaede. Quénora ico ñi márepaco bajui mácu cuvascuyme caiye jípacui cavaede. Que baru jaetovajacu ico mi yebacacore aru mamacure máre yore jocarí”, arí toivaicðjeneaquemavu Jūmenijicu. <sup>31</sup> Maja, jívu, que baru maja yebacacoi márape paivu ãmevu maja. Quénora majamu majepacui márepaco bajui márape paivubu. Que baru mearore cavarájaramu maja, majepacu Jūmenijicui jíquiyede majare.

## 5

### *Yebacavupe tebejarã maja cojedeca (Mt 19.19; 20.26; Jn 8.32-36; Ro 13.8-10; 1 Co 5.6)*

<sup>1</sup> Maja yebacavupe paivu bácare majeñecuva ne ðarí cðmajiye báqueque jave meadaibi majare Jesucristo. Ũrecabe bojedacayu básu maje ãmeina teiyede, maje curájiyere ayu me Jūmenijicuque. Que baru maja, Jūmenijicui mára, ju ávaivubu Jesucristore. Que baru jápiarí adabejarã ina ðare ðaicðjeiyurivure yóre Jūmenijicui ðaicðjeiyere ñi coyuiye báquede Moisés bácare.

<sup>2</sup> Jápiarã yure. Yávacari, Jesús ñi yávaiye méne beorí coyucðjeimaracacu, coyivu majare. Maje buracðjenu maje cajede Jūmenijicare me jáicðjeniduvu majare yóre ina ðare ðaicðjeiyurivure ne ðaicðjeiyere, Jesucristoi yaiye báque bojecubequiyebu majare.

<sup>3</sup> Bedióva cojedeca parurðreca coyivu majare. Ácu pðecu buracðjeñu maru ñi cajede ðaiye jajebu ũre yóre caijñe Jūmenijicui ðaicðjeiyere ñi coyuiye báquede Moisés bácare.

<sup>4</sup> Mijacavu vorí eaiyuríduivu Jūmenijicui jáquiyere aivu majare boropatebevure, maje ðaiye boje yóre ñi ðaicðjeiyere ñi coyuiye báquede Moisés bácare, jave coatedavã maja Cristore jaruvarí. Mijacapuravu jave ubeni jaruvadavã majare jaruvarí Jūmenijicui jíyede pðevare bojecubeda ñi me boje. <sup>5</sup> Ũbenita mijacapuravu napini coreivubu aru jáve coreónvaivubu Jūmenijicui jáquiyede majare boropatebevure ñi Espírиту Santoi paruéque maje ju aiyede ũre. <sup>6</sup> Que baru maje cuede Jesucristoque cūinávure ye baju ãmevu buracðjenu o buracðjemenu maje cajede. Ũbenita maje ju aiyede Cristore apevu pðevare arí, mearo ðacaivubu maja, cadateivu náre. Aru diedecabu bojecue majare.

<sup>7</sup> Mamarumure me nure nurejavã maja maje cuede Jesucristoque cūinávure. ¿Ñame matedí dajocare ðaivu majare maje ju aiyede iye yávaiyede jávene? <sup>8</sup> Ácu pðecu Jūmenijicu ãmemi. Jūmenijicu majare cutuyube ñ jina márjivva. Que baru ucube maje ju are nurajiyere ayu Jesucristore. <sup>9</sup> Yóre pðeva ne quíjñe pãure bucure ðaiyeque bucónvainope caino jívaibore, nopedeca obebe bueiye jáve ãme meamene ðarí buojavivub obedivub pðevare. <sup>10</sup> Maja aru yu máre curivubu Jesucristoque cūinávure. Que baru majivu yu Jesucristo cadatecuure majare, maje dápiare nurajiyere ayu ji dápiayere. Aru yácapuravu majivu Jūmenijicu ñájine ðacuyure ñai majare cãrijovañure, ye baquinó ãmevu ácu pðecure.

11 Maja, jívu, yácarũravu “Ëmuvare ne cajede buraicõjeiye javu mavare”, ji arĩ coyure nuvu, ina judíova cãrijovamejebu yare. Aru ji buraicõjenu Ëmuvare ne cajede, ina judíovacarũravu cãrijimejebu ji coyuiye boje Jesucristoi yaiye báquede jocusjaravena. Ëbenita na cãrijivutamu, ji põevare ju aicõjeiye boje Jesucristore, ne curãjiyere ayu me Jãmenijicue. Que baru cãrijovalama yare ameno ji vaiquiyere aivu. 12 Ina mavare cãrijovare cuivare, buraicõjeiyuvare mave cajede, nacarũravare cõiná burarĩ jaruvacõjejara ne cajede.

13 Maja, jívu, mavarecabu Jãmenijicui cutuimara macavu ã jina marajivu, dabenjivu iye daicõjeiyede yebacavare. Ëbenita me jãjara diede, yebacavare tede daiyede. Mavare daiye jave boje iye daicõjeiyede, “Caiye mave amaina daiyede darĩ buojavubu maja”, arĩ dáriabejarã. Quévora dáriajarã mave baju yóre yebacavare, cadatenajivu mavacavu Jesure ju airõevare, mave ne boje caivu Jesure ju aivare. 14 Caiye iye Jãmenijicui daicõjeiye ãi coyuiye báque Moisés bácare aru caiye ape daicõjeiye máre cuvu cõináromia yóre: “Maja coara ãjarã mavavare yóre mave nevedeca mave bajure”, aiyevu iye. 15 Ëbenita maja jiatede nuvu baru mave bajumia aru boivu baru mave bajumia yóre amara jjecuvare, me jãjara maja, bíjare cuiye mave me cuede mave bajumia.

*Põeva ne amaina daiyevare aru Jãmenijicui Espiritu ãi mearo daicõjeiye (Ro 6.3-14; 7.15-23; Gá 2.20; 6.14)*

16 Yóre coyuvuvu yu mavare. Ñai Espiritu Santoi daicõjeiyere daivu curãjã mava ãi urõpe. Dabejarã yóre mave baju amaina daiyevare. 17 Mave baju amaina daiyevare Espiritu Santoi mearo daicõjeiyere amevu. Quédeca Espiritu Santoi mearo daicõjeiye mave baju amaina daiyevare amevu. Mavavare painotamu no. Ëbenita mave ju aiyede ñai Espiritu Santore, darĩ buojavubu yóre mave amaina daiyevare. 18 Mava daivu baru yóre ñai Espiritu Santoi mearo daicõjeiyere, daicõjeimarape raivu amevu mava Jãmenijicui daicõjeiyeque ãi coyuiye báquede Moisés bácare. Que baru darĩduiye javavu mavare diede, mave curãjiyere aivu me Jãmenijicue.

19 Caivu majima aipe arõjave ne daiyede ina ne baju amaina daiyevareque daivu. Amaina daivubu arevareque némarebucava amevareque, curuvubu amevareque, aru caino amevareque daivubu. 20-21 Mearore jívu pẽpeimarare, aru yaviéde daivubu. Mavavare ne baju, jaravubu, tebutevubu, jiateivubu ãbenina, aru daivubu ne baju urõpe dáriabevava mearore o amevareque arevare. Jarare daivubu arevare, yajuboa tede daivubu mavavareque, aru jorojívubu. Racoteivubu, bujéque ucuvu aru urarõ arĩ torojave teivubu, aru areno nópe paino urarõ amevareque darĩ cõmajivubu na. Parõreca coyuvu mavare diede, nópe ji coyuiye báquepedeca mavare javede, mave majinajiyere ayu Jãmenijicui jatebucavare ina nópe daivare.

22 Ëbenita daivu maja yóre ñai Espiritu Santoi mearo daicõjeiyere, yóre arõjave mave daiye. Uvuvu arevare. Torojuvubu mave ãmei. Curuvubu me cãrijimevava. Aru naruvubu. Mearo daivubu arevare. Cadateivubu arevare. Aru javene daivubu yóre “Darãjare”, mave aiyevare báquepedeca. 23 Meara põevare curuvubu me. Aru mave bajure curĩ majidivubu. Nópe daiyede caiye daicõjeiye bíjarorĩ buojavubu. 24 Jesucristo ãi yaiyede jocusjaravena jaruvarejavuvu mave amaina teiyede. Que baru mave cuede Jesucristoque cõinávare, dajocavubu mave amaina teiye báquede aru javene dabevu yóre mave amaina daiyevare. 25 Ñai Espiritu Santo avare daibi mavare mavareque. Que baru ure coreicõjeiye javu mavare caiye mave daiyede, mave dáriayede máre. 26 “¿Meara márica arevare pãeno?” arĩ dáriayevare javavu mavare. Mavavare jarare daiyevare javavu mavare. Aru jorojine daiye máre javavu mavare.



## 6

*Cadatejarã mąje baju*  
(2 Ts 3.13)

<sup>1</sup> Mąja, jívı, cūinácu mąjacacu ũi vainí taru ãmeina dayı, mąja ñai Espíritu Santoi daicõjeimara cadatejarã úre, ũi dajocaquiyepe aivı ũi ãmeina teiyede. Ména meadarĩ, cadatejarã úre. Aru me jájara, mąja máre vainí tıbenajivı úre. <sup>2</sup> Mąje baju cadatejarã, apescu ũi ñájimequiyepe aivı. Nópe daivı baru, daivıbu mąja yópe Cristoi daicõjeiyepe.

<sup>3</sup> Ácu pōescu “Mearo daivı yı”, arĩ dáriayı baru mearore dabecıvacari, ũi bajuma jıjovayıbe ũ. <sup>4</sup> Caivı jári corevajarãri ne baju daiyede, coreóvarãjivı mearore o ãmenore. Aru ñai mearore dayı torojıjacarı ũi nópe daıye boje. Ubenita jámecıva apenı ne daiyede, “¿Ñame pıeno mearore darı?” arĩ jēniari jámejacırı ũ. <sup>5</sup> Que baru mąja coapa me jári corevaiye javı mąjare mąje daiyede.

<sup>6</sup> Ñai bueı Jūmenijicı yávaiye méne jíjacarı úre bueipōescu apeljē ũi me cıvaede, que darı cadatecıyı úre bueipōescu javéde.

<sup>7</sup> Mąje bajumia apescu jıjovaicõjemejara. Jūmenijicı bojedacıyıme caivı pōevare yópe ne daıyepedeca. Que baru pōescu cıbebi jıjovarı bıojayı Jūmenijicıre. <sup>8</sup> Ñai dayı yópe ũi baju ãmeina daıyere ũi baju ãmedarĩ coatecıyıme Jūmenijicıre jarıvarĩ aru ñájicıyıme cainıta. Ubenita ñai dayı yópe ñai Espíritu Santoi mearo daicõjeiyepe cıvacıyıme járavı cūiméjıravı baquinóre Cristoque. <sup>9</sup> Que baru ıetıbevıva mearo darãjarevı, Jūmenijicı bojedacıyıyepe aivı majare me añijıravı, ũi beoıjıravı baquinói. Majare me bojedacıyıme, maje ıetıbevıva dajocabedu maje daıye méne, cadatenajivı apenıre. <sup>10</sup> Que baru mearo darãjarevı caivı pōevare cainıta. Aru pıeno mearo darãjarevı majacavı Jesúre jı aivıre.

*Pablo ũi majicaino aru meaicõjeino Galaciacavıre*  
(Jn 3.3-7; 2 Co 5.17)

<sup>11</sup> Jájara mąja caride yo ji toıvacainore mąjare ırarõa toıvaivı ji bajui. <sup>12</sup> Ina pōeva buraicõjene daıyırĩduivı mąjare mąje cajede nópe daivıbu, judıova ne me járajıyepe aivı náre. Ubenita nópe daivıbu, ina judıova ne ñájine dabenjıyepe aivı náre yópe ne ñájine daıyepe ina coreivıre Jūmenijicı meadaquiyepe náre Cristoı yaiye báque boje jocıjaravena. <sup>13</sup> Ina buraicõjeıvıvacari ne cajede dabename yópe Jūmenijicı daicõjeiyede ũi coyıye báquepe Moısés bıcıre. Ubenita buraicõjene daıyırıvıbu mąjare, yópe torojırı “Ina pōeva jı arĩ, buraicõjedama ne cajede yópe ñaje daicõjeiyepe náre”, arĩ coyırãjivı. <sup>14</sup> Ubenita ye baju ãmevı yıre yópe ne daicõjeıye. Quénora torojıvı yı ji ũımeı yo boje: Jesucristo yaidéjacıvı jocıjaravena yıre boje. Que baru caride ıbevı yı caıye iye ãmeina teiyede ijıravıcavı ne daiyede. Yı ye dáriabevı yópe ijıravıcavı ne dáriaiyepe. Aru na máre ıbenama yıre caride. <sup>15</sup> Que baru ye baju ãmevı pōescu buraicõjenu ũi cajede o buraicõjemenu. Quénora bojecıvı majare maje cıede mamarıta pōteıvıre meımeque. <sup>16</sup> Jūmenijicı torojırıvı me cıre dajacırı cırijımevıva aru cōmaje ãroje jájacarı caivı ina daıvıre yópe ji bueıyepe Jesucristoi daicõjeiyede. Ina nópe daivı jáve Jūmenijicı pōevatamu na.

<sup>17</sup> Yırecabu cıvacı ji churiá báquede ji bajui, ji memecaiye boje Jesúre. Que baru yo jırocıre ina Jesucristore jı aivıre cırijovıvı chıore dabegarãri yıre.

<sup>18</sup> Mąja, jívı, maje jabocu Jesucristo mearo dacajacırı mąjare mąje ũımeı bojecıbeda ũi me boje. Quédecabu. Quénoramu.

## Efesios

Mamabuinore соуиyeбу Pablo б́acu ўи toivaicōjeiye б́aquede paperayocare Ёfeso āmicurīīmarocavн Jesúre ж́a airōevare. Pablo б́acu judiovacacu б́acвvacari, Jesús ўи yávaiye méne beorī соуиcōjeimн marejaquemavн, соуиcун ўи yávaiye méne judiova ānevнre, judiova ne ж́a abe boje ўи соуиyede. Lucas б́acu соуиrejaquemavн Pablo б́acвi borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru Ёfeso āmicurīīmarocavн ne borore Hch 18:19-20:1, 20:17-38. Javede Pablo б́acвre toivacaipōecв б́acвre toivaicōjenejaquemavн р́сacуoca ўи paperayocare Tesalónica āmicurīīmarocavнre, aru р́сacуoca ўи paperayocare Corinto āmicurīīmarocavнre, ўи paperayocare Galacia āmicurījaborōcavнre, aru ўи paperayocare Roma āmicurīīmarocavнre máre. Apeвн ne dápiaiyere, javede toivaicōjenejaquemavн ўи paperayocare Filipos āmicurīīmarocavнre. Toivaicōjenejaquemavн yóbecuriyoca ўи paperayocare āniўж́u б́acarōre 60 d.C., ўи cвede āmeina teivнre jēni jacoīñami Roma āmicurīīmaroi, cўináyocare Ёfeso āmicurīīmarocavнre, areyocare Colosas āmicurīīmarocavнre, aru areyocare Filemón mácвre. Tíquico б́acu н́varejaquemavн iyoca yóbecuriyocare cўinátвгн ўи н́iyede Roma āmicurīīmarore р́a Asia āmicurījaborōi. Pablo б́acu соуиrejaquemavн ўre toivacaipōecв б́acвre aipe ўи toivacaquiye б́aquede diyocare.

Diyocaque Pablo б́acu соуиrejaquemavн Jūmenijicвi coreóvaiye б́aquede ўи cвeдаquiye jipocamia caivнre aru caiyede máre, еpecунre caivн Jesúre ж́a airōeva márajivнre, judiova aru judiova ānevнre, yóre cўináyajubocavнre aru Jesucristo maje jabocвva. Pablo б́acu jǎđovarejaquemavн maje cвede Jesucristoque cўinávнre yóbecвe ўи jēvari соуиyeque: maja yóre cўramipe aru Cristo yóre cўravape cўramitōbвi (2:20-22); maja yóre pōecвi bajupe aru Cristo yóre maje jipobвpe (4:15-16, 5:23); aru maja yóre jímarepacope aru Cristo yóre majemarepacвpe (5:27-32). Aru Pablo б́acu maucвvaicōjenejaquemavн Jesúre ж́a airōevare abujucвque jēvari соуиун yóre churara ўи cвrпнмн б́acarōcacu б́acu ўи cвvaepe (6:11-17).

*Pablo ўи meaicōjeino Ёfesocavнre  
(Hch 18.19-21; 19.1)*

<sup>1-2</sup> Ун, Pablo, meaicōjeivн м́jare, Ёfeso āmicurīīmarocavнre Jūmenijicвi pōevare. Yáбу Jesucristoi yávaiye méne beorī соуиcōjeimaracacв. Ун toivaicōjeivн arecвre iyoca paperayocare м́jare, Jesucristore ж́a aivнre dajocabevнva aru cвrивнre ў́que. Majepacв Jūmenijicв, maje jabocв Jesucristomaque, mearo đacajacвrī м́jare bojecвbeda ўи me boje. Aru torojмrī cвre đajacвrī м́jare cārjimevнva.

*Cristo ўи mearo đacaino maje ũmene*

*(Mr 10.45; 14.24; Lc 24.49; Jn 14.26; 16.13-15; Hch 1.4; 2.33; 9.12-14; 2 Co 1.22; Col 1.14)*

<sup>3</sup> Jínajareвн Jūmenijicвre mearore, maje jabocв Jesucristoi mearore jíмнre, jípacвre máre. Ёrecabe mearo đacayн majare, maje cвe boje Cristoque cўinávнre. Maje ũmene mearo đacaibi ũ caiye méque, ўи jaboteiye boje majare. <sup>4</sup> Javede Jūmenijicвi cвeдаquiye jipocamia ijāravнre, beorejaquemavн majare ўи pōeva márajivнva, maje cвrǎjiye boje Cristoque cўinávнre. Majare beorejaquemavн, maje cвrǎjiyere ayн р́eno meara baju aru ye āmeno cubevн ўи jǎinore. <sup>5</sup> Jūmenijicвi ne boje majare, jipocamia majidejaquemavн еpecунre majare ўи márape paivн bárǎjivнre Cristoi đaquiye boje. Ёi м́ōpe đaiунcв, “Que đacвунмн ун”, arī dápiarejaquemavн Jūmenijicв.

<sup>6</sup> Jídevн Jūmenijicвre mearore, ўи м́rarō mearo đacaiye boje majare. Ёi daroiye б́aque boje мамacвre, pare ўи м́мнre, м́rarō mearo đacarejaquemavн majare. <sup>7</sup> Jesucristoi jive meiye б́aque boje ўи yayyede, bojedaibi majare, jodecвун. Que baru Jūmenijicв ārмmeteibi maje vainí т́rī āmeina teiyede. Que đaibi Jūmenijicв ўи м́rarō mearo đacaiye

boje. <sup>8</sup> Pueno ɯrarõ baju mearo đacaibi majare ɯi majiéque, maje me coreóvarĩ đarãjiyere ayɯ. <sup>9</sup> Jãmenijicɯ majide đaibi majare ɯi ɯrõre yo jãđovameno mácarõre jipocamia ɯbenita jãđovainore caride. Que đaibi majare yóre ɯi ɯrõre, maje majinajiyere ayɯ caiye iye ɯi mearo đacaquiyede majare, Cristoi đaiye báque boje. <sup>10</sup> Iye ɯi đaiyɯede đacɯyɯme Jãmenijicɯ ãnijãravɯ, ɯi beoijãravɯ baquinói. Cójjovacɯyɯme caivɯ ɯi cɯedaimarare, cavarõsavɯre aru joborõsavɯre máre, Cristoi jabotequiyere ayɯ caivɯre.

<sup>11</sup> Jãmenijicɯ beorejaquemavɯ ñɯjare judíova Jesúre jɯ aivɯre, epecɯyɯ ɯi põevare Cristoque cõinávɯre. Jipocamia Jãmenijicɯ majidejaquemavɯ nóre đacɯyɯre yóre ɯi dápíarĩ đaiyɯrõre. Jãmenijicɯrecabe ñai vaidé đayɯ caiyede yóre ɯi ɯrõre. <sup>12</sup> Que baru caivɯ ñɯjare, mamarɯmɯsavɯ napini coreivɯre Cristoi meadaquiyede ñɯjare, Jãmenijicɯ mearore jícõjeimi ñɯjare áre, ñɯje mearore jímɯ macɯyú cainɯmɯ, ñɯje cɯede cãreja. Mearore jíye jaɯvɯ ñɯjare Jãmenijicɯre, ɯi me boje caivɯ pueno. <sup>13</sup> Aru mɯjare máre epedejaquemavɯ Jãmenijicɯ ɯ jinare Cristoque cõinávɯre. Mɯje járiaiye báquede iye yávaiyede jávene, Jesucristoi yávaiye méne, jɯ arejaquemavɯ mɯja diede. Que baru dinɯmɯre ñai Espírítu Santore darorejaquemavɯ mɯjare Jãmenijicɯ yóre “Đacɯyɯmɯ”, ɯi aiye báquepedeca. Ére darorĩ, jãđovarejaquemavɯ mɯjare ɯ jinare. <sup>14</sup> Ñai Espírítu Santoi cɯe boje mɯjaque, majivɯ maja jáve cɯvarãjivɯre caiye iye méne Jãmenijicɯ “Jícɯyɯmɯ” ɯi aiye báquepedeca. Que baru majivɯ maja Jãmenijicɯ meara baju đacɯyɯre majare, caivɯ ɯ jina márãjivɯre, yóre ɯi ɯrõre. Que baru jínajarevɯ mearore áre.

*Pablo ɯi jẽniaino Jãmenijicɯque ɯi majide đaquiyere ayɯ Jesúre jɯ aipõevare (Mt 22.44; 1 Co 15.27; Col 1.18)*

<sup>15-16</sup> Jãmenijicɯi mearo đaiye boje caiye iyede, torojɯede jívɯ yɯ áre. Járiavɯ yɯ mɯje borore, jɯ aivɯre maje jabocɯ Jesúre aru ɯrivɯre caivɯ Jãmenijicɯi põevare máre. Diede ji járiainɯmɯ mácarõre pɯ caride máre, dajocabecɯva jívɯ yɯ torojɯede Jãmenijicɯre mɯjare boje. Cainɯmɯ ãrɯvɯ mɯjare ji jẽniaiye coapa Jãmenijicɯque. <sup>17</sup> Jẽniaivɯ yɯ maje jabocɯ Jesucristoi mearore jímɯre, ñai majeracɯ meacɯ bajure, ɯi majide đaquiyere ayɯ mɯjare mɯje ũmei, mɯje coreóvarãjiyere ayɯ Jãmenijicɯi jãđovaiyede mɯjare jávene. Que jẽniaivɯ yɯ, mɯje coreóvarĩ nɯrajiyere ayɯ Jãmenijicɯre pueno baju me.

<sup>18</sup> Jẽniaivɯ yɯ Jãmenijicɯre, ɯi dápíare đaquiyere ayɯ mɯjare me nurié, mɯje majinajiyere ayɯ ɯi mearo đacaquiyede mɯjare. Mɯjarecabu ɯi cutuimara másavɯ, napini corenajivɯ ɯi mearo đacaquiyede mɯjare. Ʋvɯ yɯ mɯja coreóvaivɯre iye mɯje napini cor-eiyede. Mɯjavacari cɯvarãjaramu ɯi ɯrarõ mearo đacaquiyede mɯjare yóre “Jícɯyɯmɯ” ɯi aiye báquere caivɯ ɯi põevare. Ʋvɯ yɯ mɯja coreóvaivɯre iye mɯje cɯvarãjiyede. <sup>19-20</sup> Mɯjarecabu cɯvarivɯ ɯi parɯéde pueno ɯrarõ bajure. Iye ɯre parɯé cõiméque Jãmenijicɯ cadateibi majare, caivɯ Jesucristore jɯ aivɯre. Ʋvɯ yɯ mɯja coreóvaivɯre iye mɯje parɯé cɯvaede. Yóre iye Jãmenijicɯi majié parɯéque ɯi nacovaiye báquere Cristore yainore jarɯvarĩ aru yóre iye ɯi dobare đaiye báquere máre áre ɯi mearpũravɯ yebai cavarõ mearoi, quédecabu iye ɯi majié parɯéque. Dieque cadateibi majare Jãmenijicɯ. <sup>21</sup> Aru ñai Cristorecabe jaboteyɯ caivɯ jabova pueno. Caivɯ cõjeivɯre, parɯrivɯre, pɯrɯcɯvarivɯre, aru jabovare máre pueno jaboteyɯbe Cristo, cavarõsavɯre aru joborõsavɯre máre. Que baru caivɯ náre me pueđaiye jaɯvɯ áre. Quédecabu caride ijãravɯi. Aru quédeca baquiyébu mamajãravɯ, Jãmenijicɯi đaquijãravɯi máre, ijãravɯ cõiníburu yóboi. <sup>22</sup> Majeracɯ Jãmenijicɯ epeibi Cristore ne jabocɯva caivɯre. Caivɯ põeyajuboacavɯ Jesúre jɯ aivɯre ijãravɯi, Jãmenijicɯ epeibi áre maje jabocɯva. <sup>23</sup> Maje cɯe boje Cristoque, jaɯbevɯ áre. Yóre ɯi mɯjaque cɯcɯ bɯojaiyere ijãravɯi, bɯojaibi ɯ. Nopedeca Cristoi cɯe boje cainore, ijãravɯre aru cavarõ mearore máre, jaboteyɯbe caiyede.

## 2

*Jūmenijicū ũi meadaino majare ũi mearo đacaiye bojecūbeda  
(Ef 6.11-12; Col 1.13; 2.13; 3.6)*

<sup>1</sup> Javede majarecabu yaivū bācavūpe maje ũmei coateimara māvavū maja Jūmenijicūre jarūvarī, maje vainī tūiye bāque boje aru maje āmeina đaiyūe bāque boje māre. <sup>2</sup> Dinūmū māvcarōre maja cūrivū barejaquémavū āmeina đaiivū yōpe ijāravūcavū ne cūepe āmeina đaiivū. Maja jū aivū barejaquémavū űai āmecū, abujuvai jabocūre. Ūrecabe būoyū ina pōeva Jūmenijicūre jū abevūre. <sup>3</sup> Javede maja caivū, ina Jūmenijicūre jū abevūpe, cūrivū barejaquémavū, āmeina đaiivū. Maje āmeina đaiyūepe đarī, maje baju űrōpe đarī, aru maje ũme dāriaiyepere māre đaiivū barejaquémavū maja. Que baru majare Jūmenijicū āmeina jāri, űājine đacūyū barejaquémavū caivū arevū pōevape maje āmeina teiye boje. <sup>4</sup> Maja Jūmenijicūi űājine đarājimara majūōrivūvacari, pare cōmaje āroje jāimi majare ũ, ũi űrarō baju űe boje majare. <sup>5</sup> Que baru ũ jāñū māvavūvacari majare yaivū bācavūpe raivūre maje āmeina teiye boje, arūre đaiibi majare arūe mamaeque yōpe ũi nacovaiye bāquere Cristore yainore jarūvarī. Nopedeca jāimi majare Cristoque cūināvūpe. Que baru cūrivūbu maja arūe mamaeque. Jūmenijicūi mearo đacaiye bojecūbedecabu meadaiye majare.

<sup>6</sup> Maje cūe boje Cristoque cūināvūpe, yōpe Jūmenijicūi nacovaimara māvavūpe yainore jarūvarī cūrivūbu maja caride. Aru Jūmenijicū jāimi majare yōpe ũi jaboteimarape, űai abujuvai jabocūi būobe boje majare caride. Jūmenijicū jāimi majare yōpe ũi dobare đaimara māvavūpe Cristoque cavarō mearoī. <sup>7</sup> Nōpe đaiibi, jāđovacūyū caivū pōevare cainūmūa pūeno űrarō mearo ũi cōmaje āroje jāiyede mearo đacayūre bojecūbeda majare, Cristoque cūrivūre cūināvūpe. <sup>8</sup> Jūmenijicūi mearo đacaiye bojecūbedecabu ũi meadaiye majare maje āmeina teiyede jarūvarī, maje jū aiye boje űre. Maja meadarī oabevū maje bajumia. Jūmenijicūrecabe meadayū majare. <sup>9</sup> Ūbenita meadabebi majare maje mearo đaiye boje. Maje mearo đarīduiye quījie bajutamū. Que baru űrarō jaūrōtamū. Ye meadaiye majibevū maje bajumia. Quénora Jūmenijicū meadaibi majare ũi mearo đacaiye bojecūbeque. Que baru pōecū cūbebi “¿Meacū bārica yū?” arī būojayū. <sup>10</sup> Jūmenijicūrecabe űai cūedayū majare. Arūe mamaeque cūre đaiyūrejaquemavū majare, maje mearo đarājijyepere ayū caivū pōevare cainūmūa. Que đarejaquemavū ũi cutuiye bāque boje majare, maje jū arājijyepere ayū Cristore. Jipocamia “Đajarāri na mearo matūiyeda”, arī dāriarejaquemavū Jūmenijicū maja cūrājivūgā Cristoque cūināvūpe.

*Maje cūe cārijimenoque Cristoi đaiye bāque boje  
(Mt 21.42; Jn 14.27; 1 Co 3.16-17; Col 1.20; 2.14; 1 P 2.4-5)*

<sup>11</sup> Mūja, judíova āmevū, dāriajarā aipe mūje cūe bāquede javede. Mūje pōeteiye bāquede ijāravūi, Jūmenijicūi pōeva āmenejaquemavū mūja. űūja ũmūva judíova buraicōjeivū űūje cajede, coreóvare đarājivū űūje baju Jūmenijicūi pōeva, āmeina jārejaquemavū mūja buraicōjemevūre. “Jūmenijicūre coreóvabevūbu”, aivū barejaquémavū mūjare. Ūbenita iye buraiye ũmūvai bajure pōeva ne đaiyedecabu ne bajumia quénora. <sup>12</sup> Dinūmū māvcarōmiareca cūrivū barejaquémavū mūja Cristore cūvabevūva. Jūmenijicūi pōeva ũi beoimara māvavū āmenejaquemavū mūja. Que baru cūbevū barejaquémavū mūja Jūmenijicūi pōevaque. Jūmenijicū “Mearo đacacūyūmū yū mūjare”, ũi arī soyūiye bāque boje ũi pōevare, “Yūrecabu mūje jabocū. Aru mūjarecabu ji jaboteimara”, arī soyūrejaquemavū na māvavūre. Ūi nōpe soyūiye bāquede, ye soyūbedejaquemavū mūjare. Ijāravūi cūrivū barejaquémavū mūja Jūmenijicūre coreóvabevūva. Que baru, “Ye meadaimara āmenajaramū maja”, arī dāriarejaquemavū mūja. <sup>13</sup> Ūbenita caride cūrivūbu mūja Cristoque cūināvūpe. Mūja Jūmenijicūi pōevacavū āmenejaquemavū javede. Ūbenita caride cōjijovaimaramū űūjaque. Que đaiibi mūjare Jūmenijicū, Jesucristoi jive meiyē bāque boje ũi yaiyede.

14 Jesucristorecabe curre ðayn majare cãrijimenoque. Javede maucavarivn barejaquémavn maje baju, judíova aru judíova ãmevunque. Maje baju coateivn barejaquémavn maja. Ebnita Jesucristo ãi yainoque jaravarejaquemavn majare coatete ðaino mácarðre, curre ðacuyv majare yóre cûináyajubopeda, judíovare aru judíova ãmevure máre. 15 Cristoi yaiye báque boje, coreóvaivnbu maja buojabenajivure boropatebev Jãmenijicui jáinore maje ðarĩduiye boje yóre ãi ðaicõjeiyepe ãi coyuiye báquede Moisés básure. Aru Cristoi ñájicaiye báque boje caivure iye ðaicõjeiyepe ðabevure, coreóvaivnbu maja Jãmenijicui ñájine ðabenajimarare, maje ðabe boje yóre ãi ðaicõjeiyepe. Que baru ina pucayajuboa pðeyajuboacavn básavn Jesúre jn aivure, cûináyajubo mamayajubo pðeyajubocavnre cuedarejaquemavn ã, ne curãjiyepe ayv ãque cûinávure. Que baru cãrijimenoque cavn maja caride. 16 Ñaja judíovare aru mja judíova ãmevure máre, Jãmenijicv jáimi majare cûinávrura boropatebevure. Cristoi yaiye báque boje jocsucjaravena, buojarejaquemavn ina pucayajuboa pðeyajuboacavn ne maucvnae báquede ne baju. Que teniburu yóboi, cójjovaiibi majare cûináyajubo pðeyajubocavnre, cãrijimevna curre ðaibi majare Jãmenijicvque ãi yaiye báque boje jocsucjaravena.

17 Que baru darejaquemavn, coyucõjesvuyv iye yávaiye méne pðevare cãrijimena curre ðaiyede Jãmenijicvque. Diede coyucõjesvudaibi mjure, judíova ãmevure, Jãmenijicui pðeva ãmevn básavnre. Aru ñjare máre, judíovare, cainvma Jãmenijicui pðevare, coyucõjesvudaibi ã iye yávaiye méne. 18 Cristorecabe jëniare ðayv caivn majare majeracv Jãmenijicvque. Esi yaiye báque boje, curre ðaibi majare ãque cûinávure. Ñai Espiritu Santo cûinácv caðateibi caivn majare, judíovare aru judíova ãmevure máre, maje jëniarajiyepere ayv majeracv Jãmenijicvque.

19 Que baru caride mja, judíova ãmevn, Jãmenijicui pðeva ãmevure cbevn mja. Ijãravncavn Jãmenijicvare jn abevure raivn cbevn mja caride. Quéhora Jãmenijicui pðevatamu mja. Cavarð mearocavnre raivntamu mja. 20 Maja Jãmenijicui pðeva ãi cãramipebu. Cãravaque ðaiñamipebu diñami cãrami. Ñaja Jesúre jn aivn ne daroimara coyurãjivn Jesús ãi yávaiye méne aru Jãmenijicui yávaiyede coyucãipðeva mamarvmare jn arejacaã ñja Jesucristore. Aru bueni búrejacarã iye ãi yávaiye méne.

Que baru ñjatatamu yóre cãrava Jãmenijicui mamarvma epeivare cãrami cãchinore. Aru mjatatamu yóre apeva cãrava ãi epeivare ñje pvenora, mje jn aiye boje ãre ñjapedeca. Aru Jesucristorecabe yóre cãravare cãramitðvui, parviva apeva pveno. 21 Yóre ñai cãramine ðaipðescv caiva cãravare ãi tvoyepere ãroi tvoye javrði, nopedeca Cristorecabe epeyv majare ãroi majare cve javrði. Yóre ñai cãramine ðaipðescui vorĩ, cójjovarĩ tvore nvoyepere apeva cãravare buojacvuyv diñami ãi ðaiñami cãramine, nopedeca Cristorecabe ãre jn are nure ðaivn tenajiyepere ayv Jãmenijicvare memecaivure. Yóre cãramine ðaipðescui meaðami cãramine ðaiyepere pðeva ne Jãmenijicvare mearore jínajĩamine, nopedeca Cristorecabe pveno meara baju ðayv ãre memecaivure, maje cve boje ãque cûinávure. 22 Que baru mja judíova ãmevn máre curivn ãque cûinávure, Jãmenijicui cójjovaimaramu caivn apevn Jesucristore jn aipðevaque. Aru ñai Espiritu Santo cvbi mjaque máre. Que teni apevn majare jãri, Jãmenijicvare pueðarĩ jínajarama mearore majare boje.

### 3

*Pablo Jesús ãi bueicõjeimv ãi yávaiye méne judíova ãmevure  
(1 Co 15.9; Gá 1.12; Col 1.25-27; 3.12-13)*

1 Mja judíova ãmevn, mje Jãmenijicui pðeva teiye boje, jëniaivn yv ãque mjure boje. Yv, Pablo, buoimvamu ãmeina teivure jëni jacoĩñami jivui, ji coyuiye boje Jesús ãi yávaiye méne. Jesucristore memecayvbu yv mja judíova ãmevure boje. 2 Jáve majidivnbu mja Jãmenijicv epeyv básure yv, ji memecaquiyepere ayv ãre mjure boje, ãi mearo

đacaiye bojecu beda. Que teni yure coyure đai bi mųjare iye ũi mearo đacaiye bojecu beda. <sup>3</sup> Jųmenijicu majide đai bi yure ũi dųpaiye bųquede javeita Cristorų, yo jđovameno mųcarđre jipocamia ũbenita jđovainore caride. Que baru obebecamuaque toivaicđjeivų mųjare diena.

<sup>4-6</sup> Yđpebu ũi dųpaiye bųquere jipocamia: Mųje jųpaiye boje Jesucristoi yųvaiye mųne, mųja judđova ũmevų Jųmenijicųi meadaimaramu ũųja judđovaque. ũųjaque jacopurųjaramu mųja caiye iye Jųmenijicųi mearo đacaiyede, ũi jđquiyede ũi pđevare. ũųjaque cųinųajubo pđeyajubocavųbu mųja. Que baru ũųjaque mearo đacacųyme mųjare Jųmenijicų yđpe ũi aiye bųquere. Caiye iye mųjetamu, mųje cųe boje Jesucristoque cųinųvure. Iye ji toivaicđjeiye bųquede jųivų baru coređvarųjaramu mųja yure me majicųre Jųmenijicųi urđre yo jđovameno mųcarđre jipocamia ũbenita jđovainore caride. Javede acų pđecųre Jųmenijicų jđovamenejaquemavų diede, ũi dųpiarđ jđovame mųquede. Que baru javede, “Judđova quėvaratamu Jųmenijicųi meadarųjimara”, arđ dųpiarđdurejaquemavų. ũbenita caride ũai Espđritu Santore majide đai bi Jųmenijicųi dųpaiyurđre, ũųja Jesųre jų aivųre ne daroimarare coyurųjivųre Jesųs ũi yųvaiye mųne aru Jųmenijicųi yųvaiyede coyųcaipđevare, ũre memecaivųre.

<sup>7</sup> Yurcabu Jųmenijicųi beorđ epeimų ũre memecacųyva. ũi majide đaiye bojecu beda yure, bueyųbu yų Jesųs ũi yųvaiye mųne. Majide đai bi yure ji ũmei ji buequiyere ayų ũi urarđ majđque. <sup>8</sup> Yurcabu caivų ina Jųmenijicųi pđeva ne cųchinocacųre pųyų baju. ũbenita Jųmenijicų urarđ mearo đacai bi yure, bueicđjeũų mųja judđova ũmevųre iye yųvaiye mųne, mųje coređvarųjiyere ayų aipe baju meacųre ũai Cristore aru aipe urarđ mearo cųimėnore đacayure ũre jų aivųre. <sup>9</sup> Jųmenijicų ũi dųpaiinore jđovameno mųcarđre coređvare đaicđjeimi yure pđevare cųinųaturųra beobecųva. ũai cųedayų bųcu caiye ijųravųquede yđpe ũi đaiyųere đai bi ũ ũi cųedarđburu yđbore pų carita. <sup>10</sup> Que đai bi Jųmenijicų caivų cđjeivųre aru parųrivųre mųre, angelevare aru abujuvare mųre, ne coređvarųjiyere ayų caride ũ majicųre caiyede aru caiye ũi dųpaiye me matųiyede. Diede coređvarųjarama ne jųiyede Jųmenijicųi đaiyede ũ jinare caivų Jesucristore jų aivųre.

<sup>11</sup> Que baru Jųmenijicų đarejaquemavų yđpe ũi dųpiarđ đaiyurđre, “Que đacųyumu” ũi aino mųcarđpedeca, ijųravųre ũi cųedaquiyere jipocamia. Maje jabocu Jesucristoi đaiye bųque boje, Jųmenijicų đarejaquemavų caiyede ũi urđre. <sup>12</sup> Maje cųe boje Jesucristoque cųinųvure aru maje jų aiye boje ũre jidųbevųva jėniaivųbu Jųmenijicųque. Majidivųbu jidųė jaubede majare ũi jųinore. <sup>13</sup> Que baru parųrđreca jėniaivų mųjare. ũtųbevųva chđomejara mųja ji ũųjiyede ji bueiye bųque boje mųjare. Ji ũųjiyede mųjare boje, mųjarecabu Cristoi meadaimara. Jųve urarđ mearo cadateino cųvarivųbu mųja caride.

### *Pablo ũi jėniaino Ēfesocavųre Jųmenijicųque*

<sup>14</sup> Mųja, judđova ũmevų, mųje Jųmenijicųi pđeva teiye boje, majeracų Jųmenijicųre ũųatutarđ torojųede jđvų yų ũi jųinore. <sup>15</sup> Majeracų Jųmenijicųrecabe cųedayų bųcu caivų cavarđ mearocavųre aru caivų ijųravųcavųre mųre. Caivų nųre ne yajuboa coapa epedejaquemavų ũ. Que teni nųracųre pųyų carđ, coređvare đai bi nųre coapa aipe meacų đrojajurocųre pđecųi racųre. Que baru jėniaivų Jųmenijicųque mųjare boje. <sup>16</sup> ũrarđ mearo bajutamu Jųmenijicųi parųė. Que baru jėniaivų yų ũque, ũi pųeno jų are nųre đaquiyere ayų mųjare ũi majđque yđpe ũi parųė cųimėre. ũai Espđritu Santorecabe pųeno jų are nųre đayų mųjare ũi majđque. <sup>17</sup> Jėniaivų yų Cristo cųcųyure mųjaque mųje ũmei. Que đacųyume ũ, mųje jų aiye boje ũre. Jėniaivų yų ũeque dųpiarųjivųre mųja aru đarųjivųre caiye mųje đarųjiyede, mųje ũe boje apevų Jesųre jų aipđeva.

<sup>18</sup> Que baru mųja caivų, apevų Jųmenijicųi pđevaque, coređvavų bųjarųjaramu aipe Jųmenijicų urarđ meacųre. Yđpe mearo đacaiyųbi ũ jabovare aru jabova ũmevųre mųre. Cainoa joborđacavųre mearo đacaiyųbi cainųmųa, Cristoi ũe boje pđevare. <sup>19</sup> Iye Cristoi

mede pðevare ye jápiarĩ eaiṽ bʰojabenamu maja. Ʋbenita maja coreóvarĩ bʰojabevareca caiye ñi mede, jēniaiṽ yṽ mʰje ʰrarð coreóvare nʰrajijere ayṽ. Ʋi mede coreóvarĩ tenanʰrajaramu mʰja yóre Jāmenijicṽ bajure.

<sup>20</sup> Mearore jíjarāri caivṽ majeracṽ Jāmenijicure. Ʋi majié parʰéque ʰrarð mearo ðare ðacaibi majare, maje úre jēniajuroe pʰeno aru maje dáriajuroe pʰeno máre. <sup>21</sup> Caiṽ pðeyajuboacavṽ Jesúre jṽ aivṽ ne cʰe boje aru Jesucristoi cʰe boje máre, mearore jíjarāri caivṽ majeracṽ Jāmenijicure dajocabevṽva cainṽmṽa, jáðovarajivṽ úre meacṽ bajure. Quédecabu.

## 4

*Espíritu Santo ñi cójjovaino caivṽ Jesúre jṽ aipðevare cūináyajubocavṽre (Col 2.19; 3.12-13)*

<sup>1</sup> Caiye iye ji toivaicðjeiyede apesure mʰjare dápiarĩ caride, parʰrðreca jēniaiṽ yṽ, mʰje ðarājiyere ayṽ yóre ðaiye jaépe mʰjare. Yábu bʰoimṽ āmeina teivṽre jēni jacoĩñami jívi, ji memecaiye boje Jesucristore. Ðajarā mʰja yóre Jāmenijicṽ “Que ðajarāri” ñi arĩ dáriaino mácarðpedeca, ñi cutuiye báquede mʰjare ñ jina marajiyére ayṽ. <sup>2</sup> “¿Meara márica areṽ pʰeno?” abejarā mʰja. Aru ména meadarĩ cadatejarā areṽre. Napijara areṽre. Aru jorojímeṽva náque jáðovajara mʰje mede náre. <sup>3</sup> Ñai Espiritu Santo cārijimenoque cʰre ðaibi mʰjare. Cójjovaibi mʰjare cūináyajubocavṽre cūináturu mʰje ũmei. Que baru ðajarā caiyede mʰje oainope, meadarājivṽ iye mʰje cʰede cūináturu mʰje ũmei.

<sup>4</sup> Cūináyajuborabu maja Jesucristore jṽ aipðeva. Cūinácurabe ñai Espiritu Santo. Cūinároram yu maje napini coreino Jāmenijicai mearo ðacaquiyede majare, ñi cutuimara mácavṽre, maje cʰvarājiyere ayṽ diede. <sup>5</sup> Cūinácurabe maje jabocṽ Cristo. Cūináenam yu yávaiye me, maje jṽ aiye. Cūinácurabe ñai maje jáðovaimṽ ocoque. <sup>6</sup> Cūinácurabe majeracṽ Jāmenijicṽ, maje mearore jímu, caivṽ Jesúre jṽ aipðeva majeracṽ. Caiṽ Jesúre jṽ aipðeva maje jabocṽbe ñ. Caiṽ Jesúre jṽ aipðevare memecðjeimi úre maje ðaiyeque majare coapa. Aru caivṽ Jesúre jṽ aipðevaque cʰbi ñ.

<sup>7</sup> Majare coapa ðare ðaibi Cristo ñi majide ðaiye bojecubeda. Yóre ñi ʰrðre mearore ðare ðaibi majare coapa. <sup>8</sup> Cristoi que ðare ðaiyede, yóre arĩ, Jāmenijicṽ toivaicðjenejaquemavṽ javede ñi yávaiyede:

Vaidéjaquemavṽ ñi mauva mácavṽre. No yóboi, copaini mʰri nʰrejaquemavṽ ũmṽi. Que baru na obedivṽre, ñi bʰoimarare, nʰvarejaquemavṽ ñi yóboi. Que teni ēmʰriburu yóboi, ðarorejaquemavṽ pðevare ñi majide ðaiyede náre, arĩ toivaicðjenejaquemavṽ Jāmenijicṽ.

<sup>9</sup> ¿“Copaini mʰri nʰrejaquemavṽ ũmṽi”, Jāmenijicai yávaiyede soycaipðescṽ báci aino mácarð, aipe aiyrðma no? Yóre aiyrðmu: Cristo ñi mʰri nʰquiye jírocái, javede ēmeñṽ mácṽ ijāravṽi, corejaquemavṽ joborð jívi, yaivṽ bácvṽ ne cʰrði. <sup>10</sup> Aru ñai ēmeñṽ mácvrecabe mʰri nʰñṽ cojedeca pʰ cavarð mearo Jāmenijicai cʰrðita, cʰcṽ cainore caride aru cʰcʰyṽ cainore cainṽmṽa máre. <sup>11</sup> Ñai Cristorecabe jíyu úre jṽ aipðevare majide ðaiyede, maje mearo ðaivṽ bʰojarājiyere ayṽ yóre ñi ʰrðre. Ereibi areṽre ñi yávaiye méne beorĩ soyicðjeimara márājivṽva, aru areṽre Jāmenijicai yávaiyede soycaipðeva márājivṽva. Ereibi areṽre ñi yávaiye méne soyipðeva márājivṽva, aru areṽre úre jṽ aivṽre ne coreipðeva márājivṽva, aru náre bueivṽ márājivṽva máre. <sup>12</sup> Que ðaibi meadacʰyṽ caivṽ Jāmenijicai pðevare, maje memecaiṽ bʰojarājiyere ayṽ úre.

Que teni pʰeno baju ðare ðaibi caiyajuboa pðeyajuboacavṽ Jesúre jṽ aipðevare Jāmenijicai ʰrðre yóre pðescṽi baju bʰcʰiyere. Majamu Cristoi bajure paivṽ. <sup>13</sup> Jāmenijicai ʰrðre pʰeno ðare nʰrajaramu maja, pʰ maje eaiyeta cʰrājivṽ cūináturu maje jṽ aiyede Jesucristore, Jāmenijicai mácvre, aru cūináturu maje coreóvayede máre aipe ārojacure úre. Vcʰvare paivṽ barājáramu maja maje ũmei. Que baru bʰojaráramu

curiṽa Cristo bajupedeca. Aru J̃amenijic̃ure j̃u ar̃i coreóvarãjaramu maja ye jaubeda. <sup>14</sup> Que baru j̃uedovape paiṽu maje cubenajiyere aỹu, Cristo j̃ibi majare ùi méne. J̃uedova p̃ucaũmea curiṽubu. Napedeca ina Jesúre j̃u aip̃õeva p̃ucaũmea curiṽu baru, oat̃uvaiṽubu ne dáriaiyede caiñm̃ua, ape bueiyyede járiaiiṽu. Ina bueip̃õeva borocuriṽu me majidiṽubu aipe j̃u are ðarãjiṽu apeṽure ne boroc̃eque. Que baru buc̃uvape paiṽu barĩjárareṽu maje ùmei, j̃ujovaimara ãmenajiṽu yópe j̃uedovape. <sup>15</sup> Ëbenita coyurãjareṽu Jesús ùi yávaiyede jávene. Maje yópe coyuiyede jáðovarajareṽu maje ùede maje bajumia, aru náre maje coyumarare máre.

Que ðaiṽu baru, J̃amenijic̃ui ur̃õpe ðare ñrajaramu maja, maje c̃ue boje Cristoque c̃uináṽupe. Maja ùre j̃u aiṽu caiyajuboa p̃õeyajubocaṽu ùi bajupe paiṽubu. Aru ùvacari maje jaboc̃ube, majare ðaicõjeñ̃. <sup>16</sup> Ëi ðaicõjeiye boje, maja caiṽu ðarĩ majidiṽubu yópe majare jauépe ùi ur̃õre. Cristoi bajucarõpebu maja coapa. P̃õec̃u c̃uvac̃u baru caiye ùi bajuquede ãri die c̃ue jaũrõi, ðaquiyyere aỹu yópe ðaiye jauépe, me cubi ñai p̃õec̃u. Quédecabu maje c̃uede Cristoque. Cristoi bajure buc̃uóvaiyyerebu, maje ðaiyyede ðare ñmuri yópe ùi majide ðaiyyere, aru maje cadateiyede apeṽure, náre ur̃i.

*Ar̃ué mamae jaũrõ majare, Jesúre j̃u aip̃õevare  
(Ro 1.21-25; 12.5; Col 3.9-10, 13; Stg 1.19-20)*

<sup>17</sup> Ji c̃ue boje Jesucristoque c̃uináṽupe, coỹuquijiṽu m̃jare paredeca. Dabejarã m̃ja yópe ina J̃amenijic̃ure j̃u abeṽu ne ðaiyyere. Iye ne ðaiyyere paiyyede dajocajarã m̃ja. Námu ùbenina dáriaiiṽu. <sup>18</sup> Que baru járiarĩ coreóvabema na. Iye ar̃ué mamaene, J̃amenijic̃ui c̃uvare ðaiyyede ù jinare, c̃uvabema na. Ëi yávaiyede járiaiiyabema. Que baru J̃amenijic̃ure coreóvabema. <sup>19</sup> Ye ch̃õmema ne ãmeina ðaiye boje, ne dáriaino mearo cube boje. Torojũriṽu ðadama caino ãmenore. Ërarõ baju ãmenore ðadama dajocaiyabeṽu. <sup>20</sup> Nópe ne ðaiyyedeca m̃jacap̃uraṽu buebedejaquemaṽu Jesucristore j̃u aiṽu ne ðaiyyere jaũrõre. <sup>21</sup> ¿Jãve járiabedejocarãru m̃ja Jesús ùi yávaiye méne? ¿Buebedejocarãru m̃ja diede? <sup>22</sup> Que ðaiṽu baru, dajocajarã aipe ãrojae máquede m̃je ãmeina ðaiyyeque. ðare ñiṽu barejaquemaṽu ãmenore m̃je ãmeina ðaiyye boje. No boje, j̃ujovaimaratamu m̃ja. Que baru p̃̃eno ãmenore ðaiṽu baru aru dajocabeṽu baru m̃je javeque ðaiye báquede, bíjarãjaramu m̃ja coateiṽupe J̃amenijic̃ure jar̃varĩ. <sup>23</sup> M̃je c̃ue boje ar̃ué mamaeque caride, J̃amenijic̃ure oat̃uvaicõjeara m̃ja, c̃uvarãjiṽu m̃je mamaũmene aru m̃je dáriaino mamarore máre. <sup>24</sup> Dajarã m̃ja yópe ina ar̃ué mamaene c̃uvariṽure ðaiye jauépe. J̃amenijic̃u ùbi m̃jare curiṽure yópe ùi c̃uepedeca. Que baru c̃ure ðaibi m̃jare ar̃ué mamaeque aru mamaũmeque máre. Que baru meara májara J̃amenijic̃ui jáinore aru mearo ðajarã apeṽu p̃õeva ne jáinore máre, yópe ùi yávaiyede jávene coyuiyyere.

<sup>25</sup> Que baru boroc̃ubejarã m̃ja caride. Quénora caiṽu m̃ja coapa borotejarã jávene m̃je baju. C̃uináyajubo p̃õeyajubope paiṽubu maja. Cristoque c̃uinábajupe paiṽubu. Que baru jáve borotejarã m̃ja. <sup>26</sup> Jaraiiṽu baru, ãmeina ðabejarã m̃ja m̃je jaraiye boje. Quénora vaidé ðajarã m̃je jaraiyyede maumena, dij̃araṽumareca. <sup>27</sup> M̃je jaraiye boje, j̃ujovaicõjemejara ñai abujuvai jaboc̃ure, ãmenore ðabenajiṽu m̃je baju. <sup>28</sup> C̃uinác̃u m̃jacac̃u ñavac̃uc̃u baru, dajocajac̃urĩ ùi ñavaiyyede. Quénora memecõjeara ùre memeno mearore, ùi bojeðaquiyyere aiṽu ùre jauéde aru ùi cadatequiyyere aiṽu ina cõmaje ãrojariṽure máre. <sup>29</sup> M̃je yávaiyyeque ãmeina ðabejarã apeṽure. Quénora me cadatejarã náre dieque. M̃je yávaiyyeque pare j̃u are ñre ðajarã náre Jesucristore. Coyurã me yópe náre jauépe. Que ðarĩ cadatenajaramu náre, ina járiaiiṽure m̃jare. <sup>30</sup> Ch̃õre ðabejarã m̃ja ñai Esp̃iritu Santore, J̃amenijic̃u jic̃ure. Ërecabe jáðovañ̃u majare J̃amenijic̃u jinava. Ñai Esp̃iritu Santoi c̃ue boje majaque, majidiṽubu jáve c̃uinájãraṽu ðaquiãraṽu baquinóre meara baju jaubeda ðac̃uỹure majare yópe J̃amenijic̃ui ur̃õpe. <sup>31</sup> Ñájine ðabejarã p̃õevare m̃je yávaiyyeque. Jorojĩmejara náre. Aru jarabejarã náre. Jararĩ codobobobejarã máre. Coyubejarã ãmenore caiṽu ne járiaiyyede apeṽui borore. Aru ãmeina dáriabejarã apeṽure



máre. <sup>32</sup> Quénora cõmaje ãroje jãri, cadatejarã muxe bajumia. Aru ãrumetejarã apevu ne ãmeina ðaiyede muxe yópe Jãmenijicãvacari ãi ãrumeteiye báquepe muxe ãmeina teiyede, diede jarãvarĩ, muxe cãe boje Cristoque cõinãvãpe.

## 5

### *Aipe ðaiye jaũrõ Jãmenijicãi mårare (Col 3.16-17; 4.5)*

<sup>1</sup> Majamu Jãmenijicãi mårã pare ãi ãmara. Que baru me ðarĩ jãrajarevã, ðarãjivã yópe Jãmenijicãi ðaiyepe. <sup>2</sup> Caiye maje ðaiyede ðarãjarevã maje ãe boje Jãmenijicãre aru apevãre máre. Cristovacari ãcã majare, boarĩ jarãvaicõjenejaquemavã ãi bajure majare boje. Æi nópe ðaiye báque cojãrejaquemavã Jãmenijicãre, yópe cojãrepe ãre põeva ne cãvaequede jíye aru ne ãimarare boarĩ juarĩ jíye máre. Yópe iye jíye me corajãvã ãre mumijãere, nopedeca Cristo iaiye báque majare boje me cojãrejaquemavã Jãmenijicãre. Yópe Cristo ðaiye báquepe ãrarõ baju ãi ãe boje majare, nopedeca ãrarõ ãre ãaiye jaũvã majare máre.

<sup>3</sup> Majamu Jãmenijicãi põeva, ãre memecaivã. Que baru ãmeina ðaiye jaũbevã majare. Aru ãmeina ðaiyede apevãque muxe marebãcãva ãmevãque ye dáriabejarã muxe. Aru muxe ãmãva nomivaque ãmenore ðaiyãrĩ dáriabejarã muxe. Aru muxe nomiva máre ãmãvaque ãmenore ðaiyãrĩ dáriabejarã muxe. Aru muxe cãvae pãeno baju cãvaiyãrĩ dáriabejarã muxe. Caiye diepe paiye muxe dáriaru, meamenotamu. <sup>4</sup> Aru apejãene máre ðaiye jaũbevã muxe. Que baru coyãbejarã ãmene cãyoje tede ðaiyede. Aru yãvabejarã ãrumevãpe máre. Yãrivãpeda yãvabejarã ãmeina baju yãvaiye máre. Meamevã diepe paiye yãvaiye. Quénora pãeno baju torojãede jíjarã Jãmenijicãre. <sup>5</sup> Me majijarã muxe iyede jãve: Põeva ðaivã baru ãmenore apevãque némarebãcãva ãmevãque aru põeva ãmeina ðaivã baru ãmãva nomivaque aru nomiva ãmãvaque, ina põeva nópe ðaivã cãrãnãmenajarama Jãmenijicãque aru Cristoque máre. Ye ne jaboteimãra ãmenajarama na. Aru põeva ãrivã baru pãeno baju ne cãvae ðe Jãmenijicãre jarãvarĩ, pẽpeimarare mearore jívãpe paivãbu na. Que baru põeva náre paivãbu cãbenajivã Cristoque cavarõ mearo Jãmenijicãi cãrõi. <sup>6</sup> Jãmenijicã jorojãni jãri, ããjine ðacãyãme põevãre diepe paiyede ðaivãre, ãre jã abevãre, ne ãmeno ðaiye boje. Que baru ããmene jãjovaicõjemejara muxe ãbeni cãeque, “Ye baju ãmevã ãmuxe ðaru ãmenore”, ne aie. <sup>7</sup> Ye ðabejarã náre ina ãmenore ðaivãpe.

<sup>8</sup> Muxe recãbu ãeminoi cuiãvã bácvãpe javede, muxe ãmenore ðare ãaiye báque boje. Æbenita caride, muxe jã aie boje maje jabocã Jesucristore, miãdároi cuiãrebu muxe caride. Que baru muxe ðaiye jaũvã yópe ina miãdárijãravã cuiãvã ne ðaiyepe. <sup>9</sup> Que teni meara marajãramu muxe Jãmenijicãi jãinore. Caino mearore ðarãjaramu muxe apevã põeva ne jãiyede. Aru yãvaiyede jãvene coyãrãjaramu muxe máre. <sup>10</sup> Me ðarĩ jãrajarevã, ðarãjivã mearore yópe Jãmenijicãi ãrõpe. <sup>11</sup> Muxe capũravã ðabejarã yópe ina põeva ãeminoi cuiãre. Ina ãmenore ðaivãbu ãeminocãvã. Iye ne ðaiye bojecãbetamu. Que baru iye ne ãmeina ðaiyede coreóvãre ðajarã náre. <sup>12</sup> Iye ãmene ne ðaiye põeva ne jãmene ãrarõ baju cãyojetamu die. Que baru ye coyãiye jaũbevã põevãre diena. <sup>13</sup> Æbenita ne ðaiyede muxe coreóvãre ðarĩburu yóboi, majinajarama Jãmenijicã ãmeina jãñãre ne que ðaiyede. <sup>14</sup> Muxe coreóvãre ðaiyede náre diena yópe ãeminore pẽoiyepebu. Que baru põeva, yópe arĩ, yãriãvãbu diepe paiyede ðaivãrã:

Mã, Jãmenijicãre coreóvãbecã, cãñãpe ráyã, coedajãcã, coreóvãcãyã ãre. Nãcãjãcã yãinore jarãvarĩ. Aru Cristo cãre ðacãyãme muxe miãdároi, arĩ coyãivãbu.

<sup>15</sup> Que baru me matãiyeda ðajarã apejãe muxe ðaiyede. ðabejarã yópe ina coreóvãbevã, Jãmenijicãre ãrumevã, ne ðaiyepe. Quénora ðajarã muxe yópe ina coreóvãivã, Jãmenijicãre ãrãrivã, ne ðaiyepe. <sup>16</sup> Caride iãjavãcãvã Jãmenijicãre jã abevã ãrarõ ãmene ðaivãbu. Que baru cãinãmã muxe oãinore Jãmenijicãre memecaie jaũvã

majare. <sup>17</sup> Que baru ðabejarã coreóvabevure. Quénora me ðarĩ jãjara, coreóvarãjivu maje jabocũ Cristoi nrõre, mæje ðarãjiyere ayũ yóre ùi nrõre. <sup>18</sup> Ûcumejara pacotebeburĩ mæja. Pacoteivũ baru, ãmedarãjaramu mæja, mæje ðaicõjeme boje mæje bajure. Quénora mæjacapũravũ ðaicõjejeje ñai Espíritu Santore ùi majiéque. <sup>19</sup> Mæja que ðaivũ baru, torojũrãjaramu. Que baru soyũjarã mæjevure iye Salmos ãmicæque. Aru mearore jíjarã Jũmenijicũre yãriainoque, aru ùi Espíritu jino yãriainoque máre. Yãriajarã mearore jíyede aru Salmore máre maje jabocũ Cristore. Yóre ðaivũ mearore jíyeque yãriavũbu mæja mæje ùmei. <sup>20</sup> Que baru caiye ùi vaidé ðaiyede, torojũede jíjarã majeracũ Jũmenijicũre cainũmũa maje jabocũ Jesucristoi parũéque, mæje cæ boje ùque cũinávũre. <sup>21</sup> Pueðarĩ járiajarã mæja mæje bajumia, mæje pueðaiye boje Cristore.

*Mearo ðaiye jaũrõ cãramicavũque aru temevũque máre  
(Mt 15.4; 19.5; 2 Co 11.2; Col 3.18-25; 4.1; 1 P 3.1, 7; Ap 21.2, 9)*

<sup>22</sup> Mæja, ùmũcũrivũ, jũ ajarã mæjemarepacure yóre mæje jũ aiye mæje jabocũ Cristore. <sup>23</sup> Nomicũcũ jaboteyũbe jímarepacore yóre Cristoi jaboteiyere caivũ majare, ùre jũ aivũre. Cristorecabe ñai meaðayũ majare, caivũ ùre jũ aivũre. Ëvacari maje jabocũbe, majare ðaicõjeñũ. Que baru ùtame maje jírobũre ráyũ. <sup>24</sup> Aru majamu ùi bajure paivũ. Que baru yóre maje jũ aiye jaũere Cristore cainũmũa, nopedeca ùmũcũcore jũ aiye jaivũ jímarepacure cainũmũa.

<sup>25</sup> Mæja, nomicũrivũ, jecũjarã mæjemarepacore yóre Cristoi jecũere caivũ majare, ùre jũ aivũre. Cristo pare ucũ majare, boarĩ jarũvaicõjenejaquemavũ ùi bajure. <sup>26</sup> Que ðarejaquemavũ maje ãmeina teiyede jarũvarĩ, meaðacũyũ majare aru coavacũyũ majare ù jinava. Majare, ùre jũ aivũre, meaðarĩ joarejaquemavũ majare maje jũ aiye báquede aru maje jáðovaiye báquede Jũmenijicũre ocoque.

<sup>27</sup> Caiye iyede ðaibi, cãvacũyũ ù jinava majare. Yóre pðescũ cãvaiyũere jímarepacõ bacodóre meaco bajure, nopedeca Cristo cãvaiyũbi majare. Ico purũbũocodõ bojũyo baju, ye ãmeno cãbecore, õpedeca barãjaramu maja, Jesucristore jũ aivũ máre. Pũeno meara bajure aru ye ãmeno cãbevũre cãvacũyũme Cristo majare, ùi baju ðaiye báque boje. <sup>28</sup> Ina nomicũrivũre coreiye jaivũ nẽmarepacore, ye jaũbequiye aivũ õre, yóre ne coreiye ne bajuáre náre coara. Ñai coreyũ jímarepacore coreyũbe ùi bajure. <sup>29-30</sup> Pðescũ cãbebi cõenícũ ùi bajure. Quénora javateni me cũcũbe. Aru cũinábajure paivũbu maja Cristoque. Que baru ùrecabe coreyũ majare.

<sup>31</sup> Jũmenijicũ toivaicõjenejaquemavũ ùi yávaiyede, yóre arĩ: “Que baru caride ácũ pðescũ jímarepacõ bacodõ cãvacũyũ, ùi bũcũvare ðajocacũyũme. Aru jímarepacõ cãvarĩ õmaque cũinávũpetamu Jũmenijicũi jáinore”, arĩ toivaicõjenejaquemavũ Jũmenijicũ. <sup>32</sup> Iye yávaiye Jũmenijicũi toivaicõjeiye báque maiyójavacari majare diede járiarĩ coreóvajũrorivũre jávetamu iye. Ji dáriaru, iye yávaiye coreóvare ðaivũ majare aipe ãrojaene Cristoi cæde majaque, ùre jũ aivũque. <sup>33</sup> Ëbenita mæjare máre soyũivũ die. Mæja nomicũrivũ, mæja coara jecũjarã mæjemarepacore. Aru mæja ùmũcũrivũ, mæja coara pueðajarã mæjemarepacure.

## 6

<sup>1</sup> Mæja, jũedova, jũ ajarã me mæjebũcãvare ne soyũiyede mæjare, mæje jũ aiye boje Jesucristore. <sup>2-3</sup> Nóre ðaiye jaivũ mæjare. Nopedeca ðaicõjenejaquemavũ Jũmenijicũ ùi soyũiye báquede Moisés bácare iye caipũcarũyũre paiye ðaicõjeiye pũeno me bajure. Jũmenijicũ ùi soyũiye báquede yo ðaicõjeinore, “Yóre mearo ðacacũyũtu yũ”, arejaquemavũ máre: “Mípacure aru mípacore máre nrĩ jũ ajarã. Que ðaivũ baru, me cãrãjaramu obediũjũa ijãravũ”, arĩ soyũrejaquemavũ Jũmenijicũ.

<sup>4</sup> Maja, nébucava, jorojĩne đabejarã mąjemarare. Quénora buejarã náre aru majicajarã náre aipe đaiye jaũrõre, ne torojũre đarãjiyepe aivũ Jąmenijicũre ne đaiyeque.

<sup>5</sup> Maja, memecaivũ, jũ ajarã me mąje jabova ijãravũcavũre ne soyũiyede mąjare. Mąjatu náre memecaivũ. Que baru pueđajarã náre me. Jąjovabevũva memecajarã náre yõpe mąje Cristore memecajũroere. <sup>6</sup> Cainũmũa jũ ajarã náre me mąje ũmeque. Jũ aivũ ãmejara náre quénora ne jãiyede mąjare, “Mearo đaivũbu” ne arãjiyepe aivũ mąjare. Yõpe Jąmenijicũi ąrõpe memecajarã mąja, mąje memecaiye boje Cristore. <sup>7</sup> Torojũrivũ memecajarã mąja. Yõpe mąje põevare memecajũroere ãnevũ. Quénora yõpe maje jabocũ Cristore mąje memecajũroere đajarã mąja. <sup>8</sup> Coreóvajarã me maje jabocũ Jesucristovacari bojedacũyũre caivũ põevare náre coapa yebacavũre aru memecaivũre máre, ne mearo đaiye báque boje.

<sup>9</sup> Maja, ne jabova, quédeca mąjare memecaivũ ne đaiyepe me, mąja máre đajarã me. Cainũmũa “Bojedabequijivũ mąjare”, abejarã náre. Coreóvajarã mąja me ñai cavarõ mearocacũ caivũ mąje jabocũre. Mąjare memecaivũre aru mąjare máre, cũinácurabe ñai mąje jabocũ. Ẽtame jãñũ caivũ põevare cũinátũrũ. Que baru caivũ náre coapa bojedacũyũme me yõpe ne đaiye báquepe.

*Jesúre jũ aipõeva ne maucũvarõ abujuvai jabocũre  
(Ro 13.12-14; Col 4.2-4; 1 Ts 5.8; He 4.12)*

<sup>10</sup> Caride bũojaivũ yũ iye ji toivaicõjeiyede apesũre mąjare. Parũre đajarã mąja mąje ũmei, mąje cũe boje Jesucristoque cũinávũre ũi parũé pũeno ąrarõ bajuque. <sup>11</sup> Cainũmũa meateivũ bąjarã mąja, maucũvarãjivũ sorũ ina ãmenaque ijãravũi. Yõpe Romacacũ churara ũi doiyere meatesũyũ ũi bajure, meatejarã mąja iye Jąmenijicũi jıye báquei mąje ũmene ũi meadaiyeque. Que teni abujuvai jabocũ ye vainı tũyũ bũojabecũbe mąjare ũi jąjovaiyeque. <sup>12</sup> Põevare sorũ maucũvarivũ ãnevũ maja. Quénora ijãravũcavũ abujuvare sorũ maucũvarivũbu maja. Ina cõjeivũ, ina parũrivũ, aru ina jabova máre, nárecabu ijãravũcavũre jaboteivũ. Ijãravũ ãmejãravũ ñamipe paijãravũbu, ina abujuva ne jaboteiye boje yore. <sup>13</sup> Que baru iye Jąmenijicũi jıye báquei majare, maje meatenajiyere ayũ maje ũmene, ĩni cũvajarã mąja. Diede cũvarivũ cainũmũa abujuvai jąjovaiyũrinũmũre náre sorũ maucũvarivũ bũojarãjaramu mąja. Vainı tũbenajarama mąjare. Aru maucũvarĩburu yóboi, cũrãjaramu mąja ijãravũi parũrivũ mąje ũmei.

<sup>14</sup> Que baru cainũmũa meateivũ bąjarã, maucũvarãjivũ. Yõpe ñai churara ũi bũoiyepe ũi jãrióicãvare, nopedeca bũojarã mąje bajure Jąmenijicũi yávaiyede jãvene mąje majiéque. Yõpe ñai churaraı taoiyere ũi bajure jãjaricaje doicajeque, nopedeca taojarã mąje bajure mąje mearo đaiyeque. <sup>15</sup> Yõpe cũraidoare ũi doiyere tutué núcũyũ, aru nurié cuscũyũ máre, nopedeca tutué nújara mąje ũmei aru nurié soyũjarã Jąmenijicũi yávaiye méne, cãrijimenoque cũre đaiyede põevare úque. <sup>16</sup> Yõpe ñai churara ũi jęiyere ũi taoivare ěomesũyũ ũi mauvai tãuyoa uruiyoare, nopedeca cainũmũa jęjara mąja mąje Cristore jũ aiyepe, abujuvai jabocũ ãmescũ baju ũi ãmedabequiyere aivũ mąjare ũi jąjovaiyũeque. <sup>17</sup> Yõpe ñai churara ũi cũvaere moibo jãjaribore taocũyũ ũi jırobũre, nopedeca cũvajarã mąja Jąmenijicũi meadaiyede ũi jıye báquede mąjare bojescũbeda, mąje meatenajiyere aivũ mąje dáriaiyede. Aru yõpe ñai churara ũi vainı tũiyere ũi mauvare jarũvarĩ ũi boaicaroveque, nopedeca vainı tũjarã mąja ina mąje ũmene sorũ maucũvarivũre Jąmenijicũi yávaiyeque, ñai Espĩritu Santoi jıyeque mąjare.

<sup>18</sup> Cainũmũa dajocabejarã mąje soyũiyede Jąmenijicũque. Caiye mąje đaiyede soyũjarã úre ñai Espĩritu Santoi cadateiyeyeque. Torojũede jıjarã úre ũi mearo đacaiye boje majare. Aru jęniajara Jąmenijicũque caiye mąjare jaũéde. Ẽetũbevũva me dáriajarã mąje soyũiyede Jąmenijicũque. Jęniare nũjara caivũ Jąmenijicũi põevare boje dajocabevũva. <sup>19</sup> Aru mąje soyũiyede jęniajara Jąmenijicũque yũre máre. Jęniajara ũi majide đaquiyere aivũ yũre aipe yávaiye jaũrõre yũre põevaque, ne járiarĩ coreóvarãjiyepe ayũ Jąmenijicũi

yávaiye méne ne járiabe báquede cãreja. Jēniajara ji buequiyepe aivn̄ diede jid̄abec̄vna. <sup>20</sup> Ji soȳniye báque boje iye yávaiye méne Cristoī borore, ãmeina teiv̄are jēni jacoīñami jiv̄ni c̄v̄n̄ ȳn̄ tãumeaque caride. Cristoī daroim̄m̄tu ȳn̄, soȳnc̄ac̄ȳn̄ ãi yávaiye méne ãroi ji c̄r̄õi. Jēniajara Jãmenijic̄que, ãi yávaȳn̄ b̄ojare ðaquiyepe aivn̄ ȳre, ji soȳn̄quiyepe aivn̄ diede jid̄abec̄vna caiv̄n̄ ne járiaiyede yópe ȳre jaépe.

*Pablo ãi meaicõjeino Éfesocav̄re  
(Hch 20.4; Col 4.7-8; 2 Ti 4.12)*

<sup>21</sup> Caiye iye vaiyede ȳre ñai Tíquico soȳnc̄aȳn̄te m̄jare. Érecabe majec̄n̄, maje n̄m̄, aru maje jaboc̄n̄ Jesucristore memec̄aȳn̄ yúque ðajocabec̄vna. M̄je coreóvarãjiyepe aȳn̄ ji borore, soȳnc̄aȳn̄te aipe c̄nc̄are, ðaȳre máre. <sup>22</sup> Daroc̄ȳn̄tu ére yo paperaoyocaque m̄je yebai, ãi soȳn̄quiyepe aȳn̄ aipe vaiyede ñjare, ãi toroj̄re ðaquiyepe aȳn̄ m̄jare m̄je ũmei.

<sup>23</sup> Majerac̄n̄ Jãmenijic̄n̄, maje jaboc̄n̄ Jesucristomaque, c̄re ðajac̄r̄i caiv̄n̄ majev̄n̄ Jesucristore j̄n̄ aiv̄re cãrijimev̄vna. Ére ðajac̄r̄i caiv̄n̄ majare maje bajumia, maje j̄n̄ aiye boje ére. <sup>24</sup> Mearo ðacajac̄r̄i caiv̄n̄ maja n̄riv̄n̄ maje jaboc̄n̄ Jesucristore maje n̄e c̄ũiméque, ãi mearo ðacaiye boje p̄õevare bojec̄n̄beda. Quénoram̄u.

## Filipenses

Mamabɛinore soyɛiyebu Pablo b́acɛ ɛi toivaicɔjeiye b́aquede paperaɣocare Filipos ́amicɛriimarocavɛ Jesúre jɛ aipɔevare. Pablo b́acɛ judíovacacɛ b́acɛvacari, Jesús ɛi ýavaiye méne beorí soyɛicɔjeimɛ marejaquémavɛ, soyɛcɛyɛ ɛi ýavaiye méne judíova ́amevɛre, judíova ne jɛ abe boje ɛi soyɛiyede. Lucas b́acɛ soyɛrejaquemavɛ Pablo b́acɛi borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru ɛi cɛede Filipos ́amicɛriimaroi Hch 16:11-40, 20:1-6. Pablo b́acɛ toivaicɔjenejaquemavɛ iyoca paperaɣocare ɛi cɛede ́ameina teivɛre j́eni jacoíñami. Apevɛ ne dáriaiyere, toivaicɔjenejaquemavɛ diyocare ́aniɛjɛ b́acarɔre 55 d.C., ɛi cɛede ́ameina teivɛre j́eni jacoíñami Éfeso ́amicɛriimaroi. Ƴbenita apevɛ ne dáriaiyere, toivaicɔjenejaquemavɛ diyocare ́aniɛjɛna b́aquede 60-63 d.C., ɛi cɛede ́ameina teivɛre j́eni jacoíñami Roma ́amicɛriimaroi. Que baru javede Pablo b́acɛre toivacaipɔecɛ b́acɛre toivaicɔjenejaquemavɛ pɛcayoca ɛi paperaɣocare Tesalónica ́amicɛriimarocavɛre, aru pɛcayoca ɛi paperaɣocare Corinto ́amicɛriimarocavɛre, aru ɛi paperaɣocare Galacia ́amicɛrijoborɔcavɛre. Aru apevɛ ne dáriaiyere, javede toivaicɔjenejaquemavɛ ɛi paperaɣocare Roma ́amicɛriimarocavɛre, aru Éfeso ́amicɛriimarocavɛre, Colosas ́amicɛriimarocavɛre, aru Filemón ḿacɛre máre. Pablo b́acɛ soyɛrejaquemavɛ ́ure toivacaipɔecɛ b́acɛre aipe ɛi toivacaquiye b́aquede diyocare.

Diyocaque Pablo b́acɛ torojɛde jídejaquemavɛ ina Filipos ́amicɛriimarocavɛ Jesúre jɛ aipɔevare ne daroiye b́aquede táuturare ́ure (2:25, 4:14-19). Pablo b́acɛ jabova ne bɛoimɛvacari torojɛrejaquemavɛ (1:12-26, 2:17-18, 3:20-4:1, 4:10-13). Aru diyocaque jáɔovarejaquemavɛ Jesúre jɛ aipɔeva torojɛrivɛre ye baju ́amevɛ ne cɛede, ne cɛede méne o ́amene máre ijáravɛi, yóre Jesucristoi ɔaiye b́aquepe (2:5-11). Soyɛrejaquemavɛ Timoteo b́acɛi borore (2:19-24), aru Erafrodito b́acɛi borore (2:25-30), ɛi baju ɛi ɔaiyede (1:3-8, 12-26, 3:4b-14), aru aipe ɔaiye javɔre Jesúre jɛ aipɔevare (1:9-11, 27-2:4, 2:12-16, 3:1-4a, 4:2-9).

### *Pablo ɛi meaicɔjeino Filipocavɛre (Hch 16.12)*

<sup>1</sup> Ƴɛ, Pablo, aru ñai Timoteo máre Jesucristore memecaivɛ, meaicɔjeivɛbu mɛjare, Filipos ́amicɛriimarocavɛ J́umenijicɛi pɔevare, Jesucristore jɛ aivɛre. Ƴɛ toivaicɔjeivɛ apecɛre iyoca paperaɣocare mɛjare, Jesúre jɛ aivɛre coreipɔevare, aru náre caɔateipɔevare máre, aru caivɛ mɛja J́umenijicɛi pɔeva cɛrivɛre Jesucristoque ćinávɛre. <sup>2</sup> Majepacɛ J́umenijicɛ, maje jabocɛ Jesucristomaque, mearo ɔacajacɛrí mɛjare bojesɛbeda ɛi me boje. Aru torojɛrí cɛre ɔajacɛrí mɛjare ćarjimevɛva.

### *Pablo ɛi j́eniaino J́umenijicɛque Jesúre jɛ aipɔevare*

<sup>3</sup> Cainɛmɛna ji ́arɛéne mɛjare, torojɛde jívɛ yɛ J́umenijicɛre, ji jabocɛre aru ji mearore jívɛre, mɛjare boje. <sup>4</sup> Aru cainɛmɛna ji j́eniacaivede J́umenijicɛque caivɛ mɛjare boje, torojɛvɛ yɛ ji ́umei. <sup>5</sup> Ƴɛ torojɛrí jívɛ torojɛde J́umenijicɛre, mɛje caɔateiye boje yɛre ji soyɛiyede Jesús ɛi ýavaiye méne mɛje mamarɛmɛ Jesúre jɛ aijáravɛ b́acarɔmiareca pɛ caride máre. <sup>6</sup> Dijáravɛ, mɛje mamarɛmɛ jɛ aijáravɛ b́acarɔi, J́umenijicɛ mearo ɔacarí búrejaquemavɛ mɛjare. Aru coreóvaivɛ yɛ mearo ɔacare pɛcɛyɛre mɛjare pɛ Jesucristoi copaidaquijáravɛ baquinóita. Dijáravɛ baquinóre mɛja meara ḿarajivɛbu yóre J́umenijicɛi aipe b́aquepedeca ɛi ɔaquiyede yóre ɛi ɛrɔre. <sup>7</sup> J́umenijicɛ ɛi meacɛ baju boje memecare ɔaibi caivɛ majare Jesucristore. Que baru ́arɛvɛ yɛ mɛjare, ji ɛmarare, ji ́umei. Aru ji que ́arɛé métamɛ, caivɛ mɛja mɛje caɔateiye boje yɛre. Mɛja caɔateivɛbu yɛre caride bɛoimɛ cɛcɛre, aru ji jáɔovaiyede jávene Jesús ɛi ýavaiye méne aru ji jɛ are

đaiyede pđevare diede. <sup>8</sup> Jūmenijicūvacari majibi jāve ucure caivū mūjare űrarđreca, yópe Jesucristo űi űepedeca mūjare.

<sup>9-11</sup> Yópe arī, jēniacaivū yū Jūmenijicūque mūjare boje: “űūjerasū Jūmenijicū, pñeno baju nūre đajacū náre, jū aivūre ne űede ne bajumia, aru ne majiđe mi yávaiyede jāvene, aru ne coreóvaiyede aipe đaiye jaűrđre náre”. Yópe arī jēniavū, mūje be-orājiyere ayū iye pñeno baju mearo đaiye jaűrđre mūjare. Que teni āmeno cūbequiye bu mūjaque aru boropatebenajivūbu mūja Jesucristoi copaidaquijāravū baquinóre, pđeva ne pueđarājiyere aivū Jūmenijicūre aru ne jínajiyere aivū mearore űre. Que đarājivūbu na, mūje mearo đaiye boje. Aru Jesucristorecabe cūinácūra no mearo đare đayū mūjare.

*Pablo “Yúcarūravū cūvū ijāravūi memecacūyū Cristore” űi yávaino  
(Hch 16.19-40; 28.30; Gá 2.20; Col 3.4)*

<sup>12</sup> Mūja, jivū, coreóvare đaiyvū mūjare arevū obedivū járiavūre Jesús űi yávaiye méne iye vaiye boje yūre. <sup>13</sup> Que baru caivū ina churarava, jabocūi cūramine coreivū, aru caivū arevū máre, coreóvaivūbu yūre jabovai bñoimūre, ji memecaiye boje Cristore. <sup>14</sup> Aru obedivū ina majevū Jesúre jū aipđeva, ne jāiyede yūre bñoimūre, parūre nuñama ne jū aiyede Jesucristore. Que teni caijāravūa pñeno baju pararđreca soyūivūbu Jesús űi yávaiye méne jidūbevūva. <sup>15</sup> Arevūcarūravū jorojñama yūre, pđeva ne pueđaiye boje yūre, ji soyūiye boje Jesús űi yávaiye méne. Que baru soyūyama Jesús űi yávaiye méne pñeno baju pararđreca, pđeva ne pueđarājiyere aivū me náre, yūre ne pueđaiye pñeno. Que teni ne jorojñi maucūvaiyūe boje yūre, soyūivūbu Jesús űi yávaiye méne. űbenita arevūcarūravū soyūivūbu Jesús űi yávaiye méne, ne mearo đaiyūe boje aru ne cadateiyūe boje yūre. <sup>16</sup> Aru ina soyūivūbu Jesús űi yávaiye méne ne űe boje yūre. Coreóvaivūbu na Jūmenijicū cūre đayūre yūre bñoimūre, ji soyūquiye ayū “Jāvemū” Jesús űi yávaiye ména. <sup>17</sup> űbenita arevū soyūivūbu Jesús űi yávaiye méne, ne jorojñiye boje yūre ne āmeno dāriaiyeque. Soyūbema na meāūmeque. Quénora soyūyama meara nūre đarājivū arevū pñeno. Nóre đaiyvūbu pñeno baju chñori ñájine đaiyūrīduivū yūre, ji járiaiyede ne đaiyede ji bñoimū cūede. <sup>18</sup> Ye baju āmevū ne ñájine đarīduiyede yūre. Quéda meavū ne soyūiye Cristorā. Ye baju āmevū ina soyūipđeva ne soyūino ne dāriaino mearoque o ne dāriaino āmenoque. Quédata torojūvū yū ji űmei, caivū náre ne soyūiye boje Cristorā.

Aru torojūre nuquiijivū ji űmei. <sup>19</sup> Yū me majivū jodeñajivūre yūre āmeina teivūre jēni jacoñamine jocarī, mūje jēniacaiye boje yūre Jūmenijicūque aru Jesucristoi Espíritu Santoi cadateiyē boje yūre. <sup>20</sup> Pare űvū yū caiye vaiquiyede yópe ji coreiyere, cūyoje tebecūyū cainūmūa ji đaiyeque. Quénora đaiyvū yū cainūmūa yópe đaiye jaűere yūre. Que baru caride aru cainūmūa jidūbecūva soyūquiijivū Cristorā. Que teni pueđaquijivū Cristore caiye ji đaiyeque, pđeva ne majinajiyere ayū ű pñeno meacū bajure. Que đaquijivū yū arūcū baru o yaiyá baru máre. <sup>21</sup> Yúcarūravū cūvū memecacūyū Cristore ijāravūi, pđeva ne mearore jínajiyere ayū űre. Aru ji yaiyede pñeno baju meaquiyebu yūre, ji cūquiye boje Cristoque. <sup>22</sup> űbenita cūrī jaroyū baru ijāravūi, arevū pđevare jū are đayū bñojaquijivū Jesucristore. Que baru ye majibevū yū aipe beoiye jaűrđre yūre. <sup>23</sup> Pūcaūmeamu ji űme. Pare yaiyvū yū, cūcūyū Cristoque. Que baru ji yaidú, pñeno mearo baju meajebu yūre. <sup>24</sup> űbenita pñeno baju jaűvū mūjare ji cūe cāreja ijāravūi, cadatecūyū mūjare. <sup>25</sup> Que baru yū me majivū aipe ji beoquiyede. Beocūyūmū cūcūyū cāreja ijāravūi, cadatecūyū caivū mūjare, mūje jū arājiyere ayū pñeno baju Jesucristore, aru torojūre đacūyū mūjare mūje űmei, pñeno baju mūje jū aiye boje űre. <sup>26</sup> Que teni ji cūede mūjaque cojedeca pñeno baju mearore jínajaramu mūja Jesucristore yūre boje.

<sup>27</sup> Yo cūinārore đarī cōmajide nūrajino jaűvū mūjare. Cainūmūa đajarā mūja yópe Jesús űi yávaiye me đaicđeiyere. Que baru yū nuñū maru o nūmescū baru mūje yebai, járiacūyūmū mūje borore mūja jū aivūre pararđreca iye yávaiye méne, đajocabevūva diede, cūinātūru mūje űmei aru cūināro mūje űrđre máre. Que teni járiacūyūmū mūja memēivūre

parũrõreca cũinávũre, põeva ne jũ arãjiyere ayũ Jesús ùi yávaiye méne. <sup>28</sup> Cuavaicõjemejara ina maucũvarivũre mũjare. Jidubejarã náre. Que teni mũja jãdovarajaramu náre, nácapũravũ bíjarãjivũre Jũmenijicũre jocarĩ. Ëbenita mũjacapũravũ jãdovaivũbu mũje ðaiyeque meadãrãjimarare. Jũmenijicũ meadãcũyũme mũjare. <sup>29</sup> Que baru mũjarecabu Jũmenijicũi mearo ðaimara, mũje memecarãjiyere ayũ Jesucristore mũje jũ aiyede úre aru no pũenoreca mũje ñãjiyede máre, ùi yávaiye méne coyũiyे boje. <sup>30</sup> Aru caride mũja yũpedeca cũinátũrũ ñãjini memevũbu maja, coyũrãjivũ iye yávaiye méne. Javede mũja jãvũ ji ñãjiyede. Aru caride máre ji ñãjiyede jápiaivũbuya mũja.

## 2

*Cristo, Jũmenijicũ baju, ùi põecũpe teino aru ùi jaboteino caivũre*  
(Mt 26.39; Jn 1.1-3; 10.18; Col 1.15; He 2.9; 5.8; 12.2)

<sup>1</sup> Jesucristorecabe parũre ðayũ mũjare mũje ùmei. Ëi ùe boje mũjare cãrijimene ðaibi mũjare mũje ùmei. Ëi Espĩritu Santo cubi mũjaque mũje ùmei. Aru ùre ðaibi mũjare, mũje cadatenajiyere ayũ aru mũje cõmaje ãroje járajiyere ayũ mũjevũre. <sup>2</sup> Que baru parũrõreca jẽniaivũ mũjare, mũje torojũre ðarãjiyere ayũ yũre ji ùmei pũeno baju, cũinátũrũ mũje dáriaiyeque, cũinátũrũ mũje ùeque mũjevũre, cũinátũrũ mũje ùmeque, aru cũinátũrũ mũje ùrõque máre. <sup>3</sup> Ðabejarã mũje ðaiyede, meara nũre ðarãjivũ arevũ pũeno. Aru ðabejarã mũje ðaiyede “¿Meara márica arevũ pũeno?” aivũ. Quénora dáriabejarã mũje baju mearape arevũ pũeno. Cainũmũa “Arevũ ji pũeno mearamu na”, arĩ dáriajarã. <sup>4</sup> Aru vobejarã quénora mũje baju pũeno meara nũiyede. Quénora ðajarã arevũre máre, ne meara nũrajiyere aivũ pũeno baju.

<sup>5</sup> Dáriajarã mũje baju yóre Jesucristoi dáriaiye báquepedeca ùi baju, ðarãjivũ yóre ùi ðaiye báquepedeca.

<sup>6</sup> Cainũmũa Jũmenijicũ bajurecabe ù. Ëbenita “Jũmenijicũi parũrõpedeca cũvavũ yũ”, abedejaquemavũ. <sup>7</sup> Quénora ùi baju ùe boje dajocarejaquemavũ iye ùi parũéde, põevare memecacũyũ. Que teni põetedejaquemavũ põecũpe. Cũetedejaquemavũ põecũ ãrojascũ. <sup>8</sup> Dáriabedejaquemavũ ùi baju meacũpe arevũ pũeno. Quénora parũrejaquemavũ ùi baju arevũ cãchino. Que teni jũ arejaquemavũ jíracũ Jũmenijicũre pũ ùi boarĩ jarũvaicõjeiyeta ùi mavũre ùi baju. Aru cũyoje ðarĩ, boarĩ jarũvarejaquemavũ úre, ne pẽvaimũ mácũre jocũcũjaravena. <sup>9</sup> Que baru Jũmenijicũ epedejaquemavũ úre caivũ ne jabocũva. Aru ãmidorejaquemavũ úre yo ãmiá mearo bajure caivũ ne pueðaiãmia pũeno. <sup>10</sup> Que baru caivũ cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõcavũ, aru caivũ ijoborõcavũ, aru caivũ joborõ jívcavũ máre ne járiaiyede Jesúsĩ ãmiáre ñũatutarãjarama, pueðarãjivũ úre. <sup>11</sup> Aru caivũ jũ aivũ, “Jesucristo maje jabocũbe”, arĩ coyũrãjarama caivũ ne járiaiyede. Que teni caivũ mearore jínajarama majepacũ Jũmenijicũre.

*Maje boropatebeno Jũmenijicũi jãinoi*

<sup>12</sup> Mũja, jívcũ, ji ùmara, que baru yóre ðajarã. Mũje ðarĩ cõmajiyere ji cõjeiyede yóre ji bueiyede javede ji cũede mũjaque, nopedeca pũeno baju yũre jũ arĩ, ðajarã ji bueiyere caride, ji cũede joai mũjare jocarĩ. Mũja Jũmenijicũi meadãimaratumu. Que baru pueðajarã Jũmenijicũre me. Aru cainũmũa memene nũjara mũje ðaiyeque, cũrãjivũ me aru cũvabenajivũ pũcaũmea máre. <sup>13</sup> Jũmenijicũrecabe ãrũre ðayũ mũjare mũje ùmei iye mearo ðaiye jaurõre mũjare, mũje torojũrĩ ðaiyũrãjiyere ayũ mearo ðaiyede. Aru úrecabe cadateyũ iye mearo ðaiye jaurõre yóre ùi ùrõre.

<sup>14</sup> Caiye mũje ðaiyede ðajarã torojũrĩ ãmeina yávabevũva aru jarabevũva mũje baju máre. <sup>15</sup> Que baru boropatebenajaramu mũja. Aru mũje ãmeno ðaiye cũbequiyebu. Aru Jũmenijicũi mára, ãmeno cũbevũva, barãjãramu mũja. Mũje cũede ijãravũcavũ jũjovavũ aru pũeno ãmeno ðaivũ ne jẽneboi, mũje cadateiye javũ náre, ne járajiyere

aivn ne ãmeina teiyede aru m̃je mearo teiyede yópe abiácovai cadateiyere p̃ðevare cojiéque, ne járãjiyere aivn ñamine. <sup>16</sup> Nopedeca m̃ja cadateivñbu ijãravncaṽre m̃je coỹiyede náre iye yávaiye méne, ne coreóvarãjiyere aivn aipe c̃varãjivñ járavñ c̃iméjãraṽñ baquinóre. M̃je que ðaru, jáðovarajiṽñbu ji mememeniduiye báquede m̃je yebai ji bueiye báquede m̃jare. Que baru toroj̃c̃ỹm̃u ỹñ ji ũmei m̃jaque Cristoi copaidaquiãjaṽñ baquinóí, ji coreóvaiye boje ji c̃ue báque aru ji memecaiye báque máre bojec̃ube ãmene. <sup>17</sup> J̃menijic̃ñ me toroj̃ubi m̃je j̃ñ aiyede Cristore. Ëi nópe toroj̃uede coreóvaiṽñ ỹñ. Apevñ ỹre boar̃i jar̃ñvaiỹma, ji bueiye boje m̃jare Cristo jiede. Ëbenita ỹre boar̃i jar̃ñvarureca, toroj̃c̃ỹm̃u ỹñ. <sup>18</sup> Quédeca m̃ja máre toroj̃jarã m̃je ũmei. Aru ñjarã ji toroj̃uede ji ũmei máre m̃jaque. Que teni caiṽñ m̃ja toroj̃rãjaramu m̃je ũmei c̃inát̃ñ.

*Timoteo aru Epafrodito ne curãñino Filipoi  
(Hch 16.1-3)*

<sup>19</sup> M̃je jaboc̃ñ Jesús ñi ñru, jaroiṽñ ỹñ Timoteore m̃je yebai, ñi cadatequiyere aỹñ m̃jare. Que teniburu yóboi, ñi copaidaquiyede ji yebai cojedeca, toroj̃c̃ỹm̃u ỹñ ji ũmei ji járiaquiyede m̃je borore. <sup>20</sup> Ñai Timoteo c̃inác̃ñrabe c̃m̃aje ãroje dáriaỹñ m̃jare ji dáriaiyepedeca. Ërecabe jáve cadateiỹc̃ñ m̃jare. <sup>21</sup> Caiṽñ apevñ ye dáriabema aipe ðar̃i cadateni b̃ojarãjiṽre iye memecaiyede Jesucristore ðarãjiṽre yópe ñi ñr̃pe. Quénora ne bajumia cadateiỹñ ðadama ne ñr̃pe. <sup>22</sup> Aru m̃javacari coreóvaiṽñbu jáve cadateỹre iye memecaiyede Jesucristore. Ëi ðaiye báquede jáðovaimi memecaỹñ meac̃ure. Ë coỹibi Jesús ñi yávaiye méne yáque, apevñ p̃ðeva ne jápiarãjiyere aỹñ diede, yópe j̃eðoc̃ñ ñi memeyere jírac̃que cadateỹñ ñre. <sup>23</sup> Que baru ñrecabe ji jaroquim̃ m̃je yebai, c̃inã ji majiquiyere aỹñ aipe yócṽñ ne jabova ne ðarãjiyede yáque. <sup>24</sup> Aru m̃je jaboc̃ñ Jesús ñi ñru, ỹñ máre maumena jác̃ññiỹñ m̃je yebai.

<sup>25</sup> Ji dáriaru jaroie j̃aṽñ ỹre m̃je yebai majec̃ñ Epafrodite, m̃je daroim̃ mác̃ure ji yebai, ñi cadatequiyere aiṽñ ỹre. Ë memeimi yáque ñ̃je memecaiyede Jesucristore, apevñ ne mauc̃ñvaedeca ñ̃jare. <sup>26</sup> Ë jác̃ññiỹubi caiṽñ m̃jare pare. Ërarõ cãrijimi ñi ũmei ñi jápiar̃iburu yóboi m̃je járiaiye báquede ñi borore ijim̃re. <sup>27</sup> Jáve ijim̃ mateáme. Pare ñájame p̃ñ ñi yainíduiyeta. Ëbenita J̃menijic̃ñ c̃m̃aje ãroje jáquemaṽñ ñre, quénora ñ mat̃iyeda ãneṽñ, ỹre máre. Que baru J̃menijic̃ñ ũmedavaquemaṽñ ñre, ji ch̃omequiyere aỹñ p̃eno baju. <sup>28</sup> Que baru p̃eno baju jaroiṽñ ỹñ ñre m̃je yebai, m̃je toroj̃rãjiyere aỹñ m̃je ũmei cojedeca, m̃je jáiyede ñre bedióva, ji ch̃oiye c̃iquiyere aỹñ. <sup>29</sup> Que baru toroj̃riṽñ cop̃ñ etajarã ñre me, yópe Jesúsre j̃ñ air̃ðeva ne cop̃ñ etaiye j̃aépe apevñ néṽre. P̃eðajarã caiṽñ ñre paiṽre. <sup>30</sup> Ërecabe yainíduỹñ bás̃ñ, ñi memecaiye boje Jesucristore. Jid̃beteame ñi baju yaij̃roede, cadatec̃ỹñ ỹre, m̃je cadateiṽñ b̃ojabe boje ỹre.

### 3

*P̃ðeva ne boropateiye c̃beno ne ðaiyeque  
(Hch 8.3; 9.1-2; 22.4; 23.6; 26.5, 9-11; Ro 2.28-29; 6.11-13; 8.29; 11.1; 2 Co 3.18; Gá 4.19; 6.14-15; Col 2.11-13)*

<sup>1</sup> M̃ja, jiṽñ, c̃jarã toroj̃r̃i m̃je jaboc̃ñ Jesucristoque c̃ináṽre. Ët̃ubeṽñ toivaic̃õjeiṽñ ỹñ ap̃ec̃ure bedióva cojedeca iye majié j̃aéde m̃jare, m̃je c̃rãjiyere aỹñ me Jesucristoque. <sup>2</sup> Me jájara ina apevñ p̃ðeva ne ãmeina jáimarare, aru ãmeina ðaiṽre, aru ãm̃va ne baju ne cajede buraic̃õjeiṽre máre. Ne cajede buraic̃õjeiye boje, “¿J̃menijic̃ñ p̃ðeva márica m̃ja?” ar̃i dápiar̃iduyama. Que teni nácap̃raṽñ nap̃ini coreniduiṽñbu J̃menijic̃ñ meadaquiyede náre, ne nópe ðaiye boje. <sup>3</sup> Ëbenita majac̃ap̃raṽñ jáve J̃menijic̃ñ p̃ðevatamu. Que baru majarecabu mearore jiṽñ J̃menijic̃ñre jáve, Esp̃ritu Santoi b̃ojare ðaiye boje m̃jare. Aru majarecabu toroj̃r̃i c̃riṽñ Jesucristoque



cūinávure. Aru majarecabu “Jūmenijicū meadaquidica majare maje ðaiye boje?” arī dāriabevū.

<sup>4</sup> Ácu pðescū napini coreni buojaru Jūmenijicū meadaquiyede úre ũi ðaiye boje, yávacari ũi pñeno napini coreyū buojajebu diede. <sup>5</sup> Yñrecabu ne buraimū mácu jī cajede ocho paijāravūa jī pðeteniburu yóboi, yóre ne ðaiyere caivū ũmūva judíovare. Aru yñrecabu Israecacu, aru pðeyajubo Benjamín āmicūriyajubocacu. Jīpacū aru jīpaco máre judíovabu. Judíovai yávaicamuare yávaivū yū. Aru yávacari, fariseo bācu, ðarī cōmajidejacacu Jūmenijicū ðaicōjeiyede ũi coyūiye báquede Moisés bācūre yóre arevū fariseovare. <sup>6</sup> Ūrarō jī memecaiyūñduiyede Jūmenijicūre, yávacari ñájine ðarejacacu ina Jesúre jū airðevare. Aru ũrarō jī ðaiyūñduiyede yóre caiye iye ðaicōjeiyere meacu bacūyú, pðescu cubedejame āmeina yávarī buojayū yūre.

<sup>7</sup> Jīpocamia caiye diede corevarīdurejacacu bojecūere yūre. Ūbenita caride corevayūbu caiye diede ye bojecūbede yūre, Jesucristoi mearo ðacaiye boje yūre. <sup>8-9</sup> Aru pñeno bajutamu caijīe jī cūvajūroe. Corevayūbu bojecūbede yūre. Bojecūvū yūre caiye pñeno jī coreóvaiye jī jabocu Jesucristore. Que baru dajocaivū caiye iye jī ðaiye báquede, aru jī cūvae báquede, aru jī napini coreiye báquede máre, memecacūyū Cristore. Caiye iye báquede jī coreóvaiyede jarūvaiyere paiyebu caride, Cristo jīcu bacūyūre aru cūcūyūre úque cūinávure. Que baru caride yū ðabevū yóre Jūmenijicū ðaicōjeiyere, ũi jāquiyere arīduyū yūre meacūre yóre jī ðarīduiye báqueredeca. Quénora caride Jūmenijicū jāimi yūre meacūre, jī jū aiye boje Cristore. Que teni Jūmenijicūrecabe meacu ðayū yūre ũi jāinoi jī jū aiyede Cristore.

<sup>10</sup> Que baru cūināroratamu jī ũrō caride. Coreóvaiyūvū yū Cristore me, coreóvacūyū iye parúede nacovaiye báquede úre yainore jarūvarī, ñájicūyū ũi ñájīye báqueredeca, aru ārojacūyū úre ũi yaiye báquede. <sup>11</sup> Que baru napini coreivū yū Jūmenijicū nacovaquiyere ayū yūre máre yainore jarūvarī, jī cūquiyere ayū jāravū cūiméjāravū baquinóre.

### *Jūmenijicū ũi pðevare bojedaquino* (1 Co 4.16; 11.1)

<sup>12</sup> Yóre arī, abevū yū: “Jave buojaivū yū caiye iye yūre ðaiye jauéde, meacu bacūyú yóre Jūmenijicū ũrōre”, abevū yū. Javū yūre cāreja jī meacu baquiyére yóre Jūmenijicū ũrōre. Javede Jesucristo beorī ñejaquetavū yūre ũ jīcūva, jī cūquiyere ayū úque cavarō mearoī meacu baju yóre Jūmenijicū ũrōre. Aru cainūmūa memecaiivū yū Jesucristore caiye jī majiéque aru caiye jī parúéque máre, eacūyū jī cūquinore úque cavarō mearo Jūmenijicū cūrōi. <sup>13</sup> Mūja, jīvū, yúcarūravū corevabevū jave eayū bācūre diede. Que baru cūināroramu jī ðaino: Ārūmevū yū iye jī ðaiye báquede; quénora ārūvū yū iye jī ðaquiyede, yūre jauquiyede. <sup>14</sup> Yóre yajuipðescū cūyaiyere nurié, pū cūyaima tūravaita, nopedeca yávacari nūñūmu nurié pū buojayūta jī memecaiyede Jesucristore, cūcūyū úque cavarō mearoī jāravū cūiméjāravū baquinóre, yóre Jūmenijicū ũrōre ũi cutuiyede ina cūrājivūre Jesucristoque cūinávure.

<sup>15</sup> Nóre dāriaiye javū caivū majare, coreóvaivūre aipe maje jū aiyede Jesúre. Que baru cūinátūgū maje ũme dāriarājarevū maja. Ūbenita arevū mūjacavū “Jave meara mativūbu maja yóre Jūmenijicū ũrōre”, ũbenina ne arī dāriaru, Jūmenijicū coreóvare ðacūyūme ne que dāriaiye jāve āmene. <sup>16</sup> Cūināroramu jī coyūino mūjare caride. Maje dāriaiye aru maje eaiye máre ðaiye javū majare coapa, yóre iye Jūmenijicū yávaiyede jāvene, maje coreóvaiyere.

<sup>17</sup> Mūja, jīvū, ðare nūjara yóre jī ðaiyere. Yónajarā arevūre ina ðaivūre jī ðaiyeredeca. Aru me jājara ina cūrivūre ñūje cūpedeca. <sup>18</sup> Obedijāravūa javede yū coyūcacū mūjare iye coyūiye, chīore ðaiyede yūre. Aru coyūquijivū caride bediōva cojedeca jī oriūque, jī ũrarō chīoiye boje. Obedivū pðeva cūma maucūvarivū iye yávaiye méne

Cristoi yaiye báquede jocsujaravena. Ne cuede ijāravni jādovaiñabu, “Ye baju āmevu Cristoi yaino mácarō jocsujaravena”, ne arī dāriaiyede. <sup>19</sup> Nárecabu bíjaroimara mārjivni Jāmenijicure jocarī. Que daimara, n̄rajarama na toabo cūiméboi. Nárecabu mearore jibeñ Jāmenijicure. Ūbenita jíyama mearore ne baju urōpe. Que teni ne āiye ne jāmenijicure paiyebu. Cuyoje tebenama ne āmeina dāiyede. Quénora, “¿Meara márica maja?” adama ūbenina. Nárecabu dāriabeñ cavarō mearo Jāmenijicui cūrōquede. Quénora dāriadama ijāravuquede. <sup>20</sup> Ūbenita majacarpūravni ijāravñcavni āmeñ. Quénora cavarō mearo Jāmenijicui cūrōcavñtamu maja. Que baru torojarī maje ūmei napini cor-eivabu, urarō jāiyurivni majare meadairōesure, maje jabocu Jesucristore, ūi daquiyede ijāravni cojedeca, cavarō mearo ūi cūrōre jocarī. <sup>21</sup> Ūi daquiyede, oatñvacuyume maje bajuá parñbebajua yainājibajuare, maje cvarājijeyere ayu maje bajuá cūimébajua majare coara ūi baju cūimébajure. Nóre dacsuyume ūi majié parñéque. Iye ūi majiéque parñcavabi caiye ijāravuquede aru caivni ijāravñcavne máre. Que teni caiye vaiquiyebu yóre ūi urōpe.

## 4

### *Torojarā maje ūmei maje cñe boje Jesucristoque cūinávure (Col 4.2-7; 1 Ts 5.16-18)*

<sup>1</sup> M̄ja, jíñ, jí ñm̄ara, pare jāiyñvni m̄jare. Torojarī ārñvni m̄jare. M̄je jñ aiye boje jí bueiyyede, yñ cñvacuyumu mearore cavarō mearo Jāmenijicui cūrōi. Paredeca jñ are n̄jara Jesús ūi yávaiye méne. Jarñvabejarā diede. Quénora cñjarā cūinávure Jesucristoque, yóre m̄je cñere caride.

<sup>2</sup> Parurōreca jēniavni ico Evodiare aru ico Síntiquede máre. Ne Jesúre jñ aiye boje, cñrivñbu ūque cūinávure. Que baru cūinátarñ dāriajarāri na ne ūmei. <sup>3</sup> Aru jēniavni m̄re, jí yóvaim̄re, jāve cadateyure yñre. Cadatejacñ ina pñcarōmiva nomivare, ne cārijimene darājijeyere ayu ne bajure. Nárecabu memeivni bācavni paredeca yūque, pōeva ne jñ arājijeyere aivni Jesús ūi yávaiye méne. Que baru mi cadateiye javñ náre caride. Memedama Clementeque aru arevni Jesucristore memecaivñque máre. Aru ne āmiá cñvni toivaiye cūrōita, Jāmenijicui p̄peratucubo, caivni ina jāravni cūiméjāravni baquinóre cñvarivni ūque ne āmiáre toivaitucubo jíñi.

<sup>4</sup> Cñjarā torojarī maje ūmei cainñm̄na m̄je cñede maje jabocu Jesucristoque cūinávure. Que baru coyñvni m̄jare cojedeca: Torojarā maje ūmei. <sup>5</sup> Caivni pōeva coreóvajarāri m̄jare cadateiyurivñre arevni pōevare. Maje jabocu Jesucristo ūi copaidaquino maquinó joabenotamu. Que baru cadatejarā caivñre. <sup>6</sup> Aru caiye iye m̄jare vaiyede, cārijimejara m̄ja. Ūbenita caiye iye m̄jare vaiyede, torojñede jíni Jāmenijicure, coyñjarā ūre m̄jare javéde. Aru jēniajara ūre m̄je jēniayede máre. <sup>7</sup> Que teni m̄ja cñrājaramu me cārijimevñva Jesucristoque cūinávure. Jāmenijicurecabe cārijimene d̄ayñ m̄jare nóre, jāri corecuyñ m̄je ūmene aru m̄je dāriaiyede máre. Aru yo cārijimeno Jāmenijicui jíyede ye járiarī eavni bñojabenama na, pōeva ūre jñ abevñ.

### *Dāriajarā m̄ja mearore*

<sup>8</sup> M̄ja, jíñ, caride bñojavñvni yñ iye jí toivaicōjeiyede apesure m̄jare. Yóre dāriajarā m̄ja: Ārñjara caiye iye yávaiyede jāvene, aru caiye iye pōeva ne puedaiyede máre. Ārñjara caiye iye méne, aru caiye iye me Jāmenijicui jāinore máre. Ārñjara caiye iye pōevare ūre dāiyede. Aru ārñjara caiye iye pōeva ne me yávaiyede máre. Dāriajarā caiye iye p̄eno baju méne aru caiye iye pōeva ne mearore jíyede máre. <sup>9</sup> Dajarā m̄ja yóre jí coyñiye báquepe m̄jare, aru yóre jí d̄aicōjeiye báquepe m̄jare. Dajarā yóre m̄je járiaiye báquepe jí coyñiyede, aru yóre m̄je jāiye báquepe jí dāiyede máre. Que daru, ñai Jāmenijicñvacari, cārijimenoque cñre d̄ayñ majare, cñcuyume m̄jaque.

*Filipocavņ ne cadateino Pablore  
(Hch 17.1; 2 Co 11.9)*

<sup>10</sup> Pare torojņvņ yņ ji ūmei ji cņede cņināvņpe maje jabocņ Jesucristoque, mņje cadateivņ buojaiye boje yņre. Mņje coreniburu yóbo joe baju, cadateivņabu yņre caride. Coreóvaivņ yņ dinņmņreca mņje coreiyede, cadatenajivņ yņre cojedeca. Ārumetebetevņ mņja yņre. Quénora cadateni majibeteavņ mņja. <sup>11</sup> Yávacari torojņvņ ji ūmei, ji majiéde cņvae boje. Que baru nájimevņ mņje cadatebede yņre. <sup>12</sup> Yņrecabu coreóvaivņ cņcņre ji cņvae űreque, aru cņcņre yņre jauéque máre. Que baru cainņmņa aru āri ji cņrōi máre torojņvņ yņ ji ūmei. Yņ ji āquiyede cņvacņ baru aru ji āquiyede cņvabecņ baru máre, torojņrī majivņ yņ ji ūmei. Aru pņeno űre ji cņvae baru aru pņeno yņre jaué baru máre, torojņrī majivņ yņ ji ūmei.

<sup>13</sup> Cristoi cņe boje yņque cņināvņpe, parņre đaibi ji ūmei. Que baru caijņe vaiyede yņre, đaiye majivņ yņre jauéde yópe űi űrōpe. <sup>14</sup> Ūbenita meateavņ mņje cadateiyede yņre ji nájiyedeca.

<sup>15</sup> Mņja, Filipocavņ, mņjavacari coreóvaivņabu me ji etaiye báquede Macedonia āmicņrōre jocarī, arenoa ĩmaroacavņ Jesúre jņ aipōeva cójjivaivņ cadatebevņ báčavņre yņre. Dinņmņi ji buiye báquede bueyņ Jesús űi yávaiye méne mņjare, mņja quénņra, Jesúre jņ aivņ cójjivaivņ Filipoi, jiavņ yņre tātņrare, bojedarājivņ ji bueiye báquede mņjare. Que teni jīni aru jacorņrī máre buavņ mņja maje baju. <sup>16</sup> Ji cņe báquede Tesalónica āmicņrīmaroi cņinárņmņ aru apenņmņa máre mņja jaroávņ yņre tātņrare, yņre jaué boje. <sup>17</sup> Torojņvņ yņ ji ūmei mņje jīyede yņre. Ūbenita pņeno baju torojņvņ yņ ji ūmei, Jāmenijicai me jāiye boje mņjare mņje yópe đaiye boje, mņje cadateiye boje yņre. <sup>18</sup> Jacorņvņ yņ caiye mņje daroiye báquede yņre Erafroditoque. Ūre cņvaeđe davacņbe yņre, mņje jīye báquede. Que baru caride pņeno baju cņvavņ yņ. Aru ye jaubevņ yņre. Yņre mņje jīye báque cojņvņ Jāmenijicņre yópe pōeva ne juaiye mumijņede ne jīye cojņépe űre. Nopedeca mņje jīye báque máre me cojņvņ űre. <sup>19</sup> Aru majeracņ Jāmenijicņ, ji memecaimņ, űre cņve cņvabi. Que baru jícņyņme caiye mņjare jauéde, mņje jņ aiye boje Jesucristore. <sup>20</sup> Jínajarevņ mņja mearore majeracņ Jāmenijicņre cainņmņa. Quédecabu.

*Pablo űi meaicōjeino Filipocavņre*

<sup>21</sup> Meajarari na, caivņ ina Jāmenijicai pōeva, ina cņrivņ Jesucristoque cņināvņpe. Ina Jesúre jņ aipōeva yņque cņrivņ caride meaicōjedama mņjare. <sup>22</sup> Caivņ ina Jāmenijicai pōeva yócavņ meaicōjedama mņjare. Caivņ pņeno meaicōjedama mņjare ina Jāmenijicai pōeva nņai jabocņ ijāravņcacņ pņeno baju parņcņi cņramicavņ. <sup>23</sup> Mņje jabocņ Jesucristo mearo đacajacarī mņjare bojecubeda űi me boje. Quénoramu.

## Colosenses

Mamabunore coyniyebu Pablo básu ñi toivaicõjeiye báquede paperayocare Colosas ãmicurĩmarocavũ Jesúre jũ aipõevare. Pablo básu judíovacacu básuvacari, Jesús ñi yávaiye méne beorĩ coynicõjeimũ marejaquemavũ, coynicyũ ñi yávaiye méne judíova ãmevũre, judíova ne jũ abe boje ñi coyniyede. Lucas básu coynrejaquemavũ Pablo básu borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31. Ebnita Pablo básu aipiyede nũmecuvacari Colosas ãmicurĩmaroi, toivaicõjeiyurejaquemavũ ùre toivacaipõescu básure náre, ñi ne boje náre (2:1-5) aru Épafra básu coyniye báque boje Pablo básure Colosacavũ ne borore (1:7-8). Javede toivaicõjenejaquemavũ pũsayoca ñi paperayocare Tesalónica ãmicurĩmarocavũre, aru pũsayoca ñi paperayocare Corinto ãmicurĩmarocavũre, ñi paperayocare Galacia ãmicurijoborõsavũre, aru ñi paperayocare Roma ãmicurĩmarocavũre máre. Arevũ ne dápiayere, javede toivaicõjenejaquemavũ ñi paperayocare Filipos ãmicurĩmarocavũre. Toivaicõjenejaquemavũ yóbescuriyoca ñi paperayocare ãniũjũ bácarõre 60 d.C., ñi cuede ãmeina teivũre jēni jacoĩñami Roma ãmicurĩmaroi, cũináyocare Éfeso ãmicurĩmarocavũre, areyocare Colosas ãmicurĩmarocavũre, aru areyocare Filemón mácsure. Tíquico básu nũvarejaquemavũ iyoca yóbescuriyocare cũináture ñi nũiyede Roma ãmicurĩmarore pũ Asia ãmicurijoborõi. Pablo básu coynrejaquemavũ ùre toivacaipõescu básure aipe ñi toivacaquiyebáquede diyocare.

Diyocaque Pablo básu ñaicõjenejaquemavũ Jesúre jũ aipõevare yóre náre jãéde ne cũe boje Jesucristoque cũinárvũre (3:1-4:6). Coynrejaquemavũ náre Cristorã, caiyede cuedayũ básure aru cũre ñayũre máre, que baru parũcsure caivũ pũeno (1:15-23) aru cũinácsura meadaiye majicure ùre jũ aivũre ñabevũva yóre bueipõeva borocurivũ ne ñaicõjeniduiyere (2:6-23).

### *Pablo ñi meaicõjeino Colosacavũre*

<sup>1-2</sup> Yũ, Pablo, aru majescu Timoteo máre ñi jũ aipe boje Jesucristore meaicõjeivũbu mũjare, Colosas ãmicurĩmarocavũ Jũmenijicũi põevare. Yũbu Jesucristoi yávaiye méne beorĩ coynicõjeimaracacu. Yũ toivaicõjeivũ arecsure iyoca paperayocare mũjare, ñũjevũre, Jesucristore jũ aivũre, ñi nrõre ñaivũre, aru cũrivũre úque ñajocabevũva cũinárvũre. Majeracu Jũmenijicũ, mearo ñacajacurĩ mũjare bojescũbeda ñi me boje. Aru torojũrĩ cũre ñajacurĩ mũjare cãrijimevũva.

### *Pablo ñi jēniaino Jũmenijicũque Jesúre jũ aipõevare*

*(Ef 1.7; 6.12; Col 4.12; Flm 23)*

<sup>3</sup> Torojũede jivũbu ñũja Jũmenijicũre, ñai maje jabocu Jesucristoi pacure, cainũmũ ñũje jēniayere coara Jũmenijicũque mũjare boje. <sup>4</sup> Jãriavũbu ñũja mũje jũ aiyede Jesucristore aru nrivũre máre caivũ ina Jũmenijicũi põevare. Que baru torojũede jivũbu Jũmenijicũre mũjare boje. <sup>5</sup> Javede mũja jãriarejaquemavũ iye yávaiyede jãvene, Jesús ñi yávaiye méne. Mũje jãriaiyede diede, jãriarejaquemavũ iye borore Jũmenijicũi mearo ñacaquiyede mũjare cavarõ mearo ñi cũrõi. Mũje napini coreiye boje iye Jũmenijicũi mearo ñacaquiyede mũjare, mũja jũ aivũbu Jesucristore aru nrivũbu caivũ ina Jũmenijicũi põevare. <sup>6</sup> Yóre mũje jãriayere iye Jesús ñi yávaiye méne, nopedeca obedivũ põeva arenoa joborõacavũ máre jãriadama diede. Que baru caijãravũa arevũ põeva jũ adama diede. Aru pũeno baju mearo ñadama, ne jũ aipe boje diede. Aru quédaca vaidéjaquemavũ mũjare. Mamarũmũre mũje jãriaiyede iye Jesús ñi yávaiyede jãvene pũ caride máre, coreóvaivũbu mũja jãve Jũmenijicũ mearo ñacayũre bojescũbeda, ñi pũeno meacu baju boje. Que baru caijãravũa arevũ mũjacavũ jũ adama diede. <sup>7</sup> Diede bueibi ñũje mũmũ Épafra. Ñai Épafra recabe, memecayũ Jesucristore ñũjaque, coreóvare ñayũ básu

mujare iye Jūmenijicūi mearo đacaiyede pđevare bojecūbeda. Que teni cadateyū ñujare memecaibi Jesucristore. <sup>8</sup> Ё coyūibi ñujare aipe ñai Espíritu Santo ure đayūre mujare caivū Jūmenijicūi pđevare.

<sup>9</sup> Que baru ñuje járiaiye boje mūje borore, coyūivūbu mujare Jūmenijicūque máre. Ñuje járiaiyede mūje borore coyūĩ búcarā mujare Jūmenijicūque. Aru caride máre coyūre ñūivūbu mujare Jūmenijicūque. Jēniaivūbu úque ũi coreóvare đaiyede mujare jāve caino yo ũi urđore, mūje đarājiyere aivū yóre ũi urđore. Que baru jēniaivūbu Jūmenijicūque, mūje cūvarājiyere aivū majié caiyede aru coreóvaiye méne mūje ũmeque. <sup>10</sup> Jēniaivūbu diede, mūje đarājiyere aivū yóre ina Jūmenijicū jina ne đaiyere, Jūmenijicūi torojūquiyere aivū mūjaque cainūmūa. Pūeno baju jēniaivūbu Jūmenijicūque mūje mearo đarājiyere aivū yóre ũi urđore aru mūje coreóvarānūrajyere aivū Jūmenijicūre pūeno baju caijārvūa. <sup>11</sup> Aru pūeno baju jēniaivūbu Jūmenijicūque, ũi parūre đaquiyere aivū mujare mūje ũmei ũi majié pūeno baju parūéque ũi jđđovaiyede pđevare, mūje napinajiyere aivū mūje ñájinajiyede cainūmūa torojūrivū mūje ũmei. <sup>12</sup> Aru pūeno baju jēniaivūbu Jūmenijicūque, mūje torojūede jinajiyere aivū majeracū Jūmenijicūre, ũi cūvare đaiye boje mujare iye mūje cūvarđ coara, ũi mearo đacaquiyede ũi pđevare cavarđ mearo ũi cūrđ miadároi.

*Maje cūe cārijimevūva Jūmenijicūque Jesúi yaiye báque boje  
(Jn 1.1–3.18; Hch 26.23; Ef 1.22–23; 2.16; 4.15; 6.12; He 1.2–3; Ap 1.5)*

<sup>13</sup> Jūmenijicū meadaibi majare ñai abujuvai jabocūi jaboteino ñeminore jocarĩ. Que baru epeibi majare maje jabocūva mamacūre, ũi umāre. <sup>14</sup> Ñai mamacūre bojedare đaibi majare, ũ jina marajiyépe ayū. Que baru ārumeteibi maje āmeina teiyede. <sup>15</sup> Ñai mamacū cūinátūrūbe jípacū Jūmenijicūque. Aru pđeva jári būojarejaquemavū Jesucristore. Ёbenita jári būojabenama Jūmenijicūre. Ñai mamacū parūcū caivū pūeno cūrejaquemavū jípacūque caiyede cūedaquiye jipocare. <sup>16</sup> Ёrecabe Jūmenijicūi caiyede cūedare đaimū mácū. Ёrecabe cūedayū bácū caijīene cavarđ mearo ũi cūrđquede, aru joborđquede máre, aru caijīene maje jāiyede aru maje jāmene máre. Que baru cūedarejaquemavū caivū ina jabovare, aru pūrūcūvarivūre, cōjeivūre, aru parūrivūre máre cavarđ mearo ũi cūrđcavūre. Que teni Jūmenijicū úre cūedare đarejaquemavū caiyede. Aru cūedare đacarejaquemavū caiyede úre boje, ñai mamacū caivū ne mearore jímu maquiyépe ayū. <sup>17</sup> Cristorecabe caivū ne jipocacacū. Ёrecabe cūcū caiyede cūedaquiye jipocare. Aru úrecabe Jūmenijicūi caiyede mautede đare đaimū, caiye cūquiyere ayū me. <sup>18</sup> Maja úre ju aivū caiyajuboa pđeyajubocavū ũi bajure paivūbu. Aru úvacari, maje jipobūpe ráyū, maje jabocūbe, majare đaicōjeñū. Ёrecabe cūre đayū jāve caivū ina úre ju aivūre ne bajure aru ne ũmene máre, ũi nacajaiye báque boje yainore jarūvarĩ caivū jipocai, jabotecūyū parūcū caivū arevū pūeno cainūmūa.

<sup>19</sup> Jūmenijicūvacari beorejaquemavū cūcūre mamacūque yóre ũi baju urđore. Que baru Cristorecabe jđđovañū jāve aipe ārojacūre jípacū Jūmenijicūre. Aru Jūmenijicūre ráyū matūiye cojūvū jípacūre. <sup>20</sup> Jūmenijicū cārijimene đaiyūrejaquemavū caivūre úque. Aru ména cūre đaiyūrejaquemavū caiyede máre. Đaiyūrejaquemavū diede mamacūque, caivū ne mearore jímu maquiyépe ayū. Que baru mamacūi jive meiyē báque boje ũi yaiye báquede jocūcūjaravēna, Jūmenijicū cārijimene đarejaquemavū caivūre úque, caivū ijārvūcavūre aru caivū cavarđ mearocavūre máre. Aru caiye ijārvūquede aru caiye cavarđ mearoquede máre ména cūre đarejaquemavū Jūmenijicū.

<sup>21</sup> Aru mūjacarpūrvū javede āmeina dāriaivū barejaquémavū aru āmenore đaiivū barejaquémavū. Que baru Jūmenijicūre coreóvabevūva maucūvarivū barejaquémavū mūja. <sup>22</sup> Ёbenita caride Jūmenijicū cārijimene đarĩ yóvare đaibi mujare úque. Nóre đarejaquemavū mamacūi yaiye báquede ũi baju. Nóre đacarejaquemavū mujare, đacūyū

meara yópe ñi urõpe, ye ãmeno cãbequino m̃jare, aru p̃õeva ne boro soyũĩ adarĩ b̃hojabenajino m̃je borore, ñi ecovaquiyede m̃jare ñi yebai. <sup>23</sup> Nõpe vaiquiyebu m̃je ðaiye boje yópe ðaiye jaũere. Jaũṽ m̃jare m̃je j̃ are ñaiye Jesús ñi yávaiye méne, “¿Jãve m̃arica?” arĩ dáriabeṽva. Aru jaũṽ m̃jare m̃je napini corede ñaiye maje c̃rãjiyede J̃menijic̃que caiñm̃a yópe m̃je napini coreni baiye báquepe m̃je mamar̃m̃a járiaiyede iye Jesús ñi yávaiye méne. Iye yávaiye méne obediṽ p̃õeva cainoa jobor̃acaṽ járiad̃ama. Aru yávacari, Pablo, J̃menijic̃re memecaỹ, soyũỹbu diede.

*Pablo Jesús ñi memecaicõjeim̃ úre j̃ aipõevare  
(Ef 3.2; Ap 3.14-22)*

<sup>24</sup> Caride toroj̃ṽ ỹ ji ùmei ji ñájiyede m̃jare boje. Que teni b̃hojaiṽ ỹ ji ñájiyede jaũrõre ỹre ji baju, cadatec̃ỹ ina caiyajuboa p̃õeyajuboaacaṽ Jesúre j̃ aiṽre. Ji ñájiyebu yópe Cristoi ñájiye báquepe ina caiyajuboaacaṽ úre j̃ aiṽre boje. Jesucristoi bajupe raiṽbu na. <sup>25</sup> Ỹrecabu J̃menijic̃i epeim̃, corec̃ỹ aru cadatec̃ỹ m̃jare. Que baru memecaỹrecabu ina caiyajuboa p̃õeyajuboaacaṽ Jesúre j̃ aiṽre, coreóvare ðac̃ỹ m̃jare caiye iye J̃menijic̃i yávaiye méne. <sup>26</sup> Javede J̃menijic̃a jáðovamenejaquemaṽ iye yávaiye méne, caiṽ ina p̃õeva javescaṽ bácṽ ne majibenajiyere aỹ. Ëbenita caride jáðovaimi diede ñi p̃õevare, ne majinajiyere aỹ. <sup>27</sup> J̃menijic̃a ubi m̃je majinajiyere aỹ m̃ja judíova ãmeṽ ñi p̃eno baju mearo ðacaimara m̃arajiṽre urarõ ñi p̃eno baju mearo ðaiyeque. Que baru jáðovaimi diede. Iyebu yávaiye jáðovame máque p̃õevare jipocamia: Cristo c̃bi c̃ináṽre majaque. Que baru toroj̃r̃i maje ùmei napini coreiṽbu maja yo mearo maje c̃varãjinore cavarõ mearo J̃menijic̃i c̃rõi.

<sup>28</sup> Que baru ñja soyũṽbu Cristoi borore caiṽre. Soyũṽbu caiṽre par̃rõrec̃a aipe ðaiye jaũrõre náre. Aru caiṽre majicaiṽbu ñi majiéque. Nõpe ðacaiṽbu ñja caiṽ c̃riṽre Jesucristoque c̃ináṽre, ne c̃rãjiyere aiṽ meara baju jaũbeda yópe J̃menijic̃i urõpe, ñje eare darãjiyere aiṽ náre J̃menijic̃a yebai. <sup>29</sup> Que baru ỹ p̃eno baju memeh̃m̃u p̃ ñet̃ỹvacari. Que ðare ðaibi ỹre Cristo ñi majié par̃éque.

## 2

<sup>1</sup> Coreóvare ðaiyṽ m̃jare p̃eno baju ji memeyede p̃ ñet̃ỹvacari, cadatec̃ỹ m̃jare aru ina Jesúre j̃ aiṽ Laodicea ãmic̃r̃marocaṽre, aru areṽ Jesúre j̃ aiṽre máre, ỹre jámeṽ bácṽre. <sup>2</sup> Yópe memeỹ, par̃re ðac̃ỹ caiṽ m̃jare m̃je ùmei, m̃je c̃e boje c̃ináṽre m̃je ñede m̃je bajumia. Aru yópe memeỹ, m̃je járiar̃i coreóvarãjiyere aỹ jáve caiye iye J̃menijic̃i majiéde ñi mead̃aiyede m̃jare. Que teni jáve coreóvarãjaramu m̃ja Cristoi borore. Ërecabe J̃menijic̃i jáðovamem̃ mácṽ c̃areja javede. <sup>3</sup> Cristo c̃inác̃rabe majic̃a p̃eno baju caiye iye p̃õeva ne majibede aru ne coreóvabede máre. Majibi caiyede. Aru ñi majiébu p̃eno baju me, yópe p̃õesc̃i bojesc̃ede yaveiyere paiye. <sup>4</sup> Caiye diede toivaicõjeiṽ apesc̃re m̃jare, areṽ ne j̃jovabenajiyere aỹ m̃jare boroc̃eque. <sup>5</sup> Ji c̃edeca joai m̃jare jocar̃i ãr̃ṽ ỹ m̃jare caiñm̃a. Coreóvaiṽ ỹ m̃jare c̃riṽre Jesucristoque c̃ináṽre aru j̃ aiṽre úre par̃rõrec̃a. Que baru toroj̃ṽ ỹ ji ùmei.

*Ar̃é tamae jaũrõ majare, Jesúre j̃ aipõevare  
(Ro 6.4; Gá 4.3, 9; Ef 2.1-5, 15)*

<sup>6</sup> M̃je j̃ aiye báque boje iye maje jaboc̃a Jesucristoi yávaiyede, ðajarã m̃ja caiñm̃a yópe ne ðaiye jaũrõre ina c̃riṽre Jesucristoque c̃ináṽre. <sup>7</sup> Que teni j̃ are ñjara Jesucristore, aru ðare ñjara yópe ñje bueyere m̃jare ñi yávaiye méne mamar̃m̃re. Caij̃araṽa p̃eno baju ðare ñjara yópe ñi urõpe. Aru, “Jesucristoi yávaiye me jávetamu”, are ñjara. Nopedeca buedejaquemaṽ m̃jare mamar̃m̃re. Aru pare toroj̃vede jíde ñjara majerac̃a J̃menijic̃re caiñm̃a.

<sup>8</sup> Me jājara m̄ja. M̄je bajumia apev̄are j̄jovaic̄ōjemejara ne bueiye bojec̄ubeque aru boroc̄ueque m̄are, ne đabenajiyere aiv̄a m̄jare ne buemarare. Iye ne bueiye p̄eva néñec̄uva m̄acav̄a ne đarī c̄ōmajiyebu. Iye ne bueiye p̄eva ne majiēbu. Aru iye ne bueiye decabu Cristoī yāvaiyede, “Jāve āmev̄a” aiyē. Que baru jāve āmev̄a aru bojec̄ubev̄a iye ne bueiye.

<sup>9</sup> J̄menijic̄avacari c̄abi Cristoque. Ūi bajurecabe āri J̄menijic̄a c̄ac̄a j̄đovañ̄a jāve aipe ārojac̄are. Que baru maje jāiyede Cristore, majiv̄a aipe ārojac̄a bajure J̄menijic̄are.

<sup>10</sup> J̄menijic̄a jāve c̄are đabi m̄jare m̄je ūmei, m̄je c̄ae boje c̄ūináv̄are Cristoque, ñai jabotev̄a caiv̄a jabovare aru c̄ōjeiv̄are m̄are. Que baru ye jaubev̄a m̄jare m̄je ūmei.

<sup>11</sup> Yópe ūm̄va ne buraic̄ōjeiyere ne cajede, āurajiv̄a ne baju J̄menijic̄a jinava, nopedeca Cristo đabi m̄jare J̄menijic̄a jinare, m̄je c̄ae boje ūque c̄ūináv̄are. Ūbenita ū burarī ñi jar̄vabebi m̄je cajede. Qué Nora đaiȳbede đabi m̄jare āmeina teiyede, m̄je āmeina teiye đaiȳe c̄ōjeimara āmenajiyere aȳa.

<sup>12</sup> M̄je j̄đovaiye báquede J̄menijic̄are ocoque yaiv̄a b́acav̄are tedejaquemav̄a m̄ja Cristoque, aru ne p̄e jar̄vainoi epeiye báquepe m̄jare ūque, aru J̄menijic̄aī nacovaiye báquepe m̄jare ūque m̄are yainore jar̄varī. Que đacarejaquemav̄a J̄menijic̄a m̄jare ūi majiē par̄éque m̄je j̄a aiyede ūre, “Jāve J̄menijic̄a nacovarejaquemav̄a Cristore yainore jar̄varī”, m̄je aiyede. <sup>13</sup> M̄ja yaiv̄a b́acav̄are m̄je ūme coatede đaimara marejaquémav̄a J̄menijic̄are jar̄varī, m̄je vainí tuiye boje aru m̄je đaic̄ōjeiye boje m̄je āmeina đaiȳeque. Din̄m̄re Cristo epebedejaquemav̄a m̄jare c̄areja J̄menijic̄a jinava. Ūbenita caride J̄menijic̄a ap̄are đabi m̄jare ap̄é mamaeque Cristoque. Que teni ārameteibi caiye maje āmeina teiyede. <sup>14</sup> J̄menijic̄aī toivaic̄ōjeiye báque boje ūi đaic̄ōjeiyede, đaiye jaurejaquemav̄a majare. Ūbenita maje đabe boje diede, bojec̄ube đaiye c̄avarejaquemav̄a J̄menijic̄a que. Maja đabev̄a b́acav̄areca iye đaic̄ōjeiyede, ye boropateiv̄are j̄m̄enejaquemav̄a majare J̄menijic̄a. Qué Nora Cristoī yaiye báqueque j̄oc̄ac̄aj̄arav̄ena jar̄varejaquemav̄a maje bojec̄ube đaiye báquede ūre. <sup>15</sup> Que đaȳa J̄menijic̄a p̄eno baju vainí t̄urejaquemav̄a caiv̄a ina jabovare aru c̄ōjeiv̄are ūi c̄āchinoi. Náre c̄ayoje tede đarī, j̄đovaimi par̄ac̄are caiv̄a apev̄a p̄eno Cristo ūi đaiyeque. Que đabi J̄menijic̄a caiv̄a p̄eva ne jāiyede.

*Ij̄arav̄a que b̄obev̄a Jesúre j̄a aip̄ōeva*

*(Mt 15.9; 22.44; Ro 6.4-11; 14.1-6; Gá 2.19-20; Ef 1.22; 4.15-16; Fil 1.21; Col 2.21; He 1.3)*

<sup>16</sup> Que baru jāpiarī adabejarā m̄ja áca p̄oc̄e āmeina yāvaȳare m̄jare, m̄je āiye boje aru m̄je ūcuiye boje m̄are, aru m̄je toroj̄ve tebe boje ūpe ūi toroj̄ve teij̄arav̄are caiv̄a coapa, caiv̄a aviáva coapa, aru śabadore m̄are caisumana coapa. <sup>17</sup> Iye javeque đaic̄ōjeiyeque āiyeda coȳiyede, aru toroj̄ve teiyeda coȳiyede, aru apej̄ena coȳiyede m̄are J̄menijic̄a epedejaquemav̄a, buesc̄aȳa ñjare. Iye đaic̄ōjeiyeque J̄menijic̄a j̄đovañ̄a marejaquémav̄a aipe ūi đaquiyede yóbore. Cristo c̄ac̄aȳa m̄are j̄đovañ̄a marejaquémav̄a ū. “Yópe ūre vaiquiye bu”, arī j̄đovañ̄a marejaquémav̄a. Que barīdurejaquemav̄a iye đaic̄ōjeiye. <sup>18</sup> Aru jāpiarī adabejarā m̄ja áca p̄oc̄e āmeina yāvaȳare m̄jare, m̄je mearore jíye boje J̄menijic̄are ūpe āmev̄a. Que teni ap̄ec̄a ūi c̄āchinocav̄are tebejarā m̄ja. Aru mearore jíbejarā ángelevare m̄are, yópe ūi đaiyere. Ūrecabe arīduȳa ūbenina “Jāvem̄a jí coȳiye, jí jāiye báque boje ap̄ac̄a yópe decoboainore”. Ūbenita j̄m̄emi iyede, ūi coȳiye borore. Aru, “¿Meac̄a b́arica apev̄a p̄eno?” ūbenina arīduibi. Nópe arīduibi ūi đaic̄ōjeiye boje ūi d́apiainore ūi āmeina đaiȳeque. <sup>19</sup> Ūrecabe đajocaȳa b́ac̄a ūi c̄uede Cristoque c̄ūináv̄are. Que baru majibebi iye bueiye jāvene Cristoī borore. Cristo maje jaboc̄ube. Que baru đaic̄ōjeimi caiv̄a ina caiȳajuboa p̄oȳajubocav̄a ūre j̄a aiv̄are, ne p̄eno baju đare p̄urajiyere aȳa yópe J̄menijic̄aī ūđore. Que baru caij̄arav̄a p̄eno baju majide n̄ñama na, ūre j̄a aiv̄a caiv̄a, me c̄ur̄ajiv̄a ne ūmei yópe J̄menijic̄aī ūđore.

20-21 Múje cœ boje Cristoque cūinávure, yaivn b́acavure paivubu úque. Aru jaubevn ina yaivn b́acavure ne jn aiyē ðaicðjeiyede. Que baru jaubevn m̀jare m̀je jn aiyē iye ðaicðjeiyede pðeva ne majiéque soyuyede. Que barureca aprevure ðaicðjeiye jaubevn m̀jare. Jaubevn m̀jare c̀reja m̀je jn aiyē pðeva ne ðaicðjeiyede, yópe ne aiyede: “J̀mejara apej̄ene. Aru ãmejara apej̄ene. Aru t̄obejarã apej̄ene máre”, ne aiyede. 22 Quénora iye ij̄arav̄que cūiquíyede soyuyama pðeva ne ðaicðjeiyede soyuyequē. Aru diedecabu pðevavacari ne ðaicðjeiye aru ne bueiye máre. 23 Pðeva iye ðaicðjeiyede ðaivn J̄menijicure pueðavure ãrojariduvubu. Aru j̄ðovariduvubu ne baju aprevn ne c̄chinocavure. N̄ajine ðarĩ ne bajure, J̄menijicure pueðavure teniduvubu na. Iye ne ðaiyede yópe ne ðaicðjeiyepe majidivure teniduvubu. Ubenita iye ðaicðjeiyede ðaivnavacari, ye dajocabema ne baju ãmeina ðaiyede. Que baru iye ðaicðjeiye ne c̄vae bojecubevn náre.

### 3

1 M̀jarecabu yópe J̄menijicni nacovaimara mácavure Cristoque yainore jar̄varĩ. Que baru Cristo jinatamu m̀ja. Que baru m̀je ãmeina teiyede m̀je javeque ðaiyede dajocarĩ, oatvav̄av̄ m̀ja, mearo ðar̄ajivn. Oatvav̄aimara mácavn m̀ja, cain̄m̄na ure n̄jara yo cavarõ mearo J̄menijicni c̄rðcarðre. No cavarõ mearotamu Cristo ñi c̄rð, dobac̄ ñi dobarõ mearo J̄menijicni mearp̄rav̄n yebai, ñi par̄é c̄vae boje.

2-3 Caride m̀ja ðabevn yópe m̀je ðaiye báquepe, m̀je yaivn b́acavure paiye boje Cristoque. Que baru coatede ðaimaratamu m̀ja m̀je cœ báquede jar̄varĩ. Quénora c̄rivubu m̀ja m̀je ũmei Cristoque cūinávure J̄menijicni j̄ainore. Ubenita aprevn pðeva j̄mema c̀reja iye m̀je j̄ve c̄uede Cristoque. Quénora J̄menijicni yaveimarapebu m̀ja caride. Que baru cain̄m̄na dápiare n̄jara yo cavarõ mearo J̄menijicni c̄rðcarðre. Dápiabejarã iye ãmene ij̄arav̄quede ij̄arav̄cavn ne ðaiyede. 4 Cristorecabe j̄ve c̄re ðayn m̀jare m̀je ũmei. Ūi copaidaquiyede ij̄arav̄ni cojedeca caivn ne j̄iyede, m̀ja máre c̄r̄jaramu úque. Din̄m̄n maquinóre meara marajáramu m̀ja ye jaubeda yópe J̄menijicni urðre.

*Aipe ðaiye jar̄rð Jesúre jn aipðevare  
(Ef 2.3, 10; 4.2, 22, 24, 32; 5.19-20)*

5 Coatejarã m̀je baju m̀je ãmeina ðaiyede jar̄varĩ. ãmeina ðabejarã aprev̄que m̀jemareb̄c̄va ãmev̄que, aru ãmeina ðabejarã ũm̄va nomivaque aru nomiva ũm̄vaque máre. Caiye iye ãmene ðaiyubejarã m̀ja. M̀je baju ãmeina ðaiyere ðabejarã m̀ja. Ubejarã p̄eno baju m̀je c̄vae. Que ðaivn baru, ðajebu m̀je c̄vae yópe j̄menijinare. 6 Aru J̄menijicn joroj̄ni j̄ari ina úre jápiabevure, n̄ajine ðac̄yume náre, ãmene ne ðaiye boje. 7 M̀ja máre javede ãmenore ðarejaquemavn napedeca m̀je jápiabede c̀reja J̄menijicure. 8 Ubenita caride m̀jacarp̄rav̄n dajocajarã caiye ãmene. Que baru jarabejarã aprevure. Aru joroj̄mejara náre máre. ãmeina dápiabejarã aprevure. Aru soyubejarã ãmenore caivn ne jápiaiyede aprevni borore. ãmeina yávabejarã aprevure ne jápiaiyede máre. 9 Que baru borodabejarã m̀je bajumia. M̀ja aipe ãrojarivn b́acavure m̀je ãmeina ðaiyequē aru m̀je ðare naiye báquede ãmenore dajocav̄v̄ m̀ja.

10 Caride mearape ãrojarivubu m̀ja. Aru caij̄rav̄na J̄menijicn p̄eno baju meara n̄re ðaibi m̀jare, m̀je ãrojaraiyere aȳn úre, n̄ai m̀jare c̄edayn b́acure mamaũmeque, m̀je coreóvar̄aiyere aȳn úre j̄ve. 11 Que baru caride ye baju ãmev̄n pðec̄n judío o judío ãmesc̄n, aru buraicðjeñ̄n ñi cajede o buraicðjemesc̄n diede, aru yávayn griego ãmic̄ricamua yávaicamuare o yávabec̄n diede, aru ñmarocac̄n o ubeni c̄rij̄ic̄n, aru apesc̄ni yebacac̄n o apesc̄ni yebacac̄n ãmesc̄n máre. Quénora Cristorecabe cūinácura par̄c̄n caivn aprevn p̄eno cain̄m̄na. Aru caivn ñ jinaque c̄abi ñ.



12 Maja Jāmenijicū ūi beoimaramu, ū jinatamu, aru ūi ūmaramu máre. Que baru yópe paivū bájara māja. Cōmaje āroje jājara mājevūre. Aru cađatejarā náre. Dáriabejarā mąje baju mearape arevū rēno. Puedajarā mājevūre meara pōevape. Aru pariјara náre. 13 Jarabejarā mąje bajumia. Aru apesū mąjesū ūi āmeina yávaru o āmeina đaru mąjare, ārumetejarā ūi āmeina đaiyede. Yópe mąje jabocū Jesucristo ūi ārumeteiye báquepe mąje āmeina teiyede, mąja máre ārumetejarā mąjevū ne āmeina teiyede. 14 Aru parūébu caiye die rēno mąje ne mąje baju. Mąje uede arevūre, cūrājaramu cūinávūre yópe Jāmenijicūi ūrōpe. Que baru ūjarā arevūre.

15 Cristo cārijimene đalbi mąjare. Aru Jāmenijicū cuturī epeiби mąjare, mąje cūrājiyere ayū cūinávūre cārijimevūva. Que baru cārijimena cūre nąjara mąja. Aru cainūmūa torojūede jíde nąjara Jāmenijicūre. 16 Coreóvare nąjara caiye iye yávaiye méne Cristoi borore. Yópe đajarā mąje bueiyede aru mąje soyūiyede parūrōreca mąjevūre máre ūre majiéque. Majicajarā aru soyūjarā parūrōreca Salmos āmicūeque, aru mearore jíjarā Jāmenijicūre yūriainoque, aru ūi Espiritu jino yūriainoque máre. Que teni yūriajarā Jāmenijicūre, torojūede jínavū ūre mąje ūmeque.

17 Que baru caiye mąje soyūiyede aru caiye mąje đaiyede máre, đajarā yópe ina Jesucristore jū aivūre jaúere, ina jēniaivū ūi parūéque. Aru cainūmūa Cristoi cađateiyeque torojūede jíjarā majepasū Jāmenijicūre.

*Mearo đaiye jaŋrō cāramicavūque aru memevūque máre  
(Ef 5.16, 22, 25; 6.1, 4-9, 18-20; Fil 4.6; 1 P 3.1, 7)*

18 Maja, ūmūcūrivū, jū ajarā mąjemarepacūre ūi soyūiyede mąjare. Jū aiye jaŋvū mąjare ūre, mąje cūe boje mąje jabocū Cristoque cūinávūre. 19 Maja, nomicūrivū, jecūjarā mąjemarepacore. Jarabejarā đre.

20 Maja, jūedova, cainūmūa jū ajarā me mąjebūcūvare ne soyūiyede mąjare. Jāmenijicū torojūerī jāimi mąje jū aiyede náre. 21 Maja, nébūcūva, jorojīne đabejarā mąjemarare, ne chōmenajiyere aivū.

22 Maja, memecaivū, cainūmūa jū ajarā me mąje jabova ijāravūcavūre ne soyūiyede mąjare. Cainūmūa jū ajarā náre me mąje ūmeque. Jū aivū āmejara náre quénora ne jāiyede mąjare, “Mearo đaiŋvūbu” ne arājiyere aivū mąjare. Jū ajarā náre, mąje puedaiye boje mąje jabocū Cristore. 23 Torojūrivū memecajarā mąja. Yópe mąje pōevare memecajūroere ānevū. Quénora yópe mąje jabocū Cristore mąje memecajūroere đajarā mąja. 24 Cristorecabe mąje jabocū jāve. Ūrecabe mąje memecaimū jāve. Que baru coreóvaivūbu mąja mąje jabocūvacari Cristo bojedacūyūre mąjare yópe Jāmenijicūi aiye báquepedeca, ūi mearo đacaquiye mąjare. 25 Ūbenita ácū mąjacacū ūi āmeina đare nūru, Jāmenijicū, jāñū caivū pōevare cūinátūgūra, ŋájine đacūyūme ūre ūi āmeina đaiye báquepedeca. Que teni Jāmenijicūrecabe bojedayū caivū pōevare yópe ne đaiye báquepedeca.

## 4

1 Maja, ne jabova, đajarā me mąjare memecaivūre yópe mąjare jaúere Jāmenijicūi jāinore, mąje coreóvaie boje mąje jabocū cavarō mearocasū cūcūre, mąje soyūrājimūre aipe mąje đaiye báquede.

2 Ūetūbevūva soyūjarā Jāmenijicūque. Mąje soyūiyede ūque, me dáriajarā mąje soyūiyede aru torojūede jíjarā ūre. 3-4 Aru mąje soyūiyede jēniajara Jāmenijicūque yūre boje máre, cūcūre āmeina teivūre jēni jasciñami jívūi, jí soyūiye báque boje iye yávaiye méne, Cristoi borore, jāđovameno mácarōre jírocamia ūbenita jāđovainore caride. Jēniajara Jāmenijicūque ūi yávayū būojare đaquiyere yūre, jí soyūquiye aivū diede caivū ne járiaiyede yópe yūre jaúere.

5 Soyūjarā mąja Jesús ūi yávaiye méne ina ūre jū abevūre. Cainūmūa mąje cūede náque me majiéque đajarā náre. 6 Soyūjarā náre, me soyūquiye aivū náre aipe ārojarore mąje

coyñinore. Que teni coreóvarãjaramu m̃ja aipe ãrojae jaũrõre m̃jare m̃je coyñiyede náre ne jẽniari jãiyede m̃jaque.

*Pablo ãi meaicõjeino Colosacavũre*

(Hch 12.12, 25; 13.13; 15.37-39; 19.29; 20.4; 27.2; Ef 6.21-22; Col 1.7; 2 Ti 4.10-12; Flm 2, 10-12, 23-24; Ap 3.14-22)

<sup>7</sup> Caiye iye vaiyede yũre ñai Tíquico coyũcũyũme m̃jare. Êrecabe majesũ, maje mũũ, yũre cadateyũ dajocabesũva, aru maje jabosũ Cristore memesayũ yũque máre. <sup>8</sup> Darocũyũtu êre m̃je yebai, ãi coreóvare ãaquiyere ayũ aipe vaiyede ñũjare, ãi torojũre ãaquiyere ayũ m̃jare m̃je ãmei. <sup>9</sup> Aru pũvasũyũme ñai Onésimore úque, majesũ dajocabesũre, maje mũũre, m̃je ãmarocasũre. Na pũsarã coyũrãjarama m̃jare caiye vaiyede ñũje yebare.

<sup>10</sup> Ñai Aristarco, ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami cũcũ yũque, meaicõjeimi m̃jare. Aru ñai Marcos máre, Bernabé ãi chimacũ, meaicõjeimi m̃jare. Javede coyũcasũ m̃jare ãi borore. Que baru ãi earu m̃je yebai, me sorũ etajarã úre. <sup>11</sup> Aru ñai Jesús máre, apenũtu ne aimũ Justo, meaicõjeimi m̃jare. Ina yóbecũrã quévũra judíovacavũ Jesucristore jũ aivũrecabu memevũ yũque caride, põeva ne jaboteicõjenajiyere aivũ Jũmenijicũre náre. Na cadateivũ yũre me torojũre ãadama ji ãmei. <sup>12</sup> Aru ñai Épafras máre, m̃je ãmarocasũ, aru Cristore memesayũ, meaicõjeimi m̃jare. Êrecabe cainũtua pũeno baju jẽniañũ m̃jare Jũmenijicũque. Jẽniañũme m̃je meara marajiyére ayũ m̃je ãmei ye jaũbeda yóre Jũmenijicũi arõre aru m̃je coreóvarãjiyere ayũ aipe caino Jũmenijicũi arõre, “¿Jãve márica?” arĩ dáriabevũva. <sup>13</sup> Pũeno baju mũbi m̃je cũrãjiyere ayũ me Jũmenijicũi jãinore, aru náre máre, ina Jesucristore jũ aivũre Laodicea ãmicũrĩĩmarocavũre aru Hierápolis ãmicũrĩĩmarocavũre máre. Que baru parũrõreca jẽniaimi Jũmenijicũque m̃jare boje. Yũvacari coreóvaivũ die jãvene. <sup>14</sup> Aru ñai Lucas, majare jũoipõesũ, maje mũũ, aru Demas máre, meaicõjedama m̃jare.

<sup>15</sup> Meajarari na Jesũre jũ aipõeva Laodiceacavũ. Aru meajarari Ninfa aru ina Jesũre jũ aipõeva cójjivaivũ õi cũrami jívũi. <sup>16</sup> Jãri boroteicõjejara iyoca pãperayocare m̃je cójjinoi caivũ ne járiaiyede. Aru m̃je járiarĩburu yóboi, jãri boroteicõjejara diyocare ina Laodiceacavũ Jesũre jũ aipõeva ne cójjinoi caivũ ne járiaiyede máre. Aru apãyoca pãperayocare máre, ji toivaino mácarõre, Laodiceacavũre m̃ja máre jãri boroteicõjejara diyocare m̃je cójjinoi caivũ ne járiaiyede. <sup>17</sup> Yóre arĩ, coyũjarã ñai Arquipore: “Me jãjacũ mũ, bũojacũyũ yo mi memeinore maje jabosũ Jesucristo ãi epeiye báquede mũre mi cãe boje cũinávũre úque”. Que ajarã úre.

<sup>18</sup> Yũvacari, Pablo, toivaivũ ji pũũque caride. Meaicõjeivũ caivũ m̃jare. Ārũjara yũre ne bũoimũre tãumeaque, ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami cũcũre. Jũmenijicũ mearo ãacajacũrĩ m̃jare bojecũbeda ãi me boje. Quénoramu.

## 1 Tesalonicenses

Mamabuinore soyuibe Pablo básu ùi toivaicõjeiye báquede mamayoca paperayocare Tesalónica ãmicurĩĩmarocavũ Jesúre jũ aipõevare. Pablo básu judíovacasũ básuvacari, Jesús ùi yávaiye méne beorĩ soyuicõjeimũ marejaquemavũ, soyucũyũ ùi yávaiye méne judíova ãmevũre, judíova ne jũ abe boje ùi soyuiede. Lucas básu soyurejaquemavũ Pablo básu borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru ùi cuede Tesalónica ãmicurĩĩmaroi Hch 17:1-10, 20:1-5. Caiye iyoca, Pablo básu toivaicõjeiyoca báque curiyoca Majerasũ Jãmenijicũ yávaiye mamaene soyutucubo jívũi, mamarũmũre úre toivacaipõesũ básure toivaicõjenejaquemavũ iyoca paperayocare ùi toivaicõjequiye jipocare apreyocare. Pablo básu soyurejaquemavũ úre toivacaipõesũ básure aipe ùi toivacaquiye báquede diyocare. Toivaicõjenejaquemavũ diyocare ãniũjũa báquede 50-51 d.C. rãque ùi cuscũnyiede, soyucũyũ Jesús ùi yávaiye méne, ùi cuede Corinto ãmicurĩĩmaroi.

Pablo básu toivaicõjenejaquemavũ diyocare ùi cuscũnyie eabe boje Tesalónicacavũ ne yebai aru Timoteo básu soyuibe boje ne borore ù mácure (2:17-3:6). Soyurejaquemavũ náre méne ne rarũre nyie boje Jesucristoque, dajocabevũva ne jũ aiyede aru ne ðaiye boje yóre ùi nrõre (1:2-10, 3:7-9). Soyurejaquemavũ náre aipe ðare nyie jãnrõre náre yóre Jãmenijicũ nrõre (4:1-12, 5:12-22), aru ne majibeno mácarõre Jesucristoi copaidaquino maquinóra aru úre jũ aivũre ne yainĩburu nacajarajiyeda (4:13-5:11). Aru ãrũre ðarejaquemavũ ina Tesalónicacavũre aipe ùi ðaiye báquede ne jẽneboi, ne jũ abenajiyere ayũ arevũ borocuede soyurĩduivũre Pablojã ne borore (2:1-16).

### *Pablo ùi meaicõjeino Tesalónicacavũre (Hch 17.1)*

<sup>1</sup> Yũ, Pablo, toivaicõjeivũ arecũre iyoca paperayocare. Silvano aru Timoteoque yũ meaicõjeivũ mũjare, Tesalónica ãmicurĩĩmarocavũ Jesucristore jũ aipõeva cójjivavũre. Mũja majerasũ Jãmenijicũ aru maje jabocũ Jesucristo jinatamu mũja. Majerasũ Jãmenijicũ, maje jabocũ Jesucristomaque, mearo ðacajacurĩ mũjare bojescũbeda ùi me boje. Aru torojũrivũ curẽ ðajacurĩ mũjare cãrijimevũva.

### *Tesalónicacavũ jũ aipõevare ne jãðovaino (Hch 17.5-9)*

<sup>2</sup> Torojũede jívũbu ñjũ Jãmenijicũre cainũmũa jẽniaye coapa caivũ mũjare, mũje jũ aipe boje Jesúre. <sup>3</sup> Ñjũe soyuiede majerasũ Jãmenijicũque, ñjũa ãnrĩvũbu mũje memecainore arevũre, mũje ue boje Jesúre aru náre máre. Ñjũa ãnrĩvũbu mũje napini ñájiyede, mũje coreiye boje maje jabocũ Jesucristoi copaidaquijãravũre. <sup>4</sup> Mũja, ñjũjevũ, coreóvavũbu ñjũa mũjare Jãmenijicũi umarare. Ñjũa majivũ mũjare Jãmenijicũi beoimarare, ù jivũ bárãjivũre. <sup>5</sup> Jesús ùi yávaiye méne soyucarã mũjare. Ubenita buebetecarã mũjare diede quénora yávaiyeque. Quénora jãðovacarã ñai Espíritu Santo ùi paruede põeva ne ðarĩ majibede ðaiyeque. Jãðovacarã ñjũe majiède máre yavebeda Jesús ùi yávaiye méne jãvene. ãrũjara ðaivũre me ñjũe cuede mũje jẽneboi, aru ñjũe caðateiyede mũjare.

<sup>6</sup> Mũjacarũravũ ðávũ me ñjũjare aru maje jabocũ Jesucristope máre. Yóre ñjũe ðaiyere me ñájivũreca, nopedeca mũja máre ñájivũvacari ðaðavũ me. Mũje jũ aipe boje Jesús ùi yávaiye méne, arevũ ñájine ðaima mũjare nrarõreca. Ubenita ñájiye cuedeca jacorũavũ mũja Jesús ùi yávaiye méne torojũrĩ. Aru ñai Espíritu Santorecabe torojũre ðayũ mũjare iye torojũeque. <sup>7</sup> Que baru caivũ ina Jesúre jũ aipõeva Macedonia aru Acaya ãmicurijoborõacavũ, járiavũ mũje borore, ðaivũbu me mũjare. <sup>8</sup> Mũjavacari majide ðaivũbu põevare maje jabocũ Jesucristo ùi yávaiye méne. Que baru nora járiaðama

maje borore ina Macedoniacavᵃ aru ina Acayacavᵃ máre. Ubenita obedivᵃ arenoacavᵃ máre majidivᵃbu mja ja aivᵃre Jūmenijicᵃre caride. Que baru soyᵃiye jaubevᵃ ṅjare arevᵃre maje borore, jave ne majié boje. <sup>9</sup> Quénora caivᵃ ina pōeva soyᵃyama maje jacorᵃiyede ṅjare me, ṅje eaiyede maje ĩmaroi. Soyᵃyama maje dajocaiyede maje pēpeimarare, memecarājivᵃ ṅai Jūmenijicᵃ arᵃcᵃre aru jāvene máre. <sup>10</sup> Soyᵃyama maje napini coreiyede máre uetubevᵃva Jūmenijicᵃi mácᵃre, copaidacᵃyᵃre ijāravᵃi cavarō mearo Jūmenijicᵃi curōre jocarī. ṅai Jesúrecabe Jūmenijicᵃi mácᵃ. Uí yainᵃburu yóboi, Jūmenijicᵃi nacovarejaquemavᵃ úre yainore jarᵃvarī. ṅai Jesús meadᵃyᵃ majare, maje ṅájimenajiyere ayᵃ Jūmenijicᵃi ṅájiovaquijāravᵃ baquinóre pōevare, ne āmeina teiye boje.

## 2

### *Pablo Tesalónicai ũi memecaino*

*(Hch 9.23, 29; 13.45, 50; 14.2, 5, 19; 16.19-24; 17.1-9, 13; 18.3, 12; Gá 1.10; 2 Ts 3.8)*

<sup>1</sup> Mja, ṅjevᵃ, mjavacari coreóvaivᵃbu ṅje daiyede maje ĩmaroi, me járiavᵃre ṅje soyᵃiyede. Que baru ṅje daiye maje yebai bojescᵃbe āmeteavᵃ. <sup>2</sup> Aru mjavacari coreóvaivᵃbu javede ṅje cᵃede Filipos āmicᵃriĩmaroi, nócvᵃ ne jabova ne daiyede ṅjare. ṅájine daima ṅjare. Aru āmeina yávaima ṅjare máre. No yóboi, ṅje eaiyede maje ĩmaroi, obedivᵃ pōeva maucᵃvateima ṅjare. Ubenita Jūmenijicᵃi soyᵃicōjeame ṅjare jidubevᵃva. Aru ne maucᵃvaede ṅjare, soyᵃcarā majare ũi yávaiye méne, Jesús meadᵃyᵃre pōevare. <sup>3</sup> ṅja buebevᵃ majare jāve āmene. Aru buebevᵃ āmeũmeque máre. Aru jᵃjovabevᵃ pōevare ṅje buieyeque. <sup>4</sup> Quénora Jūmenijicᵃi me jāiye boje ṅjare, ũ beoibi ṅjare, ṅje buenajiyere ayᵃ pōevare Jesús ũi yávaiye méne. Que baru cainᵃmᵃa bueivᵃbu yóre Jūmenijicᵃi bueicōjeiyere. Buebevᵃ ṅja, pōeva ne me jārajiyere aivᵃ ṅjare. Quénora bueivᵃbu ṅja, Jūmenijicᵃi me jāquiyere aivᵃ ṅjare. Jūmenijicᵃarecabe majicᵃi maje dáriaiyede. Que baru Jūmenijicᵃi jāimi pōeva ne daiyede aru ne dáriaiyede máre.

<sup>5</sup> Mjavacari coreóvaivᵃbu ṅje daiye báquede maje jēneboi. Cainᵃmᵃa yávabotecarā, jᵃjovarājivᵃ majare, maje darājiyere aivᵃ yóre ṅje urōpe. Buebetecarā majare quédada ĩnajivᵃ maje tāuturare. Jūmenijicᵃi vacari majibi ṅje daiye báquede maje jēneboi. <sup>6</sup> Pōevare pueđaicōjemetecarā ṅjare. Vobetecarā ṅja majare aru arevᵃre máre, mearore jíyede ṅjare. <sup>7</sup> ṅjamu Jesús ũi yávaiye méne beorī soyᵃicōjeimara. Que baru ṅja đaicōjeni buojavᵃbu arevᵃre. Ubenita đaicōjemetecarā majare. Quénora meara pōevape cútecarā maje jēneboi. Yóre népacoi meadᵃiyere mamarare meadᵃcarā majare. <sup>8</sup> ṅje urarō jescᵃé boje majare, torojurī buecarā Jūmenijicᵃi yávaiye méne. Aru caiyede đaiyatecarā, cadatenajivᵃ majare pᵃ ṅje yainᵃmᵃita. Que baru ṅje pare jescᵃmaramu mja. <sup>9</sup> Mja, ṅjevᵃ, mjavacari ārurivᵃbu ṅje pare memeni voinore ṅjare jauéde. ṅje cᵃede maje jēneboi memecarā ṅja jāravᵃre aru ṅamine máre, maje ṅájimenajiyere aivᵃ, bojedavᵃ ṅjare jauéde ṅje buieyede Jūmenijicᵃi yávaiye méne majare.

<sup>10</sup> Mjavacari jāivᵃbu, aru Jūmenijicᵃi máre majibi ṅje daiye báquede mja Jesúre ja airpōevaque. Caiye ṅje daiye báquede majare đacarā mearoque yóre Jūmenijicᵃre memecavᵃre. Aru caiye ṅje daiye báquede majare meatevᵃ Jūmenijicᵃi jāinore. Que baru ṅame buojabema boropađavᵃ ṅjare ṅje daiye báquede maje jēneboi. <sup>11</sup> Mjavacari coreóvaivᵃbu ṅje daiye báquede majare coapa yóre népacᵃ ũi daiyere mamarare. Bueivᵃ batecárā majare, maje torojure darājiyere aivᵃ. Cadateivᵃ batecárā majare, maje chᵃomenajiyere aivᵃ. <sup>12</sup> Aru đaicōjeivᵃ batecárā majare yóre ina Jūmenijicᵃi jina ne daiye jaurōpe, Jūmenijicᵃi torojᵃquiyere aivᵃ mjaque. Jūmenijicᵃarecabe cutuyᵃ majare meara márajivᵃre aru ũi jaboteinocavᵃ bárājivᵃre máre.

<sup>13</sup> ṅja jívᵃbu torojᵃede Jūmenijicᵃre cainᵃmᵃa maje járiaiye báque boje ṅjaque Jūmenijicᵃi yávaiye méne. Dáriabeteavᵃ mja pōeva ne yávaiyere iye yávaiyede ṅje

bueiyede. Quénora j̄m ávã m̄ja diede J̄menijic̄ai yávaiyere. Aru j̄vetamu ñ̄je bueiye J̄menijic̄ai yávaiyede. Que baru J̄menijic̄a oat̄vaȳube m̄jare me, m̄je j̄m aiyede ñ̄i yávaiye méne. <sup>14</sup> M̄ja, ñ̄jev̄n, m̄je ĩmarocav̄n ñ̄ájine đáv̄n m̄jare nópe ina judíova ñ̄ájine đaiye báquepedeca ina Jesúre j̄m aiv̄re Judea ãmic̄arijobor̄ocav̄re. Cũinát̄ur̄n vaiv̄n m̄jare máre. <sup>15</sup> Ina judíova, nárecabu boar̄ĩ jar̄vav̄iv̄n b́acav̄n maje jaboc̄n Jesucristore. Javede ina judíovavacari boar̄ĩ jar̄varejaquemav̄n ina J̄menijic̄ai yávaiyede coȳucaip̄õeva mácav̄re máre. Aru caride máre ina judíovavacari ñ̄ájine đar̄ĩ jaetovadama ñ̄jare máre. Ne que đaiyeque joroj̄ine đav̄ubu na J̄menijic̄ure. Aru mauc̄variv̄ubu caiv̄n arev̄n p̄õevare máre. <sup>16</sup> Ina judíovavacari ñ̄jare coȳuc̄õjemenidiv̄ubu J̄menijic̄ai yávaiye méne ina judíova ãmev̄re, ne meatebenajiyere aiv̄n. Que teni b̄ojev̄n caive ne ãmeina teiyede. Que baru caride ãet̄ibi J̄menijic̄a j̄ñ̄n đav̄re ãmeno. Que baru ñ̄ájine đac̄ȳme náre.

*Pablo ãi j̄ac̄n̄iȳr̄õ Tesalónicav̄re cojedeca  
(Hch 17.5; 18.5)*

<sup>17</sup> M̄ja, j̄iv̄n, ñ̄jare coat̄ede đaima ñ̄je mauva m̄jare jar̄var̄ĩ. Cũic̄õjemet̄eima ñ̄jare m̄jaque. Ëbenita ãr̄uc̄õjemeni b̄ojev̄n na ñ̄jare. Que baru cain̄m̄n̄a ãr̄iv̄n̄ubu m̄jare. Maje coat̄eniburu yójl̄boi, ñ̄ja ch̄iori ãr̄otecar̄ã m̄jare. J̄radaiȳr̄ĩducar̄ã m̄jare. <sup>18</sup> Ñ̄ja copain̄iȳr̄ĩducar̄ã m̄je yebai, j̄rajiv̄n m̄jare cojedeca. Cain̄m̄n̄a ývacari, Pablo, m̄jare j̄ac̄n̄op̄aiȳr̄ĩducac̄n. Ëbenita ñ̄ai abujuv̄ai jaboc̄n, Satanás, ñ̄ic̄õjemet̄equemav̄n ñ̄jare. <sup>19</sup> Ëbenita ñ̄ja toroj̄ur̄ãjaramu m̄jare boje maje jaboc̄n Jesucristo ãi copaidaquiyede. M̄jarecabu napini corede đav̄n, ñ̄je c̄var̄ãjiyere aiv̄n mearore. M̄jarecabu toroj̄ure đav̄n ñ̄jare. Aru m̄jarecabu ñ̄je j̄đovaimara mearore ñ̄je bueinore, ñ̄je bueiye boje m̄je j̄neboi. <sup>20</sup> J̄ãve m̄jarecabu ñ̄je mearore j̄mara aru ñ̄je toroj̄m̄ara máre.

### 3

<sup>1</sup> Ëbenita ñ̄ja napini b̄ojev̄n ãr̄ãj̄m̄ar̄ã j̄mev̄n m̄jare. Que baru cũinát̄ur̄n ñ̄je ñ̄me majitecar̄ã ñ̄je đar̄ãj̄iyede. Ñ̄ja p̄car̄ã mauteclar̄ã Atenas ãmic̄ariĩmaroi. <sup>2-3</sup> Aru jarocar̄ã ñ̄ai majec̄n Timoteore m̄je yebai. Ë yóvaibi ñ̄jare memecaȳn J̄menijic̄ure, coȳuȳn Jesús ñ̄i yávaiye méne. Que baru jarocar̄ã úre cadatec̄ȳure m̄jare, aru par̄ure đac̄ȳure m̄jare máre m̄je ñ̄mei, m̄je j̄m ainore Jesúre p̄eno baju par̄ur̄õ ñ̄re đac̄ȳure, m̄je dajocabenajiyere aiv̄n m̄je j̄m aiyede Jesúre, p̄õeva ne ñ̄ájine đaiye boje m̄jare. M̄javacari coreóv̄iv̄n̄ubu me majare ñ̄áj̄iye jar̄r̄õre. <sup>4</sup> Javede ñ̄je c̄vede m̄jaque, coȳucar̄ã maje ñ̄áj̄inajiyede. Aru m̄javacari coreóv̄iv̄n̄ubu me jave vaiv̄n̄u majare yópe ñ̄je aive báquepedeca. <sup>5</sup> Que baru ýcar̄p̄ur̄av̄n napini b̄ojev̄n̄u coreni majibec̄n c̄reja m̄je borore. Que baru jarocac̄n ñ̄ai Timoteore, coreóvac̄ȳn̄u aipe c̄riv̄ure m̄ja yópe iye yávaiye méne coȳiyere m̄je j̄m aiyede. “Ñ̄ai abujuv̄ai jaboc̄n j̄jov̄aiȳuc̄bebu náre. Aru ñ̄je bueiye báque náre bojec̄bejebu”, ar̄ĩ d̄ariacac̄n ȳn.

<sup>6</sup> Caride Timoteo copaidaibi m̄jare jocar̄ĩ. Ëi coȳiyede ñ̄jare m̄je borore toroj̄ure đaiibi ñ̄jare pare. Coȳibi aipe j̄m aiv̄re Jesúre aru aipe r̄iv̄ure m̄je bajumia máre. Coȳibi aipe toroj̄ur̄ĩ ãr̄iv̄ure ñ̄jare cain̄m̄n̄a aru aipe j̄iyr̄iv̄ure ñ̄jare máre, quéd̄eca ñ̄ja máre j̄ran̄iȳv̄n̄u m̄je yebai. <sup>7</sup> Que baru m̄ja, ñ̄jev̄n, iye ñ̄i coȳiyede m̄je borore par̄ure đaiibi ñ̄jare ñ̄je ñ̄mei, caive iye ñ̄ájine đaiye c̄vedeca yui ñ̄je j̄neboi. <sup>8</sup> Caride ñ̄ja coreóv̄iv̄n̄ubu j̄ãve j̄m aiv̄re m̄ja Jesúre. M̄ja dajocabenajiv̄n̄ubu maje jaboc̄n Jesucristore. Que baru me c̄r̄ĩ toroj̄ur̄iv̄n̄ubu ñ̄ja. <sup>9</sup> Ër̄ar̄õ toroj̄mede j̄iv̄n̄u ñ̄ja J̄menijic̄ure m̄jare boje. Ñ̄je coȳiyede J̄menijic̄ure p̄eno baju toroj̄ur̄iv̄n̄u, m̄je j̄m aive boje Jesúre par̄ur̄õreca. <sup>10</sup> J̄rav̄re aru ñ̄amine máre par̄ur̄õ j̄niaiv̄n̄u ñ̄ja J̄menijic̄ure, m̄jare ñ̄i j̄ran̄ure đaquiyere aȳn ñ̄jare, buenajiv̄n̄u cojedeca m̄jare iye

maje coreóvabede cãreja. Jēniaivabu diede, maje me majinajiyere aivа aipe ðaiye jaugõre maje сuеde yópe Jūmenijicai ugõpe.

<sup>11</sup> Jēniaivabu majepacа Jūmenijicаque aru maje jabocа Jesúsque máre, ne nure ðaquiyepe aivа ñajare maje yebai. <sup>12</sup> Aru maje jabocа Jesús рuеno baju ugurõ nure ðajacurĩ majare maje uede maje bajumia aru apevare máre, maje uburĩ apevare me yópe ñaje uere majare. <sup>13</sup> Que teni parure ðajacurĩ majare maje ũmei, ñame ne buojabenajiyere aivа boropaðaivа majare maje meara mae boje majepacа Jūmenijicа ũi jãinoi maje jabocа Jesús ũi copaidaquijãravа baquinói ũ jivа mearaque. Quédecabu.

## 4

### *Pablo “Jūmenijicare torojare ðaiyurivа, yópe ðajarã” arĩ, ũi coyūino*

<sup>1</sup> Maja, ñajevа, maje jabocа Jesús ñajare bueicõjeimi majare cojedeca yópe ñaje bueiyepe majare javede. Coyūivabu majare, maje me majinajiyere aivа aipe jaugõre maje ðaiyede, Jūmenijicai me jãquiyepe aivа majare. Caride ðaðavā maja yópe Jūmenijicai ugõpe. Que baru parugõreca jēniaivabu ñaja majare, maje ðarãjiyepe aivа yópe Jūmenijicai ugõpe рuеno baju cainumа. <sup>2</sup> Mjavacari coreóvaivabu bueivare ñaja majare yópe maje jabocа Jesús ũi bueicõjeiyepe. <sup>3</sup> Yópe ubi ñai Jūmenijicа: Maja coapa ðajarã mearore cainumа. Meara májara maja, ũ jina maje teiye boje. Que baru сubejarã maja apevаque majemarebucаva āmevаque. <sup>4</sup> Me сjarã maja coapa majemarepacoque Jūmenijicai jãinore aru põeva ne jãiyede máre. Pueðajarã maja coapa majemarepacore. <sup>5</sup> Ðabejarã nápe ina Jūmenijicare coreóvabevape. Ðaðama na āmenore, Jūmenijicai ubenore, ne pueðaiye majibe boje nomivare. Ðaðama āmenore náque. <sup>6</sup> Que baru majovabejarã maja apesа majesure, āmeno ðaivа jimarepacoque. Javeita ñaja coyucarã majare parugõreca aipe maje jabocа Jūmenijicа ñajine ðacayure caivа ina nópe āmeno ðaivare. <sup>7</sup> Jūmenijicа cutuibi majare ũ jina márajivа. Que baru buojabevа maja сurivа āmeũmeque. Quénora maje meara mae javvа majare, maje сurãjiyepe aivа me Jūmenijicai jãinore, ũ jina mae boje. <sup>8</sup> Aru áсu põесu jа abесu baru iye ñaje bueiyede, jа abeniduibi ũ apesа põесu bueiyede. Quénora jа abebi ũ Jūmenijicai yávaiyede, ñai daroyvа majare ñai Espiritu Santore.

<sup>9</sup> Iye maje uede maje bajumia toivabenajivabu ñaja. Maja me urivabu maje bajumia. Que baru diede toivaiye javbevа ñajare. Javede Jūmenijicavacari majicaibi majare, Jesúsre jа airõevare, jaugõre maje bajumia uede. <sup>10</sup> Nopedeca majacarpuravа cainumа urivabu ina Jesúsre jа airõevare, caino Macedonia āmicurijoborõсavare. Parugõreca jēniaivabu ñaja majare, maje urãjiyepe aivа yópe Jūmenijicai ugõpe рuеno baju cainumа. <sup>11-12</sup> Caiye maje ðaiyeque рuеno ðajarã, cãrijimevаva сurãjivа apevаque. Ðaicõjemejara apevare aipe ðaiye jaugõre náre ne ðaiyede. Memejara maja coapa, сvarãjivа maje āiyede, maje сuriñamiare, aru caiye apede majare javéde máre. Yópe iye ñaje ðaicõjeiyepe majare caride, nopedeca ðaicõjecarã majare jipocamia, ina Jesúsre jа abevа ne pueðarãjiyepe aivа majare me, maje corebe boje apevа ne jiyede majare javéde, aru ye javbequiyepe aivа majare.

### *Maje jabocа Jesús ũi copaidaquino*

*(Mt 24.30-31, 43; Mr 13.26-27; Lc 12.39; Ro 13.12; 1 Co 15.51-52; Ef 6.13-17; 2 P 3.10)*

<sup>13</sup> Maja, ñajevа, vа ñaja maje majinajiyede jãve aipe vaivare ina Jesúsre jа airõeva yaivа básavare. Chõomejara maja majevа jа airõeva yaivа básavа boje yópe ina jа abevа ne chõoiyepe, ne napini corebe boje jãravа сūiméjãravа baquinóre. <sup>14</sup> Coreóvaivabu maja yaivа básare Jesús, aru nacajañvа máсure yainore jarvurĩ. Que baru coreóvaiye javvа majare nacovacayure Jūmenijicare ina Jesúsre jа airõeva yaivа básavare Jesús ũi copaidaquiyede ijãravai.

<sup>15</sup> Que baru caride ñña coyuyurivubu majare me iye Jesús ñi bueiye báquepe ññjare. Jesúre jñ aipðeva arurivñi ijāravñi maje jabocu Jesú copaidaquijāravñi baquinóre copñ nñmenajaramu úre ne jipocamia ina Jesúre jñ aipðeva yaivñi bácvare jocarí. <sup>16</sup> Pðeva jápiarājarama codoborí cðjeiyede; aru ángelevai jabocui yávainore; aru Jñmenijicui japuiyore, trompeta ámicuríyore, japuiye pare bñjiéde máre. Dinñmamiareca maje jabocu Jesúvacari émesnyume cavarð mearo Jñmenijicui cñrðre jocarí. Aru ina Jesúre jñ aipðeva yaivñi bácvñi nacajajarama yainore jarñvarí. <sup>17</sup> No yóboi, maumena Jñmenijicui cðjijovacnyume ina Jesúre jñ aipðeva arurivñare cāreja ina ñi nacovaimara mácvaque. Aru cñináturñ caivñi maja copñ nñri jacoynrājaramu maje jabocu Jesúre ñmñi ocopeniboa yebai. Que teni cñrājaramu maja maje jabocu Jesúque cainñmñ. <sup>18</sup> Que baru chñomejara mñja. Coynjarā iye borore, torojñre ðarājivñ mñje bajumia.

## 5

<sup>1</sup> Mñja, ññjevñ, pðescñ cubebi majicñ aipijāravñña jññrðre aru aipe vaiquiyede maje jabocu Jesús ñi daquiye jipocare. Que baru toivaiye jññbevñ ññjare diede. <sup>2</sup> Mñjavacari coreóvñivubu me maje jabocu Jesús copaidacnyume ijāravñi pðeva ne corebede, ñi copaidaquinñmñre majibedeca yóre ñnavaipðescñ daiyere ñamine pðeva ne corebedeca. <sup>3</sup> Pðeva, yóre arí, coynrñdurājarama ne bajumia: “Caino cñrijimene ðaivñ. Yéde jidñbevñ maja”, arñdurājarama. Aru ne nópe coynrñduiyedeca, cñinā bñjarājarama na. Ñájini bñrājarama maumejiena. Aru dupini majibenajarama na diede jocarí. Ñájinajarama na yóre ico jñedocñvacodo maumejiena ámei ijiéde ñájiiyere pðeðare ðacodo mamajicñre.

<sup>4</sup> Ëbenita mñja, ññjevñ, mñjacapñravñ Jñmenijicñre coreóvñbevñ ánevñ mñja. Aru ámeina teivñ ánevñ mñja nápe, Jesúre jñ abevñ, ñeminoi cñrivñre. Que baru mñje coreóvñaiye boje maje jabocu Jesús dacnyume, ñ cuavabescnyume mñjare ñi copaidaiyede ijāravñi, yóre ñnavaipðescñ ñi cuavaiyere cñramicavñre. <sup>5</sup> Caivñ mñja Jesúre jñ aivñ majidivñre ðaivñbu cainñmñ pðeva ne jáinoi mñje ðaiyede, mñje coreóvñaiye boje Jñmenijicñre. Que baru caivñ mñja miadároi cñrivñ jāravñcavñrebu. Maja Jesúre jñ aivñ ðabevñ cainñmñ majibevñre, ne coreóvñabe boje Jñmenijicñre pðeva ne jáiyede maje ðaiyede. Que baru ñamicavñ aru ñeminocavñ máre ánevñ maja. <sup>6</sup> Que baru dápiabenajarevñ maja nápe, Jesúre jñ abevñre. Cāivñrebu na. Quénora dápiarājarevñ maja me arurivñre, me oaburí coreivñ majeure. <sup>7</sup> Ñaminocabu ina cāivñ ne cāiyede. Aru ñaminocabu ina pacoteivñ ne pacoteiyede. <sup>8</sup> Ëbenita mñjacapñravñ coateivñbu ina ñamicavñre jarñvarí. Aru ñeminoi cubevñ maja. Quénora jāravñcavñtamñ maja. Aru miadároi cuivñbu maja.

Que baru me ðaicðjeiye jññvñ majeure bajure. Maje jñ aiyé Jñmenijicñre jññvñ majeure aru majeure ñe arevñre máre. Yóre ðarí taoivñbu maja nópe churarava ne taoiyere ne bajure jájaricaje doicajeque. Aru jññvñ majeure majeure napini coreiye Jñmenijicñi meadaquiyede. Nópe ðarí taoivñbu maja yóre churarava ne taoiyere ne jipobñre jájaribo moiboque. <sup>9</sup> Que baru Jñmenijicñ epebebi majeure ñájine ðacnyñ. Quénora epeibi majeure majeure jabocu Jesucristoi meadaquiyere ayñ, ñájimemuri ámenaque. <sup>10</sup> Jesús yaidéjameða majeure boje, majeure cñrājiyere ayñ úque cainñmñ. Ina arurivñ cāreja aru ina yaivñ bácvñ máre ñi copaidaquiyede caivñ maja cñináturñ cñrājaramu úque cainñmñ. <sup>11</sup> Que baru parñre ðajarā mñja pñeno baju cainñmñ, majeure baju jñ aiyede Jesúre parñrð nñre ðaquiyepe aivñ. Aru cadatejarā cainñmñ majeure bajumia, nopedeca majeure ðare nñiyere caride.

*Pablo ñi majicaino Jesúre jñ aipðevare aipe ðaiye jññrðre náre (Fil 4.4, 6; Col 4.2-7)*

<sup>12</sup> Mñja, ññjevñ, ñña jññiaivñbu parñrðreca majeure, majeure pñeðarājiyere aivñ ina memecaivñre majeure jabocu Jesúre majeure jññeboi. Nárecabu majeure jabocu Jesú epeimara, jabotenajivñ aru majicarājivñ máre. Aru buenajivñbu majeure aipe ðaiye jññrðre, majeure

đarãjiyepe aivu mearo maje jabocu Jesús ùi jãinoi. <sup>13</sup> Que baru puedajarã náre. Aru pare ùjarã náre, ne cadateiye boje mǎjare. Cǎjarã mǎja cãrijimevǎva mǎjevǎque.

<sup>14</sup> Mǎja, ñǎjevǎ, ñǎja jǎniaivǎbu parǎrõreca, mǎje đarãjiyepe aivu yõpe mǎjare jaúéde. Majicajarã ina memeiývǎbevǎre, ne memenajiyepe aivǎ. Torojǎre đajarã ina jidǎrivǎre, ne jidǎbenajiyepe aivǎ. Cadatejarã ina chõioivǎre, ne torojǎre đarãjiyepe aivǎ ne ùmei. Aru napijara caivǎre.

<sup>15</sup> Apescu ùi ãmeno đaru cǎinácǎ mǎjacacǎre, đabejacǎrĩ ãmeno úre copǎ. Quénora cainǎmǎ napini dápiajarã mǎje đarãjiyede mearore mǎje bajumia aru caivǎ pǎevaque máre.

<sup>16</sup> Torojǎjarã mǎja mǎje ùmei. <sup>17</sup> Aru ùetǎbevǎva coyǎjarã Jǎmenijicǎque. <sup>18</sup> Aipe vaiye vaijǎrõri mǎjare. Cainǎmǎ torojǎde jǎjarã Jǎmenijicǎre. Jǎmenijicǎ ùbi mǎje nópe đaiyede, mǎje jǎ aiyे boje úre.

<sup>19</sup> Ñai Espiritu Santore maucǎvabejarã mǎja ùi đaiyǎrõre mǎjaque. <sup>20</sup> Jǎmenijicǎi yávaiyede coyǎcaiyedeca járiaiývǎbevǎre tebejarã mǎja. <sup>21</sup> Caiyede me jǎri coreóvajarã mǎja. Aru coreóvarĩburu yóboi, đajarã caiye méne. <sup>22</sup> Ùbenita đabejarã caiye ãmene.

<sup>23</sup> Jǎmenijicǎvacari, cãrijimenoque cǎre đayǎ pǎevare, cǎre đajacǎrĩ mǎjare caivǎ meara baju. Aru corejacǎrĩ mǎjare coapa caivǎ, mǎje decocǎre, mǎje ùmene, aru mǎje bajure máre, mǎje boropatebenajiyepe aivǎ maje jabocu Jesucristoi copaidaquijǎravǎ baquinói.

<sup>24</sup> Jǎmenijicǎ cutuibi mǎjare ù jina mǎrajivǎva. Aru cainǎmǎ đayǎbe yõpe ùi aiyе báquepedeca. Que baru úvacari mearo đacacǎyǎme mǎjare.

*Pablo ùi meaicõjeino Tesalónicacǎvǎre*

<sup>25</sup> Mǎja, ñǎjevǎ, jǎniajara Jǎmenijicǎque ñǎjare. <sup>26</sup> Meaicõjeivǎbu ñǎja caivǎ mǎja Jesúre jǎ aipǎevare. Me jacoyǎjarã mǎja mǎjevǎre, mǎje jivare nuri, mǎje Jǎmenijicǎ jina mae boje. <sup>27</sup> Maje jabocu Jesús ùi jãinoi yǎ jǎri boroteicõjeivǎ mǎjare iyoca paperayocare caivǎ mǎjevǎ Jesúre jǎ aipǎevare. <sup>28</sup> Me cǎjarã mǎja maje jabocu Jesucristo ùi mearo đacaiye bojecǎbeda ùi me boje. Quénoram.



## 2 Tesalonicenses

Mamabuinore soyuiyebu Pablo básu ñi toivaicõjeiye báquede yóbocayoca paperayocare Tesalónica ãmicurĩĩmarocavũ Jesúre jũ airõevare. Pablo básu judíovacacu básuvacari, Jesús ñi yávaiye méne beorĩ soyuicõjeimũ marejaquémavũ, soyucũyũ ñi yávaiye méne judíova ãnevũre, judíova ne jũ abe boje ñi soyuiyede. Lucas básu soyũrejaquemavũ Pablo básu borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru ñi cuede Tesalónica ãmicurĩĩmaroi Hch 17:1-10, 20:1-5. Javede Pablo básure toivacaipõescu básure toivaicõjenejaquemavũ ñi mamayoca paperayocare Tesalónica ãmicurĩĩmarocavũre, aru obebeaviava yóbore toivaicõjenejaquemavũ diyocare, ãniũjua báquede 50-51 d.C. máre, pũque ñi cuscũniyede, soyucũyũ Jesús ñi yávaiye méne, ñi cuede Corinto ãmicurĩĩmaroi. Pablo básu soyũrejaquemavũ úre toivacaipõescu básure aipe ñi toivacaquiye báquede diyocare.

Pablo básu toivaicõjenejaquemavũ diyocare napicõjescũyũ ina Tesalónicacavũre ne ñájiyede ne jũ aiye boje Jesúre (1:3-12, 2:13-3:5), aru soyucũyũ nurié Jesucristoi copaidaquino maquinóra, ne dáriabenajiyere ayũ javede copaidayũ básure yóre arevũ borocũrivũ ne ãbenina arĩ soyuiye báquere (2:1-12), aru memaicõjescũyũ Jesúre jũ airõevare (3:6-15).

### *Pablo ñi meaicõjeino Tesalónicacavũre (Hch 17.1; 1 Ts 1.1)*

<sup>1</sup> Yũ, Pablo, toivaicõjeivũ iyoca paperayocare. Silvano aru Timoteoque yũ meaicõjeivũ mujare, Tesalónica ãmicurĩĩmarocavũ Jesucristore jũ airõevare. Mũja majeracu Jũmenijicu aru maje jabocu Jesucristo jinatamu mũja. <sup>2</sup> Majeracu Jũmenijicu maje jabocu Jesucristomaque mearo ñacajacũrĩ mujare bojecũbeda ñi me boje. Aru torojũrĩ cãre ñajacũrĩ mujare cãrijimevũva.

### *Jũmenijicu ñi ñájine ñaquino ãmeina teivũre Cristoi copaidaiyede*

<sup>3</sup> Mũja, ñũjevũ, torojũede jívũbu ñũja Jũmenijicũre mujare cainũtũ. Ñũje nóre ñaiye jaevũ ñũjare. Aru mearomu. Mũja coreóvaivũbu aipe ñaiye jaũrõre mujare mũje cuede yóre Jũmenijicũ ñũrõre, caride jave báque pũeno. Aru caivũ mũja coara ñrivũbu mũjevũre caride jave báque pũeno. <sup>4</sup> Que baru ñũjacapũravũ torojũrĩ soyuivũbu mũje borore apeno ñmaroacavũ Jesúre jũ airõevare. Soyuivũbu mũje pare napiyede aru mũje jũ aiyede Jesúre, arevũ ne maucũvaede mujare aru ne ñájine ñaiyede máre mujare.

<sup>5</sup> Mũja ñájivũbu mũje jũ aiye boje Jesúre. Aru mũje ñajocabe boje mũje jũ aiyede úre ñetũbevũva, Jũmenijicu cãre ñacũyũme mujare ñi jaboteinoi. Yóre acũyũme mujare coara: “Bojeñacũyũme mũre mi ñájiyede, mi jũ aiye boje Jesúre”, acũyũme Jũmenijicu. Que teni jãðovacũyũme meacũre ñi ñacaiyede põevare yóre úre jaũere. <sup>6</sup> Que baru Jũmenijicu ñacũyũme yóre jaũere. Ñájine ñacũyũme ina caride ñájine ñaivũre mujare. <sup>7</sup> Aru mũja caride ñájivũre, aru ñũjare máre, Jũmenijicu ñajocare ñacũyũme maje ñájiyede. Nóre ñacũyũme Jũmenijicu maje jabocu Jesús ñi copaidaquijãravũ baquinóre. Êmecũyũme cavarõ mearo Jũmenijicũ cũrõre jocarĩ ñi ángeleva ñi paruéde cãvarivũque. Aru darãjarama toa uruiye jẽneboi. <sup>8</sup> Ñájine ñacũdacũyũme ina Jũmenijicũre coreóvabevũre aru ina jũ abevũre máre maje jabocu Jesús ñi yávaiye méne. <sup>9</sup> Nácapũravũ ñájinajarama ñájino cũiménoi. Maje jabocu Jesús, meacũ baju, jarũvacũyũme náre úre jocarĩ, ne jãmenajiyere ayũ ñi ñarõ paruéde. <sup>10</sup> Caiye iye vaiquíyebu ñnijãravũ, maje jabocu Jesúi copaidaquijãravũ baquinóre. Copaidacũyũme ijãravũ, ñ jina meara ne jĩnajiye ayũ mearore úre. Que baru caivũ ina jũ aivũ me pueðarãjarama úre dijãravũ

baquinói. Aru m̄ja máre náque c̄rãjaramu, m̄je j̄ aiye báque boje ñ̄je soȳiye báquede m̄jare Jesús ñ̄i yávaiye méne.

<sup>11</sup> Que baru j̄niavaiv̄bu ñ̄ja m̄jare ñ̄je soȳiyede J̄menijic̄que cain̄m̄a, “M̄ja, Tesalónicacav̄ Jesúsre j̄ aip̄eva, bojedac̄ȳmu ȳ m̄jare m̄je c̄rãjino mearoque, j̄i cutuiye báque boje m̄jare”, ñ̄i aq̄iyepe aiv̄. J̄menijic̄ m̄jare ðare ðajac̄r̄i caiye méne yópe m̄je ðaiȳere ñ̄i par̄éque. Aru m̄jare b̄ojare ðajac̄r̄i caiye m̄je mearo ðacaiyede, m̄je j̄ aiye boje Jesúsre ñ̄i par̄éque. <sup>12</sup> Que teni p̄eva p̄edarãjarama maje jaboc̄ Jesúsre, ñ̄i mearo ðacaiye báque boje m̄jare. Aru m̄jare máre p̄edac̄ȳme majerac̄ J̄menijic̄ maje jaboc̄ Jesucristomaque bojec̄beda ñ̄i me boje.

## 2

### *Pablo ñ̄i soȳr̄i meadaino Jesúsí daquinore (Mt 24.24; 1 Ts 4.15-17)*

<sup>1-2</sup> M̄ja, ñ̄jev̄, soȳr̄jiv̄bu m̄jare maje jaboc̄ Jesucristo ñ̄i copaidaquiyede aru maje cójijinaiyede úque. J̄niavaiv̄bu ñ̄ja m̄jare, ap̄ec̄ ñ̄i soȳru m̄jare, yópe ar̄i: “Ñ̄ai Esp̄ritu Santo aibi: ‘Maje jaboc̄ Jesucristo copaidaij̄rav̄ eaīv̄ jave’”, o “Pabloj̄ aima: ‘Maje jaboc̄ Jesucristo copaidaij̄rav̄ eaīv̄ jave’”, o m̄ja jacor̄iv̄ baru paperayoca toivaiyede ñ̄ja Pabloj̄ ñ̄japeda teiv̄: “Maje jaboc̄ Jesucristo copaidaij̄rav̄ eaīv̄ jave” ar̄i, j̄ abejarã diede. Maumejiena oat̄vabejarã m̄je dáriaiyede. Aru cuavare ðabejarã m̄je ùmene, ap̄ec̄i soȳiye boje o no paperayoca toivaiye boje máre. <sup>3</sup> Quéda ap̄ec̄re j̄jovaic̄jemejara m̄jare.

Dij̄rav̄ baquinó, Jesúsí copaidaquij̄rav̄, eabequiyebu p̄ obediv̄ p̄eva ne ñ̄rarõ mauc̄vaeta J̄menijic̄re. Din̄m̄ maquinó ñ̄ai ùm̄ ãm̄ec̄, b̄jac̄ȳ yóboi, c̄etec̄ȳme Jesúsí copaidaquiyede j̄pocai. J̄menijic̄ ñ̄ajini ðac̄ȳme úre, ñ̄ai ùm̄ ãm̄ec̄re, toabo c̄iméboi cain̄m̄a. <sup>4</sup> Ñ̄ai ùm̄ ãm̄ec̄ mauc̄vac̄ȳme caiv̄ p̄eva ne p̄reimarare, aru ne j̄menijinare, caiv̄ ap̄ev̄ ne mearore j̄marare, aru J̄menijic̄re máre. Yópe ar̄i, ñ̄ai ùm̄ ãm̄ec̄ “Ȳrecabu par̄c̄ caiv̄ ap̄ev̄ p̄eno”, ac̄ȳme. Que teni ecoc̄ȳme J̄menijic̄i c̄rami, dobac̄ȳ yópe jaboc̄re. Aru, “Ȳrecabu J̄menijic̄”, ac̄ȳme caiv̄re.

<sup>5</sup> Caiye iyede jave soȳre c̄ac̄ ȳ m̄jare j̄i c̄ede c̄reja m̄jaque. ¿Ár̄menar̄ m̄ja?

<sup>6</sup> M̄ja coreónvaiv̄bu c̄inác̄ c̄c̄re caride, ñ̄ai ùm̄ ãm̄ec̄ ñ̄i járobequiyede c̄reja. Ëbenita yóboi, J̄menijic̄i beoij̄rav̄ baquinói, ñ̄ai ùm̄ ãm̄ec̄ c̄etec̄ȳme. <sup>7</sup> J̄pocamia J̄menijic̄i j̄ðovamenejaquemav̄ aipe ñ̄i ðaquiyede p̄eva ãmeina ðaiv̄re. Ëbenita caride j̄ðovac̄ȳme aipe ñ̄i ðaquiyede náre. C̄inác̄ mauyaibi ñ̄ai ùm̄ ãm̄ec̄re. Ëbenita J̄menijic̄i ïc̄ȳme ñ̄ai mauyaȳre úre jocar̄i. <sup>8</sup> Din̄m̄ maquinóre c̄etec̄ȳme ñ̄ai ùm̄ ãm̄ec̄. Ëbenita maje jaboc̄ Jesucristo ñ̄i copaidaiyede boar̄i jar̄vac̄ȳme úre ñ̄i yávaiye par̄éque. Que baru copaidaȳ p̄eno meac̄ baju b̄jaroc̄ȳme úre.

<sup>9</sup> Ñ̄ai ùm̄ ãm̄ec̄ c̄vac̄ȳme ñ̄ai abujuvai jaboc̄, Satanás, ñ̄i par̄éde. J̄ðovac̄ȳme ñ̄i ñ̄rarõ par̄éde ñ̄i ðaquiyede caij̄ene p̄eva ne j̄mene aru ne ðar̄i majibede máre, “¿J̄menijic̄i bárica ñ̄?” p̄eva ne ar̄jiyepe aȳ ñ̄benina. <sup>10</sup> Ë j̄jovac̄ȳme caiye ñ̄i ãmeina ðaiyeque ina b̄jarãjiv̄re J̄menijic̄re jocar̄i. Ë j̄jovar̄i b̄ojac̄ȳme náre, ne jacor̄beni ñ̄be boje J̄menijic̄i yávaiyede j̄vene. Aru ne jar̄vaiye boje ñ̄i yávaiyede, J̄menijic̄i meadabec̄ȳme náre. <sup>11</sup> Que baru J̄menijic̄vacari j̄jovaic̄jesc̄ȳme náre, ne j̄ ar̄jiyepe aȳ boroc̄ede. <sup>12</sup> Que baru ñ̄ajine ðac̄ȳme caiv̄ ina ñ̄iv̄re ne ãmeina teiyede aru ñ̄i yávaiyede j̄vene j̄ abev̄re máre.

### *Pablo ñ̄i aino “J̄menijic̄i beoibi meadac̄ȳ m̄jare”*

<sup>13</sup> M̄ja, ñ̄jev̄, J̄menijic̄re j̄ye jav̄ ñ̄jare toroj̄ede cain̄m̄a, m̄ja J̄menijic̄i ñ̄marare boje. Javede ñ̄i c̄edaquiyede j̄pocai caiyede, J̄menijic̄i beorejaquemav̄ meadac̄ȳ m̄jare, ñ̄ai Esp̄ritu Santoi ðaiye báque boje m̄jare J̄menijic̄i jinava, aru

maje jа айе бáque boje Jāmenijicai yāvaiyede jāvene. <sup>14</sup> Ņīje bueiye báquede mājare iye Jāmenijicai yāvaiye méne, ũ cuturejaquemavн mājare, maje jabotenajiyere ayн maje jabocн Jesucristoque ũi jabotequiyede.

<sup>15</sup> Que baru, űņjevн, parurōreca jн ajarā cainнmнa iye űņje bueiyede jāvene, űņje соуиye báquede mājare aru űņje toivaiye báquede paperayocaque máre. Aru cainнmнa dajocabejarā diede.

<sup>16</sup> Jēniaivнbu űņja maje jabocн Jesucristore majepacн Jāmenijicнmaque, majare нсyre. Majare cadateyube, ũi me boje dajocabecнva. Aru majare napini corede dayube ũi mearo đacaquiyede majare. <sup>17</sup> Đajacurī mājare parurivн maje ũmei aru jidвbevн maje соуиyeque aru maje đaiyeque máre, me maquiyēre cainнmнa.

### 3

#### *Pablo ũi aino “Jēniajara űņjare Jāmenijicнque”*

<sup>1</sup> Māja, űņjevн, jēniajara űņjare Jāmenijicнque, aревн obedivн pđeva ne jápiarājiyere aivн maje jabocн Jesucristoi yāvaiye méne maumena, ne jн arājiyere aivн diede, aru ne jínajiyere aivн mearore Jāmenijicнre, nóre vaiye báquepedeca mājaque. <sup>2</sup> Aru jēniajara űņjare Jāmenijicнque, ũi meadaquiyere aivн űņjare ina pđeva āmena, ne āmeno đabenajiyere aivн űņjare. Pđeva obebevн jн aivнbu Jāmenijicai yāvaiye méne. Que baru ina āmeina đaivн aru arevнre máre āmeno đare đaivн āmeno đaiyurivнbu űņjare.

<sup>3</sup> Ūbenita maje jabocн Jesucristo cainнmнa dayube yóre ũi айе báquepedeca. Que baru jāve parure đacнyume mājare maje ũmene. Aru jāri corecнyume mājare űai abujuvai jabocн, ũi āmeno đabequiyere ayн. <sup>4</sup> Ņīja coreóvaivнbu maje jabocн Jesucristo cadateyure mājare, maje jн айе boje ũre. Que baru coreóvaivнbu māja đaivнre yóre űņje bueiye báquepe mājare, aru đarājivнre máre yóre űņje bueiyere iyocaque caride. <sup>5</sup> Ņīja jēniaivнbu maje jabocн Jesucristoque, ũi napine đaquiyere aivн mājare parurōreca yóre ũi baju napino mácarđre, aru maje нrājiyere aivн pđevare yóre majepacн Jāmenijicн ũi here majare.

#### *Memeiye jaurō*

*(Hch 18.3; Gá 6.9; 1 Ts 2.9)*

<sup>6</sup> Māja, űņjevн, yóvaicđjemevн űņja mājare, maje jabocн Jesucristoi parúeque, ina mājacavн jūracurivнre aru đabevнre máre yóre űņje bueiye báquepe. <sup>7</sup> Mājavacarī coreóvaivнbu aipe đaiye jaurōre mājare, đarājivн nóre űņje đarī cōmajiyе báquepe maje jēneboi curivн cāreja. Memeiyubevн āmetecarā űņja. Quénora jūracubevнva urarō memecarā. <sup>8</sup> Jacorubetecarā űņje āiyede mājaque bojecubeda. Quénora cainнmнa bojedacarā mājare maje jíye báquede űņjare. Ūrarō memeivн batecārā jāravнre aru űamine máre, maje űájimenajiyere aivн űņjare jaué boje. <sup>9</sup> Ņīja jēniari buojajebu űņjare jauéde, űņje bueiye boje Jesús ũi yāvaiye méne. Ūbenita quéda jēniametecarā mājare. Jāđovacarā mājare űņje đaiyeque aipe đaiye jaurōre mājare. Que baru đajarā māja yóre űņje jāđovaiye báquepe. <sup>10</sup> Javede űņje cávaquede maje jēneboi, yóre arī, “Ņīai memeiyubecнre jíbejarā āiyede”, đaicđjeivн batecārā mājare. <sup>11</sup> Nóre arī, соуиvнbu űņja mājare, űņje jápaiye boje ne borore, aревн mājacavн jūracurivнre. Nácapūravн mememema, bojedarājivн náre jauéde. Quédата cārijovadama náre ina memeivнre ména.

<sup>12</sup> Que baru, ina mājevн memeiyubevнre соуиvнbu űņja caride. Maje jabocн Jesucristo ũi parúeque memeicđjeivнbu náre. Aru parurōreca jēniaivнbu náre, ne memenajiyere aivн cārijovamevнva arevнre, ne cvarājiyere aivн ne āiyeva.

<sup>13</sup> Ūbenita māja, űņjevн, netubejarā mearo đaivн.

<sup>14</sup> Apесн mājacacн ũi jн abedu űņje соуиyede yo paperayocaque, ũre coreóvarī caivн māja yóvabejarā ũre, ũi cыoje tequiyere aivн. <sup>15</sup> Ūbenita jāmejara ũre yóre maje

jáiyere m̃je mauc̃re. Quépora coũjarã aipe ðaiye jaurõre úre yópe m̃je majicaiyere m̃jeyoc̃re.

*Pablo ñi meaicõjeino Tesalónicacaṽre*

<sup>16</sup> Maje jaboc̃ Jesucristovacari cãrijimenoque c̃re ðaỹ põevare, c̃re ðajac̃rĩ m̃jare cãrijimeṽva caiñm̃a. Maje jaboc̃ Jesucristo c̃jac̃rĩ caiṽ m̃jaque. <sup>17</sup> Ývacari, Pablo, toivaiṽ ji p̃r̃que caride. Meaicõjeiṽ caiṽ m̃jare. Caiyoca ji paperayocare toivaiṽ ỹ yópe, jáðovac̃ỹ m̃jare jáve ji toivaicõjeiye báquede. Que toivaiṽ ỹ. <sup>18</sup> Ærarõ mearo ðacajac̃rĩ m̃jare maje jaboc̃ Jesucristo bojec̃beda ñi me boje. Quénoramu.

## 1 Timoteo

Mamabuinore соуиyeбу Pablo б́acu и́i toivaicõjeiye báquede mamayoca paperayocare Timoteo б́acure. Pablo б́acu judíovacacu б́acувacari, Jesús и́i yávaiye méne beorí соуиcõjeimъ marejaquémavu, соуиcуи и́i yávaiye méne judíova ãmevure, judíova ne jъ abe boje и́i соуиyede. Lucas б́acu соуиrejaquemavu Pablo б́acui borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru Timoteo б́acui borore Hch 16:1-3, 17:13-16, 18:5, 19:22, 20:4. Pablo б́acui toivaicõjeiyede и́re toivacaipõescu б́acure diyocare, javede toivaicõjenejaquemavu apeyoca caipucариъape paйyoca и́i paperayoca cъriyocare Majepacu Jъmenijicui yávaiye mamaene соуитucubo j́ivai. Diyocare toivaicõjeniburu yójiъoi, toivaicõjenejaquemavu Tito б́acure, aru no yóbove yoca б́ojaiyocare yóboçayocare Timoteo б́acure. Pablo б́acu соуиrejaquemavu и́re toivacaipõescu б́acure aipe и́i toivacaquiye báquede diyocare. Toivaicõjenejaquemavu diyocare ãniъjъ б́acarõre 63 d.C., и́i cъede Macedonia ãmicъrijoborõi.

Pablo б́acu toivaicõjenejaquemavu diyocare paъre ðacуи Timoteo б́acure и́i ùmei (1:12-19, 4:1-16, 6:11-21), aru dajocare ðaicõjesуи и́ ḿacure Éfesocavure ne bueino jáve ãmene (1:3-11, 6:3-10), aru соуиcуи и́ ḿacure aipe ðaiye jaъrõre Jesúre jъ aivure coreipõevare aru náre caðateipõevare máre (3:1-16, 5:1-6:2), aru aipe ðaiye jaъrõre Jesúre jъ aipõevare ne mearore j́iyede Jъmenijicare (2:1-15).

### *Pablo и́i meaicõjeino Timoteore (Hch 16.1-3)*

<sup>1</sup> Yъ, Pablo, toivaicõjeivъ apecure iyoca paperayocare. Yábu Jesús и́i yávaiye méne beorí соуиcõjeimaracacu. Jъmenijicu meaðaibi majare. Aru Jesucristo napini corede ðaibi majare caiye iye и́i mearo ðacaquiye. Ne соуиcõjeimъtu yъ Jesús и́i yávaiye méne. <sup>2</sup> Mъ, Timoteo, yъ meaicõjeivъ mъre. Jáve jímacъpe páyabu mъ, mi jъ aйe boje Jesúre. Majepacu Jъmenijicu, maje jabocu Jesucristomaque, mearo ðacajacъrí mъre bojecъbeda и́i me boje. Aru cõmaje ãroje jájacъrí mъre. Aru torojъrí cъre ðajacъrí mъre cъrijimesъva.

### *Pablo и́i bueicõjemeno boro ãmene*

<sup>3</sup> Ðajacu mъ yópe ji соуиye báquere mъre ji nъiyede Macedonia ãmicъrijoborõi. Yъ mauteicõjesacu mъre Éfeso ãmicъriъmaroi, mi dajocare ðaquiyepe ayъ apevъ nócavure ne bueiyede jáve ãmene maje bueiyede jocarí. <sup>4</sup> Соуиcõjemejacу náre ne соуиino mácarõre aru ne ãruriduiyede néñescuva ḿacavu ne ãmiá coapa. Ne nópe ðaiyede, jъniari jáðama ne bajumia ye majibevъva cainъmъa. Ne nópe ðaiyede, coreóvaivъ б́ojabema na Jъmenijicui и́rõre náre ne ðarãjiyede, yópe jaъrõre náre jъ aivъ baru Jesúre.

<sup>5</sup> Ðaicõjescу náre ji соуиyepe, ne и́rãjiyepe ayъ apevure me ne dáriaiyeque “Boropatebevъ yъ”, ne arí dáriaiyeque aru jáve ne jъ aйeque Jesúre. <sup>6</sup> Ёbenita ina põeva yópe ðabema na. Quéhora соуиivъbu ёbenina. <sup>7</sup> Bueiyъrivъbu na Jъmenijicui ðaicõjeiyede и́i соуиye báquede Moisés б́acure. Ёbenita coreóvabema ne baju ne соуиyede aru aipe aiyede ne bueniduiyede máre majidivъpe.

<sup>8</sup> Coreóvaivъbu maja méne Jъmenijicui ðaicõjeiyede и́i соуиye báquede Moisés б́acure, põeva ne coreóvaru aipe teni Jъmenijicui coreóvare ðaiye báquede diede. <sup>9</sup> Coreóvaiye jaъvъ põevare aipe teni Jъmenijicui coreóvare ðaiye báquede iye ðaicõjeiyede. Jъmenijicu соуиrejaquemavu iye ðaicõjeiyede Moisés б́acure, jáðovacуи ðieque põeva ne ãmeina teiyede. Que baru ina põeva boropatebevure Jъmenijicui jáinore, ne jъ aйe boje Jesúre, jaъbevъ náre iye ðaicõjeiye. Quéhora ina ãmeina teivure iye ðaicõjeiyeque Jъmenijicu jáðovaimi ne ãmeina teiyede.

Āmeina teivn ne daiye nóre paiyebu. Námu Jūmenijicai daicōjeiyede jū abeni đabevn. Pvedabevnbu Jūmenijicare, āmeina đaivn. Námu Jūmenijicai ūbemara aru yūrivn Jūmenijicare máre. Námu boarī jarūvaivn népacare, aru népacore, aru arevure máre. <sup>10</sup> Námu cūrivn arevūque némarebūcūva āmevūque, aru ūmva āmeina đaivn ne baju arevn ūmvaque. Námu űavaivn pđevare, jínajivn náre yebacavure. Námu borocūrivn aru “Соучсууѳу jāve”, ne arīburu yóbore borocūrivn. Jūmenijicū jāđovaimi ūi daicōjeiyeque caiye iye đare đaiyede copū āmenore iye bueiye méne jocarī.

<sup>11</sup> Aru bueivn yū iyede jāvene, соууу Jūmenijicai yāvaiye me pūeno baju méne, pđeva ne majinajiyere ayū aipe Jūmenijicū meadayure náre. űai Jūmenijicū meacū baju jāri coreicōjeimi yūre aru bueicōjeimi yūre ūi yāvaiye méne.

*Pablo ūi torojūede jīno Jūmenijicare ūi cōmaje āroje jāiye boje  
(Hch 8.3; 9.4-5)*

<sup>12</sup> Yū torojūede jīyūbu maje jabocū Jesucristore, ūi jāiye boje yūre yóre ūi ūđore đayure. Que baru epeibi yūre, jī memecaquiyere ayū ūre. Aru parure đaiibi yūre, jī buequiyere ayū ūi yāvaiye méne. <sup>13</sup> Yóre mearo đacaibi yūre javede, āmeina ūre yāvayū bācūrecā, cūjurī űājine đayū bācūrecā ūre jū aivūre, aru maucūvacū bācūrecā ūre. Ūbenita Jūmenijicū cōmaje āroje jārejaquemavū yūre, jī que daiye boje caiye iyede coreóvabecūre, jī jū abe boje Jesúre cāreja. <sup>14</sup> Aru Jūmenijicū pūeno ūrarō mearo baju đacarejaquemavū yūre. Ūi mearo đacaiye boje yūre bojecūbeda, caride yū jū ayūbu Jesucristore aru ūvn yū ūre.

<sup>15</sup> Jāvetamu iye. Que baru jū aiye jāvnū caivūre iyede. Jesucristo darejaquemavū ijāravūi, meadacūyū āmeina teivūre. Aru yūrecabu āmeina teivūcācū bācū āmecū baju caivū pūeno. <sup>16</sup> Ūbenita Jūmenijicū cōmaje āroje jārejaquemavū yūre, Jesucristo ūi jāđovaquiyere ayū aipe ūi napino ūrarō pđevare. Napinejaquemavū yūre, āmecū bajure caivū arevn āmeina teivū pūeno, jī jū aquiyere ayū ūre. Que teni jāđovaimi ūi ūrarō napinore ina jī yóbocavū ūre jū aivū, ne cūvarājiyere ayū jāravū cūiméjāravū baquinóre, ne jāiyede ūi meadaiye báquede yūre, āmecū bajure.

<sup>17</sup> űai maje jabocū, cainūmūa jaboteyūre caivūre, pvedarājarevn ūre aru mearore jínajarevn ūre máre. Ūrecabe arūcū cainūmūa. Ūrecabe maje jāmemū. Aru ūrecabe Jūmenijicū cūinācūra. Quédecabu.

<sup>18</sup> Mū, Timoteo, jīmacūre ráyūbu mū. Mūre соуūicōjeivū yū pđevare jī bueiyede mūre. Ārūjacū arevn ne соуūcaiye báquede mūra aipe vaiquiyede mūre. Ārūcū diede, parure đajacū mī ūmene, memecacūyū Jūmenijicare yóre ūi ūđore, arevn ne maucūvaedeca mūre, nopedeca űai churara ūi me āđamateiyere boainoi. <sup>19</sup> Cainūmūa jū ajacū Jesús ūi yāvaiyede méne jāvene. Aru, “Воропатеbevū yū”, arī dāpiarī, cūjacū mū. Arevn pđeva meateiyūbema ne boropateiyede. Quénora jū adama apeno bueino jāve āmenore. Aru đajocađama ne jū aiye báquede Jesúre. <sup>20</sup> Pūcarā ūmva cūma nóre đaivn, ne āmiā Himeneo aru Alejandro. Jave jīcācū náre űai abujuvai jabocū Satanāre, ne coreóvarājiyere ayū āmeina yāvaiye jābede náre Jūmenijicare.

## 2

*Pablo ūi bueino aipe jēniainore Jūmenijicūque  
(Mt 20.28; Mr 10.45; Gá 1.4; 2 Ti 1.11; Tit 2.14; 1 P 3.3)*

<sup>1</sup> Mamarūmūre yū соуūiyūvnū mūre iyede. Caivū Jesúre jū airđeva соуūjarāri Jūmenijicare náre jāvéde, aru arevūre jāvéde máre. Yóre đarī jījarāri torojūede máre Jūmenijicare aru jēniajarari na Jūmenijicūque caivū pđevare boje máre. <sup>2</sup> Jēniajarari Jūmenijicūque jabovare aru caivū ina cōjeipđevare máre, maje cūrājiyere aivū me, maucūvabevūva aru cārijimevūva máre. Que teni mearore jīni Jūmenijicare aru pvedarī

aprevu pðevare curãjaramu maja me. <sup>3</sup> Maje jëniaye Jãmenijicue meavu aprevare, aru cojuvu Jãmenijicare, majare meadayare. <sup>4</sup> Ëre cojuvu ùi ue boje caivu pðeva ùi meadaimara marajivare aru coreóvarãjivare máre ùi yávaiyede jãvene.

<sup>5</sup> Cũinácurebe ñai Jãmenijicu. Aru cũinácurebe ñai pðevare meara cure ðayu Jãmenijicui jáinore. Ñai meadairðescu úrecabe Jesucristo. Ëvacaribe ùm. <sup>6</sup> Boarĩ jaruvaicðjenejaquemavu ùi bajure, pðeva ne ãmeina teiye boje, bojedacacuyu caivare, Jãmenijicu jina marajiyépe ayu. Ëi que ðaiye báque boje Jãmenijicui beoiãravu bácarði, jãðovarejaquemavu Jãmenijicu meadaiyucare caivu pðevare.

<sup>7</sup> Aru Jesús epedejame yure úre coyucairðescuva aru ùi yávaiye méne beorĩ coyuicðjeimava máre, ji coyucuiyere ayu ùi yávaiye méne. Ë bueicðjenejame yure ina judíova ãmevare iye yávaiyede jãvene, ne ju arãjiyere ayu úre. Coyuvu mure jãve. Yu borocubevu.

<sup>8</sup> Yu uvu ùmva ne jëniarajiyere ayu Jãmenijicare cainoa ne cójjinoai, jãmuóri ne puruáre ãmenore ðabevava. Quénora memecajarãri Jãmenijicare. Jarabejarãri aprevare. Aru jãve napini corejarãri Jãmenijicui ju aquinore ne jëniayede.

<sup>9</sup> Aru yu uvu nomiva ne dorãjiyere ayu ne doiyede yópe nomiva meara ne doiyere. Dobejarãri yópe ãmenape, aprevu ne jãrajiyere aivu náre. Quénora doarãri ne cuitótecajeare yópe Jãmenijicare cojúere. Que teni ðabejarãri ne poðaque cãoidu ãmeno baju. Aru adabejarãri cámuca yuyuiyede aru ãmujo adaitarabure máre curajiboa bojecurijĩboaque aru úruque máre. Dobejarãri cuitótecajeare bojecuricajeare máre, aprevu ne jãrajiyere aivu náre. <sup>10</sup> Ëbenita ðajarãri yópe nomiva Jãmenijicare urivare, aprevu ne jãrajiyere aivu náre ne caðateiye boje me aprevare.

<sup>11</sup> Jãmenijicui yávaiyede bueiyedeca, caivu nomiva me jápiarĩ, majijarãri iye bueiyede bídeca coyubevava. Aru pueðajarãri caivu náre cðjeivare máre. <sup>12</sup> Yu nomivare bueicðjemevu ùmuvare. Aru yu nomivare máre jaboteicðjemevu ùmuvare. Quénora bi ajarãri na, nomiva. <sup>13</sup> Yu ðaicðjeivu náre nópe, Jãmenijicui cuedaiye báque boje Adán mácure mamarumare aru Eva bácore ùi yóboi. <sup>14</sup> Aru yu máre ðaicðjeivu náre nópe, Adán mácure abujuvai jabocui jujovabe báque boje. Ëbenita Eva báco abujuvai jabocui jujovaimo máco barejaquemavu ð. Que baru ico nomió vainí turejaquemavu Jãmenijicui ðaicðjeiye báquede. <sup>15</sup> Ëbenita nomiva meadaimara marajivabu, me ne bucúovaiye boje némarare yópe Jãmenijicui urðpe, na cainumva ju aivu baru Jãmenijicui yávaiye méne, aru urivu baru aprevare máre, aru memecaivu baru Jãmenijicare me.

### 3

#### *Aipe ðaiye jaurð Jesúre ju aivare coreipðevare (Tít 1.6-9)*

<sup>1</sup> Jãvetamu iye. Ñai pðescu coreiyucu baru Jesúre ju airðevare, ù memecaivubi me Jãmenijicare. Que baru mearomu ùi ðaiyurð. <sup>2</sup> Ñai coreiyucu Jesúre ju airðevare ðaiye jãvu ùre cainumva yópe pðeva “Ãmesube ñai”, ne boro coyurĩ adavvu buojabenajiyere aiye ùi borore. Aru ðaiye jãvu ùre cainumva yópe pðeva ne jãðovamenajiyere aiye ùi ãmeina teiyede. Jãvu ùre máre ùi cãvaquiyepe jímarapaco cũinácora. Coreiye jãvu ùre me ùi ðaiyede. Aru ðaiye jãvu ùre majiéque. Ðaiye jãvu ùre yópe pðeva ne pueðaimure. Me coru etarĩ jacyuaye jãvu ùre ina curãdavare. Aru me bueiyepu jãvu ùre ùi coreimarare máre. <sup>3</sup> Úcumejacurĩ racotede ðaiyede. Aru ãdamateiyubejacurĩ. Quénora meacu pðescu bajacurĩ. Aru jarabejacurĩ. Tãuturare jecubeni, diede pare urĩ vore numejacurĩ. Aru ãujimejacurĩ aprevu ne cãvaede. <sup>4-5</sup> Ñai ùm buojabescu baru jaboteyu ùi cãramicavare, jãve buojabescu coreyu Jãmenijicui cãramicavare, Jesúre ju airðevare. Que baru jãvu ùre ùi jaboteiye me ùi cãramicavare, mamara ne ju arãjiyere aiye ùre aru ne pueðarãjiyere

aiye úre máre cainyma. <sup>6</sup> Cūinácu ūmama jū ayū Jesúre corebejacurĩ arevū Jesúre jū aipðevare, “¿Meacū bárica yū arevū pueno?” arĩ dápriabescūyū. Ēi que arū, Jāmenijicū “Ñájicūymū mū”, ajebu úre nóre “Ñájicūymū mū”, ūi aiye báquepedeca ñai abujuvai jabocūre. <sup>7</sup> Arū ñai Jesúre jū aivūre coreipðescūre ðaiye jaūvū cainyma yóre ina Jesúre jū abevū ne me yávarājiyere aiye úra. Ēi ména ðabedu ina jū abevū āmeina yávarājarama úra. Que teni vainí tūcūyūme úre ñai abujuvai jabocū ūi jūjovaiyeque. Ñai abujuvai jabocū jēscūyūme úre nopedeca doriñū jēiyere moacūre.

*Aipe ðaiye jaūrō Jesúre jū aivūre cadateipðevare*

<sup>8</sup> Quédeca ina Jesúre jū aivūre cadateipðeva máre, jaūvū náre ne mearo ðaiye cainyma. Jaūvū náre ne ðaiye yóre pðeva ne pueðaimarape, arū ne yávaiye máre jāve caivūre jūjovabevūva. Ērarō ūcuiyede ūcumejarari na pū ne pacotede ðaiyeta. Arū vorĩ eabejarāri na tāūtūrare āmei dápriaiyeque. <sup>9</sup> Jaūvū náre ne jū aiye jāve “Boropatebevū yū”, ne arĩ dápriaiyeque iye bueiye de jāvene, Jāmenijicūi jāðovameno mácarðre jipocamia ūbenita jāðovainore caride. <sup>10</sup> Arevū jārajarama ne cūede. Arū náre āmeina teiyede jāmenu, memecajarāri na Jesúre jū aivūre cadateipðevare. <sup>11</sup> Quédeca ina nomiva Jesúre jū aipðevare cadateinomiva máre, jaūvū náre ne mearo ðaiye cainyma, yóre pðeva ne pueðaimarape. Yávabejarāri borocūede arevūi borore. Corejarāri me ne ðaiyede máre. Jaūvū náre máre ne buojaiye me caiye ne memeiye de. <sup>12</sup> Jaūvū ina Jesúre jū aivūre cadateipðevare ne cūvarājiyere némarapacova cūinácora. Arū jaūvū náre ne jaboteiye me némarare arū caivū ne cūramicavūre máre. <sup>13</sup> Que teni ina Jesúre jū aivūre cadateipðeva ne memecaru me, pðeva pueðarājarama náre. Que baru nácapūravū buojarājarama coyūivū jidūbevūva aipe ne jū aiye de maje jabocū Jesucristore.

*Jāmenijicū ūi jāðovameno mácarðre jipocamia coyūino*

<sup>14-15</sup> Jācūñūiyūvū yū mūre maumena. Ēbenita caride toivaicðjeivū arecūre mūre yo paperaýocare, ji járobedu mi majiquiyere ayū aipe ðaiye jaūrōre ne bajumia Jāmenijicūi pðevare, Jesúre jū aipðevare, ñai Jāmenijicū arecū jinare. Nácapūravū coyūyama Jāmenijicūi yávaiyede ūi toivaicðjeiye báquede ne bajumia. Arū buedama arevūre parūðoreca diede máre. <sup>16</sup> Jāve pueno métamu iye bueiye jāve, Jāmenijicūi jāðovameno mácarð jipocamia ūbenita jāðovaino caride, maje majinaiyere aiye aipe ðarĩ cūrājivū meara Jāmenijicūi jāinore. Yóre arĩ, coyūivūbu maja:

Cristo járorejaquemavū ijāravūi pðescūre. Arū ñai Espírītu Santo jāðovarejaquemavū úre pueno meacū bajure. Ina ángeleva jārejaquemavū úre. Pðeva coyūrejaquemavū ūi borore caivū joborðcavūre. Ijāravūcavū jū arejaquemavū úre. Arū Jāmenijicū mūvarejaquemavū úre cavarō mearo ūi cūrōi, arĩ coyūivūbu maja.

## 4

*Ina dajocavū ne jū aiye báquede Jesúre*

<sup>1</sup> Ñai Espírītu Santo jāve coyūibi buojaijāravūare arevū Jesúre jū aipðeva mácavū dajocarājivūre ne jū aiye báquede. Que teni jápiarājarama na abujuvare ne bueiye de, ina jūjovaiyūrivūre pðevare ne bueiye jāve āmeque. <sup>2</sup> Buede ðarājarama pðeva borocūrivūre. Que teni jūjovarājarama pðevare ne bueiye jāve āmeque. Ina bueipðeva coreóvarājarama ne bueiye jāve āmene. Ēbenita ye chīomenajarama ne jūjovaiyede, “Boropatebevū yū”, ne arĩ dápriabe boje. <sup>3</sup> Yóre arĩ, buenajarama na: “Pūcūbūobejarā mūja” arū “Āmejara mūja apejē āiyede”. Ne nóre bueiye meamevū. Caiye maje āiyede cūedarejaquemavū Jāmenijicū, Jesúre jū aipðeva, ūi yávaiyede jāvene majidivū, torojūede jīni úre, ne ārajyere ayū diede. <sup>4</sup> Que baru caiye iye Jāmenijicūi cūedaiye báquede maje āru, mearotamu. Maje torojūede jídu úre maje jacopūiyede ūi cūedacaiyede majare, jarūvaiye jaūbevū diede



majare cainyma. <sup>5</sup> Jūmenijicai yāvaiyede ũi toivaicōjeiye báque boje aru maje jēniaiye boje úque máre, jívabu mearore úre. Jūmenijicā me jāñme diede.

### *Aipe darĩ Jesucristore memecayā me*

<sup>6</sup> Mā soyuyā baru yóre ji toivaicōjeiyepe apesare ina Jesúre jū airðevare, mi baju máre bueiyedeca iye yāvaiye méne mi jū arĩburu yóboi Jesúre aru caride máre, meacū memecairðesū bacuyāmu mā Jesucristore. <sup>7</sup> Ũbenita járiabejacū iye ijāravūque soyuiyede pueðabede Jūmenijicāre aru āramene máre. Quénora buejacū mi baju, pueðacuyū Jūmenijicāre pñeno baju mi ðaiyeque cainyma. <sup>8</sup> Pðesū ũi parūre ðaru ũi bajure, quĩjino mearomu úre. Ũbenita pðesū ũi parūre ðaru ũi ũmene, ũrarō mearomu úre. Ũi bajui parūru, mearomu úre ijāravūmiata. Ũbenita ũi ũmei parūru, ũrarō mearomu úre ijāravūre aru ðaquijāravū baquinóre máre. <sup>9</sup> Jāvetamu iye. Que baru jū aiye jaūvū diede caivūre. <sup>10</sup> Que baru memeivūbu maja pū ũetūivūvacari, maje napini coreiye boje Jūmenijicai cadatequiye de majare. Yóre coreivūbu Jūmenijicai apé boje aru ũi bñojaiye boje meaðayū caivū pðevare máre. Que baru Jūmenijicā meaðacuyūme caivū ina jū aivūre Jesúre. <sup>11</sup> Iye ji soyuiyede mūre, nopedeca buejacū aru ðaicōjejacū.

<sup>12</sup> Pðevare pueðabede ðabejacū mi bojúe boje. Quénora yāvajacū me. Mearo ðajacū máre. Aru ũjacū apesūre. Jū ajacū Jesúre máre. Aru āmeno ðabejacū. Que teni pðevare pueðare ðajacū mūre, mi jāðovaiye boje náre aipe ðaiye jaūrōre caivū Jesúre jū airðevare. <sup>13</sup> Caride aru pū ji eaiyeta ũetūbecūva jāri borotejacū pðevare Jūmenijicai yāvaiyede ũi toivaicōjeiye báquede. Soyujacū aipe ðaiye jaūrōre náre. Aru buejacū náre máre. <sup>14</sup> Ārūjacū Jūmenijicai majiéde, ũi jíye báquede bojecūbeda mūre javede, ina Jesúre jū aivūre coreipðeva ne soyūcaiyē báquede mūra aipe vaiquíyede mūre, aru ne tñoiye báquede mi jipobūgā ne pūgūáque. Ārūri ðajocabejacū ðayū yóre mi majiéque Jūmenijicai jíye báquede mūre.

<sup>15</sup> Me dāriajacū caiye iye ji soyuiyede mūre. Caijāravūna pñeno ðajacū yóre ji soyuiyere, pðeva mūre jāri ne majinaiyere ayū ðayūre yóre mi soyuiyere. <sup>16</sup> Me jājacū mi ðaiyede. Aru buejacū yāvaiyede jāvene máre. Nóre ðajacū cainyma. Que teyū mi baju meaðacuyūmu mā. Aru meaðacuyūmu mā ina járiavūre mi bueiyede máre.

## 5

### *Aipe ðaiye jaūrō Jesúre jū airðevaque (Mt 10.10; 18.16; Lc 10.7; 1 Co 9.9)*

<sup>1</sup> Jarabejacū mā ina ũmūva bñcūvare. Quénora soyujacū me aipe ðaiye jaūrōre náre, nopedeca mīpacūre mi soyuiyere. Ina ũmūva bojūvūre máre, soyujacū nopedeca mīyovare mi soyuiyere. <sup>2</sup> Ina nomiva bñcūrōmivare máre, soyujacū nopedeca mīpacore mi soyuiyere. Ina nomiva bojūrōmivare máre, soyujacū nopedeca mīyorōmivare mi soyuiyere. Aru cainyma āmeno ðabejacū náque.

<sup>3</sup> Pueðajacū ina nomióreva cūinácova cūrivūre nēmara aru népāramena máre cūbevare. Jāve cōmaje ārojarivūbu nā. Que baru cadatejacū náre jaúede.

<sup>4</sup> Ũbenita ico nomiórecoi mamara cūrivū baru o jípāramena máre cūrivū baru, jaūvū náre ne cadateiye ðre. Que baru napini corebejarāri ina Jesúre jū airðevare ne cadatenaiyere aivū népacore o néñecore máre. Quénora jíjarāri na ðre jaúede. Ũi me jāri coreiye boje náre jūeðovare cāreja, ũ bñcūco caride, ðre jāri coreiye jaūvū náre. Que teni Jūmenijicā me jāñme ina pðeva jāri coreivūre me nébñcūvare. <sup>5</sup> Ũbenita ico nomióreco cūinájico cūco, ðre jāri coreipðesū cūvabeco, napini coreibico ũ Jūmenijicā cadatesūyūre ðre. Que baru jēniadome úre cainyma, ũi cadatequiyepe ado ðre jāravūre aru ñamine máre. <sup>6</sup> Ũbenita ico nomióreco torojūve teiyede voðore, cadatebejacū ðre. Que teni ũ apūbico ũi baju. Ũbenita yaíyó bácore páðobe ũi ũmene Jūmenijicai jāinore. <sup>7</sup> ðaicōjejacū mā ina Jesúre jū

airðevare yópe ji soyuyere. Que teni arevñ bñojabenama ãmeina yávaivñ ne borore. <sup>8</sup> Ina jñ abevñvacarí jíma ne bñcñvare jauéde. Que baru cñinácñ Jesúre jñ airðecñ jíbecñ baru ñ jivñre aru ñi cñramicavñre máre náre jauéde, écapūravñ ãmecñ bajube jñ abevñ pñeno.

<sup>9</sup> Mi toivarí cñvarðre ne ãmiáre ina nomiórevare, toivajacñ ico nomiópeco sesenta raíñjñ pñeno cñvacore jári baju, aru cñinácñra ñmñcñco bácecore dajocabecova ére, Jesúre jñ airðeva ne cadatenajiyere ayñ. <sup>10</sup> Pðeva ne pueðaimo majacórí ð. Soyñjarári na ði borore, “Ico nomiópeco mearo ðaibico ð”. Jañvñ ðre ði bñcñóvayie báque me mamarare, aru ði corñ etaiye báque curádaivñre, ði joaiye báque Jñmenijicñi pðevai cñbobare, aru ði cadateiye báque cñmaje ãrojarivñre máre. Que teni jañvñ ðre ði mearo ðacaiye arevñre cainñmñ.

<sup>11</sup> ðbenita toivabejacñ ne ãmiáre, Jesúre jñ airðeva ne cadatebenajiyere ayñ ina nomiópeva bojñgñmivare. Ina pññbñoiyñrivñ baru arecñque, dajocarãjarama ne memecaiyede Jesucristore. <sup>12</sup> Que teni ðabenajarama yópe “Yñ bácojivñ memecaðo”, ne aiye báquepe Jesucristore. <sup>13</sup> Aru ina nomiópeva bojñgñmiva jñracñrivñ, cñre cuyama cñramia coapa. Borore soyñrí jiodama na. Cãrijovadama pðevare. Aru borotedama boroteiye jañbede máre. <sup>14</sup> Que baru yñ vñvñ ina nomiópeva bojñgñmivare ne pññbñorí jñeðocñvarãjiyere ayñ jári coreivñva ne cñramiare. Que teiyede maje maucñ bñojabecñbe ãmeina yávayñ Jesúre jñ airðeva ne borore. <sup>15</sup> Javede arevñ nomiópeva dajocaquemavñ ne jñ aiye báquede Jesúre. Que teni memecaðama ñai abujuvai jabocñ Satanáre. Que baru que aivñ yñ mñre.

<sup>16</sup> Cñinácñ nomió Jesúre jñ aæo cñvaco baru nomiópevare ð jivñ jñneboi, cadateiye jañvñ ðre, ina Jesúre jñ airðevare cadateiye jañbequiyere aiye náre. Nópe ðaiyede ina Jesúre jñ airðeva jáve cadatenajarama ina nomiópevare, ñame ne cadatebemarare jáve cñmaje ãrojarivñre.

<sup>17</sup> Ina Jesúre jñ airðeva urarð pueðajarári náre ina coreipðevare, ne jaboteiye boje náre. Aru ina Jesúre jñ aivñre coreipðeva bueivñre aru soyñivñre máre Jñmenijicñi yávaiye méne pñeno baju pueðajarári aru bojedajarári náre ména. <sup>18</sup> Que baru yópe arí Jñmenijicñ toivaicðjenejaquemavñ ñi yávaiyede: “Ñai oteiãimacñ uracñ memecayñre mñjare, bñobejarã ére ñi jñjecamure, ñi ãmequiyere aivñ ére ñi cñocaiyedeca mñjare mñje oteiyabeare, ñi cñraiyede diede”. Que baru ñi ãiye memeiye bojepebu. Aru, “Memecaipðecñre bojedaiye jañvñ ñi memeinore”, arí toivaicðjenejaquemavñ. Que baru me bojedajarã mñja ina mñjare bueivñre.

<sup>19</sup> Cñinácñ pðecñ ñi boro soyñrí adaru cñinácñ Jesúre jñ aivñre coreipðecñre, járiarí adabejacñ mñ ñi soyñiyede. ðbenita pñcarã o yóbecñrã majidivñ bácevñ ñi ãmeina teiye báqueda ne boro soyñrí adaru ére, járiarí adajacñ mñ ne boro soyñiyede. <sup>20</sup> Aru jarajacñ ére caivñ arevñ Jesúre jñ airðeva ne jáinoi, ne jidñrãjiyere ayñ ðarãjivñ ãmeno ére. <sup>21</sup> Iye ji toivaicðjeiyede arecñre mñre Jñmenijicñ, aru Jesucristo, aru ina ángeleva meara baju máre majima. Que baru ne jáinoi jñ aicðjeivñ mñre ji ðaicðjeiyede. Que baru arí dáriabejacñ mi baju arecñ ãmeina ðayñre ñi soyñquiye jipocai. Aru jámejacñ ðbenina arecñ meacñre arevñ pñeno.

<sup>22</sup> Dáriabecñva, mi pññáque tñorí, epebejacñ arecñre Jesucristore memecaipðecñre. Mñ que ðayñ baru, aru ñi ãmeina tedu, mávacarí jñ ajebu ñi ãmeina teiyede. Que baru arevñre ãmeno ðare ðabejacñ mñ. Aru mávacarí ãmenore ðabejacñ cainñmñ.

<sup>23</sup> Arenñmñ mñre yaribñ ijié boje, ñcñmejacñ oco matñiyeda. Quéñora ñcñjacñ arecoro vino éyaicorore, jñocñyñ mi bajure.

<sup>24</sup> Arenñ pðevare, ne ñájinajiye jipocamia, caivñ javede jáðama ne ãmeina teiyede. ðbenita arevñ pðeva ãmeina tedama yavenina. Que teni pñ ne ñájinajijãravñ baquinó eaiyeta arevñ jámenama ne ãmeina teiyede. <sup>25</sup> Quéðeca arevñ pðeva mearo ðaðama caivñ ne jáiyede. Aru caivñ coreóvadama aipe ne mearo ðaiyede. ðbenita arevñ pðeva

mearo ðaðama yavenina. Æbenita yaveni ðaivn bnojabenama na cainntna. Quénora cūinájāravn baquinói arevn coreóvarājarama aipe ne mearo ðaiyede.

## 6

<sup>1</sup> Caivn Jesúre jn aipðeva memecaivure pueðaiye jaunv ne jabocure cainntna, arevn ne āmeina yāvabenajiyere aivn Jūmenijicure aru maje bueiyede máre. <sup>2</sup> Aru arevn memecaivn baru Jesúre jn aipðevare, dajocabejarāri ne pueðaiyede náre, ne jn aiye boje náre. Quénora pñeno mearo baju memecajarāri náre, ne jn aiye boje Jesúre aru Jūmenijicūi ne boje náre.

### *Maje bojescue jāve (He 13.5)*

<sup>3</sup> Maje jabocn Jesucristo bueibi majare jāve, maje majinajiyere ayu aipe ðaiye jaunõre majare, maje cūājiyere ayu yóre Jūmenijicūi unõre. Æbenita arevn cūrivnbu, jn abevn Jesús ūi bueiyede. Quénora bueivnbu na ape bueiyede jāve āmene. <sup>4</sup> Ina pðeva dáriaivnbu ne baju mearape arevn pñeno. Æbenita ye majibema na. Jēniari jāiyunivnbu ūbenina ne bajumia. Aru jaraivnbu ne bajumia aipe aiunõre ne yávaicamuaque. Ne que ðaiye boje, pðeva jorojīvnbu, aru jaraivnbu, yávaivnbu borocuede arevnai borore, aru “Āmeina ðaiyūbi yure”, arī dáriaivnbu arevnai borore. <sup>5</sup> Que teni ina ne dáriaino āmenoque cārijovainvbu ne bajumia aru dajocabevn ne jaraiyede ne bajumia, ne jarunvaiye boje iye bueiyede jāvene. Ina pðeva bueiyunivnbu Jūmenijicūi yāvaiyede, ĩnajivn unarõ ne bojeva. Coatejacn náre jarunvarī. <sup>6</sup> Jāve Jūmenijicūi yāvaiyede bueiye pare bojescuebu pðevare, ūbenita ina torojunivnure ne cūvaequeda. <sup>7</sup> Davabedejaquemavn maja maje cūveva ijāravure. Aru bnojabenamu nūvainv maje cūveva ijāravure jocarī. <sup>8</sup> Que baru maje cūvaru maje āiyeva aru maje cuitótecajeva máre, meaquiye bu majare. <sup>9</sup> Æbenita arevn univnbu ne cūveva. Que baru űai abujuvai jabocn jujovayūbe náre, ne āmeina tenajiyere ayu, cūvarājivn cūvede. Que teni ū jēñume náre yóre űnoibo jēiyere āimacure. Ārunmevure vore cuivnbu cūvede. Que teni āmeno ðaivnbu ne baju aru arevnure máre. Bījare ðaivnbu ne baju Jūmenijicure jocarī. Aru űājinajivnbu na. <sup>10</sup> Pðeva ne ne boje tāuturare, ðaðama caiye āmenoquede, cūvarājivn diede. Arevn pðeva cūma, ne jn aiye báquede Jesúre jarunvainv bācavn, cūvarājivn tāuturare. Aru caride chñori űājiñama na.

### *Jūmenijicūi jiede ðajarā āmene ðabevnva (Jn 18.37)*

<sup>11</sup> Mn Jūmenijicūi pðescūbu. Ære memecayūbu mn. Que baru ðabejacn caiye iye āmeina teiyede yóre ji couñiyere. Pñeno baju ðajacn cainntna, mearo ðascūn Jūmenijicūi jāinoi, pueðascūn ūre, jn ascūn Jesús ūi yāvaiye méne, unscūn pðevare, nariscūn mi űājiyede, aru meacn pðescure cūscūn arevnque. <sup>12</sup> Jūmenijicūi cutuquemavn mure, mi cūquiyepe ayu me ūi unõre aru mi cūvaquiyepe ayu jāravn cūiméjāravn baquinóre. Dijāravn bācarõ, Jūmenijicūi mure cutuijāravn bācarõ, mávacari ūre jn ávn obedivn ne jāiyede. Que baru pñeno baju ðajacn, cūscūn yóre mi jn aiyepe Jesúre, aru cūvacūn jāravn cūiméjāravn baquinóre máre. <sup>13</sup> Caride yū ðaicõjeivn mure Jūmenijicūi, cūre ðayū caivure, aru Jesucristo máre, couñyū bācū Jūmenijicūi yāvaiye méne Poncio Pilato bācure, ne járiaiyede. <sup>14</sup> Jn aicõjeivn mure iye ji ðaicõjeiyede. Ðaiye jaunv mure caiyede yóre ji couñiyere. Apejēne ārunmetebjacn mn. Aru oatunvabjacn mn iye ji ðaicõjeiyede mure. Que teni űame bnojabescūbe āmeina yāvayū mure mi ðaiyede. Nóre ðajacn mn cainntna pñ majeure jabocn Jesucristoi copaidaiyeta. <sup>15</sup> Jūmenijicūi járore ðascūme Cristore meajāravn ūi beoijāravn baquinóre. Æ parncn pñeno baju cūinācūra jaboteyūbe caivure aru caiyede máre. Que baru meacn bajube Jūmenijicūi. Ærecabe jaboteyū caivn arevn jabovare. Aru ūrecabe cõjeñn caivn arevn cõjeivure máre. <sup>16</sup> Ærecabe cūinācūra yaibécū ūi baju. Æ cūscū

miadáro mearoi, noi pōeva joabeno i nuri buojabema. Érecabe pōevai jāmema javede aru caride máre. Ñame buojabecube jāñi úre cainuma. Caivni pueđajarāri Jūmenijicure aru jabotejacurī ñ cainuma. Quédecabu.

<sup>17</sup> Aru ina cve cvarivni ijāravuquede yópe arī, soyujacu náre: “Dápiabejarā mija mearape apevni pueno”, ajacu náre. Aru, “Ñije cve cvae boje, napini coreivni bu ñija”, arī dápiabejarāri na. Que baru ijāravuque cve cūiquíyebu. Aru ñame buojabebi majicu aipino joe cūquiyede diede. Quénora náre napini coreicōjejacu Jūmenijicure. Érecabe jíyu majare urarō baju caiyede, maje torojurājiyere ayu. <sup>18</sup> Ina cve cvarivnure đaicōjejacu me apevure. Jecubevuna jicōjejacu náre ne cvaequede, ne coapavarājiyere ayu cōmaje ārojarivure, cadatenajivni náre. <sup>19</sup> Nópe ne cadateiye boje apevure, cvarājarama na coapa ne bojeđarājiyede đacuijāravni baquinóre cavarō mearo Jūmenijicui curōi. Jáve torojurivni ne ũmei cvarājarama na jāravni cūiméjāravni baquinóre.

*Pablo ñi cōjeino Timoteore yóbocarō baju*

<sup>20</sup> Mu, Timoteo, Jūmenijicu epeibi mre, mi soyūquiyere ayu iye Jesús ñi yávaiye méne. Jápiabejacu iye soyūiyede pueđabenore Jūmenijicure aru āramenore máre. Jápiabejacu iye bueiyeđe jáve āmene. Ina pōeva borocurivni bueniduyama majidivure. “Me majivni ñija. Ñije bueiye jávemu”, arīduyama. Ébenita majibema na. <sup>21</sup> Aru apevni yópe bueivni, javede đajocadama ne ju aiye báquede Jesúsre. Jūmenijicu mearo đacajacurī caivni mujare bojecubeda ñi me boje. Quénoramu.

## 2 Timoteo

Mamabuinore соуиyeбу Pablo б́сц ѓи toivaicōjeiye б́quede ýbocayoca paperayocare Timoteo б́сцре. Pablo б́сц judíovacacу б́сцvacari, Jesús ѓи ývaiye méne beorí соуicōjeimа marejaquemavн, соу́сцу ѓи ývaiye méne judíova ámevare, judíova ne ju abe boje ѓи соуiyede. Lucas б́сц соу́rejaquemavн Pablo б́сци borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31, aru Timoteo б́сци borore Hch 16:1-3, 17:13-16, 18:5, 19:22, 20:4. Caiye areyoca doce paiyoca Pablo б́сци toivaicōjeiyoca ў́re toivacaipōescу б́сцре ѓи paperayoca с́riyocare Majeracу J́menijicу ývaiye mamaene соу́itucubo jívнi javede toivaicōjenejaquemavн ѓи toivaicōjequiyede jipocare diyoca ѓи б́ojaiyocare. Pablo б́сц соу́rejaquemavн ў́re toivacaipōescу б́сцре aipe ѓи toivacaquiyе б́quede diyocare. Toivaicōjenejaquemavн diyocare ániju б́acarōre 64 d.C., ѓи с́ede ámeina teivare jēni jacoíñami Roma ámicarímaroi, ѓи yaiquíye jipojícai. Dinм́re Lucas б́сц quécу dajo-cabedejaquemavн Pablo б́сцре (4:11).

Pablo б́сц toivaicōjenejaquemavн diyocare ѓи coreóvayede maume jabova ne boarí jarнvaquiḿre. Parure дай́rejaquemavн Timoteo б́сцре ѓи ў́mei aru дай́cōjenejaquemavн aipe дай́ye jarōre ѓ́ ḿсцре (1:3-14, 2:1-13, 3:14-4:2, 5). J́ari coreicōjenejaquemavн ѓ́ ḿсцре arevн ne bueiye jáve ámene (1:15-18, 2:14-3:9, 4:3-4). Соу́rejaquemavн aipe vaiye б́quede ѓ́ ḿсцре (3:10-13, 4:6-8, 14-18). Aru дай́cōjenejaquemavн Timoteo б́сцре Marcos б́сцque ѓи yebai ѓи с́veque (4:9-13, 21).

### *Pablo ѓи meaicōjeino Timoteore (Hch 16.1; 1 Tí 1.2)*

<sup>1</sup> Yн, Pablo, toivaicōjeivн arećre iyoca paperayocare. Ýbu Jesús ѓи ývaiye méne beorí соуicōjeimaracacу. J́menijicу ubi ji соуiyede pōevare, ne majinajiyere ayн ѓ́ с́re đacу́re caivн ina Jesúre ju aipōevare Jesucristoque j́aravн ćiméj́aravн baquinóre. <sup>2</sup> Mн, Timoteo, yн meaicōjeivн ḿre, ji м́re, j́macуpe ráyure. Majeracу J́menijicу, maje jabocу Jesucristomaque, mearo đacajacurí ḿre bojecubeda ѓи me boje. Aru ćmaje ároje j́jacurí ḿre. Aru torojurí с́re đajacurí ḿre ćrijimecуva.

### *Pablo ѓи соу́ino pōevare Cristorá (Hch 16.1; 1 Tí 2.7)*

<sup>3</sup> Yн toroj́mede jívн J́menijićre, ji memecaiḿre, “Voropatebevн yн”, ji arí d́apiayeque, nóre jíñecуva ḿсavн máre ne ў́re memecaiye б́quepedeca. Ji jēniayedeca J́menijićque j́arav́re aru ñamine máre árvн ḿre cainм́na. <sup>4</sup> Árvн mi oiye б́quede. Que baru urarō j́aiyvн ḿre cojedeca, toroj́сцу ji baju. <sup>5</sup> Árcуbu yн mi ju aiye б́quede Jesúre jáve. Mamarм́re míñeco Loida aru mipaco Eunice máre ju arejaima Jesúre. Aru jáve majivн yн ḿre máre ju aýre ў́re.

<sup>6</sup> Que baru árcуcōjeivн ḿre J́menijićci jíye б́quede bojecubeda ji т́oiyede ḿre ji pн́áque mi jipob́ŕ, mi đaquiyere ayн yóre J́menijićci urōre. <sup>7</sup> Aru J́menijicу daroibi majare ñai Espíritu Santore. Ѓ́ jidare đabecube majare. Quéнора parure đaibi majare, maje ў́mei memecaŕjiyere ayн me J́menijićre. Ѓ́re đaibi majare J́menijićre aru pōevare máre. Aru majíde đaibi majare maje oaburí coreivн maje bajure coreóvaivнva me.

<sup>8</sup> Que baru с́yebejacу mн iye maje соуiyede maje jabocу Jesucristorá. Aru с́yebejacу ýre máre, б́oimн с́с́reca ў́re boje. Quéнора ývacari ñájiyвесу ámevн ji соуiyе boje Jesús ѓи ývaiye méne, mн máre ñájiyвесу с́bejacу mi соуiyе boje Jesús ѓи ývaiye méne. Napijacу mi ñájiyede J́menijićci parú́que. <sup>9</sup> J́menijicу meadaibi majare aru cutuibi majare máre, maje meara baju barájiyére ayн. Ѓ́benita die boje maja

memecabevu úre. Quénora Jāmenijicu mearo đacaibi majare bojecubeda nóre ũi đaiyue boje. Javede ijāravu búquiye jipocai, Jāmenijicu majidejaquemavu meadacuyare majare Jesucristoi đacaquiye boje. <sup>10</sup> Aru űai meadaipōecu Jesucristo ũi daiye báquede ijāravai, Jāmenijicu jādovaimi ũi mearo đacaiye bojecubeda majare. Jesucristo āmei vaibéde đaiibi majare maje yaijuroede. Que baru yaidé đainore jidúé jaubevu majare. Aru Jāmenijicu jādovaimi maje ju aiyede Jesús ũi yávaiye méne cavarājivure jāravu cūiméjāravu baquinóre aru arebaju pojebebajure máre.

<sup>11</sup> Yúvacari Jāmenijicui epeimutu, соуѣсууу Jesús ũi yávaiye méne aru buescuyu pōevare diede máre. Que baru Jesús ũi yávaiye méne beorī соуѣсѣимѣму уѣ. <sup>12</sup> Que baru űáživu уѣ caride buoimure. Ūbenita cayojarō cubevu yure. Que baru coreóvaivu уѣ űai Jesucristore, ji ju aimure. Aru jāve bíjaroicōjemecuyume ũi iye ji memecaiye báquede úre cainumua. Que majivu уѣ jāve.

<sup>13</sup> Cainumua соуѣјасѣмѣ iye yávaiyede jāvene cūinátaru ji соуѣйере mi járiaiye báquede. Ju ajacu Jesúre. Aru ũjacu Jāmenijicure, pōevare máre, mi cūe boje Jesucristoque cūinávure. <sup>14</sup> Jāmenijicu соуѣсѣѣимѣмѣ iye yávaiye méne, arevu ne oatvabenajiyere ayu diede. űai Espíritu Santo múque cūcu cađatecuyume mare, me mi соуѣқиуере ауѣ Jāmenijicui yávaiye méne.

<sup>15</sup> Mū coreóvaivu caivu ina Jesúre ju aipōeva Asia āmicurijoborōcavu javede dajocavure yure, aru pūcarā nácavu ne āmiá Figelo aru Hermógenes máre. <sup>16-17</sup> Ūbenita Onesíforocapūravu ũi edaiyede Roma āmicurīmaroi, cūiná vore cuquemavu ũetubecava ru yure earīta. Aru obedijāravua torojure đáme yure, cayojarō cure đabecu ji cūede ne buoimure. Que baru cōmaje āroje jājacurī maje jabocu Jesucristo Onesíforo jivure. <sup>18</sup> Múvacari coreóvaivu me aipe Onesíforo ũi cađateiye báquede urarō majare, curivu bācavure Éfeso āmicurīmaroi. Que baru ānijāravu, Jāmenijicui űájiovaquijāravu baquinóre pōevare, ne āmeina teiye boje, cōmaje āroje jājacurī Onesíforore máre.

## 2

### *Jesucristoi churara meacu (Mt 10.33; Lc 12.9; 1 P 5.1)*

<sup>1</sup> Mū, jímacureca ráyu, parure đajacu mi baju mi ũmei Jesucristoi mearo đacaiye boje mare bojecubeda. <sup>2</sup> Aru iye ji соуѣйеде mi járiainoi obedivu pōeva ne járiaiyede bueicōjēcacu mū ũmva mearare, mi majimarare aru buení majidivure máre, ne buenajiyere ayu arevu pōevare máre.

<sup>3</sup> Napijacu yúre űaje űájiyede Jesucristore boje yóre churara meacu ũi űájiyede napiyere. <sup>4</sup> Đajacu yóre churarape. űai churara đaiibi yóre ũi jabocu, úre órejayu bācu, ũi urōre. Que baru ũ memecayuvacari ũi jabocure memecaiyurīdubebi churara āmecure. Quédeca mū Jesúre memecayuvacari memecabejacu apescure mi jabocure. <sup>5</sup> Aru đajacu yóre cúyayure. Nopedeca űai yajuipōecu máre eabebi yo ũi yajuino bojede ména, đabecu baru yóre yajuipōevare ne cōjeiyere. Quédeca mū đayu baru yóre Jesucristoi đaicōjeiyere, cūvacuyumu no bojede. <sup>6</sup> Aru đajacu yóre jiore máre mememure. űai memepōecure ũye javu caivu jipocamia die ũi oteiye báque jēimure ũi jie baquiyé, ũi urarō memeiye báque boje. Quédeca mū memecayu baru Jesucristore ũetubecava, cūvacuyumu mi bojede. <sup>7</sup> Me dáriajacu mū caiye ji соуѣйеде. Mi me dáriaru diede, maje jabocu Jesús járiarī eare đacuyume mare caiyede.

<sup>8</sup> Āűjacu mū űai Jesucristore, Jāmenijicui nacovaimu mácure yainore jaravarī aru űai jabocu David bācui pāramecure máre. Ūi yávaiye méne соуѣуѣбу уѣ pōevare. <sup>9</sup> Aru iye yávaiyede ji соуѣйе boje űáživu уѣ. Carita arevu maucavarivubu yure buoiyeta tāumeaque yui āmeina teivure jēni jacoīűami jivui āmeina đayure. Ūbenita űame buojabecube buoyure đayu Jāmenijicui yávaiye méne. <sup>10</sup> Que baru napivu уѣ caiye iye űájiyede náre boje, ina

Jāmenijicai beoimarare, Jesucristo ũi meadaquiyepe ayu náre máre, ne curãjiyepe ayu úque ũi curõ p̄eno mearo cavarõi cainũna.

<sup>11</sup> Jāvetamu iye.

Dabevũ maja yópe maje ðaiye báquepe maje ju arãjiye jipocare Jesúre. Que teni yaivu b́acavũrebu maja Cristoque. Que baru curãjaramu maja úque. <sup>12</sup> Aru napivũbu maja maje ñájiyede. Que baru jabotenajaramu maja úque. Ũbenita maje ju abedu úre, ũ máre ju abecũyũme majare coapa. <sup>13</sup> Aru maje ju abedu úre, úcapũravũ ðacũyũme majare yópe ũi aiye báqueredeca, ðacũyũ ina úre ju abevũre. Que baru ũi baju, “Que ãmevũ”, arĩ buojabebi ũ.

Jāvetamu die.

*Μετεῖρῶες τε ας*  
(Jn 10.14; 1 Co 8.3)

<sup>14</sup> Ārũre ðare ðajacu mũ ina bueip̄evare iye ji coyũiyede mũre. Coreóvare ðajacu náre Jāmenijicai jāinoi, ne jarabenajiyep̄e ayu ne baju aipe aiyũrõre ne yávaicamuaque. Bueip̄eva ne jaraiye boje, cũbejebu die. Quénora ne jaraiyeque ãmedaðama ina jápiaivũre náre. <sup>15</sup> Méneca ðarĩ jājacũ, cũcũyũ Jāmenijicai jāinore úre memecayũ ũi ju aimũpe. Que teni cũyebecũbu mũ mi bueiye boje me Jāmenijicai yávaiyede. Aru buejacũ p̄evare yávaiyede jāvene.

<sup>16</sup> Ũbenita buejescu iye ijãravũque coyũiyede puedabede Jāmenijicũre aru ārũmene máre. Ina nópe bueivũ p̄eno āmenape baju nũivũbu na. <sup>17</sup> Aru ne bueiyeque ãmeina ðaivũbu ap̄evũre nópe ñai ijimũ rojeiyeque p̄eno āmecũ baju ũi nũiyep̄e. Pũcarã nópe buedama, ne āmiá Himeneo aru Fileto máre. <sup>18</sup> Ina dajocadama ne ju aiye báquede iye yávaiyede jāvene. Borocurĩ, yópe arĩ, “Javeta Jāmenijicũ nacovaquemavũ p̄evare yainore jarũvarĩ”, ũbenina arĩ coyũivũbu na. Que teni cãrijoavivũbu ap̄evũre, ne arãjiyepe aivũ, “Majibevũ ñũja aipe jaũrõre ñũje ju aiyede”. <sup>19</sup> Ũbenita ñame buojabema oatũvaivũ iye Jāmenijicai yávaiyede jāvene. Que baru ñame buojabema b́jare ðaivũ Jāmenijicai ðaiyede. Jāmenijicũ parũre ðaibi ũi p̄evare ne ũmei. Aru jāðovaimi diede ũi toivaicõjeiye báquede ũi yávaiyede, yópe arĩ: “Maje jabocũ Jesús majibi ũ jinare. Que baru caivũ ina aivũ, ‘Jesucristobe ji jabocũ’, dajocajarãri na ne ãmeina teiyede”, arejaquemavũ Jāmenijicũ.

<sup>20</sup> Cũrami uradãmi jívũre jororũa ure cũvũ. Ap̄edũa úruque ðaidũa aru plataque ðaidũa máre, ũbenita ap̄edũa jocũque ðaidũa aru joboque ðaidũa máre cũvũ. Didũare úruque, plataque máre, ðaidũa bojecũridũare, ñai cũrami upacũ epeicõjeñũme ũi yebai curãdaivũre. Ũbenita didũare jocũque aru joboque máre, ðaidũa bojecũbedũare, epeicõjeñũme cũramicavũre. <sup>21</sup> Que baru ñai p̄escũ dajocayũ baru ũi ãmeina teiyede, memecacũyũme me maje jabocũre. Ũi mearo ðaiye boje, p̄eva puedarãjarama maje jabocũre, popedeca didũá bojecũridũaque ñai cũrami upacũ puedaiyepe ñai úre jācũdayũre. Que teni ñai Jāmenijicũre memecayũ me, coreibi ðacũyũ caino memecaino mearore cainũna. <sup>22</sup> Que baru ðabejacũ mũ āmenore yópe ap̄evũ bojũvũ ne ðaiyepe ne baju urõre. Quénora mearo ðarĩ jājacũ, ðacũyũ mearore Jāmenijicai jāinoi cainũna, aru ju acũyũ Jesús ũi yávaiye méne, ũcũyũ Jāmenijicũre aru p̄evare máre, aru cãrijimescũyũ náque, ina jēniaivũ maje jabocũre, ũi cadatequiyepe ayu náre aru curivũre ne dãriaino mearoque máre.

<sup>23</sup> Jápiarĩ adabejacũ mũ ap̄evũ ne coyũiyede bojecũbede aru ārũmene máre. Nácapũravũ me coreóvabevũbu. Ũbenita ḿcapũravũ coreóvaivũ p̄eva yópe coyũivũre, jararĩ búrãjivũre. <sup>24</sup> Ũbenita ñai memecayũ Jāmenijicũre jaraiye jaũbevũ úre ap̄evũque. Quénora caivũque p̄escũ meacũpe bajacũrĩ. Aru buejacũrĩ me. Napijacũrĩ jarabecũva p̄evaque máre. <sup>25</sup> Que teni buejacũrĩ dũibareca p̄escũ meacũpe ina maucũvarivũre Jāmenijicai yávaiye méne. Que ðaru, Jāmenijicũ náre oatũvare ðacũyũme ne dãriainore, ne ju arãjiyepe ayu ũi yávaiyede jāvene. <sup>26</sup> Que teni nácapũravũ dupini nũjebu ñai abujuvai jabocũre jocarĩ.

Éme náre jêñu mácu yópe doriñu jêiyere moare. Éi jujovaiye báque boje, cuvabi náre ámeina teivure, náre dare dacuyú ñi urõpe.

### 3

#### *Aipe põeva ne darãjino buojaquijãravua baquiyéde*

<sup>1</sup> Coreóvajasu mu iyede. Ñnijãravua buojaquijãravua baquiyéde, Cristoi copaidaquijãravu baquinó jipocai, põeva ámena maiyófare darãjarama arevure. <sup>2</sup> Yópe darãjarama na, ina ámena. Ne baju urãjarama. Aru jecurãjarama tãuturare. Dápiarãjarama ne baju mearape arevu rueno. Arãjarama, “Mearamu ñija arevu rueno”. Aru ámeina yávarãjarama. Jueðova ju abenajarama nébucuvai soyiyede. Jibenajarama torojuede. Aru pueðabenajarama Jumenijicure máre. <sup>3</sup> Jecubenajarama névure. Aru cõmaje ãroje jãmenajarama arevure. Yávarãjarama borocuede arevu borore. Oarí corebenajarama ne baju ðaiyuede. Jijecurãjarama. Aru ubenajarama caino mearore máre. <sup>4</sup> Jêni jínajarama põevare ne mavare. Aru darãjarama áruvure. Dápiarãjarama ne baju majidivure caiyede arevu rueno. Jumenijicui urõpe ðabenajarama na. Aru soyubenajarama úre. Quénora darãjarama soyurãjivú ne baju yópe ne baju urõpe. <sup>5</sup> Arevu põeva ne jáiyede náre darãjarama yópe ina mearore jívú Jumenijicure ðaiyere. Ubenita Jumenijicure parure ðaicõjemenajarama ne úmene darãjivú yópe ñi urõpe.

Dupini nujasu mu náre paivure jocarí. <sup>6</sup> Arevu nácvu duibajíeneca ecoicõjene ðaivubu náre arevu ne cúramiaí, jujovarãjivú nomiva áruvure. Ina nomiva, ne dáriaiye ámeque ðaiye boje, ðaiyurivubu ámenore urarõ. <sup>7</sup> Cainumua járiavubu obedivú põeva ne bueiye mamaene. Ubenita ye bujabema coreóvaivú áde yávaiyede jávene. <sup>8</sup> Yópe ina yaviva bácvu ne ámiá Janes aru Jambres ne maucuvae báquepe Moisés bácvu, nopedeca na máre, ina jujovavú nomivare, maucuvurivubu iye yávaiyede jávene. Dáriavubu ámenore cainumua. Aru Jumenijicui jaruvaimaramu na, ne ju abe boje iye yávaiyede jávene. <sup>9</sup> Ubenita obedivú põeva coreóvarãjarama aipe árojarivure náre. Jãrajarama náre áruvure, yópe ne jáiyere ina rucará Moisés bácvu mauva mácvure paivure.

#### *Pablo ñi cõjeino yóbocarõ baju Timoteore (Hch 13.14-52; 14.1-20)*

<sup>10-11</sup> Ubenita múcarũravu coreóvaivú aipe ji bueiye báquede, aru ji ðaiye báquede, ji ðaiyue báquede, ji ju aiye báquede Jumenijicure, ji napiye báquede, ji ue báquede põevare, aru ji ñájiye báquede máre. Mu coreóvaivú aipe ina Antioquia, Iconio, aru Listra ámicurĩmaroacavú ne ñájine ðaiye báquede yure. Ne ñájine ðaiyedeca yure, cainumua napinejasasu yu. Aru maje jabocu Jesucristovacari meadarejame yure cainumua. <sup>12</sup> Jáve caivú ina meara maiyurivú Jumenijicui jáinoi curivú Jesucristoque cúinávure ñájinajarama na. <sup>13</sup> Ubenita ina põeva ámena aru ina jujovavú máre rueno ámena nurajarama na. Jujovarãjarama arevure. Aru náre máre jujovarãjarama rueno baju.

<sup>14</sup> Ubenita múcarũravu dajocabejasu mi ju aiyede caiye iye mi bueiye báquede. Majivú mu jáve diede. Que baru mu coreóvaivú ina mure bueivú bácvure iye yávaiyede jávene. <sup>15</sup> Aru mu coreóvaivú jueðocu cãreja, caride máre, majicure iye Jumenijicui toivaicõjeiye báquede ñi yávaiyede, mi majiquiyere ayu Jumenijicú meadacuyure mure, mi ju aiye boje Jesucristore. <sup>16</sup> Caiye iye Jumenijicui yávaiyede úvacari toivare ðarejaquemavu ina úre toivacavú bácvure. Que baru ñi yávaiye bojecuvú majare, maje buenajiyere aiye iye yávaiyede jávene, aru maje coreóvarãjiyere aiye maje ámeina teiyede, aru maje oatuvãjiyere aiye maje ðaiyede, aru maje majinajiyere aiye aipe ðaiye jurõre, curãjivú meara Jumenijicui jáinore. <sup>17</sup> Ñai Jumenijicure memecayube nópe darí me majini, napini coreyú, dacuyú caiye méne.



## 4

1 Caride majeracս Jümenijicս, maje jabocս Jesucristomaque, járiabi iye ji соуиyede müre. Jesucristo copaidacսyume ijāravüi. Nájine đacսyume pđeva ararivüre aru yaivü bācavüre máre, ne āmeina teiye boje. Aru jabotecսyume caivü pđevare. Que baru parurđoreca đaicđjeivü yü müre yóre ji соуиyere. 2 Соуијасս Jesús üi yāvaiye méne pđevare. Me jári coreni buejacս náre cainüma, ne járiaiyüru aru ne járiaiyübedu máre. Соуијасս mü pđevare aipe ne āmeina teiyede. Aru dajocaicđjejacս náre diede. Buejacս aipe đaiye jaürđore náre máre. Aru buejacս napiyeque. 3 Eaquiyeбу arejāravüa āmejāravüa. Ānijāravüa baquiýéde pđeva járiabenajarama bueiye méne. Quénora ne baju urđore vorājarama obedivü bueipđevare, ne buenajiyere aivü náre yóre ne baju járiaiyüere, ne đarājiyere aivü āmeina teiyede yóre ne baju urđore. 4 Que teni járiabenajarama iye bueiyede jāvene. Ubenita járiarājarama néñesuva mácavüi соуиyе bāquede. 5 Aru parurđoreca đaicđjeivü yü müre cojedeca. Múcarūravü đaicđjejacս me mi baju, coreóvayüre cainüma. Nariјасս mi nájiyede. Aru соуијасս Jesús üi yāvaiye méne pđevare máre. Que teni mi memecaiyede maje jabocս Jesucristore đajacս caiyede yóre müre đaiye jaürđore.

6 Aru yúcarūravü joabejīnotamu ji yaiquíno. Maumena yüre boarī jarvarājarama, ji memecaiye boje Jesucristore. 7 Iye Jesús üi yāvaiye méne соуиyede соуиvü yü oabecսvacari. Que teni đaiivü yü yóre ñai cúyayü arevüque üi cúyaiyere oabecսvacari. Aru iye Jümenijicüi urđore đaiyede đaiivü yü oabecսvacari. Que baru bñojaiivü yü yóre ñai cúyayü arevüque üi cúyarī bñojaiyere tǔrvaita. Aru iye maje jü aiyede Jesucristore dajocabevü yü. Quénora jü aivü yü úre cainüma. 8 Que baru yóre ñai cúyayü üi jacoruiyepedeca üi cúyaiye bojede eayü arevü jipocai, yüre máre jícսyume maje jabocս Jesucristo üi daquijāravü baquinóre, ji mearo đaiye báque boje. Aru yü cüinácսra āmevü, quénora jícսyume caivü ina úre urivü napini coreivüre üi daquijāravü baquinóre.

*Pablo üi đaicđjeino Timoteore*

*(Hch 12.12, 25; 13.13; 15.37-39; 20.4, 6; Ro 2.6; 2 Co 8.23; Gá 2.3; Ef 6.21-22; Col 4.7-8, 10, 14; Tit 1.4; Flm 24)*

9 Caride meatejacս, jácսdacսyü maumena ji yebai. 10 Āñü Demas dajocame yüre üi ue boje ijāravüquede aru nüamedá Tesalónica āmicurīmaroi. Crescente nüamedá Galacia āmicurijoborōi. Aru Tito máre nüamedá Dalmacia āmicurijoborōi. 11 Nái Lucas quécսrabe cսս yúque caride. Vorī davajacս múque Marcore, üi coreóvaiye boje cadateiyede ji memeinore. 12 Jarocacս yü Tíquicore Éfeso āmicurīmaroi. 13 Mü dayü, davacajacս yüre ji рñenocacaje cuitotecajede, ji dajocaino mácarđore Troas āmicurīmaroi, Carpoi cārami. Aru davacajacս ji paperatucuboare aru ji toivaiyocare máre. Uvü yü iye toivaiyocare рñeno baju.

14 Nái Alejandro, tāure memeipđecս, đarejame urarđ āmeno yüre. Maje jabocս Jesucristo nájine đacսyume úre üi nóre đaiye báque boje. 15 Que teni mávacari máre me jājacս úre, üi maucսvae boje parurđoreca maje yāvaiye méne.

16 Mamarütmüre ji nüiye báquede jabova ne āmeina teivüre jēniari jāiñami, соуиսyü ji đaiye báquede ne boro соуarī adaiye báque boje yüre, pđecս cսbeteame yóvayü yüre. Quénora caivü dajocaima yüre. Jēniaivü Jümenijicսque üi ārümetequiyepe ayü yo ne āmeno đaino mácarđore yüre. 17 Ubenita maje jabocս Jesucristo cadateame yüre aru parure đáme yüre, ji соуиquiyepe ayü caiye iye üi yāvaiye méne. Aru cainoa joborđacavü pore cսrivü bācavü járiaima diede. Que teni maje jabocս Jesucristo meadame yüre urarđ āmenore jarvarī, yóre jēni iyere pđecսre yavide jocarī. 18 Que baru jāve coreóvaivü yü maje jabocս Jesucristo meadacսyüre yüre cainüma. Aru cüre đacսyume yüre üi meadaimüre üi jaboteinütmüre cavarđ mearo üi cürđi. Que baru mearore jínajarevü úreca cainüma, jāđovarajivü úre meacս bajure. Quédecabu.

*Pablo ũi meaicõjeino Timoteojãre*

*(Hch 18.2, 18; 19.22; 20.4, 21, 29; Ro 16.23; 2 Ti 1.16-17)*

<sup>19</sup> Meajarari Prisca, aru Aquila, aru caivũ ina Onesíforo ũi cõramicavũ mãre. <sup>20</sup> ũai Erasto mauteamedã Corinto ãmicũriĩmaroi. Aru ũai Trófimo ijimũre dajocacacũ Mileto ãmicũriĩmaroi. <sup>21</sup> Me ðarĩ jãjacũ, dacũyũ ji yebai uracoro jipocamia. Eubulo, Pudente, Lino, Claudia, aru caivũ arevũ Jesũre jũ aipõeva meaicõjedãma mãre.

<sup>22</sup> Maje jabocũ Jesucristovacari cãjacũrĩ mãque. Aru Jũmenijicũ mearo ðacajacũrĩ caivũ mãjare bojecũbeda ũi me boje. Quẽnoramu.

## Tito

Mamabuinore соуиуебу Pablo б́асу и́и тоиваи́д́еиуе ба́куеде па́реуо́саре Tito б́асуре. Pablo б́асу жу́ди́оуасасу б́асууасари, Jesús и́и у́авайе мэне беор́и соуи́д́еиуе ма́режу́е́маву, соуи́суу и́и у́авайе мэне жу́ди́оуа а́меу́ре, жу́ди́оуа не жу́ абе бо́е и́и соуи́уеде. Lucas б́асу соу́режу́е́маву Pablo б́асуи́и бо́роуе Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31. Pablo б́асу соу́режу́е́маву Tito б́асуи́и бо́роуе и́и па́реуо́саре и́и тоиваи́д́еиуе ба́куеде и́ре тоиваи́р́д́есу б́асуре Galacia а́ми́су́ри́жу́бо́р́д́савуре ару у́о́боуасо́саре Corinto а́ми́су́ри́маросавуре, ару у́о́боуасо́саре Timoteo б́асуре ма́ре. Javede тоиваи́д́еиуе́маву а́реуоса о́нсе ра́иуоса и́и па́реуо́саре су́риуосаре Ма́јерасу J́у́мени́јисуи́и у́авайе ма́маене соуи́ту́субо ј́иуаи́. Ди́уосаре тоиваи́д́еиуе ј́ирој́исаи́ тоиваи́д́еиуе́маву ма́мауоса и́и па́реуо́саре Timoteo б́асуре. Pablo б́асу соу́режу́е́маву и́ре тоиваи́р́д́есу б́асуре а́ре и́и тоиваи́куи́е ба́куеде ди́уосаре. Тоиваи́д́еиуе́маву ди́уосаре а́ни́ју б́асу́ре 63 d.C. Ма́јиди́ву не да́ри́аи́уе, су́режу́е́маву Macedonia а́ми́су́ри́жу́бо́р́ди́и тоиваи́д́еиуеде ди́уосаре.

Ди́уосаре Pablo б́асу соу́режу́е́маву Tito б́асуре а́ре да́иуе жу́р́д́е Jesúsе жу́ а́иу́ре со́реи́р́д́еваре (1:5-9). Ма́јиде да́режу́е́маву и́и ма́суре а́ре бу́еиуе жу́р́д́е Creta а́ми́су́ри́јаву́савуре (2:1-15, 3:8) ару а́ре да́иуе жу́р́д́е Jesúsе жу́ а́и́р́д́еваре (1:10-16, 3:1-2, 9-11, 14). А́уре да́режу́е́маву и́и ма́суре Jesús и́и у́авайе мэне (1:1-3, 3:3-7). Ѓ́ ма́суре а́реу́ре са́датеи́д́еиуе, да́и́д́еиуе́маву и́и уеба́и (3:12-13).

### *Pablo и́и меаи́д́еиуе Tito* (2 Co 8.23; Ga 2.3; 2 Ti 4.10)

<sup>1</sup> У́и, Pablo, тоиваи́д́еиуе а́реуоса па́реуо́саре мэре. J́у́мени́јисуре ме́ме-сау́ибу у́и. Ару Jesúsросто и́и у́авайе мэне беор́и соуи́д́еиуе́марасасубу у́и ма́ре. Но́ре да́уибу, J́у́мени́јисуи́и бео́имара ма́саву не жу́ а́р́а́иуе́ре ау́и Jesús и́и у́авайе мэне ару не ма́јина́иуе́ре ау́и са́иуе и́уе бу́еиуеде ј́авене а́ре да́ри́ J́у́мени́јису и́и су́ре р́дева не да́иуеде. <sup>2</sup> Ма́ја Jesúsе жу́ а́и́р́дева на́ри́ни со́реиу́бу J́у́мени́јису ј́ису́уре ј́араву́и су́и́ме́јараву́и ба́куи́но́ре ма́јаре. Javede, и́јараву́и ба́куи́уе ј́иро́саи́, J́у́мени́јису а́режу́е́маву ј́ису́уу р́д́еваре ј́араву́и су́и́ме́јараву́и ба́куи́но́ре. Ару J́у́мени́јису бо́росу́бе́субе са́иу́иуа. Que бару да́суу́иуе у́о́ре и́и а́иуе ба́куе́реде́са. <sup>3</sup> Ару J́у́мени́јисуи́и бео́и́јараву́и б́асу́ре соуи́д́еиуе́маву и́и у́авайе мэне, со́рео́варе да́суу́иуе ди́еде ма́јаре. Ару у́авасари́и J́у́мени́јисуи́и е́реи́иууи, соу́и́суу и́и у́авайе мэне. Que бару J́у́мени́јису, ма́јаре меа́даи́р́д́есу, у́уре соуи́д́еиуе́маву р́д́еваре ди́еде. <sup>4</sup> Му́, Tito, у́и тоиваи́д́еиуе ди́уоса па́реуо́саре мэре. Ј́аве ј́и́масуре ра́уибу́и му́, ма́је жу́ а́иуе бо́е Jesúsе су́и́на́ту́ра. Ма́јерасу J́у́мени́јису, ма́је јабосу́и Jesúsростома́куе, меа́ро да́са́јасу́ри́и мэре бо́јесу́беда и́и ме бо́е. Ару то́роју́ри́и су́ре да́јасу́ри́и мэре са́ри́ји́ме́сува.

### *Tito и́и ме́меца́ино Cretасавуре* (1 Ti 3.2-7)

<sup>5</sup> У́и да́јосасасу мэре но́ре, Creta а́ми́су́ри́јаву́и, ми́ да́куи́уе́ре ау́и са́иуе и́уе да́иуе бу́о́јабед́е са́реја́и на́и́саву́и Jesúsе жу́ а́и́р́д́еваре. Que бару и́мароа́и со́ара е́рејасу́и му́и на́и Jesúsе жу́ а́иу́ре со́реи́р́д́еваре у́о́ре ј́и со́јеиуе ба́куе́ре мэре. <sup>6</sup> А́су р́д́есу ми́ е́реи́иууи ма́суу́уре, со́ресу́уре Jesúsе жу́ а́и́р́д́еваре, да́иуе жу́иу́и и́ре са́иу́иуа у́о́ре р́дева “А́ме́субе ñai”, не бо́ро соу́ри́и ада́иу́и бу́о́јабена́иуе́ре а́иуе и́и бо́роуе. Ару да́иуе жу́иу́и и́ре са́иу́иуа у́о́ре р́дева не ј́а́доуа́менаж́иуе́ре а́иуе и́и а́ме́ина те́иуеде. Ју́иу́и и́ре ма́ре и́и су́вакуи́уе́ре ј́и́марепасо́и су́и́на́со́ра. Ју́иу́и ма́мараре ма́ре не жу́ а́иуе Jesúsе. Ару жу́иу́и не да́иуе са́иу́иуа у́о́ре р́дева “А́менаму́и на́”, ару “Не бу́су́варе жу́ абе́ма на́”,

ne boro соуғи адаиву буюабенаййере айе не бороре. <sup>7</sup> Њай Јесуре ју айрѡеваре кор-еирѡеса Јуменижисуре мемесауѡе. Que baru рѡева боро соуғи адаиву буюабепарѡи ѳре. Јаботеуѡејасуғи јариабесуѡа аревуре. Ару јјесуѡејасуғи. Ёсумејасуғи расотедѡ дайедѡ. Адаматеуѡејасуғи. Ару ворѡ еабепасуғи тѡутураре ѡмеи дариайеке маре. <sup>8</sup> Quѡnora јуѡву ѳре ѡи сору етарѡ јасоуѡије ме ина сурѡдаивуре. Ару мearo ѡасайуѡе јуѡву ѳре аревуре сainуѡа. Даије јуѡву ѳре мајиеке. Мearo даије јуѡву ѳре Јуменижису јѡино. Јуменижисуре сѡинѡсура мемесаије јуѡву ѳре. Ару ѡи бажуре суғи мајие јуѡву ѳре маре. <sup>9</sup> Јуѡву ѳре ѡи ју айе јѡве ије Јуменижису јѡвайедѡ јѡвене, не бueије бѡкуедѡ ѳре, ѡи саѡатени буюајуије айе аревуре не бueнајйедѡ ије бueиједѡ јѡвене, не јѡѡвари буюарѡййере айе ина Јуменижису јѡвайе мѡне маусуваривуре не ѡмеина дайедѡ.

<sup>10</sup> Que baru obedиву рѡева суғиву, уе јариабема. Quѡnora даивубу уѡре не бажу урѡре. Соуѡивубу ѡбенина. Que baru не соуѡино бојесуѡеву саиву јариавуре наре. Ару јујоваивубу рѡеваре маре. Јудѡова obedиву наре раиву суѡа. Вuede суивубу, уѡре арѡ: “Ёѡуѡа Јесуре ју айрѡевасуѡе не саједѡ бурѡисѡјеије јуѡву наре соара”, аре суивубу на. <sup>11</sup> Вueивубу на уѡре бueије јуѡвепе наре, ѡмеи дариайеке ворѡ еарѡјиву рѡева не тѡутураре. Que ѡарѡ сѡријоваивубу аредѡmia сѡрамѡасуѡе, не дајосарѡййере айву Јуменижису јѡвайе мѡне. Que baru би аисѡјејасу мѡ наре. <sup>12</sup> Сѡинѡсу сѡсоѡе патуѡирѡесу Сreta ѡмисуријавуѡасу бѡсу арејакуемаву ѡи јоборѡсавуѡа: “Сретасуѡе боросуғивубу сainуѡа. Амарѡ јјесуғивуре раивубу. Муивубу. Ару јуѡрасуғивубу маре”. Que арејакуемаву ѡ маѡсу.

<sup>13-14</sup> Ару не бороре соуѡрејакуемаву јѡвене. Que baru мајисајасу паредѡса ина бueивуре јѡвайедѡ јѡве ѡмене, јѡѡвасуѡу наре не ѡмеина дайедѡ, не coreѡварѡййере ауѡ бueиједѡ јѡвене, ару не јариарѡ адабенѡййере ауѡ ина јудѡовѡ соуѡије бѡкуедѡ, ару не јариарѡ адабенѡййере ауѡ ина рѡева дајосаиву бѡсаву јѡвайедѡ јѡвене не даисѡјеиједѡ маре. <sup>15</sup> Рѡева “Воропатеѡеву уѡ”, не арѡ дариару, сainо не даино маре мearотаму. Ёбенита рѡева “Воропатеиву уѡ”, не арѡ дариару, ару не ју абѡду Јесуре маре, сainо не даино маре ѡменотаму. Quѡnora дариѡѡама на ѡмено матуије. Que baru “Воропатеиву уѡ”, айе јуѡву наре сainуѡа. Que тенѡ не ѡмеина дайедѡ сѡѡоменѡа на. <sup>16</sup> Уѡре арѡ, “Јуменижисуре coreѡваивубу ѡѡја”, ѡбенина айвубу на. Ёбенита не даијеке јѡѡоваивубу coreѡвѡевуре Јуменижисуре. Амена бажубу на Јуменижису јѡиноре. Ару јариабени ју абевубу ѳре. Que baru уе мearo даије мајибема на.

## 2

*Pablo ѡи соуѡино Titore бueије мѡне*

*(Mt 20.28; Mr 10.45; Gѡ 1.4; 1 Ti 2.6; 1 P 2.9; 2 P 1.1)*

<sup>1</sup> Ёбенита муѡсаруѡуѡу соуѡјасу рѡеваре ије бueиједѡ јѡвене. <sup>2</sup> Ина ѡѡуѡа бѡсуѡа coreјарѡи ме не дайедѡ. Ару ѡајарѡи уѡре рѡева не пуѡѡимарѡе. Дајарѡи мајиеке. Ју ајарѡи паруѡрѡеѡа ије бueиједѡ јѡвене. Јуменижисуре ѡјарѡи ару рѡеваре маре. Ару парѡјарѡи не ѡѡјйедѡ маре. <sup>3</sup> Quѡѡѡа ина номѡва бѡсуѡѡмѡва ѡајарѡи уѡре номѡва Јуменижисуре ју айвуре. Јѡвѡејарѡи боросѡедѡ аревуѡи бороре. Ару ѡсумејарѡи на ру не расотедѡ дайѡта. Quѡnora јѡѡовајарѡи аревуре мearo дайедѡ не бажу даијеке. <sup>4</sup> Que тенѡ мајидѡ ѡајарѡи ина номѡва бојуѡѡмѡварѡе айпе даије јуѡрѡре, не уѡѡјйере айву нѡмарѡасуѡа ару нѡмарѡе маре. <sup>5</sup> Мајидѡ ѡајарѡи наре айпе даије јуѡрѡре, не ѡарѡјйере айву мајиеке, ару не дабенѡййере айву ѡменоре, не мемѡнајйере айву ме не сѡрамѡиѡи, не саѡатѡнајйере айву аревуре, ару не ју арѡјйере айву торојуғиву нѡмарѡасуѡе. Que даије јуѡву наре рѡева не ѡмеина јѡвѡбенѡййере айву Јесус ѡи јѡвайе мѡне.

<sup>6</sup> Quѡѡѡа соуѡјасу паруѡрѡеѡа ина ѡѡуѡа бојувуре, не ѡарѡјйере ауѡ мајиеке маре. <sup>7</sup> Јѡѡовајасу наре сainуѡа ми бажу мearo даијеке айпе даије јуѡрѡре наре. Ми

bueiyede náre buejacu caiye iye yávaiyede jávene. Ārumetebejacu aru oatvabejacu arejīene. Que baru mi bueiye bajađeni nurié cainumna. Aru buejacu ina mre járiavnu ne pueđarājiyere ayu mre aru mi bueiyede máre. <sup>8</sup> Soyjacu náre iye yávaiyede jávene, pđeva “Āmecuibe űai”, aru “Āmene buebi ű”, ne arī buojabenajiyere ayu. Que teni arevnu maucvarivnu baru maje bueiyede, cuyoje tenajarama, ne boro soyarī adarī buojabe boje majare.

<sup>9</sup> Quédeca soyjacu ina memecaipđevare, ne ju arājiyere ayu ne jabovare cainumna. Đajarāri ina memecaipđeva yópe ne jabovai urđre, cojuquiyere náre. Aru āmeina yávabejarāri ne jabovare. Quénora pueđajarāri náre cainumna. <sup>10</sup> Aru űavamejarari ne jabovai cavaede. Quénora jáđovajarari ne jabovare ne mearo đacaiyede cainumna. Que teni ina memecaipđeva me járe đarājarama arevnu pđevare iye Jūmenijicui yávaiyede, majare meadayu, űi bueicđjeiyede majare.

<sup>11</sup> Que baru Jūmenijicu meacu baju jáđovaimi űi mearo đacaiye bojecubeda majare. Que teni Jūmenijicu buojare dayube caivnu pđevare űi meadayurđduimara mārājivure.

<sup>12</sup> Que baru majidivnu buoju maje jáurđre maje đajocaiye maje āmeina teiyede iye Jūmenijicui ubede, aru maje đajocaiye maje đaiyude yópe Jesúre ju abevnu ne đaiyere máre. Quénora maje cuede ijāravni javnu majare maje đaiye majiéque, maje mearo đaiye Jūmenijicui jāinoi, aru maje memecaiye máre Jūmenijicure űi urđre. <sup>13</sup> Que đaiye javnu majare maje napini coreiyede torojrivnu iye jáve vaiquiyede: Jesucristo, majare meadayu, maje ju aimu pñeno meacu baju, copaidacuyume ijāravni. <sup>14</sup> Jesucristo boarī jarvnaicđjenejaquemavnu űi bajure űi mavure, meadacuyu majare maje āmeina teiyede jarvvarī. Que đaicđjenejaquemavnu, meara đacuyu majare, maje torojrī memecarājiyere ayu űre me ű jinape.

<sup>15</sup> Que baru buejacu mñ caiye iyede. Soyjacu parurđreca ina Jesúre ju aipđevare, ne đarājiyere ayu caiye iyede. Jáđovajacu ina pđeva nópe đabevnu cāreja aipe đaiye jáurđre náre. Aru buejacu náre paruéque. Que teni āmeina jáicđjemejacu pđevare mre.

### 3

#### *Aipe daiye jáurđre Jesúre ju aipđevare (Ef 5.26)*

<sup>1</sup> Āmre đajacu mñ ina Jesúre ju aipđevare jáurđre náre ne ju aiye ina jabovare aru cđjeipđevare máre. Đajarāri yópe ina jabova ne đaicđjeiyere. Aru napini corejarāri, mearo đarājivnu cainumna. <sup>2</sup> Āmeina yávabejarāri arevnu borore. Jarabevnuva cārijimene đajarāri pđevare. Aru đuibareca meara pđevare pueđajarāri caivnu pđevare cainumna.

<sup>3</sup> Javede maja máre āmrevnu dāriabevnu barejávū. Aru ju abevnu barejávū Jūmenijicure. Pñeno āmeno nñivnu barejávū, ina bueivnu yávaiyede jáve āmene ne juovaiye boje majare. Buojabedejavū đajocaiyenu maje āmeina đaiyude, cojuquiyere majare. Dāpiare cuivnu barejávū āmeina đaiyede cainumna. Aru jorojivnu barejávū. Arevnu ubedejaima majare. Aru majavacari ubedejavū majevure máre. <sup>4</sup> Ūbenita Jūmenijicuvacari, majare meadaipđescu, jáđovaimi űi baju meacure aru ucure pđevare máre. <sup>5</sup> Que baru meadaibi majare. Ūbenita meadabebi majare, maje mearo đarđuiye boje. Quénora meadaibi majare űi baju cđmaje āroje jāiye boje. Maje āmeina teiyede jarvvaibi, meadacuyu majare. Que teni űai Espiritu Santo apure đaiibi majare, maje aparājiyere ayu apué mamaeque. <sup>6</sup> Jesucristo, majare meadaipđescu, cure đaiibi űai Espiritu Santore maje űmei. Que baru Jūmenijicu daroibi űai Espiritu Santore maje űmei, űi cadatequiyere ayu majare urarđreca. <sup>7</sup> Que teni Jūmenijicu meadaibi majare, űi coavaiyede majare maje āmeno đaiyede jarvvarī. Ūi mearo đacaiye bojecubeda űi me boje, “Boropatebevnu mñ ja ji jāinoi”, arī soyibi majare. Que baru caride maja Jūmenijicui mārāmu. Aru jáve cvarājaramu jāravnu cūiméjāravnu baquinóre. Que baru napini coreivnu buoju die.

<sup>8</sup> Jãvetamu die. Que baru ɯvɯ yɯ mi soyɯquiyede caiye iyede parɯrõreca, ina Jãmenijicɯre jɯ aipõeva ne mearo ðarãjijeyere ayɯ cainɯmɯ. Iye bueiye jãve métamu. Aru bojecɯetamu máre. Que baru caivɯ põeva majima aipe ðaiye jaɯrõre náre, iye bueiye jãveque. <sup>9</sup> Ɖbenita jarabejacɯ ɯbenina aɯevɯque. Aru ãrɯre ðabejacɯ põevare néñecɯva mácavɯ ne ãmiá coapa. Soyɯbejacɯ náque, ina aivɯre, “Mɯ coreóvabevɯ aipe aiyɯrõre Jãmenijicɯi ðaicõjeiyede ãi soyɯiye báquede Moisés bácurɯ”. Náque jarabejacɯ mɯ. Caiye iye bojecɯbevɯ aru caðatebevɯ máre. <sup>10</sup> Ácɯ põecɯ Jesúre jɯ ayɯ ãi maucɯvarĩduru aɯevɯ Jesúre jɯ aipõevare, dajocaicõjejacɯ úre ãi que ðaiyede. Ɖi dajocabedu, dajocaicõjejacɯ úre cojedeca, ãi ðabequiyere ayɯ diede. Aru ãi dajocabedu cãreja, ye yóvabejacɯ úre. <sup>11</sup> Ɖi que ðaiye boje, coreóvavɯ mɯ ñai ãmɯ ãmecɯ bajure. Ɖvacari majide ðaibi aɯevɯre, ãi ãmeina teiye dajocabe boje. Ɖrecabe ñájicɯyɯ.

*Pablo ãi ðaicõjeino Titore*

*(Hch 18.24; 20.4; 1 Co 16.12; Ef 6.21-22; Col 4.7-8; 2 Ti 4.12)*

<sup>12</sup> Yácapũravɯ cɯquijivɯ Nicópolis ãmicurĩĩmaroi ɯracorore. Que baru jaroquijivɯ mi yebai Ártemare o Tíquicore. Ñai ãmɯ ãi eaquiyede nore, meatejacɯ jãcɯnɯcɯyɯ Nicópoli, yɯre cɯpɯcɯyɯ poi. <sup>13</sup> Aru meatejacɯ caðatecɯyɯ ñai ðaicõjeiyede bueipõecɯre ãi ãmiá Zenas aru Apolore máre. Jíjacɯ náre caiye náre jaúéde, ne bɯojarãjijeyere ayɯ ne curãñiyede. Ye aɯejĩe jaɯbejadeni náre. <sup>14</sup> Aru caivɯ aɯevɯ ina Jesúre jɯ aipõeva quédeca buejarãri, na máre mearo ðarãjivɯ aru caðatenajivɯ ina cõmaje ãrojarivɯre náre jaúéde. Que teni mearo ðarãjarama ne cɯede ijãravɯi.

*Pablo ãi meaicõjeino Titojãre*

<sup>15</sup> Caivɯ ina Jesúre jɯ aipõeva yúque cɯrivɯ meaicõjeðama mɯre. Meajarari caivɯ ñɯjevɯ, Jesúre jɯ aipõeva nócavɯ, ñɯjare ɯrivɯ. Aru Jãmenijicɯ mearo ðacajacurĩ caivɯ mɯjare bojecɯbeda ãi me boje. Quénoramɯ.

## Filemón

Mamabuinore soyuiebu Pablo básu ùi toivaicõjeiye báquede paperayocare Filemón mácsure, Colosas ámicurĩmarocasure. Pablo básu judíovacacu básu vacari, Jesús ùi yávaiye méne beorĩ soyuicõjeimũ marejaquemavũ, soyucũyũ ùi yávaiye méne judíova ámevũre, judíova ne jũ abe boje ùi soyuieyede. Lucas básu soyurejaquemavũ Pablo básu borore Hch 7:57-8:1, 9:1-31, 13:1-28:31. Javede toivaicõjenejaquemavũ pũsayoca ùi paperayocare Tesalónica ámicurĩmarocavũre, aru pũsayoca ùi paperayocare Corinto ámicurĩmarocavũre, ùi paperayocare Galacia ámicurĩjoborõcavũre, aru ùi paperayocare Roma ámicurĩmarocavũre máre. Apevũ ne dáriaiyere, javede toivaicõjenejaquemavũ ùi paperayocare Filipos ámicurĩmarocavũre. Toivaicõjenejaquemavũ yóbescuriyoca ùi paperayocare añijũ básarõre 60 d.C., ùi cuede ámeina teivũre jēni jacoĩnami Roma ámicurĩmaroi, cūináyocare Éfeso ámicurĩmarocavũre, areyocare Colosas ámicurĩmarocavũre, aru areyocare Filemón mácsure. Tíquico básu nũvarejaquemavũ iyoca yóbescuriyocare cūináture ùi nuiyede Roma ámicurĩmarore pũ Asia ámicurĩjoborõi. Pablo básu soyurejaquemavũ ùre toivacaipõescũ básure aipe ùi toivacaquiye báquede diyocare.

Onésimo mácsu, Filemón mácsu yebacacu, dupini nũñũ mácsu ùi jabocure jocarĩ, earejaquemavũ Roma ámicurĩmaroi. Nore ùi járiaiyede Pablo básu soyuieyede Jesús ùi yávaiye méne, jũ arejaquemavũ diede. Pablo básu ùre toivacaipõescũ básure toivaicõjenejaquemavũ diyocare, jēniacũyũ Filemón mácsure ùi corũ etaquiyepe ayũ Onésimo mácsure yóre ùi corũ etajũrope Pablo básu bajure.

### *Pablo ùi meaicõjeino Filemóre (Col 4.17)*

<sup>1</sup> Yũ, Pablo, bũoimũ ji soyuieye báque boje Jesucristoi yávaiye méne, toivaicõjeivũ apecure iyoca paperayocare mũre, Filemóre. Yũ aru Timoteo, majescu ùi jũ aieye boje Jesúre, meaicõjeivũbu mũre, ñũje mũre ñũjare memañũre. <sup>2</sup> Meajarari ina Jesúre jũ airõeva cójijivavũ mi cãmami. Aru Aperia máre, ñũjeco õi jũ aieye boje Jesúre meajacorĩ õ. Aru Arquipo máre meajacurĩ ù. Ñũjare soyuibi Jesús ùi yávaiye méne apevũ ne maucũvaedeca ñũjare. <sup>3</sup> Majeracu Jũmenijicu, maje jabocu Jesucristomaque, mearo ñacajacurĩ mũjare bojescũbeda ùi me boje. Aru torojũrĩ cũre ñajacurĩ mũjare cãrijimevũva.

### *Filemón ùi nrõ põevare aru ùi jũ aino Jesucristore*

<sup>4-5</sup> Mũ, jícu, Filemón, ji soyuieyede jípacũ Jũmenijicuque torojũede jívavũ mũre boje cainũmũ. Járiavũ mi borore mi uede Jesúre jũ airõevare aru mi jũ aiyede maje jabocu Jesúre. Que baru jívavũ mearore Jũmenijicure. <sup>6</sup> Aru ina põevare, mi jũ are ñaimara Jesúre, mi soyuieye boje náre ùi yávaiye méne, yũ Jũmenijicuque náre máre jēniavavũ, ne coreóvarãjiyere ayũ me caiye iye Jũmenijicũ mearo ñacaquiyepe majare, maje cũe boje Jesucristoque cūinávũre. <sup>7</sup> Mũ, jícu, caride torojũvũ yũ. Mũ torojũre ñavũ yũre mi me cañateiyede ina Jesúre jũ airõevare, mi ue boje náre.

### *Pablo ùi jēniaino Filemóre ùi cañatequiyepe ayũ ñai yebacacure, Onésimore (Col 4.9)*

<sup>8</sup> Que baru jēniavũ mũre mi cañatequiyepe ayũ. Yũ cañateicõjeiyũbevũ mũre ji parũque, Cristoi parũre ñaiye báquede yũre. <sup>9</sup> Quénora jēniavũ mũre, mi cañatequiyepe maje ue boje, Cristoi cũre ñaiye báquede majare. Bũscũbu yũ. Aru ji bueiye boje Jesús ùi yávaiye méne bũoimũmu caride.

<sup>10</sup> Jēniavũ mũre mi cõmaje ñroje jáquiyepe ayũ ñai Onésimore. Ñi járiaiye báquede ji soyuieye báquede Jesús ùi yávaiye méne ji cuedeca yui ámeina teivũre jēni jacoĩnami, jũ áme Jesúre. Que baru jímacure páyũbe ù. <sup>11</sup> Javede ùi yebacacure báquede mũre,

ñai Onésimo cadatebetequemavá mure. Ëbenita caride cadateibi mure aru yure máre. <sup>12</sup> Jacopaiyovaquijivá úre mi yebai cojedeca. Copá etajacá úre yópe mi copá ïjuroepedeca yure. <sup>13</sup> Yúcapũravá bhoimámu caride ji coyúie báque boje Jesús ñi yávaiye méne. Aru yá coreónvaivá iyede: Mú caca baru yui, cadatejebu yure. Ëbenita mú cাবেvá yui. Que baru mautede ðaiyurĩduvá Onésimore, ñi cacuiyere ayá yore ji yebai, ñi cadatequiyere ayá yure yópe mi baju cadatejuroepe yure.

<sup>14</sup> Ëbenita yá mautede ðabevá úre ji yebai, mi jú aiye jáné boje yure cáreja. Que baru abevá yá cadatecuyure yure ji cõjeiye boje mure. Quénora uvá yá cadatecuyure yure mi baju áe boje. <sup>15</sup> Ñai mi yebacacá Onésimo apenámá coateyá báca bateicháame mure jaravá, mi cavaquiyere ayá úre bediõva cojedeca aru cainámá. <sup>16</sup> Caride yebacacá bacayú ámemi ñ. Ë máre, majare, jú aibi Jesúsre. Que baru majesure, maje umáme ñ. Ë pare cadateibi yure. Ëbenita pñeno baju cadatecuyúme mure.

<sup>17</sup> Que baru mú coreónvayá baru majare curiváre Jesucristoque cõináváre, copá etajacá Onésimore nopedeca mi copá ïjuroepe yure. <sup>18</sup> Ëi cæ báquede múque, mure ámedaru, meadacayúmu yá mure úre boje. Aru ñi cæ báquede múque, mure bojecábe ðaru, bojedacayúmu yá mure úre boje. <sup>19</sup> Yávacari toivaivá ji puráque. Jáve bojedacayúmu mure. Ëbenita árvare ðaiyúbevá mure mi baju bojecábe ðayure yure, ji coyúie báque boje Jesús ñi yávaiye méne mure. Que baru mávacari bojecábe ðaivá yure mi cavaquiyede járavá cõiméjãravá baquinóre. <sup>20</sup> Mú, jíca, maje jú aiye boje cõinátáre maje jabocá Jesucristore, cadateni, torojáre ðajacá yure.

<sup>21</sup> Yá toivaicõjeivá apesáre iyoca paperayocare mure, ji majié boje ðacayure jáve yópe ji jëniainope, aru ji jëniainore múque pñeno baju máre. <sup>22</sup> Aru meadacajacá yure cõinátucubáre, ji cacuitucubáva ji jácáquiyede mi yebai. Múja jëniávavá Jãmenijicáque, ñi etavaquiyere aivá yure ámeina teiváre jëni jacoĩñamine jocarĩ. Que baru májare jácányurĩ, narini coreyábu yá.

*Pablo ñi meaicõjeino Jesúsre jú aipõevare*

*(Hch 12.12, 25; 13.13; 15.37-39; 19.29; 27.2; Col 1.7; 4.10, 12, 14; 2 Ti 4.10-11)*

<sup>23</sup> Épafra meaicõjeimi mure. Ë máre bhoimáme yúque, ñi coyúie boje Jesús ñi yávaiye méne. <sup>24</sup> Ina apená máre, Marcos, Aristarco, Demas, aru Lucas máre meaicõjedama mure. Caivá ina yúque memecaivábu Jesúsre. <sup>25</sup> Maje jabocá Jesucristo mearo ðacajacáre májare bojecábeda ñi me boje. Quénoramú.



## Hebreos

Mamabuinore soyuiyebu iyoca paperayocare cūinácū pōescū ũi toivacaino mácarō ina judíova Jesúre jū aivū Hebreos āmicūrivū bācavūre. Caivū majibevū ñamene toivacayū bācūre diyocare. Ūbenita iyede majivū: Ñai toivacayū bācū diyocare járiabedejaquemavū Jesúre, quénora járiarejaquemavū Jesús ũi yávaiye méne soyūipōeva mácavūre (2:3). Ūi toivacaimara ne cójijinocacū āmenejaquemavū (13:7). Coraiyūrejaquemavū ũi toivacaimara ne yebai (13:19). Pablo bācūi yóvaimaracacū bācū barejaquéma (13:23). Italia āmicūrijoborōcavū Jesúre jū aipōeva mácavū ne yóvaimū marejaquéma (13:24). Obedivū majidivū ne dáríaiyere, Apolos bācū toivacarejaquemavū diyocare (Hch 18:24-28). Arevū ne dáríaiyere, Lucas bācū toivacarejaquemavū diyocare, diyoca ārojariyoca boje areyoca pūcayoca Lucas bācūi toivacaiye báquepe. Arevū ne dáríaiyere, Bernabé bācū toivacarejaquemavū diyocare (Hch 11:22-26, Gá 2:11-21). Āīmarocavū bācavūre mamarūmūre eaiyoca bācarō diyocare máre, aru āīmaro ñai toivacayū bācū ũi cūgīīmaro ũi toivacaiyede diyocare máre caivū majibevū. Arevū “Jerusalén āmicūgīīmarocavūre” arī, aru arevū “Antioquía āmicūgīīmarocavūre” arī, arevū “Roma āmicūgīīmarocavūre” arī, aru arevū “Alejandría āmicūgīīmarocavūre”, arī dáríaiyebu. Toivacarejaquemavū Jūmenijicūi cūrami Jerusalén āmicūgīīmarocadāmi mácarōre churarava ne tūvarī jarūvarājiye jipocai, que baru āniūjū bācarōre 70 d.C. jipocare. Majidivū ne dáríaiyere, toivacarejaquemavū āniūjū bācarōre 66 d.C.

Ñai toivacayū bācū diyocare toivacarejaquemavū ina judíova Jesúre jū aivū bācavūre, ne dajocabenajiyere ayū ne jū aiyede. Dáríarīduivū barejaquéma oatūvarājivū, mearore jínavivū Jūmenijicūre yóre ne jíye báquepedeca ne Jesúre jū arājiye jipocare. Toivacarejaquemavū soyūyū na mácavūre yóre ne oatūvaiyere majibevūre, Jūmenijicūi bojecūbede dāiye báque boje javede, Jesúi yainíburu nacajaiye báquede, āniñami javedadāmi ūre mearore jíñami mácarōre, aru ānina ūre jícaiyede jípōeva, sacerdoteva bācavūre, aru ānina āimara ūre jícaimara mácavūre máre. Aru ũi bojecūbede dāiyede caiye iyede epedejaquemavū Jesúre cūinácūra majare jícaiyede jíyūre, aru epedejaquemavū Jesúi jivede cūinárora ūre jícaiyede, aru epedejaquemavū cavarō mearore cūinárora maje ūre mearore jíñamine. Que baru ñai toivacayū bācū jádovarejaquemavū Jūmenijicū “Que darājare”, ũi aino pōevare Jesúque mearore ũi aino mácarō Moisés bācūque pūeno, aru Jesúvacari meacū bajure caivū Jūmenijicūre soyūcaipōeva mácavū pūeno.

*Jūmenijicū ũi soyūino mamacūque pōevare  
(Mt 22.44; Jn 1.1-3; Col 1.15-17)*

<sup>1</sup> Javede Jūmenijicū ũi yávaiyede soyūcaipōeva mácavūre soyūicōjenejaquemavū. Ma-jeñesciva mácavūre soyūrejaquemavū. Obedinūmū yávarejaquemavū. Apecū Jūmenijicūi yávaiyede soyūcaipōescū apede soyūgī aru apescū máre apede, obedivū soyūrejaquemavū. Que teni Jūmenijicū pōevare jádovari bárejaquemavū aipe ārojacūre. <sup>2</sup> Ūbenita caride, ijāravū būojaijāravūare, maje cūrijāravūare, Jesucristoi darīburu yóbore, Jūmenijicū yávařī jebeibi majare mamacūque. Ūrecabe Jūmenijicūi cūedaicōjeimū mácū ijāravūre aru caiye ijāravūquede. Ūrecabe Jūmenijicū pūcūcūvaicōjeimū mácū caiyede, ũi cūedaquiye jipocamia. <sup>3</sup> Ūrecabe jádovañū Jūmenijicū meacū bajure. Coreóvaivūbu aipe ārojacūre Jūmenijicūre mamacūi dāiyeque aru ũi soyūiyeque máre. Ūrecabe cūinátūru jíracū Jūmenijicūque. Ūrecabe caiyede cūre dāyū, ũi cōjeiyeque, ũi yávaiye pūeque, caiye pūquiye ayū yóre Jūmenijicūi ũrōre. Ūrecabe jarūvayū bācū maje āmeina teiyede, Jūmenijicūi āmūmetequiye ayū diede, maje cūgājiyere ayū yóre docūcūbevūre maje

ũmei. Que teniburu yóboi, úrecabe dobacũ bácu jíracũ Jũmenijicũ parũcu caivũ pũeno ùi mearpũravũi cavarõ mearoi, ùi cũvae boje caiye jíracũi parũéde úre, jabotecũyũ caiyede. Aru nore cũbi caride. <sup>4</sup> Jũmenijicũ mamacũre parũre ðarejaquemavũ caivũ ángeleva pũeno, ùi jaboteicõjeiyede úre caiyede. Aru quédeca Jũmenijicũ ãmidorejaquemavũ mamacũre “jímacũ”, jãðovacũyũ úre parũcũre ina ángeleva pũeno.

*Jũmenijicũi mácu parũcu caivũ ángeleva pũeno  
(Mt 22.44; Mr 12.36; Lc 20.42-43)*

<sup>5</sup> Ácu ángele cũbebi úre, yóre arĩ, Jũmenijicũi toivaicõjeino mácarõre: Jímacũrecabu mũ. Caride caivũ ne járiainoi yúvacari jaboteicõjeivũ mũre, arejaquemavũ Jũmenijicũ mamacũre.

Quédeca ácu ángele cũbebi úra, yóre arĩ, bediõva apeno Jũmenijicũi toivaicõjeino mácarõre: Yũ bacũyũtu ùi racũ. Aru ù macũyũme jímacũ, arejaquemavũ Jũmenijicũ, ùi daroquiyede mamacũre.

<sup>6</sup> Aru Jũmenijicũ ùi daroquiye jírocamiareca mamacũ parũcũre, caivũ ne pueðarãjimũre, bediõva ijãravũi, yóre arĩ, soyũcũyũme:

Caivũ ina ji ángeleva mearore jíjarãri úre, Jũmenijicũ mamacũrã acũyũme.

<sup>7</sup> Que baru ángelevacarpũravũ ne borore yóre arĩ, toivaicõjenejaquemavũ Jũmenijicũ: Jũmenijicũ ùi daroimara ángeleva ũmevũre paivũre ðaibi náre. Náre, úre memecaiivũre, toa uruinope paivũre ðaibi ù, ne nũraiye boje ne memecaiyede úre, arĩ soyũrejaquemavũ.

Que arĩ, jãðovarejaquemavũ ángeleva oatũvaivũre aru dajocaiivũre ne memecaiyede úre.

<sup>8</sup> Ëbenita mamacũcarpũravũre yóre arĩ, toivaicõjenejaquemavũ Jũmenijicũ:

Mũ, Jũmenijicũ baju, cainũmũa pũevare jabotecũyũtu mũ. Mũtamũ meacũ baju. Que baru cainũmũa pũevare jabotecũyũtu mũ ména. Aru náre mearore ðare ðacũyũtu yóre mi ũrõre. <sup>9</sup> Mearo ðaiyede ðaiyvũ mũ. Cainũmũa ðaivũ mũ yóre ji ðaicõjeiyere. Aru ãmeno ðaiyede ðaiyvũbevnũ mũ. Cainũmũa ðabevũ mũ yóre ji ðaicõjemere. Que baru yũ, Jũmenijicũ, mi mearore jímcũ, beoivũ mũre, caivũ ne pueðaimũ macũyũre, mi jaboteiyede náre. Yũ epeivũ mũre parũcũre caivũ mi yóvaimara, ina ángeleva pũeno. Aru mũre ne pueðarãjimũ mae boje pare torojũre ðaivũ yũ mũre aru ina ángeleva mi yóvaimarare máre, Jũmenijicũ arĩ soyũrejaquemavũ mamacũre.

<sup>10</sup> Bediõva cojedeca Jũmenijicũ, yóre arĩ, soyũrejaquemavũ mamacũre:

Mũ, caivũ ne jabocũ yúque, mamarũmũre mávacari cũeðarejavũ yo pũevai curijoborõre. Aru mávacari cũeðarejavũ cavarõre máre. <sup>11</sup> Caiye iye mi cũeðaiye báque cũiquíyebu. Ëbenita múcarpũravũ cainũmũa cũimécũbu. Quénora cũcũyũtu cainũmũa. Caiye iye mi cũeðaiye báque yóre cuitótecaje javescacajere pojequiyebu.

<sup>12</sup> Yóre pũeva ne pũejeiyepedeca ne cuitótecaje javescacajede, ne doiyede mamacaje cuitótecajede, nopedeca mávacari pũejejene ðacũyũtu caiye mi cũeðaiye báquede, mi epeiyede joborõ mamarore aru cavarõ mamarore máre. Yóre pũeva ne oatũvaiyere ne cuitótecajede, nopedeca mávacari oatũvacũyũtu caiye mi cũeðaiye báquede. Ëbenita múcarpũravũ oatũvabecũbu cainũmũa. Vacũtebecũbu. Aru yaibécũbu mũ, arĩ toivaicõjenejaquemavũ Jũmenijicũ.

<sup>13</sup> Aru ácu ángele cũbebi úre, yóre arĩ, Jũmenijicũi toivaicõjeino mácarõre:

Dobajacũ ji mearpũravũi, mi cũvae boje parũéde yũpedeca. Aru yũ epecũyũtu mi mauvare mi cũboba cãchinois. Que teni mũre vainí jarũvare ðacũyũtu yũ náre, mi jabotequiyere ayũ náre, arĩ soyũrejaquemavũ Jũmenijicũ mamacũre.

<sup>14</sup> Ëbenita caivũ ina ángelevacapũravũ torojarivũ memecaivũbu Jũmenijicũre aru mearore jivũbu ũre. Nãmu Jũmenijicũi daroimara, põeva ne jãmemara, cadatenajivũ maja ũi meadaimara mãrajivũre, cũvarãjivũre caiye iye mẽne Jũmenijicũi đacaquiyede majare.

## 2

### *Jũmenijicũ ũi meadaino majare me baju* (Hch 2.22; 2 Co 12.12)

<sup>1</sup> Caride coreóvaivũbu maja Jũmenijicũi mãcũ parũcũre caivũ ina ángeleva pũeno. Que baru pũeno baju me jãpiarĩ adaiye jaũvũ majare iye ũi yãvaiyede jãvene maje jãriaiye báquede, maje ñãjimenajiyere aiye maje jãpiarĩ adabe boje. Diede jũ arĩ, đaiye jaũvũ majare yópe maje jãriaiye báquepedeca. Que đaiivũ baru, jũ are nũri, ãrũmetebenajivũbu aipe đaiye jaũrõre majare, maje bĩjabenajiyere aivũ maje ũmene. Ëbenita maje jũ aiyede dajocarĩ bũivũ baru, bĩjare nũrajivũbu maja maje ũmene.

<sup>2</sup> Javede Jũmenijicũ ũi ángelevare coyũicõjenejaquemavũ ũi đaicõjeiyede Moisés bãcũre, ũi toivarĩ epequiyere ayũ diede majeñecũva mãcavũre, ne majinajiyere ayũ diede. Iye ángeleva ne coyũiyede báque Jũmenijicũi yãvaiye jãve marejaquémavũ. Que baru caivũ vainĩ tũivũ bãcavũ diede ñãjinejaquemavũ ne vainĩ tũiyede báque boje, yópe Jũmenijicũ “Ina vainĩ tũivũ ji đaicõjeiyede ñãjinajarama”, ũi aiye báquepedeca. Aru caivũ diede jũ abevũ bãcavũ mãre ñãjinejaquemavũ ne jũ abe báque boje, yópe Jũmenijicũ “Ina jũ abevũ yũre ñãjinajarama”, ũi aiye báquepedeca. <sup>3</sup> Que baru coreóvaivũbu maja jãve ñãjivũ bãcavũre ina jãpiarĩ adabevũ bãcavũ ángelevai yãvaiyede. Pũeno baju coreóvaivũbu maja jãve ñãjinajivũre majare, jãpiarĩ adabevũ baru Jũmenijicũi yãvaiye mamaene, ũi coyũiyede caiye iye ũi mearo đacaquiyede majare, ũi meadaiyede majare me.

Yópe epedejaquemavũ majare ũi yãvaiye mamaene. Maje jabocũ Cristovacari mamarũmũcacũ coyũrejamedã Jũmenijicũi meadaiyede põevare me baju. Aru ina ũre jãriaiivũ bãcavũ coreóvare đarejaima majare Cristoi yãvaiyede jãvene ne coyũiyede diede majare. <sup>4</sup> Aru Jũmenijicũ mãre coreóvare đaiibi majare Cristoi yãvaiyede jãvene ũi đare đaiyeque diede coyũipõevare caijĩe põeva ne đarĩ majibede, ne jãmene, aru ũi đaiye parũede mãre, aru ũi jĩni coavaiyeque ũi Espĩritu Santoi majiẽcarõre ũi põevare yópe ũi ũrõpe, ne cadatenajiyere ayũ arevũre.

### *Jesucristo põevare meadai põecũ* (Fil 2.6-11; He 12.2)

<sup>5</sup> Jãpiarĩ adaiye jaũvũ majare iye Jũmenijicũi yãvaiye mamaene, ũi coyũicõjeiye báquede Cristore, maje jabotenajiyede boje Cristoque. Ángeleva ãmenejaquemavũ Jũmenijicũi jaboteicõjeimara ũi jaboteinocavũre mamajãravũ edaquijãravũ baquinóre, ijãravũ ji mũjare yãvaijãravũre. <sup>6</sup> Quẽnora maja põeva marejaquémavũ Jũmenijicũi jaboteicõjeimara ũi jaboteinocavũre mamajãravũ edaquijãravũ baquinóre. Yópe arĩ, toivaicõjenejaquemavũ Jũmenijicũ ũi yãvaiyede:

Mũ, Jũmenijicũ, põeva parũbevũreca mi jãinoi aru ãrũé jaũbenovacari mũre nãre, ãrũri đãriayũbu mũ nãre. Põeva parũbevũreca mi jãinoi aru coreiye jaũbenovacari mũre nãre, coreyũbu mũ nãre. <sup>7</sup> Obebenũmũa epeivũ mũ põevare quĩjino parũcũ ángeleva cãchijinomia. Ëbenita que đayũvacari, epeivũ mũ ina põevare meara baju caivũ ne jãinoi. Aru caivũ pueđadama nãre. <sup>8</sup> Que teni jabotede đaiivũ mũ ina põevare caiye mi cũedaiye báquede, arĩ toivaicõjenejaquemavũ Jũmenijicũ.

Que arĩ, Jũmenijicũ põevare jaboteicõjenejaquemavũ caiyede. Ye jaboteino cũbeno aiyũrõtamũ no. Ëbenita caride jãnevũ maja põevare caiyede jaboteivũre. <sup>9</sup> Quẽnora coreóvaivũbu maja Jesũrã. Obebenũmũara Jũmenijicũ epedejaquemavũ ũre quĩjino parũcũ ángeleva cãchijinomia. Nõpe đarejaquemavũ Jũmenijicũ ũi ñe boje caivũ põevare, Jesũs ũi yaicãquiyere ayũ majare boje. Ëbenita caride coreóvaivũbu maja Jesũre

Jāmenijicai epeimare meacu bajure aru maje pueđaimare máre, ũi ñájiye báque boje ũi yaiyede.

<sup>10</sup> Jāmenijicu ye jauro cubecu đarejaquemavu Jesúre, ũi ñájiyede eari buojare đacu obediũa pđevare Jāmenijicai mára márajivũa, maje curãjiyere ayũ meara baju Jāmenijicuque cavarõ mearo ũi curõi. Meavu Jāmenijicu, ñai cuedayũ báciu caiyede ũi curaiyue boje diede, ũi eavare đaiye majare ũi yebai ũi mára márajivũa. Aru Jesúrecabe yóre ũi jipocateni nuvaiyere ũi mái, majare meadarĩ eare đayũ caiye iye Jāmenijicai mearo đacaquiyede majare. <sup>11</sup> Majare meadarĩ, Jāmenijicu jina tede đaiibi Jesús. Ñai jipocateyũ pđevare Jāmenijicu yebai aru maja ũi jipocateimara máre cūináturu curarivũbu majeracu Jāmenijicure. Que baru Jesúvacari “mũja, jívu” ayũ majare, curyebebi ũ. <sup>12</sup> Yóbecue ũi coyuiyede, Jesús “jívu”, arĩ coyurejaquemavu maje borore, úre ju airđevare. Arerũtu yóre arejaquemavu jíracu Jāmenijicure:

Coyũcũyũtu mi borore jívure. Ne cójijiyede, mearore jínaviũa mure, yũtiacũyũtu yũ, mearore jícyũ mure, arejaquemavu jíracu Jāmenijicure.

<sup>13</sup> Yóre máre arejaquemavu:

Yúvacari ju acũyũtu jíracu Jāmenijicure jãve, yóre ina jívu ne ju aiyere úre, arejaquemavu ũ.

Aru cojedeca yóre máre arejaquemavu:

Yui curũ yũ jívuque, ina pđeva Jāmenijicai jímara mácavũque, arejaquemavu ũ, coyũyũ maje borore, ũi eavarãjimarare Jāmenijicu yebai.

<sup>14</sup> Maja pđevatamu. Que baru Jesúvacari “Pđecu tecũyũtu” arĩburu, majare ráyureca tedejaquemavu ũ. Pđevare ãrojarejaquemavu ũ. Que tedejaquemavu parũbede đacuũ ñai abujuvai jabocure, ñai curvacũ ũi cõjeimarape caivũ pđeva jidurivũ ne yainájiyede, ne boropateiyede, ne ãmeina teiye boje. Jesús ũi yaiyede parũbede đarejaquemavu ñai abujuvai jabocure. <sup>15</sup> Que teni meadaibi pđevare. Javede maje cœ báquede abujuvai jabocui cõjeimara curjavũ maja, maje jidúe boje yainore. Ũbenita yóre ne jodeiyere cõjeimarare, nopedeca Jesús ñejaquemavu majare abujuvai jabocui parúede jocarĩ, maje jidũbenajiyere ayũ yainore. Ũi bojedaiye báque boje caiye maje ãmeina teiyede ũi jiveque, boropatebevũbu maja caride. Que baru jidũbevũbu maje yainájinore.

<sup>16</sup> Me coreóvaivũbu maja iyede: Jesús pđetebedejaquemavu, cadatecacũyũ ángelevare. Quénora pđetedejaquemavu, cadatecacũyũ maja pđevare, Abraham mácuĩ pãramenare, maje ju aiye boje Jāmenijicure. <sup>17</sup> Nóre đacuũ baru, cūináturu teiye jaurejaquemavu Jesúre yóre ũ jívu Jāmenijicure ju aivure. Cūináturu majapedeca tebecũ baru, sacerdotevare jaboteipđecu teni buojabejebu ũ, Jāmenijicai cõjiyere đacuũ pđevare boje, ũi me jãquiyere ayũ majare. Cūináturureca majare ráyũ teni, cõmaje ãroje jãri, aru dajocabecũa đarĩ úre đaiye jauéde, sacerdotevare jaboteipđecu teni buojarejaquemavu ñai Jesús. Memecarejaquemavu Jāmenijicure, ũi arũmetequiyere ayũ maje ãmeina teiyede aru ũi me jãquiyere ayũ majare, Jesúci jícaiye báque boje ũi bajure Jāmenijicure. <sup>18</sup> Jesúvacari abujuvai jabocui jujovaiyũtu maridurejaquemavu. Aru ñájinejaquemavu diede. Que baru caride úrecabe cadateni buojayũ majare, abujuvai jabocui jujovaiyũmarare.

### 3

#### *Jesús parũcu Moisés báciu pũeno*

<sup>1</sup> Caiye iye ji coyuiye mũjare jãvetamu. Que baru mũja, jívu, Jesúre ju aivũ aru Jāmenijicu jina, yóre raivũbu mũja máre Jāmenijicai cutuimara mácavũ ũ jina márajivũ, curarãjivũ caiye iye Jāmenijicai mearo đacaquiyede majare. Me arũjara mũja Jesúre, coreóvarãjivũ me aipe ãrojacure aru aipe đayure. Ũrecabe Jāmenijicai daroimũ mácu, úre coyũcaipđecu, majide đacuũ majare Jāmenijicu “Que đarãjare” ũi aino mácarõre majare.

Aru sacerdotevare jaboteipõescube ã, cadatecũyũ majare, maje ðarãjiyere ayũ yópe maje aiyepedeca, maje jũ aiye boje Jũmenijicũre. <sup>2</sup> Jũmenijicũ beorejaquemavũ Jesúre úre memecaipõescuva.

Aru Jesús memecaibi Jũmenijicũre dajocabescuva yópe úre ðaiye jaũrõpe, yópe Moisés bÁCũ memecaiye báquepe Jũmenijicũre dajocabescuva, ãi jaboteiyede Jũmenijicũi põeva Israecavũ bÁCavũre. <sup>3</sup> Æbenita Jesúre puedaiye jaũvũ Moisés bÁCũre puedaiye pũeno. Moisés bÁCũ cũinÁCũ Jũmenijicũi põevacacũ barejaquemavũ. Æbenita Jesús, caiyede cuedayũ bÁCũ, Jũmenijicũi põevare máre ðarejaquemavũ. Nopedeca põescũi cũramine ðarĩburu yóboi, pũeno baju, “Ñai põescũ cũramine ðaiyede majibi me”, põeva adama. Æbenita majiéda, “Cũrami meaðamimu”, adama na. Que baru, ñai ðayũ bÁCũ ne puedaimũme ãi ðaiye báque pũeno. Aru ñai cuedayũ ne puedaimũme ãi cuedaimara pũeno. <sup>4</sup> Cũrami cũbevũ põescũ diñamine ðayũ cũbedu. Æbenita Jũmenijicũrecabe caiye ijãravũquede cuedayũ bÁCũ.

<sup>5</sup> Moisés bÁCũ, Jũmenijicũi põevacacũ. Jũmenijicũre memecarejaquemavũ, coreyũ ãi põevare. Ære memecaiyũrejaquemavũ. Que baru dajocabescuva ðarejaquemavũ yópe úre ðaiye jaũrõpe. Moisés bÁCũcapũravũ ãi coyũiyegue aipe ðaiye jaũrõre Jũmenijicũi põevare, coreóvare ðarejaquemavũ náre jãvene iye Jũmenijicũi coyũquiyede aipe ðaiye jaũrõre obediũjũa yóboi Jesucristoque. <sup>6</sup> Æbenita Cristocapũravũ Jũmenijicũi mÁCũbe. Aru jabocũi mÁCũbe paracũ úre memecaipõescũ pũeno. Que baru Cristobe paracũ Moisés bÁCũ pũeno. Caride Cristorecabe dajocabescuva coreyũ Jũmenijicũi põevare, yópe úre ðaiye jaũrõpe. Aru majamu Jũmenijicũi põeva, jidũbevũva aru torojũrĩ dajocabevũva napini corede nũivũ baru iye ãi mearo ðacaquiyede majare.

*Jũmenijicũi põeva ne cãrijimequino  
(Ef 6.17)*

<sup>7-8</sup> Mũjamu Jũmenijicũi põeva. Que baru me jãjara mũja, yópe Jũmenijicũi coyũcaicõjeiye báquepe ñai Espĩritu Santore:

Caride mũje járiaiyede Jũmenijicũi coyũiyede, járiaiyũbevũpe tebejarã mũja, yópe mũjeñescuva mÁCavũ ne teiye báquepe. Na mÁCavũcapũravũ jũ abedejaquemavũ Jũmenijicũre ne cuede põescũbenoi. Ære jũ abeni, ãi Ƴrõre majidivũ bÁCavũvacari ðabedejaquemavũ na mÁCavũ. “Ñãjine ðabescũbe Jũmenijicũ majare, úre maje jũ abedu”, arĩ dápiarĩdurejaquemavũ Ƴbenina na mÁCavũ, arejaquemavũ ñai Espĩritu Santo.

<sup>9</sup> Jũmenijicũ, yópe arĩ, toivaicõjenejaquemavũ ãi coyũiyede báquede:

No põescũbenoi mũjeñescuva mÁCavũ yũre jũ abeni, ji Ƴrõre majidivũ bÁCavũvacari ðabedejaquemavũ. Pare maucũvarejaima yũre, járiduivũ bÁCavũvacari caiye ji ðaiyede põeva ne ðarĩ majibede cuarenta paiũjũa baju. <sup>10</sup> Que baru jorojĩni jãrejacacũ na mÁCavũre. Yópe arĩ dápiarejacacũ nára: “Cainũmũa ina põeva járiaiyũbema yũre. Que baru ji Ƴrõre aru ji ðaiyede coreóvabenama na”, arĩ dápiarejacacũ yũ. <sup>11</sup> Que baru pare baju jorojĩni jãñũ, yópe arĩ dápiarejacacũ yũ: “Yũbu Jũmenijicũ. Que baru yópe coyũyũbu jãve. No joborõ ji náre cãrijimene ðãjũrorijoborõre ye eabenama na”, arĩ dápiarejacacũ yũ, na mÁCavũre jarayũ, arĩ coyũrejaquemavũ Jũmenijicũ.

<sup>12</sup> Que baru mũja, jívũ, Jesúre jũ aivũ, me ðajarã, mũjacacũ cũinÁCũ ãi ãmeina dáriabequiyere aivũ ãi ũmei, dajocaiyũcũ ãi jũ aiyede ñai Jũmenijicũ arũcũre. <sup>13</sup> Quénora parũre ðajarã mũja, cadatenajivũ mũjacavũre, parũrõ nũre ðarãjivũ mũje jũ aiyede Jũmenijicũre. Nópe ðajarã mũja, “Jesúre jũ are nũivũ bÁCãrã”, caijãravũa mũje cuede cãreja “caride”, Jũmenijicũi yávaiyede coyũiyede báquepe. Mũjacacũ cũinÁCũ yávaiyede jãvene járiaiyũbevũre tebejacũrĩ, abujuvai jabocũi jũjovaiye báque boje úre ãi borocuede

coyūyeque Jūmenijicū. Nóre đayū baru, āmeina tejebu. Aru āmeina teyū baru, đajocajebu ūi jū aiyede Jesúre. <sup>14</sup> Cainūma maje cūede cāreja ijāravūi đajocabevūva jū are naiye jaūvū majare Jesúre parūéque, yóre maje mamarūmūre jū aiye báquepedeca úre. Nóre đaiye jaūvū caivū majare, yóvarājivūre Cristore, memenajivūre ijāravūi úque, aru cūrājivūre cavarō mearo Jūmenijicūi cūrōi. <sup>15</sup> Que baru yóre arī, toivaicōjenejaquemavū Jūmenijicū:

Caride mūje járiaiyede Jūmenijicūi coyūyede, járiaiyūbevūre tebejarā mūja, yóre mūjeñecūva mácvū ne teiye báquepe. Na mácvūscapūravū Jūmenijicūre jū abedejaquemavū, arejaquemavū ū.

<sup>16</sup> Caivū ina majeñecūva mácvū, Moisés bācūi jipocateimara mácvū Egipto āmicūrijoborōre jocarī, Jūmenijicūi coyūyede járiaiyū bācvūvacari jū abeni maucūvarejaquemavū úre. <sup>17-18</sup> Aru caivū ina jū abevū bācvūre ūi cōjeiyede yóre pare baju arejaquemavū Jūmenijicū: “Yūbu Jūmenijicū. Que baru yóre coyūyūbu jāve. No joborō jī nāre cārijimene đájūrorijoborōre ye eabenama na”, arejaquemavū. Aru Jūmenijicū āmeina jorojīnejaquemavū na mácvūque ne āmeina teiye boje cuarenta paijūa baju. Que baru yaidé đarejaquemavū na mácvūre no pōescūbenoi. <sup>19</sup> Que baru coreóvaivūbu maja aipe vaiye báquede na mácvūre. No joborō ne cārijimejūrorijoborōre eabedejaquemavū na mácvū, ne járiaiyūbeni jū abe báque boje Jūmenijicūre.

## 4

<sup>1</sup> Aru Jūmenijicū “Que đacacūyūtu yū jāve” arī, cārijimene đaiyūbi majare máre úque, yóre ūi cārijimene đaiyūrīduiye báquepe majeñecūva mácvūre. Que baru me jāiye jaūvū majare Jūmenijicū ūi eaicōjemequiyepe aiye cūinācū mūjacacūre ūi cārijimene đaiyede yóre “Jāve đacacūyūtu”, ūi aiye báquepedeca. <sup>2</sup> Yóre majeñecūva mácvū ne járiaiye báquepe iye yāvaiye méne Jūmenijicūi cārijimene đaiyūede pōevare, nopedeca maja máre járiaiyū bācvūbu iye yāvaiye méne. Ūbenita na mácvū diede járiarīduivūvacari, jū abedejaquemavū diede. Que baru na mácvū barejaquémavū Jūmenijicūi cađatebemara. <sup>3</sup> Ūbenita maja Jesúre jū aivūrecabu Jūmenijicūi cārijimene đaimara. Jūmenijicūrecabe cārijimene đaiye majicū. No cārijimene đaiyede Jūmenijicū, yóre arī, coyūrejaquemavū: Jorojīni jāñū pare baju, yóre arī đápiarejacacū: “Yūbu Jūmenijicū. Que baru yóre coyūyūbu jāve. No joborō jī nāre cārijimene đájūrorijoborōre ye eabenama na”, arī đápiarejacacū yū, na mácvūre jarayū, arī coyūrejaquemavū Jūmenijicū.

Nóre arejaquemavū Jūmenijicū, majicū bācū ūi caiyede cūedaquiye jipocamia, caiyede ūi đaquiye, cārijimene đacūyū majare úque. Aru cūedarī būojarī, ūi memeinore būojarejaquemavū Jūmenijicū. <sup>4</sup> Jūmenijicūi yāvaiyede, yóre arī, toivaicōjenejaquemavū no jāravū ūi cūedarī būojaijāravū bācarōra.

Seis paijāravūa vaiyede, cūedarī đajocarī būojarejaquemavū Jūmenijicū, cārijimesū, arī toivaicōjenejaquemavū ū.

<sup>5</sup> Yóre jī coyūiye báquepe mūjare jipocamia, iye ūi cārijimene đaiyede, yóre arī, toivaicōjenejaquemavū Jūmenijicū:

“No joborō jī nāre cārijimene đájūrorijoborōre ye eabenama na”, arī toivaicōjenejaquemavū ū, Jūmenijicū.

<sup>6</sup> Ina majeñecūva mácvū, mamarūmū járiaiyū bācvū iye yāvaiye méne Jūmenijicūi cārijimene đaiyūede pōevare, cārijimene đaimara āmenejaquemavū na mácvū, ne diede járiarīdurī jū abe báque boje. Ūbenita arevū pōeva cūma caride, Jūmenijicūi cārijimene đaimara. <sup>7</sup> Diede coreóvaivūbu maja Jūmenijicūi beoijāravūre, “cari jāravū” ūi aijāravūre. Que baru obediūja vainīburu yóbore, yóre jī coyūiye báquepe mūjare jipocamia, yóre arī, David bācūre toivaicōjenejaquemavū Jūmenijicū cūináro yūriainore:

Caride mūje járiaiyede Jūmenijicūi coyūyede, járiaiyūbevūre tebejarā mūja, arī coyūrejaquemavū David bācū.

8 Ɛi que aie báque boje, coreóvaivbu maja Jūmenijicū cārijimene đaiyūcure apenūmūcavure, Josué básūi yóbocavure. Josué básūi jaboteiyede majeñecuva mácavure, ne mauva mácavure boarī, vainí tūrejaquemavū. Aru dinūmūre yópe Jūmenijicū “Jāve đacacūyūmu”, ũi aie báquepedeca, cārijimene đarejaquemavū na mácavure. Ɛbenita Jūmenijicū ũi coyūicōjeiyede David básure bedióva apejāravurā, “caride” arī, maje cārijimenajiyede coyūrejaquemavū.

9 Caiye iye jāvetamu. Que baru Jūmenijicūi pđeva eaivūbu cūrivū ijāravūi cārijimenoque maje ũmei. Yópe Jūmenijicūi cūedarī dajocaiye báquepedeca cūedayū básū seis paijāravūai, nopedeca maja ũi pđeva máre dajocaiūbu maje āmeina teni đaiyūede, maje jū aiyede Jesúre. 10 Caiūvū maja dajocaiūvū básavū maje đaiye báquede cārijimenoque maje ũmei cūrivūbu caride, đarājivū yópe Jūmenijicūi ũrđre, yópe Jūmenijicū cārijimesū ũi cūere ũi cūedarīburu yóbore caiye ijāravūquede, die nūquiyepe aivū yópe ũi ũrđre.

11 Que baru caino maje oainope đaiye jaūvū majare, earājivū maje cūede Jūmenijicūque cārijimenoque. Nópe đaiye jaūvū majare, majacacū cūinácū ũi cūbequiyepe aivū eabecū ũi cūede Jūmenijicūque cārijimenoque, ũi dajocaiye boje ũi jū aiyede Jesúre, yópe majeñecuva mácavū ne eabe báquepe ne cūede Jūmenijicūque cārijimenoque, ne járiabeni jū abe báque boje ũi yāvaiyede. 12 Jūmenijicū ũi yāvaiyeque coyūyūbe pđevare ũi dāpiainore. Que baru ũi yāvaiyebu arūépe. Aru ũ majide đayūbe pđevare ũi ũrđre ũi yāvaiyeque. Que baru ũi yāvaiyebu parūé. Yópe carove ũrūjidive caipūcapūravūa burarī coavaiyepe me, nopedeca aru pūeno baju me coavaiyebu Jūmenijicūi yāvaiye. Yópe carove cotavaiyepe pđecūi bajure, nopedeca Jūmenijicūi yāvaiye cotavaiyebu pđecū jívūi pū ũi ũmeita aru pū ũi decocūita máre. Que baru maje bueiyyede Jūmenijicūi yāvaiyede coreóvarī eaivūbu méne o āmene maje ũrđre aru maje dāpiainore máre. 13 Pđecū cūbebi apejīene yaveiye majicū Jūmenijicūre jocarī. Caiye iye maje dāpiayede jāri majibi Jūmenijicū. Aru ũrecabe maje coyūrājimū caiye maje đaiyede ijāravūi.

*Jesús sacerdotevare jaboteipđecū parūcū caivū pūeno majare boje  
(Mt 26.36-46; Mr 14.32-42; Lc 22.39-46; Jn 10.18; Fil 2.8; He 1.5)*

14 Caride coyūquijivū mūjare bedióva cojedeca Jesucristo Jūmenijicūi mácure, sacerdotevare jaboteipđecū parūcūre caivū pūeno. ũai sacerdotevare jaboteipđecū coyūcaibi Jūmenijicūre majare boje. Jesucristorecabe ecoyū básū cavarō mearo Jūmenijicūi cūrō bajui. Que baru majare parūre nūiye jaūvū maje ũmei, đarājivū yópe maje aiyepedeca maje jū aie boje Jūmenijicūre. 15 ũai sacerdotevare jaboteipđecū majare boje jāve cōmaje āroje jāñūme majare maje ũájiyede, maje parūbe boje maje ũmei. ũai abujuvai jabocū ũi jūjavaiyede majare, ũájivūvū maja. Jesúre máre, majapedeca, jūjovarīdurejaquemavū ũai abujuvai jabocū. Que baru Jesús me coreóvaibi maje ũájiyede. Caino ũi oainope ũai abujuvai jabocū jūjovarīdurejaquemavū Jesúre. Ɛbenita ye jūjovarī oabedejaquemavū ũre. Aru Jesúcapūravū ye āmeina tebedejaquemavū cainūmūa. 16 Que baru, yópe maje joabeljīnoi nūiyepe ũi yebai, jēnarajarevū jidūbevūva Jūmenijicū parūcū bajure. Nópe đarājarevū, ũi cōmaje āroje jāquiyepe aivū majare, ũi ārumetequiyepe aivū maje āmeina teiyede, aru ũi jíquiyepe aivū bojecūbeda majare jaúede, ũi cadatequiyepe aivū majare.

## 5

1 Caride ārūre đaquijivū mūjare aipe ārojarivūre ina sacerdotevare jaboteipđeva mácavure. Jūmenijicū beorejaquemavū caivū sacerdotevare jaboteipđeva mácavure nácavū ne jēneboi. Aru epedejaquemavū na mácavure, ne memecarājiiyepe ayū ũre pđevare boje. Ɛre memecarejaquemavū jícaivū Jūmenijicūre āimara ne boaimara mácavure juaiyede, nácavū aru ne baju máre ne āmeina teiye boje, ũi ũájine đabequiyepe aivū náre die boje, aru ape jícaiyede máre, pūedarī Jūmenijicūre, torojūede jínavūvū, ũi cadateiye báque boje náre. 2 Sacerdotevare jaboteipđecūvacari parūbedejaquemavū ũi ũmei,

yópe apev̄n p̄ðevape. Que baru cōmaje āroje jāñn coreóvarejaquemav̄n ina āmeina teiv̄ure coreóvabev̄nva, ne majibe boje yéde āmeina teiyede. <sup>3</sup> Aru ūvacari ūi parube boje ūi ūmei, Jāmenijic̄ure jícaiye jaurejaquemav̄n ūre āimara boaimara mácv̄ure juaiyede, p̄ðeva ne āmeina teiye boje aru ūi baju āmeina teiye boje máre.

<sup>4</sup> Sacerdotevare jaboteip̄ðec̄u b́ac̄u barejaquémav̄n p̄ðeva ne pueðaim̄u, ūi memecaiye boje Jāmenijic̄ure parúéque. Aru p̄ðec̄u cubebi ūi bajure beor̄i epeȳn sacerdotevare jaboteip̄ðec̄uva. Quénora Jāmenijic̄urecabe cūinácv̄ra beor̄i, cutur̄i, epeȳn sacerdotevare jaboteip̄ðec̄uva. Quédeca barejaquémav̄n Aarón mácv̄u, p̄ðeva ne pueðaim̄u mácv̄u, Jāmenijic̄u beor̄i, cutur̄i, epeiye báque boje ū mácv̄ure sacerdotevare jaboteip̄ðec̄uva.

<sup>5</sup> Aru nopedeca vaidéjaquemav̄n Cristore. Ūvacari ūi bajure beor̄i epebedejaquemav̄n sacerdotevare jaboteip̄ðec̄uva. Quénora Jāmenijic̄uvacari ūre beor̄i, epeni, yópe arejaquemav̄n ūre:

Jímac̄urecabu m̄u. Caride caiv̄n ne járiainoi ývacari jaboteic̄ojeiv̄n m̄ure, arejaquemav̄n Jāmenijic̄u mamac̄ure.

<sup>6</sup> Aru apeno Jāmenijic̄u coȳnino mácarõre Cristore, yópe ar̄i, toivaic̄õjenejaquemav̄n: Cain̄m̄ua sacerdote tec̄uym̄u m̄u dajocabec̄uva, yópe Melquisedec ūi sacerdote teiye báquepedeca dajocabec̄uva, arejaquemav̄n Jāmenijic̄u.

<sup>7</sup> Cristo ūi cuede cāreja ijārav̄i coȳvarejamed̄a Jāmenijic̄uque, aru jēniarejamed̄a ūque, ūi caðatequiyere aȳn. Orique codobor̄i jēniavarejamed̄a Jāmenijic̄ure, ñai meaðaiye majic̄ure ūre ūi yaij̄urõre jocar̄i. Aru Cristoi pueðar̄i j̄u aiye boje, ūi jēnaiyede Jāmenijic̄ure, “Mi ur̄õpe ðajac̄u m̄u” ar̄i, Jāmenijic̄uap̄urav̄n Cristoi jēnaiyede járiar̄i j̄u arejaquemav̄n, ūi caðateiyede Cristoi ðaquiyere aȳn yópe ūi ur̄õpe. <sup>8</sup> Cristo, Jāmenijic̄u mácv̄u, jípac̄ure j̄u aiye majic̄uvacari, ñájiñ majini jebedejaquemav̄n aipe ārojaene Jāmenijic̄ure járiar̄i j̄u aiyede aru ūi ur̄õpe ðaiyede. <sup>9</sup> Cristoi ðaiye báquede caiye iye ūre janéde yópe Jāmenijic̄u ur̄õpe, p̄ðevare meaðaip̄ðec̄u tedejaquemav̄n. Que baru caiv̄n maja ūre járiar̄i j̄u ar̄i ðaiv̄ure yópe ūi ur̄õpe meaðaȳbe ū, maje cv̄var̄jiyere aȳn caiye iye Jāmenijic̄u mearo ðacaquiyede majare, aru maje jabotenajiyere aȳn Cristoque cain̄m̄ua. <sup>10</sup> Aru Jāmenijic̄u epedejaquemav̄n ūre sacerdotevare jaboteip̄ðec̄uva cain̄m̄ua, yópe ūi epeiye báquepedeca Melquisedede sacerdotevare jaboteip̄ðec̄uva.

### *Dajocabegar̄a m̄je j̄u aiyede Cristore (1 Co 3.2)*

<sup>11</sup> Toivacaiȳur̄idiv̄n m̄jare ur̄arõ iye Cristoi sacerdotevare jaboteiyede. Ūbenita m̄jacap̄urav̄n j̄urac̄uriv̄n tedav̄ū. Que baru ji coȳru m̄jare Cristoi sacerdotevare jaboteiyede, járiabejebu m̄ja. Que baru maiyójav̄n ȳure diede ji coȳiȳur̄idiv̄yede m̄jare.

<sup>12</sup> Javede majiv̄n m̄ja iye ývaiye méne Cristor̄a. Aru ūre j̄u aiv̄nbu obedij̄ure. Que baru par̄uriv̄n baru m̄je ūmei, m̄javacari buejebu apev̄ure, ne járiar̄i j̄u ar̄ajiyere aiv̄n diede. Ūbenita quénora p̄u caride máre m̄javacari me járiar̄i eabev̄n. Jan̄v̄n m̄jare apev̄n ne bueiye bediõva cojedeca no bueino maiyójabenore, yópe mamac̄m̄u m̄je bueino mácarõre Jāmenijic̄u ývaiyequede.

M̄javacari j̄ueðoj̄inape paiv̄n tedav̄ū. J̄ueðoj̄ina opeco mat̄iyeda ūcuñaima. Ūbenita buc̄uva āiyede āiye majima. Quédeca p̄ðeva j̄ueðoj̄inape paiv̄n ne ūmei quénora Jāmenijic̄u ývaiye maiyójabede járiar̄i eadama na. Ūbenita p̄ðeva buc̄uvape paiv̄n ne ūmei Jāmenijic̄u ývaiye maiyójaede máre járiar̄i eadama na. <sup>13</sup> Caiv̄n ina āri majibev̄n aru opeco mat̄iyeda ūcuiv̄n j̄ueðoj̄inatamu. Buc̄uva āmevat̄amu cāreja. P̄ðeva majibev̄n yéde ðaiye méne aru āmene máre j̄ueðoj̄inape paiv̄nbu ne ūmei. Dáriar̄i majibev̄n cāreja iye maiyójaede Jāmenijic̄u ývaiyequede. <sup>14</sup> Ūbenita ina āri majidiv̄n buc̄uvat̄amu. P̄ðeva majidiv̄n aipe ðaiye méne aru āmene máre buc̄uvape paiv̄nbu ne ūmei, ne dáriar̄i cōmajiye



boje caiye ne ðaiyede mearo maru o ãmeno maru. Dápiarĩ majidivũbu iye maiyójaede Jũmenijicũ yávaiyeque.

## 6

<sup>1</sup> Que baru bueiye jaũvũ majare Jũmenijicũ yávaiye maiyójaede ãi yávaiye méne Cristorã, yópe ina bũcũvape ne ũmei ne bueiyepedeca, maje ðarãjiyere aiye jãravũa coapa yópe Jũmenijicũ urõpe Cristoi parũéque. Buebenajaramu bedióva cojedeca Jũmenijicũ yávaiye maiyójabede ãi yávaiye méne Cristorã, yópe maje mamagũmũ bueiye báquepe, yópe ina jũeðojĩnape ne ũmei ne bueiyepedeca. Que baru mũjare buebequijivũ cojedeca iye mũje mamagũmũ bueiye báquede. Maja buebenajaramu põeva ne chĩoiyede ne ãmeina teiyede aru ne dajocaiyede diede, oatũvarãjivũ ne ðaiyede, Jũmenijicũ jarũvaquiyere aivũ diede, náre coavajũroede úre jarũvarĩ. Aru põeva ne jũ aiyede Jũmenijicũ buebenajaramu maja. <sup>2</sup> Mũjare buebequijivũ cojedeca iye bueiyede põeva ne Jũmenijicũque jãðovaiyede ocoque aru ne arevũre tũoiyede ne rũgũáque, Jũmenijicũ mearo ðacaquiyere ayũ ina tũoimarare. Mũjare buebequijivũ cojedeca iye bueiyede põeva ne nacajarajiyede yainore jarũvarĩ, cũrãjivũ cainũmũa mamabaju cũimébajuque, aru Jũmenijicũ jaroquiyede caivũ põevare ne cũrãjinoi jãravũ cũiméjãravũ baquinóre, arevũre cavarõ mearo ãi cũrõi aru arevũre toabo cũiméboi, na coapa ne ðaiye báque boje ne cũede ijãravũ. <sup>3</sup> Quénora bueiye jaũvũ majare Jũmenijicũ yávaiye maiyójaede ãi yávaiye méne Cristorã bũcũvape tenajivũ maja maje ũmei ye jaũbeda. Bũcũvape teiyaru maje ũmei, Jũmenijicũ bueicõjesũyũme majare ãi yávaiye maiyójaede. Aru Jũmenijicũ nópe bueicõjenu majare, coreóvarãjivũbu Cristore ye jaũbeda.

<sup>4-6</sup> Ëbenita nópe bueni bũojabevũ arevũ põeva. Põescũ ũbenina bueyũ básũ Jũmenijicũ yávaiyede aru jũ arĩduyũ básũ Cristore, ãi jũ abeni dajocarũ ãi jũ arĩduiye báquede Cristore, põescũ cũbebi majicũ chĩore ðayũ, ãi dajocaquiyere ayũ ãi ãmeina teiyede aru ãi oatũvaquiyere ayũ ãi ðaiyede. Põeva úre paivũrecabu cũinára coreóvaivũ básavũ Jũmenijicũ yávaiye méne jãvene Cristorã, aru cũvarivũ básavũ Jũmenijicũ mearo ðacaiyede náre ãi meaðaiye báquede náre aru ãi cũre ðaquiyede náre jãravũ cũiméjãravũ baquinóre úque, aru cũvarivũ básavũ Jũmenijicũ Espíritu Santoi majiécarõre, aru majidivũ básavũ Jũmenijicũ ðayũre cainũmũa yópe ãi aiye báquepedeca ãi yávaiyeque, aru jãivũ básavũ Jesúre jũ airpõeva ne ðaiyede Jũmenijicũ parũéque, yópe Jũmenijicũ ðacũyũre ãi jaroquiyede arevũ põevare ãi cũrõi aru arevũ põevare toabo cũiméboi. Caiye diede majidivũ básavũvacari, nárecabu dajocavũ básavũ ne jũ aiye báquede Cristore. Que ðarĩ yópe pẽvaiyere Jũmenijicũ máscũre cojedeca jocũcũjaravena, ne ũbe boje úre, põeva ne yũrinajiyere aivũ, ðaðama na.

<sup>7</sup> Que baru jẽvari coyũrĩ, põevamu yópe joborõpe. Jũmenijicũ ocare ðaibi joborõi. Nore ne jiore põeva ne memeniburu yóbore aru ne oteiye báque pĩarĩburu yóbore, ũre jẽiye méne ãĩama ina memepõeva. Que baru Jũmenijicũ mearo ðacaibi no joborõre, põeva ne memeiye boje. <sup>8</sup> Ëbenita no joborõre põeva ne mememenu, miumenejaiye aru ãmecõriámenejaiye máre quéda pĩaiyavũ nore jiorojai. No joborõ bojecũbe boje, jẽiye cũbe boje nore, põeva ne juarĩburu yóbore caiye iye miumenejaiyede aru iye ãmecõriámenejaiyede máre dajocaðama no jiorojare jocarĩ. Que baru Jũmenijicũ ãmeaðaibi no joborõre, põeva ne mememe boje. Quédeca Jũmenijicũ mearo ðacaibi úre jũ aivũre aru ãájine ðaibi úre jũ abevũre.

*Maja dajocabevũ maje jũ aiyede Cristore maje napini coreiye boje Jũmenijicũ me ðacaquiyede majare*

<sup>9</sup> Mũja, jivũ, ji ũmara, yũ toivacayũvacari nópe parũéque ji coyũiyede, majicacũyũ mũjare, ũbenita cãrijimevũ yũ mũjare boje. Quénora coreóvaivũ yũ ðare nũivũre yópe jaũpe mũjare, Jũmenijicũ põevare, ãi meaðaiye báque boje mũjare. Ðaðavũ yópe

mujare jauépe mje memecaiyede Jāmenijicure aru mje cadateiyede apevu pðevare. <sup>10</sup> Cainumna Jāmenijicu mearo ðaibi, yópe úre jauépe. Que baru jāve ārcayume mje memecaiyede úre. Mja cadatedavā apevu majevu Jesúre ju aipðevare javede aru caride máre. Que teni mje ðede Jāmenijicure jāðovaðavu. Diede Jāmenijicu ārametebecayume cainumna. <sup>11</sup> Urarðreca uvu yu mujare coapa mje memecare nrajiyere ayu Jāmenijicure torojrivu, mje cadateiyequa apevure cainumna mje cæde ijāravai. Que ðaivu baru, caiye iye Jāmenijicui mearo ðacaquiyede mujare, mje napini coreiyede, earājaramu mja. <sup>12</sup> ðbevū yu mujare jūracrivu tede nuivure mje járiaiyede Jāmenijicui yāvaiyede. Quénora ina ũi yāvaiyede járiarī ju aivure tejarā mja. Ina ðajocabevure ne ju aiyede Jāmenijicure aru narivure ne űájiyede tejarā mja. Náre paivurecabu earājivū caiye iye Jāmenijicui mearo ðacaquiyede náre yópe ũi aye báquepedeca.

<sup>13-14</sup> Náre páyurecabe majeñecu mácu Abraham mácu. Javede yópe arejaquemavu Jāmenijicu ũi mácu: “Yábu Jāmenijicu. Que baru yópe coyuybu mre jāve. Mre mearo baju ðacacayumu yu. Aru mipāramena márjivū obedivū baju tenajarama ina márjivū”, arejaquemavu Jāmenijicu. Jāmenijicui nópe aye báquede Abraham mácu, “Jāve baju ðacayumu yu nópe ji aye báquepedeca”, arejaquemavu. Apesu ũi cæbe boje parucu Jāmenijicu pæno, “Yávacari jāðovacayumu jāvene ‘Jāve baju ðacayumu’, ji aye báquepedeca”, arejaquemavu ũi. <sup>15</sup> Abraham máscarpūravu napini corede nrejaquemavu Jāmenijicui ðacaquiyede yópe ũi aye báquepedeca. Aru Jāmenijicu vaidé ðarejaquemavu ũi mácu yópe ũi aye báquepedeca.

<sup>16</sup> Pðeva “Jāve ðacayumu yu” ne aiyede, ne baju pæno baju parucure cainumna jēniavaiyebu, ũi jāðovaquiyere aivu jāvene ne aye báquede. Apesu cæbebi yāvare nri majicu, pðecu que aru. Quénora caivu “¿ðacayū bārica yópe ũi aiyere?” abevūva, coreóvayebu jāve ðacayure caino ũi oainope. <sup>17</sup> Aru quédca “Jāve ðacayumu”, arejaquemavu Jāmenijicu, jāðovacayū pararðre ũi coyūno mácarðre. Jāmenijicucarpūravu ye oatvabebi ũi ðáriainore ũi ðaiyede. Diede coreóvare ðaiyurejaquemavu ina ũi mearo ðacaimara márjivure yópe ũi aye báquere. Que baru, “Yávacari jāðovacayumu jāvene ‘Jāve baju ðacayumu’, ji aye báquepedeca”, arejaquemavu Jāmenijicu.

<sup>18</sup> Jāmenijicu “Jāve ðacayumu yu”, ũi aye ye oatvayie bñojabevū cainumna. Aru, “Yávacari jāðovacayumu jāvene ‘Jāve baju ðacayumu’, ji aye báquepedeca”, ũi aye máre ye oatvayie bñojabevū cainumna. Diena ye borocurī bñojabebi Jāmenijicu. Que baru maja Jāmenijicui pðevatamu, cūiná ðajocavū bācavū caiye maje āmeina teni ðaiyede aru ũi meadaimara curivū maje āmeina teiyede jarvarī. Aru torojneque napini corede nuivūbu, earājivū Jāmenijicui mearo ðacaquie jāve bajure majare. <sup>19</sup> Maja napini coreivū diede, pararivūbu maje ũmei aru ye ðajocabevū maje ju aiyede Jāmenijicure. Que baru āmedaimara tebevū maje ũmei. Yópe sacerdotevare jaboteipðecu bācui ecoiye báquere no Jāmenijicui cāramicacaje uracaje bācarð aperiuravure, nopedeca űai maje napini corenajimū ecurejaquemavu cavarð mearo Jāmenijicui curðita. <sup>20</sup> ðrecabe Jesús. Cadatecyū majare, ecurejaquemavu Jāmenijicui curð mearo maje jipoca. Aru sacerdotevare jaboteipðecu teibi yópe Melquisedei sacerdote teiye báquepedeca.

## 7

### *Jesús ũi sacerdotevare jaboteino Melquisedec ũi sacerdote teino mácarðre (He 5.6)*

<sup>1</sup> Ārcure ðaquijivū mujare űai Melquisedede, űamene aru aipe ũi ðaiye báquede. űai Melquisedec Salem āmicurīmarocavū bācavū ne jabocu barejaquemavu. Aru Jāmenijicu caivu pæno parucure memecarejaquemavu sacerdotere. Majeñecu Abraham mácu copaiyede ũi jivū bācavūque ne boarī, vainī tarīburu yóbore apevu jāvovavū jā mácavure, Abraham mácu core nri, jēniarejaquemavu Jāmenijicure, ũi mearo ðacaquiyere ayu

Abraham mácsure. <sup>2</sup> Aru caiye iye cūvede ũi ĩye báquede ũi boarĩ, vainí taimara mácvure jocarĩ, caip̄sar̄ũare paiyede coavarĩburu yóbore, cūináro iye coavaiye báquecarõre jídejaquemav̄ Melquisedede Abraham mácsu. Nópe ðarejaquemav̄ Melquisedec ũi sacerdote teiye báque boje. No ãmiá Melquisedec “jaboc̄u méne ðaȳu” aiyr̄õtamu. Aru no ãmiá Salem “cãrijimeno” aiyr̄õtamu. Que baru jaboc̄u méne ðaȳu aru cãrijimene ðaȳu barejaquémav̄ ñai Melquisedec. <sup>3</sup> Põesc̄u cubebi yéde coreóvaȳu Melquisedei pac̄u básu borore, aru ũi paco básu borore, aru ũi ñescu mácvu ne borore máre. Ñame majibema ũi põeteino mácarõra aru ũi yaino mácarõra máre. Que baru Jūmenijic̄u mácsure páyu sacerdotebe cain̄m̄a, ñai Melquisedec.

<sup>4</sup> Me majiv̄u maja ñai Melquisedec maje pueðaim̄ure majeñescu Abraham mácsu p̄eno. Abraham mácsu barejaquémav̄u majeñescu mamasc̄u básu, maja Israecav̄u maje p̄õeyajuboare búyu básu. Que baru ũi mácsu maje pueðaim̄ume. Æbenita ũi mácvacari Melquisedede jídejaquemav̄u no cūináro iye coavaiye báquecarõ mearo bajure, ũi ĩye báquede caip̄sar̄ũare paiye coavaiye báquede ũi boarĩ, vainí taimara mácvure jocarĩ, ũi jíquiyepe aȳu diede Jūmenijic̄ure.

<sup>5</sup> Aru me majiv̄u maja arev̄u ina Abraham mácsu p̄amesc̄u básu Leví ãmic̄sc̄u básu p̄aramenacav̄u Jūmenijic̄ure memecaip̄õeva mácvure sacerdotevare. Na mácvurecabu Jūmenijic̄u jasc̄õjeimara mácvu caiv̄u arev̄u Israecav̄u básav̄u, majeñescu mácvure cūináro iye caip̄sar̄ũare paiye ne c̄vae coavaiyecarõre, yópe Jūmenijic̄u ðaic̄õjeiyepe ũi coȳiye báquede Moisés básure. Ina Israecav̄u básav̄u névu básav̄vacari, Abraham mácsu p̄aramena mácvvacari, ina sacerdoteva básav̄u c̄vavede jasc̄õrejaquemav̄u na mácvure. <sup>6</sup> Æbenita Melquisedecarp̄rav̄u Leví básu p̄amesc̄u ãmes̄vacari, Abraham mácsure, ñai Jūmenijic̄u “Jãve mearo ðacasc̄uȳu ȳu m̄re”, ũi aim̄u mácsure, jasc̄õrejaquemav̄u no cūináro iye caip̄sar̄ũare paiye ũi c̄vae coavaiye báquecarõre, Abraham mácsu jíye báquede Melquisedede. Aru Melquisedec jēniarejaquemav̄u Jūmenijic̄ure, ũi mearo ðacaquiyepe aȳu Abraham mácsure. <sup>7</sup> Caiv̄u p̄õeva coreóvaȳubu iyede: Pueðaim̄tame ñai jēniãñ̄u Jūmenijic̄u mearo ðacaquiyepe aȳu apesc̄ure ũi jēniacaim̄u p̄eno.

<sup>8</sup> Apede máre me majiv̄u maja. Caiv̄u ina sacerdoteva Leví básu p̄aramenacav̄u básav̄u barejaquémav̄u yainájiv̄u. Ne c̄vede ijãrav̄u Jūmenijic̄ure memecarĩ jasc̄õrejaquemav̄u névu básav̄u jíye coapa na mácvure cūináro iye caip̄sar̄ũare paiye ne c̄vae coavaiyecarõre. Æbenita caiv̄u ina sacerdoteva básav̄u ðajocaiye jaurejaquemav̄u ne memecaiyede, ne yaiye boje. Caiv̄u ina sacerdoteva básav̄u ne b̄sc̄teni yainĩburu yóbore, arev̄uta ne memecaino mácarõre memecarejaquemav̄u. Æbenita Jūmenijic̄u ũi yávaiyede toivaic̄õjemenejaquemav̄u Melquisedei yaiye báque borore. Que baru Melquisedecarp̄rav̄u yaibésc̄ure páyube. <sup>9</sup> Ina sacerdoteva básav̄u Leví básu p̄aramenacav̄u básav̄u jasc̄õrejaquemav̄u névu básav̄u jíye coapa na mácvure cūináro iye caip̄sar̄ũare paiye ne c̄vae coavaiyecarõre. Aru Leví básu Abraham mácsu p̄amesc̄u barejaquémav̄u. Que baru Abraham mácsu jíye báquede no cūináro coavaiye báquecarõre iye caip̄sar̄ũare paiye iye c̄ve ũi ĩye báquede ũi boarĩ, vainí taimara mácvure jocarĩ, yópe barejaquémav̄u Leví básu máre ũi jíye báquere. <sup>10</sup> Melquisedei cor̄u n̄iye báquede Abraham mácsure, Leví básu Abraham mácsu p̄amesc̄u bas̄ȳu boje, yópe barejaquémav̄u Leví básu p̄õetebesc̄u básvacari cãreja, aru caiv̄u arev̄u Abraham mácsu p̄aramena márãjiv̄u máre, ne c̄pere néñescu mácsque Jūmenijic̄u jãinoi.

<sup>11</sup> Jūmenijic̄u coȳrejaquemav̄u ũi ðaic̄õjeiyede Moisés básure, Israecav̄u básav̄u ne majinãjiyepe aȳu aipe ðaiye jaure na mácvure, boropatebenãjiv̄u Jūmenijic̄u jãinoi. Que teni Jūmenijic̄u epedejaquemav̄u Aarón mácsure aru ũi p̄aramena mácvure, Leví básu p̄aramenacav̄u básav̄u, ne jínãjiyepe aȳu ũre p̄õeva ne jícaiyede ne ãmeina teiye boje. Æbenita ina sacerdoteva básav̄u, Aarón mácsjã, ñamene ye boropatebev̄u teni jebeni oabedejaquemav̄u. Que baru caiye iye Jūmenijic̄u mearo ðacaiyede p̄õevare ye

ɔabedejaquemavɯ Jāmenijicɯ ina sacerdoteva bācavɯ, Aarón mácɯjāque. Ne boropatebevɯ teni jebedu pōevare, apesɯ sacerdote ũi daiye jaɯbejebu. Ɛbenita apesɯ sacerdote, Aarón mácɯpe páyɯ āmesɯ quénora Melquisedepe páyɯ, ũi daiye jaɯrejaquemavɯ, ũi boropatebevɯ teni jebequiyere aiye pōevare.

<sup>12</sup> Aru apesɯ sacerdote ũi daiye jaúe báque boje, oatɯvaiye máre jaɯrejaquemavu iye ɔaicōjeiyede, iyeque pōeva ne majinaiyere aiye aipe ɔaiye jaɯrōre náre, boropatebenajivɯre Jāmenijicɯi jāinoi. <sup>13</sup> Ņai apesɯ sacerdote ũi bororā toivaicōjenejaquemavɯ Jāmenijicɯ ũi yávaiyede. Ɛrecabe maje jabocɯ. Leví bācɯi pāramesɯ āmemi. Quénora areyajubo pōeyajubocacɯbe ũ. Aru ye pōesɯ cɯbebi diyajubocacɯ sacerdotere Jāmenijicɯre memesayɯ. <sup>14</sup> Me majivɯ maja maje jabocɯ Jesucristore Judá bācɯi pāramesɯre. Que baru Judá āmicɯriyajubocacɯ pōetedejaquemavɯ ũ. Ɛbenita Moisés bācɯ, ũi coyɯiyede sacerdotearā, ye coyɯbedejaquemavɯ diyajubocavɯ Judá āmicɯriyajubocavɯrā.

<sup>15</sup> Me majivɯ maja iye ɔaicōjeiyede oatɯvaiye jaúede apesɯ sacerdote űai Melquisedepe páyɯ ũi daiye báque boje. <sup>16</sup> Jāmenijicɯ ũre sacerdoteva epedejaquemavɯ. Ɛbenita nóre ɔabedejaquemavɯ no ɔaicōjeino mácārō parúeque, Aarón mácɯre aru ũi pāramena mácavɯre memesaicōjeino mácārō parúeque. Quénora ũi cainɯmɯa cɯe parúeque, ũi yaibé boje, Jāmenijicɯ ũre sacerdoteva epedejaquemavɯ. <sup>17</sup> Que baru Jāmenijicɯ ũi yávaiyede, yópe arī, toivaicōjenejaquemavɯ:

Cainɯmɯa sacerdote tesɯyɯmɯ mɯ dajocabesɯva, yópe Melquisedec ũi sacerdote teiye báquepedeca dajocabesɯva, arejaquemavɯ Jāmenijicɯ.

<sup>18</sup> Que teni Jāmenijicɯ oatɯvarejaquemavɯ “Yópe ɔarājare”, ũi aino mácārōre pōevare. Iye ɔaicōjeiyeque ũi coyɯiye báquede Moisés bācɯre pōeva boropatebeni bɯojabenama na. Diedecabu parube aru bojecube máre. Que baru iye javeque ɔaicōjeiyede dajocarī jarɯvarejaquemavɯ Jāmenijicɯ. <sup>19</sup> Pōeva ne cuede Jāmenijicɯque yópe náre jaúere eabenama na iye ɔaicōjeiyeque. Ɛrarō jaɯvɯ náre, ne ɔaiye majibe boje caiye diede. Ɛbenita iye napini corenidiyie báquede iye mearore maje cɯvajuroede Jāmenijicɯque dajocarī, caride pɯeno baju napini coreivɯbu maja iye mearore maje cɯvarājiyede Jāmenijicɯque. Jāmenijicɯ napini corede ɔaibi majare, maje cɯrājiyere ayɯ ũque yópe majare jaúere. Que baru yópe maje joabejīnoi nɯiyere ũi yebai, ũre jēniari eaivɯbu maja jidɯbevɯva.

<sup>20</sup> Aru Jāmenijicɯi epeiye báquede űai apesɯ sacerdoteva, “Jāve ayɯbu. Ji aiye báquepedeca ɔacɯyɯmɯ”, arejaquemavɯ ũ. Ɛbenita ũi epeiye báquede apesɯ sacerdotevava Leví bācɯi pāramenacavɯ bācavɯre “Jāve ayɯbu”, abedejaquemavɯ ũ.

<sup>21</sup> Jesucristorecabe Jāmenijicɯi epeimɯ mácɯ sacerdoteva, “Jāve ayɯbu”, ũi arī coyɯiye báqueque. Yópe arī, toivaicōjenejaquemavɯ:

Maje jabocɯ Jāmenijicɯ “Jāve baju ɔacɯyɯmɯ yɯ yópe ji aiye báquepedeca”, aibi ũ. Aru ye oatɯvabesɯbe ũ, “ɔacɯyɯmɯ”, ũi arī dáriaiyede. Yópe arī, coyɯibi: “Cainɯmɯa sacerdote tesɯyɯmɯ mɯ”, arejaquemavɯ Jāmenijicɯ Jesucristore.

<sup>22</sup> Jāmenijicɯ “Jāve ayɯbu”, ũi aiye báque boje ũi epeiye báquede Jesúsre maje sacerdoteva, mearo bajubu yo ũi “Yópe ɔarājare”, ũi aino mácārō yóbocarō no ũi “Yópe ɔarājare”, ũi aino mácārō javesarō pɯeno. Que baru Jesúsrecabe jāve ɔayɯ caiyede yópe ũre jaúere, maje cɯrājiyere ayɯ me Jāmenijicɯque.

<sup>23</sup> Aru ũi javesarō aino mácārōque, ina sacerdoteva bācavɯ Leví bācɯi pāramenacavɯ bācavɯ obedivɯ barejaquévavɯ, ne yaiye boje. Caivɯ ina sacerdoteva bācavɯ ne bɯcɯteni yainíburu yóbore, apesɯta ne memecaino mácārōre memecarejaquemavɯ. Ne yaiye boje, ye memecare nɯivɯ bɯojabedejaquemavɯ na mácavɯ caivɯ. <sup>24</sup> Ɛbenita Jesúsarɯravɯ cɯbi cainɯmɯa, ũi yaibé boje bedióva cojedeca. Apesɯ ye memecabesɯbe ũi memecaiyede ũi baju memecare nɯiye boje cainɯmɯa. <sup>25</sup> Que baru cainɯmɯa jaɯbesɯva meadayɯ

bhojaibi caivn maja vorĩ eaiyrivure maje cırãjiyede me Jãmenijicnque yópe majare jauépe, Jesú cadateiye boje majare, maje cıvarãjiyere ayu caiye iye Jãmenijicni mearo đacaquiyede majare. Jesús cıbi cainmna, jėniacacnyu Jãmenijicnque majare boje.

<sup>26</sup> Que baru Jesúrecabe ñai sacerdotevare jaboteipõescu majare jaumı baju. Ęrecabe đayn caiye úre jauéde, cadatecnyu majare. Ęrecabe meacn baju Jãmenijicni jãinoi aru ye đabescn ãmenore, Jãmenijicni ũbenore. Ęrecabe ye ãmeno cıbecn aru cıcn bácıvacari ijãravni ãmeina teipõevaque ye ãmeina tebecn cainmna. Ęrecabe Jãmenijicni jãmıoimı mácn pn cavarõ mearoı ũi cırõita aru ũi parure đaimı caivn pıeno. <sup>27</sup> Apevn sacerdotevare jaboteipõevape páyn ãmemi ũ. Ęi ãmeina tebe boje, jícaiye jaubevı úre jícaiye Jãmenijicure ũi baju ãmeina teiye boje jãravna coapa yópe apevn sacerdotevare jaboteipõeva bıcavı ne đaiye báquepe. Na mácavıcapıravı, apenmna jícarı aru apenmna jícaicõjeni apenı sacerdoteva bıcavıre, jícarejaquemavı ne jícaiye Jãmenijicure jãravna coapa. Mamarımıre ne baju ãmeina teiye boje aru no yóbore caivn põeva névn bıcavı ne ãmeina teiye boje, ãimara ne boaimara mácavıre juarı jícarejaquemavı na mácavı. Ębenita Jesúcapıravı cıinára jícarejaquemavı ũi jícaiye Jãmenijicure caivn põeva maje ãmeina teiye boje. Ęi bajure jícarejaquemavı ũ, ũi yaiye báquede majare boje.

<sup>28</sup> Ęmıva parıbevı bıcavırecabu ne ũmei, ne đaiye majibe boje yópe Jãmenijicni nrõpe, Jãmenijicni epeimara mácavı sacerdotevare jaboteipõevava ũi đaicõjeiyeque ũi coynıye báquede Moisés bıcıre. Na mácavıre jaujejaquemavı cãreja, ne đarãjiyere aiye yópe na mácavıre jauépe. Ębenita obediıjna yóbore iye đaicõjeiyede đajocarı jarıvacnyu, Jãmenijicn “Jãve baju đacnyumu yu yópe ji aiye báquepedeca”, ũi aino mácarõque, epedejaquemavı mamacıre sacerdotevare jaboteipõescıva. Aru ñai mamacıre ye jaubevı, ũi đaquiyere aiye yópe úre jauépe. Que baru úrecabe cıcn yópe úre jauépe, aru đayn caiyede yópe Jãmenijicni nrõpe cainmna.

## 8

*Jãmenijicn “Que đarãjare”, ũi aino põevare Jesúque pıeno mearo ũi que aino mácarõre Moisés bıcıque*  
(He 1.13)

<sup>1</sup> Caiye iye ji toivacaiye mıjare yópe aiyrõtamu: Maje sacerdotevare jaboteipõescı cıbi, nópe ji coynıye báquepedeca javede. Ęrecabe dobacı bıcı, jabotecnyu cavarõ mearo Jãmenijicni cırõi, jíracı Jãmenijicn parıcn caivn pıeno ũi dobarõ mearo mearpıravı. Que baru maje sacerdotevare jaboteipõescı Jesús máre jaboteibi Jãmenijicnque.

<sup>2</sup> Majeñescıva mácavı ne cıede põescıbenoi cıvarejaquemavı náque diñami cırami ne ãimacajeaque ne đaiñami mácarõ, iveá cıravea báque Jãmenijicni đaicõjeiye ũi coynıye báquede Moisés bıcı toivainoque ne cırıñami mácarõ, ne Jãmenijicure mearore jíñami mácarõre. Ębenita Jesúcapıravı Jãmenijicure memecabebi diñami, põeva ne đaiñami mácarõ jívnı. Quénora úrecabe sacerdotevare jaboteipõescı Jãmenijicure memecayı cavarõ mearo Jãmenijicni cırõi. Nore cıvn Jãmenijicure mearore jíñami baju, Jãmenijicıvacari ũi đaiñami. Diñami jívnıta Jãmenijicure memecaibi Jesucristo.

<sup>3</sup> Jãmenijicn epedejaquemavı caivn sacerdotevare jaboteipõeva bıcavıre, ne memecarãjiyere ayu úre põevare boje. Ęre memecarejaquemavı jícaivı Jãmenijicure ãimara ne boaimara mácavıre juaiyede, nácvı aru ne baju máre ãmeina teiye boje, ũi ñájiye đabequiyere aivı na mácavıre die boje, aru ape jícaiye máre, pueđarı Jãmenijicure torojıede jínavı, ũi cadateiye báque boje na mácavıre. Que baru Jesucristore máre, maje sacerdotevare jaboteipõescıre, jícaiye jauvn Jãmenijicure ũi jícaiye. <sup>4</sup> Ęi cıe boje cavarõ mearo Jãmenijicni cırõi, nore memecaibi Jãmenijicure majare boje. Ębenita ũ cıcn baru ijãravı, ye sacerdote ãmejebu, Jãmenijicni epeiye báque boje apenı ijãravıcavı

sacerdotevare, ne jícarãjiyere ayu caiye iye jícaiyede, yópe Jūmenijicui ðaicōjeiyere Leví b́acui ṕaramenacavu b́acavure, ũi coyuiye báquede Moisés b́acure.

<sup>5</sup> Nácapūravu Jūmenijicure memecarejaquemavu ijāravu cadāmi, Jūmenijicure mearore jíñami mácarō jívu. Ūbenita ne memecaiye báquebu quénora majiéda ārojaepe párduiye Jesúi memecaiyere cavarō mearo Jūmenijicui curōi. Cūináturu āmevu. Yópe bótaiyede ṕocui decocu jáve āmepe, nopedeca ijāravu cadāmi Jūmenijicure mearore jíñami mácarō jáve āmenejaquemavu. Coreóvavubu maja caiye cavarō mearo Jūmenijicui curōque jávene aru ye javbede, ũbenita caiye ijāravu que jáve āmene aru javéde, Jūmenijicui yópe coyuiye báque boje Moisés b́acure. Moisés b́acu barejaquemavu diñami Jūmenijicure mearore jíñami mácarōre ðaicōjecu. Aru ũi ðaicōjequiye jírocamia, Jūmenijicu, yópe arí, coyurejaquemavu ũi mácure: “Me ðajacu mu. Caiye mi ðaicōjequiye de memeipóevare yure mearore jíñamine ðaicōjecu yópe ārojaepe paiyede iye jí jãðovaiye báquede mure no cūracū Sinaí āmicuricū ṕuenoi”, arejaquemavu Jūmenijicu.

<sup>6</sup> Ūbenita caride Jesúcapūravu, Jūmenijicui epeimu mácu sacerdoteva, me baju memecaibi apevu sacerdoteva b́acavu ne memecaiye báque ṕueno. Ūi memecaiyebu parúe baju ne memecaiye báque ṕueno. Quédeca iye Jūmenijicu “Que ðarãjare” arí, ũi yóboque coyuiye báquebu ṕevare Jesúque, me baju ānié “Que ðarãjare” arí, ũi mamaru que coyuiye báque ṕueno Moisés b́acure. Jūmenijicu “Que ðarãjare” arí, ũi coyuiye báquede Jesúque “Yópe ðacacuyumu yu m̄jare”, ũi aiye báquebu me baju “Yópe ðacacuyumu yu m̄jare”, ũi aiye báque ṕueno ānié “Que ðarãjare”, ũi coyuiye báquede Moisés b́acure. Moisés b́acure “M̄je āmeina teiyede jaruvacuyumu yu, m̄je ðaru yópe jí ðaicōjeiyere”, arejaquemavu. Ūbenita Jesúque “M̄je āmeina teiyede jaruvav̄buru yóboi, ye ām̄tesabu yu diede, m̄je ju aru Jesucristoi ðacaiye báquede m̄jare boje”, arejaquemavu. Que baru ũi yóboque coyuiye báque me bajutamu ũi mamaru que coyuiye báque ṕueno.

<sup>7</sup> Ānié Jūmenijicui mamaru que coyuiye báque Moisés b́acure javbedu, ape ũi yóboque coyuiye báque Jesúque javbejebu. <sup>8</sup> Ūbenita Jūmenijicu járejaquemavu Israecavu b́acavure boropateivure ne ðabe boje yópe “Que ðarãjare” arí, ũi mamaru que coyuiye báquere na mácavure. Que baru na mácavure, yópe arí, toivaicōjenejaquemavu Jūmenijicu: Yópe aibi maje jabocu Jūmenijicu: “Jápijarã. Apejāravu edaquijāravu baquiyéde bediõva cojedeca ‘Que ðarãjare’, acuyumu yu ape coyuiye m̄mae coyiyede caivu jí ṕevare, Judá āmicurijabocavure aru apevu Israel b́acui ṕaramena ne yajuboacavure máre. <sup>9</sup> Néñecuva mácavure ‘Que ðarãjare’ arí, coyurejacacu yu no jāravu b́acarōre jí navaiye báquede na mácavure Egipto āmicurijoborōre jocarí. Yópe népacui navaiyere mamarare ðuibaj̄e, ne p̄ruáre j̄eni, nopedeca na mácavure navarejacacu yu no oopenibo b́acarōque. Ūbenita ye ðabedejaima na mácavu yópe ‘Que ðarãjare’ arí, jí aiye báquere. Que baru na mácavure āmeina j̄ari ðajocarejacacu yu. Iye jí yóboque coyuiye ‘Que ðarãjare’ arí, ānié jí mamaru que coyuiye báquere cūináturu āmequiye. Nópe ayubu yu, Jūmenijicu. <sup>10</sup> Que baru yópe ‘Que ðarãjare’ arí, coyucuyumu yu caivu Israel b́acui ṕaramena m̄rajivu ne yajuboacavure”, aibi Jūmenijicu. Aru yópe are n̄imi maje jabocu Jūmenijicu: “Apejāravu edaquijāravu baquiyéde na m̄rajivure dápiare ðacuyumu jí ðaicōjeiyeda yópe jí epejuroepedeca diede ne ũmei. Aru me coreóvare ðacuyumu diede máre yópe jí toivajuroepedeca diede ne ũmedurã, toroj̄eque ne ðarãjiyere ayu diede. Yurecabu ne jabocu bacuyú. Aru nárecabu jí jaboteimara m̄rajivu. <sup>11</sup> Din̄mu maquinóre caivu ṕeva me majinajarama yure ne jabocuva. Ina par̄bev̄u aru ina par̄riv̄u máre majinajarama yure ne jabocuva. Que baru ñamene bueiye ye javbequiye ũi ímarocavure aru ũi jinare máre, ne coreóvarãjiyere ayu yure ne jabocuva. Ṕocu cubecube yure coreóvabecuyú c̄reja. <sup>12</sup> Náre cōmaje āroje j̄ari, jaruvacuyumu yu ne āmeno ðaiyede apevure. Aru ye dápiabecubu diede cojedeca. Aru ām̄metecuyumu yu caiye ne āmeina teiyede máre”, aibi Jūmenijicu.

13 Jāmenijicū “Ape coyūiye mamae coyūiyede coyūyūbu mūjare” ayū, aiyūrejaquemavū ũi jipocaque coyūiye báque javeque bajure aru bojecūbede máre. Aru apejīe javeque tedu aru bojecūbedu máre, maumejiena oatūvaquiyebu.

## 9

*Jāmenijicūre mearore jíñami cavarō mearoi meadami ũre mearore jíñami mácarō pñeno ijāravūi*

*(Mt 26.28; 27.45)*

1 Mamarūmūre Jāmenijicū “Que darājare”, ũi coyūiye báquede majeñescuva mácavūre Moisés bácuque đaicōjenejaquemavū na mácavūre, ne coreóvarājiyepe ayū aipe đaiye jauōre, ne jínajiyere ayū mearore Jāmenijicūre yópe ũi ũrōpe. Aru đarejaquemavū ne Jāmenijicūre mearore jíñami mácarōre ijāravūi, jínajivū mearore ũre nore, yópe ũi đaicōjeiye báquepe. 2 Mūja coreóvaivūbu aipe ārojariñami diñami cūrami mácarōre. Diñami cūrami ne đaiñami mácarō āimacajeaque aru cuitótecajeaque đaiñami mácarō marejaquéamavū. Pūcatucubūa cūriñami mácarō marejaquéamavū. Diñami cūrami mácarōre jaroporī dabūborī jocyuoaque taitóri núvarejaquemavū majeñescuva mácavū. Cūinātucubū, ũratucubū, ne mamarūmū ecoitucubū, “meatucubū sacerdoteva ne Jāmenijicūre memecaitucubū” āmicūritucubū bácarō marejaquéamavū. Ditucubū bácarō jívūi ānijarabo cūinājarabo pēoibūa tūoijarabo bácarō cūrejaquemavū. Aru cūináva tūoiva bácarōra āniboa pāuboa doce paiboa báque Jāmenijicūre ne jíye báque sacerdoteva bácavū ne ārajiye cūrejaquemavū. 3 Ditucubūa pūcatucubūa coricōpavaitucubūa báque barejaquéamavū cuitótecaje bácarōque. Dicaje bácarō ānipūravūi apetucubū quījiticubū bácarō cūrejaquemavū. “pñeno baju meatucubū sacerdotevare jaboteipōescu Jāmenijicūre memecaitucubū” āmicūritucubū bácarō marejaquéamavū.

4 Ānitōcu mumijūede juaitōcu úruque cūmaitōcu mácarō cūrejaquemavū, meatucubū ne aitucubū bácarō jívūi. Ūbenita pñeno meatucubū bácarōcatōcu mácarō marejaquéamavū. Ānitōcu adaitōcu jocyōcu úruque cūmaitōcu mácarō jívūre aru pñenore máre, Jāmenijicū “Que darājare”, ũi coyūiye báquede majeñescuva mácavūre ne āñritōcu mácarō cūrejaquemavū ditucubū quījiticubū pñeno baju meatucubū ne aitucubū bácarō jívūi. Ditōcu mácarō jívūi ānibū jorobū úruque cūmaibū bácarō cūrejaquemavū. Ānié āiye báque, maná āmicūe, Jāmenijicūi jíye báque majeñescuva mácavūre ne cūe báquede pōescūbenoi ne ārajiye cūribū bácarō cūrejaquemavū. Aru āniyo abojīyo, Aarón mácuī tuturiteiyo bácarō, Jāmenijicūi pīaré đaiyo bácarō, cūrejaquemavū ditōcu mácarō jívūi. Aru ānivea pūcavea cūravea Jāmenijicūi đaicōjeiyeque toivaivea báque máre cūrejaquemavū ditōcu mácarō jívūi. 5 Ditōcu mácarō pñenora pūcarā pēreimara mácavū querubín āmicūrivū ārojariivū, pōeva ne úruque đaimara mácavū cūrejaquemavū. Ina querubín āmicūrivū caveá cūrivū bácavū, Jāmenijicūque cūrivūbu cainūmūa. Caipūcatūvūvai ditōcu moaino mácarō pñenora cūrejaquemavū na coapa, ne āñrajiyepe aiye Jāmenijicūi miadáro mearo cūrōre. Ne caveáque taorejaquemavū ditōcu moaino mácarōre, sacerdotevare jaboteipōescu bácuī bojedacaino Jāmenijicūre pōeva ne āmeina teiye boje. Ditōcu moaino mácarō pñenora sacerdotevare jaboteipōescu bácu ũi epeino mácarō cūrejaquemavū āimara ũi boaimara mácavū ne jive báquede, bojedacacūyū Jāmenijicūre pōeva ne āmeina teiyede. Ūbenita caride mūjare coyūiye jaubevū yūre apejīene diñamique báquede.

6 Diñami cūrami mácarō nópe barejaquéamavū. Que baru caijāravūa coapa ditucubū ũratucubū ne mamarūmū ecoitucubū bácarōre ecovarejaquemavū ina sacerdoteva bácavū, memecarājivū Jāmenijicūre yópe jauépe na mácavūre. 7 Ūbenita ditucubū quījiticubū jívcātucubū bácarō jívūi ecovarejaquemavū ñai sacerdotevare jaboteipōescu bácu quécūra. Aru cūjá coapa cūinājāravū quénora ecovarejaquemavū ũ mácu. Aru ũi ecoiyede nore, núvarejaquemavū jivede, āimara ũi boaimara mácavū ne jive báquede,

jícayn Jāmenijicure. Ūre jídejaquemavn iye jive báquede ũi baju āmeina teiye boje aru pōevare boje máre, ne āmeno đaiye báquede, majibevava ne baju āmeina teivare.

<sup>8</sup> Caiye dieque ñai Espiritu Santo coreóvare đarejaquemavn pōevare iyede: Ānitucubna pncatucubna cne báquede Jāmenijicure mearore jíñami mácarō jívní, arevn pōeva sacerdotevare jaboteipōecn āmevn bñojabedejaquemavn ecoivn ditucubn pñeno baju meatucubn bácarō jívní. <sup>9</sup> Caiye dieque, yópe jãđovainope, coreóvaivnbu maja aipe vaiyede caride. Sacerdoteva bācavn caiye iye ne jícaiye báqueque Jāmenijicure āimara ne boaimara mácavnre ne juaiye báquede aru apejñe ne jícaiye báquede máre, ye jāve baju cadatebedejaquemavn pōevare. Caiye dieque ye “Boropatebev yñ”, arñ dāpiarñ bñojabedejaquemavn ina Jāmenijicure mearore jívn bācavn. <sup>10</sup> Na mácavnarñravu quénora jñ arejaquemavn iye đaicōjeiyede, Jāmenijicni coyñiye báquede Moisés bācure, pōeva ne jāri bñojaiyede, aipe ne āiyede, aipe ne ũcuiyede, aipe ne joaiyede ne cavede, aru aipe ne cuyaiyede ne bajure máre. Dieque cñrejaquemavn pōeva Jāmenijicneque pn “Que đarājare” arñ, ũi yóboque coyñiyeta.

<sup>11</sup> Ūbenita javede Cristo darejaquemavn. Maje sacerdotevare jaboteipōecube ũ, maje cñvarājiyere ayñ caiye iye Jāmenijicni mearo đacaiye jāvene. Yópe ijāravncacn sacerdotevare jaboteipōecn bācn ũi vaiye báquepe no meatucubn sacerdoteva bācavn ne Jāmenijicure memecaitucubn bácarōre, ecosayñ no pñeno baju meatucubn sacerdotevare jaboteipōecn bācní Jāmenijicure memecaitucubn bácarōre, nopedeca vaidējaquemavn Cristo apetucubn meatucubn bají. Ūbenita ditucubnbu parñritucubn ijāravncatucubn pñeno baju meatucubn bácarō pñeno. Aru jañbetucubnbu ijāravncatucubn pñeno baju meatucubn bácarō pñeno. Ditucubn, Cristoi memecaitucubn, pōeva ne đaitucubn āmevn. Aru cñedaitucubn, ijāravncatucubn máre āmevn. <sup>12</sup> Cristo ecorejaquemavn no tucubn pñeno baju meatucubnre. Ūbenita cabrava bācavn ne jive báqueque aru oteivescñ mamajina mácavn ne jive báqueque máre ecobedejaquemavn ũ. Quénora ecorejaquemavn ũi jive bajuque, jícasayñ diede Jāmenijicure pōevare boje. Que teni cñinára quénora ecorejaquemavn. Aru yópe pōecn bojedacarñ jodeni meadaiyere bñoimara mácavnre, nopedeca Cristo bojedacarñ jodeni meadarejaquemavn majare, maje āmeina teiyeque bñoimarape tede đaiye báquede jocarñ ũi jiveque.

<sup>13</sup> Majeñecuna mácavn ne jēni jāiye báquede yayíñ bācní baju bácarōre aru apede ne đaiye báquede máre Jāmenijicni ũbede, na mácavn ecoicōjememara marejaquémavn Jāmenijicure mearore jíñami mácarō jívní. Ne que đarñburu yóboi, sacerdoteva bācavn jajiédejaquemavn na mácavnre cabrava bācavn ne jive báquede arenñmna, aru oteivescña bācavn ne jive báquede arenñmna, aru arenñmna oteivescño ne boarñ juaimo mácoi ũapena máquede ocoque. Que teni ina sacerdoteva bācavn majeñecuna mácavnre bñojare đarejaquemavn jívn mearore Jāmenijicure bedióva cojedeca. Ne baju pñenomía boropatebevñ barejaquémavn Jāmenijicni jānore. Ūbenita ne ũmei boropateivñ barejaquémavn cāreja. <sup>14</sup> Ūbenita Cristoi jive meiyē báque boje ũi yainñmñ mácarōre majare boje, pñeno baju cadateibi majare Jāmenijicni jānore. Me jāññme majare Jāmenijicñ Jesú jiveque ũi jāiye báque pñeno majare āimara ne boaimara mácavn ne jive báqueque. Ñai Espiritu Santo cainñmñ cñcñ parñre đarejaquemavn Cristore, ũi boarñ jarñvaicōjequiyere ayñ ũi mauvare ũi bajure. Que baru Jāmenijicure jícaiye tedejaquemavn ũ. Ye āmeno cñbecñva aru jañbecñva ũi baju jícarejaquemavn Jāmenijicure majare boje. Yópe joaiyere docñcñede ocoque, nopedeca Cristo joaiyere đaiñi maje āmeñmene aru maje dāriaino āmenore maje āmeina teiye boje, “Boropatebevñ yñ” maje arñ dāpiarñ bñojarājiyere ayñ. Iye maje āmeina teiye boje maja coavajñromaramu Jāmenijicure jarñvarñ. Nóre đacarejaquemavn Cristo majare boje, maje mearore jíni memecarājiyere ayñ ñai Jāmenijicñ arñcñre.



<sup>15</sup> Cristoi yaicáiyē báque boje pǝevare, Jǝmenijicǝ soyǝrejaquemavǝ “Que darǝjare” arǝ, ǝi yóboque soyǝiyē báquede Cristoque. Que baru Jǝmenijicǝ mearo đacacǝyǝme caivǝ maja ǝi cutuimara mácavǝre ǝ jina márajivǝva. Ina yaivǝ bǝcavǝre Cristoi yaicǝiyē jipocai máre mearo đacacǝyǝme ǝ. Na mácavǝ ǝi mearo đacaimara marajárama cainǝmǝa yópe “Jǝve mearo đacacǝyǝmu yǝ mǝjare”, ǝi aiyē báquepedeca na mácavǝre. Pǝeva ne cǝve báquede Jǝmenijicǝ “Que darǝjare” arǝ, ǝi mamarǝmǝque soyǝiyē báqueque, boropateivǝ barejaquemavǝ Jǝmenijicǝi jǝinore ne ǝmeina teiyē boje. Ǟbenita Cristoi yaie báquede, yópe bojedacarǝ jodeñi meadaiyēpe tedejaquemavǝ pǝevare maje ǝmeina teiyēque bǝoimarape tede đaiyē báquede jarǝvarǝ, Jǝmenijicǝi ǝrǝmetequiyēpe ayǝ diede. <sup>16</sup> Yópebu arevǝ pǝeva ne đaiyē: Cǝinǝcǝ pǝecǝ pǝeva ne járiaiyēde soyǝru ne ǝmiáre ina cǝvarǝjivǝre ǝi cǝvaede ǝi yainǝburu yóbore, náre jǝđovaiyē jaivǝ yaivyú bǝcǝre, ne cǝvarǝjiyē jipocai ǝi cǝvaede. <sup>17</sup> Ǟai soyǝyǝ bǝcǝ yaibécǝ cǝreja, ǝi soyǝiyē báque bojescǝbevǝ ina ne ǝmiáre soyǝimara mácavǝre. Quénora ǝi yainǝburu yóboita náre bojescǝvǝ ǝi soyǝiyē báque die. <sup>18</sup> Quédecabu Jǝmenijicǝ “Que darǝjare” arǝ, ǝi soyǝiyēque. Que baru ǝnié “Que darǝjare” arǝ, ǝi mamarǝmǝque soyǝiyē báquede pǝevare Moisés bǝcǝque máre, ǝimara ne boaimara mácavǝ ne jive báqueque bǝrejaquemavǝ. Aru iye jive cǝbe báque baru, bǝbejebu die báque.

<sup>19</sup> Mamarǝmǝre Moisés bǝcǝ soyǝrejaquemavǝ majeñescǝva mácavǝre caiyē iye đaicǝjeyēde Jǝmenijicǝi toivaquino mácarǝ điveá cǝravea báqueda. No yóbore oteivecǝva bǝcavǝ ne jive báquede ĩni, aru cabrava bǝcavǝ ne jive báquede máre ĩni ocoque jǝmeni jǝvari bǝojarǝ jajiédejaquemavǝ ǝniyoca paperyoca ǝmǝjǝriyoca cǝriáiyoca iye đaicǝjeyēque toivacaiyoca bǝcarǝra aru pǝevara máre. Hisopo ǝmicǝricǝ jocǝjǝcǝ cavabǝa báquede pǝyori bǝojarǝ, cuitótēmea jǝarimea lana ǝmicǝrimea máqueque bǝori, ǝnié jive báque ocoque jǝmeni jǝvaiyē báquede jajiédejaquemavǝ ǝ mácǝ. <sup>20</sup> Aru yópe arejaquemavǝ: “Jǝmenijicǝ mǝjare jǝ aicǝjeimi ‘Que darǝjare’ arǝ, ǝi soyǝiyē báquede, mǝje darǝjiyēpe ayǝ caiyē iye đaicǝjeyēde. Iye jiveque jǝđovǝñǝmu yǝ yópe ǝi soyǝiyē báquepedeca đaiyē jaivǝre caivǝ mǝjare. Aru ǝ máre ǝi soyǝiyē báquepedeca đacacǝyǝme ǝ”, arejaquemavǝ Moisés bǝcǝ. <sup>21</sup> Quédeca diñami cǝrami ne Jǝmenijicǝre mearore jíñami mácarǝra aru caiyē ǝnié diñamique ne mearore jíyēque báqueda máre ǝimara ne boaimara mácavǝ ne jive báquede jajiédejaquemavǝ Moisés bǝcǝ. <sup>22</sup> Jǝvetamu yópe soyǝiyē Jǝmenijicǝi đaicǝjeyē ǝi soyǝiyē báque Moisés bǝcǝre. Ǟre cǝve ne Jǝmenijicǝre mearore jíyēque báquede ina sacerdoteva bǝcavǝ mearore đarejaquemavǝ Jǝmenijicǝi jǝinore ne jive báquede jajiéiyē báqueque, Jǝmenijicǝre jínavǝ mearore dieque bedióva cojedeca. Aru pǝeno baju jive meiyē jaivǝ. Jive memenu, Jǝmenijicǝ ye jarǝvabeni ǝrǝmetebecǝbe pǝeva ne ǝmeina teiyēde.

*Jǝmenijicǝ ǝi jarǝvarǝ ǝrǝmeteino pǝevai ǝmeina teiyēde Cristoi yaie báque boje (He 1.13)*

<sup>23</sup> Die ijǝravǝque Jǝmenijicǝre mearore jíñami mácarǝque cǝve báquede mearore đare đaiyē jaurejaquemavǝ majeñescǝva mácavǝ ne ecorǝ bǝojarǝjiyēpe aiyē no mácarǝre, nópe jí jave soyǝiyē báquepe. Diedecabu quénora majiéda ǝrojaepe párdiuyē iye cavarǝ mearo Jǝmenijicǝi cǝrǝque ǝre mearore jíñamique. Cǝinǝtǝrǝ ǝmevǝ. Que baru pǝeno baju me jícaiyē jaivǝ die cavarǝ mearo Jǝmenijicǝi cǝrǝque cǝvede, mearore đaquiyēpe aiyē, pǝeva maje ecorǝ bǝojarǝjiyēpe aiyē nore. <sup>24</sup> Ǟbenita Cristocapǝravǝ ecobedejaquemavǝ diñami cǝrami Jǝmenijicǝre mearore jíñami pǝeva ne đaiñami mácarǝ. Diñami cǝrami mácarǝ jǝve baju ǝmenejaquemavǝ. Quénora majiéda ǝrojaepe párdiuyē báquebu ǝniñami cǝrami Jǝmenijicǝre mearore jíñami jǝve baju cavarǝ mearoi cǝriñamipe. Quénora ecorejaquemavǝ cavarǝ mearo Jǝmenijicǝi cǝrǝ baji. No Jǝmenijicǝ yebai caride cubi, jēniacacǝyǝ Jǝmenijicǝque majare boje, ǝi cadatequiyēpe ayǝ majare. <sup>25</sup> Caijǝa coapa maja judióva maje sacerdotevare jaboteipǝecǝ bǝcǝ ecorejaquemavǝ ditucubǝ

præno baju meatucubũ ãi Jũmenijicũre memecaitucubũ bácarõ jívũi ãimara ãi boaimara mácavũ ne jive báqueque, ũbenita ãi baju jive báque ãmeque. Ũbenita Cristocapũravũ escovabedejaquemavũ præno baju meatucubũre obedinũmũa jícsũũ ãi bajure. <sup>26</sup> Que teyũ básũ baru, Cristo yaijébu obedinũmũa Jũmenijicũi ijãravũre cũedaiye báquemiata. Quénora caride, ijãravũre bũojaijãravũare, maje cũrijãravũare, Cristo darejaquemavũ ijãravũi cũinára, jarũvacũũũ ãmeina teiyede, Jũmenijicũi ãrũmetequiyere ayũ diede, Cristo ãi bajure ãi boarĩ jarũvaicõjeiye báquede ãi mauvare.

<sup>27</sup> Jãve caivũ põeva yainãjaramu cũinára. Aru jãve maje yainĩburu yóboi, Jũmenijicũ coyũcsũũme ãrore maje cũrãjinore jãravũ cũiméjãravũ baquinóre majare coapa, maje ðaiye boje maje cũede ijãravũi. Apevũ cũrãjaramu cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõdi aru apevũ cũrãjarama toabo cũiméboi. <sup>28</sup> Aru quédeca jãve ñai Cristo máre yaidéjaquemavũ cũinára. Ũi bajure boarĩ jarũvaicõjeneaquemavũ cũinára, jarũvacũũũ obedivũ põeva, caivũ Jũmenijicũre jũ aivũ, maje ãmeina teiyede, Jũmenijicũi ãrũmetequiyere ayũ diede. Aru jãve dacũũũme ũ ijãravũi bedióva cojedeca. Ũbenita maje ãmeina teiyede jarũvacũdabecũũũme, diede ãi jarũvacũdaiye báque boje javede. Quénora meadacũdacũũũme caivũ majare, ũre napini coreivũre, ãi cũvare ðaiyede majare caiye iye Jũmenijicũi mearo ðacaquiyede ãi põevare.

## 10

<sup>1</sup> Coyũquijivũ mũjare apede, mũje majinajiyere ayũ aipe teni jaue báquede Jesucristoi yaiye báquede. Jũmenijicũi ðaicõjeiye ãi coyũiye báque Moisés básũre ye jãve baju ãmevũ. Que baru iye jãve bajupe cũinátũũũ ãmevũ. Quénora yóre bótaiye põescũi decocũ jãve ãmepe, nopedeca iye ðaicõjeiye máre jãve ãmevũ. Majiédã ãrojaepe párdũuiyebu caiye iye Jũmenijicũi mearo ðacaquiyere jãve, iye maje cũvaquiyere. Cũinátũũũrecabu sacerdoteva básavũ ne jícaiye báque Jũmenijicũre ãimara ne boaimara mácavũre ne ãmeina teiye boje jãravũa coapa, ũjũá coapa, cainũmũa. Ũbenita majeñecũva mácavũ ne Jũmenijicũre jícaiye báquede yóre ãi ðaicõjeiyere, yóre nũri earĩ bũojabepe Jũmenijicũ yebai, ye boropatebevũre teni bũojabedejaquemavũ, na mácavũre jaũbede tebe báque boje.

<sup>2</sup> Ina põeva Jũmenijicũre mearore jívũ básavũ boropatebevũ básavũ baru Jũmenijicũi jãinore cũinára, cũináro iye jícaiycarõ mácarõque, boropatebejebu na mácavũ. Aru caiye iye ne jícaiye báquede Jũmenijicũre ðajocajebu na mácavũ. <sup>3</sup> Ũbenita quénora ãrũre ðaimara mácavũ barejaquémavũ ne ãmeina teiyede iye jícaiye báqueque ũjũá coapa. <sup>4</sup> Oteivescũva básavũ ne jiveque aru cabrava básavũ ne jiveque máre Jũmenijicũ ye jarũvabeni ãrũmetebecũbe põeva ne ãmeina teiyede. Que baru diepe paiye jícaiyeque, põeva boropateivũ cũma cãreja.

<sup>5</sup> Que baru Cristore ãi daiye báque ijãravũi jaũrejaquemavũ, ãi jícaquiyere aiye ãi bajure põeva ne ãmeina teiye boje. Aru mamarũmũ ãi ðaquiye jipocare ijãravũi, yóre arejaquemavũ jípacũ Jũmenijicũre:

Põeva ãimara ne boaimara mácavũre ne jícaiye de mũre aru ape ne jícaiye de mũre ũbevũ mũ.

Ũbenita yũre põescũi bajuque põetede ðaquiijivũ mũ, jí jícaquiyere ayũ jí bajure mũre.

<sup>6</sup> Caride põeva mũre ye torojũre ðabema ne jícaiye de mũre ãimara ne boaimara mácavũ juarĩ jarũvaimara mácavũre, pueðarãjivũ mũre, aru ape ne jícaiye de máre, ne ãmeina teiye boje. <sup>7</sup> Aru que arĩburu yóboi, arejacascũ yũ: “Mũ, jípacũ, Jũmenijicũ, jãjacũ. Yui cũvũ yũ, ðacascũ yũ yóre mi ũrõpe. Javede nóre arĩ, toivaicõjenezavũ mũ jí borore ãniyoca papera yoca ũmũjũriyoca cãriáiyoca mi yávaiyeque toivacaiyoca básarõque”, arejaquemavũ Cristo.

Nóre arĩ, toivaicõjeneaquemavũ Jũmenijicũ.

<sup>8</sup> Mamarũmũre Cristo arejaquemavũ jípacũ Jũmenijicũ ũbecũre põeva ne jícaiye de ũre ãimara ne boaimara mácavũre, aru ape ne jícaiye de ũre, aru ne jícaiye de ũre ãimara ne boaimara mácavũ juarĩ jarũvaimara mácavũre, ne pueðarãjiyere ayũ ũre, aru ne jícaiye de

úre ne ãmeina teiye boje máre. Caiye dieque p̄õeva ye torojure ðabema úre. Que arejaquemav̄u Cristo J̄umenijic̄urã, J̄umenijic̄u jícaic̄õjeñ̄u mács̄ureca caiye iye jícaiyede úre ãi ðaic̄õjeiyeque ãi coyuiye báquede Moisés b́ac̄ure. <sup>9</sup> Que ar̄iburu yóboi, yópe ar̄i, Cristo arejaquemav̄u jípac̄u J̄umenijic̄ure: “J̄ãjac̄u. Yui c̄av̄u yu, ðac̄ac̄uȳu yópe mi ur̄õpe”, arejaquemav̄u. Que baru Cristo ãi yaiye báque boje caiye ape jícaiyede J̄umenijic̄ure par̄ubepe jaure ðar̄i, bojec̄ubede ðarejaquemav̄u. Quénora Cristo ãi yaiye báquemiata, J̄umenijic̄ure jícaino c̄uinároratamu par̄ur̄õ bojec̄ur̄õ J̄umenijic̄u j̄ainore. <sup>10</sup> Jesucristoi yaiye báque boje yópe J̄umenijic̄u ur̄õpe, caiv̄u maja úre ju aiv̄u, boropatebev̄u J̄umenijic̄u j̄ainore, yópe nar̄i eaiyere b̄uojav̄ubu maja J̄umenijic̄u yebai ye jaubede ðaimara. Yópe joaiyere doc̄uc̄uede ocoque, nopedeca Cristo jar̄uvarejaquemav̄u maje ãmeina teiyede, ãi bajure ãi boar̄i jar̄uvaic̄õjeiye báquede ãi mav̄ure c̄uinára.

<sup>11</sup> Maja judíōva maje sacerdoteva b́ac̄av̄uc̄ap̄urav̄u coapa n̄uriv̄u b́ac̄av̄u ðarejaquemav̄u ne memecaiye báquede J̄umenijic̄ure j̄arav̄u coapa. Aru ye b̄uojabedejaquemav̄u memev̄u cain̄m̄u. Obedin̄m̄u c̄uinátur̄a ne jícaiyede báquede J̄umenijic̄ure jícarejaquemav̄u na mács̄u coapa bediõva cojedeca. ðbenita caiye iye ne jícaiyede báqueque J̄umenijic̄u ye jar̄uvabeni ãr̄umetebedejaquemav̄u p̄õeva ne ãmeina teiyede. <sup>12</sup> ðbenita Cristoc̄ap̄urav̄u c̄uinára ãi bajure jícarejaquemav̄u J̄umenijic̄ure, maje ãmeina teiye boje. No ãi jícaino mácar̄õ c̄uinároque, J̄umenijic̄u cain̄m̄u jar̄uvar̄i ãr̄umetec̄uȳme maje ãmeina teiyede. Aru ãi bajure jícar̄iburu yóboi, ãi b̄uojaiyede caino ãi mem̄ino mácar̄õre, Cristoc̄ap̄urav̄u dobarejaquemav̄u jípac̄u J̄umenijic̄u mear̄urav̄u, ãi c̄avae boje caiye jípac̄u par̄uède úpe, jabotec̄uȳu caiyede. <sup>13</sup> Caride noi napini coreibi, ru jípac̄u J̄umenijic̄u epeiyea ãi mav̄ure ãi cuboba c̄achinoi, náre vainí tur̄i jabotec̄uȳu. <sup>14</sup> Que baru c̄uinára ãi bajure jícaino mácar̄õque cain̄m̄u ye jaubede ðarejaquemav̄u caiv̄u maja ãi boropatebede ðaimarare J̄umenijic̄u j̄ainore, ãi jipocateimarare J̄umenijic̄u yebai.

<sup>15</sup> Aru ñai Esp̄iritu Santo máre, yópe ar̄i, diede ju ar̄i, toivaic̄õjenejaquemav̄u:

<sup>16</sup> Yópe aibi maje jaboc̄u J̄umenijic̄u: “ ‘Que ðar̄ãjare’, ar̄i coyuc̄uȳmu yu Israel b́ac̄u p̄ãramena márajiv̄u ne yajuboac̄av̄ure ajej̄arav̄u edaquij̄arav̄u baquiyéde. Na márajiv̄ure me coreóvare ðac̄uȳmu yu ji ðaic̄õjeiyede yópe ji epej̄uroepedeca diede ne ãmedur̄ã. Aru na márajiv̄ure dápiare ðac̄uȳmu diede yópe ji toivajuroepedeca diede ne ãmei”, aibi J̄umenijic̄u.

<sup>17</sup> Aru que ar̄iburu yóboi, yópe are n̄arejaquemav̄u maje jaboc̄u J̄umenijic̄u: J̄ãve ãr̄umetec̄uȳmu yu caiye ne ãmeina teiyede. Aru jar̄uvac̄uȳmu yu ne ãmeno ðaiyede apev̄ure. Aru ye dápiabec̄ubu diede cojedeca, aibi J̄umenijic̄u, arejaquemav̄u ñai Esp̄iritu Santo.

<sup>18</sup> Que baru J̄umenijic̄u ãi ãr̄umeteiye boje maje ãmeina teiyede aru maje ãmeno ðaiyede apev̄ure, ye jaubev̄u bediõva cojedeca sacerdotevare ne jícaiyede úre. ãimara ne boaimara mács̄ure o ajej̄ene máre ye jaubebu caride, maje ãmeina teiye boje.

*J̄umenijic̄u yebai yópe nar̄i eaiyere maje napini coreiyede maje baju par̄ure ðar̄i maje ãmei nar̄e nar̄ajare*

*(Mt 27.51; Mr 15.38; Lc 23.45; Ro 12.19; He 13.20)*

<sup>19</sup> Jesucristo j̄ãve memecaibi J̄umenijic̄ure cavar̄õ mearoi majare boje. Que baru m̄aja, jívu, Jesúre ju aiv̄u caride jid̄ubev̄u b̄uojav̄ubu boroteiv̄u maja J̄umenijic̄u bajuque, yópe maje ecoiyere no c̄ur̄õ r̄ueno mearo, cavar̄õ mearo J̄umenijic̄u c̄ur̄õi. Nópe b̄uojav̄ubu Jesú jar̄uvaiye báque boje caiye maje ãmeina teiyede ãi jive meiyede báque boje ãi yain̄m̄u mácar̄õre. <sup>20</sup> Yópe ñai sacerdotevare jaboteip̄õesc̄u b́ac̄u ãi ecoiye báquepe no r̄ueno baju meatuc̄ub̄u b́acar̄õ jívu ãnicaje coric̄õpavaicaje b́acar̄õre ãi vaiye báque boje, nopedeca Jesú yaiye báque boje ecoiv̄upe teiv̄ubu maja J̄umenijic̄u yebai. Que baru ðicaje b́acar̄õ corica bají jaðeni n̄arejav̄aya Jesú yain̄m̄u mácar̄õre. Que teni Jesucristo n̄imare tedejaquemav̄u, yópe maje nar̄i ear̄i b̄uojar̄ãjijere ayu J̄umenijic̄u

yebai. Jipocare ñi yebai ye nuri eaiyere bhojabedejavã maja. Ubenita caride Jesu-cristo yópe nuri eari bhojare ðaibi majare Jãmenijicũ yebai. Que baru, “¿Nuri eari bhojarãjidica?” abevũva, jãve majivũ maja boroteni bhojaivũre Jãmenijicũ bajuque. <sup>21</sup> Aru Jesucristorecabe maja Jãmenijicũ pðeva maje sacerdotevare jaboteipðescũ, majare jãri coreyũ yópe cãrami upascũ jãri coreiyere ñi cãramicavũre. <sup>22</sup> Uí yaiye báque boje majare boje, yópe joaiyere docscũede ocoque, nopedeca maje ãmeũmene, maje dápiaino ãmenore, aru maje ðaiye ãmene máre joaimara mácavũre paivũbu maja, boropatebevũ Jãmenijicũ jãinore. Que baru Jãmenijicũque borotenajarevũ pũcaũmea cãbevũva aru maje jũ aiyede úre dajocabevũva.

<sup>23</sup> Coreóvaivũbu maja Jãmenijicũ jãve ðayũre yópe ñi aiye báquepedeca cainũmũ. Que baru parũéque Jesúre jũ are nũrajarevũ yópe maje jũ aiye báquepedeca matagũmũre. Aru ye “Jãmenijicũ ðabescũbe yópe ñi aiye báquepe” abevũva, napini corenajarevũ Jãmenijicũ ðacaquiyede caiye iye mearore yópe “Jãve mearo ðacascũyũtu yũ majare”, ñi aiye báquepedeca. <sup>24</sup> Torojãrivũ ðaiyũrãjarevũ yópe majare jaũðre pũeno méne nũre ðare nũrajivũ maje baju maje ũmei, cadatenajivũ majacavũre, aru urãjivũ majacavũre, mearo ðarãjivũ náre máre. <sup>25</sup> Arevũ majacavũ dajocadama ne cójijivaiye báquede arevũ Jesúre jũ airðevaque. Ubenita nópe ðaiye meamevũ náre. Quénora cójijnajarevũ maja, parũre ðarãjivũ majacavũ ne jũ aiyede Jesucristore. Joabejĩnotamu añijãravũ baquinó maje jabocũ Jesucristoi coyũquiyede ãrore maje cãrãjinore jãravũ cũiméjãravũ baquinóre, cavarð mearoi o toabo cũiméboi, maje ðaiye boje maje cãede ijãravũ. Que baru pũeno baju parũre ðarãjarevũ majacavũ ne ũmene.

<sup>26</sup> Parũre ðabevũ baru majacavũ ne ũmene, bediõva cojedeca ãmeina tévarãnũvajebu maja. ãmeina tede nũivũ baru, coreóvaivũvacari Jãmenijicũ yávaiyede jãvene, ye Jãmenijicũre jícaiyede cãvabejebu maja, maje ãmeina teiye boje. <sup>27</sup> Quénora coreiye jaũjebu majacavũ ãmeina tede nũivũre Jãmenijicũ ñãjine ðaquiyede náre. Jãmenijicũ ñãjine ðascũyũme caivũ ñi mauvare, ina náre jaboteicðjemevũ úre, ne bíjarãjiyere ayũ úre jocarĩ no toabo urabo ãmebo cũiméboque. <sup>28</sup> Ácũ pðescũ Jãmenijicũre pueðabescũva jũ abescũ básũ ñi ðaicðjeiyede ñi coyũiyede báquede Moisés básũre jãve ñãjinejaquemavũ. Pũcarã o yóbecũrã majidivũ básavũ apescũ jũ abe báquede Jãmenijicũ ðaicðjeiyede ne boro coyũrĩ adaiyede úre, cõmaje ãroje jãmevũva boarĩ jarũvarejaquemavũ ñai jũ abescũ básũre. <sup>29</sup> Que baru pũeno urarð baju ñãjiscũyũme ñai ãmeina jãñũ Jãmenijicũ máscũre.

Ure pueðabescũva jũ abedu, “Jãmenijicũ máscũ ãmemi” ayũ, pðeva ne járiaiyede, yópebu jarũvaiyere úre. Pũeno urarð baju ñãjiscũyũme ñai “Ye baju ãmevũ. Ye bojecũbevũ” ayũ, Jãmenijicũ máscũ jive meiyede ñi yaiye báquede, Jãmenijicũ coyũquiyere ayũ pðevare areno “Que ðarãjare”, ñi coyũiyede yóboquede. Jesucristoi jiveque joaimara mácavũre paivũbu caivũ úre jũ aivũ boropatebevũ Jãmenijicũ jãinore. Ubenita ñai “Uí jivebu caivũ arevũ ne jivepe” ayũ, joaimũre ãmemi aru boropateyũbe. Que baru pũeno urarð baju ñãjiscũyũme. Aru pũeno urarð baju ñãjiscũyũme ñai ãmeina yávayũ ñai Espíritu Santore, “Abujuscũ parũéque pðeva ne ðarĩ majibede ðarejaquemavũ Jesús” ayũ, Jãmenijicũ mearo ðacare ðaimũre bojecũbeda ñ jinare, ñi ñe boje náre.

<sup>30</sup> Coreóvaivũbu maja jãve ñãjiscũyũre maje jabocũ Jãmenijicũ ñi yópe aiye báque boje: “Yũrecabu ñãjine ðascũyũ ina ãmeina ðaivũ básavũre arevũre. Yũvacari bojedare ðascũyũtu náre no boje yo ãmeno ne ðaino mácarðre”, arejaquemavũ. Aru yópe arĩ, toivaicðjenejaquemavũ: “Maje jabocũ Jãmenijicũ coyũscũyũme ñi pðevare ñãjiye jaũðre o ñãjiye jaũbede náre coapa ne ðaiye báque boje ijãravũ”, arĩ toivaicðjenejaquemavũ ñ. <sup>31</sup> Ñai Jãmenijicũ apascũ “Ñãjiscũyũtu mũ”, ñi coyũimũ máscũ cãru, jidojarð baju bájebu úre. Que baru pũeno baju parũre ðarãjarevũ majacavũ ne ũmene.

<sup>32</sup> Ærumetebejarã m̄ja aipe m̄je c̄ue báquede javede m̄je coreóvarĩburu yójĩboi J̄menijic̄ai yávaiye méne jãvene Cristorã, ùi meadaiyede majare. Din̄m̄m̄ mácarõre ùrarõ ñájinore nap̄ini n̄nav̄ya m̄ja. Æbenita dajocabev̄va ye vainí turĩ n̄meteav̄ya m̄ja. <sup>33</sup> Apen̄m̄m̄a m̄jacav̄que núri yóvan̄ya m̄ja náre, p̄õeva Jesúre j̄m̄ abev̄m̄ ne ãmeina yávaiyede náre caiv̄m̄ ne járiaiyede aru ne ãmeno ðaiyede náre caiv̄m̄ ne jáiyede máre. Aru apen̄m̄m̄a m̄jare máre ãmeina yávav̄ya caiv̄m̄ ne járiaiyede aru ãmeno ðáv̄ya caiv̄m̄ ne jáiyede máre. <sup>34</sup> M̄jacav̄m̄ jabova ne b̄oimarare c̄õm̄aje ãroje jári, cadateiv̄m̄ bateáv̄ya m̄ja, m̄je jíyede náre javéde. Náque ñájin̄m̄ bateáv̄ya m̄ja. M̄je j̄m̄ aiye boje Jesúre, ina m̄je mauva j̄eni n̄var̄i m̄je c̄v̄aede, m̄ja ne ĩcaimaravacari nap̄iv̄m̄ bateáv̄ya ch̄õmev̄va. Quénora toroj̄ure n̄iv̄m̄ bateáv̄ya, m̄je coreóvaiye boje c̄variv̄re caiye iye mearore J̄menijic̄ai jíquiyede m̄jare cavarõ mearo ùi cur̄õi, yóre ùi aiye báquepedeca. Aru iye J̄menijic̄ai mearo ðacaiye bojes̄ue bajubu ij̄rav̄que p̄eno aru c̄imétamu máre.

<sup>35</sup> Que baru yóre m̄je j̄m̄ aiye báquepedeca Jesúre j̄m̄ are n̄jara m̄ja jid̄bev̄va. Aru ùrarõ mearo bojed̄ainore ear̄jaramu m̄ja. <sup>36</sup> M̄je ñájiyede, nap̄iye javédecabu m̄jare, m̄je j̄m̄ ar̄j̄iyepe aiye Jesúre yóre J̄menijic̄ai ùrõre. Que teni ear̄jaramu iye mearore ùi ðacaquiyede m̄jare yóre ùi aiye báquepedeca. <sup>37</sup> Yóre arĩ, J̄menijic̄a toivaic̄õjenejaquemav̄m̄ Cristorã:

Maumejiena ñai d̄ac̄ȳm̄ d̄ac̄ȳm̄e. Joe corebec̄be ù. <sup>38</sup> Aru ina ji boropatebede ðaimara mácv̄m̄ ne j̄m̄ aiye boje ȳre, ap̄r̄j̄iv̄bu cain̄m̄m̄a. Que baru coatede ðabemara már̄jiv̄bu na ȳre jar̄varĩ. Æbenita ap̄ec̄m̄ nácv̄m̄ ùi dajocaru ùi j̄m̄ aiye báquede ȳre, ye toroj̄m̄bec̄bu ȳm̄ úque, arejaquemav̄m̄ J̄menijic̄a.

<sup>39</sup> Æbenita majarecabu ye dajocav̄m̄ ãmev̄m̄ maje j̄m̄ aiyede. Que baru coatede ðaimarape bíjabenamu J̄menijic̄are jocarĩ. Quénora J̄menijic̄are j̄m̄ are n̄ri ùi mead̄aimaratamu maja, c̄var̄jiv̄m̄ caiye iye mearore ùi ðacaquiyede majare.

## 11

### *Põeva ne j̄m̄ aiye J̄menijic̄are (Ro 4.17-22; He 13.14)*

<sup>1</sup> J̄menijic̄are j̄m̄ aiv̄recabu jãve majidiv̄m̄ eare ðaimara már̄jiv̄re iye maje nap̄ini coreiyede, maje c̄var̄j̄iyede méne J̄menijic̄aque, c̄v̄abev̄vacari cãreja diede. Me majidiv̄m̄ iye maje jãmene cãreja jãve bajure, aru vaiquiyede jãmev̄vacari cãreja diede. <sup>2</sup> J̄menijic̄a me járejaquemav̄m̄ majeñec̄va mácv̄re ne j̄m̄ aiye báque boje úre. Aru cadatedejaquemav̄m̄ na mácv̄re ùi ðaiye báquede p̄õeva ne ðarĩ majibede.

<sup>3</sup> Maje j̄m̄ aiye boje J̄menijic̄are, coreóv̄iv̄bu c̄ed̄aȳm̄ bácv̄re ij̄rav̄re aru caiye ij̄rav̄quede ùi yávaiye par̄éque. Que baru caiye iye maje jári b̄ojaiyede c̄ed̄arejaquemav̄m̄ ùi maje jári b̄ojabeque.

<sup>4</sup> Abel bácv̄m̄ ùi j̄m̄ aiye báque boje J̄menijic̄are, jídejaquemav̄m̄ ãnié jícaiye mearore J̄menijic̄ai jãinore Caín mácv̄m̄ jícaiye p̄eno. Mearore jídejaquemav̄m̄ J̄menijic̄are Caín mácv̄m̄ yóre ùi ùrõre. Æbenita mearore jídejaquemav̄m̄ J̄menijic̄are Abel bácv̄m̄ yóre J̄menijic̄ai ùrõre. Que baru J̄menijic̄a “Boropatebec̄bu m̄m̄ ji jãinore”, arejaquemav̄m̄ Abel bácv̄re. Aru jacor̄rejaquemav̄m̄ ùi jícaiye úre. Abel bácv̄m̄ yayiú bácv̄vacari, majare coreóv̄re ðaibi caride aipe ðaiye jav̄rõre majare maje mearore jíyede J̄menijic̄are, ùi j̄m̄ aiye báque boje úre.

<sup>5</sup> Enoc ùi j̄m̄ aiye báque boje J̄menijic̄are, yaibédejaquemav̄m̄ ù. Quénora ap̄rc̄reca úre n̄v̄arejaquemav̄m̄ J̄menijic̄a Paraíso ãmic̄r̄õi. Que baru Enoc c̄bedejaquemav̄m̄ cojedeca ij̄rav̄m̄i. Aru J̄menijic̄a ùi n̄v̄aquiyede jípc̄ai Enore, yóre arejaquemav̄m̄ ùi borore: “Ȳre toroj̄ure ðaȳm̄be ù” arejaquemav̄m̄ J̄menijic̄a, yóre Moisés bácv̄m̄ toivaquiyede báquepedeca obed̄ij̄ma yóbore. <sup>6</sup> P̄õec̄m̄ j̄m̄ abec̄m̄ baru J̄menijic̄are, ye b̄ojabebi toroj̄ure

dayu úre. Ácu p̄oc̄u yóre n̄ri eaiyere J̄menijicu yebai, cuiyacu me úque, borotecayu úre, ñai p̄oc̄ure ju aiye j̄avu J̄menijicu cac̄ure aru me bojedayure caivu ina úre voivure, ñi cadatequiyere aiye náre ne j̄eniaiyede úque.

<sup>7</sup> Noé mácu ñi ju aiye báque boje J̄menijicure, jiadoc̄u urac̄u c̄rami cac̄ic̄ure darejaquemavu yóre J̄menijicui coyuiye báquepedeca ñ mácure, meadac̄u ñ jina mácavure muiváibore jocarí. J̄menijicu coreóvare darejaquemavu ñ mácure ñnié ñmene vaiquíye báquede, ñnié j̄ame máquede c̄reja. Aru Noé máccap̄uravu jápiarí adarí ju arejaquemavu úre. Ubenita ij̄ravucavu J̄menijicure ju abevu bácvu Noé mácure jápiarí adabeni ju abedejaquemavu ñ mácure. Que baru J̄menijicui ñájine dar̄jimara marejaquémvu na mácvu. Ubenita Noé mácure “Boropatebecubu m̄ ji j̄ainore”, arejaquemavu J̄menijicu, ñi ju aiye báque boje úre.

<sup>8</sup> Abraham mácu ñi ju aiye báque boje J̄menijicure, etarejaquemavu ñi jobor̄re jocarí, n̄c̄u arejobor̄ita, yóre J̄menijicui coyuiye báquepedeca ñ mácure. J̄menijicu ñ mácure cuturí ñ jicu bac̄uúva, “Mi areno c̄r̄o mi cac̄uinore m̄re j̄dovac̄uymu yu”, ñi aiye báquede ñ mácure, ñrore ñi n̄quinore majibec̄vacari, ju arí etarí n̄rejaquemavu ñ, Abraham mácu.

<sup>9</sup> Ūi ju aiye báque boje J̄menijicure, cac̄rejaquemavu no jobor̄ J̄menijicui jíquijobor̄i ñi p̄ramena már̄jivure, yóre dijobor̄cavu ñm̄ve ne c̄ere. Abraham mácu ñ jinaque, cuivu bácvu, ñi mácu, Isaac bácu, aru ñi p̄ramecu, Jacob bácu máre, cac̄rejaquemavu ñniñamia c̄ramia ñimarođaque ñniñamia máque jívi. Aru na mácvu máre, Isaac bácu aru Jacob bácu, J̄menijicu “Mearo đacac̄uymu yu m̄re”, ñi coyimara marejaquémvu na mácvu coapa. <sup>10</sup> Abraham mácu napini coredejaquemavu ñi cac̄quiyede no imaro c̄iméno J̄menijicui cain̄m̄a c̄r̄imaro. J̄menijicurecabe dáriayv bácu aipe ñrojaro maquinóre diim̄rore aru dayu bácu máre diim̄rore.

<sup>11</sup> Abraham mácu ju aiye báque boje J̄menijicure, parure darejaquemavu J̄menijicu ñ mácure ñi j̄edoc̄vayuiyere ayu. V̄c̄u baju bácvvacari ñ mácu aru jímarepaco Sara báco j̄edoeabeco bácovacari ñ máco, na mácvure j̄edoc̄vare darejaquemavu J̄menijicu. Abraham máccap̄uravu “J̄ve J̄menijicu đac̄uymu yóre ñi aiye báquepedeca”, arí dáriarejaquemavu ñi ju aiye J̄menijicure dajocabec̄va. <sup>12</sup> Que baru ñi j̄edoc̄vajur̄ore j̄edoc̄varí bujabecu bácu yayú bácu bajupe cac̄vacu bácvvacari, obediv̄u baju ñi p̄ramena c̄ma caride. Abiácovare obediv̄u teni, ēpayabeape obediv̄u máre tedama na, Abraham mácu p̄ramena.

<sup>13</sup> Caivu ina p̄eva mácvu ju arejaquemavu J̄menijicure, pu ne yayeta dajocabev̄va. Eabedejaquemavu c̄reja ñnié J̄menijicui jíquiyede yóre ñi aiye báquepedeca na mácvure. Obediv̄u J̄menijicui mearore jíquiyede jírocaí, coreóvarejaquemavu na mácvu J̄menijicu j̄ve jícuure. Que baru toroj̄rejaquemavu iye vaiquíye boje yóre J̄menijicui aiye báquepedeca. Coreóvarejaquemavu aipe paiye na mácvu ne cac̄ede. “Arenoacavu cac̄iv̄u maja. Maje jobor̄re jocarí dajocaiv̄u maja”, are n̄iv̄u barejaquémvu na mácvu. <sup>14</sup> P̄eva diepe paiyede aiv̄u j̄ve vore n̄iv̄u, ear̄jiv̄u areno cac̄ore, ne cac̄jinore. <sup>15</sup> Na mácvu ñuriv̄u baru ne cac̄o mácar̄ore, copain̄iv̄u buojajebu na mácvu nore. <sup>16</sup> Ubenita quénora areno cac̄o p̄eno mearo cac̄o cavar̄o mearo J̄menijicui cac̄ore, ne p̄eno toroj̄r̄iye boje nore, urí, vorí, napini coredejaquemavu na mácvu. J̄menijicu no imaro mearore meadac̄arejaquemavu na mácvure. Que teni j̄dovarejaquemavu cac̄ebec̄va jaboteyu na mácvure. Aru ne mearore jímu cac̄ebedejaquemavu ñ.

<sup>17-18</sup> Abraham mácu ñi ju aiye báque boje J̄menijicure, n̄varejaquemavu mamacu Isaac bácu juarí jícar̄iduc̄u ñ mácu J̄menijicure. J̄menijicu Abraham mácu juarí jícaic̄d̄enejaquemavu ñi mácu baju c̄inácure, J̄menijicui majiyue boje aipe ñrojaene Abraham mácu ju aiye úre. Abraham mácu j̄dovayuiyere ayu aipe ñrojaene ñi

ju aiyede Jūmenijicure, “Quévura ina Isaai pāramena marajárama mipāramena baju”, Jūmenijicure ayu básvacari, Abraham mácu Isaac bácu juarī jícasu barīdurejaquemavu Jūmenijicure. <sup>19</sup> Yópe arī, “Jímacure ji boarī jaruvaru, Jūmenijicure nacovañu buoiaibi úre yainore jaruvarī”, arī dápiarejaquemavu Abraham mácu. Isaac bácu jípacu bácu boarī jaruvajromu mácu barejaquemavu. Que baru yópe nacovaimure páyu barejaquemavu yainore jaruvarī. Aru caiye dieque coreóvare daibi majare Jūmenijicure nacovañure yaijorivure yainore jaruvarī.

<sup>20</sup> Isaac bácu ūi ju aiyede báque boje Jūmenijicure, ūi yaiquíye jipocamia jēniarejaquemavu Jūmenijicure mearo đacaquiyede mamara pucarāre, Jacob bácu aru Esaú bácu máre.

<sup>21</sup> Jacob bácu ūi ju aiyede báque boje Jūmenijicure, ūi yaiquíye jipojīcai, jēniarejaquemavu Jūmenijicure mearo đacaquiyede mamacu José bácu mára pucarāre. No jipocai tutayu básvacari ūi tuturiteiyorā ūi parube boje, mearore jícasu Jūmenijicure, parúque jēniarejaquemavu iye mearo đacaquiyede ímacu bácu jíbucu bácu pueno, José bácu oatuvaiyurīduyu básvacari ūi nópe đaiye báquede.

<sup>22</sup> José bácu ūi ju aiyede báque boje Jūmenijicure, sourejaquemavu Israel bácu pāramena marajivu ne etarājijyede Egipto āmicurijoborōre jocarī. Aru pūvaicōjenejaquemavu ūi cūa máquede, ne jaruvarājiyere ayu diede cūracobei ne copainarajiyede Canaán āmicurijoborōi.

<sup>23</sup> Moisés bácu búcuva bácu ne ju aiyede báque boje Jūmenijicure, yavedejaquemavu ūi mácu ne cūrami jívu yóbecurā aviávare ūi pōeteniburu yóboi. Nópe đarejaquemavu ūi juedocu meajicu baju boje aru na mácu ne jidube boje Egipto āmicurijoborōcavu ne jabocu bácu Faraón mácu. Jidubedejaquemavu ūi ūájine đájuroede na mácu, ne đabe báque boje yópe ūi boarī jaruvaicōjeiye báquede jipocare Israel bácu pāramena ne juedova ūmavare.

<sup>24</sup> Moisés bácu ūi ju aiyede báque boje Jūmenijicure, búcu teyure ubedejaquemavu pōeva “Ūi jabocu Faraón ūi mácoi búcuóvaimure ūi, Moisés”, ne aiyede úra. <sup>25</sup> Quénora ina Egiptocavu ne yebacavu, ūi pōeva, Jūmenijicure pōeva, ina judíoavaque, ūi jiyurejaquemavu Moisés bácu. Egiptocavu ne jēneboi torojucu me cucu bácu baru ijāravuque ureque, Jūmenijicure urōpe đabejebu. Quénora coateni Jūmenijicure jaruvarī, āmeina tejebu. Aru obebenmāra torojjebu ūi mácu. <sup>26</sup> Ūi dápiainore pueno baju bojesurō marejaquemavu ūi jícuure pōeva ne āmeina yávaiyede ūi mácu, ūi coreóvaiye boje Jūmenijicure daroquimure, Cristore, ūi pōeva, ina yebacavucavu ne pāramecu basuure. Que baru ina yebacavu bácuque ūi jini, cadateni, meadaiyurejaquemavu Moisés bácu. Aru caiye ānié cūvaede, Egiptoque me bajure, ubeni jaruvarejaquemavu. Nópe đarejaquemavu ūi parini coreiye boje caiye iye mearore Jūmenijicure jícuure ūi mácu.

<sup>27</sup> Moisés bácu ūi ju aiyede báque boje Jūmenijicure, etarejaquemavu Egipto āmicurijoborōre jocarī. Ūi jabocu bácu Faraón mácu jaraimu mácvacarita etarī nurejaquemavu Moisés bácu, jidubecava. Ūi mácu yópe jāñure barejaquemavu ūi Jūmenijicure, pōeva ne jāmure. Que baru ūi ju aiyede úre đajocabecava, etarī nurejaquemavu.

<sup>28</sup> Ūi ju aiyede báque boje Jūmenijicure, ina Israel bácu pāramena mácuve jaijicōjenejaquemavu ovejava mamajina ne boaimara mácuve jivede ne jedevacobe puenora aru caipucarūrañai, ángele boarī jaruvabequiyere ayu diñamia cūramiacavure. Ūi ángele Jūmenijicure daroimū mácu barejaquemavu, boarī jaruvacuñu caivu ūmava ina mamarumū pōteivū curivure Egipto, jivede cūvabevava ne jedevacobe yebai. Ūbenita ina Israel bácu pāramena mácuve ye āmedabemara marejaquemavu. Aru Moisés bácu ju aiyede báque boje Jūmenijicure, Pascua āmicurō torojve teinore búri, oveja jiarure búcuve đaiye cūbe páuque āri torojve teicōjenejaquemavu ina Israel bácu pāramenare ūi coapa cainmā.

<sup>29</sup> Ina Israel b́acui p̄aramena ḿacav̄u etaīv̄u b́acav̄u Egiptore jocarĩ Moisés b́ac̄uque ne j̄u aiye b́aque boje J̄umenijic̄ure, jobor̄oi vaiv́arĩ jatarejaquemav̄u no J̄uariya āmic̄ur̄iya j̄ia ũrāda c̄ur̄o ḿacar̄o coricare. Ũbenita ne ýobore ina Egiptocav̄u jataiȳur̄id̄uiv̄u b́acav̄u nápe, ina Israecav̄u b́acav̄upe, corĩ n̄uri yaidéjaquemav̄u na ḿacav̄u.

<sup>30</sup> Israel b́acui p̄aramena ḿacav̄u ecoiv̄u b́acav̄u Canaán āmic̄ur̄ijobor̄oi ne j̄u aiye b́aque boje J̄umenijic̄ure, J̄umenijic̄u t̄are đarejaquemav̄u Jericó āmic̄ur̄iĩmaro biaido par̄ur̄ido b́acar̄ore. Siete paij̄arav̄ua baju na ḿacav̄u ne tarab̄uteni jacot̄ur̄ĩburu ýobore diĩmaro jedevare t̄arejaquemav̄u no biaido par̄ur̄ido b́acar̄o.

<sup>31</sup> Rahab b́aco, nomió ōi baju bojedado ũm̄uvare āmenore đado b́aco náque, ōi j̄u aiye b́aque boje J̄umenijic̄ure, yaibédejaquemav̄u ina Israecav̄u b́acav̄u ne boarĩ jar̄v̄aiyede arev̄u ōi c̄ur̄ḡocav̄u b́acav̄u J̄umenijic̄ure j̄u abev̄ure. Ne mead̄aimo máco barejaqué̄mav̄u ōi toroj̄ur̄ĩ me jacoȳur̄ĩ cadateiye b́aque boje ina Israecav̄u b́acav̄u p̄ucar̄ā ne jaboc̄ui daroimara ḿacav̄u j̄arĩ coreóvar̄ājiv̄ure yavenina aipe ārojarore diĩmaro ḿacar̄ore.

<sup>32</sup> Coȳur̄ĩ b̄uojajebu ȳu arev̄u obediv̄u J̄umenijic̄ure j̄u air̄đeva ḿacav̄ure. Arej̄arav̄ua ȳure c̄ur̄ĩ cojióru, na ḿacav̄u ne borore coȳj̄ebu m̄j̄are. Coȳj̄ebu Gedeón ḿac̄ui đaiye b́aque, Barac b́ac̄ui đaiye b́aque, Sansón ḿac̄ui đaiye b́aque, aru J̄efté b́ac̄ui đaiye b́aque; aru David b́ac̄u Samuel ḿac̄umaque ne đaiye b́aque; aru arev̄u ānina J̄umenijic̄ui ýavaiyede coȳuc̄air̄đeva ḿacav̄u ne đaiye b́aque máre, ne j̄u aiye b́aque boje J̄umenijic̄ure. <sup>33</sup> Ńacav̄u b́acav̄u aru arev̄u J̄umenijic̄ure j̄u aiv̄u b́acav̄u máre p̄đeva ũre ne đarĩ majibede đarejaquemav̄u, ne j̄u aiye b́aque boje J̄umenijic̄ure. Ńacav̄u b́acav̄u boarĩ, vainí t̄arejaquemav̄u arenoa jobor̄đacav̄u, āđamatenan̄iv̄u b́acav̄ure na ḿacav̄uque. Ńacav̄u b́acav̄u me jabotedejaquemav̄u p̄đevare, ne đar̄ājiyere aiv̄u mearo ne baju. Ńacav̄u b́acav̄u j̄ēniarejaquemav̄u J̄umenijic̄uque, ũi cadatequiye aiv̄u na ḿacav̄ure. Aru ũ cadatedejaquemav̄u caiv̄u ina ḿacav̄ure, ýore ũi aiye b́aquepedeca. Ńacav̄u b́acav̄u b̄iede đarejaquemav̄u āimara j̄ijec̄ur̄iv̄u, león āmic̄ur̄iv̄u, yavipe raiv̄u ne j̄ijec̄amure, ne āmenajiyere aiv̄u na ḿacav̄ure. <sup>34</sup> Ńacav̄u b́acav̄u jabova ne jar̄v̄aic̄đejemara ḿacav̄u vacarĩ toabo ũrabo āmebo j̄iv̄ui, ěimara āmenejaquemav̄u. Dupini n̄urejaquemav̄u, arev̄u ne totarĩ boarĩ jar̄v̄abenajiyere aiv̄u ńacav̄u b́acav̄ure boaicaroveque. Ńacav̄u b́acav̄u par̄v̄bev̄u b́acav̄ure par̄v̄re đarejaquemav̄u J̄umenijic̄u. Churarava par̄v̄riv̄u tedejaquemav̄u ńacav̄u b́acav̄u. Aru ńacav̄u b́acav̄u arenoa jobor̄đacav̄u b́acav̄u ne ũnavaran̄iyede ne oteiye b́aque j̄ēiyede aru ne oteiāimarare máre, ina ũnav̄iv̄u b́acav̄ure cujurĩ copaide đarejaquemav̄u ne jobor̄đita. Nóre đarejaquemav̄u na ḿacav̄u ne j̄u aiye b́aque boje J̄umenijic̄ure. <sup>35</sup> Aru ńacav̄u nomiva ḿacav̄u máre jacop̄urejaquemav̄u ar̄ur̄iv̄ure cojedeca név̄u yaiv̄u b́acav̄u J̄umenijic̄ui nacovaimarare. Arev̄u ńacav̄u b́acav̄u jabova ne b̄uomara ḿacav̄u barejaqué̄mav̄u, ne j̄u aiye b́aque boje J̄umenijic̄ure. Ina jabova b́acav̄u churarava b́acav̄ure pare jara rop̄eic̄đjenejaquemav̄u na ḿacav̄ure. Que teni, “M̄j̄e j̄u abedu J̄umenijic̄ure, jaetovar̄ājaramu m̄j̄are”, ar̄id̄urejaquemav̄u na ḿacav̄ure ina jabova b́acav̄u. Ũbenita ina J̄umenijic̄ure j̄u aiv̄u b́acav̄u ye j̄u abev̄uva tedejaquemav̄u cain̄um̄ua. Quénora ina jabova b́acav̄ure boarĩ jar̄v̄aic̄đjenejaquemav̄u na ḿacav̄ure, n̄acajarajiv̄u yainore jar̄v̄varĩ ar̄ur̄iv̄u cojedeca aru c̄ur̄ājiv̄u p̄reno baju me cavar̄o mearo J̄umenijic̄ui c̄ur̄oi. <sup>36</sup> Arev̄u ńacav̄u b́acav̄ure ȳur̄ini, jara rop̄edejaquemav̄u. Aru arev̄u b́acav̄u p̄reno baju ũájiv̄ure t̄aumeaque b̄ur̄oi n̄v̄arejaquemav̄u āmeina teiv̄ure j̄ēni j̄acoiñami. <sup>37</sup> Arev̄u b́acav̄ure c̄ur̄aboaque đ̄v̄varĩ boarĩ jar̄v̄arejaquemav̄u. Arev̄u b́acav̄ure j̄oc̄ub̄raiveque coriburarĩ boarĩ jar̄v̄arejaquemav̄u. Aru arev̄u b́acav̄ure boaicaroveque totarĩ boarĩ jar̄v̄arejaquemav̄u. Nóre đarejaquemav̄u, na ḿacav̄ure j̄u abev̄uva teni đar̄id̄ur̄ājiv̄u J̄umenijic̄ure. Ńacav̄u b́acav̄u cuitótecajea c̄v̄bev̄uva dorejaquemav̄u oveja pođaque đ̄aicajede o cabra pođaque đ̄aicajede. Aru na ḿacav̄u c̄ur̄amia c̄v̄bev̄uva vaiv̄arejaquemav̄u arenoita arenore jocarĩ, ne c̄ur̄ijobor̄ore c̄v̄bev̄uva. C̄v̄ve c̄v̄bev̄u baju, āiyede ye c̄v̄bedejaquemav̄u. Pare ũájiv̄u baju barejaqué̄mav̄u. Aru arev̄u ne āmeno đ̄aimara marejaqué̄mav̄u. <sup>38</sup> Caiv̄u na ḿacav̄u, J̄umenijic̄ure



ju aivn, meara baju barejaquemavn arevn ijāravncavn pueno. Nācavn bācavn ne cūrō cāvabedejaquemavn. Que baru vaivārejaquemavn pōescubenoī aru cūrascūai máre. Cārejaquemavn cūrascobeā jívni aru jobocobeā jívni máre.

<sup>39</sup> Jāmenijicn me jārejaquemavn caivn na māvavnre ne ju aiye báque boje úre. Ūbenita me jāñn māvavnacari na māvavnre, ne yainájiye jipoca nācascn cūinācscn ye eabedejaquemavn caiye iye mearore yóre Jāmenijicn “Jāve đacascnyntu mājare”, ūi aiye báquepedeca.

<sup>40</sup> Jāmenijicni dāriaiye boje majare máre, pueno baju métamu ūi dāriarī đacaiyue majare, ūi yóboque “Que đarājare” ūi soyūiye báqueque, ūi yóre nūri earī bnojare đaiyepe ūi yebai majare aru na māvavnre máre. Que baru na māvavnre ye jaubede đacscnynte ū majaque. Aru jaubede đabescnynte na māvavnre maje cūbeda.

## 12

*Daiye jaūrō majare Jesúi đaiyepe yóre Jāmenijicni nrōpe maje napinajiyere aiye (1 Co 11.31-32; Fil 2.6-11; He 1.13; 2.9)*

<sup>1</sup> Maje cūebu ijāravni yóre cūyavni ne cūyaiyepe. Obedivn pōeva jāđama ne cūyaiyede. Aru ina cūyavni cuitótecajeare dođama obebecajea ūmājubede, aru đuscéde jocarī nūvamenama, cūyarājivn maumejiena. Quédecabu majare máre. Majare jāđama ina obedivn pōeva napivn bācavn nājiyede pu ne yaiyeta, ne ju aiye báque boje Jāmenijicni yāvaiyede jāvene. Que baru napedeca napinajarevn maja maje nājiyede đajocabevnva. Đajocarājarevn majare jocarī caiye iye đaicōjemene majare yóre Jāmenijicni nrōpe aru caiye maje āmeina teiyede, maje đaiye cōmajiyede. Maje āmeina teiyebu yóre cuitótecaje ūmājūricaje ārađoare bnojūoricaje ina cūyavni ne đajocarī jarūvaiye báquepe ne cūyarājiye jipocare. Aru iye đaicōjemenu majare yóre Jāmenijicni nrōpe yóre đuscé ina cūyavni ne đajocarī jarūvaiye báquepe ne cūyarājiye jipocare.

<sup>2</sup> Cainntna dāriarājarevn Jesúre yóre maje jāimūpe. Ūrecabe majare ju are đayn Jāmenijicnre aru jaubede đayn maje ju aiyede Jāmenijicnre máre, majare meadarī eare đayn caiye iye Jāmenijicni mearo đacaquiyede majare. Jesúvacari ūi nājiyede napini đajocabedejaquemavn, yaiyū bācūvacarita joscūjaravena. Pōescni yaiye joscūjaravena nrarō āmeno cūyojarōtamu, pōeva ne dāriaiyede. Quénora Jesúcapūravni ūi dāriaiye boje iye nrarō mearo torojmede cūvacayure ūi yainīburu yóbore, āmeina jāmenejaquemavn ūi yaiquiyede joscūjaravena. Que baru ye baju āmenejaquemavn úre iye cūyoje tede đaiye. Aru caride dobascbe, jabotescny, jípacn Jāmenijicn ūi dobarō mearo mearpūravni. <sup>3</sup> Que baru me ārūjara mūja Jesúre, coreóvarājivn me aipe nājīñn māvavnre. Pōeva āmeina teivn úre ūbeni maucūvarivn “ ‘Jāmenijicni daroimntu yn’, borocārī aibi Jesús”, ne aiye báquede, ne ure nājine đaiye báquede úre jāve napinejaquemavn ū. Ūre ārūri chīori parūbetebejarā mūja mūje ūmei. Đajocarī jarūvabejarā mūje ju aiyede Jāmenijicnre.

<sup>4</sup> Pōeva āmeina teivn mājare boarī jarūvabenama cāreja, mūje napiyedeca ne nājine đaiyede mājare, mūje āmenore đabe boje yóre ne đaiyepe. <sup>5</sup> ¿Aru ārūmetenarū mūja iye Jāmenijicni majicaiyede majare yóre mamarape? Yóre arī, toivaicōjenejaquemavn:

Mū, būscn, me jāriarī adajascn maje jaboscn Jāmenijicn majicayure mūre aipe đaiye jaūrōre.

Chīori parūbetebejacn mi ūmei ū coreóvare đayure mi āmeina teiyede. <sup>6</sup> Que teni maje jaboscn Jāmenijicn caivn ūi ūmarare majicaibi. Aru caivn ūi jascorūimara mamarape nājine đaiibi ū, arī toivaicōjenejaquemavn.

<sup>7</sup> Napijara mūje nājiyede ijāravni yóre jūđova ne napiyere ne nājiyede népacni majicaiyede náre. Mūja nājivn baru, coreóvaivnūbu Jāmenijicn đayure mājare mamarape, mūje đarājiyere ayū yóre ūi nrōpe. Caivn majivn matascn cūbecūre jípacni nājine đabemū, majicascny ūre. <sup>8</sup> Aru Jāmenijicn majicayūbe caivn ina mamarape. Que baru mūja ūi nājine đabemara marū ūi majicaiyede mājare, mamara baju āmevntamu mūja. Quénora eaimarape paivnūbu mūja. <sup>9</sup> Coreóvaivnūbu maja majebūcūvna ūmūvare coapa, majare

urivare, ne ðaiye cõmajiyede majare. Nácarũravu ñájine ðaivũ barejáima maja juedovare cãreja, majicarãjivũ majare. Aru náre, pðevareca, ju arĩ pueðaivũ barejávũ maja. Que baru rueno baju ju arĩ pueðaiye javũ majare ñai majeracu cavarõ mearocacure, Jũmenijicu bajure, maje curãjiyere aivũ me úque jãravũ cũiméjãravũ baquinóre. <sup>10</sup> Majebucava ãmva coara ijãravũsavũcarũravũ majare ñájine ðarejaima, majicarãjivũ majare yóre náre me javére ne dáriaru obebejuare maje cuede juedova cãreja. Ubenita majeracu Jũmenijicũcarũravũ majare ñájine ðaibi majicacũu majare, cadatecũu majare maje rueno meara baju barãjiyére ayũ yóre ã bajure. <sup>11</sup> Jãve pðecu cubebi ñájiyũcu. Que baru maje ñájinũmure ye torojubevũbu maja. Quénora chõivũbu maja ñájinũ. Ubenita ñájinũcarũravũ Jũmenijicũ majide ðaimaramu, maje ñájiye báque boje. Que baru maje ñájiniburu yóbore, cãrijimenoque curivũbu mearore ðarĩ yóre Jũmenijicũ urõre majare javére.

<sup>12</sup> Que baru yóre cúyaivũ ne parure ðaiyere ne ãmuvede aru ne ñuaboare máre, parure ðajarã mũa mũje ũmei. <sup>13</sup> Yóre ne voiyere cúyaima nurinimare náscu ijinoque cúyayu ãi meadaquiye aivũ aru náscu cuiye majibecu ãi cúyarĩ majiquiye aivũ máre, nopredca mearore ðajarã mũa yóre Jũmenijicũ urõre mũjare javére, mũje ðajocabenajiyere aivũ mũje ju aiyede Jesúre aru mũje cadateni parure ðarãjiyere aivũ ne ũmei mũjacavu parubevure cãreja ne ũmei, na máre ne ðajocabenajiyere aivũ ne ju aiyede Jesúre.

*Me bajure maje daru yóre Jũmenijicũ urõre ubenita ãme bajure maje dabedu yóre ãi urõre (Mt 3.12; 2 Ts 1.7-8)*

<sup>14</sup> Caino mũje oainope cadatejarã mũjevure, ne curãjiyere aivũ cãrijimevũva. Aru caino mũje oainope cadatejarã mũjevure, ne curãjiyere aivũ mearore ðaivũ yóre Jũmenijicũ urõre cainũmva. Nóre ðabecu baru, pðecu cubebi cuscũu maje jabocu Jesucristoque. <sup>15</sup> Caino mũje oainope me ðajarã mũa. Mũjacacu cũinácũ ye ðajocarĩ jaruvabecurĩ iye Jũmenijicũ jĩũroede mearore bojecũbeda, ãi ju abeque Jesúre, ñai Jũmenijicũ daroimũ máscure, ãi meadaquiye ayũ pðevare. Mũjacacu cũinácũ ye ãmedabecurĩ yóre ijede ãmene oteiye oteiye me máquede. Cũinácũ mũjacacu bueyũ baru jãve ãmene aru que teni coateyũ baru Jũmenijicure jarũvarĩ, arevũ mũjacavure máre coatede ðacũyũme ã, Jũmenijicure ðajocarĩ jarũvayũ básũ. <sup>16</sup> Mũjacacu cũinácũ ye ãmeina ðabecurĩ, ãmũ nomióque aru nomió máre ãmũque. Aru ye Jũmenijicure ubeni yũribecurĩ úre máre. Nóre ðarejaquemavũ Esaú básũ. U máscu cũvacũyũ cũináru jorogũ ãiyeque jorogure imascu básure bojedarejaquemavũ mamarũmũ pðeteyũ ãi cũvajũroe báquede, Jũmenijicũ mearo ðacajũroe báquede ã máscure. <sup>17</sup> Mũa coreóvaivũbu aipe vaiye báquede ã máscure. Uĩ bojedarĩburu yóbo diede, urĩdurejaquemavũ jíracũ básũ jẽniacaiye báquede Jũmenijicũque, ãi mearo ðacaquiye ayũ ã máscure. Ubenita ã máscu ãi urĩduiyede ye eabedejaquemavũ. Pare oyũ básũvacari, ye buojabedejaquemavũ oatũvayũ iye ãi ðaiye báquede.

<sup>18</sup> Majacarũravũ nũmenamu Jũmenijicũ yebai yóre ãnina Israecavũ básavũ ne nuíye báquere ãi yebai. Na máscavũcarũravũ jãri jẽni majidejaquemavũ no curõ, ne Jũmenijicure vorãnũinore, ãi soyũiye báquede na máscavure “Que ðarãjare”, ãi aino mácarõre Moisés básũque. No curõ, Sinaí ãmicurĩcũ cãracũ, toabo uruinoque ðejaquemavũ. Nẽmitedejaquemavũ. Ocopenibo dicũre taorejaquemavũ. Aru ãmei ũmevũ parurõ jarurejaquemavũ dicũ cãracũre. <sup>19</sup> Na máscavũcarũravũ járiarejaquemavũ jaruiyo, trompeta ãmicuriyo, bujéé báquede aru Jũmenijicũ yávaino mácarõre máre. Uĩ yávaiyede járiarĩ, cucsũmaivũ jẽniarejaquemavũ Jũmenijicũ yávabequiye aivũ na máscavure ne jidué boje. <sup>20</sup> Cucsũmarejaquemavũ na máscavũ Jũmenijicũ, yóre arĩ, ãi soyũiye báque boje na máscavure: “Ñai jãri curayũ bajũróscure icũ cãracũ turũvare, boarĩ jarũvajarã mũa. Pðecu baru u oteiãimascu baru, cãraboque o tãyũoque ðũvarĩ boarĩ jarũvajarã mũa úre”, arejaquemavũ Jũmenijicũ. Uĩ nóre soyũiye báquede ye járiarĩ narĩmenejaquemavũ na máscavũ. <sup>21</sup> Caiye ãnié nóre vaiye báque pare jidojae boje, Moisés básũvacari, “Jidũcu

bidini jáiyubevu yu”, arejaquemavu. Que baru majeñecuva mácavu ye nuri eabedejaquemavu Jūmenijicu yebai.

<sup>22</sup> Ūbenita majacapūravu maje jēniayede Jūmenijicuque yópe nuri earī buojađavū apēcū cūracū, Jūmenijicū cūracū, Sión āmicuricū cūracūi. No curō Jūmenijicu arucu ūi ĩmaro, Jerusalén āmicurīmaroi, cavarō mearoi, yópe nuri earī buojađavū maja, maje jēniayede Jūmenijicuque. Diĩmaro ángeleva obedimillones baju ne ĩmaroi yópe nuri earī buojađavū maja, maje jēniayede Jūmenijicuque. Ina ángeleva torojurivū cójijidama mearore jínajivu Jūmenijicure. <sup>23</sup> Aru caivū ina Jūmenijicūi mára ūi mamaruṁ pōteivupe raivū, na máre torojurivū cójijidama, mearore jínajivu Jūmenijicure. Nárecabu ina ne āmiá toivaino mácarōre cavarivū cavarō mearo Jūmenijicūi curōi, jáđovaquiyere aivū ne curājinore. Na torojurivū baju ne cójijinoi yópe nuri earī buojađavū maja, maje jēniayede Jūmenijicuque. Jūmenijicūvacari, űai coyucuyū caivū pōevare ārore maje curājino coapa, cavarō mearore o toabo cūimébore, maje đaiye báque boje maje cūede ijāravūi, ūi yebai yópe nuri earī buojađavū maja, maje jēniayede Jūmenijicuque. Ina pōeva meara mácavu Jūmenijicūi jāinore, ina ūi jaubede đaimara mácavu ne ūmene, ne yebai yópe nuri earī buojađavū maja, maje jēniayede ūque. <sup>24</sup> Aru Jesúvacari, ūque Jūmenijicu ayū bācu “Que đarājare” arī, ūi yóboque coyūiye báquede, ūi yebai yópe nuri earī buojađavū maja, maje jēniayede Jūmenijicuque. Jesúi jive meiyē báque boje, boropatebede đaibi majare Jūmenijicūi jāinore. űai Abel bācu ūi jive meiyē báque boje jībucu bācūi boarī jaruvaiye báquede ū mácure, Jūmenijicu űājine đarejaquemavu ūre boarī jaruvayū bācure. Ūbenita Jesúi jive meiyē báque boje, Jūmenijicu meadayūbe pōevare. Que baru Jesúi jivebu bojecūe baju Abel bācūi jive pūeno.

<sup>25</sup> Que baru me đajarā mūja. Me jápiarī adajarā Jūmenijicūi yávaiyede mūjare. Ūre járiaiyubeni ju abevū tebejarā mūja. Jūmenijicūi coyūcaicōjeiye báquede ijāravucacu Moisés bācure Israecavū bācavure, ina járiabeni ju abevū bācavu ye dupivū majibedejaquemavu Jūmenijicūi űājine đaiyede jocarī, ne ju abe boje. Que baru jāve pūeno baju dupivū majibenajivūbu maja, járiabeni ju abevū baru Jūmenijicu ūi coyūcaicōjeiye majare cavarō mearocacu Jesúre. <sup>26</sup> Dinṁṁ mácarōre Jūmenijicūi coyūcaicōjeiye báquede Moisés bācure ina Israecavū bācavure, cújiovarejaquemavu caino joborōre. Ūbenita caride yópe aibi Jūmenijicu: “Cūináro bediōva cojedeca caino joborōre cújiovacuyūtu yu urarō baju. Aru caino cavarōre máre cújiovacuyūtu yu urarō baju. Jāve đacuyūtu”, aibi Jūmenijicu. <sup>27</sup> “Cūináro bediōva cojedeca” ūi aiye báque boje, coreóvare đaibi majare caiye iye ūi cūedaiye báquede cújiovarī bíjarocuyūte Jūmenijicu. Que teniburu yóboi, quéda iye ūi cújiovabeno, ūi jaboteinoque, cūquiyebu.

<sup>28</sup> Cújiovaino buojabenotamu no curō Jūmenijicūi jaboteino. Majarecabu ūi epeimara, jabotenajivu ūque nore. Que baru maje curājiye boje ūque cainṁṁa ūi ĩmaro cavarō mearoi ūre memecarājarevū ūi mearore jýeque majare bojecūbeda. Aru, “Jūmenijicure ye jarare đabenajarevū űūjaque”, arī dápiarī cūcumari, aru ūre pūedavū máre ūi parué boje, mearore jínajarevū ūre, torojure đarājivu ūre. <sup>29</sup> Ūbenita yópe toa bíjaroiyere cūvede, nopedeca Jūmenijicu, maje mearore jímū, bíjarocuyūte ina ūi yávaiyede járiaiyubeni ju abevure. Que baru iye ūi yávaiyede me jápiarī ju arājarevū maja.

## 13

*Torojure đarājiyere aiye Jūmenijicure maje đaiye maje ūe boje*

*(Mt 25.35-46; Lc 15.4-5; Jn 10.1-16; Ro 12.13; Fil 4.11-13; 1 Ti 6.6-10; He 10.29; 1 P 4.9)*

<sup>1</sup> Ūre nūjara apēvū Jesúre ju aivure đajocabevūva, yópe jaúere ū jinare. <sup>2</sup> Cainṁṁa torojurivū me corū etarī jacouyarā mūja ina curādavure mūje cūramia coapa. Nópe đaiyede đajocabejarā mūja. Apēvū majeñecuva mácavu ne nópe đaiyede, coreóvabevūva corū etarejaquemavu Jūmenijicūi daroimara ángelevare.

<sup>3</sup> Dápiare nujara mɔja náre, ãmeina teivure jēni jacoĩñami jívui curivure, cadatenajivu náre yópe mɔje újuroepe arevɔ ne cadateiyede mɔjare, jabova ne buoimara maru. Dápiare nujara mɔja ina ñájivure, cadatenajivu náre máre yópe mɔje újuroepe arevɔ ne cadateiyede mɔjare, ñájivu baru.

<sup>4</sup> Caivu pđeva purubuoivɔ ne purubuoiyede, ne cuede yópe cūinávure, pueđajarãri ne baju. Que teni ãmɔva nomicurivɔ cɔbejarãri apescoque aru nomiva ãmɔcurivɔ máre cɔbejarãri apescoque, némarebucɔvare jarɔvarĩ. Caivu ina purubuoivɔ arevɔque curivɔ baru, némarebucɔvare jarɔvarĩ, Jūmenijicui ñájine đaimara márajivɔbu na. Aru caivu ina nomicubevɔ nomióque curivɔ baru aru ãmɔcubevɔ máre ãmɔque curivɔ baru, Jūmenijicui ñájine đaimara márajivɔbu na máre.

<sup>5</sup> Tãuturare jecubeni, diede pare urĩ, vore nɔmejara mɔja. Quénora torojurivɔ cɔjarã mɔja quéda mɔje cɔvaque, Jūmenijicui yópe aiye báque boje: “Cainɔmɔa jícuɔmɔ mɔre jauéde. Aru cainɔmɔa đajocabescɔmɔ mɔre”, arejaquemavɔ Jūmenijicui. <sup>6</sup> Que baru jidɔbevɔva yópe arãjarevɔ:

Maje jabocɔ Jūmenijicurecabe yure cadateyɔ. Que baru jidɔbecɔbu yɔ. Pđescɔ cubebi ãmedarĩ buojayɔ ji ũmene, arãjarevɔ maja.

<sup>7</sup> Ārujara mɔja ina mɔje jabova bácvure, Jūmenijicui yávaiye méne yávacaimara mácvure mɔjare. Dápijarã aipe ne đaiye báquede yópe Jūmenijicui urđore pɔ ne yaiyeta. Na mácvɔ Jesúre jɔ aivɔ bácvure paivɔ bájarã mɔja. Aru ne đaiye báqueredeca đajarã mɔja. <sup>8</sup> Que baru Jesucristorecabe oatɔvabescɔ cainɔmɔa. Ũ cūinátɔmɔrecabe pđevare meadɔyɔ bácvɔ javede, aru pđevare meadɔyɔ caride, aru pđevare meadɔyɔ bacɔyú cainɔmɔa máre. <sup>9</sup> Jɔjovaicđjemejara arevɔ pđevare ne ape bueiyeque, Jūmenijicui yávaiye méne jãve ãmeque mɔjare. Iyere paiye bueiyede jápiarĩ jɔ abejarã. Métamu parure đaru mɔje ũmei Jūmenijicui mearo đacaiyeque mɔjare bojecubeda. Bojecubeda Jūmenijicui cadateibi majare ũi mearo đacaiyeque. Ũbenita pđeva jɔ aivɔ baru arevɔ ne đaicđjeiyede, “Apede ãjara. Ũbenita apede ye ãmejara mɔja” arĩ, ye cadatebemarátamu na. Que baru maje jɔ aiyeque iyere paiye đaicđjeiyede maje ũmei parure đarĩduiye jaubevɔ majare.

<sup>10-11</sup> Maja judíova maje sacerdoteva bácvɔ ãivɔ barejaquemavɔ jiarɔare ãimara ne boaimara mácvɔquede, majeñecuva mácvɔ ne jícaiye báquede, ne ãmeina teiye boje jãravɔa coapa. Ũbenita ãnijãravɔ cūinájãravɔ bácarđ ɔjɔá coapa, ñai sacerdotevare jaboteipđescɔ bácvɔ nuvaiyede ãimara ũi boaimara mácvɔi jivede ditucubɔ pɔeno baju meatucubɔ bácarđ jívui, jícuɔ diede Jūmenijicure pđevai ãmeina teiye boje, ye ãmenejaquemavɔ sacerdoteva bácvɔ jiarɔare, ina ãimara ũi boaimara mácvɔquede. Que baru ye mearore ĩmenejaquemavɔ ina sacerdoteva bácvɔ ina ãimara ne boaimara mácvure. Quédeca caivu ina pđeva mearore jíyurĩduivɔ Jūmenijicure yópe “Que đarãjare” ũi aino mácarđore Moisés bácvɔque, ye mearore ĩmeni, meadabemaramu na. Ũbenita maja mearore jívɔ Jūmenijicure yópe “Que đarãjare” ũi aino mácarđore Jesúque, ũi meadaimaramu maja. Jesúi yaiye báquebu jocɔcɔjaravena pđeva ne ãmeina teiye boje yópe ne jícaiye báquepe ãimara ne boaimara mácvure pđeva ne ãmeina teiye boje. Ũbenita Jesúi yainíburu yóbore cūináro, Jūmenijicui ye ubebi caiye ape jícaiye. Aru ñai sacerdotevare jaboteipđescɔ bácvɔ juarĩ jarɔvaicđjenejaquemavɔ ina ãimara ũi boaimara mácvure ne ĩmaro jedevai, pđeva ne ube boje na, ãimara mácvure. <sup>12</sup> Quédeca Jesús máre ñájini yaidéjaquemavɔ ĩmaro jedevai, pđeva ne ube boje úre. Yópe joaiyere docɔcuede ocoque, nopedeca Cristo joaiyere đaiibi pđevare maje ãmeina teiyede jarɔvarĩ, ũi jive meiyे báque boje, maje cɔrãjiyere ayɔ yópe Jūmenijicui urđore. <sup>13</sup> Que baru yópe Jesúi yaiye báquepe pđeva ne cɔyojeda đaimɔ mácvɔ ũi yaiye báque boje ĩmaro jedevai, nopedeca maja máre đajocarãjarevɔ maje mearore jíyede Jūmenijicure yópe “Que đarãjare” ũi aino mácarđore Moisés bácvɔque, judíovai mearore jíyere. Aru pđevare cɔyoje teicđjenajarevɔ majare máre yópe ne đaiyere Jesúre. Maje đajocaiye judíovai bueiyede, yópebu Jesúi etaiye báque judíovai ĩmaro urarđore jocarĩ, yaicáyɔ.

14 Ye ĩmaro cubevu majare ijāravui, ĩmaro cainuṁṁa carĩĩmaro. Quénora vore nuivubu, earājivṁ areno ĩmarore, maje carājimore. 15 Que baru cainuṁṁa mearore jínajarevu Jūmenijicure. Maje mearore jíyedecabu úre maje jícaiye úre. Aru Jūmenijicure mearore jini buojaiivubu maja, Jesú yaiye báque boje ũi jaruvaquiyepe aivu maje āmeina teiyede aru ũi jēniacaiye boje Jūmenijicureque majare boje cainuṁṁa. Maje torojuede jíyebu, yópe arĩ, “Ñujeracu, Jūmenijicu, meacu bajubu mi daroiye báque boje Jesúre, ũi meadaquiyepe ayu ñujare”, maje jícaiye úre. 16 Aru maje mearore ðaiyebu maje jícaiye máre Jūmenijicure. Que baru maje caðateiyebu arevare maje jíyede náre maje cuvaequede, ne cuvarājiyepe aivu náre jauéde, maje jícaiye úre. Caiye dieque úre me torojure ðaivubu maja. Que baru ārumetebejarā mija mearore ðaiyede aru pōevare caðateiyede máre.

17 Me járiajarā mija, Jesúre ju airōeva, mija coreipōevare. Náre pueðarĩ, ne coyuiyede ju arĩ, ðajarā yópe ne ðaicōjeiyere. Cainuṁṁa mija arĩ, jári coreðama ye jabuónabevuva. Aru nópe ðaðama, ne coreóvaiye boje coyurājivure Jūmenijicure aipe ne ðaiyede iye ũi náre coreicōjeiyede mija. Mija ne coyuiyede ju arĩ, diepe mije ðaru, torojurivṁ coyurājarama Jūmenijicure mije ju aiyede. Ubenita mija ne coyuiyede ju abeni, diepe mije ðabedu, chĩoivṁ coyurājarama Jūmenijicure mije ju abede. Aru chĩoivṁ coyuru, ye meamejebu mija. Jūmenijicu ñájine ðajebu mija, mije ju abe boje náre.

18 Cainuṁṁa ðaiyurivubu ñija caiyede yópe mearope Jūmenijicui jáinore ũi caðateiyequede. Que baru, “Boropatebevṁ yu”, arĩ dápiarĩ buojaiivubu ñija. Que baru jēniacare mija Jūmenijicureque ñujare boje, ũi caðatede nuquiyepe aivu ñujare.

19 Paredeca jēniaivṁ yu mija, mije jēniacarājiyepe ayu Jūmenijicureque ũi copaini nuicōjequiyepe ayu yure, cuscunajivari mije yebai rueno maumejiena.

20 Jūmenijicurecabe carijimenoque cure ðaiye majicu pōevare. Urecabe nacovañu mácu maje jabocu Jesúre yaivṁ bácvṁ ne carōre jocarĩ. Maje jabocu Jesús caivṁ maja úre ju aivure jári coreyube me baju arevṁ majare coreivṁ rueno. Yópe ovejavare coreipōescu jári coreiyere, nopedeca maje jabocu Jesús jári coreyube majare. Uí jive meiyede báque boje ũi yaiye báquede, Jūmenijicu “Que ðarājare” arĩ, ũi yóboque coyuiye báque pōevare jáve jaubedejaquemavu. 21 Mija mearare ðarĩ jaubede ðajacurĩ majeracu Jūmenijicu, ñai carijimene ðayu, mije ðaiye majinajiyere ayu caiyede mearo bajure yópe ũi urōpe. Aru majeracu Jūmenijicu Jesucristore mearare ðare ðajacurĩ majare, maje torojure ðarājiyepe ayu úre. Que baru mearore jínajarevu Cristore cainuṁṁa, jáðovarajivṁ úre meacu bajure. Quédecabu.

### *Meaicōjeino*

22 Mija, jivṁ, Jesúre ju aivṁ, paredeca jēniaivṁ mija, mije napinajiyere ayu iye ji toivaiye báquede aipe ðaiye jauōre mija. Uarō ji toivacajuroede yu toivabescu vacari, toivacavṁ mija parure ðacuyṁ mije ũmei, caðatecuyṁ mija. 23 Majecu Timoteoi borore jarovṁ mija. Ñai jabova ne buoimṁ mácu, ne jodeimṁ me caride. Maumejiena ji yebai ũi earu, cūináturu narajaramu ñija mije yebai. 24 Meajarari caivṁ mije vṁ, Jesúre ju aivure coreipōeva, aru caivṁ arevṁ Jūmenijicui pōeva máre. Italia āmicurijoborōcavu ñijaque curivṁ meaicōjeðama mija. 25 Aru Jūmenijicu mearo ðacajacurĩ caivṁ mija bojecubeda ũi me boje. Quédecabu. Quénoramu.

## Santiago

Mamabainore soyuiyebu Santiago básu ñi toivacaiye báquede paperayocare doce paiyajuboacavu Israecavu Jesúre ju aipðevare, ne joborðare jocarí dajocaivuvu bácvare, curãjivure arenoa joborðai. Santiago básu judíovacacu barejaquémavu. Jesucristoi yócu barejaquémavu. Majidivuvu ne dáriaiyere, toivacarejaquemavu diyocare añiñjua báquede 40-60 d.C. Aru arevuvu ne dáriaiyere Santiago básu toivacarejaquemavu diyocare caiyoca areyoca Majeracu Jūmenijicui yávaiye mamaene soyitucubo jívui curiyoca jipocai añiñjua báquede 40-50 d.C.

Diyocaque naricðjenejaquemavu ina judíova Jesúre ju aipðevare ne ñájiyede (1:2-4, 12-18). Aru soyrejaquemavu Jesúre ju aipðevare aipe ðaiye jaurore (1:5-11, 19-27, 2:14-26, 3:13-18, 5:7-20) aru aipe ðaiye jaubenore (2:1-13, 3:1-12, 4:1-17, 5:1-6).

*Santiago ñi meaicðjeino Jesúre ju aipðevare  
(Mt 13.55; Mr 6.3; Hch 15.13; Gá 1.19; 1 P 1.1)*

<sup>1</sup> Yuvu, Santiago, toivacaiuvu mujare. Majeracu Jūmenijicure aru maje jabocu Jesucristore máre memecayuvu yu. Meaicðjeivuvu mujare, jívure, doce paiyajuboacavu Israecavure, mujare joborðare jocarí dajocaivuvu bácvare, curãjivure arenoa joborðai.

*Pðevare Jūmenijicuvu majiéde ñi jíno  
(Mt 7.7-11; Jn 16.23-24; Stg 3.13-17; 1 P 1.24-25)*

<sup>2</sup> Mjua, jívuvu, torojujarã muju muju ũmei muju ñájiyede apeiñe ãmeque. <sup>3</sup> Que baru coreóvaivuvu muju ñájiyuvu baru dajocabevuvu muju ju aiyede Jesucristore, pñeno baju narinajivure muju ñájiyede. Que teni jãri corevaivuvu muju muju ju aiyede. <sup>4</sup> Me narijara muju ñájiyede, curãjivuvu meara matuiye yóre Jūmenijicui urðe aru ye jaubequiyepe aivuvu mujare Jūmenijicui jáinore.

<sup>5</sup> Apescu majacacu majibescu baru aipe ðaiye jaurore úre, jēniajacurí Jūmenijicuve ñi cadatequiyepe ayu úre. Aru Jūmenijicuvu majide ðacuyume úre aipe ðaiye jaurore. Que baru cadateiyuvi pðevare jecubescuva aru jarabescuva náre, ne jēniaiye boje úre. <sup>6</sup> Ūbenita ñai jēniañure, “Jãve yure cadatecuyume Jūmenijicuvu. Ðacacuyume ji jēniainore úque”, arí dáriaiye javuvu, ñi ju aipe boje Jūmenijicure, “Jūmenijicuvu cadatequijichuvi yure”, abescuva. Yóre pãcaiboa náraiyepe ũmevunque, nopedeca ñai pðescube arí dáriayuvu arevuvu “Majivuvu yu Jūmenijicuvu cadatecuyure yure”, aru arevuvu “Majibevuvu yu Jūmenijicuvu ñi cadatedu yure”, arí dáriayuvu. Ū nóre dáriayuvu cūináro ñi dáriaino, Jūmenijicuvu úre majide ðacuyure, ye dáriabebi ũ. Que baru pãcaiboarebu ñi dáriaiye. <sup>7</sup> Ñai pðescu nóre dáriayuvu ñi jēniaiyede Jūmenijicuve, maje jabocu Jūmenijicuvu ðacabescube úre yóre ñi jēniainore. <sup>8</sup> Ñai pðescu nóre dáriayuvu pñcaũmea cuvi. Que baru coreóvaino ãmevuvu aipe ðaiye jaurore úre cainvuvu.

<sup>9</sup> Jesúre ju ayu cñve cñvabescu, arevuvu ne soyituvu, “cðmaje ãrojacu aru bojecubescu”, bojecuvi Jūmenijicui jáinore. Que baru torojujacurí ũ ñi ũmei. <sup>10</sup> Ūbenita Jesúre ju aipðescu cñve cñvacu torojujacurí ñi ũmei coreóvayuvu ñi cñve bojecubede Jūmenijicui jáinore. Ūi baju cñiquíyebu yóre cónva cñiyere. <sup>11</sup> Avíá ñi cðari, bórí, popovaibi cðriáre. Que teni cónva poporí, tarí yaiyebu. Nopedeca ñai cñve cñvacu bíjacuyume, ñi vorí earíduiyepedeca pñeno baju cñvede. Que baru yóre cónva bíjaiyere cðriáre, nopedeca ñi cñve bíjauiyebu cñve cñvacure.

*Maje ñájiye aru ãmeno ðaiyue  
(1 P 1.23)*

<sup>12</sup> Torojuvi ñi ũmei ñai pðescu naríñu caiye iye ñi ñájiyede. Ūi ñájiniburu yóboi dajocabescuva ñi ju aiyede Jesucristore, Jūmenijicuvu bojedacuyume úre me. Cñvare ðacuyume

úre járavn cūiméjārvn baquinóre. Que đacսսme yópe “Đacսսmu yu mǎjare”, ũi aiye báqueredeca ina ւրւնցե úre. <sup>13</sup> Ácu pǒescu āmeno đaiyede dáriayn básu, yópe arĩdurĩ, “Jǎmenijicu jǎjovaibi yure”, abejacurĩ. Jǎmenijicu jǎjovaimu āmemi, đacսս āmenore. Aru Jǎmenijicu ye jǎjovabebi pǒescure, ũi đaquiyere ayu āmenore. <sup>14</sup> Quénora ácu pǒescu jǎjovaimu đacսս āmenore, ũi baju jǎjovaibi. Իi baju āmeina đaiyuede đainomu úre yópe moascu ũi jǎiyere cū piaváinore, aru no yóboi nore ũi vorĩ naiyere, pǒescu ũi jajovarĩ boaquiyere aiye úre. <sup>15</sup> Aru yópe juedoearĩburu yóboi juedocure pǒeteiye jauépe, aru ũi bucũrĩburu yóboi úre yaiye jauépe, nopedeca pǒescu ũi dáriarĩburu yóboi āmenore āmeina teibi, aru āmeina teniburu yóboi coatesսսme ũi baju Jǎmenijicure jarւvarĩ.

<sup>16</sup> Mǎja, jívn, jí umara, járiajarǎ. Mǎje bajumia apescure jǎjovaicǒjemejara. Dáriabejarǎ ւbenina Jǎmenijicu đayure mǎje āmeno đaiyuede. <sup>17</sup> Quénora me mataiyede đayube Jǎmenijicu. Caiye méne aru jaubede máre mǎje սաեде jacorւնւbu maja cavarǒ mearo Jǎmenijicui curǒre jocarĩ, majerascu Jǎmenijicui jíyede majare. Jǎmenijicu սեդաբադեմաւն ina cavarǒcavn miadáre đavure. Aru nácapũravu oatւvavun bujadama aru bótainore đadama. Իbenita Jǎmenijicսcapũravu ye oatւvabebi ũ. Cainսմա cūináturu cubi. Aru ũi yávaiyede máre oatւvabebi cainսմա. <sup>18</sup> Jǎmenijicurecabe cure đayn majare apé mamaeva yópe ũi ւրǒpe ũi yávaiye jáveque. Que teni yópe jéidna mama jũaidna pǎeno mearսpe, nopedeca maja máre Jǎmenijicui pǒeva mama curւնbu aru mearamu máre caivn ũi սեդաւմա pǎeno.

### *Jǎ aiye Jǎmenijicure jáve*

<sup>19</sup> Mǎja, jívn, jí umara, coreóvarǎ iyede: Caivn pǒeva yaué járiajarǎri me. Իbenita đuibareca yávarĩ bújarǎri me dáriarĩ adavun ne yávaiyede. Aru đuibareca jarajarǎri. <sup>20</sup> Pǒescu jarayn baru, mearore đayn bujadabebi yópe Jǎmenijicui ւրǒpe. <sup>21</sup> Que baru dajocajarǎ caiye āmeina teiyede mǎjare jarւvarĩ. Aru đabejarǎ āmenore. Meara pǒevape jǎ ajarǎ iye yávaiyede jávene, iye coiye báquede mǎje ũmei yópe oteiye coiyepe joborǒi. Iye yávaiye pǎé boje, meadaimara marajáramu mǎja.

<sup>22</sup> Իbenita jǎjovabejarǎ mǎje baju. Ina járiavun iye yávaiyede jávene quéda, đabevna yópe iye ne bueiye báquere, jǎjovadama ne baju. Que baru đajarǎ mǎja yópe mǎje bueiye báquere iye yávaiyede jávene. <sup>23</sup> ũai járiayn diede quéda, đabescva yópe ũi bueiye báquere, úrecabe ũai pǒescu jáũre páyv ũi jivare jivarսque. <sup>24</sup> Aru ũi járiburu yóboi, cūiná copedini nuri jivarure jocarĩ arսmetesսսme ũi jáino mácarǒre. Nopedeca cūinácu jáũme đabescva aru apescu járiayube đabescva. Ne đabe boje, arսmetedama cūinácu ũi jáino mácarǒre aru apescu ũi járiaino mácarǒre. Que teni cūinácu ũi jáino mácarǒ aru apescu ũi járiaino mácarǒ bojesսbevun náre. <sup>25</sup> Իbenita ũai me dáriarĩ buede nũn Jǎmenijicui đaicǒjeiyede aru arսmetebescu ũi járiaino mácarǒre diede, quénora đayn yópe ũi bueiye báquere, úrecabe torojսս bacսyú ũi ũmei ũi jǎ aiyeque diede. Aru Jǎmenijicui đaicǒjeiye métamu aru jaubebu. Que baru ũai pǒescu ũi đaiyue boje diede cǒjeimure āmemi.

<sup>26</sup> Ácu pǒescu dáriayn baru ũi baju jǎ ayu Jǎmenijicure me, ւbenita āmeina yávaicǒjeũ maru ũi baju, úrecabe jǎjovayn ũi baju. Իrecabe ւbenina jǎ arĩduyn Jǎmenijicure. <sup>27</sup> Իbenita ũai jǎ ayu Jǎmenijicure jáve, aru meascu, aru āmeina tebecս majerascu Jǎmenijicu ũi jáinore, úrecabe cadateyn ina tēumarare aru ina nomiǒpevare máre. Aru úvacari đabebi āmenore yópe ijǎrvnսavn Jǎmenijicure jǎ abevn ne đaiyere.

## 2

### *Jǎmejara apenv pǒevare me apenv pǎeno* (Mt 5.21, 27; 19.19)

<sup>1</sup> Mǎja, jívn, mǎje jabosc meascu baju Jesucristore jǎ aivn, jámejara apenv pǒevare me apenv pǎeno. <sup>2-3</sup> Eսոս baru mǎje cǒjijĩnami cūinácu ũmս սաե սավսս, āmսyo adaitarabna

úruque aru meacaje cuitótecajede máre doyn, aru ecoyn baru m̄je cójjiñami apes̄u ñm̄ máre, c̄ve c̄vabes̄u, c̄m̄aje ãrojas̄u, aru meamecaje javescacaje cuitótecajede doyn, ne ecoiyede, m̄ja me j̄ari ñai c̄ve c̄vacs̄re aiv̄u baru úre, “Dobajacs̄u m̄u yo dobarõ mearore”, ñbenita ãme j̄ari ñai c̄ve c̄vabes̄re aiv̄u baru úre, “Nújacs̄u m̄u nore o dobajacs̄u joborõi ji c̄boba yebai”, m̄je nóre ðaru, meamejebu no. <sup>4</sup> Que ðaiv̄u baru, m̄javacari p̄s̄aĩmea c̄v̄u. Apev̄re j̄aiv̄u baru me baju ap̄ev̄u p̄eno, beoiv̄u ap̄ev̄u bojes̄riv̄re m̄je j̄aru aru jar̄v̄aiv̄u ap̄ev̄u bojes̄bev̄re m̄je j̄aru. Que dáriaru, ãmenotamu.

<sup>5</sup> M̄ja, j̄iv̄u, ji ñmara, j̄ariajarã. Javede J̄menijic̄u beorejaquemav̄u ina ij̄rav̄s̄av̄u c̄m̄aje ãrojariv̄u c̄ve c̄vabev̄re, ne j̄u ar̄j̄iyere aȳu úre c̄ve c̄variv̄re b̄ar̄j̄iv̄u ne J̄menijic̄u jaboteinosav̄u bae boje yóre ñi aiye báquepedeca. J̄menijic̄u “Mearo ðacacs̄u ȳu m̄jare”, arejaquemav̄u ina ñriv̄re úre j̄ave. <sup>6</sup> Ñbenita m̄jacap̄rav̄u c̄yoje ðaiv̄u ina c̄ve c̄vabev̄re. Ina c̄ve c̄variv̄recabu ñájine ðaiv̄u m̄jare. Nárecabu jab̄oiv̄u m̄jare jabova ne ãmeina teiv̄re j̄eniari j̄iñami. <sup>7</sup> M̄javacari “Jesucristo jinamu maja”, aiv̄u, m̄je j̄u aiye báque boje úre. Ñbenita nárecabu ãmeina ȳv̄aiv̄u Jesucristore, m̄je p̄eðaim̄re.

<sup>8</sup> J̄menijic̄u toivaic̄õjeneaquemav̄u ñi ȳv̄aiyede ñi ðaic̄õjeino mácarõ p̄eno par̄rõ c̄õjeino, yóre ar̄i: “Ûjacs̄u m̄ics̄re yóre mi ñere mi baju”, ar̄i toivaic̄õjeneaquemav̄u. M̄ja ðaiv̄u baru j̄ave yóre yo c̄õjeino, mearo ðaiv̄u m̄ja. <sup>9</sup> Ñbenita m̄ja j̄aiv̄u baru ap̄ev̄u p̄ev̄re me ap̄ev̄u p̄eno, ye jes̄bev̄u caiv̄re c̄inát̄ra. Que teni ãmeno ðaiv̄u m̄ja, m̄je j̄u abe boje J̄menijic̄u ðaic̄õjeiye báquede aru m̄je vainí t̄iye boje diede. <sup>10</sup> P̄es̄u j̄u ar̄i ðaiv̄u baru J̄menijic̄u ðaic̄õjeiye mat̄iyede, ñbenita queno c̄inájino c̄õjeino ðabes̄u baru, boropateibi ñ J̄menijic̄u j̄ainore ñi j̄u abeni, vainí t̄j̄rope caiye diede. <sup>11</sup> J̄menijic̄u vacari “C̄bejarã ap̄ev̄que m̄jemareb̄s̄v̄re jar̄varĩ”, arejaquemav̄u. Aru ñ máre “Boarĩ jar̄vabejarã p̄ev̄re”, arejaquemav̄u. Que baru m̄ja c̄bev̄u baru ap̄ev̄que m̄jemareb̄s̄v̄re jar̄varĩ, ñbenita boarĩ jar̄v̄aiv̄u baru p̄ev̄re, m̄jarecabu j̄u abeni, vainí t̄iv̄u J̄menijic̄u ðaic̄õjeiyede. <sup>12</sup> M̄ja coreóv̄aiv̄u J̄menijic̄u j̄ari coyn̄s̄v̄re méne o ãmene m̄je ðaiyede. J̄acs̄u aipe ãrojaene diede, yóre ñi ðaic̄õjeiye me, aru ye jābe, aru b̄oimarare ðabepe máre. Que baru me ȳv̄ajarã aru me ðajarã máre yóre J̄menijic̄u ñr̄pe. <sup>13</sup> J̄menijic̄u c̄m̄aje ãroje j̄ames̄u ñájine ðacs̄u ñai p̄es̄u c̄m̄aje ãroje j̄ames̄re ñ j̄ics̄re. Ñbenita j̄id̄é jābequiyebu ina c̄m̄aje ãroje j̄aiv̄re ap̄ev̄re J̄menijic̄u ñájiovaquij̄rav̄u baquinó p̄ev̄re, ne ãmeina teiye boje.

*P̄eva ne ðaiye me bojes̄rõ ne ȳv̄aiye p̄eno  
(Ro 4.3)*

<sup>14</sup> M̄ja, j̄iv̄u, j̄ariajarã. Ñai p̄es̄u coyn̄u “J̄u aiv̄u ȳu Jesucristore”, ñbenita mearore ðabes̄vacari, ñbenina coyn̄r̄iubi ñ j̄u aȳre. Ye baju ãnev̄u no j̄u aino j̄ave ãmeno. P̄es̄u ñi j̄u aino nóre painoque meaðaim̄u mac̄ȳ b̄ojabebi. <sup>15-16</sup> C̄inác̄u m̄jacacs̄u o c̄inác̄o m̄jacaco c̄vabedu cuitótecajede aru ãiyede máre, aru náre “Me ñjara m̄ja. C̄majara m̄ja me aru me javatejarã máre” m̄je aru, ñbenita m̄javacari ye j̄bedu náre ne doiyeva aru ne ãiyeva máre, meamejebu no. Ye baju ãnev̄u m̄je que ðaiye. <sup>17</sup> Quédecabu ñai p̄es̄u aȳu “J̄u aiv̄u ȳu Jesucristore”, ñbenita mearore ðabes̄va. Ñai j̄u aȳu j̄ave ãmemi.

<sup>18</sup> Aru ap̄es̄u ñi aru: “M̄u j̄u aȳu Jesucristore aru ȳu mearore ðaȳu”, yóre ar̄i, coyn̄jebu ȳu: “J̄ðovajacs̄u ȳre mi j̄u aiyede Jesucristore mearore ðaiye c̄vabes̄va. Aru ȳcar̄rav̄u j̄ðovaquij̄iv̄u m̄re ji j̄u aiyede úre ji mearore ðaiyeque”. Que ajebu ȳu. <sup>19</sup> M̄u coreóv̄aiv̄u J̄menijic̄u c̄inác̄ra c̄s̄re. Mearotamu no mi coreóv̄aino. Abujuva máre coreóv̄adama J̄menijic̄u c̄inác̄ra c̄s̄re. Aru úre j̄id̄riv̄u bidiyama na. Ñbenita ne coreóv̄aiyede úre cadatebev̄u náre.



20 Mъ, ārumescu, jāđovaquijivъ mъre pđescu ũi jъ aiye de mearore đabescъva jъ aiye jāve āmene aru cadatebede ũre. 21 Jъmenijicъ jārejaquemavъ majeñescu mácъre, Abraham mácъre, boropatebecъpe, ũi bъoiye báquede mamacъre, Isaac bácъre, ũi boarĭ, juarĭ jícaquiyere ayъ ũre Jъmenijicъre, yópe Jъmenijicъi đaicđjeino mácarđpedeca ũre. 22 Que teni coreóvayъbu mъ Abraham mácъi jāđovaiye báquede ũi jъ aiye báque Jъmenijicъre jāvene ũi đaiye báqueque. Aru ũi đaiye báqueque jāđovarejaquemavъ ũi jъ aiye báque ye jaъbede. 23 Que teni vaidéjaquemavъ yópe Jъmenijicъi aiye báquepedeca. Abraham mácъrā Jъmenijicъ toivaicđjenejaquemavъ ũi yávaiyede, yópe arĭ: “Abraham jъ arejaquemavъ Jъmenijicъ ‘Yópe đacъyъmu’, ũi aiye báquede ũre. Que baru Jъmenijicъ соуъrejaquemavъ ũre, ‘Boropatebecъbu mъ ji jāinore’ ”, arĭ toivaicđjenejaquemavъ. Aru Abraham mácъ, “Jъmenijicъi yóvaimъme”, ne aimъ marejaquémavъ.

24 Que baru coreóvaivъbu mъja Jъmenijicъ соуъyъre, “Boropatebevъ mъja ji jāinore”, ina pđeva mearore đaivъre. Ёbenita pđescu quénora соуъyъ baru “Jъ aivъ yъ Jъmenijicъre”, jaъvъ ũre Jъmenijicъi jāinova. 25 Quédecabe ico nomió máco, đi baju bojedádo ũmъvare āmenore đádo báco náque, đi āmiá Rahab. Jъmenijicъ jārejaquemavъ đ mácъre boropatebecъpe đi đaiye báqueque. Ő máco copъ etarejaquemavъ ina Josué bácъi jaroimara mácavъre. Aru cadatedejaquemavъ na mácavъre máre, ne dupini nъrajyere ado đi jāđovaiye báquede na mácavъre apema, ne dupini nъima mácarđre. 26 Que baru yópe pđescu ũme cubescu, yaiyá bácъpe, nopedeca ũai pđescu mearo đabescu jъ ayъ Jъmenijicъre jāve āmemi. Cadatebebi ũ. Aru ũi jъ aiye bojescъbevъ.

### 3

#### *Maje jemedo yávaino*

1 Mъja, jívъ, jápiajarā. Maja, bueipđeva, bueivъ arevъre Jъmenijicъi yávaiyede ũi toivaicđjeiye báquede maje buedu jāve āmene, Jъmenijicъ ũájine đacъyъme majare arevъ pъeno baju. Que baru obedivъ mъjacavъre bueiye jaъbevъ arevъre. 2 Caivъ maja vainí turĭ āmeno đaivъbu obedinъmъa. Pđescu cubъ baru vainí turĭ āmeno đabescu cainъmъa ũi yávaiyeque, ũai pđescu meacъ baju bájebu. Ёi baju me matъiyeda đaicđjejebu. 3 Quĭjyio cđjeiyo tāuyore epeivъbu maja caballore ũi jijecamui, nъicđjenajivъ ũre cđjeimeaque āri maje nъiyъđi. Que teni jъ are đaivъbu ũre aru ũi baju me matъiyeda đaicđjeivъbu maja. 4 Quédecabu jiađocŭ ũracŭque. Ёracŭ bajubu. Aru ũmevъ parъđ copъ jaruivъ. Ёbenita jipocateipđescu nъicđjeimi dicŭre quĭjive jarъvaiveque āri ũi nъiyъđi. 5 Quédecabu maje jemedoque. Quĭjinomu maje jemedo. Ёbenita maje quĭjie yávaiyeque ũrarđ đaivъbu maja. Nopedeca quĭjino toaque macarđ ũrarđ ĩyavъ. 6 Aru maje jemedo toapebu. Yópe toa ĩyere caino macarđre, nopedeca maje jemedo āmedaivъ maje baju matъiyede. Aru ũai abujuvai jabocъvacari iye āmeina đaiye đare đayъbe. Maje yávaiyeque āmeina đaivъbu aru ũájine đaivъbu máre yópe abujuvai cъrđ, toabo cŭimébo, āmeina đaiyere aru ũájine đaiyere máre.

7 Maja, pđeva, đaicđjeni bъojavъbu caiyajuboa āimayajuboacavъre: macarđcavъ jijecarivъre, aru mĭjinare, papeivъre, aru jiacavъre máre. 8 Ёbenita pđescu cubebi đaicđjeni bъojayъ ũi jemedore. Āmeina yávaiyede dajocarĭ majibevъ maja. Yópe āđa jĭmaque ũi ijetede đaiyere ũi cŭiyede, nopedeca maja máre ijie đaivъbu maje yávaiyeque. 9 Maje jemedoque mearore jívъbu majepacъ Jъmenijicъre. Aru no jemedomiareca āmeina yávavъbu maja pđevare, ina Jъmenijicъi cъedaimara mácavъre ũpe paivъre. 10 Cŭinácamu jijecamuque yávavъbu méne aru āmene máre. Mъja, jívъ, que đaru meamevъ. 11 Macajia cubevъ oco me aru oco jŭme máre pĭaróri cŭináturъra. 12 Aru mъja, jívъ, higueraçre olivorъa jĕiye bъojabevъ. Aru úyaimure máre higueraçra jĕiye bъojabevъ. Quédecа oco yuquiraque aru oco me etarĭ bъojabevъ cŭináro oco pĭaróinore jocarĭ.

*Majie jāve  
(Stg 1.5)*

<sup>13</sup> Mūjasacū apescū cūcū baru majicū aru jāriarī eayū, jāđovajacūrī ūi majiēde aru ūi jāriarī eaiyede ūi mearo đaiyeque, “¿Meacū bārica yū apescū pūeno?” arī dāriabescūva. <sup>14</sup> Ūbenita mūjasacū apescū cūcū baru āmei jorojīñ ūi ūmei aru cađateiyūcū ūi baju apescū pūeno, “Me majivū yū”, borocūeque arī dāriabejacūrī. Ūpe pāyūbe ūbenina ayū, jāvene majibescū. <sup>15</sup> Ūi majiē jāve āmevū. Jūmenijicūi jīye āmevū. Quénora iye majiē ijāravūquebu. Aru pōeva ne ūđope yōpe āimara dāriabescūrebu. Aru abujuvai dāriaiyequebu máre. <sup>16</sup> Pōeva jorojīvū baru aru cađateiyūrivū baru ne baju apescū pūeno, cārijovadama ne bajumia aru dađama caino āmenore máre. <sup>17</sup> Ūbenita Jūmenijicū majide đayūbe pōevare majiē jāveque. Matarūmūre ina pōeva majidivū me Jūmenijicū jiede caino mearo đaiyūbu. Aru cārijimene đaiyūbu. Cađateivūbu apescūre. Jijescūbevūva cūrivūbu apescūque. Cōmaje āroje jāivūbu apescūre. Puelaivūbu apescūre. Jāivūbu caivūre cūináturara, jāmevūva apescūre me apescū pūeno. Pūcaūmea cūbevūbu. Aru mearore đaiyūbu. Québu ina pōeva majidivū Jūmenijicūi majiēque. <sup>18</sup> Na cārijimene đaiyūbu caivū apescūque, cūrājivū đaiyū me.

## 4

*Maje yóvaiye ijāravūcavūque jābevū majare  
(Mt 6.24; 23.12; Lc 16.13; 1 P 5.5-6)*

<sup>1</sup> ¿Aipe teni boaiyūba mūja mūje baju? Aru, ¿aipe teni āđamateivūba mūja mūje baju? Mūje āmeina đaiyūe yōpe maucūvarebebu mūje dāriaiyeque. <sup>2</sup> Mūja ūrivū baru arejīene aru eabevū baru diede, boarī jarūvaiyūrivūbu pōevare, cūvarīdurājivū diede. Aru mūja āujivū baru arejīene aru cūvarivū būojabevū baru diede, maucūvarī boaiyūbu, cūvarīdurājivū diede. Mūja cūvabevūtamū, mūje jēniame boje Jūmenijicūque. <sup>3</sup> Mūje jēniariduiyede Jūmenijicūque, jēniariduiyūbu yōpe jābenope mūjare mūje dāriaiye āmeque. Quéda jēniariduiyūbu Jūmenijicūque, sojūquiyepe aivū mūje āmeina đaiyūede. Que baru mūja jacorūbenamū mūje jēniariduiye báquede. <sup>4</sup> Āmena bajutamū mūja. Jūmenijicūre jarūvarī đajocaiyūrivūbu mūja yōpe nomió āmecoi đajocaiyepe jímarepacūre jarūvarī. Ina yóvaiyū ijāravūcavūre ne āmeina teiyeque yōpe ne baju ūđope maucūvarivūbu Jūmenijicūre. ¿Coreóvabenarū mūja diede? Jāve mūja me coreóvaiyūbu diede. Que baru ácū pōescū yóvaiyūcū ijāravūcavūre ne āmeina teiyeque yōpe ne baju ūđope, ūrecabe maucūvasū Jūmenijicūre.

<sup>5</sup> ¿Dāriaiyūgū mūja Jūmenijicūi toivaicōjeiye báquede ūi yávaiyede ūbenina? ¿Que āmevū! Yōpe arī, toivaicōjēnejaquemavū ū: “Jūmenijicū cūeđabedejaquemavū pōeva jorojīnājivūre. Maje ūmene Jūmenijicūi epeiye báquede majare, maucūvare đabevū apescūre”, arī toivaicōjēnejaquemavū. <sup>6</sup> Aru Jūmenijicū pūeno baju cađateibi majare ūi me boje. Que baru yōpe arī, Jūmenijicū toivaicōjēnejaquemavū ūi yávaiyede: “Jūmenijicū maucūvaibi ina ‘¿Meara mārīca apescū pūeno?’ aivūre. Ūbenita ūi me boje cađateibi ina ‘Apscū cāchinotamū maja’, aivūre”, arī toivaicōjēnejaquemavū.

<sup>7</sup> Jū ajarā mūja Jūmenijicūre, mūje đarājīyepe aivū yōpe ūi ūđope. Maucūvajarā űai abujuvai jabocūre, mūje đabenajīyepe aivū yōpe ūi ūđope. Aru que đaru, ū dupini pūcūyūme mūjare jocarī. <sup>8</sup> Pūeno baju coreóvaiyūjarā Jūmenijicūre. Aru que đaru, Jūmenijicū mūjare coreóvare đacūyūme ūre. Mūja, āmeina teivū, đajocajarā mūje āmeina teiyede. Mūja, pūcaūmea cūrivū, oatūvajarā mūje dāriaiyede, mūje ūede cūinārora Jūmenijicūre aru ijāravūquede máre. <sup>9</sup> Mūje que dāriaiye boje, űājījara, ojarā, aru chīojara mūja. Yūrivū baru, đajocajarā mūje yūriyede aru ojarā. Aru torojūrivū baru, đajocajarā mūje torojūede aru chīojara. <sup>10</sup> Que baru, “Apscū cāchinotamū yū”, ajarā mūja Jūmenijicūre, ūi cađatequiyepe aivū mūjare ūi parūéque. Que teni Jūmenijicū mearore jīcūyūme mūjare.

*Coūiye jābevū majare apescūre ne đaiyede*

<sup>11</sup> Maja, jívu, yávabejarã ámenore caívu ne járiaiyede arevui borore. Ñai soyuyú ámenore ù jícuí borore aru “Ámeina teívu mu” ayu úre, úrecabe yávayú ámenore Jūmenijicui daicōjeiyede. Ñai que ayu, “Ámetamu Jūmenijicui daicōjeiye”, ayube. Maja yávaivu baru ámenore Jūmenijicui daicōjeiyede, maja ju abevu diede. Quénora maja daívubu yóre maje baju urōre. <sup>12</sup> Ëbenita Jūmenijicu cūinácurabe daicōjeñu majare. Aru Jūmenijicu cūinácurabe soyuyú maje daíye méne o ámene máre. Que baru úrecabe cūinácura meadayu buojaibi pōevare, ne ñájinajiyere ayu ne ámeina teíye boje. Aru úrecabe cūinácura jaruvayú buojaibi pōevare, ne ñájinajiyere ayu ne ámeina teíye boje. Ëbenita majacarpūravu ye ámenore soyurí buojabevu arevui borore.

### *Pōeva aipe vaiquíyede javenare ne majibeno*

<sup>13</sup> Caride me járiajarã maja yóre arí dáriaivu: “Caride o javenare nurajarevu maja apeno ímaroi. Mautenajarevu nore cūináju memeni, bojedari, earájuvu ure táuturare aru cūvede máre”, aívubu. <sup>14</sup> Maja ye coreóvabevu aipe vaiquíyede javenare. Coreóvabevu aipiyede maje yainájjāravu baquinóre. Maje arurō yóre painomu abobicope. Yóre abobico járorí, maumena bíjayeré, nopedecabu maje arurō máre maumena cūino. <sup>15</sup> Que baru yóre arí dáriaiye javu majare: “Jūmenijicui uru, curí, memeni, darājarevu arejñene”. Que aíye javu. <sup>16</sup> Ëbenita majacarpūravu boroteívubu maje baju majiéque, Jūmenijicui majiéde jaruvarí. Ëbenita “Jūmenijicu javébi majare”, arí dáriaríduívubu maja. Que daru ámenomu. <sup>17</sup> Ñai coreóvayú dayu méne, dabecu baru méne yóre ùi coreóvayeré, ámeina dayube ù, ùi dabe boje yo mearore dayu majicupe.

## 5

### *Majicaino cūve cūvarivure (Mt 6.19)*

<sup>1</sup> Caride járiajarã maja, cūve cūvarivu. Codoboborí ojarã maja maje ñájinajinore. <sup>2</sup> Maje cūve pojeiyebu. Aru maje doiye bocomiva ne áiyebu. <sup>3</sup> Aru maje táuturatavava, úru aru plata máre, cura etaiyebu. Iye cura etaiye jádovaivu maje cadatebe báquede ina cōmaje árojarivure maje cūveque. Que baru maja ñájinajivubu yóre pōecuí ñájiyere toa éiyede ùi bajure. Maja jéivubu majeva urarō cūvede ijāravu, buojaijāravuare, Jūmenijicui ñájiovaquijāravu baquinó jipocai pōevare, ne ámeina teíye boje. <sup>4</sup> Jārijide apa. Ina memecaívu majare maje jioai chíoi vu codobobovubu, maje jíbe boje iye bojedaiye javéde náre, ne memecaiye báque boje. Ina maje jujovaimara, maje bojedabemara, ne boro soyurí adaiyede járiai vu ñai Jūmenijicu, caívu ijāravucavu ne jabocu. <sup>5</sup> Ijāravu torojurí curivubu maja maje ure cūveque. Ërabucavabu maje áíye boje méne. Que baru yóre oteiáimacu coreóvabecupe pōevai jíyede úre urarō áinore, darájuvu jíacucure ne boarájiye jipocai úre, nopedeca maje ñájinajijāravu baquinó edaquiyebu majare, corebevure. <sup>6</sup> Majacarpūravu ámenore soyurí ñájiocōjeivubu aru boarí jaruvai vubu máre ina cōmaje árojarivu mearare. Ëbenita nácarpūravu maucuvabema majare.

### *Pōeva ne napiyeque ne jēniaino Jūmenijicūque (Mt 5.34-37; Mr 6.13; Lc 10.34)*

<sup>7</sup> Maja, jívu, caride napini corejarã maja maje jabocu Jesucristoi copaidaquiyede. Dáriajarã ñai oteyure. Napini coreibi ícuyú iye jéiye bojecūede. Napini coreibi mama ocainore aru ocaino yóbocarōre máre. Aru no yóboi, jéiyede ññu buojaibi. <sup>8</sup> Quédaca maja máre napini corejarã. Parure dajarã maje ūmene. Caijāravu vainíburu yóboi, Cristoi copaidaquino pñeno joabenotamu.

<sup>9</sup> Maja, jívu, boro soyurí adabejarã majevure maje ñájiye boje. Que daru, majavacari ñájiñe daimara márajivubu. Jūmenijicurecabe ñájiñe dayu pōevare ne ámeina teíye boje. Aru ùi náre ñájiñe daquino joabenotamu. <sup>10</sup> Maja, jívu, dáriajarã ina Jūmenijicui

yávaiyede соуцаирðeva mácavure. Ne ñájiye báquede napini coredejaquemavн na mácavн. Napedeca napini corejarã mъja. <sup>11</sup> Torojмrivнtamu maje jãinoi ina napivн caiye iye ne ñájiyede. Javede járiadvн mъja Job bácvн borore. Coreóvadvн mъja мгарð ñájiye báquede napivн mácvре Job bácvре. Aru Jãmenijicв cõmaje ároje jãiye boje aru ñi mearo ðacaiyе boje pðevare Job bácvн ñájiniburu yóboi, Jãmenijicв mearo ðacarï бвоjarejaquemavн ñ mácvре.

<sup>12</sup> Mъja, jívн, caiye мъjare jaé рueno yo cñináro jaмrõtamu. Mъje yávaiyede jëniamejara cavarð mearo Jãmenijicв cмrðcavure aru ijãravнcavure máre, ne ðare ðarãjiyere aivн мъjare yóre мъje jëniayepedeca. Quéнора cainмъна borocвbevнva соуjarã yávaiyede jãvene, jaмbequiyere aye мъjare cavarð mearocacв ãmiáque aru ijãravнcacв ãmiáque máre, pðeva ne majinajiyere aivн мъja yávaiyede jãvene соуivнre. Mъje yávaiyede, nurié jм аймrivн baru, jм ajarã, aru bi аймrivн baru, bi ajarã quénora, Jãmenijicв ñájiine ðabequiyere aivн мъjare.

<sup>13</sup> Apесв мъjacасв ñájiñн maru, jëniajacмrï ñ Jãmenijicвque. Aru apесв мъjacасв torojмсв baru, yмriajacмrï, jicвyм mearore Jãmenijicвre. <sup>14</sup> Aru apесв мъjacасв ijimн maru, cutujacмrï ina Jesúre jм айvре coreipðevare, ne jëniarajiyere ayн úre maje jabocв Jesucristoque ne yuayyede úra olivo ãmicмricв jëidна córoque. <sup>15</sup> Aru ne jëniayyede “Jesucristo meadarï majicвтame”, ne arï dáriaru, ñai ijimн meadaimн macыúme. Maje jabocв Jesucristo meadacыyme úre. Aru ijimн mácv baru ñi ãmeina teiye báque boje, Jãmenijicв ãмmetecыyme diede. <sup>16</sup> Que baru соуjarã мъjevнre мъje ãmeina teiyede. Aru jëniajara Jãmenijicвque мъjevнre, ñi meadaquiyere aivн мъjare. Ñai pðесв meасв Jãmenijicв jãinoi, ñi jëniayyede Jãmenijicвque, jãve Jãmenijicв járiaibi aru cadateibi úre yóre ñi jëniayyere. <sup>17</sup> Ñai Jãmenijicв yávaiyede соуцаирðесв Elías majare ráyн barejaquemavн. Paruэque jëniarejaquemavн ñ Jãmenijicвque, ocabequiyere ayн. Que baru ocabedejaquemavн ñi joborði yóbecмriмъна coricai. <sup>18</sup> Aru bedióva cojedeca jëniarejaquemavн Jãmenijicвque, ocaquiyere ayн. Que baru ocarejaquemavн. Aru pðeva ne oteiye báque бvcмrejaquemavн.

<sup>19-20</sup> Mъja, jívн, járiajarã. Apесв мъjacасв ñi dajocarу ñi jм айyede iye yávaiyede jãvene, aru apесв jм are ðayн baru úre diede cojedeca, ñai oatvнre ðayн apесvре ñi dáriainore, ñi dajocaquiyere ayн ñi ãmeina teiyede jarмvarï, ñi jм aquiyere ayн iye yávaiyede jãvene cojedeca, meadaibi úre, ñi ñájimequiyere ayн ñi ãmeina teiye boje. Que baru Jãmenijicв jarмvacыyme caiye ñi ãmeina teiye báquede. Aru ãмmetecыyme diede máre. Coreóvajarã mъja diede. Quénoramu.

## 1 San Pedro

Mamabuinore soyaiyebu Pedro bácu ùi toivacaiye báquede paperayocare judíova Jesúre j̄u aipðevare, ne joborðare jocarĩ dajocaiṽu bácvare, c̄rãjivure apenoa joborðai, die ãmiá Ponto, aru Galacia, Capadocia, Asia, aru Bitinia máre (1:1). Pedro bácu judíovacacu barejaquémav̄u. Jesús ùi yávaiye méne beorĩ soyicðjeim̄u marejaquémav̄u. Lucas bácu toivarejaquemav̄u Pedro bácu borore Hch 1:12-5:42 aru 9:32-12:19 aru cap. 15. Majidiv̄u ne dáriaiyere, toivacarejaquemav̄u diyocare ãniḽḽua báquede 63-64 d.C. ùi c̄ue báquede Babilonia ãmicurĩmaroi (5:13).

Toivacarejaquemav̄u ãr̄ure ðac̄ȳu ina judíova Jesúre j̄u aipðevare napini coreiv̄ure J̄umenijic̄u mearo ðacaquiyede náre ne j̄u aiye boje Jesucristore (1:2-12), aru Jesucristoi ñájiye báquede náre boje (2:18-25), aru Espíritu Santoi oat̄v̄aiyede náre (4:1-11). Soȳrejaquemav̄u Jesúre j̄u aiv̄ure ne ñájiyede ij̄arav̄u (3:8-22, 4:12-19). Aru soȳrejaquemav̄u máre aipe ðaiye j̄aur̄õre náre meara bajure (1:13-2:3), ne memecaiyede úre (2:11-17), p̄r̄b̄uiv̄ure (3:1-7), aru Jesúre j̄u aiv̄ure coreipðevare (5:1-11). J̄ev̄ari soȳrejaquemav̄u Jesúi jaboteiyede ùi pðevare yóre c̄r̄ava ar̄riv̄are paiyede (2:4-10).

*Pedro ùi meaicðjeino Jesúre j̄u aipðevare  
(Stg 1.1)*

<sup>1</sup> Yábu Pedro, Jesucristoi yávaiye méne beorĩ soyicðjeimaracas̄u. Toivacaiṽu m̄jare, m̄je joborðare jocarĩ dajocaiṽu bácvare, c̄riv̄ure caride apenoa joborðai die ãmiá Ponto aru Galacia, Capadocia, Asia, aru Bitinia máre. <sup>2</sup> Majeracu J̄umenijic̄u beorejaquemav̄u m̄jare, ùi majié boje aipe vaiquiyede. Aru ñai Espíritu Santo epede ðarejaquemav̄u m̄jare J̄umenijic̄u pðevare, m̄je j̄u arãjiyere aȳu Jesucristore aru m̄je mead̄aimara marajiyépe aȳu m̄je ãmeina teiyede jar̄varĩ, ùi jive meiyede báque boje, ùi yaiye báquede majare boje. J̄umenijic̄u mearo ðacajacurĩ m̄jare bojec̄ubeda ùi me boje. Aru toroj̄urĩ me c̄ure ðajacurĩ m̄jare c̄ar̄ijimev̄va p̄eno baju.

*Jãve maje napini coreino  
(Jn 3.3-7; 20.29; Ro 6.4-13; 1 P 1.22)*

<sup>3</sup> Jínajareṽu J̄umenijic̄ure mearore, maje jaboc̄u Jesucristoi mearore jím̄ure, jírac̄ure máre. Ēi c̄õmaje ãroje jáiye boje, c̄ure ðaibi majare ar̄ué mamaeque ùi nacov̄aiye báquede Jesucristore yainore jar̄varĩ. Que baru toroj̄urĩ napini coreiv̄ubu maja J̄umenijic̄u ðacaquiyede majare, maje coreóv̄aiye boje J̄umenijic̄u jãve mearo ðacac̄ȳure. <sup>4</sup> Iye J̄umenijic̄u c̄vare ðaquiye majare yaibébu. Que baru pojebequiyebu. ãmedabequiyebu. Aru javecarõpe tebeni bíjabequiyebu máre. Caiye iye mearore J̄umenijic̄u ðacaquiyede napini coreiv̄ubu maja. J̄umenijic̄u vacari corec̄aȳbe diede m̄jare nore, cavarõ mearo ùi c̄r̄õi. <sup>5</sup> M̄je j̄u aiyede J̄umenijic̄ure, mead̄aibi m̄jare ij̄arav̄u ùi par̄éque. Aru b̄õjaquij̄arav̄u baquinóre jãðovac̄ȳme m̄jare meara baju yóre ùi ur̄õpe. Que teni b̄õjac̄ȳme mead̄ac̄aȳu m̄jare, m̄je c̄var̄ãjiyere aȳu caiye iye ùi mearo ðacaquiyede m̄jare.

<sup>6</sup> Caride toroj̄jarã m̄ja m̄je ùmei caiye iye J̄umenijic̄u mearo ðacaquiyede m̄jare. Ar̄en̄m̄ua ch̄lorajaramu m̄ja, m̄je ñájinajiyede boje ure ñájiyede. <sup>7</sup> M̄ja ñájinajaramu, J̄umenijic̄u jãðovaquiyere aiv̄u m̄je j̄u aiyede Jesucristore jãvene. Yóre pðeva ne juaiyere úrure, ne majinajiyere aiv̄u jãve maru, nopedeca J̄umenijic̄u ñájiye ðaȳbe m̄jare, jãðovac̄ȳu m̄je j̄u aiyede Jesucristore jãvene. Aru yo úru me bojec̄ur̄õvacari b̄õjarĩ bíjaiṽu. Ēbenita m̄je j̄u aiye Jesucristore p̄eno bojec̄v̄u J̄umenijic̄u jãinore aru c̄iméquiyebu. Que baru J̄umenijic̄u me jãc̄ȳme m̄jare, mearape ðac̄ȳme m̄jare, aru pueðac̄ȳme m̄jare máre ãnij̄arav̄u Jesucristoi jãðovaquij̄arav̄u baquinóre. <sup>8</sup> Ñai

Jesúrecabe m̄je ɯm̄ j̄amev̄va úre c̄areja. Aru úrecabe m̄je j̄m̄ aim̄ j̄amev̄va úre caride. Que baru toroj̄uriv̄bu m̄ja ɯrar̄o toroj̄ue méque. P̄eva ne yávaiyeque coyr̄ĩ majibema die toroj̄uede, p̄eno baju me boje. <sup>9</sup> Toroj̄uriv̄bu m̄ja J̄amenijic̄u meadaiye boje m̄jare. Aru m̄ja j̄m̄ aiv̄bu Jesucristore, J̄amenijic̄u meadaquiyere aiv̄ m̄jare.

<sup>10</sup> Iye J̄amenijic̄u meadaiyede p̄eva úre j̄m̄ aiv̄re, ina J̄amenijic̄u yávaiyede coyr̄caip̄eva m̄cav̄ me majiyurejaquemav̄, coreóvar̄jiv̄ caiye iye yávaiyede p̄evare meadaiyena. Coyr̄carejaquemav̄ J̄amenijic̄u ɗacaquiyede m̄jare bojec̄ubeda ñi me boje. <sup>11</sup> Ne bueiyeque iye J̄amenijic̄u yávaiyede coyr̄caiyede majinidurejaquemav̄ ñame c̄uc̄u J̄amenijic̄u meadap̄ec̄ure aru aipiyede dac̄uure máre. Ñai Esp̄ritu Santo j̄ɗovañ̄ marejaquemav̄ añij̄rav̄ baquinóre ñi J̄amenijic̄u yávaiyede coyr̄care ɗaiye báquede ina J̄amenijic̄u yávaiyede coyr̄caip̄eva m̄cav̄re. J̄amenijic̄u yávaiyede coyr̄carejaquemav̄ iye napiye jañquinore ñi ñájiqiyede Jesucristore aru yo ɯrar̄o mearore J̄amenijic̄u ɗacac̄uure úre ñi ñájiniburu yóboi. Jesucristovacari darorejaquemav̄ ñai Esp̄ritu Santore, ñi J̄amenijic̄u yávaiyede coyr̄care ɗaquiyere aȳ na m̄cav̄re. <sup>12</sup> J̄amenijic̄u coreóvare ɗarejaquemav̄ ina ñi yávaiyede coyr̄caip̄eva m̄cav̄re ne coyr̄iye caɗatebequiyede náre. Ɛbenita m̄jare caɗateiye baquiyébu. Ne coyr̄iyede coreóvabev̄va, diedecabu iye Jesús ñi yávaiye méne m̄je járiaiye caride. Ñai Esp̄ritu Santo, J̄amenijic̄u daroim̄ m̄c̄u cavar̄o mearo ñi c̄r̄ore jocar̄i par̄re ɗaibi ne ũmei ina Jesús ñi yávaiye méne coyr̄ip̄evare, ne coyr̄ãjiyere aȳ diede par̄éque. Aru ángeleva máre coreóvayur̄duiv̄ caiye iyede.

*Maje memecaino J̄amenijic̄ure jañr̄ore  
(Jn 3.3-7; Stg 1.10-11, 18; 1 P 1.3)*

<sup>13</sup> Caiye iye méne J̄amenijic̄u ɗacaibi m̄jare boje. Que baru me dápiajarã m̄je ɗarãjiyede aru me ɗajarã caiye m̄je ɗaiyede majidiv̄re. Que teni napini corejarã c̄uinárora caiye iye J̄amenijic̄u mearo ɗacaquiyede m̄jare, ñi j̄ɗovaquiyede Jesucristore.

<sup>14</sup> J̄m̄ ajarã J̄amenijic̄ure yóre mamara meara ne j̄m̄ aiyere nébuc̄vare. Aru ɗabejarã yóre m̄je ãmeina ɗaiyere, yóre m̄je ɗaiye báquepe coreóvabev̄va c̄areja J̄amenijic̄u yávaiye méne. Que baru ɗabejarã yóre m̄je ɗaiye báquepe javede, m̄je j̄m̄ arãjiye jipocare Jesucristore. <sup>15</sup> Ɛbenita méne ɗajarã m̄jacap̄rav̄ caiye m̄je ɗaiyede, J̄amenijic̄u, m̄jare cutuȳ bácu ñi jina m̄arajiv̄va, ñi me boje caiv̄ p̄eno. <sup>16</sup> Yóre ar̄i, toivaic̄jenejaquemav̄ J̄amenijic̄u ñi yávaiyede: “Meara baju bájarã m̄ja. Yábu meacu baju caiv̄ p̄eno. Que baru m̄ja máre, ji p̄eva, meara baju bájarã m̄ja”, arejaquemav̄ J̄amenijic̄u.

<sup>17</sup> M̄je j̄eniaiyede J̄amenijic̄uque, “m̄, jipac̄u” aiv̄bu úre. Aru J̄amenijic̄urecabe ñai j̄ãñ̄ caiv̄ p̄evare c̄uinátur̄, coyr̄u majare coapa, mearo ɗaȳre o ãmeno ɗaȳre máre, maje ɗaiye báque boje ij̄rav̄re. Que baru pueɗajarã úre m̄je c̄edeca yore ij̄rav̄u. <sup>18</sup> Me majidiv̄bu m̄ja ɗajocare ɗaimara m̄cav̄re m̄je c̄e báquede jocar̄i yóre ap̄ec̄u ñm̄i bojeɗaiyere ñi yebacav̄re. Die c̄e báquebu yopedeca m̄jeñec̄uva m̄cav̄ ne c̄e báquepe. Ne majicaiye báquede aru ne j̄ɗovaiye báquede m̄jare ye caɗatebedejaquemav̄ m̄jare. Que teni m̄ja mearore ɗar̄idurejaquemav̄ aru toroj̄ur̄idurejaquemav̄ máre. Ɛbenita m̄ja buoimarape paiv̄ barejaquemav̄ die c̄e báque boje. M̄jare bojeɗaiye báque bíjabequiyebu aru pojebequiyebu máre, yóre bojeɗaiyere úrre aru platare máre. <sup>19</sup> Ɛbenita m̄ja bojeɗaimara m̄cav̄bu Jesucristoi jive bojec̄ueque, ñi yaino mácar̄oque, yóre ɯrar̄o bojec̄r̄ore jícaiyere J̄amenijic̄ure. Que teni ñai Jesucristo ovej̄aic̄ure barej̄ame ye ãmeno c̄ubec̄va, jañbec̄va, quénora p̄eno meacu baju, ne jíñaiyere aiv̄ úre ne juaim̄re J̄amenijic̄ure.

<sup>20</sup> Jāmenijicai cædaquiye jipocamia ijāravare majidejaquemav̄ daroc̄ȳu mamac̄re, ũi yaicáquiyepe aȳu majare, jar̄vac̄ȳu maje āmeina teiyede. Que teni Jāmenijic̄u beorejaquemav̄ Jesucristore meadaip̄oc̄ec̄u bac̄ȳure javede. Aru jāðovarejame ũre ijārav̄i b̄uõjaquijārav̄ai. <sup>21</sup> M̄je coreóvaiye boje Jesucristore caride, j̄u aiv̄abu Jāmenijic̄ure nacovañ̄u mác̄re Jesúre yainore jar̄var̄i aru epeȳu b́ac̄re ũre meac̄u baju caiv̄u p̄eno. Que baru m̄ja j̄u aiv̄abu Jāmenijic̄ure aru nap̄ini coreiv̄abu iye ũi mearo ðacaquiye de m̄jare yópe ũi aiye báquepedeca.

<sup>22</sup> M̄je j̄u aiye báque boje iye yávaiyede jāvene m̄je járiaiye báquede diede, dajocaiv̄abu m̄ja m̄je āmeina teiye báquede caride. Yópe teni jāve b̄uõjaiv̄abu m̄ja ur̄iv̄u arev̄are Jesúre j̄u air̄ovare. Que baru pare ũjarā m̄ja m̄je baju caiye m̄je ũme méque. <sup>23</sup> M̄ja c̄uriv̄abu caride yópe mamar̄um̄u p̄õeteiv̄upe cojedeca j̄ueðovape népac̄u yaib́ec̄u quénora ar̄uc̄u cain̄um̄a. Jāmenijic̄u yávaiye ar̄úere paiyebu aru oat̄vabe bu máre. Aru dieque Jāmenijic̄u c̄vare ðaibi m̄jare mamañ̄mene. <sup>24</sup> Yópe ar̄i, Jāmenijic̄u toivaic̄õjenejaquemav̄ ũi yávaiyede:

Caiv̄u p̄õeva c̄õriápe raiv̄abu. Que baru ne majié cón̄vare paiyebu. Iye c̄õriá popoiyav̄.

<sup>25</sup> Aru iye cón̄va t̄iyav̄. Ũbenita Jāmenijic̄u yávaiye c̄aquiye bu cain̄um̄a, ar̄i toivaic̄õjenejaquemav̄.

Iye Jāmenijic̄u yávaiye mému. Diedecabu Jāmenijic̄u yávaiye méne coȳup̄õeva ne coȳuiye báque m̄jare.

## 2

<sup>1</sup> Caride dajocajarā m̄ja caiye m̄je āmeina teiyede. Aru boroc̄abejarā m̄ja. J̄uõvabejarā arev̄are, joroj̄imejara arev̄are, aru āmeina yávabejarā arev̄are máre. <sup>2</sup> Yópe mamajina mamar̄um̄u p̄õeteiv̄u pare nuiȳepe népac̄oi op̄ecore, nopedeca m̄ja máre pare buejarā Jāmenijic̄u yávaiyede jāvene. Que teni yópe mamajina ne op̄ecore nuiye boje me b̄uc̄iyepe, nopedeca m̄ja máre, m̄je p̄eno baju me járiar̄i aru j̄u ar̄i n̄aiye boje Jāmenijic̄u yávaiyede, me járiar̄i ear̄jaramu m̄ja diede. Que teni m̄je ũmene me par̄are ðar̄i, mead̄aimara m̄arajiv̄abu m̄ja. <sup>3</sup> Nópe ðajarā, m̄je coreóvaiye boje aipe Jāmenijic̄u ur̄ar̄õ mearore ðacaȳure m̄jare.

*Jesucristo c̄arava ar̄urivape páȳu  
(Mt 21.42; Ro 9.25-26, 33; Tit 2.14)*

<sup>4</sup> P̄eno baju majinadajarā Jesucristore. Ũrecabe jaboteȳu ũi p̄õevare. Ñai Esp̄iritu Santoi ðacaiye boje, náre cójijovaibi, ne c̄ur̄ajiyere aȳu ũque c̄iñávape. Jesucristorecabe yópe c̄arava ar̄uriva Jāmenijic̄u mamar̄um̄u epeivape ũi ðainore yópe c̄ramipe. Arev̄ucar̄ur̄av̄u jar̄varejaquemav̄u diva c̄ravare. Ũbenita Jāmenijic̄u vacari beorejaquemav̄u diva c̄rava meava bajure, epec̄ȳu ũi ðaiñamine. <sup>5</sup> Aru m̄jacar̄ur̄av̄u yópe bájarā c̄rava ar̄urivape, Jāmenijic̄u ðaquiyepe m̄jaque ũi ðaiñamine yópe c̄ramine ðaip̄oc̄ec̄u ũi ðaiyepe c̄ramine c̄ravaque. Aru Jāmenijic̄u ðaiñami ũi Esp̄iritu Santoi c̄quino maquiye bu. Noi m̄ja memecar̄jaramu nápe, sacerdotevape, j̄inajiv̄u Jāmenijic̄ure jícaiye de m̄je ũmequede aru méne ũi jāinoi. Aru Jesucristo cadateibi m̄jare, m̄je j̄inajiyere aȳu m̄je ũmeque aru Jāmenijic̄u jāquiyepe aȳu me. <sup>6</sup> Jāvem̄u no Jāmenijic̄u toivaic̄õjeiye báque boje ũi yávaiyede, yópe ar̄i:

Beoiv̄u ȳu c̄iñáva c̄rava bojec̄uriva bajure. Divare epeiv̄u ȳu ji ñmaroi, Jerusalén āmic̄ur̄iñmaroi, yópe c̄ramit̄õb̄ui c̄ravape ji ðaquiñami. Ác̄u p̄oc̄ec̄u j̄u aȳu baru maje jaboc̄ure, ñai divape páȳure, cain̄um̄a ch̄iõmec̄ube ũi j̄u aiye boje ñai jaboc̄ure.

Quénora cain̄um̄a toroj̄uc̄ȳume ũi j̄u aiyeque ũre, arejaquemav̄u Jāmenijic̄u.

<sup>7</sup> Aru m̄ja j̄u aiv̄abu Jesucristore. Que baru ũrecabe meac̄u baju m̄jare. Ũbenita ina j̄u abev̄are ũre, yópe ar̄i Jāmenijic̄u toivaic̄õjenejaquemav̄u ne borore:

Iva cārava ina cārami daipõeva ne jaruvaiiva bácarõ apeva cārava bojecariva cাবেনুdiva p̄eno. Quénora diva Jūmenijicui epeivabu cāramitõb̄u yebai. Que baru pararivabu apeva cārava p̄eno, arejaquemav̄u Jūmenijic̄u.

<sup>8</sup> Aru apen̄um̄u Jūmenijic̄u, yópe arī, toivaicõjenejaquemav̄u ùi yávaiyede:

Iva cārava boje, põeva torī turīdurājarama. Aru iva cārava boje, põeva turājarama máre, arī toivaicõjenejaquemav̄u.

Que baru põeva ne j̄u abede Jūmenijicui yávaiyede jāvene vaiv̄u náre yópe põescui torī turīduiyere. Que teni ina põeva daiv̄ubu yópe Jūmenijicui majié báquepedeca ina põeva ne darājiyede. <sup>9</sup> Ūbenita m̄ujacarp̄urav̄u Jūmenijic̄u jinava, ùi beoimaramu. M̄ujarecabu ñai jaboc̄are memecaiv̄u ùi sacerdotevape. M̄ujamu p̄õeyajubocav̄u Jūmenijicui coatede ðaimara āmenore jaruv̄arī ù jina m̄arajiv̄u. M̄ujamu Jūmenijicui põeva ùi beoimara, m̄uje soȳrājiyere aȳu iye yávaiye méne Jūmenijicui p̄eno mearore ðacaiyede p̄õevare. Ūvacari cuturejaquemav̄u m̄ujare, m̄uje dajocarājiyere aȳu āmeina teiyede jaruv̄arī yópe etaiyere ñeminore jocarī, m̄uje c̄ue báquede Jūmenijic̄ure coreóvabev̄u cāreja. Jūmenijic̄u cuturejaquemav̄u m̄ujare, m̄uje darājiyere aȳu meatede ðaiyede yópe ecoiyere ùi p̄eno mearo miadároi. Que baru m̄uja coreóvaiv̄ubu Jūmenijic̄ure caride. Aru āmeina tebev̄ubu.

<sup>10</sup> Javede Jūmenijicui põeva āmenejaquemav̄u m̄uja. Ūbenita caride ùi p̄õevatamu m̄uja. Javede Jūmenijicui cõmaje āroje jāiyede majibedejaquemav̄u m̄uja. Ūbenita caride cõmaje āroje jāimi m̄ujare. Que baru majidiv̄ubu ére pare cõmaje āroje jāñ̄ere.

### *Maje memecaino Jūmenijic̄ure*

<sup>11</sup> M̄uja, j̄i um̄ara, par̄urõreca j̄ēniaiv̄u m̄ujare. M̄uja ijārav̄ucav̄ure paiv̄u āmev̄u. Quénora cavarõ mearo Jūmenijicui c̄urõcav̄u barājaramu m̄uja. M̄uja c̄uriv̄ubu ijārav̄u obebej̄ēna. M̄uje āmeina ðaiȳue yópe mauc̄uvaerebu m̄uje ūmeque. Que baru ðabejarā yópe m̄uje āmeina ðaiȳere. Ðaicõjemejara m̄uja m̄uje dápiaino āmenore m̄uje bajure. <sup>12</sup> Quénora mearo ðarī me c̄ujarā m̄uja ina Jesucristore j̄u abev̄u ne j̄ēneboi. Que teni ne āmeina yávaiyede m̄ujare āmeina teiv̄ure, návacari, m̄uje mearo ðaiyede j̄ari, yópe arī, “Āmeina teiv̄u āmema na. Me ðadama na”, arī soȳrājarama m̄ujara. Que baru mearore j̄inajarama na Jūmenijic̄ure ùi daquijārav̄u baquinóre, ñájine ðac̄uȳu p̄õevare, ne āmeina teiye boje.

<sup>13</sup> M̄uja ðaiȳriv̄u baru yópe Jūmenijicui urõpe, j̄u ajarā caiv̄u m̄uje jabovare. J̄u ajarā ñai jaboc̄u ijārav̄ucav̄u p̄eno baju par̄uc̄ure. <sup>14</sup> Aru j̄u ajarā caiv̄u ap̄ev̄u jabovare ùi c̄achino par̄uriv̄ure. Námu ùi daroimara, ñájine ðarājiv̄u ina āmeno ðaiv̄ure aru j̄inajiv̄u mearore ina mearo ðaiv̄ure. <sup>15</sup> Que baru Jūmenijic̄u ubi m̄uje bi are ðarājiyere aȳu ina põeva ārv̄mev̄ure ne āmeina yávaiyede m̄ujare, ne coreóvabe boje. M̄uje mearo ðaiyeque ðarājiv̄ubu m̄uja diede. <sup>16</sup> Caride jaubev̄u m̄ujare m̄uje ðaiye yópe caiye iye Jūmenijicui ðaicõjeiye báquepe p̄õevare Cristoi daquiye j̄ipocai. Que baru m̄uja yebacav̄ure paiv̄u āmev̄utam̄u. Ūbenita dápiabejarā m̄uja āmeina teni b̄ojoiv̄ure, m̄uje c̄ue boje yebacav̄u āmev̄ure. Quénora jav̄u m̄ujare m̄uje ðaiyede yópe Jūmenijic̄ure memecaiv̄ure. <sup>17</sup> Pueðajarā caiv̄u p̄õevare. Ūjarā ap̄ev̄u Jesucristore j̄u aip̄õevare. Jūmenijic̄ure pueðarī, mearore j̄ijarā ére. Aru pueðajarā ñai jaboc̄u ijārav̄ucav̄u p̄eno baju par̄uc̄ure.

### *Cristoi ñájiye báquede coreóvare ðaino majare aipe ðaiye jav̄urõre*

<sup>18</sup> M̄uja, memecaip̄õeva, j̄u ajarā m̄uje jabovare aru pueðajarā me náre. Nópe ðajarā ina jabova j̄ijec̄abev̄ure aru ina j̄ijec̄uriv̄ure máre. <sup>19</sup> Jūmenijic̄u me jāimi aru mearo ðacaibi m̄ujare m̄uje napiyede ñájiyede āmeina ðabev̄uva. M̄uje coreóvaiye boje Jūmenijicui urõre, m̄uja napiv̄ubu āmeina ðabev̄uva. <sup>20</sup> M̄uje napinu ne jara ropeiyede m̄ujare, m̄uje āmenore ðaiye báque boje, meamejebu m̄ujare. Ūbenita m̄uje napinu ñájiyede m̄uje mearore ðaiyede, Jūmenijic̄u me j̄ac̄uȳme aru mearo ðacac̄uȳme m̄ujare. <sup>21</sup> Que baru m̄uja Jūmenijicui cutuimaramu, ñájinajiv̄u. Cristovacari ñájiyede m̄ujare boje, cadatec̄uȳu m̄ujare. Que teni j̄adovarejame m̄ujare ùi ðaiye báqueque aipe ðaiye jav̄urõre



mujare, muxe majinajiyere ayu aipe darĩ ñájinajivure ñi ñájiye báquepe. <sup>22</sup> Ye ámenore ðabedejame ñ. Aru ye borocurĩ mujovabedejame ñ. <sup>23</sup> Põeva ne ámeina yávaiye báquede úre, úcarũravu ámeina yávabedejame náre copu. Aru põeva ne ñájine ðaiye báquede úre, úcarũravu “Ñájine ðaquiivuvu mujare”, abedejame náre. Quénora yópe arejaquemavu Jãmenijicure: “Mu, jipacu, cadatejacu yure. Napini coreivuvu mare”, arejaquemavu Jesús. Que teni napini coredejaquemavu Jãmenijicure, ñai meacu bajure, bojedacuyure caivu põevare yópe ne ðaiye báque jauépe náre.

<sup>24</sup> Jesucristovacari ne pëvaimu mácu jocosujaravena yaicárejame maja ámeina teivure boje. Yópe sacerdotei nãvaiyere ñi jícaiyede juainoi, nopedeca Jesucristo nãvarejaquemavu maje boropateiyede maje ámeina teiye boje úque ñi yaiye báquede. Que teni jaruvarejaquemavu maje ámeina teiyede. Que baru majarecabu coatede ðaimara caride maje ámeina ðaiyuede jaruvarĩ. Aru curivubu, ðarãjivuvu mearore. Mujarecabu meaðaimara caride Jesucristoi churiá boje. <sup>25</sup> Javede coatedejaquemavu muxe Jãmenijicure jaruvarĩ yópe ovejava mamateivure nãmevu náre coreipõescuque. Ubenita caride muxe oatuvarĩ curivubu yópe Jãmenijicui urõpe, yópe ovejavare vorĩ earĩburu yóboi ne jacoraiyovaiyere náre coreipõescu yebai. Que baru Jãmenijicu jãri coreyube mujare aru meadayube muxe ñmene.

### 3

#### *Aipe ðaiye jauõ puvuvuivure (Ef 5.22, 25; Col 3.18-19; 1 Ti 2.9)*

<sup>1</sup> Muxe ñmucurivuvu máre, ju ajarã mujemarepacure nopedeca ina memecaivu ne ju aiyere ne jabovare. Que teni arevu nácvu ne ju abedu Jãmenijicui yávaiyede, muxe yávabevuva ju are ðarãjaramu náre, muxe mearo ðaiye boje. Jaubequiyebo muxe coyurãjiye náre, ne ju arãjiyere aivu Cristore. <sup>2</sup> Quénora ne jáiyede mujare mearo ðaivure pucáumea cubevuva aru pueðaivure máre, ju arãjarama Cristore. <sup>3</sup> Muxe meaðaiyede muxe bajure, ðabejarã jáicõjenajivuvu arevure mujare. Que baru muxe vaivéiyequé muxe poðare, aru muxe aðaiyeque cõdeimeare máre, aru muxe doiyeque cuitótecajeare máre, jáicõjemejara arevure. <sup>4</sup> Quénora meara májara muxe, muxe meaũme boje. No mearo oatuvabenotamu aru cõiménotamu, muxe ñme jicẽbeque aru cãrijimeque máre. No mearo bojescuvu me Jãmenijicui jáinore. <sup>5</sup> Quédecabu ina nomiva mácvu javede Jãmenijicure mearore jivu bácvu. Napini coredejaquemavu na mácvu Jãmenijicure, ñi mearo ðacaquiyepe aivu náre. Aru ju arejaquemavu némarebucvva bácvure. Que teni meara ðarejaquemavu ne bajure. <sup>6</sup> Quédecabe cõináco nácaso, Sara báco. Ñ máco ju arejaquemavu jímarepacu Abraham mácvure. “mu, ji jabocu”, aðo barejaquémavu. Aru mujavacari õpe paivubu buojaivu, mearore ðaivu baru jidubevuva.

<sup>7</sup> Aru muxe nomicurivuvu máre, me coreóvajarã aipe ðaiye jauõre mujare mujemarebucvure. Na muxe cãchino paruvubu. Que baru pueðajarã náre. Aru na curãjarama jãravu cõiméjãravu baquinóre cõinátuvu muxeque. Que baru pueðajarã náre. Me curãjã náque, muxe jëniari buojarãjiyere aivu Jãmenijicucure yópe mujare jauépe.

#### *Jesúre ju aivu ne mearo ðaiye boje ñájiyede coyũno (Mt 5.10)*

<sup>8</sup> Quénora coyuvubu muxe die borore. Dãriajarã caivu muxe ñmei cõinátuvu. Arevu ne chõoru, chõojara náque. Aru arevu ne torojãru, torojãjarã náque. Ujarã muxeveure yópe muxe ñere mujeyovare. Cadatejarã ina cõmaje ãrojarivure. “¿Meara márica arevu pũeno?” arĩ dãriabejarã. <sup>9</sup> Arevu ne ámeno ðaru mujare, copu ámeno ðabejarã náre. Arevu ne ámeina yávaru mujare, copu ámeno yávabejarã náre. Quénora jëniajara Jãmenijicucure, ñi mearo ðacaquiyepe aivu caivu náre, muxe coreóvaiye boje Jãmenijicui

cutuyъ bácure majare, mąje mearo đarąjıyere ayъ yópe ũi mearo đacaquıyere mąjare.

<sup>10</sup> Yópe arı, Jąmenıjıcu toıvaıcđjenejaquemavъ ũi yávaiyede:

Ácu pđescu torojııyucu baru aru cuıyucu baru me ijárovı, ámeına yávabecarı, aru dajocajacırı ũi borocuede máre. <sup>11</sup> Dajocajacırı ũi ámeno đaiyede. Aru đajacırı mearo. Ŭetıbecıva pıeno baju vorı eajacırı ũi ũmeque cąrijımene đacıyу arevıre.

<sup>12</sup> Maje jabocu jări coreıyube ina mearo đaıvıre. Jarıayube ne jėniayede. Ŭbenita maucıvacıbe ina ámeno đaıvıre, arı toıvaıcđjenejaquemavъ.

<sup>13</sup> ũame ámeno đabenama majıdivъ mąjare mąje ũmeı, mąje torojarı đaru mearo.

<sup>14</sup> Ŭbenita mąja űájıvı baru, mąje mearo đaiye boje, ırarđ torojarıjaramu mąja. Jıđıbejará ina űájıne đaıvıre mąjare. Aru cıecumamejara. <sup>15</sup> Quénora mearore jıjará Cristore mąje ũmeı. Aru pıeđajará úre, mąje jabocu. ũame ne jėniaru mąjare, mąje couıgąjıyere aıvı iye mąje napını coreıyede Cristoque, maumena couırı majıjará me iye borore mąje napını coreımıre. <sup>16</sup> Aru couıjará náre jıjecıbeıvıva aru pıeđaıvı náre. Cayımııa mearo đajará, yópe mąje majıere, “Boropatebeıvı yı”, mąje arı dáriainoque. Que tenı arevı ámeına yávaıvı baru mąjare, mearo đaıvıreca mąje jı aıye boje Jesucristore, návacarı cıyoje tenajıvıbu ne ámeına yávaiye báquede mąje borore. <sup>17</sup> Que baru Jąmenıjıcı űájıcđjenu mąjare, yópe ũi ıřpe, mąje űájıye meavъ, mąje mearo đaiye boje. Ŭbenita meameıvı, mąje ámeno đaiye boje.

<sup>18</sup> Cristocarııvıvı űájıni yaidėjame cıınára, pđevare maje ámeına teıye boje, maje boropatebenajıyere ayı dıede. ũai meacı űájınejame ámeına teıvıre boje, meara đacıyу majare Jąmenıjıcı jáınoı aru cııné đacıyу maje coateıye báquede Jąmenıjıcıre jarıvarı, maje Jąmenıjıcı jına tenajıyere ayı. Cristobe pđeva ne boarı jarıvaimı mácu ũi bajure, ıbenita Jąmenıjıcı ũmedavaimı mácu ũi ũmene. <sup>19</sup> Aru decocuıre ũi baju cıbecıva, couıcııırejaquemavı ina yaıvı bácavı bıoımarape paıvıre. <sup>20</sup> Na mácavı arırıvı cąreja jı abedejaquemavı Jąmenıjıcı yávaiyede áııjárovıa báqueı, Noé mácu ũi đaiye báquede jıadocı ıracıre. Dııııre Jąmenıjıcı napını coreıyı barejaquémavı, na mácavı ne jı arąjıyere arıduıyı úre. Ŭbenita obebejına baju, ocho paıvı quévıra, na mácavı meadaimara marejaquémavı dicıque mııváıbore jocarı. Ocoı jorı, ocoque meadaimara marejaquémavı. <sup>21</sup> Quédecabu iye mąje jđovaiye Jąmenıjıcıre ocoı. Yópe Jąmenıjıcı meadaiye báquepe Noéja mácavıre ocoque, popedeca carıde Jąmenıjıcı meadaıbi mąjare máre ocoque mąje jđovaiyede úre Jesucristoı nacajıye báque boje yainore jarıvarı. Aru mąja jđovameıvı Jąmenıjıcıre ocoı, joarájıvı maje docıre. Quénora jđovaiıvıbu Jąmenıjıcıre ocoı, jėniarajıvı úre, “Boropatebeıvı yı” ũi arı dáriare đaquıyere aıvı majare. Aru boropatebeıvı mąja, ũi árımeteıye báque boje maje ámeına teıyede. <sup>22</sup> Javede űai Jesucristo nırejaquemavı cavarđ mearo Jąmenıjıcı cıřđı. Carıde cıbi Jąmenıjıcı mearııravı, ũi paıvéde cıvae boje. Jaboteıyube caıvı ina ángelevare, aru cavarđcavı jabovare aru paırıvıre máre.

## 4

### *Maje memecaino Jąmenıjıcıre Espıritu Santoi majıde đainoque majare coapa (Ro 12.13; 1 Co 13.7)*

<sup>1</sup> Jesucristo űájınejame ũi baju ũi cıede ijárovı. Que baru mąja máre, dáriarı ũi dáriııye báquepedeca, jıđıbejará mąje űájıııyede. Ácu pđescu űájıııı, ámeına teıyede dajocadı.

<sup>2</sup> Que baru carıde mąje cıede ijárovı đaicđjemejara mąje bajure yópe mąje baju ıřpe. Quénora đaicđjeara Jąmenıjıcıre mąje bajure yópe ũi ıřpe. <sup>3</sup> Ina Jąmenıjıcıre jı abevı đaıvı ne baju ıřpe. Javede mąja máre náre đaıvı barejaquémavı obedıjııa. Que tenı mąja ámeno đaıvı barejaquémavı. Mąje ámeına đaiııere đaıvı barejaquémavı. Pacoteıvı barejaquémavı. Bıjıéque ũcırı torojıve teıvı barejaquémavı. Ŭcırı upaıvı barejaquémavı. Aru ámeno đaıvı barejaquémavı mearore jıvı pđeımarare Jąmenıjıcıre

ubevũa. <sup>4</sup> Aru caride coreóvabema na mąje náre yóvabe boje ne ưrarõ ãmeno đaiyede. Que baru arĩ đápiarĩ, “¿Aipe teivũa bάρica yóvabevũa majare?” arĩ, ãmeina yávađama mąjare ne bajumia. <sup>5</sup> Ƴbenita návacarĩ núrajarama, соуrãjivũa ne baju ne borore caiye ne đaiye báquede, aru ne yávaiye báquede, aru ne đápiayie báquede máre Jūmenijicũi jivateinoi, ãi ñájine đaquiyede caivũa pđevare ne ãmeina teiye boje, yaivũa bácavũre aru arưrivũre máre. <sup>6</sup> Ne majinajiyere ayũa diede, javede iye Jūmenijicũi yávaiye méne соуrejaquemavũa ina yaivũa bácavũre caride. Que baru ñájine đaimara mácavũvacari ne yaiye báquede yópe caivũa pđevare ne bajure, arưrivũa сrĩvũa бuojarãjarama ne ũmene yópe Jūmenijicũre.

<sup>7</sup> Caijãravũa vaivũa, pũeno joabenotamu ijãravũa cũiquĩno. Que baru me đaicđejara mąje đápiayiede aru mąje đaiyede máre, me jēniamuri Jūmenijicũque yópe ãi ưđõpe. <sup>8</sup> Caiye mąjare jaúe pũeno, yo cũináro jaưđõtamũ: Ƴjarã arevũre parưđõreca. Ƴrivũa baru arevũre, ãrũmeteyũrãjivũabu ne ãmeina teiyede. <sup>9</sup> Torojũrivũa соrũa etajarã mąjevũre me. Jesubejarã ne ãiyede, “Ƴbevũa yũa náre соrũa etarĩ”, abevũa. <sup>10</sup> Jūmenijicũi Espĩritu Santo majide đaiibi mąjare соара, mąje đarãjiyere ayũa areno memeinova, cadatenajivũa arevũa mąjevũre. Me đajarã iye ãi majide đaiyede yópe coreipđescũi me đaiyere iye ãi jabocũi сũvaede ãi coreicđjeiye báquede úre. <sup>11</sup> Ñai соуũyũa, соуũiye jaũvũa úre Jūmenijicũi yávaiyede jãvene. Aru ñai memecaуũa, memecaiye jaũvũa úre iye parũéque Jūmenijicũi jiyede úre. Que baru caiye mąje đaiyeque Jesucristo mearore jíde đaiibi Jūmenijicũre, mearore aru parũéde máre сũvacũa сainũũa. Quédecabu.

*Jesucristore jũa aivũa ne ñájinajino*  
(Ro 8.17; 1 P 4.1)

<sup>12</sup> Mąja, ji ưmara, сuecumamejara ne ñájine đaiyede mąjare. Mąje ñájiyeque jãđovarajivũabu mąje jũa aiyede Jūmenijicũre jãve, yópe ne jãđovaiyere tãure jãve toaque. Que baru caivũa Jesucristore jũa aivũa ñájinajaramũ. <sup>13</sup> Que baru сuecumamejara. Quénora torojũjarã mąje ũmei mąje ñájiyede yópe Jesucristo ãi ñájiye báquepe. Que baru pũeno baju torojũrãjaramũ caivũa ne jãrajiyede Cristo meacũa bajure. <sup>14</sup> Pđeva ne ãmeina yávaru mąjare, mąje jũa aiye boje Cristore, torojũjarã mąja mąje ũmei. Caivũa mąja ne ãmeina yávaimara Cristore boje, mąjarecabũ сũvarivũa Jūmenijicũi Espĩritu Santore, ñai Espĩritu pũeno baju meacũre. Aru ã сũbi mąjaque. <sup>15</sup> Mąja ñájivũa baru, ñájimejara yópe pđevare boarĩ jarũvaivũre, aru ñavaipđevare, aru arevũa ãmeno đaipđevare máre. Aru ñájimejara yópe ina “Yópe ji соуũiyere đaiye jaũvũa mąjare”, соуũivũre arevũre. <sup>16</sup> Ƴbenita mąja ñájivũa baru mąje jũa aiye boje Cristore, сũyoje tebejarã mąje jũa aiyede úre. Quénora mearore jíjarã Jūmenijicũre mąje Cristo jina mae boje.

<sup>17</sup> Joabejĩnoi Jūmenijicũa búсũyũme ãi ñájine đaquiyede pđevare, ne ãmeina teiye boje. Mamarũmũre Jūmenijicũa ñájine đacũyũme ã jinare. Aru Jūmenijicũi ñájine đaiye boje ã jinare, ina jũa aivũre ãi yávaiye méne, jãve pũeno ưrarõ ñájine đacũyũme ina jũa abevũre ãi yávaiye méne. <sup>18</sup> Yópe arĩ Jūmenijicũa toivaicđjenejaquemavũa ãi yávaiyede: “Ina pđeva meara meadarĩduimara marũ, pũeno baju meadarĩduimaramũ ina pđeva ãmena, ãmeina teivũa”, arĩ toivaicđjenejaquemavũa. <sup>19</sup> Iye ji соуũiyede yópe aiуũđõtamũ: Ina pđeva ñájivũa Jūmenijicũi ưđõpe mearore dare cuiye jaũvũa náre сainũũa. Aru jũa aiye jaũvũa náre Jūmenijicũre, náre сũeđayũa bácũre aru сainũũa đayũre yópe ãi aiye báquepedeca, ãi meadaquiyere aivũa ne ũmene.

## 5

*Jesucristore jũa aivũre majicaino*  
(Mt 6.25-34; 23.12; Lc 14.11; Jn 21.15-17; He 13.20; Stg 4.6, 10)

<sup>1</sup> Caride соуũiyũvũa yũa mąjevũre, Jesúre jũa aivũre coreipđevare. Yũa máre Jesúre jũa aipđevare coreуũbu. Yávacarĩ jãrejacacũa Jesúi ñájiye báquede. Aru Jūmenijicũi jãđovaquiyede Jesús meacũa bajure, yũa máre meacũa baju сũсũyũmu.

<sup>2</sup> Үм јѣниаивм мѣјаре, coreipõevare, мѣје corenajiyere аум ме ina Jesúre јм аipõevare cõjijivaivmre мѣје yebai, yõpe ovejavare coreipõeva ne me coreiyere ne ovejavare. Corebejarã náre parũrõque. Quénora corejarã náre мѣје æ boje. Aru memecabejarã Jãmenijicure ne jíye boje tãuturare мѣјаре. Quénora memecajarã úre мѣје cadateiyæ boje arevure. <sup>3</sup> Aru jabova parũrivm ne cõjeiyere cõjemejara мѣја ina мѣје coreimarare. Quénora сѣјарã ме ne jáiyede, jáðovarajivm náre aipe ðaiye jaũrõre ne сũrãjiyede me Jãmenijicui jáinoi. <sup>4</sup> Que teni ñai Cristo, caivm maja coreipõevare maje jabocm, majare coreym, jícyumte мѣјаре bojedaino рueno baju mearore cõiménore ùi jáðovaquiyede.

<sup>5</sup> Aru мѣја, bojvm, јм ajarã ina Jesúre јм aivare coreipõevare. Aru caivm мѣја dãriabejarã мѣје baju meara arevm рueno. Quénora memecajarã мѣје bajumia yebacavmpe, jabocmpe tebevma. Yõpe arĩ Jãmenijicm toivaicõjenejaquemavm ùi yávaiyede: Jãmenijicm maucmvaibi ina dãriaivmre ne baju рueno meara arevm рueno. Ёbenita ùi рueno meacm baju boje, cadateymbe ina “¿Meara márica?” abevmre, arĩ toivaicõjenejaquemavm.

<sup>6</sup> Que baru yebacavmpe tejarã мѣја, Jãmenijicm ùi cadatequiyere aivm мѣјаре ùi parũéque. Que teni ùi beoijãravm baquinóre Jãmenijicm mearare epecymte мѣјаре.

<sup>7</sup> Jãmenijicm мѣјаре pare mc coreibi me. Que baru cãrijimejara мѣја. Quénora соујарã Jãmenijicure caiye iye cãrijovaiyede мѣјаре. Aru yõpe põeva ne epeiyere náre ðacmède, nopedeca epejarã мѣја iye cãrijovaiyede мѣјаре Jãmenijicmã.

<sup>8</sup> Me jájara. Arũrivmpe, coreivmpe, me ðaicõjejara мѣје dãriaiyede. Yõpe yavi jijecmcy оум bujíéque ùi vorĩ ãre cuiyere ùi ãquimure, nopedeca мѣје maucm, ñai abujuvai jabocm, vorĩ bíjaroivmcy cuiibi põevare, ne ðajocarãjiyere аум ne јм aiyede Cristore. <sup>9</sup> Ёbenita ðajocabejarã мѣје јм aiyede úre. Quénora maucmvajarã ñai abujuvai jabocmpe, мѣје coreóvaiye boje caino joborðacavm ijãravm Jesúre јм aivm, na máre ñájiñama мѣје ñájiyere.

<sup>10</sup> Obebejãravma ñájinajaramu мѣја. Мѣје ñájiniburu yóboi, Jãmenijicmvacari ye jaubede ðarĩ, nurié dãriare ðarĩ, parure ðarĩ, bíjabede ðacymte мѣјаре. Ñai Jãmenijicm рueno meacm baju, úrecabe cutum bãcm мѣјаре, мѣје сũvarãjiyere аум mearo cõiménore, мѣје сæ boje Jesucristoque cõinãvmpe. <sup>11</sup> Parũéde сũvacmbe Jãmenijicm cainmna. Quédecabu.

*Pedro ùi meaicõjeino Jesúre јм аipõevare*

*(Hch 12.12, 25; 13.13; 15.22, 37-40; Col 4.10; Flm 24)*

<sup>12</sup> Toivacaivm мѣјаре iyoca paperayoca quĩjiyocare Silvanoĩ cadateiyequе. Ёrecabe Jesúre јм аум ðajocabecmva ји jáinoi. Parure ðaiyvnm мѣјаре мѣје ùmei. Aru majide ðaiyvnm мѣјаре jáve iye ји toivacaiyede Jãmenijicui mearo ðacaiyede мѣјаре ùi рueno me boje. Que baru ðajocabejarã мѣје јм aiyede úre.

<sup>13</sup> Ina Babilonia ãmicurĩmarocavm Jesúre јм аipõeva, Jãmenijicui beoimara мѣјаре paivm, meaicõjedama мѣјаре. Aru Marcos máre, jímacmpe ráym, meaicõjeimi мѣјаре.

<sup>14</sup> Me jacoujarã мѣја мѣјевmre, мѣје јivare nuri, мѣје Jãmenijicm јina mae boje. Caivm мѣја сũrivm Jesucristoque cõinãvmpe ме сѣјарã cãrijimevma. Quénoramu.

## 2 San Pedro

Mamabuinore soyuiebu Pedro básu ñi toivacaiye báquede yóbocayoca paperayocare. Apevu ne dáriaiyere, toivacarejaquemavu judíova Jesúre ju aipðevare, ne joborðare jocarí dajocaivu básavure, surãjivure apenoa joborðai, die ãmiá Ponto, aru Galacia, Capadocia, Asia, aru Bitinia máre (1 P 1:1). Ëbenita obedivu ne dáriaiyere, toivacarejaquemavu caivu Jesúre ju aipðevare. Pedro básu judíovacacu barejaquémavu. Jesús ñi yávaiye méne beorí soyuicðjeimã marejaquémavu. Lucas básu toivarejaquemavu Pedro básu borore Hch 1:12-5:42 aru 9:32-12:19 aru cap. 15. Majidivu ne dáriaiyere, toivacarejaquemavu diyocare ãniñju bácarðre 64 d.C. Ëbenita ãĩmaro Pedro básu ñi surĩĩmaro ñi toivacaiyede diyocare caivu majibevã. Apevu “Babilonia ãmicurĩĩmaroi surerejaquemavu” arí, aru apevu “Roma ãmicurĩĩmaroi surerejaquemavu”, arí dáriaiyebu.

Toivacarejaquemavu Jesúre ju aipðeva, ne me járajiyepe ayu Jũmenijicãre ju abevu ne jãjovabenajiyere ayu náre ne bueiye jáve ãmeque, ne vainí turí bíjabenajiyere ayu ne ju aiyede jarãvarí (3:17). Soyurejaquemavu aipe ãrojae jaurðre Jesúre ju aipðevare (1:1-15), aru aipe ãrojae máquede Jesúri jáðovaiye báquede meacu bajure aru Jũmenijicãre soyucaipðeva mácavu ne yávaiye jávene (1:16-21), aipe ãrojaene borocuede bueivu ne soyuieyede (cap. 2), aru aipe ãrojaene Jesucristoi copaidaquiyede (cap. 3).

### *Pedro ñi meaicðjeino Jesúre ju aipðevare (Tit 2.13)*

<sup>1</sup> Yũbu Simón Pedro, Jesucristore memecayu aru ñi yávaiye méne beorí soyuicðjeimaracacu. Toivacaivu yu mujare, ju aivure cũinátũru ñũjaque Jũmenijicãre, majare meadairðescu rũeno meacu baju Jesucristore. <sup>2</sup> Jũmenijicã mearo ðacajacurí mujare bojescubeda ñi me boje. Aru torojurí me surere ðajacurí mujare carijimevãva rũeno baju mije majiéque maje jabocare.

### *Jesúre ju aipðeva ne mearo daino (Jn 21.18-19)*

<sup>3</sup> Jũmenijicã coreóvare ðaibi majare Jesucristore, ñai cutuyã básure majare, maje ñ jina marajiyére ayu. Cutuibi majare, maje surãrãjijere ayu me épe aru maje ðarãjijere ayu mearore ñi ðaiyere. Caride maje coreóvaye boje Jesucristore, Jũmenijicã survare ðaibi majare caiye jauéde majare, maje surãjijere ayu me ñi jáinoi, ére memecaivu ñi paréque. <sup>4</sup> Ijárãvãvã ãmena ãmeina dáriadama aru ãmedadama ne ãmeina ðaiyere. Que teni bíjare ñũãama na. Ëbenita Jũmenijicã rũeno meacu baju me dáriaibi aru me ðaibi máre. Que teni cubi me cainũna. Aru Jũmenijicã “Mearo ðacacũyũtu yu mujare”, ñi urarð mearo aino mácarðque, bíjabede ðaibi mujare, yóre ne buoimarare dupini nãre ðaiyere, mije surãjijere ayu me épe. Que baru mija meara, me dáriaivu, me ðaivu máre bujarãjivãbu. <sup>5</sup> Que baru javãvã mujare mije memenajiyere, mije surãjijere aivu me Jũmenijicã jáinoi. Javede ju adavã Jesucristore. Ju arí, meara tejarã mija. Meara teni, coreóvajarã mearore aru ãmenore máre. <sup>6</sup> Mearore aru ãmenore máre coreóvarí, ðaicðjeyara me mije dáriaiyede aru mije ðaiyede máre. Ðaicðjeyara me baju me, napijara mija. Napini, me surãrã mija yóre Jũmenijicã urðre ére memecaivu. <sup>7</sup> Me surí yóre Jũmenijicã urðre ére memecarí, urãrã mija apevu Jesúre ju aivure yóre mije nãre mujeyovare. Aru urí apevu Jesúre ju aivure, urãrã mija caivure máre.

<sup>8</sup> Mija ðaivu baru diede, aru caijãravã rũeno baju ðaivu baru diede, jũracũbenamu mija. Aru mije ðaiye bojescube ãmequiyebu. Quépora netãbevãva memecarãjivãbu mija, mije coreóvaye boje me maje jabocu Jesucristore. <sup>9</sup> Ëbenita ñai ðabescu baru diede aru die javũ ére, yóre rðescure joarði jári eabescu mimini quũjino jáñũ joabeno, nopedeca

jápiarĩ eabescu cavarõ mearoquede, Jūmenijicū jinore coreóvabebi. Quénora jápiarĩ eayu ijāravuquede, coreóvaibi diede. Ūrecabe ārumeteyū Jūmenijicūi ārumeteiye báquede ũi āmeina teiye báquede aru Jūmenijicūi jaruvaiye báquede ũi boropatejuroe báquede. <sup>10</sup> Mūja, jívu, que baru mūje memecaiye méque, mūje đaiye mearoque máre, coreóvare đajarā jāve Jūmenijicūi beoiye báquede mūjare, ũi cutuiye báquede máre. Que đaiyvū baru, mūja ye vainí tūrĩ bíjabenamu Jūmenijicūre jocarĩ. <sup>11</sup> Que baru torojurĩ copū etaimara mārājivūbu mūja maje jabocu Jesucristo, majare meadayū, ũi jaboteino cūiménoi.

<sup>12</sup> Que baru ārūre cure đaiyvūvū yū mūjare cainūmūa iye yāvaiye ji coyūiyede. Javede mūja coreóvarejaquemavū diede aru jū arejaquemavū iye yāvaiyede jāvene ne bueiye báquede mūjare. <sup>13</sup> Meavū ārūre đayū mūjare ji cūede cāreja ijāravūi iye yāvaiye méne ji coyūiyede, mūje dāriare nūrajiiyere ayū diede. <sup>14</sup> Maumejie yaicūyūtu yū yópe maje jabocu Jesucristo ũi majide đaiye báquepe yūre. <sup>15</sup> Que baru đaquijivū yū caiyede ji oainope, mūje ārūri būjarājiyere ayū caiye iye yāvaiye méne ji yainíburu yóbore máre.

*Ina Jesucristo meacu bajure jāivū bācavū ne coyūino*

*(Mt 17.1-5; Mr 9.2-7; Lc 9.28-35)*

<sup>16</sup> Borocūbedejacarā mūjare ñūje bueiye báquede maje jabocu Jesucristoi parūéde. Aru borocūbedejacarā mūjare ñūje bueiye báquede dacūyūre cojedeca ijāravūi. Ñūje bueiye báque ñūje baju dāriaiye āmevū. Quénora ñūjavacari jārejacarā ñūje baju ñūje yacorūaque Cristoi urarõ parūéde. <sup>17</sup> Majeracu Jūmenijicūvacari pūedarejame Jesúsre aru mearore jídejame ũre ũi aiye báquede ũi yāvaino mearoque: “Ñaime jímacū, ji cūmū. Torojūvū yū ũre”, arejame. <sup>18</sup> Aru ñūjavacari járiarejacarā ñūje baju ñūje cámcobeaque iye yāvaino mácarõre cavarõ mearore jocarĩ ñūje cūe báquede Jesucristoque dicū cūracū meacū bajui, Jūmenijicūi cūe báque boje nore.

<sup>19</sup> Ñūje jāino mácarõ aru ñūje járiaino mácarõ máre nopedecabu iye Jūmenijicūi yāvaiyede coyūcaiye báquepe javede. Que baru iye Jūmenijicūi yāvaiyede coyūcaiye báqueque ũ jāđovaimi jāvene ñūje coyūiyede iye vaiye báquede ñūjare. Jápiarĩ adajarā mūja iye Jūmenijicūi yāvaiyede coyūcaiye báquede. Yópe pēoibūque pōeva ne quĩjino jāri eaiyere ñeminoi pū miadāe tūiyeta aru aviá ũi boiyeta ne jārajiiyere aivū me, nopedeca iye Jūmenijicūi yāvaiyede coyūcaiye báqueque ũ coreóvare đaiibi mūjare quĩjino pū Jesucristoi copaidaiyeta, ũi coreóvare đaquiyede mūjare me caiyede mūje ũmei. <sup>20</sup> Mamarūmū coreóvajarā mūja iyede: Pōescu cūbebi ũi baju coyurĩ būojayū aipe aiyūrõre Jūmenijicūi yāvaiyede coyūcaino mácarõre ũi toivaicõjeino mácarõre ũi yāvaiyede. <sup>21</sup> Que baru ũi yāvaiyede coyūcaayū bācū cūbedejacquemavū coyūyū bācū ũi baju dāriainore yópe ũi baju urõpe. Quénora caivū ina Jūmenijicūi yāvaiyede coyūcaivū bācavū memecarejaquemavū ũre. Aru coyūrejaquemavū ũi dāriaiyede yópe ũi urõpe. Jūmenijicūi Espiritu Santo coyūicõjenejaquemavū na mácavūre.

## 2

*Ina borocūede bueivūre coyūino*

*(Mt 12.45; Lc 11.26; Jn 8.34; Ro 6.6, 16; Jud 4-13)*

<sup>1</sup> Javede Israecavū bācavū ne jēneboi cūrejaquemavū Jūmenijicūi yāvaiyede coyūcaipōeva ũbenina. “Jūmenijicūi yāvaiyede jāveneca yāvavūbu ñūja”, borocurĩ arejaquemavū na mácavū. Nopedeca bueipōeva ũbenina curājivūbu mūje jēneboi. “Jūmenijicūi yāvaiyede jāveneca bueivūbu ñūja”, borocurĩ arājivūbu na. Ūbenita yavenina bueni būrājivūbu ne yāvaiyede jāve āmene. Aru jū abevūvacari maje jabocu Jesucristore, ñai meadayū bācūre náre, “Maje jabocu āmemi ũ”, arājivūbu na. Yópe pōescu ũi bojedaiyere ũi urõre bojedainoi ũ jino maquiyépe ayū, nopedeca Jesucristo ũ jinare đaiibi náre ũi meiyé báque boje ũi jivede. Aru ne yāvaiyede jāve āmene bueiye boje, maumejiena bíjare đarājarama ne baju. <sup>2</sup> Obedivū pōeva náre jū arĩ, yóvarĩ nūri, napedeca urarõ

ãmeno ðarãjivabu. Ne ðaiye boje nópe, ãmeina yávarãjarama ina jũ aivũre Jesucristore. <sup>3</sup> Æujinajivabu na apevũ cãvede, tãutũrare máre. Que teni jũjovarãjivabu mũjare ne bueivẽ borocũeque, ñajivũ mũje cãvaede. Æbenita javede Jũmenijicũ “Ina borocũede bueivũ ñájinajarama”, arejaquemavũ. Que teni bĩjarãjarama na Jũmenijicũre jocarĩ.

<sup>4</sup> Ina ángeleva ãmeina teivũ bãcavũre Jũmenijicũ ãrũmetebedejaquemavũ ne ãmeina teiye báquede. Quénora darorĩ jarũvarejaquemavũ náre ñeminitucubũi, ina ñájinajivũre ne coreinoi. Nore nárecabu bũoimara tãumeaque coreivũ pũ Jũmenijicũi ñájiovaquijãravũ baquinóita.

<sup>5</sup> Quédeca ina ijãravũcavũ javescavũ bãcavũre máre, Jũmenijicũ ãrũmetebedejaquemavũ ne ãmeina teiye báquede. Quénora ocare ðarĩ, muivári yaidé ðarejaquemavũ caivũ ina ãmeina ðaivũ bãcavũre. Æbenita meadãrejaquemavũ Noé mácsũre, ñai coure curĩduyũ bãcsũre pðevare ne mearore ðaiye jaũquiyepe arĩduyũ bãcsũre. Aru apevũ siete paivũ bãcavũre quévũra Noé mácsũque Jũmenijicũ meadãrejaquemavũ muiváibore jocarĩ.

<sup>6</sup> Quédeca Sodoma aru Gomorra máre ãmicũrĩĩmaroacavũ bãcavũre Jũmenijicũ ãrũmetebedejaquemavũ ne ãmeina teiye báquede. Quénora cũraboia uruiboa darorĩ ocainopedeca, ãni bĩjare ðarejaquemavũ caivũ diĩmaroacavũ bãcavũre. Que teni diĩmaroa quédãta ũapena teni cũinéjaquemavũ. Que ðarĩ, Jũmenijicũ coreóvare ðaibi caivũ ijãravũcavũ cãrãjivũre ãmeina ðaivũ bãrãjivũre ã ñájiĩne ðacsũyũre na márajivũre ne ãmeina teiye baquiyé boje. <sup>7</sup> Æbenita meadãrejaquemavũ Lot bãcsũre, ñai meacsũ bãcsũre. Ærarõ chĩoñũ marejaquémavũ Lot bãcsũ ũi ũmei ina Jũmenijicũre jũ abevũ bãcavũre ne ãmeina teiye báquede. <sup>8</sup> Ñai ũmũ meacsũ cscũ barejaquémavũ ne jẽneboi. Aru ñájiĩũ marejaquémavũ ũi ũmei ũi jãiyede aru ũi jãpiayede máre ne vainĩ tũiyede jãravũã coara.

<sup>9</sup> Maje jabocũ Jũmenijicũ majibi meadãyũ ina úre jũ arĩ mearo ðaivũre yópe ũi Ƴrðpe, jũjovãivũre jarũvarĩ. Aru ã majibi coreyũ ina úre jũ abeni ãmeno ðaivũre, ñájinajivũre pũ ũi ñájiovaquijãravũ baquinóita. <sup>10</sup> Jũmenijicũ ñájiĩne ðacsũyũme ina torojũrĩ ðaivũre ãmeina ne baju Ƴrðpe aru jũ abeni ãmeina jãivũre úre apevũ pũeno.

Puedãbenama ina borocũede bueivũ. Ðadãma yópe ne baju Ƴrðpe. Aru jidũbevũva ãmeina yãvadãma ina pũeno parũrivũre. <sup>11</sup> Que teivũreca ina ángelevacãpũravũ, ne pũeno parũrivũ aru ne pũeno cõjeivũ máre, puedãrĩ ãmeina yãvãbenama ina pũeno parũrivũre Jũmenijicũi jãinoi ñájiĩne ðarãjivũ náre. <sup>12</sup> Æbenita ina borocũede bueivũ coreóvãbenama ina pũeno parũrivũre ne ãmeina yãvãimarare. Que baru ãimãra ãrũmevũre dápiãbevũva ðadãma yópe ne baju Ƴrðpe. Yópe pðeva ne jẽiyere ãimarare boarãjivũ náre, nopedeca na máre bĩjaroimãra márajivũbu, ne bĩjare ðaiye boje apevũre. <sup>13</sup> Æmeina ñájinajivũbu na yópe ne baju ãmeina ñájiĩne ðaiyepe apevũre, ne ñájiye ðaiye boje apevũre. Torojãve tedãma Ƴbenina jãravũre aru ñãmine máre. Que teni ðadãma yo ãmenore, cũyoje tenãjivũ ne baju pðeva ne cũyojeda jãiyede. Aru ne yóvarãũiyede mũje torojãve teinoi cũyoje tede ðadãma mũjare ne torojũrĩ jũjovãiyede mũjare. <sup>14</sup> Áco nomió ne jãimore ãmenore ðaiyũrĩ dápiãivũbu õque. Ætũbevũva ãmeina ðarĩ ne ãmeina teiyede dajocãiyẽ majibema na. Vainĩ tũre ðadãma ina jũ aivũre Jesucristore parũbevũva cãreja ne jũ aiyede úre. Náre jũjovããma yópe moã boãipðescũ ũi jãjovãiyẽpe moacsũre cũvaque. Cainũmũã dápiããma ne cãvãiyũede caiyẽ ne jãiyede. Que baru Ƴrarõ ãujiĩãma na. Nárecãbu Jũmenijicũi ñájiĩne ðãimãra márajivũ. Que baru ũi coavãimãra márajivũbu úre jarũvarĩ. <sup>15</sup> Dajocããma ne jũ aiyede Jũmenijicũi yãvãiyede jãvene. Que teni mamãtedãma ne baju yópe pðescũ mái nũrĩ macãrõi ũi mamãteiyẽpe ũi dajocãiyede ðimãre jocarĩ. Ðadãma yópe Balaam mácsũre. Ñai Balaam mácsũ Beor bãcsũi mácsũ barejaquémavũ. Jũmenijicũi yãvãiyede couũcãipðescũ bãcsũvacãri, borocũcsũ barejaquémavũ. Æi ãmeina teiye báque boje, bojede vorĩ eãiyũrĩdũrejaquemavũ ã mácsũ. <sup>16</sup> Æbenita ũi tubãmũ, ãimãcsũ yãvãbecũ bãcsũ, jarãre-jaquemavũ ã mácsũre. Yãvãrejaquemavũ úre ape yãvãiyẽque yópe pðescũi yãvãiyẽpe, dajocãre ðacsũyũ ñai Jũmenijicũi yãvãiyede couũcãipðescũ bãcsũre ũi ðaiye báquede ãrũmecũre.

17 Yópe pðeva ocore earĩ coreniduiṽ ne chõoiyere ococobe p̃aróri popoiye boje, nopedeca pðeva chõodama ina bueipðeva borocuriṽ ne bueiyeque, ne j̃jovaiye boje. Aru yópe ocopenibo ùmeṽque japurĩ jaroiyere pðeva majibeṽva, nopedeca ina bueipðeva borocuriṽ ne bueiyede majibenama, ne j̃jovaiye boje. Que teni ne bueiye báque bojecubeṽ. Que baru J̃menijic̃ meadaibi náre ne cur̃jino p̃eno baju ñeminore, ne ñájinajinore. 18 Yávaadama par̃éque yópe majidiṽ ne yávaiyere. Æbenita quéda ùbenina yávaadama na. Apeṽ pðeva dajocadama ne bueiye j̃ve ãmene jar̃varĩ, yópe buoim̃ ùi dupini p̃aiyere. Ðaicõjeiṽbu náre, ne ðar̃jiyere aiṽ cojedeca no ãmenore yópe ne dajocarĩduino mácarõpe. 19 Yópe arĩ, soỹiṽbu náre: “M̃ja yebacaṽ ãmeṽ. Que baru ðajarã caiyede yópe m̃je baju urõpe”, adama na. Æbenita ne que aiyedeca, nárecabu yebacaṽpe raiṽ. Ne ãmeina ðaiỹede ðaicõjeiye boje náre, bíjar̃jarama na. Ñai ðaicõjeñ̃ ap̃eṽre, úrecabe ne jaboc̃. Aru ap̃eṽ ùi yebacaṽbu. Nopedeca pðec̃ ap̃ej̃ene ðaicõjeim̃ maru, úrecabe yebacaṽpe páyu. 20 Ina pðeva jar̃vaiṽ bácṽ ij̃raṽcṽ ne ãmeno ðaiyede, ne coreóṽaiye boje maje jaboc̃ Jesucristore, majare meadaipðec̃re, oat̃vaiṽ baru ne ùmene, ãmeina tenajiṽ cojedeca, buojar̃jarama na ãmena ne mamar̃m̃re ãmeno ðaino mácarõ p̃eno. 21 Ne jar̃varu J̃menijic̃ ðaicõjeiye méne ùi soỹiye báquede náre, p̃eno baju meajebu náre, ne majibedu iye bueiyede aipe ðarĩ pðeva curĩ buojar̃jiṽ mearare J̃menijic̃ j̃ainoi. 22 Ðadama na yópe majidiṽ ne soỹino mácarõpe: “Yavimi copedini ãñ̃me ùi baju bijoiye báquede. Aru ṽrico ne cuyavaimo máco copaiñri paraðobe yaoburã”, adama na.

### 3

#### *Maje jaboc̃ ùi copaidaquinore soỹino*

*(Mt 24.43; Lc 12.39; 1 Ts 5.2; 2 Ti 3.1-5; Jud 18; Ap 16.15; 21.1)*

1 M̃ja, j̃i ùmara, caride toivacaṽ m̃jare cojedeca. Javede toivacac̃ m̃jare ap̃eyoca pap̃erayocare. Diyoca p̃cayocaque ãr̃re ðaiyṽ m̃jare iye bueiyede j̃vene m̃je járiaiye báquede, m̃je dápiar̃jiyere aỹ nurié. 2 Ær̃jara ina J̃menijic̃ yávaiyede soỹc̃aipðeva mácṽ, J̃menijic̃re memecaṽ bácṽ, ne bueiye báquede mamar̃m̃re. Ær̃jara maje jaboc̃ Jesucristo, majare meadaipðec̃, ùi ðaicõjeiye báquede máre ùi yávaiye méne beorĩ soỹicõjeimara ñ̃je bueiye báquede m̃jare.

3 Mamar̃m̃re coreóṽajarã m̃ja iyede: Ænij̃raṽa buojaquij̃raṽa baquiyéde, Cristoi copaidaquij̃raṽa j̃ipocare, ðar̃jarama pðeva J̃menijic̃re j̃ abeṽ, yuriṽ, aru ne ãmeina ðaiỹere ðaiṽ. Yur̃inajarama J̃menijic̃re aru Jesucristore j̃ aipðevare máre. 4 Yur̃ini, yópe ar̃jarama na: “M̃ja aiṽ, ‘Copaidac̃ỹmu ỹ ij̃raṽ’, arejamed̃a Cristo, aiṽbu m̃ja. J̃ve maru no, ¿Æri cur̃i ù? Obediñ̃ja vaiṽ majeñec̃va mácṽ ne yaiñburu yóbore. Aru ne cur̃iñm̃re, caride máre, caiye vaiṽ c̃inát̃ra iye vaiye báqueredeca J̃menijic̃ ij̃raṽre c̃ed̃aiñm̃ yóbore”, arĩ yur̃inajarama na. 5 Æbenita nácap̃ur̃aṽ coreóṽaiỹbenama J̃menijic̃ c̃ed̃aiye báque caij̃ene. Mamar̃m̃re J̃menijic̃ c̃ed̃arejaquemaṽ cavarõre aru joborõre máre ùi yávaiyeque. C̃ed̃arejaquemaṽ ij̃raṽre ocoque aru oco j̃eneboi. 6 Aru ocoque máre jar̃varĩ bíjare ðarejaquemaṽ añij̃raṽcṽ bácṽre muiṽaiboque. 7 Aru caride máre meadaỹbe ij̃raṽre, cavarõre aru joborõre máre, ùi yávaiyeque. Meadaỹbe ij̃raṽre p̃ ùi ñájoaquij̃raṽ baquinóita, ùi ñájine ðaquiyede caiṽ ãmenare, ne coatenajiyere aỹ úre jar̃varĩ. Diñm̃ maquinóre c̃iné ðac̃ỹme ij̃raṽre toaque.

8 M̃ja, j̃i ùmara, ãr̃metebearã iyede: J̃menijic̃ j̃ñ̃me c̃ináj̃raṽ vainore yópe maje j̃aiyere mil raiṽna vainore. Aru J̃menijic̃ j̃ñ̃me mil raiṽna vainore yópe maje j̃aiyere c̃ináj̃raṽ vainore. 9 Maje jaboc̃ Jesucristo “Copaidac̃ỹmu ỹ” arejame. Æbenita ap̃eṽ pðeva ne majiépe, ne j̃raṽare coreṽaiyere, ðuibaj̃em̃ ùi ðaiyur̃id̃uino. “Dabebi c̃reja. Que baru dabec̃ỹme”, arĩ dáriaadama ùbenina. Æbenita ðaiỹbec̃u



ãmemi. Quénora napriñme m̄jare. J̄menijic̄u ubi caiv̄u p̄devare mead̄aimara marajiyépe aȳu. Que baru ubebi ù c̄uinác̄u ùi coateiyede úre jar̄varĩ toabo c̄iméboi.

<sup>10</sup> Yópe ñavaip̄dec̄u daiyere ñamine, p̄eva ne majibede, nopedeca dac̄ȳme Jesucristo, p̄eva úre ne corebede. Din̄m̄ma maquinóre yo cavarõ c̄iiquíyebu urarõ jidojarõ b̄jinoque. Aru caiye iye ij̄rav̄u c̄ue báque me êni c̄iiquíyebu toaque p̄u ne bíjarĩ c̄iyeta. Aru maje c̄urijoborõ máre, caiye ij̄rav̄uque máre, J̄menijic̄u c̄edaiye báque, p̄eva ne ðaiye báque máre, me êni c̄iiquíyebu.

<sup>11</sup> Que teni caiye bíjarĩ c̄iiquíyebu. Que baru me c̄ajará m̄ja meara teni J̄menijic̄u j̄ainoi úre memecaiv̄u. <sup>12</sup> Napini corejarã maje jaboc̄u Jesucristoi copaidaquiyede. Aru ðajará m̄ja caiye iye j̄avéde m̄jare c̄areja ùi ðaquiye jipocare. Que teni ðaic̄õjenajiv̄ubu m̄ja úre maumena. Dij̄rav̄u ùi copaidaquij̄rav̄u baquinóre, yo cavarõ me êni c̄iiquíyebu toaque p̄u bíjarĩ c̄iyeta. Aru caiye iye ij̄rav̄u c̄ue báquede toaijiquiyebu toaque p̄u ênuricoro teni c̄iyeta. <sup>13</sup> Ëbenita c̄uquiye bu cavarõ mamaro aru joborõ mamaro máre. J̄menijic̄u aibi majare, “Apej̄rav̄u mamaj̄rav̄u meaj̄rav̄u baquinó c̄uquiye bu j̄ave”. Aru caiv̄u din̄m̄ma maquinóca v̄u meara c̄ur̄jarama cain̄m̄ma J̄menijic̄u j̄ainoi.

<sup>14</sup> M̄ja, ji umara, m̄je napini coreiyedeca diede ðajará caiyede m̄je oainope, maje jaboc̄u ei quiyere aiv̄u m̄jare ameno c̄ubev̄ure. Quénora eajac̄urĩ m̄jare p̄eno baju mearare aru me c̄uriv̄ure c̄urijimev̄uva. <sup>15-16</sup> Coreóvajarã iyede: Maje jaboc̄u Jesucristo napini coreibi p̄evare, ne mead̄ar̄jijyere aȳu. Quédeca caiyoca ùi paperayocaque toivaic̄õjequemav̄u diede majec̄u, maje um̄u, Pablo. Apeyoca ùi paperayocare ap̄ev̄u p̄eva j̄apiarĩduyama. Ina majibev̄u aru ina j̄u aiv̄u Jesucristore parubev̄uva c̄areja coyurĩduyama aipe aiyurõre iye ùi toivaic̄õjeiye báquede aru ape toivaiye báquede máre, J̄menijic̄u toivaic̄õjeiye báquede ùi yávaiyede. Ëbenita ubenina coyuyama na. Que baru ne baju coatedama J̄menijic̄u jar̄varĩ.

<sup>17</sup> M̄ja, ji umara, javede majiv̄u m̄ja diede. Que baru me j̄jara ina p̄eva J̄menijic̄u j̄u abev̄ure, ne j̄jovabenajiyere aiv̄u m̄jare ne bueiye j̄ave ameque, m̄je vainí turĩ bíjabenajiyere aiv̄u m̄je j̄u aiyede jar̄varĩ. <sup>18</sup> Quénora p̄eno baju n̄jara m̄ja, J̄menijic̄u mearo ðacaimara bojec̄ubeda ùi me boje. Aru p̄eno baju coreóvajarã maje jaboc̄u Jesucristore, majare mead̄aip̄ec̄ure. Mearore j̄inajarev̄u úreca caride aru cain̄m̄ma, j̄adovarajiv̄u úre meac̄u bajure. Quédecabu. Quénoramu.

## 1 San Juan

Mamabainore coyniyebu Juan mács ñi toivacaiye báquede iyoca mamayoca ñi paperayocare. Juan mács barejaquemav judíovacacs, Galilea ámicrjjoborðcsacs, aru Jesús ñi yávaiye méne beorí coynicðjeimaracacs. Ëi mamics Santiago básque moa boairðesc bás barejaquemav, Jesúí órejaquiye jipocare ñ mácsre. Lucas bás coynrejaquemav Juan mácsí borore Hch 3:1-4:22. Majidiv ne dáriaiyere, toivacarejaquemav diyocare ñ mács scs bás Éfeso ámicrjĩmaroi, ne coreóvaiye boje ñ mács Éfesocav Jesúre jñ airðevare coreirðesc básre. Arev ne dáriaiyere, toivacarejaquemav Partia ámicrjjoborðcav básavre. Pðesc cubebi majics ye çjñ ñi toivacaijñ básarðre diyocare, ñbenita obediv ne dáriaiyere ñniñña báquede 87-90 d.C. baji, ñi toivaquiye jipocare ñi coyniyede Jesucristorã aru Jesucristoi jáðovaiye báquede ñ mácsre.

Bueirðeva borocrivñ básavñ “Jesús ámemi Jñmenijicñi mács” arí, buenidurejaquemavñ Juan mácsí toivacaimara mácsavre. Que baru ñ mács toivacarejaquemavñ na mácsavre, Jesúre jñ airðevare, ne majinaiyere ayñ jáveneca Jesúre Jñmenijicñi mácsre, aru ne torojrãjiyere ayñ ne jñ aiyeque úre, aru ne majinaiyere ayñ caivñ úre jñ aivñre jáveneca meadaimara mácsavñ aru járavñ cñiméjãravñ baquinóre cñvarivñre úque (1:1-4, 2:18-3:3, 4:1-6, 5:1-15). Na mácsavre buedejaquemavñ diyocaque caiye rñeno jañrðre ne ñede Jñmenijicñre aru Jesúre jñ aivñre máre (2:9-17, 3:11-24, 4:7-21), aru aipe ðaiye jañrðre Jesúre jñ airðevare ne ñmeina teniburu yóbore (1:5-2:8, 3:4-10, 5:16-21).

*Ñai Jñmenijicñi dáriainore coynscdayñ  
(Jñ 1.1, 4, 14, 18; 6.68; 1 Jñ 2.13-14)*

<sup>1</sup> Toivacaiññ mñjare Jesucristorã. Ñai scs bás caiyede ñi cñedaquiye jipocamia, aru caride máre ñ cubi. Ëvacari arñre ðayñbe pðevare arñé mamaeque. Majide ðayñbe arñé jávene. Que baru ñ majare Jñmenijicñi dáriainore coynscdayñbe. Ëi cñede ijãravñi, ññjavacari járiarejacarã ñi coyniyede aru járejacarã úre. Aru úre jáve jári coreóvarí jñejacarã ññja. <sup>2</sup> Ñai arñre ðayñ pðevare arñé mamaeque cñetedejame ijãravñi. Aru ññja járejacarã úre. Que baru coynivñbu ññje jári majié boje. Coynivñbu mñjare ñi borore, ñai arñcsñre cainñmñ. Ë cñrejaquemavñ majeracs Jñmenijicñque cavarð mearoi. Ëbenita darejaquemavñ nore jocarí rñ ijãravñi, cñetecayñ yui. <sup>3</sup> Ërivñbu ññja mñje yóvarãjiyere aivñ ññjaque cñinávñre cñinátñññ mñje ñmei, majeracs Jñmenijicñque aru mamacs Jesucristoque máre. Que baru ññja coynivñbu mñjare ññje jáiye báquede úre, aru ñi bueiye báquede máre. <sup>4</sup> Que baru toivacaiññ yñ mñjare iye coyniyede, mñje mearo torojrãjiyere aivñ mñje ñmei.

*Jñmenijicñ ñmeina ðaiyñe cubescñ*

<sup>5</sup> Iye yávaiyede Jesucristo coynrejame ññjare. Aru caride ññja coynivñbu iye yávaiyede mñjare máre. Jñmenijicñ miadárope páyñbe. Que baru meacsñbe ñ. Jñmenijicñre ñeminijino cubevñ. Que baru ámeno cubescñbe ñ. Miadároque pðeva jáivñbu aipe árojarore ijãravñre. Nopedeca Jñmenijicñ jáðovaiyñbi pðevare ne majinaiyere ayñ ñ meacsñre. <sup>6</sup> Maja ámenore ðaivñvacari, “Majeracs Jñmenijicñque yóvavñbu maja cñinávñre cñinátñññ mñje ñmei” aivñ baru, ðabevñvacari mearore, borocrivñbu maja. Ëbenita jáve ñeminoi cñrivñre ðaivñbu maja ámenore. <sup>7</sup> Ëbenita maja ðaivñ baru mearore Jñmenijicñre, aru yóre miadároí cñrivñre baru, jáve maja cñrãjaramu cñinávñre cñinátñññ mñje ñmei. Aru Jñmenijicñi mács Jesús bojedarejame mñje yóvavñyede Jñmenijicñque ñi jiveque, ñi yaicáiyede báquede majare mñje ámeina teiye boje. Que baru Jñmenijicñi áñmeteibi mñje ámeina teiyede, Jesúí ðacaiye báque boje majare.

<sup>8</sup> Maja aivn baru “Āmeno cūbevн majare”, jūjovaivнbu maje bajuma. Que aru, maje aiye jāve āmevн aru Jūmenijicūi jāve соуиye cūbevн majare. <sup>9</sup> Ūbenita maje соуиru Jūmenijicūre aipe maje āmeina teiyede, Jūmenijicūcapūravн ārūmeteni jarūvacūyume diede. Nōpe đacūyume ūi đaiye boje cainūmūa yōpe “Đacacūyumu yн mūjare”, ūi aiye báquepe, ūi đaiye boje mearore quéda. <sup>10</sup> “Āmenore đabevн maja” aivн baru, Jūmenijicūre borocūcūpe dāriaiвbu maja aru jāve jн abevн maja ūi yávaiyede.

## 2

### *Cristo majare me соуисауи*

*(Jn 14.15, 21, 23; Ro 6.11-14; 1 Jn 4.10)*

<sup>1</sup> Mūja, jímajinare paivн, toivacaivн mūjare diede, mūje đabenajiyere ayн āmenore. Ūbenita ácu pōescu āmenore đarīburu yóbore, apescu cūbi majare соуиrī cadateni соуиcасуи me majeracu Jūmenijicūque maje borore. Aru űai majare cadatecūyн, ūrecabe Jesucristo, űai meacu baju Jūmenijicūi jāinore. <sup>2</sup> Aru űai Jesucristovacari yaidéjame majare boje. Ūi yaiye boje, Jūmenijicū ārūmeteibi maje āmeina teiyede. Que baru maje meateimūme ū majeracu Jūmenijicūque, maja aru caivн ijāravнcavн máre.

<sup>3</sup> Maja đaivн baru yōpe Jūmenijicūi đaicōjeiyere būojadavн maja coreóvaivн Jūmenijicūre. <sup>4</sup> Ūbenita űai pōescu “Yн coreóvaivн Jūmenijicūre” ayн baru, đabecūvacari yōpe Jūmenijicūi đaicōjeiyere, borocūcūbe ū. Que teni Jūmenijicūi jāve соуиye cūbevн ūre. <sup>5</sup> Ūbenita űai đayн yōpe Jūmenijicūi đaicōjeiyere, ūrecabe jāve coreóvayн me aipe đarī нcu Jūmenijicūre. Que teivн maja coreóvaivнbu cūrivн Jūmenijicūque cūinávнpe, cūináturн maje ūmei. <sup>6</sup> Aru ácu pōescu “Yн yóvaivн Jūmenijicūre cūinávнpe” ūi aru, ūre cūe jaвн yōpe Jesucristovacari ūi cūe báquepedeca.

### *Đaicōjeino mamaro*

*(Jn 13.34; 15.12; Ro 13.12-14; Stg 1.27)*

<sup>7</sup> Mūja, jivн, ji нmara, yo đaicōjeino, ji toivacaino mūjare caride, đaicōjeino mamaro āmevн. Quénora cūinátarūbu no đaicōjeino yo mūje jн aino mácarō mamarūmūre jн aivн Jesúre. Que baru javede mūja jápiarejaquemavн yo đaicōjeino javecarōre. <sup>8</sup> Ūbenita yo ji toivacaino mūjare đaicōjeino mamarotamu máre. Aru yo mamaro jāvemū. Cristo ūi đaiye jādovaivн nore jāve, aru mūje đaiye máre. Pōeva ne Jūmenijicūi yávaiye méne majibede, űeminoi cūrivнpe paivнbu. Aru ne majiéde diede, miadároi cūrivнpe paivнbu. Que baru Cristoi daiyede yōpe miadáre đaiyere ijāravнi yo űemino mácarō bíjare nūivн caride. <sup>9</sup> űai pōescu “Cūvн yн miadároi, đayн mearore yōpe Jūmenijicūi cōjeiyere” ayнvacari ūbecū baru ū jicūre, űeminoi cūbi ū cāreja. Que baru đabebi ū mearore. <sup>10</sup> űai нcu ū jicūre cūbi ū yōpe miadároi cūcūpe. Que baru đaiibi mearore. Aru ye āmei vainí tūrī đare đabecūbe apescūre āmenore. <sup>11</sup> Ūbenita űai ūbecū ū jicūre cūbi ū yōpe űeminoi cūcūpe. Que baru đaiibi āmenore. Que teni ye coreóvabebi aipe đaiye jaуrōre ūre. Ūi āmeno đaiye boje, būojabebi dāriayн coreóvayнpe. Que baru ūi dāriaino űeminomu yōpe pōescu jāri eabecu űeminoi coreóvabepe āri ūi nūinore.

<sup>12</sup> Mūja, jímajinare paivн, yн toivacaivн mūjare Cristo ūi yaicáiye báque boje mūjare, bojedacūyн mūje āmeina teiyede. Que baru Jūmenijicū ārūmeteibi mūje āmeina teiyede. <sup>13</sup> Aru mūja, jībucūvape paivн, yн toivacaivн mūjare mūje coreóvaiye boje űai cūcūre caiyede ūi cūedaquiye jipocamia. Aru mūja, bojvн, yн toivacaivн mūjare máre mūje vainí tūiye boje űai abujuvai jabocūre.

Aru mūja, jímajinare paivн, yн toivacaivн mūjare mūje coreóvaiye boje majeracu Jūmenijicūre. <sup>14</sup> Aru mūja, jībucūvape paivн, yн toivacaivн mūjare mūje coreóvaiye boje űai cūcūre caiyede ūi cūedaquiye jipocamia. Aru mūja, bojvн, yн toivacaivн mūjare máre mūje cūvae boje Jūmenijicūi yávaiye méne mūje ūmei, aru mūje jн aiye boje diede paуrōque, aru mūje vainí tūiye boje űai abujuvai jabocūre.

15 Ëbejarã mąja iyede, ijãravı́savı́ Jãmenijicı́re jı́ abevı́ ne ı́ede. Aru ı́bejarã yo ijãravı́sarõ cı́iquı́nore máre. Ñai ı́cı́ baru ijãravı́re aru ijãravı́quede máre, ñai bı́ojabebi ı́cı́ majeracı́ Jãmenijicı́re. 16 Que baru ina ijãravı́savı́ ne dáriaino, ne ı́rõ, aru ne sı́varõ máre Jãmenijicı́ jino ãmevı́. Quénora ijãravı́savı́vacari jinomu no. Aru ñai abujuvai jabocı́ jinomu no. Ðaiı́rı́vı́bu yóre ne ãmeina ðaiı́re. Aru sı́vaiı́rı́vı́bu caiye iye ãmene ne jáiyede. Aru, “¿Meara márica caivı́ arevı́ rı́eno?” arı́ sı́ı́rı́vı́bu. 17 Ëbenita ijãravı́savı́ bı́jare ı́ı́vı́bu ne ãmeina ðaiı́re. Quénora ñai ðayı́ yóre Jãmenijicı́ ı́rõre sı́vacı́ı́me jãravı́ cı́iméjãravı́ baquinóre.

*Jãve aiye aru borocı́e*  
(1 Co 2.10-16)

18 Mąja, jímajınape raivı́, joabenomu ijãravı́ cı́iquı́no. Javede járiadı́vı́ mąja cı́inácı́ dacı́ı́re, ñai Cristoi maucı́ bacı́ı́re. Aru caride obedivı́ maucı́varivı́bu Cristore. Que baru coreóvaivı́bu maja joabenore ijãravı́ cı́iquı́nore. 19 Ina Cristore maucı́varivı́ maje jëneboi cáteima. Ëbenita majevı́ ãmema. Que baru etadı́ma na majare jocarı́. Majevı́ baru, sı́jebu na majaque. Ëbenita ne etaiye báque boje majare jocarı́, majı́divı́bu maja majevı́ ãmevı́re.

20 Mąjareca Cristo daroibi Espı́ritu Santore. Que teni ñai Espı́ritu Santo majide ðaibi mąjare yávaiyede jávene aru jáve ãmene máre. Que baru caivı́ majı́divı́tamu mąja. 21 Yı́ toivacabevı́ mąjare mąje majı́be boje iye yávaiyede jávene. Quénora yı́ toivacaivı́ mąjare mąje majı́e boje diede, aru mąje majı́e boje iye borocı́bede, iye jáve coyı́ı́e.

22 Ácı́ rõescı́ “Jesús Jãmenijicı́ mácı́ Cristo ãmemı́” ayı́ baru, ı́recabe borocı́cı́. Ñai nóre ayı́ maucı́vaibi Cristore. Que teni jı́ abebi Jãmenijicı́re aru Cristore máre.

23 Ácı́ rõescı́ “Jesús Jãmenijicı́ mácı́ Cristo ãmemı́” ayı́ baru, yóvabescı́be majeracı́ Jãmenijicı́re. Ëbenita ñai “Jesús Jãmenijicı́ mácı́ Cristobe” ayı́ baru, ı́recabe yóvayı́ majeracı́ Jãmenijicı́re máre.

24 Que baru ãrı́jara iye Jãmenijicı́ yávaiye méne mąje járiaiye báquede mąje jı́ aiye báquede Jesúre mamarı́ı́re. Me dáriajarã iye yávaiyede jávene mąje ı́mei. Mąja me dáriavı́ baru iye mąje járiaiye báquede, mąjacarı́ravı́ yóvarãjaramı́ Jãmenijicı́ mácı́ Jesucristore, aru Jãmenijicı́re máre cı́inávı́re, cı́inátı́rı́ mąje ı́mei. 25 Aru yorecabı́ Jesús “Yı́ sı́vare ðacı́ı́tı́ mąjare jãravı́ cı́iméjãravı́ baquinóre”, ı́i aino mácarõ.

26 Yı́ toivacaivı́ mąjare mąje majınajı́ı́re ayı́ arevı́ ne borore, ina mąjare jı́jovaiı́rı́re. 27 Ëbenita mąjacarı́ravı́ javede jacorı́quemavı́ ñai Espı́ritu Santore, sı́cı́re mąjaque, Jesucristo ı́i daroimı́ mácı́re mąjare. Aru ñai Espı́ritu Santo bueibi mąjare caiyede. Aru ı́i bueiye mąjare jávetamu. Borocı́betamu die. Que baru apecı́ jaı́bebi mąjare majı́cı́ı́ı́ iye yávaiyede jávene. Que baru yóvajarã mąja Jesucristore cı́inávı́re cainı́ı́a, cı́inátı́rı́ mąje ı́mei.

28 Aru mąja, jímajınape raivı́, quédata yóvajarã mąja Jesucristore cı́inávı́re, cı́inátı́rı́ mąje ı́mei caride aru rı́ ı́i copadı́quijãravı́ta, maja númuri aivı́ ı́i jípcarı́ jíı́bevı́va aru sı́yojarõ máre sı́beda. 29 Coreóvaivı́bu mąja Jesucristore meacı́ bajure Jãmenijicı́ jáınore. Que baru coreóvaiye jaı́vı́ mąjare iyede máre: Caivı́ ðaivı́ mearore, nárecabı́ Jãmenijicı́ mára.

### 3

*Jãmenijicı́ mára*  
(Jn 1.12, 29; He 2.14-15)

1 “Jı́maratamu mąja”, aibi majeracı́ Jãmenijicı́ majare. Que baru coreóvaivı́bu maja aı́re Jãmenijicı́ ı́rarõ ı́cı́re majare. Aru jáve ı́i máratamu maja. Ëbenita arevı́ rõeva ijãravı́savı́ coreóvabema majare. Jãmenijicı́re aru Jesucristore máre coreóvabema na. Que baru majare máre coreóvabema na. 2 Mąja, jíı́vı́, jí ı́mara, caride Jãmenijicı́

máratamu maja. Ūbenita coreóvabevu maja cãreja aipe ãrojarajivu bárãjivure yóbore. Quédata coreóvaivubu maja Jesucristoi daquiyede úpe tenajivu, maje jári majinajiye boje úre aipe ãrojacure. <sup>3</sup> Aru caivu maja napini coreivubu Jãmenijicui oatuvaquiyede majare maje Cristope barãjiyéde, ðare nãmemuri ãmeina teiyede. Quénora mearore ðaiyurivubu yópe Cristovacari mearore ðaiyepe cainumua, ùi me boje.

<sup>4</sup> Caivu ina ãmeina teivu ju abema Jãmenijicui ðaicõjeiye báquede. Que teni maucvadamã Jãmenijicure. Que baru ãmeina teiye cūináturubu ju abepedeca Jãmenijicui ðaicõjeiye báquede. <sup>5</sup> Jesucristo cœtedejame ijãravui jarvavacvuy ãmeina teiyede. Aru úcapũravu meacv bajube. Que baru ye ãmeina teiye cvbevũ úre. Javede coreóvaivubu mvja diede. <sup>6</sup> Que baru caivu maja yóvaivu Jesucristore cūinávure, cūináturu maje ũmei, ãmeina tévabevũ. Ūbenita caivu ina ãmeina tévaivu ye járiarĩ eabema Jesucristore aru coreóvabema úre.

<sup>7</sup> Mvja, jímajinare paivu, járiabejarã ina jujovaiyurivure mvjare. Ñai ðayu mearore cainumua ðaibi mearore yópe Jesucristovacari ùi ðaiyepe mearore cainumua. <sup>8</sup> Ūbenita ñai ðayu ãmeina teiyede, ñai abujuvai jabocv jicvbe. Mamarvure ñai abujuvai jabocv maucvarejaquemavu Jãmenijicure. Que teni mamarvure aru pv caride máre, cainumua ãmeina teiyede ðaibi ũ. Que barureca ðarejame Jãmenijicui mácv, jarvavacvuy ñai abujuvai jabocui ðaiyede. <sup>9</sup> Caivu maja Jãmenijicui mára Jãmenijicui arvure ðaiyede mamaene cvvavu maja. Que baru cūinácv cvbebi Jãmenijicui máracv cõmajiye ðayu ãmeina teiyede cainumua. Aru ãmeina tévavu bõojabebi ũ. <sup>10</sup> Ácv põescv mearore ðaiyubescv baru, Jãmenijicv jicv ãmemi ũ. Aru ácv põescv ũ jicvure máre vbecv baru, Jãmenijicv jicv ãmemi ũ. Que baru coreóvaivubu maja ñamene Jãmenijicui márare aru ñamene abujuvai jabocui márare máre.

*Ūrãjarevu maja majevure  
(Jn 5.24; 13.34; 15.12-13)*

<sup>11</sup> Járiaivubu mvja iye yávaiyede mvje ju aipe báquede Jesúsre mamarvure aru caride máre. Ūe javvũ majare majevure. <sup>12</sup> Ðaiye javbevũ majare yópe Caín mácv ùi ðaiye báquere. Ū mácv ñai abujuvai jabocv jicv barejaquemavu, aru boarĩ jarvarejaquemavu ímacv bácvre. ¿Aipe teni boarĩ jarvarejaquemari ũ mácvre? Caín mácv ðare nvrejaquemavu ãmenore Jãmenijicui jáinore. Ūbenita ímacv bácv ðare nvrejaquemavu mearore Jãmenijicui jáinore. Que baru Caín mácv boarĩ jarvarejaquemavu ímacv bácvre ùi baju jorojĩnina.

<sup>13</sup> Mvja, jívu, cvcumamejara mvja ina ijãravvcavure Jãmenijicure vbevũ ne vbede mvjare máre.

<sup>14</sup> Jipocamia maja yaivu bácvvure paivvacari, arvurivure barejávũ. Ūbenita caride arvẽ mamaene cvvarivubu maja. Aru coreóvaivubu maja arvurivure jáve caride, maje ve boje majevure. Ūbenita ñai vbecv ũ jivure arvvcvvacari caride, jáve yaivú bácvre rávube ũ. <sup>15</sup> Ácv põescv vbecv ũ jicvure, boairpõescv rávube ũ. Aru coreóvaivubu mvja boairpõescv cvbecvure arvẽ mamaeque. Que baru cvvabescvbe ũ jãravvũ cūiméjãravvũ baquinóre.

<sup>16</sup> Jesucristo jáðovarejame majare aipe ðarĩ maje vrãjinore majescvure, yaicávu majare boje. Quédeca ðaiye javvũ majare máre, jívu maje bajure yaicáivu majevure boje. <sup>17</sup> Ácv põescv cvve cvvacv baru aru jáñv maru ũ jicvure cvve cvvabescvure úre javéde, vbenita yéde jíbecv ñai cõmaje ãrojacvure cadatebebi úre. Jáve “Ūvũ mvvũ Jãmenijicvure ji ũmeque”, arĩ bõojabebi ũ. Quénora ñai cõmaje ãroje jámescv vbebi Jãmenijicvure jáve. <sup>18</sup> Mvja, jímajinare paivu, quéda “Ūvũ yv jicvure” abenajarevu. Quénora jáðovarajarevu urivũ majevure maje ðaiyeque. Que baru cadatenajarevu náre.

*Jidvbevũva Jãmenijicui jáinore  
(Jn 13.34; 15.12, 17)*

<sup>19</sup> Maja ʘrivu baru majevure jãve, coreóvaivubu maja ɔaivure yópe Jãmenijicui yávaiye jãvepe. Que teni cãrijimevuvu maje ũmei jidubevu maja Jãmenijicui jãinore. <sup>20</sup> ʘbenita maja jidurivu baru maje dãriaiye bojedabevu yópe Jãmenijicui yávaiye jãvepe, cãrijiye jaubevu majare. Que baru maja ñájine ɔabenajaramu maje bajure maje dãriaiye boje. Qué Nora Jãmenijicu ñájine ɔacayume majare ũi majié boje caiyede. <sup>21</sup> Maja, jívu, jí ʘmara, maja jidubevu baru maje dãriaiyeque, ména cãrivubu maja Jãmenijicui jãinore, jëniarajivu úre maje uede. <sup>22</sup> Aru Jãmenijicu ɔacacayume majare caiyede yópe maje jëniyaiyere úre, maje ju aiye boje ũi ɔaicõjeiye báquede aru maje ɔaiye boje yópe ũi ʘrõpe. <sup>23</sup> Jãmenijicu ɔaicõjeimi majare, maje ju arãjiyere ayu mamacu Jesucristore, aru maje ʘrãjiyere ayu majevure, yópe Jesúi ɔaicõjeiyepe. <sup>24</sup> Caivu maja ju aivu Jãmenijicui ɔaicõjeiye báquede yóvaivubu Jãmenijicure cūinávure, cūináturu maje ũmei. Coreóvaivubu maja Jãmenijicui cuede majaque, maje cavae boje ñai Espiritu Santore, Jãmenijicui daroimu mácure majare.

## 4

### *Jãmenijicui Espiritu Santo aru ñai Cristore maucuvacu (Mt 7.15; Jn 8.47; 15.19; 2 Jn 7)*

<sup>1</sup> Maja, jívu, jí ʘmara, ju abejarã mja caivu ina “Jãmenijicui Espiritu coyucõjeimi yure” aivure. ʘbenita cainumua cūinacu põecu “Que aibi Jãmenijicu” ũi arí coyuru, jãri coreóvarã mja ũi coyuyede, majinajivu jãve Jãmenijicui Espiritu dãriaiyede jãvepe. Que ɔajarã mja, obedivu Jãmenijicui yávaiyede coyucaipõevape teniduvu ne daiye boje. Coyure cuivubu “Jãmenijicui yávaiyede coyucaipõecubu yu” aríduivu. ʘbenita borocãrivubu na. <sup>2</sup> Coyucuijivu mja aipe ɔarí coreóvarí bujarãjivure cūinacu põecu dãriayure yópe Jãmenijicui Espiritu ũi cõjeiyepe. Caivu ina aivu “Jesucristo, Jãmenijicui mácu, jãve daibi põecupe ijãraví”, dãriavubu na yópe Jãmenijicui Espiritu ũi dãriaiyede. <sup>3</sup> ʘbenita ñai jãve dãriabecu yópe Jãmenijicui Espiritu ũi dãriaiyede, dãriabi yópe Cristo maucu ũi dãriaiyede. Javede járiavuvu mja ñai Cristo maucu ɔacayure. Aru caride cãrivubu ijãraví ina Jãmenijicui yávaiyede coyucaipõevape teniduvu, ʘbenita borocãrĩ. Yópe Cristo maucu ũi dãriaiyede dãriavubu. Que baru borocãeque coyuvubu na.

<sup>4</sup> Maja, jímajinape paivu, mjacarãravu Jãmenijicu jinatamu. Que baru Jãmenijicui Espiritu Santo dãriaiyede mja. Ijãravuvu Jesúre ju abevu ñai abujuvai jabocu jinatamu. Aru ñai abujuvai jabocu dãriaiyede náre. ʘbenita parucube ñai dãriaiyede mja, ñai náre dãriaiyede pueno. Que baru mja vainí tivubu ina Jãmenijicui yávaiyede coyucaipõevape teniduvu borocãrivure. <sup>5</sup> Nácarãravu ijãravuvu Jesúre ju abevu névutamu. Que baru cainumua coyuvubu na ijãravuquede. Aru ina járiavuvu náre máre ijãravuvu Jesúre ju abevutamu na. <sup>6</sup> ʘbenita mjacarãravu Jãmenijicu jinatamu. Ñai coreóvayuvu Jãmenijicure torojucu járiabi maje bueiyepe. ʘbenita ñai coreóvabecu Jãmenijicure járiabebi maje bueiyepe. Que ɔarí coreóvaivubu maja ñamene coyuyure yávaiyede jãvene aru ñamene yávaiye borocuede.

### *Jãmenijicu ubi põevare*

*(Mt 5.44-45; Mr 12.29-31; Jn 1.18; 3.16-17; Ro 8.9; 1 Jn 3.24)*

<sup>7</sup> Maja, jívu, jí ʘmara, Jãmenijicu ure ɔaibi majare majevure. Que baru ue javu majare majevure. Caivu ʘrivu arevure Jãmenijicui máramu maja. Aru coreóvaivubu maja Jãmenijicure máre. <sup>8</sup> Jãmenijicu ubi caivu põevare. Que baru ñai ubecu ũ jivure, Jãmenijicure coreóvabebi ũ. <sup>9</sup> Jãmenijicu jáɔovarejaquemavu ũi ʘrõre majare daroyu bácu mamacure cūinacura yui ijãraví, maje cãvarãjiyere ayu járavu cūiméjãravu baquinóre, mamacui yaiye báque boje majare. <sup>10</sup> Maja bujarã rivubu Jãmenijicure quijinora. ʘbenita Jãmenijicu bujarã ubi majare pueno ʘrarõ baju. Yópebu Jãmenijicui ue jãve:

Jāmenijicū darorejaquemavū mamacūre ijāravūi, jícūyū úre ũi yaicáquiyepe ayū majare boje, Jāmenijicūi ārametequiyepe ayū maje āmeina teiyede.

<sup>11</sup> Mūja, jívū, ji ũmara, nóre ũrarō baju ũbi Jāmenijicū majare. Que baru nopedeca ũe jaūvū majare máre maje baju. <sup>12</sup> Ácū pōescū Jāmenijicūre jāñū mácū cūbebi ũ. Ũbenita maje ũru majevūre, Jāmenijicū yóvaibi majare cūinávūre, cūinátūgū maje ũmei. Que teni coreóvaivūbu me aipe đarī būojarī ũrívū Jāmenijicūre jāve. <sup>13</sup> Jāmenijicū darorejaquemavū ũai Espiritu Santore, ũi cūquiyepe ayū majaque, maje majinajiyepe ayū jāve Jāmenijicūi yóvaiede majare aru maje cūvaede úre máre cūinávūre, cūinátūgū maje ũmei. <sup>14</sup> Aru ũūjavacari jārejacarā Jāmenijicūi mácūre. Que baru coyūivūbu majepacū Jāmenijicūi daroiye báquede mamacūre ijāravūi. Pōevare coyūivūbu majepacūi daroiye báquede mamacūre, ũi meadaquiyepe ayū ijāravūcavūre abujuvai jabocūi parúede jarūvarī. <sup>15</sup> Ácū pōescū “Jesucristo Jāmenijicūi mácūbe” ayū, ũ jāve yóvaibi Jāmenijicūre aru Jāmenijicū máre yóvaibi úre cūinávūre, cūinátūgū ne ũmei.

<sup>16</sup> Que baru maja coreóvaivūbu Jāmenijicū ũcūre majare. Aru jū aivūbu maja diede jāve. Jāmenijicū ũbi caivū pōevare. ũai ũcū Jāmenijicūre aru arevūre máre cainūmūa, úrecabe yóvaūyū Jāmenijicūre aru Jāmenijicū máre yóvaibi úre cūinávūre, cūinátūgū ne ũmei. <sup>17</sup> Coreóvaie jaūvū majare aipe đarī maje ũrōre Jāmenijicūre jāve, jidūbenajivū ũi ũájiovaquijāravū baquinóre āmeina teivūre. Jesucristoi pacū Jāmenijicūbe. Aru maja máre, ijāravū cūrívūi pacūbe ũ. <sup>18</sup> ũai ũcū Jāmenijicūre jāve jidūbecūbe úre ũi ũájiovaquijāravū baquinóre. Ũ majibi Jāmenijicū ũájine đabecūyūre náre, ina ũrívūre úre jāve, ne āmeina teiye boje. Que baru jidūbecūbe ũ. Ũbenita ácū pōescū jidūcū baru, būojabebi ũcū Jāmenijicūre jāve cāreja.

<sup>19</sup> Jāmenijicūcapūravū ũrejaquemavū majare mamarūmūre. Que baru maja máre ũvū Jāmenijicūre caride. <sup>20</sup> ũai “Jāmenijicūre ũvū yū” ayū baru, aru que ayūvacari ũbecū baru ũ jicūre, ũai pōescū borocūbi ũ. ũai ũbecū baru ũ jicūre, ũi jāimūre, jāve būojabebi ũcū Jāmenijicūre, ũi jāmetūre. <sup>21</sup> Que baru đaicōjeimaramu maja. ũai ũcū Jāmenijicūre, ũjacarī ũ jicūre máre.

## 5

### *Maje vainí tūino ijāravūcarō āmenore (Mt 11.30; Jn 14.15; 2 Jn 6)*

<sup>1</sup> Caivū “Jesúrecabe Jāmenijicūi mácū Cristo” aivū, Jāmenijicūi mārāmu maja. Cūinácū ũcū baru apescūi pacūre, mamacūre máre ũbi ũ. <sup>2</sup> Que baru maja ũrívū baru Jāmenijicūre aru đaivū baru yóre ũi đaicōjeiye báquepe, coreóvaivūbu ũrívū Jāmenijicūi mārare máre. <sup>3</sup> ũai ũcū Jāmenijicūre đayūbe caiyede yóre ũi đaicōjeiye báquepe. Aru caiye iye Jāmenijicūi đaicōjeiye báque maiyójabevū ũai pōescūre ũi đaiyede. <sup>4</sup> Caivū ina Jāmenijicūi mārā vainí tūivūbu caino no ijāravūcarō āmenore. Jesucristo javede vainí tūrejaquemavū ijāravūcarō āmenore. Que baru maje jū aie boje úre maja máre vainí tūivūbu nore. <sup>5</sup> ũai jū ayū Jesucristore, Jāmenijicūi mácūre, úrecabe vainí tūyū ijāravūcarō āmenore.

### *Jāmenijicūi mácūrā jāve coyūino (Jn 3.36; 5.32-37; 8.18)*

<sup>6</sup> ũai Jesucristorecabe dayū bácū ijāravūi. Ũrecabe jāđovaimū mácū Jāmenijicūi mácū ocoque, Juan Bautista bácū ũi jāđovaiye báquede úre Jāmenijicūque ocoque. Ũbenita quéda ocoque jāđovaimū mácū Jāmenijicūque āmemi ũ. Quénora úrecabe jāđovaimū mácū Jāmenijicūi mácū jiveque máre, ũi yaiye báquede jocūcūjaravena aru ũi naca-jaiye báquede yainore jarūvarī. ũai Espiritu Santovacari cainūmūa borocūbecū jū aibi diede jāve. <sup>7-8</sup> Maja coreóvaivūbu Jesucristore Jāmenijicūi mácūre jāve bajure yóbecūe

jãđovaiye cœ boje. Mamarũmũre ñai Espĩritu Santo coreóvare ðayũbe diede. Aru maja coreóvaivũbu diede Jesũs ãi jãđovaiye báque boje Jũmenijicũque ocoque. Aru coreóvaivũbu diede máre, Jesũs ãi jive meiyẽ báque boje ãi yaiyede. Caiye iyeque coreóvaivũbu maja Jesucristore Jũmenijicũi mácũre jãve bajure. <sup>9</sup> Põeva “Jãvemu no” ne aiyede, maja jũ aivũbu náre. Æbenita apenũmũa põeva borocũma na. Æbenita Jũmenijicũcapũravũ borocũbecũbe cainũmũa. Que baru pũeno baju jaũvũ majare maje jũ aiyẽ úre. Aru Jũmenijicũvacari “ñai jímacũ”, arĩ coyũibi Jesucristorã. <sup>10</sup> Ñai jũ ayũ Jũmenijicũi mácũ Jesũre, majibi ãi ũmei Jũmenijicũi coyũiyẽ báquede jãvene. Æbenita ñai jũ abecũ Jũmenijicũi mácũ Jesũre, yópe borocũcũpe dáriaibi Jũmenijicũre, ãi jũ abe boje Jũmenijicũi coyũiyẽ báquede mamacũrã. <sup>11</sup> Iye Jũmenijicũi coyũiyẽ báquebu ãi cũvare ðaiye majare jãravũ cũiméjãravũ baquinóre. Aru Jũmenijicũ cũvare ðaibi majare diede maje jũ aiyede mamacũre. <sup>12</sup> Ñai yóvayũ Jũmenijicũi mácũre cũvabi jãravũ cũiméjãravũ baquinóre úque máre. Æbenita ñai yóvabecũ Jũmenijicũi mácũre cũvabebi jãravũ cũiméjãravũ baquinóre úque.

*Toivarĩ bũojarĩ majicaino*

*(Mt 7.7-11; Lc 11.9-13; Jn 15.7, 16; 16.23-24; 17.3; 20.31; 1 Jn 3.21-22)*

<sup>13</sup> Caiye iyede yũ toivacaivũ mũjare, Jũmenijicũi mácũre jũ aivũre, mũje majinajiyere ayũ cũvarivũre jãravũ cũiméjãravũ baquinóre úque.

<sup>14</sup> Coreóvaivũbu maja maje jẽniaiyede Jũmenijicũque yópe ãi urõpe járiayũre majare. Que baru jẽniaivũbu úre jidũbevũva. <sup>15</sup> Aru yópe maje majiépedeca járiayũre maje jẽniaiyede, quédeca majivũ maja maje jẽniaiyede Jũmenijicũque jacorũivũre diede.

<sup>16</sup> Cũinácũ põecũ jãñũ maru ã jicũre ãmeina teyũre aru majicũ baru Jũmenijicũ ãrũmeteni bũojayũre no ãmeina ðainore, jẽniacaiye jaũvũ ñai põecũre ã jicũre boje, ãi cũvaquiyere ayũ jãravũ cũiméjãravũ baquinóre. Aru Jũmenijicũ ãrũmeteni majicũ baru, cũvare ðacũyũme úre jãravũ cũiméjãravũ baquinóre úque. Æbenita cũinácũ põecũ ãmeina ðayũ baru Jũmenijicũi ãrũmeteni bũojabede, ñai põecũ ñájicũyũme, coateyũ Jũmenijicũre jarũvarĩ. Yũ coyũbevũ mũjare mũje jẽniacaiyede Jũmenijicũque ñaine. <sup>17</sup> Caiye põeva ne ãmeina ðaiye, diedecabu ãmeina teiye. Æbenita ape ãmeina teiye coatede ðabevũ põevare Jũmenijicũre jarũvarĩ. Quénora Jũmenijicũ ãrũmeteibi diede.

<sup>18</sup> Majidivũbu maja caivũ ina Jũmenijicũi mårare ðare nũtevũre ãmeina teiyede caride. Jũmenijicũi mácũ coreibi náre, abujuvai jabocũ ãi ĩmequiyere ayũ náre. Que baru ãmeina ðare nũtema na. <sup>19</sup> Coreóvaivũbu maja Jũmenijicũi mårare. Æbenita caivũ apenũ ijãravũcavũ cũma abujuvai jabocũi ðaicõjeimara. <sup>20</sup> Aru majidivũbu maja Jũmenijicũi mácũre ðayũ bácũre ijãravũi, ãi coreóvare ðaquiyere aivũ majare ñai Jũmenijicũre jãve. Maja cũrivũbu úque, Jũmenijicũ jãveque. Aru cũrivũbu maja Jũmenijicũi mácũ Jesucristoque máre. Jesucristo Jũmenijicũtame. Aru cũvare ðaibi majare jãravũ cũiméjãravũ baquinóre úque. <sup>21</sup> Mũja, jímajinape paivũ, jíbejarã mũja mearore pẽpeimarare. Quénoramu.



## 2 San Juan

Mamabuinore coyuiyebu Juan mácsu ñi toivacaiye báquede iyoca mamayoca yóbocayoca ñi papperayocare. Juan mácsu barejaquémavñ judíovacasu, Galilea ãmicurijoborõcasu, aru Jesús ñi yávaiye méne beorí coyucõjeimaracasu. Ñi mamicsu Santiago básque moa boairõescu básu barejaquémavñ, Jesúsí órejaquiye jipocare ñ mácsure. Lucas básu coyurejaquemavñ Juan mácsu borore Hch 3:1-4:22. Majidivñ ne dáriaiyere, toivacare-jaquemavñ diyocare ñ mácsu cusu básu Éfeso ãmicuríimaroí, ne coreóvaiye boje ñ mácsu Éfesocavñ Jesúre jñ airõevare coreirõescu básure. Arevñ ne dáriaiyere, ico jñ airõeco báco aru õi mára mácsavñ, ñi toivacaimara mácsavñ, Partia ãmicurijoborõcavñ barejaquémavñ. Põescu cubebi majicsu ye uññ ñi toivacaiññu bácarõre diyocare, ñbenita obedivñ ne dáriaiyere ãñiññu báquede 87-90 d.C. baji, ñi toivaquiye jipocare ñi coyuiyede Jesucristorã aru Jesucristoi jáðovaiye báquede ñ mácsure, ñbenita ñi toivacarĩburu yóbore ñi mamayoca papperayocare.

Toivacarejaquemavñ Jesúre jñ airõevare, ne urãjiyere ayñ Jñmenijicure aru arevñ Jesúre jñ airõevare máre, aru ne majinajiyere ayñ aipe ðaiye jañrõre jñjovaivñque, ina Jesúre jñ aivñre tenidivñque.

*Bueiye jáve aru jáve ñe máre*

*(Jñ 13.34; 14.15, 23-24; 15.12, 17; 1 Jñ 5.3; 3 Jñ 3)*

<sup>1</sup> Yñ, bñcsu, Jesucristore jñ aivñre coreirõescu, toivacavñ mñre, jíco, Jñmenijicui beoimore aru mímarare máre. Meaicõjeivñ mñjare. Yñvacari jáve ñvñ mñjare, maje coreóvaiye boje Jñmenijicui yávaiyede jávene. Aru yñ cñinácsu ãmevñ ñcsu mñjare. Ñbenita caivñ ina coreóvavñ Jñmenijicui yávaiyede jávene, na máre ñrivñbu mñjare. <sup>2</sup> Ññja ñrivñbu mñjare, ññje majié boje Jñmenijicui yávaiyede jávene. Que baru caivñ maja cñrivñbu majidivñ iye yávaiyede jávene caride. Aru cainñmñu cñrãjaramu maja dieque. <sup>3</sup> Maje cñede ijãravñi cñrãjaramu maja me, coreóvavñ Jñmenijicui yávaiyede jávene aru ñrivñ majevñre. Majeracu Jñmenijicui, mamacu Jesucristomaque, mearo ðacacñyñme majare bojescubeda ñi me boje, ñi cõmaje ãroje jáiyede aru ñi cãrijimene cñre ðaiyede máre.

<sup>4</sup> Majivñ yñ arevñ mímaracavñre cñrivñre jñ arí Jñmenijicui yávaiyede jávene yóre majeracu Jñmenijicui ñi ðaicõjeiyere majare. Que baru pare torojñvñ yñ jí ñmei. <sup>5</sup> Aru mñ, jíco, jí ñmo, caride yñ jñniaivñ mñre. Ñrãjarevñ majevñre, caivñ maja Jesúre jñ aivñ. Yñ toivacabevñ mñre areno ðaicõjeino mamarore. Quéñora jí toivacaiye mñre cñinátñvñbu no ðaicõjeino mácarõ, maje jñ aiye báque Jesúre mamarñmñre. <sup>6</sup> Aru maja ñrivñ baru Jñmenijicure, ðarãjivñbu caiyede yóre ñi ðaicõjeiye báquepe. Ðaicõjeimi ñ majare arevñre urí cñrivñre. Mñja járiavñbu no ðaicõjeino mácarõre, mñje jñ aiye báquede Jesúre mamarñmñre. Aru caride máre jñ aivñbu nopedeca.

*Ina jñjovaivñ põevare*

*(Mt 7.15; 1 Jñ 2.18, 22-23; 4.1-3, 15)*

<sup>7</sup> Obedivñ jñjovaivñ cuivñbu yore ijãravñi. Nárecabu jñ abevñ Jesucristore jáve dayñ básure põescure ijãravñi. Ácsu põescu que ayñ baru, ñrecabe jñjovayñ põevare aru maucñvacu Cristore máre. <sup>8</sup> Me jájara mñja, mñje bíjabenajiyere aivñ yo bojedaino jañrõre mñjare, mñje memecaiye boje. Quéñora me ðajarã mñja, cñvarãjivñ caino no bojedaino jañrõre mñjare.

<sup>9</sup> Aru ácsu põescu buebecu yóre Jesucristo ñi bueiye báquepedeca quéñora bueyñ baru are bueiyede Jesúsí bueiye báquede jarñvarí, ñrecabe yóñabescu Jñmenijicure. Ñbenita ácsu põescu bueyñ baru yóre Jesucristo ñi bueiye báquepedeca, ñrecabe yóñayñ Jñmenijicure aru Jñmenijicui mácsure máre. <sup>10</sup> Ácsu põescu buescdayñ baru mñje yebai are bueiyede Jesúsí

bueiye báquede jaruvarĩ, ñaine copu etabejarã maje cãramiai aru jacoyabejarã úre. <sup>11</sup> Que teni úre jacoyuivũ baru, ju aivũ ãi bueiye borocæede, yóvaivũbu úque ãmeina ðaivũ.

*Meaicõjeino*  
*(3 Jn 13-14)*

<sup>12</sup> Apeno urarõ coyuinore coyuiyũvũ mujare. Ubenita yore toivaiyũbevũ yũ. Qué Nora napini coreivũ yũ jácudacũyũ maje yebai, yávacũyũ ji bajumiareca, maje buojarãjijepere ayũ torojurivũ maje ũmei. <sup>13</sup> Mimamicoi mára, Jãmenijicui beoimo mácoi mára, meaicõjeedama mare. Qué noramu.

### 3 San Juan

Mamabɩnɔre soyɩyebu Juan mácɩ ñi toivacaiye báquede iyoca ñi bɔojaiyoca paper-ayocare. Juan mácɩ barejaquémavɩ judíovacasɩ, Galilea ãmicɩrijoborõcasɩ, aru Jesús ñi yávaiye méne beorí soyɩcõjeimaracasɩ. Ɛi mamɩcɩ Santiago básɩque moa boairõcesɩ básɩ barejaquémavɩ, Jesúsí órejaquiye jipocare ñ mácɩre. Lucas básɩ soyɩrejaquemavɩ Juan mácɩ borore Hch 3:1-4:22. Majidivɩ ne dáriaiyere, toivacarejaquemavɩ diyocare ñ mácɩ cɩcɩ básɩ Éfeso ãmicɩrĩmaroi, ne coreóvaiye boje ñ mácɩ Éfesocavɩ Jesúre jɩ airõevare coreirõcesɩ básɩre. Arevɩ ne dáriaiyere, ñai Gayo básɩ, Jesúre jɩ airõcesɩ básɩ, ñi toivacaimɩ mácɩ, Partia ãmicɩrijoborõcasɩ barejaquémavɩ. Rõcesɩ cɩbebi majicɩ ye ɩjɩ ñi toivacaijɩ básarõre diyocare, ɩbenita obedivɩ ne dáriaiyere ãniñjɩa báquede 87-90 d.C. baji, ñi toivaquiye jipocare ñi soyɩyede Jesucristorã aru Jesucristoi jãðovaiye báquede ñ mácɩre, ɩbenita ñi toivacarĩburu yóbore areyoca pɩcayoca ñi paperayocare.

Toivacarejaquemavɩ “Torojɩvɩ yɩ mɩjaque”, soyɩcɩyɩ ñai Gayo básɩre aru Demetrio básɩre máre, ne ðaiye boje yóre jaarõre Jesúre jɩ airõevare. Ɛbenita soyɩrejaquemavɩ ñi ɩbede ñai Diótreres básɩ ðaiyede.

#### *Gayo mearore jímvɩ*

*(Hch 19.29; Ro 16.23; 1 Co 1.14; 2 Jn 4)*

<sup>1</sup> Yɩ, bɩcɩcɩ, Jesucristore jɩ aivɩre coreirõcesɩ, toivacaiɩvɩ mɩre, jɩ yóvaimɩ, jɩ ɩmɩ, Gayo. Yávacari jãve ɩvɩ mɩre, maje coreóvaiye boje Jãmenijicɩi yávaiyede jãvene.

<sup>2</sup> Mɩ, jɩ yóvaimɩ, jɩ ɩmɩ, yɩ Jãmenijicɩique jẽniacaiɩvɩ mɩre, ñi caðatequiyepe ayɩ mɩre caiye mi ðaiyede, aru ñi me cɩre ðaquiyepe ayɩ mi bajure ðuica ijíede jarɩvarĩ yóre mi ñme cɩere me ãmeina teiyede jarɩvarĩ. <sup>3</sup> Pare torojɩvɩ yɩ jɩ ñmei arevɩ majevɩ Jesúre jɩ airõeva ne soyɩyede, ne jãriburu yóboi mɩre, aipe mi cɩede Jãmenijicɩi yávaiyede jãvene jɩ ayɩ. <sup>4</sup> Yácarũravɩ pɩeno baju torojɩvɩ majicɩ mɩje borore jímajinape raivɩre, cɩrivɩre jɩ arĩ Jãmenijicɩi yávaiyede jãvene, yóre ñi ɩrõre. Ye arejĩe cɩbevɩ torojɩre ðaiye yɩre die pɩeno.

<sup>5</sup> Mɩ, jɩ yóvaimɩ, jɩ ɩmɩ, cainɩmɩa mearo ðaivɩ mɩ yóre ðaiye jaéere mɩre mi caðatevaiyede majevɩre Jesúre jɩ airõevare mi majibemara mácavɩreca. <sup>6</sup> Ina copaiɩvɩ básavɩ mɩre jocarĩ soyɩyama mi borore yui Jesúre jɩ airõeva ne járiaiyede. Soyɩyama aipe mi caðateiyede náre mi ɩe boje. Aru ne copaiyede mi yebai, caðatejacɩ náre cojedeca náre jaéede. Que teni mɩ me bɔojare ðaquiivɩ náre yóre Jãmenijicɩi ɩrõre, ne curãñiyyede. <sup>7</sup> Na etaíma soyɩrãjivɩ Jesús ñi yávaiye méne ina Jesúre jɩ abevɩre cãreja. Aru náque yéde jacorɩbeteimaða arejĩene. <sup>8</sup> Que baru caðateiyere jaɩvɩ majare máre ina Jesúre jɩ aivɩre ina soyɩivɩre iye yávaiyede jãvene, ne memecarãjiyere aivɩ Jãmenijicɩre jãve.

#### *Diótreres ñi ãmeno ðaino aru Demetrio ñi mearo ðaino*

*(1 Jn 2.29; 3.6, 9-10)*

<sup>9</sup> Areyoca paperayocare toivacavɩ yɩ caivɩ Jesúre jɩ airõevare mi yebai. Ɛbenita Diótreres, ñai caivɩre jaboteiyɩcɩ, járiaiyɩbebiya jɩ soyɩye báquede aru jɩ abebiya yɩre.

<sup>10</sup> Que baru jɩ ðaiyede mi yebai coreóvare ðaquiivɩ yɩ caivɩre aipe ñi ðaiye báquede. Borocɩcɩ ãmeina yávaibiya ñjare. Aru pɩeno ãmeno ðaibiya. Ɛvacari copɩ etabebiya majevɩre curãñiivɩre. Pɩeno ãmeno ðayɩ, náre copɩ etaicõjememiya ina curãñiivɩre Jesúre jɩ airõevacavɩ copɩ etaivɩrivɩre náre. Pɩeno ãmeno ðayɩ, ina curãñiivɩre copɩ etaivɩrivɩreca ecoicõjememiya Jesúre jɩ airõeva ne cójijiñami jívɩi. Que ðaibiya ñai Diótreres.

<sup>11</sup> Мн, ји уóвaimн, ји мн, дabeјacн мн nápe, ãmeina даivнpe. Quénora дајacн мн nápe, ména даivнpe. Њai pōecн ména даyн Jūmenijicн јicнbe ù. Ћbenita њai pōecн ãmeina даyн coreónvabebi Jūmenijicнre. <sup>12</sup> Demetriocarūравн caivн ne me yávaimнme. Ћvacari cubi me ùi majié boje Jūmenijicнi yávaiyede jãvene. Њнja máre coyивнabu њнje jãiye báque boje aipe ùi mearo даiyede. Aru majivн мн њнje yávaiyede jãvene.

*Meaicōjeino*

*(2 Jn 12)*

<sup>13</sup> Apeno мrarō coyивнore coyивннvн мнre. Ћbenita yore toivaiyнbevн yн. <sup>14</sup> Quénora napini coreivн yн jãcнdacнyн mi yebai maumejiena, yávaburĩ maje baju ména. <sup>15</sup> Cãrijimenoque cнјacн мн. Caivн mi yóvaimara yóсavн meaicōjeđama мнre. Meajarari na, caivн њнje yóvaimara coapa nóсavн. Quénoramu.

## San Judas

Mamabɩnɔre soyɩyebu Judas b́acɩ ɩi toivacaiye báquede paperayocare Jesúre jɩ aipðevare (1-3). Ɛbenita árocavɩ ɩi toivacaimara mácvare aru ári ɩi cɩede ɩi toivacaiyede diyocare máre caivɩ majibevɩ. Judas b́acɩ judíovacacɩ barejaquémavɩ. Jesucristoi yócu barejaquémavɩ. Majidivɩ ne dáriaiyepe, toivacarejaquemavɩ diyocare ániɩɩa báquede 66-90 d.C.

Toivacarejaquemavɩ Jesúre jɩ aipðeva, ne me járajiyepe ayɩ, J́amenijicɩre jɩ abevɩ ne j́ujovabenajiyere ayɩ náre ne bueiye jáve ámeque, ne vainí tɩrɩ bíjabenajiyere ayɩ ne jɩ aiyepe jarɩvarɩ (4-16). Soyɩrejaquemavɩ náre aipe ðaiye jarɩðre Jesúre jɩ aipðevare (17-23). Aru ɩi toivacarɩ bɩojaiyede, jídejaquemavɩ mearore J́amenijicɩre, majare meadayepe Jesucristoi ðaiye báque boje (24-25).

*Judas ɩi meaicðjeino Jesúre jɩ aipðevare  
(Mt 13.55; Mr 6.3)*

<sup>1</sup> Yábu Judas, Santiagoi yócu, Jesucristore memecayɩ. Toivacaiyɩ yɩ mɩjare, J́amenijicɩi cutuimara mácvare. Majeracɩ J́amenijicɩi jecɩmaramu mɩja. Aru Jesucristoi coreimaramu mɩja máre. <sup>2</sup> J́amenijicɩ rɩeno baju cɩmaje ároje jájacɩrɩ mɩjare, me cɩre ðajacɩrɩ mɩjare ćarijimevɩva, aru jecɩjacɩrɩ mɩjare.

*Ina borocɩede bueivɩre soyɩno  
(He 11.4; 2 P 2.1-7; 1 Jn 3.12; Ap 2.14; 12.7)*

<sup>3</sup> Mɩja, jí amara, yɩ toivacarɩduivɩ mɩjare iye ména maje cɩvaede caride, J́amenijicɩi meadaiye báque boje majare maje ámeina teiyede jarɩvarɩ. Ɛbenita jarɩvɩ yɩre jí j́eniaye parúque mɩjare, mɩje corenajiyere ayɩ iye yávaiye méne maje jɩ aiyepe, J́amenijicɩ ćuinára ɩi jíye báquede ɩi pðevare. Que baru apevɩ ne ámeina yávaru diede aru apevɩ ne oatavaiyɩru diede, parɩðreca soyɩjará mɩja iye yávaiyede jávene. <sup>4</sup> Apevɩ j́ujovaiyɩ cɩrivɩbu maje j́eneboi, yavenina ecoivɩ b́acavɩ maje ćojjijíñamia jívɩi. Ina yópe teivɩ ɩbenina dáriare ðaiyɩrɩduyama mɩjare. Ɛbenita J́amenijicɩre jɩ abevɩ, ámeno ðadama. J́amenijicɩi mearo ðacaiyedeca ina pðevare bojecɩbeda ɩi me boje, ɩrarð ámenore ðaiyɩ, “J́amenijicɩ áɩmetecɩyɩme caiye iyede”, arɩ dáriarɩduyama na. Aru jɩ abenama Jesucristore, majare upacɩre aru maje jabocɩre ćuinácɩra. Que baru yópe arɩ, “Jesucristo jabocɩ ćuinácɩra ámemi”, borocɩrɩ adama na. Javede J́amenijicɩ toivaicðjenejaquemavɩ ɩi yávaiyede, pðeva nópe aivɩ ñájinajivɩre, ne ámeina teiye boje.

<sup>5</sup> Iye jí soyɩyede mɩjare caride jave majivɩ mɩja. Ɛbenita áɩre ðaiyɩvɩ mɩjare J́amenijicɩ ñájiné ðayɩre ámeina teivɩre, ne ámeina teiye boje. Ina Israecavɩ b́acavɩre, maje jabocɩ J́amenijicɩ ɩi etavarɩburu yóboi meadacɩyɩ na mácvare Egipto ámicɩrijoborðre jocarɩ, bíjare ðarejaquemavɩ nácavɩ b́acavɩ jɩ abevɩ b́acavɩre úre. <sup>6</sup> Aru ina ángelevare máre, ðabevɩre iye ne memeiyepe J́amenijicɩi ðaicðjeiye báquede náre, J́amenijicɩre ne ɩbeni jarɩvarɩburu yóboi aru ne cɩrð mearore jocarɩ etarɩburu yóbore máre, J́amenijicɩ bɩorɩ epedejaquemavɩ náre ñeminitucubɩi. Noi bɩoimara mautenajarama táumeaque cainɩmɩa rɩ díjãravɩ J́amenijicɩi ñájiovaquijãravɩ baquinóita. <sup>7</sup> Aru quédeca ina Sodoma aru Gomorra ámicɩrɩímaroacavɩ b́acavɩre, aru apenoa ímaroa joabenoacavɩ b́acavɩre máre, J́amenijicɩ ñájiné ðarejaquemavɩ na mácvare toabo ćuiméboque, ne ɩrarð ámeno ðaiye báque boje ne bajumia. Dajocarejaquemavɩ na mácvɩ ne ðaiye báquede ne baju yópe J́amenijicɩi cɩedaiye báquepedeca pðevare ɩi ɩrðre, ne ðarãjiyepe ayɩ ɩrarð cɩyojarð ne ðaiye báquede ne baju ɩmɩva matɩivɩ b́acavɩ. J́amenijicɩ éicðjenejaquemavɩ na mácvare, apevɩ ne majinajiyere ayɩ aipe vaiquiyede pðeva nópe ámeno ðaiyɩre.

<sup>8</sup> Aru napedeca ina jujovaiṽ, borocæde bueivṽ, maje jēneboi jujovaḏama ne baju. “Jāvemu no” aru “Mearomu yo”, arī dāpiarīduyama na. Ūbenita āmeina ḏaḏama ne baju-mia. Jṽ abenama jabovare. Aru āmeina yávaḏama ina pṽeno pararivṽre máre. <sup>9</sup> Ūbenita Miguevacari, ñai ángelevai jabocṽ, ũi jaraiye báquede ñai abujuvai jabocṽre ne jijateiye báquede ũi ĩye báqueda Moisés bácuī baju bácarōre pueḏayṽ āmeina yávabedejaquemavṽ úre. “Ñájicṽyṽtu mṽ”, abedejaquemavṽ, ũi pueḏaiye boje úre. Quénora “Jāmenijicṽ ñájine ḏajacurī mṽre”, arejaquemavṽ Miguecapūravṽ. <sup>10</sup> Ina jujovaiṽ, borocæde bueivṽ, āmeina yávaḏama iye ne coreóvabede. Aru iye ne coreóvaiyede coreóvabenama ne majiéque yóre pḏeva dāpiaivṽre. Quénora coreóvaḏama diede ne dāpiaieque jīcua yóre āimara dāpiabevṽre. Aru bíjarājarama na no boje.

<sup>11</sup> ¡Chīorajarama na! ḏaḏama yóre Caín mácupe, ñai ĩmacṽ bácupe boarī jarṽvayṽ bácupe. Aru āmeina tedama, earājivṽ tāutṽrare yóre Balaam mácupe. Ūbenita bíjarājarama, ne jṽ abe boje jabovare yóre Coré bácupe. <sup>12</sup> Yóre cuitótecajede mṽje docṽ jacorī āmeḏaiyere, nopedeca ina jujovaiṽ, borocæde bueivṽ, āmetede ḏaḏama mṽjacavṽre, ne cṽyoje tede ḏaiye boje pueḏabevṽva arevṽre mṽje āranṽiyede torojṽve teinoai. Yóre ovejavare coreipḏeva ne baju me āiyere ũbenita jíbevṽva āiyede ovejavare, nopedeca ina jujovaiṽ āri ũcuñama arevṽ pṽeno. Aru yóre ocopeniboa ũmevṽque jaruino ũbenita ocabeni caḏatebenore pḏevare ne ocainore coreniduiyede, nopedeca ina borocæde bueivṽ, caḏatebenama pḏevai ũmene ne bueiyeque. Aru yóre jocṽcṽ jēidṽa cṽbecṽ jēijāravṽre meamecṽre, nopedeca ina jujovaiyede bueivṽ yaiṽ bácvṽre paivṽbu na, ne meame boje. Aru yóre pṽeno baju meamecṽre dicṽre ĩniburu yóbore caino pṽoque jobore jarṽvarī, nopedeca pṽeno baju meamema na. <sup>13</sup> Aru yóre pācaiboa ṽraboja jia ṽraḏai jarṽvaiboape ēcarṽi caivṽ ne jāinoi yaore aru pojeiyede máre, āme ũrojṽede, nopedeca ina jāicōjeḏama caivṽre ne ḏaiye cṽyojeda. Aru yóre abiácova tṽivṽ bácvṽre ne pṽimare jocarī pṽ ñeminitucubṽi, nopedeca ina jujovaiṽ cṽrājarama cainṽmṽa ñeminitucubṽ pṽeno baju ñeminoi, no Jāmenijicṽi náre ḏacaino mácarḏi.

<sup>14</sup> Ina jujovaiṽre, borocæde bueivṽre, Enoc Jāmenijicṽi yávaiyede coṽcarejaquemavṽ javede náre paivṽ ne borore. Ñai Enoc yaibécṽ, Jāmenijicṽi pṽvaimṽ mácu arṽcṽra ijāravṽre jocarī, Adán mácuī pāramecṽ bácuī pāramecṽ bácuī pāramecṽ barejaquémaṽ ũ, Enoc. Yóre arī, Jāmenijicṽi yávaiyede coṽcarejaquemavṽ ũ: “Me jājara. Maje jabocṽ Jāmenijicṽ ḏacṽyṽme. Aru obedivṽ baju ũi ángeleva meara baju ḏarājarama úque. <sup>15</sup> Bojeḏacṽyṽme caivṽ pḏevare, ne ḏaiye báque boje ijāravṽi. Ñájine ḏacṽyṽme caivṽ ina āmeno ḏaivṽre ne āmeina teiye báque boje ne jṽ abe báquede úre, aru ne āmeina yávaiye báque boje copṽ úre”, arejaquemavṽ Enoc. <sup>16</sup> Ina jujovaiṽ, borocæde bueivṽ, āmeina yávaḏama caiyede. Ye apeno ne jāino ye baquinó āmevṽ náre. Aru āmecoroḏama caivṽ arevṽre máre. Ne āmeina ḏaiyere ḏaḏama na. Ne baju “Ñṽja ara mearo ḏaivṽbu arevṽ pṽeno”, ũbenina arī coṽyṽama. Aru “Mṽja máre mearo ḏaivṽbu arevṽ pṽeno”, borocṽrī coṽyṽama arevṽre. Que arī, mamarṽmṽre vorī eaḏama náva méne arevṽ pṽeno.

*Judas ũi majicaino Jesúre jṽ aipḏevare  
(2 Tí 3.1-5; 2 P 3.3)*

<sup>17</sup> Mṽja, ji ṽmara, ārṽjara iyede Jesucristoi yávaiye méne beorī coṽicḏojemara ne coṽiye báquede mṽjare jipocamia. <sup>18</sup> Coṽivṽ barejaquémaṽ mṽjare, yóre arī: “Ānijāravṽa bṽojaquijāravṽa baquiyéde, Cristoī copaidaquijāravṽ jipocare, ḏarājarama pḏeva Jāmenijicṽre jṽ abevṽ, yṽrivṽ, aru ne āmeina ḏaiyere ḏaivṽ”, arī coṽrejaquemavṽ na. <sup>19</sup> Ina jujovaiṽ, borocæde bueivṽ, nárecabu coatete ḏaiyṽrivṽ mṽjacavṽre mṽje baju. ḏaivṽbu ne āmeina ḏaiyere yóre āimara dāpiabevṽre. Aru cṽrivṽbu ñai Espiritu Santore cṽvabevṽva.

<sup>20</sup> Æbenita mǽja, jǐvǽ, jǐ ǽmara, parǽre ðajarǽ mǽje ũmei mǽje Jesucristore jǽ aiyeque me, Jǽmenijicǽi majide ðaiye bǁquede majare ũi yǁvaiye mǽne, mǽje meara marajiyǽpe ayǽ jaǽbevǽva ũi jǁinoi. Aru jǽniajara Jǽmenijicǽre ñai Espǐritu Santoi cadateinoque.

<sup>21</sup> Cainǽmǽa ðajarǽ mǽja yǽpe Jǽmenijicǽi ǽrǽpe ũi ǽe boje mǽjare, mǽje napini cor-eiyedeca Jesucristoi cǽvare ðaquiyede jǁravǽ cǽimǽjǁravǽ baquinóre, ũi cǽmǽje āroje jǁiye boje.

<sup>22</sup> Cǽmǽje āroje jǁjara mǽja ina jǽ abevǽre cǽreja yǁvaiyede jǁvene. <sup>23</sup> Apevǽre meadajarǽ maumena yǽpe mǽje ĩyepe pǽecǽre toabore jocarǐ. Corebevǽva coyǽjarǽ nǁre Cristoi yǁvaiye mǽne. Aru apevǽre cǽmǽje āroje jǁjara, ne āmeina teiye boje. Coyǽjarǽ nǁre mǁre Cristoi yǁvaiye mǽne. Æbenita me ðajarǽ, mǽje ðabenajiyepere aivǽ āmenore nǁpe. Nǁcapǽravǽ ne pare āmeina teiye boje cuitótecaje docǽcǽricajede doivǽpe paivǽbu na. Que baru ǽbejarǽ ne āmeina teiyede yǽpe mǽje ǽbere dicajede.

### *Mearore jǁni bǽojaino*

<sup>24-25</sup> Jǽmenijicǽ cǽinǁcǽrabe majicǽ aru parǽcǽ meadacǽyǽ mǽjare, mǽje vainí tǽbenajiyepere ayǽ ye āmeno cǽbevǽva. Ævacari nǁre ðaibi mǽjare ũi jǁinoi torojǽrivǽre mǽje ũmei. Jǽmenijicǽ meacǽ baju meadǁibi majare, Jesucristoi ðaiye bǁque boje. Mearore jǁnajarevǽ ũre. Ætame meacǽ baju, majicǽ ǽrarǽ, pǽeno parǽcǽ, aru caivǽ pǽeno jabocǽ jǁravǽ jipocare aru caride aru cainǽmǽa. Quédecabu. Quénoramu.

## Jesucristoi jáđovaiye báque Apocalipsis

Mamabũinore soyũiyebu Juan mácsũ ãi toivacaiye báquede Jesucristoi jáđovaiye báquede ã mácsũre. Juan mácsũ barejaquémavũ judíovacacsũ, Galilea ãmicũrijoborõcsũ, aru Jesús ãi yávaiye méne beorĩ soyũicõjeimaracacsũ. Ñi mamicsũ Santiago básũque moa boairõescũ básũ barejaquémavũ, Jesúi órejaquiye jipocare ã mácsũre. Lucas básũ soyũrejaquemavũ Juan mácsũ borore Hch 3:1-4:22. Éfeso ãmicũriĩmarocavũ Jesúre jũ aivũre coreirõescũ barejaquémavũ. Iye jáđovaiye báquede járejaquemavũ ãi csũe báquede jabova ne bũoimũ Patmos ãmicũrijivavũ (1:9). Arevũ ne dáriaiyere, toivacarejaquemavũ iyoca paperaýocare ãi csũede nore. Ñbenita arevũ ne dáriaiyere, toivacarejaquemavũ diyocare ãi csũede Éfeso ãmicũriĩmaroi o areno ĩmaroi, ã mácsũre ne jaetovarĩburu yóbore no jivũre jocarĩ. Toivacarejaquemavũ Jesúre jũ airõeva cójjivavũre siete paiñamia cójjivavũ Asia ãmicũrijoborõi (1:4). Põescũ csũebi majicsũ ye uũ ãi toivacavũ bácarõre diyocare, ãbenita obedivũ ne dáriaiyere ãniũba báquede 94-98 d.C. baji. Caiye are toivaiye Majeracsũ Jũmenijicsũ yávaiye mamaene soyũitucuboque toivaiye báquede ne toivarĩburu yóbore, Juan mácsũ toivacarejaquemavũ diyocare.

Juan mácsũ soyũrejaquemavũ diyocare ãi jáino mácarõre Jesucristo meacsũ bajure, ñai toivaicõjeñũ mácsũ ã mácsũre caiye iye ãi jáđovaiye baquiyéde ã mácsũre (cap. 1). Ina coreirõeva mácsũre Jesúre jũ airõevare siete rainoa ĩmarocavũ básũre toivacarejaquemavũ paperaýocare (caps. 2-3). No yóboi, toivacarejaquemavũ parũre đacsũũ Jesúre jũ airõeva ñáivũre ne jũ aiye boje, ne majinaiyere ayũ aipe vaiquiyede ijãravũ bũojaijãravũre, Jesucristoi vainĩ tũquiyede abujuvai jabocũre jarũvarĩ aru mamajãravũ búquiyede máre.

### *Juan ãi soyũrĩ bũino*

<sup>1</sup> Iye soyũiyebu Jesucristoi coreóvare đaiyũe põevare. Jũmenijicsũ coreóvare đaicõjequemavũ Jesucristore iyede úre memecavũre, ne coreóvarãiyere ayũ iye vaiquiyede maumena. Que baru ã daroquemavũ cũinácsũ ãi ángelede ji yebai, ãi jáđovaquiyere ayũ yũre, Jũare, úre memecayũre, aipe tequinore ijãravũ. <sup>2</sup> Yũ soyũquijivũ mũjare caiye ji jáiye báquede, Jesucristo ãi soyũino mácarõ jáve bajure yũre Jũmenijicsũ yávaiyede.

<sup>3</sup> Torojuũcsũũme ñai jári boroteyũ ji toivaiye báquede iye Jũmenijicsũ yávaiyede soyũcayede arevũre. Aru torojũrãjarama ina járiavũ diede aru jũ arĩ đavũ yópe iye toivaiye đaicõjeiyere. Maumena vaiquiyebu caiye iye.

### *Juan ãi meaicõjeino ina Jesúre jũ airõeva cójjivavũre*

(Mt 24.30; Mr 13.26; Lc 21.27; Jn 19.34, 37; Hch 26.23; Col 1.18; 1 Ts 4.17; Ap 1.17; 4.5; 5.10; 20.6; 22.13)

<sup>4</sup> Yũ, Juan, toivacavũ iyoca paperaýocare mũjare, siete paiyajuboare Jesúre jũ airõevare Asia ãmicũrijoborõi. Jũmenijicsũ mearo đacajacsũrĩ mũjare bojecsũbeda ãi me boje aru torojũrivũ mũje ũmei me csũre đajacsũrĩ mũjare úque cãrijimevũva. Que đacajacsũrĩ mũjare Jũmenijicsũ, ñai csũcsũ caride, aru csũcsũ básũ javede, aru đacsũũ arejãravũre. Aru que đacajarãri mũjare ina siete pavũ decova csũrivũ Jũmenijicsũ jabocũ dobarõ mearo jipocai. <sup>5</sup> Que đacajacsũrĩ mũjare Jesucristo, ñai soyũũ básũ yávaiyede jávene Jũmenijicsũrã rũ ne yaivãiyeta úre, aru mamagũmũ nacajañũ mácsũ yainore jarũvarĩ, aru cõjeñũ cavũ ina ijãravũcavũ jabovare. Ñai Jesucristorecabe csũ mũjare. Majarecabu ñajijũrorivũ maje ãmeina teiye boje. Ñbenita ãi me boje mũjare, úrecabe boarĩ jarũvaicõjeñũ mácsũ ãi



bajure, bojedacɥu majare ũi jiveque, maje ãmeina teiyede jarɥvarĩ. <sup>6</sup>Ũrecabe epeyu majare ũi jaboteimara mǎrajivɥva aru sacerdoteva bǎrǎjivɥva mǎre, maje memecarǎjiyepe ayu ũi mearore jímure, jípacure. Mearore jíjarǎri caivɥ Jesucristore, ñai parɥcu caivɥ pɥeno cainɥmɥa. Quédecabu.

<sup>7</sup>Jǎjara. Cristo dacɥuɥme ocopeniboaque. Caivɥ pɥeva jǎrajarama úre, ina úre pɥevaivɥ bǎcavɥ jocɥcɥjaravena. Aru caiyajuboa pɥeyajuboacavɥ Jesúre jɥ abevɥ chĩori orǎjarama ne jidúe boje, ne jǎiyede úre êmeñure cavarõre jocarĩ. Quédecabu.

<sup>8</sup>Maje jabocɥ Jǔmenijicɥ, yóre arĩ, soyɥyube, “Ũrecabu búyɥ bǎcɥ aru yóbocacɥ mǎre. Que baru cɥvɥ yɥ cainɥmɥa”, arĩ soyɥyube Jǔmenijicɥ, ñai parɥcu caivɥ pɥeno. Que baru ũ cɥbi caride, aru cɥrejaquemavɥ javede, aru dacɥuɥme arejǎravɥ baquinõre mǎre.

*Juan ũi jǎino Cristo meacɥ bajure  
(Ap 1.8; 2.8; 22.13)*

<sup>9</sup>Yɥ, Juan, mǎjecɥbu, maje jɥ aiye boje Jesucristore. Cɥrivɥbu maja úque cǔinávɥre. Yɥ mǎre ñǎjivɥ mǎjapedeca. Aru Jesucristo parure ðaibi yure mǎre yóre ũi parure ðaiyepe mǎjare, maje napinajiyere ayu maje ñǎjiyede. Aru jabotede ðacɥuɥme majare úque. Cǎtecacɥ yɥ jabova ne bɥoimɥ Patmos ãmicurijavɥi, ji soyɥiye báque boje Jǔmenijicɥi yávaiyede Jesucristorǎ. <sup>10</sup>Nore ji cɥede ñai Espírítu Santo dáriaicõjeame yure. Aru járiacacɥ ji yóboi yávaino bɥjinore, yóre trompeta ãmicuriyo jaruiyore jaruiyepe. <sup>11</sup>Ñai yávayɥ yure soyúame, yóre arĩ:

—Toivajacɥ caiye mi jǎiyede caride paperayoca ũmǎjariyoca cǎriáiyocaque. Aru toivarĩburu yóboi jarojacɥ diyocare diyajuboa siete paiyajuboa Jesúre jɥ airpõvare Asia ãmicurijoborõi. Diyajuboa pɥeva cɥrivɥbu Éfeso, Esmirna, Pérgamo, Tiatira, Sardis, Filadelfia, aru Laodicea ãmicuriiɥmaroai.

Nóre arĩ, toivaicõjeame yure.

<sup>12</sup>Copedicacɥ, jǎcɥuɥ úre, ñai yávayure yure. Copedini jǎcacɥ siete paijaraboa pɥoibua tɥoijaraboa úruque ðaijaraboare. <sup>13</sup>Aru dijaraboa coricai cǎteame cǔinácɥ ũmɥ. Maja, pɥevare ráyɥ bateáme ũ. Doame ũmǎjericaje cuitótecaje ũi cɥbobaita eaicajede aru bɥoáme úruque ðaicávare ũi ñareba cǔináturu baji. <sup>14-15</sup>Ũi poda boe matuiye bateávũ yóre oveja poda lana ãmicuripodare, aru abobico jɥjurore mǎre. Ũi yacorɥa cojiteavũ yóre toa uruiyepe, aru ũi cɥboba cojidiba bateávũ yóre táure toaijide ðarĩburu yóbore. Aru ũi yávaino jápurateavũ yóre cǎratácuve uratácuve bɥjinore. <sup>16</sup>Cɥvateame ũi pɥu mearpǔravɥcɥpɥuɥi siete paivɥ abiácovare. Ũi jijecamure jocarĩ etavũ cǔináve boaicarove cǎpɥcɥpǔravɥna urɥjidivepe. Aru ũi jiva pɥoávɥ yóre aviá pɥoiepe jǎravɥ coricare.

<sup>17</sup>Ji jǎiyede úre, tɥcacɥ yɥ ũi cɥboba yebai yóre yayú bǎcure. Quépora tɥoáme yure ũi pɥu mearpǔravɥcɥpɥuɥique. Aru áme yure:

—Jidúbejacɥ mɥ. Ũrecabu búyɥ bǎcɥ aru yóbocacɥ mǎre. Que baru cɥvɥ yɥ cainɥmɥa.

<sup>18</sup>Ũrecabu arɥcu cainɥmɥa. Yávacari yaidéjacacɥ. Ũbenita arɥvɥ yɥ cojedeca. Aru arɥcɥuɥmɥ cainɥmɥa. Quédecabu. Ũrecabu llavede cɥvacɥ yaivɥ bǎcavɥ ne cɥrõre mǎre. Que baru ũrecabu bɥojayɥ ñicõjeñɥ pɥevare toabo cǔiméboi. <sup>19</sup>Que baru toivajacɥ caride mi jǎiyede aru aipe vaiquíyede yóbore mǎre. <sup>20</sup>Que baru soyɥquijivɥ mure caride aipe aiyrõre ina siete paivɥ abiácovare, mi jǎimara cɥrivɥre ji pɥu mearpǔravɥcɥpɥuɥi, aru ijaraboa siete paijaraboa pɥoibua tɥoijaraboa úruque ðaijaraboare mǎre. Diebu aru námu Jǔmenijicɥi jǎðovameno jipocamia ũbenita jǎðovaino caride. Jǔvari soyɥivɥ ina siete paivɥ abiácovare paivɥre. Nárecabu yóre ina siete paivɥ coreipõvare, Jesúre jɥ airpõeva cójjivaiivɥ diiɥmaroai siete paiiɥmaroacavɥ ne coreipõvare. Aru jǔvari soyɥivɥ ijaraboa siete paijaraboare. Dijaraboarecabu yóre siete paiyajuboa Jesúre jɥ airpõeva ne yajuboa cójjivaiivɥ diiɥmaroai, siete paiiɥmaroai.

Que arĩ, soyúame yure.

## 2

### *Juan ãi toivacaino Éfesocavũ Jesúre jũ aipõevare (Ap 22.2)*

<sup>1</sup> Que arĩ, toivaicõjeame yũre.

—Toivajacũ úre, ñai coreipõescure Jesúre jũ aipõeva cójijivaivũre Éfeso ãmicũgĩmaroi. Yópe arĩ, toivajacũ mũ: “Yópe arĩ, coyũibi ñai cãvacũ ina siete paivũ abiácovare ãi pũũ mearpũravũcarũgũi, ñai cũcũ ijaraboa siete paijaraboa pẽoibũa tũoijaraboa jẽneboi. <sup>2</sup> Coreóvaivũ yũ mi memeinore, memecayũre ãetũyũreca, aru mi napini ñãjiyede máre. Coreóvaivũ yũ ye bũojabescure nariñũ põeva ãmenare, aru jãri coreóvaivũre ina, ‘Ñũjamu Jesúre jũ aivũre ne daroimara coyũãjivũ Jesús ãi yávaiye méne’, mi majiquiyere aivũre ãbenina jãve maru ne coyũino. Que teniburu, coreóvaivũ mũ Jesúre jũ aivũre ne daroimara ãmenvũre. Quénora borocãrivũbu na. <sup>3</sup> Coreóvaivũ yũ ãetũbecũva nariñũre mi ñãjiyede yũre boje dajocabescũva.

<sup>4</sup> ‘Ëbenita cũináro mi ãainore ãmeina jãivũ yũ. Quĩjino bajuta ãvũ mũ yũre caride. Mamarũmũre úteavũ mũ yũre pare mi úmei. Ëbenita caride dajocavũ mũ mi ãede yũre.

<sup>5</sup> Caride ãrũjacũ yũre javede mi pare ãe báquepe. Chĩori jarũvajacũ mi ãmeina teiyede. Aru oatũvajacũ mi ãaiyede, ãacũyũ yópe mi ãaiye báquepe mamarũmũre mi coreóvaivũre yũre. Pare úteavũ mũ. Ëbenita que ãaiyũbecũ baru, ãbecũ bacũyũmu mũ yũre. Que baru mi yebai darĩ, mi pẽoibũa tũoijarabore ñni, nũvacũyũmu dijarabore mãre jocarĩ.

<sup>6</sup> ‘Ëbenita cũináro mi ãainore me jãivũ yũ, mi ãmeina jãiyede ina nicolaíta ãmicũriyajubocavũ ne ãaiyede. Yũ máre ãmeina jãivũ ne ãaiyede.

<sup>7</sup> ‘Caivũ me járiajarã ñai Espĩritu Santoi coyũiyede Jesúre jũ aipõeva cójijivaivũre: ‘Ina mũjacavũ vainí tũivũre ãmenore jarũvarĩ ãicõjescũyũmu yũ Jũmenijicũi jioba coricacũ jocũcũ jẽidũare, arũre ãaijocũcũ dicũ ãmiã’, arĩ coyũyũbe ñai Espĩritu Santo”, arĩ toivaicõjeame yũre.

### *Juan ãi toivacaino Esmirnacavũ Jesúre jũ aipõevare (Ap 1.17; 20.14; 21.8; 22.13)*

<sup>8</sup> Bediõva cojedeca yópe áme yũre.

—Toivajacũ úre, ñai coreipõescure Jesúre jũ aipõeva cójijivaivũre Esmirna ãmicũgĩmaroi. Yópe arĩ, toivajacũ mũ: “Yópe arĩ, coyũibi ñai báyũ básũ aru yóbocacũ máre, ñai yaiyũ básũ nacajañũ mácũ arũcũ cojedeca. Que baru cãvũ yũ cainũmũa. <sup>9</sup> Coreóvaivũ yũ mi ñãjiyede yũre boje. Coreóvaivũ mãre cãve cãvabescure máre. Ëbenita jãve ãre cãve cãvavũ mũ Jũmenijicũi cãve méne. Aru coreóvaivũ yũ caiye iye ne ãmeina yávaiyede mi borore ina ‘Judíovabu ñũja’ ãbenina aivũre. Ëbenita judíova baju ãmema na. Quénora nárecabu Satanás jina. Aru cójijivaivũbu, memecarãjivũ úre.

<sup>10</sup> ‘Jidũbejacũ mi ñãjiquinore. Jájacũ. Ñai abujuvai jabocũ bũore ãacũyũte arevũ mũjacavũre ãmeina teivũre jẽni jacoĩñami, jãri coreóvacũyũ mũje jũ aiyede yũre. Caipũcarũgũare paijãravũa baquiyéde ñãjinajaramu mũja. Jũ ajacũ yũre pũ mi yaiyeta. Que teyũre, yũ bojedacũyũmu mãre me. Mãre cãre ãacũyũmu jãravũ cũiméjãravũ baquinóre yúque.

<sup>11</sup> ‘Caivũ me járiajarã ñai Espĩritu Santoi coyũiyede Jesúre jũ aipõeva cójijivaivũre: ‘Ina mũjacavũ vainí tũivũre ãmenore jarũvarĩ nũmenajarama toaboi cũiméboi’, arĩ coyũyũbe ñai Espĩritu Santo”, arĩ toivaicõjeame yũre.

### *Juan ãi toivacaino Pérgamocavũ Jesúre jũ aipõevare (Jn 6.48-50)*

<sup>12</sup> Bediõva cojedeca yópe áme yũre.

—Toivajacũ úre, ñai coreipõescure Jesúre jũ aipõeva cójijivaivũre Pérgamo ãmicũgĩmaroi. Yópe arĩ, toivajacũ mũ: “Yópe arĩ, coyũibi ñai cãvacũ ive boaicarove caipũcarũravũa

urajidivede. <sup>13</sup> Coreóvaivn yu mi curõre. Mu cunv nore Satanás ñi jaboteinore, ñi jaboteimara jêneboi. Ubenita nore cuscavacari, me ju ayubu mu yure. Anijãravu bácarõ Satanás jina ne boarĩ jaruvaiye báquede Ántipas bácuere, dajocabeteavã mi ju aiyede yure. (Ñai Ántipas bácu coyuyu barejáme yávaiyede jávene yarã pu ne boarĩ jaruvaiyeta úre.) Boarĩ jaruvaima ñ mácuere no mi ñmaro, Satanái curõi.

<sup>14</sup> Ubenita arejĩe mi ñaiyede ãmeina jáivn yu. Arevu mujacavu curivn ñaivubu yóre Balaam mácu ñi bueiye bácuere. Javede ñai Balaam mácu majicarejaquemavu Balac bácuere ñi ãmeina ñare ñaquiyepe ayu ina Israecavu bácuere. Áicõjenejaquemavu na mácuere ñiyede pẽreimarare ne jíye báquede. Aru ãmeina ñaicõjenejaquemavu na mácuere arevunque némarebucava ñevunque máre. Nóre Balac bácuere ñaicõjenejaquemavu Balaam mácu. <sup>15</sup> Quédeca arevu mujacavu ñaivubu yóre ina nicolaíta ñmicriyajubocavu ne bueiyepe.

<sup>16</sup> Que barureca chõri jaruvajacu mi ãmeina teiyede. Aru oatuvajacu mi ñaiyede. Ubenita mi que ñaiyubedu, maumena dacuyumu yu mi yebai, ñamatescuyu náre, ina Balaam mácu ñaiyepe ñaivure aru ina nicolaítava ne ñaiyepe ñaivure máre, ive boaicarove etaiveque ji jiejacumure jocarĩ.

<sup>17</sup> Caivn me járiajará ñai Espiritu Santoi coyuyede Jesúre ju airõeva cójjivaivure: 'Ina mujacavu vainí tivure ñmenore jaruvarĩ áicõjecuyumu yu ñiye me cavarõ mearo Jãmenijicui curõquede, iye ñiye yaveiyede ijãravucavure jocarĩ. Aru jícuymu náre coapa cõinájibo cãrajibo borijõbore. Dijõborã toivaino cunv cõináro ñmiá mamaro ñmiáre. Aru ina jacorurãjivn quévura coreóvarãjarama no ñmiáre. Arevu cubecube coreóvayn no ñmiáre', arĩ coyubi ñai Espiritu Santo", arĩ toivaicõjeame yure.

*Juan ñi toivacaino Tiatiracavu Jesúre ju airõevare  
(Mt 16.27)*

<sup>18</sup> Bedióva cojedeca yóre áme yure.

—Toivajacu úre, ñai coreipõcuere Jesúre ju airõeva cójjivaivure Tiatira ñmicriõmaroi. Yóre arĩ, toivajacu mu: "Yóre arĩ, coyubi Jãmenijicui mácu, ñai yacorua cojididua cucu aru ñi cuboba máre cojidiba yóre táure toaijide ñarõburu yóbope. <sup>19</sup> Coreóvaivn yu mi ñainore. Aru majivn ucure yure aru arevure máre, ju ayure yure, memecayure Jãmenijicure, aru pariñure mi ñájiyede máre. Coreóvaivn mi ñaino mearore. Mearo ñaivn mu caride mamarmu ju ayu yure mi ñaino mácarõ pueno.

<sup>20</sup> Ubenita cõináro mi ñainore ãmeina jáivn yu. Mu jaetovabevn nomióre õi ñmiá Jezabel. Õ maje jêneboi 'Jãmenijicui yávaiyede coyucapõcubu yu', ubenina aibico õ. Õi bueiyeque jujovabico ina yure memecaivure. Que baru ñmeina ñare ñaibico náre arevunque némarebucava ñevunque. Aru ñre ñaibico náre ñiyede pẽreimarare ne jíye báquede máre. <sup>21</sup> Joe coreniduivn yu õi chõri oatuvacojiyepe ayu õi ñaiyede, õi jaruvacojiyepe ayu náre õi ñmeina tede ñaiyede jaruvarĩ. Ubenita oatuvaiyubebico õ. <sup>22</sup> Que baru ñájiñe ñacuyumu õre pare. Aru ijimo macodóme õ, parado õi parainoi. Aru ina õque ñmeina ñaivn bácuere ne chõri oatuvabedu ne ñmeina ñaiyede õre, paraicõjecuyumu náre máre õpedeca, pare ne ñájinajiyere ayu. <sup>23</sup> Aru boarĩ jaruvacuyumu caivn ina õi jujovaimara mácuere, mamara majarõrivure paivure.

'Que ñarõburu caivn Jesúre ju airõeva cójjivaivn coreóvarãjarama. Yurecabu coreóvayn caivn põevare caiye ne dáriayede aru caiye ne ñede máre. Que baru bojedacuyumu mujare coapa yóre maje ñaiye báqueredeca. <sup>24</sup> Ubenita mujacapuravu Tiatiracavu ñabevn yóre õi bueiyepe. Coreóvaivubevn mija iye Satanái majié yaveiyede arevun ne ñaiyepe. Cubevn areno ji ñaicõjeino mujare coru. <sup>25</sup> Quéhora ñajarã yóre ji coyuyere ji yávaiye méne pu ji copaidaiyeta.

26-27 'Ina m̄jacav̄ vainí t̄iv̄are āmenore jar̄varī aru đ̄aiv̄are yópe j̄i ʔr̄pe p̄a ne yaiyeta, jabotede đ̄ac̄ȳm̄u náre cainoa joborđ̄acav̄are iye par̄éque yópe j̄irac̄i jabotede đ̄aive báquepe ȳare. Jabotenajarama náre par̄éque. Que baru cainoa joborđ̄acav̄a ne j̄u abedu, đ̄ar̄ajarama náre yópe jobojoror̄ure boarī yavaiyere abodo t̄auque đ̄aiyoque.

28 Aru c̄vare đ̄ac̄ȳm̄u náre ñai abiácor̄u p̄eõñ̄u miad̄are daiyede.

29 'Caiv̄u me j̄ápijar̄ã ñai Esp̄iritu Santoi coȳiyede Jesúre j̄u airđ̄eva cójijivaiv̄are", arī toivaicđ̄jeame ȳare.

### 3

*Juan ñi toivacaino Sardicav̄u Jesúre j̄u airđ̄evare*  
(Mt 10.32; 24.43-44; Lc 12.8, 39-40; Ap 16.15; 20.12)

1 Bediõva cojedeca yópe áme ȳare.

—Toivajac̄u ʔre, ñai coreipđ̄ec̄ure Jesúre j̄u airđ̄eva cójijivaiv̄are Sardis āmic̄riĩmaroi. Yópe arī, toivajac̄u m̄u: “Yópe arī, coȳibi ñai daroȳu Esp̄iritu Santore Jesúre j̄u aiv̄u ne cójijĩnamiai siete paĩmaroi aru c̄vare ina siete paiv̄u abiácovare máre. Coreóvaiv̄u ȳu aipe đ̄ayure m̄ure. ʔbenina arī, ‘Đayube J̄amenijic̄u ʔr̄pe ñi par̄éque’, coȳiv̄abu m̄ura. ʔbenita coateȳu bajubu m̄u J̄amenijic̄ure jar̄varī. 2 J̄irac̄u, jab̄ov̄aȳu b̄ojabev̄u m̄u mi memecaiyede jocarī J̄amenijic̄ure. Que baru J̄amenijic̄u āmeina j̄āimi m̄ure. Que baru c̄ñ̄pe āmejac̄u m̄u. P̄eno par̄ure đ̄arī j̄u are n̄ure đ̄ajac̄u m̄iv̄are ne ūmei, ina coatebev̄ure c̄reja J̄amenijic̄ure jar̄varī, ne coateni b̄j̄abenajiyere aȳu ʔre jar̄varī. 3 Que baru ār̄ure n̄jac̄u caiye iye J̄amenijic̄u ȳavaiye méne ne bueiye de mi j̄ápiaye báquede. Diede j̄ápiarī, j̄u arī, ch̄ori oat̄vajac̄u mi đ̄aiyede, jar̄vac̄ȳu mi āmeina teiyede. ʔbenita nópe mi đ̄abedu, đ̄ac̄ȳm̄u ȳu mi yebai yópe ñavaipđ̄ec̄u ñi daiyere. Aru j̄i đ̄aquin̄m̄ure ye majibec̄ȳm̄u m̄u.

4 ʔbenita obebeĩna c̄riv̄abu no Sardis āmic̄riĩmaroi āmene đ̄abev̄u, yópe pđ̄eva doc̄atede đ̄abepe ne cuitótecajeare, ne đ̄aive boje yópe J̄amenijic̄u ʔr̄pe. Nárecabu dor̄ājiv̄u cuitótecajea boricajeare aru cur̄ājiv̄u ȳaque. Que đ̄ar̄ajarama me, ne napini coreiye boje J̄amenijic̄u j̄iye báquede náre.

5 'Ina m̄jacav̄u vainí t̄iv̄u āmenore jar̄varī nápe paiv̄u cuitótecajea boricajeare dor̄ajarama. Ne āmiá toivaino mácarđ̄re ānitucubo J̄amenijic̄u paperatucubo, caiv̄u ina j̄arav̄u c̄iméj̄arav̄u baquinóre c̄var̄ājiv̄u ȳaque ne āmiáre toivaitucubore t̄areni jar̄vabec̄ȳm̄u ȳu ne āmiáre. Quénora, ‘J̄i pđ̄evatamu na’, arī coȳac̄ȳm̄u j̄irac̄i j̄āinore aru ñi ángeleva máre ne j̄āiyede.

6 'Caiv̄u me j̄ápijar̄ã ñai Esp̄iritu Santoi coȳiyede Jesúre j̄u airđ̄eva cójijivaiv̄are", arī toivaicđ̄jeame ȳare.

*Juan ñi toivacaino Filadelfiacav̄u Jesúre j̄u airđ̄evare*  
(Ap 21.2)

7 Bediõva cojedeca yópe áme ȳare.

—Toivajac̄u ʔre, ñai coreipđ̄ec̄ure Jesúre j̄u airđ̄eva cójijivaiv̄are Filadelfia āmic̄riĩmaroi. Yópe arī, toivajac̄u m̄u: “Yópe arī, coȳibi ñai meac̄u baju, memecaȳu J̄amenijic̄ure, aru j̄āvene bueȳu máre. ʔrecabe c̄vare llavede, ñai jaboc̄u David b̄ac̄u j̄ino mácarđ̄re. Yópe pđ̄ec̄u voaiyere bieivede aru bieicđ̄jemere aprev̄ure divede, nopedeca ñi đ̄aicđ̄jeiyede pđ̄evare apede, ñame b̄ojabenama đ̄aicđ̄jemev̄u náre diede. Aru yópe pđ̄ec̄u bieniburu yóbore divede máre, voaicđ̄jemere aprev̄ure divede, nopedeca ñi đ̄aicđ̄jemene pđ̄evare apede, ñame b̄ojabenama đ̄aicđ̄jeiv̄u náre diede. 8 Coreóvaiv̄u ȳu aipe đ̄ayure m̄ure. Coreóvaiv̄u ȳu obebeĩna m̄iv̄u c̄riv̄ure memecar̄ājiv̄ure ȳare. J̄u aiv̄u m̄u j̄i ȳavaiyede. Aru ‘Jesucristobe j̄i jaboc̄u’, j̄u arī coȳiv̄u m̄u. Que baru j̄ēvari coȳrī, yópe pđ̄ec̄u ap̄ec̄ure ecoicđ̄jeiyere jedevacobe bieivede voarī aru ap̄ec̄ure bieicđ̄jemere divede, nopedeca m̄ure memecaicđ̄jeiv̄u ȳare. Aru pđ̄ec̄u c̄bebi m̄ure memecaicđ̄jemeni majic̄u.

<sup>9</sup> 'Coyuivn mure ne borore ina 'Judíovabu ñña' aivure, ùbenita judíova baju ãmema na. Quénora Satanás jinatamu cójijivaivn memecarãjivn úre. Náreca ñnatutare ðacuyumu yu mi cuboba yebai, ne coreóvarãjiyere ayu ji baju ucure mure. <sup>10</sup> Napivn mu mi ñájiyede yóre ji ðaicõjeiye báquepe mure. Que baru jãri corecuyumu yu mure mi ñájine ðaiyede. Caivn ijãravucavn Jesucristore ju abevn ne ñájinajiye javn náre. Æbenita mure cadatecuyumu yu, mi ñájimequiyepe ayu iye ñájiovaiyeque. <sup>11</sup> Maumena dacuyumu yu. Ðajacu yóre mi bueiyepe ji yávaiye méne apescu ñi ñmequiyepe ayu mi bojede mure.

<sup>12</sup> 'Ina mujacavn vainí tivure ãmenore jarvarí epescuyumu jabova parurivnva Jãmenijicai cãrami jivni yóre bucurogana parure ðaiyepe cãramine. Aru etabena-jarama na pore jocarí cainmna. Aru toivacuyumu yu nára Jãmenijicai ãmiáre, aru Jãmenijicai ñmaro ãmiáre máre. No mamaro ñmaro Jerusalén ãmicrõtamu. Æmequiyebu cavarõ mearo Jãmenijicai crõre jocarí. Aru toivacuyumu nára ji ãmiá mamarore máre.

<sup>13</sup> 'Caivn me járiajarã ñai Espiritu Santoi coyuyede Jesúre ju aipõeva cójijivaivure", arí toivaicõjeame yure.

*Juan ñi toivacaino Laodiceacavn Jesúre ju aipõevare  
(Jn 1.3; 16.33; Col 1.15, 18; He 12.6; Ap 5.5)*

<sup>14</sup> Bediõva cojedeca yóre áme yure.

—Toivajacu úre, ñai coreipõescure Jesúre ju aipõeva cójijivaivure Laodicea ãmicrõĩmaroi. Yóre arí, toivajacu mu: "Yóre arí, coyubi dajocabescuna, ñai coyuy yávaiyede jávene Jãmenijicarã pu ne boarí jarvavaiyeta úre. Ærecabe Jãmenijicai caiyede cuedare ðaimu mácu. <sup>15</sup> Coreóvaivn yu aipe ðayure mure. Coreóvaivn yu maucvabescure yure yóre jujuteyure. Aru coreóvaivn yu memecabescure mi ùmei yóre toaijiteyure. Mu ju ayvvacari yure, majiéda quénora ju ayubu. Yóre oco avia ñi boiyeque toaijide ðaiocore ùcuiyubepe maja, nopedeca mi majiéda ju aiyede yure ùbev n yu. Mi me ju arí memecaru yure, yóre toaijiteyure meajebu. Mi ju abeni maucvavaru yure, yóre jujuteyure, meamejebu. Æbenita mi ju aiye boje yure majiéda quénora, pñeno baju meamevn. Que baru coavajacu mi baju yure jarvarí o memecajacu yure mi ùmei. <sup>16</sup> Æbenita mi ðabe boje yóre ji urõpe majiéda toaijicapebu mu. Que baru jarvavacuyumu mure yure jocarí yóre ji jêcutuiyere oco majiéda toaijiede ji jijecamure jocarí.

<sup>17</sup> 'Mácarũravn 'Ære cãve cãvan yu', arĩduivn mu. Aru 'Apejĩe ye javbev n yure', arĩduivn mu. Aru 'Caiye cũinátavn me nãivn yure ji majié boje', arĩduivn mu. Æbenita ye coreóvabescubu mu mi baju chõõnre, yóre cõmaje ãrojacure, cãve cãvabescure, jãri eabescure, aru cuitótecaje cãvabescure máre. Yóre jãri eabescu ñi jãri eabepe ijãravuquede, nopedeca majide eabev n mu Jãmenijicai jiede. Aru yóre cuitótecaje cãvabescu ñi cãyere, nopedeca cãyev n mu mi ãmeina teiye boje Jãmenijicai jãinore. <sup>18</sup> Que baru majicayubu mure aipe ðaiye javrõre mure. Yóre põesci bojedaiyere úrure mearo baju toaijide ðaino mácarõre, mu jáve cãve cãvaiyucu baru, ñjacu yure iye méne ji cãvaede. Dinmna maquinóre jáve cãvacuyumu mu urarõ méne Jãmenijicai jiede. Aru yóre põesci ñni bojedaiyere cuitótecaje boricajede ñi doquiyepe ñi bajure cãyoje tebecuyu, yóre ãmeina teiyede joaimu máscure bájacu mu ji yaiye boje, cãyoje tebecuyu mi ãmeina teiye boje. Aru yóre põesci ñni bojedaiyere yaco taiyóiyede, ñi me jãri eaquiyepe ayu ñi epequiyepe, me járiarí aðajacu iye bueiyepe Jãmenijicai yávaiyede, me majicuyu diede. <sup>19</sup> Yurecabu coreóvare ðayu caivn ji ùmarare ne ãmeina teiyede aru ñájine ðayu náre die boje máre. Que baru pñeno baju ðaiyujacu Jãmenijicai urõpe. Chõori jarvavajacu mi ãmeina teiyede. Aru oatvavajacu mi ðaiyede.

<sup>20</sup> 'Jãjacu. Yóre põescu núcu cãrami bieñamine jedevai ecoiyucure, mautescuyu diñamicavunque, nopedeca yu mauteiyavn máque. Yóre ñi órejaiyere diñamicavure, ne majinajiyepe ayu cãcure, aru ne voarãjiyere ayu bieivede, nopedeca mi coreóvaiyede



## 5

*Juan ñi coyũino iyoca papera yoca ñmũjuriyoca cãriáiyocarã aru Cristorã, ovejajĩcũre ne aimũra, máre*

*(Jn 1.29; 16.33; 1 Co 5.7; Ap 1.6; 3.21; 8.3; 20.6)*

<sup>1</sup> Jãcasũ ñai dobacũre jabocũi dobarõ mearo coricacarõra ñi pũũ mearpũravũcarũũĩ cũináyoca papera yoca ñmũjuriyoca cãriáiyocare. Caipũcarũravũũa toivaiyoca bateávũ. Aru diyoca jedeva tũũvai bieino mácarõ mateávũ yóre jutũrijoboyabea jãjariyabea siete paiyabeaque. <sup>2</sup> Aru jãcasũ yũ cũinácũ ángele paũcũre jẽniari jãũre yávaino bũjinoque, yóre arĩ:

—¿Ñamema meacũ baju burarĩ majicũ iyabea siete paiyabea jãjariyabeare, voacũyũ iyoca cãriáiyocare? arĩ jẽniari jãme.

<sup>3</sup> Ëbenita cũinácũ cũbeteame bũojarĩ voayũ diyabeare. Cavarõ mearocacũ cũbeteame. Ijãravũcacũ cũbeteame. Aru yaivũ bãcavũ ne cũrõcacũ máre cũbeteame. Cũinácũ cũbeteame bũojarĩ voayũ diyabeare, jãcũyũ diyocare. <sup>4</sup> Que baru yũcarũravũ ocacũ pare, ne eabe boje cũinácũ meacũ bajure, ñi voaquiyere ayũ diyabeare, jãcũyũ diyocare. <sup>5</sup> Ëbenita cũinácũ ina veinticuatro paivũ bũcũvacacũ, yóre arĩ, coyũáme yũre:

—Obejacũ mũ. Ñai paũcũ Judá ãmicũriyajubocacũ león ãmicũcũ yavipe páyũ daibi. Ñai jabocũ David bãcũi pãramecũ meacũ bajube ñ. Ërecabe javede vainĩ tũyũ bãcũ ãmenore jarũvarĩ. Que baru ñ macũyũme burarĩ bũojayũ iyabea siete paiyabea jãjariyabeare aru voarĩ bũojayũ diyoca cãriáiyocare, arĩ coyũáme yũre.

<sup>6</sup> Dinũmũ jãcasũ cũinácũ ovejajĩcũre no jabocũi dobarõ mearo coricacarõ yebai ina yóvaicũvavũ arũrivũ aru ina veinticuatro paivũ bũcũva ne jẽneboi. Boarĩ jarũvaimũ mácũre ãrojascũvacari nũteame ñ no. Cũteame siete paijavaroa aru siete paidũa ñi yacorũa. Diedecabu ina siete paivũ Jũmenijicũi decova ñi daroimara mácavũ cainoa joborõai. <sup>7</sup> Ñai ovejajĩcũ nũri ñame diyoca cãriáiyocare ñai dobacũre ñi pũũ mearpũravũcarũũre jocarĩ. <sup>8</sup> Ëi no ñyedeca, ina yóvaicũvavũ arũrivũ aru ina veinticuatro bũcũva máre pũedarĩ ñũatutaima ñai ovejajĩcũi jipocai. Cũvateima biabelboare arpa ãmicũriboare ne pũũĩ náre coapa. Aru cũvateima jorogũa úruque ñaidũare mũmijũe buididũare máre náre coapa. Jẽvari coyũrĩ diedecabu yóre Jũmenijicũi põeva ne boroteiyere paiye úque. <sup>9</sup> Aru yóre arĩ, yũriaima cũináro yũriaino mamarore:

Mũrecabu meacũ baju. Que baru iyoca cãriáiyocare ñni, jãjariyabeare burarĩ bũojaivũ mũ. Meacũ bajubu, mũre ne boarĩ jarũvayũe báque boje. Mũrecabu bojedayũ bãcũ põevare mi jiveque ne vainĩ tũrĩ ãmeina teiyede jarũvarĩ, Jũmenijicũi põeva marajiyere ayũ. Bojedarejaquemavũ mũ náre, caiyajuboa põeyajuboacavũre, aru caicãmua yávaicãmuaacavũre, cainoa ñmaroacavũre, aru caijaborõacavũre máre.

<sup>10</sup> Epeivũ mũ náre, ne jabotenajiyere ayũ múque aru ne memecarãjiyere ayũ majeracũ Jũmenijicũre sacerdotevape. Aru nárecabu jabotenajivũ ijãravũcavũre, arĩ yũriaima na.

<sup>11</sup> Bediõva cojedeca jãcasũ. Aru járiacacũ obedivũ ángeleva ne yávaiyede. Jabocũi dobarõ mearo coricacarõ tarabũteni ina yóvaicũvavũ arũrivũre aru ina veinticuatro paivũ bũcũvare máre ne dobarõa yóbore cũteima ina ángeleva, tarabũteni. Obedimillones baju bateima na. <sup>12</sup> Aru yóre arĩ, coðoboboima:

Ñai ovejajĩcũ, ne boarĩ jarũvaimũ mácũvacari, meacũ bajube. Que baru caivũre mearore jíye jaũvũ úre. Yóre arĩ, coyũjarãri na: “Ërecabe caiye paũéde cũvacũ, aru caiye cũe upacũ, caiyede coreóvayũ, aru caiyede ñaiye majicũ máre”. Que baru caivũ pũedarãri úre, mearore jíjarãri úre, aru torojũede jíjarãri úre máre, aima na.

<sup>13</sup> Aru járiacacũ yũ obedivũ yũriavũre. Caivũ cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõcavũ, aru caivũ ijãravũcavũ, caivũ yaivũ bãcavũ ne cũrõcavũ, aru caivũ jia mũradacavũ máre, caivũ Jũmenijicũi cũedaimara yũriaima, yóre arĩ:

—Ñai dobacure jabocui dobarõ mearo coricacarõra aru ñai ovejajicure máre, caivu mearore jínajarevñ, aru náre pueðarãjarevñ cainñmña. Nárecabu pñeno meara baju aru parurivñ baju caivñ pñeno cainñmña, arí yñriaíma na.

<sup>14</sup> Ina yóvaicñvaivñ arurivñ, “Quédecabu”, aima na. Aru ina veinticuatro paivñ bñcñva ññatutaima, mearore jínajivñ ñai cñcñre cainñmña.

## 6

*Juan ñi coyñino iye siete paiyabea jãjariyabearã*

*(Mt 24.29; Mr 13.24-25; Lc 21.25; 23.30; Ap 11.13; 16.18, 20)*

<sup>1</sup> No yóbore, jãcasñ Cristore, ovejajicñ ne aimñre, burayñre cñináyabede iye siete paiyabea jãjariyabeaquede. Aru járiacacñ cñinácsñ ina arurivñcascñ ayñre ñi yávaino bñjinoque yóre õro tñinope. Yóre arí, “Dajacñ”, áme ñ. <sup>2</sup> Jãcasñ cñinácsñ caballo bocñre. Ñai tubacñ úra cñvacñ ñi tẽmutarabñre ñi pñrñi. Jímñ mateáme cñinátarabñ jipobñ adaitarabñre yóre ne jíyere ñai vainí tñyñre. Etame vainí tñyñ arevñre jocarí, aru vainí tñcñyñ máre.

<sup>3</sup> Ñai ovejajicñ ñi buraiyede areyabe jãjariyabede, járiacacñ arecñ ina arurivñcascñre, “Dajacñ” ayñre. <sup>4</sup> Que aiyeda, etame arecñ caballo, jũacñ. Ñai tubacñ úra ãdamatede ðaicõjeimñ mateáme ijãravñcavñre, ne boarí jarñvarãjiyere ayñ ne baju. Que teni cãrijimenore cñiné ðaicõjeimñ mateáme. Cñvateame cñináve boaicarove ñmñjñrivede.

<sup>5</sup> No yóboi, ñai ovejajicñ ñi buraiyede areyabe jãjariyabede, járiacacñ arecñ ina arurivñcascñre, “Dajacñ” ayñre. Jãcasñ cñinácsñ caballo ññemicñre. Ñai tubacñ úra cñvateame cñináro dñcñéde corevainore ñi pñrñi. <sup>6</sup> Járiacacñ areno yávainore yóre. Jãpurateavñ ina yóvaicñvaivñ arurivñ jẽnebore. Yóre arí, coyñávñ:

—Cñiná kilo quénora trigo ãmicñe pãu ðaiye bojedarí eaino mávñ põescñ cñinájãravñre ñi memeiye báque bojeque. Aru yóbecñrikilos quénora cebada ãmicñe pãu ðaiye bojedarí eaino mávñ põescñ cñinájãravñre ñi memeiye báque bojeque. ðbenita ãmedabejacñ olivo ãmicñricñ jẽidñ córora aru vino úyaicórora máre, arí coyñávñ.

<sup>7</sup> No yóboi, ñai ovejajicñ ñi buraiyede areyabe jãjariyabede, járiacacñ arecñ ina arurivñcascñre, “Dajacñ” ayñre. <sup>8</sup> Jãcasñ cñinácsñ caballo cñrajñmecñre. Ñai tubacñ úra Yaino ãmicñcsñ. Aru ñi yóbore dáme cñinácsñ, Toabo cñimébo ãmicñcsñ. Boarí jarñvaicõjeimara mateima ina obedivñ põeva ijãravñcavñ. Caivñ ijãravñcavñ yóre yóvaicñvaivñ yajuboa teni, yóre cñináyajubocavñ boarí jarñvaicõjeimara mateima na boainoque, aru ãvñéque, duica ijiéque, aru ãimara jijecñrivñque máre.

<sup>9</sup> No yóboi, ñai ovejajicñ ñi buraiyede areyabe jãjariyabede, jãcasñ arevñ yaivñ básavñ ne ñmene. Caivñ ina boarí jarñvaimara mácavñre ne coyñiye báque boje Jñmenijicñi yávaiyede, ne ñmene jãcasñ yñ Jñmenijicñre jícaiyede juaiva cãchinoi. Dajocabevñva “Jãvemñ” arí coyñrejaquemavñ Jesucristoi yávaiye méne. <sup>10</sup> Bñjié coðoboborí, yóre aima:

—Mñ, ññje jabocñ, caivñre cõjeññ, meacñ baju, aru jãveque coyñyñbu. ¿Joe baju corede ðacñyñrñ mñ ññjare “Boropateivñbu mñja”, mi aiyeta ijãravñcavñre Jesucristore jñ abevñre? ¿Aru joe baju corede ðacñyñrñ mñ ññjare mi ñájine ðaiyeta náre ne boarí jarñvaiye báque boje ññjare? coðoboborí aima na.

<sup>11</sup> Ina yaivñ básavñ jímara mateima ne cuitótecajea boricajeare. Aru coyñimara mateima iye yávaiyede:

—Jabñóvajarã cãreja pñ ne boarí jarñvaiyeta caivñ ina mñjevñ memecaivñre Jñmenijicñre. Boarí jarñvaimara marajãrama mñjare, Jñmenijicñi yávaiyede coyñiye boje, járiaima na.

<sup>12</sup> No yóboi, jãcasñ ñai ovejajicñ ñi buraiyede areyabe jãjariyabede. Pare cújivñ caino joborõ. Aviañ ññemiteame yóre põeva ne doiyere ññemicajede, orãjivñ yaivñ básavñre. Aru aviañ ññamicacñ jũacñ bajura bateáme yóre jivepe. <sup>13</sup> Ina abiácova tñima cavarõre jocarí,



yópe jocsacu jēidua tuiyere jocsacare jocarī ūmevū pare japuiyede. <sup>14</sup> No cavarō bǐjavū, yópe toivaiye báque bǐjaiyere paperayocare cāriáriburu yóboi. Aru caicūa cūracūa, caiye jīavūa máre jaravavū die curōre jocarī. <sup>15</sup> Dinūmare caivū jabova, aru cōjeivū, churaravai jabova, cūve cūvarivū, parūrivū, yebacavū, aru yebacavū āmevū máre dupinanūima cūracobeá jívūi aru cūracūa uracūa cūraboá jēneboi máre. <sup>16</sup> Codoboborī órejaima cūracūa uracūare aru cūraboare máre, yópe arī:

—Tūjacūari űjare. Yavejacūari űjare ūre jocarī, űnai dobacure jabocūi dobarō mearo coricacarōra, űi jámequiyere aino űjare. Yavejacūari űjare ūre jocarī, űnai ovejajīcu jorojīni jáñure. <sup>17</sup> Jave eaivū ijāravū parūrijāravū, caivū Jūmenijīcure jū abevū ne űájijāravū. űname būojarī númenama náre corū, űnai jabocūi dobarō mearo coricacarōi dobacure aru űnai ovejajīcure máre, arī codoboboima na, jidarivū.

## 7

### *Juan űi coyūino ina ciento cuarenta y cuatro mil paivū Israecavūrā*

<sup>1</sup> No yóboi, jácacū yóvaicūvaivū ángelevare nūrivūre maje curijoborō turūvai yóvaicūvaitūvū yebai na coapa. Japuičōjemeteima náre coapa iye yóvaicūvaiye ūmevūare ijāravūquede. Que teni japuičōjemeteima joborōre corū, jia uradare corū, aru apescu jocsacure corū máre. <sup>2</sup> Aru jácacū apescu ángelede mūri dayūre aviá dainocarpūravūre jocarī. Cūvateame űi pūvūi űnai Jūmenijīcu apescu űi jáđovare đainore ű jinare. űnai ángele codoboboame, majīcasūyū apescu yóvaicūvaivū ángelevare, ina Jūmenijīcūi parūéde jīmara mácavūre, ne ámedare đarājiyere ayū joborōre aru jia uradare máre. <sup>3</sup> Yópe arī, codoboboame:

—Ámedabejarā cāreja yo joborōre, jia uradare, aru jocsacure máre. Yéde ámedabejarā pū űnje jáđovaiye baquiyéta ina maje jabocū Jūmenijīcure memecaivūre ne tūtūvarā náre coapa, jáđovarajivū náre ű jinare, codoboborī áme űnai ángele.

<sup>4</sup> Aru járiacacu aipivū ina obedivū jáđovaimara mácavūre ne tūtūvarā Jūmenijīcu jinape. Caiyajuboa doce paiyajuboa Israecavūre jocarī ciento cuarenta y cuatro mil paivū baju cúteimađa. <sup>5</sup> Judá bācūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. Aru Rubén mácūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. Gad bācūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. <sup>6</sup> Aser bācūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. Neftalí bācūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. Aru Manasés bācūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. <sup>7</sup> Simeón mácūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. Leví bācūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. Isacar bācūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. <sup>8</sup> Aru Zabulón mácūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. José bācūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa. Aru Benjamín mácūi pāramenacavū doce mil paivū jáđovaimara mateimađa máre. Caivū ina jáđovaimara Jūmenijīcu jinape ciento cuarenta y cuatro mil paivū baju bateimađa na.

### *Juan űi coyūino ina obedivū Jūmenijīcu jina boricajeare doivūrā*

(Mt 24.1; Mr 13.19; Jn 1.29; 4.10; 7.37; 10.1-16; 1 Jn 1.7; Ap 21.4)

<sup>9</sup> No yóboi, jácacū obedivū baju pōevare. Ne obedivū cūe boje, űname būojarī corevabejebu náre. Caijaborđacavū, aru caiyajuboa pōeyajuboacavū, caicamua yávaicamūacavū, aru caiīmaroacavū máre cúteima na. Núteima no jabocūi dobarō mearo coricacarō jipocai aru Cristo, ovejajīcu ne aimū, űi jipocai máre. Caivū ina doima ne cuítotecajea boricajeare. Aru űjmedūa paiyede cūvateima náre coapa ne pūvūái. <sup>10</sup> Yópe arī, būjīé codoboboima:

Maje jabocū Jūmenijīcu, űnai dobacu jabocūi dobarō mearo coricacarōra, meadayūbe majare. Aru űnai ovejajīcu máre meadayūbe majare, aimā na.

11 Caivn ina ángeleva núrivn ina veinticuatro paivn bncvna ne yóboi, ina yóvaicvnaivn arnrvn ne yóboi, no jabocni dobarō mearo coricacarō yebai, mori tñima ne jivare, mearore jínajivn Jñmenijicure. No jabocni dobarō mearo coricacarō jipocai mearore jíma Jñmenijicure. 12 Yópe arī, mearore jíma úre:

Quédecabu. Maje jabocn Jñmenijicurecabe caivn ne mearore jím, aru ne torojme daimn máre. Úrecabe caiyede coreóvayn. Caivn torojmede jjarāri úre aru pueđajarāri úre. Úrecabe caiye pañéde cvnacn aru caiye méne đaiye majicn máre cainmna. Quédecabu, aima na.

13 Aru cūinácun nácacn, ina veinticuatro paivn bncvncacn, yópe arī, jēniari jāme yure: —¿Ñamema ina pōeva doivn ne cuitótecajea boricajeare? ¿Ārocavba na? jēniari jāme yure.

14 Yópe arī, sovncacn úre:

—Mn, ji jabocn, majibevn yn. Mñrecabu coreóvayn náre, acacn yn.

Aru sovñame yure:

—Nārecabu narivn bācavn ne ñájyve báquede pñeno nrarō baju. Joaquemavn ne cuitótecajeare, bore đarājivn dicajeare ñai ovejajícni jiveque. 15 Que baru núrivnbu Jñmenijicn jabocni dobarō mearo jipocai. Memecaivnbu úre ñi cñrami jívni jāravare aru ñamine máre. Ñai dobacn jabocni dobarō mearo coricacarōra jāri corecnyume náre ñi cñe boje náque. 16 Airinmñn ñájimenama na āvñena. Aru airinmñn cūiñómebu náre máre. Airinmñn aviá bórī ěmecñbe náre. Aru airinmñn toaijino máre cñrijovamebu náre. 17 Nópe baquiyébu ñai ovejajícun cvncn jabocni dobarō mearo coricacarō yebai dobacn ñi jāri coreiye boje náre. Jipocatecnyume náre oco arñre đaioco pñaróino cñrōi. Tñrecnyume caiye oride ne yacorñare. Aru torojme đacnyume náre cainmna, arī sovñame ñai bncvcn yure.

## 8

*Juan ñi sovñino pinidncayabe jājariyabena*  
(Ap 5.8; 11.19; 16.18)

1 No yóboi Cristo, ovejajícun ne aimn, burame areyabe pinidncayabe jājariyabede diyoca cñriáiyocare jocarī. Úi buraiyede diyabede, ye yávaino jápurabeni, caivn bí aima no cavarō mearo Jñmenijicni cñrōi coricaorare. 2 Aru jācacn ina siete paivn ángeleva núrivare Jñmenijicni jipocai. Jímara mateima siete paíyoa japuiyoare trompeta āmicñriyoare náre coapa. 3 Arēcñ ángele dáme. Cñvateame ñi pññi cūinárñ jororñ úruque đaidñre mumijmede adaidñre. Darī, núteame Jñmenijicure jícaiyede juaiva jipocai. Jímñ mateáme ũñre mumijmede, ñi jícaquiyere ayñ caivn Jñmenijicni pōeva ne boroteyede úque. Que teni jñame diede Jñmenijicure íva juaiva úruque đaivarā Jñmenijicn jabocni dobarō mearo jipocai. 4 Iye mumijñe ěiyede, bico mñavn Jñmenijicn jipocai ñai ángelei pññre jocarī. Mñavn Jñmenijicni pōeva ne boroteyede úque. 5 Aru ñai ángele nñvari buiváme idñ jororñre toatñchia, ñi ñno mácarōre Jñmenijicure jícaiyede juaivare jocarī. Buivárñburu yóboi, đñvame didñre joborōi. Úi đñvaiyede didñre òpo tñavn, yávaino bñjino jápurateavn, yaroino cojiteavn, aru joborō máre cújavñ.

*Juan ñi sovñino iye siete paíyoa japuiyoa trompeta āmicñriyoarñ*

6 Dinmñre ina siete paivn ángeleva cñvarivn siete paíyoa japuiyoare trompeta āmicñriyoare meadñima, japurājivn diyoáre.

7 Cūinácun ángele nácacn mamarnmñcncn jaruáme mamarnmñ ñi japuiyore. Úi japuiyede, ocavn jājaro yópe cñrajiboare, aru toabo jiveque ocainope tñavn joborōi. Yópe yóbecñe coavaiyere caino joborōre, cūináro iye yóbecñecarō ěni bíjavñ. Caiye yóbecñicñia jocñcñia cññi, cūinácun ěni bíjavñ. Aru yópe yóbecñe coavaiyere caiye cñriá jñmenicñria máre, cūináro iye yóbecñecarō, ěni bíjavñ.

<sup>8</sup> Aru cūinácui yóbocasu ángele japuáme ũi japuimore. Ɛi japuimede, cūinácū cāracū ɱracūpe paicū, Ɛicū toaque dāvaicū mateávũ jia ɱrađai. Yópe yóbecue coavaiyere caiya jia ɱrađare, cūináro iye yóbecuecarō jiveteavũ. <sup>9</sup> Caiyu yóbecurā arurivũ jia ɱrađacavu curivũ, cūinácū yaiáme. Aru caiye yóbecuricūa jiađocūa ɱracūa cne, cūinácū bíjavũ.

<sup>10</sup> Aru ɱcarāi yóbocasu ángele japuáme ũi japuimore. Ɛi japuimede, cūinácū abiácoru ɱracu uruyũ tɱame yópe cāmvare cavarōre jocarĩ. Caiye yóbecuriya jia curiyare, cūinádare tɱame ñai abiácoru ɱracu. Aru cainoa yóbecurā oco pīaróinoa curōare máre, cūinárore tɱame ũ. <sup>11</sup> Jāmesu āmicuteame ñai abiácoru. Yópe yóbecue coavaiyere caiye oco ũcuicore, cūináro iye yóbecuecarō jāmeteavũ. Obedivũ pōeva yaima, ina ũcuivũ bācavu die oco jāmene.

<sup>12</sup> Aru yóbecurāi yóbocasu ángele japuáme ũi japuimore. Ɛi japuimede ñai aviá yóbecue coavaiyere ũre, cūinára iye yóbecuecarō āmedaino mateávũ. Quédeca vaiávũ ñai aviá ñamicacure aru ina abiácovare máre. Cūináro ne yóbecuecarō āmedaino mateávũ náre coapa. Que baru caivũ ina yópe yóbecue coavaiyere náre, cūináro iye yóbecuecarō ñemiteavũ náre coapa. Yóvaicūvaioara jāravũre ñai aviá bóbeteame. Aru yóvaicūvaioara ñamine ina ñamicavu máre pēometeima.

<sup>13</sup> Aru jācasu cūinácū mīyavipe ráyure, águila āmicucure. Vuyũ bateáme pare ũmũ, cavarō corica bajui, aviá ũi curōi jāravũ corica bajĩ. Jāriacasu ũi yópe ainore yávaino ɱjinoque:

—Āmeno bajutamũ. Ina arevũ yóbecurā ángeleva ne japurājiyede ne japuioare āmeno baju vaiquíyebu ijāravūcavu Jesúre jũ abevũre, arĩ cođoboboame ũ.

## 9

<sup>1</sup> Aru yóvaicūvaivũ yóbocasu ángele japuáme ũi japuimore. Ɛi japuimede, jācasu cūinácū ángele abiácorupe ārojacu tɱyu bācure cavarōre jocarĩ ɱ joborōita. Jímũ mateáme llavede, voacuyũ ecoino ũmũjricobede abujuva ne napini coreinoi ecoinore. <sup>2</sup> Ñai abiácoru voame no ũmũjricobe ecoinore. Ɛi voaiyede nore, toabico etavũ dicobede jocarĩ. Yópe toabo ɱrarō uruiyede bico ɱrarō etaiyere bateávũ die toabico. Aru die toabico ñemié ture đávũ aviá ũi boiyede aru ũmevũre máre. <sup>3</sup> Aru no toabico jocarĩ mujuñuva darĩ Ɛmeima joborōita. Ina mujuñuva parúede jímara mateima, dorenajivũ yópe muriva joborōcavũre. <sup>4</sup> Āmedaicōjememara mateima caiye cōriáre, caicua jocucure, aru caiye are pīaiyede máre. Quéhora ina jāđovamemara mácavũre ne tūtavarā jāmenijicu jinape quévũra ñájine đaicōjeimara mateima ina mujuñuva. <sup>5</sup> Ɛbenita boarĩ jarvaicōjememara mateima ina ne dorenajimarare. Quéhora ñájine đaicōjeimara mateima náre cūinárupupe paiaviava baju. Ina ne doreimara ñájima yópe pōecuĩ ñájiyere muri doreiyede. <sup>6</sup> Ina ne doreimara ñájinajarama pare ānijārvũa baquíyede. Ne āmei ñájiye boje, yaiyurājarama na. Ɛbenita yaino jēmequíyebu náre.

<sup>7</sup> Ina mujuñuva ārojateima yópe caballova meadaimara mácavu boarñurajivũre. Ne jipobũ cūvateima náre coapa apede yópe jipobũ adaitarabũa úruque đaitarabũare. Aru ne jiva náre coapa ũmũvai jivape ārojateavũ. <sup>8</sup> Ne pođa náre coapa nomivai pođape ārojateavũ. Aru ne cōpiá máre león āmicucu āimacu yavipe ráyũ cōpiáre ārojateavũ. <sup>9</sup> Ne ñarebare cūvateima náre coapa apede yópe cūmaicajea tūcajearpe paiyede. Ne caveá máre ɱjiteavũ yópe pōeva boarñurivũ jāturucūa caballovaque cúyavũ ɱjierpe. <sup>10</sup> Ne pīcomua náre coapa muri pīcomupe ārojateavũ. Aru doreima yópe muri ũi doreiyere. Ne pīcomuaque ñájine đarĩ majiteima pōevare cūinárupupe paiaviava baju. <sup>11</sup> Ina mujuñuva ne jabocu cūteame. Ɛ mateáme ñai ángele jāri coreyu dicobe ũmũjricobede. Hebreovai yávaicamuaque Abadón āmicubi. Aru griegovai yávaicamuaque Apolión āmicubi. Que aino pōevare, ñájine đayũ aiyurōtamu.

<sup>12</sup> Que teiyede, cūináro ñájiovaino vaiávũ. Ɛbenita ɱcarōa javũ cāreja.



máre. Ñai Jūmenijicū ðare ðajacurī yópe ji aiyepe: Napini corequiye cūbejaðeni. Jāravū cūiquiyebu. <sup>7</sup> Quénora apescū ángele, ina siete paivū pinidūscascū, ũi jarurī baiyede ũi jaruiyore, Jūmenijicū ðascūyūte yópe ũi dāriaiye báqueredeca. Ðascūyūte yópe ũi jāðovameno mácarðpe jipocamīa ũi soyūiye báquede ina ũi yāvaiyede soyūcaipðeva máscavū ũre memecaivū báscavūre, arī soyūáme ñai ángele.

<sup>8</sup> Ðinūmūre járiascū bediódva sojedeca no yāvainore, ji járiaiye báquede cavarð mearo Jūmenijicūi cūrðre jocarī. Yópe arī, soyūánvū yūre:

—Íscūñjacū diyoca quījiyoca paperaýoca cāriáiyoca voaiyocare ñai ángele núscū jia ũraðai aru joborði máre ũi pūgūre jocarī, arī soyūánvū yūre.

<sup>9</sup> Que baru ñai ángele yebai nūri jēniascū, ũi jíquiyepe ayū yūre diyoca quījiyocare. Aru ũcarpūravū áme yūre:

—Iyocare ĩni ājacū. Jūmetequiyebu mi yaribūi. Ũbenita mi jijecamure mumicorope ĕmijūquiyebe, áme yūre.

<sup>10</sup> Diyoca quījiyocare ĩscā ũi pūgūre jocarī. Aru āscā yū. Mumicoro ĕmijūepe dāpurateavū ji jijecamure. Ũbenita jāñóriburu yóboi jūmeteavū ji yaribūre. <sup>11</sup> Ðinūmūre soyūima yūre, yópe arī:

—Javū mūre mi Jūmenijicūi yāvaiyede soyūcaquiyepe sojedeca ina obedivū ĩmaroascavūgā, aru pðeyajuboascavūgā, yávaicamūascavūgā, aru jabovarā máre, arī soyūima yūre.

## 11

*Juan ũi soyūino ina pūscarā soyūcaipðevā  
(Lc 21.24; Ap 6.12; 8.5; 13.5-7; 16.18-21; 17.8)*

<sup>1</sup> Maje jabocū jīame yūre cūináðo corevaiyore yópe abojīyore paoyore. Aru soyūáme yūre, yópe arī:

—Corevascūñjacū mū Jūmenijicūi cūramine, aru ũre jícaiyepe juaivare aru ina mearore jivūre ũre pore máre. <sup>2</sup> Ũbenita corevabejacū tāibūre Jūmenijicūi cūrami jedevare, judiódva āmevūre jīno mácarðre. Ina judiódva āmevū bíjarorājarama no ĩmaro Jūmenijicū jinore cuarenta y dos paiviava baju. <sup>3</sup> Aru yū jarocūyūmū pūscarā ũmūvare, ne soyūcarājiyepe ayū yūgā arevūre mil doscientos sesenta paijāravūa baju pū arevū náre boarī jarūvaiyeta. Ina pūscarā dorājarama cuitótecajeare yópe pðeva ne doiyepe orājivū yaivū báscavūre, arī soyūáme yūre.

<sup>4</sup> Ina pūscarā soyūcaivū ũra, jēvari soyūgī nárecabu ĩscā pūscāscū jocūscūa olivo āmicūricūa ijāravūscavūi jabocū jipocarā cūricūare paivū. Aru jēvari soyūgī nárecabu ijaraboa pūcajaraboa pðoibūa tūojaraboa ijāravūscavūi jabocū jipocarā cūrijaraboape paivū máre.

<sup>5</sup> Áscū pðescū ũi ñájine ðaiyūgīduru náre, toa etarī ne jijecamure jocarī ĕni bíjaroquiyebe ne mauvare. Que baru nópe yainājarama ñame ñájine ðaiyūgīduivū ina pūscarāre. <sup>6</sup> Ina pūscarā pagūé cūvarivūbu ocabede ðarī būojarājivū ne soyūiyedeca cāreja Jūmenijicūgā. Aru pagūé cūvarivūbu jivetede ðaivū būojarājivū oso pīaróinoare. Aru duica ĩjié cūre ðaivū būojarājivūbu máre ijāravūscavūre aipino ne ũrðre. <sup>7</sup> Ina pūscarā ne būojaiyede ne soyūiyede, ñai āimascū jijescūcū āmescū mūñ ũmūjaricobede jocarī āðamatecūyūte náre. Āðamateni, vainí tūgī, boarī jarūvascūyūte náre.

<sup>8</sup> Yaivū báscavū ne bajuá báque cūquiyebe ũragð ĩmarocamara, ne Jesucristore boarī jarūvaiĩmaroi, ne pēvaiye báquede ũre jocūscūjaravēna. Ðiĩmarore pðeva adama “Sodoma” aru “Egipto” máre, ne jāðovarajiyēpe aivū aipe āmeno ārojarore no ĩmarore. <sup>9</sup> Cainoa ĩmaroascavū, aru caiyajuboa pðeyajuboascavū, saicamūa yávaicamūascavū, aru caijaborðascavū máre jārajarama ina yaivū báscavū ne bajuá báquede yóbescūrijāravūa corica bajuresca. Yuarī jarūvaicðjemenajarama na ne bajuá báquede. <sup>10</sup> Ijāravūscavū Jesucristore jū abevū torojūgājarama ina pūscarā ne yaie boje. Ina pūscarā Jūmenijicūi yāvaiyede soyūcaipðeva

mácavɔ ne ñájine ðaiye báque boje pare ijãravɔcavɔ pðevare, nácapũravɔ torojɔve teni jínajarama ne bojecɔbeda jíyɛde ne baju.

<sup>11</sup> Ëbenita yóbescɔrijãravɔ corica bajureca cãreja nore cɔrĩburu yóboi, Jũmenijicɔ náre nacovari yainore jarɔvarĩ, apɔre ðaquemavɔ náre cojedeca. Que baru nacajaima ina pɔsarã. Aru caivɔ ina jáivɔ bácvɔ nacajavɔre cɔcɔcɔmaima pare. <sup>12</sup> Dinɔmɔre ina pɔsarã Jũmenijicɔi yávaiyede cɔyɔcãipðeva járiaima areno yávainore bɔjinoque, yóre ainore cavarð mearo Jũmenijicɔi cɔrðre jocarĩ:

—Mɔri dajarã yui, ávã náre.

Ne mauvai jáiyedeca náre, mɔri nɔima ina pɔsarã ocopeniboque pɔ cavarð mearo Jũmenijicɔi cɔrðita. <sup>13</sup> Aru dinɔmɔmiareca joborð cújivã pare. Yóre cãipɔcãpɔre paiye coavaiyere caino no ñmarore, cũináro iye cãipɔcãpɔre paiyecarð bíjavã. Aru siete mil baju pðeva yaima no joborð cújiye boje. Caivɔ arevɔ dímarocavɔ apɔrívɔ cãreja cɔcɔcɔmaima pare aru mearore jíma ñai Jũmenijicɔ cavarð mearocacɔre.

<sup>14</sup> Que teniburu yóbore, pɔsarðã ñájiovainoa vaiávã caride. Ëbenita cũináro javɔ cãreja. Maumejiena vaiquíyebu no.

*Juan ñi cɔyɔino siete ángeleva pinidɔcãcɔi jaruiyena ñi jaruiyo trompeta ãmicɔriyore*

<sup>15</sup> No yóboi, apɔcɔ ángele, ina siete paivɔ pinidɔcãcɔ, jaruáme ñi jaruiyore. Ëi jaruiyede, yóre arĩ, cɔyɔima obedivɔ cavarð mearo Jũmenijicɔi cɔrðcãvɔ bɔjiéque: Caride maje jabocɔ Cristoque jaboteivɔbu caivɔ ijãravɔcavɔre. Aru úrecabe jabotecɔyɔ cãinɔmɔ, arĩ cɔyɔima na.

<sup>16</sup> Dinɔmɔre ina veinticuatro paivɔ bɔcãva dobarivɔ jabovai dobarðã mearoai Jũmenijicɔi jipocai joborðita mori tɔrĩ mearore jíma úre. <sup>17</sup> Que teni yóre arĩ, cɔyɔima: Mɔ, ñɔje jabocɔ Jũmenijicɔ, parɔcɔ caivɔ pɔeno, cɔcɔ caride aru cɔcɔ bácvɔ javede, torojɛde jívɔbu mɔre. Mɔrecabu jaboteni búyɔ caivɔ pðevare mi parɔé ureque. Que baru torojɛde jívɔbu mɔre. <sup>18</sup> Eãivɔ yo járavɔ mi jáðovaijãravɔ mi jorojĩni jáiyede pðeva ne ámeina teiye boje. Eãivɔ yo járavɔ mi jári corevaijãravɔ caivɔ ina yãivɔ bácvɔre ne ðaiye báquede. Que baru caivɔ ijãravɔcavɔ mɔre jɔ abevɔ jijateima pare. Caride eãivɔ yo járavɔ mi bojedãijãravɔ pðevare ne ðaiye báque bojede. Me bojedãcɔñɔmɔ mɔ caivɔ mɔre memecaivɔre, ina mi yávaiyede cɔyɔcãipðevare aru mi pðevare, ina mɔre pvedãivɔre máre, quĩjinare aru bɔcãvare máre. Aru bíjaroquijivɔ mɔ caivɔ ina ijãravɔcavɔ arevɔre ñájine ðãivɔre, arĩ cɔyɔima na.

<sup>19</sup> No yóboi, Jũmenijicɔi cãrami, cavarð mearo ñi cɔrði cãriñami voavã. Nore jáino mateávã ãnitðcu ina judíovai aðãitðcure iveá cãravea Jũmenijicɔ “Yóre ðacacɔyɔmɔ yɔ mɔjare”, ñi arĩ toivaiye báque cãritðcure. Aru yaroino cojiteavã, yávaino bɔjino jápurateavã, ðpɔ tɔavã, joborð cújivã, aru ocaino jájaro yóre cãrajiboape tɔavã máre.

## 12

*Juan ñi cɔyɔino nomióra aru ãijuacãrã máre  
(Lc 10.18; Jud 9)*

<sup>1</sup> No yóboi, cũináro jáðovaino urarð jároteavã cavarði. Jároteaco cũináco nomió cũmaimo máco aviáque yóre cuitótecajede cũmaiyepe. Núteaco aviá ñamicãcɔ pɔenora. Õi jipobɔi cúteavã jipobɔi aðãitarabɔ doce paivɔ abiácovaque. <sup>2</sup> Micaco, jvedocɔnvacodo bateáco maumejiena. Que baru pare odo bateáco, ðre ijíe boje. <sup>3</sup> Aru jácãcɔ. Areno jáðovaino urarð jároteavã cavarði. Jároteame cũinácvɔ ãijuacɔ urãcɔ baju. Siete paibɔa jipobɔa cɔcɔ bateáme cãipɔcãpɔre paijavaroaque. Cúteavã ñi jipobɔa coapa cũinátarabɔ jipobɔi aðãitarabɔ. <sup>4</sup> Ëi pĩcomuque jabɔboame obedivɔ abiácovare cavarðre jocarĩ pɔ joborðita. Caivɔ yóbescãrã abiácova cãrívɔ, cũinácvɔre jabɔborĩ ture ðáme ñ joborðita. Ñai ãijuacɔ mauteame ico nomió jipocai, ácɔyɔ ði jvedocɔnvacojimare mama pðeteyara. <sup>5</sup> Ico

nomiío juedocuvateaco mamascu ãmujicure, jabotecuure caivũ pðevare parúeque, yópe ãi cuvajuerope abodo tãuque ðaiyore. Que baru ñame ðabejebu yópe ãi cõjeiyere. Ëbenita ñai juedocũ ñni nãvaimũ mateáme pũ Jũmenijicũ yebaita, jabocũ dobarõ mearoita. <sup>6</sup> Aru ico nomiío dupini nãaco pðescubenoĩ, Jũmenijicũ ðre meadacaino mácarõĩ. Nore ãiye jímo macodóme õ mil doscientos sesenta paijãravũa baju.

<sup>7</sup> No yóboi, ãdamateino mateávũ cavarõ mearo Jũmenijicũĩ curõĩ. Ángelevai jabocũ ãi ãmiá Miguel ãi Ángelevaque ãdamateame ñai ãijuascure. Aru ñai ãijuascũ máre ãi Ángelevaque ãdamateniduame Miguejãre copũ. <sup>8</sup> Ëbenita ãijuascũjãcapũravũ ye vainí tubeteima na, Miguejãcapũravũre. Que baru ãijuascũjãre cavarõ mearo Jũmenijicũĩ curõre mauteicõjememara mateima na cãreja. <sup>9</sup> Que baru ñai ãijuascũ urascũ ne jaetovaimũ mateáme cavarõ mearo Jũmenijicũĩ curõre jocarĩ. Ërecabe ãñũ ãijuascũ javescascũ ãi ãmiá Satanás, abujuvai jabocũ. Ërecabe jũjovayũ caivũ ijãravũcavũre. Ë ãi Ángelevaque, nárecabu ãi jaetovaimara máscavũ cavarõ mearo Jũmenijicũĩ curõre jocarĩ pũ joborõita.

<sup>10</sup> Dinũmure járiascascũ areno yãvainore bũjinoque, yópe ainore cavarõ mearo Jũmenijicũĩ curõre jocarĩ:

—Caride jave eavũ Jũmenijicũĩ meadaijãravũ pðevare. Jũmenijicũ jãðovaimi ãi parúeque ãi jaboteiyede. Cristo máre jãðovaimi ãi parúede. Caride jaetovaimũme cavarõ mearo Jũmenijicũĩ curõre jocarĩ abujuvai jabocũ, ñai boro coyũrĩ adairðescũ báscũ majevũ Jesucristore jũ airðevare. Jipocamia ñai núscũ bateáme Jũmenijicũ jipocai, boro coyũrĩ adascũyũ náre jãravũre aru ñamine máre. <sup>11</sup> Cristo, ñai ovejajicũ ne aimũ, ãi jive meiyebáqueque bojedarejaquemavũ majevũ Jesucristore jũ airðevare ne ãmeina teiyede. Ne jũ aiyequẽ vainí tũyama ñai abujuvai jabocure. Aru coyũima Jũmenijicũĩ yãvayede dajocabevũva “Jãvemũ” ne aiyede Jesucristoi yãvayibe méne. Aru iye ne yãvayibe méne coyũiyequẽ máre vainí tũyama ñai abujuvai jabocure. Boarĩ jarũvarãjimaravacari ne nópe bueiyebõje Cristo jiede, nácapũravũ buede nãivũ bateima ã jiede dajocabevũva. Que baru jescubeni ne baju arúede ijãravũĩ, jidãbevũva napini coreima ne yainãjino. Que baru boro coyũrĩ adaino cubevũ náre copũ caride. <sup>12</sup> Que baru torojũe cãquiyebu cavarõ mearo Jũmenijicũĩ curõĩ. Torojũjarã mũja cavarõ mearo Jũmenijicũĩ curõcavũ. Ëbenita pare chĩorajarama ijãravũcavũ, ina joborõĩ curivũ aru ina jia uradaĩ curivũ máre. Ñai abujuvai jabocũ ãmeimi mũje yebai jarayũ baju, ãi coreóvayibe boje maumejiena ñãjiscũyure.

Nópe járiascascũ yũ.

<sup>13</sup> Ñai ãijuascũ ãi coreóvayibede ãi baju ne jaetovaimũ máscure joborõita, cujuáme ico nomióre, mamascure juedocuvaco bácore. <sup>14</sup> Ëbenita ðcapũravũ jímo mateáco pũscacavea, míyavipe águila ãmicũscũĩ caveáre, vũcodo pðescubenoĩ, Jũmenijicũĩ ðre jíno mácarõre õĩ curõita ãijuascure jocarĩ joaita. Nore ãiye jíye jauquiyebateávũ ðre yóbescũriũjũa aru arejũ corica bajĩ. <sup>15</sup> Dinũmure ñai ãijuascũcapũravũ jẽcuturi japurĩ jaroáme urarõ ocore ãi jijecamure jocarĩ yópe jiapre, õi maicojiiyere arĩduyũ ðre, õi bíjacojiiyere arĩduyũ. <sup>16</sup> Ëbenita yo joborõ cadateavũ ðre. Yo joborõ jãrũóiyere ðávũ iye urarõ ocore, ñai ãijuascũĩ jẽcuturi japurĩ jaroĩye báquede. <sup>17</sup> Que baru ñai ãijuascũ pare jijateyũ ðre, ãdamatecũnũame caivũ arevũ õi pãramenaque copũ. Nárecabu caivũ ina jũ aivũ Jũmenijicũĩ ðaicõjeiyede aru dajocabevũva coyũivũ Jesús ãi yãvayibede jãvene pũ arevũ náre boarĩ jarũvayiyeta. <sup>18</sup> Aru ñai ãijuascũ núscũnũame ãpacũra jia uradaĩ ãcarũĩ.

## 13

*Juan ãi coyũino ina pũcarã ãimara jijescũrivũrã  
(Mt 24.24; 2 Ts 2.9-10; Ap 3.5; 17.3, 7-12)*

<sup>1</sup> Dinũmure jãscascũ cũinãscũ ãme ãimascũ jijescũscure mũri dayũre jia uradare jocarĩ. Siete paibũa jiprobũa scũscũ bateáme caipũscapũrũre paijavaroaque. Cãteavũ ãi javaroa coapa

cūinátarabũ jipobũ adaitarabũ aru ñi jipobũa coapa ãmiá ãmeãmiare toivaino mácarõ. No ãmiá cojabeteavũ Jũmenijicũre. <sup>2</sup> Ñai ji jãimũ yõpe ãrojateame: Yavipe páyũ bateáme ñi baju. Ɛi cuboba miei cubobape bateávũ. Aru ñi jijecamu ãimacũ jijecũcũ leõn ãmicũcũ jijecamupe bateávũ. Ñai ãijuacũ jia me ñi paruéde ñai ãimacũre. Dobaicõjeame jabocũi dobarõ mearora. Aru jaboteicõjeame úre obedivũ põevare. <sup>3</sup> Ñai ãimacũre, cūinábu ñi jipobũacabũ yaivájũrorichuri bácarõ curõ ãrojateavũ. Ɛbenita no churi bácarõvacari paparĩ meateavũ. No churi meateinore jãivũvata, caivũ ijãravũcavũ Jesúre jũ abevũ pare cuedumaima. Aru nũima na ñai ãimacũ yõboi, ne jũ aiye boje ñi bueiyede. <sup>4</sup> Coreóvaima na ñai ãijuacũ jíyũ bácare ñi paruéde ñai ãimacũre. Que baru mearore jíma ñai ãijuacũre. Aru mearore jíma ñai ãimacũre máre. Yõpe arĩ, mearore jíma na:

—Arecũ cubebi parũcũ ñai ãimacũre páyũ. Ñame maucũvarĩ, ãdamateni vainí tũivũ bũojabenama úre, aima na.

<sup>5</sup> Ñai ãimacũ coyũicõjeimũ mateáme, “¿Meacũ bárica yũ arevũ pũeno?” acũyũ aru ãmeina yávacũyũ Jũmenijicũre máre. Aru jaboteicõjeimũ mateáme cuarenta y dos paiaviava baju. <sup>6</sup> Que baru ãmeina yávame Jũmenijicũrã, aru ñi cãramina, aru caivũ ina cavarõ mearo Jũmenijicũi curõi curivũrã máre. <sup>7</sup> ãdamateicõjeimũ mateáme Jũmenijicũi põevare sorũ ñi vainí tũiyeta. Aru jaboteicõjeimũ mateáme caiyajuboa põeyajubocavũre, aru caiĩmarocavũre, caicamua yávaicamuacavũre, aru caijaborõacavũre máre. <sup>8</sup> Ñai ãimacũre mearore jínajarama caivũ ijãravũcavũ Jesúre jũ abevũ. Námu ne ãmiáre toivabemara mácavũ ãnitucubo paperatucuboi, caivũ ina jãravũ cũiméjãravũ baquinóre cãvarãjivũre ne ãmiáre toivaitucuboi. Ditucubo Cristo, ovejajĩcũ ne aimũ, ñi tucubobu. Ñai ovejajĩcũ ne boarĩ jarũvaimũ macũyũre Jũmenijicũ majidejaquemavũ ñi cãedaquiye jipocai ijãravũre.

<sup>9</sup> Caivũ me járiajarã. <sup>10</sup> Ina bũoimara márãjivũ, jáve bũoimara marajárama na. Aru ina boarĩ jarũvaimara márãjivũ, jáve boarĩ jarũvaimara marajárama na.

Que baru caivũ Jũmenijicũi põevare jáve ne napiye jaũquiye bu caiye ne ñájiyede. Aru jáve ne jũ aiye jaũquiye bu náre dajocabevũva Jũmenijicũi coyũiye báquede ñi mearo dacaquiye de náre.

<sup>11</sup> No yõboi, jáscacũ arecũ ãme ãimacũ jijecũcũre mũri dayũre joborõre jocarĩ. Pũcarõa javaroa cãvateame yõpe ovejai javaroape. Ɛbenita yávame yõpe ãijuacũi yávaiyepe. <sup>12</sup> Ñai ãimacũ jia urãdare jocarĩ dayũ básũ cãvateame ure paruéde. Caiye ñi paruéde cãvateame ñai ãimacũ joborõre jocarĩ dayũ básũ. Ñai jia urãdare dayũ básũ jãinoi ñai joborõre dayũ básũ jaboteame ure paruéque. Caivũ ijãravũcavũ Jesúre jũ abevũre mearore jíde dáme ñai jia urãdare dayũ bácare, ñai churi meateino mácarõre cãvacũre. <sup>13</sup> Aru ure põeva ne ñarĩ majibede máre dáme ñ. Toabore jõdaicõjeame cavarõre jocarĩ pũ joborõita caivũ põeva ne jãinoi. <sup>14</sup> Põeva ne ñarĩ majibede ñaicõjeimũ mateáme ñ ñai jia urãdare dayũ básũ jãinoi. Yõpe ñarĩ jũjovame caivũ ijãravũcavũ Jesúre jũ abevũre. ñaicõjeame náre, ne pẽreimũre ne pueñarãjijere ayũ ñai ãimacũ arũcũre cãreja, buraimũ márcũreca boaicaroveque. <sup>15</sup> Ne pẽreimũre ñarĩburu yõboi, ñai joborõre dayũ básũ ũmene jarũicõjeimũ mateáme pẽreimũre, yávayũ ñi bũojaquiyepe ayũ aru boarĩ jarũvaicõjeñũ ñi bũojaquiyepe ayũ caivũ ina mearore jíyũbevũre úre.

<sup>16</sup> Toivaicõjeame caivũ põevare ne pũrũ mearpũravũrã o ne tãtũvarã. Quĩjinare aru bũcũvare máre, cãve cãvarivũre aru cãve cãvabevũre máre, yebacavũre aru yebacavũ ãnevũre máre, caivũre toivaicõjeame ñ. <sup>17</sup> Ácũ põescũ cãvabescũ baru no toivainore, bojedarĩ ññũ aru jíni bojedayũ máre bũojabeteame. No toivaino mateávũ ñai jia urãdare dayũ básũ ãmiá o yo número ñi ãmiáque curõ. <sup>18</sup> Majié jaũvũ úre coreóvãiyũcũre pore. Ñai coreóvayũ corevajacũrĩ ñai ãme ãimacũ jijecũcũi número. Yo número bu põescũ número. Yo número bu seiscientos sesenta y seis.



## 14

*Juan ñi coyhino ina ciento cuarenta y cuatro mil paivn baju yñriaivnrã  
(Stg 1.18; Ap 7.3)*

<sup>1</sup> No yóboi, jácasu cojedeca. Jácasu Cristore, ovejajĩsu ne aimu, núcsure Sión ãmicuricũ cūracũi. Aru úque cáteima obedivn pōeva, ciento cuarenta y cuatro mil paivn baju. Nárecabu cūvarivn ñi ãmiáre aru jíracuĩ ãmiáre máre toivaino mácarõre ne tãtvarã náre coara. <sup>2</sup> Que teni járiacacu cūináro bñjinore cavarõ mearo Jñmenijicui cūrõre jocarĩ. Jápurateavũ yóre cūratãcuve uratãcuve bñjinore aru yóre õpo tuino pñeno baju bñjinore. Yóre obedivn biabeiboare arpa ãmicuriboare ne upaiye bñjiépe jápurateavũ no bñjino. <sup>3</sup> Ina ciento cuarenta y cuatro mil paivn baju pōeva yñriaima yo yñriaino mamarore no jabocuĩ dobarõ mearo coricacarõ jírocái, ina yóvaicavaiyv arurivn aru ina veinticuatro paivn bucava ne jáinoi. Ina ciento cuarenta y cuatro mil paivn baju ijãravncavn Cristoi meadaimara mácavn quévura yñriarĩ majiteima no yñriaino mamarore. Apesu cūbebi yñriarĩ buojayn pore. <sup>4</sup> Inarecabu ãmetebenv b́acavn nomivaque. Nomivaque cūbeteima na. Nárecabu nñivn ñai ovejajĩsu yóboi ãri ñi nñinoi. Nárecabu bojedaimara mácavn caivn ijãravncavn jēneboi, jñajimara máravivn Jñmenijicure aru ñai ovejajĩcure máre yóre jēidua mamarumtū bucuidua pñeno mearua jíyere. <sup>5</sup> Nárecabu ye borocubenv aru ye ãmeno cūbevñ máre cainumta.

*Juan ñi coyhino yóbecurã ángeleva ne coyhiyena  
(Ap 10.6; 16.19; 18.2)*

<sup>6</sup> No yóboi, jácasu apesu ángele, vñuyre pare ãmũi, cavarõ coricai aviá ñi cūrõi jãravñ corica bajĩ. Coyháme iye coyhaye cūiméne cainumta caivn ijãravncavn ne járiaiyede. Coyháme caijaborõacavnre, aru caiyajuboa pñeyajubocavnre, caicamua yávaicamuacavnre, aru caĩmaroacavnre máre. <sup>7</sup> Yóre arĩ, coyháme yávaino bñjinoque:

—Puedajarã Jñmenijicure. Mearore jíjarã úre ñi pñeno majié boje. Eaivn iora pōevare ñi ñájiovaquiora ne ãmeina teiye boje. Que baru mearore jíjarã ñai dayu b́acure cavarõre, aru joborõre, jia uradare, aru oco pñaróinoare máre, arĩ coyháme ñai ángele.

<sup>8</sup> Apesu ángele dáme ñi yóboi, yóre arĩ coyhuy:

—Jave bíjavñ no ĩmaro urarõ Babilonia ãmicurõ. No ĩmarocavn ne pare ãmeina ñaiye báque boje aru ne pare ãmeina ñare ñaiye báque boje caivn ijãravncavn Jesucristore jñ abenvre caijaborõai, bíjare ñaimaramu na, arĩ coyháme ñai ángele.

<sup>9-10</sup> Apesu ángele dáme ina pñcarã yóboi, yóre arĩ, yávaino bñjinoque coyháme:

—Pare ñájinajarama caivn ina mearore jívn ñai ãme ãimacu jíjesucu jia uradare dayu b́acure aru ñi pñeimure máre, aru ina toivare ñaicõjeivñ ne tãtvarã náre coara aru ne pñurã máre ñi ãmiáque o ñi númeroque máre. Ne que ñaiye boje, Jñmenijicui pare jorojñi jáññ náre, ñájine ñacuyume náre pare yóre ñi aiye báquepedeca. Que teni õocuyume náre azufre ãmicue tãu uruino jívnĩ, ñi ángeleva meara baju aru Cristo, ovejajĩsu ne aimu, máre ne jáiyede. <sup>11</sup> Ibo toabo náre ñájiovaibore jocarĩ bico porĩ mñivñ cainumta. Que baru cūiméquiyebe ne ñájije. Quénora jabuónabenvva ñájinajarama jãravñre aru ñamine máre caivn ina mearore jívn ñai jia uradare dayu b́acure aru ñi pñeimure máre, aru ina toivare ñaicõjeivñ ne bajure ñi ãmiáque, arĩ coyháme ñai ángele.

<sup>12</sup> Que baru Jñmenijicui pōeva, ina jñ aivñre ñi ñaicõjeiyede aru jñ aivñ Jesúre máre dajocabenvva ne jñ aiye ñi cainumta, nácapũravñre jáve ne nariye jñquiyebe ñre ne ñájiyede.

<sup>13</sup> Dinumtūre járiacacu cūináro yávainore cavarõ mearo Jñmenijicui cūrõre jocarĩ. Yóre arĩ, coyhávũ yñre:

—Yóre arĩ, toivajacu mñ: “Caride aru cainumta torojñãjarama caivn yainájivñ cūrivñ Jesucristoque cūinávñre”, toivaicõjeame yñre.

Aru ñai Espiritu Santo jñ arĩ coyháme:

—Jāvemū. Cūivá ne ñájiye. Quénora jabuóvarājarama. Dajocarājarama ne pare memecaiyede. Aru cavarājarama ne memecaino mácarō boje méne, arī couháme ñai Espiritu Santo.

*Juan ñi couhino Jāmenijicai daquinora ijāravacavure yóre pōeva ne ñaiyepe ñajivū ne oteiyē báquede*

*(Ap 19.15)*

<sup>14</sup> Dinamure jācasu cojedeca. Cúteavū cūinábo ocopenibo boribo. Aru diborā do-bateame cūinácu. Maja, pōevape ārojacu bateáme ũ. Cuvateame cūinátarabu jipobu adaitarabu úruque ñaitarabure ũi jipobui. Aru durháme cūináve tãuve oteiyede buraive jevucurivede ũi purui. <sup>15</sup> Dinamure apesu ángele etame Jāmenijicai cūramine jocarī. Yóre arī, yávaino bujinoque couháme ñai dobacure ocopeniborā:

—Jave eaiuv iye oteiyē jēijāravū. Iye oteiyē ijāravui bucuiyebu. Que baru burarī ĩjacu mū iye oteiyē bucuiyede, arī couháme ñai ángele.

<sup>16</sup> ĩ que aiyeda, ñai dobacu bācu ocopeniborā burarī ĩame caiye iye oteiyē bucuiyede ijāravure jocarī.

<sup>17</sup> No yóboi, apesu ángele etame Jāmenijicai cūramine jocarī no cavarō mearo ũi curōi. ĩ máre cuvateame cūináve tãuve jēidure buraive jevucurivede ũi purui. <sup>18</sup> Dinamure apesu ángele, ñai toare jāri coreyū, etame Jāmenijicare jícaiyede juaivare jocarī. Yóre arī, yávaino bujinoque couháme ñai ángele ive tãuve oteiyede buraive jevucurivede cūvacure:

—Iboá vino úyaiboa ijāravacaboa ñemiboabu caride. Que baru burarī ĩjacu mū iboá vino úyaiboa ñemiboare, arī couháme ñai ángele.

<sup>19</sup> ĩ que aiyeda, ñai ángele ive tãuve oteiyede buraive jevucurivede cūvacu burarī ĩame caiboa iboáre nēpure vino úyaimure jocarī. Burarī ĩniburu yóboi, dūvame iboáre pipoino jívu. Yóre ñarī Jāmenijicu, pare jorojīni jāñū, ñájine ñacuyūme obedivū pōevare, ne āmeina teiyē boje. Que aiyrōtamu no. <sup>20</sup> Yóre vino úyaiboare pipoicorore yuaiyēpe, nopedeca Jāmenijicai ñájine ñaimara ñájima ĩmaro jedevai. Aru ne jive etaiyede yuarī yabovaiyēpe nūavū pū trescientos paikilometros joaita aru eavū caballovare cōjeimeita.

## 15

*Juan ñi couhino iye siete paiye ñájiovaiye yóboquede*

<sup>1</sup> Dinamure jācasu apeno jāđovaino urarōre cavarōi. Cūcumacacu ji jāiyede nore. Cúteima siete paivū ángeleva cūvarivū náre coapa siete paiye ñájiovaiye yóboquede. Iye siete paiye ñájiovaiye vainíburu yóboi, Jāmenijicu ye ñájine ñabecube pōevare cojedeca. Iye siete paiye ñájiovaiyeque Jāmenijicu buojacuyūme ũi jāđovaiyede ũi jorojīni jāiyede.

<sup>2</sup> Aru jācasu apedare yóre jia urada jivarure ũbenita me jāri javaiyoiya bateávū. Aru toaque jīvainope ārojateavū diya jívu. Diya ēcarūi núteima ina vainí tūivū bācavū ñai āme āimacu jījesucu jia uradare dayū bācure. Vainí tūima ũre ne mearore jíbe báque boje ũre aru ũi pēreimure máre. Vainí tūima ũre ne toivaicōjeme máque boje ne bajurā yo número ũi āmiáque curōre. Ina vainí tūivū bācavū cuvateima biabeiboare arpa āmicuriboare, Jāmenijicai jíboare, ne purui cūvarivū náre coapa. <sup>3</sup> Yūriaima na yo yūriaino Moisés bācu Jāmenijicare memecayū bācu yūriaino mácarōre aru Cristo, ovejāicū ne aimū, ũi yūriainore máre. Yóre arī, yūriaima na:

Mū, ñūje jabocu Jāmenijicu, purucu caivū pūeno, caiye mi ñaiye urebu aru cuavaiyebu máre. Mū jaboteyūbu caivū pōevare, caijaborōacavure. Caiye mi ñaiye mému aru jāvemū máre. <sup>4</sup> Mū, ñūje jabocu, caivū pōeva pueðarājaramu ñūja mure jāve. Caivū pōeva mearore jīnajarāmu ñūja mure jāve. Mū cūinácurabu meacu. Caivū pōeva caijaborōacavū mure mearore jīnadarājarama ne jāiyē boje mi ñaiye méne, arī yūriaima na.

<sup>5</sup> No yóboi, jácaca Jāmenijicai cāramine, cavarõ mearo ñi curõi curiñamine voaiñamine. Diñamimu iveá cāravea Jāmenijicai ñaicõjeiyeque epeiñami. <sup>6</sup> Dinũmũre ina siete paivũ ángeleva cavarivũ náre coapa iye siete paie ñájiovaiyede etaima diñamine jocarĩ. Doima ne cuitótecajea docũcũbecajea, cojidicajeare, boricajea lino ãmicũricajeare. Aru buoima jãrióicãva úruque ñaicãvare ne ñareba cũinátũru baji. <sup>7</sup> Aru cũinácũ ina yóvaicũvaivũ arũrivũcacũ jiame ina siete paivũ ángelevare siete paidũa jororũa úruque ñaidũare náre coapa. Didũá jívũi cáteavũ iye Jāmenijicai ñájiovaquiye põevare, ñi jorojĩni jáiye boje ne ãmeina teiyede. Ñai Jāmenijicũ cãbi cainũmũa. <sup>8</sup> Aru Jāmenijicũ meacũ ñi cãe boje, aru ñi parũé cãvae boje máre, bico porĩ mũri buiávũ diñami ñi cāramine. Que baru ñame buojabeteima ecoivũ diñami Jāmenijicai cāramine pũ ne buojaiyeta iye siete paie ñájiovaiyede ina siete paivũ ángeleva ne davarãjiyede.

## 16

*Juan ñi coũnino idũá jororũarã ñájiovaiyeque*

*(Mt 24.43-44; Lc 12.39-40; Ap 3.3; 6.14; 8.5; 11.13, 19; 14.10)*

<sup>1</sup> Dinũmũre járiacacũ apeno yávaino bujino etaiyede Jāmenijicai cāramine jocarĩ. Bujiéque yópe arĩ, coũnãvũ ina siete paivũ ángelevare.

—Idũá siete paidũa jororũa mũje cavaridũaque de jayuárĩ jebenanũjara mũja ijãravũ. Jāmenijicũ ñájine ñacũyũme ijãravũcavũ Jesucristore jũ abevũre iye siete paie ñájiovaiyede ñi jorojĩni jáiye boje ne ãmeina teiyede, arĩ coũnãvũ.

<sup>2</sup> Que arĩburu yóboi, cũinácũ ángele, nácacũ mamarũmũcacũ, jayuárĩ jebecũnũame ñi jororũi cãe báquede joborõi. Ñi que ñaiyede, obedivũ põevare etavũ churiá ãmechuria. Caivũ ina toivaicõjeivũ bãcavũre ne bajurã ñai ãme ãimacũ jijecũcũ jia urãdare jocarĩ dayũ bãcũi toivaiyequede aru mearore jívũ bãcavũre ñi pẽpeimũre máre etavũ náre churiá ãmechuria aru ãmeina ijié máre.

<sup>3</sup> Aru cũinácũi yóbocacũ ángele jayuárĩ jebeáme ñi jororũquede jia urãdai. Ñi que ñaiyede, caiye oco jia urãdare jiveteavũ yópe yaiyã bãcũi jivepe. Aru caivũ ina arũrivũ curivũ jia urãdai yaima na.

<sup>4</sup> Aru pũcarãi yóbocacũ ángele jayuárĩ jebeáme ñi jororũquede caiye jiare aru cainoa oco pĩaróinoare máre. Ñi que ñaiyede caiye iye oco máre jiveteavũ. <sup>5</sup> Dinũmũre járiacacũ apescũ ángelede, ñai ocore jãri coreyũre, yópe arĩ coũnyũre:

—Mũ, Jāmenijicũ meacũ baju, cũcũ caride aru cũcũ bãcũ javede, mi yópe ñájine ñaiye báque põevare métamu caride. <sup>6</sup> Ne boarĩ jarũvaiye báque boje mi põeva mácavũre aru mi yávaiyede coũncãipõeva mácavũre máre, ne jivede mene ñaiye báque boje ne ñájiye métamu. Que baru caride mũrecabu bojedayũ náre, ne nópe ñaiye báque boje. Mũrecabu ñicũre ñayũ náre jivede yópe náre jauépe, arĩ coũnãme ñai ángele.

<sup>7</sup> Dinũmũre járiacacũ cojedeca apeno yávaino jápuraede Jāmenijicũre jícaiyede juaiivare jocarĩ. Yópe arĩ, coũnãvũ:

—Mũ, ñũje jabocũ Jāmenijicũ, parũcũ caivũ pũeno, mi ñájine ñaiye põevare mému aru jãvemũ máre, arĩ coũnãvũ.

<sup>8</sup> Aru yóbocũrãi yóbocacũ ángele jayuárĩ jebeáme ñi jororũquede aviárã. Ñi que ñaiyede, ñai aviá bõrĩ, ñni, juaicõjeimũ mateáme põevare yópe toa ñiyepe. <sup>9</sup> Ñi urarõ ñiye boje, caivũ põeva ijãravũcavũ Jesucristore jũ abevũ juaimara mateima na. Ubenita juaimara mácavũvacari, chĩomevũ ne ãmeina teiyede oatũvabeteima na ne ñaiyede. Aru ye mearore jibeteima na Jāmenijicũre máre. Quénora pũeno baju ãmeina yávare nũima Jāmenijicũre, ñai parũéde cãvacũ ñayũre iye ñájiovaiyede.

<sup>10</sup> Aru yóvaicũvaivũi yóbocacũ ángele jayuárĩ jebeáme ñi jororũquede ñai ãme ãimacũ jijecũcũ jia urãdare jocarĩ dayũ bãcũi jabocũi dobarõ mearora. Ñi que ñaiyede ñemié tãvũ caino ñai ãimacũ ñi jaboteinore. Aru caivũ ñi jaboteimara cũivũ bateima ne baju ne jemedoare, pare ne ñájiye boje. <sup>11</sup> Ubenita ñájivũvacari aru ãmechuriare cãvarivũvacari,

dajocabeteima ne ãmeina ðaiyede. Quénora ne ñájiye boje aru ne churiáre cãvae boje máre pñeno baju ãmeina yávare nñima Jñmenijicure, cavarõ mearocasure.

<sup>12</sup> Aru cñinápuupe paivni yóbocasã ángele jayuárí jebeáme ñi jororãquede iya Éufrates ãmicuriya jia uradarã. Ñi que ðaiyede, diya jia popoávã, ina aviá dainocavã jabova ne jatarãjiyere aino diyare. <sup>13</sup> Dinãmure jácascã yóbescã abujuvare yóre momavape ãrojarivure. Cñináscã abujuscã etame ñai ãijuascã ñi jijecamure jocarí. Apescã etame ñai ãime ãimascã jijescã jia uradare jocarí dayã báscã ñi jijecamure jocarí. Aru apescã etame ñai Jñmenijicã yávaiyede coyãcaipðescure teyã, borocuede coyãyã, ñi jijecamure jocarí. <sup>14</sup> Ina abujuva pðeva ne ðarí majibede ðaiye majiteima na. Etaivã bateima cójijovarãñarãjivã caivã ijãravãcavã jabovare, ne ãdamatenãjiyere aivã Jñmenijicãque, ñai parãscure caivã pñeno, ãnijãravã, ñi pðevare pñeno baju ñájiovare bñojaquijãravã baquinóre, ne ãmeina teiye báque boje. <sup>15</sup> Yóre arí, coyãáme Jesucristo:

—Mñje yebai dascãyũtu mñje majibedeca yóre ñavaipðescã daiyere cãrami upascã majibedeca. Torojuãcãyũte ñai arãscã jãri coreyã yure. Aru yóre pðescã meadaiyere ñi cuitótecajede cãyoje tebecãyũ ñi cuitótecaje cãbe boje, nopedeca torojuãcãyũte ñai meadayũ ñi ðaiyede cãyoje tebecãyũ ji daiyede, áme Jesucristo.

<sup>16</sup> Ina jabova, abujuva ne cójijovaimara, cójijima na apeno cãrõi, hebreovai yávaicãmuaque Armagedón ãmicurõi.

<sup>17</sup> Aru apescã ángele, ina siete paivã pinidãcascã, jayuárí jebeáme ñi jororãquede ñmevãrã. Ñi que ðaiyede etavã apeno yávaino bñjinoque no jabocã dobarõ mearo coricacarõ yebai Jñmenijicã cãramine jocarí. Yóre arí, coyãávã:

—Quénoramũ, arí coyãávã.

<sup>18</sup> Dinãmãmia yaroino cojiteavã, yávaino bñjinoque jápurateavã, ðro tãavã, aru urarõ joborõ cújivã máre. No joborõ cújino ãmeno mateávã cainoa apenoa joborõ cújinoa pñeno, Jñmenijicã pðevare cãedainãmã mácarõmiata. <sup>19</sup> Que teni no urãimaro mácarõre bururí, bururí yóbescãrõcarõape mauteavã no mácarõ. Caiye ñmaroa ijãravãque bíjainoa mateávã. Aru Jñmenijicã ãrãtequemavã no ñmaro urarõ Babilonia ãmicurõre. Que baru bojedame nócvare ne ãmeina ðaiye boje. Pare jorojñã, ñájine ðáme náre pare. <sup>20</sup> Caiye jivãna aru caicã cãracã máre bíjavã. <sup>21</sup> Aru cavarõre jocarí tãavã ocaino jãjaro urarõ baju yóre cãraboape. Diboá coapa cuarenta paikilos dãscríboã bateávã. Tãavã pðevã, ijãravãcavã Jesucristore jã abevãre. Ñbenita nácapũravã, ñájivãvacari diboá tãiye boje, pñeno ãmeina yávare nñima na Jñmenijicure, iye ñájiovaiye pare ñájine ðaiye boje náre.

## 17

*Juan ñi coyãino ico nomió ãmeico baju õi ñájiyena  
(Ap 3.5; 11.7; 13.1, 8; 19.16)*

<sup>1</sup> No yóboi, cñináscã ina siete paivã ángelevã iduá siete paidã jororãre cãvarivã básãvãcascã coyãcudame yure. Yóre arí, coyãáme:

—Dajascã. Jáðovacãyũbu mñre aipe ñájicoðore ico nomió õi bajure bojedado ãmãvare urarõ ãmenore ðacoðo náque. Ñrecabe dobaco obediya jia pñenora. <sup>2</sup> Caivã ina jabova ijãravãcavã õi ðaiyepedeca ðaiyurivã bateima, yóre ne ãmeina ðájuroepe ðque. Jñmenijicã jiede ãbeteima. Yóre õi pacotede ðájuroepe ijãravãcavã Jesucristore jã abevãre aru yóre õi ãmeina ðare ðájuroepe náre máre, nopedeca náre pare baju ãmeina ðaiyure ðáco õ. Que baru náre ãmeina ðare ðáco õ, áme ñai ángele.

<sup>3</sup> Dinãmure ñai Espíritu Santo jáicõjeame yure. Que teiyede ñai ángele nãvame yure pðescãbenoi. Noi jácascã cñináco nomióre. Ñ tubaco bateáco ãme ãimascã jijescã jũascãrã. Ñi baju caibaju toivaino mateávã ãmiá ãmeina yávaiãmiaque Jñmenijicure corã. Siete paibã jipovã cãteame caipãcapũre paijavãroaque. <sup>4</sup> Ico nomió doaco bateáco õi cuitótecaje jũaricaje aru ñemijuaricajede. Ñi bajure meatedo báco bateáco úruque, aru

quŕjiboa c̄arajiboa cojidij̄iboa bojec̄urij̄iboaque aru perla ãmic̄urij̄iboaque máre. C̄avateaco ði p̄r̄n̄i c̄uinár̄u joroḡu úruque ðaid̄ure. Did̄u j̄iv̄ure buiáv̄u caiye ãmeina ðaiye, aru caiye ði bajuque p̄eno ãmene ðaiye báque máre. <sup>5</sup> Õi t̄t̄var̄ã toivaino c̄ateav̄u c̄uináro ãmiá: “No urar̄õ ïmaro ãmiá Babilonia aino, yópe aiyur̄õ mateáv̄u no. Caiv̄u ina ne bajure bojed̄aiv̄u ãmeina ðar̄ãjiv̄u arev̄uque népacope páðobe. Caiv̄u ij̄arav̄ucav̄u Jesucristore j̄u abev̄ure cainoa jobor̄õai urar̄õ ãmeina ðare ðadobe”, ainore toivaino mateáv̄u ði t̄t̄var̄ã.

<sup>6</sup> Din̄m̄ure coreóvac̄as̄u ico nomió boar̄i jar̄v̄ado bácore obediv̄u ina J̄umenijic̄u p̄ðev̄acav̄ure. Yópe ði toroj̄uroepe pacoco baru, nopedeca toroj̄ateaco ð ði mene ðaiyede ne jivede ði boar̄i jar̄v̄aiyede náre. Náre boar̄i jar̄v̄aco, ne coȳiye báque boje J̄umenijic̄u ȳav̄aiyede ðajocabev̄u ne “J̄avemu” aiyede Jesucristoi ȳav̄aiye méne. Que baru pare c̄ucumac̄as̄u ȳu.

<sup>7</sup> Din̄m̄ure ñai ángele, yópe ar̄i, j̄eniari j̄ame ȳure:

—¿Aipe teni c̄ucumañ̄u m̄u? Coȳuquijiv̄u m̄ure aipe aiyede mi j̄aiyede. Coȳuquijiv̄u ne borore, ico nomióre aru ñai ãimac̄u ði tubam̄u c̄vac̄ure siete paib̄u j̄ipob̄ure caip̄rc̄ap̄rc̄ure paijavaroaque. <sup>8</sup> Ñai ãme ãimac̄u j̄jec̄as̄u mi j̄aim̄u mácu c̄ateame javede. Aru c̄bebi caride. ðbenita m̄uri ðac̄ȳme icobe ãm̄j̄ricobede jocar̄i ñi bíjac̄uñ̄quiye j̄ipocai. Aru caiv̄u ij̄arav̄ucav̄u Jesucristore j̄u abev̄u pare c̄ucumarajarama, ne j̄aiye boje ñai ãimac̄u c̄ucu bácuve javede, c̄bec̄ure caride, ðbenita ðac̄ȳure cojedeca. Ina c̄ucumarajiv̄urecabu ne ãmiáre toivabemara mácav̄u ãnitucubo J̄umenijic̄u paperatucuboi, caiv̄u ina j̄arav̄u c̄iméj̄arav̄u baquinóre c̄var̄ãjiv̄u ne ãmiáre toivaitucuboi. Ditucubo toivaino marejaquémav̄u J̄umenijic̄u c̄edaquiye j̄ipocai ij̄arav̄ure.

<sup>9</sup> ‘Majíe jav̄u ãre coreóv̄aiȳure nore. J̄v̄ari coyur̄i ib̄uá siete paib̄u j̄ipob̄u, diedecabu siete paic̄uã c̄rac̄uã ico nomió ãmeco ði dobae. Aru j̄v̄ari coyur̄i ib̄uá siete paib̄u j̄ipob̄u diedecabu, siete paiv̄u jabova. <sup>10</sup> C̄uinár̄ur̄ure paiv̄u nácv̄u yaiquémav̄u javede. C̄uinác̄u nácv̄u jaboteȳbe caride. Aru arec̄u ðabec̄ube c̄areja. ðbenita ñi jabotec̄uquiyede obebej̄arav̄u jabotec̄uym̄e ã. <sup>11</sup> Ñai ãme ãimac̄u j̄jec̄as̄u c̄ucu bácu javede aru c̄bec̄u caride, ã mac̄ȳme arec̄u jaboc̄u, ina siete paiv̄u ne yóboc̄u. ðbenita c̄uinác̄u ina siete paiv̄uc̄ac̄vac̄aribe máre. ðrecabe bíjac̄u bajú bíjaiye bají.

<sup>12</sup> ‘Cair̄rc̄ap̄rc̄ure paijavaroa mi j̄aiye báque, j̄v̄ari coyur̄i diedecabu caip̄rc̄ap̄rc̄ure paiv̄u jabova bár̄ãjiv̄u, jaboteni búbev̄u c̄areja. ðbenita c̄uinóra baju jaboteic̄õjeimara marajárama ñai ãme ãimac̄u j̄jec̄as̄uque. <sup>13</sup> Caiv̄u ina caip̄rc̄ap̄rc̄ure paiv̄u jabova ne ãme c̄uinátur̄u. Que baru c̄uinárotamu ne ðaiyur̄õ. Caðatenajarama ñai ãme ãimac̄u j̄jec̄as̄ure ne pañéque aru ne c̄õjeiyeque máre. <sup>14</sup> ãðamatenajarama na Cristore, ovej̄ãc̄u ne aim̄ure cor̄u. ðbenita ãcap̄ur̄av̄u jaboteȳbe caiv̄u arev̄u jabovare aru c̄õjeñ̄me caiv̄u arev̄u c̄õjeiv̄ure. Que baru vainí t̄c̄ȳme ina ãre mauc̄variv̄ure. ði ãðamatec̄uðaiyede yóvar̄ãjarama ina J̄umenijic̄u beor̄i cutuimara mácv̄u ðajocabev̄u cain̄m̄u ne j̄u aiyede ãre, ãme ȳure ñai ángele.

<sup>15</sup> Aru ñai ángele, yópe ar̄i, coȳure ñame ȳure:

—J̄v̄ari coyur̄i iya obediya j̄ia ico nomió ãmeco ði dobae, diedecabu ïmaroacav̄u, aru p̄ðeȳajubocav̄u, obediv̄u ȳavaic̄am̄ucav̄u, aru jabor̄õacav̄u máre. <sup>16</sup> Ñai ãme ãimac̄u j̄jec̄as̄u aru ina caip̄rc̄ap̄rc̄ure paiv̄u jabova, j̄v̄ari coyur̄i yópe ñi javaroape, mi j̄aim̄u mácv̄u j̄iuȳbenajarama ico nomió ãmeco. Caiye ði c̄v̄aede ïnajarama ðre jocar̄i, ðajocar̄ãjiv̄u ðre cuitótecaje c̄becore. ãrajarama ði bajure. Aru bíjare ðar̄ãjarama ðre toaboi. <sup>17</sup> J̄umenijic̄u vacari ðárc̄ic̄õjec̄uym̄e ina caip̄rc̄ap̄rc̄ure paiv̄u jabovare. Que baru c̄uinátur̄u baquiyébu ne ãme. Caðatenajarama ñai ãme ãimac̄u j̄jec̄as̄ure, ðar̄ãjiv̄u yópe J̄umenijic̄u ur̄õpe p̄u ne ðaiyede buojaiyeta caiye iye ñi ðaiȳe báquede yópe ñi aiȳe báquedepedeca. <sup>18</sup> Aru j̄v̄ari coyur̄i ico nomió ãmeco mi j̄aimo máco, ðrecabe yópe no ïmaro ðaic̄õjeïmarope caiv̄u ina ij̄arav̄ucav̄u jabovare, ãme ȳure ñai ángele.

## 18

*Juan ñi coyũino Babilonia ãmicurĩĩmaro bĩjainora  
(Mt 22.2-3; Ef 5.23-32; Ap 7.14; 14.8)*

<sup>1</sup> No yóboi, jácasu apesu ángele ãmeñũre cavarõ mearo Jũmenijicũi curõre jocarĩ. Paruẽque cõjeáme. Aru ñi mearoque miadáre ðáme cainore. <sup>2</sup> Bujiéque yópe arĩ, codoboboame ã:

—Jave bĩjaivũ no ĩmaro urarõ Babilonia ãmicurõ. Diĩmaro mácarõ abujuva ne curõ teivũ. Obediyajuboa ãimara vũivũ põeva ne ubemara máre ne curõ teivũ no ĩmaro mácarõ. <sup>3</sup> No ĩmaro mácarõcavũ urarõ ãmeina ðare ðaima caivũ ijãravũcavũ Jesucristore ju abevũre cainoa joborõai. Aru caivũ ina jabova ijãravũcavũ ãmeina ðaima diĩmaro mácarõcavũque. Aru caivũ ijãravũcavũ bojedairõeva curũve curũrivũ bateima diĩmarocavũ ne urarõ ãmeina ðaiye boje. Que baru bĩjaivũ no ĩmaro mácarõ, áme ñai ángele.

<sup>4</sup> Aru járiacacu apeno yávainore cavarõ mearo Jũmenijicũi curõre jocarĩ. Yópe arĩ, coyhávũ:

—Mũja, ji põeva, etajarã diĩmarore jocarĩ, mũja ãmene ðabenajivũ nócavũque, mũje ñájimenajiyere aivũ náque. <sup>5</sup> Diĩmarocavũ ãmene ðare nuivũ bateima, yópe cainiyutubope teni ne ãmenoque ru cavarõ mearo Jũmenijicũi curõita. Urarõ baju ãmene ðaima na. Que baru Jũmenijicũ ãrũmi caiye iye ne ãmeina ðaiyede. <sup>6</sup> Nócavũre ðajarã yópe ne ðaiyere apevũre. Yópe ne apevũre ñájine ðaiyere, ñájine ðajarã náre ruquedeca. Aru yópe ne apevũre ãmeno ðaiyere, ãmeno ðajarã náre ruque. <sup>7</sup> Yópe urarõ mearore aru urũ curũve bojesũede máre ne ĩye báquepe ne baju, nopedeca ĩcavajarã náre ñájiyede urũ aru chĩoiyede máre urũ curũnáturũra. Yópe arĩ dápiarĩduyama na ne ũmei: “Yui jabotenajivu dobarivũbu ñũja. Apejĩ ye jaubevũ ñũjare. Cõmaje ãrojarivũ ãmenajaramu ñũja cainũmũa. Aru chĩomenajaramu, ñájimenajaramu máre cainũmũa”, arĩ dápiarĩduyama nócavũ, “¿Meara márica apevũ rueno?” aivũ. <sup>8</sup> Que baru curũnájãravũ baquinómiareca urarõ ãmeno ðaquiye bu diĩmarocavũre. Maumejiena nócavũ chĩori, ãvũé ñájini, yainájarama na. Aru ne ĩmarore juarĩ bĩjaino maquiye bu. Yópe vaiquiye bu, maje jabocu Jũmenijicũ paruẽca baju “Ñájijara” ñi aiye boje.

Nópe járiacacu apeno yávainore cavarõ mearo Jũmenijicũi curõre jocarĩ.

<sup>9</sup> Caivũ ina jabova ijãravũcavũ ãmeina ðaivũ bácvũ diĩmaro mácarõcavũque bujiéque codoboborĩ, ñarebare totarĩ orãjarama na, ne jáiyede toabico porĩ mũinore no ĩmaro mácarõre ĩiyede. <sup>10</sup> Jidũrivũ ne ñájiyũbe boje diĩmarocavũ bácvũre, joai maunenajarama. Aru yópe arĩ, orãjarama na:

—¡Ayu, ayu, mũjare pare meamevũ Babilonia ãmicurĩĩmarocavũre! Pare chĩoi vũbu mũja. Maumejiena no ĩmaro urarõ, paruẽ curõ mácarõ bĩjaivũ, orĩ codoboborãjarama.

<sup>11</sup> Caivũ ijãravũcavũ bojedairõeva máre bujiéque codoboborĩ, ñarebare totarĩ orãjarama diĩmarocavũ bácvũre boje. Que baru ñame curũbenama caride ne curũvede bojedarĩ ĩvũ. <sup>12</sup> Põescu curũbecũbe bojedarĩ ĩñũ náre ne úrure, ne platare, ne curũrajiboa bojesurĩjĩboare, ne perla ãmicurĩjĩboare bojesurĩjĩboare máre, ne curũitotecajea meacajea lino aru seda ãmicurĩcajeare, aru ne curũitotecajea bojesurĩcajea jũaricajeare aru ñemijuaricajeare máre. Põescu curũbecũbe bojedarĩ ĩñũ náre caiye jocũcũa me mumijũricũare, ne curũve bojesurĩcũvede ãimacũi javaro marfil ãmicurĩjavaroque ðaiyede, aru jocũcũa bojesurĩcũaque ðaiyede, bronce ãmicũe tãuque ðaiyede, hierro ãmicũe tãuque ðaiyede, aru curũrabo boribo mármol ãmicũriboque ðaiyede máre. <sup>13</sup> Põescu curũbecũbe bojedarĩ ĩñũ náre ne canela ãmicũe mumijũede aru ape mumijũede máre, ne juarãjinore mumijũõre ðaquiye bu aivũ, aru ape mumijũede mirra ãmicũe aru olíbano ãmicũede máre. Põescu curũbecũbe bojedarĩ ĩñũ náre ne vino úyaicorore, ne neo carorãjijere aivũ neore, ne pãure ðaiyede harina ãmicũe, aru ne trigo ãmicũe oteiyede máre. Põescu curũbecũbe bojedarĩ ĩñũ náre ne oteiãimarare dũcũéde ũmaivũre, ne ovejavare, ne caballovare, ne jãturuicũare,

aru ne yebacavure máre, ina dáriaivure. <sup>14</sup> Ina bojedaiṽ b́acavṽ, yópe arí, soyṽrãjarama diĩmaro mácarõsavure:

—¡Ayu, ayu, jave cūiv́ m̃jare idúá jocṽcṽ jēidṽa mearṽa pare cojuteavṽ m̃jare! Jave bíjaivṽ m̃jare jocarí caiye m̃je cṽve bojecṽede aru m̃je tãutṽrare máre. Que baru diede ye cṽvabenajaramu m̃ja bediõva cojedeca, arí soyṽrãjarama na, chĩovṽ.

<sup>15-16</sup> Ina caiye iyede bojedaiṽ b́acavṽ cṽve cṽvateima ne bojedaiye báque boje diĩmaro mácarõsavṽ b́acavṽque. Ina bojedaiṽ b́acavṽ joai mautenajarama, ne jáiyabe boje diĩmaro mácarõsavṽ ne ñájiyede. Aru bujiiéque codoboborí, ñarebare totarí orãjarama, yópe arí:

—¡Ayu, ayu, pare meamevṽ no ĩmaro ṽrarõ mácarõ! Nomió cṽve cṽvasope paino mateávṽ no ĩmaro mácarõ. Diĩmarocavṽ b́acavṽ cuitótecajea meacajea lino ámicṽricajeare, jũaricajeare aru ñemijuaricajeare máre doivṽ bateima na. Aru úrure, aru perla ámicṽrijĩboa bojecṽrijĩboare, aru apejĩboa cãrajĩboa cojidijĩboa bojecṽrijĩboare máre adaiṽ bateima na.

<sup>17</sup> Maumejiena caiye iye ṽre cṽve báque me cūiv́, arãjarama ina bojedaiṽ b́acavṽ, chĩovṽ.

Caivṽ ina jiaḁocũa ṽracũare jarṽvaipõeva aru caivṽ ina curãñivṽ jiaḁocũa ṽracũaque, caivṽ ina jiaḁocũa ṽracũa memeipõeva aru caivṽ jia ṽraḁai memeipõeva máre joai mautenajarama na. <sup>18</sup> Ne jáiyede toabico porí m̃ri no ĩmaro mácarõ éiyede, yópe arí, codoboborãjarama:

—Areno ĩmaro ṽrarõ, ári nópe paino cṽbeteavṽ cainṽm̃are, arãjarama na.

<sup>19</sup> Que arí, dṽvarãjarama jobore ne baju jipobṽrã ne chĩoiye boje. Bujiiéque codoboborí, ñarebare totarí orãjarama na, yópe arí:

—¡Ayu, ayu, pare meamevṽ no ĩmaro ṽrarõ mácarõ! Caivṽ ina cṽvarivṽ b́acavṽ jiaḁocũa ṽracũare jia ṽraḁai cṽve cṽvarivṽ bateima diĩmarocavṽ b́acavṽ ne bojedaiye báque boje na másavure ṽre cṽvede. Maumejiena caiye iye me bíjarí cūiv́. <sup>20</sup> M̃ja, cavarõ mearo Jũmenijicũi cṽrõsavṽ, torojjarã m̃ja no ĩmaro mácarõsavṽ b́acavṽ ne ñájiye boje. M̃ja, Jũmenijicũi põeva, Jesucristoi yávaiye méne beorí soyṽicõjeimara aru Jũmenijicũi yávaiyede soyṽcaipõeva máre torojjarã m̃ja Jũmenijicũi ñájine ḁaiye boje nósavṽ b́acavure. Éi ñájine ḁaiyede, bojedaiṽ na másavure yópe ne ámeno ḁaiye báqueredeca m̃jare, arãjarama na.

<sup>21</sup> Dinṽm̃are cūinácṽ ángele parṽcṽ cūinábo cṽrabo ṽraborē, oteiyabeare cõoibore paibore, ĩni dṽvarí jarṽvame jia ṽraḁai. Yópe arí, soyṽáme:

—Yópe bíjaino maquiyébu no ĩmaro ṽrarõ Babilonia ámicṽrõ. Bṽjarí jãmenamu cojedeca cainṽm̃a. <sup>22</sup> Ye jápurabequiyebu cojedeca no ĩmaro mácarõre ne yṽriaiye báque araque, flautaque, aru trompetaque máre. Ye cṽbenama cojedeca memeipõeva no ĩmaro mácarõre. Ye jápurabequiyebu cojedeca no ĩmaro mácarõre ne cõoiye oteiyabeare cõoiboque, ne pãure ḁarãjivṽ. <sup>23</sup> Ye pẽoibṽ cojibequiyebu cojedeca no ĩmaro mácarõre. Que baru ñemiquiyebu nore. Ye pṽrṽbṽobenama cojedeca no ĩmaro mácarõre. Que baru jápurabequiyebu cojedeca nore ne torojṽve teiye báque põeva ne pṽrṽbṽoiyede. Nópe vaiquiyebu diĩmaro mácarõsavure ne bojedairõeva parṽrivṽ b́acavṽ caivṽ arevṽ ijãravṽsavṽ bojedairõeva pṽeno. Nópe vaiquiyebu diĩmarocavure jṽjovaiṽ b́acavure caivṽ ijãravṽsavṽ Jesucristore jṽ abevure ne yavié ḁaiye báqueque, áme ñai ángele.

<sup>24</sup> Ina Babilonia ámicṽriĩmaro mácarõsavṽ b́acavṽ ñájima ne boarí jarṽvaiye báque boje caivṽ ina Jũmenijicũi yávaiyede soyṽcaipõeva másavure, ina Jũmenijicũi põeva másavure, aru caivṽ ijãravṽsavṽ boarí jarṽvaimara másavure máre.

## 19

<sup>1</sup> No yóboi, járiacacṽ yṽ bujino ṽrarõre yópe cūináyajubo obedivṽ põeva ne yávaiye bujiépe. Cavarõ mearo Jũmenijicũi cṽrõre jocarí járiacacṽ náre, yópe arí codoboboiyede:

¡Alelúya! Mearore jínajarevṽ Jũmenijicṽre. Évacari jáve meḁaiṽ põevare. Aru jáve meacṽ bajube. Pṽeno parṽcṽbe máre. Jáve majeracṽ Jũmenijicṽbe ũ. <sup>2</sup> Caiye

ũi ðaiye métamu. Aru caiye ũi coyũiye jãvetamu máre. Ñájine ðaibi ico nomió ði baju bojedado bácore ũmũvare ũrarõ ãmenore ðacodo náque. Õ ãmeina ðare nuño mateáco caivũ ijãravũcavũque, cainoa joborõai Jesucristore jũ abevũre ði ũrarõ ãmeina ðaiyeque. Jãmenijicũ ñájine ðaibi bojedayũ ðre, ði boarĩ jarũvaiye báque boje ũre memecaivũre. Que baru mearore jínajarevũ Jũmenijicũre, aima na.

<sup>3</sup> Bediõva cojedeca codoboborĩ aima:

—¡Alelúya! Mearore jínajarevũ Jũmenijicũre. No ĩmaro ũrarõ ěni dajocabevũ cainũmũa. Que baru toabico porĩ maivũ nore jocarĩ cainũmũa, aima na, mearore jívnũ Jũmenijicũre.

<sup>4</sup> Ina veinticuatro raivũ bũcũva aru ina yóvaicũvavivũ arũrivũ mori tũima joborõita mearore jínajivũ Jũmenijicũre, ñai dobacũre jabocũi dobarõ mearo coricacarõra, yópe arĩ:

—Quédecabu. ¡Alelúya! Mearore jínajarevũ Jũmenijicũre. Jũmenijicũrecabe maje mearore jívnũ, aima na.

<sup>5</sup> Dinũmũre jápurateavũ apeno yávaino no dobarõ mearo coricacarõ yebare jocarĩ. Yópe arĩ, coyũávũ:

Mearore jíjarã majeracũ Jũmenijicũre. Caivũ ũre memecaivũ aru caivũ arevnũ põeva máre, ina quĩjina aru bũcũva máre, caivũ ũre pueðaivũ, mearore jíjarãri ũre, arĩ coyũávũ.

*Juan ãi coyũino ne torojũve teinora Cristo, ovejajĩcũ ne aimũ, ũi pũrũbũoiyede*

<sup>6</sup> No yóboi, járiacacũ yũ bujino ũrarõre yópe cũináyajubo obedivũ põeva ne yávaiyere yópe cũratãcũve ũratãcũve bujinore aru yópe ðpo tũino pũeno baju bujinore. Járiacacũ náre, yópe arĩ codoboboivũre:

¡Alelúya! Mearore jínajarevũ Jũmenijicũre. Maje jabocũ Jũmenijicũ parũcũ caivũ pũeno jaboteni búyũbe caride. Que baru mearore jínajarevũ ũre. <sup>7-8</sup> Eavivũ caride Cristo, ovejajĩcũ ne aimũ, ũi pũrũbũoijãravũ. Jĩmarepaco bacoó meaðaibico ði baju. Maje jabocũ doicõjeimi ðre meacaje lino ãmicũricaje docũcũbeni cojidicajede. Aru jẽvari coyũrĩ dicajedecabu yópe Jũmenijicũi põeva ne ðaiye mére. Que baru torojũrãjarevũ maja. Torojũrivũ maje ũmei mearore jínajarevũ maja Jũmenijicũre, aima na.

<sup>9</sup> Dinũmũre ñai ángele, yópe arĩ, toivaicõjeame yũre:

—Toivajacũ mũ iyede: “Torojũrãjarama caivũ ina cutuimara mácavũ ne ãrajiiyere ayũ ñai ovejajĩcũi pũrũbũoiyede torojũve teinoi”, áme ñai ángele.

Aru yópe arĩ, cuturĩ jaroáme:

—Iye jí coyũiye mũre caride Jũmenijicũi yávaiye jãvetamu, áme ũ.

<sup>10</sup> Ji járiaiyede ũi nópe aiyede, ñũatutacacũ yũ ũi cuboba yebai, mearore jíyũrĩduyũ ũre. Ũbenita yópe arĩ, mearore jícõjemeteame ũ yũre:

—Que ðabejacũ mũ. Yũ máre memecayũbu Jũmenijicũre mũpedeca aru mívnũre ráyũ máre, ina coyũivũ Jesús ũi yávaiyede jãvene dajocabevũva pũ arevnũ náre boarĩ jarũvaiyeta. Que baru mearore jíjacũ mũ maje jabocũ Jũmenijicũre cũinácurata, áme yũre.

Ñai Espĩritu Santo majide ðaibi caivũ ina Jũmenijicũi yávaiyede coyũcaipõevare, ne coyũrãjiyere ayũ Jesús ũi yávaiyede jãvene.

*Juan ãi coyũino ñai caballo bocũrã tubacũrã*

*(Jn 1.1, 14; Ap 13.1-18; 14.20; 17.14)*

<sup>11</sup> Dinũmũre jácacũ yũ cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõ voainore. Aru nore jároteame cũinácu caballo bocũ. Ñai tubacũ ũra bojedaiibi põevare méque. Aru ãdamateibi méque ũi mauvare máre. Que baru étame jãve yávayũ aru méne ðayũ máre cainũmũa. <sup>12</sup> Ũi yacorũa cojiteavũ yópe toa uruiyere. Cũvateame obeditarabũa jipobũ adaitarabũa ũi jipobũrã, ũi jaboteiye boje obediayubocavũre. Aru cũináro ãmiá toivaino mácarõre cũvateame. Ũbenita ũ cũinácvũ majibi nore. <sup>13</sup> Doame ũi cuitótecaje pũenocacajede jiveque ěnuicaje bácarõre. Ũrecabe “Jũmenijicũi dáriainore coyũcũedacũyũ” ne aimũ. <sup>14</sup> Ũi yóboi daima



ina cavarõ mearo Jūmenijicūi cūrõcavū ādamateipõeva tubarivū caballova borivārā na coara. Aru doaima meacajea lino āmicaricajea cuitótecajeare. <sup>15</sup> Ņai ne jabocūre etavū űi jjecamure jocarī cūināve boaicarove urūjidivepe. Diveque boarī vainī tūcūyūme caivū ijāravūcavū Jesucristore jū abevūre. Őrecabe jabotecūyū náre parūéque. Aru űvareca űājine đacūyūme náre yópe põeva ne vino úyailboare piporī córore yuaiyere Jūmenijicūi jorojīni jāiye boje náre, ne āmeina teiye boje. <sup>16</sup> Ņai ne jabocū űi cuitótecajena aru űi tōarūrā máre yópe arī toivaino mateávū: “Jabotecūbe caivū arevū jabovare aru cōjeűūme caivū arevū cōjeipõevare máre”, arī toivaino cáteavū.

<sup>17</sup> Aru jācasū cūinācū āngele nūcūre aviārā. Yópe arī, codoboboame parūéque caivū ina savavape raivūre, ina vūivū cavarõ coricai, aviá űi cūrōi jāravū corica baji:

—Āradajarā. Cójijjarā āmuri yo javateino urarõ Jūmenijicūi meadacaquinore mūjare.

<sup>18</sup> Ina jabovare, aru churaravai jabovare, űmūva parūrivūre, caballovare, aru caballovarā tubarivūre, yebacavūre, yebacavū ānevūre, quījinare, aru būcūvare máre, caivū ne jiarūare āradajarā, áme űai āngele.

<sup>19</sup> Aru jācasū űai āme āimacū jjecūcūre aru caivū ina jabovare ijāravūcavū boaipõevaque cójijivūre ne boarīdurājiyere aivū űai caballo bocūrā tubacūre aru ina űque cūrivūre máre. <sup>20</sup> Őbenita űai āme āimacū jjecūcū ne jēimū mateáme. Aru űai Jūmenijicūi yāvaiyede couūcaipõecūre teyū, borocūede couūyū, máre ne jēimū mateáme. Őrecabe põeva ne đarī majibede đayū bācū jipocamia űai āme āimacū jjecūcūi jāinoi. Iye põeva ne đarī majibede űi đaiyeque jūjovame obedivū põevare jipocamia. Ina cūvarivū bācavūre űai āme āimacū jjecūcūi toivaino mácarõre aru ina mearore jivū bācavūre űai āme āimacū jjecūcūi pēreimūre máre jūjovame ű. Ina pūcarāre jēni, jarūvaimara mateima arūrivūra cāreja toabo azufreque cūiméboi. Noi űai āme āimacū jjecūcū aru űai Jūmenijicūi yāvaiyede couūcaipõecūre teyū, borocūede couūyū, ēnajarama cainūmū. <sup>21</sup> Aru caivū arevū náque űūivūrecabu űi boarī jarūvaimara māsavū űai caballo bocūrā tubacū ive boaicaroveque cūvasū űi jjecamūi. Aru caivū ina savavape raivū javateni yarima na māsavū ne jiarūa báquede.

## 20

*Juan űi couūino mil raivūa baju Cristo űi jaboteiyena  
(Mt 19.28; Lc 22.30; Ap 1.6; 5.10; 6.9; 13.16-17; 14.9)*

<sup>1</sup> Jācasū cūinācū āngele ēmeűūre cavarõ mearo Jūmenijicūi cūrõre jocarī. Cūvateame űi pūűi no llavede, űi voaquinore aru biequinore máre no űmūjūricobe ecoinore. Aru cūināme tūume đūcūrimene máre cūvateame ű. <sup>2</sup> Jēame űai āijūacū cūcūre mamarūmūre pū caride máre. Ņai āijūacūbe abujuvai jabocū. Diablo āmicūbi ű. Aru Satanás máre āmicūbi ű. Ņai āijūacūre jēni būoáme űre mil raivūa baju. <sup>3</sup> Őre būrōiburu yóbore, űai āngele jarūvame űre no űmūjūricobe jivūi. Őre jarūvarīburu yóbore nore, dicobe ecoinore bieáme llaveque. Jājaro đáme dicobe ecoinore űai āngele. Nópe đáme űai abujuvai jabocūre, űi jūjovabequiyepe ayū ijāravūcavūre bedióva cojedeca pū mil raivūa vainīburu yóboita. Dīnūmū maquinóre jodeimū macūyūme obebejāravūa bajura.

<sup>4</sup> Aru jācasū jabovai dobarõa mearoare. Ina dobarivū iye dobarõara maje jabocūi űājine đaicõjeimara mateima põevare, ne āmeina teiye boje. Aru ina yaivū bācavū ne couūiye báque boje Jesús űi yāvaiye méne aru Jūmenijicūi yāvaiyede máre dajocabevūva ne űmene jācasū yū. Na māsavūrecabu mearore jībevū bācavū űai āme āimacū jjecūcūre, aru űi pēreimūre máre. Aru űi toivaino mácarõre máre cūvabeteima na māsavū ne tūtūvarā aru ne pūűārā máre. Nacajari yainore jarūvarī, arūrivū teni jaboteima na Cristoque mil raivūa bajureca. <sup>5</sup> Nómu põeva ne mamarūmū nacajaiye yainore jarūvarī. Őbenita arevū ina yaivū bācavū nacajameteima cāreja pū dīűūa mil raivūa vainīburu yóboita. <sup>6</sup> Torojūgājarama ina Jūmenijicūi nacovaimara yo mamarūmū nacovaino yainore

jaruvarĩ. Nãmu Jũmenijicũi p̄õeva. Sacerdoteva barãjãrama na, memecarãjivũ úre aru Cristore mãre. Jabotenajarama na Cristoque mil paiũjũareca. Que baru nãmenajarama na toabo cũimẽboi.

*Juan ãi coũino Cristo ãi vainĩ tũiyena abujuvai jabocũre*

<sup>7</sup> Que baru mil paiũjũa vainĩburu yóboi, ñai Satanás jodeimũ macũyũme. <sup>8</sup> Etacũyũme dicobe ãmũjũricobede jocarĩ, jũjovacũnũcũyũ p̄õevare, cainoa joborõacavũre. Jũjovacũnũcũyũme ina Gog ãmicũrõcavũre aru ina Magog ãmicũrõcavũre mãre. Ina p̄õeva obedivũ barãjãrama yóre êpayabea cũere jia ũraða êcarũã. Nãre cójijovacũyũme Satanás, ne ãdamatenajiyere ayũ. <sup>9</sup> Ina p̄õeva obedivũ cainoa joborõare jocarĩ darĩ, cójijini, nũri jacotũrãjarama Jũmenijicũi p̄õevare, ina boacãivũre, aru Jũmenijicũi ãmarore, ãi jecũrõre. Õbenita toa ocainope tũrĩ cavarõ mearo Jũmenijicũi cũrõre jocarĩ êni bĩjaroquiyebe nãre. <sup>10</sup> Aru ñai abujuvai jabocũ, nãre jũjovayũ bãcũ, jarũvaimũ macũyũ toabo azufreque cũimẽboi mãre. Que teni vainĩ tũquiyebe úre yóre ñai ãme ãimacũ jijecũcũre ãi vainĩ tũiye báquepedeca aru ñai Jũmenijicũi yãvaiyede coũcaip̄õecũre teyũ, borocũede coũyũre, mãre. Noi ñãjinajarama na jãravũre aru ñamine mãre cainũmũa.

*Juan ãi coũino Jũmenijicũi bojedaiyena yaivũ bãcavũre ne ðaiye báque bojede (Mt 25.41; Ap 2.11; 3.5; 21.8)*

<sup>11</sup> Dinũmũre jãcasũ jabocũi dobarõ mearo cũináro, ũrarõ borõ dobarõre aru ñai dobacũre Nora. Joborõ aru cavarõ mãre bĩjavũ. Jãrobeteavũ cojedeca. <sup>12</sup> Aru jãcasũ ina yaivũ bãcavũ caivũre, quĩjinare aru bũcũvare mãre, nũrivũre no jabocũi dobarõ mearo ũrarõ jipocai. Paperatucuboa voaino mateãvũ. Aru apetucubo paperatucubo mãre, Jũmenijicũi paperatucubo caivũ ina jãravũ cũimẽjãravũ baquinóre cũvarãjivũ úque ne ãmiãre toivaitucubo voaino mateãvũ. Aru ina yaivũ bãcavũ ñãjicõjeimara mateima yóre ne ðaiye báquepedeca aru iye toivaiye cũepedeca ditucuboa paperatucuboi. <sup>13</sup> Caivũ ina yaivũ bãcavũ jia ũraðai cũteima no jabocũi dobarõ mearo ũrarõ jipocai. Aru caivũ ina yaivũ bãcavũ coreivũ bãcavũ ne cũrõi mãre cũteima no jabocũi dobarõ mearo ũrarõ jipocai. Que baru caivũ ina yaivũ bãcavũ cũteima Nore. Aru caivũ ina ñãjicõjeimara mateima yóre ne ðaiye báquepedeca. <sup>14</sup> Caride ina yaivũ bãcavũ yainãjarama cojedeca. Na mãcavũre coreino mãcarõ jarũvaino mateãvũ toabo cũimẽboi. Ina yaivũ bãcavũ yainãjarama pũque, mamarũmũ ne bajuque ijãravũ aru no yóboi ne ãmeque toabo cũimẽboi. No toabobu yóre jia ũraða uruinope ũrarõ baju. Nore ñãjinajarama cainũmũa. <sup>15</sup> Caivũ ina ne ãmiã toivaino cũvabevũ bãcavũ ditucuboi, Jũmenijicũi paperatucubo caivũ ina jãravũ cũimẽjãravũ baquinóre cũvarãjivũ úque ne ãmiãre toivaitucuboi, nãrecabu jarũvaimara mãcavũ dibo toabo cũimẽboi.

## 21

*Juan ãi coũino cavarõ mamarora aru joborõ mamarora*

*(Mt 25.41; Jn 4.10, 14; 7.37; Gã 4.26; 2 P 3.13; Ap 2.11; 3.12; 7.17; 19.7-8; 20.14)*

<sup>1</sup> No yóboi, jãcasũ cavarõ mamarore aru joborõ mamarore mãre. No cavarõ javecarõ mãcarõ aru no joborõ javecarõ mãcarõ mãre bĩjaiye bateãvũ. Aru diya jia ũraða mãre bĩjaiya bateãvũ. <sup>2</sup> Aru jãcasũ no ãmaro pũeno mearo Jũmenijicũi ãmarore, mamaro Jerusalén ãmicũriãmarore. No ãmaro êmene dãvũ Jũmenijicũi jivateino cavarõ mearo ãi cũrõre jocarĩ. Yóre nomió pũũbũocodo õi meadaiyere torojũre ðacodo jãmarpacũ bacũyũre, nopedeca no ãmaro meadaino mateãvũ torojũre ðaquiyepe aino Cristore. <sup>3</sup> Aru járiacacũ areno yãvaino bũjino etaiyede no jabocũi dobarõ mearo coricacãrõre jocarĩ. Bũjiéque yóre arĩ, coũããvũ:

—Caride Jũmenijicũ cũbi p̄õevaque. Cũcũyũme náque. Aru nácarũravũ ãi p̄õeva marajãrama. Jũmenijicũvacari cũcũyũme náque. Ne mearore jĩmũ macũyũme ã. <sup>4</sup> Tãrecũyũme caiye oride ne yacorũare. Torojũre ðacũyũme nãre cainũmũa. Caiye

javede cœe báque jave bíjavã cari. Que baru p̄eva ye yaibénajarama. Ch̄iomenajarama. Obenajarama. Aru ijibequiye bu náre máre, ar̄i соуиáвã.

<sup>5</sup> Din̄m̄are ñai dobas̄u jabos̄u dobar̄o mearora, yópe ar̄i, соуиáме:

—Caride caiyede mamae ðaȳbu ȳ, áme.

Aru yópe ar̄i, toivaic̄ojeame ȳre cojedeca:

—Iye yávaiye métamu aru j̄ávetamu máre. Que baru toivajac̄u m̄u iye ji yávaiyede, áme ȳre.

<sup>6</sup> Aru ñai dobas̄u jabos̄u dobar̄o mearora, yópe ar̄i, соуиáме:

—Quénoramu. Ȳrecabu mamar̄m̄ac̄ac̄u aru yóboc̄ac̄u máre. Ȳrecabu búȳu bácu, bubaȳu máre. Que baru c̄v̄n̄u ȳu cain̄m̄a. Ácu p̄oc̄u ñi ũc̄ūȳu, úre jícūȳm̄u ȳu oco bojec̄ubede no oco p̄iaróino ap̄re ðaiocore jocar̄i. <sup>7</sup> Yópe mearo ðac̄ac̄ūȳm̄u ȳu ñai vainí t̄aȳre ámenore jar̄var̄i. Ëi mearore jímu mac̄ūȳm̄u ȳu. Aru jímac̄u bac̄ūȳme ũ. <sup>8</sup> Ëbenita caiv̄u ina ñájiȳbeven̄u ȳre boje ne jíué boje, aru ina dajocaiȳu ne j̄u aiyede ȳre, ina caij̄e ámene ðaiv̄u, ina p̄evare boar̄i jar̄vaiv̄u, ina ámeina ðaiv̄u ap̄ev̄que némareb̄c̄va ámev̄que, ina yaviéde ðaiv̄u, ina mearore jívu p̄epeimarare, aru ina boroc̄ariv̄u máre, caiv̄u ina n̄rajarama ne c̄r̄ajinoi, no toabo azufreque c̄iméboi. Que baru j̄ev̄ari соуиá ar̄i yópe ne yaiyere p̄que n̄rajarama na.

*Juan ñi соуиino mamaro Jerusalén ámic̄ar̄õra  
(Mt 5.8; Jn 8.12; Ef 2.20; 1 Jn 3.2; Ap 16.1; 21.23)*

<sup>9</sup> No yóboi, c̄uinácu ina siete paiv̄u ángeleva id̄uá siete paid̄ua joroḡua ñájiouvaiye buidíd̄ua joroḡuare iye siete paive ñájiouvaiyeque c̄variv̄u bácv̄nc̄ac̄u соуиc̄udame ȳre. Yópe ar̄i, соуиáме:

—Dajac̄u. J̄áðovac̄ūȳbu m̄are ico nomió p̄r̄ub̄ocodore Cristo, ovejaj̄icu ne aim̄que, áme ȳre ñai ángele, áme.

<sup>10</sup> Aru ñai Esp̄ritu Santo dápiaic̄ojeame ȳre. Que teni ñai ángele n̄vame ȳre c̄urac̄u ãm̄j̄ric̄u p̄enoita. Noi c̄ariv̄ta, j̄áðovame ȳre no ñmaro mearo baju, J̄menijic̄u ñmaro Jerusalén ámic̄ar̄i marore. No ñmaro emene daino mateávã J̄menijic̄u jivateino cavar̄o mearo ñi c̄ur̄ore jocar̄i. <sup>11</sup> J̄menijic̄u c̄e boje nore, ur̄ar̄o p̄eoáv̄u no ñmaro. Yópe c̄ur̄abo cojidibo pare bojec̄ur̄ibore j̄ari javaiyoibo jaspe ámic̄ur̄ibore p̄eoáv̄u no ñmaro. <sup>12</sup> Pare ãm̄j̄urido biaido cúteavã no ñmaro yóbore. Dido biaido c̄v̄ateavã doce paicobeá jedevacobeá. Dicobeá jedevacobeá toivaino mateávã ne ámiá ina doce paiv̄ajuboa Israev̄u ne yajuboa ámiá coapa. Aru doce paiv̄u ángeleva j̄ari coreiv̄u bateima dicobeá jedevacobeá coapa. <sup>13</sup> Yóbec̄ur̄icobeá jedevacobeá cúteavã caiv̄ovaiç̄v̄aip̄ur̄v̄ai coapa. Avia daino cap̄ur̄v̄ai yóbec̄ur̄icobeá jedevacobeá cúteavã. Avia daino meap̄ur̄v̄ai yóbec̄ur̄icobeá jedevacobeá cúteavã. Avia daino c̄acop̄ur̄v̄ai yóbec̄ur̄icobeá jedevacobeá cúteavã. Avia doinocap̄ur̄v̄ai máre yóbec̄ur̄icobeá jedevacobeá cúteavã. <sup>14</sup> No biaido me j̄ajaro núvari ðaido bateávã c̄r̄ava r̄ava par̄rivarã. Doce paiva c̄r̄ava cúteavã. Diva c̄r̄avarã toivaino mateávã ñje ámiá ñja doce paiv̄u ñai ovejaj̄ic̄u yávaiye méne beor̄i соуиic̄ojeimara ñje ámiá coapa.

<sup>15</sup> Ñai ángele yávaȳu ȳre c̄v̄ateame c̄uinádo corevaiyo úruque ðaiyore, corevac̄u no ñmarore, dicobeá jedevacobeare, aru biaidore máre. <sup>16</sup> No ñmaro yóvaic̄v̄ait̄õb̄ua cúteavã. Caiye yóvaic̄v̄ait̄õb̄ua c̄uináturu bateávã. Ëm̄j̄ur̄o vaibóque c̄uináturu bateávã. Ëi corevaiyede coreóvame no ñmarore p̄camil doscientos paikilometros baju ãm̄j̄ur̄ore, p̄camil doscientos paikilometros baju joar̄ore, aru p̄camil doscientos paikilometros baju ur̄ar̄ore máre. <sup>17</sup> No yóboi, corevame no biaidore máre. Yópe p̄eva ne corevaiyere sesenta y cinco paimetros baju corevame no biaidore.

<sup>18</sup> No biaido ðaino mateávã jaspe ámic̄ur̄iva c̄r̄ava bojec̄ur̄ivaque. Aru no ñmaro ðaino mateávã úru me baju doc̄c̄beque. Que baru jivar̄upe paino ãbenita j̄ari javaiyoino mateávã. <sup>19</sup> No ñmaro j̄ajaro núvari ðaino mateávã c̄r̄ava r̄ava par̄rivarã. Aru divarã

cáteavũ apeva bojecuriva meava baju. Doce paiva cūrava bojecuriva cáteavũ. Diva margarumacava ĩmaro nūrivarã jaspe āmicuriva bateávũ. Apeva cutuiva ĩmaro nūrivarã zafiro āmicuriva bateávũ. Apeva cutuiva ágata āmicuriva bateávũ. Apeva cutuiva esmeralda āmicuriva bateávũ. <sup>20</sup> Apeva cutuiva ónice āmicuriva bateávũ. Apeva cutuiva cornalina āmicuriva bateávũ. Apeva cutuiva crisólito āmicuriva bateávũ. Apeva cutuiva berilo āmicuriva bateávũ. Apeva cutuiva topacio āmicuriva bateávũ. Apeva cutuiva crisoprasa āmicuriva bateávũ. Apeva cutuiva jacinto āmicuriva bateávũ. Aru diva piniducava ĩmaro nūrivarã amatista āmicuriva bateávũ. <sup>21</sup> Dicobea doce paicobea jedevacobea đaino mateávũ perla āmicuriva bojecuriva cūravaque. Caicobea jedevacobea coapa cūináva perla āmicurivaque đaino mateávũ. Aru dima no ĩmaro urama đaino mateávũ úru me baju docucubeque. Que baru jivarupe paima, ũbenita jãri javaiyoima, mateávũ.

<sup>22</sup> No ĩmaroi jãmetecacu Jũmenijicui cŕramine. Caino no ĩmarore Jũmenijicui cŕrami cubeteavũ. Maje jabocu Jũmenijicu parucu caivu pũeno cubi caino no ĩmaroi. Aru Cristo, ñai ovejajicu, máre cubi caino no ĩmaroi. Que baru Jũmenijicui cŕrami jaubevu nore. <sup>23</sup> Aru jaubevu aviá aru aviá ñamicacu máre ne pẽoiye nore. Jũmenijicui cŕe boje nore, urarõ pẽoávũ no ĩmarore. Aru ñai ovejajicu pẽoibupe pẽoñũme nore. Que baru aviá aru aviá ñamicacu máre jaubema na nore. <sup>24</sup> Caivu põeva cainoa joborõacavu vaivárãjarama no ĩmaro miadãeque. Aru caivu jabova davarãjarama caiye ne cŕvaede, ne tãuturare máre no ĩmaroita. <sup>25</sup> Caijãravua no ĩmaro jedevacobea voaicobea baquiyébu. Aru ñami cubequiyebu nore. Que baru no ĩmaro jedevacobea ye biebecobea baquiyébu cainũma. <sup>26</sup> Caivu põeva cainoa joborõacavu davarãjarama caiye ne cŕvaede, ne tãuturare máre no ĩmaroita. <sup>27</sup> Ũbenita ye ãmeno cubequiyebu nore. Ye põeva cŕyojeda teivu aru borocurivu máre ecobenajarama nore. Quéнора caivu ina cŕvarãjivu jãravũ cũiméjãravũ baquinóre Jũmenijicucque ne ãmiáre toivaiye báque boje ãnitucubo, ñai ovejajicui paperatucuboi, ecorãjarama nore.

## 22

<sup>1</sup> No yóboi, cojedeca ñai ángele jãđovame yũre cũináda jiare. Diya jia meada cojidiya etaivu no jabocui dobarõ mearore, Jũmenijicui dobarõre aru ñai ovejajicu máre ãi dobarõre jocarĩ. Diya jia apũre đaiivu põevare mamaũmeque. <sup>2</sup> Diya jia bejaiivu ma urama coricai no ĩmaro Jũmenijicui ĩmaroi. Aru diya ěcaruai caipũcapũravuai jocucua apũre đaicua cŕvu. Caiaviava jẽijãravua eaivu. Que baru doce paitũvaboa caijũa coapa jẽidũare jivu dicuá jocucua. Aru dicuá jocucua yoca meadaivu caivu põevare cainoa joborõacavũre. <sup>3</sup> No ĩmaroi ye cubequiyebu caiye iye jorojĩni jãre đaiye Jũmenijicũre. Que baru ye ãmeno ñãjine đaino põevare cubequiyebu nore. No jabocui dobarõ mearo, Jũmenijicui dobarõ aru ñai ovejajicui dobarõ máre, cŕquiyebu no ĩmarore. Aru Jũmenijicũre memecaipõeva mearore jínajarama úre. <sup>4</sup> Ũi jivare jãrajarama na. Aru ãi ãmiáre toivaino maquiyébu ne tãtũvarã. <sup>5</sup> Ñami cubequiyebu nore. Maje jabocu Jũmenijicu miadãre đacacũyũme nóacavũre. Que baru jaubequiyebu náre pẽoibua aru aviá máre. Aru nócavu jabotena-jarama jãravũ cũiméjãravũ baquinóre.

*Juan ãi coyũino Jesucristo copaidacũyũre ijãravui bediõva cojedeca  
(Jn 4.10, 14; 7.37; Ap 1.8, 17; 2.8)*

<sup>6</sup> Dinũmũre ñai ángele, yópe arĩ, coyũáme yũre:

—Iye ji yávaiye métamu aru jãvetamu máre. Maje jabocu Jũmenijicu, ñai majide đayũ bãcu ina ãi yávaiyede coyũcaipõevare, daroáme yũre ãi ángelede, ãi jãđovaquiyepe ayũ úre memecaiũvare iye vaiquíye jaude maumejiena, áme ñai ángele yũre.

<sup>7</sup> Aru Jesúvacari yópe aibi:

—Jãjacu. Maumejiena dacũyũmu yũ. Torojũrãjarama caivu me jápiarĩ ju aivu caiye iye Jũmenijicui yávaiyede coyũcaiyede toivaiye báquede itucubo paperatucuboi, aibi Jesús.

<sup>8</sup> Үн, Juan, járiacacу aru jácacу caiye iye ji toivaiye báquede. Diede jápiarĩ aru járiburu yóboi, ñнатutacacу ун ñai ángele ñi сабоба уebai, ñai jáđovañн máсн унre caiye iyede, mearore jíуарĩduун ўре. <sup>9</sup> Ёbenita yópe arĩ, унre mearore jíсōjemeteame ўре:

—Que đabejacу мн. Үн máre memecayубу Jūmenijicure мнpedeca aru мівнре páун máre, ina Jūmenijicui yávaiyede соуңcaipōeva, aru nápe paivн máre, caivн ina me jápiarĩ жн aivн caiye iye toivaiye báquede itucubo paperatucuboi. Que baru maje jabocу Jūmenijicure cūinácнra mearore jíjacу мн, áme унre.

<sup>10</sup> Aru yópe arĩ, соуңáme унre cojedeca:

—Joabejĩnotamu vaiquĩno yópe iye toivaiye báquepedeca ditucubo paperatucuboi. Que baru yavebejacу pōevare jocarĩ caiye iye Jūmenijicui yávaiyede соуңcaiyede toivaiye báquede itucubo paperatucuboi. <sup>11</sup> Dinмnare caiye iye nópe vaiquĩнnмnare, áсн pōесн āmесн baru, āmenore đare нviye jaвнн ўре. Aru áсн pōесн āmесн baju baru, āmeno bajure đare нviye jaвнн ўре. Áсн pōесн meacн baru, mearore đare нviye jaвнн ўре. Aru áсн pōесн meacн baju baru Jūmenijicure ñi memecaiye boje, mearo bajure đare нviye jaвнн ўре, áme унre ñai ángele.

<sup>12</sup> Bedióna cojedeca Jesús, yópe arĩ, соуңáme:

—Jājacн. Maumejiena dacнунmu ун. Davacнунmu caivн pōevare ne bojede, bojedacнун caivнre yópe ne đaiye báquere náre coapa. <sup>13</sup> Үнrecabu mamarнmсacу aru yóboсacу máre. Үнrecabu ссн báсн caiyede снedaquiye jipocai aru сснун caiye cūinĩburu yóbore. Aru унrecabu бáун báсн, bubayн máre. Que baru снвн ун cainнmнa.

<sup>14</sup> 'Torojнrājarama caivн ji meadaimara ne āmene jarнvaiye báque boje yópe ne jarнvaiyere docнre ne joaiyede ne cuitótecajeare. Nárecabu āicōjeimara mārajivн dicн jocсн арнre đaicн jēidнare. Aru nárecabu ecoicōjeimara mārajivн no ĩmaro jedevacobeai. <sup>15</sup> Ёbenita no ĩmaro jedevai mautenajarama caivн ina āmena baju, ina yaviéde đaivн, ina āmeina đaivн apevнque némarebнcнva āmevнque, ina pōevare boarĩ jarнvaivн, ina mearore jívн pēpeimarare, aru ina borocнrĩ jнjovaiунrivн apevнre máre, áme Jesús.

<sup>16</sup> Aru yópe arĩ, соуңáme Jesús cojedeca:

—Үн, Jesús, darocacн ñai ángelede, ñi соуңquiyepe аун caiye iyede мнjare, унre жн aivнre, мнje cójjiñoai. Үнrecabu ñai jabocн David báснi pāramесн. Aru унrecabu ñai abíacоrн pēoñн miadáre dayн, áme Jesús.

<sup>17</sup> Ñai Espíritu Santo “Dajacн”, аунbe Jesúsre. Aru ico ovejajĩcui márepaco “Dajacн”, adobe Jesúsre. Aru caivн ina járiaivн diede “Dajacн”, ajarāri na máre. Yópe cūiñóimara ne pare ũсuiунre ocore, nopedeca мнja нviунrivн baru Jūmenijicui снrōi, pare нjarā Jesúsre. Ёtame yópe oco арнre đaiocope. Caivн ўре нrivн Jūmenijicui снre đaimara marajárama ñi снrō mearoi cainнmнa bojеснbeda.

<sup>18</sup> Үн, Juan, mearo đaicōjeivн paredeca caivн ina járiaivнre caiye iye Jūmenijicui yávaiyede соуңcaiyede toivaiye báquede itucubo paperatucuboi. Pōесн ñi toivaru apejĩene ереснун iyeque, Jūmenijicн рнeno baju ñájine đacнунme ўре iye ñájiovaiyeque, соуңiye báquede ditucubo paperatucuboi. <sup>19</sup> Aru pōесн ñi tñreni jarнvaru apejĩene itucubo paperatucuboquede, iye Jūmenijicui yávaiyede соуңcaiyede toivaiye báquede, Jūmenijicн ўре āicōjemеснунme арнre đaijocснн jēidнare. Que baru me снrĩ бнojabеснунme Jūmenijicнque cainнmнa. Aru Jūmenijicн снicōjemеснунme ўре no ĩmaro mearo bajure. Dicн jocснrñ aru diĩmarora máre соуңino mateávн itucubo paperatucuboi.

<sup>20</sup> Ñai caiye diede соуңун aibi:

—Maumena dacнунmu, aibi.

Que bajarōri. Мн, maje jabocн Jesús, dajacн.

<sup>21</sup> Maje jabocн Jesucristo mearo đacajacнrĩ мнjare bojеснbeda ñi me boje. Quédecabu. Quénoramu.